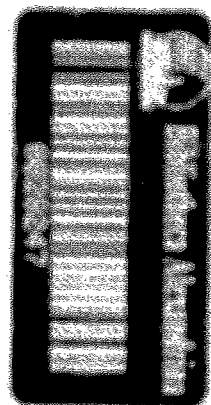


# ديوان حافظ ابراهيم



کتابخانه - آمله











# ديوان حافظ إبراهيم

ضبطه وصححه وشرحه ورتبه

ابراهيم الابيارى  
مدرس  
بالمدراس الأميرية

أحمد الزين  
بالقسم الأدبى  
بدار الكتب المصرية

أحمد أمين  
أستاذ اللغة العربية  
بالجامعة المصرية

الجزء الأول

ويشمل :

المدائح والتهانى ، الأهاجى ، الإخوانيات ، الوصف ،

الحمريات ، الغزل ، الاجتماعيات

دار العوائد

للصحافة والطباعة والنشر  
بيروت - لبنان





المهموم حافظ ابراهيم بك



نموذج من خط حافظ ابراهيم

شكرت جميل صنعكم به معي  
ودمع العين نقياس الشعور  
لازل رقة قد ذانه جفني  
على ما ذاقه قمع السرور  
مفتي ابراهيم

وهما بيتان قالهما في المجمع العلمي العربي بدمشق عند ما استقبل فيه



# بسم الله الرحمن الرحيم

## مقدمة ديوانه حافظ ابراهيم للاستاذ أحمد أمين

معلومات رسمية عنه مستقاة من ملف خدمته  
المحفوظ الآن بإدارة المعاشات

( ١ ) لم يعرف بالضبط تاريخ مولده . ولم يعرفه حافظ نفسه ، كما أقر بذلك .  
وقد عُرض على القومسيون الطبي عند ما أريد تعيينه في دار الكتب ، فقُدّر سنة  
تسعا وثلاثين سنة . وكان الكشف الطبي عليه يوم ٤ فبراير سنة ١٩١١ ، برئاسة  
الدكتور بتسى ؛ وهذا هو السبب الذي اعتمد عليه من قال : إنه ولد يوم ٤ فبراير  
سنة ١٨٧٢ م وهو سبب واهٍ كما ترى .

( ٢ ) كتب حافظ بخطه ما يأتي : ” ولدت في ذهبية ( أى حرّاقة ) بالنيل ،  
بالقرب من قناطر (ديروط) بالصعيد “ .

( ٣ ) كُتب الى (ديروط) للبحث في الدفاتر عن تاريخ ميلاد حافظ ، فأجابت  
بأنها بحثت من سنة ١٨٧٠ الى سنة ١٨٨٠ فلم تعثر عليه في دفاترها .

( ٤ ) كتب حافظ بخطه أن ” أباه اسمه إبراهيم فهمى ، واسم أمه الست هانم  
كريمة أحمد البورصة لى بك “ .

( ٥ ) الدبلومات والشهادات الحاصل عليها : ” عريضة ملازم أول “ .

## المقدمة

(٦) وظائفه :

في وزارة الحربية :  
من إلى  
ملازم ثان ... .. ١٨٩١/ ٢/ ١٣ ١٨٩٣/ ٧/ ٣١  
ملازم أول ... .. ١٨٩٣/ ٨/ ١ ١٨٩٤/ ٥/ ٦  
في وزارة الداخلية :

ملاحظ مركز بنى سويف ... ١٨٩٤/ ٥/ ٧ ١٨٩٥/ ٣/ ٢٣  
معاون بوليس مركز الإبراهيمية ١٨٩٥/ ٣/ ٢٤ ١٨٩٥/ ١٠/ ١٥  
في وزارة الحربية ثانية :

أحيل على الاستيداع ... .. ١٨٩٥/ ١٠/ ١٦ ١٨٩٦/ ٣/ ١٧  
ملازم أول بإدارة التعيينات ... ١٨٩٦/ ٣/ ٨ ١٩٠٠/ ٥/ ٢  
أحيل على الاستيداع ... .. ١٩٠٠/ ٥/ ٣ ١٩٠٣/ ١٠/ ٣١  
أحيل على المعاش ... .. ١٩٠٣/ ١١/ ١

(٧) كانت إحالته على المعاش بناء على طلبه ، فقد كتب تظلماً قال فيه ”إنه مكث بخدمة الجيش ١٢ سنة ، ولم يحصل فيها على غير رتبة ملازم أول . ومضى عليه أربع سنوات وهو فى الاستيداع ، وأنه فقد الأقدمية ، ويلتمس إحالته على المعاش ليتمكن من وجود شغل له يقوم بنفقته ونفقة عائلته الكبيرة التى لا يقوم مرتب الاستيداع بلوازمها “ . ”وبناء على ذلك تقرر إحالته على المعاش كالتماسه“

(٨) كان مرتبه فى الاستيداع ٤ جنيهات .

(٩) فى أثناء خدمته بإدارة التعيينات سافر الى السودان . وقد أمضى فيه مدة ، منها :



## المقتمة

يوم	شهر	
١٥	٩	في سواكن .
٥	٢	» وطوكر .
—	١٠	قبلى حلقا .

- (١٠) حينما أحيل إلى المعاش كتب ويكل الحربية مانصه : "إن محمد حافظ إبراهيم الملازم أول المحال على المعاش سلم السيف والفايش (الذين ساءوا في عهده) " .
- (١١) عين رئيسا للقسم الأدبي بدار الكتب في ١٤/٣/١٩١١ تحت الاختبار، بمرتبة قدره ٣٠ جنيا . وفي ١/٤/١٩١٢ عين بصفة دائمة . وفي ٧/٢/١٩١٦ عين رئيسا للغرين بدار الكتب أيضا .
- (١٢) كتب وهو في سن الخامسة والخمسين يطلب إحالته على المعاش ، وأن يعطى خمسين جنيا شهريا . لأنه خدم اللغة والأدب مدة طويلة ، فلم يُحِبَّ إلى طلبه .

- (١٣) ظل مرتبه في دار الكتب يزيد إلى أن بلغ ثمانين جنيا .
- (١٤) أحيل إلى المعاش من دار الكتب في ٤/٢/١٩٣٢
- (١٥) مجموع مدة خدمته في الحكومة : ٣٥ سنة و ٤ أشهر و ٢٩ يوما .
- وبيانها كالآتي :

يوم	شهر	سنة	
٨	٦	١٤	مدة خدمته في الحربية والداخلية .
٢١	١٠	٢٠	» بدار الكتب .

- (١٦) ملف خدمته مملوء بطلب الإجازات الاعتيادية والمرضية . وفي سنة ١٩٢٣ طلب إجازة ثلاثة أشهر لقضائها خارج القطر ابتداء من ٣٠ أغسطس .

## المقدمة

حياته — حوالى سنة ١٨٧٢ م . كانت سفينة (ذهبية) ترسو على شاطئ النيل أمام بلدة (ديروط) فى أعلى الصعيد ، وكان يسكنها إبراهيم أفندى فهمى أحد المهندسين المشرفين على قناطر ديروط وزوجته الست هانم .

ففى يوم منها أو قريب منها ، ولد لهذه الأسرة فى هذه السفينة مولود سموه "محمد حافظ" وهو شاعرنا فيما بعد ، فكان ذلك إرهابا لطيفا ، وإيماء طريفا ، إذ شاء القدر ألا يولد "شاعر النيل" إلا على صفحة النيل .

كان أبوه "إبراهيم فهمى" مصريا صميا ، وكانت أمه "هانم بنت أحمد البورصلى" من أسرة تركية الأصل ، تسكن "المغربلين" تعرف بأسرة الصروان ، إذ كان والدها أمين الصرة فى الحج ، فلقب بالصروان ( القيم على الصرة ) ولقبت الأسرة به .

ومع أن الدم التركى كان يجرى فى عروقه كالدم المصرى ، لم يترنم بمدح الترك ترنمه بمدح مصر والعرب ، ولم يُشَدْ بذكر الأتراك إشادة (شوق) بهم لأن ما كان فى (شوق) دم تركى أُرستقراطى ، وما فى حافظ دم تركى ديمقراطى ؛ ولأن تركية شوق غذتها بيئة القصور التى ولد بها ، وعاش فى أكافها ، وتنفس فى جوها ؛ وتركية حافظ غلبتها حياته البائسة ، وعيشه فى أوساط الجماهير ، واندماجه فى غمار الناس ، يعيش عيشتهم ، ويحيا حياتهم ، فانت عصبيته التركية إلا نادرا ؛ فكان شوق إذا شعر فى الترك وحروهم والخلافة وشؤونها شعرت أنه يتحدث عن قومه ، يفخر بنصرهم ، ويعتبر بعزهم ، ويراعى العلاقة القوية بين عابدين وبلدز ، وبين الخديوى والخليفة ؛ وإذا شعر حافظ فى ذلك لم ترعصية جنسية ، إنما هى عصبية دينية ووطنية ، فهو يفخر بنصرة الترك ، لأنها نصرة للإسلام ، ويخشى على الخلافة لأن فى ضعفها ضعفا لدينه ، وفى النيل منها نيلا من وطنه .



لم يعيش أبو حافظ طويلا بعد ولادته ، ولم يرزق ولدا غيره ؛ وقد توفي إبراهيم في ديروط وحافظ في الرابعة من عمره ، فانتقلت به والدته إلى القاهرة ، ونزلت عند أخيها ، فتولى أمره ، وقام بتربيته .

أدخله خاله مدرسة "تسمى المدرسة الخيرية" كان مقرها (القلعة) ، وكانت مكتبا تُعَلَّم فيه القراءة والكتابة وشيء من العربية وشيء من الحساب .  
ثم دخل مدرسة القربية وهي مدرسة ابتدائية يُعَلَّم فيها ما يُعَلَّم في المكتب على نمط أرقى .

ثم تحوّل إلى مدرسة المبتديان ، ثم صار إلى المدرسة الخديوية ، ولكن لم يطل مقامه فيها ، فانتقل مع خاله "محمد افندي نيازي" إلى طنطا ، وكان خاله هذا مهندس تنظيم بها .

وقد تعرّف به هناك الأستاذ الشيخ عبد الوهاب النجار وكان هذا طالبا بالمعهد الأحمدى ، وذلك في شعبان سنة ١٣٠٥ هـ - أبريل سنة ١٨٨٨ م . وسنّ حافظ إذ ذاك نحو ستة عشر عاما . قال الأستاذ النجار : "عند ما عدت من القرشية إلى طنطا في شعبان من تلك السنة ، رأيت إخواني وأصدقائي يلوذون بفتى غض الإهاب ، جديد الشباب ، وقد أسرعوا بتقديمي إليه وتقديمه إلى ، باسم الأديب الشاعر "محمد حافظ إبراهيم" ولم تمر إلا عشية أو صباحها حتى أحسست من نفسى ميلا إليه يجاذب من الأدب الذى كان نهمة نفسى ، حتى آل ذلك إلى غرام بأدبه ، وما يشتمل عليه من ظرف ولطف محاضرة ، وبديهة مطاوعة ، وسرعة خاطر ، وحضور نادرة "

”وقد قضينا رمضان هذه السنة نصل المغرب والعشاء والتراويح معا، ثم نلبث في سمر ممتع، ومطارحة للشعر، ومذاكرة في نوادر الأدب، وما كان يطرأ في بياض مما يقف عليه من جيد القريض، إلى أن يأتي وقت السحور، ثم نعود بعد السحور إلى ما كنا فيه إلى ابتداء الفجر . فنؤديه، ثم نخرج بغلس إلى خارج المدينة . ثم نعود وقد آذنت الشمس بالطلوع، فيذهب كل منا إلى بيته“<sup>(١)</sup>.

فهو في سن السادسة عشرة يربى نفسه بالمطالعات، ويحفظ جيد الشعر، ويسمر به مع أصدقائه، ويقلده فيما يقوله هو من الشعر، لا عمل له ولا مدرسة إلا مدرسته التي أنشأها بنفسه لنفسه، وكان فيها وحده المعلم والمتعلم .

وحدثت حادثة طريقة تدل على شدة شعوره بجمال الطبيعة، وحسن ذوقه وجودة حسه؛ فقد رأى طائرا جميلا هو (اللقاق) أو كما يسمى في مصر «البشروش» في حديقة مدرسة الفرير بطنطا، فكان يفزعه بتحريك حلقة باب المدرسة ليرى جمال شكله وجمال حركته، واستمر على هذا حتى ضج رجال المدرسة، وأكثوا له وقبضوا عليه، وأسلموه للضبطية، ثم عفوا عنه لما رأوا من سذاجته وطهارة الباعث على عمله<sup>(٢)</sup>.  
طبيعي أن يمل خاله هذه الحال التي عليها ابن أخته، ولو كان أبوه حيا ملثما منه، فشباب ليس في مدرسة، وليس له ثروة، ثم لا يتكسب، حالة توجب المنل؛ أشعره خاله بذلك، أو شعر هو به . فنظم له بيتين يدلان على ما في نفسه من ألم عميق، فهو يقول :

تَقَلَّتْ عَلَيْكَ مُؤَوِّبِي \* إِنِّي أَرَاهَا وَاهِيَةً  
فَاقْرَحْ فَإِنِّي ذَاهِبٌ \* مُتَوَجِّهٌ فِي دَاهِيَةٍ

(١) مقال للأستاذ النجار نشر في مجلة أبولو : يولييه سنة ١٩٣٣ (٢) المصدر نفسه .

## المقدمة

شعر ساذج في سنّ الصبا ، ولكنه يكنّ عاطفة قوية حزينة . موقف أليم في بيت خاله يذكره دائماً بئمه وعدمه ، ويصوّره دائماً بؤسه وشقاءه ؛ وهذا يفسر لنا ما كان في نفس حافظ من حزن عميق ، وألم كامن ، على الرغم مما يلوح على سطحها من ضحك وسرور .

يذكر لنا الأستاذ النجار أنه في هذه الحالة ، كان كثيراً ما يشكو الدهر ويندب سوء حظّه ، ويتبرّم بأحداث الزمن . ويتنّى لو يوافيه حمامه ؛ فمن ذلك قوله :

عَجِبْتُ لِعَمْرِي كَيْفَ مَدَّ فُطَالَ \* وَمَا أَثَرْتُ فِيهِ الْهُمُومُ زَوَالَ  
وَالْمَمُوتُ ، مَا لِي قَدْ أَرَاهُ مُبَاعِداً \* وَجُلُّ مُرَادِي أَنْ أَوْسَدَ حَالَا  
فَلِلْمَمُوتِ خَيْرٌ مِنْ حَيَاةٍ أُرَى بِهَا \* ذَلِيلًا وَكُنْتُ السَّيِّدَ الْمِفْضَالَ

ماذا يصنع وقد ضاقت به السبل ، وعضه الفقر ، لقد أبى أن يأكل من بيت خاله ، فمن أين يأكل ؟

كانت أمّاه إحدى سبيلين : سلكهما قبله من كان على شاكلته ممن تعلموا علماً لم يتبع نظاماً ، ولم يستند إلى «شهادة» وهي أن يكون معلماً في مكتب أو شبهه . كما فعل قبله (عبد الله نديم) وكثير غيره ، أو يكون محامياً ، كلاهما إذ ذاك كان مهنة حرة يدخلها من شاء بلا قيد ولا شرط .

ولعل حافظاً رأى أنه طلق اللسان ، حسن التأقّي إلى ما يريد ، مداور محاور ، وأن المحاماة تدرّ على صاحبها إذا نجح ما لا يدرّ عليه التعليم إذا نجح . ففضل أن يكون محامياً .

ولكنه لا يستطيع أن يفتح مكتباً ، وينتظر شهرته " فذهب إلى أحد المحامين الشيخ محمد الشيمي المحامي بطنطا (بك فيما بعد) واشتغل عنده في مكتبه ، وكان

يسافر إلى المحاكم الجزئية القريبة من طنطا، ويرافع في القضايا ويكسبها؛  
ثم اختلف معه وتركه " وترك له بيتين وهما :

جرب حظي قد أفرغته طمعا \* يباب أستاذنا الشيمى ولا عجا

فمأد لي وهو مملوء فقلت له \* فيما؟ فقال: من الحشرات وأحرباً

ثم انتقل بعد ذلك الى مكتب محمد أبى شادى بك بطنطا، فمكث عنده مدة  
كان فيها مغتبطا كل الاغباط، وكان أبوشادى بك يرى نفسه قد عثر على كنز ثمين  
فكانا يتنادران بالأدب، ويتطارحان الشعر .

ثم خرج من مكتبه إلى مكتب عبد الكريم فهم افندى المحامى ، فمكث فيه  
مدة من الزمن يشتغل عنده<sup>(١)</sup> .



/ لم تطمئن نفس حافظ إلى المحاماة، ولم ينجح فيها؛ ويرجع ذلك - فى نظرى -  
إلى أمور : فالمحاماة تتطلب عكوفاً على درس القضايا وكتابة وقائعها ، ووضع  
مذكراتها ، وليس «حافظ» بالصبور على ذلك ، فهو يجيد الكلام ويجيد الدفاع  
بالخطرات تخطر له ، ولكنه لا يجيد البحث والكتابة؛ ثم كان فتي غرا، فهو  
فى السادسة عشرة، أو السابعة عشرة لم تحنكه التجارب، ولم تعلمه الأيام، إنما كان  
همه أن يستعرض ديوان شعريقع منه على ما يرضى ذوقه، فيرتسم فى حافظته ؛  
أما العناية بكتب الفقه والقانون ومراجعتها، واستخراج الحكم منها، فعمل لم يألوه  
حافظ، ولم يدرسه، ولم يتذوقه، ثم هو ملول لا يشتغل فى مكتب واحد حتى يمله  
وهى خصلة لا تتجحجح، كالتاجر يفتح كل يوم دكاناً فى مكان ثم يغلها ليفتح فى مكان

(١) المصدر نفسه .

آخر — وأخيرا — هو متلاف ، ينفق كل ما تصل إليه يده ، فلا يستطيع أن يقتصد ما يمكنه من فتح مكتب يعتمد فيه على نفسه .

فشل في المحاماة ففكر فيما يعمل ، فهداه تفكيره الى أن يسافر من طنطا الى القاهرة ، ويدخل المدرسة الحربية .

يبدو هذا التفكير غريبا ، فأديب ناشئ ، ومحام فاشل ، يفكر في أن يكون ضابطا ! لسنا ندرى الباعث على هذا التفكير ، قد يكون الباعث عليه قراءة سيرة البارودي الحربي الشاعر ، وقد يكون ما رأى في نفسه من بسطة في الجسم ، وقد تكون المصادفة البعثة هيأت له ذلك .

وأيا ما كان فقد دخل المدرسة الحربية واغتنبط بدخولها ومضى نفسه بمنصب حكومي يُضمن له فيه الرزق ، ثم يقول الشعر بعد ذلك ، يغنى به لنفسه ولإخوانه ، وظل في المدرسة الى أن تخرج سنة ١٣٠٩ هـ — ١٨٩١ م ، فيكون عند تخرجه في سنّ العشرين تقريبا .

وكانت المدرسة الحربية قد نظمت في عهد الخديوى توفيق باشا عقب الثورة العرابية ، وأدخل عليها تعديلات جديدة ، وعين لها البكاشى هوليات (Huleatt) الإنجليزي قومنداناً ، وكان ناظرها اللواء لارمى باشا الفرنسى . وزادوا عدد تلاميذها الى بضع وتسعين ، وكان ذلك سنة ١٨٨٧ ؛ وجعلت الدراسة فيها نوعين : دروسا مشتركة لجميع التلاميذ ، ودروسا خاصة للأقسام ؛ فالمشتركة هي القوانين والتعليقات العسكرية ، والجغرافيا ، واللغة الأجنبية ، والطبيعة ، والكيمياء ، والرسم ؛ والخاصة هي الطبوغرافيا ، والاستحكامات ، والتمريعات في الطوبجية والسوارى ( والجنباذ والشيش ) . وعين المستر براين الإنجليزي أيضا في وظيفة معلم أول بالمدرسة سنة ١٨٨٩ ، وأصدر السردار أمرا ببيان اختصاص القومندان والمعلم الأول

## المقدمة

فكان اختصاص القومندان النظر في كل شيء يتعلق بإدارة المدرسة، واختصاص المعلم الأول النظر في البرامج، وبذلك سلب من الناظر الفرنسي كل شيء<sup>(١)</sup>.

هذا هو عهد المدرسة أيام كان فيها حافظ، بدأت تتدخل فيها السلطات وتحدد برامجها، وتحدد من تعليمها. وكانت الثقافة فيها سطحية ضعيفة لم يستفد منها حافظ كثيرا من ناحية معارفه العامة، فما كان عنده من ذلك فهو ما استفاده من مطالعته الشخصية.

عين في الحربية بعد تخرجه وظل بها نحو ثلاث سنوات، ثم نقل إلى الداخلية ملاحظ بوليس في بنى سويف، ثم الإبراهيمية لأن مدرسة البوليس لم تكن أنشئت بعد فكان يؤخذ للبوليس من الحربية، ثم أعيد للحربية. وسافر منها إلى السودان في الحملة الأخيرة التي كانت بقيادة اللورد كتشنر، وكانت منطقة عمله في السودان الشرق.

تبرم حافظ من عمله بالسودان، وأكثر من الشكوى إلى أصدقائه، وعاوده داء الملل القديم، ولم يطق جو السودان، ولا جفاء العيشة في السودان، فتحسر على أصدقائه في مصر، وليالى الأناضول، وجوها البديع، وعيشها الناعم، كما يدل على ذلك شعره في هذه الفترة.

قال في ذلك يصف حاله :

وما أعذرتُ حتى كان نعلي \* دما ويسادني وجه التراب  
وحق صيرتني الشمس عبدا \* صبيغا بعد ما دبغت إهابي  
وحق قلّم الإملاق ظفري \* وحتى حطمت المقدار نابي  
متى أنا بالغ يا مصر أرضا \* أشم بتريها ريح المسلاب

(١) انظر الجزء الثاني من حقائق الأختار لاسماعيل سرهك باشا.



وزاد حاله سوءا في السودان كراهية كتشهر له ، إذ كان حافظ غير معنيّ بنظام ، ولا مراعيًا حسن هندام ، وعبر عن ذلك بما كتب به إلى الأستاذ الإمام من السودان ، إذ يقول ”وقعدت همّة النجمين ، وقصرت يد الجديدين ، عن إزالة ما في نفس ذلك الجبار العنيد ؛ فلقد تمّاضب ضغنّه على “ ، وبدّرت بوادر السوء منه إلى ، فأصبحت كما سر العدو ، وساء الحميم “ الخ .

وكان رئيس فرقته رفعت بك يكرهه ، ويرفع التقارير السيئة عنه ، إذ كان حافظ يعمل الأراجيز في ذمه يحدوها هو وأصحابه ، فمنها قوله فيه :

تراه إذ ينفخ في المِزمار \* تحسبه في رتبة السردار  
يحتب العاقل والنبها \* ويعشق الجاهل والسفها



وافادته أيام عمله في المحامة فاستغلها في السودان ، فقد عرف بين إخوانه بقوة المحجة ، وحسن البيان ، فكان كثيرا ما ينييه الضباط المتهمون في الدفاع عنهم أمام المجالس العسكرية .

حتى إذا جاءت سنة ١٨٩٩ م حدثت ثورة في السودان ، اتهم فيها ثمانية عشر ضابطا ، كان من بينهم حافظ ، فحوكوا وأحيلوا إلى الاستيداع .

وقد قال اللورد كرومر في كتابه « عباس الثاني » عن هذا الحادث ما يأتي :

” عند ما شبت حرب جنوبي افريقيا ، عاد كثير — من أفضل الضباط البريطانيين ، الذين كانوا يقودون فرق الجيش السوداني — إلى فرفهم الأصلية في الجيش البريطاني ، ونظرا لبعض الملابس التي لا حاجة بي إلى ذكرها — والتي ما كانت تقع لو لم يضطر هؤلاء الضباط الخبيرون إلى السفر — حدث استياء في الجيش

وجاهرت فرقة من فرق الجيش السوداني بالعصيان — وقد كثرت الإشاعة بأن الخديوى قد قال أقوالا تجعل الثائرين يعتقدون أنه راض عنهم عاطف عليهم . على أن الثورة أتمدت بدون إراقة دماء ، وحوكم مدد من الزعماء أمام المجالس العسكرية ، وحكم عليهم بالسجن مددا مختلفة ، وأرسلوا إلى مصر ليقضوها بها .

ولما حدثت الخديوى في هذه المسألة، رأيت من الحكمة أن أتجاهل ما كان يقال عن اشتراكه في الثورة ، لأن ذلك لا سبيل إلى إثباته ، واقصرت في حديثي على وصف الحادثة والخيانة العظمى التي ارتكبها بعض جنده نحو سموه ، واقترحت عليه أن يرى المحكوم عليهم، ويخاطبهم بكلمات اخترتها وعربت لها ، فوجد الخديوى نفسه في مأزق . رج ، وموقف لا يدرى كيف يخرج منه ، لأنه إذا رفض يعرض نفسه للشبهة في أنه عرض على الثورة في جيشه ، كما فعل جده من قبله ، وإذا قبل يتضح للثائرين أن لا أمل لهم بمساعدته . وبذلك يفقد كثيرا من احترامه ونفوذه في الجيش ، على أنه — كما كنت أتوقع — اختار الأمر الأخير<sup>(١)</sup> .

أثر هذا الحادث كثيرا في نفس حافظ وملأه بأسا وخالط نفسه شيء ليس بقليل من الخوف، فلم يقل في ذلك شعرا ، أو قاله وكتبه ، وزاد في خوفه وبأسه ، ما صار إليه أمر الثورة ، وأمر الأسير .

وخير ما يمثل في هذا الموقف قوله :

إِذَا نَطَقْتُ فَقَاعُ السَّجْنِ مَتَكَاً \* وَإِنْ سَكَتَ فَاقَ النَّفْسَ لَمْ تَغْلِبْ

ثم التمس إحالته إلى المعاش ، فأجيب إلى طلبه ، وكان قد أخذ يبحث عن عمل يجعله ، تعرض نفسه على جريئة الأهرام ليتولى عملا فيها ، ويظهر أن ذلك كان

(١) تكتيب الورد كرومر « صبايى التالى » .

## المقدمة

بإعزاز الخديوى، لأنه شعر بتبعته نحو هؤلاء الضباط، وأنه هو السبب فيما آلت إليه حالهم، وأنه لا يستطيع توظيفهم فى الحكومة، فأخذ يسهل لهم الأعمال الحرة، يدل على ذلك أن الذى قدّم حافظا لصاحب الأهرام هو شوق بك . وصلته بالقصر معروفة. ولكن ذلك لم يتم، ولستأ ندرى السبب فى ذلك .

فظل بلا عمل يغشى مجلس الأستاذ الإمام ، وكان قد اتصل به أيام كان فى السودان ، فلما عاد زاد اتصاله به ، وعطف عليه الأستاذ ، وأنهله من علمه وفضله ، كما غشى مجالس الأدباء والعظماء، يسمع منهم ، ويغنى لهم بشعره وأدبه ، حتى كانت سنة ١٩١١ فساعدته المرحوم أحمد حشمت باشا ناظر المعارف وعينه رئيسا للقسم الأدبى فى دار الكتب المصرية، وظل بها إلى فبراير سنة ١٩٣٢ ، إذ أحيل إلى المعاش بعد أن ظل بها نحو من عشرين سنة .

كما أعانته حشمت باشا، إذ طلب له رتبة البكوية من الدرجة الثانية، فأنعم عليه بها سنة ١٩١٢ م . ثم أنعم عليه بنشان النيل من الدرجة الرابعة .

فى سنة ١٩٠٦ بعد أن عاد حافظ من السودان، تزوج من أسرة يحيى عابدين ولكن لم يدم زواجه أكثر من أربعة أشهر، فافترق الزوجان، ولم يعقب منها ؛ ثم لم يعد بعد ذلك إلى الزواج .

وبويعت والدته حول سنة ١٩٠٨ فظل يعيش مدة فى بيت خاله ، وبعد أن توفى خاله ، كان يعيش مع زوجة خاله نيازى بك الست عائشة هانم ، فكانت تدبر بيته، وتقوم بأمره ، وكانت لم ترزق بأولاد ، فكانت تستبني بنتين وظلت تقوم بشؤونه الى أن توفيت قبل وفاة حافظ بنحو ثلاث سنين .

وفي بيت صغير بالزيتون من ضواحي القاهرة ، توفي حافظ في الساعة الخامسة من صباح الخميس ٢١ يولييه سنة ١٩٣٢ ، أى بعد إحالته الى المعاش بنحو أربعة أشهر ونصف .

دعا في ليلة وفاته صديقين من أصدقائه لتناول الطعام معه ، ولكنه لم يستطع مشاركتهما لما أحس من تعب . فافتصر على أن آنسهما بحديثه . وبعد انصرافهما ازداد ألمه ، فأسرع خادمه الى مخاطبة صديق له ليحضر ومعه طبيب ، فلما حضرا ، كان حافظ في التزع الأخير ، وما لبث أن فاضت روحه ، رحمه الله .

أخلاقه — انتاب حافظا كثير من الشدائد منذ حدثته ، فقد مات والده صغيرا ، ولم يورثه ثروة . وكان بأنا في بيت خاله ، ولم ينبج في المحاماة ، وأصيب في منصبه فأحيل الى الاستيداع ، ثم الى المعاش في مقتبل عمره ، وكانت له الى هذا نفس شاعرة ، وحس مرهف ، فآثر كل ذلك في نفسه أثرا بليغا ، فهو ناغم على الدهر ، ناغم على قومه ، يكثر من شكوى الزمان وشكوى الناس .

ولكن أبت الطبيعة إلا أن تجدد لثوران نفسه منفذا ، ولشقائه مسعدا ، فنجته القدرة الفائقة على الفكاهة الحلوة ، والنادرة المستملحة ، فضحك من البؤس ، ومن الشقاء ، ومن كل شيء ؛ وكان له ذوق بارع في اختراع النكتة من كل ما يدور حوله ، فما يسمع حديثا ، أو يمرض أمامه شيء ، حتى يدرك موضع الفكاهة منه فيصوغ ذلك صياغة تستخرج ضحك السامعين من أعماق صدورهم ، وقرارات قلوبهم ؛ فكان في مجالسه موضع إعجابهم ، ومنبع سرورهم ، يرسل النكتة من بديهة حاضرة ، فتستخف الوقور ، وتستهوى الرزين ، فهو زينة المجلس ، وبهجة النادي .

ومن العجيب مع هذا أنك قلما ترى للنوادر والنكات في شعره مجالا، فمن قرأ شعره وحده، ولم يعرف شيئا من صفاته، لا يشعر بأنه كان فكها مزاحا، وسبب ذلك أن الأديب في كثير من الأحيان تكون له شخصيتان أو أكثر؛ فله في حياته العامة شخصية خاصة، فإذا أراد أن يصوغ شعره أوثره، انصب في قالب خاص، وتقمص شخصية أخرى؛ ولو قد أتبع له أن يدخل كثيرا من فكاهته في شعره، لربما من وراء ذلك الشيء الكثير. وسبب آخر، وهو أن الناس كانوا ينظرون إلى هذه النوادر، كأنها من الأدب الشعبي الذي لا يضح أن يرتقى إلى الأدب الأرستقراطي، ولذلك قل أن يدخلوا — حتى الآن — فكاهتهم ونواذرهم في الأدب، كما احتقروا القصة، واحتقروا ألف ليلة وليلة، وقصة عذرة ونحوها، ولم يعرها الأدباء الراقون اهتماما إلا في الأيام الأخيرة؛ فكان حافظ إذا قال شعرا في فكاهة أو مزح، عذبه من سقط متاعه، ولم ينظر إليه عند ما يتخير شعره للنشر أو التدوين.



ثم قد تعود في حياته ألا يقيم للال وزنا، فهو كريم، واسع العطاء، ذاق طعم البؤس، فعرف موقعه من الناس، فسيخت كفه، ونديت راحته، حتى لو ملك الدنيا كلها لفرقها في يوم واحد؛ قد يعرض له الفقير البائس فيسمح له بما في يده وهو أحوج ما يكون إليه لسد رمقه وتفريج همه.

وكما كان كريما على الناس فهو كريم على نفسه، يتمتع بما تشتهى ما وجد إلى ذلك سبيلا، يأكل خير ما يؤكل، وقد عرف إخوانه بته بذلك، ويدخن خير "سيجار" وأغلاه، ويستمتع بكل ما تصبو إليه نفسه، فإذا فرغ جيبه عرف كيف يصبر؛ له يد صناع في الكسب، خرقاء في الإنفاق؛ خير أيامه وهو "موظف"

بضعة أيام في أول الشهر، ثم لا شيء، فإذا لم يكن "موظفاً" تغير أيامه ما استفاد فيها مالا فحسب، لو كان تاجراً لأضاع رأس ماله في أول شهره ثم أعلن إفلاسه، ولو وضع ميزانية دولة لجعل الإنفاق كله في أيامها الأولى ثم لا إنفاق. ومن طريف ملاحظاته في ذلك أنه كان يقترح على الحكومة أن تعطى موظفيها أكبر مرتب أول استخدامه، ثم تنقصه شيئاً فشيئاً كلما تقدمت به السن، لا أن تعطيه مرتباً يزيد مع القدم؛ وكان يعلل ذلك بأنه يبدأ وظيفته وهو يبدأ شبابه، وهذا هو زمن الإنفاق، فإذا هرم ثم شاخ فيكفيه القليل، وحسبه من غنى شيع وري.

ومع هذا فلم يكن سخيّاً بمنصبه سخاء بماله، فهو حريص على بقائه في عمله بدار الكتب أشد الحرص، ضنين به أشد الضن؛ فهو لا يقول شعراً يفضب به أحداً من ذوى السلطان خشية أن يزحزحوه عن منصبه، أو ينالوه بأذى فيه؛ وإن قال شعراً سياسياً أخفاه ولم ينسبه إلى نفسه، فقد قال قصيدته في مظاهرة السيدات سنة ١٩١٩، ولكنها نشرت في منشور من غير اسمه، ولم تنشر في الصحف إلا سنة ١٩٢٩ حين أمن عاقبة نشرها؛ وكذلك قصيدته التي قالها حين خيف على الآستانة من احتلال الأجانب، لم تنشر إلا سنة ١٩٣٢، وهكذا؛ وما قاله من الشعر السياسي في ذلك العصر — صراحةً — هادئ لين، أو في ظروف تجمية؛ بل قد قال في ذلك العهد أحياناً ما يخالف منهجه، ولا يجرى مع ما عرف من حماسه، كقوله للغفور له السلطان حسين يطلب إليه أن يوالى الإنجليز ويمادهم جبال الود.

وإلى القوم إنهم كرام \* ميامين النقيصة أين حلوا  
وليس كقومهم في الغرب قوم \* من الأخلاق قد نهلوا وعلوا

## المقدمة

وإن شاورتهم والأمر جيد \* ظفرت لهم برأي لا ينزل  
فأددهم جبال الود وأنهم \* بنا فقيادنا للخير مهمل



ومن ثم كانت هذه الفترة في حياته — وما أطولها — فترة نضوب في شعره،  
وجمود في قريحته إلا نادرا؛ فكان منصبه نعمة عليه، ونقمة على فنه، ومنفعة له،  
ومضرة على الناس — ولعل أيام بؤسه الأولى روعته وأفرغته حتى قامت شعبا  
دائما أمام عينه تنذره بالويل والثبور، وعظائم الأمور، إن هو أصيب في منصبه  
أو مس في مرتبه .

ولعل ذلك الخوف لازمه بعد تخرجه من وظيفته بإحاطته إلى المعاش، إذ ألف  
حب الأمن واعتاده، وعقد عليه، حتى لقد أنشدني قبيل وفاته قصيدته التي مطلعها:  
قد مرّ عامٌ يا سعادُ وعامٌ \* وأبن الكانة في حماءٍ يضامُ

وكانت نحو مائتي بيت، يصف فيها وزارة إسماعيل صدق باشا فأشرت  
عليه أن ينشر بعضها، أو يكتبها، أو يعلها، أو يحتفظ بها بأي شكل من الأشكال  
فقال: "إني أخاف السجن، ولست أحتمله".



ثم هو واسع الصدر في نقدك شعره، إذا كنت وهو على انفراد، فإذا نشرت  
نقدك في صحيفة أو على ملاء من الناس، فهو غضوب أشد الغضب، ناغم أشد  
النقمة، حريص على منزلته في فنه أكثر من حرصه على شخصه، حتى لأحب إليه  
أن تهجوه من أن تهجو شعره .

## المقدمة



وثقافته الرسمية — إن جاز هذا التعبير — ثقافة محدودة، فهي لا تعدو دراسته في مكتب أو مدرسة ابتدائية، ثم دراسة فنية وما تستلزمها في المدرسة الحربية . ولكنه أكل ثقافته ، ووسع معارفه من نواح متعددة، فقد أكثر من قراءة كتب الأدب، وأطال النظر خاصة في كتاب الأغاني؛ فقد حدث أنه قرأه مرات . وتحدث هو عن نفسه أنه كان يطيل النظر في دواوين الشعراء ويتخير من شعرهم ويحفظ ما يتخير من أمثال شعر بشار بن برد ، ومسلم بن الوليد ، وأبي نواس ، وأبي تمام ، والبحتري ، والشريف الرضي ، وابن هاني الأندلسي ، وابن المعتز والعباس بن الأحنف ، وأبي العلاء المعري . يدل على ذلك ما كان يحفظ من متنخل الأدب وعبور الشعر ، فإذا جلست إليه أخذ يسمعك من محفوظه ما يبهرك ، حتى لقد خيل إلى أنه لو دون ما يحفظه لفاق أبا تمام في اختياره ”ديوان الحماسة“ إذ كان حافظ يتخير بذوق العصر ، وروح العصر — وكان له حافظه قوية تسعف ذوقه، وتلي اختياره ، فما يختار جيداً من القول حتى يرسم في حافظته ، ويبقى في ذاكرته ، ثم يتجلى ذلك في شعره — لكنه — مع ذلك لم يعكف على دراسة منظمة ، ولم يقرأ قراءة مستفيضة في عمق ، ولم يرسم له خطة يلتزمها في الدراسة ؛ بل كان كالنحلة تنقل من زهرة إلى زهرة ، وترتشف من هذه رشفة، ومن تلك رشفة، فهو يرضى ذوقه في أوقات فراغه بالمطالعة المتنقلة؛ فإذا عثر على أسلوب رشيق أو معنى دقيق اخترته في نفسه .

وقد عاقه عن المطالعة الراتب المنظمة ، أنه كان ملول الطبع ، كما يدل عليه تاريخ حياته ؛ عمل في المحاماة فلم تعجبه ، واشتغل في البوليس فقله ، وفي الجيش



فسمه، ولولا أنه كان حرا طليقا — إلى حد كبير — في دار الكتب للمها أيضا . ثم كانت هذه الفوضى في قراءته يتبعها إهمال في حياته الأدبية، فقلما يكتب قصيدته وقلما يحافظ على شعره ؛ بل لا نبالغ إذا قلنا إنه قلما كان يعنى أن يكون في بيته دواة وقلم ، أو مكتبة منظمة . كان لديه كتب تبعثر، فيأتى زائر ويأخذ جزءا من الأغاني، وجزءا من غيره، حتى إنه لما مات — رحمه الله — لم يكن في بيته من الكتب غير جزء من تذكرة داود؛ وجزء من تفسير الأحلام لابن سيرين . فأما الأول فلأنه كان في سنيه الأخيرة دائم الشكوى من المرض ، كثير توهم العلل ؛ فكان كلما سمع بوصف مرض تخيل أنه مصاب به، ولعله اقتنى تذكرة داود ليرجع إليها فيما يتخيل من أدواء؛ وأما "تفسير الأحلام" فلأنه كان يعتقد في الرؤى وأثرها في حياة الإنسان؛ وكان يرجع إليه في التناذر على بعض الأصدقاء، فقد حدثنا أنه كان في ضيافة المرحوم سعد زغلول باشا ، في مسجد وصيف ، وكان حافظ وصحبه يتنادرون على صديق من الأضياف ، كان يعتقد في الأحلام وصحتها ؛ ويتفاعل بها في آماله في منصب كبير، أو مطلب خطير .

وشىء آخر يعد مصدرا كبيرا من مصادر ثقافته ، وهو كثرة غشيانه لمجالس العلماء وقادة الرأي في الأمة، فقد اتصل بالأستاذ الإمام الشيخ محمد عبده ، وعد نفسه فناه ، وكان يحضر بعض دروسه التي يلقيها على نخبة من الفضلاء في منزله بعين شمس ، ويجلس في مجالسه ، وقد يصطحبه في أسفاره؛ ثم يغشى مجالس أمثال سعد زغلول ، وقاسم أمين ، ومصطفى كامل ، ونحوهم؛ وكانت مجالسهم مدارس من أرقى المدارس، تطرح فيها المسائل العالمية، والمعضلات السياسية، والمشكلات الاجتماعية، وتعرض فيها الحلول المختلفة، وتبسط فيها أدواء الأمم، وكيف عولجت

## المقدمة

وما إلى ذلك — وحسبك بمدارس كان المعلم فيها أمثال محمد عبده ، وسعد ، ومصطفى كامل ، ولعل هذا كان أكبر منبع استقى منه حافظ أفكاره التي صاغها في شعره .

— كان له مجلس من الأدباء في المقاهي والمتشديات أمثال : خليل مطران والبشرى ، وإمام العبد ، وكانت مجالس تجتمع فيها الفكاكة الحلوة ، والنادرة الطريفة ، ويستعرض فيها الأدب وطرائفه ، فكان كل منهم مفيدا مستفيدا عارضا سامعا .

— سيقدر كان حافظ يلم بالفرنسية ، فكنته من الاطلاع على شيء من آدابها ، وقد ترجم البؤساء لفيكتور هوجو ، وترجم بعض قطع بلان چاك روسو ، واشترك مع الأستاذ خليل مطران في ترجمة "كتاب موجز الاقتصاد" وكان يقرأ بعض ما يترجم من الأدب الانجليزي ، كما ترى أثر ذلك في ترجمته لبعض قطع شكسبير ، ولكنه على كل حال ، لم ينل حظا وافرا من الأدب الغربي ، ولم يكن أثر ذلك كبيرا في شعره ، إنما شعره — على الأكثر — نتاج الأدب العربي ، والثقافة العربية ، والتجارب الشخصية .

وأخيرا — وإن شئت أولا — كان من مصدر ثقافته ، تجاربه الواسعة ، فقد أتاح له بؤسه الامتراج بفمار الناس ومجالستهم ومشاركتهم في الخير والشر ، ومطارحتهم النكات والنوادر ، كما مكن له ظرفه وأدبه أن يتصل بسادة الناس وقادتهم يسمع لحديثهم ، ويسمعون لأدبه ، وأن يتصل برجال النهضة الوطنية فيأخذ عنهم ، ويلتبه حماسة من حماسهم ، ويمتلئ وطنية من وطنيتهم .

شعره — منح حافظ عاطفة قوية ، ونفسا فنية سمت به عن أقرانه من نابتة العصر ، ومن طلبة المدرسة الحربية التي كان بها ، وإلا فما الذي جعله وسط صليل

## المقدمة

السيوف، والتدريب العسكري، وترويض الخيل، يتجه نحو الشعر يطالعه ويتدوّقه، ويتخيره ويحفظه، ثم يحاول أن يقلده، وينظم على غرارهِ، وكان له أسوة حسنة في محمود سامي البارودي باشا، فقد تخرج في المدرسة الحربية، وتعلم فنونها، وترقى في رتب الجيش، وخاض معامع القتال، وكان ربّ القلم، كما كان ربّ السيف، وكان مؤسس النهضة الحديثة في الشعر، أعاد إليه بهجته الأولى ونضارته وقوته. فاتخذ حافظ مثله الأعلى يحذو حذوه، ويخط نهجه، ويأمل أن يبلغ في الحياة مبلغه، فيكون ذا الآستين، وحامل اللوامين، وقد عبر عن تقديره له للبارودي وإعجابه به في قصيدة من قصائده يمدحه بها إذ يقول فيه :

أمير القسواني إن لي مستهامة \* بمدح ومن لي فيه أن أبلغ المدي  
أعزني لمديحك اليراع الذي به \* تخط وأقرضني القريض المسددا  
ومر كل معنى فارسي بطاعتي \* وكل نفور منه أن يتوددا  
وهني من أنوار علمك لمعة \* على ضوئها أسرى وأقفو من اهتدى  
وأربو على ذاك الفخور بقوله \* إذا قلت شعرا أصبح الدهر منشدا

ومدحه في هذه القصيدة بالإجادة في الحماسة والنسيب واللعب بالسيف والتفنن في التشبيب، فكأنه في مدحه البارودي يرسم لنفسه مثله، ويحدد مستقبله، وقد قلد البارودي أيضا في ناحيته الأدبيتين، فقد عنى البارودي بالتخير من شعر الفحول، فاختر لثلاثين شاعرا من الشعراء المولدين، ثم أنشأ شعره، وجود نظم، وكذلك فعل حافظ، فقد تحير وشعر، وحفظ ونظم. ولكن قعد بحافظ عن جمع مختاره ما عهد فيه من إهمال، ولولا نعمة الصحف والمجلات تنشر له بعض ما نظم لكان مصير شعره مصير مختاره

ولكن شاء الله لحافظ أن يقارب شاو البارودى فى دولة القلم لا فى دولة  
السيف ، فاتتهى — على عجل — تاريخ حافظ الحربى بإحاطته فى شبابه إلى المعاش ،  
واستمر — طول حياته — تاريخه الأدبى ، فلم يتحقق إلا شطر رجائه ، ولم يدرك  
من البارودى إلا إحدى دولتيه .

وكان حرياً بحافظ أن يدرك أن ما ناله البارودى فى عهد الاستقلال ، لا يمكن  
أن يناله حافظ فى عهد الاحتلال ، إذ كيف يرضى الاحتلال أن يبلغ أحد مبلغ  
العظمة فى الحروب ، ومبلغ العظمة فى الآداب ، والاحتلال هو الذى حطم  
سيف البارودى ، بل وحطم قلبه القوى ، وقدم له قلماً آخر يشكو به الدهر ،  
ويبكي على زمانه الغابر ؛ ولكن أنى لشباب حافظ أن يدرك هذه الحقائق المرة ،  
والشباب يهزأ بكل قوة .

على أنه يخيل لى أن حافظاً لم يخلق رجل قتال ؛ نعم كان منظره رجل حرب ،  
فهو مستحكم الحلقة ، وثيق التركيب ، مفتول الساعدين ، عريض المنكبين ؛ ولكن  
لا أظن أن قلبه يشاكل جسمه ، لقد ظل وهو فى السودان يشكو فى شعره حره ،  
ويشكو حرمانه من لذائذ القاهرة وترفها ونعيمها :

فن لى أن أرى تلك المغانى \* وما فيها من الحسن المقيم  
وها أنا بين أنياب المنايا \* وتحت برائن الخطب الجسيم  
أتبتك والخطوب ترف رجلى \* ولى حال أرق من السديم

وهكذا ظل فى السودان يبكي ويتوجع ويتشوق ، ويستغيث بالأستاذ الإمام  
المرّة بعد المرّة أن يرده إلى مصر "ردّ الشمس قطرة المزن إلى أصلها" ، ورد  
الوفى الأمانات إلى أهلها" . وليست هذه بالنفس الحربية ؛ ثم لما ثار الضباط

## المقدمة

في السودان وهو منهم، وطرردوا وعادوا إلى مصر، وأحيلوا إلى المعاش، لم ينطق بشكوى، ولم يثر على من ظلمه، ولم يهيج من نكبه؛ ولكنه سكت واستسلم، وأخذ يسعى إلى وظيفة في القصر، أو أن يكون شاعرا خليفه أو أمير.

ولما عين في دار الكتب سكت وأمعن في السكوت، إلا ما كان يقول في المواسم والحفلات، أو ما تدعو إليه المناسبات.

كل هذا يرينا أنه كان مغاليا في أمله - إن كان - أن يجمع في يده بين السيف والقلم.



سبح ولكن إن أخفق حافظ في حربه فقد نجح في شعره، بدأ ينظمه في أغراض اعتاد الناس أن ينظموا فيها، من مدح للخدوى والأغنياء، ومداعبة الإخوان، والشكوى إليهم، ونحو ذلك؛ وقبل أن تجد في هذا النوع من الشعر معنى جديدا أو خيالا رائعا، وإنما هو أسلوب من سبقه ومعانيهم وأغراضهم. ومع هذا فكان يرى في نفسه أنه في هذا العهد أكبر شاعر في مصر لا يفضلته إلا شوقي؛ فيقول من قصيدته التي قالها سنة ١٩٠١ :

قل للألى جعلوا للشعر جائزة \* فيم الحلاف ألم يرشدكم الله  
إني فتحت لها صدوا تليق به \* إن لم تحلوه فالرحمن حلاه  
لم أخش من أحد في الشعر يسبقني \* إلا فتى ماله في السبق إلاه  
ذاك الذي حكمت فينا يراعتة \* وأكرم الله والعباس مشواه

وكان في عصره من كبار الشعراء المصريين أمثال البارودي، وإسماعيل صبرى، وشوقي، ومحمد عبد المطلب.

ولكن يحق له هذا القول ، لأن حظ مصر في هذا العصر من الشعر ، بل من الأدب عامة ، كان حظا ضعيفا ، فلم يحافظ له ندا غير شوقي ، لأن البارودي على إجادته وفتحته للناس باب الشعر الحلى القوي بعد أن أغلق طويلا ، كان في أنحرى أيامه ، وقد برحت به الحوادث ، ودلف إلى القبر ، إذ أدركته وفاته سنة ١٩٠٤ .

وإسماعيل صبرى باشا كان أشعر من حافظ في ناحية خاصة ، وهى مقطوعاته الصغيرة ، يعبر بها عن معان دقيقة ، وعن شعور نفسى عميق — ولم يكن يحترف الشعر كما احترفه شوقي وحاول أن يحترفه حافظ — وكان منصبه الحكومى يسمو به عن ذلك .

لهذا جهر حافظ بأنه خير شاعر فى مصر إذا استثنى شوقي ، ولعله كان يرى فى أعماق نفسه أن "شوقي" لم يفضل به بشاعريته ، وإنما فضله بقربه الى القصر وأنه شاعر الأمير ، ولولا ذلك لما فضله ، ويشير إلى هذا المعنى من طرف خفى فى هذه القصيدة نفسها ، إذ يقول :

ذاك الذى حكمت فىنا يراعتة \* وأكرم الله والعباس مشواه



سكحات بعد ذلك حركة فى مصر من بعض الأدباء المثقفين ثقافة غربية وبعض قادة رأى ، تعيب على الشعراء هذا الشعر التقليدى فى أسلوبه وفى أغراضه ، وفى أوزانه وقوافيه ، وتنتقد شوقي وحافظا من النقد ، لأنهما قديمان فى أفكارهما ، مقلدان فى أغراضهما ، محافظان فى أوزانهما .

كان من آثار هذه الحركة أن حافظ أن ثار هو أيضا على الشعر القديم ، فقال قصيدته المشهورة فى الشعر ، التى مطلعها :

ضمت بين النهى وبين الخيال \* يا حكيم النفوس يا آبن المعالي  
عاب فيها على شعراء الشرق شعرهم في الكاس والطاس ، والمدح والهجاء  
والرثاء ، وحب سلمى ولبلى ، ومكان الآثار والأطلال ، والرجال والجمال ، ثم يقول :

سأنا يا شعرا أن تفك قيودا \* قيدتنا بها دعاة المحال  
— فارتفعوا هذه الكائنات عنا \* ودعونا نشم ريح الشمال

فكانت ثورة صارخة على الشعر القديم . فهل جدد حافظ بعد في شعره ؟  
لم يجدد في بحوره وأوزانه . ولم يجدد في أسلوبه وبيانه ، ولا تفكيره وخياله ،  
إنما جدد في شيء هو فوق ذلك كله ، جدد في موضوعه وأغراضه ، فبدلا من  
أن ينظم في موضوعات أمراء القيس وطرفة ، أو جرير والفرزدق ، أو بشار  
وأبي نواس ، نظم في موضوعات عصره وأمانى قومه .

— وساعده على هذا الاتجاه تربيته الحربية ، فإن فشل في حرب السيف  
فليحارب بالقلم ، وإن تكسر سن رمح فليشرع سن قلمه ، وإن أخطأ النجاح  
في ثورة الضباط في السودان ، فليكتب له التوفيق في إثارة الأمة على الاحتلال .

كميزة حافظ الكبرى أنه تبلورت في شعره آمال أمته أولا ، وآمال الشعب  
العربي ثانيا .

كانت الأمة تشكو من فوضى الأخلاق ، وتشكو من الاحتلال ، وتشكو من  
تضييق الغرب على الشرق ، وكان زعماء الوطنية يلهبون حماسه ، ويشعلون غيظه ،  
وكان الخطباء يحاولون إيقاظه ؛ — وكان حافظ — بما له من حسن مرهف ،  
وعاطفة حساسة — يجمع كل ذلك في نفسه ، فلما ثار على الشعر القديم وحطمه ،

بنى على ألقاضه شعره الحديد في الوطنيات والاجتماعيات والسياسيات ؛ وكان في شعره يقف موقف الصحافة الوطنية ، والخطباء الوطنيين ، وقادة الرأي الاجتماعيين ؛ ينشئ مجالس كل هؤلاء ، ويتشرب من أرواحهم ، ويستمد من وحيهم ويقضى عواطفه من عواطفهم ، ثم يخرج ذلك كله شعرا قويا ملتها ، يفعل في النفوس — وذلك شأن الشعر الحى — مالا تفعله الخطب والمقالات ؛ فكان حافظ — حقا — شاعر الوطنية ، وشاعر الشعب ، وشاعر السياسة والاجتماع ، ولم يجاره أحد في ذلك من شعراء عصره .

وقف حافظ في ذلك مواقف مختلفة ، فتارة يقرع الأمة تقريرا جارحا مؤلما على استناباتها وإخلاؤها إلى السكون ، واستسلامها للأجانب .

أمة قد فت في ساعدها \* بغضها الأهل وحب الغربا  
تعشق الألقاب في غير العلا \* وتفدى بالنفوس الرتبا  
وهى والاحداث تستهدفها \* تعشق اللهو وتهوى الطربا  
لا تبالى لعب القوم بها \* أم بها صرف الليالى لعبا  
ويقول :

فما أنت يا مصر دار الأديب \* ولا أنت يا بلد الطيب

+  
+

وكذا بمصر من المضحكات \* كما قال فيها أبو الطيب  
أمور تُمزَّ وعيش يُمَزَّ \* ونحن من اللهو في ملعب  
وشعب يفتر من الصالحات \* فرار السليم من الأجر

ويقول :

وإذا سئلت عن الكانة قل لم \* هى أمة تلهو وشعب يلعب  
ونحو ذلك كثير في ديوانه .



وتبدأ الأمة بحركة ، وتقف موقفا مشرفا يوما ، فيحيي أملة ، ويبشر بعد  
أن كان ينذر ، ويعاوده الأمل بعد اليأس ، والرجاء بعد الخيبة ، فيقول مخاطبا  
سعدا :

فاوض نخلفك أمة قد أفسمت \* ألا تنام وفي البلاد دخیل  
عزل ولكن في البلاد ضراغم \* لا الجیش یفرعها ولا الأسطول  
ويقول :

النسر یطمع أن یصید بأرضنا \* سنزیه کیف یصیده زغلول  
ويقول :

أقفنا بعد نوم فوق نوم \* نلی نوم كأصحاب الرقیم  
إلى كثير من أمثال ذلك .

وهكذا يضطرب في شعره بين التفاؤل والتشاؤم ، اضطراب الأئمة بين اليقظة  
والنوم ، والعمل والتواكل ، والإصابة والخطأ ، فهو صدى لها في حركاتها ، وهو  
المدرس الحكيم الذي يأخذ موضوع درسه من حوادث يومه .

سمي نعم إنه بعد هذه الثورة على الشعر القديم ، نظم في موضوعاته ، ولكنه حتى  
في هذه لا ينسى مقامه ، ولا يجهل رسالته ولا يفوته غرضه ، فهو يتنهر فرصة تحية  
العام الجديد ، وتحية المليك ، وثناء الفقيد ، وتهانى العيد ، ليث في ذلك كله عاطفته  
الوطنية ، ونظراته الأخلاقية ، ويبشر وينذر ، ويرغب ويرهب ، فهو مجتهد من  
هذه الناحية في موضوعاته الجديدة وموضوعاته القديمة ، حتى في وصفه لا يريد  
أن يخليه من غرضه الذي ملك عليه قلبه ، ولا يحاول أن يجعله أدبا صرفا ، فهو  
يشبه طول الليل بعهد الاحتلال ، إلى كثير من أمثال ذلك .

ويتنزل في هذا الطور من الحياة ، ولكن لا في جارية ولا في غلام ، ويتغنى ولكن لا في كاس أو مدام ، إنما يتنزل في مصر ، ويتغنى بمصر ؛ ويأرق في حب مصر :

وما أنا والغرام وشاب رأسي \* وغال شبابي الخطب الجسام  
لعمرك ما أرقّت لغير مصر \* ومالي دونها أمل يرام  
ذكرت جلالها أيام كانت \* تصول بها الفراعنة العظام  
وأيام الرجال بها رجال \* وأيام الزمان لها غلام  
فأفلق مضجعي ما بات فيها \* وباتت مصر فيه فهل ألام

لم يشأ حافظ أن يكون شعره في وطنياته طبلا أجوف ، يقول القول عاما لا يستند إلى مادة من حقائق ، وإنما اتخذ ما يحدث من أحداث اجتماعية في عصره أساما لدعوته ، وسنادا لهجمته .

فقد كان يتربص كل حادث هام يمرض فيخلق منه موضوعا لشعره ، ويملؤه بما يحيش في صدره .

تقوم حركة الجامعة ، ويحتدم الجدل بين أنصار الكلاسيك وأنصار الجامعة ، فيناصر الحركة الوطنية ، ويدعو إلى التبرع للجامعة ، ويبين مزاياها ، ويكتب هو بالشعر — كما يقول — ليكتب قومه بالمال .

وتحدث حادثة المؤيد ، ويتقسم فيها الرأي العام في مصر قسمين : قسم يطالب بحرية المرأة في الزواج ، وقسم يطالب بالمحافظة على التقاليد ، فيتخذ ذلك وسيلة إلى تقريع المصريين باهتمامهم بصفاة الأمور ، وتركهم جسامها ، وتحزبهم فئات : منهم من يلوذ بالأمر ، ومن يلوذ بالعميد ، ومن يصيح مع الصائحين ، ثم يلذعهم لئلا

## المقدمة

أليما في حبهم للجمالة ، وتركهم الصراحة ، وإلما لهم يقرعون صاحب المؤيد  
على فعلته ، والوفود تتوافد على بيته .

وتحدث حادثة دنشواي فيشن الغارة على الانجليز في تصرفهم ، وعلى بعض  
المصريين في معاونتهم ، وعلى المصريين جميعا في استكاثتهم ، ويلهب الشعور ،  
ويشعل الحماسة ، ويستثير الدمع .

سرح ويتحدث الناس في اللغة العربية ، وهل هي أداة صالحة للعلوم الحديثة ،  
والأدب الحديث ، فيبين محاسنها ، ويظهر مزاياها ، ويدعو إلى إنهاضها ، وينبئ على  
من لم يأخذ بيدها ، وهكذا شعره في رعاية الأطفال ، والجمعية الخيرية الإسلامية ،  
ومساعدة العميان ، وما إليها .

كان في شعره سجل الأحداث ، إنما يسجلها بدماء قلبه ، وأجزاء روحه  
ويصوغ منها أدبا قيما يستحث النفوس ، ويدفع إلى النهضة ، سواء أضحك في شعره  
أم بكى ، وأمل أم يئس .

ويتسع أفقه في كثير من الأحيان ، فينظر إلى الوحدة العربية ، والوحدة  
الإسلامية ، فكلم قال في علاقة الشاميين والمصريين ، وفي الدعوه إلى الإخاء  
والقضاء على من ييذر بذور البغضاء ؛ وكلم قال في علاقة مصر بالآستانة ، وتبنى  
نهضة الخلافة ، ورفع لوائها ، وعودة مكائنها ؛ وكلم شعر في وحدة الشرق وتعاونها  
وتبادل المنافع بين أجزائه ، فكان شعره مقربا للقلوب ، داعيا إلى ائتلاف الشعوب ،  
يتنزه لذلك كل فرصة ، كافتتاح السكة الحديدية المجازية ، وأعياد الدستور للامة  
التركية ، وحفلات التكريم التي يشترك فيها أدباء الشرق ، ونحو ذلك ، بل أحيانا يزيد  
اتساع أفقه ، فينظر إلى الإنسانية كلها ، كالذي يقوله في زلزال مسينا :

## المقدمة

فسلام عايك يوم توليد \* بت بما فيك من مفان حسان  
وسلام على امرئ جاد بالدم \* مع وثني بالأصفر الزنان  
ذاك حق الإنسان عند بنى الإ \* نسان لم أدعكم إلى إحسان  
-- وما يتصل بناحية حافظ الاجتماعية أشد اتصال، شعره في الرناء، فقد أكثر  
منه، كما في ديوانه، وقد قال في ذلك عن نفسه :

إذا تصفحت ديوانى لتقرأنى \* وجدت شعر المرائى نصف ديوانى  
وقد أجاد فيه كل الإجادة ، وأحسن كل الإحسان ، وسبب ذلك، أنه  
استطاع في كثير من الأحيان أن ينقل الرناء من مسألة فردية إلى مسألة اجتماعية،  
فموت الأستاذ الشيخ محمد عبده نكبة على مصر، وعلى العالم الإسلامى، وموت  
مصطفى كامل كارثة على مصر وعلى الوطنية الحققة، فهو يتسلل فى حذق ومهارة بعد  
تصوير الفقيده صورة كاملة، إلى المسائل العامة الاجتماعية، وبذلك يجلس حافظ  
على عرشه، ويقول فى سهولة وبساطة ما برع فيه وفاق أقرانه .

وشئ آخر، وهو أن الموت كان عند حافظ وسيلة من وسائل شكوى الزمان  
والحق عليه، والغىظ منه . فالزمان قد فعل بحافظ الأفاعيل، فرماه بالبؤس والفقر،  
ورمى أمته بالتفريق والتواكل ، وبالاختلال ، ورمى العالم الإسلامى بالغرب يمتص  
دمه ، ويسومه سوء العذاب ، فما هو إلا أن يموت ميت من أصدقائه حتى ينفر  
جرحه وينفجر ألمه .

وثالث، هو أنه رحمه الله كان شديد الخوف من الموت، دعاه ذلك إلى أن ينبى  
نفسه، ويتألم كثيرا لشيخوخته، ويتوهم المرض فى كل عضو من أعضائه، فإذا مات  
قرين له أو صديق أو نديم راعه ذلك، لأن موته إنذار بموت حافظ، وما أشد وقع  
ذلك على نفسه .

فكان يصوغ من نبوغه في الناحية الاجتماعية، ومن بغضه للدهر وحنقه عليه،  
ومن إشفاقه على نفسه، رثاء يقطع الأحشاء، ويذيب لفائف القلب؛ ولولا هذه  
مجتمعة ما بلغ في الرثاء ما بلغ .



سبح قد يؤخذ عليه أنه لم يكن يتعمق في دراسة المسائل الاجتماعية، ولم يكن يكون  
فيها رأيا بعد بحثها وتمحيصها، ودرس حججها، كوقفه في مسألة الزوجية، لقد  
هرب من إبداء رأيه فيها، ولم يتحيز إلى أحد الفريقين، وترك المتنازعين يتنازعون  
في حرية المرأة وتقييدها، وحلق في المسائل العامة التي أشرت إليها قبل؛ وكوقفه  
إزاء دعوة قاسم أمين، فقد حكى عنه بعض أصدقائه رواية عنه، أنه لم يقرأ كتاب  
تحرير المرأة، وإن كان قال فيه شعرا، ولم يقطع بإصابة قاسم أو خطئه، ويظل على  
هذا حتى في رثائه، فيقول :

إن رأيت رأيا في الحجاب ولم \* تعصم فتلك مراتب الرسل  
الحكم للأيام مرجعه \* فيما رأيت فتم ولا تسئل  
فإذا أصبحت فأنت خير فتى \* وضع الدواء مواضع العلل؟  
أولا فحسبك ما شرفت به \* وتركت في دنياك من عمل؟

فتراه مضطربا لا يستطيع الحزم برأى؛ أو هو لا يريد، وتراه في بعض  
المواقف السياسية يكتفى بسرد آراء الفريقين وحججهم، كما في قصيدته في وداع  
اللورد كرومر، فقد حكى فيها آراء المادحين وآراء الناقدين، ثم قال :

فهذا حديث الناس والناس ألسن \* إذا قال هذا صاح ذاك مفندا  
ولو كنت من أهل السياسة بينهم \* لسجلت لى رأيا وبلغت مقصدا  
ولكننى في معرض القول شاعر \* أضاف الى التاريخ قولاً مخلدا

## المقدمة

وهرب بذلك من إبداء رأى، وترجيح قول على قول .

ولكن قد يخفف من هذا النقص أن هناك فرقا كبيرا ، بين الأديب والعالم ، فالعالم يلاحظ الأشياء ليستكشف ظواهرها وقوانينها ، وعلاقتها بالأشياء الأخرى ، وعلاقتها بالظروف التي تحيط بها ، على حين أن الأديب يلاحظ الأشياء من حيث علاقتها بمواقف الإنسان وطبيعته الأخلاقية ؛ فالعالم بالنبات مثلاً يدرسه ليكشف كل الطبائع الخاصة ، وأوجه الشبه بينه وبين أمثاله من النباتات الأخرى ، ووظيفة كل جزء منه ، والتغيرات التي تطرأ عليه كلما نما ، حتى يصل به إلى الموت والفناء . أما الأديب فلا يهمه كل ذلك ، إنما النبات في نظره قد خلق لجماله ، وليست شجرة الورد في نظره إلا زهرته الجميلة وأريجها العطر .

فهذه الناحية الخاصة التي يعنى بها الأديب تغتفر لحافظ قلة عمقه في البحث وإمعانه في الدرس ، وتخفف حدة نقدنا في أنه كان ينظر إلى الأشياء نظرة عامة من ناحية اتصالها بمواقف الجمهور .

ومما يتصل بهذا أن حافظاً كان يؤثر في الجمهور بإلقائه بالقدر الذي يؤثر فيهم بنفس شعره ، لقد كان في نبرات صوته وحسن إجادته في الإلقاء يلعب بمواقف السامعين كما يلعب بها بالفاظه ومعانيه ، ومن أجل هذا ، يحسن ألا يقوم شعر حافظ ومقدار أثره في الجمهور بمقدار ما يقيسه قارئاً لديوانه ؛ فهو بقراءته يفقد جزءاً كبيراً من تأثيره السحري الذي كان يتركه في سامعه . ومن أجل هذا كان يطيل الوقت في تخير اللفظ الذي يحسن وقوعه في السمع ، كما يتخير الانسجام فيتغنى بالبيت قبل أن يدخله في عداد شعره ، وينصت إلى جرسه ووقعه على سمعه قبل أن يبدأ بإيقاعه على أسماع الناس .

وعلى الجملة، كان حافظ يرصد الحوادث الاجتماعية والسياسية كما يرصدها رجال مصر على اختلاف مناحيهم؛ فيصوغها الصحفيون الوطنيون مقالات حارة قوية؛ ويصوغها القادة وأولو الرأي أفكارا ينادون بها في مجلس الشورى، أو الجمعية العمومية، أو أحاديث وحكا وأمثالا في مجالسهم الخاصة؛ ويصوغها حافظ شعرا قويا يندى نفوس الشباب، ويلهب شعور من سمعه.

كان طلبة المدارس الثانوية والعالية يخازنون إلى معسكرين: قسم يتعصب لحافظ ويفضله على شوقي، وقسم يتعصب لشوقي ويفضله على حافظ؛ وكنا نلاحظ أن من فضل حافظا كان يفضل له لأن شعره غذاء قلبه، وغذاء وطنيته، ومن فضل شوقي فضله لفنه وخياله. فشيبة الوطنية إمامهم حافظ، وشيبة الفن إمامهم شوقي.



ظل حافظ يغنى بشعره التقليدي — أولا — والجديد — ثانيا — نحو خمسة عشر عاما تنتهى سنة ١٩١١، لما عرضت عليه «وظيفة» دار الكتب. وطبيعى أن «الوظيفة» الحكومية لم تكن تتفق وشعر حافظ السياسى والاجتماعى فهو يدعو المصريين إلى الثورة، والانجليز إلى الجلاء، وحرام على الموظف وقتذاك أن يتكلم فى السياسة، وأن يتصل بالجرائد، فكيف يسمح بالشعر السياسى عامة، ولشعر حافظ خاصة.

كان حافظ يفهم كل هذا حق الفهم، فلما قبل الوظيفة كان معنى قبولها سكوته فى هذا الباب، وقد بر بوعده، ووفى بشرطه غالبا؛ فلم يقل من الشعر إلا قليلا، وفى مناسبات ملحة، وبتحفظ تام وحذر شديد، أو أن تحمى الظروف.

غيره كثيرون بذلك وبقبوله الوظيفة، ولكن لما إذا نعيه وحده بالوظيفة ولا نعي من ألقاه، لما إذا نطلب منه التضحية بقوته، ونؤنبه على سكوته، ولا نؤنب

الأمة وقتذاك تعجب به، ثم يتبخر هذا الإعجاب، ولا يتحول إلى قليل من مال يتبلغ به — الحق أن الأمة في تاريخها الماضي أبدت جمودا عجيبا وشحا أليما في حافظ وأمثاله؛ تصفق لهم طويلا، وتركهم يالمون من الحاجة إلى ضروريات الحياة، وتعييهم إذا ركنوا إلى الوظيفة، ولا تشجعهم بقليل مما في أيديها، وتنعم وتفرق في الترف، وتدعو المغنى أن يغنى لها، ثم تفضن عليه بأجره، فإذا طالبها به غضبت منه .

إذا — فليس من العدل أن نسرف في تقده على صمته، ونعييه بكسر عوده وقيثارته، فلم يفعل غير ما فعله من قبله :

غزلت لهم غزلا رقيقا فلم أجد \* لغزلى نساجا فكسرت مغزلى

إنما يصح أن يوجه إليه نقد من نوع آخر، وهو أن حافظا لم يكن يستطيع — حقا — وقد قبل المنصب في دار الكتب أن يقول الشعر فيما كان يقول فيه قبل من اجتماعيات وسياسيات، ولكن لما إذا سكت عن فنون الشعر الأخرى، والمجال أمامه فسبح؟ فليس كل شعر سياسة واجتماعا، فهناك شعر الطبيعة، وهناك شعر القصص، وهناك شعر الوصف، وغيره من أنواع الشعر، ولم تكن وظيفته تمنعه من أن يقول في كل ذلك، أو في شيء من ذلك، وفي شوق المثل لهذا، فقد كان مقيدا في القصر بأشد من قيود دار الكتب، ومع هذا ظل يقول في فنون مختلفة من الشعر لا تتنافى وتقاليد القصر .

ولكن ما ذنب حافظ، ونبوغه إنما كان في ثورته، وإجادته في فورته، وطبيعته وتعليمه ودرسته تدعو إلى النبوغ في سياسياته واجتماعياته، لا في غزله ونحرياته، وما يميم الموسيقى أن يكون ملك العود، وليس ملك القانون، أو ملك الكمان، وليس ملك الناي، فليكن في إحداها خير عندي من سوقه في جميعها .





وبعد، فما منزلة شعر حافظ في الشعر، وما قيمته الأدبية ؟

الشعر الجيد — في نظري — فيضان من شعور قوى، سما به الخيال، وحلّاه اللفظ، ووقع على نغمات الأوزان . فهو لا بد أن تتجمع فيه — ككل نوع من الأدب — عاطفة وخيال، وصياغة وجمال ؛ ويمتاز الشعر بأن له لغة خاصة غير لغة النثر، وللشاعر ملكة لا يمكن توضيحها تمام الوضوح، يستطيع بها أن يتخير من ألفاظ اللغة ما يرى أنها أبعث على إثارة المشاعر، وأفعل في نفس السامع ؛ ثم هو يضعها بعد في أساليب خاصة يتخيرها من بين التراكيب اللغوية، والأساليب الأدبية، يرى أنها تؤدي غرضه، وتخدم مآربه ؛ كما يمتاز بما له من موسيقى عبر عنها بالبحور والأوزان، ولهذه الأوزان فعل في النفوس كفعل «رنات المثلث والمثنائي»، وللشاعر قدرة على أن يختار منها ما يناسب موضوعه، من رقة ولين في شعر الغزل، وقوة وجلبة في شعر الحماسة . والقصيدة على قافية قد يكون لها من الأثر في النفس ما ليس لقافية أخرى، وهكذا . وأخيرا حاجة الشاعر إلى الخيال الخصب أقوى من حاجة النثر ! فلا بد له من اختراع صور، وتأليف مناظر، ومقارنة صورة بصورة، ومنظر بمنظر، حتى يثير المشاعر، ويحرك العواطف، ويفعل في النفوس فعل السحر .

وقد سلم لشاعرنا من هذه الأمور ثلاثة ، قوة العاطفة، وحسن الصياغة ، وجمال الموسيقى . وأعوزه أمر منها وهو قوة الخيال .

فأما عاطفته فقوية فياضة ، وأكبر مظهر لقوتها إثارة نفس السامع والقارئ ؛ فما يسمع شعره سامع ولا يقرؤه قارئ إلا توثبت نفسه ، وهاجت مشاعره ؛ وعواطفه صحيحة لا مريضة ، والعاطفة الصحيحة هي التي تدعولأن تكون حياتنا

أسعد وأقوى؛ لحافظ يريد منا أن نتبوا مفعدنا بين الأمم، وأن يرفع عنا نير الاحتلال، وأن يعادل الشرق الغرب، وأن تكون حياتنا الاجتماعية خيرا مما هي، فلا نواكل ولا استئامة ولا خنوع . ويريد أن تكون لغتنا حية قوية؛ وأن نجسد في الحياة حتى نتم بطبيعتها، ونحو ذلك من وجوه الإصلاح، فهو يمتثل شعورا بذلك، ثم يصوغه شعرا يسير فينا سير العافية؛ وأجل ما في هذه العاطفة أنها ليست من ذلك النوع المألوف الذي اعتدناه في كثير من الأدب العربي من إفراط في المديح؛ فإن العاطفة التي يبعثها ضعيفة من ناحية ميلها إلى أمور شخصية؛ والأدب الذي ينبعث من عاطفة عامة ويبعث عليها، خير من الذي ينبعث عن عاطفة شخصية ويبعث عليها . كما أن عاطفته ليست من هذا النوع الذي يذوب رقة في غزل، أو هياما في حب؛ فإن هذا النوع قد كثرت حتى مل، وهو في كثير من الأحيان أجوف؛ وهو في كثير من الأحيان نتاج عاطفة مريضة، فليس من الخير أن يبيع الإنسان عواطفه بهذه السهولة وهذا الرخص .

فزية عاطفة (حافظ) في شعره عمومها وقوتها، وإن شئت فقل: وجنتها؛ فلم نعرف شاعرا عربيا قبله، ولا معاصرا له أفاض في العاطفة الوطنية والاجتماعية إفاضته .

قد يؤخذ عليه أن عاطفته ينقصها التنوع — كما أشرنا إلى ذلك قبل — فلا تجد كثيرا من شعره في جمال الطبيعة، بل لا تجد شعره فيها حيا قويا، كما ترى في قصيدته في الشمس .

وسبب ذلك — على ما يظهر — أن طبيعة حافظ كانت مخالفة تمام المخالفة لمظهره الخارجي . كان مظهره الخارجي ضحوكا مرحا، لا يراه الرأي حتى يضحك

## المقدمة

من ضحكك ، ولا يكون في مجلس حتى يملأه سرورا وضحكا، ولكنه في أعماق نفسه حزين ، كالشمعة تضيء وهي تحترق ، أو كالمثلل يجيد تمثيل دور الضاحك وهو في نفسه يذوب حسرات .

وهذا ما يطل أيضا ضعف الفكاهة في شعره ، وقوتها في مجلسه ؛ وهذا ما يعمل أن نصف شعره رثاء كما يقول هو .

هذا الطبع الحزين يبعث عواطف حزينة ، ويحمل على الإجابة فيها . فتوافق طبيعه وشكوى الزمان والرثاء والبكاء على الأمة وعلى الشرق ، ونحو ذلك .

ومن أجل هذا أيضا أجاد حافظ في أحد وجهي الوطنية ، أكثر مما أجاد في وجهها الآخر ، ذلك أن الشعر في الوطنيات والسياسيات والاجتماعيات يدور على التفاؤل والتشاؤم ، والتأميل وعدمه ، والترغيب والترهيب ، والمدح للتشجيع ، والذم للترغيع ، فأجاد حافظ في التشاؤم وفي الترهيب وفي الترغيع أكثر مما أجاد في التفاؤل والترغيب والتشجيع . لأن الضرب الأول أنسب لحزنه ، وأقرب إلى نفسه ؛ والثاني يحتاج إلى مقدار كبير من الأمل ، والأمل يحتاج إلى سرور ، وهو قليل في نفسه . فغير شعر حافظ ما اتصل بما طفته الحزينة ؛ فاما فرح بالطبيعة ، وفرح بنفسه ونحو ذلك مما ينبعث من عاطفة السرور ، فلم يكن له كبير مجال في شعره .

هذه العاطفة القوية التي شرحنا ، بحث لها عن الثوب الذي تلبسه حتى عثرت عليه ، فكانت صيغتها قوية ، وموسيقاها قوية . يفتش عن اللفظ حتى يجد أنسبه لنفسه ، وأنسبه لمعناه ، ويعرض للترادفات ، يقلبها حتى يختار خيرها ، ويشترئنته ليتخير أشدها عودا ، وأصلها مكسرا ؛ ويعمد إلى الأساليب يتصفحها ليوائم بين المعنى واللفظ والأسلوب . وكان «حافظ» يسمى هذه «العملية» كلها «التذوق» ،

ويمدح بعض الشعراء بأنه «ذواق» يريد بذلك أن له ذوقا مرهفا في اختيار اللفظ واختيار الأسلوب. وقد بالغ في ذلك حتى كان جهده في اختيار الألفاظ والأساليب يفوق جهده في ابتكار المعاني، فهو يذهب مذهب من يرى أن المعاني مطروحة في الطريق، وإنما الإجابة في الصياغة، وهو يستعين على ذلك بالموسيقى، موسيقى اللفظ، وموسيقى الأسلوب، وموسيقى الأوزان والقوافي .

قد كان يصنع البيت فيردده على أذنه بإنشاده اللطيف حتى يتبين موقعه من أذنه قبل أن يوقعه على آذان الناس، ويتذوق موسيقاه بنفسه قبل أن يتذوقها الناس، فكان يراعى موسيقى الطول والقصر، وموسيقى الفخامة والرقّة، وموسيقى اللين والشدة، ويوائم بين ذلك وموضوعه، وبين ذلك ومعانيه وأغراضه، فيوفق في ذلك توفيقا كبيرا .

أما خياله، فكان مع الأسف — خيالا قريبا — قائل حظه من الابتكار، وقل حظه من التصوير، قصر خياله عن أن يغوص في باطن الشيء فيصل إلى مكان الحياة منه، ثم يخرج به إلى الناس كما يشعر به؛ وقصر عن أن يحلق في السماء فيصوّر منظرا عاما يجذب النفوس إليه .

لقد حاول أن يخلق بخياله قصة، ولكنها خرجت قصة عرجاء، تتخلج على الأرض، ولا تسبح في السماء، قريبة المنال، مضحكة التصوير — إن شئت فاقرا قصته في مدح البارودي التي مطلعها \* تعمدت قتلى في الهوى وتعمدت \* إذ يصف ذهابه إلى حبيبته خفية، فيقلد عمر بن أبي ربيعة في رائيته المشهورة، ثم لا يحسن التقليد، ولا يأتي خياله بجديد، أو فاقرا قصته الشعرية التي وضعها في ضرب الأسطول الطلياني لمدينة بيروت، والتي مطلعها :

ليلاى ما أنا حى \* يرحى ولا أنا ميت

ترخيالا ساذجا وتصويرا مهلهلا .

ولكن من ذا الذى حاز الكمال أجمع ، ومن ذا الذى بلغ شأو الفن فى جميع عناصره ، حسب الشاعر النابغة أن تكتمل فيه صفات ، ثم يستطيع أن يعوض ما نقص بالبراعة التامة فيما أتقن ؛ لئن نقص حافظ فى الخيال فقد غطى عيبه شيوع الجلال فى سائر نواحيه ، وكفاه ذلك موهبة .



وقد رأى حضرة صاحب المعالى على زكى العرابى باشا وزير المعارف العمومية حبا منه فى الأدب ، وتقديرا لحق الوطن ، أن يجمع شعر حافظ ، وتقوم على طبعه وزارة المعارف .

وكان من حظى أن ندبى معاليه للقيام بهذا العمل ، فتفضل وطلب إلى جمع شعره وضبطه وشرحه ، وتبويبه وتقديمه ، فاغتنبت للساهمة فى هذا العمل الجليل ، لأن حافظا شاعر كبير ، ومن واجبه الأدبى أن نخلد شعره ، ونحفظ ذكره ؛ وهو شاعر الوطنية فى عصرنا ، غذى شعره الشعور الوطنى ، وألهبه غيرة وحماسة ، وكان داعيا للنهضة والمطالبة بالحركة حتى ننال استقلالنا .

فكان واجبا — وقد بدأنا — نجنى ثمار جهادنا ، أن نؤرخ قادة حركتنا ؛ وأول واجب فعله فى تاريخ شاعر أن نجعل شعره ، ونعنى بشعره ، ونأخذ فى درسه . ومن حسن الطالع أن يكون صدور ديوانه ، معاصرا لنجاح دعوته ودعوة زملائه من القادة والزعماء والخطباء والأدباء الذين تعهدوا الحركة الوطنية ، وسهروا عليها ، وضخوها فى سبيلها ، ولم يدركهم فى ذلك سام ولا ملل ، ولم يفت فى ساعدتهم

تعذيب ولا اضطهاد، حتى تمت المعاهدة، وبدأنا ننعم بالاستقلال، نحمل عبئنا على ظهورنا، ونبذل جهدنا لنيل سعادتنا بأيدينا .  
فإخراج ديوان حافظ أمانة في عنقنا تؤذيها، وواجب نهض به .



وكان من حظي أيضا أن شاركني في هذا العمل الأستاذان : (أحمد الزين)،  
(ولم ابراهيم الإبياري) ؛ فقد لقينا من العناء في الضبط والشرح والتصحيح والترتيب ما أترك تقديره للقارئ الكريم . وكان لهما من العمل وبذل الجهد في ذلك فوق مالى . وإليهما يرجع أكثر الفضل في إخراج الديوان على هذا الوضع .  
كان حافظ رحمه الله غير منظم في عمله ، ولا حريص على تدوين شعره، فيكتبه في ورقة حيثما اتفق، ويلقيها أيضا حيثما اتفق ، فضاع كثير منه، ولولا فضل الصحف والمجلات في نشره والاحتفاظ به، لما بقى من شعره إلا القليل .  
وقد جمع في حياته بعضا منه، معتمدا على ما نشر في الصحف والمجلات، وعلى ما كان منه عند الأصدقاء، ولكن وقف في ذلك عند أجزاء ثلاثة صفار؛ نشر الجزء الأول منها سنة ١٣١٩ هـ مع تعليقات قيمة بقلم محمد إبراهيم هلال بك، وقد استفدنا منها؛ ونشر الثاني سنة ١٣٢٥ هـ ١٩٠٧ م ، والثالث سنة ١٣٢٩ هـ ١٩١١ م ؛ فاما شعره بعد ذلك فلم يجمع في حياته .

فلما توفي حافظ جمع الأديب الدمشقي السيد أحمد عبيد طائفة من شعره لم تنشر في ديوانه، ونشرها بدمشق سنة ١٣٥١ ، وكذلك فعل في شوقي وجمع ما نشر في رثائهما، وبعض ما كتب عنهما، وسمى كتابه ” ذكرى الشعاعين “ .  
ثم نشرت مكتبة الهلال في مصر سنة ١٣٥٣ ديوانه مجعولا فيه ما نشر من قبل في الأجزاء الثلاثة، وما نشره السيد أحمد عبيد ” في ذكرى الشعاعين “ .

## المقدمة

ولكن ما ورد في ذلك كله ليس وافيا ولا مستقصيا، فاضطررنا إلى أن نرجع إلى المجلات والصحف نتصفحها عددا عددا، من يوم أن نشر له شعر، إلى يوم وفاته؛ ورجونا على صفحات الجرائد من القراء أن يبعثوا إلينا ما كان عندهم من شعره، فتمت لنا بذلك مجموعة هي أقصى ما وصل إليه جهدنا .

ثم رتبناها حسب الموضوعات، فذكرنا كل ما قاله في المديح، ثم ما قاله في الهجاء... الخ . وفي كل باب رتبنا ما جاء فيه حسب تاريخ قوله أو نشره، ثم أتبعنا ذلك بما قاله ولم نقف على تاريخه بالضبط، حتى ولو كانت القرائن تدل على زمنه، ورأينا هذا الوضع أقرب إلى الإفادة، وأدل على مناحى الشاعر . ووضعنا فهرسا مرتبة فيها القصائد حسب حروف الهجاء في آخر الديوان، ليسهل الرجوع إلى القصيدة لمن حفظ قافيتها .

وقد ضبطناه ضبطا كاملا لتسهيل قراءته على الناشئ، وشرحناه نوعين من الشرح : شرحا بذكر ظروف القصيدة وملايساتها وتاريخ نشرها أو قولها، حتى يتمكن القارئ من معرفة إشارات وجوها؛ إذ في ذلك أكبر إغاثة على فهمها وتقديرها؛ وشرحا لغويا لمفرداتها وأساليبها؛ وبيان المراد من عباراتها، وذكر الحوادث التاريخية التي أشار إليها في أبياتها، وقد نكون بالغنا بعض الشيء في كثرة الشرح والضبط، وعذرنا أننا راعينا نأية الأدب، وناشئة الشعر، أكثر مما راعينا الخاصة والمنتهين؛ وقد رنا أن الديوان ستتناوله أيدي الطلبة في المدارس الثانوية ومن في مستواهم، فقصدناهم بالشرح، ونظرنا إليهم في البسط. ونرجو أن نكون قد وفقنا في تحقيق ما ندبنا له، وأدبنا شيئا من واجب الأمة والوزير والشاعر، والله الموفق ما

أحمد أمين

١٧ فبراير سنة ١٩٣٧

٤٤





# الجزء الأول

---

## المحتويات

---

صفحة

المدايح والتهاني	٣
الأهاجي	١٥٩
الإخوانيات	١٦٢
الوصف	٢٠٥
الخمريات	٢٣٩
الغزل	٢٤٦
الاجتماعيات	٢٥٠

---



# الملاح والبهائي

تهنئة عبد الحليم عاصم باشا بإسناد إمارة الحج إليه

(سنة ١٣١٣ هـ)

(١) حال بين الجفن والوسن \* حائل لو شئت لم يكن

أنا والأيام تقذف بي \* بين مشتاق ومفتن

(٢) لي فؤاد فيك شكره \* أضلني من شدة ألوهن

(٣) وزفير لو علمت به \* خلت نار الفرس في بدني

يا لقومي إني رجل \* حررت في أمري وفي زني

أجفاء أشتكي وشقا ؟ \* إن هذا منتهى ألحني

(٤) يا همما في الزمان له \* همّة دقت عن أظفني

(٥) وفتي لو حل خاطره \* في ليالي الدهر لم تخن

يا أمير الحج أنت له \* خير واق خير مؤتمن

(٦) هزك البيت الحرام له \* هزة المشناق للوطن

(١) الوسن : التعاس . أي حال بين الجفن والنوم حائل من صدك لو رملت ما حال .

(٢) ألوهن : الضعف . أي أن لي فؤادا قد اشتد ضعفه حتى لم تك تحسه ضلوه ، فأكرت وجوده فيها .

(٣) نار الفرس : هي النار التي تمدها بجوس فارس ، ويضرب بها المثل في قوة الاشتغال ودوامه .

(٤) دقت عن الظفن ، أي لا تدركها الأنفهام لقصر العقول عنها . (٥) يريد أنه لا يخطر له إلا الخير

ظرو كان للأيام مثل خاطره ما توقع أحد منها خذرا . (٦) هزك البيت : استخفك لزيارته .

(١١) فَرِحَتْ أَرْضُ الْجِجَارِ بِكُمْ \* فَرَحَهَا بِالْهَاطِلِ الْهَاتِنِ  
(١٢) وَسَرَتْ بُشْرَى الْقُدُومِ لَهْمٌ \* بَكَ مِنْ مِضِرٍ إِلَى عَدَنِ

تهنئة الأستاذ الإمام الشيخ محمد عبده بمنصب الإفتاء  
(١٣١٧ هـ - ١٨٩٩ م)

(١٤) بَلِّغْتُكَ لَمْ أَنْسُبْ وَلَمْ أَفْزِلْ \* وَلَمْ أَقِفْ بَيْنَ أَلْهَوَى وَالتَّدَلَّى  
(١٥) وَلَمْ أَصِفْ كَلَامًا وَلَمْ أَبْكْ مَثَرًا \* وَلَمْ أَتَحَلَّ نَفَرًا وَلَمْ أَتَبَلَّ  
(١٦) فَلَمْ يَبْقَ فِي قَلْبِي مَدِيحُكَ مَوْضِعًا \* تَجُولُ بِهِ ذِكْرِي حَبِيبَ وَمَثَرٍ  
(١٧) رَأَيْتُكَ وَالْأَبْصَارُ حَوْلَكَ خُشِعَ \* فَقُلْتُ (أَبُوحَفْصِ) يُرِيدُكَ أَمْ (عَلِي)  
(١٨) وَخَفَضْتُ مِنْ حُزْنِي عَلَى جِدِّ أُمَةٍ \* تَدَارَكَتْهَا وَالْخَطْبُ لِلْخَطْبِ يَعْتَلِي

(١) سكن الشاعر « الفرج » لضرورة الوزن . والهاطل : المطر المتتابع العظيم القطر . والهتن : المنصب .  
(٢) عدن : مدينة معروفة باليمن على ساحل بحر الهند . ويلاحظ أن آخر هذه القصيدة مفقود ؛ ولم يتيسر لنا العثور عليه ، فأثبتناها على اقتضاها . (٣) الشيخ محمد عبده ، هو ابن عبده بن حسن خير الله ؛ ولد في محلة نصر من إقليم البحيرة بمصر سنة ١٢٦٦ هـ . وتعلم العلم في الجامعين الأحمدى والأزهر ، وتولى عدة مناصب عليية وقضائية ودينية ، وأثر منصب تولاه منصب الإفتاء ، وظل فيه إلى أن توفي بالاسكندرية في سنة ١٣٢٣ هـ - سنة ١٩٠٥ م ، ودفن في القاهرة . (٤) بلغتك ، أى وصلت الى مدحك . ولم أنسب : لم أشبه بالنساء . يريد أنه ابتداء القصيدة بمدحه ولم يسلك طريق الشعراء في تقديم الغزل والغفر وما إليها على المدح في أوائل القصائد . (٥) النخل الشىء : ادعاء لنفسه وهو لنيره . وتقبل الرجل : تكلف التبل وتشبه بالنبل . (٦) يشير إلى بيت امرئ القيس :  
فقا نبك من ذكرى حبيب ومزول \* ... .. الخ

(٧) أبو حفص : كنية أمير المؤمنين عمر بن الخطاب ، وهى في الأصل كنية الأسد . وعلى : هو أمير المؤمنين على بن أبي طالب . (٨) يريد بقوله « والخطب للخطب يعتلى » : تراكم الخطوب بعضها فوق بعض .

(١) طَلَعَتْ بِهَا بِالْيَمِينِ مِنْ خَيْرِ مَطْلَعٍ \* وَكُنْتَ لَهَا فِي الْقَوْزِ قَدَحَ (أَبْنِ مُقْبِلِ)  
(٢) وَجَرَدْتَ لِلْفُتَيَّا حُسَامَ عَزِيمَةٍ \* بِحَدِيدِهِ آيَاتُ الْكِتَابِ الْمُتَرَّلِ  
مَحَوْتَ بِهِ فِي الدِّينِ كُلَّ ضَلَالَةٍ \* وَأَثَبْتَ مَا أَثَبْتَ غَيْرَ مُضَلِّلِ  
لَنْ تَطْفِرَ الْإِفْتَاءُ مِنْكَ بِفَاضِلِ \* لَقَدْ ظَفَرَ الْإِسْلَامُ مِنْكَ بِالْفَضْلِ  
(٣) فَمَا حَلَّ عَقْدَ الْمُشْكِلَاتِ بِحِكْمَةٍ \* سِوَاكَ وَلَا أَرَبِي عَلَى كُلِّ حَوْلِ



وقال يمدحه ويصف حضرته :

(٤) قَالُوا صَدَقْتَ فَبَكَانَ الصَّدَقُ مَا قَالُوا \* مَا كُلُّ مُنْتَسِبٍ لِلْقَوْلِ قَوْلُ  
(٥) هَذَا قَرِيبِي وَهَذَا قَدَرٌ مُتَدَحِي \* هَلْ بَعْدَ هَذَيْنِ إِحْكَامٌ وَإِجْلَالُ  
إِنِّي لَأَبْصِرُ فِي أَشَاءِ بُرْدَتِهِ \* نُورًا بِهِ تَهْتَدِي لِلْحَقِّ ضُلَالُ  
(٦) حَلَلْتُ دَارًا بِهَا تُثَلَّى مَنَاقِبُهُ \* بِيَابِهَا أَرْدَحَتْ لِلنَّاسِ آمَالُ

. (١) القدح (بكسر القاف) : واحد قداح الميسر، وهي سهامه . وقدح ابن مقبل ، يضرب مثلا في حسن الأثر وال فوز . وابن مقبل : رجل من جاهلية العرب ، واسمه : تميم بن أبي بن مقبل ، شاعر مخضرم من المعمرين ، وكانت كثير المقامرة ، فاز قدحه سبعين مرة متوالية ، فغضب به المشركون . (٢) جرد الحسام : سله من غمده . (٣) أربي : زاد . والحول : العير بالأمور وتحويلها ، لا تؤخذ عليه طريق إلا تقذف في غيرها . (٤) القوال : حسن القول الحسن . أى قالوا صدقت في مدح الإمام وهم صادقون فيما وصفوني به . (٥) القرىض : الشعر . ويمدحى ، أى بمدحى . (٦) المناقب : المفاخر والأفعال الكريمة ، الواحدة : منقبة .

- (١) رَأَيْتُ فِيهَا بِسَاطًا جَلَّ نَاصِجُهُ \* عَلَيْهِ (فَارُوقُ) هَذَا الْوَقْتُ يَخْتَالُ  
 (٢) مِشْيَةٍ بَيْنَ صَفَى حِكْمَةٍ وَتَقَى \* يُحِبُّهَا اللَّهُ لَا يَبْهُ وَلَا خَالُ  
 (٣) تَبَسَّمَ الْمَصْطَفَى فِي قَبْرِهِ جَذَلًا \* لَمَّا سَمَوْتَ إِلَيْهَا وَهِيَ مِعْطَالُ  
 (٤) فَكَانَ لَفْظُكَ دُرًّا حَوْلَ لَبَّتِهَا \* الْعَدْلُ يَنْظُمُ وَالتَّوْفِيقُ لَأَلُ  
 (٥) لِي كُلِّ حَوْلٍ لَبَّتِ الْجَاهُ مُتَجَعِّجٌ \* كَمَا تُسَدُّ لَبَّتِ اللَّهِ أَرْحَالُ  
 (٦) وَزَهْرَةٌ غَضَّةٌ أَلْقَى الْإِمَامَ بِهَا \* لَهَا عَلَى أُخْتِهَا فِي الرُّوضِ إِذْ لَأَلُ  
 (٧) تَفْتَحُ الْحَمْدُ عَنْهَا حِينَ أَسْعَدَهَا \* مِنْكَ الْقَبُولُ وَفِيهَا نَوَّرَ أَلْقَالُ  
 (٨) نَفَرْتُ مَنظُومَ تَيْجَانِ الْمُلُوكِ بِهَا \* فَرَّاحَ يَنْظُمُهُ فِي وَصْفِكَ أَلْبَالُ  
 (٩) يَا مَنْ تَيَمَّنَتِ الْفَتْيَا بِطَلْعَتِهِ \* أَذْرُكَ فَتَاكَ فَقَدْ ضَاقتْ بِهِ الْحَالُ

- (١) بساط : بساطاً رآه في دار الإمام فأعجب بنسجه وناصجه . والفاروق : اسم أمير المؤمنين  
 عمر بن الخطاب ، لأنه فرق بين الحق والباطل . (٢) الخال : الكبر والاختيال .  
 (٣) المعطال : الفرع . وإليها ، أى إلى الفتيا . والمعطال : المنبجدة من الحل والزينة .  
 (٤) اللبة : موضع القلادة من الصدر . واللآل : صاحب اللؤلؤ ، والقياس : لؤلؤى .  
 (٥) يريد بيت الجاه : بيت ممدوحه ، ويريد بالمتجعج هنا : الانبجاع ؛ يقال : انبجع فلان  
 فلاناً ، إذا أمانه طالباً معروفاً . (٦) يريد بالزهرة الغضة : القصيدة التي يمدحها بها . والغضة :  
 الناضرة . ويريد بأختها : الزهرة الحقيقية . والإدلال : الإفراط في التيه . (٧) نور القال :  
 صار ذا نور (يفتح النون وسكون الواو) . والنور : زهر النبات . والقال والقول : كلاهما بمعنى واحد .  
 (٨) يقول : إنه نثر اللؤلؤ الذي يحلى به تيجان الملوك ونظمه شعراً في مدحه . والمراد تشبيه شعره فيه  
 بذكر التيجان . (٩) الفتيا : . ألقى به الفقيه .

## مدحة محمود سامى البارودى باشا<sup>(١)</sup>

[نشرت في ١٥ أكتوبر سنة ١٩٠٠ م]

- (٢) تَعَمَّدْتُ قَتْلِي فِي الْهَوَى وَتَعَمَّدَا \* فَمَا أَيْمَتُ عَيْنِي وَلَا لَحْظُهُ أَعْتَدَي  
(٣) كِلَانَا لَهُ عُدْرٌ فَعُدْرِي شَيْبَتِي \* وَعُدْرُكَ أَيْ هَجْتُ سَيْفًا مُجَرَّدَا  
(٤) هَوَيْنَا قَمَاهُنَا كَمَا هَانَ غَيْرُنَا \* وَلَكِنَّا زِدْنَا مَعَ الْحُبِّ سُودَدَا  
(٥) وَمَا حَكَتْ أَشْوَاقُنَا فِي نُفُوسِنَا \* بَأَيَّسَرٍ مِنْ حُكْمِ السَّمَاحَةِ وَالنَّدَى  
نُفُوسٌ لَهَا بَيْنَ الْجُنُوبِ مَنَازِلُ \* بَنَاهَا التَّقَى وَأَخْتَارَهَا الْحُبُّ مَعْبَدَا  
(٦) وَقَتَانِي أَوْحَى إِلَى الْقَلْبِ لَحْظُهَا \* فَرَّاحَ عَلَى الْإِيمَانِ بِالْوَحْيِ وَأَعْتَدَي

(١) محمود سامى البارودى باشا ، هو ابن المرحوم حسن حسنى بك مدير دققلة وبربر في عهد المغفور له محمد على باشا . ولد البارودى في القاهرة سنة ١٢٥٥ هـ ، وتعلم الفنون العسكرية في المدرسة الحربية ، وكان من مغول شعراء العربية ، كما كان شاعرا باللغتين التركية والفارسية . وآخر المناصب التي تولاه في الحكومة المصرية رئاسة النظار بعد شريف باشا ، وقبل الثورة العربية ؛ ولبت في هذا المنصب قليلا ، ثم شبت الثورة العربية فكان من أقطابها ، فلها هدأت نارها نفى إلى جزيرة سرنديب مع من نفى ثم عفا عنه الخديوى عباس الثانى في سنة ١٣١٧ هـ . وتوفى في سنة ١٣٢٢ هـ . وله ديوان شعر ، طبع منه جزءان ، ومختارات من شعر الشعراء العباسيين طبعت في أربعة أجزاء . (٢) يريد أنه تعمد قتل نفسه بالنظر إلى حبيبه نظرة جلبت الهوى . وتعمد المحبوب قتله بسهام لحظه . وأيمت : أذنبت . (٣) الشيبة : الشباب . وهاجه يهيج به : أثاره . والسيف المجرد : المسلول من غمده . (٤) هنا ، من الهوان ، وهو الذل . والسودد (بفتح الدال وضمها ، يهز ولا يهز) : السيادة والشرف . (٥) أى لم يكن خضوعنا للحب بأقل من خضوعنا للباحة والكرم ، وبالكل زدنا سوددا وشرفا . (٦) « أوحى إلى القلب لحظها » الخ ، أى ألهمه الحب فآمن به إيمانا ثابتا في غدقه ورواحه .

<sup>(١)</sup> تَيَمَّمْتُهَا وَاللَّيْلُ فِي غَيْرِ زِيَةٍ \* وَحَاسِدُهَا فِي الْأَفْقِ يُقْرِئُ بِي الْعِيَا  
<sup>(٢)</sup> مَرَيْتُ وَلَمْ أَحْذَرْ وَكَانُوا بِمَرْصِدٍ \* وَهَلْ حَدَّثْتُ قَبْلِي الْكَوَاكِبُ رُصْدًا  
<sup>(٣)</sup> فَلَمَّا رَأَوْنِي أَبْصَرُوا الْمَوْتَ مُقْبِلًا \* وَمَا أَبْصَرُوا إِلَّا قَضَاءَ تَجَسُّدًا  
<sup>(٤)</sup> فَقَالَ كَظِيرُ الْقَوْمِ قَدْ سَاءَ قَائِلُنَا \* فَإِنَّا نَرَى حَتْفًا بِحَتْفٍ تَقْلِدًا  
<sup>(٥)</sup> فَلَيْسَ لَنَا إِلَّا اتَّقَاءُ سَبِيلِهِ \* وَإِلَّا أَعْلَ السَّيْفِ مِنَّا وَأُورِدَا  
<sup>(٦)</sup> فَغَطُّوا جَمِيعًا فِي الْمَنَامِ لِيَصِيرُوا \* شَبَا صَارِي عَنُومٍ وَقَدْ كَانَ مُغَمَّدًا  
<sup>(٧)</sup> وَخُضْتُ بِأَحْشَاءِ الْجَمِيعِ كَأَنَّهُمْ \* نِيَامٌ سَقَاهُمْ فَاجِئُ الرَّعْبِ مُرْقِدًا  
 وَرُحْتُ إِلَى حَيْثُ أَلْمَنِي تَبَعْتُ أَلْمَنِي \* وَحَيْثُ حَدَا بِي مِنْ هَوَى النَّفْسِ مَاحِدًا

(١) تيممها : قصدت إليها . ويريد بقوله « في غير زية » : أنه ليل مقرر ليس في هيئته المعهودة من السواد والظلمة . ويريد « بالحاسد » (هنا) : البدر، لشبهها به في الجمال . (٢) مري يمرى : سار بالليل . والمرصد : المرقب . والرصد : الرقابة ، جمع راصد . (٣) يريد بقوله : « تجسد » أنه قضاء محقق لا شك فيه ، حتى كأنه جسد يلمس وينظر . (٤) يقال : ساء فالة ، أى ساء ظنه . و « حتفا بحتف تقلد » ، أى موتا تقلد موتا ؛ يريد نفسه متقلدا سيفه . وقد خطأ بعضهم حافظا في تعدية « قلد » ، بالباء في هذا البيت ، وقال : « إنه من الأفعال المتعدية بنفسها لا بالحرف » . وهو مردود بقول الزجاج في قوله تعالى : ( ولا الهدي ولا القلائد ) : إنهم كانوا يقتلون الإبل بلحاء شجر الحرم . (٥) أعل : من العلل ( بالتحريك ) ، وهو السقية الثانية . أى إن لم تحل له سبيله سقى السيف من دماثنا مرة بعد مرة . (٦) غط النائم غطا وغطيلًا : تخفى وترقد نفسه صاعدا إلى حلقه حتى يسمعه من حوله . وشبابة الصارم : حذره . وجمعه : شبا . وقد يستعمل هذا الجمع في الشعر مكان المفرد كما في هذا البيت ، قال الشاعر :

أما شبا السيف مسلولا على القمم \* فقد حمدنا ولم نذم شبا القلم

(٧) خضت بأحشاء الجميع : مررت وسطهم وصبرت عليهم . والمرقد : الشراب الذى يجلب الرقاد .



- (١) وَحَيْثُ قَتَاةُ الْحَذَرِ تَرْقُبُ زُورِي \* وَسَلَّالُ عَنِّي كُلَّ طَنْبَرٍ تَقَرَّدَا  
(٢) وَتَرْجُو رَجَاءَ اللَّصِّ لَوْ أَسْبَلَ الدُّجَى \* عَلَى الْبَدْرِ سِتْرًا حَالِكِ الْوَنِّ أَسْوَدَا  
(٣) وَلَوْ أَنَّهُمْ قَدَّوْا غَدَائِرَ فَرْعِهَا \* لَخَاكُوا لَهُ مِنْهَا قَهَابًا إِذَا بَدَا  
فَلَمَّا رَأَيْتَنِي مُشْرِقَ الْوَجْهِ مُقْبِلًا \* وَلَمْ تَتَنَبَّيْ عَنْ مَوْعِدِي خَشْيَةَ الرَّدَى  
(٤) تَنَادَتْ وَقَدْ أَعْجَبْتُهَا - كَيْفَ قُتُّهُمْ \* وَلَمْ تَتَّخِذْ إِلَّا الطَّرِيقَ الْمُعْبَدَا  
فَقُلْتُ: سَلِّ أَحْشَاءَهُمْ كَيْفَ رُوِّعَتْ \* وَأَسْيَافَهُمْ هَلْ صَاحَتْ مِنْهُمْ يَدَا  
(٥) فَقَالَتْ: أَخَافُ الْقَوْمَ وَالْحَقْدُ قَدْ بَرَى \* صُدُورُهُمْ أَنْ يَبْلُغُوا مِنْكَ مَقْصِدَا  
(٦) فَلَا تَتَّخِذْ عِنْدَ الرُّوَّاحِ طَرِيقَهُمْ \* فَقَدْ يُقْنِصُ الْبَازِي وَإِنْ كَانَ أَصِيدَا  
(٧) فَقُلْتُ: دَعِيَ مَا تَحْدَرِينَ فَاثْنِي \* أَصَاحِبُ قَلْبًا بَيْنَ جَنبِي أَيْدَا  
(٨) فَمَالَتْ لِتَغْرِيبِي وَمَا لَهَا أَلْهَوَى \* فَحَدَّثْتُ نَفْسِي وَالضَّمِيرُ تَرَدَّدَا  
(٩) أَهْمٌ كَمَا هُمْتُ فَأَذْكُرُ أَتْنِي \* فَتَاكَ فَيَدْعُونِي هُدَاكَ إِلَى الْهَدَى

- (١) تفرد الطائر، كفتزد : رفع صوته وطرب به . (٢) أسبل : أرنى . والحالك : الشديد السواد . (٣) قدَّوا : قطعوا . والغدائر : الضفائر . والفرع من المرأة : شعرها ، جمعه فروع . وحاكوا : نسجوا . والنقاب : البرقع . ويريد بهذا البيت والذي قبله أن محبوبته ترجو كما يرجو اللص أن يشتد الغلام ويستتر البدر ، أو أن يحمل للبدر نقابا من غداثرها السود سترًا لمحبوبها عن أعين الرقباء . (٤) الطريق المعبد : المهدى المسلك . (٥) يرى الحقد صدورهم ، أى أسقمها وأذاها . (٦) يقنص : يصاد . والبازي : نوع من الصقور يتخذ للصيد . والأصيد (هنا) : الأقدر على الصيد الأحرف به . (٧) الأيد (بتشديد الياء) : القوى الشديد . (٨) مألها : ساعدها وشايعها . (٩) يريد بهذا البيت والذي قبله أنها آثنت لتغريه بنفسها وساعدها على ذلك هواها له وهواه لها ، فهمت به وهم بها ، ثم ذكر هدى المدح فاهتدى بهديه .

- كذلك لم أذكرك وأخطب يلتقي \* به أخطب إلا كان ذكرك مسعداً<sup>(١)</sup>  
 أمير القوافي، إن لي مستهامة \* بمدح ومن لي فيك أن أبلغ المدى<sup>(٢)</sup>  
 أعزني لمديحك البراع الذي به \* تحط وأقرضني القريض المسدداً<sup>(٣)</sup>  
 ومز كل معنى فارسي بطاعتي \* وكل نقور منه أن يتودداً<sup>(٤)</sup>  
 وهني من أنوار علمك لمعة \* على ضوئها أسرى وأقفو من أهتدي<sup>(٥)</sup>  
 وأربو على ذاك الفخور بقوله : \* (إذا قلت شعراً أصبح الدهر ملشداً)<sup>(٦)</sup>  
 سلبت بحار الأرض دُر كُنوزها \* فأمسست بحار الشجر للدر مورداً<sup>(٧)</sup>  
 وصيرت متور الكواكب في الدجى \* نظيماً بأسلاك المعاني منضداً<sup>(٨)</sup>  
 وجئت بأبيات من الشعر فصلت \* إذا ما تلاها ألقى الناس سجداً<sup>(٩)</sup>  
 إذا ذكروا منه النسيب رأيتنا \* وداعى الهوى منا أقام وأقصداً<sup>(١٠)</sup>

(١) التقى الخطب بالخطب، أي توافقت الخطوب على وثرأكم بعضها على بعض . (٢) مستهامة  
 أي نفساً هائمة بمدحك . (٣) البراع : القلم . والمسدد : الموفق للصواب . (٤) يريد  
 « بالمعنى الفارسي » : المعنى البديع ؛ وقد نسبته إلى فارس (وهم القرمس) لأنهم كانوا أهل إبداع وشيخال  
 في الشعر . والنقور : الشارد المنقطع على طالبه . (٥) السرى : المشى بالليل . وأقفو : أتبع .  
 (٦) يقال : ربا يربو، إذا زاد . وأربى عليه في الأمر : زاد عليه فيه . فلو عبر « بأبي » لكان أقوم .  
 وذلك الفخور : يريد به أبا الطيب أحمد بن الحسين المتنبي الكوفي الشاعر الكبير المشهور، وهو قائل الشعر  
 الثاني من هذا البيت، ومصدره : « وما الدهر إلا من رواة قصائد » . (٧) المنضد : المضموم  
 بعضه إلى بعض . (٨) فصله تفصيلاً : بيته . (٩) النسيب : التشبيب بالمرأة وذكر محاسنها  
 وأوصافها في الشعر .

(١) وإن ذكروا منه الحماس حسبتنا \* نرى الصارم المخضوب حداً مورداً  
(٢) ولو أتى نافرت دهرى وأهله \* بفخرِكَ ما أبقيت في الناس سيّداً

### تهنئة لسمو الخديوي عباس الثاني بعيد الفطر (١٣١٨ هـ - ١٩٠١ م)

مطالع سعاد أم مطالع أقمار \* تجلت بهذا العيد أم تلك أشعاري  
(٤) إلى سدة (العباس) وجهت مدحتي \* بتهنئة شوقية النسيج معطاري  
(٥) ملك أباح العيد لثم يمينه \* ويالت ذلك العيد ينسط أعذارى  
ويحمل عني للعزيز تحية \* ويذكر شيئاً من حديثي وأخباري  
(٦) (لآل علي) زينة الملك وجهتي \* وإن قيل شيعي فقد نلت أوطاري  
(٧) أحن لذكراهم وأشدو بمدحهم \* كأني بجوف الليل هانف أنحاري

- (١) الحماس، أي الشعر المقول في الحماسة. والحماس (فتح الحاء) : الشدة والمجاربة. والمخضوب : المصبوغ بالدم. يقول : إذا قال أبيتا في الحماسة تمشقنا السيوف المخضبة بالدماء كما تمشق الخلدود الموردة.  
(٢) المنافرة : المفارقة. أي لو فانرت الدهر والناس بمفانرك الكثيرة ما أبقيت في الناس سيّداً إلا سدة.  
(٣) تول الخديوية المصرية بعد وفاة أبيه توفيق باشا في يوم ٨ يناير سنة ١٨٩٢ م — ٨ جمادى الثانية سنة ١٣٠٩ هـ. ثم خلعت أنجلرا سنة ١٩١٤ م عقب نشوب الحرب العظمى. (٤) السدة : باب البيت، أو أساحته، والمراد هنا : حضرة الخديوي. وشوقية النسيج : نسبة إلى شوق الشاعر. والمعطاري : العلية الراححة. (٥) يشير بالشطر الثاني إلى أنه لم يستطع الوصول إلى حضرة فيحطى بلم يمينه الذي قد أباحه العيد، فهو يعتذر من قصيره. (٦) آل علي، أي آل محمد على جد الأسرة المالكة. والوجهة : القصيدة. والشيعي : نسبة إلى الشيعة، وهم من يتولون علي بن أبي طالب وأهل بيته. وقد ورى في هذا البيت بعل وشيعته عن محمد علي وأشيائه. والأوطار : الحاجات (٧) أشدو : أترغم. وهانف الأنحار : الطائر المفترق في السحر.

وَأُنْشِدُ أَشْعَارِي وَإِنْ قَالَ حَاسِدِي \* نَعَمْ شَاعِرٌ لَكِنَّهُ غَيْرُ مُتَخَارِ  
 لِحَسْبِي مِنَ الْأَشْعَارِ بَيْتٌ أَزِينُهُ \* يَذْكُرُكَ يَا (عَبَّاسُ) فِي رَفْعٍ مِقْدَارِي  
 كَذَا فَلْيَكُنْ مَدْحُ الْمُلُوكِ وَهَكَذَا \* يَسُوسُ الْقَوَافِي شَاعِرٌ غَيْرُ ثَرْنَارِ<sup>(١)</sup>  
 وَيَسْلُبُ أَصْدَافَ الْبَحَارِ بَنَاتِهَا \* بَنْفَتَةٌ سِحْرِ أَوْ بِخَطَرَةٍ أَفْكَارِ<sup>(٢)</sup>  
 مَعَانٍ وَالْفَاطِطُ كَمَا شَاءَ (أَحْمَدُ) \* طَوْتُ بَزَلٍ (بَشَارِ) وَرِقَّةٌ مَهْيَارِ<sup>(٣)</sup>  
 إِذَا نَظَرْتَ فِيهَا الْعُيُونُ حَسِبْنَهَا \* لِحُسْنِ أَنْسَجَامِ الْقَوْلِ كَالْجَدُولِ الْجَارِي<sup>(٤)</sup>  
 أَمْوَلَايَ هَذَا أَلْعِيدُ وَأَفَاكَ فَاحِجُهُ \* بِجُلَّةِ إِقْبَالٍ وَبَيْنِ وَإِشَارِ<sup>(٥)</sup>  
 وَيَمْنُهُ وَأَنْثَرُ مِنْ سُعُودِكَ فَوْقَهُ \* وَتَوَجَّهُ بِالْبُشْرَى وَمُرُهُ بِالسَّفَارِ<sup>(٦)</sup>  
 فَلَا زَالَتِ الْأَعْيَادُ تَبْنِي سُعُودَهَا \* لَدَى مَلِكٍ يَسِيرِي عَلَى عَدْلِهِ السَّارِي<sup>(٧)</sup>  
 وَلَا زِلْتُ فِي دَسْتِ الْجَلَالِ مُؤَيَّدَا \* وَلَا زَالَ هَذَا الْمُلْكُ فِي هَذِهِ الدَّارِ<sup>(٨)</sup>

(١) يسوس القوافي : يروضها ويذلها . والثرنار : المتشدق الذي يكثر الكلام تكلفا .

(٢) بنات الأصدا ف : اللاتي التي تكون فيها . والنفت : الفخ ، وأضافه الى السحر ، لأن الساحر

ينفت في العقد . (٣) الظاهر أنه يريد « بأحمد » : أبا الطيب أحمد بن الحسين المنيني . ويقول :

إن لشعره من الجزالة والرفقة ما يفوق جزالة بشار ورقة مهيار . (٤) الجدول : النهر الصغير .

(٥) حباه يحبوه : أعطاه بلا جزاء ولا من . وآثره إيثارا : خصه بالإكرام .

(٦) يمينه ، أي أفض عليه من اليمن ، وهو البركة . والذي في القاموس وشرحه : « يمن عليه »

بتمدية هذا الفعل بالحرف . والإسفار : الإضاءة والإشراق . (٧) يسري على عدله الساري .

أي أن عدله قد ظهر واشتهر حتى صار مثارا يمتدى به .

(٨) الدست : صدر المجلس ؛ فارمى معزب .



وقال أيضا يمدحه ويهنته بعيد جلوسه في ٨ يناير سنة ١٩٠١ م

- (١) ما ذا أدخرت لهذا العيد من أدب \* فقد عهدت لك رب السبق والغلب  
(٢) تشدو وترهف بالأشعار مريحلا \* وتبرز القول بين السحر والعجب  
(٣) وتصقل اللفظ في عني فأحسبني \* أرى فيرند سيوف الهند في الكتب  
هذا هو العيد قد لاحت مطالعه \* وكلنا بين مشتاق ومرتقب  
(٤) فاذع البيان ليوم لا تطارله \* يد البلاغة في الأشعار والخطب  
(٥) إني دعوت القوافي حين أشرق لي \* عيد الأمير فلبت غرة الطلب  
(٦) وأقبلت كأياديه إذا انسجمت \* على الورى وغدت مني على كتب  
(٧) ففمت أختار منها كل كاسية \* تاهت بنضرتها في ثوبها القشب  
وحار فيه بيان حين صفت به : \* بالعزيبدا أم بالهجد والحسب  
(٨) يا من تنافس في أوصافه كلمي \* تنافس العرب الأجداد في النسب

- (١) في هذا البيت وما بعده يوجه الشاعر الخطاب إلى نفسه . (٢) تشدو : تترنم .  
وأرهب بالشعر : قاله على البديهة ولم يهتبه قبل إنشاده . (٣) تصقل اللفظ : تجلوه وتكسبه  
رويقا وطلاوة . وفرند السيف : مازه الذي يجرى فيه ؛ معرب . يشبه الشعر في بهجة رهبائه بالسيف  
في لمعانه وروائه . (٤) لا تطارله : لا تبلغ مدى وصفه . (٥) غرة الطلب : أوله :  
يريد أن الشعر أجابه أول ما طلبه ولم يجوجه إلى تكرار الطلب . (٦) الأباذي : المتن .  
وانسجمت : تواتت وتناهت . والقرب : (٧) الكاسية : ذات الكسوة ؛ ويريد  
بها الألفاظ في ثوب من الجمال . والنضرة : الحسن . والقشب : الجديده .  
(٨) تنافس : تنافس وتبارى .

- (١) لَمْ يَبْقِ (أَحَدٌ) مِنْ قَوْلِ أَحَاوِلُهُ \* فِي مَدْحِ ذَاتِكَ فَاعِذْنِي وَلَا تَعِيبْ  
فَلَسْتُ مِمَّنْ سَمَتْ بِالشَّعْرِ هَمَّتُمْ \* إِلَى الْمَلُوكِ وَلَا ذَاكَ الْفَقَّ الْعَرَبِي  
(٢) لَكِنْ عَيْدَكَ يَا (عَبَّاسُ) أَنْطَقْنِي \* كَالْبَدْرِ أَطْلَقَ صَوْتَ الْبَلْبَلِ الطَّرِيبِ  
(٣) عَيْدَ الْجُلُوسِ، لَقَدْ ذَكَّرْتَ أُمَّتَهُ \* يَوْمًا تَابَّهَ فِي الْأَيَّامِ وَالْحَقِيبِ  
(٤) الْيَمْنُ أَوَّلُهُ وَالسَّعْدُ آخِرُهُ \* وَبَيْنَ ذَلِكَ صَفْوُ الْعَيْشِ لَمْ يُشِبْ  
(٥) فَالْعَرْشُ فِي قَرَجٍ، وَالْمُلْكُ فِي مَرَجٍ، \* وَالْخَلْقُ فِي مَنَجٍ، وَالْدَّهْرُ فِي رَهَبٍ  
(٦) وَالْمُلْكُ فَوْقَ سَرِيرِ الْمُلْكِ تَحْوُسُهُ \* عَيْنُ الْإِلَهِ وَتَرْعَى أَصْنُ الشَّهْبِ  
(٧) الْحِلْمُ حَلِيشُهُ، وَالْعَدْلُ قِبْلَتُهُ، \* وَالسَّعْدُ لَمَحَتُهُ كَشَافَةِ الْكَرْبِ  
(٨) مَشِيشَةُ اللَّهِ فِي (الْعَبَّاسِ) قَدْ سَبَقَتْ \* إِلَى الْجُدُودِ وَمَنْ يَأْتِي عَلَى الْعَقِيبِ  
فَهُوَ ابْنُ أَكْرَمٍ مَنْ سَادُوا وَمَنْ مَلَكُوا \* وَهُوَ الْأَبُّ الْمُفْتَدَى لِلْسَادَةِ النُّجُبِ

(١) يريد «أحمد» : (أحدشوق بك)، وكان «شاعر الأمير» إذ ذاك، ولقب بهذا اللقب؛ وقال مفتخرًا به : شاعر الأمير وما \* بالقليل ذا اللقب

(٢) يشير بالنظر الثاني من هذا البيت إلى ما يقال من أن البلبل أكثر ما ينطلق صوته بالغناء في الليالي القمرية . وقد شبه الشاعر عيد الجلوس في إطلاله ألسنة الشعراء بالغناء، بالدور في إطلاله أصوات البلابل بالغناء . (٣) تابه، من الأبهة، وهي العظمة والهبهة . ويريد بهذا اليوم يوم تولية الخديوي عباس الثاني، وهو اليوم الثامن من شهر يناير سنة ١٨٩٢م الموافق اليوم الثامن من جمادى الثانية سنة ١٣٠٩ هـ . والحقب : السنون ، جمع حبة (بالكسر) . (٤) لم يشب : لم يمزج بما يكدره .

(٥) المرح : شدة الفرح . والرهب : الخوف . (٦) الملك (بسكون اللام) : لغة في الملك (بكسرهما) . وترعى أصن الشهب، أى تحرسه الكواكب . (٧) اللمة : واحدة الملاح، وهذا من النوادر . يريد أن السعد يدور في طلته وملاح وجهه . ويصح أن يراد «باللمة» : النظرة، أى أنه يسعد من يلحبه . (٨) يريد أن الله تولى أسرة العباس بالرماية في الآباء والأبناء .

(١) يَا مَنْ تَوَهَّمَتْ أَنْتَ الشَّعْرَ أَعْدَبُهُ \* فِي الذُّوقِ أَكْذَبُهُ ، أَزْدَيْتَ بِالْأَدَبِ  
(٢) عَذَّبُ الْقَرِيضِ قَرِيضٌ بَاتَ يَعْصِمُهُ \* ذِكْرُ (ابن توفيق) عَنْ لَغْوٍ وَعَنْ كَذِبِ

### تهنئة الأمير محمد عبد المنعم

وكان ولياً لمهد أبيه الخديوي عباس ؛ فالها في ذكرى مولده لأوّل العام الثالث من عمره  
[ نشرت في ٢٠ يناير سنة ١٩٠١ ]

فِي عِيدِ مَوْلَانَا الصَّغِيرِ \* بِرِوَعِيدِ مَوْلَانَا الْكَبِيرِ  
(٣) إِشْرَاقُ عِيدِ الْفِطْرِ وَالْ \* أَصْحَى عَلَى عَرْشِ الْأَمِيرِ

### تهنئة السلطان عبد الحميد بعيد جلوسه (٤)

[ نشرت في ٢ سبتمبر سنة ١٩٠١ ]

لَمَحَتْ جَلَالَ الْعِيدِ وَالْقَوْمُ هَيَّبُ \* فَعَلَّمَنِي آيَ الْأَلَّا كَيْفَ تُكْتَبُ  
وَمَثَلَ لِي عَرْشَ الْخِلَافَةِ خَاطِرِي \* فَأَرْهَبَ قَلْبِي ، وَأَجْلَلَةَ تَرْهَبُ

- (١) أزدى بالأدب : تهاون به . يفتد في هذا البيت العبارة المأثورة : «أعذب الشعرأ كذبه» .  
(٢) توفيق ، هو محمد توفيق باشا ، بكر البحال إسماعيل باشا ، تولى خديوية مصر سنة ١٨٧٩ م ؛  
وتوفى سنة ١٨٩٢ م ، خلفه ابنه عباس . (٣) شبه العيدين السابقين في البيت الأول ، بعيد الفطر  
وعيد الأضحى ، لما اشتهر من رصف الأول بالصغير والثاني بالكبير . (٤) ولد السلطان عبد الحميد  
في ٢١ سبتمبر سنة ١٨٤٢ م ، وولى الملك في أغسطس سنة ١٨٧٦ م وخلع في ٢٧ أبريل سنة ١٩٠٩ م ،  
وتوفى في ١٠ فبراير سنة ١٩١٨ م .

سَلُّوا الْفَلَكَ الدَّوَّارَ هَلْ لَاحَ كَوَكَّبٌ \* عَلَى مِثْلِ هَذَا الْعَرِيشِ أَوْ رَاحَ تَكْوَكَّبٌ؟  
 وَهَلْ أَشْرَقَتْ شَمْسٌ عَلَى مِثْلِ سَاحَةِ \* إِلَى ذَلِكَ الْبَيْتِ (الْمَجِيدِيِّ) تُنْسَبُ<sup>(١)</sup>؟  
 وَهَلْ قَرَّ فِي بُرْجِ السُّعُودِ مُتَوَجِّجٌ \* كَمَا قَرَّ فِي (يَلْدِيزَ) ذَلِكَ الْمُعْصَبُ<sup>(٢)</sup>؟  
 تَجَمَّلُ عَلَى عَرْشِ الْجَلَالِ وَتَاجُهُ \* يَهْشُ وَأَعْسَاوُدُ السَّرِيرِ تَرْحُبُ<sup>(٣)</sup>  
 سَمًا فَوْقَهُ وَالشَّرْقُ جَذْلَانُ شَيْقٍ \* لَطَلَمَتِهِ وَالْعَرْبُ خَذْلَانُ يَرْقُبُ<sup>(٤)</sup>  
 فَقَامَ بِأَمْرِ اللَّهِ حَتَّى تَرَعَّرَعَتْ \* بِهِ دَوْحَةُ الْإِسْلَامِ وَالشَّرْكُ مُجْدِبُ<sup>(٥)</sup>  
 وَقَرَّبَ بَيْنَ الْمَسْجِدَيْنِ تَقَرُّبًا \* إِلَى الْمَلِكِ الْأَعْلَى فَنِعْمَ الْمُقَرَّبُ<sup>(٦)</sup>  
 وَكَمْ حَاوَلُوا فِي الْأَرْضِ إطفَاءَ نُورِهِ \* وَإطفَاءَ نُورِ الشَّمْسِ مِنْ ذَلِكَ أَقْرَبُ  
 فَرَاعَهُمْ مِنْهُ بِمِيشِ مُدَجِّجٍ \* لَهُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَالْحَقِّ مَذْهَبُ<sup>(٧)</sup>  
 يُدَانِي شُخُوصَ الْمَوْتِ حَتَّى كَأَنَّمَا \* لَهُ يَنْ أطفَاءِ الْمَنِيَةِ مَطْلَبُ

(١) المجيدى : نسبة الى السلطان عبد الحميد . (٢) يلديز : كان قصر الخلافة بالآستانة .

والمعصب : المتوج ، وذلك لأن التاج يحيط بالرأس كالمصابة ، قال عمرو بن كلثوم :

بكل معصب من آل نسطور \* بتاج الملك يحى المصبرينا

(٣) تجمل : ظهر . ويهش : يرتاح . (٤) جذلان : من الجذل (بالتحريك) ، وهو

الفرج . والشيق : المشتاق . ويريد بالجذلان : المخلول . ولم نجد هذه الصيغة بهذا المعنى فيما  
 واجهناه من مدونات اللغة ؛ وإنما ذكرها الشاعر موافقة لقوله في الشطر الأول : « جذلان » .

(٥) الدوحة : الشجرة العظيمة المقسمة للظل . (٦) يريد « بالمسجدين » (هنا) :

بيت المقدس ومسجد المدينة ؛ ويشير بذلك الى الخلط الحميدى الجازى من دمشق الى المدينة ، وقد بدى

العمل فيه فى مايو سنة ١٩٠٠ م ، واحتفل بالفراغ منه وافتتاحه سنة ١٩٠٨ م .

(٧) راعهم : أفرغهم . والمدجج : المسلح .



(١) إِذَا نَارَ فِي يَوْمِ الْوَعَى مَالَ مِنْكَ \* مِنْ الْأَرْضِ وَالْأَطْوَادِ وَأَنْهَالَ مِنْكَ  
(٢) لَهُ مِنْ رُؤُوسِ الشُّمِّ فِي الْبَرِّ مَرْكَبٌ \* وَمِنْ نَائِرِ الْأَمْوَاجِ فِي الْبَحْرِ مَرْكَبٌ  
(٣) فِدَى لَكَ يَا (عَبْدَ الْحَمِيدِ) عَصَابَةٌ \* عَصَتْ أَمْرَ بَارِيهَا وَحَزَبٌ مَذْبَدَبٌ  
مَلَكَتْ عَلَيْهِمْ كُلَّ فَجٍّ وَبُحْتَةٍ \* فَلَيْسَ لَهُمْ فِي الْبَرِّ وَالْبَحْرِ مَهْرَبٌ  
(٤) تَقَاذِفُهُمْ أَيْدِي اللَّيَالِي كَانَتْهُمْ \* بِهَا مَثَلٌ لِلنَّاسِ فِي الْقَوْمِ يُضْرَبُ  
(٥) وَكُنْ سَأَلُوها لَمْ أَذْيَالِكِ أَلْتِي \* لَهَا قَوْقُ أَجْرَامِ السَّمَوَاتِ مَسْحَبٌ  
فَمَا بَلَّغُوا سُؤْلًا وَلَا بَلَّغُوا مَنًى \* كَذَلِكَ يَشَقُّ الْخَائِنُ الْمُتَقَلِّبُ  
(٦) يَا صَاحِبَ الْعِيدَيْنِ لَا زِلْتَ سَالِمًا \* يَهْنِكُ بِالْعِيدَيْنِ شَرْقٌ وَمَغْرِبٌ  
فَفِي كُلِّ رَوْضٍ مِنْكَ طِيبٌ وَنَضْرَةٌ \* وَفِي كُلِّ أَرْضٍ مِنْكَ عِيدٌ وَمَوْكِبٌ  
(٧) أَرَى مِصْرَ وَالْأَنْوَارَ : مِنْهَا مُورِدٌ \* وَمِنْهَا بُلْبُيْنٌ، وَمِنْهَا مُذْهَبٌ  
(٨) وَأَشْكَالُهَا شَتَّى فَهَذَا مُنْظَمٌ \* وَذَلِكَ مَشُورٌ وَذَلِكَ مُقْبَبٌ

- (١) الوعى : الحرب لما فيها من الأصوات والجلبة . ومنكب من الأرض ، أى ناحية منها .  
والأطواد : الجبال العظيمة ، الواحد طود (بفتح الطاء) . والمعنى أن الأرض تمسك بهذا الجيش  
لكثرة وعدته . (٢) الشم : الجبال العالية ، واحدها : أشم .  
(٣) يشير الى حزب تركيا الفتاة الذى كان يعارض السلطان عبد الحميد فى سياسته .  
(٤) تقاذفهم ، أى تقاذفهم فى تشريدهم فى البلاد بالأمثال السائرة بين الناس  
من لسان الى لسان . (٥) سألوها ، أى سألوا الليالى . وأجرام السموات : أفلاكها .  
والمسحب : المكان الذى تسحب عليه الأذيال . (٦) يريد «بالعدين» : عيد جلوس السلطان  
وعيد تأسيس الدولة العثمانية . (٧) البينى : نسبة الى البين ، وهو الفضة . (٨) المقبب :  
المصنوع على أشكال القباب .

(١) وَبَعْضُ تَجَلٍّ فِي مَصَابِيحَ، زَيْتُهَا \* يُضِيءُ وَلَا نَارٌ وَبَعْضُ مَكْهَرِبٍ  
(٢) وَأَنْظَرُ فِي بُسْتَانِهَا النُّجُومَ مُشْرِقًا \* فَهَلْ أَنْتَ يَا بُسْتَانُ أَفْقٌ مَكْوَكِبُ  
(٣) وَأَسْتَمِعُ فِي الدُّنْيَا دُعَاءَ بَنَصْرِهِ \* يَرُدُّهُ الْبَيْتُ الْعَتِيقُ وَيَنْزِبُ

### تهنئة جلالة ادوارد السابع بتتويجه<sup>(٤)</sup>

[ نشرت في ٩ أغسطس سنة ١٩٠٢ م ]

(٥) تَحْتُ مِنْ مِصْرَ ذَاكَ التَّاجِ وَالْقَمَرَا \* فَقُلْتُ لِلشَّعْرِ هَذَا يَوْمٌ مَنْ شَعْرَا  
(٦) يَدَوْلَةٌ فَوْقَ أَعْلَامٍ لَهَا أَسَدٌ \* تَحْشَى بَوَادِرَ الدُّنْيَا إِذَا زَارَا  
(٧) بِالْأَمْسِ كَانَتْ عَلَيْكَ الشَّمْسُ ضَاحِيَةً \* وَالْيَوْمَ فَوْقَ ذُرَاكِ الْبَدْرِ قَدْ سَفَرَا  
(٨) يُؤُولُ عَرُشُكَ مِنْ شَمْسٍ إِلَى قَمَرٍ \* إِنَّ غَابَتِ الشَّمْسُ أَوَّلَتْ تَاجَهَا الْقَمَرَا  
(٩) مَنْ ذَا يُنَاوِيكَ وَالْأَقْدَارُ جَارِيَةً \* بِمَا تَشَائِنَ ، وَالدُّنْيَا لَنْ قَهَرَا

- (١) يريد بقوله : « يضيء ولا نار » : أن هذا الزيت صاف براق . (٢) المكوكب : ذر الكواكب . (٣) البيت العتيق : الكعبة . ويثرب : اسم قديم لمدينة الرسول صلى الله عليه وسلم .  
(٤) ولد ادوارد السابع في سنة ١٨٤١ م ، وولى الملك في يناير سنة ١٩٠١ م ، وتوفي في سنة ١٩١٠ م .  
(٥) يريد : « بالقمر » : صاحب التاج . وشعر ، أى قال الشعر . (٦) الأسد : شعار الدولة الإنجليزية ، كما جعل النسر شعار الدولة الألمانية ، والحللال شعار الدولة العثمانية ، وفي ذلك واليوادر : جمع بادرة ، وهى ما ييدر من الشر . أى يسبق منه عند الحدة والغضب . (٧) يريد « بالشمس » : الملكة فكتوريا ملكة الإنجليز . والنرا : جمع ذروة ، وهى ما ارتفع من المواضع . ويريد « بالبدر » : ابنا الملك ادوارد السابع . وسفر : ظهر وانكشف . (٨) أولت : أصلت .  
(٩) المتأولة : المعادة والمعارضة .

- (١) اذا أَبَسَّمتِ لنا فالدهرُ مُبْتَسِمٌ \* وإن كَثُرَتْ لنا عن نايه كَثُرًا  
لا تَعَجِبَنَّ لِمَلِكٍ عَزَّ جَانِبُهُ \* لولا التَّعاوُنُ لَمْ تَنْظُرْ لَهُ أَثَرًا  
(٢) مائِلٌ رَبُّكَ عَرِشًا بات يَحْرُسُهُ \* عدلٌ ، ولا مَدٌّ في سُلْطَانٍ مَنْ غَدَرَا  
(٣) خَبَرْتَهُمْ فَرَأَيْتُ الْقَوْمَ قَدْ سَهَرُوا \* على مَرافِقِهِمْ وَالْمَلِكُ قَدْ سَهَرَا  
(٤) تَشَاوَرُوا في أُمُورِ الْمَلِكِ مِنْ مَلِكٍ \* الى وَزِيرٍ الى مَنْ يَفْرُسُ الشَّجَرَا  
وكان فَارِسُهُمْ في الْحَرْبِ صَاعِقَةً \* وَدُو السِّيَاسَةِ مِنْهُمْ طَائِرًا حَذَرَا  
(٥) بِالْبَرْصَايْنَةِ دَاسَتْ سَنَايِكُهَا \* مَنَاجِمَ التَّيْرِ لَمَّا عَافَتْ أَلَمَدَرَا  
(٦) وفي الْبَحَارِ أَسَاطِيلُ إِذَا غَضِبَتْ \* تَرَى الْبَرَاكِينَ فِيهَا تَقْذِفُ الشَّرَا  
(٧) وَهَنْ في السَّلْمِ وَالْأَيَّامِ بِاسْمَةٍ \* عَرَائِسُ يَكْتَسِينِ الدَّلَّ وَالْخَفَرَا  
(٨) حَتَّى إِذَا نَشِبَتْ حَرْبٌ رَأَيْتَ بِهَا \* أَغْوَالَ قَفِيرٍ وَلَكِنْ تَهْشُ الْحَجَرَا

(١) كثر عن نايه : كشف عنه وأبداه ؛ وهو مستعمل هنا في معنى التنبؤ والغضب .

(٢) ثل الله عرشهم ، أى هدم ملكهم وأذهب عزهم .

(٣) المرافق : المنافع والمصالح . والملك ( بفسكين اللام ) : لغة في الملك ( بكسرهما ) .

(٤) من يفرس الشجر ، أى الفلاح .

(٥) الصافى : الخليل . والصافى منها : ما قام على ثلاث قوائم وطرف حافر الراجعة ، وهو من الصفات

المحدودة فيها . والسنايك : أطراف الحوافر ، الواحد : سنبك ( بضم السين والباء ) . والمدر : التراب المطبق .  
يريد أن جيوشهم ملكت من الأرض أغناها وأكثرها ثروة حتى إن غيولهم تدوس ما تضمنت الأرض من  
ذهب ، لكثرة ما فى أيديهم من الأماكن الغنية ، وكومت أن تدوس التراب .

(٦) شبه سفنهم في الحرب ببراكين النار . (٧) الخفر ( بالتحريك ) : شدة الحياء .

(٨) الأغوال : جمع غول ، شبه بها ما ترميه السفن من القذائف .

- (١) اليوم يُشْرِقُ "إِدْوَارٌ" على أَمْسٍ \* كَأَنها الْبَحْرُ بِالْأَذَى قَدْ زَنَحَا  
 (٢) لو أَمْطَرَ الْغَيْثُ أَرْضًا تَسْتَظِلُّ بِهِمْ \* عَدَتْ رُؤْسَهُمْ عَنْ وَجْهِهَا الْمَطَرَا  
 (٣) الْيَوْمَ يَلْتِمُ تاجُ الْعِزِّ مُحْتَشِمًا \* رَأْسًا يَدْبُرُ مُلْكًا يَكْلَأُ الْبَشَرَا  
 (٤) يَصْرِفُ الْأَمْرَ مِنْ مِصْرِ إِلَى عَدَنٍ \* فَالْحِنْدُ فَالْكَلْبُ حَتَّى يَغْبِرَ الْجُزُرَا  
 (٥) قَدْ سَأَلْتَهُ اللَّيَالِي حِينَ أَنْجَزَهَا \* عَقْدُ لِمَا حَلَّ أَوْ تَقْوِيمُ مَا أَطَرَا  
 (إِدْوَارٌ) دُمْتَ وَدَامَ الْمُلْكُ فِي رَغَدٍ \* وَدَامَ جُنْدُكَ فِي الْآفَاقِ مُتَّصِرَا  
 (٦) حَقَنْتَ بِالْصُلُجِ وَالرَّأْيِ السَّيِّدِ دَمًا \* رَوَى الشَّعَابَ وَرَوَى الصَّارِمَ الذِّكْرَا  
 هُمْ يَذْكُرُونَكَ إِنْ عَدُوا عُدُوهُمْ \* وَنَحْنُ نَذْكُرُ إِنْ عَدُوا لَنَا (عُمَرَا)  
 (٧) كَأَنَّمَا أَنْتَ تَجْسِرِي فِي طَرِيقَتِهِ \* عَدْلًا وَحِلْمًا وَإِقْبَاعًا بِمَنْ أَشْرَا

- (١) أذى البحر : موجه ، وجمعه : أواذى (بتشديد الواو) . شبه به الأم التي تحت سلطان الناج البريطاني في كثيرتها . (٢) «عدت رؤسهم» انزع . أي صرفت رؤوسهم المطر عن وجه الأرض ، يصفهم بكثرة العدد ، حتى إنهم لكثرتهم يجربون وجه الأرض برؤوسهم فلا يمسها المطر . (٣) محتشما ، أي مستحيا . ويكلا : يحفظ ويحرس . (٤) يصرف الأمر : يديره وبقوله كما يشاء . (٥) أطره ، عرقبه وثناه . والمعنى أن الدهر قد صالحه وسالاه حين لم يقدر على مناوآته ومعارضته فيما أراد . (٦) يقال : حقن فلان دم فلان ، إذا حل به القتل فأقذه . ويريد «بالشعاب» : الطرق ، الواحد : شعب (بكسر الشين) ، وهو في الأصل : الطريق في الجبل . والصارم الذكر : السيف الذي شفرته من الحديد الذكر ، ومنته من الحديد الأنثى . والحديد الذكر : هو أبيض الحديد وأجوده . ويشير بهذا البيت إلى الصلح في الحرب التي كانت بين الهير والإنجليز ، وقد ابتدأت في سنة ١٨٩٩م وانتهت في سنة ١٩٠٢م وهي السنة التي قال فيها الشاعر قصيدة في توبيخ إدوارد السابع . (٧) أشر بأشر (من باب فرح يفرح) : بطر ، يريد العاصي المتمرد .

## إلى الأستاذ الإمام الشيخ محمد عبده<sup>(١)</sup>

فلما في سفر له إلى بعض بلاد الوجه البحري وكان مصاحباً له في هذا السفر

صَدَفْتُ عَنِ الْأَهْوَاءِ وَالْحُرِّ يَصْدِفُ \* وَأَنْصَفْتُ مِنْ نَفْسِي وَذُو اللَّبِّ يَنْصِفُ<sup>(٢)</sup>  
 صَحَبْتُ أَلْهَدَى عَشْرِينَ يَوْمًا وَلَيْلَةً \* فَقَرَّ يَقْنِي بَعْدَ مَا كَانَتْ يَرْجِفُ<sup>(٣)</sup>  
 فَرُحْتُ وَفِي نَفْسِي مِنَ الْيَأْسِ صَارِمٌ \* وَعُدْتُ وَفِي صَدْرِي مِنَ الْحِلْمِ مُصْحَفٌ  
 وَكُنْتُ كَمَا كَانَ (أَبْنُ عِمْرَانَ) نَاشِئًا \* وَكَانَ كَمَنْ فِي (سُورَةِ الْكَهْفِ) يُوصَفُ<sup>(٤)</sup>  
 كَأَن فَوَادِي إِبْرَةٍ قَدْ تَمَغْطَسَتْ \* بِحُبِّكَ أَلَى حُرْفَتِكَ عَنْكَ تَعْطِفُ<sup>(٥)</sup>  
 كَأَنَّ يَرَاعِي فِي مَدِيحِكَ سَاجِدٌ \* مَدَامِعُهُ مِنْ خَشْيَةِ اللَّهِ تَذْرِفُ<sup>(٦)</sup>  
 كَأَنَّكَ وَالْأَمَالُ حَوْلَكَ حُومٌ \* نَمِيرٌ عَلَى عِطْفَيْهِ طَيْرٌ تَرْفِرُ<sup>(٧)</sup>  
 وَأَزْهَرَ فِي طَرِيسِي يَرَاعِي وَأَتَمَّلِي \* وَلَقَطِي فَبَاتَ الطَّرْسُ يَجْنِي وَيَقْطِفُ<sup>(٨)</sup>

- (١) انظر التعريف بالأستاذ الإمام في الحاشية رقم ٣ ص ٤ من هذا الجزء . (٢) صدفت : أعرضت وصددت . (٣) يرجف : يضطرب . ويشير بهذا البيت إلى قصة سمعانها منه وهي أن حافظاً كان يظن بالأستاذ الإمام أنه شاك في عقيدته الدينية غير قائم بالشعائر الإسلامية من صلاة وصوم ونحوهما فلما صحبه في هذا السفر واتصل به تلك المدة المذكورة كان يراه في الليل يكثر الصلاة والتضرع لله تعالى مبالغا في كتمان ذلك عن حوله ؛ فأحسن الشاعر اعتقاده بالأستاذ الإمام وأيقن أنه كان على خطأ في ظنه الأول به ؛ ثم اهتدى بهديه ، وبذل شكه يقينا . (٤) يشير إلى قصة نبي الله موسى الكليم مع الخضر عليهما السلام ، وإكثار موسى على الخضر في الأسئلة ؛ وقد ذكر الله تعالى ذلك في سورة الكهف . (٥) تعطف : ترجع . (٦) تذرف : تسيل . (٧) الخوم من الطيور : التي تدر حول الماء ، الواحد : حاتم . والتمير : الماء الناجع في الري . والعطفان : الجانبان . (٨) أزهر : أخرج الزهر . والطرس : الصحيفة التي يكتب فيها .

وَجَمَعَ مِنْ أَنْوَارٍ مَدْحَكَ طَاقَةً \* يُطَالِمُهَا طَرْفُ الرِّيحِ فَيُطَرْفُ<sup>(١)</sup>  
 تَهَادَى بِهَا الْأَرْوَاحُ فِي كُلِّ مَحْضَرَةٍ \* وَتَمْشِي عَلَى وَجْهِ الرِّيَاضِ فَتَعْرِفُ<sup>(٢)</sup>  
 إِمَامَ الْهُدَى إِنِّي أَرَى الْقَوْمَ أَبَدَعُوا \* لَمْ يَدْعُوا عَنْهَا الشَّرِيعَةَ تَعْرِفُ<sup>(٣)</sup>  
 رَأَوْا فِي قُبُورِ الْمَيِّتِينَ حَيَاتَهُمْ \* فَقَامُوا إِلَى تِلْكَ الْقُبُورِ وَطَوُّوا  
 وَبَاثُوا عَلَيْهَا جَائِمِينَ كَأَنَّهُمْ \* "عَلَى صَنِمٍ لِلْجَاهِلِيَّةِ عُنْكَفُ"<sup>(٤)</sup>  
 فَأَشْرِقَ عَلَى تِلْكَ النَّفُوسِ لَعَلَّهَا \* تَرِقُّ إِذَا أَشْرَقَتْ فِيهَا وَتَلْطَفُ  
 فَأَنْتَ يَهْمُ كَالشَّمْسِ بِالْبَحْرِ إِنَّمَا \* تَرُدُّ الْأَجَاجَ الْمِلْحَ عَذَابًا فَيُرْشَفُ<sup>(٥)</sup>  
 كَثِيرُ الْأَيَادِي، حَاضِرُ الصَّفِيفِ، مُنْصَفٌ \* كَثِيرُ الْأَعَادِي، غَائِبُ الْحَقْدِ، مُسْعِفٌ<sup>(٦)</sup>

(١) الأنوار: جمع نور (يفتح النون)، وهو الزهر . والطاقة : الخزمة من الزهر . وبطالما طرف  
 الريح ، أى تنظر إليها عينه . فبطرف ، أى يصاب بما يؤذيه ؛ يقال : طسرف فلان عين فلان ،  
 إذا أصابها بشيء . فدمعت ؛ وقد طرفت عينه ( مبنيا للجھول ) فهي مطروقة . يريد أن مدحه للاستناد  
 الإمام يقول أزهار الريح حسنا ، فإذا نظر إليه الريح ارتدت طرفه عنه حيرا .

(٢) تهادى ، أى تهادى . والتهادى : المشى فى لين وثنى ؛ ويجوز أن يكون التهادى (هنا) من  
 الإهداء ، أى أن الريح تحمل طيب هذه الطاقة فيهدى بعضها بعضا به . والسحرة : أول وقت السحر .  
 وتعرف ( بضم الراء ) ، أى نصير ذات عرف (يفتح العين وسكون الراء) ، أى رائحة طيبة ؛ أى أن  
 الريح تمر على الرياض حاملة طيب هذه الطاقة فتتمطر الرياض به . (٣) أبعدوا : أهدنوا .  
 وتعرف ( بضم الزاى وكسرهما ) : تنصرف وتعرض . (٤) جائمون : ملازمون لما لم يهوها ؛  
 وفعله من باب (نصر وضرب) . وقوله : « على صنم » الخ : مجز بيت من قصيدة للقرزوق ، وقبله :

لقد علم الجسيران أن قد درنا جوامع للأرزاق والريح زفر

ترى حولن المقترين كأنهم على صنم ... .. الخ

والعكف : العاكفون ، من عكف على الشيء ، إذا لزمه وحبس نفسه عليه .

(٥) يهم ، أى فيهم . ويشير الى ما هو معروف من تبخر ماء البحر بحرارة الشمس ومبرورة هذا  
 البخار سحابا ، ثم مطرا . والأجاج من الماء : الشديد الملوحة . ويرشف ، أى يشرب . وأصل الرشف :  
 مص الماء بالشفنين . (٦) الأيادى : النعم . وغائب الحقد : لا يحمق على أحد .

له كل يوم في رضى الله مَوْقِفٌ \* وفي ساحة الإحسان والبر مَوْقِفٌ  
 تَجَلَّى (جمال الدين) في نور وجهه \* وأشرق في أنشاء برديه (أحف)<sup>(١)</sup>  
 رأيتك في الإنشاء لا تُغضبُ الحجاً \* كأنك في الإنشاء والعلم (يوسف)<sup>(٢)</sup>  
 فانت لما إن قام في الشرق مُرِجَفٌ \* وأنت لما إن قام في الغرب مُرِجَفٌ<sup>(٣)</sup>  
 تَكَلَّتْ كَلَامًا لو تناول كفره \* لأصبح إيماناً به يُخَفِّفُ<sup>(٤)</sup>



وقال يهثه بعودته من سياحته في بلاد الجزائر :

[ نشرت في ٦ أكتوبر سنة ١٩٠٣ م ]

بَكْرًا صَاحِبِي يَوْمَ الْإِيَابِ \* وَقِفَايَ (بَعِيْنِ شَمْسِ) قِفَايَ  
 إِنِّي وَالَّذِي يَرَى مَا بِنَفْسِي \* لَمَشُوقٌ لِفُطْلٍ تَلَكَ الرَّحَابِ<sup>(٥)</sup>

- (١) يشير الى أستاذ المدوح الشيخ جمال الدين الأفغاني العالم الفيلسوف المعروف ، ورد مصر في زمن إسماعيل باشا ، وتلق عليه العلم أذكياء الطلاب بالأزهر ، ومنهم الأستاذ المدوح ، فكانوا دعاة النهضة الحديثة وهداتها . ويريد بالأحف : الأحف بن قيس التميمي ، وكان من سادات التابعين ، مشهورا بالحلم ، وأسلم في عهد النبي صل الله عليه وسلم ولم يصحبه ؛ وشهد بعض الفتوحات ، وتوفي حوالي سنة سبع وستين .
- (٢) الحجا : العقل . يريد أن الأستاذ الإمام وفق بين الدين والعقل في فتاويه . ويوسف ، هو نبي الله يوسف الصديق عليه السلام ؛ ويشير الى قوله تعالى في سورة يوسف : (ولما بلغ أشده آتياه حكما وعلمًا) الآية .
- (٣) لها ، أى للملة الإسلام . والمرجف : الذى يخوض فى الأخبار السبئية على أن يوقع فى الناس الاضطراب من غير أن يصح عنده شئ . منها . (٤) يخفف به . يتعبه به . يشير الى ماهو مأثور فى كلام الفرس من قولهم : كل شئ . يتناوله العليل يتحول الى علة ، وكذلك المكس ، فكل شئ . يتناوله الصحيح يتحول الى صحة . والكامل لما يتناول الكفر صار إيماناً . وكان الأستاذ الإمام كثيرا ما يرد هذه العبارة . ويريد الشاعر أن يكال الأستاذ الإمام لو تناول كفر هذا المرجف لصيره إيماناً .
- (٥) الذى يرى ما بنفسه هو الله تعالى .

يا أَمِينًا عَلَى الْحَقِيقَةِ وَالْإِذْ \* تَاءِ وَالشَّرِيعِ وَالْهُدَى وَالْكَتَابِ  
 أَنْتَ نِعَمَ الْإِمَامُ فِي مَوْطِنِ الرَّأْيِ \* يَ وَنِعَمَ الْإِمَامُ فِي الْمَحْرَابِ  
 خَشَعَ الْبَحْرُ إِذْ رَكِبْتَ جَوَارِيهِ \* بِهِ خُشُوعَ الْقُلُوبِ يَوْمَ الْحِسَابِ  
 وَبَدَأَ مَائِهِ تَحَاطِيرَكَ الْمَضَى \* يَقُولِ أَوْ كَالْفِرْنِذِ أَوْ كَالسَّرَابِ  
 يَجْعَلِي كَأَنَّهُ صُحُفُ الْأَبِّ \* رَارٍ مَنشُورَةٌ بَيْنَومِ الْمَتَابِ  
 عَابَتَ مَنْ يُقَالُ فَانْبَعَثَتْ لِي \* قَصَصِي مِثْلَ أَنْبِئَانِهِ لِلثَّوَابِ  
 فَهِيَ تَسِيرُ كَأَنَّهَا دَعْوَةُ الْمَضَى \* طَرَفٌ فِي مَسْبِجِ الدُّعَاءِ الْمَجَابِ  
 وَضِيَاءُ (الْإِمَامِ) يُوضِحُ لِلرُّبَّانِ سُبُلَ النِّجَاةِ فَوْقَ الْعَبَابِ  
 بَاتَ يُغْنِيهِ عَنِ مُكَالَفَةِ الْبَحْرِ \* يَرِ وَرُقْبَى النُّجُومِ وَالْأَفْطَابِ  
 وَسَرَى الْبَرَقُ لِلْجَزَائِرِ بِالْبُشَى \* رَى بِقُرْبِ الْمُطَهَّرِ الْأَوَابِ  
 فَسَعَى أَهْلُهَا إِلَى شَاطِئِ الْبَحْرِ \* يَرِ وَقُودًا بِالْبُشْرِ وَالْتِرَابِ  
 أَدْرَكُوا قَدْرَ ضَيْفِهِمْ فَأَقَامُوا \* يَرْقُبُونَ (الْإِمَامَ) فَوْقَ السَّحَابِ

- (١) الجوارى : السفن . (٢) المصقول : المجلق . وفرند السيف : مائه الذي يترقق فيه ؛ وهو فارسي معرب . والسراب : ما يرى على البعد في نهاية الأفق كأنه الماء ، وليس به . شبه الشاعر به ماء البحر في الصفاء . (٣) المتاب : المربع . ويوم المتاب ، أى يوم القيامة . شبه ماء البحر بصحف الأبرار في الصوع والتقاء . (٤) علبت ، أى السفينة . وتقل : تحمل . (٥) مسبح الدعاء ، أى طريقته . (٦) عباب البحر : موجة . (٧) الرقبي : المراقبة . (٨) الأتواب : الكثير الرجوع إلى الله . (٩) يشير بهذا الكلام إلى ما ذهب إليه بعض الشيعة من أن محمد بن الحنفية سرجع إليهم في ظلل من الغمام ؛ فشبه الأستاذ الإمام به .



لَيْتَ مَضْرًا كَغَيْرِهَا تَعْرِفُ الْفَضْلَ \* لَيْلَ لَيْلِي الْفَضْلُ مِنْ ذَوِي الْأَلْبَابِ  
 إِنَّمَا لَوْ دَرْتُ مَكَانَكَ فِي الْمَجْزُ \* يَدِ وَمَرَمَاكَ فِي صُدُورِ الصَّعَابِ  
 وَتَفَانِيكَ فِي سَبِيلِ (أَبِي حَفْصٍ \* يَص) وَمَسْعَاكَ عِنْدَ دَفْعِ الْمُصَابِ<sup>(١)</sup>  
 لَا ظَلَمْتُكَ بِالْقُلُوبِ مِنَ الشُّمِّ \* يَسِ وَوَارَتْ عِيْدَاكَ تَحْتَ التُّرَابِ  
 أَنْتَ عَلَّمْتَنَا الرُّجُوعَ إِلَى الْحَقِّ وَرَدَّ الْأُمُورِ لِلْأَسْبَابِ<sup>(٢)</sup>  
 ثُمَّ أَشْرَقَتْ فِي (الْمَنَارِ) عَلَيْنَا \* بَيْنَ نُورِ الْهُدَى وَنُورِ الصَّوَابِ<sup>(٣)</sup>  
 فَقَرَأْنَا عَلَى ضِيَائِكَ فِيهِ \* كَلِمَاتِ الْمُتَهِمِينَ الْوَهَابِ  
 وَسَكَنَّا إِلَى الَّذِي أُنْزَلَ اللَّهُ \* لَهُ وَكُنَّا مِنْ قَبْلِهِ فِي أَرْتِيَابِ  
 أَهَذَا الْإِمَامِ أَكْثَرَتْ حُسَا \* دِي فَبَاتَتْ نُفُوسُهُمْ فِي الْتِهَابِ  
 أَبْصَرُوا مَوْقِفِي فَعَزَّ عَلَيْهِمْ \* مِنْكَ قُرْبِي وَمِنْ عُلَاكَ أَيْتِسَابِ<sup>(٤)</sup>  
 أَجْمَعُوا أَمْرَهُمْ عِشَاءً وَبَاتُوا \* يُسْمِعُونَ الْوَرَى طَيْنِ الْذَهَابِ<sup>(٥)</sup>  
 وَنُسُوا رَبَّهُمْ وَقَالُوا خَفِينَا \* بَعْدَهُ عَنْ رِحَابِ ذَاكَ الْجَنَابِ<sup>(٦)</sup>

- 
- (١) « وتفانيك في سبيل أبي حفص » ، أي آسمانك في نصرته الحق ، وهو سبيل أمير المؤمنين  
 عمر بن الخطاب . (٢) يريد (مجلة المنار) المبررة ، التي كان يجوزها المرحوم الشيخ محمد رشيد رضا  
 تلميذ الأستاذ الإمام ، وقد أُنشئت هذه المجلة في سنة ١٣١٥ هـ (سنة ١٨٩٨ م) .  
 (٣) يشير بذلك إلى ما كان ينشر في (مجلة المنار) من تفسير الأستاذ الإمام لبعض آيات القرآن  
 الكريم . (٤) سكن إلى الأمر : اطمأن إليه ووثق به .  
 (٥) أجمعوا أمرهم عشاء ، أي يتوالمية على الكيد والوشاية به .  
 (٦) يريد جناب الأستاذ الإمام .

(١) قُلْ لِّجَمْعِ الْمُنَافِقِينَ وَبَيْنَهُمْ \* خُصَّ بِالْقَوْلِ عَبْدٌ أَمَّ الْحَبَابِ  
(٢) عَبْدَ تِلْكَ أَلَّتِي يُحَرِّمُهَا اللَّهُ \* لَهُ إِزَاءُ الْأَزْلَامِ وَالْأَنْصَابِ  
(٣) إِنَّ نَفْسَ الْإِمَامِ فَوْقَ مُنَاهُمْ \* مَا تَمَنَّوْا وَإِنِّي غَيْرُ صَاحِبِ  
شَابَ فِيهِمْ وَلَاؤُهُمْ حِينَ شَابُوا \* وَلَا إِنِّي فِي عُتُقَوَانِ الشَّبَابِ



وقال فيه عند عودته من بعض أسفاره :

(٤) لَوْ يَنْظِمُونَ اللَّائِي مِثْلَ مَا نُظِمَتْ \* مُدَّ غَبَّتَ عَنَّا عُيُونُ الْفَضْلِ وَالْأَدَبِ  
(٥) لَأَقْفَرَ الْجِيدُ مِنْ دُرٍّ يُحِيطُ بِهِ \* وَالشَّغْرَيْنِ أَوْ لَوْ كَالْكَأْسِ مِنْ حَبِّ



وقال مدافعا عنه أيضا ضد من حمل عليه من أعدائه في الصحف  
ورسموا له صورا تزرى بقدره :

إِنْ صَوَّرُوكَ فَإِنَّمَا قَدْ صَوَّرُوا \* تَاجَ الْفَخَّارِ وَمَطْلَعَ الْأَنْوَارِ

(١) أم الحباب : تناية عن الخمر . والحباب : الفقاقيع التي تملأ الشراب في الكأس . ويريد « عبد أم الحباب » : أحد الساعين في التفريق بينه وبين الأستاذ الإمام ، وكان مدعنا للخمر .  
(٢) إزاء الأزلام ، أى معها . والأزلام : مهام الميسر ، الواحد زلم ( بالتحريك ) . والأنصاب : ما ينصب من الأوثان لعبادة من دون الله ، الواحد نصب ( وزان عنق وقفل ) . ويشير بهذا الى قوله تعالى : ( إنما الخمر والميسر والأنصاب والأزلام ) الآية . (٣) صابى ، أى صابئ ( بالهمز ) ، وهو الخارج من دين الى دين ، واستعمله هنا في التحول عن مودته . (٤) يريد « بعيون الفضل والأدب » : ما كان يحبه الأستاذ الإمام في غيبه من مقالات وخطب . (٥) الجيد : النعت . وحجب الكأس : الفقاقيع التي تملأ شرابا ، والمراد بهذا البيت والذي قبله أن الناس لو أرادوا أن ينظموا مثل ما نظمت في خطبك ورسائلك لم يجدوا غير در النحور ولآل النور وحجب الكؤوس شيئا بما قلت ، ولا استفد نظمهم كل ذلك .

أَوْ نَقْصُوكَ فَإِنَّمَا قَدْ نَقَّصُوا \* دِينَ النَّبِيِّ مُحَمَّدٍ الْمُخْتَارِ  
 سَخِرُوا مِنَ الْفَضْلِ الَّذِي أُوتِيَتْهُ \* وَاللَّهُ يُسَخِّرُ مِنْهُمْ فِي النَّارِ  
 لَا تَجْزَعَنَّ فَلَسْتَ أَوَّلَ مَا جِدِ \* كَذَبَتْ عَلَيْهِ صَهَائِفُ الْفُجَّارِ<sup>(١)</sup>  
 رَسَمُوا بِذَانِكَ لِلنَّوَاطِرِ جَنَّةً \* مَحْفُوفَةً بِمَكَارِهِ الْأَشْعَارِ<sup>(٢)</sup>  
 وَقَوْلُوا عَنْكَ الْقَبِيحَ وَهَكَذَا \* يُمْنَى الْكَرِيمُ بِنَارَةِ الْأَشْرَارِ<sup>(٣)</sup>  
 لَنْ يَحْجُبُوكَ عَنِ الْوَرَى أَوْ يَحْجُبُوا \* فَلَقَّ الصَّبَاحَ وَمَشْرِقَ الْأَقْصَارِ<sup>(٤)</sup>  
 أَوْ يَلْفُفُوا عَلَيْكَ حَتَّى يَلْفُفُوا \* بَيْنَ الزَّوَاهِرِ صُورَةَ الْجَبَّارِ<sup>(٥)</sup>  
 مَا أَنْتَ ذِيَالِكَ الْبَيْضُ فَتَنْتَفِي \* مُتَسَرِّبًا بِالْعَارِ فَوْقَ الْعَارِ<sup>(٦)</sup>  
 لَعِبُوا بِهِ فِي صُورَةٍ قَدْ أَسْفَرَتْ \* عَنْ عَزْلِهِ فَأَقَامَ حِلْسَ الدَّارِ

(١) يشير الى قوله صلى الله عليه وسلم : « حفت الجنة بالمكاره » . شبه صورة الإمام في مصف أعدائه وما كتبوه حولها من مستكره المجهز بالجنة التي حفت بالمكاره . (٢) يقال : تقول عليه الخير، اذا افتراه . ويمنى : يتل ويصاب . (٣) أويحبوا، أى حتى يحبوا . وعلق الصباح : ضوه أول ما يبدو . (٤) الزواهر : النجوم . والجبار : اسم الجوزاء . يقال : « طلع الجبار » وذلك لأنها على صورة ملك متوج على كرسى . (٥) المتسريل : اللابس . (٦) حلس الدار : الذى يلزمها ولا يرحها . ويشير الى أنهم كانوا قد رسموه على صورة قشعرائه قد عزل من منصب الإفتاء وأقام فى داره . واستعماله « أسفرت » بمعنى « سفرت » ، أى كشفت وأظهرت ، لم يرد فى كتب اللغة التى بين أيدينا ، وهو استعمال شائع بين كتاب المصر . والذى فى كتب اللغة أن « أسفر » بمعنى أضاء وأشرق ، وليس مرادها هنا .

## تهنئة الخديوى عباس الثانى بعيد الأضحى سنة ١٣٢١ هـ

[نشرت في ٢٥ فبراير سنة ١٩٠٤ م]

- (١) طُفَّ بِالْأَرِيكَةِ ذَاتِ الْعِزِّ وَالْشَانِ \* وَأَقْبَضَ الْمَنَاسِكَ عَنْ قَاصٍ وَعَنْ دَانِي
- (٢) يَا عَيْدُ لَيْتَ الَّذِي أَوْلَاكَ نِعْمَتَهُ \* بَقُرْبٍ صَاحِبٍ مُضِرِّكَ كَانَتْ أَوْلَانِي
- (٣) صُغْتُ الْقَرِيضَ فَمَا غَادَرْتُ لُؤْلُؤَهُ \* فِي تَاجٍ (كَسْرَى) وَلَا فِي عِقْدٍ (بُورَانِ)
- (٤) أَغْرَيْتُ بِالْفُؤُوسِ أَقْلَامِي فَمَا تَرَكْتُ \* فِي بِلْجَةِ الْبَحْرِ مِنْ دُرٍّ وَمَرْجَانِ
- (٥) شَكَا (عُمَانُ) وَصَحَّ الْغَائِصُونَ بِهِ \* عَلَى اللَّائِي وَصَحَّ الْحَاسِدُ الشَّانِي
- (٦) كَمْ رَامَ شَاوِي فَلَمْ يَذْرُوكِ سِوَى صَدْفٍ \* سَاحَتْ فِيهِ لِنَظَامٍ وَوَزَانِ
- (٧) عَابُوا سُكُوتِي وَلَوْلَاهُ لَمَا نَطَقُوا \* وَلَا جَرَتْ خَيْلُهُمْ شَوْطًا بِمِيدَانِ
- وَالْيَوْمَ أَتَشِدُّهُمْ شِعْرًا يُعِيدُهُمْ \* عَهْدَ (النَّوَاسِي) أَوْ أَيَّامَ (حَسَانِ)

(١) الأريكة : سرير الملك . وقد شبه في هذا البيت ما يؤديه المخلصون للخديوى من شعائر الولاء .  
بالذين يؤدون مناسك الحج . ومناسك الحج : أموره وشؤونه ، أرمواض التي تذبج فيها ذبائحهم .  
(٢) أرواك : أعطاك . (٣) كسرى : لقب ملك الفرس . وبوران ، هى بوران دخت بنت كسرى ؛ أرمى بوران بنت الحسن بن سهل . شبه شعره باللائى التي فى هذا التاج وذلك العقد .  
(٤) أغراء به : حظه عليه . (٥) عمان ، كورة عربية على ساحل بحر اليمن والهند يجلب منها اللؤلؤ . يقول : إن مناص اللؤلؤ بهذا الموضع ومن يوصون به قد شكوا وتغيظوا من كثرة ما أتاه من اللائى الغالية التي أرفع بها شعري وأحول بينهم وبينها ؛ وهى مبالغة فى تشبيه شعره بالفاس . والشائى بالهمز (وسمى للشعر) : المبيض السيئ الخلق . (٦) الشار : الغاية . ويريد « بالنظام والوزان » : الذين يقولون الشعر خاليا من المعاني ذات القيمة . (٧) يريد « بالنواسى » : أبا نواس الشاعر المعروف . وحسان ، هو أبو الوليد حسان بن ثابت الأنصارى شاعر النبي صلى الله عليه وسلم ؛ وكانت وفاته سنة أربع وخمسين هجرية .

- (١) أَزْفُ فِيهِ إِلَى (الْعَبَاسِ) غَانِيَةً \* عَفِيفَةً الْخُدَيْرِ مِنْ آيَاتِ عَدْنَانِ  
 مِنْ الْأَوَانِسِ حَلَاها يَرَاغُ فَتَى \* صَافِي الْقَرِيحَةِ صَاحِجٍ غَيْرِ تَشْوَانِ  
 (٢) مَا ضَاقَ أَصْفَرُهُ عَنْ مَدْحِ سَيِّدِهِ \* وَلَا اسْتَعَانَ بِمَدْحِ الرَّاحِ وَالْبَانِ  
 (٣) وَلَا اسْتَهْلَ بِذِكْرِ الْغَيْدِ مَدْحَتَهُ \* فِي مَوْطِنٍ يَجْلَلُ الْمُلْكُ رَيَّانِ  
 أَغْلَيْتَ بِالْعَدْلِ مُلْكًا أَنْتَ حَارِسُهُ \* فَأَصْبَحَتْ أَرْضُهُ تُشْرَى بِمِيزَانِ  
 بَرَى بِهَا الْحَصْبُ حَتَّى أَثْبَتَتْ ذَهَبًا \* فَلَيْتَ لِي فِي ثَرَاهَا نَصَفَ قَدَانِ  
 نَظَرْتَ لِلنَّيْلِ فَاهْتَرَّتْ جَوَانِبُهُ \* وَفَاضَ بِالْخَيْرِ فِي سَهْلِ وَوِذْيَانِ  
 (٤) يَجْرِي عَلَى قَدَرٍ فِي كُلِّ مُنْهَدِرٍ \* لَمْ يَحْفُفْ أَرْضًا وَلَمْ يَعْمِدْ لَطْفَانِ  
 كَانَهُ وَرِجَالُ الرِّىِّ تَحْوُسُهُ \* مُمْلِكٌ سَارَ فِي جُنْدٍ وَأَعْوَانِ  
 (٥) قَدْ كَانَ يَشْكُو ضَيَاعًا مَذْجَرَى طُلُقًا \* حَتَّى أَقْتَلَ لَهُ خَزَانَ أُسْوَانِ  
 (٦) كَمْ مِنْ يَدٍ لَكَ فِي الْقَطْرَيْنِ صَالِحَةٍ \* فَاضَتْ عَلَيْنَا بِجُودٍ مِنْكَ هَتَانِ

- (١) شبه قصيدته في حسنها وجمالها بالغانية، وهي الفتاة التي غنيت بجمالها عن الخلى . ويريد بقوله :  
 « عفيفة الخدر » : اختصاص مدحته بالخديوي تشبها لها بالغانية التي لم يطرُق خدرها غير حليلها .  
 « ومن آيات عدنان » أى أنها عربية صبيبة . (٢) أصفره، أى لسانه . والراح : النخس .  
 ويريد بقوله : « ولا استعان » الخ . أنه لم يجر على طريقة الشعراء في ابتداء قصائد المدح بوصف الخمر  
 وما إليها . (٣) استهل : ابتداء . والغيد من النساء : النواغم الليناث منهن ، الواحدة غادة .  
 (٤) على قدره، أى على حساب ومقدار . ويريد بقوله : « ولم يعمد لطفيان » : أنه لم يفرق البلاد  
 بكثرة فيضانه . ويشير بهذا البيت الى ما يقوم به المهندسون في تدبير ماء النيل .  
 (٥) طلقا (بضم الطاء واللام) ، أى منطلقا بلا قيد ولا حبس . (٦) يريد « بالقطرين » :  
 مصر والسودان . وهتان ، أى منصب .

رَدَدْتَ مَا سَلَبْتَ أَيْدِي الزَّمَانِ لَنَا \* وَمَا تَقَلَّصَ مِنْ ظِلِّ وَسْطَانِ<sup>(١)</sup>  
 وَمَا قَعَدْتَ عَنِ السُّودَانِ إِذْ قَعَدُوا \* لَكِنْ أَمَرْتَ فَلَيْ الْأَمْرَ جَيْشَانِ<sup>(٢)</sup>  
 هَذَا مِنَ الْغَرْبِ قَدْ سَأَلْتَ مَرَاكِبُهُ \* وَذَا مِنَ الشَّرْقِ قَدْ أَوْقَى بِطُوفَانِ<sup>(٣)</sup>  
 وَلَآكَ رَبُّكَ مُلْكًا فِي رِعَايَتِهِ \* وَمَدَّةُ لَكَ فِي خِصْبِ وَعُمُرَانِ  
 مِنْ كُرْدَفَانٍ إِلَى مِصْرٍ إِلَى جَبَلِ \* عَلَيْهِ كَلَّمَهُ (مُوسَى بْنُ عِمْرَانَ)<sup>(٤)</sup>  
 فَكُنْ بِمُلْكِكَ بَنَاءَ الرِّجَالِ وَلَا \* تَجْعَلْ بِنَاءَكَ إِلَّا كُلَّ مِعْوَانِ<sup>(٥)</sup>  
 وَأَنْظُرْ إِلَى أُمَمٍ لَوْلَاكَ مَا طَلَبَتْ \* حَقًّا وَلَا شَعَرَتْ حُبًّا لِأَوْطَانِ  
 لَأَذَتْ بِسُودَتِكَ الْعُلْيَاءَ وَأَعْتَصَمَتْ \* وَأَخْلَصَتْ لَكَ فِي سِرٍّ وَإِعْلَانِ<sup>(٦)</sup>  
 حَسْبُ الْأَرِيكَةِ أَنْتَ اللَّهُ شَرَفُهَا \* فَأَصْبَحَتْ بِكَ تَسْمُو فَوْقَ كِيَوَانِ<sup>(٧)</sup>  
 تَاهَتْ بِعَهْدِ مَلِكٍ فَوْقَ مَقَرِّهِ \* لِمَلِكٍ مِصْرٍ وَلِلْسُّودَانِ تَابِجَانِ<sup>(٨)</sup>  
 هَذَا هُوَ الْمُلْكُ فَلْيَهْنِئْ مُلْكَكَ \* وَذَا هُوَ الشَّعْرُ فَلْتُنَشِدْهُ أَزْمَانِي

- (١) تقلص، أي تقيض وتقصير . (٢) يشير بهذا البيت إلى إعادة فتح السودان الذي تم سنة ١٨٩٨ م . ويريد « بالجيوشين » : الجيش المصرى والجيش الانجليزى .  
 (٣) أوقى بطوفان، أي جاء بعدد كثير كطوفان الماء . (٤) كردفان : إقليم من السودان مروف . ويريد « بالجبل » : جبل الطور الذى كلم الله نبيه موسى بن عمران عليه السلام فوقه .  
 (٥) يقول : هي لشعبك رجالا تعتب بهم عند الشدائد ، ولا تعتمد إلا على كل عظيم المعونة منهم .  
 (٦) سدتك ، أى بابك . (٧) كيوان : اسم زحل بالفارسية ؛ وهو ممنوع من الصرف وإنما أورده الشاعر هنا مجرورا بالكسرة لضرورة القافية . (٨) التفريق (بفتح الراء وكسرهما) : وسط الرأس ، وهو الموضع الذى يفرق فيه الشعر .



وقال أيضا يهني سموه بالعام الهجري :

[ نشرت في ١٩ مارس سنة ١٩٠٤ ]

(١) قَصَرْتُ عَلَيْكَ الْعُمَرَ وَهُوَ قَصِيرٌ \* وَظَلَمْتُ فِيكَ الشُّوقَ وَهُوَ قَدِيرٌ  
(٢) وَأَنْشَأْتُ فِي صَدْرِي حُسْنِكَ دَوْلَةً \* لَهَا الْحُبُّ جُنْدٌ وَالْوَلَاءُ سَفِيرٌ  
فؤادى لها عَرْشٌ وَأَنْتَ مَلِكُهُ \* وَدُونَكَ مِنْ تِلْكَ الضُّلُوعِ سُتُورٌ  
(٣) وَمَا انْتَقَضَتْ يَوْمًا عَلَيْكَ جَوَانِحِي \* وَلَا حَلٌّ فِي قَلْبِي سِوَاكَ أَمِيرٌ  
كَتَمْتُ فَقَالُوا: شَاعِرٌ يُنْكِرُ الْهَوَى \* وَهَلْ غَيْرُ صَدْرِي بِالْغَرَامِ خَيْرٌ  
(٤) وَلَوْ شِئْتُ أَذْهَلْتُ النُّجُومَ عَنِ السَّرَى \* وَعَطَلْتُ أَفْلَاكًا بَيْنَ تَدُورُ  
وَأَشْعَلْتُ جِلْدَ اللَّيْلِ مِنْ بَرْقَرَةٍ \* غَرَامِيَةِ مِنْهَا الشَّرَارُ يَطِيرُ  
(٥) وَلَكِنِّي أَخْفَيْتُ مَا بِي وَإِنَّمَا \* لِكُلِّ غَرَامٍ عَازِلٌ وَعَذِيرٌ  
أَرَى الْحُبَّ ذُلًّا وَالشَّكَايَةَ ذِلَّةً \* وَإِنِّي بِسَتْرِ الدَّلِيلِ جَدِيرٌ  
(٦) وَلِي فِي الْهَوَى شِعْرَانِ: شِعْرٌ أَذِيعُهُ \* وَآخَرُ فِي طَيِّ الْفُؤَادِ سَتِيرٌ  
(٧) وَلَوْلَا بِلْجَاجُ الْحَاسِدِينَ لَمَا بَدَأَ \* لِمَكُنُونِ سِرِّي فِي الْغَرَامِ صَمِيرٌ

- (١) قصرت عليك العمر، أى حبسته على حبك . (٢) الولاء (بفتح الواو) : الإخلاص .  
(٣) انتقضت، أى فسدت، كما تنقض الإمارات على أمرائها، أى تخرج طيعهم وتنتق حضا الطاعة .  
(٤) السرى : السر بالليل . يقول : لئن لو شئت بثقت من اللوعة وحرارة الوجد ما يذهل النجوم من مسيرها ، ويعطل الأفلاك عن دورانها ، فتصني لئى ، وترى لوجدى . (٥) العذير : العاذر والنصير أيضا . (٦) سيرة، أى مستورة، فعل بمعنى مفعول . (٧) إلجاج : التقادى فى العناد والخصومة . يقول : لولا عناد ذوى الحسد والبغضاء لما بدأ ما أكتمه من غرامى وشوقى ما يشعر الناس بهما .

(١) ولا شرعت هذا البراع أناملى \* لشكوى ولكن البلاج يُشير  
 (٢) على أتى لا أركب اليأس مرتباً \* ولا أكبر البأساء حين تُغير  
 (٣) فكم حاد غنى الحين والسيف مُصلت \* وهان على الأمر وهو عسير  
 وكم لمحمة في غفلة الدهر نقت \* فهو ما بين الضلوع سيمر  
 فقد يشفى الصب السقيم بزورة \* ويتجو بلفظ عائر وأسير  
 عمى ذلك العام الحديد يُسرى \* بشرى وهل للبائسين بشير؟  
 (٤) وينظرلى رب الأريكة نظرة \* بها يتجلى ليل الآسى وينير  
 (٥) مليك إذا غنى البراع بمدحه \* سرت بالمعالي هزة وسرور  
 (٦) أمولاي إن الشرق قد لاح نجمه \* وأن له بعد المات نُشور  
 (٧) تقامل خيراً إذ رآك مُملكا \* وفوقك من نور المهين نور  
 (٨) مضى زمن والغرب يسطو بحوله \* على ومالي في الأنام ظهير

- (١) يقال : شرع الرمح ، إذا سدده وصوبه . شبه القلم بالرمح في ذلك . ويشير : يهيج .  
 (٢) «لا أكبر البأساء» الخ ، أى لا أستعظم الشدة إذا زلت بي ، بل أستين بها وأصبر على مضضاها .  
 (٣) الحين (فتح الحاء) : الحلاك . والسيف المصلت : المجزء من غمده . (٤) رب الأريكة  
 هو خديوى مصر . والأريكة : العرش ؛ وأصل معناها السرير المنجد المزين في قبة أو بيت .  
 (٥) الهزة (بكسر الهاء) : الأريحية والخلفة . (٦) النشور : البعث . (٧) التفاؤل :  
 من القال (بكون الهزة) ، وهو ضد التطير ، فهو فيا يستحب ، أما التطير ، فهو فيا يسوء .  
 (٨) هذا البيت والذي بعده على لسان الشرق المتقدم ذكره . ويسطو : يهدو . والحول : القوة .



إلى أن أتاح الله للصغير نهضة \* فقلت غرأ الخطيب وهو طير<sup>(١)</sup>  
 جرت أمة اليابان شوطاً إلى العلا \* ومضرو على آثارها ستسير<sup>(٢)</sup>  
 ولا يمنع المصيرى إذراك شأوها \* وأنت لطلاب العلا نصير<sup>(٣)</sup>  
 فقف موقف (الفاروق) وانظر لأمة \* إليك بجات القلوب تسير<sup>(٤)</sup>  
 ولا تستشر غير العزيمية في العلا \* فليس يسواها ناصح ومشير<sup>(٥)</sup>  
 فمرشك محروس وربك حارس \* وأنت على ملك القلوب أمير<sup>(٦)</sup>

### تهنئة الى رفعت بك بوكالته لمصلحة السجون

أهنيك أم أشكو فراقك قائلاً \* أيا ليتني كنت السجين المصفداً<sup>(١)</sup>  
 فلو كنت في عهد (ابن يعقوب) لم يقل \* لصاحبه : أذكرني ولا تنسني فداً<sup>(٢)</sup>

- (١) كنى « بالصقر » عن الشرق . وفل السيف : نلم حده . والفرار : الحد . والطير : المهدد . يقال : طر السيف ونحوه يطره (من باب نصر) طرا وطرورا ، أى حده .  
 (٢) الضمير في « شأوها » لأمة اليابان السابق ذكرها . والشاؤ : الغاية .  
 (٣) الفاروق : أمير المؤمنين عمر بن الخطاب . (٤) يقول : إذا حاولت أمراً تكون غايته المجد والاملا فافعله ، ولا تستشر غير عزيمتك الوثاب ، وهملك البعده الغاية .  
 (٥) المصفد : المقيد . (٦) يريد بهذا البيت : أن السجناء يتمنون بقاءهم في السجن لحسن أخلاقه وجميل عثرته ، فلو تول السجون في عهد يوسف عليه السلام لأثر البقاء بجانبه في السجن ولم يقل لصاحبه الذى نجا : ( اذكرني عند ربك ) كما حكى الله تعالى ذلك في القرآن في سورة يوسف .

## مدحة كتب بها الى محمد بك هلال<sup>(١)</sup>

هَجَمْتَ يَا طَيْرٌ وَلَمْ أَهْجَعْ \* مَا أَنْتَ إِلَّا عَاشِقٌ مُدْعَى<sup>(٢)</sup>  
 لَوْ كُنْتَ مِمَّنْ يَعْرِفُونَ الْجَوَى \* قَضَيْتَ هَذَا اللَّيْلَ سُهْدًا مَعِي<sup>(٣)</sup>  
 يَا مَنْ تَحَامَيْتُمْ سَبِيلَ الْمَوَى \* أُعِيدُكُمْ مِنْ قَلْبِي الْمَضْجَعِ<sup>(٤)</sup>  
 وَحَسْرَةً فِي النَّفْسِ لَوْ قُسِّمَتْ \* عَلَى ذَوَاتِ الطُّوقِ لَمْ تَسْجَعِ<sup>(٥)</sup>  
 وَيَا بَنِي الشُّوقِ وَأَهْلَ الْأَسَى \* وَمَنْ قَفَضُوا فِي هَذِهِ الْأَرْجِ<sup>(٦)</sup>  
 عَلَيْكُمْ مِنْ وَاجِدٍ مُغْرِمٍ \* تَعِيَّةُ الْمُوجِعِ لِلْوَجَعِ<sup>(٧)</sup>  
 لِلَّهِ مَا أَقْسَى فَوَادَ الدُّجَى \* عَلَى فَوَادِ الْعَاشِقِ الْمُوَلِّعِ<sup>(٨)</sup>  
 هَذَا غَلِظَ لَمْ يَرْضَهُ الْمَوَى \* مَا يَنْبَغِي جَنِّي أَسْوَدَ أَسْفَعِ<sup>(٩)</sup>  
 وَذَلِكَ فِي جَنبِي فَقَيُّ مُدَنِّفٍ \* عَلَى سِوَى الرِّقَةِ لَمْ يُطْبَعِ<sup>(١٠)</sup>

- (١) هو ابن إبراهيم بك هلال؛ وكان — رحمه الله — شاعرا مجيدا وكاتبا فاضلا، قد اشتغل بالصحافة زمنا غير قصير، وكانت له صحيفة أسماها «التراب»، كما كان واسع العلم بأخبار ما حدث في البلاد في نصف القرن الأخير. وتوفي رحمه الله في ليلة الأحد ١١ ديسمبر سنة ١٩٣٢ م.
- (٢) المهجوع: النوم بالليل. (٣) الجوى: الحرة وشدة الوجد من عشق أو حزن.
- (٤) تحامى الشيء: تجنبه وبتدعه. (٥) ذوات الطوق: الحمام؛ والطوق، هو اليأس المحيط بأمانها. وتسجع: تهدر وتردد أصواتها.
- (٦) الواجد: ذو الوجد.
- (٧) يشير بقوله: «هذا» إلى «فواد الدجى» السابق ذكره. وراضه يروضه: ذلله. والأسفع: الشديد السواد؛ يريد الليل.
- (٨) يشير بقوله: «ذلك» إلى فواد العاشق «السابق ذكره».
- والمدنف: الذي أثقله المرض المشرف على الموت.

(١)  
وَأَعْيِدْ أَسْكَنَهُ فِي الْحَشَا \* وَقُلْتُ : يَا نَفْسُ بِهِ فَاقْنَمِي  
فِغَارَهُ أَسْرَعَ مِنْ خَاطِرِي \* وَصَدُّهُ أَقْرَبُ مِنْ مَدْمَعِي  
(٢)  
وَعَدُّهُ لَا تَقْطِفِي نَارَهُ \* كَأَنَّمَا يَقْبِسُ مِنْ أَضْلَى  
تَسَاءَلَتْ عَنِّي نُجُومُ الدُّجَى \* لَمَّا رَأَيْتَنِي دَائِي الْمَصْرِعِ  
قَالَتْ : زَرَى فِي الْأَرْضِ ذَا لَوْعَةٍ \* قَدَبَاتٍ بَيْنَ الْيَاسِ وَالْمَطْمَعِ  
(٣)  
يَنْثُ كَالْمَفْتُودِ أَوْ كَالَّذِي \* أَصَابَهُ سَهْمٌ وَلَمْ يُنْزِعِ  
إِنْ كَانَ فِي بَدْرِ الدُّجَى هَائِمًا \* أَمَّا لِهَذَا الْبَدْرِ مِنْ مَطْلَعِ؟  
أَوْ كَانَ فِي ظَلِي الْجَمَى مُغْرَمًا \* أَمَّا لِهَذَا الظُّلَى مِنْ مَرْتَعِ؟  
(٤)  
هَيْهَاتَ يَا أَتَجَمُّ أَنْ تَعْلَمِي \* مُشِيرَ أَفْجَانِي أَوْ تَطْمَعِي  
(٥)  
إِنِّي لَصَّانٌ بِذِكْرِ أَسْمِيهِ \* ضَنِّي بَوْدِ الْكَاتِبِ الْأَلْمِي  
(٦)  
الضَّارِبِ الْجُزْيَةِ مُنْذُ آتَنَشَى \* عَلَى رَاجِ الشَّاعِرِ الْمُبْدِعِ

(١) الأعيد : المائل العتق ، اللين الأصطف ، المتثنى لنا ؛ والأشئ : غيداء .

(٢) قبس النار وأقتبسها : أخذ منها قبسا ( بالتحريك ) ، أي شعلة .

(٣) المفتود : المصاب بفؤاده .

(٤) أو تطمعي ، أي تطمعي في علم ذلك .

(٥) الضنان : الشديد الضن ، وهو البخل . والألمى : الذي المتوقد ذكاه .

(٦) الجزية : ما يفرض من الضرائب على الروس . ومعنى البيت أن هذا الممدوح قد فرض منه نشأته

على المبدعين من الشعراء أن يؤدوا إليه من المدح والثناء جزاء بما أسدى إليهم من النعم والآلاء . ولم نجد فيما راجعناه من كتب اللغة « اتنشى » بمعنى نشأ ، كما هو المراد في هذا البيت .

(١) والحاويل الأقلام مشروعة \* كأنها بعض القنا الشرع  
 (٢) إذا دعا القول أتى طائما \* وإن دعاه إلى لم يسمع  
 (٣) صعبه دهرًا فالفينة \* قى كريم الأصل والمترع  
 (٤) مودة كأنهم إن عتقت \* جادت وفضل باسم المشرع  
 (٥) وعزمة لو قسمت في الورى \* باتوا من الشعرى على مسمع

### تهنئة (على حيدر بك) بعيد الأضحي

وكان مديرا لبنى سويف إذ ذاك

لله عيد كبير \* يزهو بنور جبينك  
 (٦) لم تقبله البرايا \* إلا للثم يمينك

- (١) المشروعة : المسددة نحو الفرض . والقنا : الرماح ، الواحدة قناة . والشرع ، بمعنى المشروعة .  
 (٢) إلى (بالكسر) : الحصر والعجز عن البيان . (٣) المتزع : الأصل الذى ينزع إليه أى يجذب ويميل ؛ ويقال : «نزع فلان إلى عرق كريم» ، «نزع إلى أبيه» ، أى مال إليه وأشبهه .  
 (٤) النمر المنقطة (بتشديد الناء) : القديمة . والمشرع : المورد الذى يستقي منه . (٥) الشعرى : فوكب نير يطلع بعد الجوزاء . ومعنى البيت : أن عزيمته لو وزعت على الناس لسماوا إلى منزلة الشعرى .  
 ولاحظ أن آخر هذه القصيدة مفقود ؛ ولم يتيسر لنا العثور عليه ، فأثبتناها على نقصها .  
 (٦) اقبل الأمر : استقبله .

## تهنئة سليمان أباطة باشا<sup>(١)</sup>

بإبلاله من مرض ألم به ، وبعرس نجله (على بك)

تَرَأَى لَكَ الْإِقْبَالَ حَتَّى شَهِدَنَاهُ \* وَدَانَ لَكَ الْمِقْدَارَ حَتَّى آمَنَاهُ<sup>(٢)</sup>  
(سُلَيْمَانُ) ذَكَّرْتَ الزَّمَانَ وَأَهْلَهُ \* بَعِزَّ (سُلَيْمَانَ) وَإِقْبَالَ دُنْيَاهُ<sup>(٣)</sup>  
إِذَا سِرْتَ يَوْمًا حَدَرَ التَّمَلُّ بَعْضُهُ \* خِشَافَةَ جَيْشٍ مِنْ مَوَالِيكَ يَغْشَاهُ<sup>(٤)</sup>  
وَلَمَّا كُنْتَ فِي رَوْضٍ تَقَنَّتْ طُيُورُهُ \* وَصَاحَتْ عَلَى الْأَفْنَانِ : يَحْرُسُكَ اللَّهُ<sup>(٥)</sup>  
وَكَانَ (أَبْنُ دَاوُدَ) لَهُ الرِّيحُ خَادِمٌ \* وَتَحْتَدُمُكَ الْأَيَّامُ وَالسَّعْدُ وَالْجَاهُ  
تَحُلُّ بِمِحْتَ الْأَنْجَدُ أَلَقَى رِحَالَهُ \* «فَطَاهِرَةٌ» وَالْبَيْتُ وَالْقُدْسُ أَشْبَاهُ<sup>(٦)</sup>  
لَيْسَتْ الشَّفَا ثَوْبًا جَدِيدًا مُبَارَكًا \* فَالْبَسْتَنَا ثَوْبًا مِنْ أَلْعِزِّ رَضَاهُ  
وَكَانَ عَلَيْكَ الدَّهْرُ يَخْفِقُ قَلْبُهُ \* فَلَمَّا شَفَاكَ اللَّهُ أَهْدَاكَ أَحْشَاهُ  
وَهَذَا جَدِيدُهُ الزَّمَانَ وَأَضْبَحَتْ \* تَسْوِقُ لَنَا الْآيَّامُ مَا تَتَمَنَّاهُ<sup>(٧)</sup>

(١) سليمان أباطة باشا ، هو ابن حسن أباطة ؛ وكان مولده في نحو سنة ١٨٣٤م ، وتولى عدة مناصب في الحكومة المصرية ؛ وأثر منصب تولاه نظارة المعارف في عهد المغفور له توفيق باشا الخديوي عقب الثورة العرابية ؛ وكانت وفاته في سنة ١٨٩٧م . (٢) تراءى لك : تصدى لك لراه . «ودان» : خضع . والمقدار : القدر بالتحريك . بالغ في تصوير الإقبال حتى جعله شيئاً يرى . (٣) يريد بسليمان الثاني نبي الله سليمان بن داود ، عليهما السلام . (٤) يشير بهذا البيت إلى ما حكاه الله تعالى عن النمل حين رأى نبي الله سليمان مقبلاً بجنوده ، إذ قال تعالى في سورة النمل : (حتى إذا أتوا على وادي النمل قالت نملة يا أيها النمل ادخلوا مساكنكم لا يحطمتكم سليمان وجنوده وهم لا يشعرون) . والموال العبيد ، الواحد مولى . (٥) الأفنان : الأغصان ، الواحد فنن (بالتحريك) . (٦) ألقى رحاله : أقام . وطاهرة : بلد باقليم الشرقية من أعمال مركز الزقازيق ، وهو بلد المندوح . ويريد «بالبيت» : الكلمة . (٧) الجديدان : الليل والنهار . ولا يفردان ، فلا يقال : الجديد لواحد منهما .

(١)  
وَبَاتَ بَنُوكَ الْغُرُّ مَا يَبِينُ رَافِلٍ \* بِحُلَّةٍ يُمْنٍ أَوْ شَكُورٍ لَمَوْلَاهُ  
(سُلَيْمَانُ) دُمَ مَا دَامَتِ الشُّهْبُ فِي الدَّبَجِ \* وَمَا دَامَ يَسِيرِي ذَلِكَ الْبَدْرُ مَسْرَاهُ  
وَكُنْ (لَعَلِّي) بَهْجَةَ الْعُرْسِ إِنَّهُ \* يَعْزِّكَ فِي الْأَفْرَاجِ تَمَّتْ مَزَايَاهُ  
وَلَا تَنْسَ مَنْ أَمْسَى يُقَلِّبُ طَرْفَهُ \* فَلَمْ تَرَ إِلَّا أَنْتَ فِي النَّاسِ عَيْنَاهُ

### (٢) فكتور هوغو

[نشرت سنة ١٩٠٧ م]

أَعْجَمِي كَادَ يَلُوتُ نَجْمُهُ \* فِي سَمَاءِ الشَّعْرِ تَجْمَعُ الْعَرَبِي  
(٢)  
صَلَحَ الْعَلِيَاءُ فِيهَا وَالتَّقَى \* "بِالْمَعْرِى" فَوْقَ هَامِ الشُّهْبِ  
(٤)  
مَا تُغَوِّرُ الزُّهْرُ فِي أَكْثَامِهَا \* ضَاحِكَاتٍ مِنْ بُكَاءِ الشُّحْبِ  
(٥)  
نَظَّمَ الْوَشْمِيُّ فِيهَا لُؤْلُؤًا \* كَثَنَايَا الْغَيْدِ أَوْ كَالْحَبِيبِ

(١) الغر : جمع أغر ، وهو السيد الشريف الكريم الأفعال . ورفل في ثوبه : بر ذيله ويتجتر .  
واليمين : البركة . (٢) هو الشاعر الفرنسى المعروف ؛ ولد سنة ١٨٠٢ م ، وكانت وفاته بباريس  
سنة ١٨٨٥ م . ومن كتبه : كتاب البؤساء الذى نقله الى العربية المرحوم حافظ بك . وفي هذه  
القصيدة يشير حافظ الى نفي فكتور بأمر لويس بوناپرت فى سنة ١٨٥١ م وإلى خصوبة قريحتيه فى منفاه ،  
وكثرة ما وضع من المؤلفات . (٣) الهام : الروس ، الواحدة هامة . وقد قارنه بأبي العلاء  
المعري لأن كليهما شاعر فيلسوف . (٤) الأكام : جمع كم ، وهو غطاء الزهر ؛ وكفى  
بضحك الأزهار عن تفتحها . ويريد « بكاء السحب » : مطرها . (٥) الرسمى : المطراول  
الريبع . والثنايا : الأسنان الواحدة ثنية (يفتح الثاء وتشديد الياء) . والغيد : جمع غيداء ، وهى المرأة  
المتننية لنا .

- (١) عند مَنْ يَقْضَى بِأَهْيَ مَنْظَرًا \* مِنْ مَعَائِيهِ الَّتِي تَلْعَبُ فِي  
بَسَمَتِ الدَّهْنِ فَاسْتَهَوَتْ هِي \* مُغْرِمِ الْفَضْلِ وَصَبِّ الْأَدَبِ  
(٢) وَجَلَّتْهَا حِكْمَةٌ بِالْفَةِ \* أَعْجَزَتْ أَطْوَأَ أَهْلِ الْمَغْرِبِ  
(٣) سَائِلُوا الطَّيْرَ إِذَا مَا هَاجَكُمْ \* شَدُّهَا بَيْنَ الْهَوَى وَالطَّرِبِ  
(٤) هَلْ تَعْنَتْ أَوْ أَرَنْتَ بِيَسْوَى \* (شَعْرٍ هُوَغُو) بَعْدَ عَهْدِ الْعَرَبِ  
(٥) كَانَ مُرُّ النَّفْسِ أَوْ تَرْضَى الْعَلَا \* تَقْلَمًا الْأَفْلَاكُ إِنْ لَمْ يَشْرِبِ  
(٦) عَافَ فِي مَنَافَاهُ أَنْ يَذُنُو بِهِ \* عَفْوُ ذَاكَ الْقَاهِرِ الْمُغْتَصِبِ  
(٧) بَشُرُوهُ بِالتَّدَانِي وَتُسُوا \* أَنَّهُ ذَاكَ الْعِصَامِيُّ الْأَبِي  
(٨) كَتَبَ الْمَنِيُّ سَطْرًا لِلذَى \* جَاءَهُ بِالْعَفْوِ فَاقْرَأْ وَأَعْجِبِ  
أَبْرَى عَنْهُ يَعْفُو مُذْنِبٌ ؟ \* كَيْفَ تُسَيِّدِي الْعَفْوَكَفَّ الْمُدْنِبِ ؟  
(٩) جَاءَ وَالْأَحْلَامُ فِي أَصْفَادِهَا \* مَا لَهَا فِي يَجْنِيهَا مِنْ مَذْهَبِ

- (١) يقضى : يحكم . وأهْيَ منظرا : خبر «لما» في قوله السابق : «مانعور» الخ .  
(٢) جلَّتْهَا : حقلتها . والأطواق : جمع طوق ، وهو الطاقة والجهد . (٣) شدوها :  
تفريدها وترنمها . (٤) أرْن : صاح . (٥) مر النفس : شديد المراسم .  
(٦) يشير الى نفي فكتور سنة ١٨٥١ الى بروكسل حين اشترك في الحرب ضد لويس بوناپرت ، وقد بنى  
بعيدا عن وطنه ثمانى عشرة سنة ، وقد أقسم ألا يعود الى أرض فرنسا ما دام الامبراطور على العرش ، ولقد برز  
بقسمه ، فلم يمد اليها إلا بعد سقوط الامبراطور سنة ١٨٧٠ م . ويريد «بالقاهر المعتصب» : لويس بوناپرت  
السابق ذكره . (٧) العصامي : الذى ساد بنفسه ، نسبة الى عصام المذكور في قول الشاعر :  
\* نفس عصام سودت عصاما \*  
(٨) المنى : فكتور هوغو . (٩) الأحلام : المقول ، الواحد حلم (بالكسر) .  
والأصفاة : القيود ، الواحد صفد (بالفتح) .

(١) طَبَعَ الظُّلُمُ عَلَى أَقْفَالِهَا \* بَلَّغَاهُ خَاتَمًا مِنْ رَهَبٍ  
 (٢) أَمَنَّ التَّقْلِيدُ فِيهَا فَغَدَتْ \* لَا تَرَى إِلَّا بَعِينَ الْكُتُبِ  
 أَمَرَ التَّقْلِيدُ فِيهَا وَنَهَى \* يُجَيِّشُ مِنْ ظِلَامِ الْحُجُبِ  
 (٣) جَاءَهَا (هُجُوجُ) بَعْزِمِ دُونَهُ \* عِزَّةُ التَّاجِ وَزَهْوُ الْمَوَكِبِ  
 (٤) وَانْبَرَى يَصْدَعُ مِنْ أَغْلَالِهَا \* بِالْيَرَّاعِ الْحُرِّ لَا بِالْقُضْبِ  
 (٥) هَالَهُ أَلَّا يَرَاهَا حُزْرَةً \* تَمْتَطِي فِي الْبَحْثِ مَتْنِ الْكَوْكِبِ  
 سَاءَهُ أَلَّا يَرَى فِي قَوْمِيهِ \* سِيرَةَ الْإِسْلَامِ فِي عَهْدِ النَّبِيِّ  
 (٦) قُلْتَ عَنْ نَفْسِكَ قَوْلًا صَادِقًا \* لَمْ تَشْبُهْ شَائِبَاتُ الْكَذِبِ :  
 أَنَا كَلِمَتَجِيمٍ تَبَرُّ وَثَرَى \* فَاطْرَحُوا تُرْبِي وَصُونُوا ذَهَبِي

تهنئة سمو الخديوى عباس الثانى بعيد الأضحي<sup>(٧)</sup>

( ١٣٢٥ هـ - ١٩٠٨ م )

سَكَنَ الظُّلَامُ وَبَاتَ قَلْبُكَ يَخْفِقُ \* وَسَطًا عَلَى جَنَبَيْكَ مِمَّ مُقْلِقُ  
 (٨) حَارَ الْفِرَاشُ وَجَرَّتْ فِيهِ فَأَنْثَمَا \* تَحْتَ الظُّلَامِ مُعَذِّبٌ وَمُؤَرِّقُ

- (١) اللظى : النار . (٢) أمعن : بالغ . (٣) الزهو : الاختيال . (٤) يصدع : يكسر ويحطم . والأغلال : السلاسل ، الواحد غل (بضم الغين ونشد يد اللام) . والقضب : السيوف ، انواعه قضيب . (٥) المتن : العهر . (٦) لم تشبه : لم تحالعه . (٧) في هذه القصيدة يشكر سمو الخديوى على عفوه عن مسجونى دنشواى . وهو يجارى بهذه القصيدة قصيدة اسماعيل صبرى باشا التى مطلعها :  
 لو أن أطلال المنازل تنطق \* ما ارتد حران الجوانح شيق  
 (٨) المؤرق : المسد الذى ذهب عنه النوم .



(١) دَرَجَ الزَّمَانُ وَأَنْتَ مَفْتُونُ الْمُنَى \* وَمَضَى الشَّبَابُ وَأَنْتَ سَاهٍ مُطْرِقُ  
تَجَبُّاً يَلْذُكَ السُّكُوتُ مَعَ الْهَوَى \* وَيسْوَكَ يَبْعُثُهُ الْغَرَامُ فَيَنْطِقُ  
خُلِقَ الْغَرَامُ لِأَصْغَرِكَ وَطَالَمَا \* طَنُّوا الظُّنُونُ بِأَصْغَرِكَ وَأَغْرَقُوا<sup>(٢)</sup>  
وَرَمَوْكَ بِالسَّلَوى وَلَوْ شَهِدُوا الَّذِي \* تَطْوِيهِ فِي تِلْكَ الضُّلُوعِ لِأَشْفَقُوا  
أَخْفَيْتَ أَسْرَارَ الْفُؤَادِ وَإِنَّمَا \* سِرُّ الْفُؤَادِ مِنَ النَّوَاطِرِ يُسْرِقُ<sup>(٣)</sup>  
نَفْسَ بَرَبِّكَ عَنْ فُؤَادِكَ كَرْبُهُ \* وَأَرْحَمَ حَشَاكَ فَإِنَّهَا تَتَمَرَّقُ<sup>(٤)</sup>  
وَأَذْكُرُ لَنَا عَهْدَ الَّذِينَ بَيْنَاهُمْ \* جَمَعُوا عَلَيْكَ هُمُومَهُمْ وَتَفَرَّقُوا  
مَا لِلْقَوَائِي أَنْكَرْتَكَ وَلَمْ تُكُنْ \* لِكْسَادِهَا فِي غَيْرِ سُوقِكَ تَنْفَقُ<sup>(٥)</sup>  
مَا لِلْيَبَائِبِ بَغْيٌ بِأَبِكَ وَاقِفًا \* يَبْكِي وَيُجْعِلُهُ الْبُكَاءُ فَيَشْرِقُ<sup>(٦)</sup>  
إِنِّي كَهَمِّكَ فِي الصَّبَابَةِ لَمْ أَزَلْ \* أَلْهُو وَأَرْتَجِلُ الْقَرِيضَ وَأَعْشَقُ<sup>(٧)</sup>  
نَفْسِي بِرَغَمِ الْحَادِثَاتِ فَيَتَّعُ \* عُوْدِي عَلَى رَغَمِ الْكَوَارِثِ مُورِقُ  
إِنِّ الَّذِي أَغْرَى السُّهَادَ بِمُقَلَّتِي \* مَتَعَنَّتْ قَلْبِي بِهِ مَتَعَلَقُ<sup>(٨)</sup>  
وَأَتَقْتُهُ إِلَّا أَبُوحَ وَإِنَّمَا \* يَوْمَ الْحِسَابِ يُحْمَلُ ذَاكَ الْمَوْثِقُ<sup>(٩)</sup>

- (١) درج : ذهب ومضى ، ومفتون المني ، أى طامع فيما لا ينال . (٢) الأصفران :  
القلب واللسان . وأغرقوا : بالغوا وأفرطوا . (٣) يقول : إن ما يكتمه الفؤاد تبديه العين .  
(٤) نفس : فزع وخفف . (٥) تنفق : تروج . (٦) يشرق : يفص .  
(٧) الهم : العزم والقصد . (٨) أغراه به : أولعه به وحضه عليه .  
(٩) رانقه : عاهده . يريد أن سرجه سيظل مكتوما الى يوم القيامة .

وَشَقِيتُ مِنْهُ بِقُرْبِهِ وَبِعَادِهِ \* وَأَخُو الشَّقَاءِ إِلَى الشَّقَاءِ مُوَفَّقُ<sup>(١)</sup>  
 صَاحِبْتُ أَسْبَابَ الرِّضَا لِرُكُوبِهِ \* مَتَنَ الْخِلَافِ لِمَا بِهِ اِتِّخَالِقُ<sup>(٢)</sup>  
 وَصَبَرْتُ مِنْهُ عَلَى الَّذِي يَمَيَّا بِهِ \* حِلْمُ الْحَلِيمِ وَيَتَّقِيهِ الْأَخَقُ<sup>(٣)</sup>  
 أَصْبَحْتُ كَالْدَهْرِيِّ أَعْبُدُ شَعْرَهُ \* وَجَبِينَهُ وَأَنَا الشَّرِيفُ الْمُعْرِقُ<sup>(٤)</sup>  
 وَغَدَوْتُ أَنْظِمُ مِنْ شَأْيَا تَغْرِه \* دُرًّا أَقْلُدُهَا الْمَهَا وَأَطُوقُ<sup>(٥)</sup>  
 (صَبْرِي) أَتَسْتَرَتْ دَفَائِنِي وَهَزَزْتَنِي \* وَأَرَيْتَنِي الْإِبْدَاعَ كَيْفَ يُلْسِقُ<sup>(٦)</sup>  
 فَأَجَبْتَ لِي شَكْوَى الْهَوَى وَسَبَقْتَنِي \* فِي مَذِجِ (عَبَّاسٍ) وَمِثْلِكَ يَسْبِقُ<sup>(٧)</sup>  
 قَالَ الرَّئِيسُ فَا لِقَوْلٍ بَعْدَهُ \* بَاعٌ تَطُولُ وَلَا لَمَذِجَ رَوِّقُ<sup>(٨)</sup>  
 (شَوْقِي) تَسَبَّتْ فَمَا مَلَكَتْ مَدَامِي \* مِنْ أَنْ يَسِيلَ بِهَا النَّسِيبُ الشُّبْقُ<sup>(٩)</sup>

(١) المتن : الظاهر . وركوبه متن الخلاف : بحاية عن المغاضبة والشقاق . يقول : إني وإياه  
 لمتخالفان ، أنا ملازم فعل ما يرضيه ، وهو دائب على أن يخالف ما في طبعي وأخلاق . (٢) يعا به :  
 يمجزه عنه . (٣) الدهري : الملهد الذي ينكر الإله وينسب الفعل إلى الدهر . وخص الشاعر  
 الشعر والجبين بالذكر لما في الأول من سواد يشبه ظلمة الليل ، وما في الثاني من تالقي يشبه بياض النهار ؛  
 وليس الدهر إلا الليل والنهار . وهو في البيت يعجب من جمعه بين شبه متباينين : إلحاد في العقيدة ، وشرف  
 في النسب . والمعرق (بفتح الراء وكسر ها) : الذي له أصل في الكرم . (٤) المها : البقر الوحشي ،  
 يريد النساء التي تشبهها في جمال العيون ، الواحدة مهاة . (٥) استنار : هيج . ويريد « بالدقائق » :  
 ما يضره القلب من الشجون ، الواحدة دفينة . ويشير بذلك إلى قصيدة صبري التي أوردنا مطلعها فيما سبق .  
 (٦) يريد « بالرئيس » : اسماعيل صبري باشا . وطول الباع : بحاية عن اتساع المقدرة وقوة  
 الاستطاعة . (٧) يريد أحمد شوقي بك الشاعر . والنسيب : التشبيب بالأماء وذكر محاسنهن .  
 ويريد « بالشيق » : الشاق ؛ والذي وجدناه في كتب اللغة أن « الشيق » بمعنى المشتاق ؛ وليس مرادنا  
 هنا . ويشير بهذا البيت إلى قصيدة شوقي في هذا العيد ، والتي جازى فيها صبري ، ومطلعها :  
 أما العناب فبالأحبة أخلق \* والحلب يصلح بالعناب ويصدق

(١) أَعْجَزَتْ أَطْوَاقَ الْأَنَامِ بِمِدْحَةٍ \* سَجَدَ الْبَيَّاتُ لِرَبِّهَا وَالْمَنَاطِقُ  
 لَمْ تَتْرُكَا لِي فِي الْمَدَائِحِ فَضْلَةً \* يَجْرِي بِهَا قَلْبِي الضَّعِيفُ وَيَنْفَقُ  
 نَفْسِي عَلَى شَوْقٍ لَمَدِّحٍ أَمِيرِهَا \* وَيَرَاغِبِي بَيْنَ الْأَنَامِلِ أَشَوْقُ<sup>(٢)</sup>  
 مَاذَا أَقُولُ وَأَنْتُمْ فِي مَدْحِهِ \* بَحْرَانِ بَاتَ كِلَاهُمَا يَتَدَقُّ  
 الْعَجْزُ أَقْعَدَنِي وَإِنَّ عَزَائِمِي \* لَوْلَا كُنَا فَوْقَ السَّمَاءِ تُحَلَّقُ<sup>(٣)</sup>  
 فَلَيْتَنِي الْعَبَّاسُ أَنْتَ بِكَفِّهِ \* عَلَمَيْنِ هَزَّهُمَا الْوَلَاءُ الْمُطْلَقُ<sup>(٤)</sup>  
 وَلَيْتَنِي دُنُورًا لِلْبِلَادِ وَأَهْلِهَا \* يَغْفُو وَيَرْجُمُ مَنْ يَشَاءُ وَيُعْتِقُ  
 (عَبَّاسُ) وَالْعِيدُ الْكَبِيرُ كِلَاهُمَا \* مُتَالِقٌ بِإِزَائِهِ مُتَالِقُ  
 هَذَا لَهُ تَجْرِي الدَّمَاءُ وَذَا لَهُ \* تَجْرِي الْقَرَائِمُ بِالْمَدِيحِ وَتُعْنِقُ<sup>(٥)</sup>  
 صَدَقَ الَّذِي قَدْ قَالَ فِيهِ وَحْسِبُهُ \* أَنْ الزَّمَانَ لِي يَقُولُ مُصَدِّقُ:  
 (لَكَ مِصْرٌ مَاضِيهَا وَحَاضِرُهَا مَعًا \* وَلَكَ الْغَدُ الْمُتَحَقِّمُ الْمُتَحَقِّقُ)<sup>(٦)</sup>

- (١) الأطواق : جمع طوق، وهو الوسع والطاقة .  
 (٢) البراعة : القلم .  
 (٣) السماك : أحد مجمين نيرين يقال لأحدهما : السماك الراح، وللآخر : السماك الأعزل .  
 (٤) يريد « بالعلمين » : صبرى وشوق السابق ذكرهما .  
 (٥) هذا ، أى العيد الكبير . ويشير بقوله « تجرى الدماء » : إلى دماء الأضاحى . وذا ، أى العباس . وتعتق : تسرع .  
 (٦) هذا البيت من قصيدة صبرى في هذا العيد ، والتي أشرنا إلى مطلعها فيما سبق .

## تهنئة السلطان عبد الحميد<sup>(١)</sup> بعيد جلوسه

[ نشرت في أول سبتمبر سنة ١٩٠٨ م ]

(٢) أَنَّنِي الْحَاجُّ عَلَيْكَ وَالْحَرَامِ \* وَأَجَلٌ عِيدَ جُلُوسِكَ الثَّقَلَانِ  
أَرْضَيْتَ رَبَّكَ إِذْ جَعَلْتَ طَرِيقَهُ \* أَمْنًا وَفُزْتَ بِنِعمَةِ الرِّضْوَانِ  
وَجَمَعْتَ بِالْأُسُورِ حَوْلَكَ أُمَّةً \* شَتَّى الْمَذَاهِبِ جَمْعَةَ الْأَضْغَانِ  
فَقَدَوْتَ تَسْكُنُ فِي الْقُلُوبِ وَتَرْتَعِي \* حَبَاتِهَا وَتَحُلُّ فِي الْوِجْدَانِ<sup>(٣)</sup>  
رَاعَيْتَهُمْ حَتَّى عَلِمْتَ بِأَنَّهُمْ \* بَلَّغُوا أَشَدَّهُمْ عَلَى الْأَزْمَانِ  
بِفَعْلَتِ أَمْرِ النَّاسِ سُورَى بَيْنَهُمْ \* وَأَقَمْتَ شَرْعَ الْوَاحِدِ الدِّيَانِ  
لَوْ أَنَّهُمْ وَزَنُوا الْجُيُوشَ بِمَشْهَدِ \* رَجَحَتْ بِمِيزَانِ كِفَّةِ الْمِيزَانِ  
لَوْ شَاءَ زَلَزَلْنَا عَلَى أَعْدَائِهِ \* أَوْ شَاءَ أَذْهَلْنَا عَنْ الدَّورَانِ<sup>(٤)</sup>  
يَمْشُونَ فِي حَلْقِ الْحَدِيدِ إِلَى الْعِدَا \* وَكَأَنَّهُمْ مَسَدٌ مِنَ الْإِنْسَانِ<sup>(٥)</sup>  
وَكَاثَ مَقْدَمَهُمْ إِذَا لَمَعَ الضُّحَى \* سَيْلٌ مِنَ الْهِنْدِيِّ وَالْمُرَائِ  
يَتَوَاقِعُونَ عَلَى الرَّدَى وَصُفُوفُهُمْ \* رَغَمَ الْوُثُوبِ تَحَايَتِ الْبُنْيَانِ<sup>(٦)</sup>  
<sup>(٧)</sup>

(١) انظر التعريف بالسلطان عبد الحميد في الحاشية رقم ٤ ص ١٥ من هذا الجزء . (٢) الحجيج : جمع حاج . والثقلان : الإنس والجن . (٣) حبات القلوب : سويداواتها . وترتعي حباتها : الارتقاء . الرعي : وهو مبالغة في تعلق القلوب به . (٤) زلزلنا وأذهلنا ، أى الأرض . يصف جيشه بالقوة والكثرة ، حتى إنه لو شاء أمال الأرض بأعدائه ، أو جعلها تقف ذاهلة لما ترى من بأسه وقوته . (٥) حلق الحديد : الدروع . (٦) الهندي : السيف . والمران : الرماح القريبة اللدنة ، الواحدة : مرانة . (٧) الردى : الهلاك .

فإذا المدافعُ في التَّزَالٍ تَجَاوَبَتْ \* بَزِيرِهَا وَتَلَا حَمَّ الْجَيْشَانِ  
(١)  
وإذا القَنَايِلُ دَمَدَمَتْ وَتَفَجَّرَتْ \* تَحْتَ الْغُبَارِ تَفْجُرُ الْبُرْكَانِ  
(٢)  
وإذا الْبَنَادِقُ أَرْسَلَتْ نِيرَانَهَا \* طُلُقًا وَأَسْبَابُ الْمَلَاكِ دَوَانِي  
(٣)  
أَبْصَرَتْ جَنًّا فِي مَسَالِيخِ فِتْيَةٍ \* وَشَهِدَتْ أَفِيدَةً مِنَ الصُّوَانِ  
(٤)  
مُرُّهُمْ يَحْوِضُوا الزَّاحِرَاتِ وَيَنْسِفُوا \* شُمَّ الْجِبَالِ بِقُوَّةِ الْإِيمَانِ  
(٥)  
تَلَجَّتْ صُدُورُهُمْ وَقَرَّ قَرَارُهُمْ \* لَمَّا حَلَفَتْ بِأَوْثِقِ الْإِيمَانِ  
(٦)  
تَالَهُ مَا شَكُّوا بِصَدِّقِكَ دُونَهَا \* هُمْ يَعْرِفُونَ شَمَائِلَ السُّلْطَانِ  
(٧)  
لَكُنْهُمْ دَرَجُوا عَلَى سَنَنِ بِهِ \* لِيُقَايَةِ الدُّسُتُورِ خَيْرُ ضَمَانِ  
يَأْيَا الشَّعْبُ الْكَرِيمُ تَمَاسَكُوا \* وَخُذُوا أُمُورَكُمْ بِغَيْرِ قَوَانِي  
مَالِي أَدْكُرُّكُمْ وَتِلْكَ رُبُوعُكُمْ \* مَرَعَى النَّهْيِ وَمَنَابِتُ الشُّجْعَانِ  
(٨)  
أَدْرَكْتُمُ الدُّسُتُورَ غَيْرَ مُلَوِّثٍ \* بِدَمٍ وَلَا مُتَلَطِّخًا بِهَوَانِ

(١) استعمال «القنايل» بمعنى قذائف المدافع، استعمال شائع في لغة العصر؛ ولم ترد به لغة العرب.  
ودمدت عليهم، أى أرجفت الأرض بهم وأطبقت عليهم العذاب. (٢) طلقاً (بضم الطاء واللام)؛  
أى انطلاقاً بلا احتباس ولا تقييد. (٣) المسالخ والمسالخ: الجلود، الواحد: مسلاخ.  
يقول: إنهم جن في صور الإنس. (٤) الزاحرات: البحار. وشمم الجبال: أعاليها.  
(٥) تلج صدره بالشيء: برد وأطمأن وسكن قلبه إليه. ويريد «بأوثق الإيمان»: الإيمان الذى حفظها  
السلطان على احترام الدستور. (٦) دونها، أى دون الإيمان. (٧) درجوا: ساروا.  
والسنن (بالحرى): الطريق. يقول: إنهم ساروا على الطريقة الدسورية المتبعة في جميع المسالك  
وهى أن يحلف الملك الإيمان على احترام الدستور، وإن كان الملك مقطوعاً بصدقه عند رعيه، ولكن  
ليكون ذلك الحلف ضمناً للدستور. (٨) الهوان: الذل.

وَفَعَلْتُمْ فَعَلَ الرِّجَالِ وَكُفْتُمْ \* يَوْمَ الْفَخَّارِ كَأْتِمِ الْيَابَانَ  
 فَتَفَيُّسُوا ظِلَّ الْمِلَالِ فَإِنَّهُ \* جَمُّ الْمَبْتَةِ وَإِسْعُ الْإِحْسَانِ<sup>(١)</sup>  
 يَرْعَى لِمُوسَى وَالْمَسِيحِ وَأَحْمَدِ \* حَقَّ الْوَلَاةِ وَحُرْمَةِ الْأَذْيَانِ  
 نَفَذُوا الْمَوَاتِقَ وَالْعُهُودَ عَلَى هُدَى الْـ \* نُورَاةِ وَالْإِنْجِيلِ وَالْفُرْقَانِ  
 وَتَذَوَّقُوا مَعْنَى الْحَيَاةِ فَإِنَّهَا \* فِي مِصْرَ الْفَاطَظِ بِغَيْرِ مَعَانِي  
 وَدَعُوا التَّقَاطُعَ فِي الْمَذَاهِبِ بَيْنَكُمْ \* لَمَّا تَلَّ التَّقَاطُعَ آيَةُ الْمِذْلَانِ<sup>(٢)</sup>  
 وَتَسَابَقُوا لِلْبَاقِيَّاتِ وَأَنْظِهَرُوا \* لِلْعَالَيْنِ دَفَائِنَ الْأَذْهَانِ<sup>(٣)</sup>  
 وَلَى زَمَانُ الْمُعْتَدِينَ كَمَا أَنْطَوَتْ \* حِجَلُ الشُّيُوخِ وَإِمْرَأَةُ الْخَصِيَانِ<sup>(٤)</sup>  
 لَا الشُّكَّ يَذْهَبُ بِالْيَقِينِ وَلَا الرَّؤْيَى \* تُجْدِي الْمُسِيءَ وَلَا رُقَى الشَّيْطَانِ<sup>(٥)</sup>  
 وَضَعَ الْكُتَابَ وَسَيَقُ جَمْعُهُمْ إِلَى \* يَوْمِ الْحِسَابِ وَمَوْقِفِ الْإِذْعَانِ<sup>(٥)</sup>

(١) تَفَيُّسُوا ظِلَّ الْمِلَالِ ، أى التجسوا إليه واستنظروا به ؛ يقال : تغيا الشجرة ، إذا دخل  
 فى أفيائها ، أى ظلها ، واستظل بها . (٢) الْبَاقِيَّاتِ : المتأخرات الخالدة بعد زوال أصحابها .  
 ويريد « بدفائن الأذهان » : نتائج القرائح وثمرات العقول . (٣) يريد « بامرة الخصيان » :  
 السلطة التى كانت للأفاوات فى القصور . (٤) الرؤى : الأحلام ، الواحدة : رؤيا . والرقى :  
 جمع رقية ، وهى العوذة التى يرقى بها من به علة . ويشير « بالرؤى والرقى » : الى أحوال أبى الهدى الصيادى  
 فى زمن السلطان عبد الحميد ، وما كان يدخل به الى قلب السلطان من الخيل والأكاذيب بالرق والتعاوىذ  
 والأحلام وغير ذلك . (٥) يشير بقوله : « وضع الكتاب » : الى قوله تعالى إخبارا عما يكون  
 فى البعث يوم الحساب : ( ووضع الكتاب فترى المجرمين ) الآية . والمراد بوضع الكتاب هنا : الاستعداد  
 لحساب المجرمين من الشعب على ما قدمت أيديهم قبيل الدسبور . والكتاب ، هو السجل الذى أحصيت  
 فيه أعمالهم . والإذعان : الخضوع والافتقار

(١) وَتَسْمُوهُمْ فِي الْقِيُودِ قَقَائِلُ \* هَذَا فُلَانٌ قَدْ وَشَى بِفُلَانٍ  
(٢) وَمَلَبَّ لَغَرِيمِهِ وَمُطَالِبٌ \* بَدِيمٌ أُرِيقَ بِمَسِجِ الْحِيتَانِ  
(٣) قَدْ جَاءَ يَوْمُهُمْ هُنَا ، وَأَمَامَهُمْ \* بَعْدَ النُّشُورِ هُنَاكَ يَوْمٌ ثَانِي  
(٤) سُبْحَانَ مَنْ دَانَ الْقَضَاءُ بِأَمْرِهِ \* لَيْدِ الضَّعِيفِ مِنَ الْقَوَى الْجَانِي  
(٥) يَا يَوْمَ عَادَ النَّازِحُونَ لِأَرْضِهِمْ \* يَتَسَابَقُونَ لِرُؤْيَةِ الْأَوْطَانِ  
(٦) لِلَّهِ كَمْ أَطْفَأَتْ مِنْ نَارٍ ذَكَتْ \* دَهْرًا وَكَمْ هَدَّتْ مِنْ أَشْجَانِ  
(٧) هَذَا يَطِيرُ إِلَى (فُرُوقٍ) وَمِنْ بَهَا \* شَوْقًا وَذَاكَ إِلَى رَبِّي لُبَانِ  
(٨) خَلَمُوا الشَّبَابَ عَلَى الْبَشِيرِ وَأَخْلَقُوا \* بِاللَّثَمِ عَهْدَ خَلِيفَةِ الرَّحْمَنِ  
(٩) وَتَعَانَقُوا بَعْدَ النَّوَى نَحْمَائِلِ \* يَحُلُّو بَيْنَ تَعَانُقِ الْأَغْصَانِ  
فَقَرَى النِّسَاءَ مَعَ الرِّجَالِ سَوَافِرًا \* لَا يَتَّقِينَ عَوَادِيَ الْأَجْفَانِ

(١) تسموهم ، أى تفرسوا فى وجوههم وتعرفهم . (٢) يقال : لب فلان فلانا ، اذا أخذ بتليبه ، أى جمع ثيابه عند صدره ونحوه فى الخصومة ثم جرّه . ومسج الحيتان : البحر . يشير الى من كان يأمر السلطان بإغراقهم فى مضيق البسفور . (٣) النشور : الإحياء بعد الموت ، أى يوم القيامة . (٤) « دان القضاء » الخ : أى اقتص للضعيف من القوى . (٥) النازحون : البعيدون ، ويريد رجال السياسة الذين كان قد تقاهم السلاطنة عبد الحميد عن بلادهم لمطالبتهم إياه بالدستور . (٦) ذكت النار : اشد لها . (٧) فروق (بفتح الفاء) : اسم القسطنطينية . والربى : جمع دوبة ، وهى ما أرتفع من الأرض . (٨) خلما الشباب على البشير ، أى انهم كادوا من فرحهم يشربى العودة الى بلادهم يحلمون على من بشرهم بذلك حلال شبايبهم بذلك ثيابهم . وأخلقوا بالثم الخ ، أى أكثروا من تقبيل عهد الخليفة الى أن صار كالثوب الخلق ، أى الرث البالى . ويريد «بعهد الخليفة» : الفرمان المكتوب بعهد إليهم ، وتأمين الخاتمين منهم . (٩) الخمال : جمع نجيلة ، وهى الموضع الكثير الشجر .

عَجَبًا لَهَنَ وَقَدْ خُلِقَنَ أَوَانِسَا \* يَبْرُزْنَ فِي فَرَجٍ وَفِي أَحْزَانِ (١)  
 أَهْلًا بِحَاسِرَةِ اللَّثَامِ وَمَنْ إِذَا \* سَفَرْتُ عَنَّا لَجَلَاهَا الْقَمَرَانِ  
 خَطَرَتْ فَعَطَّرَتْ الْمَشَارِقَ عِنْدَمَا \* هَبَّتْ نَسَائِمُهَا مِنَ الْبَلْقَانِ (٢)  
 يَأْتِيهَا خَطَرْتُ بِمَصْرَ وَأَشْرَقَتْ \* فِي يَوْمٍ أَسْعِدَهَا عَلَى طُهْرَانِ (٣)  
 أَضْنَاهُمَا شَوْقٌ قَدْ أَبْيَضَتْ لَهُ \* كَكَيْدَاهُمَا وَتَصَدَّعَ الْقَلْبَانِ (٤)  
 عَرَفَ الْوَرَى مِيقَاتَهَا فَتَرَقَّبُوا \* (تَمُوزُ) يَنْثَلُ تَرْقُبُ الظُّمَانِ (٥)  
 شَهْرٌ بِهِ بُعِثَ الرَّجَاءُ وَأَنْشِرَتْ \* أُمَّمٌ وَبُدِّلَ خَوْفُهَا بِأَمَانِ (٦)  
 فَلَهُ عَلَى الدُّنْيَا الْجَدِيدَةِ نِعْمَةٌ \* يَشْدُو بِذِكْرِ صَنِيعِهَا الْفَتَيَانِ  
 وَعَلَى فَرَسِيْسِ الْحَضَارَةِ مِنْةٌ \* تُثَلِّي أَنَاشِيدُهَا وَأَغَانِي  
 تَمُوزُ، أَنْتَ أَبُو الشُّهُورِ جَلَالَةً \* تَمُوزُ، أَنْتَ مُنَى الْأَسِيرِ الْعَانِي  
 هَلَّا جَعَلْتَ لَنَا نَصِييًّا عَلَنًا \* تَجْرِي مَعَ الْأَحْيَاءِ فِي مِيدَانِ  
 أَيْعُودُ مِنْكَ الْإِمْلُونُ بِمَا رَجَوْا \* وَنَعُودُ نَحْنُ بِذَلِكَ الْحَرَمَانِ

- (١) حاسرة اللثام : كاشفته . ويريد بها الحرية . وهنا : خضع . والقمران : الشمس والقمر .  
 (٢) طهران : مدينة بإيران معروفة ، وهي عاصمتها . يتخفى في هذا البيت الدستور والحرية لمصر وإيران  
 مثل تركيا . (٣) أضناه الشوق : أسقمه . وأبيضاض الكبد : كناية عن شدة الحزن .  
 (٤) ميقاتها : وقتها . وتموز : اسم شهر من السنة المسيحية ، يقابل شهر يوليو ، وهو الشهر الذي نالت  
 فيه الأمة العثمانية دستورها ، كما نالت فيه فرنسا حريتها ، واستقلت فيه أمريكا ، ولهذا جعله الشاعر  
 ميقات الحرية وإبانها . (٥) أنشرت : من الإنبات ، وهو الإحياء بعد الموت .  
 (٦) الدنيا الجديدة : أمريكا . ويشدو : يترنم . والفتيان : الليل والنهار .



تَمْوِزُ، إِنَّ بَنَّا إِلَيْكَ لِحَاجَةٌ \* فَتَى الْأَوَانُ وَأَنْتَ خَيْرُ أَوَانٍ  
(١)  
مِنِّي عَلَى دَارِ السَّلَامِ تَحِيَّةٌ \* وَعَلَى الْخَلِيفَةِ مِنْ بَنِي عُثْمَانَ  
(٢)  
وَعَلَى رِجَالِ الْجَلِيشِ مِنْ مَائِشِ بِهِ \* أَوْ رَاكِبٍ أَوْ نَازِحٍ أَوْ دَانِي  
(٣)  
وَعَلَى الْأَتْلِ سَكَنُوا إِلَى الْحُسْنَى سَوَى \* ذَاكَ الَّذِي يَدْعُو إِلَى الْعِصْيَانِ  
(٤)  
وَالِي الْجِجَارِ الْخَارِجِيِّ وَمَا بِهِ \* إِلَّا اقْتِنَاصُ الْأَصْفَرِ الزَّانِ  
(٥)  
مَا لِلشَّرِيفِ الْمُتَمَيِّ حَسَبًا إِلَى \* خَيْرِ الْبَرِيَّةِ مِنْ بَنِي عَدْنَانَ  
(٦)  
أَمْسَى بِمَالِكِهِ وَيَنْصُرُ غِيَّهُ \* وَضَلَّاهُ بِجُحَالَةِ الْعُرْيَانِ  
(٧)  
تَاللَّهِ لَوْ جَنَّدْتُمَا رَمَلَ النَّقَا \* وَتَزَلَّمْتُمَا بِمَوَاطِنِ الْعِقْبَانِ  
(٨)  
وَعَرَسْتُمَا أَرْضَ الْجِجَارِ أَسِنَّةً \* وَأَسَلْتُمَا بَحْرًا مِنَ النَّيْرَانِ  
(٩)  
وَأَقَمْتُمَا فِيهَا الْمَعَاقِلَ مَنَعَةً \* مِنْ أَرْضِ نَجْدٍ إِلَى خَلِيجِ عُثْمَانَ  
(١٠)  
لَدَهَا كُنَّا وَرَمَا كُنَّا وَذَرَاكُنَا \* مَا حَى الْحُصُونِ وَمَا مِجُّ الْبُلْدَانِ  
إِنْ تَأْتِيَا طَوْعًا وَإِلَّا فَاتِيَا \* كَرَمًا بِلَا حَوْلٍ وَلَا سُلْطَانِ

(١) دار السلام : الآسنة . (٢) النازح : البعيد . (٣) سكنوا الى الحسنى :  
اطمانوا اليها ولاذوا بها . (٤) الأصفر الزان : الذهب . ويشير بهذا البيت وما بعده الى ما كان  
يضمه الى الجواز والشريف من عصيان السلطان والانتقاض عليه إذ ذاك . (٥) الشريف :  
أمير مكة . والمتمى : المنتسب . (٦) بماله : يشايه . والحنالة : سفلة الناس . (٧) الضمير  
في « جندتُمَا » يعود الى والى الجواز وشريف مكة . والقفا : القطعة العظيمة من الرمل تنقاد محدودة ، شبه بها  
الجنود في كثرة العدد . ويريد « بمواطن العقبان » : رهوس الجبال ، إذ هي التي تسكنها . والعقبان :  
جمع عقاب ، وهو من جوارح الطير ، وتسميه العرب بالكاسر . (٨) يريد « بالأسنة » : الرماح .  
(٩) المعاول : الحصون ، الواحد معقل . (١٠) يقال : ذرت الريح التراب في الهواء  
تذروه ذرًا وتذريه ذريًا ، إذا فرقته وأطارته . ويريد « بمأوى الحصون » الخ : السلطان .

- (١) وَالْيَكَّ يَا فَرَجَ الْخَلَائِفِ مِدْحَةً \* عَزَّتْ شَوَارِدُهَا عَلَى (حَسَانِ)  
 (٢) مِنْ شَاعِرٍ تَلَبُّ النُّهَى لِقَرِيضِهِ \* وَتَبَّ النَّفُوسَ لِرَنَّةِ الْعِيدَانِ  
 (٣) يُهْدِي الْمَدِيحَ إِلَى الْمَلِكِ سَبَائِكًا \* تَعْنُو لَهْنُ سَبَائِكِ الْعِقْيَانِ  
 (٤) إِنَّ الْمُلُوكَ إِذَا أَسْتَوَتْ أَلْبَسَتْهَا \* بِالْمَدْحِ تِيغَانًا عَلَى تِيْجَانِ

### إلى أحمد شوقي<sup>(٥)</sup> بك

يهنئه حين أنعم عليه بالرتبة الأولى العلمية  
 إِنَّ هَذَا بِهَا فَلَسْتُ مُهَنَّا \* إِنِّي عَهْدُكَ قَبْلَهَا مَحْسُودًا  
 قَدْ كَانَ قَدْرُكَ لَا يُحْدِثُ نَبَاهَةً \* وَسَعَادَةٌ فَفَدَا بِهَا مَحْدُودًا

### تهنئة الخديوى عباس الثانى بقدمه من الحج

[ ١٩٠٩ ١٣٢٧ م ]

مَنْى قَلَمًا يَا لَيْسَ الْمُجْدِ مُعَلَّمًا \* أَدِينَا وَدُنْيَا ؟ زَادَكَ اللَّهُ أَنْعَمًا<sup>(٦)</sup>

- (١) الشوارد من الشعر : المصانف التى تشرد عن أذهان الشعراء وتغرب عنها لغزاتها . وحسان  
 هراين ثابت الأنصارى الشاعر المعروف . (٢) القريض : الشعر . (٣) تعنو :  
 تخضع . والعقيان : الذهب الخالص . (٤) استوت ، أى جلست على عروشها وتملكت .  
 (٥) ولد أحمد شوقي بك بالقاهرة حوال سنة ١٨٦٨ م وبعد أن أتم علومه الابتدائية ثم الثانوية  
 التحق بمدرسة الحقوق ، وبعد تخرجه فيها اتصل بجميع أمير مصر ، ثم سافر الى أوروبا لينتم دراسته ، ثم عاد  
 الى المهية ثانية ، وبق بها حتى خلع عباس الثانى ، فاستقال . وتوفى رحمه الله فى ١٤ أكتوبر سنة ١٩٣٢  
 عن نحو أربعة وستين عاماً ، وله ديوان شعر مطبوع ، جمع فيه أكثر شعره وغير ذلك من الكتب .  
 (٦) التوب المعلم ، هو الذى له علم من طراز وغيره ، شبه به المجد فى وضوحه واشتهاره .

فَلِلَّهِ مَا أَهْبَاكَ فِي مِصْرَ حَالِيَا \* وَفِيهِ مَا أَتَقَاكَ فِي الْبَيْتِ مُحْرِمَا  
 أَقُولُ وَقَدْ شَاهَدْتُ رَبَّكَ مُشْرِقَا \* وَقَدْ يَمِّمُ الْبَيْتَ الْعَتِيقَ الْمُحْرَمَا<sup>(١)</sup>  
 مَشَتْ كَعْبَةُ الدُّنْيَا إِلَى كَعْبَةِ الْهُدَى \* يَفِيضُ جَلَالُ الْمُلْكِ وَالَّذِينَ مِنْهُمَا  
 فَيَا لَيْتَنِي أَسْطَعْتُ السَّبِيلَ وَلَيْتَنِي \* بَلَّغْتُ مَنَى الدَّارَيْنِ رَجَبًا وَمَغْنَمَا<sup>(٢)</sup>  
 وَفِي الرُّكْبِ شَمْسٌ أَجْمَبَتْ أَجْمَبَ الْوَرَى \* فَتَى الشَّرْقِ مَوْلَانَا الْأَمِيرَ الْمُعْظَمَا<sup>(٣)</sup>  
 تَسِيرُ إِلَى شَمْسِ الْهُدَى فِي حَفَاوَةِ \* مِنَ الْعِزِّ تَحْدُوها الزَّوَاهِرُ أَيَّمَا<sup>(٤)</sup>  
 فَلَمْ أَرِ أَفْقًا قَبْلَ رَكْبِكَ أَطْلَعْتَ \* جَوَانِبُهُ بَدْرًا وَشَمْسًا وَأُنْجَبَا  
 وَلَوْ أَتَنَى خَيْرْتُ لَأَخْتَرْتُ أَنْ أَرَى \* لِعَيْسِكَ وَحْدِي حَادِيًا مُتَرَمَّمَا<sup>(٥)</sup>  
 أَسِيرُ خِلَالَ الرُّكْبِ نَحْوَ حَظِيرَةِ \* عَلَى رَبِّهَا صَلَّى الْإِلَهِ وَسَلَّمَا  
 إِلَى خَيْرِ خَلْقِي اللَّهِ مَنْ جَاءَ نَاطِقًا \* بَأَيَاتِهِ أَنْجِيلُ عَيْسَى بْنِ مَرْيَمَا  
 حَلَلَتْ بِأَخْخَافِ الْجَزِيرَةِ حَائِرًا \* فَأَنْضَرْتُ وَاذِيهَا وَكُنْتُ لَهَا سَمَا<sup>(٦)</sup>  
 وَأَشْرَقَتْ فِي بَطْحَاءِ مَكَّةَ زَائِرًا \* فَبَاتَ عَلَيْكَ النَّيْلُ يُحْسَدُ زَمَرَمَا<sup>(٧)</sup>

(١) يم : قصد . والبيت العتيق : الكعبة . (٢) اسطعت : استطعت ؛ ويريد قدرته على أداء فريضة الحج ؛ يشير الى قوله تعالى : (وقل على الناس حج البيت من استطاع اليه سبيلا) .  
 (٣) يريد «بالشمس» : أم الخديوي ، وكانت قد حجّت معه . (٤) يريد «بشمس الهدى» : رسول الله صلى الله عليه وسلم . والحفاوة : العناية والإكرام . والزواهر : النجوم ، والمراد وصفاتها .  
 وأينما ، أي أينما سارت . (٥) العيس : الإبل ؛ ويطلق في الأصل على الإبل البيض بخالط يياضها شقرة ؛ ويقال : إنها كرام الإبل ، الواحد عيس ، والآثي عيساء . (٦) أخخاف الجزيرة : جوانها . وأنضرت واذيها ، أي جعلته فاضرا حسنا بهيها من الخصب . ويريد بقوله : «وكنْتُ لها سما» : أنه كان لها مطرا ؛ وقد حُلل الماطر في جزيرة العرب أيام جبه .  
 (٧) البطحاء والأبطح : مسيل للماء واسع ، فيه دقاق الحصى . وبطحاء مكة : مسيل واديها .

(١) وما ظفرت من بعد (هارون) أرضها \* بمثلك ميمون النقيبة منيعا  
 ولا أبصر الجحاج من بعد شخضه \* على عرفات مثل شخضك محرما  
 (٢) رميت فسددت الجمار فلم تكن \* جمارا على إيليس بل كن أسهما  
 (٣) وإن الذي ترميه وقف على الردى \* وإن لاذ بالافلاك يا خير من رمى  
 وبين الصفا والمروة أزددت عزه \* يسعيك يا عباس لله مسليا  
 (٤) تهزول للولى الكريم معظما \* وتم هزول الساعي إليك وعظما  
 (٥) وطقت وكم طافت بسدتك المنى \* وتم أمسك الراعى بها وتحوما  
 (٦) ولما استلمت الركن حاجت شجونه \* فلو أنه أسطاع الكلام تكلم  
 (٧) تذكر (زين العابدين) وجده \* وما كان من قول (الفرزدق) فيهما

(١) يريد هارون الرشيد الخليفة العباسي المعروف . وميمون النقيبة ، أى محمود المختبر (يفتح الباب) .  
 (٢) الجمار : الحصى الذى يرى به الحجاج فى منى . (٣) الردى : الحلاك . يقول : إن الذى ترميه هالك لاحالة وإن تحصن منك بأفلاك السماء . (٤) الهزولة : الإسراع فى المشى .  
 ويريد «الساعي» : طالب المعروف . (٥) السدة : الباب . وتحزم بسدته : احتشم بها واستامن من نوايب الدهر بالوقوف بها كما يستامن الداخل فى الحرم من العدران عليه . (٦) شجونه ، أى أشواقه . (٧) زين العابدين ، هو أبو الحسن على بن الحسين بن على رضى الله تعالى عنهم ، أحد الأئمة ، وهو من سادات التابعين ، ولد فى سنة ثمان وثلاثين للهجرة . وتوفى سنة أربع وتسعين ؛ وقيل : اثنتين وتسعين . والفرزدق ، هو أبو فراس همام بن غالب التميمي أحد فحول الشعر فى العصر الأموي ؛ وكانت ولادته ونشأته بالبصرة ؛ وتوفى بها نحو سنة مائة وعشر هجرية . ويشير الشاعر فى هذا البيت الى قول الفرزدق فى قصيدته المشهورة فى مدح زين العابدين ، ومنها :

هذا الذى تعرف البطحاء وطأته \* والبيت يعرفه والحل والحرم

هذا ابن خير عباد الله كلهم \* هذا النقي الطاهر الملم

(١) فلو يَسْتَطِيعُ الرُّكْنُ أَمْسَكَ رَاحَةً \* مَسَحَتْ بِهَا يَا أَكْرَمَ النَّاسِ مُتَمَيَّ  
دَعَوَتْ لَنَا حَيْثُ الدُّعَاءُ إِجَابَةً \* وَأَنْتَ بَدَعَوَى اللَّهِ أَطْهَرُنَا قَلَا  
أَمَانِيكَ الْكُبْرَى وَهَمَّكَ أَنْ تَرَى \* بِأَرْجَاءِ وَادِي النَّيْلِ شَعْبًا مُنْعَمَا  
(٢) وَأَنْ تَبْنِيَ الْمَجْدَ الَّذِي مَالَ رُكْنُهُ \* وَأَنْ تُرْهَفَ السَّيْفَ الَّذِي قَدْ تَنَلَّمَا  
دَعَوْتَ لِمِصْرٍ أَنْ تَسُودَ وَكَمْ دَعَتْ \* لَكَ اللَّهُ مِصْرُ أَنْ يَعْيشَ وَتَسَلِّمَا  
(٣) فَلَيْتَ مُلُوكَ الْمُسْلِمِينَ تَشَبَّهُوا \* بِمَلِكٍ إِذَا مَا أَحْجَمَ الدَّهْرُ أَقْلَمَا  
سَلِيلَ مُلُوكٍ يَشْهَدُ اللَّهُ أَنَّهُمْ \* أَقَامُوا عُمُودَ الدِّينِ لَمَّا تَهَدَّمَا  
(٤) لئن بَاتَ بِالْمَجْدِ الْمُؤْتَلِّ مَغْرَمًا \* لَقَدْ كَانَ (إِبْرَاهِيمُ) بِالْمَجْدِ مُغْرَمًا  
(٥) وَإِنْ تَامَ حُبُّ الْمَكْرُمَاتِ فَوَادَهُ \* لَقَدْ كَانَ (إِسْمَاعِيلُ) فِيهَا مُتِمًّا  
(٦) وَإِنْ سَكَنْتَ تَقْوَى الْمُهِيمِينَ قَلْبَهُ \* فَقَدْ كَانَ مِنْهَا قَلْبُ (تَوْفِيقٍ) مُقْعَمًا  
(٧) وَإِنْ بَاتَ نَهَاضًا بِمِصْرَ إِلَى الذَّرَا \* فَمِنْ جَدِّهِ الْأَعْلَى (عَلِيٍّ) تَعَلَّمَا

(١) المتنى : الأصل الذى ينتمى إليه الإنسان ، أى ينتسب . ومعنى هذا البيت مأخوذ من قول الفرزدق فى زين العابدين :

يكاد يسكه عرفان راحته \* ركن الحطيم اذا ما جاء يستلم

(٢) أرهف السيف : حذوه . وتعلم : تكسر حذوه ، أى تعيد لمصر القوة التى تطرق إليها الضعف .  
(٣) الملك (يسكون اللام) : لغة فى الملك (بكسرها) . وأحجم : تأخر . (٤) المجد المؤتل :  
المؤصل الثابت . وإبراهيم ، هو إبراهيم باشا ابن محمد على باشا الكبير ؛ ولد سنة ١٧٨٩ م ؛ وتولى عرش مصر  
فى حياة أبيه سنة ١٨٤٨ م وتوفى فى نفس السنة التى ولى فيها . (٥) تامة الحب والعشق تيمنا :  
استعبده . وإسماعيل ، هو إسماعيل باشا ابن إبراهيم باشا ؛ ولد سنة ١٨٣٠ م ؛ وولى خديوية مصر فى ١٨  
يناير سنة ١٨٦٣ م ؛ وعزل عنها سنة ١٨٧٩ م وتوفى فى ٢ مارس سنة ١٨٩٥ م . (٦) توفيق ،  
هو محمد توفيق باشا ابن إسماعيل باشا ولد فى سنة ١٨٥٢ م ، وتولى الخديوية سنة ١٨٧٩ م وتوفى  
سنة ١٨٩٢ م . والمفعم : المثلئ . (٧) على ، أى محمد على باشا جده الأمارة المالكة ؛ وولد  
بمدينة قوله عام ١٧٦٩ م ؛ وولى مصر عام ١٨٠٥ م ، وتوفى فى ٢ أغسطس سنة ١٨٤٩ م .

- (١) حَوَى مَحَوَى مِنْ مَجْدِهِمْ وَبِحَارِهِمْ \* وَزَادَ فَأَعْيَا الْمَادِحِينَ وَأَلْقَمَا  
 (٢) دَعَا بِكَ وَأَسْتَسْقُوا فَلَبَّى دُعَاءَهُمْ \* مِنْ الْأَفْقَى هَتَّانَ مِنَ الْمَزْنِ قَدْ هَمَى  
 (٣) أَلَحَّ عَلَى أَوَارِهِمْ وَسُوءِهِمْ \* وَحَيَّا عَبُوسَ الْفَقِيرِ حَتَّى تَبَسَمَا  
 (٤) وَلَمَّا طَوَى بَطْطَاءَ مَكَّةَ هَزَّه \* إِلَى الْبَيْتِ شَوْقُ الْمُسْتَهَامِ فَيَمَّا  
 (٥) أَطْلَفَ بِهِ ثُمَّ أَتَقَى عَنْ فِنَائِهِ \* وَلَوْ عَبَّ مِنْهُ (السَّامِرِيُّ) لَأَسْلَمَا  
 (٦) طَلَعَتْ عَلَيْهِمْ أَسْعَدَ الْخَلْقِ مَطْلَعًا \* وَعُدَّتْ الْبِنَا أَيْمَنَ الْخَلْقِ مَقْدَمًا  
 رَجَعَتْ وَقَدْ دَاوَيْتَ بِالْجُودِ فَقَرَّهُمْ \* وَكُنْتَ لَهُمْ فِي مَوْسِمِ الْحَجِّ مَوْسِمًا  
 (٧) وَأَمَنْتَ لِلْبَيْتِ الْحَرَامِ طَرِيقَهُ \* وَكَانَ طَرِيقُ الْبَيْتِ مِنْ قَبْلِهَا دَمًا  
 (٨) وَيَسَّرْتَهُ حَتَّى أَسْتَطَاعَ رُكُوبَهُ \* أَخُو الْفَقْرِ لَا يَطْوِيهِ جُوعٌ وَلَا ظَمًا

- (١) النجار: الأصل . وألغى: أجزءه عن الكلام . (٢) استسقوا، أى طلبوا السقيا .  
 والضمير في «دعوا» «واستسقوا» لأهل مكة . والهتان: المنصب . والمزن: السحاب ذو الماء .  
 وهى: سال لا يثنيه شيء . ويشير بهذا إلى مطر غزير نزل بمكة أيام حج الخلدوى فاضعت به الأرض  
 وفاضت بالخير . (٣) ألح على أوارهم: دام عليها . والأوار: ما صعب من الأرض . وعبوس  
 الفقير: ما أجذب منه وقل نباته، فصار كالوجه العابس الذى لا يشر فيه . وتبسم، أى أخصب وكثر  
 نباته، فاستعار «التبسم» لخصب الأرض وظهور ألوان النبات فيها . (٤) طوى، أى المزن  
 السابق ذكره . وبططاء، مكة: سبل واديا . وهزه: حركة . ويمم: قصد .  
 (٥) الفناء: الساحة . ويريد الشاعر بهذا البيت والذى قبله أن السحاب لما روى بططاء مكة  
 تشوق إلى الصكمة فسار إليها، ثم ارتد عنها إجلالاً لها ولم يطر عليها . وعب منه: شرب . ويريد  
 بالسامرى: موسى السامرى الوارد ذكره في القرآن في قصة بنى إسرائيل، إذ صنع لهم مجللاً من الحلى  
 وحضهم على عبادته، وكان ذلك في غيبة نبي الله موسى عليه السلام في ميقات ربه؛ قال تعالى في سورة  
 طه: (قال فإما قد فتننا قومك من بعدك وأضلهم السامرى) الآيات . (٦) أيمن الخلق، أى أبركهم .  
 (٧) دما، أى علوا بالقتل وسفك الدماء . (٨) لا يطويه، أى لا يبرده ولا يصره .

(١)  
وَجُنْتَ وَجَدْتَ رَبَّةَ الطُّهْرِ وَالتَّقَى \* عَلَى الْعَامِ حَتَّى أَخَصَّبَ الْعَامُ مِنْكَ  
فَلَمْ تَبْقِياَ فَوْقَ الْجَزِيرَةِ بَائِساً \* وَلَمْ تَتْرُكْ فِي سَاحَةِ الْبَيْتِ مُعْصِماً  
فَارَضَيْتُمَا الدِّيانَ والدِّينَ كُلَّهُ \* لَقَدْ رَضِيَ الدِّيانُ والدِّينُ عَنْكُمَا

### (٢) تحية محمد سعيد باشا

بمناسبة عودته من أوروبا في اليوم الحادى عشر من شهر شوال سنة ١٣٣٠ هـ وكان رئيساً للحكومة إذ ذاك

(٣)  
فِيكَ السَّعِيدَانِ الدَّانِ تَبَارِيَا \* يَا مِصْرُ فِي الْخَيْرَاتِ وَالْبَرَكَاتِ  
نَيْلٌ يَقْبِضُ عَلَى سُهُولِكَ رَحْمَةً \* وَقَفَى يَقْبِضُ غَوَائِلَ الْعَثَرَاتِ  
عَادَ الرَّئِيسُ فَرَحِي بِقُدُومِهِ \* وَتَهَلَّى بِمُفَرِّجِ الْأَزْمَاتِ

### (٤) إلى أمين واصف بك

قال هذين البيتين ليكتباً في لوحة مهداة إليه من مدرسة طوخ الصناعية ، إذ كان مديراً للتعليمية

| انشأ في ٩ مايو سنة ١٩١٢ |

لَمْ تَجِدْ مَا يَفِي بِقَدْرِكَ فِي الْمَجْدِ \* يَدٌ فَيُهْدَى إِلَى حِمَاكَ الْكَرِيمِ  
فَبَعَثْنَا إِلَيْكَ بِاسْمِكَ مَكْتُومٌ \* بَأْ عَلَى صَفْحَةِ الْوَلَاءِ الْمُقِيمِ

(١) يريد «ربة الطهر» : والدة الخديوى . (٢) محمد سعيد باشا هو الوزير المعروف  
ولذ في سنة ١٨٦٣ م وبعد أن أتم علومه تولى عدة مناصب قضائية وعدة وزارات ؛ ورأس الوزارة مرتين  
الأول من سنة ١٩١٠ م إلى سنة ١٩١٤ م والثانية سنة ١٩١٩ م وكان وزيراً للعارف في الوزارة السعدية  
سنة ١٩٢٤ م ثم اعتزل السياسة إذ أن توفى في ٢٠ يولييه سنة ١٩٢٨ م ؛ وكانت معروفة بالعقل  
والدهاء في الشؤون السياسية . (٣) تباريا : تسابحا .



### وقال يودّعه :

أنشدما في حفل أقامه بكارموطنى مديرية القليوبية إذ كان مديرا لمديرتهم ونقل

[نشرت في ٩ مايو سنة ١٩١٢]

لَمَنِ دُعِيتُ إِلَى احْتِفَالِكَ بِحَفَاةٍ \* فَأَجَبْتُ رَغَمَ شَوَاغِلِي وَسَقَامِي  
 (١)  
 وَدَعَوْتُ شِعْرِي يَا (أَمِينُ) نَخَانِي \* أَدْبِي وَلَمْ يَرَعِ الْقَرِيبُ دِمَامِي  
 فَاتَيْتُ صِفْرَ الْكَفِّ لَمْ أَمْلِكْ سِوَى \* أَمَلِي بِصَفْحِكَ عَنْ قُصُورِ كَلَامِي  
 وَاتَّجَلَّتْ أَيْكُونُ هَذَا مَوْقِفِي \* فِي حَفْلَةِ التَّوْدِيعِ وَالْإِكْرَامِ  
 وَأَنَا الْخَلِيقُ بَارِبُ أُرْتَلٍ لِلْوَرَى \* آيَاتِ هَذَا الْمُصْلِحِ الْمِقْدَامِ  
 وَأَقُومُ عَنْ نَفْسِي وَعَنْ غَيْرِي بِمَا \* يَقْضِي الْوَلَاءُ وَوَاجِبُ الْإِعْظَامِ  
 (بِنَهَا)، لَقَدْ وُقِّيتَ قِسْطُكَ مِنْ مُنَى \* وَسَعَادَةٍ وَرِعَايَةٍ وَنِظَامِ  
 (٢)  
 فَدَعَى سِوَاكَ بِقُرْبٍ مُوَفِّقٍ \* هُوَ فِي الْحُكُومَةِ تُجَبَّةُ الْحُكَّامِ  
 لَيْسَ التَّوَاضُّعُ حُلَّةً وَمَشَى إِلَى \* رُتَبِ الْجَلَالِ مُسَدِّدِ الْأَقْدَامِ  
 وَغَدَا بِأَبْرَاجِ الْعُلَا مُتَقَلًّا \* كَالْبَدْرِ يُسْعِدُهُ السَّرَى بِتَمَامِ

(١) اللّهام : الحق والحكمة .

(٢) بنها : عاصمة مديرية القليوبية .



## تهنئة محمود سامي بك (باشا)<sup>(١)</sup>

فالها في حفل أقيم لكرمه بفندق الكونغرنال المناسبة ترقية إلى منصب كبير في نظارة الأشغال

[ نشرت في ١٢ يولييه سنة ١٩١٢ م ]

رَبَّكَ وَالِدَكَ الْكَرِيمُ عَلَى التَّقَى \* وَعَلَى التَّزَاهَةِ وَالضَّمِيرِ الطَّاهِرِ  
فَنَشَأَتْ بَيْنَ رِيَاضٍ وَعِنَايَةٍ \* وَدَرَجَتَ بَيْنَ حَمَامِدٍ وَمَفَانِرِ  
وَسَمَّوَتْ يَا (سَامِي) إِلَى أَوْجِ الْعُلَا \* وَبَرَعَتْ قَوْمَكَ بِالذِّكَاةِ النَّادِرِ<sup>(٢)</sup>  
رَبِّي أَبُوكَ عَقُولَنَا وَنُفُوسَنَا \* فَأَهْنَأُ بِوَالِدِكَ (الْأَمِينِ) وَفَانِرِ<sup>(٣)</sup>  
وَأَهْنَأُ بِمَا أُوتِيْتَهُ مِنْ نِعْمَةٍ \* فِي عَهْدِ مَوْلَانَا الْأَمِيرِ الزَّاهِرِ  
يَا مَالِيَّ الْكُرْسِيِّ مِنْهُ مَهَابَةٌ \* وَكِفَايَةٌ يَا مِلَّءَ عَيْنِ النَّاضِرِ<sup>(٤)</sup>  
إِنِّ الَّتِي قُلْدَتْهَا فِي حَاجَةٍ \* لِعَزِيمَةٍ تَمُضِي وَرَأْيٍ بِاتِرِ  
فَافِضْ ضِيَاءَكَ فِي النِّظَارَةِ كُلِّهَا \* وَأَقْبِضْ عَلَى الْأَعْمَالِ قَبْضَ الْقَادِرِ<sup>(٥)</sup>  
وَأَخْدُمْ بِإِلَادِكَ بِالَّذِي أُوتِيْتَهُ \* مِنْ فِطْنَةٍ وَأَقْلَ عِشَارِ الْعَاثِرِ  
هَنَأْتُ مِصْرَ وَيَلَهَا وَرِجَالَهَا \* لَمَّا رَأَيْتُكَ فِي ثِيَابِ الْإِمْرِ  
وَرَأَيْتُ فِي الدِّيْوَانِ قَدْرَكَ حَالِيًا \* وَالنَّاسَ تَهْتَفُ بِالثَّنَاءِ الْعَاطِرِ

(١) هو ابن صاحب السعادة الأستاذ أمين سامي باشا المريني المعروف . تولى رحمه الله عدة مناصب

حالية في الحكومة المصرية آخرها منصب الوزير المفوض لمصر في أمريكا ، وتوفي في يولييه سنة ١٩٣٦

(٢) يشير بهذا البيت الى أن والده الممدوح من رجال التربية بوزارة المعارف ، وكان ناظرا للمدرسة

دار العلوم مدة طويلة من الزمن ، ويخرج في أيام نظارته لهذه المدرسة كثيرون من الأساتذة الأجلاء .

(٣) العهد الزاهر : المضيء المشرق ، ويريد عهد الخديوي عباس الثاني . (٤) الباتر : القاطع .

(٥) يقال : أقال فلان غثار فلان وضربه ، إذا صفح عن زلة ودفع عنه ما يترفع بسببها من مكروه .

مَا بَيْنَ مُعْتَرِفٍ بِفَضْلِكَ مُعْلِنٍ \* أَوْ ضَارِعٍ لَكَ بِالْدُّعَاءِ وَشَاكِرٍ  
أُمِّهِندَسِ النَّيْلِ السَّعِيدِ تَحِيَّةً \* مِنْ مِصْرَ تَحْدُوها تَحِيَّةُ شَاعِرٍ  
يَدْعُو إِلَيْكَ أَنْ يُكْتَرَّ بَيْنَنَا \* أَمْثَالُ (سَامِي) فِي الزَّمَانِ الْخَاضِرِ

## إلى الدكتور على إبراهيم بك (باشا) الجراح المعروف

[نشرت في ١٥ سبتمبر سنة ١٩١٢]

هَلْ رَأَيْتُمْ مُوَفَّقًا (كَمَلِي) \* فِي الْأَطِبَاءِ يَسْتَحِقُّ الثَّنَاءَ  
أَوْدَعَ اللَّهُ صَدْرَهُ حِكْمَةَ الْعِلْمِ \* سِيمَ وَأَجْرَى عَلَى يَدَيْهِ الشِّفَاءَ  
كَمْ نَفُوسٍ قَدْ سَلَّهَا مِنْ يَدِ الْمَوْتِ \* تِ بُلُطْفٍ مِنْهُ وَكَمْ سَلَّ دَاءَ<sup>(١)</sup>  
فَارَانَا (لُقْمَانَ) فِي مِصْرَ حَيًّا \* وَحَبَانَا لِكُلِّ دَاءٍ دَوَاءَ<sup>(٢)</sup>  
حَفِظَ اللَّهُ مِضْمَعًا فِي يَدَيْهِ \* قَدْ آمَاتِ الْأَمْسَى وَأَحْيَا الرَّجَاءَ<sup>(٣)</sup>

## تحية خليل مطران بك

أنشدها في حفل أقيم بدار الجامعة المصرية لكرمه بمناسبة الإنعام عليه بالنيشان المهيدي

يوم ٢٤ أبريل سنة ١٩١٣ م

جَازِي عَرَفْتُهَا فَهَاجَ الْغَرَامَا \* وَدَعَانِي فَرْزُهَا إِلْمَامَا<sup>(٤)</sup>  
جَنَّةٌ تَبْعُ الْحَيَاةَ وَتَجْلُو \* صَدَا النَّفْسِ رَوْقًا وَنَظَامَا

(١) سلها: اقترعها وأخرجها. (٢) لقمان: حكيم معروف. وحباننا: أعطانا. (٣) المبعث: المشرق. والأسمى: الحزن. (٤) العرف: الريح الطيبة. وإلماما، أى زيارة قصيرة.

- (١) زُرْتُهَا مَوْهِنًا وَفِي مَلَى نَفْسِي \* ذِلَّةُ الصَّبِّ وَأَنْكَسَارُ الْيَتَامَى  
(٢) وَتَقَلُّتُ فِي نَحَائِلِهَا الْخُضْ \* سِرِّ يَمِينًا وَيَسْرَةً وَأَمَامَا  
(٣) فَإِذَا رَوَّضَتَانِ فِي ذَلِكَ الرَّوْ \* ضِ تَمِيسَانِ تَحْتَ رِيحِ الْخُرَازِمَى  
(٤) جَاءَتَا تَحْطِرَانِ وَالنَّجْمُ سَاهٍ \* وَعُيُونُ الْأَزْهَارِ تَبْغِي الْمَنَامَا  
(٥) جَازَتَا مَوْضِعِي فَهَبَّ نَسِيمٌ \* أَذْكَى مِنِّي الْأَمَى وَهَاجَ الْهَيْبَا  
(٦) فَتَرَسَّمَتْ مِنْهُمَا أَثَرُ الْخَطِّ \* وَوَخَّافَتْ فِي الْمَسِيرِ احْتِشَامَا  
(٧) وَتَسَمَّعَتْ عَلَيَّ أَطْمَعُ الشُّوْ \* قَ وَأُزَوِي مِنَ الْقُودَادِ الْأَوَامَا  
(٨) فَإِذَا هَجَّجَتَانِ مِنْ لَمَجَاتِ الشُّ \* رَقٍ قَدْ شَاقَتَا قُودَادِي فَهَامَا  
تلك سُورِيَّةٌ نَفِيسٌ بَيَانًا \* تلك مِصْرِيَّةٌ تَسِيلُ أَنْسِجَامَا  
فَطَنَةٌ عِنْدَ رِقَّةٍ عِنْدَ ظَرْفٍ \* عِنْدَ رَأْيٍ تَحَالُهُ الْهَمَامَا  
(٩) مَالَتَا تَحْوَدَوْحَةٍ تُرْسِلُ الْأَغْ \* صَانَ وَأَخَارَتَا لَدَيْهَا مُقَامَا

- (١) المومن : محو نصف الليل . (٢) الخماثل : المواضع الكثيرة الشجر، الواحدة تحملة .  
(٣) تَمِيسَان : تبججرتان . والخُرَازِمَى : خيري البر، وزهره من أطيب الأزهار ضمة .  
(٤) كفى « بسهر النجم » و « نوم الزهر » عن سكون الليل وركود ظلامه .  
(٥) يلاحظ أنه لا يستقيم الوزن إلا بحذف حرف العلة من قوله « أذكى » ، وهو خطأ لا يجيزه اللغة، ولعل في لفظي « أذكى » و « هاج » في هذا الشطر تقدما وتأخيرا ؛ والصواب « هاج » في الأول و « أذكى » في الثاني لسم من ذلك العيب . والأسمى : الحزن . والهيام : شدة الشوق .  
(٦) خافت في المسير، أى خففت منه وخففت من وقع الخطو لئلا يسمع .  
(٧) الأوام : شدة العطش . ويريد الاشتياق الى حديثهما .  
(٨) المراد « باللهجة » هنا : طريقة التلقن بالألفاظ وجرس الكلام .  
(٩) الدوحة : الشجرة العظيمة المتسمة .

- (١) ثُمَّ أَلَقْتُ قِنَاعَهَا بِنْتُ مِصْرٍ \* وَأَمَاطَتْ بِنْتُ الشَّامِ النَّشَامَا  
فَتَوَهَّمْتُ أَنْ قَدْ انْفَلَقَ الْبَدُ \* رُوقِدْتُ أَنْكِرُ الْأَوْهَامَا  
(٢) فَتَوَارَيْتُ ثُمَّ عَلَّقْتُ أَنْفَا \* سِي مَا اسْطَغْتُ وَأَرْتَدَيْتُ الظَّلَامَا  
ظَلَّتْ ذَلِكَ الْمَكَانَ خِلَاءً \* لَا رَقِيبًا يُحْشَى وَلَا نَمَامَا  
بِخَيْرِي فِيهِ مَا جَرَى مِنْ حَدِيثٍ \* كَانَ بَرْدًا عَلَى الْحَشَا وَسَلَامَا  
حِينَ قَالَتْ لِأَخِيهَا بِنْتُ مِصْرٍ : \* إِنَّكُمْ أَمَةٌ أَبَتْ أَنْ تُضَامَا  
(٣) صَدَقَ الشَّاعِرُ الَّذِي قَالَ فِيكُمْ \* كَلِمَاتٍ نَبِيْنٍ مِّنَ النَّبَامَا  
(٤) رَكِبُوا الْبَحْرَ جَاوَزُوا الْقُطْبَ فَأَتُوا \* مَوْقِعَ النَّيْرَيْنِ خَاضُوا الظَّلَامَا  
يَمْتَطُونَ الْخُطُوبَ فِي طَلَبِ الْعَيْدِ \* يَشِي وَيَبْرُونَ لِلنُّضَالِ السَّهَامَا  
(٥) فَأَنْبَرَتْ ظُيُفَةُ الشَّامِ وَقَالَتْ : \* بَعْضَ هَذَا فَقَدْ رَفَعَتْ الشَّامَا  
أَنْتُمْ الْأَسْبَقُونَ فِي كُلِّ مَزْمَى \* قَدْ بَلَغْتُمْ مِنْ كُلِّ شَيْءٍ مَرَامَا  
(٦) إِنَّمَا الشَّامُ وَالْكِنَانَةُ صَنَوَا \* نِ رَغَمِ الْخُطُوبِ عَاشَا لِرَامَا  
(٧) أُمِّكُمْ أُمْنَا وَقَدْ أَرْضَعْتَنَا \* مِنْ هَوَاهَا وَنَحْنُ نَابِي الْفِطَامَا  
(٨) قَدْ زَلَّلْنَا جِوَارِكُمْ حَمِيدَنَا \* مِنْكُمْ الْوُدُّ وَالنَّدَى وَالذَّمَامَا

(١) أماطت اللثام : أبعدته ونحته . (٢) خلقت أنفاسي ، أي حبستها عن التردد في صدرى  
لئلا تسع فيعرف مكانى . (٣) الشاعر ، هو حافظ ، واليتان اللذان بعد هذا البيت من قصيدة  
له ستاقى في هذا الديوان . (٤) النيران : الشمس والقمر . يصف عزم الشاميين وكثرة أرحمهم  
في طلب الرزق . (٥) بعض هذا ، أي قولى بعض هذا إذ لا تستحق كله . (٦) الصنو :  
الأخ الشقيق . (٧) بريد « بالأم » : اللغة العربية . (٨) الدمام : الحرمة والذمة .

وَحَلَّلْنَا فِي أَرْضِكُمْ فَاصْبُنَا \* مَتَزِلًا مُخَصَّبًا وَأَهْلًا كِرَامَا  
 وَغَشِينَا دِيَارَكُمْ حَيْثُ شِئْنَا \* فَلَقِينَا طَلَاقَةً وَابْتِسَامَا  
 (١)  
 وَشَرِبْنَا مِنْ نَيْلِكُمْ فَلَسِينَا \* مَاءَ لُبْنَانٍ سَلْسَلَا وَالْغَمَامَا  
 وَقَبَسْنَا مِنْ نُورِكُمْ فَكَتَبْنَا \* وَأَجَدْنَا نِشَارَنَا وَالنَّظَامَا  
 وَتَلَوْنَا آيَاتِ شَوْقٍ وَصَبْرِي \* فَرَأَيْنَا مَا يَبْهَرُ الْأَفْهَامَا  
 مَلَأَ الشَّرْقَ حِكْمَةً وَأَقَامَا \* فِي ثَنَائِهَا النُّفُوسُ أُنَى أَقَامَا  
 غَنِيَا الْمَشْرِقَيْنِ مَا تَرَكَ الْأَفْ \* بِلَاكَ حَيْرِي وَأَذْهَلَ الْأَجْرَامَا  
 (٢)  
 وَأَعَادَا عَهْدَ الرَّشِيدِ لَعْبَا \* سَ فَكَانَا يَرَاعُهُ وَالْحُسَامَا  
 (٣)  
 فَأَشَارَتْ فَتَاةٌ مُضِرَّ وَقَالَتْ : \* قَدْكَ، لَمْ تَتْرُكْ لِصُغْرٍ كَلَامَا  
 أَتَمَّ النَّاسُ قُدْرَةً وَمَضَاءَ \* وَنُهُوضًا إِلَى الْعَلَا وَأَعْتَزَامَا  
 (٤)  
 أَطْلَعْتَ أَرْضَكُمْ عَلَى كُلِّ أَفْقٍ \* أَنْجُمَا إِثْرَ أَنْجُمٍ تَنَزَّاهَا  
 (٥)  
 تَرَكَبُ الْمَهْوَلَ لَا تَفَادَى وَتَمْشِي \* فَوْقَ هَامِ الصَّعَابِ لَا تَنْتَحَى  
 قَدْ سَمِعْنَا "خَلِيلَكُمْ" فَسَمِعْنَا \* شَاعِرًا أَقْعَدَ النَّهْيَ وَأَقَامَا  
 (٦)  
 وَطَمِعْنَا فِي شَأْوِهِ فَقَعَدْنَا \* وَكَسَرْنَا مِنْ عَجْزِنَا الْأَقْلَامَا

(١) السلسل : العذب . (٢) يريد « بالرشيد » : الخليفة العباسي ، وكان عصره حافلًا بالأدباء والشعراء . ويريد « عباس » : الخديوي السابق عباس حلمي الثاني .  
 (٣) قدك : حسبك . (٤) يريد « بالأنجم » : رجال سوريا المتفرقين في أنحاء العالم .  
 (٥) لا تفادي ، أي لا تنفادي . (٦) الشار : الغاية .

نَظَّم الشَّامَ وَالْعِرَاقَ وَمِصْرًا \* سِلْكُ آيَاتِهِ فَكَانَ الْإِمَامَا  
 فَشَى النَّثْرَ خَاضِعًا وَمَثَى الشَّعْرُ \* وَأَلْقَى إِلَى الْخَلِيلِ الزُّمَامَا  
 وَرَأَى فِيهِ رَأَيْنَا صَاحِبُ النَّيِّ \* مَلْ فَأَهْدَى إِلَيْهِ ذَاكَ الْوِسَامَا <sup>(١)</sup>  
 شَارَةً زَانِتِ الْقَرِيضِ فَكَانَتْ \* شَارَةً النَّصْرِ زَانِتِ الْأَعْلَامَا  
 فَمَقَّدْنَا لَهُ الْأَوَاءَ مَلَيْنَا \* وَاحْتَفَلْنَا تَزْيِيدَهُ إِكْرَامَا  
 ذَاكَ مَا دَارَيْنَ حَدِيثَ شَيْءٍ \* يَسْتَفِزُّ النَّهْيَ وَيَسْجِي النَّدَامَا  
 قَدْ تَسَقَّطَتْهُ وَخَالَفَتْ فِيهِ \* مَنْ يَرَى النُّقْلَ سُبَّةً وَاجْتِرَامَا <sup>(٢)</sup>  
 فَمِنْ النُّقْلِ مَا يَكُونُ حَلَالًا \* وَمِنْ النُّقْلِ مَا يَكُونُ حَرَامَا

♦ ♦ ♦

صَدَقَ الْغَادِقَانِ يَا لَيْتَ قَوْمِي \* مَا كَمَا قَالَتَا هَوَىٰ وَالنِّشَامَا  
 نَحْنُ فِي حَاجَةٍ إِلَى كُلِّ مَا يُدْ \* يَمِي قُؤَانَا وَيَرْبِطُ الْأَرْحَامَا  
 فَاجْعَلُوا حَفْلَةَ الْخَلِيلِ صَفَاءً \* بَيْنَ مِصْرٍ وَأُخْتِهَا وَسَلَامَا  
 وَأَسْأَلُوا اللَّهَ أَنْ يُدِيمَ عَلَيْنَا \* مَلِكُ "عَبَّاسٍ" نَاضِرًا بَسَامَا <sup>(٣)</sup>  
 هُوَ آمَانَا وَحَايِي جَمَانَا \* أَيْدِ اللَّهِ مُلْكُهُ وَأَدَامَا

(١) صاحب النيل، أي أمير مصر، وكان إذ ذاك عباس الثاني.

(٢) تسقط الأخبار: تبجها وأخذها شيئا بعد شيء.

(٣) منع "عباسا" من الصرف لضرورة الوزن.

تهنئة له أيضا للأنعام عليه بالوسام السابق ذكره

[ نشرت في أول أبريل سنة ١٩١٣ م ]

(١)  
وَسِعَ الْفَضْلَ كُلَّهُ صَدْرُكَ الرَّحْمَةُ \* بُبُ فَمَنْ شَاءَ فَلْيَنْتَهِ سَامَةً  
لَمْ يَزِدْكَ الْوَسَامُ قَدْرًا وَلَكِنْ \* زَادَ قَدْرَ الْعَمَلِ وَقَدْرَ الْكَرَامَةِ  
كَمْ وَسَامٍ كَمْ حِلْيَةٍ كَمْ شِعَارٍ \* فَيْكَ كَمْ شَارَةٍ وَكَمْ مِنْ عِلَامَةٍ  
لِإِبَاءٍ وَحِكْمَةٍ وَإِخَاءٍ \* وَصَفَاءٍ وَهَمَةٍ وَشَهَامَةٍ

تحية إلى واصف غالى بك (باشا)

أنشدها في فندق شبرد في ٤ يونية سنة ١٩١٤ عند ما نشر كتابه المعروف « بحديقة الأزهار »  
الذى ترجم فيه بعض الشعر العربي القديم إلى اللغة الفرنسية ، وكان يلقي محاضرات وخطب  
في فرنسا ينزه فيها بالعرب ودهر والشرق

(٢)  
يَا صَاحِبَ الرُّوضَةِ الْفَنَاءِ هَجَّتْ بِنَا \* كَرَى الْأَوَائِلَ مِنْ أَهْلِ وَجِيرَانِ  
نَشَرْتَ فَضْلَ كِرَامٍ فِي مَضَاجِعِهِمْ \* جَرَّ الزَّمَانُ عَلَيْهِمْ ذَيْلَ نِسْبَانِ  
إِنِّي أَحْيَيْكَ عَنْهُمْ فِي جَزِيرَتِهِمْ \* وَفِي الْعِرَاقِ وَفِي مِصْرٍ وَلُبْنَانِ  
جَلَوْتَ لِلْغَرْبِ حُسْنَ الشَّرِيقِ فِي حُلِيِّ \* لَا يُسْتَهَانُ بِهَا نَسَاجُ (هَرْنَانِي) (٣)

(١) الضمير في « وسامه » المصدر . (٢) الروضة الفناء : هي التي تمر الرمح فيها لغير ما  
الصوت لكثافة نبتها والغناه . (٣) نساج هرناني . يريد تشبيه واصف غالى بفكوه  
الناصر الفرنسي المعروف مؤلف (رواية هرناني) ، وهي رواية تمثيلية معروفة تمتد من حيون الأدب القرون  
وله ترجمت إلى العربية .

- (١) ظَنُّوكَ مِنْهُمْ وَقَدْ أَنْشَأَتْ تَحْطُّهُمْ \* بِمَا عَنَّا لَكَ مِنْ سِغْرِ وَيَسَانِ  
 مَا زِلْتَ تَبْهَرُنَا طَوْرًا وَتَبْهَرُهُمْ \* حَتَّى أَدْعَاكَ وَجَبَاكَ الْفَرِيقَانِ  
 لَوْلَا أَسْمِرُكَ فَازُوا فِي أَدْعَائِهِمْ \* (بواصيف) وَخَيْرُنَا أَيْ خُسْرَانِ  
 غَرَسْتَ مِنْ زَهْرَاتِ الشَّرْقِ طَائِفَةً \* فِي أَرْضِ (هيجو) بِجَاهَتِ طُرْفَةِ الْبَلْخَانِ  
 حَدِيقَةً لَكَ لَمْ نَعْمَدْ لَهَا شَبَهًا \* بَيْنَ الْحَدَائِقِ فِي زَهْرِ وَأَفْنَانِ  
 يُحْيِي شَذَاهَا نُفُوسَ الْوَافِدِينَ وَمَا \* مَرُّوا بِوَرْدٍ وَلَا طَائِفُوا بِرَمْحَانِ  
 لَكُنَّهَا مِنْ أَزَاهِيرِ النَّهْيِ جَمَعَتْ \* مَا لَا تُنَافِئُهُ أَزْهَارُ بُسْتَانِ  
 بِالْأَمْسِ كَانَ لَهَا شَرْقٌ تَضُوعُ بِهِ \* وَالْيَوْمَ صَارَ لَهَا بِالْغَرْبِ شَرْقَانِ  
 أَسْمَعْتَهُمْ مِنْ نَسِيبِ الْقَوْمِ فَأَنْطَلَقَتْ \* سُؤُونَ كُلِّ شَيْءٍ الْقَلْبِ وَلَمَّانِ  
 وَزِدْتُهُمْ مِنْ كَلَامِ (الْبَحْتَرِيِّ) قِطْعًا \* مِثْلَ الرِّيَاضِ كَسَنَهَا كُفَّ (يَسَانِ)  
 سَلَّ (الْفَرِيدِ) وَ (لَا مَرْتِينَ) هَلْ جَرِيًا \* مَعَ (الْوَلِيدِ) أَوْ (الطَّائِي) بِمِيدَانِ

(١) ظنوك منهم، أى ظنك الفرنسيون فرنسا منهم. وعنا: خضع وذل. (٢) يريد بالزهرات: المقطوعات الأدبية التى ترجمها. وهيجو، هو فكتور هوجو الشاعر المعروف انظر التعريف به فى الحاشية رقم ٢ من صفحة ٣٨ من هذا الجزء. والطرفة: الغريب المستحسن المعجب. (٣) الشذا: قوة ذكاء. الراحة. (٤) نالجه، أى تباريه وتغالبه فى النفع، أى الراحة الطيبة. (٥) تضوع: تغوج وتنتشر. (٦) النسيب: التنسيب بالنساء وذكر محاسنهن فى الشعر. ويريد بالقوم شعراء العرب. والشؤون: مجارى الدموع. (٧) نيسان: شهر من شهور السنة المسيحية معروف، وهو يقابل أبريل. (٨) انظر التعريف بالفريد ديموسيه فى الحاشية رقم ٢ من صفحة ١٢٦ من هذا الجزء. ولا مارتين، هو القونس دلامارتين الشاعر الفرنسى؛ ولد سنة ١٧٩٠ وتوفى فى سنة ١٨٦٩ وهو معروف برقة الغزل حتى قيل له: شاعر الحب والجمال. والريد، هو أبو عبادة البحتري. والطائى، هو أبو تمام حبيب بن أوس؛ وكلاهما شاعر معروف.



(١) وَهَلْ هُمَا فِي سَمَاءِ الشَّمْرِ قَدْ بَلَّغَا \* شَاوُ (النَوَاسِي) فِي صَوْنٍ وَإِتْقَانٍ  
(٢) وَدَا وَقَدْ شَهِدَا بِالْحَقِّ أَنَّهُمَا \* فِي بَيْتِ (أَحْمَدَ) لَوْ رَضَى نَدِيمَانِ  
أَمْسَى كِتَابُكَ «كَالسِّيَا» يُعِيدُ لَهُمْ \* مَرَأَى الْحَوَاثِ مَرَّتْ مِنْذُ أَرْمَانِ  
(٣) قَدْ شَاهَدَا فِيهِ تَحْتَ النَّقْعِ عَنَتَرَةٌ \* يُصَارِعُ الْمَوْتَ عَنْ عَبَسٍ وَذُبْيَانِ  
وَشَاهَدُوا أَسَدًا يَمْشِي إِلَى أَسَدٍ \* كِلَاهُمَا غَيْرُ هَيَّابٍ وَلَا وَاوِي  
(٤) هَذَا مِنَ الْعَرَبِ لَا يُلَوِّى بِهِ فَرْعٌ \* وَذَاكَ أَرْوَعُ مِنْ أَسَادِ خَفَّانِ  
لِلَّهِ دُرُّ يَرَاغِ أَنْتَ حَامِلُهُ \* لَوْ كَانَتْ فِي أُمْلِي يَوْمًا لِأَغْنَانِي  
وَقَفَّتْ تَدْفَعُ عَنْ آدَابِنَا تُهْمًا \* كَادَتْ تُقَوِّضُ مِنْهَا كُلَّ بُنْيَانِ  
فَكُنْتُ أَوَّلَ مِضِرَّى أَقَامَ لَهُمْ \* عَلَى نَبَالَةٍ مِضِرِّ أَلْفِ بُرْهَانِ

(١) وهل هما، أى ألفريد ولا مارتين . والنواسى ، هو أبو نواس الحسن بن هانئ . الشاعر المعروف . والشار : الغاية . (٢) يريد أبا الطيب أحمد بن الحسين المتغنى الشاعر المعروف . (٣) النقع : القبار فى الحرب . وعنتره ، هو ابن شداد العبسى ، وهو من لغول شعراء الجاهلية ومن فرسانهم المعروفين بالشجاعة والبأس ، وهو صاحب المعلقة التى أولها :

هل غادر الشعراء من متردّم . \* أم هل عرفت الدار بعد توهم

وعبس وذبيان : قيلتان من قبائل العرب معروفتان ، ويشير إلى أن الممدوح قد تربى بعض شعر وعنتره فى كتابه .

(٤) «لا يلوى به فرع» : أى لا يصرفه ولا يردّه خوف . والأروع : الشهم الشجاع . وخفان : موضع قرب الكوفة تأوى إليه الأسود . ويشير بهذا البيت والذى قبله إلى قصيدة البديع الحمداى التى قالها على لسان بشر بن عوانة ، وذكر فيها لقاءه للأسد ومواهبته إياه حتى قتله ، وهى من القصائد التى ترجمها الممدوح إلى اللغة الفرنسية فى كتابه السابق ذكره ، وأولها :

أفاطم لو شهدت يعطين خبث \* وقد لاقى الهزبر أخاك بشرا

(١) مَا زِلْتَ تُلْقِي عَلَى أَتْمَاعِهِمْ مُجْجَاً \* فِي كُلِّ نَادٍ وَتَأْتِيهِمْ بِسُلْطَانِ  
 (٢) حَتَّى أَتَنَنَيْتَ وَمَا لِلْعُرْبِ مُجْتَرِي \* عَلَى الْبِنَاءِ وَلَا زَارٍ عَلَى الْبَانِي  
 (٣) مَحَمَّاتٍ مَا كَتَبُوا عَنَّا بِقَاطِعَةٍ \* مِنَ الْبَرَاهِينِ فَلَتْ قَوْلَ (رِيَّانِ)  
 (٤) أَتَمَحَى عَلَى الْأَدَبِ الشَّرْقِيِّ مُفْتَرِيًا \* عَلَيْهِ مَا شَاءَ مِنْ زُورٍ وَبُهْتَانِ  
 ظَنَّنَا الْحَقِيقَةَ فِي الْأَشْمَارِ تَنَقُّصَنَا \* وَاللَّفْظَ وَالْقَصْدَ وَالتَّصْوِيرَ فِي آنِ  
 (٥) وَأَتَنَا لَمْ نَصِلْ فِيهَا إِلَى مِثْلِهِ \* عَدَا وَذَلِكَ لِعَيٍّ أَوْ لِنُقْصَانِ  
 (٦) وَلَوْ رَأَى (ابْنَ جُرَيْجٍ) فِي قَصَائِدِهِ \* لَقَالَ آمَنْتُ فِي سِرِّي وَلِإِعْلَانِي  
 مَالِي أَفَانُحِرَ بِالْمَوْتِ وَبَيَّنَّ يَدِي \* مِنْ شِعْرِ أَحْيَانَا مَا لَيْسَ بِالْفَانِي  
 فِي شِعْرِ (شَوْقٍ) وَ(صَبْرِي) مَا تَنَبَّهَ \* عَلَى نَوَائِجِهِمْ دَعَا شِعْرَ (مُطْرَانِ)  
 (٧) بُوْرِكَتْ يَا بَنَ الْوَزِيرِ الْحُرِّ مِنْ رَجُلٍ \* لَمْ يَخْتَلِفْ فِيهِ أَوْ فِي فَصْلِهِ آثَانِ  
 بَلَّغَ إِذَا جِئْتَ (بَارِيزًا) أَفَاضِلَهَا \* عَنَّا التَّحِيَّاتِ وَأَشْفَعَهَا بِشُكْرَانِ

(١) السلطان : الحجة والبرهان . (٢) الزارى : العائب . (٣) ريَّان :  
 هو الفيلسوف الفرنسي المعروف الذى ردَّ عليه الأستاذ الإمام المرحوم الشيخ محمد عبده في ارضى الإسلام  
 والمسلمين به من تهم ؛ وقد غمز الأدب الشرق بعدة مقامات سيذكرها الشاعر بعد . (٤) يقال :  
 أحمى عليه بالشم ، اذا أقبل عليه به . والمفتري : الكاذب المختلق . (٥) « وأتانا » الخ ، أى ظن  
 أن شعراء العرب لم يصلوا فى القصيدة الى مئة بيت ، ونسب ذلك الى العجز فى المنطق ونقصان اللغة العربية  
 وقصورها عن تأدية ما يريد الشاعر . (٦) يريد بـابن جريج أبا الحسن على بن العباس بن جريج الرومى  
 مولى بنى العباس ، الشاعر المكثّر ، صاحب التوليد الغريب والمعاين المبتكرة ؛ ولد ببغداد سنة ٢٢٢ هـ .  
 وتوفى سنة ٢٦٣ هـ وهو مشهور بالمقطّولات من القصائد . (٧) الوزير ، هو بطرس غالى باشا  
 أبو المدهوح .

- (١) وَخُصَّ كَاتِبُهُمْ (زُولا) بِأَطْيَبِهَا \* كَيْمَا يُقَابِلُ إِحْسَانُ بِإِحْسَانِ  
(٢) وَاجْعَلْ لِسْفَرِكَ ذَيْلًا فِي شَوَاعِيرِنَا \* وَقِفْ لِمَنْ هُنَاكَ الْمَوْقِفَ الثَّانِ  
(٣) وَاتْرُكْ عَلَى الْقَرِيبِ مِنْ تِلْكَ الْحُلَى وَأَشَدَّ \* بِكُلِّ حُسْنَانَةٍ فِينَا وَحُسْنِ  
(٤) وَغُدِّ إِلَى الشَّرْقِ عَوْدَ الْفَاتِحِينَ لَهُ \* وَخُذْ مَكَانَكَ فِيهِ فَوْقَ (كِيَوَانِ)  
(٥) وَأَشْكُرْ رِعَايَةَ عَبَّاسٍ وَمِثْلَهُ \* وَأَشْرَحْ وَلَاءَكَ يَا (غَالِي) (لُثْمَانِ)  
(٦) وَأَضْرِغْ إِلَى اللَّهِ أَنْ يَرَعَى أَرِيكَتَنَا \* مَرْفُوعَةَ الشَّانِ مَا مَرَّ الْجَدِيدَانِ

### تهنئة المغفور له السلطان حسين كامل بالسلطنة<sup>(٧)</sup>

[نشرت في أول يناير سنة ١٩١٥ م]

- هَنِيئًا أَيُّهَا الْمَلِكُ الْأَجَلُّ \* لَكَ الْعَرْشُ الْجَدِيدُ وَمَا يُظِلُّ  
(٨) تَسْمَ عَرْشَ (إِسْمَاعِيلَ) رَجَبًا \* فَانْتَ لَصَوْبِلَانِ الْمَلِكِ أَهْلُ

- (١) هو اميل زولا الكاتب الفرنسي المعروف؛ ولد في باريس سنة ١٨٤٠ م، وتوفي سنة ١٩٠٢ م.  
(٢) يرغب حافظ الى المدوح أن يترجم الى اللغة الفرنسية كتابا آخر من شعر النساء العربيات يكون ذيلًا لكتابه الأول .  
(٣) أشاد بذكره، أي رضعه بالثناء عليه . وبكل حسنة وحسان، أي بكل مجيدة محسنة في الشعر ومجيد محسن . ويجوز أن يقرأ هذان اللفظان بفتح الحاء، على معنى شاعرة وشاعر يشبهان حسان بن ثابت .  
(٤) كيوان : اسم كوكب زحل بالفارسية . (٥) يرغب الى مدوحه أن يشرح لثمان مرتضى باشا إخلاصه للحدوي ليلغنه إياه، وكان هُناك باشا في سراي الحدوي عباس الثاني في منزلة كبير الأمتاء الآن .  
(٦) الأريكة : سرير الملك . والجديدان : الليل والنهار .  
(٧) ولد السلطان حسين كامل في يوم (١٩ صفر سنة ١٢٧٠ هـ) (٢١ نوفمبر سنة ١٨٥٣ م)، وفي يوم ١٩ ديسمبر سنة ١٩١٤ م، تولى عرش مصر؛ وتوفي رحمه الله في ٩ أكتوبر سنة ١٩١٧ م . (٨) تسم العرش : علاه . والصوبلجان : العصا المعوجة من الطرف؛ وهو لفظ فارسي معرب؛ وكانت الملوك تتخذ شعارًا لذلك .

وَحَصَّنَهُ بِإِحْسَانٍ وَعَدِلَ \* فِخْضُ الْمَلِكِ إِحْسَانٌ وَعَدِلُ  
 وَجَدُّ سِيرَةِ الْعُمَرَيْنِ فِينَا \* فَإِنَّكَ بَيْنَنَا قَدْ ظَلُ<sup>(١)</sup>  
 لَقَدْ عَزَّ السَّرِيرُ وَتَاهَ لَمَّا \* تَبَوَّاهُ الْمَلِكُ الْمُسْتَقِلُ<sup>(٢)</sup>  
 وَهَشَّ التَّاجُ حِينَ عَلَا جَيِّنَا \* عَلَيْهِ مَهَابَةٌ وَعَلَيْهِ نُبُلُ<sup>(٣)</sup>  
 تَمَنَّى لَوْ يَقَرَّ عَلَى أَيْي \* تَذِلُّ لَهُ الْخُطُوبُ وَلَا يَذِلُّ<sup>(٤)</sup>  
 وَقَدْ نَالَ الْمَرَامَ وَطَابَ نَفْسًا \* فَهَا هُوَ ذَا بِلَايِسِهِ يُدِلُّ<sup>(٥)</sup>  
 وَمَا كُنْتَ الْغَرِيبَ عَنِ الْمَعَالِي \* وَلَا التَّاجُ الَّذِي بَكَ بَاتَ يَعْلُو<sup>(٦)</sup>  
 وَإِنَّكَ مَنْذُكُنْتَ وَلَا أَعَالِي \* حُسَامٌ لِلْأَرِيكََةِ لَا يُقْلُ<sup>(٧)</sup>  
 فَكَمْ نَهْنَهَتْ مِنْ غَرْبِ الْعَوَادِي \* وَكَمْ لَكَ فِي رُبُوعِ النَّيْلِ فَضْلُ<sup>(٨)</sup>  
 وَمَا مِنْ جَمْعٍ لَخَيْرٍ إِلَّا \* وَمِنْ كَفَيْكَ سَمَّ عَلَيْهِ وَنُلُ<sup>(٩)</sup>  
 فَقَدْ عَرَفَ الْفَقِيرُ نَدَاكَ قِدْمًا \* وَقَدْ عَرَفَ الْكَافِرُ عُلَاكَ قَبْلُ  
 لَكَ الْعَرِشَانِ: هَذَا عَرْشُ مِصْرٍ، \* وَهَذَا فِي الْقُلُوبِ لَهُ مَحَلُّ  
 فَالْفَ ذَاتَ بَيْنِهِمَا بَرَأْيٍ \* وَعَزِيمٌ لَا يَكِلُ وَلَا يَمَلُّ

(١) العبران : أبو بكر وعمر رضي الله عنهما . (٢) تاه : اختال . وتبواه : جلس عليه .

(٣) هش للأمر : ارتاح إليه . (٤) يدل ، أى يفرط في التيه والاختيال .

(٥) قوله : « ولا التاج الذى بك بات يعلو » أى ليس التاج الذى ملا بعلاك غريباً عن المعالي

أيضاً . (٦) لا أعالي ، أى لا أبالغ . ولا يقل ، أى لا ينل حده . (٧) « نهنت من

غرب العوادي » ، أى كفتت من النوائب ومزقتها عن مصر . وغرب السيف ونحوه : حذره .

(٨) الويل : المطر الكثير .

(١) فَعَرِشٌ لَا تَحْفُفُ بِهِ قُلُوبٌ \* تَحْفُفُ بِهِ الْخُطُوبُ وَيَضْمَحِلُ  
(٢) (أَبَا الْفَلَاحِ) كَمْ لَكَ مِنْ أَيْادٍ \* عَلَى مَا فِيكَ مِنْ كَرَمٍ تَدُلُّ  
(٣) وَآلَاءٍ وَإِنْ أَطْنَتُ فِيهَا \* وَفِي أَوْصَافِهَا فَا نَا الْمُقِلُّ  
(٤) عُنَيْتَ بِحَالَةِ الْفَلَاحِ حَتَّى \* تَهَيَّبَ أَنْ يَزُورَ الْأَرْضَ تَحُلُّ  
(٥) وَكَيْفَ يَزُورُ أَرْضًا سِرَّتَ فِيهَا \* وَانْتَ الْغَيْثُ لَمْ يُمَسِّكْهُ بُحْلُ  
(٦) وَكَمْ أَحْيَيْتَ مِنْ أَرْضٍ مَوَاتٍ \* فَأَتَحَّتْ تُسْتَرَادُ وَتُسْتَقَلُّ  
(٧) وَأَخْصَبَ أَهْلُهَا مِنْ بَعْدِ جَدْبٍ \* وَفَاضَ عَلَيْهِمْ رَغَدٌ وَقَلُّ  
(٨) وَكَمْ أَسْعَفَتْ فِي مِصْرٍ جَرِيحًا \* عَلَيْهِ الْمَوْتُ مِنْ كَثْبٍ يُطِلُّ  
(٩) وَكُنْتَ لِكُلِّ مَسْكِينٍ وَقَاءً \* وَأَهْلًا حِينَ لَمْ تَنْفَعْهُ أَهْلُ  
(١٠) وَكُنْتَ قَتَى بَعْدَ أَيْكَ نَدْبًا \* لَهُ رَأْيٌ يُسَدِّدُهُ وَفِعْلُ  
لِكُلِّ عَظِيمَةٍ تُدْعَى قُبْلَى \* بَلَاءٌ مُجَرَّبٌ يَحْدُوهُ عَقْلُ  
(١١) تَوَلَّيْتَ الْأُمُورَ فَتَى وَكَهْلًا \* فَلَمْ يَبْلُغْ مَدَاكَ فَتَى وَكَهْلُ

- (١) يضمحل : ينحل ويذهب . (٢) كان المخفولة السلطان حسين كامل يعني كل العناية بخير الفلاح ورعايته ؛ وكان رئيسا للجمعية الزراعية مدة من الزمن . (٣) الآلا : النعم . والمقل : الموجز في الكلام . (٤) المحل : الجلب . (٥) استراد المكان : طلبه وتحضيره للنزول فيه . (٦) القل : زيادة الخير . (٧) من كذب ، أى من قرب . (٨) الوفاء : الحفظ . (٩) الندب ، هو من اذا ندب لحاجة أسرع في قضائها ، والسريع الى الفضائل . (١٠) يشير بقوله : «توليت الأمور فتى وكهلا» ، الى المناصب التي تولاها في عهد أبيه اسماعيل وأخيه توفيق وابن أخيه عباس الثاني .

وَجَرَّبْتَ الْحَوَادِثَ مِنْ قَدِيمٍ \* وَمِثْلَكَ مَنْ يُجْرِبُهَا وَيَلُومُ<sup>(١)</sup>  
 وَكُنْتَ لِمَجْلِسِ الشُّوَرَى حَيَاةً \* وَنِيرَاسًا إِذَا مَا الْقَوْمُ ضَلُّوا<sup>(٢)</sup>  
 فَلَمْ يَلْمِمْ بِسَاحَتِهِ بِجُودٍ \* وَلَمْ يَجْلِسْ بِهِ عُضْوٌ أَشْلُ<sup>(٣)</sup>  
 وَمَا غَادَرْتَهُ حَتَّى أَفَاقُوا \* وَمِنْ أَمْرَاضِ عَيْشِهِمْ أَبْلُوا<sup>(٤)</sup>  
 فَعِشْ لِلنَّيْلِ سُلْطَانًا أَيَّامًا \* لَهُ فِي مُلْكِهِ عَقْدٌ وَحَلٌ  
 وَوَالِ الْقَوْمَ لَأَنْهُمْ كِرَامٌ \* مَيَّامِينَ النَّقِيَّةِ أَيْنَ حَلُّوا<sup>(٥)</sup>  
 لَهُمْ مُلْكٌ عَلَى التَّامِيزِ أَصَحُّ \* ذُرَاهُ عَلَى الْمَعَالِي تَسْتَهْلُ<sup>(٦)</sup>  
 وَلَيْسَ كَقَوْمِهِمْ فِي الْغَرَبِ قَوْمٌ \* مِنْ الْأَخْلَاقِ قَدْ نَهَلُوا وَطَلُّوا<sup>(٧)</sup>  
 فَإِنْ صَادَقْتَهُمْ صَدُقُوكَ وَدَا \* وَلَيْسَ لَهُمْ إِذَا قَتَشْتَ مِثْلُ  
 وَإِنْ شَاوَرْتَهُمْ وَالْأَمْرُ جَدُّ \* خَلَفَرْتَ لَهُمْ بَرَأْيٍ لَا يَزِلُّ<sup>(٨)</sup>  
 وَإِنْ نَادَيْتَهُمْ لَبَّاكَ مِنْهُمْ \* أَسَاطِيلُ وَأَسْيَافٌ تُسَلُّ<sup>(٩)</sup>  
 فَادِدُهُمْ حِبَالُ الْوُدِّ وَأَنْهَضُ \* بِنَا فِقَادُنَا لِلْخَيْرِ سَهْلُ

- (١) يسأل : يختبر . (٢) التبراس : المصباح . (٣) ألم بالمكان :  
 زاره زيارة غير طويلة . (٤) أبل المريض : شفى .  
 (٥) يريد بالقوم : الانجليز . وميمون النقيبة : محمود المختبر .  
 (٦) التاميز : نهر بانجلترا معروف . والذرا : المرتفعات ، الواحدة ذرة . وتستهل : تظهر .  
 (٧) التهل ( بالتحريك ) : الشرب الأول . والهلل ( بالتحريك أيضا ) : الشرب الثاني . يريد أنه  
 ليس في أمم أوروبا أمة مثل الانجليز قد ارتوت من منهل الأخلاق . (٨) يزل : يخطئ .  
 (٩) يقال : تماذا حبال الود ، إذا تواءما .

(١) وَخَفَّفَ مِنْ مُصَابِ الشَّرْقِ فِينَا \* فَنَحْنُ عَلَى رِجَالِ الْغَرْبِ ثِقَلُ  
 إِذَا نَزَلَتْ هُنَاكَ بِهِمْ خُطُوبٌ \* أَلَمْ يَبْنَاهُنَا قَلْقُ وَشُغْلُ  
 حَيَارَى لَا يَقْرُلُنَا قَرَارٌ \* تُنَازِلُنَا الْخُطُوبُ وَنَحْنُ عُزْلُ<sup>(٢)</sup>  
 فَأَهْلًا بِالذَّلِيلِ إِلَى الْمَعَالِي \* أَلَا سِرْيَا (حُسَيْنٍ) وَنَحْنُ تَتْلُو  
 وَأَسْعِدُنَا بِعَهْدِكَ خَيْرَ عَهْدٍ \* بِهِ أَيَّامُنَا تَصْفُو وَتَحْلُو  
 فَأَمْرُكَ طَاعَةٌ وَرِضَاكَ غَنَمٌ \* وَسَيْفُكَ قَاطِعٌ وَنَدَاكَ جَزْلُ<sup>(٣)</sup>

### إلى الطيبة (لونا)

قال هذين البيتين فيها بمناسبة طفلة رزقها صديقه محمد بك بدر

وكانت (لونا) هى المولدة

[ نشرت فى ١٥ فبراير سنة ١٩١٦ م ]

(لُؤْنَا) شُهْرَةٌ فِي الطَّبِّ تَاهَتْ \* بِهَا مِصْرٌ وَتَاهَ بِهَا مَدِيحِي<sup>(٤)</sup>  
 وَمِنْ عَجَبِ تَدِينُ بَدِينِ (مُوسَى) \* وَتَأْتِينَا بِمُعْجَزَةِ (الْمَسِيحِ)

(١) يريد بالشرط الثانى من هذا البيت أن تأخرنا عن التريين جعلنا حملا قليلا على كواهلهم .

(٢) العزل : الذين لا سلاح لهم ، الواحد أعزل .

(٣) الجزل : الكثير .

(٤) يريد تشبيه هذه الطيبة فى طلبها بنبي الله عيسى عليه السلام ، إذ كانت معجزته إحياء الموتى .

## (١) ذكرى شكسبير

قالها تلبية لدعوة المجمع العلمى بانجلترا الذى أقام احتفالا

بذكرى شكسبير لمرور ثلثائة عام على وفاته

[ نشرت فى ١ مارس سنة ١٩١٦ م ]

يُحْيِكَ مِنْ أَرْضِ الْيَكْنَانَةِ شَاعِرٌ \* شَغُوفٌ بِقَوْلِ الْعَبَقَرِيِّينَ مُغْرَمٌ  
وَيُطْرِبُهُ فِي يَوْمِ ذِكْرِكَ أَنْ مَشَتْ \* إِلَيْكَ مُلُوكُ الْقَوْلِ عَرَبٌ وَأَعْجَمٌ<sup>(٢)</sup>  
نَظَرْتَ بَيْنَ الْغَيْبِ فِي كُلِّ أُمَةٍ \* وَفِي كُلِّ عَصْرِ ثُمَّ أَنْشَأْتَ تَحْكُمُ<sup>(٣)</sup>  
فَلَمْ تُخْطِئِ الْمَرْمَى وَلَا غَرَوِ أَنْ دَنَتْ \* لَكَ الْغَايَةُ الْقُصُوى فَإِنَّكَ مُلْهِمٌ<sup>(٤)</sup>  
أَفِقْ سَاعَةً وَأَنْظُرْ إِلَى الْخَلْقِ نَظْرَةً \* تَجِدُهُمْ - وَإِنْ رَاقَ الطَّلَاءُ - هُمْ هُمْ<sup>(٥)</sup>  
عَلَى ظَهْرِهَا مِنْ شَرِّ أَطْلَاعِهِمْ دَمٌ \* وَفَوْقَ عُبابِ الْبَحْرِ مِنْ صُنْعِهِمْ دَمٌ<sup>(٦)</sup>  
تَفَانُوا عَلَى دُنْيَا تَقَرُّ وَبَاطِلٌ \* يَزُولُ إِلَى أَنْ صَجَّتِ الْأَرْضُ مِنْهُمْ<sup>(٧)</sup>  
فَلَيْتَكَ تَحْيَا يَا أَبَا الشَّعْرِ سَاعَةً \* لَتَنْظُرَ مَا يُصِمِّي وَيُذِي وَيُؤْلِمُ<sup>(٨)</sup>  
وَقَائِعَ حَرْبٍ أَجَّجَ الْعِلْمُ نَارَهَا \* فَكَادَ بِهَا عَهْدُ الْحَضَارَةِ يُخْتَمُ<sup>(٩)</sup>

(١) وليام شكسبير، هو الشاعر الانجليزى المعروف، ولد سنة ١٥٦٤م، وكانت وفاته سنة ١٦١٦م.

(٢) الأعجم : وصف يطلق على الجمع كما هنا ، وعلى المفرد ، يقال : رجل أعجم ، وقوم أعجم .

(٣) القصوى : البعيدة . (٤) رافقنى طلائه : أعجبني ظاهره . (٥) ظهرها ، أى

ظهر الأرض . (٦) أصمى : السهم : قتله . (٧) أجج العلم ناراها ، أى أشعلها العلم

بمخترعاته الملهكة .



وَتَعْلَمُ أَنَّ الطَّيْعَ لَا زَالَ غَالِبًا \* سَوَاءَ جَهُولِ الْقَوْمِ وَالْمُتَعَلِّمِ  
 فَمَا بَلَّغْتَ مِنْهُ الْحَضَارَةَ مَارَبًا \* وَلَا نَالَ مِنْهُ الْعِلْمُ مَا كَانَتْ يَزُمُ<sup>(١)</sup>  
 أَهَبْتَ بِهَذَا مِنْ قُرُونٍ ثَلَاثَةَ \* وَكُنْتَ عَلَى تِلْكَ الطَّبَائِعِ تَتَقِمُ<sup>(٢)</sup>  
 وَمَا هَدَمَ التَّجْرِبُ رَأْيًا بَنَيْتَهُ \* وَلَا زَالَتِ الْآرَاءُ تُبْنَى وَتُهْدَمُ  
 إِلَّا إِنْ ذِكْرَى شَكْسِيرٍ بَدَتْ لَنَا \* بَشِيرٍ سَلَامٍ تَعْرِهُ يَتَّبَسُّمُ  
 فَلَوْ أَنْصَفُوا أَبْطَلَهُمْ تَهَادُّوا \* قَلِيلًا وَحَيًّا شَعْرَهُ وَتَرْمُوا<sup>(٣)</sup>  
 وَلَمْ يُطْلِقُوا فِي يَوْمٍ ذِكْرَاهُ مِدْفَعًا \* وَلَمْ يُزْهِقُوا نَفْسًا وَلَمْ يَتَقَحُّمُوا<sup>(٤)</sup>  
 لَهُ قَلَمٌ مَاضِي الشَّبَابَةِ كَأَتَمَّا \* أَقَامَ بِشَقِيهِ الْقَضَاءُ الْمُحْتَمُ<sup>(٥)</sup>  
 طَهُورٌ إِذَا مَا دُنُسَتْ كُفٌّ كَاتِبٍ \* وَثُبْتُ إِذَا مَا قَرَّ فِي الطَّرِيسِ مِرْقَمُ<sup>(٦)</sup>  
 وَلَوْعٌ بِتَعْوِيرِ الطَّبَاعِ فَلَمْ يَحْمِزْ \* بِعَاطِفَةِ إِلَّا حَسْبَنَاهُ يَرْسُمُ  
 أَرَانِي فِي (مَا كَيْتَ) لِلْحَفِيدِ صُورَةً \* تَكَادُ بِهَا أَحْشَاؤُهُ تَتَضَرَّمُ<sup>(٧)</sup>  
 وَمِثْلَ فِي (شَلُولِكَ) لِلْبُخْلِ مِغْنَةً \* عَلَيْهَا غُبَارُ الْهَوَنِ وَالْوَجْهُ أَقْمُ<sup>(٨)</sup>  
 وَأَقْعَدَنِي عَنْ وَصْفِ (هَمَلَيْتَ) حُسْنَهَا \* وَفِي مِثْلِهَا تَقِيَا الْبِرَاعَةَ وَالْقَمُ

(١) منه، أى من الطبع . (٢) أهبت : دهوت .

(٣) تهادنوا قليلا، أى كفوا عن الحرب . يشير الى ما كان إذ ذاك من توقد نار الحرب العظمى .

(٤) تقم الحرب وانتحمها : دخل فيها وخالفها . (٥) شاة القلم : سته .

(٦) المرقم : القلم . (٧) يشير بهذا البيت الى قصيدة شكسبير فى شجر ما كَيْتَ

التي ترجمها حافظ ونشرت فى هذا الديوان . (٨) الهون : الذل . والأقم : العابس

دَجَّ السَّحَرَفِ (رُمِيُو) وَ (جُولِيَت) إِنَّمَا \* يُحِشُّ بِمَا فِيهَا الْأَدِيبُ الْمُتَمِّمُ  
 أَنَاهُمْ بِشَمْرِ حَبَقِيرَى كَأَنَّهُ \* سَطُورٌ مِنَ الْإِنْجِيلِ تُقْلَى وَتُكْرَمُ  
 نَدِيٌّ عَلَى الْأَيَّامِ يَزْدَادُ تَفْصِرَةً \* وَيَزْدَادُ فِيهَا جِدَّةٌ وَهُوَ يَقْدَمُ<sup>(١)</sup>  
 يُؤَوِّقُ إِلَى قُرَائِهِ أَنَّ نَسَجَهُ \* لِيَوْمٍ وَأَنَّ الْحَائِكَ الْيَوْمَ فِيهِمْ<sup>(٢)</sup>  
 كَتَلِكَ التَّقْوِشِ الزَّاهِيَاتِ بِمَعْبِدٍ \* لِفِرْعَوْنَ لَا زَالَتْ عَلَى الدَّهْرِ تَسْلَمُ  
 فَلَمْ يَدْنُ مِنْ إِحْسَانِهِ مُتَأَخِّرٌ \* وَلَمْ يَحْمِرْ فِي مِيدَانِهِ مُتَقَدِّمُ  
 أَطْلَلَ عَلَيْهِمْ مِنْ سَمَاءٍ خَيَالِهِ \* وَحَلَّقَ حَيْثُ الْوَهْمُ لَا يَتَجَمُّمُ<sup>(٣)</sup>  
 وَجَاءَ بِمَا فَوْقَ الطَّيْعَةِ وَقُعُوه \* فَأَكْبَرَ قَوْمٌ مَا أَنَاهُ وَأَعْظَمُوا  
 وَقَالُوا تَحْدَانَا بِمَا يُعْجِزُ النَّهْيُ \* فَلَسْنَا إِذْنُ آثَارِهِ نَتَرَسَّمُ<sup>(٤)</sup>  
 وَلَمْ يَتَحَدَّ النَّاسَ لَكُنْهُ أَمْرُو \* بِمَا كَانَتْ فِي مَقْدُورِهِ يَتَكَلَّمُ  
 لَقَدْ جَهَلُوهُ حِقْبَةً ثُمَّ رَدُّهُمْ \* إِلَيْهِ الْهُدَى فَاسْتَغْفَرُوا وَتَرَحَّمُوا<sup>(٥)</sup>  
 كَذَلِكَ رِجَالُ الشَّرْقِ لَوْ يُنْصَفُونَهُمْ \* لَقَامَ لَهُمْ فِي الشَّرْقِ وَالْغَرْبِ مَوَاسِمُ  
 أَضَاءَ بِهِمْ بَطْنُ الثَّرَى بَعْدَ مَوْتِهِمْ \* وَأَعْقَابُهُمْ عَنْ نُورِ آيَاتِهِمْ عَمُوا

(١) يريد « بالندى » تشبيه شعره بالزهر المبتل بالندى ؛ والذي وجدناه في كتب اللغة بهذا المعنى (الندى) بخفيف الياء مع كسر الدال لا بتشديدها .

(٢) يقول : إن شعره بلغة معانيه ومسايرتها لكل عصر يخيل لقراءه أنه قد قيل في هذا العهد الذي قراوه فيه ، وأن قائله لا يزال حيا بينهم . (٣) لا ينجس ، أى لا يتكاف .

(٤) تحدانا : بارانا ونازعنا الغلبة . وترسم آثاره : اقتدى بها وسار عليها .

(٥) الحقبة : المدة من الدهر .

فَقُلْ لِيَّ التَّامِيزِ وَالْجَمْعُ حَافِلٌ \* بِهِ يُنْشَرُّ الدُّرُّ النَّيْنُ وَيُنْظَمُ  
لَنْ كَانَ فِي صَحْفِ الْأَسَاطِيلِ نَفَرُكُمْ \* لَفَعَزُكُمْ بِالشَّاعِرِ الْفَرْدِ أَعْظَمُ

### الى عظمة السلطان حسين كامل<sup>(١)</sup>

ألقاها بين يديه أثناء زيارته لمدينة طنطا في السراوق الذي أقيم له هناك

[ نشرت في ٦ مايو سنة ١٩١٦ م ]

فِي سَاحَةِ (الْبَدَوِيِّ) حَلَّتْ سَاحَةٌ \* عِزُّ الْبِلَادِ بِمِزْهَا مَوْصُولُ<sup>(٢)</sup>  
وَأَتَى (الْحُسَيْنِ) يَزُورُ قُطْبَ زَمَانِهِ \* يَرَعَى وَيَحْرُسُ رَكْبَهُ (جَبْرِيلُ)  
زَادَتْ مَوَاسِمُنَا (بَطْنًا) مَوْسِمًا \* لِمَلِكِهِ التَّقْدِيسُ وَالتَّجِيلُ  
بِالسَّاحَتَيْنِ لِكُلِّ رَاجٍ مَوْئِلُ \* وَلِكُلِّ عَافٍ مَرَبَعٌ وَمَقِيلُ<sup>(٣)</sup>  
قُلْ لِلْفَقِيرِ إِذَا سَأَلَتْ فَلَا تَخَفْ \* رَدًّا فَمَا فِي السَّاحَتَيْنِ بَخِيلُ  
بَرَكَاتُ هَذِي لَا يَنْفِضُ مَعِينُهَا \* فَقَطَّحْتُ تِلْكَ كَعْبِيرُهَا مَأْمُولُ<sup>(٤)</sup>  
قَدْ أَخْصَبَ الْإِقْلِيمُ حِينَ حَلَّتْهُ \* وَالغَيْثُ لَا يَتَّقِي عَلَيْهِ مَحْمُولُ<sup>(٥)</sup>

(١) انظر التعريف بالمفتور له السلطان حسين كامل في الماشية رقم ٧ ص ٦٧ من هذا الجزء .

(٢) يريد « بالبدوي » : السيد احمد البدوي المعروف بخرمجه ومسجده بطنطا . ويريد بالساحة

الثانية : ساحة السلطان . (٣) العافي : طالب المعروف . والمريع : المكان بقاء فيه وقت

مريع . والمقيل : موضع الراحة نصف النهار . (٤) « هذي » : إشارة الى ساحة البدوي .

ولا يفيض معينا ، أى لا يقل ولا ينقص موردها . والمعين في الأصل : الماء الجاري . « وتلك » ،

إشارة الى ساحة السلطان . (٥) المحول : الجلب .

وَبَدَا يَمْوجُ بِسَاكِنِيهِ وَعِطْفُهُ \* قَدْ كَادَ مِنْ طَرَبِ اللَّقَاءِ يَمِيلُ<sup>(١)</sup>  
 ذَكُرُوا بِمَقْدَمِكَ الْمُبَارِكِ مَوْقِفًا \* قَدْ قَامَ فِيهِ أَبُوكَ (إِسْمَاعِيلُ)  
 فِي مِثْلِ هَذَا الْيَوْمِ خَلَّدَ ذِكْرَهُ \* أَثَرُهُ بَيْنَ الْعِبَادِ جَلِيلُ  
 تَرَاثَى السُّعُودَ عَلَى الْوُفُودِ وَحَوْلَهُ \* يَتَجَاوَبُ التَّكْخِيرُ وَالتَّهْلِيلُ  
 دَامَتْ مَآثِرُهُ وَمَنْ يَكُ صُنْعُهُ \* كَأَيِّكَ إِسْمَاعِيلُ كَيْفَ يَزُولُ؟  
 فَاهْتَأْ بِمُلْكِكَ يَا (حُسَيْنٌ) فَمَهْدُهُ \* عَهْدُ بَحْثِيقِ الرَّجَاءِ كَفِيلُ  
 وَأَنْتَهَضُ بِشَعْبِكَ فِي الشُّعُوبِ فَاثِمًا \* لَكَ بَعْدَ رَبِّكَ أَمْرُهُ مَوْكُولُ  
 وَلِيَهْنِي الْبَدَوِيُّ أَنَّ صَدِيقَهُ \* عَنْ وَدِّهِ الْمَعْهُودِ لَيْسَ يَحْوُلُ  
 قَدْ جَاءَهُ يَسْمَى إِلَيْهِ وَحَوْلَهُ \* أَطْلَى وَأَكْرَمُ مَنْ سَقَاهُ النَّيْلُ<sup>(٢)</sup>

(١) يَمْوجُ : يضطرب . والعطف : الجانب .

(٢) يريد « بالأمل » و « الأكرم » : من كان في ركب السلطان .

## عمر بن الخطاب<sup>(١)</sup>

أنشدها في الحفل الذي أقيم لسماع هذه القصيدة بمدراج وزارة المعارف بدرب الجماين

مساء الجمعة ٨ فبراير سنة ١٩١٨ م

حَسْبُ الْقَوَائِي وَحَسْبِي حِينَ أُلْقِيهَا \* أَنَّى إِلَى سَاحَةِ (الْفَارُوقِ) أُهْدِيهَا<sup>(٢)</sup>  
لَا هُمْ ، هَبْ لِي بَيَانًا أَنْتَعِينَ بِهِ \* عَلَى قَضَاءِ حُقُوقٍ نَامَ قَاضِيهَا<sup>(٣)</sup>  
قَدْ نَارَعَتْنِي نَفْسِي أَنْ أَوْفِيَهَا \* وَلَيْسَ فِي طَوْقٍ مِثْلُ أَنْ يُؤْفِيَهَا<sup>(٤)</sup>  
فُرْسِيرِي الْمَعَانِي أَنْ يُؤَاتِيَنِي \* فِيهَا فَنَائِي ضَعِيفُ الْحَالِ وَاهِيَا<sup>(٥)</sup>

### (مقتل عمر)

مَوَلَى الْمُخْيِرَةِ ، لَا جَادَتَكَ غَادِيَةً \* مِنْ رَحْمَةِ اللَّهِ مَا جَادَتْ غَوَادِيَهَا<sup>(٦)</sup>

(١) ولد أبو حفص عمر بن الخطاب بمكة سنة ٣٧ قبل الهجرة ، وكان قبل إسلامه من أشد الناس عداوة للإسلام وأهله ، ثم أسلم رضى الله عنه بعد ست سنين من مبعث النبي صلى الله عليه وسلم ، وشهد مع رسول الله صلى الله عليه وسلم مشاهد كلها ، ولما توفى رسول الله صلى الله عليه وسلم كانت له اليد الطولى في حسم الخلاف بين المسلمين على الخلافة ، ولما أحس أبو بكر يد توأجله استخلف عمر . وتاريخ عمر حافل بالأمور الجسام ، وقتل رضى الله عنه يوم الأربعاء لأربع ليال بقين من ذى الحجة سنة ٥٢٣ هـ .  
(٢) الفاروق : اسم لعمر بن الخطاب ، سماه به رسول الله صلى الله عليه وسلم ، لأنه فرق بين الحق والباطل .  
(٣) لام ، أى اللهم . (٤) الطوق : الجهد والطاقة . (٥) سرى المعاني : شريفها ورفيعها . ويؤاتيني : يطعنني ويمدني . (٦) مولى المخيرة ، هو أبو ثورثة غلام المخيرة بن شبة وهو قاصى الأصل ، وكان قد شكا الى عمر ارتفاع الخراج الذى ضربه عليه مولاه المخيرة ، ورجاه فى تخفيفه ، فلم يجبه الى ما طلب ، فأمرها فى نفسه ، وحين به الفرس حتى طعنه بمنجبره وهو قائم يصل . ويقال : إن قتل عمر لم يكن نتيجة حقد أبى ثورثة عليه ، ولكنه كان نتيجة مؤامرة سياسية كان أكبر العاملين فيها الحرمان القاموس ، واختير أبو ثورثة لتنفيذ هذا الفرض . والنادية : السحابة تنثأ خدوة والجمع النوادي . وجادتك : أمركك ، يدعوك عليه باقتطاع الخير والرحمة عنه .

- (١) مَزَقَتْ مِنْهُ أَدِيمًا حَشَوَهُ هِمٌّ \* فِي ذِمَّةِ اللَّهِ عَالِيهَا وَمَا ضِيهَا  
 (٢) طَعَنْتَ خَاصِرَةَ (الْفَارُوقِ) مُتَّقِيًا \* مِنَ الْخَنِيفَةِ فِي أَعْلَى مَجَالِيهَا  
 (٣) فَأَصْبَحَتْ دَوْلَةُ الْإِسْلَامِ حَائِرَةً \* تَشْكُو الْوَجِيعَةَ لَمَّا مَاتَ آسِيهَا  
 (٤) مَضَى وَخَلَفَهَا كَالطُّودِ رَاسِخَةً \* وَزَانَ بِالْعَدْلِ وَالتَّقْوَى مَغَانِيهَا  
 (٥) تَبَسُّو الْمَعَاوِلَ عَنْهَا وَهِيَ قَائِمَةٌ \* وَالْمَهَادِمُونَ كَثِيرٌ فِي نَوَاحِيهَا  
 حَتَّى إِذَا مَا تَوَلَّاهَا مُهْدِمُهَا \* صَاحَ الزُّوَالُ بِهَا فَاذْنَكُ عَالِيهَا  
 (٦) وَأَهَا عَلَى دَوْلَةٍ بِالْأَمْسِ قَدْ مَلَأَتْ \* جَوَانِبَ الشَّرْقِ رَغْدًا مِنْ أَيْدِيهَا  
 (٧) كَمْ ظَلَلَتْهَا وَحَاطَتْهَا بِأَجْنِحَةٍ \* عَنْ أَمِينِ الدَّيْرِ قَدْ كَانَتْ تُوَارِيهَا  
 (٨) مِنَ الْعِنَايَةِ قَدْ رِيشتُ قَوَادِمُهَا \* وَمِنْ صَمِيمِ التَّقَى رِيشتُ خَوَافِيهَا  
 (٩) وَاقِهِ مَا ظَلَمَا قَدَمًا وَكَادَهَا \* وَأَجَنَّتْ دَوَحَتَهَا إِلَّا مَوَالِيهَا  
 لَوْ أَنَّهَا فِي صَمِيمِ الْعُرْبِ قَدْ بَقِيَتْ \* لَمَّا نَعَاهَا عَلَى الْإَيَّامِ نَاعِيهَا

- (١) الأديم : الجلد . وقوله : « عَالِيهَا وَمَا ضِيهَا » يصف همة عمر بارضة والمضاء .  
 (٢) الخاصرة : النحر . وفي أهل مجالها ، أى فى أوضع مظاهرها .  
 (٣) الآمى : الطيب . (٤) الطود : الجبل العظيم . والمغانى : المنازل ، الواحد مغانى .  
 (٥) تنجر : تكل وتزد . (٦) الأيادى : النعم . (٧) كم ظللها ، أى أن هذه الدولة  
 ظلت بجوانب الشرق . (٨) القوادم : حشر ريشات فى مقدم الجناح ، وهى كبار الريش  
 الواحدة قادمة . والخوائى : صفار الريش ، وهى تحت القوادم . (٩) ظالمها : اغتالها وأهلكها .  
 واجت : استأصل . والفروسة : الشجرة النخيلة المتسعة الظل ، والجمع دوح . ويريد « بالموال » : غير  
 العرب . ويشير بهذا البيت الى نكبة الدول الإسلامية على أيديهم ، فهم القتين قتلوا عمر ، وكانوا سببا  
 فى إسقاط الدولة الأموية وإضافة الدولة العباسية حتى سقطت .

(١) يَالَيْتَهُمْ سَمِعُوا مَا قَالَه (عُمَرُ) \* وَالرُّوحُ قَدْ بَلَغَتْ مِنْه تَرَاتِيهَا:  
لَا تُكْثِرُوا مِنْ مَوَالِيكُمْ فَإِنَّ لَهُمْ \* مَطَامِيًا بِسَمَاتِ الضَّمْفِ تُخْفِيهَا

### (إسلام عمر)

(٢) رَأَيْتَ فِي الدِّينِ آرَاءَ مُوقِفَةً \* فَأَنْزَلَ اللَّهُ قِرَاءًا يُرْضِيهَا  
وَكُنْتُ أَوَّلَ مَنْ قَرَّتْ بِصُحْبَتِهِ \* عَيْنُ الْحَنِيفَةِ وَأَجْتَازَتْ أَمَانِيهَا  
قَدْ كُنْتُ أَغْدَى أَعَادِيهَا فَصَرَّتْ لَهَا \* بِنِعْمَةِ اللَّهِ حِصْنًا مِنْ أَعَادِيهَا  
تَرَجَّجَتْ تَبْنِي أَذَاهَا فِي (عَمْدِهَا) \* وَلِلْحَنِيفَةِ جَبَّارٌ يُسْأَلُهَا  
فَلَمْ تَكْذُ تَسْمَعُ الْآيَاتِ بِالْفَلَةِ \* حَتَّى أَنْكَفَّتْ تُنَاوِي مَنْ يُنَاوِيهَا

(١) يقال بلغت روحه التراقي، اذا شاور الموت . والتراقي : أعالي الصدر حيث يترق النفس .  
(٢) يزكها : يمزجها ويؤيدها . ويشير بهذا البيت الى ما كان من عمر —رضي الله تعالى عنه— حين كان يرى الراى فينزل به القرآن ، حتى بلغت موافقته نيفا وعشرين آية ، منها آية التحريم في الخمر لما قال : « اللهم بين لنا في الخمر بيانا شافيا » . ومنها آية الاستئذان في الدخول ، وذلك أنه دخل عليه فلامه ، وكان قائما فقال : « اللهم حرم الدخول » ؛ فزلت آية الاستئذان الخ . (٣) يشير الشاعر بهذا البيت الى ما عرف عن عمر من شدة حلي النبي والمسلمين قبل إسلامه ، ثم ما كان منه بعد ذلك من إعرزاز الاسلام بدخوله فيه . (٤) يوالها : يتاصرها ، وهو الله تعالى . ويشير الشاعر بهذا البيت والآيات بعده الى السبب في إسلام عمر ، وذلك أنه كان خرج في يوم من الأيام ليواصل أذاه النبي صلى الله عليه وسلم ، فلقنه نعم من عبد الله وأخبره بإسلام أخيه وزوجها سويد بن زيد ؛ بزه ذلك ، فرجع عمر اليها غاضبا ، وكان عندها خباب بن الارت ومنه صحيفة فيها سورة طه يقرنهما إياها ؛ فلما دنا عمر من البيت سمعهم ، وأحسوا هم به ، فاخفى خباب ، ودخل عمر ، فشرع على الصحيفة وقرأ ما فيها ، فاعجب به وأطراه ، وبالحق قلبه الى الاسلام ، فقصص الى النبي صلى الله عليه وسلم وأسلم على يديه .

(٥) انكفأ : رجع . وتناوى : تناهى ، أى تعادى .

- (١) سَمِعْتَ (سُورَةَ طه) مِنْ مُرَتِّلِهَا \* فَرَزَلَتْ نِيَّةً قَدْ كُنْتَ تَنْوِيهَا  
 (٢) وَقُلْتَ فِيهَا مَقَالًا لَا يُطَاوِلُهُ \* قَوْلُ الْحُبِّ الَّذِي قَدِ بَاتَ يُطْرِيهَا  
 (٣) وَيَوْمَ أَسَلَمْتَ عِزَّ الْحَقِّ وَأَرْتَفَعْتَ \* عَنْ كَاهِلِ الدِّينِ أَنْفَالُ يُعَانِيهَا  
 (٤) وَصَاحَ فِيهِ (بِلَالُ) صَنِيعَةً خَشَعَتْ \* لَهَا الْقُلُوبُ وَلَبَّتْ أَمْرَ بَارِيهَا  
 (٥) فَانْتَ فِي زَمَنِ (الْمُخْتَارِ) مُتَجِدُّهَا \* وَأَنْتَ فِي زَمَنِ (الصَّدِّيقِ) مُنْجِيهَا  
 (٦) كَمْ أَسْرَاكَ رَسُولُ اللَّهِ مُتَغَيِّطًا \* بِحِكْمَةٍ لَكَ عِنْدَ الرَّأْيِ يُفْلِيهَا

### (عمر وبيعة أبي بكر)

- (٧) وَمَوْقِفُكَ بَعْدَ (المُصْطَفَى) أَفْتَرَقَتْ \* فِيهِ الصَّحَابَةُ لَمَّا ظَابَ هَادِيهَا  
 بَايَعَتْ فِيهِ (أَبَا بَكْرٍ) فَبَايَعَهُ \* عَلَى الْخِلَافَةِ قَاصِيهَا وَدَانِيهَا

- (١) يريد «بانية» : البنية التي كان ينويها عمر قبل إسلامه من إيمان رسول الله صلى الله عليه وسلم .  
 (٢) لا يطاوله : لا يطالبه . وأطراه يطريه : أحسن الثناء عليه وبالغ في مدحه .  
 (٣) الكاهل : مقدم أهل الظهر بما يلي العنق . (٤) بلال ، هو ابن رباح ، وكان مولاً لأبي بكر الصديق رضي الله عنه ، اشتراه ثم أحرقه ، وكان له خازنا ، ورسول الله صلى الله عليه وسلم مؤذنا ، ومات رحمه الله بدمشق سنة عشرين هجرية . ويشير الشاعر بهذا البيت إلى إظهار المسلمين أمر دينهم بسبب إسلام عمر بعد ما كانوا يخفونه خوفاً من المشركين ، وبجهر بلال بالأذان .  
 (٥) يريد بالصديق : أبا بكر أول الخلفاء الراشدين ، ويشير بالشطر الثاني من هذا البيت إلى الخلاف الذي سبق مبايعة أبي بكر ، وحسمه عمر يوم السقيفة ، ومناصرة أبي بكر مدة خلافته ، ويشير الشاعر إلى ذلك بعد . (٦) استراك : أصلها استراك ، أي طلب رأيك . (٧) يشير إلى اختلاف المسلمين في يوم السقيفة بعد موت النبي صلى الله عليه وسلم ، وما كاد يلحقهم من انقسام الكلمة في اختيار خليفة لهم ، وإلى فضل عمر يومها بله شعهم وإصراره إلى مبايعة أبي بكر بالخلافة .



(١) وَأُطِفِّتُ فِتْنَةً لَوْلَاكَ لَاسْتَعَرْتُ \* بَيْنَ الْقَبَائِلِ وَأَنَسَبْتُ أَفَاعِيهَا  
(٢) بَاتَ النَّبِيُّ مُسَجًى فِي حَظِيرَتِهِ \* وَأَنْتَ مُسْتَعِرُ الْأَحْشَاءِ دَامِيهَا  
(٣) تَهَيَّمُ بَيْنَ تَجِيحِ النَّاسِ فِي دَهْشٍ \* مِنْ نَبَأَةٍ قَدْ سَرَى فِي الْأَرْضِ سَارِيهَا  
(٤) تَصْبِيحُ: مَنْ قَالَ نَفْسُ الْمُصْطَفَى قُبِضَتْ \* عَلَوْتُ هَامَتَهُ بِالسَّيْفِ أَزْبَرِيهَا  
أَنْسَاكَ حُبَّكَ طَهَ أَنَّهُ بَشَرٌ \* يُجْرَى عَلَيْهِ شُؤُونَ الْكَوْنِ تُجْرِيهَا  
وَأَنَّهُ وَارِدٌ لَا بَدَّ مَوْرِدَهُ \* مِنْ الْمَنِيَّةِ لَا يُعْفِيهِ سَاقِيهَا  
نَسِيَتْ فِي حَقِّ طَهَ آيَةً نَزَلَتْ \* وَقَدْ يُدَكِّرُ بِالآيَاتِ نَاسِيهَا  
(٥) ذَهَلَتْ يَوْمًا فَكَانَتْ فِتْنَةً عَمَّهُ \* وَقَابَ رُشْدُكَ فَانْجَابَتْ دِيَاغِيهَا  
(٦) فَلِلْسَّقِيفَةِ يَوْمٌ أَنْتَ صَاحِبُهُ \* فِيهِ الْخِلَافَةُ قَدْ شِيدَتْ أَوَاسِيهَا  
(٧) مَدَّتْ لَهَا (الْأَوْسُ) كَفًّا كَتَى تَنَاولَهَا \* فَدَتَّ (الْخَزْرَجُ) الْإَيْدَى تُبَارِيهَا

(١) استعرت : اقتدت . (٢) بينى الميت : مدّ عليه ثوبه وغطاه به .

(٣) هام يهيم : ذهب كل وجهه لا يدرى أين يذهب . والمجيج : الصياح ورفع الصوت . والنباة : الصوت المنفرد ، ويريد نبأ وفاة النبي صلى الله عليه وسلم . ويشير بهذا البيت والآيات الخمسة بعده إلى ما تولى الناس وعمر معهم من الدهش بوفاة النبي صلى الله عليه وسلم ، حتى إن عمر وقف بينهم يهدم بقطع رأس كل من يقول : ” مات محمد “ حتى جاءهم أبو بكر ، فخطبهم خطبة ذكرهم فيها بقوله تعالى : (وما يجد إلا رسول قد خلت من قبله الرسل) الآية ، فبادروا إلى صوابهم . (٤) الهامة : الرأس .

(٥) هم : ظامة . والنجابت : انقضت وزالت . والدياجع : الظلمات .

(٦) الأوامى : جمع آسية ، وهي السود .

(٧) التضمير في « لها » و « تناولها » للخلافة . والأوس والخزرج : قبائل الأنصار . وتباريها :

تنازعها الخلة على الخلافة .

(١)  
وَمَنْ كُلِّ فَرِيقٍ أَنْتَ صَاحِبُهُمْ \* أَوْلَىٰ بِهَا وَأَنَّى الشُّحْنَاءَ آتِيهَا  
(٢)  
حَتَّىٰ أَنْبَرَيْتَ لَمْ فَارْتَدَّ طَائِعُهُمْ \* عَنْهَا وَأَنَّى (أَبُو بَكْرٍ) أَوَاخِيهَا

### (عمر وعلى)

(٣)  
وَقَوْلَةٍ (لَسَلَى) قَالَهَا (عُمَرُ) \* أَكْرَمَ بِسَامِعِهَا أَعْظَمَ بِمُلْقِيهَا!  
حَرَقْتُ دَارَكَ لَا أَتَقَىٰ عَلَيْكَ بِهَا \* إِنَّ لَمْ تُبَايِعْ وَيَنْتِ الْمَصْطَفَىٰ فِيهَا  
مَا كَانَ غَيْرُ (أَبِي حَفِصٍ) يَفُوهُ بِهَا \* أَمَامَ فَارِسٍ (عَدْنَانٍ) وَحَامِيهَا  
كَلَاهُمَا فِي سَبِيلِ الْحَقِّ عَزَمْتُهُ \* لَا تَتَنَبَّيْ أَوْ يَكُونَ الْحَقُّ ثَانِيهَا  
فَإِذَا تَكْرَهُمَا وَتَرَحَّمْتُ كُتُبًا ذَكَّرُوا \* أَعَاظِمَا أُلْهُوَا فِي الْكُتُوبِ تَأْلِيهَا

### (عمر وجبله بن الأيهم)

(٤)  
تَكَمْ خِفْتُ فِي اللَّهِ مَضْعُوفًا دَعَاكَ بِهِ \* وَكَمْ أَخَفْتُ قَوِيًّا يَنْتَنِي تِيهَا  
(٥)  
وَفِي حَدِيثِ قَتِي غَسَّانَ مَوْعِظَةً \* لِكُلِّ ذِي تَفْسِيرَةٍ يَا بَنِي تَسَايِيهَا

(١) صاحبهم، أي الذي نصبوه للخلافة منهم . (٢) أنسى أو أراخيا ، أي مكن لها ودون صلاحها وقواها . والأراخي : العرا ، الواحدة أراخية . (٣) يشير بهذه الأبيات إلى امتناع علي عن البيعة لأبي بكر يوم السقيفة ، وتهديد عمر إياه بخريق يته إذا استمر على امتناعه وكان فيه زوجة على فاطمة بنت الرسول صل الله عليه وسلم . (٤) المضعوف ، أي الضعيف ؛ والقياس مضعف ، كقولهم : أسعد الله فهو مسعود ؛ والقياس مسعد (فتح العين) . وبه ، أي بأفقه . وتيا : كبرا . (٥) قتي غسان ، هو جبله بن الأيهم أحد أبناء النخاسة ملوك الشام ، كان قد اعتنق الإسلام ، ويثا هو يوما بطوف إذ وطئ أعرابي ثوبه ، فطلعه جبله لعله هشت أفقه ، فشكاه الأعرابي إلى عمر ، فأمر أن . به ، وأبي جبله ذلك ، وهرب ، والتجأ إلى الفسطاطية ، وتصرم . والعمرة (بجريك العين) — وسكنت هنا للضرورة — : الخيل والكبر .

فَالْقَوِيُّ قَوِيًّا رَغَمَ عِزَّتِهِ \* عِنْدَ الْخُصُومَةِ (وَالْفَارُوقُ) قَاضِيهَا  
وَمَا الضَّعِيفُ ضَعِيفًا بَعْدَ مُجِيتِهِ \* وَإِن تَخَاصَمَ وَآلِيهَا وَرَاعِيهَا

### (عمر وأبو سفيان)

(١) وَمَا أَقْلَتَ (أَبَا سُفْيَانَ) حِينَ طَوَى \* عَنْكَ الْهَدِيَّةَ مُعْتَرًّا بِمُهِدِيهَا  
لَمْ يُغْنِ عَنْهُ وَقَدْ حَاسَبْتَهُ حَسَبٌ \* وَلَا (مُعَاوِيَةَ) بِالشَّامِ يَجِيهَا  
قَيَّدَتْ مِنْهُ جَلِيلًا شَابَ مَفْرِقُهُ \* فِي عِزَّةٍ لَيْسَ مِنْ عِزِّ يَدَانِيهَا  
قَدْ نَوَّهُوا بِأَسْمِهِ فِي جَاهِلِيَّتِهِ \* وَزَادَهُ سَيِّدُ الْكَوْنَيْنِ تَتَوِيهَا  
فِي فَتْحِ مَكَّةَ كَانَتْ دَارُهُ حَرَمًا \* قَدْ أَمَّنَ اللَّهُ بَعْدَ الْبَيْتِ غَاشِيهَا

(١) وما أقلت أبا سفيان، أي ما تركته ولا تناضيت عنه . وبمهديا، أي معاوية . ويشير الشاعر بهذه الأبيات إلى ما يرى من أن معاوية - وهو على الشام - بعث مرة إلى عمر بن الخطاب بجمال وأدهم وكتب إلى أبيه أبي سفيان أن يدفع ذلك إلى عمر، فخرج الرسول حتى قدم على أبي سفيان بالمال والأدهم، فذهب أبو سفيان بالأدهم والكتاب إلى عمر، واحتبس المال لنفسه؛ فلما قرأ عمر الكتاب قال: فأين المال يا أبا سفيان؟ قال: كان علينا دين ومعهوة، ولنا في بيت المال حتى، فإذا أنزجت لنا شيئا قاضيتنا به؛ فقال عمر: اطرحوه في الأدهم (أي القيد) حتى يأتى بالمال، فأرسل أبو سفيان من أتاه بالمال، فأمر عمر باطلاقة من الأدهم، فلما قدم الرسول على معاوية قال: أرايت أمير المؤمنين أعجب بالأدهم، قال: نعم، وطرح فيه أباك؟ قال: ولم؟ قال: جاءه بالأدهم وجلس المال؛ قال: أي والله، والخطاب لو كان لطرحه فيه .

(٢) يريد بقوله: "جليلًا" وما بعده من الأوصاف: أبا سفيان . والمفرق: وسط الرأس .  
(٣) توه به . رفع ذكره ومدحه وعظمه . (٤) يشير بهذا البيت والذي قبله إلى ما اختص به رسول الله صلى الله عليه وسلم أبا سفيان يوم فتح مكة من جعل بيته آمنًا لمن دخله واعتصم به من المشركين .  
وقوله: «بعد البيت»، أي بعد الكعبة .

وَكُلُّ ذَلِكَ لَمْ يَسْفَعْ لَدَى (عُمَيْرٍ) \* فِي هَفْوَةٍ (لَأَبِي سَفْيَانَ) يَأْتِيهَا<sup>(١)</sup>  
 تَالِهٍ لَوْ فَعَلَ (الْخَطَّابُ) فَعَلَّتَهُ \* لَمَّا تَرَخَّصَ فِيهَا أَوْ يُجَازِيهَا<sup>(٢)</sup>  
 فَلَا الْحَسَابَةَ فِي حَقِّ يُجَازِلُهَا \* وَلَا الْقَرَابَةَ فِي بُطْلِ يُجَازِيهَا<sup>(٣)</sup>  
 وَتِلْكَ قُوَّةُ نَفْسٍ لَوْ أَرَادَ بِهَا \* ثُمَّ الْجِبَالِ لَمَّا قَزَتْ رَوَاسِيهَا

(٤)  
 (عمر وخالد بن الوليد)

(٥)  
 سَلَّ قَاهِرَ الْفُرْسِ وَالرُّومَانِ هَلْ شَفَعَتْ \* لَهُ الْفُتُوحُ وَهَلْ أَغْنَى تَوَالِيهَا<sup>(٦)</sup>  
 غَزَى قَابِلٌ وَخَيْلُ اللَّهِ قَدْ عُقِدَتْ \* بِالْيَمَنِ وَالنَّصِيرِ وَالْبُشَيْرِ نَوَاصِيهَا

(١) ترخص في الأمر : تساهل . يقول : لو فعل الخطاب ، وهو أبو عمر ، مثل هذا ، ما تساهل في عقابه حتى يجازيه . (٢) الحسابة : الحسب . والبطل : الباطل . (٣) الشم : المرتفعة . والرواسي : الثابتة . (٤) بينما كان خالد بن الوليد يقود جيوش المسلمين في فتح الشام ، إذ جاء البريد من المدينة ينعي أبا بكر ، ويخبر باستخلاف عمر بن الخطاب ، ومعه أمر بمنزل خالد بن الوليد ، وإسناد إمارة الجيش العامة إلى أبي عبيدة بن الجراح ، فكتم أبو عبيدة الأمر عن خالد ريثما تم النصر للمسلمين ، وكان وصول البريد على أصح الروايات والمسلمون على حصار دمشق . ويقال : إن سبب عزل خالد أمران : أولهما ما كان في نفس عمر بن الخطاب على خالد بن الوليد منذ قتل خالد مالك بن نويرة ، وتركه امرأاً في حرب الردة ؛ وثانيهما إقبال جند المسلمين على خالد بن الوليد وحجم له واستماتهم بين يديه في جميع حروبه في العراق والشام ، وذلك لين طالعه في الحروب وشجاعته . وقد علم عمر بذلك ، فغشى من افتتان الناس به ، لهذا بادر بعزله قبل أن يصل خبر تربيته الخلافة إلى المسلمين ؛ وخالد أمير على جيش عظيم منهم . ولم يكتف عمر عن خالد ما في نفسه من جهته ، بل أظهره له ، فقال له بعد عزله : « وما عزلك لريبة فيك ، ولكن افتتن الناس بك ، نفخت أن تفتن بالناس » . وبين خالد إلى آخر حياته مطيعاً لعمر ، وقبل موته أوصى عمر بأولاده ؛ وقد أشار الشاعر إلى ذلك . (٥) قاهر الفرس والرومان : خالد بن الوليد . (٦) النواصي : جمع ناصية ، وهي مقدم الرأس . والمسدوع في مثل هذه العبارة إدخال الباء على « النواصي » لا على « العين » كما هنا ؛ ومنه قوله صلى الله عليه وسلم : « الخليل معقود بنواصيها الخير » فدخلوها على العين على صيقل القلب ، والقلب في اللغة سماعي .

- (١) يَرْمِي الْأَعَادِي بَأْرَاءٍ مُسَدَّدَةٍ \* وَبِالْقَوَارِسِ قَدْ سَالَتْ مَذَاكِهَا  
(٢) مَا وَقَعَ الرُّومَ إِلَّا فَرَّ قَارِحُهَا \* وَلَا رَمَى الْفُرسَ إِلَّا طَاشَ رَامِيهَا  
(٣) وَلَمْ يَحْزُ بِلَدَّةٍ إِلَّا سَمِعَتْ بِهَا \* اللَّهُ أَكْبَرُ تَدَوَّى فِي نَوَاحِيهَا  
(٤) عِشْرُونَ مَوْقِعَةً مَرَّتْ مُحْجَلَةً \* مِنْ بَعْدِ عَشْرِ بَنَانُ الْفَتْحِ تُحْصِيهَا  
(٥) وَ(خَالِدٌ) فِي سَبِيلِ اللَّهِ مُوقِدُهَا \* وَ(خَالِدٌ) فِي سَبِيلِ اللَّهِ صَالِيهَا  
(٦) أَنَاهُ أَمْرُ (أَبِي حَفِصٍ) فَقَبَّلَهُ \* كَمَا يَقْبَلُ آيَ اللَّهِ تَالِيَهَا  
وَأَسْتَقْبَلَ الْعَزْلَ فِي إِبَانِ سَطَوَتِهِ \* وَبِحَيْدِهِ مُسْتَرِيحَ النَّفْسِ هَادِيهَا  
(٧) فَانْجَبَ لَسَيِّدِ مَخْزُومٍ وَفَارِسِهَا \* يَوْمَ التَّرَالِ إِذَا نَادَى مُنَادِيهَا  
(٨) يَقُودُهُ حَبِشِيٌّ فِي عِمَامَتِهِ \* وَلَا تُحَرِّكُ مَخْزُومٌ عَوَالِيهَا  
(٩) أَلْقَى الْقِيَادَ إِلَى الْجَرَاحِ مُتَمَثِّلًا \* وَعِزَّةُ النَّفْسِ لَمْ تُمَجِّحْ حَوَاشِيهَا  
وَأَنْظَمَ لِلْخُنْدِ يَمْشِي تَحْتَ رَايَتِهِ \* وَبِالْحَيَاةِ إِذَا مَالَتْ يُفْثِيهَا

- (١) المذاكي : الخيل التي تم سنّها وكنّت قوتها . وانسيال المذاكي : كناية عن انتشارها وكثرتها  
تشبيهاً بانسيال الماء . (٢) فارحها ، أي القوى المكتمل منهم . (٣) المسموع  
تدري (بشديد الراو) ، أي يرتفع الصوت بها . (٤) محجلة ، أي واضحة مشرقة بالانتصار فيها .  
ومعنى البيت أن خالداً ظفر في ثلاثين موقعة تسجلها له يد الفتح . (٥) صالها : أي يقاسم  
حرها وشدتها . (٦) أمر أبي حفص ، أي أمر عمر بن عبد العزيز . (٧) مخزوم : قبيلة خالد .  
(٨) يريد « بالحبيشي » بلال بن رباح ، وهو الذي قُذِرَ أمر عمر في خالد بأن يجبره بعامة حين استعيا  
أبو عبيدة من تنفيذه ، فهد بلال عمامة خالد ووضعا في رقبته ، ثم رجعها إلى رأسه ثانية ، وقال : فطبع  
أمرأنا ونكرم سادتنا . والموال : الرماح . وتحريكها : كناية عن الثورة على عمر والانتصاف لخالد .  
(٩) الضمير في « ألقى » : يعود إلى فارس مخزوم خالد بن الوليد . والجراح ، هو أبو عبيدة بن الجراح .

- (١) وما عرته شُكُوكٌ في خَلِيفَتِهِ \* ولا ارتضى إمرة الجراح تمويها  
(٢) (نخالد) كان يدرى أن صاحبه \* قد وجّه النفس نحو الله توجيها  
(٣) فما يُعالج من قول ولا عمل \* إلا أراد به للناس ترفيها  
لِذَلِكَ أَوْصَى بِأَوْلَادِهِ (عُمَرَا) \* لما دعاَهُ إلى الفِرْدَوْسِ دَاعِيها  
(٤) وما نَهَى (عُمَرُ) في يومٍ مَضَرَّعِهِ \* نِسَاءَ مَخْزُومٍ أَنْ تَبْكِيَ بَوَاكِئِها  
(٥) وقيل: خالفت يا (فاروق) صاحبنا \* فيه وقد كان أعطى القوسَ باريها  
فقال: خِفْتُ أَفْتِنَانَ الْمُسْلِمِينَ بِهِ \* وَفِتْنَةَ النَّفْسِ أَعْيَتْ مِنْ يَدَاوِيها  
(٦) هَبْهُ أَخْطَأَ فِي تَأْوِيلِ مَقْصِدِهِ \* وَأَنَّهَا سَقَطَتْ فِي عَيْنِ نَاعِيها  
(٧) فَلَنْ تَعِيبَ حَصِيفَ الرَّأْيِ زَلُّهُ \* حَتَّى يَعِيبَ سُيُوفَ الْهِنْدِ نَائِيها  
ثَلَاثٌ لَمْ يَتَّبِعْ فِي (ابْنِ الْوَلِيدِ) هَوَى \* وَلَا شَفَى غُلَّةً فِي الصَّدْرِ يَطْوِيها  
(٨) لَكِنَّهُ قَدْ رَأَى رَأْيَا فَاتَّبَعَهُ \* عَزِيمَةً مِنْهُ لَمْ تُثَلِّمْ مَوَاضِيها

(١) التوبة: إظهار ما يخالف الباطن. (٢) صاحبه، أي عمر بن الخطاب. (٣) الترفية: الرغد والنعيم. (٤) يشير إلى ما يرى من أن عمر بلغه أن نسوة من نساء بني المنيرة اجتمعن في دار يكيين على خالد بن الوليد، فقال: وما عليهن أن يكيين أبا سليمان ما لم يكن تقع أرقلقفة. (٥) صاحبنا، يريد أبا بكر، «وفيه»، أي في خالد. وأعطى القوس باريها، أي استعان في الحرب بمن له معرفة وحذق، وهو مثل يضرب في تفويض الأمر إلى من يحسنه ويبيده. (٦) هبوه. أي هبوا عسر، وهو خطاب من الشاعر إلى الناس. وفي عين ناعيا، أي في عين من يعدد سقطات عمر وزلاته. (٧) حصيف الرأي: جيده ومحكمه. و«نأيا»، أي ما ينبو من سيوف الهند وبكل ويرتد. يقول: من عرف بالحكمة في الرأي لا تعبسه زلة، كما لا يحط من قدر سيوف الهند أن تنبؤ مرة. (٨) المواضي: السيوف الماضية. و«لم تلم»، أي لم تكسر أشفارها.

(١) لَمْ يَرَعْ فِي طَاعَةِ الْمَوْلَى خُؤُولَتَهُ \* وَلَا رَعَى غَيْرَهَا فِيمَا يُنَافِيهَا  
(٢) وَمَا أَصَابَ ابْنَهُ وَالسَّوْطُ يَأْخُذُهُ \* لَدَيْهِ مِنْ رَافِقَةٍ فِي الْحَدِّ يَبْدِيهَا  
(٣) إِنْ الَّذِي بَرَأَ (الْفَارُوقَ) نَزَّهَهُ \* عَنِ النَّقَائِصِ وَالْأَغْرَاضِ تَنْزِيهَا  
فَذَلِكَ خُلِقَ مِنَ الْفِرْدَوْسِ طَيِّبَتُهُ \* اللَّهُ أَوْدَعَ فِيهَا مَا يُنْقِيهَا  
لَا الْكِبَرُ يَسْكُنُهَا ، لَا الظُّلُمُ يَصْحَبُهَا ، \* لَا الْحِقْدُ يَعْرِفُهَا ، لَا الْحِرْصُ يُغْوِيهَا

(٤) (عمر وعمر بن العاص)

(٥) شَاطَرَتْ دَاهِيَةَ السُّوَّاسِ ثَرَوَتَهُ \* وَلَمْ تَخْفَهُ بِمَضِيرٍ وَهُوَ وَالِيهَا  
وَأَنْتَ تَعْرِفُ (عُمَرَ) فِي حَوَاضِرِهَا \* وَلَسْتَ تَجْهَلُ (عُمَرَ) فِي بَوَادِيهَا  
لَمْ تُنَبِّتِ الْأَرْضُ كَابِنَ الْعَاصِ دَاهِيَةً \* يَرْمِي الْحُطُوبَ بِرَأْيٍ لَيْسَ يُحْطِ بِهَا

(١) خؤولته ، أى خؤولة قبيلة خالد لعمر : فأم عمر حثمة بنت هاشم بن المغيرة بن عبد الله بن عمر بن مخزوم . وفيما ينافيها ، أى فى معصية المولى . (٢) يقول : إن ابنه لم ينل منه رافة وهو يمتد فى شرب الخمر ، والسياط تأخذ من جسمه . ويشير بذلك الى حدّه ولده عبد الرحمن فى الخمر وقد مرض بعد ذلك ومات . (٣) برأ الفاروق : خلقه .

(٤) كان شأن عمر رضى الله عنه مع عماله أن يصادروهم فى أنصاف أموالهم ؛ لأنه كان يرى أن ما يجمعونه من المال إنما هو حق للسلبين ، فينبغى أن يؤخذ منهم ويردّ لبيت المال ، فعل هذا عمر مع من رأى لديهم ثروة لم يعلم مصدرها . وقد كتب الى عمرو بن العاص : إنه قد فشت لك فاشية من مناع ورفيق وآتية وحيوان لم تكن حين وليت مصر . فكتب اليه عمرو : إن أرضنا أرض مزدور ومتجر ، فنحن نصيب فضلا عما نحتاج اليه لنفقنا . فكتب اليه : إني قد خبرت من عمال السوء ما كفى ، وكتابك الى كتاب من أفلقه الأخذ بالحق ، وقد سؤرت بك فشا ؛ وقد وجهت اليك محمد بن مسلمة ليقاسمك مالك ، فأحلّمه عليه وأخرج اليه ما يقابلك به ، وأعفه من الغلظة عليك . فلم يسع عمرو بن العاص على دهائه وعلو مكانته وبعده عن أمير المؤمنين إلا الخضوع لما أمره به ، ومقاسمة ابن مسلمة ماله . وإلى هذه القصة يشير الشاعر . (٥) داهية السواس : عمرو بن العاص .

(١) فَلَمْ يُرِغْ حِيلَةً فَيَا أَمَرْتَ بِهِ \* وَقَامَ (عَمَرُو) إِلَى الْأَجْمَالِ يُزِجِيهَا  
(٢) وَلَمْ تُقَلِّ عَامِلًا مِنْهَا وَقَدْ كَثُرَتْ \* أَمْوَالُهُ وَفَشَا فِي الْأَرْضِ فَاشِيهَا

(عمر وولده عبد الله)

(٤) وَمَا وَفَى أَبْنُكَ (عبد الله) أَيْتَقَهُ \* لَمَّا أَطْلَعْتَ عَلَيْهَا فِي مَرَايِهَا  
يِهَا فِي حِمَاهُ وَهِيَ سَارِحَةٌ \* مِثْلَ الْقُصُورِ قَدْ أَهْتَرَّتْ أَعَالِيهَا  
فَقُلْتَ : مَا كَانَ (عبد الله) يُشْبِعُهَا \* لَوْ لَمْ يَكُنْ وَلَدِي أَوْ كَانَ يُزَوِّجُهَا  
(٥) قَدْ أَسْتَعَانَ بِجَاهِي فِي تِجَارَتِهِ \* وَبَاتَ بِاسْمِ (أَبِي حَفِصٍ) يُنَمِّيهَا  
رُدُّوا النَّيَاقَ لَبِيتَ الْمَالِ إِنَّ لَهُ \* حَقَّ الزَّيَادَةِ فِيهَا قَبْلَ شَارِيهَا  
(٦) وَهَذِهِ خُطَّةٌ قَدْ وَاضَعُهَا \* رَدَّتْ حُقُوقًا فَأَغْنَتْ مُسْتَمِيعِيهَا  
(٧) مَا الْأَشْتَرَاكِةُ الْمَفْشُودُ جَانِبُهَا \* بَيْنَ الْوَرَى غَيْرَ مَبْنَى مِنْ مَبَانِيهَا  
(٨) فَإِنْ نَكُنْ نَحْنُ أَهْلِيهَا وَمَنْتِيهَا \* فَلَا تَهْمُ عَرَفُوهَا قَبْلَ أَهْلِهَا

(١) أَرَاغَ يَرِغُ : طلب . ويزجيا : يسوقها . (٢) ولم تقل عاملا منها ، أى لم تنف  
أحدا من عمالك من مشاطرة ماله . وفشا ، أى انتشر وكثر .

(٣) يشير الشاعر بهذه الأبيات إلى ما يروى من أن عمر مر يوما بنوق قد بدت عليها آثار النعمة  
فسأل عن صاحبها ، فقيل له : عبد الله ، فساقها إلى بيت المال فلما منه أن ثروة ابنه لا تفي لها ، وأنه  
لولا جاهه بين الناس ما قدر على إطماعها . (٤) النياق : الناقة .

(٥) ينجيا : يزدها . (٦) أغنت مستمعيها ، أى أغنت أصحاب الحقوق عن استجدائها  
واقسامها بمذلة السؤال . (٧) المنشود : المطلوب . يريد أن المذهب الاشتراكي المعروف ما هو  
إلا فرع من هذه الخطة التي سار عليها عمر . (٨) فإن نكون نحن ، أى العرب ، أهل هذه  
الخطة وفيها نبت ، فإن للربيعين قد عرفوها وعملوا بها قبلنا ونحن أحق بها وأهلها .



### (عمر ونصر بن حجاج<sup>(١)</sup>)

جَنَى الْجَمَالَ عَلَى (نَصْرِ) فَرَّبه \* عَنِ الْمَدِينَةِ تَبْكِيهِ وَيَبْكِيهَا  
(٢)  
وَكَمْ رَمَتْ قَسِمَاتُ الْحُسَيْنِ صَاحِبَهَا \* وَأَتَعَبَتْ قَصَبَاتُ السَّبْقِ حَاوِيَهَا  
وَزَهْرَةُ الرُّوضِ لَوْلَا حُسْنُ رَوِّقِهَا \* لَمَّا اسْتَطَالَتْ عَلَيْهَا كُفَّ جَانِيهَا  
(٣)  
كَانَتْ لَهُ لِمِثَّةٍ فِينَانُهُ نَجَبٌ \* عَلَى جَبِينِ خَلْقٍ أَنْ يُحْلِيهَا  
(٤)  
وَكَانَ أَنَّى مَشَى مَالَتْ عَقَائِلُهَا \* شَوْقًا إِلَيْهِ وَكَادَ الْحُسَيْنُ يَسْبِيهَا  
(٥)  
هَتَفْنَ تَحْتَ اللَّيَالِي بِأَسْمِهِ شَخَفًا \* وَلِلْحُسَيْنِ تَمَرٌّ فِي لَيَالِيهَا  
(٥)  
جَزَزَتْ لِمَتِهِ لَمَّا أُتِيَتْ بِهِ \* فَفَاقَ طَاطِلُهَا فِي الْحُسَيْنِ حَالِيهَا

(١) يشير الشاعر بهذه الأبيات إلى ما روى من أن عمر - رضي الله عنه - مر ليلة في المدينة فسمع امرأة تقول :

هل من سبيل إلى نصر فأشربها \* أو من سبيل إلى نصر بن حجاج

فقال لها امرأة معها : من نصر؟ قالت : رجل أود لو كان معي طول ليلة ليس معنا أحد . فداء بها عمر ، تخففها بالدرة ، ودعا بنصر فخلق لثته ، فعاد أحسن مما كان ؛ فقال : لانسأكني في بلدة يمتلكك النساء بها ، وأنزجه إلى البصرة . وحاول نصر أن يعود إلى المدينة ، فأبى ذلك عليه عمر وقال : أما ولي سلطان فلا . وكان نصر من أجمل الناس .

(٢) قسِمَاتُ الْحُسَيْنِ : مجاليه . وقصبة السبق : ما ينصب في ميدان السباق ، فن سبق أقتلها وأخذها ليعلم أنه السابق .

(٣) اللة (بالكسر) : الشعر المجاور شحمة الأذن ، والجمع لم . وفينانة : طويلة حسنة .

(٤) عقالها ، أي عقال المدينة . وعقال النساء : كرائمهن ، الواحدة عقيلة . ويسبها : يأسرها .

(٥) طاطل اللة : المجرد منها . وحاليها : المزين بها .

فَصِحَتْ فِيهِ تَحَوَّلَ عَنْ مَدِيَّتِهِمْ \* فَإِنَّهَا قِتْنَةٌ أَخَشَى تَمَادِيهَا  
(١) وَفِتْنَةُ الْحُسَيْنِ إِنْ هَبَّتْ نَوَاحِيهَا \* كَفِتْنَةِ الْحَرْبِ إِنْ هَبَّتْ سَوَافِيهَا

(٢) (عمر ورسول كسرى)

(٣) وَرَاعَ صَاحِبَ (كِسْرَى) أَنْ رَأَى عُمرَا \* بَيْنَ الرِّعْيَةِ عُطْلًا وَهُوَ رَاعِيهَا  
وَعَهْدُهُ بِمُلُوكِ الْفُرسِ أَنْ لَهَا \* سُورًا مِنَ الْجُنْدِ وَالْأَحْرَاسِ يَحْمِيهَا  
رَأَاهُ مُسْتَغْرِقًا فِي نَوْمِهِ فَرَأَى \* فِيهِ الْجَلَالََةَ فِي أَشْمَى مَعَانِيهَا  
فَوْقَ الثَّرَى تَحْتَ ظِلِّ الدَّوْجِ مُشْتَبِلًا \* بِبُرْدَةٍ كَادَ طَوُّهُ الْعَهْدَ يُبْلِيهَا  
(٤) فَهَانَ فِي عَيْنِهِ مَا كَانَ يُكْبِرُهُ \* مِنْ الْأَكَايِيرِ وَالْدُّنْيَا بِأَيْدِيهَا  
وَقَالَ قَوْلَةً حَقَّ أَصْبَحَتْ مَثَلًا \* وَأَصْبَحَ الْجَيْلُ بَعْدَ الْجَيْلِ يَرْوِيهَا:  
أَمِنْتُ لِمَا أَقَمْتُ الْعَدْلَ بَيْنَهُمْ \* فَنِمْتُ نَوْمَ قَرِيرِ الْعَيْنِ هَانِيهَا

(١) نواحيها: أي رماحها الطويلة، جمع ناحية. وسواي الحرب، أي عواصفها. والأصل في السواقي: الخراج تحمل القبار. يقول: إن الحسن يفعل في النفوس بطلقه رقيقته ما تفعله الحرب بقسوتها وشدةها. ويرويه بعض الأدباء نقلًا عن حافظ «لواحيها» باللام مكان «نواحيها» بالنون، والوافع: الرياح الحارة المحرقة، جمع لائحة؛ والمعنى عليه يستقيم أيضًا كما هو ظاهر.

(٢) يشير بهذه الأبيات إلى ما يروى من أنه لما وصل رسول كسرى إلى المدينة يريد مقابلة الخليفة جعل يستهدى إلى الفسرة، فلم أنه لا يسكن قصرًا، وانتهى به الأمر إلى أن وصل إلى بيت كبير فقصر العرب وهناك كان الخليفة العظيم راقدًا على الرمل أمام البيت، جاعلاً منه وسادة أسند إليها رأسه، وبذلك حوله من مظاهر هذه الحياة ما يميزه من أصغر فرد في رعيته؛ فلما رأى الرسول ذلك دهش، ووقف أمامه شامعًا وقال عبارة المعروفة: عدلت يا عمر وأمنت فتمت. (٣) عطلا (بالضم)، أي متجردًا من مظاهر الأبهة. (٤) الدرج: جمع درحة، وهي الشجرة العظيمة المتسعة الغل. واشتعل الرجل بشوبه: تألف به وأداره على جسده.

## (عُمَر والشورى<sup>(١)</sup>)

يَارَافِعَا رَايَةَ الشُّورَى وَحَارِسَهَا \* بَزَاكَ رَبُّكَ خَيْرًا عَنْ مُجِيبِهَا  
لَمْ يُلْهِكَ التَّزَعُّعُ عَنْ تَأْيِيدِ دَوْلَتِهَا \* وَلِلْمَنِيَّةِ آلاَمٌ تُعَانِيهَا<sup>(٢)</sup>  
لَمْ أُنْسَ أَمْرَكَ لِلْمَقْدَادِ يَحْمِلُهُ \* إِلَى الْجَمَاعَةِ إِنْذَارًا وَتَنْبِيْهَا  
إِنْ ظَلَّ بَعْدَ ثَلَاثِ رَأْيِهَا شُعْبًا \* بِفَرْدِ السَّيْفِ وَأَضْرِبْ فِي هَوَادِيهَا<sup>(٣)</sup>  
فَاعْجَبْ لِقُوَّةِ نَفْسٍ لَيْسَ بِصِفْرِهَا \* طَعْمُ الْمَنِيَّةِ مُرًّا عَنْ مَرَامِيهَا  
دَرَى عَمِيدُ بَنِي الشُّورَى بِمَوْضِعِهَا \* فَمَاشَ مَا عَاشَ بَيْنَهَا وَيُعْلِيهَا  
وَمَا أَسْتَبَدَّ بِرَأْيٍ فِي حُكُومَتِهِ \* إِنْ الْحُكُومَةَ تُغْرِي مُسْتَبِدِّيَهَا  
رَأَى الْجَمَاعَةَ لَا تَشْقَى السِّلَادُ بِهِ \* رَغَمَ الْخِلَافِ وَرَأَى الْفَرْدَ يُشْقِيهَا

(١) كان عمر بن الخطاب بالشورى في أمورهم ، وكان يقول : لا خير في أمر أبهم من غير شورى .  
وهو أول من قرر قاعدة الشورى في انتخاب الخليفة ، فقد سئل عند ما طعن عمر يومئذ به بعده ، فقال  
للقداد بن الأسود : اذا وضعتوني في حفرة فادخل عليا وعثمان والزبير وسعدا وعبد الرحمن بن عوف  
وطلحة إن قدم ، وأحضر عبد الله بن عمر ، ولا شيء له من الأمر ، فقم على رؤوسهم ، فإن اجتمع خمسة  
ورضوا رجلا وأبى واحد فاضرب رأسه بالسيف ؛ وإن اتفق أربعة فرضوا رجلا منهم وأبى اثنان فاضرب  
رأسيهما ، فإن رضى ثلاثة رجلا وثلاثة رجلا منهم ، فحكوا عبد الله بن عمر ، فأبى الفريقين حكم له فليختاروا  
رجلا منهم ، فإن لم يرضوا بحكم عبد الله فكونوا مع الذين فيهم عبد الرحمن بن عوف ، واقتلوا الباقين  
إن رغبوا عما اجتمع عليه الناس . وإلى هذه القصة يشير الشاعر .

(٢) دولتها ، أي دولة الشورى .

(٣) بعد ثلاث ، أي بعد ثلاث ليال . والهوادي : الأعناق .

## (مَثَلٌ مِنْ زُهْدِهِ)

- (١) يَا مَنْ صَدَقَتْ عَنِ الدُّنْيَا وَزِيَّتَهَا \* فَلَمْ يَغْرُكْ مِنْ دُنْيَاكَ مُغْرِيهَا  
 مَاذَا رَأَيْتَ بَبَابَ الشَّامِ حِينَ رَأَوَا \* أَنْ يُلْبِسُوكَ مِنَ الْأَثْوَابِ زَاهِيهَا  
 (٢) وَيُرْكَبُوكَ عَلَى الْبِرْدُونِ تَقْدُمُهُ \* خَيْلٌ مُطَهَّمَةٌ تَحْلُو مَرَائِيهَا  
 (٣) مَشَى فَهَمَلَجَ مُخْتَالًا بِرَاكِيهِ \* وَفِي الْبَرَادِينِ مَا تُرْهِى بِعَالِيهَا  
 فَصَحَّتْ : يَا قَوْمُ ، كَادَ الزُّهُوْ يَقْتُلُنِي \* وَدَاخَلَتْنِي حَالٌ لَسْتُ أَدْرِيهَا  
 (٤) وَكَادَ يَقْضِبُو إِلَى دُنْيَاكُمْ (عُمَرُ) \* وَيَرْتَفِضِي بَيْعَ بَاقِيهِ بِفَانِيهَا  
 رُدُّوا رِكَابِي فَلَا أَبْنِي بِهِ بَدَلًا \* رُدُّوا ثِيَابِي فَحَسْبِيَ الْيَوْمَ بَالِيهَا

## (مَثَلٌ مِنْ رَحْمَتِهِ)

- (٦) وَمَنْ رَأَهُ أَمَامَ الْقَنْدَرِ مُنْبَطِحًا \* وَالنَّارُ تَأْخُذُ مِنْهُ وَهُوَ يُذَكِّيهَا  
 (٧) وَقَدْ تَحَلَّلَ فِي أَشْيَاءٍ لِحَيَّتِهِ \* مِنْهَا الدُّخَانُ وَفَوْهُ غَابَ فِي فِيهَا

- (١) حذف : أعرض وصد . (٢) البردون : ضرب من الدواب دون الخيل وأقوى من الحر .  
 ويشير بهذا البيت وما بعده إلى أن عمر لما شخص إلى بيت المقدس رأى فرسه يتوجى ، فنزل عنه وأقى  
 بردون فركبه ، ففرزه ، فنزل فضرب وجهه بردائه ثم قال : قبح الله من عليك ، هذا من الخيلاء ، ثم دعا  
 بفرسه بعد ما أجه أيا ما فركبه ، ثم سار حتى انتهى إلى بيت المقدس ، ولم يركب قبله ولا بعده بردونا .  
 (٣) المدلجة : حسن السير في تجتر . وأزهى (بالبناء للجهول) : اغتال . وعاليها : راكبا .  
 (٤) يصبر : يميل . (٥) يشير بالأبيات الآتية إلى ما روى من أن عمر رضى الله تعالى  
 عنه كان يتنفس بالليل ، فرأى امرأة توقد النار على حصى وماء ، تشغل بذلك أولادها عن طلب الطعام  
 حتى يناموا ، فحمل إليها عمر من بيت المسال شيئا من الدقيق ، وجلس هو يشعل النار وينضج الطعام ،  
 ولم ينصرف حتى أكل الأطفال وناموا . (٦) انبطح : قام على وجهه مبتدأ على الأرض .  
 وأذكى النار : أوقدها . (٧) فوه غاب في فيها ، أى فوه غاب في فم النار وهو ينفخها .

رَأَى هُنَاكَ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ عَلَى \* حَالِ تَرْوُعٍ - لَعَمْرُ اللَّهِ - رَأَيْهَا  
يَسْتَقِيلُ النَّارَ خَوْفَ النَّارِ فِي غَدِهِ \* وَالْعَيْنُ مِنْ خَشْيَةِ سَالَتْ مَا قِيَهَا<sup>(١)</sup>

(٢)  
(مَثَلٌ مِنْ تَقَشُّفِهِ وَوَرَعِهِ)

إِنْ جَاعَ فِي شِدَّةٍ قَوْمٌ شَرِكْتَهُمْ \* فِي الْجُوعِ أَوْ تَحْتَلِي عَنْهُمْ غَوَاشِيَهَا<sup>(٣)</sup>  
جُوعُ الْخَلِيفَةِ - وَالْدُّنْيَا بَقْبَضَتِهِ - \* فِي الزُّهْدِ مَثَلٌ سُبْحَانَ مُوَلِّيَهَا  
فَمَنْ يُبَارَى (أَبَا حَفِصٍ) وَسَيَرَّتْهُ \* أَوْ مَنْ يُحَاوِلُ (لِلْفَارُوقِ) تَشْيِيرَهَا  
يَوْمَ اشْتَهَتْ زَوْجَهُ الْحَلْوَى فَقَالَ لَهَا : \* مِنْ أَيْنَ لِي ثَمَرُ الْحَلْوَى فَأَشِيرَهَا  
لَا تَمْتَلِي شَهَوَاتِ النَّفْسِ جَامِحَةً \* فَكِسْرَةُ الْخُبْزِ عَنْ حَلْوَاكِ تَجْزِيهَا<sup>(٤)</sup>  
وَهَلْ يَفِي بَيْتُ مَالِ الْمُسْلِمِينَ بِهَا \* تُوحِي إِلَيْكَ إِذَا طَاوَعْتَ مُوَحِيَهَا<sup>(٥)</sup>  
قَالَتْ : لَكَ اللَّهُ إِنِّي لَسْتُ أَرْزُؤُهُ \* مَالًا لِحَاجَةِ نَفْسٍ كُنْتُ أَبْقِيَهَا<sup>(٦)</sup>  
لَكِنْ أَجَنَّبُ شَيْئًا مِنْ وَظِيفَتِنَا \* فِي كُلِّ يَوْمٍ عَلَى حَالِ أَسْوِيَهَا

(١) المآق : جمع ماق وموق ، وهو طرف العين مما يلي الأنف ، وهو مجرى الدم .

(٢) يشير الشاعر بهذه الأبيات الآتية الى حادثتين من نقشف عمر : الأولى ، ما يحكى عنه من أنه كان اذا نزلت بالقوم مجاعة لا يأكل داخل بيته ، يأخذ طعامه ويشارك مع القوم الى أن تنهى المجاعة ، حتى يعلوا أن الخليفة لا يأكل من غير ما يأكلون . والثانية ، ما يحكى عنه من أن امرأته اشتهت الحلواء ، فاذنرت لذلك من نفقة بيتها حتى جمعت ما يكفى لصنعها ، فلما نى هذا الى عمر رد ما اذنرت الى بيت المال ونقص من نفقتها بقدر ما اذنرت . (٣) «أو تتجلى» الخ ، أى حتى تكشف عنهم غواشياها ، أى ما ينشاهم ويشملهم من الشدة والقمط ، الواحدة غاشية . (٤) تجزيها ، أى تقضى عنها .

(٥) لست أرزؤه مالا ، أى لست أصيب من بيت المال شيئا .

(٦) وظيفتنا ، أى ما يجرى علينا من بيت المال .

(١)  
 حَتَّى إِذَا مَا مَلَكْنَا مَا يُكَافُّهَا \* شَرَّيْتَهَا ثُمَّ إِنِّي لَا أَثْنِيهَا  
 (٢)  
 قَالَ : اذْهَبِي وَأَعْلَيْ إِنْ كُنْتِ جَاهِلَةً \* أَنَّ النَّسَاءَ تُغْنِي نَفْسَ كَاسِيهَا  
 وَأَقْبَلْتِ بَعْدَ نَحْسٍ وَهِيَ حَامِلَةٌ \* دُرِّيَعَاتٍ لِيَقْضَى مِنْ تَشْبِيهَا  
 فَقَالَ : نَبَّهْتَ مِنِّي غَافِلًا فَدَعِي \* هَذِي الدَّرَاهِمَ إِذْ لَا حَقَّ لِي فِيهَا  
 (٣)  
 وَيُلِي عَلَى عُمَيْرٍ يَرْضَى بِمُوفِيَةٍ \* عَلَى الْكَفَافِ وَيَنْهَى مُسْتَرِيدِيهَا  
 مَا زَادَ عَنْ قُوْتِهَا فَالْمُسْلِمُونَ بِهِ \* أَوْلَى فَقُومِي لِيَبْتَ الْمَاءِ رُدِّيهَا  
 كَذَلِكَ أَخْلَقَهُ كَانَتْ وَمَا عُمِدَتْ \* بَعْدَ النُّبُوَةِ أَخْلَاقُ تُحَاكِمُهَا

### (مِثَالٌ مِنْ هَيْبَتِهِ)

فِي الْجَاهِلِيَةِ وَالْإِسْلَامِ هَيْبَتُهُ \* تَنْتَبِئُ الْخُطُوبَ فَلَا تَعْدُو عَوَادِيهَا  
 فِي طَيِّ شِدَّتِهِ أَسْرَارُ مَرْحَمَةٍ \* لِلْعَالَمِينَ وَلَكِنْ لَيْسَ يُفْشِيهَا  
 (٤)  
 وَيَبْنِي جَنْبَيْهِ فِي أَوْقٍ صَرَامَتِهِ \* فُؤَادُ وَالِدَةٍ تَرَعَى ذَرَارِيهَا  
 (٥)  
 أَغْنَتْ عَنْ الصَّارِمِ الْمَصْقُولِ دِرَّتُهُ \* فَكَمْ أَخَافَتْ غَوَى النَّفْسِ طَائِفَهَا  
 (٦)  
 كَانَتْ لَهُ كَمَصَا (مُوسَى) لِصَاحِبِهَا \* لَا يَنْزِلُ الْبُطْلُ مُجْتَازًا بِوَادِيهَا

- (١) لا أثنيها ، أى لا أعود الى طلب ذلك مرة ثانية . (٢) كاسيا ، أى المتجمل بها .  
 (٣) بموفية على الكفاف ، أى بما يزيد على الحاجة من الرزق . (٤) أوقى صرامته ، أى  
 فى أقصى شدته . (٥) الصارم المصقول : السيف المجلج . والدرّة : العما يضرب بها ، ودرّة  
 صمر معروفة . والغوى : الضال . (٦) البطل (بالضم) : الباطل . ويريد بالشرط الثانى أنه  
 لا يضرب بها إلا فى حق .

- (١) أَخَافُ حَتَّى الدَّرَارِي فِي مَلَايِهَا \* وَرَاعَ حَتَّى الْغَوَانِي فِي مَلَايِهَا  
(٢) أَرَيْتَ تِلْكَ أَلَّتِي إِلَهُ قَدْ نَذَرْتُ \* أَنْشُبُودَ لِرَسُولِ اللَّهِ تُهْدِيهَا  
قَالَتْ: نَذَرْتُ لئن عادَ النَّبِيُّ أَنَا \* مِنْ غَزْوَةٍ لَعَلِّي دُقَّ أَغْنِيهَا  
وَيَمُتَ حَضْرَةَ الْهَادِي وَقَدْ مَلَأَتْ \* أَنْوَارُ طَلْعَتِهِ أَرْجَاءَ نَادِيهَا  
(٣) وَأَسْتَأْذَنْتُ وَمَشَتْ بِالْذِّفِّ وَانْدَفَعَتْ \* تُشْجِي بِالْحَالِيهَا مَا شَاءَ مُشْجِيهَا  
(المصطفى) (وَأَبُو بَكْرٍ) بِجَانِيهِ \* لَا يُنْكِرَانِ عَلَيْهَا مِنْ أَغَانِيهَا  
(٤) حَتَّى إِذَا لَاحَ مِنْ بُعْدِهَا (عُمَرُ) \* خَارَتْ قُؤَاهَا وَكَادَ الْخَوْفُ يُرْدِيهَا  
(٥) وَخَبَائِثُ دُفَّهَا فِي ثَوْبِهَا فَرَقَا \* مِنْهُ وَوَدَّتْ لَوْ أَنَّ الْأَرْضَ تَطْوِيهَا  
(٦) قَدْ كَانَ حِلْمَ رَسُولِ اللَّهِ يُؤْنِسُهَا \* بِجَاءَ بَطْشُ (أَبِي حَفْصٍ) يُخَشِّسُهَا  
فَقَالَ مَهِيْطُ وَحْيِ اللَّهِ مُبْتَسِمًا \* وَفِي ابْتِسَامَتِهِ مَعْنَى يُوَاسِيهَا  
قَدْ فَرَّ شَيْطَانُهَا ، لَمَّا رَأَى عُمَرَا \* إِنَّ الشَّيَاطِينَ تَخْشَى بِأَسْمَئِهَا

(١) الغواني : النساء غزبن بحسنهن وجمالهن عن الزينة ، الواحدة غانية .

(٢) أريت ، أى أرايت : ويشير الشاعر بهذا البيت وما بعده الى ما يروى من أن رسول الله صلى الله عليه وسلم سافر سفرا ، فنذرت جارية من قريش لئن رده الله تعالى أن تضرب بالذف ، وتفتن بين يديه ؛ فلما عاد رسول الله صلى الله عليه وسلم جاءت الجارية لتفتن بئذرها ، وضربت على الذف وكان أبو بكر إلى جانب الرسول لا ينكر أن عليها ذلك ، فلما طلع عليها عمر أسقط في يدها واضطربت ففرق عنها رسول الله صلى الله عليه وسلم ، وقال متبسما : « لقد فر شيطانها » حين رأى عمر .

(٣) تشجى : تطرب . (٤) خارت قواها : ضعفت . وأرادها : أهلكه .

(٥) الفرق : الخوف . (٦) يخشها : يخوفها .

(١)  
(مثال من رجوعه الى الحق)

- (٢) وَفَيْتِي وَلِعُوا بِالرَّاحِ فَاَنْتَبَدُوا \* لَمْ مَكَانًا وَجَدُوا فِي تَعَاطِيهَا  
(٣) ظَهَرَتْ حَائِطُهُمْ لَمَّا صَلِمَتْ بِهِمْ \* وَاللَّيْلُ مُعْتَكِرُ الْأَرْجَاءِ سَاجِيهَا  
(٤) حَتَّى تَبَيَّنَتْهُمْ وَالْخَمْرُ قَدْ أَخَذَتْ \* تَمْلُو ذُوَابَةَ سَاقِيهَا وَحَاسِيهَا  
(٥) سَقَمَتْ أَرَاءُهُمْ فِيهَا فَمَا لَيْمُوا \* أَنْ أَوْسَعُوكَ عَلَى مَا جِئْتَ تَسْفِيهَا  
(٦) وَرُمْتَ تَفْقِيَهُهُمْ فِي دِينِهِمْ فَإِذَا \* بِالشَّرْبِ قَدْ بَرَّعُوا (الْفَارُوقَ) تَفْقِيهَا  
قالوا : مَكَانَكَ قَدْ جِئْنَا بِوَاحِدَةٍ \* وَجِئْنَا بِثَلَاثٍ لَا تُبَالِيهَا  
(٧) فَأَتِ الْبُيُوتَ مِنَ الْأَبْوَابِ (يَا عُمَرُ) \* فَقَدْ يُزَنُّ مِنَ الْحَيْطَانِ آتِيهَا  
(٨) وَأَسْتَأْذِنُ النَّاسَ أَنْ تَغْشَى بُيُوتَهُمْ \* وَلَا تُلِمَّ بِسَدَارٍ أَوْ يُحْيِيهَا

(١) يشير بهذا البيت وما بعده إلى ما روى من أن عمر تسود الحائط على جماعة يشربون الخمر يريد أن يماضيهم ، فأنكروا عليه أمورا ثلاثة أتاها ، وهي دخولها عليهم من غير الباب ، وعدم استئذانه ، وتحبسهم عليهم ، وكل هذه نهي عنها الله ، فأنقضى عنهم بعد أن لزمته حججهم . (٢) الراح : الخمر . (٣) ظهر الحائط : علاه . واعتكر الليل : اختلط ظلامه . والليل الساجي : الساكن الراكدة الظلمة . (٤) يريد بالذوابة أعلى الرأس . والذوابة في الأصل : الضفيرة من الشعر . وحاسيها : شاربها . (٥) فيها ، أى فى الخمر . (٦) الشرب : الشاربون . وبرعوا : فاقوا . (٧) نون « عمر » هنا لضرورة الوزن . وفى كتب النحو أن المنادى المبني على الضم إذا اضطر الشاعر إلى تنوينه فله فيه وجهان : الضم والنصب ؛ فن الأول :  
\* سلام الله . يا ماطر عليها \*

ومن الثانى :

\* يا عديا لقد وقتك الأواقي \*

ورين : بهم . (٨) أى لا تدخل الدار حتى تستأذن وتسلم على أهلها .



ولا تجسس فهدي الأي قد نزلت \* بالنهي عنه فلم تذكر نواهيها  
فعدت عنهم وقد أكرت مجتهدهم \* لما رأيت كتاب الله يملئها  
(١)  
وما أنفت وإن كانوا على حرج \* من أن يحجك بالآيات عاصيها

### (٢) عَمْرُ وَشَجَرَةُ الرُّضْوَانِ

(٣)  
وسرحة في سماء السرج قد رفعت \* بيعة المصطفى من رأسها يها  
(٤)  
أزلتها حين غالوا في الطواف بها \* وكان تطوافهم للذين تشويها

### (الخاتمة)

هذي مناقبه في عهد دوليه \* للشاهدين والأعقاب أحكيها  
(٥)  
في كل واحدة منهم نائلة \* من الطبايع تغذو نفس واعيا  
(٦)  
لعل في أمة الإسلام نائبة \* تجلو لحاضرها مرآة ماضيا  
حتى ترى بعض ما شادت أوائلها \* من الصروح وما طأه بانها  
(٧)  
وحسبها أن ترى ما كان من (عمر) \* حتى ينبسه منها عين غافيا

(١) الحرج : الإثم . وجهه يحجه : غلبه بالجهة . (٢) شجرة الرضوان : هي الشجرة التي بايع النبي صلى الله عليه وسلم أصحابه تحتها يوم الحديبية ، وقد رأى عمر أن الناس يصلون عندها ويطوفون بها ، فخاف أن ينصرف تركيهم لها إلى معنى من معاني الوثنية ، فأمر بقطعها ، فقطعت ، وإلى هذا يشير الشاعر بالآيات الآتية . (٣) السرحة : الشجرة الطويلة ؛ أروى من الشجر مالا شوك فيه . يقول : إن هذه الشجرة قد تعالت بها واختارها على مثيلاتها من أعالي الأشجار بهذه البيعة . (٤) غالوا : بالغوا وأكثروا . (٥) نائلة ، أى سحابة شريفة من مجايا النبل . (٦) النائبة : الناشئون . (٧) الغافى : النائم .

## تحية محمد عسران عبد الكريم

أنشدتها في الحفل الذي أقيم لتكريمه في فندق شبرد في ٧ يولييه سنة ١٩١٩ م حين استقال من الحكومة

أول مرة، وهي على لسان تجار الغلال

لقد عاشرتنا فليئت فينا \* مثالا للزاهية والكمال  
بحلم كان محمود المزايا \* وعذيل كان تمدود الظلال  
فإن كنت اعتزلت إباء ضميم \* فمثلك بالوظائف لا يبالى  
غبات القلوب تسوق شكريا \* إليك بقدير حبات الغلال<sup>(١)</sup>

## تحية أحمد شوقي بك

وكان حافظ قد أعدها ليستقبله بها عند قدومه الى مصر من منفاه بالأندلس ، ولكنه عجل بنشرها

قبل قدومه مخافة أن يلحقه القدر المحتوم ، كما قال في رسالته الى الأهرام

[ نشرت في ١٤ أغسطس سنة ١٩١٩ م ]

وردد الكفانة عبقرى زمانه \* فتنتظري يا مصر سحر بيان<sup>(٢)</sup>  
وأق الحسان فهتوا ملك النهى \* بقيام دولته وعود حسانه<sup>(٣)</sup>  
النيل قد ألقى إليه بسمعه \* والماء أمسك فيه عن جريانه  
والزهر مضغ والجمال خضع \* والطير مستمع على أفنائه<sup>(٤)</sup>

(١) حبات القلوب : سويداواتها . (٢) تنظري : انتظري .

(٣) الحسان من الرمال (بضم الحاء) والحسن (بالتحريك) : كلاهما بمعنى واحد

(٤) الجمائل : المواضع تكثر فيها الأشجار الواحدة جميلة .

- (١) والفُطْرُ فِي شَوْقٍ لِأَنْدَلُسِيَّةٍ \* شَوْقِيَّةٌ تَشْفِيهِ مِنْ أَشْجَانِهِ  
(٢) يُصْنِي لِأَحْمَدَ إِنْ شَدَا مُرَمِّمًا \* إِصْفَاءَ أُمِّهِ أَحْمَدٍ لِأَذَانِهِ  
(٣) فَاصْدَحْ وَغْنِ النَّيْلَ وَأَهْزُزْ عِطْفَهُ \* يَكْفِيهِ مَا عَانَاهُ مِنْ أَجْزَانِهِ  
(٤) وَأَذْكُرْ لَنَا الْحِمَاءَ كَيْفَ رَأَيْتَهَا \* وَالْقَصْرَ مَاذَا كَانَ مِنْ بُنْيَانِهِ  
(٥) مَاذَا تَحْطُمُ مِنْ ذُرَاهُ وَمَا الَّذِي \* أَبَقَتْ صُرُوفُ الدَّهْرِ مِنْ أَرْكَانِهِ  
وَاهَا عَلَيْهِ وَأَهْلِهِ وَبُنَاتِهِ \* أَيَّامَ كَانَ النُّجْمُ مِنْ سُكَّانِهِ  
(٦) إِذْ مُلِكَ أَنْدَلُسُ عَرِيضُ جَاهِهِ \* وَشَبَابُهُ الْمَبْكِيُّ فِي رَيْعَانِهِ  
الْفَتْحُ وَالْعُمَرَاءُ آيَةُ عَهْدِهِ \* وَكِتَابُ الْأَقْدَارِ مِنْ أَعْوَانِهِ  
(٧) لَيْسَتْ بِهِ الدُّنْيَا لِبَاسَ حَضَارَةٍ \* قَدْ كَانَ يَحْلُلُهُ عَلَى جِيرَانِهِ  
(٨) زَالَتْ بِشَاشَتِهِ وَزَالَ وَأَقْفَرَتْ \* مِنْ أَنْسِهِ الدُّنْيَا وَمِنْ إِنْسَانِهِ  
(٩) وَطَوَى الثَّرَى سِرَّ الزُّوَالِ فَيَا تُرَى \* هَلْ ضَاقَ صَدْرُ الْأَرْضِ عَنْ كِتْمَانِهِ

(١) أندلسية شوقية ، أى قصيدة من شعر شوقي في وصف الأندلس .

- (٢) يريد « بأحمد » الثانى رسول الله صلى الله عليه وسلم . (٣) صدح : رفع صوته بالغناء .  
والعطف : الجانب . (٤) الحمراء ، هو ذلك البناء الذى لا يزال على طول عهده فى غرناطة أجهل ما يرى فى البلاد الأسبانية ، وكان قلعة تضم بين جدرانها القصر السلطانى ، وفى هذا القصر كان يعمش سلاطين بنى الأحمر . (٥) تحطم : تهدم . وذراه : أعاليه . وصروف الزمان : حوادثه وتغيراته .  
(٦) ريعان كل شئ : أوقته . (٧) جيرانه ، أى ممالك الغرب المجاورة للأندلس .  
(٨) إنسانه ، أى أهله . (٩) سر الزوال ، أى السبب فى زوال ملك العرب عن الأندلس يستفسر الشاعر فى هذا البيت والذى بعده : هل ضاق صدر الأرض عن حفظ ذلك السرفاج به لشوقي لما وقف على أطلال الحمراء ؟

فكَلَّمْتُ تِلْكَ الطُّلُولَ وَأَفْصَحْتُ \* لَمَّا وَقَفْتَ مُسَائِلًا عَنْ شَانِهِ  
وَلَمَّا نَكَبْتَهُ هُنَاكَ تَفَرُّقٌ \* وَتَعَدُّ قَدْ كَانَ فِي تَيْجَانِهِ  
عَبْرَ رَأْيَانِهَا عَلَى أَيَّامِنَا \* قَدْ هَوَّنتَ مَا نَابَهُ فِي آيِهِ  
وَحَوَادِثُ فِي الْكَوْنِ لِأَثَرِ حَوَادِثِ \* جَاءَتْ مُشْمَرَةً لِمَدِّ كِيَانِهِ  
سُبْحَانَ جَبَّارِ السَّمَوَاتِ الْعُلَا \* وَمُقَلِّبِ الْأَكْوَانِ فِي أَكْوَانِهِ  
أَهْلًا بِشَمْسِ الْمَشْرِقَيْنِ وَمَرْحَبًا \* بِالْأَبْلَجِ الْمَرْجُوِّ مِنْ إِخْوَانِهِ  
أَشْكُو إِلَيْكَ مِنَ الزَّمَانِ وَزُمَرَةٍ \* بَرَحَتْ فُؤَادَ الشَّعْرِ فِي أَعْيَانِهِ  
كَمْ خَارِجٍ عَنْ أَفْقِهِ حَصَبَ الْوَرَى \* بِقَرِيضِهِ وَالْعُجْبِ مِلْءُ جَنَانِهِ  
يُخْتَالُ بَيْنَ النَّاسِ مُتَّبِدَ الْخَطَا \* رِيحُ الْغُرُورِ تَهْبُ مِنْ أُرْدَانِهِ  
كَمْ صَكٍّ مَسْمَعَنَا بِجَنْدَلٍ لَفِظُهُ \* وَأَطَالَ يَحْنَنَنَا بِطُولِ لِسَانِهِ  
مَا زَالَ يُعْلِنُ بَيْنَنَا عَنْ نَفْسِهِ \* حَتَّى آسَتْغَاثَ الصُّمِّ مِنْ إِعْلَانِهِ  
نَصَحَ الْهُدَاةَ لِمَنْ فَرَادَ غُرُورُهُمْ \* وَاشْتَدَّ ذَاكَ السَّيْلُ فِي طُغْيَانِهِ  
أَوْ لَمْ تَرَ الْفُرْقَانَ وَهُوَ مُفْصَّلٌ \* لَمْ يَلْفَيْتِ الْبُودِيَّ عَنْ أَوْنَانِهِ

(١) الأبلج : الطلق الوجه . (٢) أعيانه ، أى رجال الشعر المبرزين فيه . « ويريد بالزمره »  
ضعاف الشعراء ، وكان منهم فى رأى حافظ عبد الحليم المصرى الشاعر ، وهو المقصود بقوله بعد : « كم  
خارج » الخ وكان قد تلاجبا قبل مقدم شوقى ثم احتكا اليه حين قدم . (٣) أصل العجب : الرى  
بالخصا ثم استعمل فى كل رى . (٤) متدد : متمهل . وأردانه ، أى أنوابه . والأردان : جمع  
ودن بضم الراء ، وهو أصل الكم . (٥) الجندل : الصخر .

(١) قُلْ لِلَّذِي قَد قَامَ بِشَاؤُ أَحْمَدًا \* خَلَّ الْقَرِيضَ فَلَسَتْ مِنْ فُرْسَانِهِ  
(٢) الشَّعْرُ فِي أَوْزَانِهِ لَوْ قَسَمْتَهُ \* لَطَلَّ بِتَهْ بِالْدَّرِّ فِي مِيزَانِهِ  
(٣) هَذَا أَمْرٌ قَدْ جَاءَ قَبْلَ أَوَانِهِ \* إِنْ لَمْ يَكُنْ قَدْ جَاءَ بَعْدَ أَوَانِهِ  
(٤) إِنْ قَالَ شِعْرًا أَوْ تَسَنَّمَ مِنْبَرًا \* فَتَعَوَّذًا بِاللَّهِ مِنْ شَيْطَانِهِ  
(٥) تَحْتَدُّ الْخِيَالُ لَهُ بِرَاقًا فَأَعْتَلَى \* فَوْقَ السُّبُحَاتِ فِي طَيْرَانِهِ  
(٦) مَا كَانَ يَأْمَنُ عَثَرَةً لَوْ لَمْ يَكُنْ \* رُوحُ الْحَقِيقَةِ مُسَكَّ بِعَنَانِهِ  
فَأَقَى بِمَا لَمْ يَأْتِهِ مُتَقَدِّمٌ \* أَوْ تَطْلُعُ الْأَذْهَانُ فِي آتِيَانِهِ  
(٧) هَلْ لِلْخِيَالِ وَالْحَقِيقَةِ مَنَهْلٌ \* لَمْ يَبْغِهِ الرُّقَادُ فِي دِيبَوَانِهِ  
(٨) إِنَّا لَنَلَهُوَ إِذْ نَجِدُ وَإِنَّهُ \* لَيَجِدُ إِذْ يَلْهُو بِنَظْمِ جُمَانِهِ  
(٩) أَقْلَامُهُ لَوْ شَاءَ شَكَّ قَصِيرُهَا \* هَامَ الثَّرَيَا وَالسُّبُحَاتِ بِسَانِهِ  
يُمْلِي عَلَيْهَا عَقْلُهُ وَجَنَانُهُ \* مَا لَيْسَ يُنْكِرُهُ هَوَى وَجَدَانِهِ

- (١) يشاء أحدا، أى يبلغ غاية شوق . (٢) فى أوزانه، أى فى الأوزان التى ينظم منها شوق . و « بالدر » : متعلق بقوله : « قسمته » . (٣) يريد أن شوقيا قد جاء، فى غير زمانه، وزمانه الجدير به إما أن يكون زمن السابقين من الفحول الأقدمين ، أو من سيجود بهم الزمن بعد اكتمال الفن . (٤) تسنم الشئ : علاه . (٥) البراق ، هى الدابة التى يرى أن النبى صلى الله عليه وسلم ركبها ليلة المعراج . والمها : كوكب نضى من نبات نمش الصغرى . وبستن : يسرع . (٦) الثمان : سير الهمام الذى تمسك به الدابة . يقول إن الذى حى شعره من الزلال والخطل ، وهو أنه جعل الحقيقة غرضه الذى يرى إليه فى قصائده ، ولولا ذلك لم يأمن الزلال . (٧) المنهل : المورد ينهل منه الظالمون . والرقاد : الطالبون . (٨) الجمان : اللؤلؤ . (٩) الهام : الزموس الواحدة هامة .

- (١) بَسَّلْ عَلَى شُعْرَانَا أَنْ يَنْطَقُوا \* قَبْلَ الْمُتَوَلِّينَ لَدَيْهِ وَأَسْتَفِذَانِهِ  
(٢) عَافَ الْقَدِيمَ وَقَدْ كَسَتْهُ يَدُ الْبَلَى \* خَلَقَ الْأَدِيمَ فَهَانَ فِي خُلُقَانِهِ  
(٣) وَابْنُ الْجَدِيدِ وَقَدْ تَنَاقَى أَهْلُهُ \* فِي الرَّقِيشِ حَتَّى غَرَّ فِي أُلُوَانِهِ  
(٤) بِفَيْدِهِ بَعَثَ الْقَدِيمَ مِنَ الْبَلَى \* وَأَعَادَ سُؤْدَدَهُ إِلَى إِبَانِهِ  
(٥) وَرَمَى جَدِيدَهُمْ نَخْرَ بِنَاؤُهُ \* بِرُوءٍ زُنْخَرِفُهُ وَبَرَقِ دِهَانِهِ  
(٦) شُعْرَاءُ تَفْجِعُ الطَّلِبَ أَنْشَرَ ذِكْرَهُمْ \* فِي أَرْضِ أَنْدَلُسٍ أَدِيبُ زَمَانِهِ  
(٧) وَدَّ (ابْنَ هَانِيٍّ) (وَابْنَ عَمَارٍ) بِهَا \* لَوْ يَنْظَفِرَانِ مَعًا بَلَشَمِ بَنَانِهِ  
(٨) وَلَوْ أَسْتَطَاعَا فَوْقَ ذَلِكَ لِأَقْبَلَا \* رَغَمَ الْبَلَى وَالْقَبْرِ يَسْتَبْقَانِهِ  
(٩) يَا كَرَمَةَ (الْمَطْرِيَّةِ) أَبْتَهِجِي بِهِ \* وَاسْتَقْبِلِي الظُّلْمَانَ مِنْ أَخْدَانِهِ  
مُدَى الظَّلَالِ عَلَى الْوُفُودِ وَجَدَّيْ \* عَهْدًا طَوَاهُ الدَّهْرُ فِي بُسُتَانِهِ

(١) بسل : حرام . (٢) عاف القديم : تجنب القديم من أغراض الشرور ومعانيه التي رشت وبلبت . (٣) الرقش : النقش والتزيين . (٤) السؤدد : السيادة والرفعة . وإبان الشيء : زمانه . (٥) الرواء : حسن المنظر . (٦) نفح الطيب ، هو كتاب نفح الطيب تأليف أبي العباس أحمد بن محمد بن يحيى المقرئ المغربي ، نزيل فاس ، ثم مصر ، المتوفى في شهر جمادى الآخرة سنة ٨١٠ هـ . وصف في هذا الكتاب جزيرة الأندلس ورجالها من الكتاب والشعراء وغيرهم . ومعنى البيت أن شوقيا قد أحيا بحسن شعره ذكر الشعراء الذين ورد ذكرهم في هذا الكتاب . (٧) بها ، أى بالأندلس ، وابن هاني هو أبو القاسم محمد بن هاني الأسدي الأندلسي الشاعر المعروف . ومنع « هانئا » من الصرف لضرورة الوزن . وابن عمار ، هو ذو الوزارتين أبو بكر محمد بن عمار الأندلسي الشاعر المشهور ، وقد مات بأشبيلية سنة سبع وسبعين وأربعمائة ، وكانت ولادته سنة اثنين وعشرين وأربعمائة . (٨) يستبقانه ، أى يمشيان أمامه بحجة واحتراما . (٩) المطرية : مناسحة من ضواحي القاهرة معروفة ، وفيها كان بيت المرحوم شوقي بك المعروف بكلمة ابن هاني .

(١) كم تجلس للهو فيه شهيدته \* فسكرت من ديوانه ودنائه  
(٢) غنى مغنيه فهاج غناؤه \* شجوا الحمام على ذوائب بانه  
(٣) فترتحت أشجاره وتماليت \* أعوادها طرباً على عيدانه  
(٤) فكانت مجلسنا هناك قصيدة \* من نظمه طلعت على عيدانه  
فالحمد لله الذي قد رده \* من بعد غمريته الى أوطانه  
فتنظروا آياته وتسمعوا \* قد قام ببلبلكم على أغصانه

### في حفل عكاظ

أنشد هذه القصيدة في حفل من الأدباء والشعراء برئاسة أحمد شوقي بك بدار التمثيل المصري لتحية جريدة عكاظ يوم ٣ ديسمبر سنة ١٩٢٠ ، وقد سمي صاحب الجريدة هذا الحفل « سوق عكاظ » .  
وهي تتضمن مدحا لشوقي بك رئيس الحفل ونعيا على المصريين امتنانهم بلثت ملوكهم الأقدمين

أتيت سوق عكاظ \* أسعى بأمر الرئيس  
(٥) أزجي إليه قواف \* منكسات الرؤوس  
(٦) لئست بذات رواء \* تزهى به في الطروس  
ولا بذات جمال \* يسرى بها في النفوس

(١) الدنان : جمع دن (بالفتح) ، وهو إناء كبير للتمر . (٢) شجوا الحمام : بكأوه . والبان : شجر سبط القوام لين ، ورقه كورق الصفصاف ، الواحدة بانه . وذوائبه : أعاليه . (٣) يريد عيدان الغناء . (٤) الضمير في « نظمه » لشوقي . وعيدانه (بضم العين وكسرهما) ، أى عبيده من بقية الشعراء . (٥) أزجي : أسوق . (٦) الرءاء : حسن المنظر ، والطروس : الصحف يكتب فيها ، الواحد طرس .

- (١) لَمْ يَجِبْهَا فَضْلُ شَوْقٍ \* بَقِيَّةً مِنْ نَسِيْسٍ  
 فَهَنْ قَفَرُ خَوَالٍ \* مِنْ كُلِّ مَعْنَى نَفِيْسٍ  
 وَهَنْ جُهْدٌ مُقِلٌّ \* حَلِيفَ هَمْ وَبُوسٍ  
 قَالَ الرَّئِيسُ وَمَنْ ذَا \* يَقُولُ بَعْدَ الرَّئِيسِ  
 (٢) سَقَى الْحُضُورَ شَرَابًا \* يُنْسِي شَرَابَ الْقُسُوسِ  
 مُعْتَقًا قَبْلَ عَادٍ \* فِي مُظْلِمَاتِ الْحُبُوسِ  
 (٣) تُذَكِّي الدِّيَارَاتُ مِنْهُ \* نَارًا كَنَارِ الْمَجُوسِ  
 يُرِيكَ وَاللَّيْلُ دَايِجٌ \* تُشْمِوسُهُ فِي الْكُؤُوسِ  
 بَنَاتُ أَفْكَارِ شَوْقٍ \* فِي جَلْوَةِ كَالْعُرُوسِ  
 (٤) تُزْهِى بِمَعْنَى سَرَى \* أَلَى بِمَعْنَى شَمُوسِ  
 (٥) وَلَيْلَةٌ مِنْ "عُكَاظٍ" \* صَمَّتْ حُمَاةَ الْوَطَيْسِ  
 (٦) أَحْيَا بِهَا ذِكْرَ عَهْدٍ \* أَنَارَهُ فِي الطُّرُوسِ  
 عَهْدُ سَمَا الشَّعْرِ فِيهِ \* إِلَى جَمَالِ الشُّمُوسِ

(١) النسيس : بقية الروح . (٢) يريد «بشراب القسوس» : الخمر، وذلك لما اشتهر به القساوسة والرهبان من ادخال الخمر وتعتيقها في الاديار . (٣) تذكي : تشعل . ونار المجوس : النار التي يعبدونها ؛ ويضرب بها المثل في قوة الاشتغال ودوامه . وقد شبه بها الخمر في الحمرة حتى كأنها تلتهب . (٤) السرى : الرقيق . والشموس : الفجر الصعب المثل . (٥) الوطيس : الحرب . ويريد «بجماة الوطيس» : حملة الافلام . (٦) يريد عهد سوق عكاظ الأول في الجاهلية ، أيام كان يحضرها لحول الشعراء يتناشدون الأشعار .



وَوَرْدُهُ كَانَ أَصْفَى \* مِنْ مَوْرِدِ الْقَامُوسِ <sup>(١)</sup>  
 يَفْتَتُّهَا بِحَدِيثٍ \* أَسُوقُهُ لِلْجُلُوسِ  
 قَدْ زُرْتُ مُتَحَفٍ مِصْرٍ \* فِي ظَهْرِ يَوْمِ الْخَمِيسِ  
 فِي زُرْمَةٍ مِنْ رِفَاقٍ \* غُرَّ الشَّمَائِلِ شُوسِ <sup>(٢)</sup>  
 فَضِيقْتُ ذَرْعًا بِأَمِيرٍ \* عَلَى النَّفُوسِ بَيْتِيسِ <sup>(٣)</sup>  
 وَكَذْتُ أَصْرَعَ غَمًّا \* لِحَقِّهَا الْمَعْكُوسِ <sup>(٤)</sup>  
 وَصَرَعَةُ الْغَمِّ أَدهَى \* مِنْ صَرَعَةِ الْخَنْدَرِيسِ <sup>(٥)</sup>  
 رَأَيْتُ جُثَّةَ (خُوفُو) \* بِقُرْبِ (سِيزُوسْتَرِيسِ) <sup>(٦)</sup>  
 فُكَلْتُ يَا قَوْمُ هَذَا \* صُنْعَ الْعُقُوقِ الْخَلِيسِ <sup>(٧)</sup>  
 أَجْسَادُ أَمْلَاحٍ مِصْرٍ \* وَشَائِدَى مَنَفِيسِ <sup>(٨)</sup>  
 مِنْ بَعْدِ نَحْسِينَ قَرَنًا \* لَمْ تَسْتَرِحْ فِي الرُّمُوسِ  
 أَرَى فَرَاعِينَ مِصْرٍ \* فِي ذِلَّةٍ وَنُحُوسِ  
 مَعْرُوضَةٌ لِلْبَرَايَا \* أَجْسَادُهُمْ بِالْفُلُوسِ

(١) القاموس : البحر وأصله . (٢) شوس ، أى من عليّة القوم وعظائهم ، الواحد أشوس وهو فى الأصل : الذى ينظر بمؤثر العين تكبرا وتبها . (٣) بيتيس : شديد .  
 (٤) حظهها ، أى حفظ مصر . (٥) الخندريس : الحرامنة . (٦) خوفوسيزوستريس : ملكان معروفان من ملوك مصر الأقدمين . (٧) منفيس : مدينة مصرية قديمة كان لها شأن كبير معروف فى تاريخ مصر القديم ، وموضعها الآن البدرشين ومدينة رهينة . (٨) الرموس : القبور ، الواحد رمس .

(١) عَنْهُمْ تَبَشَّنَا زَمَانًا \* فِي مُظْلِمَاتِ الدُّرُوسِ  
 قَدِيسَ طُلُبًا حِمَاهُمْ \* وَكَانَ غَيْرَ مَدُوسِ  
 (٢) لَعَلَّهُمْ حَصَّنُوهُمْ \* مِنْ هَادِمَاتِ الْقُوسِ  
 (٣) عَلِمَا بِأَنْ سَوْفَ يُمْنَى \* بِيَوْمِ شَرِّ عَبُوسِ  
 (٤) لَوْ أَنْ أَمْثَالِ (مِينَا) \* فِي الْغَرْبِ أَوْ (رَمْسِيْسِ)  
 بَنَوْا عَلَيْهِمْ وَخَطُّوا \* حَظَائِرَ التَّقْدِيسِ

### مدحة للمغفور له (فؤاد الأول)

أشدهما بين يدي جلالتيه حين زيارته مدرسة فؤاد الأول بقصر الزعفران في ديسمبر سنة ١٩٢٢ م

أَقْصَرَ الزَّعْفَرَانِ لَأَنْتَ قَصْرٌ \* خَلِيقٌ أَنْ يَتِيَهَ عَلَى التَّجُومِ  
 (٧) كَلَّا عَهْدِيكَ لِلْأَجْيَالِ نَفَرٌ \* وَزَهْوُ الْحَدِيثِ وَلِلْقَدِيمِ

- (١) الدروس : العفاء والبي . ويريد «مظلمات الدروس» : طبقات الأرض التي دفنوا فيها .
- (٢) يشير إلى ما اشتهرت به مقابر قدماء المصريين من التحصين والامتناع على من يريد اقتحامها .
- (٣) الضمير في «بمضى» يعود على «حمى» المتقدم ذكره . ومعنى : يتلى ويصاب . (٤) مينا ورمسيس : ملكان معروفان من ملوك مصر الأقدمين . (٥) ولد للمغفور له الملك فؤاد الأول بقصر الجيزة في ٢ ذى الحجة سنة ١٢٨٤ هـ رافق عرش الملكة المصرية في ٢٢ ذى الحجة سنة ١٣٣٥ هـ وتوفي بعد ظهر يوم الثلاثاء ٧ صفر سنة ١٣٥٥ هـ . (٦) قصر الزعفران بالعباسية ، من القصور التي بناها المغفور له إسماعيل باشا الخديوي ، وسمى قصر الزعفران لأن الأرض التي بنى فيها كان يزرع بها الزعفران قديما ، وكانت هناك ترعة يقال لها : ترعة الزعفران ، وردت هذه التربة قريبا . وهذا الموضع الذي بنى فيه القصر يتبع الواطى الصغرى ، وقد استبدل به المغفور له الملك فؤاد الأول قطعة أرض في مركز طلائع ، مديرية الغربية من أملاك الحكومة . (٧) يريد « بالعهدين » : عهد هذا القصر أيام إسماعيل ، وعهد أيام كان مدرسة ثانوية .

تَوَى بِالْأَمْسِ فَيْكَ عَلًّا وَمَجْدً \* وَأَنْتَ الْيَوْمَ مَثْوَى لِلْعُلَمِ<sup>(١)</sup>  
 فِنْ نُبَيْلٍ ، إِلَى مَجْدِ أَثِيلٍ ، \* إِلَى عِلْمٍ ، إِلَى نَفْعٍ عَمِيمٍ  
 أَضَفْتَ إِلَى صُرُوجِ الْعِلْمِ صَرَحًا \* بِزُورَةٍ ذَلِكَ الْمَلِكِ الْحَكِيمِ  
 فَيَا لَكَ مِثْلًا رَحْبًا سَرِيًّا \* بَنَى أَنْامِلُ الذُّوقِ السَّلِيمِ  
 وَحَاطَتْهُ بُسْتَانِ أُنَيْقٍ \* يُرِيكَ جَمَالَهُ وَجْهَ النِّعَمِ<sup>(٢)</sup>  
 (أَبَا فَارُوقَ) أَنْتَ وَهَبْتَ هَذَا \* لِمِصْرَ وَهَكَذَا مَنَحَ الْكَرِيمِ  
 وَلَا تَعْجَبْ فَمِصْرٌ عَلَى وَلَاءٍ \* وَمَالِكُهَا عَلَى خُلُقٍ عَظِيمٍ  
 يُطَانُّهَا بِرَّ كُلِّ يَوْمٍ \* وَيَرَعَاهَا بِعَيْنِ أَبِي رَحِيمٍ  
 وَيُرْهِفُ مِنْ عَزَائِمِ آلِ مِصْرٍ \* إِذَا خَارَتْ لَدَى الْخَطْبِ الْجَسِيمِ<sup>(٣)</sup>  
 كَسَوْتَ الْأَزْهَرَ الْمُعْمُورَ ثَوْبًا \* مِنَ الْإِجْلَالِ وَالْعِزِّ الْمُقِيمِ  
 قَضَيْتَ بِهِ الصَّلَاةَ فَكَادَ يُرْهِقَ \* بِزَائِرِهِ عَلَى رُكْنِ الْحَطِيمِ<sup>(٤)</sup>  
 رَأَى فِيكَ (الْمُعِزُّ) زَمَانَ أَعْلَى \* قَوَاعِدَهُ عَلَى ظَهْرِ الْأَدِيمِ<sup>(٥)</sup>  
 فَهَشَّ وَهَزَّهَ طَرَبٌ وَشَوْقٌ \* كَمَا هَشَّ الْجَمِيمُ إِلَى الْجَمِيمِ<sup>(٦)</sup>  
 وَهَلَّلَ كُلُّ مَنْ فِيهِ وَدُوتُ \* بِهِ أَصْوَاتُ شَعْبِكَ كَالْهَزِيمِ<sup>(٧)</sup>

- (١) تَوَى : أقام ، والمثوى : المكان يقام فيه . (٢) الأنيق : الذي يعجبك بحسبه .  
 (٣) أرهف السيف والسكين ونحوهما : شحذه وحده . وخارت : ضعفت . (٤) الخطيم :  
 حجر الكعبة ( بكسر الحاء وسكون الجيم ) . . . (٥) يريد المعز لدين الله الفاطمي ، الذي اختتمت  
 في أيامه القاهرة ، وبنى الأزهر . وظهر الأديم : وجه الأرض . (٦) الجميم : الصديق .  
 (٧) دَوَى : علا صوته فسمع . والهزيم : صوت الرعد .

(١) كَذَا فَلْيَحْمِلِ النَّاجِينَ مَلَكٌ \* يُعِزُّ شَعَائِرَ الدِّينِ الْقَوِيمِ  
وَيَخْشَى رَبَّهُ وَيُطِيعُ مَوْلَى \* هَدَاهُ إِلَى الصِّرَاطِ الْمُسْتَقِيمِ  
أَيَاذُنْ لِي الْمَلِكُ الْبَرُّ أَيْ \* أَهْنَى مَضَرَ بِالْأَمْرِ الْكَرِيمِ  
فِيَا مَضَرَ اسْجُدْ لِلَّهِ شُكْرًا \* وَتَبَيَّ وَأَقْعِدْ طَرَبًا وَقَوْمِي  
(٢) فَقَدْ تَمَّ الْبِنَاءُ وَعَنْ قَرِيبٍ \* تُزَفُّ لَكَ الْبَشَائِرُ مِنْ «نَسِيمِ»  
فَدَارُ (الْبَرْلَانِ) أَعَزُّ دَارٍ \* تُشَادُّ لَطَالِبِ الْمَجْدِ الْعَمِيمِ  
بِهَا يَتَجَمَّلُ الْعَرْشُ الْمُفَدَّى \* وَتَحْيَا مَضَرَ فِي عَيْشِ رَخِيمِ  
(٣) فَشَرَّفَهَا بِرَبِّكَ وَأَخْتَمَهَا \* وَأَسْعِدَهَا بِدُسْتُورِ تَمِيمِ  
(٤) بَابِي (مُحَمَّدٍ) وَبَابِي (عِيسَى) \* فَعَوَّذُهُ وَأَيَاتِ (الْكَلِيمِ)  
(أَبَا فَارُوقَ) خُذْ بِيَدِ الْأَمَانِي \* وَحَقِّقْهَا عَلَى رَغَمِ الْخَصِيمِ  
(٥) أَفَقْنَا بَعْدَ نَوْمٍ فَفَوْقَ نَوْمٍ \* عَلَى نَوْمٍ كَأَصْحَابِ الرِّقِيمِ  
(٦) وَأَصْبَحْنَا يُبَيِّنُكَ فِي نُهْوٍ \* يُكَافِي نُهْضَةَ النَّبْتِ الْجَمِيمِ  
خُطْنَا بِالرَّعَايَةِ كُلِّ يَوْمٍ \* نَحْقُفُكَ بِالْوَلَايَةِ الْمُسْتَدِيمِ

- (١) يريد «الناجين» تاج الملك، وتاج الدين. (٢) يريد بالبناء: دار البرلان.  
ويريد «نسيم»: محمد توفيق نسيم باشا، وكان رئيسا للوزارة إذ ذاك. (٣) التيم: التام.  
(٤) الضمير في «عوذ» للدستور. والكليم: موسى عليه السلام. (٥) يريد  
«بأصحاب الرقيم» أهل الكهف؛ ويضرب المثل بطول نومهم. قال تعالى: (ولبنوا في كهفهم  
ثلاث مائة سنين وازدادوا تسماً) الآية. والرقيم: لوح كتبت فيه أسماءهم، أو هو كهفهم الذي  
لجأوا إليه. (٦) البين: البركة. ويكافئ: يماثل. والجيم من النبات: الناهض المنتشر.

## تهنئة المغفور له سعد زغلول باشا بالنجاة<sup>(١)</sup>

قالها على أثر الاعتداء عليه بإطلاق النار في محطة القاهرة إذ كان مسافرا إلى الاسكندرية<sup>(٢)</sup>

[نشرت في ١٣ يولية سنة ١٩٢٤ م]

أَحْمَدُ اللَّهِ إِذْ سَلِمْتَ لِمَصْرِ \* قَد رَمَاهَا فِي قَلْبِهَا مَنْ رَمَاكَ  
أَحْمَدُ اللَّهِ إِذْ سَلِمْتَ لِمَصْرِ \* لَيْسَ فِيهَا لِيَوْمٍ جَدِّ سِوَاكَ  
أَحْمَدُ اللَّهِ إِذْ سَلِمْتَ لِمَصْرِ \* وَوَقَاهَا بُلْطَفِهِ مَنْ وَقَاكَ  
قَدْ شَغَلْنَا يَا (سَعْدُ) عَنْ كُلِّ شَيْءٍ \* وَشَغَلْنَا بَأَن يَتِمَّ شِفَاكَ  
فِي سَبِيلِ الْجِهَادِ وَالْوَطَنِ الْمُحْتَمَلِ \* جُوبِ مَا سَالَ أَحْمَرًا مِنْ دِمَاكَ  
قُلْ لِدَاكِ الْإِنِّيمِ وَالْفَاتِكِ الْمَقْدُ \* تُتَوْنِ: لَا كُنْتَ، كَيْفَ تَرْتِي السَّمَاءَ<sup>(٣)</sup>؟  
أَتَمَا قَد رَمَيْتَ فِي تَخْنِصِ (سَعْدِ) \* أُمَّةٌ حُرَّةٌ فَشَلَّتْ يَدَاكَ

- (١) ولد المغفور له سعد زغلول باشا بابينا نا من أعمال مركز قزة سنة ١٨٦٠ م وبعد أن قضى في الأزهر حينا من الزمن تولى بعض أعمال التحرير في الوقائع المصرية ، وكتب فيها بعض المقالات في الاستبداد والشورى والأخلاق ، ثم التحق ببعض الأعمال الإدارية في الحكومة ، وفصل لاتباهمه بالاشتراك في الثورة العرابية ، فاشتغل بالمحاماة إلى أن أخير للقضاء بحكمة الاستئناف الأهلية سنة ١٨٩٢ م وهو أول محام ول مناصب القضاء في مصر ، ثم ول منصب وزارة المعارف ، وهو أول من تقرر دراسة العلوم الرياضية باللغة العربية ، ثم تولى وزارة الحفائية ، ثم كان عضوا بالجمعية التشريعية ، وتولى زعامة النهضة الوطنية ورئاسة الوفد المصري ، وظل زعما لتلك النهضة من سنة ١٩١٩ م إلى أن توفي في أغسطس سنة ١٩٢٧ م رحمه الله .
- (٢) في يوم ١٢ يولية سنة ١٩٢٤ م بينا كان سعد زغلول باشا والوزراء في محطة القاهرة يريدون السفر إلى الاسكندرية لتهنئة جلالة الملك بعبد الأخصى (سنة ١٣٤٢ هـ) (١٩٢٤ م) ، ومن ثم يسافرون إلى المنجترا للفاوضات ، تقدم من سعد باشا عبد الخالق عبد اللطيف الدلبشاني وأطلق طبه رصاصة مرت بالذراع اليمنى فيما يلي الإبط ، ومست التدنى الأيمن ، وكان الجرح غير شديد ، فشفى منه بعد أيام .
- (٣) يريد بالأنيم الفاتك عبد الخالق الدلبشاني ، وهو الذي اعتدى على المغفور له سعد زغلول باشا .

وقال فيه أيضا :

أنشدها في الحفل الذي أقامه أعضاء البرلمان يوم الخميس ٢٤ يولية سنة ١٩٢٤ بكازينو سان استفانو بالاسكندرية تكريما لسعد وابتهاجا بجهاته من حادث الاعتداء عليه

الشَّعْبُ يَدْعُو اللَّهَ يَا زَغُلُولُ \* أَنْ يَسْتَقِيلَ عَلَى يَدَيْكَ النَّيْلُ  
إِنَّ الَّذِي آتَدَسَّ الْإِثْمُ لَقَتْلِهِ \* قَدْ كَانَ يَحْرُسُهُ لَنَا جِبْرِيلُ  
أَيُّمُوتُ (سَعْدُ) قَبْلَ أَنْ تَحْيَا بِهِ؟ \* خَطْبٌ عَلَى أُنْبَاءٍ مِصْرَ جَلِيلُ  
يَا (سَعْدُ) إِنَّكَ أَنْتَ أَعْظَمُ عُدَّةٍ \* ذُحِرْتَ لَنَا نَسْطُو بِهَا وَتُصُولُ  
وَلَأَنْتَ أَمْضَى نَبَلَةٍ نَزَمِي بِهَا \* فَاغْنُذْ وَأَقْصِدْ فَالْنَّبَالُ قَلِيلُ<sup>(١)</sup>  
النَّسْرُ يَطْمَعُ أَنْ يَصِيدَ بِأَرْضِنَا \* سُنِّيهِ كَكَيْفَ يَصِيدُهُ زُغُلُولُ<sup>(٢)</sup>  
إِنَّا رَمَيْنَاهُمْ بِسَدَبٍ حَوْلٍ \* عَنْ قَصِيدِ وَإِدَى النَّيْلِ لَيْسَ يَحُولُ<sup>(٣)</sup>  
بِأَشَدَّنَا بَأْسًا وَأَقْدَمِنَا عَلَى \* خَوْضِ الشَّدَائِدِ وَالْخَطُوبِ مَثُولُ<sup>(٤)</sup>  
بَقِيَ بِجَمِيعِ الْقَلْبِ غَيْرِ مُشْتَتٍ \* إِنْ مَالَتْ الْأَهْرَامُ لَيْسَ يَمِيلُ<sup>(٥)</sup>  
فَاوْضُ وَلَا تَخْفِضُ جَنَاحَكَ ذِلَّةً \* إِنَّ الْعَدُوَّ سِلَاحَهُ مَقْلُولُ<sup>(٦)</sup>  
فَاوْضُ وَأَنْتَ عَلَى الْمَجْرَةِ جَالِسٌ \* لِمَقَامِكَ الْإِعْظَامُ وَالتَّبَجُّيلُ<sup>(٧)</sup>  
فَاوْضُ تَفْلَقَكَ أُمَةٌ قَدْ أَقْسَمَتْ \* أَلَّا تَنَامَ فِي الْبِلَادِ دَخِيلُ

- (١) أنصد السهم : أصاب المقتل . (٢) يريد بالنسر : الانجليز؛ واستعمله هنا لإثارة العجب من أن يصيد الزغلول (فرخ الحمام) النسر . (٣) الضمير في « رينا » للانجليز . والتدب : الماضي في الحاجة ، النافذ في قضائها . والحول : الشديد الاحتيال . (٤) مثول ، أى باثلاث حاضرة . (٥) جميع القلب : لا يتفرق من الخوف . (٦) مقلول : مظلوم مكسر الحد لا يصلح للضرب والطماع . (٧) يريد هاتق مكانه وارتفاع منزله .

عُزِّلْ وَلَكِنْ فِي الْجِهَادِ ضَرَاغِمٌ \* لَا الْجَيْشُ يُفْزِعُهَا وَلَا الْأَسْطُولُ<sup>(١)</sup>  
 أَسْطُولُنَا الْحَقُّ الصُّرَاخُ وَجَيْشُنَا أَلْ \* حُجَّجُ الْفِصَاحُ وَحَرْبُنَا التَّدْيِيلُ  
 مَا الْحَرْبُ تُذَكِّهَا قَنَّا وَصَوَارِمُ \* كَالْحَرْبِ تُذَكِّهَا نُهَى وَعُقُولُ<sup>(٢)</sup>  
 خُضُّهَا هُنَالِكَ بِالْيَقِينِ مُدْرَعَا \* وَاللَّهُ بِالنَّصْرِ الْمُبِينِ كَفِيلُ  
 أَرْعِيهِمْ شَاكِيَ السَّلَاحِ مُدَجِّجٌ \* وَزَعِيمُنَا فِي كَفِّهِ مِنْدِيلُ<sup>(٣)</sup>  
 وَكَذَلِكَ الْمِنْدِيلُ أُلْبَغُ ضَرْبَةً \* مِنْ صَارِمٍ فِي حَدِّهِ التَّضْيِيلُ  
 لَكَ وَقْفَةٌ فِي الشَّرْقِ تَعْرِفُهَا الْعُلَا \* وَيَحْفُهَا التَّكْبِيرُ وَالتَّهْلِيلُ  
 زَلْزَلُهَا فِي الْغَرْبِ كُلُّ مُكَابِرٍ \* لِيَرَى وَيَعْلَمَ مَا حَوَاهُ الْغِيلُ<sup>(٤)</sup>  
 لَا تَقْرَبِ (التَّامِيزَ) وَاحْذَرْ وَرَدَّهُ \* مَهْمَا بَدَا لَكَ أَنَّهُ مَقْسُورُ<sup>(٥)</sup>  
 الْكَيْدُ تَمْزُوجٌ بِأَصْفَى مَائِهِ \* وَانْخَلْتُ فِيهِ مُدَوَّبٌ مَقْصُولُ<sup>(٦)</sup>  
 كَمْ وَارِدٍ يَا (سَعْدُ) قَبْلَكَ مَاءَهُ \* قَدْ عَادَ عَنْهُ وَفَى الْفُؤَادِ غَلِيلُ<sup>(٧)</sup>  
 الْقَوْمُ قَدْ مَلَكُوا عِنَانَ زَمَانِهِمْ \* وَلَهُمْ رِوَايَاتٌ بِهِ وَفُصُولُ<sup>(٨)</sup>

(١) العزل : الذين لا سلاح معهم ، الواحد أعزل . والضراغم : الأسود .

(٢) أذكى الحرب : أشعل نارها . والقنا : الرماح ، الواحدة قناة . والصوارم :

السيوف القواطع . (٣) شاكي السلاح ، أى ذر شوكه وحدة في سلاحه . والمدجج :

اللابس السلاح . (٤) الغيل : الأجمة وموضع الآساد .

(٥) معنى النهى عن قرب التاميز : التحذير من خداع أهله . (٦) انخلت : الخداع والمكر .

(٧) الغليل : شدة العطش . (٨) القوم : الإنجليز . والعنان : سير الهجام انتهى

يمسك به الفرس .

(١) وَلَهُمْ أَحَابِيلُ إِذَا اتَّقَوْا بِهَا \* قَنَصُوا النَّهْيَ فَاَسِيرَهُمْ مَحْبُولُ  
 فَاحْذَرُوا سِيَّاسَتَهُمْ وَكُنْ فِي يَقْظَةٍ \* سَعْدِيَّةٌ إِنَّ السِّيَاسَةَ غُولُ  
 لَنْ مَثَلُوا فَدَجَّ الْخِيَالَ فَاَتَمَّا \* عِنْدَ الْحَقِيقَةِ يَسْقُطُ التَّمَثِيلُ  
 الشَّبْرُ فِي عُزْرِ السِّيَاسَةِ فَرَسَخٌ \* وَالْيَوْمُ فِي فَلَكِ السِّيَاسَةِ جِيلُ  
 وَلِكُلِّ لَفِظٍ فِي الْمَعَاجِمِ عِنْدَهُمْ \* مَعْنَى يُقَالُ بَأَنَّهُ مَعْقُولُ  
 نَصَلَتْ سِيَّاسَتُهُمْ وَحَالَ صِبَاغُهَا \* وَلِكُلِّ كَاذِبَةٍ الْخُضَابِ نُصُولُ  
 (٢) جَمَعُوا عَقَائِرَ الدَّهَاءِ وَرَكَّبُوا \* مَا رَكَّبُوهُ وَعِنْدَكَ التَّحْلِيلُ  
 يَا (سَعْدُ) أَنْتَ زَعِيمُنَا وَوَكِيلُنَا \* وَعَلَيْكَ عِنْدَ مَايَكُنَا التَّعْوِيلُ  
 فَادْفَعْ وَنَاضِلٌ عَنِ مَطَالِبِ أُمَّةٍ \* يَا (سَعْدُ) أَنْتَ أَمَامَهَا مَسْئُولُ  
 النَّيْلِ مَنبَعُهُ لَنَا وَمَصَبُهُ \* مَا إِنْ لَهُ عَنْ أَرْضِهَا تَحْوِيلُ  
 وَثَقْتُ بِكَ الثَّقَةَ الَّتِي لَمْ يَنْفَرِجْ \* لِلرَّيْبِ فِيهَا وَالشُّكُوكِ سَبِيلُ  
 جَعَلْتَ مَكَانَكَ فِي الْقُلُوبِ مَحَبَّةً \* أَوْ بَعْدَ ذَلِكَ عَلَى الْوَلَاءِ دَلِيلُ  
 كَادَتْ تُجَنُّ وَقَدْ جُرِحَتْ وَخَانَهَا \* صَبْرٌ عَلَى حَمْلِ الْخَطُوبِ بِجَمِيلُ  
 لَمْ يَتَّقْ فِيهَا نَاطِقٌ إِلَّا دَمًا \* لَكَ رَبُّهُ وَدُعَاؤُهُ مَقْبُولُ  
 (٣) يَا سَعْدُ كَادَ الْعِيدُ يُصْبِحُ مَائِمًا \* الدَّمْعُ فِيهِ أَسَىٰ مَلِكٍ يَسِيلُ

(١) الأحابيل، أى المعابد .

(٢) نصلت : انكشفت وتبرجت من لونها الكاذب الى لونها العادق . وحال : محمول .

(٣) العيد، أى عيد الأضحى من سنة ١١٣٤هـ . وقد حطت فيه التهانى بسبب الاعتداء على سعد باشا .



لولا دِفَاعُ اللَّهِ لَأَنْطَوَّتِ الْمُنَى \* عِنْدَ أَنْطَوَائِكَ وَانْقَضَى التَّامِيلُ  
 شَلَّتْ أُنَامِلُ مَنْ رَمَى، فَلَكَّفَهُ \* حَزُّ الْمُدَى وَلِكَفِّكَ التَّقْيِيلُ<sup>(١)</sup>  
 هَذَا وَسَامُكَ فَوْقَ صَدْرِكَ مَالَهُ \* مِنْ بَيْنِ أَوْسَمَةِ الْفَخَارِ مَيْشِلُ<sup>(٢)</sup>  
 حَلَبَتَهُ بَدِيمَ زَكَّى طَاهِرٍ \* فِي حُبِّ مِصْرَ مَصُونُهُ مَبْنُولُ<sup>(٣)</sup>  
 فِي كُلِّ عَصْرِ الْجُنَاةِ جَرِيرَةٌ \* لَيْسَتْ عَلَى مَرِّ الزَّمَانِ تَرْوُلُ<sup>(٤)</sup>  
 جَارُوا عَلَى (الْفَارُوقِ) أَعْدَلَ مَنْ قَضَى \* فِينَا وَزَكَّى رَأْيَهُ التَّنْزِيلُ<sup>(٥)</sup>  
 وَعَلَى (عَلِيٍّ) وَهُوَ أَطْهَرُنَا فَنَّا \* وَيدَا وَسَيْفُ نَيْنَا الْمَسْلُوكُ<sup>(٦)</sup>  
 قِفْ يَا خَطِيبَ الشَّرْقِ جَدِّدْ عَهْدَنَا \* قَبْلَ الرَّحِيلِ لِقُطْعِ التَّأْوِيلُ  
 فَأَوْضُ فَإِنْ أَوْجَسَتْ شَرًّا فَاغْتَرِمَ \* وَاقْطَعْ خَبْلَكَ بِالْمُدَى مَوْصُولُ  
 وَارْجِعْ إِلَيْنَا بِالْكَرَامَةِ كَاسِيَا \* وَعَلَيْكَ مِنْ زَهْرَاتِهَا إِكْلِيلُ<sup>(٧)</sup>  
 إِنَّا سَنَعْمَلُ لِلْخَلَاصِ وَلَا تَنِي \* وَاللَّهُ يَقْضِي بَيْنَنَا وَيُدِيلُ<sup>(٨)</sup>  
 كَمْ دَوْلَةٍ شَهِدَ الصُّبْحُ جَلَالَهَا \* وَأَتَى عَلَيْهَا اللَّيْلُ وَهِيَ فُلُولُ<sup>(٩)</sup>  
 وَقُصُورٍ قَوْمٍ زَاهِرَاتٍ فِي الدُّجَى \* طَلَعَتْ عَلَيْهَا الشَّمْسُ وَهِيَ طُلُولُ<sup>(١٠)</sup>

(١) المدي : جمع مدية ، وهي السكين . (٢) يريد « بالوسام » ما أصاب صدره من الدم .

(٣) الجريرة : الجناية . (٤) الفاروق ، هو عمر بن الخطاب . يشير إلى قتل أبي لؤلؤة بإياه غيلة . وزكى : عزز . يريد ما كان ينزل من الآيات تعزيزاً وموافقة لما كان يراه عمر .

(٥) يشير إلى قتل عبد الرحمن بن ملجم طلياً رضى الله تعالى عنه غيلة أيضاً . (٦) وفي نسخة : قصر . ويدل : يجعل الدولة لنا عليهم . (٧) وهي فلول ، أى منفرة مهزومة .

(٨) الطلول : جمع طلل ، وهو الشاخص من آثار الديار .

يَا أَيُّهَا النَّشْرُ الْكَرَامُ تَجِيئَةً \* كَالرَّوْضِ قَدْ خَطَرَتْ عَلَيْهِ قَبُولُ<sup>(١)</sup>  
 يَا زَهْرَ مَعْرَ وَزَيْنَهَا وَحُمَاتَهَا \* مَدَحِي لَكُمْ بَعْدَ الرَّئِيسِ فُضُولُ  
 جُدْتُمْ لَهَا بِالنَّفْسِ فِي وَرْدِ الصَّبَا \* وَالْوَرْدُ لَمْ يُنْظَرْ إِلَيْهِ دُيُولُ<sup>(٢)</sup>  
 كَمْ مِنْ تَحْيِينٍ دُونَهَا وَمُجَاهِدٍ \* دُمُهُ عَلَى عَرَصَاتِهَا مَطْلُولُ<sup>(٣)</sup>  
 سِيرُوا عَلَى سَنَنِ الرَّئِيسِ وَحَقِّقُوا \* أَمَلِ الْبِلَادِ فَكُلُّكُمْ مَأْمُولُ  
 أَتَمَّ رِجَالُ غَيْدٍ وَقَدْ أُرْفَى غَدُّ \* فَاسْتَقْبِلُوهُ وَحُجِّلُوهُ وَطُؤُلُوا<sup>(٤)</sup>

### الى الأستاذ أحمد لطفى السيد بك (باشا)

وجهها اليه حين تريم كتاب الأخلاق لأرسطو سنة ١٩٢٤ م

يَا كَاسِيَ الْأَخْلَاقِ فِي \* بَلَدٍ عَنِ الْأَخْلَاقِ عَارِي  
 لَمْ يَبْقَ فِينَا مَنْ يُجَا \* دِلٌ فِي مَقَامِكَ أَوْيَمَارِي<sup>(٥)</sup>  
 بِالْأَمْسِ قَدْ عَلَّمْنَا \* أَدَبَ الْكِتَابَةِ وَالْحِوَارِ<sup>(٦)</sup>  
 وَالْيَوْمَ قَدْ أَلْطَفْتْنَا \* بِالطَّبِيبَاتِ مِنَ الثَّمَارِ<sup>(٧)</sup>

- (١) القبول : ربح الصبا . (٢) في ورد الصبا ، أى في زهرة الشباب .  
 (٣) العرصات : جمع عرصة ، وهى كل بقعة ليس فيها بناء ؛ يريد مياديننا . ومطلول : لم يثار به .  
 (٤) أرفى : أرق . وحملوه ، أى اجملوه . يوما أبيض . وطولوا : انخلوا واعتزوا .  
 (٥) يمارى : ينازع . (٦) يشير بهذا البيت الى عهد المندوح فى رئاسة تحرير «الجريدة»  
 وما كان يكتبه فيها من مقالات . (٧) أطفه بكذا : أطفه به .

(١) بكتاب رَسْطَالَيْسَ تا \* ج نَوَادِرِ الْفَلَكَ الْمُدَارِ  
 جَاهَدْتَ فِي تَفْصِيلِهِ \* وَوَصَلْتَ لَيْلَكَ بِالنَّهَارِ  
 تَرَبَّ الْكَلَامَ كَأَنَّهُ \* مَأْسُ مِيزَانِ الْبُجَارِ  
 (٢) وَتَصُونُ مَعْنَى رَبِّهِ \* صَوْنَ اللَّائِي فِي الْحَارِ  
 (٣) وَتَضُنُّ دُهْقَانَ الْكَلَا \* مِ كَضْنِ دُهْقَانِ النُّضَارِ  
 حَتَّى حَسِبْتُكَ فِي الْأَنَا \* عِ وَالْاِخْتِيَارِ وَالْاِخْتِيَارِ  
 (٤) صَنَعًا يُصَوِّرُ فِي الْفُصُوصِ \* صِ لَدَى الْفَرَاغَةِ الْكِجَارِ  
 لَأَنِّي قَبَرْتُ كِتَابَهُ \* بَيْنَ الْخُشُوعِ وَالْاِعْتِبَارِ  
 فَإِذَا الْمُتَرَجِّمُ مَائِلٌ \* جَنْبَ الْمُؤَلِّفِ فِي إِطَارِ  
 وَطَيْهِمَا نُورٌ يَفِي \* ضُ مِنْ الْمَهَابَةِ وَالْوَقَارِ  
 قَالُوا : لَقَدْ هَجَرَ السَّيَا \* سَةً وَأَتَزَوَّى فِي عُقْرِ دَارِ  
 تَرَكَ الْمَجَالَ لَغَيْرِهِ \* وَرَأَى النُّجَاةَ مَعَ الْفِرَارِ  
 (٥) لَا تَظْلِمُوا رَبَّ النَّهْيِ \* وَحَذَارِ مِنْ خَطَلٍ حَذَارِ  
 هَجَرَ السِّيَاسَةَ لِلَّيَا \* سَةِ لَا لَنُومٍ أَوْ قَرَارِ

(١) تاج نواذر الفلك ، أى آمن نواذر الزمن وأنفسها . (٢) ربه ، أى مؤلفه  
 أرسطوطاليس . (٣) دفقان الكلام (بالنصب) ، على النداء . والدفقان (بكر الدال وتضم) :  
 التاجر ، والنضار : الذهب . (٤) الصنع (بالتحريك) : الحاذق بالصنعة ؛ وشبهه بالمصور  
 فى الفصوص لما فى ذلك من مراعاة الدقة . (٥) الخطل : الخطأ والزلل .

لو أَنَّهُمْ عَلِمُوا الَّذِي \* يَنْبَغِي لَهُمْ حَلْفُ السَّيِّئِ  
 (١)  
 لَسَمِعُوا إِلَى حَامِي الْقَضِي \* بِلَّةِ وَالْحَقِيقَةِ وَالذَّمَّارِ  
 (٢)  
 وَافَاهُمْ بِدَعَائِمِ الْإِ \* بِأَخْلَاقِ وَلِحَكْمِ السَّوَارِي  
 (٣)  
 أَسَّ السِّيَاسَةِ وَالنَّجَا \* جَ وَحِصْنِ سَيِّدَةِ الْبَحَارِ  
 (٤)  
 كَكَلَفَتْ بِهَا وَتَمَسَّكَتْ \* قَبْلَ الْفَيَالِقِ وَالْجَوَارِي  
 (٥)  
 يَا حَاشِقَ الْخُلُقِ الصَّرِي \* بِجِ وَشَانِي الْخُلُقِ الْمَوَارِي  
 (٦)  
 إِنِّي اخْتَبَرْتُكَ فِي الْكُفُوهِ \* لَةَ وَالصَّبَا حَقَّ اخْتِبَارِ  
 (٧)  
 لَمْ يَتَّخِرْ فِي نَادِيكَ مُجْد \* رُ الْقَوْلِ أَوْ خَلَعُ الْعِذَارِ  
 (٨)  
 حُلُوُ التَّوَاضُّعِ وَالتَّنَوُّا \* ضَعُ آيَةُ الْقَوْمِ الْخِيَارِ  
 (٩)  
 مَرُّ التَّكَبُّرِ حِينَ يَدُ \* عُوِكَ التَّوَاضُّعِ لِلصَّغَارِ  
 (١٠)  
 يَسُرُّ فِي طَرِيقِكَ وَإِدْمَا \* فَلَأَنْتَ مَأْمُونُ الْعِثَارِ  
 (١١)  
 وَأَجْعَلْ عَلَى لُقَمِ الطَّرِيدِ \* قِي صَوِي تَلُوحُ لِكُلِّ سَارِي

- (١) الذمار : كل ما يلزمك حفظه وحمايته . (٢) الدعائم : العمد ، الواحدة دعامة .  
 والسواري : جمع سارية ، أى التى تسير فى الناس . (٣) يريد « سيده البحار » : انجلترا .  
 (٤) الفياق : الجيوش العظيمة ، الواحد فيلق . والجواري : السفن ، الواحدة جارية .  
 (٥) الشانئ : المنفض . (٦) هجر القول : القبيح منه . وخلع العذار : تكأة عن التهنك  
 وعدم المبالاة . (٧) الصغار : المذل . (٨) لقم الطريق (بفتح اللام وضمها) :  
 وسطه . والصوى : العلامات التى تجعل على الطريق ليشهدى بها ؛ الواحدة صوة (بضم الصاد  
 وتشديد الواو) .

(١)  
إِنَّا إِلَى (كُتِبَ السَّيَا \* سَةِ) يَا حَكِيمُ عَلَى أَوَارِ  
(٢)  
عَجَّلَ بِهَا قَبْلَ (الْقَسَا \* دِ) وَقَبْلَ عَادِيَةِ الْبَوَارِ  
(٣)  
إِنَّا نُنَاضِلُ أُمَّةً \* أَقْطَبُهَا أَسَدُ ضَوَارِ  
(٤)  
عَرَكُوا الزَّمَانَ وَأَهْلَهُ \* وَتَحَصَّنُوا مِنْ كُلِّ طَارِ  
أَمَسَتْ سِيَاسَتُهُمْ كَطَلَسِمٍ يُحَيِّرُ كُلَّ قَارِ  
إِنْ يُنْكِرُوا بَعْضَ الْغُمُ \* ضِ عَلَى أَدِيبٍ ذِي أَقْتِدَارِ  
(٥)  
فَلَا نَهُمُ لَمْ يَذْكُرُوا \* أَنْ الْمُتَرَجِّمَ فِي إِسَارِ  
(٦)  
لَمْ يَبْقَ أَحَدٌ أَنْ يَجِي \* بَ بَآيِ قَيْسٍ أَوْ نِزَارِ  
(٧)  
وَهُوَ الْمَجَلَّى فِي أَسَا \* لَيْبِ الْفَصَاحَةِ وَالْمُبَارِ  
(٨)  
لُغَةُ الْعُلُومِ حَقَائِقُ \* هِيَ عَنْ زَخَارِفِنَا عَوَارِ  
(٩)  
تَأَبَّى الْغُلُوفُ وَتَحَسَّبُ الـ \* بِإِغْرَاقِ كَالثَوْبِ الْمُعَارِ  
وَالنَّقْلُ إِنْ عَدِمَ الْأَمَّا \* نَةً كَانَ عُنْوَانُ الْخَسَارِ

- (١) يريد بكتب السياسة : كتاب أرسطوفيا . والأوار : شدة العطش . (٢) يشير إلى كتاب (الكون والفساد) الذي كان يترجمه الأستاذ أحمد لطفى السيد وقتئذ ، وكان يود حافظ لو أن الأستاذ ترجم كتاب أرسطوفيا السياسة ونشره قبل كتاب الكون والفساد . (٣) يريد الأمة الانجليزية . والضواري : المتمودة الصيد والاقتراس . (٤) عركوا الزمان : خبروه . والطاري ، أى ما يطرا ، أى ما يطرأ على الدول من أحداث . (٥) « أن المترجم » الخ : أى أنه متقيد بأغراض المؤلف وعباراته لا يعدوها . (٦) يريد بقوله : « بآي قيس أو نزار » : بيان العرب الأقدمين . وقيس وزرار : قبيلتان من العرب معروفتان . (٧) المجل : السابق الذى يجي . أولا . (٨) زخارفنا ، أى ما يزين به الأدباء . أشعارهم ورسائلهم من تحلية وتجميل . (٩) الغلوف والإغراق فى الشيء : المبالغة فيه .

## الى حفنى بك محمود

قالها حين رشحته الوفد لعضوية البرلمان عن بندر الحيرة

[نشرت في ١١ مايو سنة ١٩٢٦م]

(١)  
يا كاسى الخلق الرضى وصاحب الـ \* أديب السرى ويا فتى الفتيان  
(٢)  
إن رشحوك فانت من بيت رعى \* بسهامه عن حوزة الأوطان  
زكاك إقدام ورأى شاهدا \* ونقى إيمان وحسن بيان  
(٣)  
لو كنت بين الناحيين لأدرتوكوا \* ما فيك يا (حفنى) من رضوان

## الى سعد زغلول باشا

أنشدها بين يديه على أثر قدومه من مسجد وصيف إلى العاصمة على الباهرة دندرة

[نشرت في ٧ نوفمبر سنة ١٩٢٦م]

(٤)  
ما بال (دندرة) تميس تهديا \* ميس العروس مشى على استبرق  
والنبيل يحرى تحتها مهلا \* والموج بين مهلل ومصفق  
(٥)  
أعلها واليه يثنى عطفها \* حملت ركاب زعيم قلب المشرق

- (١) السرى : الرفيع . (٢) حوزة الأوطان ، أى ما يجب الدفاع عنه وحمايته منها .  
(٣) يشير بهذا البيت الى أن المدح من بلد آخر غير البلد الذى رشح لنيابة عنه ، ولو كان منه لأدرك أهله ما فيه من رضى وخير . (٤) تميس : تتأيل وتبختر ، والاستبرق : الديباج الفليظ ، وهو لفظ مرتب . (٥) العطف : الجانب . ويريد « بقلب المشرق » : مصر ، لأنها منه بمنزلة القلب من الجسد .

إِنِّي أَرَى نُورًا يَفِيضُ وَطَلْعَةً \* قَدْ زَانَهَا وَصَّحُ الْجَيْنِ الْمُشْرِقِ  
(١)  
هَذَا زَعِيمُ النَّيْلِ حَلَّ عَرِينَهُ \* بَعْدَ الْغِيَابِ فَيَا وَفُودُ تَدْفُقِي  
(٢)  
وَتَمْنِي بِقُدُومِهِ وَتَرْقِي \* عِنْدَ الزَّحَامِ فَسَلِّى وَتَفَرِّقِي  
(٣)  
وَتَنْظُرِي إِنْ الْخِلَاصَ حُمِّمُ \* فَاللَّهُ أَمَلَمَ أَمَرَنَا لِمَوْقِي  
(٤)  
كَمْ أَزْمَةٍ مَرَّتْ بِنَا فَاجْتَا حَهَا \* (سَعْدُ) بِسَبِيلِ بَيَانِهِ الْمُتَدَفِّقِ  
(٥)  
يَأْتِيهَا السَّبَاقُ فِي طَلَبِ الْعَلَا \* هَا قَدْ آتَيْتَ مُجَلِّيًا لَمْ تُسَبِّقِ  
(٦)  
سَبَقَ الْبَشِيرِ رِكَابُ سَعْدٍ جَارِيَا \* وَرِكَابُ سَعْدٍ وَانِيَا لَمْ يُفْحَقِ

### تهنئة أحمد شوقي بك<sup>(٧)</sup>

أُنشدتها في المهرجان الذي أقيم لتكريمه بالأوبرا في ٢٩ إبريل سنة ١٩٢٧ م

وقد اشترك فيه بعض شعراء الأقطار الشرقية

(٨)  
بَلَابِلَ وَاوْدَى النَّيْلِ بِالْمَشْرِقِ أَتَجَبِّى \* بِشُعْرِ أَمِيرِ الدَّوْلَتَيْنِ وَرَجِّى  
(٩)  
أَعِيدِ عَلَى الْأَسْمَاعِ مَا غَرَّدَتْ بِهِ \* يَرَاعَةُ مَشُوقِي فِي ابْتِدَاءِ وَمَقْطَعِ

- (١) العرين : مأوى الأسد . (٢) يرى أن الرئيس يقدم عند ما أنشد هذا البيت ، وقال :  
"إلا أنت يا حافظ" . (٣) تنظري : انتظري . (٤) اجتاحتها : استأصلها وأردى بها .  
ويقال : إن حافظا لما أنشد هذا البيت خاطب الرئيس وقال : "ألم يحصل ؟" ، فضحك سعد  
وقال : «أنا لا أعرف» . (٥) المجل : السابق الذي يحيى أولا . (٦) يقول : إن سعدا  
قد أفاض من صفته — وهى السبق فى سبيل العلا — على الباهرة ، فسبقت البشير وهو يجرى ، ولو كانت  
وانية لسبقته أيضا ، لأنها اكتسبت فضيلة السبق بمن حل بها . (٧) انظر التعريف بالمرحوم  
(أحمد شوقي بك) فى الحاشية رقم ٥ من ص ٥٠ . (٨) يد « بالدولتين » : النظم والنثر .  
والترجيع : ترديد الصوت بالفناء . (٩) فى ابتداء ومقطع ، أى فى أول القصيدة وآخرها .

- (١) بَرَاهَا لَهُ الْبَارِي فَلَمْ يَنْبُ سِنَّهَا \* إِذَا مَا نَبَا الْعَسَالُ فِي كَفِّ أَرْوَجِ  
(٢) مَوَاقِعُهَا فِي الشَّرْقِ وَالشَّرْقُ مُجْدِبٌ \* مَوَاقِعُ صَيْبِ الْغَيْثِ فِي كُلِّ بَلْقَعِ  
(٣) لَدَيْهَا وَفُودُ اللَّفِظِ تَنْسَاقُ خَلْفَهَا \* وَفُودُ الْمَعَانِي خُشَعًا عِنْدَ خُشْعِ  
(٤) إِذَا رَضِيتَ جَاءَتْ بِأَنْفَاسِ رَوْضِيَةِ \* وَإِنْ غَضِبْتَ جَاءَتْ بِنَجَاءِ زَعْنَرِ  
(٥) أَحْنُ عَلَى الْمَكْدُودِ مِنْ ظِلِّ دَوْحَةٍ \* وَأَحْنَى عَلَى الْمَوْلُودِ مِنْ نَدَى مُرْضِعِ  
(٦) عَلَى سِنَّهَا رِفْقٌ يَسِيلُ وَرَحْمَةٌ \* وَرَوْحٌ لَمَنْ يَأْسَى وَذِكْرَى لِمَنْ يَبْعِي  
(٧) تَسَابِقُ فَوْقَ الطَّرِيسِ أَفْكَارُ رَبِّهَا \* سِبَاقُ جِيَادٍ فِي بَحَالٍ مُرْبِيعِ  
(٨) تَطِيرُ بُرُوقُ الْفِكْرِ خَلْفَ بُرُوقِهَا \* تُنَاشِدُهَا بِاللَّهِ لَا تَتَسَرَّعِي  
(٩) تُحَاوِلُ قُوَّةَ الْفِكْرِ لَوْ لَمْ تُكْفَّهَا \* أَنَا مِلَّهُ كَفِّ الْجَمُوحِ الْمُرُوعِ

- (١) نَبَا، يَنْبُو : كل وارثه . والعسال : الرخ يهتز لنا . والأروع : الشجاع الشهم .  
(٢) صَيْب ( يَسْكِينُ الْيَاءُ ) أصلها صَيْب ( يَشْمِدُهَا ) ، وهو المطر المنهمر المنصب . والبقع : الأرض القفر لانبثبات بها . يقول : إن آثار قلبه تفعل في نفوس الشرقيين الظائمة ما تفعل السحب في الأرض المجربة .  
(٣) يقول : إن براعة هذا الشاعر قد ملكت ناصيتي الألفاظ والمعاني لا يستعصى عليها منها شيء . (٤) النجاء : الريح تخفف عن مهب الرياح ، وتقع بين ريحين . والزعنر : الشديدة العصف . (٥) المكدر : من أضناه الكد والمشقة . والدوحة : الشجرة العظيمة المنسمة الظل . (٦) الروح : الراحة والرحمة . ويأسى : يحزن . ويصى : يحفظ . (٧) تسابق ، أي تتسابق . والطرس : الصحيفة يكتب فيها . والبحال : حيث تجول الجياد ، أي تجرى . (٨) بروق الفكر ، أي بروق فكر الشاعر . والضمير في « بروقها » يعود على « البراعة » المتقدمة . شبه فكر الشاعر وبراعته في سرعتيهما بالبروق ، وجعل برق براعته أجمع من برق فكره .  
(٩) الجموح : الفرس الذي يركب رأسه لا يثنيه شيء . والمرقع : المفزع . يقول : إن براعته تسبق أفكاره لولا أن أنامله تردا وتكبحها .



(١) أَلَمْ تَعْلَمُوا أَنَا بِذُخْرَىٰ نَبَاغَةٍ \* نَفَاخِرُ أَهْلِ الشَّرْقِ فِي أَيِّ مَجْمَعٍ  
 (٢) نَفَاخِرُ مِنْ (شَوْقِيْنَا) يِرَاعِيَةِ \* وَزِدَادُ نَفَرَا مِنْ (عَلِيٍّ) بِمَبْضِعٍ  
 (٣) فَذَاكَ شِفَاءُ الْحُسَمِ تَدْمِي جِرَاحَهُ \* وَتِلْكَ شِفَاءُ الْوَالِدِ الْمُتَوَجِّعِ  
 (٤) تَمْتَكِ ظِلَالٌ وَارِفَاتٌ وَأَنْعَمُ \* وَلَيْسَ عَيْشٌ فِي مَصِيفٍ وَمَرِيعٍ  
 (٥) وَمَنْ كَانَ فِي بَيْتِ الْمُلُوكِ نَوَؤُهُ \* يُنْشَأُ عَلَى النَّعْمَى وَيَمْرَحُ وَيَرْتَجِعُ  
 (٦) لَنْ عَجَبُوا أَنَّ شَابَ (شَوْقِي) وَلَمْ يَزَلْ \* قَتَى الْهَوَى وَالْقَلْبَ جَمَّ التَّمَتُّعِ  
 لَقَدْ شَابَ مِنْ هَوْلِ الْقَوَائِي وَوَقَعِيهَا \* وَاتَّيَانِهِ بِالْمُعْجِزِ الْمُتَمَتِّعِ  
 (٧) كَمَا شَبَّتْ هُودٌ ذُوَابَةَ أَحْمَدٍ \* وَشَبَّتِ الْهَيْجَاءُ رَأْسَ الْمُدْرَجِ  
 (٨) يَعْجَبُونَ (شَوْقِي) أَنْ يُرَى غَيْرَ مُنْشِدٍ \* وَمَا ذَاكَ عَنْ عَيٍّْ بِهِ أَوْ تَرْفَعُ  
 (٩) وَمَا كَانَ عَابًا أَنْ يَحْيَى بِمُنْشِدٍ \* لَا يَأْتِيهِ أَوْ أَنْ يَحْيَى بِمُسْمِعٍ

(١) بذخرى ، متعلق ، بقوله : « نفاخر » . والنباغة : النبوغ ، فلها من باب كرم .

(٢) يريد « بعل » : على إبراهيم باشا الجراح المعروف . والمبضع : المشرط .

(٣) ذاك ، أى المبضع . وتلك ، أى اليراعة . (٤) نمتك : أى تعهدتك بالتربية والنماء .  
 والوارفات : المتسمة المنتدة . والمريع : المكان يقام به فى فصل الربيع . (٥) النواء : الإقامة .

(٦) قتى الهوى : جديده . يريد أن عواطف قلبه لم يطفئها المشيب . (٧) يشير بالشطر الأول  
 الى قوله صلى الله عليه وسلم : « شيبتنى هود وأخواتها » أى سورة هود ، لما فيها من آيات الوعيد .  
 والذوابة من الشعر : الضفيرة . والهيجاء : الحرب . ويشير بالشطر الثانى الى قول الشاعر :

وما شاب رأسى من سنين تناهت \* حل ولكن شيبتنى الوقائع

(٨) الى : عدم القدرة على الكلام . والترفع : الكبر . ويشير الى أن شوقيا كان فى الحفلات

لا ينشد قصائده بنفسه كما يفعل غيره من الشعراء ، بل كان ينيب عنه فى كل مجتمع من ينشد قصائده .

(٩) العاب والميب ، كلاما بمعنى واحد .

(١) فهذا (كَلِيمُ اللَّهِ) قد جاءَ قَبْلَهُ \* (بِهَارُونَ) ما يَأْمُرُهُ بِالْوَحْيِ يَصْدِّعُ  
 (٢) بَلَغَتْ بَوْصِفِ النَّيْلِ مِنْ وَصْفِكَ الْمَدَى \* وَأَيَّامَ (فِرْعَوْنَ) وَمَعْبُودِهِ (رَج)  
 (٣) وَمَا سُقَّتَ مِنْ عَادِ الْبِلَادِ وَأَهْلِهَا \* وَمَا قُلَّتْ فِي أَهْرَامِ (خُوفُو) وَ(خَفْرِع)  
 (٤) فَأَطْلَعَتْهَا شَوْقِيَّةٌ لَوْ تَلَسَّسَتْ \* مَعَ النَّيِّرَاتِ الزُّهْرِ خُصَّتْ بِمُطْلَعِ  
 (٥) (مِنْ أَى عَهْدٍ فِي الْقَرْي) قَدْ تَفَجَّرَتْ \* يَنَابِيعُ هَذَا الْفِكْرِ أَمْ (أَخْتُ يَوْشَعَ)  
 (٦) وَفِي (تُوتَ) مَا أَعْيَا أَتَيْكَارَ مُوَفِّقٍ \* وَفِي (نَاشِئٌ فِي الْوَرْدِ) لِهَلَامُ مُبْدِعِ

(١) كليم الله : نبيه موسى عليه السلام . وصدع بالأمر : جاهر به مصرحا . ويشير الى ما ورد في القرآن حكاية عن موسى عليه السلام : ( واجعل لي وزيرا من اهل هارون ابني أشدد به أزري ) الآيات . (٢) المدى : الغاية . ويشير بهذا البيت الى قصيدة لشوق في النيل وتاريخ من ملكه من القراعة بحث بها الى مرجليوث المستشرق المعروف في سنة ١٩١٤ م ، وأولها :  
 من أى عهد في القرى تندق \* وبأى كف في البرية تندق  
 «ورع» : اسم للشمس عند قدماء المصريين ، وهو من معبوداتهم . (٣) العاد : جمع عادة ؛ يريد عادات قدماء المصريين . وخوفو وخفريع : ملكان معروفان من ملوك مصر القراعة .  
 (٤) تلسقت : انتظمت . والنيرات الزهر : النجوم . (٥) «من أى عهد في القرى» : مطلع القصيدة السابق ذكرها في الحاشية رقم ٢ من هذه الصفحة . وأخت يوشع : الشمس ؛ وأطلق عليها ذلك لما روى من أنها تأخرت عن المغرب لأجل يوشع . ويشير الى قصيدة لشوق في توت عنخ آمون ، أولها :  
 توتى يا أخت يوشع خرينا \* أحاديث القرون الناهرين

(٦) يشير بقوله : «وفي توت» الى قصيدة لشوق في توت عنخ آمون أولها :  
 دوجت حل الكنز القرون \* وأتت حل الدن السنون  
 وبقوله : «ناشئ في الورد» الى قصيدة له في المتحررين لرسوبهم في الامنحات ، أولها :  
 ناشئ في الورد من أيامه \* حسبه الله ابا لورد شر

(١) أَسَأَلْتُ (سَلَا قَلْبِي) شُغُورِي تَذَكُّرًا \* كَمَا تَرْتَبُ (رِيمٌ عَلَى الْقَاعِ) أَذْمُعِي  
(٢) وَ(سَلْ يَلْدِرَا) إِنِّي رَأَيْتُ جَمَاهَا \* عَلَى الدَّهْرِ قَدْ أُنْسَى جَمَالَ (الْمُقَنِّعِ)  
(٣) أَطَلَّتْ عَلَيْنَا (أَخْتُ أُنْدُلُسَ) بِمَا \* أَطَلَّتْ فَكَانَتْ لِلْهُنَى خَيْرَ مَشْرِعِ  
(٤) وَفِي تَنْسِجِ (صَدَاحِ) آتَيْتَ بَايَةَ \* مِنَ السَّهْلِ لَا تَنْقَادُ (لِابْنِ الْمُقَفِّعِ)

(١) يشير بقوله : "سلا قلبي" الى قصيدة لشوق قالميا في استقباله لمصر عند عودته من مغارة بالأندلس، أولها :

سلا قلبي غداة سلا وتابا \* لعل على الجمال له عتابا

وبقوله : "ريم على القاع" الى قصيدة له في مدح النبي صلى الله عليه وسلم سماها : نهج البردة، وأولها :  
ريم على القاع بين البان والسلم \* أحل سفك دمي في الأشهر الحرم  
والشئون : الدموع .

(٢) يشير الى قصيدة للمدوح في خلع السلطان عبد الحميد سماها : (عبرة الدهر) أولها :

سل يلدزا ذات القصور \* هل جاءها نيا البدور

ويريد بالمقنع : المقنع الكندي، وهو لقب غلب عليه لأنه كان أحسن الناس وجها وأقدم قامة وأكبرهم خلقا، فيروون أنه كان إذا سافر الأتنام أصابته أعين الناس فيمرض ويلحقه عنت، فكان لا يمشي إلا مقنعا، واسمه محمد بن ظفر بن عمير، وهو شاعر مقل من شعراء الدولة الأموية، وكان ذا منزلة وشرف بين قومه .

(٣) أطلت علينا، أى ظهرت لنا من أعلى . ويشير الى قصيدة لشوق في رثاء مدينة أدرنة، وهي من أمهات مدن الدولة العثمانية، وكانت قد سقطت في يد البشار في الحرب البلقانية، وأول القصيدة :  
يا أخت أندلس طليك سلام \* هوت الخلافة عنك والإسلام  
والمشريع : المورد الذي يستق منه .

(٤) يشير الى قصيدة لشوق في تفضيل حجاب المرأة على سفورها، يخاطب بها المرحومة باحثة البادية، أولها :

صداح يا ملك الكفا \* روبا أمير البلب

وابن المقنع، هو عبد الله بن المقنع الكاتب المعروف .

(١) ورائع وَصِفِ فِي (أَبِي الْهَوَلِ) سُقَّتَهُ \* كَبُشْتَانٍ نَوَّرَ قَبْلَ رَعِيكَ مَا رُئِيَ  
(٢) تَخَرَّجَتْ بِهِ عَنْ طَلُوقِ كُلِّ مُصَوِّرٍ \* يُجِيدُ دَقِيقَ الْقَنِّ فِي جَوْفِ مَصْنَعِ  
(٣) وَفِي (انْظُرْ إِلَى الْأَقْمَارِ) زَفَرَةٌ وَاجِدٍ \* وَأَنَّهُ مَقْرُوجُ الْفُرَادِ مُوزَّعِ  
بَكَيْتَ عَلَى سِرِّ السَّمَاءِ وَطَهَّرَهَا \* وَمَا أَبْتَدَلُوا مِنْ خِذْرِهَا الْمُتَرَفِّعِ  
(٤) شَيَاطِينُ إِنْسٍ تَسْرِقُ السَّمْعَ خُلْسَةً \* وَلَا تَحْذَرُ الْمَخْبُوءَ لِلتَّسْمِيعِ  
(٥) وَسَيِّئِيَّةُ (الْبَحْتَرِيِّ) نَسَخَتْهَا \* بِسَيِّئَةٍ قَدْ أَخْرَسَتْ كُلَّ مُدْعِي  
(٦) أَتَى لَكَ فِيهَا طَائِعًا كُلُّ مَا عَصَى \* عَلَى كُلِّ جَبَّارٍ الْقَرِيحَةَ أَلْمَعَى

(١) الرائع : ما أعجب الناس بحسه . ويشير إلى قصيدة لشوق في وصف أبي الهول ، أوها :

أبا الهول طال عليك العصر \* وبلغت في الأرض أقصى العمر  
والنور (يفتح النون) : زهر النبات .

(٢) الطوق : الجهد والطاقة . (٣) يشير إلى قصيدة لشوق في رثاء فتى ونورى الطيارين

لعمانيين ، وكانا قد سقطت بهما طائرتهما أثناء رحلتهما إلى مصر قبل نشوب الحرب العظمى ، وأوها :

انظر إلى الأقمار كيف تَزُول \* وإلى وجوه السعد كيف تحول

والواجد : ذو الوجد . والفؤاد الموزع : المفرق بما اختلف عليه من الشجون . (٤) يريد

بشياطين الإنس : الطيارين . ويريد « بالمخبوء للسمع » : الشب التي يرجم بها من الشياطين من يسترق

السمع من السماء . (٥) يشير بهذا البيت إلى قصيدة لأبي عبادة البحتري على قافية السين في وصف

إيوان كسرى ، أوها :

صنت نفسى عما يندس نفسى \* وترفت عن جدا كل جيس

وقصيدة لشوق يمارسه بها ، يذكر فيها بعده عن بلاده في منفاه ، ويرثي فيها الأندلس ، وأوها :

اختلاف النهار والليل ينسى \* اذكرا لي الصبا وأيام أنسى

(٦) الأملئ (بتشديد الياء وخففت للشمز) : الذكى المتوقد .

(١) شَجَا (الْبُحْتَرِي) إِيوَانُ (كَسْرَى) وَهَاجَهُ \* وَهَاجَتْ بِكَ (الْحَمْرَاءُ) أَشْجَانُ مُوجِعِ  
وَقَفَّتْ بِهَا تَبْكِي الرُّبُوعَ كَمَا بَكَى \* فَيَا لَكُمَا مِنْ وَاقِفَيْنِ بَارُبِجِ  
(٢) فَتَسْجُكَ كَالدِّيْبَاجِ حَلَاهُ وَشَيْءُ \* وَفِي النَّسِجِ مَا يَأْتِي بِشَوْبِ مُرَقِّعِ  
(٣) وَشِعْرُكَ مَاءُ النَّهْرِ يَنْحَرِي مُجَدِّدَا \* وَشِعْرُ سَوَادِ النَّاسِ مَاءٌ بِمَنْقَعِ  
(٤) أَوْ أَفْضَى إِلَى خَتَمِ الزَّمَانِ فَفَضَّهِ \* مِنْ الْوَحَى وَالْإِلْهَامِ أَمْ قَوْلُ لَوْذَعِي  
(٥) وَ(قَلْبِي أَذْكَرَتِ الْيَوْمَ غَيْرَ مُوَفِّقِ) \* رُقَى السَّحْرِ أَمْ أَنَا تُ أَسْوَانُ مُوَلِّعِ  
تَمَلَّكَتِ مِنْ مُلْكِ الْقَرِيضِ قَيْسِيحَهُ \* فَلَمْ تُبْقِ يَا (شَوْقِي) لَنَا قَيْدَ لَمْصِيغِ  
(٦) فَبِاللَّهِ دَعِ لِلنَّائِرِينَ وَسِيلَةً \* تُفِيءُ عَلَيْهِمْ وَأَتَّقِي اللَّهَ وَأَقْنَعِ  
(٧) عَمِلْتَ عَلَى نَيْلِ الْخُلُودِ فَنَلْتَهُ \* فَقُلْ فِي مَقَامِ الشُّكْرِ يَا رَبَّ أَوْزِعِ  
(٨) جَلَا شِعْرُهُ لِلنَّاسِ مِرَآةَ عَصْرِهِ \* وَمِرَآةَ عَهْدِ الشَّعْرِ مِنْ عَهْدِ (تُبْعِ)

(١) البحتري، هو أبو عبادة الوليد بن عبيد الله الطائي، الشاعر المعروف، والحمراء: قصر بفرناطة بالأندلس، بنى في عهد دولة بني الأحمر، ولا تزال آثاره ماثلة حتى اليوم. (٢) الوحى: النقش. وشبه في الشطر الثاني الشعر الذي لا تستوى أجزاؤه في الحسن وضده بالتوب المرقع. (٣) سواد الناس: عامتهم. والمنقع: الموضع يستنقع فيه الماء. (٤) يشير إلى قول شوقي في رثاء اللورد كارنارفون الذي كشف عن قبر توت عنخ آمون:

أَفْضَى إِلَى خَتَمِ الزَّمَانِ فَفَضَّهِ \* وَجَبَا إِلَى النَّارِ نَجِي فِي مَحْرَابِهِ

واللوزعي: الذي ذهبن. (٥) الأسوان: الحزين. والرقى: جمع رقية، وهى العوذة يتعوذ بها من الملل والآفات. (٦) تفيء عليهم، أى تعود عليهم بالخير والرزق. (٧) أوزعه الله الشكر: ألهمه إياه. ويشير إلى قوله تعالى حكاية عن سليمان بن داود عليهما السلام في سورة النمل: (فَنَبِّئْهُمَا صَاحِكَا مِنْ قَوْلِهَا وَقَالَ رَبِّ أَوْزِعْنِي أَنْ أَشْكُرَ نِعْمَتَكَ الْآيَةَ. (٨) تبع: لقب للملك حير. ويريد بهذا البيت أن شعر الممدوح قد صوّر القديم والجديد.

- (١) يَحْيَىٰ لَنَا آثَا (بِأَمِّد) مَا مِلَّا \* وَأَوْنَةً (بِالْبُحْتَرِيِّ) الْمُرْصِيعِ  
(٢) وَيَشْأَوْرُقِي (هُوَجُو) وَيَأْتِي نَسِيهِ \* لَنَا مِنْ لِيَالِي (الْفَرِيدِ) بَارَّجِ  
(٣) وَإِنْ خَطَرْتُ ذِكْرِي الْفُحُولِ بِفَارِسِ \* وَمَا خَلَّفُوا فِي الْقَوْلِ مِنْ كُلِّ مُشِيعِ  
(٤) أَنَا بَرَوْضِ مُزْهِرٍ مِنْ رِيَاضِهِمْ \* وَ (حَافِظُهُمْ) فِيهِ يُغْنِي وَيَرْتَمِي  
(٥) قُلُّ لِلَّذِي يَبْنِي مَدَاهُ مُنَافِسًا \* طَمِعَتَ لَعَمْرُ اللَّهِ فِي غَيْرِ مَطْمَيعِ  
(٦) فَذَلِكَ سَيْفُ سَلَّةِ اللَّهِ قَاطِعٌ \* فَأَيَّانَ يَضْرِبُ يَغْرِ دِرْهَمًا وَيَقْطَعُ  
(٧) وَهَلْ تَدْفَعُ الدَّرْعُ الْمَنِيعَةَ صَارِمًا \* بِهِ يَضْرِبُ الْمِقْدَارُ فِي كَفِّ سَلْفَعِ

(١) يريد «بأحمد» أبا الطيب أحمد بن الحسين المكنى الكوفي الكندي الشاعر المعروف . (٢) يشاء : يسبق . ورق هو جو ، أى أشعاره التى تشبه ورق السحر . وفكتور هو جو ، هو شاعر فرنسا المعروف . انظر التعريف به فى الحاشية رقم ٢ من صفحة ٣٨ والنسب : التشبيب بالنساء وذكر محاسن فى الشعر . والفريد : هو ألفريد ديموسيه من أشراف فرنسا ، ولد بباريس سنة ١٨١٠ م ، وتوفى بها سنة ١٨٥٧ م وكان ممتازا فى شعره بالرفة ولطف الصياغة ، وهو صاحب الليالى الأربع المشار إليها فى هذا البيت فى الحب والشك والسلوان ، وهى ليلة من (آيار) وليلة من (كانون أول) ، وليلة من (آب) وليلة من (تشرين أول) . وفى كل ليلة من هذه الليالى الأربع يشرح حالا من أحواله المتعلقة بالحب ، وهذه الليالى هى التى رفضته إلى الطبقة الأولى بين شعراء فرنسا . (٣) بفارس ، يريد أمة الفرس ، وقد عرف شعراؤها بالإبداع فى المعاني ، وفى هذا يقول حافظ من قصيدة له فى مدح البارودي :  
ومر كل معنى فارسي بطاعتي \* وكل قصور منه أن يتوددا

(٤) يريد «بمحافظة» : شمس الدين محمد الشيرازى الشاعر الغنائى المعروف ، ولد بشيراز فى مبتل القرن الثامن الهجرى ، وتوفى سنة ٨٧٩٣ . يقول فى هذا البيت والذى قبله : إنه إذا ذكر الفحول من شعراء الفرس وما أبدعوا فيه من المعاني وأجادوا ، ثم شوق من رياض أشعاره ما يحكى رياض أشعارهم حتى إن شاعرهم الكبير حافظ الشيرازى ليغنى ويرتمى فى رياض ذلك الشاعر العربى (شوق) .  
(٥) المدى : الغاية . (٦) يغرى : يشق . (٧) المقدار : القدر . والسلفع : البحرى ، الشجاع .

(١) نَفِيتَ فَلَمْ تَجْزَعْ وَلَمْ تُكْ ضَارِعًا \* وَمَنْ تَرِمَهُ الْأَيَّامُ يَجْزَعْ وَيَضْرِعُ  
(٢) وَأَخْصَبْتَ فِي الْمُنَى وَمَا كُنْتَ مُجْدِبًا \* وَفِي النَّفْيِ خَضْبُ الْعَبْقَرِيِّ السَّمِيدِ  
(٣) لَقَدْ زَادَ (هُوْجُو) فِيهِ خَضْبَ قَرِيحَةٍ \* وَأَبَ إِلَى أَوْطَانِهِ جِدَّ مُسْرِعٍ  
(٤) وَأَذْرَكَ (سَامِي) بِالْحَزِيرَةِ غَايَةً \* إِلَيْهَا مُلُوكُ الْقَوْلِ لَمْ تَنْطَلِعْ  
(٥) تَذَكَّرْتَ عَذْبَ النَّيْلِ وَالنَّفْسُ صَبَةً \* إِلَى نَهْلَةٍ مِنْ كُوبِ مَاءٍ مُشْعِشٍ  
(٦) وَأَرْسَلْتَ تَسْتَسْقِي بَنِي مِصْرَ شَرِبَةً \* فَقَطَّعْتَ أَحْشَاءِي وَأَضْرَمْتَ أَضْلَحِي  
أُتْرَوِي وَلَا تَرَوِي وَأَنْتَ أَحَقُّنَا \* يَرَى قِيَا قَلْبِ النَّبُوءِ قَطَّعِ  
(٧) وَإِنْ شِئْتَ عَنَّا يَا سَمَاءُ فَأَقْلِي \* وَيَا مَاءَهَا فَكَفُّفْ وَيَا أَرْضُ فَأَبْلِي  
حَرَامٌ عَلَيْنَا أَنْ نَلْدَّ بِنَهْلَةٍ \* وَأَنْتَ تُنَادِينَا وَنَحْنُ بِمَسْمِعٍ  
أَبَى اللَّهُ إِلَّا أَنْ يَرْدَكَ سَالِمًا \* وَمَنْ يَرَعَهُ يَسْلَمَ وَيَفْنَمَ وَيَرْجِعَ

(١) يضرع : يذل . (٢) يريد بقوله : « اخضبت في المنى » : أنت شعره  
جاد وحسن في المنى ، وما كان مجدياً من قبل . والسديد : السيد الكريم . (٣) « فيه »  
أى في المنى . والمرع : الخصب . شبه شوقياً (هوجو) كلاهما زاده النى خصباً في قريحته  
ونضوجاً في شاعريته . (٤) ملوك القول : لغول الشعراء . ويشير إلى نفي المرحوم محمود باشا  
سامى البارودى إلى جزيرة سيلان عقب الثورة العرابية ، وما قاله في أثناء المنى من الشعر .  
(٥) النهلة : السقية . والمشعشع : المزوج . يشير بهذا البيت وما بعده إلى الأبيات التى بحث بها  
شوقى ودور في مفاته إلى حافظ ، وهى :

ياساكنى مصر إنا لانزال على \* عهد الوفاء وإن غبتا مقيمتنا

الأبيات . انظر صفحة ١٨٦ من هذا الجزء . وانظر رد حافظ عليها فى ص ١٨٧ .  
(٦) أضرمت : ألهبت . (٧) أفلت السماء : كفت عن المطر . ويشير إلى قوله تعالى  
فى سورة هود : (وقل يا أرض ابلئى مالك وبأسماء أظلى) .

- (١) وَصَدَّتْ فَقَرَّتْ عَيْنٌ مِصْرِي وَأَصْبَحَتْ \* رِيَاضُ الْقَوَافِي فِي رَبيعٍ مُوسِعٍ  
(٢) وَأَذْرَكَتْ مَا تَبَيَّنِي وَشَيَّدَتْ آيَةً \* عَلَى الشَّاطِئِ الْغَرْبِيِّ فِي خَيْرِ مَوْقِعٍ  
(٣) يَحْفُ بِهَا رَوْضٌ يُحْيِي بُدُورَهَا \* بُكُورًا بِرِيَاءٍ عَرَفَهُ الْمُتَضَوِّعُ  
(٤) جَمِي يَتَهَادَى النَّيْلُ تَحْتَ ظِلَالِهِ \* تَهَادَى خَوْدٌ فِي رِداءٍ مُجَزِّعٍ  
(٥) لَقَدْ كُنْتُ تَرْجُو مِنْهُ بِالْأُمْسِ قَطْرَةً \* فَدُونَكَ فَا بَرْدٌ غَلِيْلَكَ وَانْقَعَجَ  
أَمِيرَ الْقَوَافِي قَدْ آتَيْتُ مُبَايَعًا \* وَهَيْدَى وَفُودُ الشَّرْقِ قَدْ بَايَعَتْ مَعِي  
(٦) فَفَنِّ رُبُوعِ النَّيْلِ وَأَعْطِفْ بِنَظَرَةٍ \* عَلَى سَاكِنِي النَّهْرَيْنِ وَأَصْدَحْ وَأَبْدِعْ  
(٧) وَلَا تَقْسَ (تَجَدَّأ) إِنِّهَا مَنِيْتُ الْهَوَى \* وَمَرَعَى الْمَهَامِنْ سَارِحَاتٍ وَرُتِّعَ  
وَحَى نَدْرًا (لُبْنَانَ) وَأَجْعَلْ (لِتُونِس) \* نَصِيبيًّا مِنَ السَّلْوَى وَقَسِّمْ وَوَزِّعْ  
فِي الشَّعْرِ حَثَّ الطَّامِحِينَ إِلَى الْعَلَا \* وَفِي الشَّعْرِ زُهْدُ النَّاسِكِ الْمُتَوَرِّعِ  
(٨) وَفِي الشَّعْرِ مَا يُغْنِي عَنِ السَّيْفِ وَقَعُهُ \* كَمَا رَوَّعَ الْأَعْدَاءَ يَبْتُ (لَا تُفْجِعْ)

(١) الربيع الموشع : الموشى بالوان الزهر والنبات . (٢) يشير الى قصر شوقى الذى بناه على الشاطئ الغربى للنيل بالجيزة . (٣) الريا والعرف : الرائحة الطيبة . وبكورا ، أى فى بكرة الصباح . والمتضوع : المنتشر الرائحة . (٤) يتهادى : يمشى فى لين وخفة . والخود : الشابة الحسنة . والمهزج : المختلف الألوان . (٥) قمع ظمأ بالماء : أرواه . (٦) يريد بساكينى النهرين : أهل العراق . والنهران : دجلة والفرات . واصدح ، أى غن بالشعر . (٧) المهام : بقر الوحش ، الواحدة مهامة ؛ يريد النساء اللاتى تشبهها فى سمة العيون وحالها . ويطلب الى الشاعر أن يغنى نجدا بشعره ، كما يغنى أهل مصر . (٨) يشير الى بيت لأشجع بن عمرو السلى الشاعر العباسى المعروف من قصيدة يمدح بها الرشيد :

وعلى حدرك يا بن مسم محمد \* رصدان ضوء الصبح والإظلام

فاذا تلبه رفته وإذا غفا \* سلت طيه سيوفك الأحلام

والمقصود هنا البيت الثانى .



وفي الشَّعرِ إحياءُ النُّفوسِ وريِّها \* وأنتَ لرىَّ النَّفيسَ أعَدَبُ مَنبَجِ  
 فَنَبَّهَ عُقُولًا طَالَ عَهْدُ رُقَادِهَا \* وَأَفِيدَةً شُدَّتْ إِلَيْهَا بِأَسْجِ  
 فَقَدَّ عَمَرَتْهَا مَحَنَةٌ فَوْقَ مَحَنَةٍ \* وَأَنْتَ لَهَا يَا شَاعِرَ الشَّرْقِ فَأَدْفَعِ  
 وَأَنْتَ بِحَمْدِ اللَّهِ مَا زِلْتَ قَادِرًا \* عَلَى النَّفْعِ فَاسْتَنْهْضِ بَيَانَكَ وَأَنْقَعْ  
 وَخُذْ بِزِمَامِ الْقَوْمِ وَأَزْرِعْ بِأَهْلِهِ \* إِلَى الْمَجْدِ وَالْعِلْيَاءِ أَكْرَمَ مَتَرَجِ  
 وَقِفْنَا عَلَى النَّهْجِ الْقَوِيمِ فَإِنَّا \* سَلَكْنَا طَرِيقًا لِلْهُدَى غَيْرَ مَهْيَجِ  
 مَلَأْنَا طِبَاقَ الْأَرْضِ وَجَدًّا وَلَوْعَةً \* بِهَيْدٍ وَدَعْدٍ وَالرَّابِ وَبِوَزَعِ  
 وَمَلَأْنَا بَنَاتُ الشَّعْرِ مِنَّا مَوَاقِفًا \* بِسِقْطِ اللَّوَى (وَالرَّقَّتَيْنِ) (وَلَعَلَّجِ)  
 وَأَقْوَامُنَا فِي الشَّرْقِ قَدْ طَالَ نَوْمُهُمْ \* وَمَا كَانَ نَوْمُ الشَّعْرِ بِالْمُتَوَقِّعِ  
 تَغَيَّرَتِ الدُّنْيَا وَقَدْ كَانَ أَهْلُهَا \* يَرَوْنَ مُتَوَّنَ الْعِيسِ أَلَيْنَ مَضْجَعِ  
 وَكَانَ بَرِيدُ الْعِلْمِ عِيْرًا وَأَيْتَقَا \* مَتَى يُعْيِيَا الْإِيحَافُ فِي الْبَيْدِ تَنْظَلُجِ  
 فَأَصْبَحَ لَا يَرِصَى الْبُخَارُ مَطِيطَةً \* وَلَا السَّلَكُ فِي تَيَّارِهِ الْمُسَدَّفِجِ

- (١) الأنسج : جمع نسج (بكسر النون) وهو سير من جلد تشد به الرحال . يريد وصف الأفتدة  
 بالثقب والأسر في أغلال المعاداة القديمة . (٢) وأززع بأهله ، أى قد أهل الشرق وسر بهم .  
 (٣) فقفنا على النهج القويم ، أى أرشدنا إلى الطريق المستقيم في أغراض الشعر . والمهيج : الطريق  
 الواضح البين . (٤) بنات الشعر ، أى معانيه وأغراضه . و « سقط اللوى » الخ :  
 أسماء مواضع في بلاد العرب وردت في شعر القدماء . (٥) متون العيس : ظهور الإبل .  
 (٦) العير : القافلة . والإيحاف : الإصراع . واليد : جمع يدا . وتظلع : تخرج في مشيتها .  
 يقول : كانت وسائل العلم فيما مضى السفر على ظهور الإبل التي لا تسعف راحتها .

وقد كان كل الأمر تصويب نبلة \* فأصبح بعض الأمر تصويب مدفع  
 ونحن كما غنى الأوائيل لم نزل \* نغنى بأرماع وبيض وأدرع<sup>(١)</sup>  
 عرفنا مدى الشئ القديم فهل مدى \* لشئ جديد حاضِر النفع مُتبع<sup>(٢)</sup>  
 لدى كل شعب في الحوادث عنة \* وعدتنا نذب التراث المضيع<sup>(٣)</sup>  
 فيما ضيعة الأقاليم إن لم نُقم بها \* دِعامَة رُكن المشرق المتزعزع<sup>(٤)</sup>  
 أتمشى به شم الأنوف عدائه \* ورب الحمى يمشى بأنف مجدع<sup>(٥)</sup>  
 عزيز عليه يا بني الشرق أن تُرى \* كواكبُه في أفقه غير طلع<sup>(٦)</sup>  
 وأعلامه من فوقه غير خفي \* وأقاليمه من تحتها غير شرع<sup>(٦)</sup>  
 وكيف يوقى الشر أو يبلغ المنى \* على ما ترى من شمليه المتصدع  
 فإن كنت قولا تزيما مقاله \* فقل في سبيل النيل والشرق أودع

(١) يريد بالبيض : السيوف .

(٢) المدى : الغاية .

(٣) نذب التراث المضيع ، أى البكاء على ما خلفه العرب الأقدمون من مآثر ومغانر .

(٤) الدِعامَة : عماد البيت . والمتزعزع : المضطرب .

(٥) شم الأنوف : وصف يقال للسادة الأحرار . والمجدع : المقطوع ، ويقال ذلك للدليل .

يقول : إن أعداء الشرق والعامين فيه قد عزوا به وسادوا ، وأهله ذلوا به وأستكانوا . ويشير بذلك إلى حاجته الامتيازات من الشرق .

(٦) الشرع : المسندة المصوبة إلى الغرض .

## الى المحتفلين بتكريم حافظ

بيان قالمها في المأدبة التي أقامها بعض أدباء الغرب في (بروبي) لتكريمه هو (ورثوق) (ومطران)

[نشرت في ٣١ يناير سنة ١٩٢٨ م]

(١)  
قَدْ قَرَأْنَا كُمْ فَهَشَّتْ هُنَا \* فَأَقْتَبَسْنَا نُورًا يُضِيءُ السَّبِيلَا  
فَأَقْرَأُونَا وَمَنْ لَنَا أَنْ تُصِيبُوا \* يَبَيِّنُ أَفْكَارِنَا شُعَاعًا ضَبِيلَا

## ✓ تحية لجمعية المرأة الجديدة

[نشرت في ١٢ أبريل سنة ١٩٢٨ م]

١. أَلَيْكُنَّ يُهْدَى النَّيْلُ أَلْفَ تَحِيَّةٍ \* مُعْطَرَةٌ فِي أَسْطَرِ مَعْطَرَاتِ  
(٢)  
٢. وَيُثْنَى عَلَى أَعْمَالِكُنَّ مُوَكَّلِي \* بِإِطْرَاءِ أَهْلِ الْبِرِّ وَالْحَسَنَاتِ  
٣. أَفْتَنَ بِالْأَمْسِ الْأَسَاسَ مُبَارَكَا \* وَجِئْتَنَ يَوْمَ الْفَتْحِ مُقْتَبِعَاتِ  
٤. صَنَعْتَنَ مَا يُعْنِي الرِّحَالَ صَنِيعُهُ \* فَرَدْتَنَ فِي الْخَلَيَاتِ وَالْبَرَكَاتِ  
٥. يَقُولُونَ: نِصْفُ النَّاسِ فِي الشَّرْقِ عَاطِلُ \* نِسَاءً قَضَيْنَ الْعُمَرَ فِي الْجُبُرَاتِ  
٦. وَهَذِي بَنَاتُ النَّيْلِ يَعْمَلْنَ لِلنَّهْيِ \* وَيَغْرِسْنَ غَرْسًا دَائِي الثَّمَرَاتِ

(١) قرأناكم، أي قرأنا ما أنشأتموه من نظم وثر.

(٢) موكل، أي أن النيل قد أنابه عنه في إبلاغهن ثناءه طين وشكره لمن.

- (١) ٧ وفي السَّيَةِ السُّودَاءِ كَثُرَتْ قُدُورَةٌ \* لَنَا حِينَ سَالَ الْمَوْتُ بِالْمُهْجَاتِ  
 (٢) ٨ وَقَفَّتْ فِي وَجْهِهِ الْخَيْسُ مُدَجَّجًا \* وَكُتِبَ بِالْإِيمَانِ مُعْتَصِمَاتِ  
 (٣) ٩ وَمَا هَالَكُنَّ الرُّمَحُ وَالسِّبْ مُصَلَّتَا \* وَلَا الْمِدْفَعُ الرَّشَاشُ فِي الطَّرْقَاتِ  
 ١٠ تَعَلَّمَ مِنْكَ الرِّجَالُ فَأَضْبَحُوا \* عَلَى عَمَرَاتِ الْمَوْتِ أَهْلَ ثَبَاتِ  
 (٤) ١١ (صَفِيَّةُ) قَادَتْكَ لِلْجِدِّ وَالْعَمَلَا \* كَمَا كَانَ (سَعْدُ) قَائِدَ السَّرَوَاتِ  
 ١٢ عَرَفْنَاهَا فِي تَجِدِ (سَعْدِ) نَصِيبَهَا \* مِنْ الْحَزْمِ وَالْإِقْدَامِ فِي الْأَزْمَاتِ  
 ١٣ تَهَوَّنَ لِلشَّيْخِ الْجَلِيلِ هُجُومَهُ \* عَلَى الْمَهْوَلِ بِالتَّشْجِيعِ وَالْبَسَامَاتِ  
 (٥) ١٤ وَتَدَفَّقَ لَلْمَوْتِ وَالْفُغْرُ بِاسْمٍ \* وَفِي صَدْرِهَا نَوْءٌ مِنَ الزَّفَرَاتِ  
 (٦) ١٥ كَذَا فَلْيَكُنْ صُنْعُ الْكَرِيمِ وَصَبْرُهُ \* عَلَى دَهْرِهِ وَالْدَّهْرِ غَيْرُ مُوَاقِي  
 ١٦ لَتَحَى الْغَوَايِ فِي ظِلَالِ مَلِكَةٍ \* سَمَتْ فِي مَعَالِيهَا عَلَى الْمَلِكَاتِ  
 ١٧ وَظَلَّ (فَوَادُ) مَفْخَرُ الشَّرْقِ كُلِّهِ \* كَثِيرَ الْأَيَادِي صَادِقَ الْعَزَمَاتِ

(١) يريد بالسنة السوداء : سنة ١٩١٩ م التي احتدمت فيها نار الثورة الوطنية ، وقد أخذ السيدات  
 المصريات من الجهاد فيها بنصيب وافر . (٢) الخيس : الجيش . والمدجج : لايس السلاح .  
 ويشير بهذا البيت وما بعده الى مظاهرة السيدات التي تعرض لها الجنود أيام اشتعال الثورة الوطنية ، وثبت  
 السيدات لهم ولم ينفرك ؛ وقال حافظ في هذه الحادثة قصيدته المعروفة التي أوتها :

خرج الغواي يمتجج \* ون رحمت أرقب جمعته

- (٣) المصلت : المجرى من غمده . (٤) سرورات الناس : أشرافهم .  
 (٥) نوء من الزفرات ، أى نفل منها نوء باحتماله . (٦) المواقي : الموافق .

## إلى مجد حسين هيكل بك و خليل مطران بك

قالها في مناظرة كانت بين هيكل ومطران في مدرّج كلية الآداب ، موضوعها :

” هل الأدب العربي قديمه وحديثه يكفى وحده لتكوين الأديب ؟ “

[ نشرت في ١٨ أبريل سنة ١٩٢٨ م ]

(١) سَمَا الْخَطِيَّانِ فِي الْمَعَالِي \* وَجَارَ شَاوَاهُمَا السَّمَاكَا

(٢) جَالَا فَلَمْ يَتْرُكَ جَمَالًا \* وَاعْتَرَاكَ بِالنَّهْيِ عِرَاكَا

فَلَسْتُ أَذِيرُ عَلَى اخْتِيَارِي \* مَنْ مِنْهُمَا جَلَّ أَنْ يُحَاكِي

فَوَيْحَى عَقْلِي يَقُولُ : هَذَا \* وَوَيْحَى قَلْبِي يَقُولُ : ذَاكَ

(٣) وَدِدْتُ لَوْ كُلَّ ذِي غُرُورٍ \* أَمْسَى لِنَعْلَيْهِمَا شِرَاكَا

## تحية الشام

أنشدها في الحفل الذي أقيم لسماع هذه القصيدة بالجامعة الأميركية ببيروت

[ نشرت في ٢ يونيو سنة ١٩٢٩ م ]

(٤) حَيَّا بِكُورِ الْحَيَا أَرْبَاعَ بُنْيَانٍ \* وَطَالَعَ أَيْمُنٌ مَنْ بِالشَّامِ حَيَانِي

(٥) أَهْلَ الشَّامِ لَقَدْ طَوَّقْتُ عَنْقِي \* بِمَنْيَةٍ تَحَرَّجَتْ عَنْ طَوِّقِ تَيْيَانِي

- (١) الشَّارُ : الغاية . والسماك : أحد كوكبين يرين يقال لأحدهما : السماك الرابع ، وللآخر : السماك الأعزل . (٢) النهى : العقول ، الواحدة نهيبة . (٣) شارك النعل : سيره الذي يكون على ظهر القدم ، وهو مثل في القلة . (٤) بكور الحيا : المطر المبكر . والأرباع : المنازل الواحد ربيع . وطالعه : طلع عليه . وايمُن : البركة والخير . (٥) الطوقا : الطاقة والجهد .

(١) قُلْ لِلْكَرِيمِ الَّذِي أَسَدَى إِلَى يَدَا \* أَنَّى تَزَحَّتْ فَاثَتْ النَّازِحُ الدَّانِي  
(٢) مَا إِنْ تَقَاَضَيْتُ نَفْسِي ذِكْرَ عَارِفِيَةِ \* هَلْ يَحْدُثُ الذِّكْرُ إِلَّا بَعْدَ نِسْيَانِ  
(٣) وَلَا عَثَبْتُ عَلَى خَلِّ يَضْرِبُ بِهَا \* مَا دَامَ يَزْهَدُ فِي شُكْرِي وَعِزِّي فَاثِي  
أَقْرَعَيْتَنِي أَنَّى كُنْتُ أَتَشِيدُكُمْ \* فِي مَعَهْدٍ بِحُلَى الْعِرْفَانِ مُزْدَانِ  
وَشَاعَ فِي سُرُورٍ لَا يُعَادِلُهُ \* رَدُّ الشَّابَابِ إِلَى شَعْرِي وَجُثْمَانِي  
إِلَى مَوْطِنٍ فِي رُبُوعِ النَّيْلِ أَعْظَمُهُ \* وَلِي هُنَا فِي حِمَاكُم مَوْطِنٌ ثَانِي  
إِنِّي رَأَيْتُ عَلَى أَهْرَامِهَا حُلَلًا \* مِنْ الْجَلَالِ أَرَاهَا فَسُوقَ (لُبْنَانِ)  
(٤) لَمْ يَمُحْ مِنْهَا وَلَا مِنْ حُسْنِ جَدَّتِهَا \* عَلَى التَّعَاقُبِ مَا يَمُحُو الْجَدِيدَانِ  
حَسِبْتُ نَفْسِي زَيْلًا بَيْنَكُمْ فَإِذَا \* أَهْلِي وَصَحْبِي وَأَحْبَابِي وَجِيرَانِي  
(٥) مِنْ كُلِّ أَلْبَجٍ سَامِيِ الطَّرْفِ مُضْطَلِّعٍ \* بِالْخَطْبِ مُبْتَهَجٍ بِالضَّيْفِ جَذْلَانِ  
(٦) يَمِشِي إِلَى التَّجْدِ مُخْتَالًا وَمُبْتَسِمًا \* كَأَنَّهُ حِينَ يَبْدُو عُودُ مُرَّانِ

(١) أسدى : بذل وأعطى . واليد : المعروف والجليل . وزح : بهد ، أى أنت إذا بهدت عنا  
بجسمك ، قريب بتذكرنا لأيا يدك علينا .

(٢) تقاضى : طلب . والعارفة : المعروف . يريد أنه ما طلب إلى نفسه يوما أن تذكر جليلا أسدى  
إليها ، فهي دائما تذكره ولا تنساه ، ولا يتذكر الإنسان شيئا إلا بعد نسيانه .

(٣) يضرب بها ، أى بالعارفة . وعرفاني ، أى معرفتي .

(٤) الحلقة : ضد القدم . والجديدان : الليل والنهار ، ولا يفردان ، فلا يقال للواحد منهما : الجديد .

(٥) الألبج : الطلق الوجه . وسامي الطرف : مرتفعه ، أى طموح إلى العالي . واضطلع بالأمر :  
نهض به . والجذلان : الفرح .

(٦) المران : الرماح اللينة ، الواحدة مرانة . شبهه بالرمح في استقامة القامة .

- (١) سَكَنْتُمْ جَنَّةً فَيَحَاءَ لَيْسَ بِهَا \* عَيْبٌ سِوَى أَنِّهَا فِي الْعَالَمِ الْفَانِي  
(٢) إِذَا تَأَمَّلْتَ فِي صُنْعِ الْإِلَهِ بِهَا \* لَمْ تَلَقْ فِي وَشْيِهِ صُنْعًا لِلْإِنْسَانِ  
(٣) فِي سَهْلِهَا وَأَعَالِيهَا وَسَلْسِلِهَا \* بَرُّ الْعَلِيلِ وَسَلْوَى الْعَاشِقِ الْعَانِي  
(٤) وَفِي تَضَوُّعِ أَنْفَاسِ الرِّيَاضِ بِهَا \* رَوْحٌ لِكُلِّ حَزِينٍ الْقَلْبِ أَسْوَانِ  
(٥) أَيْ تَحَوَّرَتْ مِنْ (لُبْنَانٍ) مَثَرَةً \* فِي كُلِّ مَثَرَةٍ رَوْحٌ وَعَيْنَانِ  
(٦) يَا لَيْتَنِي كُنْتُ مِنْ دُنْيَايَ فِي دَعَةٍ \* قَلْبِي بِجَمْعٍ وَأَمْرِي طَوْعٌ وَجِدَانِي  
(٧) أَفْضَى الْمَصِيفِ بُلْبَانٍ عَلَى شَرَفٍ \* وَلَا أَحْوَلُ عَيْنِ الْمَشْتَى (بَحْلَوَانِ)  
(٨) يَا وَقْفَةً فِي جِبَالِ الْأَرِزِ أَنْشُدَهَا \* بَيْنَ الصَّنَوْبَرِ وَالشَّرْبِينِ وَالْبَانِ  
(٩) تَسْتَهْبِطُ الْوَحْيَ نَفْسِي مِنْ سَمَاوَتِهَا \* وَيَتَنَنِّي مَلَكًا فِي الشَّعْرِ شَيْطَانِي  
(١٠) عَلَى أَجَاوِدُكُمْ فِي الْقَوْلِ مُقْتَدِيًا \* بِشَاعِرِ الْأَرِزِ فِي صُنْعٍ وَإِتْقَانِ

- (١) الفيحاء : الراسعة . (٢) الوحى : نعمة التوب ونقشه وتحسينه ، شبه به اختلاف الألوان في الزهر والنبات . (٣) السلسل : الماء المذهب السلس السهل . والعانى : الملهذب . (٤) التَضَوُّعُ : انتشار الراحة . والروح : الراحة والرحمة . والأسوان : الحزين . (٥) « في كل » جواب « أنى » الشرطية . (٦) الدعة : السكون والراحة . وجميع ، أى غير متفرق ولا مشئت الشؤون . (٧) الشرف : المرتفع من الأرض . (٨) جبال الأرز : مرتفعات لبنان . والأرز : شجر معروف بها ، وكذلك الصنوبر . والشربين : شجر كالسرو إلا أنه أشد حمرة وأزكى راحة وأعرض ورقا وأصغر ثمرا . والبان : شجر سبط القوام لين ورقه كورق الصفصاف ، الواحدة بانه ، وبه تشبه القدود . (٩) من سماوتها ، أى من أصل هذه الجبال . (١٠) جاوده في القول ، أى باراه في جودته . ويريد « بشاعر الأرز » : خليل مطران بك .

(١) لَا يَدْعَ إِنِّ أَنْخَصَبْتُ فِيهَا قَرَأْتُكُمْ \* فَأَعْجَزْتُ وَأَمَادْتُ عَهْدَ (حَسَّانِ)  
 طِيبُ الْمَوَاءِ وَطِيبُ الرِّوْضِ قَدْ صَقَلَا \* لَوْحَ الْخِيَالِ فَأَغْرَاكُمْ وَأَغْرَانِي  
 مَنْ رَأَى أَنَّهُ يَشْهَدُ الْفِرْدَوْسَ مَائِلَةً \* فَلْيَغْشَ أَحْيَاءَكُمْ فِي شَهْرِ نَيْسَانَ (٢)  
 تَأَهَّتْ بِقَبْرِ (صَلَاحِ الدِّينِ) تُرْبَتُهَا \* وَتَاهَ أَحْيَاؤُهَا نَيْبَهَا (بِمَطْرَانِ) (٣)  
 يَبْنِي وَيَهْدِمُ فِي الشَّعْرِ الْقَدِيمِ وَفِي الشَّعْرِ الْحَدِيثِ فَنِعَمَ الْمَادِمُ الْبَانِي (٤)  
 إِذَا لَمَحْتُمْ بِشِعْرِي وَمَضَ بَارِقَةٍ \* فَبَعْضُ إِحْسَانِهِ فِي الْقَوْلِ لِإِحْسَانِي  
 رَغِبًا لَشَاعِرِكُمْ، رَغِبًا لِكَاتِبِكُمْ \* جَزَاهُمَا اللَّهُ عَنِّي مَا يَقُولَانِ (٥)  
 أَرَى رِجَالًا مِنَ الدُّنْيَا الْجَدِيدَةِ فِي الدُّنْيَا الْقَدِيمَةِ تَبْنِي خَيْرَ بُنْيَانِ (٦)  
 قَدْ شِيدُوا آيَةً بِالشَّامِ خَالِدَةً \* شَتَّى الْمَنَاهِلِ تَرَوِي كُلَّ ظَلَمَانِ (٧)  
 لَئِنْ هَدَوْتُمْ لَقَدْ كَانَتْ أَوَائِلُكُمْ \* تَهْدِي أَوَائِلَهُمْ أَزْمَانُ أَزْمَانِ (٨)  
 لَاغْرَوَانِ عَمَّرُوا فِي الْأَرْضِ وَأَبْتَكَّرُوا \* فِيهَا أَفَانِيَّتُ مُصْلَاحٍ وَعُمُرَانِ

(١) يريد بحسان : حسان بن ثابت الأنصاري الشاعر المعروف .

(٢) نيسان (بالفتح) : شهر من شهور السنة المسيحية ، وهو يقابل أبريل .

(٣) يريد بصلاح الدين : الملك الناصر صلاح الدين يوسف بن أيوب مؤسس الدولة الأيوبية

بمصر ، ورجل الحروب الصليبية المعروف ، وكانت وفاته بدمشق سنة ٥٨٩ هـ . ويريد بمطران :

خليل مطران بك الشاعر المعاصر المشهور . (٤) الومض : اللمعان .

(٥) يريد « بالدنيا الجديدة » : أمريكا . و « بالبنات » : الجامعة الأمريكية ببيروت التي

أنشد فيها الشاعر قصيدته هذه . (٦) يشير إلى فضل الشرق قديماً على العالم . ويريد بقوله :

« أزمان أزمان » : الإيمان في القدم . (٧) لاغرو : لا عجب . والأفانين : الضروب

الواحد أفنون ( بالضم ) .



(١) فَمِلَكَ دُنْيَاهُمْ فِي الْجَوْفِ نَزَعَتْ \* أَعْنَةَ الرِّيحِ مِنْ دُنْيَا سُلَيْمَانَ  
(٢) أَبَتْ أُمَيَّةُ أَنْ تَفْنَى عَمَادُهَا \* عَلَى الْمَدَى وَآبَى أَبْنَاءُ غَسَّانِ  
(٣) مِنْ غَطَارِيفٍ فِي (جَلْقِي) تُجْبِ \* وَمِنْ غَطَارِيفٍ فِي أَرْضِ (حَوْرَانِ)  
(٤) عَافُوا الْمَذَلَّةَ فِي الدُّنْيَا فَعِنْدَهُمْ \* عِزُّ الْحَيَاةِ وَعِزُّ الْمَوْتِ سَيَّانِ  
(٥) لَا يَصْبِرُونَ عَلَى ضَمٍّ يُحَاوِلُهُ \* بَاغٍ مِنَ الْإِنْسِ أَوْ طَاغٍ مِنَ الْجَانِ  
شَقَقْتُ أَسْوَاقَ (يَبُوتِ) فَمَا أَخَذْتُ \* عَيْنَايَ فِي سَاحِلِهَا حَانُوتَ يُونَانِي  
فَقُلْتُ فِي غِبْطَةٍ : لِلَّهِ دَرُّهُمْ \* أَيْسَ الْقَلَاحِ لِوَانٍ غَيْرِ يَقْطَانِ  
(٦) تَيَمَّمُوا أَرْضَ كُؤْلُبٍ فَاشْعَرْتُ \* مِنْهُمْ بَوْطَةً غَيْرِيبَ الدَّارِ حَيْرَانِ  
(٧) سَادُوا وَشَادُوا وَأَبْلَوْا فِي مَنَاكِهَا \* بَلَاءَ مُضْطَلِّعٍ بِالْأَمْرِ مَعْوَانِ  
إِنْ ضَاقَ مَيْدَانُ سَبْقِي مِنْ عَزَائِمِهِمْ \* صَاحَتْ بِهِمْ فَأَرَوْهَا أَلْفَ مَيْدَانِ

(١) الأعنة : جمع عنان ، وهو سير الحمام الذي تمسك به الدابة . وسليمان ، هو سليمان بن داود عليهما السلام . ويشير بهذا الى تفوق الأمريكيين في الطيران . (٢) الفسانيون : أمراء نخوم الشام قديما من العرب ، وكانت لهم فيها حضارة ، ثم كان الشام ملك بنى أمية ، وكانت دمشق دار خلافتهم نحو تسعين عاما ، وإلى هاتين الدولتين يشير الشاعر .

(٣) الغطارقة : الأشراف والسادة ، الواحد غطريف (بالكسر) . وجلق (بكسر) وتشديد اللام) اسم لكورة القوطة كلها ، أو هي دمشق نفسها . وحوران (بالفتح) : كورة واسعة من أعمال دمشق ذات توى كثيرة ومزارع . (٤) عافوا : أبوا وكرهوا . (٥) تيمموا : قصدوا . وأرض كؤلب : أمريكا ، نسبة الى كاذفها كريستوف كؤلب . يشير الى هجرة الشاميين إليها واستيطانهم لها حتى أصبحوا أكثرهم من أهلها . (٦) ابلوا في مناكها : جدوا واجتهدوا في نواحيها : ومضطلع بالأمر : ناهض به قوى عليه والمعان (بالكسر) : الحسن المعونة الكثيرها .

(٧) الضبير في « صاحت » يعود على عزائمهم .

لَا يَسْتَشِيرُونَ إِنْ مَثُوا سِوَى هِمِّمٍ \* تَأْتِي الْمَقَامَ عَلَى ذُلٍّ وَإِذْعَانٍ<sup>(١)</sup>  
 وَلَا يُسْأَلُونَ إِنْ كَانَتْ قُبُورُهُمْ \* ذُرَا الشَّوَاخِ أَوْ أَجْوَافِ حِثْيَانٍ<sup>(٢)</sup>  
 فِي الْكَوْنِ مَوْرِقُهُمْ فِي الشَّامِ مَغْرِسُهُمْ \* وَالْفَرْسُ يَزُكُو بَيْنَ بُلْدَانٍ<sup>(٣)</sup>  
 إِنْ لَمْ يَقْضُوا بِسُلْطَانٍ يُقْرِئُهُمْ \* فَفِي الْمُهَاجِرِ قَدْ عَزَّوْا بِسُلْطَانٍ<sup>(٤)</sup>  
 أَوْ ضَاقَتِ الشَّامُ عَنْ بُرْهَانٍ قُدْرَتِهِمْ \* فَفِي الْمُهَاجِرِ قَدْ جَاءُوا بِبُرْهَانٍ<sup>(٥)</sup>  
 إِنَّا رَأَيْنَا كِرَامًا مِنْ رِجَالِهِمْ \* كَانُوا عَلَيْهِمْ لَدَيْنَا خَيْرَ عُثْوَانٍ<sup>(٦)</sup>  
 آتَى التَّقِينَا التَّقَى فِي كُلِّ جُمُعَةٍ \* أَهْلٌ بِأَهْلٍ وَإِخْوَانٌ بِإِخْوَانٍ<sup>(٧)</sup>  
 كَمْ فِي نَوَاحِي رُبُوعِ النَّيْلِ مِنْ طُرْفٍ \* (لِلْيَازِجِيِّ) وَ (صَرْوَيْ) وَ (زَيْدَانٍ)<sup>(٨)</sup>  
 وَكَمْ لِأَحْيَائِهِمْ فِي الصُّخْفِ مِنْ أَثَرٍ \* لَهُ (الْمُقَطَّمُ) وَ (الْأَهْرَامُ) وَ (رَأْسُ)<sup>(٩)</sup>  
 مَتَى أَرَى الشُّرْقَ أَذْنَاهُ وَابْعَدَهُ \* عَنْ مَطْمَعِ الْعَرَبِ فِيهِ غَيْرَ وَسْتَانٍ<sup>(١٠)</sup>  
 تَجْبِرِي الْمَوَدَّةَ فِي أَعْرَاقِهِ طُلُقًا \* يَكْحَرِيهِ الْمَاءُ فِي أَثْنَاءِ أَفْئَانٍ<sup>(١١)</sup>

- (١) ذرا الشواخ : أعالي الجبال . (٢) موركهم : أي حيث آثارهم النضرة وأعمالهم الناجحة ؛ وهو من ورق الشجريق (وزان وعد يعد) ، أي ظهر ورقه . يقول : إن آثارهم الباهرة وأعمالهم الموفقة في مختلف نواحي العالم ، وموطنهم الذي نشأوا فيه بلاد الشام . ويذكر : بنو . شبههم بالفرس الذي يستعبد من تغير بيئته وتر به قوة ونماء . (٣) المهاجر (بالضم وفتح الجيم) : اسم المكان من هاجر . (٤) المقطم والأهرام : صفيثان مصريتان معروفتان أحصاهما من إخواننا البنايين . (٥) الوستان : النائم . (٦) طلقا : مطلقة . والأفنان : الأغصان ، الواحد فن بالتحريك . والذي في نسخة الديوان أفناء أفنان ؛ ولم نجد لقوله « أفناء » معنى يناسب سياق البيت . وقد أثبتناها بالناء مكان الفاء نقلا عن الشاعر نفسه .

لَا فَرَقَ مَا بَيْنَ بُودِيَّ يَعْيشُ بِهِ \* وَمُسْلِمٍ وَيَهُودِيٍّ وَنَصْرَانِيٍّ<sup>(١)</sup>  
 مَا بَالُ دُنْيَاهُ لَمَّا فَاءَ وَارِفُهَا \* عَلَيْهِ قَدْ أَذْبَرَتْ مِنْ غَيْرِ إِيْذَابِ<sup>(٢)</sup>  
 عَهْدِ (الرَّشِيدِ) (بَيْغَدَادِ) عَقَا وَمَضَى \* وَفِي (دِمَشْقِ) انْطَوَى عَهْدُ (ابْنِ مَرْوَانَ)<sup>(٣)</sup>  
 وَلَا تَسَلْ بَعْدَهُ عَنْ عَهْدِ (قُرْطَبَةَ) \* كَيْفَ انْمَحَى بَيْنَ أَشْيَافٍ وَنِيرَانِ  
 فَعَلَّمُوا كُلَّ حَيٍّ عِنْدَ مَوْلَاهُ : \* عَلَيْكَ لِلَّهِ وَالْأُوطَانِ دَيْنَانِ<sup>(٤)</sup>  
 حَمَّ قَضَاؤُهُمَا، حَمَّ جَزَاؤُهُمَا \* فَأَرَبًا بِنَفْسِكَ أَنْ تُمَتَّى بِمُحْسِرَانِ<sup>(٥)</sup>  
 (النَّيْلُ) وَهُوَ إِلَى (الْأُرْدُنِّ) فِي شَغَفٍ \* يُهْدِي إِلَى (بَرْدَى) أَشْوَاقَ وَلَهَانِ<sup>(٦)</sup>  
 وَفِي (الْعِرَاقِ) بِهِ وَجَدَ (يُدْجَلْتَهُ) \* وَ(بِالْفُرَاتِ) وَتَحَنَّنَ (لَسِيْحَانِ)<sup>(٧)</sup>  
 إِنْ دَامَ مَا نَحْنُ فِيهِ مِنْ مُدَابَرَةٍ \* وَفِتْنَةٍ بَيْنَ أَجْنَاسٍ وَأَذْيَانِ<sup>(٨)</sup>  
 رَأَيْتُ رَأَى (الْمَعْرَى) حِينَ أَرَهَقَهُ \* مَا حَلَّ بِالنَّاسِ مِنْ بَقِيٍّ وَعُدْوَانِ

- (١) فاء وارفها : أقبل خيرها ونعيمها . والوارف : الظل المنتشر المتسع . والإيذان : الإعلام .  
 (٢) يشير إلى عهد بغداد الخافل أيام الرشيد من (سنة ١٧٠ هـ) (سنة ٧٨٦ م) إلى (سنة ١٩٣ هـ)  
 (سنة ٨٠٩ م) وإلى عهد دمشق الزاهر أيام بني أمية ؛ وقد بقيت فيها الخلافة ٩٠ عاماً من (سنة ٤١ هـ)  
 (سنة ٦٦١ م) إلى سنة (١٣٢ هـ) (سنة ٧٥٠ م) . (٣) قرطبة : بلد معروف بالأندلس .  
 ويريد بمعناها : دولة العرب بها . (٤) يقال : إني أربأ بك عن هذا الأمر ، أى أرفعك  
 عنه ولا أرضاه لك . وتمنى : تعاب . (٥) الأردن : نهر معروف بالشام ، يصب في البحر الميت .  
 ويرد (بالتعريك) : نهر دمشق . (٦) دجلة والفرات : نهران معروفان في العراق يصبان  
 في الخليج الفارسي . ويريد «بسيحان» : نهر سيحون في آسيا الوسطى الروسية الذي يصب في بحر آرال .  
 (٧) المدابرة : المقاتلة . (٨) أرهقه : آذله . والمعزى ، هو أبو العلاء المعري  
 الشاعر المعروف .

(١) لَا تَطْهَرُ الْأَرْضُ مِنْ رَجَسٍ وَمِنْ دَرَنِ \* حَتَّى يُعَاوِدَهَا (نُوحٌ) بِطُوفَانٍ  
 (٢) وَلَى الشَّبَابُ وَجَازَتْنِي فُتُوهُ \* وَهَدَمَ السُّقْمُ بَعْدَ السُّقْمِ أَرْكَانِي  
 (٣) وَقَدْ وَقَفْتُ عَلَى السَّيْنِ أَسْأَلُهَا \* أَسَوْفَتْ أَمْ أَعَدَّتْ حُرَّ اكْفَانِي  
 (٤) شَاهَدْتُ مَصْرَعَ أَتْرَابِي فَبَشَّرَنِي \* بِضَجَّةٍ عِنْدَهَا رَوْحِي وَرَيْحَانِي  
 كَمْ مِنْ قَرِيبٍ نَأَى عَنِّي فَأَوْجَعَنِي \* وَكَمْ عَزِيزٍ مَضَى قَبْلِي فَأَبْكَانِي  
 (٥) مَنْ كَانَ يَسْأَلُ عَنْ قَوْمِي فَأَتُهُمْ \* وَلَوْ سِرَاعًا وَخَلَّوْا ذَلِكَ الْوَانِي  
 إِنِّي مِلْتُ وَقُوفِي كُلِّ آوِيَةٍ \* أَبْكِي وَأَنْظِمُ أَحْزَانًا بِأَحْزَانِ  
 إِذَا تَصَفَّحْتَ دِيوَانِي لَتَقْرَأَنِي \* وَجَدْتَ شِعْرَ الْمَرَاثِي نِصْفَ دِيوَانِي  
 (٦) أَتَيْتُ مُسْتَشْفِيًا وَالشُّوقُ يَنْدُقُ بِي \* إِلَى رَبَابِكُمْ وَعُودِي غَيْرُ فَيْنَانِ  
 (٧) فَأَنْزِلُونِي مَكَانًا أَسْتَجِمُّ بِهِ \* وَيَتَجَلَّى عَن قُودِي بَرَحُ أَحْزَانِي  
 (٨) وَجَنَّبُونِي عَلَى شُكْرِ مَوَائِدِكُمْ \* بِمَا حَوَتْ مِنْ أَفَاوِيهِ وَالْوَانِ  
 حَسْبِي وَحَسْبُ النَّهْيِ مَا نِلْتُ مِنْ كَرَمٍ \* قَدْ كِدْتُ أُنْسِي بِهِ أَهْلِي وَخُلَانِي

(١) الرجس : النجس . والدرن : الدنس . ونوح ، هونوح النبي عليه السلام ؛ وقصة الطوفان في عهده معروفة ، ورد ذكرها في القرآن . ويشير بهذا البيت الى قول أبي العلاء :

والأرض للطوفان مشنقة \* لعلها من درن تفسل

(٢) جازتني : خلقتني وتركتني . (٣) حرك كل شيء : خالعه . (٤) الروح : الراحة .

(٥) الواني ، أى المتأخر عنهم . (٦) غير فينان ، يريد أن عوده ذابل دار . والفينان من

النبات : ما طال منه وحسن . (٧) استجم : استريح ، والبرح : الأذى والسقم .

(٨) يريد « بالأفاريه » : التوابل .

## تهنئة محمد محمود باشا

بلقب دكتور الشرف في الحقوق الذى منحه إياه جامعة أكسفورد، وكان رئيسا للوزارة إذ ذاك

[نشرت في ٢٦ مايو سنة ١٩٢٩م]

شَرَّفَ الرَّاسَةَ يَا مُحَمَّدُ زَانَهُ شَرَّفَ النَّهْيَ  
بَرْدَانٍ مِنْ تَسْجِجِ الْجَلَا \* لِإِلِيْهِمَا الْفَخْرُ أَتَيْ  
جَعَلَا مَقْرَكَ يَا مُحَمَّدُ فَوْقَ أَكْنَافِ السَّمَى <sup>(١)</sup>  
زَانَتِكَ أَلْقَابُ الرِّجَا \* لِالْعَامِلِينَ وَزَيْتَهَا  
أُمْنِيَّةٌ قَدْ نَالَهَا \* أَمَلُ الْمُلُودِ وَلَيْتَهَا  
فَأَسْلُكَ سَبِيلَكَ فِي إِلْهَا \* دِمُوقًا وَمُتَرَهَا  
وَأَحْفَظُ لِمَصْرَحُوقٍ مِصْبَ \* رَفَائَتٍ فِي الْجُلَى لَهَا <sup>(٢)</sup>

## إلى الدكتور على ابراهيم بك (باشا)

فالها وقد عمل الدكتور عملية لصاحب الدولة محمد محمود باشا

[نشرت في ٢٥ يولييه سنة ١٩٣٠م]

أَيَا يَدَا قَدْ خَصَّاهَا رَيْهَا \* بَأَيَّةِ الْإِعْجَازِ فِي الْخَلْقِ  
وَمِشْرَطًا جُمِعَ مِنْ رَحْمَةٍ \* وَصَبِغَ مِنْ يَمِينٍ وَمِنْ رِيفِ  
تَجِيَّتًا مِنْ مَرِيضٍ فَاتِلٍ \* مَطْلَعِ آمَالِ بَنِي الشُّرُفِ

(١) السهمى : كوكب نحى من نبات نعش الصغرى . (٢) الجلى : ما جبل من الشدايد .

لَوْلَا كُنَّا لَأَنْدَكَ صَرْحُ الْعَلَا \* وَانْحَدَرَ الْبَدْرُ عَنِ الْأَفْقِ  
وَبَاتَتْ الْأَخْلَاقُ فِي حَسْرَةٍ \* عَلَى نَيْلِ النَّفْسِ وَالْخُلُقِ  
صَانِكُمَا اللَّهُ لِبُرِّ الْوَرَى \* وَصَانَهُ لِلْعُرْفِ وَالْحَقِّ<sup>(١)</sup>

وقال فيه أيضا :

(ارتجلهما في حفل أنيم لتكريمه سنة ١٩٣٠ م)

قُلْ لِلطَّيِّبِ الَّذِي تَعْنُو الْجِرَاحُ لَهُ \* مَاذَا أَعْتَدْتِ لْجُرْحِ الْعَاشِقِ الْعَانِي<sup>(٢)</sup>  
قَدْ كَانَ مَبْضَعُهُ وَأَبْجُرْحُ يَرْمُقُهُ \* يُمْنَى الْحَبِيبِ تُوَامِي صَدْرٍ وَلَهَانِ<sup>(٣)</sup>

الى المستشار محمود غالب بك<sup>(٤)</sup>

والأستاذ أحمد لطفى السيد بك مدير الجامعة المصرية

[نشرت في ٣١ مارس سنة ١٩٣٢ م]

قَدْ رَاعَ دَارَ الْعَدْلِ طُغْ \* بَيَانُ وَرَاعَ الْجَامِعَةِ  
حَقْمَيْتُمَا حَرَمَيْهِمَا \* رَغَمَ الْخُطُوبِ الْفَاجِعَةِ

(١) العرف : الخير والجلود . (٢) تعنو : تخضع وتذل . واعتدت ، أى أعددت .  
والعانى : الأسير . (٣) المبضع : المشرط . (٤) يشير الشاعر بهذه القصيدة الى حادثتين :  
إحداهما ، أن محمود بك غالب (محمود باشا الآن) المستشار بحكمة الاستئناف كان رئيسا لإحدى دوائر  
محكمة الجنائيات ، وقد عرضت على الدائرة التى يرأسها قضية القتابل المعروفة ، اتهم فيها جماعة بالقاء  
القتابل على بيوت بعض الكبراء ، واستمر غالب بك ينظر هذه القضية ثلاث جلسات ، فلما كانت الجلسة  
الرابعة يوم ٢٣ مارس سنة ١٩٣٢ تقضى عن النظر فيها ، وقال : إنه يرى من الحكمة أن يسك عن ذكر  
الأسباب التى حلت على هذا التتبع . وإنه لم يخضع فى هذا إلا لسلطان ضميره . والثانية ، أن الأستاذ  
أحمد لطفى السيد بك (لطفى السيد باشا الآن) مدير الجامعة كان قد استقال من منصبه فى ٩ مارس سنة ١٩٣٢ م  
لنقل الدكتور (طه حسين) عميد كلية الآداب الى وزارة المعارف بدون رضا ، ودون رضا الجامعة .

(١) وَقَهَرْتُمَا الْبَاغِيَّ عَلَى \* رَدِّ الْحُقُوقِ النَّاصِعَةِ  
(٢) لِلَّهِ دَرُّ الْمُسْتَشَا \* رٍ وَدَرُّ ذَاكَ الْبَاقِعَةِ  
فُهْمَا اللَّذَانِ تَكْفَلَا \* عَنَّا بِصَدِّ الْقَارِعَةِ  
(٣) نَظَرَ الْحَيَادُ بِعَيْنِهِ \* فِي النَّاسِ هَوْلَ الْوَاقِعَةِ  
(٤) أَمْنِيَّ الْمُحَايِدِ أَنْ يَرَى \* مِصْرَ الْمِزِيَّةِ ضَارِعَةِ  
كَذَبَ الْحَيَادُ فَلَنْ تَكُو \* نَ جُهْدُ مِصْرٍ ضَائِعَةِ  
(٥) فَالْحَقُّ لَا تُلَوِّى بِهِ \* تِلْكَ السُّيُوفُ اللَّامِعَةِ  
أَصْبَحْتُ أَسْأَلُ خَاطِرِي \* وَالنَّفْسُ مِثْنَى جَازِعَةِ  
أَنْعِشُ تَحْتَ اللَّيْلِ أَم \* تَحْتَ الشَّمْسِ السَّاطِعَةِ.

## الى الدكتور طه حسين

أنشدما في حفل أقيم للدكتور فهد مينا هاروس من طلبة الجامعة بعد فصله من منصبه

[نشر في ٧ أبريل سنة ١٩٣٢ م]

(٦) قَدْ أَجْدَبَتْ دَارُ الْجَحَا وَالنُّهَى \* بِمَدِّكَ مِنْ آرَائِكَ النَّافِعَةِ  
وَأَخْصَبَتْ أَرْجَاءُ مِصْرٍ بِمَنْ \* صَيْرَ مِصْرًا كُلُّهَا جَامِعَةِ

- (١) الناصعة، أى الظاهرة التى لا يسع أحدًا نكرانها . (٢) الباقعة : الذكى العارف ، القدير لا يقوته شئ . ولا يدهى . (٣) كنى «بالحياد» عن الإنجليز ، لأنهم كانوا في هذا العهد يدعون أنهم حل الحياد في الشؤون الداخلية في مصر ، وأن المسئولية كلها على الوزراء المصريين . (٤) ضارعة : ذليلة . (٥) ألوى بالشيء : ذهب به . (٦) يريد «بدار الجحا والنهى» : الجامعة المصرية .

## تهنئة المغفور له جلالة الملك فؤاد بعيد جلوسه

<sup>(١)</sup> أَرَأَيْتَ رَبَّ السَّاجِ فِي \* عِيدِ الْجُلُوسِ وَقَدْ تَبَدَّى  
 وَشَهِدَتْ جِبْرِيلَايْمُ \* عَلَيْهِ ظِلُّ اللَّهِ مَدَا  
 وَنَظَرَتْ تَطَوَّافَ الْقُلُوبِ \* بِبَسَاحَةِ الْعَرْشِ الْمُفَدَّى  
 وَتَمَيَّعَتْ تَسْبِيحَ الْوُقُوفِ \* دِيحَمِهِ وَقَدْ فَوْقَا  
<sup>(٢)</sup> هَذَا ابْنُ إِسْمَاعِيلَ رَبُّ \* النَّيْلِ مَنْ أَغْنَى وَأَسَدَى  
<sup>(٣)</sup> النَّيْلُ يَحْرِى تَحْتَهُ \* فَيَخُذُ وَجْهَ الْأَرْضِ خَذَا  
<sup>(٤)</sup> يَهْبُ النَّضَارَ كَأَنَّهُ \* مِنْ فَيْضِ جَدَّوَاهِ آسَمَدَا  
<sup>(٥)</sup> وَكَأَنَّمَا هُوَ عَالِمٌ \* بِالْكِيَمَاءِ أَصَابَ جَدَا  
 يَدْعُ الثَّرَى تَبْرًا فَهَلْ \* شَهِدَ الْوَرَى لِلنَّيْلِ نَدَا  
 النَّاسُ يَوْمَ جُلُوسِهِ \* يَسْتَقْبِلُونَ الْعِشَّ رَغْدَا  
 أَفَى سَلَكَتْ تَمَيَّعَتْ أَدَى \* عِيَّةً لَهُ وَتَمَيَّعَتْ حَمْدَا  
 عِشَّ يَا (أَبَا الْفَارُوقِ) وَالْ \* بَسْ مِنْ نَسِيجِ الْحَمْدِ بُرْدَا  
<sup>(٦)</sup> هَا صَوْبُحَانَ الْمُلُوكِ مِنْ \* شَجَرِ الْجَنَانِ إِلَيْكَ يُهْدَى

(١) تبدي : بدا وظهر . (٢) أسدى : أعلو . (٣) يخذه : يشق .

(٤) النضار : الذهب . والجدرى : العطية والمعروف . (٥) البضة : الحظ .

(٦) الصوبحان : المصا المنطقة الرأس ؛ والجمع صوابحة ؛ وهو لفظ فارسي معرب ؛ ويقال :

صوبحان الملك ، لأن الملوك قديما كانوا يثخثرونه شعارا لللك .



(١) حُدَّتْ عَلَا صَيْدِ الْمُلُوكِ \* كِ وَلَا أَرَى لُعْلَاكَ حُدًّا  
(٢) فَأَبْرَبَ الرِّجَالَ بِنَايَةً \* يَشْقَى الْعُدُوَّ بِهَا وَيَرْدَى  
(٣) وَأَضْرِبَ بَسَوطَ الْبَاسِ أَعْمَ \* طَافَ الزَّمَانُ إِذَا أَسْتَبَدَّ  
أَيُّ الْمُلُوكِ أَجَلٌ مِنْ \* لَكَ مَكَانَةٌ وَأَعَزُّ جُنْدًا ؟  
(٤) مَنْ مِنْهُمْ كَفَاهُ يَوْمَ \* مَ الْبَدْلِ مِنْ كَفَيْكَ أَنْدَى ؟  
مَنْ مِنْهُمْ نَامَتْ رَعَى \* تَهُ وَقَامَ اللَّيْلَ مُسَهَّدًا ؟  
(٥) مَنْ مِنْهُمْ سَامَاكَ أَوْ \* سَامَى جَلَالِكَ أَوْ تَحَدَّى ؟  
(٦) مَنْ مِنْهُمْ أَوْفَى حِجَا \* وَحَصَافَةً وَأَبْرَ وَعَدَا ؟  
فِي الشَّرْقِ فَانْظُرْ هَلْ تَرَى \* حَسَبًا (كَلَامًا عَيْلَ) عُدَا ؟  
(٧) هُبَيْدِي (الْجَزِيرَةُ) وَالْعِرَا \* قُ (وَفَارِسُ) يَهْدَدُنْ هَذَا  
وَالَيْكَ (مَكَّةَ) هَلْ تَرَى \* أَحَدًا بِهَا وَالَيْكَ (تَجْدًا)  
وَالَيْكَ (تَوْسَ) وَالْخَزَا \* رُ (قَدْ لَيْسَنَ الْعَيْشَ نَكْدًا  
لَمْ يَرْتَفِعْ فِي الشَّرْقِ تَا \* حُ فَوْقَ تَاجِ (النَّيْلِ) مَجْدًا  
جَدَّدَتْ عَهْدَ (الرَّاشِدِ) \* بَنَ (تَقَى) وَإِحْسَانًا وَزُهْدًا  
وَنَرَى عَلَيْكَ خَمَائِلَ الْ \* خُلَفَاءِ إِنْصَافًا وَرُشْدًا

(١) الصيد: جمع أصيد، وهو المتكبر المزهو. (٢) يردى: يهلك. (٣) الأصطاف: الجوانب، الواحد عطف (الكسر). (٤) أندى: أسمى. (٥) ساماك، أى غالبك في السم. وبجهدك: نازطك الغلبة. (٦) الحجا: العقل. والحصافة: جودة الرأي. (٧) يهددن هذا، أى إن أركان العمران تتداعى فيها.

(١)  
جَلَّتْ صِفَاتُكَ، كَمْ مَحْوُ \* تَ أَسَى وَكَمْ أَوْرَيْتَ زَنْدًا  
(٢)  
أَعْطَيْتَ لَا مُتَرَبِّحًا \* أَوْ مُخْفِيًا فِي الْجُودِ قَصْدًا  
(٣)  
رَوَيْتَ أَثَدَةَ الرَّعْيِ \* يَ مِنْ هَوَاكَ فَكَيْفَ تَصْدَى  
(٤)  
وَمَلَكْتُهُنَّ كَمَا مَلَكَ \* تَ زِمَامَ (مُضَرٍّ) أَبَا وَجْدًا  
فَإِذَا نَهَيْتَ فِطَاعَةً \* وَإِذَا أَمَرْتَ فَلَا مَرَدًا  
أَعْطَوَكَ طَاعَةً مُخْلِصَ \* وَمَنْعَتْهُمْ عَطْفًا وَوَدًا  
(٥)  
أَوْفَعْتَ لِلضَّرِيِّ نَهْ \* سَجَ صَلَاحِهِ فَسَعَى وَجْدًا  
أَعْدَدْتَهُ وَكَفَلْتَهُ \* وَرَعَيْتَهُ حَتَّى أَسْتَعْدَا  
وَدَعَوْتَهُ أَنْ يَسْتَرِدَّ \* نَقَارَ مُضَرٍّ فَاسْتَرَدَّا  
وَرَدَ الْحَيَاةَ عَزِيزَةً \* فَنَجَا وَكَانَ الْمَوْتُ يَرُدَّا  
وَحَمَى الْكِثَانَةَ بَعْدَ مَا \* حَفَرَتْ لَهَا الْأَطْلَاعُ لَحْدَا  
(٦)  
فَتَّحْتَ أَعْيُنَنَا فَأَبَدَ \* حَصْرَنَ الضَّيَاءِ وَكُنَّ رُمْدًا  
(٧)  
وَأَقَمْتَ جَامِعَةً بِمِصْرَ \* رَتَشُدَّ أَزَرَ الْعِلْمِ شَدَا  
(٨)  
كَمْ سَيِّدَ بِالْعِلْمِ كَا \* نَ بَرَعْمِهِ لِلْجَهْلِ عَبْدَا

(١) الأسى : الحزن . وإراء الزند : كتابة عن إغاثة الملهوف وإجابة السائل . والأصل في إراء الزند ، استخراج تاره . (٢) لا متربجأ ، أى غير مترقب من وراء معروفك وإعطائك نفعك . (٣) تصدى : تظلم . (٤) الزمام (بالكسر) : ما تقاد به الدابة . (٥) النهج : الطريق . وجد : اجتهد . (٦) الرمد : المصابة بالرمد ، الواحدة رمداء . وكفى بذلك عن الجهل . و « بالضياء » من العلوم والمعارف . (٧) تشد أزور العلم ، أى تقويه وتنهضه . (٨) يقول : كم من رجل سوده العلم وكان قبل ذلك على الرغم منه عبدا لجهله .

(١)  
 وَرَفَعَتْ فِي تَغْرِ النَّفُو \* رِيشَاتِ الْبَحْرِ بَنَدَا  
 أَسَسَتْ مَنْرَسَةً تُعِي \* لَنَا بِمَلِكِ الْبَحْرِ عَهْدَا  
 فَتَقَى أَرَى أَسْطُولَ مِصْرَ \* رَيشِيرُفُوقَ الْبَحْرِ رَعْدَا  
 وَمَتَّى أَرَى جَيْشَ الْبِلَا \* دِيسْدُ عَيْنَ الشَّمْسِ سَدَا  
 وَنَظَرَتْ فِي الطَّيْرَانِ نَظْرَ \* رَةِ مُصْلِحٍ لَمْ يَأَلْ جُهْدَا  
 أَعَدَدَتْ عُدَّتَهُ وَلَمْ \* تَرْمَنَهُ لِلْأَوْطَانِ بُدَا  
 أَعْظَمَ بِأَسْطُولِ الْهَوَا \* إِذْ أَنْبَرَى فِسْطَا وَشَدَا  
 مَنْ رَأَاهُ يَوْمَ الْتَرَا \* لِي رَأَى النَّسُورَ تَصِيدُ أُسْدَا  
 وَتَرَاهُ عِنْدَ السَّلْمِ سِرَ \* بَا مِنْ طَوَاوِيسَ تَبْدَى  
 وَطَوَائِفَ الْعَمَالِ كَمْ \* أَوْلَيْتَهَا رِفْدًا فِرْفَدَا  
 مَنْ ذَا يُطِيقُ لِبَعْضِ مَا \* أَصْلَحَتْ أَوْ أَسَدَيْتَ عَدَا  
 دُمْ يَا (فُؤَادُ) مُؤَيَّدَا \* بِالْمَالِ وَالْأَرْوَاحِ تُفْدَى  
 وَأَعِدْ لَنَا عَهْدَ الْمُعْرِزِ \* الْفَاطِمِيِّ فَأَنْتَ أَهْدَى

(١) يريد «بشر النفور» الاسكندرية . والمنشآت : السفن . والبند : العلم الكبير ، فارسي . يشير إلى مدرسة البحرية التي أنشأها المنصور له الملك فؤاد الأول . (٢) لم يأل : لم يقصر . وفي عهد المنصور له الملك فؤاد الأول نظمت مصر الطيران ، وأنشأت أول أسطول جوي . (٣) راءه : وآه . والنزال : الحرب . (٤) السرب : جماعة الطير . والمعنى أن هذه الطائرات في أيام السلم تشبه الطواويس في الإعجاب ببجالتها والاختيال بحسبها . (٥) الرغد : العطاء والصلوة . يشير إلى ما قاله نقابات العمال في عهد جلالة من تأيد ومساعدات . (٦) كان «المعز» رابع خلفاء الدولة الفاطمية ، ولى الخلافة سنة ٨٣٤١ . وتوفي سنة ٨٣٦٥ . وفي أيامه دخل الفاطميون مصر ، وكان عهده من أزهى عصورها وأزهرها .

## تهنئة لصاحب السعادة نجيب الهلالي بك

قال هذين البيتين مرتجلاً عند ما تولى وكالة المعارف للتعليم الفنى والفنون الجميلة سنة ١٩٢٩ م

أَمْحَى (نَجِيبٌ) وَيَكَلَّا \* لَنَا وَنِعْمَ الْوَكِيلُ

فَلْيَنْعَمِ الشَّعْرُ بَالَا \* فَالشَّعْرُ فَنُ جَمِيلُ

## التقریظات

تقریظ كتاب "فحول البلاغة" لمؤلفه السيد توفیق البكرى<sup>(١)</sup>

[ نشر هذان البيتان فى سنة ١٣١٣ هـ ]

هَذَا كِتَابٌ مَدَّ بَدَا سِرُّهُ \* لِلنَّاسِ قَالُوا : مُعْجَزٌ ثَانِي

أَتَأْتِكَ اللَّهُ عَلَى جَمْعِهِ \* ثَوَابَ (عُمَانَ بْنِ عَقَابِ)<sup>(٢)</sup>

تقریظ "جريدة مصباح الشرق"<sup>(٣)</sup> لصاحبها إبراهيم المولى بحى بك

أَهْلَ الصَّحَافَةِ لَا تَضِلُّوا بَعْدَهُ \* فَسَمَاؤُكُمْ قَدْ زَانَهَا (المِصْبَاحُ)

الْحَقُّ فِيهِ زَيْتُهُ، وَفَتِيلُهُ \* صِدْقُ الْحَدِيثِ، وَنُورُهُ الْإِصْلَاحُ<sup>(٤)</sup>

(١) ولد السيد توفیق البكرى فى سنة ١٨٧٠ م، وقد كان نقيباً للأشراف ومشیخة الطرق الصوفية، كما كان عضواً بمجلس شورى القوانين . وكان يجيد اللغتين الفرنسية والانجليزية فوق إجادته للعربية التى هد فيها من أئمة الأدب والبيان . وقد أنعم عليه السلطان عبد الحميد، وسمو الخديوى السابق بكثير من الأوسمة . وله غير هذا الكتاب، مهابرج اللؤلؤ، وأراجيز العرب، والمستقبل للإسلام؛ وتوفى رحمه الله يوم السبت ١٣ سبتمبر سنة ١٩٣٢ م . (٢) خص «عمان بن عقاب» بالذكر لأنه هو الذى قال ثواب جمع القرآن . (٣) مصباح الشرق : صحيفة سياسية أدبية، وكانت تصدر فى كل أسبوع فى مصر، أنشئت فى (سنة ١٣١٥ هـ) (سنة ١٨٩٨ م) واحتجبت فى (سنة ١٣٢١ هـ)، (سنة ١٩٠٣ م) . (٤) الفتيل : جمع فتيلة، وهى ذبالة المصباح .

## تقريظ ديوان الشاعر الكاتب مصطفى صادق الرافعي

(سنة ١٣٢١ هـ - سنة ١٩٠٤ م)

- (١) أَرَاكَ - وَأَنْتَ تَبْتُ الْيَوْمَ - تَمْشِي \* بِشِعْرِكَ فَوْقَ هَامِ الْأَوَّلِينَ  
(٢) وَأَوْثَيْتَ النُّبُوَّةَ فِي أَلْمَعَانِي \* وَمَا دَانَيْتَ حَدَّ الْأَرْبَعِينَ  
(٣) فِزْنُ تَاجِ الرَّأْسَةِ بَعْدَ (سَامِي) \* كَمَا زَانَتْ فَرَائِئُهُ الْجَحِينَا  
(٤) وَهَذَا الصُّوْبُلْحَانُ فَكُنْ حَرِيصًا \* عَلَى مُلْكِ الْقَرِيضِ وَكُنْ أَمِينًا  
(٥) فَحَسْبُكَ أَنْ تُطْرِيكَ (أَبْنُ هَانِي) \* وَأَنْكَ قَدْ غَدَوْتَ لَهُ قَرِينًا

(١) الهام : الرموس ، الواحدة هامة .

(٢) يشير بهذا الى ما اثر عن النبي صلى الله عليه وسلم من قوله : بشت على رأس الأربعين .

(٣) يريد «سامي» : المرحوم محمود سامي البارودي باشا . انظر التعريف به في الحاشية رقم ١ من صفحة ٧ . وفرائد القول : يتأمله التي لاتوائم لها .

(٤) الصوبلحان (في أصل معناه) : العصا المعوجة من طرفها ؛ وهو لفظ فارسي معرب ، ويقال : صوبلحان الملك ، لأن الملوك كانوا في القديم يخلدون به علامة على توليهم الملك .

(٥) مطريك : مادحك . ويريد «ابن هاني» : المرحوم أحمد شوقي بك ، وكان يلقب بابن هاني ، وسمى داره بالمطرية : كرامة ابن هاني تشبها (بالحسن بن هاني) المعروف بابن نواس .

## تهنئة المؤيد بداره وبمظهره الجديدين

[نشرت في ٣ أكتوبر سنة ١٩٠٦م]

(١)  
أَحْيَيْتَ مَيِّتَ رَجَائِنَا بِصَحِيفَةٍ \* أَثْنَى عَلَيْهَا الشُّرُقُ وَالْإِسْلَامُ  
(٢)  
أَصْحَحْتَ مُصْلَى اللَّبْلَاغَةِ عِنْدَمَا \* تَجَدَّدَتْ بِرَحْبِ فَنَائِهَا الْأَقْلَامُ  
فَعَلَى مُؤَيِّدِكَ الْجَدِيدِ تَحِيَّةٌ \* وَعَلَى مُؤَيِّدِكَ الْقَدِيمِ سَلَامُ

## تقريظ "حديث عيسى بن هشام"

لصاحبه محمد المويلحي بك<sup>(٣)</sup>

[نشر في أول مارس سنة ١٩٠٧م]

قَلَمٌ إِذَا رَكِبَ الْأَنَامِلَ أَوْ جَرَى \* تَجَدَّدَتْ لَهُ الْأَقْلَامُ وَهِيَ جَوَارِي  
(٤)  
يَخْتَالُ مَا بَيْنَ السُّطُورِ كَضِيئَةٍ \* يَخْتَالُ بَيْنَ عَوَامِلٍ وَشِفَارِ  
(٥)  
تَأْوِي الظُّبَاءُ إِلَيْهِ وَهِيَ أَوَانِسُ \* وَتَجِدُّ عَنْهُ الْأُسْدُ وَهِيَ ضَوَارِي

- (١) يخاطب بهذا البيت وما بعده صاحب المؤيد وهو الشيخ علي يوسف . (٢) الفناء (بكسر الفاء) : الساحة أمام البيت . (٣) هو محمد بك ابن إبراهيم بك المويلحي ، ولد بالقاهرة سنة ١٨٥٨م ، وبعد أن أخذ حفظه من التعلم قولى عدة مناصب في الحكومة المصرية ، واشترك في تحرير هذه الصحف ، وكان هو وأبوه إبراهيم بك من أعلام الكتاب المشهورين في مصر إذ ذاك ، وهما صاحباه صحيفة مصباح الشرق . ومحمد بك المويلحي ، هو مؤلف كتاب عيسى بن هشام ، وتوفى يوم السبت أول مارس سنة ١٩٣٠م . (٤) الضيئ : الأسد ؛ ويريد به هنا : الشجاع . والعوامل : صدور الرماح ، الواحد عامل . والشفار : جمع شفرة ، وهي حد السيف . (٥) الضواري : المدربة على الصيد والاقتراس . يريد أن هذا القلم إذا رقى ولطف أنست إليه الظباء ، وإذا قسا : خافته الأساد .

- (١) ما حَالَ خُلُقِ الْمَاءِ بَيْنَ سَطُورِهِ \* إِلَّا إِلَى خُلُقِي الزَّنَادِ الْوَارِي  
فَإِذَا رَضِيتَ فَأَحْرَفُ مِنْ رَحْمَةٍ \* وَإِذَا غَضِبْتَ فَأَحْرَفُ مِنْ نَارِ  
(٢) يَابْنَ الَّذِي غَنَى الْبِرَاعُ بِكَفِّهِ \* فَصَبَتْ إِلَيْهِ مَسَامِعُ الْأَقْدَارِ  
(٣) لَكَ فِي ذِي حَقٍّ أَرَدْتُ وَفَاءَهُ \* يَوْمَ الْوَفَاءِ فَقَصَّرْتُ أَشْعَارِي  
لَمْ يُلْسِنِي مَرُّ الزَّمَانِ وَلَمْ يَزَلْ \* حِفْظُ الْيَدَادِ سَيِّئِي وَشِعَارِي  
(٤) هَذَا كِتَابُكَ قَدْ حَكَتْ آيَاتُهُ \* آيَاتِ مُوسَى التَّسْعِ فِي الْإِكْبَارِ  
(٥) تَسْجِ الْحَرِيرِ أَبُوكَ تَسْجِ نِجَارِهِ \* وَتَسْجَتِ أَنْتَ حَرَارَ الْأَفْكَارِ  
(٦) فَإِذَا نَشَرْتَ عَلَى الصَّحِيفَةِ خُتْمَهَا \* غَرَسْنَا أَلْمَ عَلَيْهِ صَوْبُ قَطَارِ

(١) ما حال ، أى ماتحول . ويريد « بخلق الماء » : الرقة والمذوبة . و « بخلق الزناد » : ما فيه من التوقد والالتهاب . والزناد الوارى : الذى خرجت ناره .

(٢) صبت : مالت . (٣) كان الممدوح كثير الإغداق على حافظه ، فهو إلى ذلك يشير بهذا البيت . (٤) آيات موسى التسع ، أى معجزاته ، وهى مذكورة كلها فى القرآن ، قال الله تعالى فى سورة الإسراء : ( ولقد آتينا موسى تسع آيات بينات ) الآية .

(٥) النجار : الأصل والمختد . ويشير بهذه العبارة إلى أن أبا الممدوح وهو إبراهيم بك المولى كان من كبار تجار الحرير بمصر ، وكان تربيكا فى هذه التجارة لأخيه عبد السلام المولى باشا عم الممدوح وقد أخطأها الترفيق فى تجارتها ، فدالهما يد المساعدة المغفور له إسماعيل باشا الخديوى ، واختصهما بجملهما وحدهما المقدسين بجيس ما يلزم البيت الخديوى من أنواع الحرير ، واقتدى به فى ذلك سراة مصر ووجهائها ، فصاحت ساحلها بعد ذلك .

(٦) الخ السحاب على النبات : دام مطره عليه . والقطار : الأمطار ، الواحد قطر (فتح فسكون) . يريد تشبيه ما يكتب فى صحفه بأنواع الزهر النض المترصع مما توال عليه من الأمطار . وفى الديوان المطبوع : « نثار » مكان « قطار » .

(١) يَا صَاحِبَ الْمِصْبَاحِ مَا ذَنْبُ النَّهْيِ \* حَتَّى حَجَّجْتَ مَطَالِيعَ الْأَنْوَارِ  
 (٢) قَدْ كُنْتَ تَهْدِيهَا السَّيْلَ بَصُورِهِ \* فَتَرَكْتَهَا فِي ظُلُمَةٍ وَعِشَارِ  
 بَاتَتْ تُرَبِّجِي مِنْكَ عَوْدَةَ غَائِبِ \* نُورُ الْبَصَائِرِ فِيهِ وَالْأَبْصَارِ  
 (٣) وَشَمَائِلِ الْفِكْرِ الَّتِي أَرْسَلْتَهَا \* حِكْمًا فَأَغْنَتْهَا عَنِ الْأَسْفَارِ  
 (٤) فَاشْرَعْ يَرَاعَكَ يَا (مُحَمَّدُ) إِنَّهُ \* نَارُ اللَّثَامِ وَجَنَّةُ الْأَخْرَارِ  
 (٥) وَأَبْعَثْ لَنَا (عِيسَى) فَهَذَا وَقْتُهُ \* فَالْنَّاسُ بَيْنَ مُخَادِعِ وَمُوَارِي  
 (٦) وَمُطَاوِيلِ فِي الْكَاتِبِينَ وَمُدَّعِ \* فِي الْعَالَمِينَ وَمَوْلَعِ بِفَخَارِ  
 (٧) أَمِنُوا يَرَاعَكَ حِينَ طَالَ سُكُونُهُ \* فَتَطْلَعُوا لِمَرَاتِبِ الْأَقَارِ  
 (٨) إِنِّي لَا نَظِّمُ مَا نَزَّتَ وَإِنْ يَكُنْ \* نَثْرُ النِّظِيمِ مَطِيَّةَ النَّثَارِ

- (١) قد سبق التعريف بصحيفة « مصباح الشرق » في الحاشية رقم ١ من صفحة ١٤٩ من هذا الجزء .
- (٢) تهديها أى تهدي النهى . (٣) الأسفار : الكتب ، الواحد سفر ( بكسر السين وسكون الفاء ) .
- (٤) اشرع يراعك ، أى سدد قلبك وصوبه نحو الأغراض السامية . (٥) يريد كتاب عيسى ابن هشام . ويشير بذلك إلى ما ورد من أن نبي الله عيسى عليه السلام سيعود في آخر الزمان لهداية الناس .
- والمواري : المدارى الذى يعطى خلاف ما يظهر . (٦) المطاول : المفاخر . والعالمين : جمع عالم ( بكسر اللام ) فهما . (٧) يقول : ان هؤلاء المدعين قد آمنوا بطش قلبك بهم حين احتجبت مصيفتك فطلعو الى المراتب العالية التى لم يكونوا ليتطلعو اليها لو أنك دائب على الكتابة . (٨) يقول : إن شعري فى الحقيقة ليس إلا نظما لما نثر ، فهو مقتبس من روى قلبك ، وإن تكن عادة الكتاب نثر ما ينظم الشعراء .



## تقريظ كتاب مرآة العروض

المطبوع سنة ١٣٣٥ هـ تأليف الشيخ أحمد عثمان المرزى القاضى الشرعى

(١) عُثْمَانُ إِنَّكَ قَدْ أَتَيْتَ مُوقِّفًا \* شَرَوَى سَمِيكَ جَامِعَ التَّنْزِيلِ  
جَمَعْتَ أَشْتَاتَ الْقَرِيضِ وَزِدْتَهُ \* حُسْنًا بِهَذَا الشَّرْحِ وَالتَّذْيِيلِ  
وَجَلَوْتَ (مِرْآةَ الْعُرُوضِ) صَقِيلَةً \* لِلنَّيْلِ فَاسْتَوْجِبْتَ شُكْرَ النَّيْلِ

## تقريظ صحيفة كوكب الشرق

لصاحبها محمد حافظ عوض بك

[ نُشِرَ هَذَا الْبَيَانُ فِي أَوَّلِ عَدَدٍ صَدَرَ مِنْهَا فِي ٢١ سِبْطَمْبَرِ سَنَةِ ١٩٢٤ م ]

يَا كَوْكَبَ الشَّرْقِ أَتَشْرِقُ \* فَالْحَادِثَاتُ تَجِدُ  
لَا تَخْشَ طَالَعَ سَوْءٍ \* فَكَوْكَبُ الشَّرْقِ سَعْدُ

(١) شروى سميك، أى مثل سميك عثمان بن عفان رضى الله تعالى عنه جامع القرآن .

## تهنئة المقتطف بعيدها الخمسيني

[ نشرت في أول يونيو سنة ١٩٢٦ م ]

(٢) شَيْخَانٍ قَدْ خَبَّرَا الْوُجُودَ وَأَدْرَكََا \* مَا فِيهِ مِنْ حِلٍّ وَمِنْ أَسْبَابِ  
(٣) وَأَسْتَبْطَنَّا الْأَشْيَاءَ حَتَّى طَالَمَا \* وَجْهَ الْحَقِيقَةِ مِنْ وَرَاءِ حِجَابِ  
(٤) نَحْمُسُونَ عَامًا فِي الْجِهَادِ كَلَاهُمَا \* شَاكِيَ الْبِرَاعَةِ طَاهِرُ الْجِلْبَابِ  
لَا تَعْجَبُوا أَنْ خَضَبَا قَلَمَيْهِمَا \* وَبَيَاضُ شَيْبِهِمَا بَغِيرُ خِضَابِ  
فَلِكُلِّ حُسْنٍ حِلْيَةٌ يُزَيِّهِمَا \* وَأَرَى الْبِرَاعَةَ حِلْيَةَ الْكُتَابِ  
إِنِّي نَظَرْتُ إِلَى الْبِرَاعَةِ فِي يَدَي \* فَحَسِبْتُهَا فِي الْقَدْرِ عُرُودَ نِقَابِ  
وَنَظَرْتُهَا تَنْقُضُ مِنْ كَفَيْهِمَا \* فَوْقَ الطُّرُوسِ لِحْفَتَهَا كِشْبَابِ  
(٥) يُزَيِّهِ مُذَبَّجُنَا بَرْخٍ وَاحِدٍ \* وَأَرَاهُمَا لَا يُزَيَّانِ بَغَابِ  
(٦) مُتَوَاضِعَانِ وَلَا أَرَى مُتَكَبِّرًا \* غَيْرَ الْجَهُولِ مُدَنِّسًا بِالْعَابِ

- (١) أنشئت هذه المجلة في سنة ١٨٧٦ م وكان مقرها أولاً سورية ، ثم انتقلت إدارتها الى مصر في سنة ١٨٨٥ م . (٢) يريد « بالشينين » : الدكتور فارس نمر ، والدكتور يعقوب صروف ؛ أما الأول منهما فهو العالم السوري المعروف عضو مجمع اللغة العربية الملكي في مصر ، ومنشئ مجلة المقتطف وجريدة المقطم مشتركا مع صاحبه السابق ذكره في كلتا الصحيفتين . أما الثاني فهو الدكتور يعقوب صروف ، فولد بلبان في سنة ١٨٥٢ م وكان الدكتور منقطعا الى تحرير المقتطف ، واقطع الدكتور نمر الى تحرير المقطم ، وكانت وفاة الدكتور صروف في سنة ١٩٢٧ م . (٣) استبطننا الأشياء : اختبرنا بواطنها . (٤) شاكي البراعة ، أى ذو شوكة وحة في قلبه . (٥) المذبح : لابس السلاح . والغاب : جمع غابة ، وهى الشجر الكثير . ويطلق أيضا على القصب الفارسي تنفذ منه الأقلام . والشاعر يرمي الى المعنيين : (٦) العاب والعب ، كلاهما بمعنى واحد .

- (١) يَتَجَاذِبُ الْقُطْرَانِ مِنْ فَضْلَيْهِمَا \* ذَيْلَ الْفَخَارِ وَلَيْسَ ذَا بُعْجَابِ  
فَهُمَا هُنَا عَلَمَانِ مِنْ أَعْلَامِنَا \* وَهُمَا هُنَا لِكَ نُجْبَةِ الْإِعْجَابِ  
(٢) جَاذَا مَدَى السَّبْعِينَ لَمْ يَتَوَاتِيَا \* عَنْ وَصْلِ حَمْدٍ وَأَجْنَابِ سِبَابِ  
(٣) نَسَبَاهُمَا قَلَمَاهُمَا فَلَيْسَ حَبَا \* ذَيْلًا عَلَى الْأَحْسَابِ وَالْأَنْسَابِ  
(٤) قَلَمَانِ مَشْرُوعَانِ، فِي شَقِيهِمَا \* وَحَى يُفِيضُ عَلَى أُولَى الْأَلْبَابِ  
(٥) مُتَسَانِدَانِ إِذَا الْخُطُوبُ تَأَلَّبَتْ \* مُتَعَانِقَانِ تَعَانَقَ الْأَحْبَابِ  
(٦) نَفَحَاتُ (آذَارِ) إِذَا لَمْ يُظَلَّمَا \* فَإِذَا هُمَا طَلِبَا فَلَفَحَةُ (آبِ)  
(٧) مَا سَوْدَا بَيْضَاءُ إِلَّا بَيْضَا \* بِالكَاتِبَيْنِ صَحِيفَةَ الْإِعْجَابِ  
(٨) لِلْقَصِيدِ الْأَسْمَى لَدَى حَرَمِ اللَّهِ \* رَفَعَا قِبَابًا حُورَجَتْ بِقِبَابِ  
(٩) خَطَا بِمُقْتَطِفِ الْعُلُومِ بَدَائِعَا \* وَرَوَائِعَا بَقِيَتْ عَلَى الْأَحْقَابِ  
جَاءَا لَنَا مِنْ كُلِّ عِلْمٍ نَافِع \* أَوْ كُلِّ فَنٍّ مُتَمِّعٍ بِلُبَابِ  
فِي كُلِّ لَفْظٍ حِكْمَةٌ بِجَمْلُوَّةٍ \* وَبِكُلِّ سَطْرِ مَهِيظَةٍ لَصَوَابِ

(١) القطران : مصر وسورية . (٢) جازا : جاززا . والمدي : النهاية .

(٣) يقال : سحب الذيل على كذا ، أى أنه لم يحفل به ولم يأبه له . (٤) مشروران ، أى

مصريان مسددان . (٥) تألبت : تجملت وتضافرت . (٦) آذار وآب : شهران من شهور

السنة المسيحية معروفان ، وتكثر الأزهار في الأول ، ويشند الحز في الثاني : والقصبة من قومهم : لفحة النار

والنوم (فتح السين) : أى أحرقته بحزها . (٧) بالكاتبين : متعلق بقوله بعد : «الإعجاب» .

أى لم يكتب بالمداد الأسود صحيفة بيضاء إلا كتبها عند قرائتها صحيفة أخرى ملونة بالإعجاب بهما .

(٨) قباها حورجت قباها ، أى متصلة بعضها ببعض . (٩) الروائع من الأشياء :

ما أعجبك بحسبها . والأحقاب : الدهور .

فاللفظ فيه مَقُومٌ بِصَحِيفَةٍ \* وَالسَّطْرُ فِيهِ مُقُومٌ بِكِتَابٍ  
 (١)  
 دَانِي الْقُطُوفِ كَرِيمَةٍ أَنْبَأُوهُ \* عَذَبُ الْوُرُودِ مُفْتَحُ الْأَبْوَابِ  
 (٢)  
 دُلُّ مَسَالِكُهُ فَأَنَّى يَجْتَنِيهِ \* أَلْفَيْتَ تَفْسَكَ فِي فَيْسِيحِ رِحَابِ  
 (٣)  
 تَقْسَابُ الْأَقْلَامِ فِيهِ وَلَا تَرَى \* مِنْ طَائِرٍ فِيهَا وَلَا مِنْ نَابِ  
 (٤)  
 كَمْ مِنْ يَرَاعَةِ كَاتِبٍ جَالَتْ بِهِ \* وَلُعَابُهَا فِي الطَّرْسِ حُلُو رُضَابِ  
 كَمْ مِنْ سُؤَالٍ فِيهِ كَانَ جَوَابُهُ \* الْهَامَ نَابِغَةٍ وَقَصَلَ خِطَابِ  
 (٥)  
 كَمْ فِيهِ مِنْ نَهْرٍ جَرَى بِطَرِيقَةٍ \* تَرَدُّ النَّهْيُ مِنْهُ أَلَدَّ شَرَابِ  
 (٦)  
 وَقَفْتَ سُقَاةَ الْفَضْلِ فِي جَنَابَاتِهِ \* تُرَوِّى النَّفُوسَ بِمُتَرَجِّ الْأَكْوَابِ  
 مَاذَا أَعَدُّ وَهَذِهِ آيَاتُهُ \* فِي الْعَدِّ تُعْجِزُ أَمْهَرُ الْحُسَابِ  
 (٧)  
 قَدْ نُسَقَتْ وَتَالَفَتْ فَكَأَنَّمَا \* فِي الْحُسْنِ مِثْلُ تَأْلِفِ الْأَحْزَابِ  
 وَتَرَى تَهَافُتَنَا عَلَيْهِ وَحِرْصَنَا \* فَتَخَالُ فِيهِ مَقَاعِدَ النُّوَابِ  
 يَأْتِرُوهَ الْقُرَاءَ مِنْ عِلْمٍ وَمِنْ \* فَضْلِ وَمِنْ حِكْمٍ وَمِنْ آدَابِ  
 الشَّرْقُ أَثْبَتَ يَوْمَ عَيْدِكَ أَنَّهُ \* مَا زَالَ فِي رِيٍّ وَيَخْصِبُ جَنَابِ

- (١) الأقباء: الظلال. ويريد بقوله: «داني القطوف» قرب مأخذه وسهولة الاستفادة من بحوثه.
- (٢) دال مسالك: سهلة مهيأة. (٣) نيا ينيو: كل وأرتد عن المقصد. (٤) اللاب: الرقيق. ويريد به هنا: المداد. والرضاب: لعاب العسل. (٥) النهر: مجرى الماء المعروف. ويومئ به إلى العمود من الصحيفة، وهو استعمال مصنى معروف في هذا المصنوع. (٦) المترع: الملوغ.
- (٧) نسقت: نظمت. ويشير الشاعر بالتشبيه الذي في هذا البيت إلى ما كان في هذا العهد الذي أنشئت فيه هذه القصيدة من تألف الأحزاب المصرية واجتماعها بعد الافتراق، وتكوين وزارة وبرلمان أثلاثيين.

مَادَتْ سَمَاءُ الْفَضْلِ فِيهِ فَأَظْلَمَتْ \* زُهِرًا مِنَ الْأَعْلَامِ وَالْأَقْطَابِ <sup>(١)</sup>  
 الْعِلْمُ شَرَفٌ تَغَالَى أَمَلُهُ \* عَنْهُ فَعَاقَبَهُمْ بِطُولِ غِيَابِ  
 وَتَلَبَّهُوا لِمَصَابِرِهِمْ فَتَضَرَّعُوا \* فَعَمَّا وَعَاوَدَهُمْ بِغَيْرِ عِتَابِ  
 فَتَذَوَّقُوا طَعْمَ الْحَيَاةِ وَأَذْرَكُوا \* مَا فِي الْجَهَالَةِ مِنْ أَدَى وَتَبَابِ <sup>(٢)</sup>  
 الْعِلْمُ فِي الْبَاسَاءِ مُزْنَةٌ رَحْمَةٌ \* وَالْجَهْلُ فِي النَّعْمَاءِ سَوَاطِطٌ عَذَابِ <sup>(٣)</sup>  
 وَلَعَلَّ وَرَدَ الْعِلْمُ مَا لَمْ يَرَعَهُ \* سَاقٍ مِنَ الْأَخْلَاقِ وَرَدُّ سَرَابِ  
 لَأَنِّي قَرَأْتُكَ فِي الْكُھُولَةِ وَالصَّبَا \* وَمَلَأْتُ مِنْ ثَمَرِ الْعُقُولِ وَطَائِبِ <sup>(٤)</sup>  
 وَأَتَيْتُ أَقْصَى بَعْضِ مَا أَوْلَيْتَنِي \* وَأَقُولُ فِيكَ الْحَقَّ غَيْرَ مُحَابِي  
 لَوْ كُنْتُ فِي عَهْدِ الْفُتُوَّةِ لَمْ أَزَلْ \* لَوَهَبْتُ لِلشَّيْخَيْنِ بَرْدَ شَبَابِي  
 لَكُنِّي أَبْلَيْتُهُ وَطَوَيْتُهُ \* وَتَخَذْتُ مِنْ نَسِجِ الْمَشِيبِ شِيَابِي <sup>(٥)</sup>  
 وَأَرَى رِكَابِي حِينَ شَابَتْ لِمَتِي \* يَحْتَشُّهَا سَفَرٌ بِغَيْرِ إِيَابِ  
 (يَعْقُوبُ) إِنَّكَ قَدْ كَبُرْتَ وَلَمْ تَزَلْ \* فِي الْعِلْمِ لَا تَزْدَادُ غَيْرَ تَصَابِي  
 لَاحَتْ بِرَأْسِكَ هَزْءٌ وَلَعَلَّهَا \* مِنْ وَقْعِ فِكْرِكَ لَا مِنْ الْأَعْصَابِ <sup>(٦)</sup>  
 فَيُفَكِّرُ سَرِيعٌ كَرُّهُ مُتَدَفِّعٌ \* كَتَدَفُّعِ الْأَمْوَاجِ فَوْقَ عُبابِ  
 لَا يَسْتَقِرُّ وَلَا يُحَدِّثُ نَفْسَهُ \* أَنَّهُ يَنْتَقِي عَنْ جَبَّةٍ وَذَهَابِ

(١) الزمر : النجوم . (٢) الثياب : النقص والخسران . (٣) المزة : السحابة المنطية  
 بالمااء . (٤) الوطاب : جمع وطب ، وهو في الأصل سقاء اللبن ؛ والمراد هنا : أنه ملا فكره ونفسه .  
 (٥) الله : الشعر المجاور لشفة الأذن . ويحتشها : يسرع بها . ويريد « بالسفر » : الموت .  
 (٦) العباب : معطم السيل .

(١) أو أنها طَرَبُ بِنَفْسِكَ كَمَا \* وَفَّقْتَ فِي بَحْثٍ وَكَشَفْتَ بَابَ  
 أو أنها أَسْتِنَكَارُ مَا شَاهَدْتَهُ \* فِي النَّاسِ مِنْ لَهْوٍ وَسُوءِ مَأْبِ  
 (٢) لَمْ يُلْهِكَ الْإِثْرَاءُ عَنْ طَلَبِ الْعِلَا \* بِالْجَدِّ لَا بَتَصِيدِ الْأَلْقَابِ  
 لك فِي سَبِيلِ الْعِلْمِ أَجْرٌ مُجَاهِدِ \* وَالصَّبْرِ أَجْرٌ مُلَاذِمِ الْخُصَابِ  
 (٣) وَإِلَيْكَ مِنْ جُهْدِ الْمُقِلِّ قَصِيدَةٌ \* يُغْنِيكَ مُوجَرُّهَا عَنِ الْإِسْهَابِ  
 (٤) لَوْلَا السَّقَامُ وَمَا أَكَادُ مِنْ أَسَى \* تَلَقَّفْتُ فِي هَذَا الْحَالِ صَحَابِي

## تقريظ كتاب "في ظلال الدموع"

لصاحبه محمد شوكت التوني

[نشر في ٧ نوفمبر سنة ١٩٢٩م]

قَدْ قَرَأْنَا ظِلَالَكُمْ فَاشْتَفَيْنَا \* بَارَكَ اللَّهُ فِي (ظِلَالِ الدُّمُوعِ)  
 عَلِمْنَا لَدَى الْأَسَى كَيْفَ تَشْفِي \* مُرْسَلَاتُ الدُّمُوعِ دَاءَ الضُّلُوعِ  
 وَأَرْثَانَا مِنَ الْجَدِيدِ بَيَانَا \* لَمْ يَكُنْ قَبْلَهَا كَثِيرَ الشُّبُوعِ  
 (٥) فِي طَرَايِزِ كَأَنَّمَا تَسْقَتْهُ \* مِنْ بَحَابِي الرُّبَا بَنَانُ الرِّيعِ  
 (٦) فَحَسْبُ كَاتِبِ الظَّلَالِ سَلَامٌ \* مِنْ حَزِينٍ وَبَائِسٍ وَصَرِيرِ

- (١) أو أنها ، أى مزة رأسه . والنقاب : القناع . (٢) الإثراء : كثرة الأموال . والجدة :  
 الاجتهاد . (٣) المقل : الفقير . والإسهاب : الإطالة . (٤) صحابي ، أى الذين تكلموا  
 في هذا الحفل وأثروا عليك ، وأجادوا القول فيكما . (٥) الجديد ، أى الأدب الجديد .  
 (٦) نسقته : نظمته ، شبه بيانه بأزهار الربا في الربيع .

# الأساطير

قال في هجاء الجرائد

[نشر في أول ديسمبر سنة ١٩١٧ م]

جرائد ما مخطَّ حَرْفُهَا \* لَغَيْرِ تَفْرِيقٍ وَتَضْلِيلِ  
(١)  
يَحْمِلُهَا الْكَذِبُ لِأَرْبَابِهَا \* كَأَنَّهَا أَوَّلُ إِبْرِيلِ

في عيَاب كثير العيوب

[نشر في ٢ نوفمبر سنة ١٩٢١ م]

(٢)  
يَا سَاكِنَ الْبَيْتِ الزُّجَا \* جَهِلْتَ، لَا تَرِمُ الْحُصُونَا  
(٣)  
أَرَأَيْتَ قَبْلَكَ عَارِيَا \* يَنْفِي نِزَالَ الدَّارِعِينَا

في ملك ضعيف الراي

لَا تَعَجَّبُوا فَلَيْدَكُمْ لَيْبَتْ بِهِ \* أَيْدَى الْإِطَانَةِ وَهُوَ فِي تَضْلِيلِ  
إِنِّي أَرَاهُ كَأَنَّهُ فِي رُقْعَةٍ أَلَسَّ \* طَرْجِجٍ أَوْ فِي قَاعَةِ التَّمْثِيلِ

(١) أول إبريل : يوم يتلج فيه الكذب عند بعض الأفرنج؛ وكعبة إبريل معروفة .

(٢) كنى بيت الزجاج عن كثرة عيوب هذا المهجو ، وأنه من اليسر على الناس فضيخته والخط من شأنه ، كما كنى بالحصون عن عكس ذلك . « جهلت » بالبناء للفاعل ، كما قاله بعض اللغويين . وقال نعلب : القياس « جهلت » بالبناء للجهول ، أى تكتلك أمك . (٣) الدارعون : لايسو الدروع .

## فِي رَجُلٍ عَظِيمِ الْبَطْنِ ضَخْمِ الْبَدَنِ

عَظَلَتْ فَنَ الْكَهْرَبَاءِ فَلَمْ تَجِدْ \* شَيْئًا يَوْقُ مَسِيرَهَا إِلَّا كَمَا <sup>(١)</sup>

تَسِيرُ عَلَى وَجْهِ الْبَسِيطَةِ لِحَظَّةٍ \* فَتَجَوُّهَا وَتَحَارُ فِي أَحْشَاءِ كَمَا <sup>(٢)</sup>

## وَقَالَ عَلَى لِسَانِ بَعْضِ الْمُتَصَوِّفَةِ <sup>(٣)</sup>

[فِي مَحْبُوبٍ نَافِرٍ]

أَتَرِقُ الدُّفَّ لَوْ رَأَيْتُ شَكِيًّا \* وَأَفُضُّ الْأَذْكَارَ حَتَّى يَغِيْبَا <sup>(٤)</sup>

هُوَ ذِكْرِي وَقَبْلَتِي وَإِمَامِي \* وَطَيْبِي إِذَا دَعَاكَ الطَّيِّبُ

لَوْ تَرَانِي وَقَدْ تَعَمَّدْتَ قَتْلِي \* بِالتَّنَائِي رَأَيْتَ شَيْئًا حَرِيْبًا <sup>(٥)</sup>

كَانَ لَا يَتَحَنَّنِي لِفَيْرِكَ إِجْلًا \* لَا وَلَا يَسْتَهِي سِوَاكَ حَيِّيًا

لَا تَعَيِّنْ يَا شَكِيبُ دَيْبِي \* (إِنَّمَا الشَّيْخُ مَنْ يَدُبُّ دَيْبِي) <sup>(٦)</sup>

كَمْ شَرِبْتَ الْمُدَامَ فِي حَضْرَةِ الشَّيْخِ \* بَخَّ جِهَارًا وَكَمْ سَقَيْتَ الْحَلِيبَا

(١) الكهرباء : مقصور؛ وقد مدّه الشاعر هنا للضرورة . (٢) تسير، أى الكهرباء والبسيطة : الأرض . وتجوؤها : تقطعها . يقول : إن أحشاء أوسع من الأرض مسالك .

(٣) يلاحظ أننا أثبتنا هذه القصيدة في باب الهجاء لما تفيد من وصف هذا الصوفي بصفة قيصة وهو ما يقصد إليه حافظ وإن كانت القصيدة في النزول . (٤) شكيب : غلام تركى زعموا أنه كان يحشفه هذا المتصوف . والدف (بالضم) أو (بالفتح) : والأول أفصح ، نوع من الطبل معروف ، يضربون عليه في الأهمور وبعض حلقات الذكر . (٥) تعمدت : قصدت . والتنائى : التباعد . والحريب : المسلوب . (٦) الدبيب : المشى على هيئة كشي الشيوخ ؛ ويستعمل في الزحف أنسلالا .

والشطر الأخير من هذا البيت عجزيت لشاعر قديم ، وصدره :

زعمنى شيئا ولست بشيخ \* إنما الشيخ ... البيت



فَسَلُّوا سُبْحَتِي فَهَلْ كَانَ تَسِيدِ \* حَيَّ فِيهَا إِلَّا (شَكِيًّا شَكِيًّا)  
 (١) وَإِذَا أَذْنَفَ الشُّيُوخَ غَرَامٌ \* كُنْتُ فِي حَلَبَةِ الشُّيُوخِ تَقِيًّا  
 عُدُّ إِلَيْنَا فَقَدْ أَطْلَتَ التَّجَافِي \* وَارْكَبِ الْبَرْقَ إِنْ أَطَقْتَ الرُّكُوبَا  
 (٢) وَإِذَا خِفْتَ مَا يُخَافُ مِنَ الْيَمِّ فَرَشْنَا لَأَنِّحَصَّيْكَ أَلْقُلُوبَا  
 (٣) وَدَعَوْنَا بِسَاطِ صَاحِبِ الْبَقِيدِ \* سَسْ فَلَبِّي دُعَاءَنَا مُسْتَجِيًّا  
 (٤) وَأَمَرْنَا الرِّيَّاحَ تَجْرِي بِأَمْرِ \* مِنْكَ حَتَّى نَرَاكَ مِنَّا قَرِيًّا

### فِي بَائِعِ كُتُبِ صَفِيْقِ الْوَجْهِ

أَدِيمُ وَجْهِكَ يَا زَيْدِيْقُ لَوْ جُعِلَتْ \* مِنْهُ الْوَقَايَةُ وَالتَّجْلِيدُ لِلْكَتُبِ  
 لَمْ يَعْلَمْهَا عَنُكْبُوتُ أَيْتَمَا تُرِكَتْ \* وَلَا تُخَافُ عَلَيْهَا سَطْوَةُ اللَّهِ

### فِيمَنْ كَثُرَتْ مَخَازِيهُ

هَئِنَا سَتَغِيْتُ الطَّرْسُ وَالنَّقْسُ وَالَّذِي \* يَحُطُّ وَمَنْ يَتَلَوُّ وَمَنْ يَتَسَمَعُ  
 تَخَازِي وَمَا أَدْرِي إِذَا مَا ذَكَرْتُهَا \* إِلَى الْحَمْدِ أَدْعَى أَوْ إِلَى اللَّوْمِ أَدْقَعُ

- (١) أدقعه المرض : أثقله وأضناه . (٢) اليم : البحر . والأنحص : ما لا يمس الأرض من باطن القدم ؛ ويراد به القدم كلها كما هنا . (٣) بلقيس ، هي ملكة سبا ، وصاحبها هو نبي الله سليمان بن داود عليهما السلام ، وقصتها مع ذلك النبي الكريم مشهورة ؛ وقد ورد ذكرها في القرآن في سورة النمل . (٤) يريد بهذا البيت والذي قبله أننا نهمد لك وسائل الإبراع في العودة . (٥) أديم الوجه : جلده ؛ يصف في هذا البيت وما بعده جلده ووجهه بالصفافة . (٦) الطرس (بالكسر) : الصحيفة يكتب فيها . والنقس بكسر النون : المداد .

# الأخوانية

## ذكرى وتشويق

كتب بها من السودان إلى صديقه محمد بك بريم

[نشرت في سنة ١٩٠٠ م]

أَثَرْتُ بِنَا مِنْ الشَّوْقِ الْقَدِيمِ \* وَذِكْرَى ذَلِكَ أَلْمِيشِ الرَّخِيمِ<sup>(١)</sup>  
وَأَيَّامَ كَسَوْنَاهَا بَهَامًا \* وَأَرْقَضْنَا لَهَا قَلَمَكَ النَّعِيمِ<sup>(٢)</sup>  
مَلَأْنَاهَا بِنَا حُسْنًا فَكَانَتْ \* بِبَيْدِ الدَّهْرِ كَالْعَقْدِ النَّظِيمِ<sup>(٣)</sup>  
وَفَيْنَانِ مَسَامِيحٍ عَلَيْهِمْ \* جَلَايِبُ مِنَ الذَّوْقِ السَّلِيمِ<sup>(٤)</sup>  
لَمْ يَشِمْ أَلَذُّ مِنَ الْأَمَانِي \* وَأَطْرَبُ مِنْ مُعَاطَةِ النَّدِيمِ<sup>(٥)</sup>  
كَهَمَّكَ فِي أَنْخِلَاعَةِ وَالتَّصَاوِي \* وَإِنْ كَانُوا عَلَى خُلُقِي عَظِيمِ<sup>(٦)</sup>  
دَعَوْتُهُمْ إِلَى أُنَيْسٍ فَوَاقُوا \* مُوَافَاةَ الْكَرِيمِ إِلَى الْكَرِيمِ<sup>(٦)</sup>  
وَجَاءُوا كَالْقَطَا وَرَدَّتْ تَمِيرًا \* عَلَى ظَمْئٍ وَهَبُوا كَالنَّسِيمِ

(١) أثرت : هيجت . والعيش الرخيم : اللين الناعم . (٢) الجيد : الصق .

(٣) الماسيح : جمع مساح ، وهو الجواد الكريم .

(٤) النسيم : السباجيا والأخلاق . والمعاطاة : المناولة ؛ ويريد بها مناولة الخمر .

(٥) كهملك ، أى كهزملك وإرادتك . أى هم كاشفت من خلعة ولهو .

(٦) القطا : الحمام ، الواحدة قطاة ، ويضرب بها المثل في الاحتذاء ، فيقال : « أدل من قطاة »

لأنها لا تخطئ الطريق ليلا في القلاة . والماء التمر : الناجع في الرى .

- (١) وَكَانَ اللَّيْلُ يَمْزِجُ فِي شَبَابٍ \* وَيَلْهُو (بِالْمَجَرَّةِ) وَالنُّجُومِ  
 (٢) فَوَاصَلْنَا كُفُوسَ الرَّاحِ حَتَّى \* بَدَتْ لِلْعَيْنِ أَنْوَارُ الْمَصْرِيمِ  
 (٣) وَأَعْمَلْنَا بِهَا رَأْيَ (أَبْنِ هَانِي) \* فَأَلْحَقْنَا بِأَصْحَابِ الرَّقِيمِ  
 (٤) وَظَلَمِي مِنْ بَنِي مِصْرٍ غَيْرِي \* شَيْئَ اللَّفْظِ ذِي خَدِّ مِشِيمِ  
 (٥) وَلَحِظْتُ بِإِبِلِي ذِي أَنْكِسَارٍ \* كَانَ بَطْرَفِهِ سِيَا الْيَتِيمِ  
 (٦) سَقَانَا فِي مُنَادِمَةٍ حَدِيثًا \* نَسِينَا عِنْدَهُ بَنْتَ الْكُرُومِ

(١) مزج يمزج (وزان فرج يفرج) : تبخر وأختال . وشباب الليل : أوله . والمجرة : مجموعة نجوم كثيرة يتشعروها فيرى كأنه بقعة بياض في السماء ، وتشبه بالنهر ، فيقال : نهر المجرة .

(٢) المصريم (هنا) : الصبح . (٣) يريد أبا علي الحسن بن هاني الحكيم ، المشهور بأبي نواس من أئمة شعراء الدولة العباسية ، ولد بالبصرة سنة خمس وأربعين ومئة ، وقيل سنة ست وثلاثين ومئة . وتوفي سنة خمس وتسعين ومئة ؛ وقيل سنة ثمان وتسعين ومئة ، ودفن ببغداد ؛ وكان كبير المحبون ، دائم التشبيب ، مدمنًا مخمر . وأصحاب الرقيم : هم أصحاب الكهف المذكورون في القرآن الكريم في قوله تعالى : (أم حسبت أن أصحاب الكهف والرقيم) الآية . ويشير الشاعر بهذا البيت إلى نومهم في كهفهم ، أي منارتهم ، مدة طويلة ، قال تعالى : (ولبثوا في كهفهم ثلاثمائة سنين وازدادوا تسعا) . والرقيم : قرينهم التي خرجوا منها ، أو جبلهم الذي كان فيه الكهف . وقيل : الرقيم لوح رصاص نقش فيه نسبهم وأسماءهم وقصصهم ودينهم ، وممّ هربوا . يريد أنهم هربوا على مذهب أبي نواس في الشرب حتى ناموا نومة أهل الكهف .

(٤) الفرير : الحديث السن الغافل ، الذي لم يجرب الأمور لتحداثته . والمشييم : الذي فيه شامة ، أي خال في خده .

(٥) البابل : نسبة إلى بابل ، وهي ناحية بالعراق ، منها الكوفة والحلة ، ينسب إليها الخمر والسحر . ويريد « بالخط البابل » أنه يعمل في القول والمغوس عمل الخمر والسحر . وانكسار اللفظ : فثوره . وصيا اليتيم : ضعفه ومذله ، لأنهما أظهر ما يكونان في اليتيم . والسياسا والسياء : العلامة والهيئة . (٦) بنت الكروم : الخمر ، لأنها تمتص منها .

سَلَامُ اللَّهِ يَا عَهْدَ التَّجَابِي \* طَلِكَ وَفَتِيَّةَ الْعَهْدِ الْقَدِيمِ  
 (١) أَحْنُ لَهُمْ وَدُونَهُمْ فَلَاةٌ \* كَأَنَّ فَيْسِحَهَا صَدْرُ الْحَلِيمِ  
 (٢) كَأَنَّ أَدِيمَهَا أَحْشَاءُ صَبَّ \* قَدْ أَتَهَبَتْ مِنَ الْوَجْدِ الْأَلِيمِ  
 (٣) كَأَنَّ مَرَابِهَا إِذْ لَاحَ فِيهَا \* خِدَاعُ لَاحَ فِي وَجْهِهِ اللَّئِيمِ  
 (٤) تَضِلُّ بَلِيلُهَا (لَهْبٌ) فَتَحْكِي \* (بِوَادِي آلْتِيهِ) أَقْشَامَ الْكَلِيمِ  
 (٥) وَتَمْنِي السَّافِيَاتُ بِهَا حَيَارَى \* إِذَا نُقِلَ الْحَجِيرُ عَنْ أَجْحَمِ  
 (٦) فَمَنْ لِي أَنْتَ أَرَى تِلْكَ الْمَغَانِي \* وَمَا فِيهَا مِنَ الْحُسْنِ الْقَدِيمِ؟  
 (٧) فَا حَظُّ (أَبْنِ دَاوُدَ) كَحَظِّي \* وَلَا أُؤْتِيَتْ مِنْ عِلْمِ الْعَالَمِ

- (١) الفلاة : الصحراء الواسعة . (٢) أديم الفلاة : وجهها وظاهرها .  
 (٣) السراب ، هو ما تراه نصف النهار على بعد عند اشتداد الحر ( يحسبه الظمان ماء حتى إذا جاءه لم يجده شيئا ) . ويشبهون به من يطعمك ظاهره وتوسك حقيقته .  
 (٤) لهب (بكسر اللام وسكون الهاء) : قبيلة من الأزد باليمن كانت على معرفة تامة بالنجوم تسرى على ضوئها وتعرف بها السبل ، كما كان يضرب بها المثل في العياقة والزجر . ووادى التيه : هو القسم المنحصر بين خليج السويس وخليج العقبة من شبه جزيرة طور سيناء ، وسمى بالتيه لأن بني إسرائيل قد تاهوا فيه أربعين سنة ، كما قص الله تعالى ذلك في القرآن الكريم . والكليم : نبي الله موسى عليه السلام . يقول : إن ما بيننا من فياف لو سرت فيها لهب لما أفادتنا خبرتها ، ولعلنا كما ضل قوم موسى في التيه .  
 (٥) السافيات : الريح التي تسف التراب ، أي تحملها وتذروه . والحجير : شدة الحر . أي أن الريح تسيير فيها حائرة لا تهتدي إلى وجهة من أتباع أقطارها ، وتبحث عن كنف من ذلك الحر الذي كأنه أقطع من الجحيم .  
 (٦) المغاني : المنازل التي غنى بها أهلها ، أي أقاموا ، الواحد مغنى (يفتح الميم وسكون الغين) .  
 (٧) ابن داود ، هو نبي الله سليمان بن داود صلوات الله عليهما وسلامه . والمعنى أنه لم يؤت من الحظ ما أوتى سليمان بن داود من تسخير الرياح والجن لأمره ، فيحملانه إلى تلك المغاني والمنازل التي ينشوق إلى رؤيتها والإقامة فيها .

- (١) ولا أنا مُطْلَقٌ كَالْفِكْرِ أَسْرَى \* فَاسْتَبَقُ الضَّوَاحِكَ فِي الْغُيُومِ  
(٢) وَلَكِنِّي مُقَيَّدَةٌ رِحَالِي \* بِقَيْدِ الْمَدَمِ فِي وَادِي الْأَهْمُومِ  
(٣) تَزَحَّتْ عَنِ الذِّبَارِ أَرْوَمُ رِزْقِي \* وَأَضْرِبُ فِي الْمَهَامِهِ وَالتُّخُومِ  
(٤) وَمَا غَادَرْتُ فِي السُّودَانِ قَفْرًا \* وَلَمْ أَصْبِغْ بِرُتْبِهِ أَدِيمِي  
(٥) وَهَآنَا بَيْنَ أَنْيَابِ الْمَنَابِيَا \* وَتَحْتَ بَرَاثِنِ الْخَطْبِ الْجَسِيمِ  
(٦) وَلَوْلَا سَوْرَةٌ لِّلْمُعْجِدِ عِنْدِي \* قَنَعْتُ بِعِدْشَتِي قَنَعَ الظَّالِمِ



- (٧) أَيَّابُنَ الْأَكْرَمِينَ أَبَا وَجَدًا \* وَيَابْنَ عُضَادَةَ الدِّينِ الْقَوِيمِ  
(٨) أَقَامَ لِدِينِنَا أَهْلُوكَ رُكْنًا \* لَهُ نَسَبٌ إِلَى رُكْنِ الْحَطِيمِ

- (١) « استبق الضواحك » الخ : أسبق البرق في السحب ، أى : جاوزها وأخلفها ورأى .  
(٢) المدم : الفقر . (٣) تزحنت : بعدت . وضرب في الأرض : خرج فيها ساعيا .  
والمهامه : جمع مهمه ومهمة ، وهى المفازة البعيدة المتسعة . والتخوم : الحدرد بين الأرضين .  
(٤) الأديم : الجلسد . يريد أنه لم يترك قفرا في السودان إلا خلط جلده بترابه . فقوله :  
« لم أصبغ » الخ : صفة لقوله « قفرا » ، وانتران جملة الصفة بالواركها هنا غير مقيس ، وزادتها  
لتأكيد لصوق الصفة بالموصوف ، ومنه قوله تعالى : ( وما أهلكنا من قرية إلا ولنا كتاب معلوم ) .  
(٥) المعروف المشهور « هانذا » إلا أن مثل هذا ورد في الشعر ، ومنه قوله :  
فهاننا نثب عن حب لبي \* فإلك كلب ذكرت تدوب  
والبراثن : مخالب الأسد ، الواحد برثن (بضم الباء والثاء وسكون ما بينهما) .  
(٦) سورة المجد : أثره وأمارته . والظلم : ذكر النعام . وقد ضرب الشاعر قناعة النعام مثلا  
في الاكتفاء بأقل القوت ولو كان مما لا يقتات به ، وذلك لأن النعام يقتات بما يجده في الفلاة من  
الحصى والحجارة إذا أعوزته القوت وعز عليه الكلال . (٧) العضادة : الذى يماضدك  
أى يماونك . (٨) الحطيم : حجر الكعبة ؛ أو هو ما بين الركن والمقام .

- (١) فَا طَافَ الْعَفَاةُ بِهِ وَعَادُوا \* بَغَيْرِ الْعَسْجَدِيَّةِ وَاللَّطِيمِ  
(٢) أَتَيْتَكَ وَالْخَطُوبُ تُزِفُ رَحْلِي \* وَلِي حَالٌ أَرْقُ مِنْ السَّيِّدِ  
(٣) وَقَدْ أَصْبَحْتُ مِنْ سَعْيِي وَكَدْحِي \* عَلَى الْأَرْزَاقِ كَالثَّوْبِ الرَّدِيمِ  
(٤) فَلَا تُخْلِقْ - فُديتَ - أَدِيمَ وَجْهِي \* وَلَا تَقْطَعْ مُوَاصِلَةَ الْخَمِيمِ

### عتاب محمد البابلي بك<sup>(٥)</sup>

[ نشرت في سنة ١٩٠٠ م ]

- (٦) أَيْحَى وَاللَّهِ قَدْ مِلَيْتُ الْوِطَابُ \* وَدَاخَلَنِي بِصُحْبَتِكَ أَرْتِيَابُ  
(٧) رَجَوْتُكَ مَرَّةً وَعَتَبْتُ أُخْرَى \* فَلَا أَجْدَى الرَّجَاءِ وَلَا الْعِتَابُ  
نَبَذْتَ مَوَدَّتِي فَأَهْنَأُ بِيَعْدِي \* فَأَخِرُّ عَهْدَنَا هَذَا الْكِتَابُ

(١) العفاة : طلاب الأرزاق والمعروف ، مفردة العافي . والسجدية : الإبل التي تحمل المسجد  
أى الذهب . والعلام : الإبل التي تحمل الطيب والبز ، واحده لطيمة . أى ما قصد أهلك قاصد لإبعاد  
متقلا بالعطاء من ذهب وثياب . (٢) تزف رحلي ، أى تحملنى على الإسراع اليك ؛ يقال : أزفه :  
إذا حمله على الزيف ، وهو الإسراع . ويجوز أن يقرأ تزف (بفتح التاء وضم الزاى) على سبيل التشبيه  
بزفاف العروس ، وهو إهداؤها . والسديم : الضباب الرقيق ، جمعه سديم (بضمين) .  
(٣) الكدح : هو الدؤوب فى طلب الرزق وكسبه بشقة . والرديم : الثوب الخلق البالى .  
(٤) تخلق ، من أخلق الثوب إذا أبلاه . وأديم الوجه : جلده . وإخلاق أديم الوجه : تكمية عن  
إذلاله وانتدال حياته بالإلخاف فى المسألة . والحليم : الصديق ، جمه أحماء (بكسر الحاء وتشديد الميم) .  
(٥) هو محمد البابلي بن عبده البابلي بك الذى كان من كبار تجار الجواهر فى مصر ؛ وقد أدخل ولديه  
محدا وأحمد فى مدرسة البوليس ، وبعد اتمامهما الدراسة بها ألحقا ببعض الأعمال فى الحكومة المصرية ،  
ولكنهما لم يكتفيا طويلا حتى تركا الحكومة وتفرغا لأعمالهما ؛ واشتهر محمد بظفره وفكاهته الحلوة حتى إن بعض  
الأدباء قد جمع كتابا عنهما فى نكتة ومطرائفه ؛ وكان من أصدقاء حافظ الملازمين له ؛ وكانت وفاته فى سبتمبر  
سنة ١٩٢٤ م . (٦) الوطاب : جمع وطب (بالفتح) ، وهو فى الأصل سقاء اللان ؛ والمراد أنه  
قد أكثر من فعل ما يريب حتى امتلأت نفسه بالشك فى صدق مودته . (٧) أجدى : تقع .

## بين حافظ وداود عمون

بعث حافظ هذه القصيدة إلى داود عمون بك الشاعر اللبناني والحامي المعروف

فأجابه عليها بقصيدة تأتي بعد

[ نشرت في ٢٦ مارس سنة ١٩٠٢ م ]

- (١) شَجَنَّا مَطَالِيعُ أَقْصَارِهَا \* فَسَالَتْ نُفُوسٌ لَتَذْكَارِهَا  
وَبُنْنَا نَحْنُ لَيْلِكَ الْقُصُورُ \* وَأَهْلِلِ الْقُصُورِ وَزُؤَارِهَا  
(٢) قُصُورٌ كَأَنَّ بُرُوجَ السَّمَاءِ \* خُدُورُ الْغَوَايِ بِأَدْوَارِهَا  
(٣) ذَكَّرْنَا حِمَاهَا وَبَيْنَ الضُّلُوعِ \* قُلُوبٌ تَلْظِي عَلَى نَارِهَا  
فَمَرَّتْ بَارِوَا حِنَا هِرَّةٌ \* هِيَ الْكَهْرَبَاءُ بِتَيَّارِهَا  
(٤) وَأَرْضُ كَسَتْهَا كِرَامُ الشُّهُورِ \* حَرَائِرُ مِنْ تَسْجِجِ (آذَارِهَا)  
(٥) إِذَا نَقَطَتْهَا أَكْغُفُ الْغَمَامِ \* أَرَتَكَ الدَّرَارِي بِأَزْهَارِهَا  
(٦) وَإِنْ طَالَعَتْهَا ذُكَاؤُ الصَّبَاحِ \* أَرَتَكَ الْجُمُيَّةَ بِأَنْهَارِهَا

- (١) شجننا: أطرَبنا وشوقنا. وسالت نفوس، أي ذابت من اللوعة والشوق. والضمير في قوله: «أقارها» و «تذكارها»: للقصور في البيت التالي. (٢) يشبه خدور الغواي، أي حيث يستترن بروج السماء في الامتناع على من رامها. وأدوار القصور: طبقاتها؛ وهو استعمال عام. (٣) تلظى: تلتقي، أي تحترق. (٤) وأرض (بالرفع): عطف على قوله في البيت الثالث: «قصور». وآذار: الشمر الثالث من السنة المسيحية، وهو شهر تكثر فيه الأزهار. (٥) الدراري (بتشديد الياء، وخففها الشاعر لضرورة الوزن): الكواكب المتوقدة الثلاثة، الواحد دري (بتشديد الياء). يقول: إن هذه الأرض إذا أمطرها السحاب أنبتت من الأزهار ما يشبه الكواكب في إشراقها ولعانها. (٦) ذكاه: الشمس. والجُميَّة: الفضة. يقول: إذا طلعت الشمس على هذه الأرض بدت أنهارها تحت الشعاع كأنها الفضة في صفائها وبريقها.

(١) وَإِنْ هَبَّ فِيهَا نَسِيمُ الْأَصِيلِ \* أَتَاكَ النِّسِيمُ بِأَخْبَارِهَا  
 (٢) وَيَخِلُّ أَقَامَ بَارِضِ الشَّامِ \* فَبَاتَتْ تُدِلُّ عَلَى جَارِهَا  
 وَأَضْحَتْ تَتْلِيهِ رَبِّ الْقَرِيضِ \* كَتَبَهُ الْبَوَادِي بِأَشْعَارِهَا  
 وَلَلَّيْلُ أَوْلَى بِذَلِكَ الدَّلَالِ \* وَمِصْرُ أَحَقُّ (بِبَشَارِهَا)  
 (٣) فَشَمَّرَ وَجَلَّ إِلَيْهَا الْمَأْبِ \* وَخَلَّ الشَّامَ لِأَقْدَارِهَا  
 فَكَيْفَ لَعَمْرِي أَطَقْتَ الْمَقَامِ \* بَارِضٌ يَضِيقُ بِأَحْرَارِهَا؟  
 وَأَنْتَ الْمُشَمَّرُ إِثْرَ الْمَظَالِ \* سِمْ تَسْمَى إِلَى تَحْوِ آثَارِهَا  
 (٤) تَأَثَّرَتِ اللَّيَالِي وَأَقْعَدَتْهَا \* بِمَصْقُولِ عَزَمِكَ عَنْ ثَارِهَا  
 (٥) إِذَا تُرْتُ مَا جَتِ هِضَابُ الشَّامِ \* وَبَاتَتْ تَرَامِي بِشُورِهَا  
 (٦) أَلَسْتَ قَتَاها وَمُخْتَارِها \* وَشِبْلَ قَتَاها وَمُخْتَارِها؟  
 وَإِنْ قُلْتَ أَصَغَتْ مُلُوكُ الْكَلَامِ \* وَمَالَتْ إِلَيْكَ بِأَبْصَارِهَا  
 (أَدَاوُدُ) حَسْبُكَ أَنْتَ الْمَعَالِ \* سَى تَحْسَبُ دَارَكَ فِي دَارِهَا  
 وَأَنْتَ ضَمَائِرُ هَذَا الْوُجُودِ \* تَبُوحُ إِلَيْكَ بِأَسْرَارِهَا

(١) الأصيل : وقت ما بعد العصر إلى المغرب . يقول : ان النسيم اذا هب على هذه الأرض حمل من طيبها وروائحها العطرة ما يدل على ما فيها من الأزهار والرياحين . (٢) يريد بانخل : دأرك من المدح . وتدل : من الدل ، وهو معروف . ويريد « بجارها » : رادى النيل . (٣) المأب : الرجوع . (٤) المصقول من السيوف : المجاق . ومعنى البيت أنه جعل ليالى عتده ثأراً بانتصاره على أعدائها ونواحيها ، ثم أعجزها عن طلب ثأرها بمضاء عزمه . (٥) ترامى : ترمى . (٦) الشبل : ولد الأسد .



(١) وَأَنْتَ إِمَّا حَلَمْتَ الشَّامَ \* رَأَيْتَكَ جَدْوَةَ أَفْكَارِهَا  
(٢) وَإِنْ كُنْتَ فِي مِصْرَ نَعَمْ النَّصِيرَ \* إِذَا مَا أَهَابَتْ بِأَنْصَارِهَا

أبيات داود بك التي أجاب بها حافظا

(٣) أَمِنْ ذِكْرِ سَلَمَى وَتَذْكَارِهَا \* نَثَرْتَ الدَّمُوعَ عَلَى دَارِهَا  
(٤) وَصَفَتْ الْقُصُورَ لِأَجْلِ الطُّلُولِ \* تُطَالِعُ طَامِسَ آثَارِهَا  
(٥) وَقَفْتُ بِهَا لَيْلَتِي نَاشِدًا \* عَسَاهَا تَبُوحُ بِأَسْرَارِهَا  
(٦) وَلِلدَّارِ أَفْطَقُ آيَاتِهَا \* مِنْ الرَّاوِيَاتِ وَأَخْبَارِهَا  
تُعِيدُ عَلَيْكَ لَيْلَى الْحُمَى \* بِأَتُجِّمُهَا وَبِأَفْكَارِهَا  
(٧) سَلَامٌ عَلَيْكَ زَمَانَ الشَّبَابِ \* رَبِيعَ الْحَيَاةِ بَاذَارِهَا  
(٨) لَأَنْتَ مُحَقَّقٌ أَحْزَانِهَا \* وَأَنْتَ مُسَوِّغٌ أَكْذَارِهَا  
وَلَوْلَا الشَّبَابُ وَذِكْرَى الشَّبَابِ \* لَعَاشَ الْفَتَى عُمرَهُ كَارِهَا  
(٩) قَطَفْنَا الْحَيَاةَ بِهِ حُلْوَةً \* وَقَدْ جَاءَ إِبَانُ إِمْرَارِهَا  
أَطْرُوفُ فِي الشَّرْقِ عَلَى أَرَى \* يَلَادًا تَطْيِبُ لِأَحْزَارِهَا

(١) الجدوة (بتثنية الجيم) : الجدة الملتبة . (٢) أهاب به : دعاه . (٣) يلاحظ أن التذكار هو نفس الذكر ؛ فالجمع بينهما تكرر ظاهر . (٤) عاف الشيء : رغب عنه وزهد فيه . وتطالع : تنظر . والطامس من آثار الديار وغيرها : ما اندثر منها وانحى . (٥) الناشد : السائل . (٦) أفطق آياتها ، أى آثارها أنطق ؛ وفي هذه العبارة نبؤ واضطراب ظاهران ؛ ومعنى البيت أن آثار الديار أوضح بيانا عن أنباء من سكنوها من يحدث عنها ويروى أخبارها . (٧) شبه زمن الشباب بالربيع ، وهو أنصفهصول السنة . (٨) مسوغ أكذارها ، أى مسهل وقع مصائبها وأحزانها . (٩) إبان الشيء : رفته .

فَلَمْ أَرَ إِلَّا أُمُورًا تَسُوءُ \* وَتَصْدَعُ أَكْبَادَ نُظَارِهَا  
 (١) فَعُظْمُ بَتْلَكَ وَذُلُّ يَهْدِي \* وَجَهْلُ مُغَشٍّ لَأَبْصَارِهَا  
 (٢) تَعْقُ مَرَّاحِمَ رُغْيَانِهَا \* وَتَرَعَى السَّوْلَاءَ بِحَزَارِهَا  
 (٣) إِذَا شَاءَ (فَاسِمٌ) رَفَعَ الْحِجَابَ \* تُسَمِّيهِ هَاتِكَ أَسْتَارِهَا  
 (٤) فَلَا قَوْلَ إِلَّا بِلُجْهَائِهَا \* وَلَا رَأْيَ إِلَّا لِأَغْرَارِهَا  
 يَدْبُ التَّرَانِي عَلَى تَرْبِهَا \* وَيَجْرِي الْخُمُولُ بِأَنْهَارِهَا  
 (٥) مَنَالُ السَّرَقِ بِإِرْغَامِهَا \* وَمَرْبَى الْفَلَاحِ بِإِجْبَارِهَا  
 أَهَذَا الَّذِي أَوْرَثَتْ أَهْلَهَا \* بِسِلَادِ الْمُلُومِ وَأَنْوَارِهَا؟



عَدِمْتُ حَيَاتِي إِذَا لَمْ أَقِفْ \* حَيَاتِي عَلَى تَفْعِ أَنْصَارِهَا  
 (أَحَافِظُ) هَذَا بِجَالِ الْعُفَا \* فَشَمَّرَ لَسَبْقِ بِمَضْمَارِهَا  
 (أَشَوْقِي) (أَحَافِظُ) طَالَ السُّكُوتُ \* وَتَرَكْتُ الْأُمُورَ لِأَقْدَارِهَا  
 (٦) فَصُوغًا الْقَوَائِي مَصْقُولَةً \* وَشَقًّا أَبْلُودَ بَتِّيَارِهَا

(١) مغش لأبصارها، أى يمججها بغشاوة . (٢) الولاء : الحب . يريد أن الأمم الشرقية تجعد الجبل لأنصارها وأوليائها، وتسدى المودة لخصومها وأعدائها . (٣) يريد المرحوم قاسم بك أمين . وقد منعه من الصرف هنا لضرورة الوزن . ويشير بهذا البيت إلى رأى قاسم أمين فى حرية المرأة وما لقيه فى سبيل ذلك من النقد الشديد . (٤) الأغرار : الذين لا تجربة لهم، واحده غر بكسر الفين وتشديد الراء . (٥) يريد أن الرق والفلاح إنما ينالهما فى هذه الأمم الشرقية من أطلاع المستعمرين فى إرغامها على ما تكره وإكراهها على ما لا تحب . (٦) المصقولة : الصافية المبلورة . والبتار من السيوف والبار : القاطع منها .

(١) عَسَاها تُحَرِّكُ أَوْطَانَنَا \* وَتَنْشُرُ مَيِّتَ أَجْيَاهَا  
أَقُولُ وَأَعْلَمُ أَنِّي سَأُحْيِي \* بَأَنِّي مُحَرِّكُ نُصُورِهَا  
(٢) وَأَنِّي الدَّخِيلُ وَأَنِّي الْغَرِيبُ \* وَأَنِّي النَّصِيرُ لِقَهَّارِهَا  
أُحِبُّ بِلَادِي عَلَى رَغْمِهَا \* وَلَمْ يَنْتَنِي سِوَى عَارِهَا  
(٣) وَلَسْتُ بِأَوَّلِ ذِي هِمَّةٍ \* تَصْدِي الزَّمَانُ لِإِنْكَارِهَا

(٤)  
(إلى إسماعيل صبرى باشا)  
عند استقالته من وكالة الحفانيّة

[ نشرت في ٩ فبراير سنة ١٩٠٧م ]

(٥) يَا صَارِمًا أَفَنَفَ الثَّوَاءَ بَغْمِيهِ \* وَأَبَى الْقَرَارَ، أَلَا تَزَالُ صَقِيلًا  
(٦) فَالْبَيْضُ تَصْدَأُ فِي الْجُفُونِ إِذَا ثَوَتْ \* وَالْمَاءُ يَأْسُنُ إِنْ أَقَامَ طَوِيلًا

- (١) نشر الميث وأشره : أحياء . ويلاحظ أن هنا غلطا في حرف الراء ، إذ عدل الشاعر في هذا البيت عن الراء إلى الهمز . (٢) الدخيل في القوم : الداخل فيهم المنتسب إليهم وليس منهم . (٣) تصدى : تمزض . (٤) ولد المرحوم إسماعيل صبرى باشا في سنة ١٨٥٤م وبعد أن أخذ حظه من التعلم في مصر ونال شهادة الحقوق سافر إلى أوروبا فأنتم علومه القانونية هناك ؛ ونال الشهادة من كلية لاكس ، وبعد عودته إلى مصر تولى عدة مناصب قضائية وإدارية ، وآخر منصب تولاه وكالة الحفانية ، واعتزله في سنة ١٩٠٧م وكانت وفاته في ربيع سنة ١٩٢٣م وشعره معروف بالزفة ولطف الصياغة وجودة النسيب ، كما اشتهر بالأجادة في المقطعات الصنيرة . (٥) الصارم : السيف القاطع . والثواء : الإقامة . والصقيل : المجلو ؛ يقال : مبقله يصقله (بضم القاف) صقلا وصقلا ، إذا جلاه وكشف صداه . شبه صبريا بالسيف القاطع المجلو ، ومنصبه الحكومي بالغد الذي يستقر فيه السيف . (٦) البيض : وصف يكنى به عن السيوف . وجفون السيوف : أغصانها ، الواحد جفن . وثوت : أقامت . وأسن الماء (من باب ضرب ونصرفه) فهو آسن : تغير فلم يشرب .

- (١) أَهْلًا بِمَوْلَايَ الرَّئِيسِ وَلَيْسَ مِنْ \* شَرَفِ الرَّأْسَةِ أَنْ أَرَاكَ وَيَكِلَا  
فَأَطْرَحَ مَعَاذِيرَ السُّكُوتِ وَقُلْ لَنَا \* هَلَّا وَجَدْتَ إِلَى الْكَلَامِ سَبِيلًا؟  
(٢) وَأَضْرِبْ عَلَى الْوَتْرِ الَّذِي أَهْتَرْتُ لَهُ \* أَعْطَانَا زَمَنًا وَغَرَّبَ النَّيْلَا  
(٣) وَأَرْدُدْ عَلَى مُلْكِ الْقَرِيضِ جَمَالَهُ \* تَصْنَعُ بِصَاحِبِكَ الْقَدِيمِ جَمِيلًا  
(٤) مَا زَالَ يَرْجُو أَنْ يُقَالَ عِثَارُهُ \* حَتَّى أَقَالَ اللَّهُ (إِسْمَاعِيلًا)

### (ذكرى وتشوق)

كتب بها إلى صديقه أحمد بك بدر وهو في كلية ادنبره بإنجلترا

[نشرت في ١٥ يولييه سنة ١٩٠٨م]

- (٥) مِلَكْتُ عَلَى مَذَاهِبِي \* وَعَصَانِي الطَّبَعُ السَّلِيمُ  
وَجَفَا رَأْيِي الصَّاحِبَا \* بِنِ فَلَا النَّيْرُ وَلَا النَّظِيمُ  
أَشَقَى وَأَكْثَمُ شَفَقَاتِي \* وَاللَّهُ بِي وَبِهَا عَلِيمُ  
(٦) حَلِمَ الْأَدِيمُ وَمَا الَّذِي \* أَرْجُو وَقَدْ حَلِمَ الْأَدِيمُ

- (١) ويكلا، يريد وكالة ممدوحه لوزارة الحفانية، وهي آنر المناصب التي تولاها .  
(٢) الأعطاف : الجوانب، الواحد عطف . (٣) يريد «بصاحبه القديم» : الشعر .  
(٤) يقال : أظلت فلانا عثرته وأفلته منها، أى عفوت عنه ودفعت عنه شر ما كان يتوقع بسببها .  
ويريد بالإفالة الثانية : تخلى ممدوحه عن منصبه . وأصل الإفالة فى البيع فسخه والتحلل مما يوجب عقده .  
(٥) ملكت عليه مذاهبه، أى سدت عليه سبل القول .  
(٦) حلم الأديم : مثل يضرب فى فساد الأمر حتى لا يربحى صلاحه . والأديم : الجلد ؛ يقال :  
حلم الأديم يحلم (رزان يلم يعلم)، اذا وقع فيه الحلم (بالتمريك)، وهو دود يقع فيه حتى يفسد ويتقرب .

لَا مِصْرُ تُصِفُنِي وَلَا \* أَنَا عَنْ مَوَدَّتِهَا أَرِيمُ<sup>(١)</sup>  
 وَإِذَا تَحَوَّلَ بِأُسْ \* عَنْ رَبِّعِهَا فَنَا الْمُقِيمُ  
 فِيهَا صَحْبُكَ وَأَصْطَفَيْتُ \* نَكَ أَيْهَا الْحُلُ الْحَمِيمُ  
 أَنَا مَنْ عَرَفْتَ وَمَنْ خَبَرْتُ \* وَمَنْ مَوَدَّتُهُ تَلُومُ  
 لِلَّهِ ذِيَاكَ الْخَوَا \* رُ وَذَلِكَ الْعَيْشُ الرَّخِيمُ<sup>(٢)</sup>  
 بِالْجَانِبِ الْغَرِيبِ قَوْ \* قَ النَّيْلِ وَالْدُنْيَا نَعِيمُ  
 أَيَّامَ يَعْرِفُنَا السُّرُ \* رُ بِهَا وَتُنَكِّرُنَا الْهُمُومُ  
 أَيْلَمَ نَلْهُو بِالْقَلْبَا \* ءِ وَفِي مَسَارِحِهَا نَهِيمُ<sup>(٣)</sup>  
 لَا أَنْتَ تُصْنِي لِلْعَدُو \* لٍ وَلَا أَبَالِي مَنْ يَلُومُ  
 لِلَّهِ أَنْدِيَّةٌ لَنَا \* قَدْ زَانَهَا أَنْخَلُقُ الْكَرِيمُ  
 لَمْ يَشْهَرْهَا وَغَدُ وَلَمْ \* يَتَزَلَّ إِسَاحَتَهَا لَيْمُ  
 تَمْشِي الْخَلَاةُ فِي نَوَا \* حِيهَا تُرَاقِبُهَا الْحُلُومُ<sup>(٤)</sup>  
 لَمْوَكَمَا شَاءَ الصَّبَا \* وَجَمَّا كَمَا شَاءَ الْحَكِيمُ<sup>(٥)</sup>  
 وَمُدَامَةً يَسْتَعِي بِهَا \* مُتَادَّبٌ وَيَطُوفُ رِيمُ<sup>(٦)</sup>

(١) أريم : أتحول . (٢) العيش الرخيم : اللين الرغد .

(٣) المسارح : المرامي ، الواحد مسرح .

(٤) الحُلوم : العقول ، الواحد حلم . ويريد بقوله : « تراقبها الحُلوم » : أن هذه الخلاعة لم يتجاوز

فيها الحد . (٥) الجبا : العقل . (٦) الريم : الظبي الخالص البياض ، شبه به الساق .

يَجْرِي عَلَى كَاسَاتِهَا \* أَنَسُ يُخَفُّ لَهَ الْحَلِيمُ  
 لَا تَشْتَكِي مِنَّا وَلَا \* يَشْكُو عَوَاقِبَهَا الذَّيْمُ  
 وَالْيَلُّ مِرَاةٌ تَدْفُءُ \* سَاسَ فِي صَحِيفَتِهَا النَّسِيمُ<sup>(١)</sup>  
 سَلَبَ السَّمَاءَ مُجُومَهَا \* فَهَوَتْ بِجُجَيْتِهِ تَعُومُ<sup>(٢)</sup>  
 نُشِرَتْ عَلَيْهِ غِلَالَةٌ \* بَيَضَاءُ حَاكَتَهَا الْغُيُومُ<sup>(٣)</sup>  
 شَفَّتْ لَأَعْيُنِنَا سِوَى \* مَا شَابَهُ مِنْهَا الْأَدِيمُ<sup>(٤)</sup>  
 وَكَأَنَّهَا فَوْقَ السَّمَاءِ \* وَتَحْتَهَا ذَاكَ السَّيِّدُ<sup>(٥)</sup>  
 تَجْرِي الْحَوَادِثُ حَيْثُ تَجَى \* بَرَى لَا نُضَامُ وَلَا نَضِيمُ<sup>(٦)</sup>  
 لَا الصُّبْحُ يُزِجُّنَا بَازًا \* بَيَاءَ الزَّمَانِ وَلَا الصَّرِيمُ  
 يَا لَيْتَ شِعْرِي كَيْفَ أُنْذِرُ \* وَكَيْفَ حَالُكَ يَا زَعِيمُ<sup>(٧)</sup>  
 إِنَّمَا أَنَا فَكَمَا أَنَا \* أَبْلَى كَمَا يَبْلَى الرَّيْمُ<sup>(٨)</sup>  
 لَا خَلَّ بَعْدَكَ مُؤْنِسُ \* نَفْسِي وَلَا قَلْبُ رَحِيمُ

(١) يريد بهذا البيت أن نجوم السماء قد تمثلت على صفحته لصفاء مائه .

(٢) الغلالة (بالكسر) : ثوب رقيق . وحاكته : نسجته .

(٣) شفت : رقت . وشابه : خالطه ومازجه . « ويريد بالأديم » : أديم السماء ، أى ظاهرها .  
 يقول : إن هذه الغلالة تمثلت على صفحة الماء ، كالثوب المذوق . وكانت الغيوم قطعا في السماء ، فما صادف  
 من رجه الماء ، انعكاس خيم كان شفاها بين ما تحته ، وما صادف منه أديم السماء ، بدا غير شفاف .

(٤) السديم : الضباب الرقيق ، شبه به البحر الذى يجرى من تحتهم .

(٥) الصريم : الليل . (٦) الرديم : الثوب القديم .

كَادَ الزَّمَانُ لَنَا وَلَا \* عَجَبٌ إِذَا كَادَ الْفَرِيمُ<sup>(١)</sup>  
 أَمْسَى أَحْوَاكَ الزَّمْهَرِي \* رُ وَظَلَّ يَصْهَرُنِي الْحَمِيمُ<sup>(٢)</sup>  
 فَشَرَابُكَ الْمَاءُ الشُّنَا \* نُ وَشُرْبِي الْمَاءُ الْحَمِيمُ<sup>(٣)</sup>  
 وَمُنَاكَ لَوْ طَلَعَتْ ذُكَا \* ءُ عَلَيْكَ فِي يَوْمٍ يَصُومُ<sup>(٤)</sup>  
 وَمُنَايَ لَوْ مُحِقَتْ ذُكَا \* ءُ وَظَاهَا لَيْلٌ بِرِيمٍ<sup>(٥)</sup>  
 فَبِلَيْتِي الْحَرُّ الْأَلِيد \* سُمُ وَخَطْبُكَ الْقُرُّ الْأَلِيمُ<sup>(٦)</sup>  
 فَكَأَنِّي فِرْعَوْنُ مِصْرَ \* رَ وَأَنْتَ شَيْطَانُ رَجِيمٍ<sup>(٧)</sup>  
 فَأَبْعَثْ إِلَيَّ بِنَفْحَةٍ \* بَرْدًا بِهَا يَحْتَلُو الْمَزِيمُ<sup>(٨)</sup>  
 أَأَبْعَثْ إِلَيْكَ بِلَفْحَةٍ \* حَرِّي بِهَا تَجْرِي السُّمُومُ<sup>(٩)</sup>  
 أَقَامَا تَحِيَّةً إِلَي \* لَكَ فَسَوْفَ يَشْرَحُهَا الرِّقِيمُ

- (١) الفريم : الخضم . (٢) الزمهرير : شدة البرد . ويريد بالزمهرير : شدة البرد في استكثاده . (٣) الماء الشنان (بالضم) : البارد . والماء الحميم : الحار . (٤) ذكاه (بالضم) : اسم الشمس ، غير منصرف للعلية والتأنيث . ويقال : صامت النهار : إذا قام قائم الظهيرة وأعتدل ، ويقال : صامت الشمس (أيضا) إذا استوت . (٥) ليل بهم : مظلم . (٦) القر (بالضم) : البرد . (٧) شبه الشاعر نفسه بفرعون مصر ، لأنه يعذب بالنار ، وصديقه بالشیطان الرجيم ، لأن الشيطان ناري الطبع يعذب بالزمهرير . (٨) البرد : حب النمام ، وهو مفعول « يحسد » . يقول : اهد إلى نفحة من جوق بلادكم بردا يسبقه رعد . ويحسد ، من الحداء . والمزيم : الزعد . (٩) السموم : الريح الحارة . ولفحتها : إحراقها .

## شكر

أنشد هذه القصيدة في فندق الكونتنتال في الحفل الذي أقيم لتكريمه

في يوم الجمعة ٣١ مايو ١٩١٢ م

مَلَكْتُمْ عَلَى عِثَانِ الْخَطْبُ \* وَجُزَيْتُمْ بِقَدْرِي سَمَاءَ الرُّتَبِ  
 فَمَنْ أَنَا بَيْنَ مُلُوكِ الْكَلَامِ \* وَمَنْ أَنَا بَيْنَ كِرَامِ الْحَسَبِ  
 أَتَسْمَى إِلَى حُمَاةِ الْقَرِيضِ \* وَتَمِثِّي إِلَى سَرَاةِ الْعَرَبِ<sup>(١)</sup>  
 وَتَنْظِمُ فِي عُقُودِ الْجُفَانِ \* وَتَنْثُرُ فَوْقَ نِشَارِ الذَّهَبِ<sup>(٢)</sup>  
 وَأَكْرَمَ حَتَّى كَأَنِّي نَبَغْتُ \* وَنُفْتُ لِمَصْرٍ بِمَا قَدْ وَجَبْتُ؟  
 فَاذَا أَتَيْتُ مِنَ الْبَاقِيَاتِ \* وَهَذَا شَبَابِي ضَيَاعًا ذَهَبُ  
 عَمِلْتُ لِقَوْمِي جُهْدَ الْمُقِلِّ \* عَلَى أَنَّهُ عَمَلٌ مُقْتَضِبُ<sup>(٣)</sup>  
 فَلَمْ يُغْنِ شَيْئًا وَلَمْ يُنْجِدْهُمْ \* وَلَمْ يَنْقِ إِلَّا بَقَاءَ الْحَبِيبِ<sup>(٤)</sup>  
 وَهَلْ أَنَا إِلَّا أَمْرُؤُ شَاعِرٌ \* كَثِيرُ الْأَمَانِي قَلِيلُ النَّشَبِ<sup>(٥)</sup>  
 يَقُولُ وَيُطْرَبُ أَتْرَابَهُ \* وَيَقْنَعُ مِنْهُمْ بِذَاكَ الطَّنْرَبِ<sup>(٦)</sup>  
 تَعَلَّقْتُ حِينَئِذٍ بِذَيْلِ الْبَيَانِ \* وَأَدْخَلْتُ نَفْسِي فِيمَنْ كَتَبَ

(١) حُمَاةُ الْقَرِيضِ : رجال الشعر . والسراة : جمع سرى ، وهو الرفيع القدر من الناس .

(٢) الْجُفَانُ : القُلُوبُ ، الواحدة جُمَاة . شبه به وبنثار الذهب ما قيل من الشعر والخطب في مدحه

والثناء على أدبه . (٣) الْمُقْتَضِبُ : المنقطع قبل التمام . (٤) الْحَبِيبُ : الفقايع

التي تكون على سطح الماء . ويشبه به زوال الشيء بسرعة . (٥) النَّشَبُ : المال .

(٦) أَتْرَابُهُ : أمثاله في السن ، الواحد تَرَب (بكسر التاء وسكون الراء) .



فلا السُّبْقُ لِي فِي جَمَالِ النُّهَى \* وَلَا لِي يَوْمَ الْفَخَارِ الْقَلْبُ  
 وَلَا أَنَا مِنْ عِلْيَةِ الْكَاتِبِينَ \* وَلَا أَنَا بِالشَّاعِرِ الْمُتَخَبِّ<sup>(١)</sup>  
 وَلَكِنْ سَمَاءِي عَطْفُ الْأَمِيرِ \* وَرَأْيُ الْوَزِيرِ وَفَضْلُ الْأَدَبِ<sup>(٢)</sup>  
 وَمَا كُنْتُ أَحْلَمُ - لَوْلَا الْوَزِيرُ - \* بِهَذَا الْهَنَاءِ وَهَذَا اللَّقْبِ<sup>(٣)</sup>  
 عَلَى أَيْدِيهِ لَهْ جَمَّةٌ \* وَفَضْلُ قَدِيمِ شَرِيفِ السَّبَبِ<sup>(٤)</sup>  
 فَأَنَا أَقَالَ بِهِ عَثْرَتِي \* وَأَوْزَى زِنَادِي وَأَنَا وَهَبُ<sup>(٥)</sup>  
 تَفَيَّاتٍ مِنْهُ ظِلَالِ النِّعَمِ \* وَأَصْبَحْتُ أَعْرِفُ لُبْسَ الْقَصَبِ<sup>(٦)</sup>  
 وَأُمِشِي أَخْتِيَالًا إِلَى عَائِدِينَ \* يُطَالِعُنِي بِدُرْهَا عَنْ كَتَبِ<sup>(٧)</sup>  
 وَأَلَمِ كَفِّ كَرِيمِ الْجُدُودِ \* غِيَاثِ الْعُفَاةِ مُزِيلِ الْكُورِ<sup>(٨)</sup>  
 وَأَحْتَتِيَنَّ وَفُودِ السَّرَاةِ \* مَطَايَا الرَّجَاءِ لِذَاكَ الرَّحْبِ<sup>(٩)</sup>  
 أَتَوَا خَالِصِينَ لَوَجْهِهِ الْأَمِيرِ \* فَلَا عَنْ رِيَاءٍ وَلَا عَنْ رَهَبِ

(١) يريد « بالوزير » : أحمد حشمت باشا وزير المعارف إذ ذاك . ولد في كفر المصيلحة من إقليم المنوفية في (سنة ١٢٧٥هـ) (سنة ١٨٥٨م) وبعد أن أتم علومه ونال شهادة الحقوق تولى عدة مناصب قضائية وإدارية في الحكومة المصرية ، وآخر المناصب التي تولّاها نظارته للمعارف العمومية ، وتوفي في سنة ١٩٢٦م وكان له من الأيادي البيضاء على حافظ ما جعله يلهج بشكره في هذه القصيدة .

(٢) يريد لقب (البكوية) الذي أنعم عليه به في السنة المشار إليها في أول هذه القصيدة .

(٣) الأيادي : النعم . (٤) الضمير في « به » للفضل . يقال : أوري فلان زندي ، إذا أجابني إلى ما أطلب . والأصل في إيراد الزند ، أن تستخرج ناره . (٥) تفيًا لفظ : التجأ إليه واستغفل به . (٦) يريد « بالبدز » : الخديوي عباس الثاني . والكتب (بالتحريك) : القرب . (٧) العفاة : طلاب المعروف ، الواحد عاف (كقفاض) . (٨) أحثت مطايا الرباء ، أي أبعتها في سرعة . والسرابة من الناس : الرفيع المنزلة ، الواحد سرى (بفتح السين) . (٩) الرهب : الخوف .

لى كلِّ عامٍ وقفةٌ \* حرى على مُتَحَلِّ<sup>(١)</sup>  
 أبكى بكاءَ الشاكلا \* تِ وَأَصْطَلِي مَا أَصْطَلِي  
 لم يُبقِ لى يومُ الفقيـد \* يدِ عَزِيْمَةٍ لَمْ تُفَلِّ<sup>(٢)</sup>  
 يومُ عبوسٍ قد مضى \* بَفَقَى أَغْرَ مُحْجَلِ  
 مَنْ لَمْ يُشَاهِدْ هَوْلَهُ \* عندَ القَضَاءِ الْمُتَزَلِ<sup>(٣)</sup>  
 لم يَدْرِ مَا قَصَمُ الظُّهُو \* رِ وَلَا أَنْخِزَالُ الْمَفْصِلِ  
 يا قَبْرُ وَيْحَكَ مَا صَنَعْتَ \* تَ بَوْجِهِهِ الْمُتَهَلِّلِ<sup>(٤)</sup>  
 عَهِسْتَ مِنْهُ نَضْرَةً \* كَانَتْ رِيَاضَ الْمُجْتَلِ<sup>(٥)</sup>  
 وَحَبِئْتَ مِنْهُ بِطَرَةِ \* سَوْدَاءَ لَمَّا تَتَّصِلِ  
 يا قَبْرُ هَلْ لَعَبَ الْبَلَى \* بِلَطَافِ تِلْكَ الْأُمَلِ؟<sup>(٦)</sup>  
 لَهْنِي عَلَيْهَا فِي الطُّرُو \* سِ تَسِيلُ سَيْلَ الْجَدُولِ  
 لَهْنِي عَلَيْهَا فِي الْجَدَا \* لِ تَحُلُّ عَقْدَ الْمُشْكِلِ<sup>(٧)</sup>  
 لَهْنِي عَلَيْهَا لِلرَّجَا \* ِ وَلِلْعَفَاةِ الشُّؤْبِ

(١) اصطل الناز : قامى حرما .

(٢) أغر محجل ، أى مشهور المكافة معروف المنزلة . والأغر والمحجل : اصلهما من صفات الخيل .

(٣) انخزال المفصل : اقصاه . (٤) المجتل : الناظر المستوضح للأشياء .

(٥) لما تنصل ، أى لم يخرج من لونها بعد ، وهو السواد . يريد أنها لم يدركها الشيب .

(٦) الجدول : النهر الصغير .

(٧) العفاة : طلاب المعروف ، الواحد عاف (كقاض) .

يَا قَبْرُ ضَيْفِكَ بَيْنَنَا \* قَدْ كَانَ خَيْرَ مُؤْمِلٍ  
لَمْ يَنْقِضْ كِبَرًا بِنَا \* دِيهِهِ وَلَمْ يَتَبَدَّلِ  
لَأَنِّي حَلَلْتُ رِجَابَهُ \* فَتَزَلَّتْ أَكْرَمَ مَثَرِ  
وَنَهَلْتُ مِنْ أَخْلَاقِهِ \* فَوَرَدْتُ أَعْدَبَ مَنَهْلِ<sup>(١)</sup>

### رثاء فتحي وصادق

قالها في رثاء الطيارين العثمانيين فتحي بك وصادق بك اللذين سقطتا بهما الطيارة قرب دمشق، وكانا يمتزمان  
الطيران من دمشق إلى القدس ثم إلى مصر، وريّزل فيها وصول الطيار الآخر فوزى بك سالما

[نشرت في أول أبريل سنة ١٩١٤ م]

أُخْتُ الْكَوَاكِبِ مَا رَمَا \* لِي وَأَنْتِ رَامِيَةُ النُّسُورِ؟<sup>(٢)</sup>  
مَاذَا دَهَاكِ وَفَوْقَ ظَهْرٍ \* بِرِيكِ مَرِيضُ الْأَسَدِ الْمَصُورِ؟<sup>(٣)</sup>  
خَضَعْتَ لِإِمْرَتِهِ الرِّيَا \* حُجٌّ مِنَ الصَّبَا وَمِنَ الدُّبُورِ<sup>(٤)</sup>  
فَقَدْ يُصَرِّفُ مِنْ أَعْيُنِهَا تَصَارِيفَ الْقَدِيرِ  
(فَتَحِي) وَهَلْ لِي إِنْ سَأَلْتُ \* سَتُ عَنِ الْمُصِيبَةِ مِنْ مُجِيرِ؟<sup>(٥)</sup>  
وَيَلَاهُ هَلْ جَزَتْ الْحُدُودُ \* دَ وَأَنْتِ مُحْتَرقُ السُّتُورِ؟<sup>(٦)</sup>

(١) نهلت : شربت . (٢) أخت الكواكب ، يخاطب الطائرة .

(٣) مريض الأسد : موضع دبوته ، أى بروكه . والمصور : الذى يهصر فريسته ، أى يكسرها .

(٤) الصبا : ريح الشمال . والدبور : الريح التى تعابها . (٥) الحير : الحبيب .

(٦) جزت الحدود ... الخ . يقول : هل جاوزت الحدود التى تفصل بين العالمين ، طام السماء وعالم

لأرض ، واخترقت الحجب التى بينهما ؟

عَلَى أَفَى بَعْضَ دَيْنِي \* إِنْ كَانَ ذَلِكَ يُنْفِي  
 يَا مَنْ ضَرَبْتَ بِسَهْمٍ \* فِي كُلِّ عِلْمٍ وَفَنٍّ  
 بَنَيْتَ لِلشَّعْرِ فِينَا \* وَالنَّثْرِ أَعْظَمَ رُكْنٍ  
 وَمَا خُلِقْتَ لَعَمْرِي \* فِي الشَّرْقِ إِلَّا لَتَبْنِي  
 فَكُلُّ رَبِّ يَسْرَاعٍ \* فِي مِصْرٍ خَرَّجُ (حَفْنِي)  
 إِنْ قَالَ شِعْرًا فَرَّاحٌ \* تُدَارُ فِي يَوْمٍ دَجْنٍ<sup>(١)</sup>  
 أَوْ قَالَ نَثْرًا فَرَوْحٌ \* يَمْتَازُنَا غِبَّ مُزِينٍ<sup>(٢)</sup>  
 فَإِنَّ بَدَأْتَ بِقَوْلٍ \* مِنْهُ فَبِالْكَأْسِ تَنْ  
 وَطُرْ إِلَى اللَّهِوِ وَأَرْغَبْ \* عَنْ حِكْمَةِ الْمُنَانِي<sup>(٣)</sup>  
 فَالْعَيْشُ فِي يَدَيْ فِكْرٍ \* تُجَلَّى وَفِي يَدَيْ دَنْ  
 وَإِنْ طَلَبْتَ مَزِيدًا \* فَنِي مُنَاجَاةٍ خِلْدَنٍ  
 لَوْلَا الْحَيَاءُ وَلَوْلَا \* دَيْنِي وَعَقْلِي وَسِنِّي  
 لَقُمْتُ فِي يَوْمٍ (حَفْنِي) \* أَدْعُو لِسَكْرَةٍ وَدَيْنِي<sup>(٤)</sup>

(١) الراح : الخمر . والدجن : ظل النسيم في اليوم المطير . وقديما مدح الشعراء الشرب واللهوفيه .

(٢) الروح : الريح . والمزن : المطر ، وأنق ما يكون النسيم قب مطر .

(٣) بنت الفكر : نتاج القرائح والأفكار . وبنت الدن : الخمر . والدن : وعاء كبير لها .

(٤) سكرة بنى ، مثل مصرى يضرب في كثرة الشرب والإفراط في السكر .

- (١) وَلَا أَقُولُ (لِخَفْنِي) \* مَا قِيلَ قَدَمًا (لَمَعْنِي)  
 (٢) لَا تَلَسْ عَيْشًا تَوَلَّى \* مَا بَيْنَ شَرْحٍ وَمَتْنٍ  
 وَلِيَّ شَبَابِكَ فِيهِ \* مَا بَيْنَ مَدٍّ وَغَرٍّ  
 (٣) وَذُقْتَ مِنْ «جَاءَ زَيْدٌ» \* وَمِنْ سُورِجِ (السُّمِّي)  
 (٤) وَمِنْ حَوَائِشِ الْحَوَائِشِ \* عَلَى مُتُونِ (ابْنِ جَنِّي)  
 (٥) مَا لَمْ تُذِقْكَ اللَّيَالِي \* قَلْبَنَ ظَهَرَ الْمَجَنِّ  
 (٦) أَيَّامَ (سُلْطَانُ) يَلْهُو \* (بِمَشْهُ) وَيُغْنِي

(١) يشير بهذا البيت الى ما ورد من أن شاعرا أراد أن يجزّب حلم معن بن زائدة الشيباني ويستثير حفيظته ، فهجاه بقصيدة ، منها :

أذكر إذ لحظك جلد شاة \* وإذ فعلاك من جلد البعير

(٢) يريد بهذا البيت وما بعده من الأبيات تذكير خفي بمهده في الأزهر وما لاقاه من شظف العيش فيه أيام كان طالبا به مع زميله المرحوم سلطان محمد بك .

(٣) السُمِّي ، هو أبو العباس تق الدين أحمد بن محمد بن محمد بن حسن التميمي الداري الحنفي من علماء القرن التاسع ، ولد بالاسكندرية سنة ٨٠١ هـ وتوفي في شهر ذي الحجة سنة ٨٧٢ هـ .

(٤) ابن جَنِّي ، هو أبو الفتح عثمان بن جني الموصل ، إمام من أئمة النحو معروف ، ولد قبل سنة ٣٣٠ هـ وتوفي في صفر سنة ٣٩٢ هـ .

(٥) «ما» : مفعول لقوله قيل : «وذقت» . والمجن : الترس . وقلبن له ظهر المجن : أي تقيرن عليه وتكرن له ، وهو مثل يضرب لمن كان مع صاحبه على مودة ثم يتحول عنها .

(٦) يريد بسلطان : المرحوم سلطان محمد بك زميل خفي بك ، وكان مجاورا معه في الأزهر ، وتخرج في دارالعلوم ، ثم كان أستاذا بها وبالجامعة المصرية القديمة أيضا .

يَقْرَعُ النِّجَمَ سَائِلًا \* ثُمَّ يَرْتَدُّ إِلَى الْأَرْضِ بَاحِثًا عَنْ جَوَابِ  
 أَعْجَزَتْهُ مِنْ قُدْرَةِ اللَّهِ أَسْبَابُ \* بُطَلُواهَا مُسَبِّبُ الْأَسْبَابِ  
 وَقَمَّتْ دُونَهَا الْمُقُولُ حَيَارَى \* وَأَتَنَّفَى هَبْرِيهَا وَهُوَ كَأَبَى<sup>(١)</sup>  
 لَمْ يَكُنْ مُلْعِدًا وَلَكِنْ تَصَدَّى \* لَشُؤُونِ الْمُهْمَنِ الْوَهَابِ  
 رَامَ إِدْرَاكَ كُنْهِ مَا أَعْجَزَ النَّاسُ \* سَقَدِيمًا فَلَمْ يَفُزْ بِالطَّلَابِ  
 لَهُ شَيْبِلِي قَدْ أَكْثَرَ النَّاسُ فِيكَ أَلْ \* مَقُولٌ حَتَّى تَفَنَّنُوا فِي عِتَابِي  
 قِيلَ : تَرَى ذَاكَ الَّذِي يُنْكِرُ النَّوْءَ \* رَوَلَا يَهْتَدِي بِهِذِي الْكِتَابِ؟  
 قُلْتُ : كُتُّوْا فَإِنَّمَا قُتُّ أَرَى \* مِنْهُ خِلَافٌ أَمْسَى طَوِيلَ الْغِيَابِ  
 أَنَا وَاللَّهِ لَا أَحَابِيهِ فِي الْقَوَى \* لِي فَقَدْ كَانَ صَاحِبِي لَا يُحَابِي  
 أَنَا أَرَى شِمَالًا مِنْهُ مِنْدِي \* كُنَّ أَحْلَى مِنَ الشَّهَادِ الْمَذَابِ<sup>(٢)</sup>  
 كَانَ حُرَّ الْأَرَاءِ لَا يَعْرِفُ الْخَلَّةَ \* لَوْلَا يَسْتَيْحُ غَيْبَ الصُّعَابِ<sup>(٣)</sup>  
 مُفْضِلًا مُحْسِنًا عَلَى الْعُسْرِ وَالْيُسْرِ \* يَرِجْمَعُ الْفُؤَادَ رَحْبَ الْجَنَابِ<sup>(٤)</sup>  
 مَا شَأْنُ مَا حَاشَ لَا يُبْلِقُ عَلَى الْبُشَامِ \* وَلَمْ يَلْنِ لِلصُّعَابِ<sup>(٥)</sup>  
 كَانَ فِي الْوُدِّ مَوْضِعَ الثَّقَةِ الْعُكْبُ \* سَرَى وَفِي الْعِلْمِ مَوْضِعَ الْإِعْجَابِ

(١) الهبري : المقدام . والكأبي : المائر المتكبر على وجهه .

(٢) الشهاد والشهد ، كلاهما بمعنى واحد . (٣) الخلل : الخلداع . (٤) المفضل :

المنعم . وجميع الفؤاد ، أى مجتمعه لا يفرق قلبه التواب . (٥) يقال : فلان لا يلبق درهما

لنصفائه ، أى لا يمسكه .

نِكَبَ الطَّبُّ فِيهِ يَوْمَ تَوَلَّى \* وَأَصِيَّتْ رَوَائِعُ الْآدَابِ  
 (١) وَخَلَا ذَلِكَ النَّيْدُ مِنَ الْأَذَى \* سِيسَ وَقَدْ كَانَ مَرْتَعِ الْكُتُبِ  
 (٢) وَبَكَتْ فَقْدَهُ الشَّامُ وَنَاعَتْ \* مَوْقَ مَا نَابَهَا بِهَذَا الْمَصَابِ  
 (٣) كُلُّ يَوْمٍ يُهْدِ رُكْنٌ مِنَ الشَّأْ \* مِ، لَقَدْ آذَنْتُ إِذَا بِالْخِرَابِ  
 (٤) فَهِيَ (بِالْيَازِجِيِّ) وَ(جُرْجِيِّ) وَ(شَبِيلِي) \* فُجِعَتْ بِالثَّلَاثَةِ الْأَقْطَابِ  
 فَعَلَى الرَّاحِلِ الْكَرِيمِ سَلَامٌ \* كَلَّمَا غَيَبَ الثَّرَى لَيْثَ ظَابِ

### (٥) رثاء جورجي زيدان

سنة ١٩١٤

(٦) دَمَانِي رِفَاقِي وَالْقَوَائِي مَرِيضَةٌ \* وَقَدْ عَقَدْتُ هُوجُ الْخُطُوبِ لِسَانِي  
 بَحْثْتُ وَبِي مَا يَعْلَمُ اللَّهُ مِنْ أَمْسَى \* وَمِنْ كَيْدٍ قَدْ شَفَنِي وَبَرَانِي

- (١) الندي : مجتمع القوم . (٢) ناء بالجلل : نهض به مع جهد ومشقة وتناقل :  
 (٣) آذنت : أعلت . (٤) يريد الشيخ ابراهيم اليازجي الشاعر اللبناني المعروف . (انظر  
 التعريف به في الحاشية رقم ٦ من صفحة ١٨٤ من هذا الجزء) . وجرجي ، هو جورجي زيدان (وسمّي  
 التعريف به في الحاشية الآتية بعدها) . (٥) ولد جورجي زيدان في بيروت عاصمة لبنان  
 في سنة ١٨٦١ م ، وتلقى بعض العلوم في مدارسها الابتدائية ، ثم ترك التعليم وهو لم يبلغ الثانية عشرة من  
 عمره ، فبرأه من ميله الى العلم والأدب جعله لا يدع فرصة يستفيد منها إلا انتهزها ، إما بمطالعة ما تصل اليه يده  
 من الكتب ، وإما بتقربه من رجال العلم حتى صار من أعلام التاريخ والأدب المشهورين ؛ وهو منشئ مجلة  
 الهلال المعروفة . وكانت وفاته في أغسطس سنة ١٩١٤ م ، وتأليفه كثيرة ، منها : كتاب (تاريخ مصر الحديث) ،  
 و(تاريخ التمدن الإسلامي) ، و(تاريخ الماسونية) ، وغيرها من الكتب . (٦) مرض القوائى :  
 نكابة عن قلة موافقاتها لإياه وعصيانها عند ولادته لها . وشبه الخطوب والمصائب في تورأنها وتقلعها واشتداد  
 وقعها بالرياح الموحج ، وهي التي لا تستوي في هبوبها وتقلع الخيام ؛ الواحدة هوجاء .

لقد جَمَعْتَ خِلَالَ \* تَضَمَّنْتَ كُلَّ حُسْنِ  
 مُفْتَشَا وَفَقِيهَا \* وَقَاضِيَا وَابْنَ فَرْنِ<sup>(١)</sup>  
 إِنَّ (المَعَارِفَ) فَازَتْ \* بِمُنْيَةِ الْمُتَمَنَّى  
 بِحِشْمَتِ (وَعَلَى \* أَبِي الْفُتُوحِ) وَ(حَفْنِي)<sup>(٢)</sup>

### اعتذار إلى أحمد شوقي بك

كتب به إليه حينما أقيم حفل زواجه كريمته السيدة أمينة هانم بحامد العللايل بك  
 في كرسى ابن هانى ولم يحضره حافظ لمرض ألم به  
 [نشرت في ١٥ يناير سنة ١٩١٣ م]

يَا سَيِّدِي وَإِلْمَايِي \* وَيَا أَدِيبَ الزَّمَانِ  
 قَدْ عَاقَبَنِي سُوءُ حَقْلِي \* عَنْ حَفْلَةِ الْمَهْرَجَانِ<sup>(٣)</sup>  
 وَكُنْتُ أَوَّلَ سَاجٍ \* إِلَى رِحَابِ (ابْنِ هَانِي)  
 لَكِنْ مَرِضْتُ لَتَحْيِي \* فِي يَوْمِ ذَاكَ الْقِرَانِ

(١) ابن فرن: كلمة شائعة الاستعمال بوصف بها الظرفاء وأصحاب النكت الطريفة  
 والفكاهات الرقيقة .

(٢) يريد بحشمت : أحمد حشمت باشا ناظر المعارف إذ ذاك . وعلى أبو الفتوح باشا وكيلها .

(٣) يريد بابن هانى : أحمد شوقي بك ، وكان يكنى بهذه الكنية تشبهاً بأبي نواس الحسن بن هانى  
 الحكيم الشاعر العباسي المعروف ، لما بين الشاعرين من الشبه في الاتصال بالملك ومخالطتهم ، والاتحاد  
 في بعض أغراض شعرهما .



وقد كفاني عقاباً \* ما كان من جرمانى  
 حرمت رؤية (شوقى) \* ولتم تلك البنان  
 فاصفح فانت خليق \* بالصفح عن كل جاني  
 وعش لعرش المعاني \* ودُم لتاج البيان  
 إن فاتني أب أوفى \* بالأمس حق الثاني  
 فأقبله منى قضاء \* وكن كيريم الجنان<sup>(١)</sup>  
 والله يقبل من الصلاة بعد الأوان

### دعابة

رزق الشيخ أمين تقي الدين الأديب السوري بمولود سماه حافظاً  
 وقال فيه :

لي ولد سميت به حافظاً \* تيمناً بحافظ الشاعر<sup>(٢)</sup>  
 [ نشرت في ١٥ يولييه سنة ١٩١٣ م ]

فقال حافظ :

كحافظ إبراهيم لكنه \* أجمل خلقاً منه في الظاهر  
 فلعنّه الله على (حافظ) \* إن لم يكن بالشاعر الماهر<sup>(٣)</sup>  
 لعل أرض الشام ترضى به \* على بلاد الأدب الزاهر

(١) الجنان : القلب . (٢) لم يتون لسم حافظ لضرورة الوزن .

(٣) يريد « بلاد الأدب » : مصر .

- (١) وَكُنَّا إِذَا جَاءَتْ عَلَى الطَّرِيسِ جَوْلَةً \* تَمَّائِلَ إِعْجَابًا بِهَا الْبُلْدَانُ  
(٢) أَشَادَتْ بِذِكْرِ الرَّاشِدِينَ كَأَنَّمَا \* قَتَى (الْقُدْسِ) مِمَّا يُنْبِتُ الْحَرَمَانُ  
(٣) سَأَلْتُ حُمَاةَ النَّشْرِ مَدَّ خِلَالِهِ \* هَلَالِي بِمَا أَعْيَا الْقَرِيضَ يَسَدَانُ

### رثاء إبراهيم حسن باشا ومحمد شكرى باشا

- أنشدها في الحفل الذى أقيم لتأبينهما في مدرسة القصر العيني في ٢٣ فبراير سنة ١٩١٧ م  
(٥) لَا مَرَحِبًا بِكَ أَيُّهَا الْعَامُّ \* أَمْ يُرْعَعِ عِنْدَكَ لِلْأَسَاةِ ذِمَامُ  
فِي مُسْتَهْلَكِ رُغْتِنَا بِمَاتَمٍ \* لِلنَّافِعِينَ مِنَ الرِّجَالِ تُقَامُ  
عَلَمَانٍ مِنْ أَعْلَامِ (مِصْرَ) طَوَاهِمَا \* فِيكَ الرَّدَى فَبِكُنْهُمَا (الْأَهْرَامُ)  
غَيِّبَتْ (شُكْرَى) وَهُوَ نَابُهُ عَصِيرُهُ \* وَأَصْبَحَتْ (إِبْرَاهِيمَ) وَهُوَ إِمَامُ

(١) البلدان : مصر والشام . (٢) أشاد بذكره : رفعه بالثناء عليه . ويريد «بالراشدين» : خلفاء الإسلام ، و«قتى القدس» : الفقيه . والحرمانيان : مكة والمدينة . يقول : إن الفقيه أثنى على الخلفاء الراشدين ورفع ذكركم في كتبه ، فكأنه من أهل الجواز مع أنه فلسطيني . (٣) تقول : مالى يد بهذا الأمر ، إذا عجزت عنه . وأعيا القريض ، أى أعجز الشعر .

(٤) الدكتور إبراهيم حسن باشا ، هو ابن حسن رفعت مدير إحدى مديريات مصر . ولد بالقاهرة في ٢٥ فبراير سنة ١٨٤٤ م ، وبعد أن أخذ حظه من تعلم الطب في مصر وأوربا تول بعض مناصب طبية كان آخرها رئاسة مدرسة الطب سنة ١٨٩٨ م ، وبعد إحاطته الى الماش كان يقضى الصيف في أوروبا والشتاء في مصر ، وقد حالت الحرب العظمى وهو في أوروبا دون عودته الى وطنه ، ففضى السنين الأخيرة بعيدا عنه إلى أن توفي في ٤ يناير سنة ١٩١٧ م . وأما الدكتور محمد شكرى باشا فقد كان طبيباً خاصاً بأمراض النساء ، وله في هذا الفرع من الطب شهرة واسعة ، وتولى تدريسه في مدرسة الطب . وكانت ولادته في نحو سنة ١٨٥٢ م ، ووفاته في مستهل سنة ١٩١٧ م . (٥) الأساة : الأطباء . (الواحد آس (كقاض) .

<sup>(١)</sup> خَدَمَا رُبُوعَ النَّيْلِ فِي عَهْدَيْهِمَا \* وَالطَّبُّ نَبْتُ لَمْ يُحْدِه عَمَامُ  
 وَالنَّاسُ بِالْقَرْبَى فِي تَطْيِيبِهِ \* وَلِعُوا عَلَى بُعْدِ الْمَزَارِ وَهَامُوا  
 حَتَّى أَنْبَرَى (شُكْرَى) فَأَثْبَتَ سَبْقَهُ \* أَتَى أَبْنَ (مِصْرَ) مُجَرَّبٌ مِقْدَامُ  
 وَأَقَامَ (إِبْرَاهِيمُ) أَبْلَغَ حُجَّةٍ \* أَتَى الْعَرِينَ يَحُلُّهُ ضَرْغَامُ <sup>(٢)</sup>  
 وَتَرَسَّسَ الْمُتَعَلِّمُونَ خُطَاهُمَا \* فَانْشَقَّ مِنْ عَلَمَيْهِمَا أَعْلَامُ <sup>(٣)</sup>  
 قَدْ أَقْسَمُوا لِلطَّبِّ أَنْ يَسْمُوا بِهِ \* فَوْقَ السَّمَاءِ فَبَرَّتِ الْأَقْسَامُ <sup>(٤)</sup>  
 وَغَدَتْ رُبُوعُ الطَّبِّ تَحْكِي جَنَّةٍ \* فِيهَا (لُبْقِرَاطُ) الْحَكِيمِ مَقَامُ  
 وَرَأَى عَلِيلُ النَّيْلِ أَنَّ أَسَاتَهُ \* بَدَّوْا الْأُسَاةَ فَلَمْ يَرَعَهُ سَقَامُ <sup>(٥)</sup>  
 يَا (مِصْرُ) حَسْبُكَ مَا بَلَّغْتَ مِنَ الْمُنَى \* صَدَقَ الرَّجَاءُ وَصَحَّتِ الْأَحْلَامُ  
 وَمَشَى بَنُوكَ كَمَا اسْتَهَيْتَ إِلَى الْعَلَا \* وَعَلَى الْوَلَاءِ - كَمَا عَلِمْتَ - أَقَامُوا  
 وَمَدَدَتْ صَوْتِكَ بَعْدَ طُولِ خُفُوتِهِ \* فَدَعَا بِعَاقِبَةِ لِكَ الْإِسْلَامِ  
 وَرَفَعَتْ رَأْسِكَ عِنْدَ مُفْتَخِرِ النَّهْيِ \* بَيْنَ الْمَمَالِكِ حَيْثُ تُنْحَى الْهَامُ <sup>(٦)</sup>  
 كَمْ فِيكَ جَرَّاحٌ كَأَنَّ يَمِينَهُ \* عِنْدَ الْجِرَاحَةِ بَلَسَ وَسَلَامُ <sup>(٧)</sup>

(١) جاده النعام : أمطره . (٢) العرين : مأوى الأسد . والضَرْغَامُ : الأسد .  
 (٣) فانشق من عليهما أعلام ، أى تخرج عليهما في الطب أمثالهما في النبوغ . (٤) السماك : اسم  
 لكوكتين تقدم الكلام عليهما في حواشي هذا الديوان . (٥) بدوا الأساة : غلبهم وفاقهم  
 في الطلب . (٦) الهام : الربوس . وإجناء الهام : تخاية عن التصاغر والانكسار والتسليم للنعم .  
 (٧) يلاحظ أن الأربح في قوله « جراح » النصب ، للفصل بينه وبين « كم » بالجار والمجرور ،  
 ولكن الشاعر جرى على مذهب بعض النحويين في تمييز « كم » مع الفصل ، ومنه قول الشاعر :  
 \* كَمْ يَجُودُ مَقْرُوفٌ نَالَ الْفَنَى \*  
 والبلم : دواء تفضله به الجراح .

وَفُكَاهَاتٍ عِذَابٌ \* تَمَنَّاها النُّفُوسُ  
 قَدْ جَفَوْتَ الشَّعْرَ حَتَّى \* حَدَّثْتَ عَنْكَ الطُّرُوسُ  
 وَهَجَرْتَ النَّاسَ حَتَّى \* سَاءَلُوا أَيْنَ الْأَيْنِسُ؟

فأجابه حافظ على البديهة أيضا :

<sup>(١)</sup> أَنَا فِي الْحِيزَةِ نَاوٍ \* لَيْسَ لِي فِيهَا أَيْنِسُ  
 أَنْكَرَ الْأَنْسَ مَكَانِي \* وَنَأَى عَنِّي الْجَالِسُ  
 لَيْسَ يَدْرِي مَنْ رَأَى نِي \* أَطْلَيْتُ أَمْ حَيْسُ

## دعابة كتب بها إلى السيد محمد البيلالوى نقيب الأشراف

[لما ولد نقابة الأشراف في سنة ١٩٢٠ م]

<sup>(٢)</sup> قُلْ لِلنَّقِيبِ لَقَدْ زُرْنَا فِضِيلَتَهُ \* فَذَادَنَا عَنْهُ حُرَاسٌ وَحُجَابُ  
<sup>(٣)</sup> قَدْ كَانَ بِأَبْكَ مَفْتُوحًا لِقَاصِدِهِ \* وَالْيَوْمَ أَوْصَدَ دُونَ الْقَاصِدِ الْبَابُ  
<sup>(٤)</sup> هَلَّا ذَكَّرْتَ (بِدَارِ الْكُتُبِ) مُحِبَّتَنَا \* إِذْ نَحْنُ رَغَمَ صُرُوفِ الدَّهْرِ أَحْبَابُ  
<sup>(٥)</sup> لَوْ أَنَّي جِئْتُ (لِلْبَابِ) لَا تُكْرِمَنِي \* وَكَانَ يُكْرِمُنِي لَوْ جِئْتُهُ (الْبَابُ)

(١) النಾಯى : المقيم . (٢) ذادنا : متعنا . (٣) أوصد الباب : أغلقه .

(٤) صروف الدهر : نوائبه ؛ يشير إلى أن السيد محمد البيلالوى كان هو والشاعر يعملان معا

في دار الكتب المصرية . (٥) يريد «بالباب» : رأس الطائفة المعروفة بالبابية ، وهم فرقة من

فلاة الشيعة ، رسمى باباء ، لأنهم يعدونه باب المهدي ، أى نائبه .

(١) لَا تَحْتَشِ جَائِزَةً قَدْ جِئْتُ أَطْلُبُهَا \* إِنِّي شَرِيفٌ وَلِلْأَشْرَافِ أَحْسَابُ  
(٢) فَاهْتَابًا بَمَا نِلْتَ مِنْ فَضْلٍ وَإِنْ قُطِعَتْ \* بَيْنِي وَبَيْنَكَ بَعْدَ الْيَوْمِ أَسْبَابُ

### استئذان الرئيس

بيتان أرتجلهما في الاستئذان على المغفور له سعد زغلول باشا

[نشر في ٢٥ نوفمبر سنة ١٩٢٤ م]

قُلْ لِلرَّئِيسِ أَدَامَ اللَّهُ دَوْلَتَهُ \* بَأَنَّ شَاعِرَهُ بِالْبَابِ مُتَظَرُّ  
إِنْ شَاءَ حَدَّثَهُ أَوْ شَاءَ أَطْرَبَهُ \* بِكُلِّ نَادِرَةٍ تُجَلَّى بِهَا الْفِكْرُ

### دعابة

قالها في الدكتور محبوب ثابت سنة ١٩٢٧ م ، وكان كلاهما في ضيافة  
المرحوم سعد زغلول باشا في مسجد وصيف ، وكان الدكتور — فيما قالوا —  
مشغولا بأمورين إذ ذاك : وزارة يتولاها ، وفنائة غنية من بيت عريق يتزوجها  
والى هذا يشير الشاعر في هذه القصيدة :

(٣) يُرْغَى وَيُزِيدُ بِالْقَافَاتِ تَحْسِبُهَا \* قَصَفَ الْمَدَافِعِ فِي أَفْقِ الْبَسَاتِينِ  
(٤) مِنْ كُلِّ قَافٍ كَأَنَّ اللَّهَ صَوَّرَهَا \* مِنْ تَمَارِجِ النَّارِ تَصْوِيرَ الشَّيَاطِينِ

(١) يشير بقوله : « إني شريف » ؛ إلى الحكم الشرعي المعروف من أن الصدقة لا تجوز على  
الأشراف . (٢) يريد بالأسباب : روابط المودة . (٣) يشير بهذا البيت إلى كثرة ورود  
حرف القاف في حديث الدكتور محبوب ثابت وحرصه على التعلق بها . ويريد بالشرط الثاني منه أن هذه  
القافات الثقيلة الوقع على الأذن في وسط كلماته الرقيقة أشبه بأصوات المدافع المردة في البساتين الفناء .  
(٤) المارح : النار التي لا دخان لها .

(١) وَلَمْ تَقْصُصْ لَهُ التَّسْعُونَ عَزْمًا \* وَلَا صَدَّتهُ مَنْ دَرَكِ الطَّلَابِ  
وَمَا غَالَتْ قَرِيحَتَهُ اللَّيَالِي \* وَلَا خَانَتْهُ ذَاكِرَةُ الشَّبابِ  
أَشْيَخَ الْمُسْلِمِينَ نَأَيْتَ عَنَّا \* عَظِيمَ الْأَجْرِ مَوْفُورَ الثَّوَابِ  
لَقَدْ سَبَقَتْ لَكَ الْحُسْنَى فَطُوبَى \* لِمَوْقِفِ شَيْخِنَا يَوْمَ الْحِسَابِ  
إِذَا أُلْقِيَ السُّؤَالُ عَلَيْكَ مُلْقٍ \* تَصَدَّى عَنْكَ بِرُّكَ لِلْجَوَابِ  
وَنَادَى الْعَدْلُ وَالْإِحْسَانُ إِنَّا \* نُرْكَضِي مَا يَقُولُ وَلَا نُحَابِي  
قِفُوا يَا أَيُّهَا الْعُلَمَاءُ وَأَبْكُوا \* وَرَوْوَا لِحَدِّهِ قَبْلَ الْحِسَابِ  
فَهَذَا يَوْمُنَا وَلَنَحْنُ أَوْلَى \* بِبَذْلِ الدَّمْعِ مِنْ ذَاتِ الْخَضَابِ  
عَلَيْكَ تَحِيَّةُ الْإِسْلَامِ وَقَفَّا \* وَأَغْلِيهِ إِلَى يَوْمِ الْمَآبِ

### رثاء المغفور له السلطان حسين كامل<sup>(٥)</sup>

[نشرت في أول نوفمبر سنة ١٩١٧ م]

دُكَّ مَا بَيْنَ صَخْرَةٍ وَعَيْشٍ \* شَاخٍ مِنْ صُرُوجِ (آلِ عَلِيٍّ)<sup>(٦)</sup>  
وَهَوَى عَنْ سَمَاوَةِ الْعَرْشِ مَلَكٌ \* لَمْ تُمَتِّعْ بِعَهْدِهِ الذَّهَبِيُّ<sup>(٧)</sup>

- (١) درك الطلاب : إدراك الطلب والحاجة . (٢) يريد « بالملق » : الملك الذي يتولى حساب الميت على ما عمل . (٣) كان الفقيد معروفا بالإحسان إلى الفقراء ، وكان لهم من مرتبه قدر معلوم كل شهر . (٤) ذات الخضاب : المرأة . (٥) انظر الحاشية رقم ٧ من صفحة ٦٧ من الجزء الأول . (٦) دك : هدم ، وآل علي ، أي آل محمد على جد الأسرة المالكة . (٧) يريد « بساوة العرش » : أعلاه . والملك (يسكون اللام) ، لغة في الملك (بكرها) .

قد تَسَاءَلْتُ يَوْمَ مَاتَ (حُسَيْنٌ) \* أَفَقَدْنَا بِفَقْدِهِ كُلَّ شَيْءٍ؟  
 أَمْ تَرَى يُسْعِدُ الْكِفَانَةَ بَارِدٍ \* لَهَا وَيَقْضِي لَهَا بِلُطْفٍ خَفِي؟  
 لَمْ تَكَدْ تُذَرِّكُ النَفْسُ مُرَادًا \* فِي زَمَانِ الْمَتَوَجِّ الْعَلَوِي<sup>(١)</sup>  
 لَمْ تَكْذَبْ تَبْلُغِ الْبِلَادُ مِنْهَا \* تَحْتَ أَفْيَاءِ عَدْلِهِ الْكِسْرَوِي<sup>(٢)</sup>  
 لَمْ يَكْذَبْ يَنْعَمُ الْفَقِيرُ بِعَيْشٍ \* مِنْ نَدَاهُ وَفَيْضِهِ الْحَاتِمِي<sup>(٣)</sup>  
 حَجَبَ الْمَوْتُ مَطْلَعَ الْجُودِ يَا (مُصْ) \* بِجُودِي لَهُ بَلَمَعٌ سَخِي<sup>(٤)</sup>  
 وَمَضَى وَاهِبُ الْأُلُوفِ فَوَلَّتْ \* يَوْمَ وَلَّى بَشَاشَةُ الْأَرْيَمِي<sup>(٥)</sup>  
 وَقَضَى كَافِلُ الْيَتَامَى فَوَيْلٌ \* لِلْيَتَامَى مِنَ الزَّمَانِ الْعَنِي<sup>(٦)</sup>  
 كَمْ تَمَنَّى لَوْ عَاشَ حَتَّى يَرَانَا \* أُمَّةٌ ذَاتَ مَنَعَةٍ وَرُقَى  
 غَالَهُ الضَّعْفُ حِينَ شَمَّرَ لِلْإِصْرِ \* لِإِلَاحٍ فِي مُلْكِهِ بَعْزُومٌ فَتِي  
 حَبَسَ الْخَطْبُ فِيكَ أَلْسِنَةَ الْقَوَى \* لِوَأَعْيَا قَرِيحَةَ الْعَبْقَرَى<sup>(٥)</sup>  
 وَإِذَا جَلَّتْ أَلْخَطُوبُ وَطَمَّتْ \* أَعْجَزَتْ فِي الْقَرِيصِ طَوَقُ الرُّوَى<sup>(٦)</sup>  
 إِنَّ شَرَّ الْمَصَابِ مَا أَطْلَقَ الدَّمَ \* عَ وَرَاعَ الْمُفَوِّهِينَ رِيسِي

(١) الأفياء : الظلال . وكسرى : نسبة الى كسرى من ملوك الفرس ، وكان يقال له : الملك العادل .

(٢) الحاتمي : نسبة الى حاتم الطائي المعروف بالجلود . والقيض : المطاء .

(٣) الأريمي : الواسع الخلق الذي يرتاح للعروف .

(٤) العني : الظالم المتعبر .

(٥) الطوق : الطاقة والجهد . وكنى بالروى عن الشعر ، كما يكنى منه بالقافية أيضا .

(٦) المفوه : المنطق . والي : عدم القدرة على الكلام .

(١) مَعْنَى أَلَدَ مِنَ السَّمَاءِ \* تَهَ بِالْعَدُوِّ الْمُذِيرِ  
 (٢) أَوْ مِنْ عِتَابٍ بَيْنَ نَحْوِ \* بُوبٍ وَحِبِّ مُعْذِرِ  
 (٣) أَوْ فِتْرَةٍ أَضَاعَهَا أَلْ \* قَامِرٌ عِنْدَ الْمَيْسِرِ  
 أَوْ مَجْلِسٍ لِلتَّمْرِ مَعْدٍ \* نُقُودٍ بَيِّنُومٍ مُمِطِرِ  
 (٤) يَسْعُونَ بَيْتًا شِدَّتْهَا \* فَوْقَ سِنَانِ السَّهْرِ  
 (٥) وَالسَّهْرِ قَلَمٌ \* فِي كَفِّ لَيْثٍ قَسُورِ  
 أَفَقَى الْقَوَائِي كَيْفَ أَذْ \* مَتَ؟ فَقَدْ أَطْلَتَ تَحْسِيرِي؟  
 أُرَى أَرَاكَ أَمْ أَلْقَا \* يُكُونُ يَوْمَ الْحَشِيرِ  
 ... \* ...  
 (٧) مَا كَانَ ظَنِّي أَنْ تَعِيدَ \* شَأْنِ أَيْ لَيْسَ الْمَكْسِرِ  
 وَلَقَدْ قُذِفَتْ إِلَى الْحَجِيدِ \* سِيمَ وَبَشَى عَقْبِي الْمُنْكَرِ  
 (٨) تَاللَّهِ لَوْ أَصْبَحْتَ (أَفْ) \* لِمَلَطُونِ تِلْكَ الْأَعْصِرِ

- (١) المدبر: المنهزم . (٢) الحب (بالكسر): المحبوب . والمعذر: المتصف العادل .  
 ويجوز أن يراد به معنى المتصرف فيما يرضى محبوبه . (٣) يشبه لذة معانيه بلحظة اللعب  
 في الميسر . والقامر: المقامر . (٤) السهري: الریح الصلب . أو هوسه إلى سهر زوج  
 رديئة اللذين كانا يصفقان الرماح؛ أو إلى قرية في الحبشة . ومعنى (شادها فوق سنان السهري) أنه  
 أنشأها بقله الجبار . (٥) القسور: اسم من أسماء الأسد، سمى بذلك لطلبه وقهره .  
 (٦) هنا تضرب من ذكر أبيات اقتضاها مقام المداحية بين حديقين حميين لا يصح نشرها .  
 (٧) التيم المكسر: الذي يظهر لومه بعد الاختبار . وأصله من العود الذي يظهر ضعفه حين يكسر .  
 (٨) أفلطون: فيلسوف يوناني معروف؛ ولد في سنة ٤٢٧ ق م، وكانت وفاته في سنة ٣٤٧ ق م.



وَفَذًا (ابْقِرَاط) يَبَا \* يَكْ كَالْعَدِيمِ الْمُعِيرِ  
 (١)  
 وَبَرَعَتْ (جَالِينُوس) أَوْ \* (لُقْمَان) يَنْفُ الْحُضِيرِ  
 مَا كُنْتَ إِلَّا نَافِةً أَلْ \* آدَابٍ عِنْدَ الْمُعْشَرِ  
 (٢)  
 غُفِرَانَكَ اللَّهُمَّ لِمَنْ \* مِنْ ظُلُمَاتِهِ بَرَى  
 (٣)  
 سَوِيَّتِهِ كَالْكُرْكَدَنْ \* وَجَاءَنَا كَالْأَخْدَرِ  
 (٤)  
 وَجْهٌ وَلَا وَجْهٌ الْخَطُور \* يَبْ وَقَامَةً لَمْ تُشْبِرِ  
 (٥)  
 وَمِنْ الْعَجَائِبِ أَنْ يَشْ \* لَلْ لِسَانِهِ لَمْ يُبْتَرِ  
 (٦)  
 كَمْ بَاتَ يَلْتَحِمُ الْعُرُو \* ضَ وَجَاءَ بِالْأَمْرِ الْفَرَى  
 (٧)  
 فَافْعَلْ بِهِ اللَّهُمَّ كَالْ \* حُرُودٍ فَهُوَ بِهَا حَرَى  
 (٨)  
 وَأَنْزِلْ عَلَيْهِ السُّعْطَ إِنْ \* أَمْسَى وَلَمْ يَسْتَغْفِرِ

(١) الحضر : جمع حاضر . (٢) برى : برى .

(٣) سَوِيَّتِهِ : خلقته . والكُرْكَدَنْ : حيوان في جنَّة القيل خلقته تكلفة الثور إلا أنه أعظم منه ذو حافر ، وعلى رأسه قرن واحد ، وهو يتشديد الدال وتخفيف النون ، ويجبه كما هتا مشدد النون من لغة العامة ، وكذلك ورد في شعر المتنبي . والأخدرى : حمار الوحش .

(٤) لم تشبر : لم تقس بالشبر لشدة قصرها .

(٥) يَبْتَر : يقطع . (٦) يلتحم العروض ، أى ينال من أعراض الناس . والمعروف في هذا «لم» و «ألم» ؛ يقال : لم فلان فلانا من باب نصر ، إذا أضرب به وقاله بمكره ؛ وألحنى عرض فلان ، إذا أمكنى منه أشبته ، أى جعل عرضه لحنه للعائب . والفري (يتشديد الياء ونخفت للشر) : المصنوع المختلق (يفتح اللام) ، أو الأمر العظيم . (٧) الفروذ : جبار من القدماء كان في زمن نبي الله إبراهيم عليه السلام . وحرى (يتشديد الياء ونخفت للشر) : خليق وجدير . (٨) وأنزل ؛ أصله «وأنزل» بآثبات الهززة ، ووصلها لضرورة الوزن .

فهو الذى ابتدع الربا \* وأقام ركن الفجر  
وأقام دين عبادة الله \* يد ينار بين الأظهر  
ولقد عجبت لبخله \* ولكفه المستحجر<sup>(١)</sup>  
لا يصرف السحتوت إلا \* وهو غير مخير<sup>(٢)</sup>  
لو أن فى مكانه \* عيشا بغير تصور<sup>(٣)</sup>  
لاختار سد الفتحة \* ن وقال: يا جيب أحذر

### عتاب كتب به إلى محمد سليمان أباطة بك<sup>(٤)</sup>

طال الحديث عليكم أيها السمر \* ولاح للنوم فى أجفانكم أثر<sup>(٥)</sup>  
وذلك الليل قد ضاعت راحله \* فليس يرجى له من بعدها سفر<sup>(٦)</sup>  
هذى مضاجعكم يا قوم فالتقطوا \* طيب الكرى بعيون شابه السمر<sup>(٧)</sup>  
هل ينكر النوم جفن - لو أتيح له - \* إلا أنا ونجوم الليل والقمر؟  
أبيت أسأل نفسي كيف قاطعني \* هذا الصديق ومالى عنه مضطرب

- (١) السحتوت : الثى القليل ؛ واستعمل فى نوع من العملة قليل القيمة . (٢) التصور : التألم  
من شدة الجوع . (٣) يريد « بالفتحتين » مدخل الطام وخروجه . وأحذر ، أى أحذر الاتفاق .  
(٤) ذكر فى هامش ديوان حافظ المطبوع عند ذكر هذه القصيدة أنها كانت طويلة ففقد أكثر  
أبياتها ؛ وقد حاولنا العثور على بقيتها فلم نوفق . (٥) السمر : المتسامرون .  
(٦) الراحل : الركائب . يشبه الليل فى طوله بما فرقه راحله ، فهو لذلك مقيم غير متحول .  
(٧) التقطوا طيب الكرى ، أى تصيدوا للذئب النوم . وشابها : خالطها .

(١) فَا مُطَوَّقَةٌ قَدْ نَالَمَا شَرَكُ \* عِنْدَ الْغُرُوبِ إِلَيْهِ سَاقَهَا الْقَدَرُ  
 (٢) بَاتَتْ مُجَاهِدُهُمَا وَهِيَ آسَةٌ \* مِنَ النَّجَاةِ وَجَنَحَ اللَّيْلُ مُعْتَكِرُ  
 (٣) وَبَاتَ زُغْلُولُهَا فِي وَكْرِهَا فَرِيحًا \* مُرَوَّعًا لِرُجُوعِ الْأُمِّ يَنْتَظِرُ  
 (٤) يُحْفِزُ الْخَوْفُ أَحْشَاءَهُ وَتَزِجُّهُ \* إِذَا سَرَتْ نَسْمَةُ أَوْ سَوَسَ الشَّجَرُ  
 (٥) مَنَى بَأْسُوهَا حَالًا حِينَ قَاطَعَنِي \* هَذَا الصَّدِيقُ فَهَلَّا كَانَ يَذْكُرُ  
 يَابَنَ الْكِرَامِ أَتَنَسَى أَتَنَى رَجُلٌ \* لِيُظِلَّ جَاهِيكَ بَعْدَ اللَّهِ مُفْتَقِرُ  
 إِنِّي فَتَاكَ فَلَا تَقْطَعْ مُوَاصَلَتِي \* هَبْنِي جَنَيْتُ فَقُلْ لِي كَيْفَ أَعْتَدْتُ؟

## استعطاف

بعث به للأستاذ الإمام الشيخ محمد عبده

لَقَدْ رَيْتُ مُحْسُودًا عَلَيْكَ لِأَتَنَى \* فَتَاكَ ، وَهَلْ غَيْرُ الْمُنْعَمِ يُحْسَدُ؟  
 فَلَا تُبْلِغِ الْحُسَادَ مِنِّي شِمَاتَةً \* فَفِعْلُكَ مُحْسُودٌ وَأَنْتَ مُحَمَّدُ

(١) المطوقة : الحمامة ذات الذوق ؛ وهو لون يخالف لون سائرها يحيط بالعنق .

(٢) جنح الليل (بالكسر ويضم) : طائفة منه . واعتكر الظلام : اختلط .

(٣) زغلولها : فرسها الصغير .

(٤) يحفز أحشاه : يفرغها ويدفعها إلى الاضطراب . ويريد « بوسواس الشجر » : خفيفه .

(٥) أسوأ : خبر « ما » في قوله السابق : « فَا مُطَوَّقَةٌ » ... الخ . ويذكر : يتذكر .

وداع محمد المويلحي بك<sup>(١)</sup>

حين سفره إلى معرض باريس

(٢) يا كاتب الشرق يا خير من \* تملؤن الشرق مقاماته

(٣) سافر وعد يحفظك رب الورى \* وأبعث لنا عيسى بآياته

وقال يستقبله عند عودته من هذا المؤتمر :

من لم ير المعرض في أتساع \* وفاته ما فيه من إبداع

(٤) فمعرض القوم بلا نزاع \* في نقشة من ذلك اليراع

## عتاب كتب به إلى جماعة من أصحابه

(٥) تناءيت عنكم فقلت عرا \* وضاعت عهود على ما أرى

(٦) وأصبح جبل اتصالي بكم \* نكيط الفزالة بعد النوى

- (١) انظر التعريف بالمويلحي في الحاشية رقم ٣ من صفحة ١٥٠ (٢) يريد « مقاماته » : كتاب عيسى بن هشام الذي أنشأ محمد بك المويلحي على نسق هذا النوع القديم من النثر المعروف بالمقامات .
- (٣) يريد عيسى بن هشام ، الذي افترضه محمد المويلحي بك صاحب حديثه ، ويشير بذلك الى أن مؤلف هذا الكتاب كان قد وعد بعمل جزء ثان خاص بأوروبا ، فهو يستعجزه وعده بذلك .
- (٤) اليراع : القلم . ويريد بنفته : ما يخطه من صبر وجودة وصف ، شبه ذلك بنفث السحر .
- (٥) تناءيت : بعدت . والعرا : جمع عروة ، وهي معروفة ، وقد كنى بها عن العهود والمواثيق .
- (٦) الفزالة : الشمس . ونكيطها : شعاعها . وقد شبه به جبل اتصاله بأصدقائه في الضعف والوهن .

وقد زال ما كان من ألفه \* وودَّ زوالَ شهابِ الدُّجى  
 كان بقاءَ الوفا يَتَعَكَّمُ \* ويبقى بقاءَ حبابِ الحيا<sup>(١)</sup>  
 سكنتُ إليكم ولم تَسْكُنُوا \* إلى وقد كُنتُ نِعمَ الفقى<sup>(٢)</sup>  
 وقمى فرقان : هذا به \* مَرَجْتُ الوفاةَ، وذلكَ الندى  
 أصبتمُ تراثًا وأماكمُ الـ \* كائُرُ عَنَّا فُسرَّ العدا<sup>(٣)</sup>  
 ومن كان يُنسيه إثارؤه \* صديقَ الخصاصةِ لا يُعطى<sup>(٤)</sup>

## ذِكْرِي

كتب بها من السودان إلى طائفة من إخوانه

\* مِنْ وَاجِدٍ مُتَفَرِّ الْمَنَامِ<sup>(٥)</sup> \*  
 \* طَرِيدٍ تَفَرُّ جَائِرِ الْأَحْكَامِ \*  
 \* مُشَتَّتِ الشَّمْلِ عَلَى الدَّوَامِ \*  
 \* مُلَازِمٍ لِلْهَمِّ وَالسَّقَامِ \*

(١) حباب الماء (فتح الحاء) : قطائمه التي تكون على سطحه . والحيا : الحار .

(٢) سكن إليه : اطمأن إليه ووثق به .

(٣) التراث (بالضم) : ما يصاب من المال الموروث . ويريد « بالكثرة » : التناقص في كثرة

الأموال والمخاضة بها . (٤) الإثراء : كثرة الأموال . والخصاصة : الفقر والاحتياج .

(٥) الواجد، ذو الوجد . ومفر المنام : مطروده النوم . وقوله : « من واجد » : غير مقدم

والمبتدأ قوله : « تحية » بـ « يا » طريفة .

- \* إِلَيْكُمْ يَا نُزْهَةَ الْأَنَامِ \*
- \* وَفَيْتَةَ الْإِنْسَانِ وَالْمُدَامِ \*
- \* مَنْ أَقْسَمُوا بِالزَّيْمِ الْأَقْسَامِ \*
- \* بَأْسٌ يُقْضُوا دَوْلَةُ الظَّلَامِ <sup>(١)</sup> \*
- \* مَا يَتَنَّبِتُ الْحَانِ وَالْأَنْعَامِ \*
- \* وَمُطْرِبٍ مِنْ خَيْرِ الْأَقْوَامِ <sup>(٢)</sup> \*
- \* أَرْقٍ مِنْ شِعْرِ (أَبِي تَمَامٍ) \*
- \* وَجَلِيسٍ فِي غَفْلَةِ الْأَيَّامِ <sup>(٣)</sup> \*
- \* قَدْ مَلَّ فِيهِ كَاتِبُ الْأَنَامِ <sup>(٤)</sup> \*
- \* تَحِيَّةٌ كَالْوَرْدِ فِي الْيَكَامِ \*
- \* أَزْهَى مِنَ الصَّعَّةِ فِي الْأَجْسَامِ <sup>(٥)</sup> \*
- \* يَسُوقُهَا شَوْقُ إِلَيْكُمْ نَائِمِ \*
- \* تَقْصُرُ عَنْهُ هِمَّةُ الْأَقْلَامِ \*
- \* يَا لَيْتَ شِعْرِي بَعْدَ هَذَا الْعَالَمِ \*

(١) بنت الحان : الخمر . والحان : موضع بينهما . (٢) أبو تمام ، هو حبيب بن أوس الطائي شاعر عباسي معروف . (٣) مل : تعب . وكاتب الأنعام : الملك الذي يكتب سيئات المرء وذنوبه . يريد أن المجلس قد أتى من المصاحبي ما يعني كاتب الذنوب فيمل الكتابة من كثرة ما يكتب ويحصى . (٤) الكام (بكسر الكاف) : جمع كامة ، وهي غطاء الزهر . (٥) ناي : زائد .

- \* إِلَيْكُمْ تَرِي بِي الْمَرَامِي \*  
(١)
- \* أَمْ يَتَّقُونِي رَائِدُ الْجَمَامِ \*  
(٢)
- \* فَأَنْظُرِي فِي هَذِهِ الْأَكَامِ \*  
(٣)
- \* وَتُولِي الضَّبْعُ عَلَى عِظَامِي \*  
(٤)
- \* وَلَايْمَا لَوَحِشٍ فِي الْإِظْلَامِ \*  
(٥)
- \* فَلَنْ أَتَى يَوْمِي وَأَوْدَى لَامِي \*  
(٦)
- \* وَبَاتَ زَادَ الدُّودِ وَالرَّغَامِ \*  
(٧)
- \* بِاللَّهِ أَدْعُوكُمْ وَبِالْإِسْلَامِ \*
- \* أَنْ تَذْكُرُوا نَاطِمَ ذَا الْكَلَامِ \*  
(٨)
- \* إِذَا جَلَسْتُمْ مَجْلِسًا لِلْجَمَامِ \*  
(٩)
- \* وَكَانَ سَاقِيكُمْ مِنَ الْأَرَامِ \*
- \* فِي لَيْلَةٍ وَالْبَدْرُ فِي تَمَامِ \*

(١) انتواء : قصده . والحمام : الموت . ورائده : رسوله .

(٢) الأكام : جمع أكمة ، وهي الرابية والحجارة مجتمع في مكان واحد ؛ يريد أكام السودان .

(٣) تولم : تقيم الولائم .

(٤) أودى : هلك . ولام الإنسان ، شمهه .

(٥) الرغام : التراب .

(٦) الجمام : الإثاء من فضة ؛ ويريد به معنا : قدح الخمر ؛ وهو لفظ فارسي معرب .

(٧) الأرام : الفزلان ، الواحد رثم .

## وداع لصديقيه محمد بدر وأحمد بدر

عند سفرهما الى بلاد الإنجليز للتعلّم

سِيرَا أَيَا بَدْرَيَّ سَمَاءِ الْمَلَا \* وَأَسْتَقْبِلَا السَّمَّ وَلَا تَأْفَلَا<sup>(١)</sup>  
 سِيرَا إِلَى مَهْدِ الْعُلُومِ الَّتِي \* كَانَتْ لَنَا ثُمَّ أَزْدَاهَا أَلْيَا<sup>(٢)</sup>  
 سِيرَا إِلَى الْأَرْضِ الَّتِي أَنْبَتَتْ \* عِزًّا وَأَصَحَّتْ لِلَّيْلَا مَوْتَلَا<sup>(٣)</sup>  
 يَمِشِي عَلَيْهَا الدَّهْرُ مُسْتَخَذِيَا \* وَتَجَزَّعُ الْأَحْدَاثُ أَنْ تَزِلَا<sup>(٤)</sup>  
 شِعَارُ أَهْلِهَا وَأَبْنَائِهَا \* أَنْ يَعْلَمَ الْمَرْءُ وَأَنْ يَعْمَلَا<sup>(٥)</sup>  
 فَرَيْنَا الْمَجْدَ بِنُورِ النُّهَى \* وَجَمَلَا الْجَاهَ بَأَنْ تَكْمَلَا<sup>(٦)</sup>  
 وَأَسْتَقْبِلَا الْعِلْيَاءَ وَأَسْتَمْسِكَا \* بِعُرْوَةِ الصَّبْرِ وَلَا تَعْجَلَا<sup>(٧)</sup>  
 وَخَبْرَا الْغُرَبَ وَأَبْنَاءَهُ \* بَأْتِنَا نَحْنُ الرِّجَالُ الْأَلْيَا<sup>(٨)</sup>  
 لَنْ هَذَا الدَّهْرُ نَبَا مُذِيرًا \* لَا بُدَّ لِلْأُذِيرِ أَنْ يُقِيلَا<sup>(٩)</sup>  
 لَا زِلْمًا قَرَعَيْنِ فِي دَوْحَةٍ \* تُظِلُّ مَنْ رَجَى وَمَنْ أَمَلَا<sup>(١٠)</sup>  
 نَمْتَكِّمُ مِصْرَ وَرَبَّائِكَا \* أَبَّ كَرِيمٍ جَدِّ حَتَّى مَلَا<sup>(١١)</sup>

- (١) تم البدر : تمامه وأكتماله . وأفل القمر والشمس يافل (بكسر الفاء وضمها) : غابا .  
 (٢) ازدهاها البلى : تهاون بها وأستخف . (٣) يريد « بالأرض » : بلاد الإنجليز .  
 والموتل : الملجأ . (٤) استخذى استخذاء : خضع وذل . (٥) النهى : العقول .  
 (٦) الألى : أى الذين كان لهم تاريخ حافل بالسبق في ميادين الحضارة والعلوم ، ولهدف الصلة للعلم بها .  
 (٧) الدوحة : الشجرة العظيمة المتسعة الظل .



(١)  
مَضَى وَقَدْ أَوْلَا كُنَّا نِعْمَةً \* لَا تَبْسُطَا فِيهَا وَلَا تَغْلَا  
فَرَحْمَةُ اللَّهِ عَلَى وَالِدٍ \* كَسَا كُنَّا الْإِعْزَازَ بَيْنَ الْمَلَا

### إلى أحمد شوقي بك<sup>(٢)</sup>

يودّعه حين سفره إلى مؤتمر المستشرقين

(٣)  
يَا شَاعِرَ الشَّرْقِ أَتَيْتُكَ \* مَا ذَا تُحَاوِلُ بَعْدَ ذَلِكَ  
هَذِي النُّجُومُ تَنْظُمُهَا \* دُرَرُ الْقَرِيضِ وَمَا كَفَاكَ  
(٤)  
وَالْبَذْرُ قَدْ عَلِمَتْهُ \* أَدَبَ الْمُثُولِ إِذَا رَأَى  
(٥)  
وَسَمَوْتَ فِي أَفْقِ السَّمَوِ \* دِفْكِدْتَ تَعَثَّرُ بِالسَّمَاءِ  
(٦)  
وَحَبَاكَ عَبَّاسُ الْحَا \* مِدِّ بِالْمَوَاهِبِ وَأَصْطَفَاكَ  
وَدَعَتْكَ مِصْرُ رَسُولَهَا \* لِلْغَرْبِ مُدَّ عُرْفَتْ عُلَاكَ  
فَارْحَلْ وَعُدْ بِوَدِيعَةِ الرَّحْمَنِ أَنْتَ وَصَاحِبَاكَ

- (١) لا تبسطا فيها ، أى لا تنسما فى الإتفاق . وغل يده يغلها (من باب نصر) : إذا قبضها عن الإتفاق . وأصله من وضع اليد فى الغل (بضم النين وتشديد اللام) ، وهو طوق من حديد أو جلد يجمل فى العنق أو فى اليد . (٢) انظر التعريف بشوقى فى الحاشية رقم ٥ من صفحة ٥٠ .  
(٣) أتيت : تمهل . (٤) أدب المثول ، أى أدب الوقوف بين يديه .  
(٥) السماء : أحد كوكبين زيرين ، يقال لأحدهما : السماء الرابع ، وللاخر : السماء الأهرل .  
(٦) حباك : أعطاك .

إلى صديقه محمد عبده البابلي<sup>(١)</sup> بك يعاتبه

كتب بها إليه من السودان

(٢) اِنِّ عَضِّيكَ يَا أَحِي بِالْمَلَامِ \* لَا يُؤَدِّي لِمَثَلِ هَذَا الْخِصَامِ  
 أَنْتَ (وَالشَّمْسِ) (وَالضُّحَى) وَاللَّيَالِي الـ \* مَشِيرَ (وَالْفَجْرِ) غَيْرُ رَاعِي الدَّمَامِ<sup>(٣)</sup>  
 مَا عَهْدُكَ يَا كَرِيمَ السَّجَايَا \* تَصْرِفُ النَّفْسَ عَنْ هَنَاتِ الْكَرَامِ<sup>(٤)</sup>  
 لَيْسَ فِي كُنْهِنَا سُؤَالُ نَوَالٍ \* مِنْكَ حَقٌّ خَشِيتَ رَدَّ السَّلَامِ<sup>(٥)</sup>  
 نَحْنُ نَرْضَى بِالْقُوتِ مِنْ هَذِهِ الدُّنْيَا وَإِنْ بَاتَ دُونَ قُوْتِ النَّعَامِ<sup>(٦)</sup>  
 وَإِذَا خَانَ قِسْمُنَا مَا شَكَّوْنَا \* لِسِوَى اللَّهِ أَعْدِلِ الْقِسَامِ<sup>(٧)</sup>  
 كَيْفَ تَنْسَى يَا (بَابِلِي) غَرِيْبًا \* بَاتَ بَيْنَ الظُّنُونِ وَالْأَوْهَامِ<sup>(٨)</sup>  
 وَحَزِينًا إِذَا تَنَفَّسَ عَادَتْ \* لَحْمَةُ اللَّيْلِ بَجْمَرَةٍ مِنْ ضِرَامِ<sup>(٩)</sup>  
 وَإِذَا أَنْتَ كَادَ يَنْصَدِعُ الْأَفْءُ \* قُبَى وَتَعْتَلُ دَوْرَةُ الْأَجْرَامِ<sup>(١٠)</sup>  
 بَاتَ تَحْتَ الْبَلَاءِ حَتَّى تَمْتَنَى \* لَوْ يَكُونُ الْمَيِّتُ تَحْتَ الرِّغَامِ

(١) انظر التعريف بمحمد البابلي في الحاشية رقم ٥ من صفحة ١٦٦ (٢) عضيك، أى  
 عضى إليك . (٣) يقسم بما أقدم الله به في سور (الشمس) (والضحى) (والفجر) . والدَّمَامُ :  
 اللحم والحمرة . (٤) يريد بالهنات : الهفوات البسيرة التى يمتثل مثلها ، الواحدة هنة ، أى  
 ما عهدناك تتساع لغيرك فى أقل هفوة ، فما بالك تأتى بالأخطاء الكبيرة . (٥) النوال : العطاء .  
 (٦) ضرب الشاعر قوت النعام مثلا فى التفاهة والقللة ، لأن النعمة تقتات بالخصى والجارية إذا لم نجد  
 ما تقتات به . (٧) القسم (يكسر القاف) : النصيب والحظ من الخير والرزق . (٨) يريد  
 « بنحمة الليل » : سواده الشديد المشبه للغم . (٩) الأجرام : الأفلاك . (١٠) الرغام  
 (فتح الراء) : التراب . وكفى بالميت تحت الرغام عن الموت .

وكتب إليه أيضا يعاتبه ويداعبه :

أَدْلَالُ ذَاكَ أَمْ كَسَلُ \* أَمْ تَسَائِسُ مَتَكَ أَمْ مَلَلُ  
(١)  
أَمْ غَرِيقُ أَنْتَ فِي جَدَلٍ \* أَمْ بَكَاسَاتِ أَلْهَنَاتِمِلُ  
أَمْ - وَقَاكَ اللَّهُ - فِي كَدَرٍ \* أَمْ عَلَى الْأَعْذَارِ مُتَكِلُ  
(٢)  
أَمْ مَشُوقٌ مُغْرَمٌ وَلَهُ \* شَفَهُ التَّشْيِيبُ وَالْفَزَلُ  
أَمْ غَنِيٌّ بَاتَ يَشْفَلُهُ \* مَالُهُ وَالْكَسْبُ وَالْأَمَلُ  
(٣)  
أَمْ وَشَى وَإِشَ الْيَكْ بِنَا \* فَأَحْتَوَاكَ الشُّكُّ (يَابْطَلُ)  
قَدْ مَضَى شَهْرٌ وَأَعْقَبَهُ \* ضِعْفُهُ وَالْفِكْرُ مُشْتَغِلُ  
لَا لِكِتَابٍ مِنْكَ يُطْفِئُ مَا \* فِي فُؤَادِي بَاتَ يَسْتَعِلُ  
(٤)  
لَا وَلَا رَدُّ يُعَالِنِي \* أَوْ عَلَى التَّسْلِيمِ يَسْتَمِلُ  
(٥)  
يَا صَدِيقِي لَا مُوَاخَذَةً \* أَنْتَ يَا بَنَ الْبَابِلِ ...

وكتب إليه أيضا يتشوق :

(٦)  
تَمَى يَا بَابِلُ إِلَيْكَ شَوْقِي \* وَعَيْنِي لَازِمَتْ سَكَبَ الدُّمُوعِ  
وَلَوْ أَنَّي تَرَكْتُ سَرَّاحَ قَلْبِي \* لَطَارَ إِلَيْكَ مِنْ قَفْصِ الضُّلُوعِ

(١) الجدل (بالتحريك) : الفرح . والنمل : النشوان . (٢) الوله : التحير من شدة الوجد . وشفه : هزله وأوهه . والتشييب بالنساء : وصفهن وذكر محاسنهن . (٣) احتواء : ملكه وظل عليه . (٤) علله : شغله وألهاه . (٥) موضع هذه التقط كلمة يستعجا من ذكرها ، ولا تخفى على القارئ . (٦) تَمَى : زاد .

## شُكْرُ وزيرٍ زار حافظاً في منزله

لا غَرْوَ إِن أَشْرَقَ فِي مَتْرِي \* فِي لَيْلَةِ الْقَدْرِ مُجِباَ الْوَزِيرِ  
فَالْبَدْرُ فِي أَعْلَى مَدَارَاتِهِ \* لِلْعَيْنِ يَبْدُو وَجْهُهُ فِي الْفَيْدِرِ<sup>(١)</sup>

## دُعَاةُ كُتُبِهَا إِلَى الْأَسْتَاذِ حَامِدِ سَرِي<sup>(٢)</sup>

في يوم زفافه (٢ نوفمبر سنة ١٩١٧) يستهديه من طعام العرس وثياباً يليبسها، وكاناً إذ ذاك متجاورين بالجيزة:

أَحَامِدُ كَيْفَ تَلَسَّانِي وَبَيْتِي \* وَبَيْتِكَ يَا أُنْحَى صِلَةَ الْجَوَارِ  
سَأَشْكُو لِلْوَزِيرِ فَإِنْ تَوَانَى \* شَكْوَتُكَ بَعْدَهُ لِّلْمَشَارِ<sup>(٣)</sup>  
أَيْسَبُحُ مُصْطَفَى الْخَوْلَى وَأُمْنَى \* أَعَالِجُ جَوْعَتِي فِي كَفِيرِ دَارِي<sup>(٤)</sup>  
وَبَيْتِي فَارِغٌ لَا شَيْءَ فِيهِ \* سِوَايَ وَإِنِّي فِي الْبَيْتِ عَارِي  
وَمَالِي جَزْمَةٌ سَوْدَاءُ حَتَّى \* أَوْافِيكُمْ عَلَى قُرْبِ الْمَزَارِ  
وَعِنْدِي مِنْ مِصْحَابِي الْآنَ رَهْطٌ \* إِذَا أَكَلُوا فَاسَادَ ضَوَارِي  
فَإِنْ لَمْ تَبْعَثْ إِلَى حَالًا \* بِمَائِدَةٍ عَلَى مَتْنِ الْبُخَارِ  
تُعْطِيهَا مِنَ الْحَلْوَى صُنُوفٌ \* وَمِنْ حَمَلٍ تَقْبَلُ بِالْبَهَارِ  
فَإِنِّي شَاعِرٌ يُخَشَى لِسَانِي \* وَسَوْفَ أُرِيكَ عَاقِبَةَ أَحْتِقَارِي

(١) يقول في هذين البيتين: إن الوزير على سمو منزلته قد أشرق نوره في منزل على ضفته، ولا عجب، فالبدْر في السماء تظهر صورته في غدير الماء. (٢) وردت البنا هذه الأبيات بعد الانتهاء من طبع هذا الباب فأبتناها في آخره؛ وكان مقتضى طريقتنا في ترتيب القصائد ترتيباً تاريخياً أن نوضع قبل ذلك، أي بعد الأبيات التي رد بها حافظ على شوق في سنة ١٩١٧ (٣) يريد وزير الزراعة؛ وكان حامد سري بك من رجال هذه الوزارة ولا يزال بها إلى اليوم. (٤) إنما خص الأستاذ مصطفى الخولي بك بالذكر لما يبه وبين الأستاذ حامد سري من صلة المصاهرة.

# الوصف

وصف كساء له

قالها أرتجالا في مجلس من إخوانه

[نشرت في سنة ١٩٠٠ م]

(١) لي كساء أنعم به من كساء \* أنا فيه أثيه مثل الكسائي  
 حاكه العزيم من خيوط المعالي \* وسقاه النعيم ماء الصفاء  
 (٢) وتبدى في صبغة من أديم الليل مصقولة بحسن الطلاء  
 (٣) خاطه ربه بإبرة يمين \* أوجروا سمها خيوط الهناء  
 فكأني - وقد أحاط بجسمي - \* في لباس من العلا والبهاء  
 تكبر العين رؤيتي وتراني \* في صفوف الولاء والأمراء  
 ألف الناس - حيث كنت - مكاني \* ألفة المحدثين شمس الشتاء  
 (٤) يارداي وأنت خير رداء \* أرتجيه لزينة وأزدهاء

(١) الكسائي، هو علي بن حمزة، إمام الكوفيين في النحو واللغة، وكان معلما لأولاد أمير المؤمنين هارون الرشيد، وتوفي حوان سنة ١٨٩ هـ. (٢) تبدى : ظهر. والأديم : الجلد. وأديم الليل : سواده، لأنه كالجلد يغشى الشيء وينطيه. (٣) اليمين : البركة. «أوجروا سمها» الخ أي أدخلوا الخيوط في ثيابها. والإيجار في الأصل : إدخال الوجور (وهو الدواء) في فم المريض؛ أو هو الطعن بالرج في الفم أو الصدر. (٤) الازدهاء : الزهو والاختيال.

(١) لا أَحَالَتْ لَكَ الْخَوَادِثُ لَوْنًا \* وَتَعَدَّتْكَ نَاصِجَاتُ الْجَوَاءِ  
 غَفَلْتُ عَنْكَ لِلْإِثْلِ نَظَرَاتُ \* وَتَحَوَّلَتْكَ إِبْرَةُ الرَّقَاءِ  
 صَحِيحَتِي قَبْلَ أَصْطِحَاكِ دَهْرًا \* بِذِلَّةٍ فِي تَلَوْنِ الْحِرْبَاءِ  
 تَسْبُوها لَطِيلَسَانِ (أَبْنِ حَرْبٍ) \* نِسْبَةً لَمْ تَكُنْ بِذَاتِ آفْتِرَاءِ  
 كُنْتُ فِيهَا إِذَا طَرَقْتُ أَنَاسًا \* أَنْكُرُونِي كَطَارِقٍ مِنْ وَبَاءِ  
 كَسَفَ الدَّهْرُ لَوْنَهَا وَأَسْتَعَارَتْ \* لَوْنَ وَجْهِ الْكَذُوبِ عِنْدَ الْلِقَاءِ  
 يَا رِدَائِي جَعَلْتَنِي عِنْدَ قَوْمِي \* فَوْقَ مَا أَشْتَهَى وَفَوْقَ الرَّجَاءِ  
 إِنِّي قَوْمِي تَرَوْهُمْ جِدَّةَ الشُّو \* يَ لَا يَعْشَقُونَ غَيْرَ الرُّوَاءِ  
 قِيمَةُ الْمَرْءِ عِنْدَهُمْ بَيْنَ ثَوْبٍ \* بَاهِرٍ لَوْنُهُ وَبَيْنَ حِذَاءِ  
 قَعْدَ الْفَضْلِ بِي وَقُتَّ يِعْزَى \* بَيْنَ صَحْفِي ، جُرَيْتَ خَيْرِ الْجَزَاءِ

(١) أحاله : حوله من حال إلى حال . وناصجات الجواء : الرياح التي تذهب في الأجواء طولاً وعرضاً كما يفعل الناصج فيما ينسجه ، لأنه يعترض النسيجة فيلحم ما أطال من السدى . والجواء : جمع جَوٍّ بالمعنى المعروف ، أو بمعنى الغلاة الواسعة . (٢) البذلة من الثياب : ما لا يسان منها . والحرباء : دويبة نحو العظاية تستقبل الشمس برأسها وتدور معها كيف دارت ، وتتلون ألواناً بجزر الشمس ؛ ويضرب بها المثل في التقلب . (٣) الطيلسان (بالفتح وتلث اللام) : كساء . يذُر أنضراً أسفل له ، ولحمته وقيل سداه من صوف ، يلبسه الخواص من العلماء ، وأصله من لباس المعجم . وطيلسان ابن حرب : مثل يضرب لكل ثوب قديم خلق ، وسبب ذلك أن بعض الشعراء كان قد مدح ابن حرب ، فخلع عليه طيلساناً بالياً ، فقال في ذلك الطيلسان شعراً كثيراً حتى صير ذلك الطيلسان مثلاً لكل ما بل ورث من الثياب ؛ فن ذلك قوله : يَا بَنِ حَرْبٍ كَسَوْتَنِي طِيلَسَانًا \* رَقَ مِنْ صَحْفَةِ الزَّمَانِ وَصَدَى طَال تَرَدَادُهُ إِلَى الرَّفْرِ حَتَّى \* لَوْ بَعَثْنَاهُ وَحْدَهُ لَهَبَدَى وغير ذلك من الشعر ، والافتراء : اختلاق الكذب . (٤) تروقههم : تعجبهم . والرواء : حسن المنظر . (٥) قعد بى : مجز من رُفِعَ شَأْنِي ، إذ لم يقومه قومي بلههم به .

## الحاكي

[ نشرت في سنة ١٩٠٠ م ]

وَجَدُوا السَّبِيلَ إِلَى التَّقَاطُعِ بَيْنَنَا \* وَالسَّمْعُ يَمْلِكُهُ الْكَذُوبُ الْحَافِظُ  
لَا تَجْعَلِ الْوَاشِينَ رُسُلَكَ فِي الْهَوَى \* فَلَا صَدَقُ الرُّسُلِ الْجَبَادُ النَّاطِقُ<sup>(١)</sup>

## الشمس

[ نشرت في ١٥ نوفمبر سنة ١٩٠٠ م ]

لَاخَ مِنْهَا حَاجِبٌ لِلنَّاطِقِينَ \* فَذُؤُوا بِاللَّيْلِ وَضَاحَ الْجَبِينِ<sup>(٢)</sup>  
وَمَحَتْ آيَتَهَا آيَتَهُ \* وَتَبَدَّتْ فِتْنَةُ الْعَالَمِينَ  
نَظَرَ آبرَاهَامُ فِيهَا نَظْرَةً \* فَأَرَى الشَّكَّ وَمَا ضَلَّ الْيَقِينَ<sup>(٣)</sup>  
قَالَ : ذَارِبِي ، فَلَمَّا أَفَلَتْ \* (قَالَ : إِنِّي لَا أُحِبُّ الْإِفْلِينَ)<sup>(٤)</sup>  
وَدَعَا الْقَوْمَ إِلَى خَالِقِهَا \* وَأَتَى الْقَوْمَ بِسُلْطَانٍ مُبِينٍ<sup>(٥)</sup>

- (١) يصف في البيت الأول الوشاة وأنهم أصابوا السبيل لامتلاك سمع من يحجبهما بما يلقون إليها من أكاذيب ؛ وما أقدر الكذب على ذلك ، وبينها في البيت الثاني عن أن توسط الوشاة بينه وبينها ، فان فعلت فليكن الرسول ذلك الحاكي ، فهو الجساد الناطق الصادق . (٢) وضاح الجبين : القمر .  
(٣) ابراهيم : لغة في ابراهيم ، وهو نبي الله ابراهيم الخليل عليه السلام . ويشير بذلك الى ما قصه الله تعالى في القرآن في سورة الأنعام عن ابراهيم عليه السلام ؛ قال تعالى : ( فلما رأى الشمس بازغة ) الآية .  
وقوله : « فأرى الشك » ... الخ ، أى أظهر لقومه أنه شاك في الإله لكن يهديهم إليه وهو متيقن وجوده .  
(٤) أفلت : غابت . (٥) السلطان : الحجة .

رَبِّ إِنَّا نَسْأَلُكَ صَلَواتَكَ وَغَوْاتِكَ \* وَرَأَوْا فِي الشَّمْسِ رَأْيَ الْخَالِيسِينَ  
 خَشَعَتْ أَبْصَارُهُمْ لَمَّا بَدَتْ \* وَإِلَى الْأَذْقَانِ نَحَرُوا سَاجِدِينَ  
 نَظَرُوا آيَاتِهَا مُبْصِرَةً \* فَعَصَوْا فِيهَا كَلَامَ الْمُرْسَلِينَ  
 نَظَرُوا بِدَرِّ الدُّجَى مِرَاتَهَا \* تَجَلَّى فِيهِ حِينًا بَعْدَ حِينٍ  
 ثُمَّ قَالُوا : كَيْفَ لَا تَنْبُذُهَا \* هَلْ لَهَا فِيمَا تَرَى الْعَيْنُ قَرِينَ؟  
 هِيَ أُمُّ الْأَرْضِ فِي نِسْبَتِهَا \* هِيَ أُمُّ الْكَوْنِ وَالْكَوْنُ جَنِينٌ<sup>(١)</sup>  
 هِيَ أُمُّ النَّارِ وَالنُّورِ مَعًا \* هِيَ أُمُّ الرِّيحِ وَالْمَاءِ الْمَعِينُ<sup>(٢)</sup>  
 هِيَ طَلَعُ الرُّوضِ نَوْرًا وَجَنَى \* هِيَ نَشْرُ الْوَرْدِ طَيْبُ الْيَاسَمِينِ<sup>(٣)</sup>  
 هِيَ مَوْتُ وَحَيَاةُ الْوَرَى \* وَضَلالٌ وَهُدًى لِلْفَارِسِينَ  
 صَدَقُوا لَكُنْهُمْ مَا عَلِمُوا \* أَنَّهَا خَلَقَتْ سَبِيلَ السَّيِّئِينَ  
 أَيْلَهُ لَمْ يُنْزَهِ ذَاتَهُ \* عَنْ كُفُوفٍ، بَلَسَ زَعْمُ الْجَاهِلِينَ  
 لَأَمَّا الشَّمْسُ وَمَا فِي آيَاتِهَا \* مِنْ مَعَانٍ لَمَعَتْ لِلْعَارِفِينَ  
 حِكْمَةً بِالْفَلَقِ قَدْ مَثَلَتْ \* قُدْرَةَ اللَّهِ لِقَوْمٍ عَاقِلِينَ

- (١) يشير بقوله : « هي أم الأرض » ، الى ما يقال من أن الأرض كانت جزءا من الشمس .  
 ثم انفصلت وبرد ظاهرها بتطاؤل الزمن . (٢) المعين : التابع من الميون .  
 (٣) يريد « بالطلع » : ما يسود من الثرة في أول ظهورها . ونور النبات : زهره . والجنى :  
 ما يجنى من الشجر . ونشر الورد : راحته المنتشرة منه .



## دولة السيف ودولة المدفع

[نشرت في ٢٣ نوفمبر سنة ١٩٠٠ م]

- \* بِأَدْوَلَةِ الْقَوَاضِبِ الصَّقَالِ <sup>(١)</sup>
- \* وَمَصُولَةِ الذَّوَابِلِ الطَّوَالِ <sup>(٢)</sup>
- \* كَمْ شَدَّتْ بَيْنَ الْأَعْصِرِ الْخَوَالِي <sup>(٣)</sup>
- \* تَمَالِكًا عَزِيزَةَ الْمَنَالِ <sup>(٤)</sup>
- \* قَامَتْ بِمَحْدِّ الْأَبْيَضِ الْقَصَالِ <sup>(٥)</sup>
- \* وَسِنَّ ذَاكَ الْأَسْمَرِ الْعَسَالِ <sup>(٦)</sup>
- \* رَاحَتْ بِهَا الْأَيَّامُ وَاللَّيَالِي \*
- \* وَخَلَفَتْهَا دَوْلَةُ الْجَلَالِ \*
- \* مَمْلَكَةُ الْمِدْفَعِ ذَاتُ الْخَالِ <sup>(٧)</sup>
- \* قَامَتْ بِمَحْوِلِ النَّارِ وَالزَّلْزَالِ <sup>(٨)</sup>
- \* فَأَرْهَبَتْ أَفْئِدَةَ الْأَبْطَالِ \*
- \* أَرْهَبَهَا مِنْ عَزِيزِ الْجِبَالِ <sup>(٩)</sup>

(١) القواضب: السيوف القواطع، الواحد قاضب. والصقال: السيوف المجلوة، الواحد صقيل.  
 (٢) المصولة: السطوة والقهر. والذوايل: الرماح الرقيقة اللاصقة بالليط، وهو القشر؛ وهي أجود الرماح، الواحد ذابل. (٣) الخوالى: الماضية. (٤) عزيزة المنال: متمتعة على من يريد لها.  
 (٥) يريد « بالأبيض »: السيف. والقصال (بالقاف): القطاع. (٦) الأسمر: صفة للرمح. والعسال: الشديد الاهتزاز والاضطراب اليه، وهو من صفات الرماح الجيدة. (٧) الخال: الكبر والخيلاء. (٨) المحول: القوة. (٩) يريد « بمزعزع الجبال »: المدفع.

- \* وَمُقْزِعُ الثُّبُوتِ فِي الدَّحَالِ <sup>(١)</sup> \*
- \* وَقَاطِعُ الْأَجَالِ وَالْأَمَالِ \*
- \* وَخَاطِفُ الْأَرْوَاحِ مِنْ أَمْسَالِ \*
- \* يَتَوَرُّ كَالْبَرْكَانِ فِي السَّنَالِ <sup>(٢)</sup> \*
- \* فَيَتَّبِعُ الْأَهْوَالَ بِالْأَهْوَالِ \*
- \* وَيُرْسِلُ النَّارَ عَلَى النَّوَالِ \*
- \* فَيَحِطِّطُ الْمَهَامَ وَلَا يُبَالِي <sup>(٣)</sup> \*
- \* مَا كَوَّكَبُ الرَّجِيمِ هَوَى مِنْ عَالِي \*
- \* فَكَانَ الْفِكْرُ سَرَى بِالْبَالِ \*
- \* عَلَى عَيْنَيْهِ مَا رَدَّ مُحْتَالِ <sup>(٤)</sup> \*
- \* مُسْتَرِيقُ السَّمْعِ فِي ضَلَالِ <sup>(٥)</sup> \*
- \* مِنْ عَالِمِ التَّسْبِيحِ وَالْإِهْلَالِ <sup>(٦)</sup> \*
- \* أَمْضَى وَأَنْكَى مِنْهُ فِي الْقِتَالِ <sup>(٧)</sup> \*

(١) الدحال : جمع دحل (يفتح الدال وسكون الحاء) وهو ثقب ضيق فيه ، ثم يقع أسفله حتى يرمى فيه ، وربما أنبت الصدر ، وتستتر فيه السباع . (٢) الزال : القتال . (٣) يحطط : يكسر . والمهام : الروس ، الواحدة هامة . (٤) العنيد : المخالف لمن الذي يردّه وهو يعرفه ، والجمع عند (بضمين) . ويريد « بالعنيد المارد » : الشيطان . (٥) استرق السمع : استمع مستخفيا . ويشير الشاعر إلى ما ورد من أن الجن كانت تسترق السمع . من السماء قبل مبعث النبي صلى الله عليه وسلم ، فلما بعث عليه الصلاة والسلام أرادت الجن استراق السمع كما كانوا يفعلون قبل البعثة ، فخرجوا بالشهب ، وقد ذكر الله ذلك في القرآن في سورة الجن (٦) الإهلال : وقع الصوت بذكر الله . ويريد « بعالم التسبيح والإهلال » : عالم الملايكة . (٧) قوله . « أَمْضَى ... أَلْغُ خَيْرَ » : في قوله قبل : « مَا كَوَّكَبُ الرَّجِيمِ » . وَأَنْكَى : أَلْغُ نَكَايَةً ، أى قتلا رجسا .

- \* إِذَا سَرَتْ قُنْبُلَةُ الْوَبَالِ <sup>(١)</sup> \*
- \* مِنْ فِيمَ الْمُحْشَوِّ بِالنَّكَالِ <sup>(٢)</sup> \*
- \* يُنْذِرُهُمْ فِي سَاحَةِ الْمَجَالِ \*
- \* بِالْبَرْقِ وَالرَّعْدِ وَالْأَجَالِ \*
- \* وَلَمْ يَكُنْ كَذَلِكَ الْخَيَْالِ <sup>(٣)</sup> \*
- \* يَحْزُرُ فِي أَلْهَامٍ وَفِي الْأَوْصَالِ <sup>(٤)</sup> \*
- \* صَامِتَ قَوْلٍ نَاطِقَ الْفِعَالِ \*
- \* رَأَيْتُهُ كَالْفُومِ فِي الْمِثَالِ <sup>(٥)</sup> \*
- \* مَالُوا عَنِ الْقَوْلِ إِلَى الْأَعْمَالِ \*
- \* فَامْتَلَكُوا نَاصِيَةَ الْمَعَالِي <sup>(٦)</sup> \*

## ليلة عيد جلوس الخديوى

يصف فيها الزينة الكبرى التي أقيمت بحديقة الأزبكية في مساء ٨ يناير سنة ١٩٠١ م

يَا لَيْلَةَ الْمُحْتَمَى مَا أَمِيَهُ بِهِ \* عَلَى حُمَاةِ الْقَوَائِي أَيْتَمَا تَاهُوا <sup>(٧)</sup>

لَمَّا أَرَى عَجَبًا يَدْعُو إِلَى عَجَبٍ \* الدَّهْرُ أَضْمَرَهِ وَالْعِيدُ أَفْشَاهُ

(١) استعمال «القنبلة» بمعنى ما يخرج من فم المدفع عند انطلاقه استعمال شائع في كلام عصرنا، ولم ترد به لغة العرب؛ وإنما ورد ذكر القنبلة بزمان أخرى. والوبال: الهلاك. (٢) النكال: العذاب. (٣) الخيال: الخلداع، ويريد به السيف، والمعنى أن المدفع لا يأخذ الناس على غرة، بل ينذرهم بشره المشبه بالبرق، ثم يصوته المشبه للرعد؛ ولم يكن كالسيف الذي يغتلك بهم على غفلة فلا يشعرون به إلا وهو يحزروهم ويقطع في أوصالهم. (٤) يحزروهم: يقطع. وهي من الأفعال التي تتعدى بنفسها، وعديت هنا بالحرف على تضمينها معنى (يقرض) أو نحوها مما يتعدى بالحرف. والأوصال: المفاصل، الواحد وصل (بالكسر وبالضم). (٥) يريد «بالقوم»: أمم العرب. (٦) الناصية: مقدم الرأس. وامتلكوا ناصية المعالي، أي بلغوا ذروتها وأعلاها. (٧) حومة القوائى: لحول الشعراء.

- (١) هل ذاك ما وعدَ الرحمنُ صفوته \* رَوْضٌ وَحُورٌ وِوْدَانٌ وَأَمْوَاهُ  
 (٢) أم الحديقة ذاتُ الوشي قد حليت \* في منظرٍ يستعيدُ الطرفُ مرآه  
 (٣) أرى المصابيحَ فيها وهي مُشرقة \* كأنها النورُ والوشي حياه  
 (٤) أو إنما هي ألفاظٌ مديحة \* وكلُّ لفظٍ تجلّ في معناه  
 (٥) أرى عليها قلوبَ القومِ حائمة \* كالطيرِ لاحَ له وِردٌ فوافاه  
 (٦) أرى بني مضرت تحت اللّيل قد نسلوا \* إلى مُعوذٍ به ضاحٍ حياه  
 (٧) أرى على الأرضِ حلياً قد نسيبتُ به \* حلى السّماءِ وحسناً لستُ أنساه  
 (٨) أرى أريكةَ (عبّاس) تحفُ بها \* وِقايةُ الله والإقبالُ وأجلّاه  
 أرى سموّ خديويّنا وقد بسطت \* بالعنلِ والبذلِ يمتّاه ويسراه  
 قُلْ لِلأُلَى جَعَلُوا للشعرِ جائزة \* فيمِ الخلف! ألم يرشدكمُ الله! <sup>(٩)</sup>  
 إني فتحتُ لها صدرًا تليقُ به \* إن لم تحلوه فالرحمنُ حلاه

(١) صفوته : من اصطفاهم . والأمواه : جمع ماء . (٢) يريد « بالوشي » هنا : ما يختلف من ألوان النبات والزهر ، تشبهاً بالوشي في الثوب ، وهو النقش . « ويستعيد الطرف مرآه » أى أن جمال المنظر يعرض بتكرار النظر . (٣) النور : زهر النبات . والوصى : المطر أول الربيع . (٤) مديحة : مزينة مزينة . وتجلى : تكشف . (٥) حام الطائر على الماء : دار حوله . والورد (بكسر الواو) : الماء المورّد . (٦) نسلوا : أسرعوا . وضاحى الحيا : مشرق الوجه . (٧) الحلى : ما يزين به . (٨) الأريكة : سرير الملك . (٩) يشير بهذا البيت والذي قبله إلى جماعة من كبار الأدباء والعلماء ، منهم أحمد زكى باشا ، واسماعيل صبرى باشا ، وحفنى ناصف بك ، اجتمعوا على أن يجعلوا للشعر جوائز من أنواط مختلفة تمنح للشعراء بحسب درجاتهم في الشعر ، لحافظ يقول : « لا تختلفوا في تفضيل بعض الشعراء على بعض ، فالأمر في تفضيل بين لا جدال فيه ، وإنكم إن لم تحلوا صدرى بأعلى هذه الأنواط وأفضلها ، فإن الله قد حلّه بما وهبى من شاعرية مبدعة ، وملكة فياضة .

لَمْ أَخْشَ مِنْ أَحَدٍ فِي الشَّعْرِ يَسْبِقُنِي \* إِلَّا قَتَى مَا لَهُ فِي السَّبْقِ <sup>(١)</sup> إِلَّاهُ  
ذَلِكَ الَّذِي حَكَمْتُ فِينَا يَرَاعَتُهُ \* وَأَكْرَمَ اللَّهُ (وَالْعَبَّاسُ) مَثْوَاهُ <sup>(٢)</sup>

## البورصة

[ نشرت في ٢٤ ديسمبر سنة ١٩٠٤ ]

يَا بَيْكَ النَّخْشُ وَالسُّعُودُ \* وَمَوْفِقُ الْيَأْسِ وَالرَّجَاءِ  
وَفِيكَ قَدْ حَارَتِ الْيَهُودُ \* يَا مَطْلَعِ السَّعْدِ وَالشَّقَاءِ <sup>(٣)</sup>



وَوَجْهُكَ الضَّاحِكُ الْعَبُوسُ \* قَدْ ضَاقَ عَنْ وَصْفِهِ الْبَيَانُ <sup>(٤)</sup>  
كَمْ سَطَرْتُ عِنْدَهُ طُرُوسُ \* بِقِسْمَةِ الْعِزِّ وَالْمَوَانِ <sup>(٥)</sup>  
وَطُؤْتُ دُونَهُ رُؤُوسُ \* يَهْتَرُّ مِنْ خَوْفِهَا الزَّمَانُ <sup>(٦)</sup>



وَكَمْ أَطَافَتْ بِهِ وَفُودُ \* وَاكْتَرُوا حَوْلَهُ اللَّحَاءُ  
فَرَايَحُ نَجْمِهِ سَعِيدُ \* وَطَامِعُ بِالْخَسَارِ بَاءُ <sup>(٧)</sup>

- (١) يريد « بالفتى » : أحمد شوقي بك شاعر الأمير . (٢) البراعة : القلم . والمثوى : المنزل .  
(٣) إنما خص اليهود ، لأنهم أعلم من غيرهم بمسائل المال وطرق اكتسابه واستناره ، كما هو معروف .  
(٤) سكنت هذه القافية دفعا لما يترتب على تحريكها من وجود إقواء في البيت الثاني ، وهو اختلاف في حركة الروى . ويلاحظ أن في هذه القصيدة أبياتا أخرى سكن رويها دفعا لهذا العيب المتقدم .  
(٥) الطروس : الصعائف يكتب فيها ، الواحد طرس (بكسر فسكون) . (٦) طؤت أي انحفضت وتظامنت .  
(٧) ياء بالخسار ، أى رجع به .



لَمَّا عَلَتْ صَبِيحَةُ الْمُنَادِي \* وَأَصْبَحَ الْقَوْمُ فِي عَنَاءٍ  
 وَتَمَثَّرَتْ ثَرْوَةُ الْبِلَادِ \* وَتَجَعَّتِ الْأَرْضُ وَالسَّمَاءُ<sup>(١)</sup>  
 قَنَعْتُ بِالْقَطَنِ فِي الْوَسَادِ \* وَفِي الْحَشِيَّاتِ وَالنِّعْطَاءِ<sup>(٢)</sup>  
 وَأَتَمَّا الْعَاقِلُ الرَّشِيدُ \* مَنْ سَارَ فِي مَتَهِجِ النَّجَاءِ  
 بِاللَّهِ يَا قَوْمُ لَا تَزِيدُوا \* فَإِنَّ آمَالَكُمْ هَبَاءُ<sup>(٣)</sup>



مُضَارَبَاتُ هِيَ الْمَنَازِلُ \* وَرُسُلُهَا أَحْرَفُ الْبُرُوقِ<sup>(٤)</sup>  
 صَبُوحُ أَصْحَابِهَا الرِّزَايَا \* وَمَا لَهُمْ دُونَهَا غُبُوقِ<sup>(٥)</sup>  
 قَدْ أَتَلَقْتُ أَنْفُسَ الْبَرََايَا \* بِأَسْهُمِ الْغَدْرِ وَالْعُقُوقِ



هُبُوطُهَا الْمَوْتُ، وَالصُّعُودُ \* ضَرْبٌ مِنَ الْبُؤْسِ وَالْبَلَاءِ  
 وَمَا لَهَا عِنْدَهُمْ عُهُودُ \* إِلَّا كَمَا تَعَاهِدُ النِّسَاءُ

- (١) شمرت ثروة البلاد، أى استعدت للإسراع فى الذهاب والضياع .  
 (٢) الحشيات : القرش المحشوة ، الواحدة حشية (يفتح الحاء وتشديد الياء) ، وهى المعروفة بالمرتبة .  
 (٣) الهباء : الغبار ؛ أو هو الشئ المنبث فى ضوء الشمس يشبه الدخان .  
 (٤) يريد « بأحرف البروق » : الرسائل التفرقة .  
 (٥) الصبح : ما يشرب فى الصباح . والعقوق : ما يشرب فى العشي .

♦ ♦

(١) كم "بالّة" سبّت وبالا \* وأشبهت لامع السراب  
(٢) وبذرّة أنبتت خبالا \* وأثمرت عاجل الخراب  
وكم غني أضاع مالا \* وشاب في موقف الحساب

♦ ♦

(٣) فليعظ منكم البعيد \* وليتقي الله ذو الرأ  
(٤) فذلك التاجر الشهيد \* قد عاف من أجلها البقاء

## زلزال مسينا<sup>(٥)</sup>

سنة ١٩٠٨ م

(٦) نبئاني إن كنتما تعلمان \* ما دعى الكون أيها الفرقدان  
(٧) غضب الله أم تمرت الأرز \* ض فأنحت على بني الإنسان ؟  
ليس هذا سبحانه ربّي ولا ذا \* لك ولكن طبيعة الأكوّان

(١) البالّة : مقدار وزن معروف . (٢) الخيال : ذهاب العقل .  
(٣) الرأ : الغنى . (٤) يشير بقوله : «التاجر الشهيد» الى أن بعض التجار كان قد انخرعوا  
ذهبت ثروته كلها في تلك المضاربات . وطاق الشيء : يماحه ويعينه : كرهه وزهد فيه . (٥) مسينا :  
بلد بجنوب إيطاليا معروف وقع فيه هذا الزلزال . (٦) الفرقدان : نجان ، روفان .  
(٧) أنحت على بني الإنسان ، أى أقبلت عليهم بالعذاب . ويرويه بعض الأدباء : « فأنحت » ،  
أى أهلكتهم وأتت عليهم .

غَلِيَانٌ فِي الْأَرْضِ نَفْسَ عَنْهُ \* ثَوْرَانٌ فِي الْبَحْرِ وَالْبُرْكَانِ  
 رَبٌّ، أَيْنَ الْمَفَرُّ وَالْبَحْرُ وَالْبَدْرُ \* عَلَى الْكَعْبِ لِلْوَرَى عَامِلَانِ؟  
 كُنْتُ أَخَشَى الْبَحَارَ وَالْمَوْتَ فِيهَا \* رَاصِدٌ غَفْلَةً مِنَ الرُّبَانِ<sup>(٢)</sup>  
 سَابِحٌ تَحْتَنَا، مُطْلَعٌ عَلَيْنَا \* حَائِمٌ حَوْلَنَا، مُنَاءٌ مُدَانِي<sup>(٣)</sup>  
 فَإِذَا الْأَرْضُ وَالْبَحَارُ سَوَاءٌ \* فِي خَلْقٍ كِلَاهُمَا غَادِرَانِ  
 مَا (لِلسَّيْنِ) حُوجِلَتْ فِي صِبَاهَا \* وَدَعَاهَا مِنَ الرَّدَى ذَا عِيَانِ<sup>(٤)</sup>  
 وَتَحْتَ تِلْكَمُ الْحَاسِنِ مِنْهَا \* حِينَ تَمَّتْ آيَاتُهَا آيَاتِ  
 خُسِفَتْ، ثُمَّ أُغْرِقَتْ، ثُمَّ بَادَتْ \* فُضِيَ الْأَمْرُ كُلُّهُ فِي ثَوَانِي  
 وَأَتَى أَمْرُهَا فَأَصْحَتْ كَأَن لَمْ \* تَكُ بِالْأَمْسِ زِينَةَ الْبُلْدَانِ<sup>(٥)</sup>  
 لَيْتَهَا أُمُيّهَتْ فَتَقْضَى حُقُوقًا \* مِنْ وَدَاعِ اللَّدَاتِ وَالْحِيرَانِ  
 لَمَحَّةٌ يَسْعَدُ الصَّدِيقَانِ فِيهَا \* بِاجْتِمَاعٍ وَيَلْتَقِي الْعَاشِقَانِ<sup>(٦)</sup>  
 بَنَتْ الْأَرْضُ وَالْجِبَالُ عَلَيْهَا \* وَطَنِي الْبَحْرُ أَيْمًا طُغْيَانِ<sup>(٧)</sup>  
 تِلْكَ تَغْلِي حَقْدًا عَلَيْهَا فَتَنْشَقُّ \* أَنْشِقَاقًا مِنْ كَثْرَةِ الْغَلِيَانِ

(١) نفس عنه : خفف . (٢) الربان : رئيس السفينة . (٣) الخلاق : الحظ والنصيب  
 من الخير والصلاح . يقول في هذه الأبيات الثلاثة : إنه كان لا يحنى إلا غائلة البحر ، ويأمن جانب البر  
 فإذا بهما في الفدور سواء . (٤) يريد « بالآيتين » : زلزال الأرض ؛ وفيضان البحر .  
 (٥) اللدات : الأتراب ، الواحدة لدة ( بكسر اللام وتخفيف الدال ) . والمراد نظائرهما من البلاد .  
 (٦) بغى عليه : ظله . (٧) تلك ، أى الأرض .



- (١) فُتِجِبُ الْجِبَالُ رَنْبَمَا وَقَدْ قَا \* بِشَوَاطٍ مِنْ مَارِجٍ وَدُخَانٍ  
 (٢) وَتُسَوِّقُ الْبَحَارُ رَدًّا عَلَيْهَا \* جَيْشَ مَوْجٍ نَائِي الْجَنَاحَيْنِ دَانِي  
 (٣) فَهُنَا الْمَوْتُ أَسْوَدُ اللَّوْنِ جَوْنٌ \* وَهُنَا الْمَوْتُ أَحْمَرُ اللَّوْنِ قَانِي  
 (٤) جَنْدَ الْمَاءِ وَالثَّرَى لَهْلَاكَ الـ \* خَلَقَ ثَمَّ أَسْتَعَانَ بِالنَّيِّرَانِ  
 (٥) وَدَعَا السُّحْبَ عَاتِيًا فَأَمَدَّتْ \* هُ بِجَيْشٍ مِنَ الصَّوَاعِقِ ثَانِي  
 (٦) فَأَسْتَحَالَ النَّجَاءُ وَأَسْتَحْكَمَ الْيَا \* مَسْ وَخَارَتْ عَزَائِمُ الشُّجْعَانِ  
 (٧) وَشَقَى الْمَوْتُ غِلَّهُ مِنْ نُفُوسٍ \* لَا تُبَالِيهِ فِي بَجَالِ الطَّعَانِ  
 (٨) أَيْنَ (رِدْجُو) وَأَيْنَ مَا كَانَ فِيهَا \* مِنْ مَغَانٍ مَاهُولَةٍ وَغَوَانِي  
 (٩) عَوِجَلَتْ مِثْلَ أَخْتِهَا وَدَهَاهَا \* مَا دَهَاهَا مِنْ ذَلِكَ الثَّوْرَانِ  
 (١٠) رَبُّ طِفْلٍ قَدْ سَاخَ فِي بَاطِنِ الْأَر \* ضَنْ يَنَادِي : أُمِّي ، أَبِي ، أَدْرِكَانِي

- (١) الشواط : لهب لادخان فيه . والمارج : الشعلة الساطعة ذات اللهب الشديد .  
 (٢) نائي الجناحين ، أى بعيد ما بين الجنابين . والداني : القريب . يريد أن الموج يفسع مرة  
 ويضيق أخرى . (٣) اللون : الشديد السواد . والقاني والقائي : الشديد الحمرة . والعرب تطلق  
 الموت الأسود على الموت خفًا ، والموت الأحمر على الموت قتلا لما يحدثه القتل من سيلان الدم .  
 (٤) الضمير في «جند» و«استعان» : الموت . (٥) عاتيا : متندبا ظالما .  
 (٦) خارت : ضعفت . (٧) الفل : الحقد والموجدة .  
 (٨) رديجو كاليريا : ولاية في إيطاليا ، وهى القصوى من جهة الجنوب ، متاخمة للبحر الأيوني وبوخلتر  
 مسينا ، وقد هدمها ما انتابها من الزلازل . وإلى هذا يشير الشاعر . والمغانى : المنازل التى غنى بها أهلها  
 أى سكنوا وأقاموا ، الواحد منى (فتح الميم والنون وسكون الفين) . والنوانى : النساء غنين بجن لمن  
 وحسنهن من الزينة . (٩) أختها ، أير سينا . (١٠) ساخ : غاص .

(١) وَتَقَاةَ هَيْفَاءَ تُشَوَى عَلَى الْجَمْدِ \* بِرُتْعَانِي مِنْ حَرِّ مَا تُعَانِي  
 وَأَيَّ ذَاهِلٍ، إِلَى النَّارِ يَمْشِي \* مُسْتَمِيتًا تَمْتَدُّ مِنْهُ أَلْيَدَانِ  
 (٢) بِأَحْثًا عَنْ بَنَاتِهِ وَبَنِيهِ \* مُسْرِعَ الْخَطْوِ مُسْتَطِيرَ الْجَنَانِ  
 (٣) تَأْكُلُ النَّارُ مِنْهُ لَا هُوَ نَاجٍ \* مِنْ لَطَافَا وَلَا اللَّظَى عَنْهُ وَإِنِّي  
 (٤) غَضَبْتُ الْأَرْضَ أَنْتَحِمَ الْبَحْرُ مِمَّا \* طَوَّيَاهُ مِنْ هَذِهِ الْأَبْدَانِ  
 وَشَكَا الْحَوْتَ لِلنُّسُورِ شَكَاةً \* رَدَّدَتْهَا النَّسُورُ لِلْحَيَاتِ  
 (٥) أَسْرَفًا فِي الْجُسُومِ تَقَرًّا وَنَهْشًا \* ثُمَّ بَاتَا مِنْ كِظَّةٍ يَشْكُوَانِ  
 (٦) لَا رَعَى اللَّهُ سَاكِنَ الْقِمَمِ الشُّم \* وَلَا حَاطَ سَاكِنَ الْقِيَعَانِ  
 (٧) قَدْ أَغَارَا عَلَى أَكُفِّ بَرَاهَا \* بَارِئُ الْكَائِنَاتِ لِلْإِنْقَانِ  
 (٨) كَيْفَ لَمْ يَرَحْمَا أَنَا مِلْهَا اللَّهُ \* وَلَمْ يَرْفُقَا بِتِلْكَ أَلْبَانِ  
 (٩) لَهْفَ نَفْسِي وَأَلْفَ لَهْفٍ عَلَيْهَا \* مِنْ أَكُفِّ كَانَتْ صَنَاعَ الزَّمَانِ

(١) الهيفاء : الضامرة البطن ، الرقيقة الخصر . (٢) مستطير الجنان ، أى ذاهب القلب

جزعا وإشفاقا . (٣) اللظى : حر النار واشتعالها .

(٤) غضبت ، أى امتلأت . وأنتم : امتلا جوفه ، من الثغمة ، وهى الامتلاء من الطعام .

(٥) الكظفة : البطنة وما يعترى الإنسان من الامتلاء من الطعام . (٦) ساكن القمم : يريد

النسر ، لأنه يسكن أعالي الجبال . والشم : العالية المرتفعة ، الواحدة شماء . وحاط : حفظ ووقى .

ويريد «ساكن القيعان» : ما يسكن قيعان البحر من الحيتان ، كما يدل على ذلك ما سبق . (٧) براهها :

خلقتها . ويريد أكف أصحاب الفنون .. (٨) البنان : الأصابع ، الواحدة بناة . (٩) الصناعات :

الحلقة الماهرة فى العمل .

(١) مُوَلَعَاتٍ بَصِيدٍ كُلِّ جَمِيلٍ \* نَاصِبَاتٍ حَبَائِلَ الْأَلْوَانِ  
 حَافِرَاتٍ فِي الصَّخْرِ أَوْ نَاقِشَاتٍ \* شَائِدَاتٍ رَوَائِعَ الْبُنْيَانِ  
 (٢) مُنِطَقَاتٍ لِسَانِ كُلِّ جَمَادٍ \* مُفْجِحَاتٍ سَوَاجِعَ الْأَفْنَانِ  
 مُلْهَمَاتٍ مِنْ دِقَّةِ الصَّنْعِ مَالَا \* يُلْهَمُ الشَّعْرُ مِنْ دَقِيقِ الْمَعَانِ  
 (٣) مِنْ تَمَائِيلَ كَالْتَجْوِمِ الدَّرَارِي \* يَهْرُمُ الدَّهْرُ وَهِيَ فِي عُتُقِ الْوَانِ  
 (٤) تَجَبُّ صُنْعُهَا وَأَعْجَبُ مِنْهُ \* صُنْعُهُ تِلْكَ قُدْرَةُ الرَّحْمَنِ  
 (٥) لَيْهِ « مِسِين » أَنْبَى الْيَوْمِ « بُمْبِي » \* « سَي » فَقَدْ أَوْحَشَتْ بِذَلِكَ الْمَكَانِ  
 أَنْبَى الدَّرَّةِ الَّتِي كَانَتْ الْحِلْزُ \* سَيَّةٌ فِي تَاجِ دَوْلَةِ (الرُّومَانِ)  
 (٦) غَالِمًا قَبْلَكَ الزَّمَانُ أَغْتِيَالًا \* وَهِيَ تَلْهُو فِي غِبْطَةٍ وَأَمَانِ

(١) الحبائل : الأشرار . ويريد بقوله : « ناصبات حبائل الألوان » أن هذه الصور  
 تصيد القلوب والأنظار بما فيها من دقة وإتقان . ويحكى أن رفايل المصور المعروف مصور مرة عقودا  
 من العنب على حائط فغدى بها بعض الطيور ، فال إليه ينقر حبه .

(٢) سواجع الأفنان : الحماهم التي تسجع ، أى تغرد . والأفنان : الأغصان ، الواحد فنز ( بالتحريك ) .  
 ويشير بالسطر الأول الى ما تصنعه هذه الأيدي من التماثيل التي تقرب من الحقيقة حتى تكاد تنطق ؛  
 وبالسطر الثاني الى أيدي الموسيقين البارعين .

(٣) الدراري ( بتشديد الاء ، ونخفف للشعر ) : جمع درى ، وهو الكوكب المتوقد المتلألئ الصافي  
 الشماع . وعنفوان الشباب : أوله وريانه . (٤) صنعه ، أى صنع الله تعالى . يقول : إن  
 هذه التماثيل مهما بولغ في إتقانها ودقتها فهي لا تبلغ صنع الله الذى أتقن كل شئ .

(٥) بمبى : مدينة قديمة من إيطاليا الجنوبية تبعد اثني عشر ميلا عن نابلى الى الجنوب الشرق  
 وموقعها بجوار جبل فيزوف ؛ وقد حدث فيها زلزلتان خربتا قسما منها فى سنة ٦٣ م وكان ابن هاتين  
 الزلزلتين فترة أشهر ، ثم خربت بالمواد المنقذة فى ٢٤ آب سنة ٧٩ ، وبقيت هذه المدينة مدة سبعة عشر  
 قرنا بعد ذلك مطمورة ، طامة الذكر ، حتى استكشفت أخيرا . (٦) غالما : أهلكها .

(١) جَاءَهَا الْأَمْرُ وَالسَّرَاةُ مُكُوفٌ \* فِي الْمَلَاهِي عَلَى غِنَاءِ الْقِيَانِ  
 (٢) يَتَّصِبُ مُدْلَهُ وَطُرُوبٌ \* وَخَالِيعٌ فِي اللَّهْوِ مُرْنَى الْعَيْنِ  
 فَانْطَلَوْا كَانِطِلَوَاءِ أَهْلِكَ بِالْأَمْرِ \* حِينَ وَزَلَّتْ بِشَاشَةُ الْعُمَرَانِ  
 (٣) أَنْتِ (مُسَيْنٌ) لَنْ تَزُولِي كَمَاذَا \* لَتَ وَلَكِنْ أَمْسَيْتِ رَهْنَ الْأَوَانِ  
 لِمَنْ إِيطَالِيَا بَنُوهَا بُنَاءً \* فَاطْمِنِي مَا دَامَ فِي الْحَيِّ بَانِي  
 فَسَلَامٌ عَلَيْكَ يَوْمَ تَوَلَّيْتُ \* بِتِ بِمَا فِيكَ مِنْ مَغَانٍ حِسَانِ  
 وَسَلَامٌ عَلَيْكَ يَوْمَ تَعُودِي \* مِنْ كَمَا كُنْتَ جَنَّةَ الطُّلُيَانِ  
 وَسَلَامٌ مِنْ كُلِّ حَيٍّ عَلَى الْأَر \* ضِ عَلَى كُلِّ هَالِكٍ فِيكَ فَانِي  
 (٤) وَسَلَامٌ عَلَى الْأَلَى أَكَلِ الدُّدْ \* بٌ وَنَاشَتْ جَوَارِحُ الْعُقْبَانِ  
 (٥) وَسَلَامٌ عَلَى أَمْرِي جَادَ بِالْذَمِّ \* بَعِ وَتَنَّى بِالْأَصْفَرِ الرِّثَانِ  
 ذَاكَ حَقُّ الْإِنْسَانِ عِنْدَ بَنِي الْإِن \* سَانِ لَمْ أَدْعُكُمْ إِلَى إِحْسَانِ  
 فَأَكْتُبُوا فِي سَمَاءِ (رِدْجُو) وَ(مَسِي) \* وَ(كَالْبَرِيَا) بِكُلِّ لِسَانِ  
 (٦) هَاهُنَا مَضْرَعُ الصَّنَاعَةِ وَالتَّصَدِّ \* رِ يَرْ وَالْحِدْقِ وَالْحَبَا وَالْأَغَانِي

(١) يريد «بالأمر»: الحلاك والقناء . والسراة : جمع سرى (يفتح السين وتشديد الياء)، وهو الرقيق القدر من الناس . والقِيَان : المغنيات ، الواحدة قينة . (٢) المدله : الذاهب العقل من عشق ونحوه . والخاليع : المتهتك . ومرنَى العنان : المندرد له في حبل الشهوات . (٣) يريد بقوله : «أمسيت رهن الأوان» : أنه سيأتي الوقت الذي يجدد الشعب فيه عمارتك ، ويميد ما هدمته الزلازل من مغانيك فتصعبين كما كنت ، كما يدل عليه البيت الذي بعده . (٤) ناشت : نهشت : (٥) الأصفر : الرثان : الذهب ؛ يريد ما يتبرع به المتبرعون في عمارة هذا البلد . (٦) الحبا : العقل .

## براعةُ غناء

قالها في جاك رومانو المغني الإسرائيلي المعروف

[نشرت في ١٥ نوفمبر سنة ١٩٠٨ م]

إِرْحَمُونَا بَنِي الْيَهُودِ كَفَاكُم \* مَا جَمَعْتُمْ بِحَذَقِكُمْ مِنْ ثُقُودٍ<sup>(٢)</sup>  
وَأَصْفَحُوا عَنْ عُقُولِنَا وَدَعُوا الْخَلْدَ \* قَى بِسِرِّ التَّوْرَةِ وَالتَّلْمُودِ<sup>(٣)</sup>  
لَا تَزِيدُونَا عَلَى الصُّكُوكِ فِضَاخًا \* مِنْ غِنَاءٍ مَا بَيْنَ دُفٍّ وَعُودٍ<sup>(٤)</sup>  
وَيَحْكُمُ إِنْ (جَاكَ) أَشْرَفَ حَتَّى \* زَادَ فِي قُوْمِهِ عَلَى (دَاوُدَ)<sup>(٥)</sup>  
أَسْكِنُوهُ لَا أَسْكَنَ اللَّهُ ذَاكَ إِلَّا صَوْتُ صَوْتِ الْمُتَيْمِّمِ الْفَرِيدِ<sup>(٥)</sup>  
أَوْ دَعُوهُ، فِدَاؤُهُ إِنْ تَغْنَى \* كُلُّ نَفْسٍ وَكُلُّ مَا فِي الْوُجُودِ

وقال فيه أيضا :

[نشرت في ١٥ نوفمبر سنة ١٩٠٨ م]

يَا (جَاكَ) إِنْكَ فِي زَمَانِكَ وَاحِدٌ \* وَلِكُلِّ عَصْرِ وَاحِدٌ لَا يُلْحَقُ  
إِنَّ الْأَثْلَى قَدْ عَاصَرُوكَ وَفَاتَهُمْ \* أَنْ يَسْمَعُوكَ كَأَنَّهُمْ لَمْ يُخْلَقُوا

- (١) جاك رومانو : يهودى من أهالى الاسكندرية ، كان من رجال المال ، يعمل عملا رئيسيا في أحد المصارف ، وكان حسن المنادمة والفناء ، ظريف الثمائل ، وكان صديقا حيا للرحوم عبده الحامول .  
(٢) التلمود : سفر دى لليهود نما في القرون الأربعة أو الستة من العهد المسيحى ، وصار مع التوراة كتاب اليهود المقدس .  
(٣) الصكوك : وثائق الديون التى اشتهر بها اليهود .  
(٤) خص داود عليه السلام لما اشتهر به من حسن الصوت ، ولما اشتهرت به مزماريه من الترميم بها وتريلها .  
(٥) الفريد : المفرد .

- (١) قد جاء (موسى) بالعَصَا وَأَتَيْنَا \* بالْعُودِ يَشْدُو فِي يَدَيْكَ وَيَنْطِقُ  
 فَاذَا أَرْتَجَلْتَ لَنَا الْغِنَاءَ فَكُلْنَا \* مَهْجٌ تَسِيلُ وَأَنْفُسٌ تَتَحَرَّقُ  
 فَمُطَالِبٌ بِإِعَادَةِ وَمُطَالِبٌ \* بِزِيَادَةِ وَمَهْلٌ وَمَصَفَقُ  
 (٢) تَتَسَابَقُ الْأَسْمَاعُ صَوْبَكَ كَلِمَا \* غَنَيْنَهَا شَوْقًا إِلَيْكَ وَتُعْنِقُ  
 (٣) وَتَوَدُّ أَفِيدَةً هَتَكَتْ شَغَافَهَا \* لَوْ أَنَّهَا بِذُيُولِهَا تَتَعَلَّقُ  
 (٤) خُلِقَ كُلُّ شَيْءٍ الْجَلِيسُ وَشِمِيعٌ \* يَذْكُوبُهَا صَدْرُ النَّدَى وَيَعْبِقُ  
 وَمُرُوءَةٌ لَوْ أَنَّهَا قَدْ قُسِّمَتْ \* بَيْنَ الْيَهُودِ لِأَحْسَنُوا وَتَصَدَّقُوا

## نادى الألعاب الرياضية

أنشدتها في ليلة أحيائها نادى الألعاب الرياضية بالأوربرا السلطانية

[ ليلة السبت ٨ أبريل سنة ١٩١٦ م ]

- يُنَادِي الْجَزِيرَةَ قِفْ سَاعَةً \* وَشَاهِدْ بَرَبَّكَ مَا قَدْ حَوَى  
 (٥) تَرَى جَنَّةً مِنْ جَنَّاتِ الرَّيِّعِ \* تَبَدَّتْ مَعَ الْخُلْدِ فِي مُسْتَوَى  
 (٦) بَحَالُ الطَّيْعَةِ فِي أَفْقِهَا \* تَجَلَّى عَلَى عَرْشِهِ وَأَسْتَوَى

- (١) موسى، هو نبي الله موسى بن عمران عليه السلام؛ ومعجزته في عصاه مشهورة ورد ذكرها في القرآن .  
 (٢) صوبك : جهنك . وتعنق : تسرع .  
 (٣) بذيلها، أى الأسماع . وشغاف القلب : غلافه . (٤) الندى : مجلس القوم .  
 ويذكروني، أى يطيب ويتعطر . (٥) تبدت : ظهرت .  
 (٦) تجلى : ظهر . واستوى ، أى استقر .

قُلْ لِلزَّيْنِ: وَقُلْ لِلْعَلِيلِ \* وَقُلْ لِلْمَلُولِ: هُنَاكَ الدَّوَا<sup>(١)</sup>  
 وَقُلْ لِلْأَدِيبِ: ابْتَدِرْ سَاحَهَا \* إِذَا مَا الْيَأْنُ عَلَيْكَ انْتَوَى<sup>(٢)</sup>  
 وَقُلْ لِلْمُكَبِّ عَلَى دَرَسِهِ \* إِذَا نَهَكَ الدَّرْسُ مِنْهُ الْقَوَى:<sup>(٣)</sup>  
 تَنَسَّمَ صَبَاهَا تُجَدِّدُ قَوَاكَ \* فَأَرْضُ الْجَزِيرَةِ لَا تُجْتَوَى<sup>(٤)</sup>  
 فِيهَا شِفَاءٌ لِمَرْضَى الْمُحُومِ \* وَمَلَهَى كَرِيمٌ لِمَرْضَى الْهَوَى<sup>(٥)</sup>  
 وَفِيهَا وَفِي نَيْلِهَا سُلوَةٌ \* لِكُلِّ غَرِيبٍ رَمْتَهُ النَّوَى<sup>(٦)</sup>  
 وَفِيهَا غِذَاءٌ لِأَهْلِ الْعُقُولِ \* إِذَا الرَّأْسُ إِثْرَ كَلَالٍ خَوَى<sup>(٧)</sup>  
 وَيَأْرُبُّ يَوْمَ شَدِيدِ اللَّظَى \* رَوَى عَنْ جَهَنَّمَ مَا قَدْ رَوَى<sup>(٨)</sup>  
 بِهِ الرِّيحُ لِفَاحَةً لِلْوُجُوهِ \* بِهِ الشَّمْسُ نَزَاعَةً لِلشَّوَى<sup>(٩)</sup>  
 قَصَدْتُ الْجَزِيرَةَ أَبْنَى النِّجَاةِ \* وَجَسَمِي شَوَاهُ اللَّظَى فَاشْتَوَى<sup>(١٠)</sup>  
 فَالْفَيْتُ نَادِيَهَا زَاهِرًا \* وَأَلْفَيْتُ ثُمَّ نَعِيًا تَوَى<sup>(١١)</sup>  
 فَأَنْزَلَنِي مُتَزَلًّا طَيِّبًا \* وَرَوَى فَوَادِيَّ حَتَّى أَرْتَوَى<sup>(١٢)</sup>  
 وَأَطْفًا وَارِفُ تِلْكَ الظَّلَالِ \* سَعِيرَ الْمَجِيرِ وَحَرَّ الْجَوَى<sup>(١٣)</sup>

(١) السَّاحُ: جَمْعُ سَاحَةٍ. وَالتَّوَى: صَعِبَ وَاسْتَعَصَى. (٢) الْمَكَبُّ عَلَى دَرَسِهِ: الْمُقْبَلُ عَلَيْهِ  
 الْمَجْتَهِدُ فِيهِ. (٣) لَا تُجْتَوَى: أَيْ لَا تَكْرَهُ الْإِقَامَةَ بِهَا. (٤) النَّوَى: الْبَدْوُ. (٥) الْكَلَالُ:  
 الْإِعْيَاءُ وَالتَّعَبُ. وَخَوَى: خَلَا. (٦) اللَّظَى: شِدَّةُ الْحَزَنِ. (٧) لِفَاحَةُ الْوُجُوهِ: مَحَرَّةٌ لَهَا مَغِيرَةٌ  
 لِأَوَانِهَا. وَالشَّوَى: الْبِدَانُ وَالرَّجُلَانُ وَحَقْفُ الرَّأْسِ. وَكُنَى بِقَوْلِهِ: «نَزَاعَةً لِلشَّوَى»: عَنْ شِدَّةِ الْحَرِّ. يُشِيرُ  
 إِلَى قَوْلِهِ تَعَالَى فِي وَصْفِ جَهَنَّمَ: (كَلَّا إِنَّهَا لَلْفَى نَزَاعَةً لِلشَّوَى). (٨) تَوَى بِالْمَكَانِ: أَقَامَ بِهِ.  
 (٩) الْوَارِفُ مِنَ الظَّلَالِ: مَا اتَّسَعَ وَامْتَدَّ مِنْهَا. وَالْمَجِيرُ: شِدَّةُ الْحَزَنِ. وَالْجَوَى: الْحَزَنُ وَالْحَرَّةُ وَشِدَّةُ الْوَجْدِ.

- (١) وَحَلَّ الْأَصِيلُ عِقَالَ الشِّمَالِ \* فَهَبْتُ بَنَشِيرَ إِلَيْهَا أَنْضَوَى  
 (٢) فَأَحْيَتْ بَنَفِيسِي ذِكْرِي الشَّبَابِ \* وَمَا كَانَ مِنْهَا وَمِنْهُ أَنْطَوَى  
 (٣) وَعَاوَدَ قَلْبِي ذَاكَ الْخُفُوقِ \* وَقَدْ كَانَ بَعْدَ الْمَشِيبِ أَرْعَوَى  
 (٤) فَمَا بَالُ قَوْمِي لَا يَأْخُذُونَ \* لِتِلْكَ الْإِلْحَانِ طَرِيقًا سَوَا  
 (٥) وَمَا بَالُ قَوْمِي لَا يَتَزَلُّونَ \* بِغَيْرِ (جُرْبِي) وَ(بَارِ اللَّوَا)  
 (٦) تَرَاهُمْ عَلَى نَزْدِهِمْ عُكْفًا \* يُيَادِرُ كُلُّ إِلَى مَا غَوَى  
 (٧) وَلَوْ أَنْصَفُوا الْجِسْمَ لَأَسْتَظْهَرُوا \* لَهُ بِالْمِرَانِ وَطِيبِ الْهَوَا



- فِيَا نَادِيًا ضَمَّ أَنْسَ النَّدِيمِ \* وَلَمْ يَوَ الْكَرِيمِ وَقِيَتَ الْإِلْبَى  
 (٨) لِيَا لَيْكَ أَنْسُ جَلَّاهَا الصُّفَا \* فَأَسْرَتَ إِلَيْكَ وَفُودُ الْمَلَا  
 (٩) فَكَمْ لَيْلَةٍ طَابَ فِيكَ الْحَدِيثُ \* فَكَانَ الْكُثُوسَ وَكَانَ الطَّلَا

- (١) الأصيل : وقت المشي . يقول : إن ربح الشمال انطلقت في هذا الوقت . والنشر : الرائحة الطيبة . وانضوى : انضم إليها وامتزج بها . (٢) الضمير في « منها » للذكرى ؛ وفي « منه » للشباب . (٣) ارعوى من الأمر : رجع عنه وكف . (٤) طريقا سوا (فتح السين والقصر) ، أى سوا (بالملة) بمعنى المستوى الذى لا هوى فيه . (٥) جربى ، وبارالوا : مقهيان مروفان في القاهرة يقصد إليهما خاصة الناس . (٦) الد ، هو اللعبة المعروفة بالطاوله . (٧) استظهروا ، أى استعانوا . و « له » أى لأجله . والذى وجدناه في كتب اللغة مرن الجسم مرونا ومرانة لا مرانا كما استعمله الشاعر متابعة لما شاع في كلام أهل العصر . (٨) الإسراء والسرى : السير بالليل . (٩) الطلاء (بالملة ، وقصر للضرورة) : الخمر ؛ شبه به طيب الحديث .



(١) فَمِنْ مُشِجِيَّاتٍ إِلَى مُطَرِّبَاتٍ \* إِلَى مُضِيحَكَاتٍ تُسَلِّي ، إِلَى ...  
 وَقَدْ زَانَ لَمَوْكَ ثَوْبُ الْوَقَارِ \* فَلَهْوُكَ فِي كُلِّ ذَوْقٍ حَلَا  
 تَخَفُ إِلَيْهِ رِزَانُ الْجَمَا \* وَتَمِشِي إِلَيْهِ السَّرَاةُ الْأَلَى (٢)  
 فَقُلْ لِلَّذِي بَاتَ تَحْتَ الْعُقُودِ \* بِحَرْبٍ عَلَى نَفْسِهِ مُبْتَلًى (٣)  
 أَتِلَّكَ الْأَمَارِكُ لَا تُسْتَرَادُ \* أَتِلَّكَ الْمَنَاظِرُ لَا تُجْتَمَلُ (٤)  
 أَتَحْتَ السَّمَاءِ وَبَدْرِ السَّمَاءِ \* وَبَيْنَ الرِّيَاضِ وَبَيْنَ الْخَلَا  
 يَجُلُّ الْجُلُوسُ وَيَفْنَى الْحَدِيثُ \* فَهَذَا النِّعِيمُ وَإِلَّا فَلَا؟  
 سَأَلْتُ الْأَلَى يَقْبِرُونَ الْحَيَاةَ \* أَلَمْ تَفْتِنْتِنِيكُمْ؟ فَقَالُوا : بَلَى  
 مَكَانُ لَعْمُكَ مَا حَلَّ فِي \* نَوَاحِيهِ ذُو الْحُزْنِ إِلَّا سَلَا  
 فَا أَنْتَ فِي مِصْرَ إِنْ لَمْ تَطْرُ \* إِلَيْهِ فَتَشْهَدَ تِلْكَ الْحُلَى  
 لَهُ مَلَبٌ فِيهِ مَا يَسْتَهِي \* مُحِبُّ الرِّيَاضَةِ مَهْمَا ظَلَا  
 لِكُلِّ فَرِيقٍ بِهِ لُغَبَةٌ \* تُلَايِمُ مِنْ سِنِّهِ مَا خَلَا (٥)  
 وَلِمَبِّ هُوَ الْجَدُّ لَوْ أَنْتَا \* نَقَلَرْنَا إِلَيْهِ بَعِينَ النَّهْيِ

(١) إلى ، أى إلى غير ذلك من أنواع اللهو . (٢) الرزان : جمع رزين . يريد العقول الراجحة . وتخف له ، أى إلى ما فى هذا النادى من لهو وشتاع . وسراة القوم : ذبور الأقدار الرفيعة ، الواحد سرى (يفتح السين وتشديد الياة) . والأل ، أى الذين يلغوا من الرضة ويطوقوا المنزلة بملها حظا ، لحذف الشاعر الصلة للعلم بها . (٣) العقود : نوع من الأبنية معروف فى مصر ، ومنه ما يسمى بالبواكى ؛ وكان بعض أصحاب المقاهى يظفون تحتها مقاعد للناس . (٤) تستراد : تبغى وتطلب . (٥) ماخلا ، أى ماضى من عمره .

لَدَى غَيْرِ (مُضَرٍّ) لَهُ حُظْوَةٌ \* فَمِنْ رَاحٍ يَلْهُو بِهِ مَنْ لَهَا  
 وَفِي أَرْضِ (يُونَانَ) شَاهِدَتُهُ \* فَأَيُّ بَحَالٍ إِلَيْهِ أَتَتْهُ  
 وَشَاهَدَتْ مَوْسِمَهُ قَدْ حَوَتْ \* تَوَاجِيهِ غَايَةً مَا يُشْتَمَى<sup>(١)</sup>  
 وَمَجَاجَ بُزْوَارِهِ الْمُؤَلَّعِينَ \* وَأَصْحَى بَعْرِشِ الْمُلُوكِ أَرْذَى<sup>(٢)</sup>  
 وَقَدْ زَادَ أَلْعَابَهُ بَهْجَةً \* مَكَانٌ فَسِيحٌ مَعْدٌ لَهَا<sup>(٣)</sup>  
 صِرَاحٌ وَعَدُوٌّ بَعِيدُ الْمَدَى \* وَوَثْبٌ يَكَادُ يَنَالُ السُّمَاهَا<sup>(٤)</sup>  
 وَشَاهَدَتْ عَدَاءَهُمْ قَدْ عَدَا \* ثَلَاثِينَ مِيلًا وَمَا لَنْتَ وَهَى<sup>(٥)</sup>  
 وَقَامَتْ مُلَاكَّةُ اللَّاعِبِينَ \* فَأَنْتَ تَتَاطَعَ وَخِشَ أَلْمَهَا<sup>(٦)</sup>  
 بِأَوْحَى مِنَ اللَّحْجِ كَانَ النَّزَالُ \* فَيَاوِيلَ مَنْ مِنْهُمَا قَدْ سَهَا<sup>(٧)</sup>  
 وَلَوْ رُحْتُ أَنْتَ تِلْكَ الضُّرُوبُ \* لَصَاقَ الْقَرِيضُ وَأَعْيَا يَهَا<sup>(٨)</sup>  
 عَلَى أَنْتَ فِي أَفْقِنَا نَهْضَةً \* سَتَبْلُغُ رَغَمَ الْقُعُودِ الْمَدَى<sup>(٩)</sup>  
 وَإِنْ لَمْ تَكُنْ بَلَّغْتَ أَوْجَهَا \* كَذَا كُلُّ شَيْءٍ إِذَا مَا أَبْتَدَا<sup>(١٠)</sup>  
 وَنَادَى الرِّيَاضَةِ أَوَّلَى بَأَنْتَ \* يَكُونُ عَلَيْهَا مَنَارَ الْهُدَى<sup>(١١)</sup>

(١) ازدهى : افتخروا اختال .

(٢) العدو : الجرى . والسها : كوكب خفى لشدة بعده . (٣) عدا : جرى . وهى : ضعف .

(٤) المها : بقرة الوحش ، الواحدة مهاة . (٥) أوحى من اللج ، أى أسرع منه . والوحى

(بالألف المقصورة ، والوواء بالمد) : السرعة . ومنها ، أى من المتلاكين .

(٦) الضروب : أنواع اللعب . (٧) أوجها ، أى غاية ما تسمو إليه .

(٨) عليها ، أى على تلك النهضة السابق ذكرها .

(١) أَظَلَّتْ جَلَائِلَ أَعْمَالِهِ \* ظِلَالُ (حُسَيْنٍ) حَلِيفِ النَّدَى  
(٢) مَلِيكَ رَعَاهُ بِإِقْبَالِهِ \* وَحُسْنِ عِنَايَتِهِ وَالْجَدَا  
فَفِي عَهْدِهِ فَلْيَجِدْ الْحِمْدَ \* فَإِنَّ السُّعُودَ بِهِ قَدْ بَدَا

## رحلته إلى إيطاليا

[ نشرت في نوفمبر سنة ١٩٢٣ م ]

(٣) عَاصِفٌ يَرْتَمِي وَبَحْرٌ يُفِيرُ \* أَنَا بِاللَّهِ مِنْهُمَا مُسْتَجِيرُ  
(٤) وَكَأَنَّ الْأَمْوَاجَ، وَهِيَ تَوَالِي \* مُحَنَقَاتٍ، أَشْجَانُ نَفْسٍ تَتَوَرُّ  
(٥) أَزْبَدْتُ، ثُمَّ جَرَجَرْتُ، ثُمَّ ثَارَتْ \* ثُمَّ فَارَتْ كَمَا تَفُورُ الْقُدُورُ  
(٦) ثُمَّ أَوقَتْ مِثْلَ الْجَبَالِ عَلَى الْقُدُ \* لِيكَ وَاللَّفْلُكِ عَزْمَةٌ لَا تَحُورُ  
(٧) تَتَرَامَى يُجْجُجُ لَأَيَّالِي \* أَمِيَاءُ تَحْوَطُهُ أَمْ صُخُورُ؟  
أَزْبَجَ الْبَحْرُ جَانِبَيْهَا مِنَ الشَّدِّ \* بِغَنَبٍ يَعْלו وَجَنَبٍ يَفُورُ  
(٨) وَهُوَ أَنَا يَتَحَطُّ مِنْ عُلُوِّكَ أَلَسَيْتُ \* بَلِ وَأَنَا يَحُوطُهَا مِنْهُ مُورُ

- (١) يريد المفعول له السلطان حسين كامل . والندى : الجلود . (٢) الجدا : العطاء .  
(٣) يرتعى : يشتد في هبوبه . (٤) توالى، أى توالى . ومحنقات : غاضبات . وتور : تهبج .  
(٥) أزبدت : فذفت بالزبد ( بالتحريك ) ، وهو الرغوة التى تعلو الماء عند فورانه .  
وجرجرت : صوت . (٦) أرفى عليه : أشرف . وتحور : نضعف . (٧) تترامى، أى القلق ؛ وهو يذكرونيونث . وجزء السفينة : صدرها . (٨) ضمير وهو ، والماء ، فى قوله : « منه » للبحر . ومن علو ( مثلك الوار ) ، أى من أعلى .

(١) وَهِيَ تَزُودُ كَالْجَسَادِ إِذَا مَا \* سَاقَهُ لِلطَّعْمَانِ نَدْبُ جَسُودُ  
 (٢) وَمِلْهَا نُفُوسُنَا خَائِرَاتُ \* جَازِمَاتُ كَادَتْ شَمَاعًا تَطِيرُ  
 (٣) فِي شَيْأِ الْأَمْوَاجِ وَالزَّيْدِ الْمَذْ \* لُدُوفٍ لَاحَتْ أَكْفَانُنَا وَالْقُبُورُ  
 مَرَّ يَوْمٌ وَبَعْضُ يَوْمٍ طِينَا \* وَالْمَنَايَا إِلَى النُّفُوسِ تُشِيرُ  
 (٤) ثُمَّ طَافَتْ عِنَايَةُ اللَّهِ بِالْعِلْدِ \* بِكَ فَوَالَتْ عَمَّنْ ثِقَلُ الشُّرُورُ  
 مَلَكَتْ ذَقَّةَ النَّجَاةِ يَنْدُ اللَّهُ \* بِهِ فُسْبَحَانِ مَنْ إِلَيْهِ الْمَصِيرُ  
 (٥) أَمَرَ الْبَحْرَ فَاسْتَكَانَ وَأَمْسَى \* مِنْهُ ذَاكَ الْعُبَابُ وَهُوَ حَصِيرُ  
 (٦) أَيُّهَا الْبَحْرُ لَا يَفْرَنْكَ حَوْلُ \* وَأَنْتَ خَلَقْتَ كَبِيرُ  
 (٧) إِنَّمَا أَنْتَ ذَرَّةٌ قَدْ حَوَّثَهَا \* ذَرَّةٌ فِي قَضَاءِ رَبِّي تَلُورُ  
 (٨) إِنَّمَا أَنْتَ قَطْرَةٌ فِي إِنْاءٍ \* لَيْسَ يَذْرِى مَدَاهُ إِلَّا الْقَدِيرُ  
 (٩) إِلَيْهِ (أَسِيرِيًّا) قَدَّتْكَ الْجَوَارِي \* مَلَشَاتٍ كَأَنَّهُنَّ الْقُصُورُ  
 (١٠) يَا عَرُوسَ الْبَحَارِ إِنَّكَ أَهْلُ \* أَنْ تُحْلِيَكِ بِالْجُمَانِ الْبُحُورُ  
 فَالْبَيْتِ الْيَوْمَ مِنْ شَأْنِي عِقْدًا \* تَشْتَبِيهِ مِنَ الْحَسَنِ النُّحُورُ

- (١) تزود: تحرف وتميل. والندب: الماشى الخفيف في الحاجة. (٢) طارت نفسه شماعا، أى ذهبت متفرقة من خوف أو نحوه. (٣) يقال: ندف القطن يندفه، وذلك إذا خربه بالمدف ليرق. وشبه الشاعر زيد البحر بالقطن المددوف. (٤) ثقل: تحمل. (٥) استكان: سكن ونضع. والعباب: الموج. وهو حصير، أى مستوى السطح كالحصير. (٦) الحول: القوة. (٧) أى إن البحر ذرة من الكرة الأرضية التى هى ذرة فى الفضاء. (٨) مداه، أى مدى الإناء. ويريد «بالإناء» للكون. (٩) أسيرى: اسم الباهرة التى أقلت الشاعر إلى إيطاليا. والجوارى: السفن، الواحدة جارية. (١٠) الجمال: القلوة، الواحدة جمالة. وخص الجمال لأنه مما تحويه البحار فى أجوافها.



(١) إليه إيطاليا مدتك العوادي \* وتتحى عن ساكنيك الثُبور  
 فيك يا مهبط الجمال فنون \* ليس فيها عن الجمال قصور  
 ودعى جمع المحاسن فيها \* صنع الكف عبقرى شهيد<sup>(٢)</sup>  
 قد أقيمت من الجهاد ولكن \* من معاني الحياة فيها سطور  
 فهمي تبذرو من الملائك يكسو \* ها جمال على حفافيه نور<sup>(٣)</sup>  
 أمرت بالسكوت من جانب الحق \* بدنيا فيها الأحاديث زور  
 أرضهم جنة وحور وولدا \* ن كما تشتهي وملك كبير  
 تحتها - والعياذ بالله - نار \* وعذاب ومنكر ونكير<sup>(٤)</sup>  
 إن يوما كيوم (ردجو) و (مسيد \* نأ) و (كالبريا) ليوم عسير<sup>(٥)</sup>  
 ساعة منه تهلك الحرث والنس \* مل وتمحوما سطرته الدهور<sup>(٦)</sup>  
 ذاك (فيزوف) قائما يتلظى \* قد تعالى شقيقه والزفير<sup>(٧)</sup>

(١) مدتك العوادي : جاوزتك النواذب ومخطلتك . والثبور : الهلاك .

(٢) يريد « بالدى » : القائل ، الواحدة دمية . وصنع الكف (بالتحريك) : حاذق بصنعه .  
 ويشير بهذا البيت وما بعده الى ما اشتهر به الإيطاليون من صنع القائل التي تتعلق بمهارة صناعتها وحذقهم .  
 (٣) على حفافيه : على جانبيه . (٤) منكر ونكير : ملكان قيل لهما يفتنان الميت  
 في قبره ، وهما مثلان في الفزع والرعب . ويشير بهذا البيت الى ما خصت به طبيعة بلادهم من وجود  
 البراكين وكثرة الزلازل بها . (٥) يريد بيوم ردجو ومسيئا : يوم الزلزال الذي وقع في هذين  
 البلدين انظر القصيدة السابقة في زلزال مسينا . (٦) الحرث : الزرع . (٧) فيزوف :  
 بركان بإيطاليا معروف .

(١) يُنْذِرُ الْقَوْمَ بِالرَّحِيلِ وَلَكِنْ \* لَيْسَ يُغْنِيهِ مَعَ الْقَضَاءِ النَّذِيرُ  
 وَكَذَلِكَ الْأَوْطَانُ مَهْمَا تَجَنَّتْ \* لَيْسَ لِلْحُرِّ عَنْ حِمَاهَا مَسِيرُ  
 (٢) تَشْمُسُهُمْ غَادَةٌ عَلَيْهَا حِجَابٌ \* فِيهِ شَرْقِيَّةٌ حَوَّثَهَا الْخُدُورُ  
 (٣) تَشْمُسُنَا غَادَةٌ أَبَتْ أَنْ تَوَارَى \* فِيهِ غَرْبِيَّةٌ جَلَاهَا السُّفُورُ  
 جَوْهُهُمْ فِي تَغْلِبٍ وَاخْتِلَافٍ \* غَيْرَ أَنْ الثَّبَاتَ فِيهِمْ وَفِيرُ  
 (٤) جَعَلْنَا أَثْبَتَ الْجَوَاءِ وَلَكِنْ \* لَيْسَ فِينَا عَلَى الثَّبَاتِ صَبُورُ  
 وَلَدَيْهِمْ مِنَ الْفُنُونِ بُبَابٌ \* وَلَدَيْنَا مِنَ الْفُنُونِ قُشُورُ  
 (٥) أَتُكْرَ الْوَقْفَ شَرَعُهُمْ فَلِهَذَا \* كُلُّ رَنْجٍ بَارِضِهِمْ مَعْمُورُ  
 (٦) لَيْسَ فِيهَا مُسْتَنْقَعٌ أَوْ جِدَارٌ \* قَدْ تَدَاعَى أَوْ مَسَكَنٌ مَهْجُورُ  
 (٧) كُلُّ شَيْءٍ فِيهَا عَلَيْهِ بِنَاءٌ \* مُشْمِخِرٌ أَوْ رَوْضَةٌ أَوْ غَدِيرُ  
 قَسَمُوا الْوَقْتَ بَيْنَ لَهْوٍ وَجِدٍّ \* فِي مَدَى الْيَوْمِ قِسْمَةً لَا تَجُورُ  
 (٨) كُلُّهُمْ كَادِحٌ بِكُورٍ إِلَى الرِّزِّ \* قِيَّ وَلَا يَ إِذَا دَعَاهُ السُّرُورُ

- (١) أى إن فيزوف بما يتصعد منه من دخان دائم كأنه نذير للقوم بالرحيل عن جواره واختيار مكان آخر يقيمون به ، ولكن إذا حم القضاء فلا تغنى النذر . (٢) الغادة : المرأة الناعمة اللينة . وشرقية ، أى امرأة شرقية ، ويشير إلى ما يجحب الشمس في بلادهم من الضباب والغيم . (٣) غربية ، أى امرأة غربية . ويشير إلى صفو الخوص صفاته من الغيم في بلاد الشرق . (٤) الجواء : جمع جو . (٥) يشير إلى ما يلحق منازل الأوقاف في مصر من التخريب والدمار لقلة العناية بها . وكان للشاعر كلمة مأثورة في هذا وهى : « بيوت الوقف كالجلدى في وجه المدينة » . (٦) تداعى : تهدم . (٧) مشمخر : مرتفع . (٨) الكادح : الساعى المحبذ في طلب الرزق . والبكور (يفتح الباء) : المبكر .

لا تَرَى فِي الصَّبَاحِ لَا عِبَ تَزِيدُ \* حَوْلُهُ لِلرَّهَائِنِ جَمٌّ غَفِيرٌ  
 لَا وَلَا بِإِهْلًا سَلِيمَ النَّوَاحِي \* <sup>(١)</sup> لِلْقَهَاوِي رَوَاحُهُ وَالْبُكُورُ  
 لَمْ يَحْمِلْ بَيْنَهُمْ وَيَنْ أَمْلَاهِي \* <sup>(٢)</sup> أَوْشُؤُونِ الْحَيَاةِ جَوْ مَطِيرٌ  
 لَا يُيَاوُونَ بِالطَّبِيعَةِ حَنْتٌ \* <sup>(٣)</sup> أَمْ تَجَنَّتْ أَمْ أَحْتَوَاهَا النُّعُورُ  
 عَصَفَتْ فَوْقَهُمْ رِيَّاحٌ عَوَاتٍ \* <sup>(٤)</sup> أَمْ أَجَازَتْ بِهِمْ صَبَابٌ أَمْ دُبُورُ  
 قَدْ أَعَدُّوا لِحَادِثَاتِ اللَّيَالِي \* <sup>(٥)</sup> عُذَّةٌ لَا يَحْمُوزُهَا التَّقْدِيرُ  
 نَضُّوْا الصَّخْرَ فِي رُؤُوسِ الرُّوَاسِي \* وَلَدَيْنَا فِي مَوْطِنِ الْخَصْبِ بُورُ  
 قَدْ وَقَفْنَا عِنْدَ الْقَدِيمِ وَسَارُوا \* حَيْثُ تَسْرِي إِلَى الْكَأَلِ الْبُذُورُ  
 وَالْجَوَارِي فِي النَّيْلِ مِنْ عَهْدِ (نُوحٍ) \* لَمْ يَقْدَرْ لُصْنُهَا تَغْيِيرُ  
 وَلِعَ الْقَوْمُ بِالنِّظَافَةِ حَتَّى \* جُرِبَ فِيهَا غَنِيَّتُهُمُ وَالْفَقِيرُ

(١) الباهل : المتردد بلا عمل . وسلم النواحي ، أى صحيح الجسم ليس به عاهة تمنعه العمل .  
 وإطلاق « القهوة » على المكان الذى تُشرب فيه : مجاز ، كما إطلاق النار على جهنم .

(٢) يريد بهذا البيت أن الأمطار فى تلك البلاد مهما غزرت فلن تعوق السائرين عن مقاصدهم  
 لما لديهم من الوسائل التى تجعل ذلك من الأمور المألوفة . ويشير الشاعر إلى المقارنة بين ما لديهم من تلك  
 الوسائل وما لدينا . (٣) النور : الريح التى تفاجئك بمرأتها فى برد ، أو برد وأنت فى حر .  
 (٤) العواتى من الرياح : الشديدة العصف ، التى جاوزت حد هبوبها . وأجازت بهم ، أى مرت  
 بهم . وفى كتب اللغة أن أجاز وجاز ، كلاهما بمعنى جاوز . ومنه حديث المسعى : « لا تجزوا البطحاء  
 إلا شدا » أى لا تجزوا . والصبا : ريح الشمال ، وتقابلها الدبور ، وهى ريح الجنوب .

(٥) يشير بهذا البيت إلى ما امتازت به أمم الغرب من دؤوب على العمل وعدم جم حتى إنهم جعلوا  
 الصغور فى رؤوس الجبال التى لاتنت شيئا نضرة بما غرسوا فيها من ألوان النبات ، عكس ما لدينا من كسل  
 وتواكل جعلنا أرضنا الخصبة مقفرة من الزرع .

فاذا سِرْتُ في الطَّرِيقِ نَهَارًا \* خِلْتُ أَنِّي عَلَى الْمَرَايَا أُسِيرُ  
 أَفَرَطَ الْقَوْمُ فِي النِّظَامِ وَعِنْدِي \* أَرَبَ قَرَطَ النِّظَامِ أَسْرُ وَنِيرُ<sup>(١)</sup>  
 وَلَذِيذُ الْحَيَاةِ مَا كَانَ فَوْضَى \* لَيْسَ فِيهَا مَسْيطِرٌ أَوْ أَمِيرُ  
 فَإِذَا مَا سَأَلْتَنِي قُلْتُ عَنْهُمْ \* أُمَّةٌ حُرَّةٌ وَفَرْدٌ أُسِيرُ<sup>(٢)</sup>  
 ذَاكَ رَأَيْي وَهَلْ أَشَارَكَ فِيهِ \* إِنَّهُ قَوْلُ شَاعِرٍ لَا يَضِيرُ  
 فِي جِبَالِ التِّيْرُولِ إِنْ أَقْبَلَ الصَّيْدُ \* فُ نَعِيمٌ وَإِنْ مَضَى زَمْهَرِيرُ<sup>(٣)</sup>  
 أَذْكَرَتْنِي مَا قَالَهُ عَرَبِيٌّ \* طَارِقِي أَمْسَى أَحْتَوَاهُ (شُلَيْرُ)<sup>(٤)</sup>  
 حَلَّ تَرَكُّ الصَّلَاةِ فِي هَذِهِ الْأَرَّ \* حِضْ وَحَلَّتْ لَنَا عَلَيْهَا الْحُمُورُ

- (١) النير : الخشبة المعترضة في عنق النوردين بأداتها . (٢) يشير بقوله : وفرد أسره ، إلى كثرة ما سنوا من قوانين ونظم تقيد الأفراد في فواحي الحياة ولا تجعلهم مطلق الحرية .
- (٣) التيرول : إقليم جبلي من جبال الألب يقع في الشمال الشرقي من إيطاليا .
- (٤) طارق : نسبة إلى طارق بن زياد فاتح الأندلس . وشليير (بلفظ التصغير) : جبل بالأندلس من أعمال البيرة ، لا يمارته الثلج شتاء ولا صيفا . وفي هذا البيت سناد حذو ، وهو اختلاف حركة الحرف الذي قبل الرفع ، والردف : حرف مد قبل الروي . ويشير الشاعر بهذا البيت إلى قول بعض المغاربة وقد مر بشليير فوجد ألم البرد :

يحل لنا ترك الصلاة بأرضكم \* وشرب الحما وهو شئ محرم  
 فرارا إلى نارا الجحيم فانها \* أخف طينا من شليير وأرحم  
 اذا هبت الريح الشمال بأرضكم \* فطوبى لعبدا في لظى يتنعم  
 أقول ولا أنحى على ما أقوله \* كما قال قبيل شاعر متقدم  
 فان كان يوما في جهنم مدخل \* ففي مثل هذا اليوم طابت جهنم  
 وقد ضمن حافظ معنى هذه الأبيات في البيتين الآتين .



إِنَّ صَدْرَ السَّعِيرِ أَحْنَى عَلَيْنَا \* مِنْ (شُلَّيْرٍ) وَأَيْنَ مِنَّا السَّعِيرُ  
 قَدْ بَلَوْتُ الْحَيَاةَ فِي الشَّرْقِ وَالْقَرْ \* بِ فَمَا فِي الْحَيَاةِ أَمْرٌ يَسِيرُ  
 مِنْ نَوَاءٍ فِيهِ الْمَلَالُ لِزَامٍ \* أَوْ رَجِيلٍ فِيهِ الْعَنَاءُ كَثِيرُ<sup>(١)</sup>

## حريق

قال هذه الأبيات في حريق رآه بمنزل عبد الله أباطه بك

عَجِبَ النَّاسُ مِنْكَ يَا بَنَ سُلَيْمًا \* نَ وَقَدْ أَبْصَرُوا لَدَيْكَ عَجِيبًا  
 أَبْصَرُوا فِي حِمَاكَ غَيْثًا وَنَارًا \* ذَاكَ يَهْمِي وَتِلْكَ تَذْكُو لَهْيَبًا<sup>(٢)</sup>  
 وَتَسُوا أَنْ جُودَ كَفَّكَ غَيْثٌ \* ظَلَّ لِلْمُتَجِمِّ الْوُرُودَ قَرِيبًا<sup>(٣)</sup>  
 وَهِيَ ضَيْفٌ أَصَابَهُ عَنَتُ الدَّهْرِ \* بِرٍ وَالْفَنَى هَذَا الْفَنَاءُ رَحِيبًا<sup>(٤)</sup>  
 فَأَتَى يُبْرِدُ الْغَلِيلَ بِقَطْرِ \* مِنْ نَدَى سَيِّدِ يُوَاسَى الْغَرِيبَا<sup>(٤)</sup>

(١) النواء : الإقامة .

(٢) عجبى : ينصب . ويريد « بالغيث » : كرم المدح . وتذكو : تضطرم وتشتعل .

(٣) هى ، أى النار . والعنت : الشدة والمشقة . والفناء (بكسر الفاء) : ساحة البيت .

(٤) الغليل : شدة العطش .

## خنجر مكبث

قصيدة مترجمة عن الشاعر الإنجليزي شكسبير، قالها على لسان مكبث يخاطب خنجرًا تخيله حينما هم بأغتيال أبين عمه دانكان الملك ليخلفه في ملكه ؛ ويصف تردده أولاً ثم تصميمه بعد ذلك على تنفيذ ما أراد :

(١) كَأَنِّي أَرَى فِي اللَّيْلِ نَصْلًا مَجْرَدًا \* يَطِيرُ بِكَلْبَتَا صَفْحَتَيْهِ شَرَارُ  
(٢) تُقَلِّبُهُ لِلْعَيْنِ كَفَّ خَفِيَّةٌ \* فِيهِ خُفُوقٌ تَارَةً وَقَرَارُ  
(٣) يُمَائِلُ نَصْلِي فِي صَفَاءِ فِرْنِدِهِ \* وَيُخَصِّكِي مِنْهُ رَوْنَقٌ وَغَرَارُ  
(٤) أَرَاهُ فُتَيْدِيْنِي إِلَيْهِ شَرَّاسَتِي \* فَيَنَآيَ فِي نَفْسِي إِلَيْهِ أَوَارُ  
(٥) وَأَهْوَى بَزْدِي طَائِعًا فِي التَّلْقَاطِ \* فَيُدْرِكُهُ عِنْدَ الدُّنُوِّ نِفَارُ  
(٦) تَحْبِطُنِي مَسَّ مِنَ الْجَنِّ أَمْ سَرَتْ \* بِأَجْزَاءِ نَفْسِي تَشْوَةٌ وَنَحَارُ  
أَرَانِي فِي لَيْلٍ مِنَ الشَّكِّ مُظْلِمٍ \* فَيَأْتِيَتِ شِعْرِي هَلْ يَلِيهِ نَهَارُ؟  
سَاقُتْلُ ضَيْفِي وَابْنِ عَمِّي وَمَالِكِي \* وَلَوْ أَنَّ عُقْبَى الْقَاتِلَيْنِ خَسَارُ

(١) نصل السيف : حده . والمجزد من السيوف : المسلول من غمده .

(٢) الخفوق : الاضطراب . والقرار : الاستقرار . (٣) فرند السيف : جوهره وماؤه الذي يترقق في صفحته ؛ وهو فارسي معرب . وغرار السيف (بالكسر) : حده . والمعنى أن هذا الخنجر يشبه خنجرى فى لعانه و بريقه وهضاه حده . (٤) الشراسة : الحدة وسوء الخلق . وينأى : يبعد . والأوار : شدة العطش . (٥) الزند من الذراع : ما فوق المرفق . والنفار (بكسر النون) والنفور (بضمها) كلاهما بمعنى واحد . (٦) يقال : تحبظه الشيطان ، أى مسه بأذى أربحتون . والتشوة : السكر . ونحار الخمر : ما خالفك من سكرها .

وَأَرْضِي هَوَى نَفْسِي وَإِنْ صَحَّ قَوْلُهُمْ \* هَوَى النَّفْسِ ذُلٌّ ، وَالْجَبَانَةُ عَارُ  
 فَيَأْهِمُ النَّصْلُ الَّذِي لَاحَ فِي الدُّجَى \* وَفِي طَى نَفْسِي لِلشُّرُورِ مَثَارُ<sup>(١)</sup>  
 تَرَى خَدَعَتْنِي الْعَيْنُ أَمْ كُنْتُ مُبْصِرًا \* وَهَذَا دَمٌ ، أَمْ فِي شَبَابِكَ نَارُ؟<sup>(٢)</sup>  
 وَهَلْ أَنْتَ تِمْتَلَأُ لِكَيْدِ تَوَيْتِهِ \* وَذَلِكَ الدَّمُ الْجَارِي عَلَيْكَ شِعَارُ؟<sup>(٣)</sup>  
 فَإِنْ لَمْ تَكُنْ وَمِمَّا فَكُنْ خَيْرَ مُسْعِدٍ \* فَلَأَنْتَ وَجِيدٌ وَالْخُطُوبُ كُنَارُ<sup>(٤)</sup>  
 وَكُنْ لِي دَلِيلًا فِي الظُّلَامِ وَهَادِيًا \* فَلْيَلِي بِهِمُ وَالطَّرِيقُ عِنَارُ<sup>(٥)</sup>  
 عَلَى الْفَتَكِ يَا (ذُنْكَانُ) صَحَّحْتَ عَزِيمَتِي \* وَإِنْ لَمْ يَكُنْ يَتْنِي وَبَيْنَكَ نَارُ  
 فَإِنْ يَكُ حُبُّ التَّسَاجِ أَعْمَى بَصِيرَتِي \* فَمَا لِي عَلَى هَذَا الْقَضَاءِ خِيَارُ  
 أَعْرِضْنِي فُوَادًا مِنْكَ يَا دَهْرُ قَاسِيَا \* لَوْ أَنَّ الْقُلُوبَ الْقَاسِيَاتِ تُعَارُ  
 وَيَا حِلْمُ قَاطِعِنِي وَيَا رُشْدُ لَا تَتَّبِ \* وَيَا شَرُّ مَا لِي مِنْ بَدِيكَ فِرَارُ<sup>(٦)</sup>  
 وَيَا لَيْلُ أَتَزِلْنِي بِخَوْفِكَ مَتَزِلًا \* يَضِلُّ بِهِ سِرْبُ الْقَطَا وَيَحَارُ<sup>(٧)</sup>

(١) نَارُ، أى مكان لثوران الشر، ويجوز أن يراد به المصدر، أى ثورة الشر واحتياجه .

(٢) شَبَابُ السِّيفِ : حَدَّهُ .

(٣) الشَّعَارُ : الْعَلَامَةُ .

(٤) الْكُتَارُ (بضم الكاف) : الْكَثِيرُ . يَقُولُ : إِنْ كُنْتُ أَهْمُ الْخُنُجِ خُنُجًا حَقِيقًا فَأَعْنَى عَلَى مَا هَمَمْتُ بِهِ مِنْ قَتْلِ ابْنِ عَمِي ، فَلَأَنْتَ وَجِيدٌ لَا أَقْوَى عَلَى أَحْتِمَالِ هَذِهِ الْمَصَائِبِ الْمُحِيطَةِ بِي .

(٥) الْعَارُ : الشَّرُّ .

(٦) لَا تَتَّبِ ، أَيْ لَا تَرْجِعْ .

(٧) سِرْبُ الْقَطَا : جَمَاعَةُ الْحَمَامِ . وَخَصَّ الْقَطَا بِالذِّكْرِ لِأَنَّهَا يُضْرَبُ بِهَا الْمَثَلُ فِي الْهَدَايَةِ . يَمْلِكُ إِلَى اللَّيْلِ أَنْ يَسْتَرْهَ بظلامه حتى لا يهتدى أحد إلى خيائنه وغدره .

وإن كنتَ لَيْلَ (الْمَانَوِيَّةِ) فَلْيَكُنْ \* عَلَى مِرْأَهْلِ الشَّرِّ مِنْكَ سِتَارُ<sup>(١)</sup>  
 وَيَا قَدَمِي سِيرِي حِذَارًا وَخَافِي \* مِنْ الْمَتْنِ لَوْ يُنْجِي الْأَنِيمَ حِذَارُ<sup>(٢)</sup>  
 وَقَفْتُ يَحْزُونُ اللَّيْلَ وَقَفَّةً سَاحِرٍ \* لَهُ الْجُنُّ أَهْلٌ وَالْمَكَايِدُ دَارُ  
 إِذَا أَشْتَمَلَ اللَّيْلُ الْبَيْمُ عَلَى الْوَرَى \* تَجَرَّدَ لِلْإِيذَاءِ حَيْثُ يُشَارُ<sup>(٣)</sup>  
 لِمَالِي كَأَنِّي فَاتِكٌ نُوَّ عَشِيرَةٍ \* خِيَارُهُمْ تَحْتَ الظَّلَامِ شِرَارُ<sup>(٤)</sup>  
 إِذَا مَا عَوَى ذِئْبُ الْقَلَاءِ هَبَّ جَمْعُهُمْ \* إِلَى الشَّرِّ وَأَسْتَلْتُ طُبًّا وَشِفَارُ<sup>(٥)</sup>

## طول الليل

يَا سَاهِدَ النِّجْمِ هَلْ لِلصُّبْحِ مِنْ خَبَرٍ \* إِنِّي أَرَاكَ عَلَى شَيْءٍ مِنَ الضَّجْرِ<sup>(٦)</sup>  
 أَظُنُّ لَيْلَكَ مُدَّ طَالِ الْمُقَامُ بِهِ \* كَالْقَوْمِ فِي مِصْرَ، لَا يَنْوِي عَلَى سَفَرٍ<sup>(٧)</sup>

(١) أضاف الليل الى المانوية، وهي الطائفة المنسوبة الى ماني، لأنهم كانوا يعتقدون أن الليل إله الشر، والنهار إله الخير، قال أبو الطيب المتنبي :

وكم لظلام الليل عندك من يد \* مخبر أنت المانوية تكذب

يقول : إن كنت أيا الليل إلها للشر كما تزعم المانوية، فاستر على أهل الشر شرورهم ولا تدل أحدا عليهم .

(٢) خافني من المتن، أي خففه وخفض من صوته حتى لا يسمعه أحد . (٣) البيم : الشديد

الظلمة . وتجرد للإيذاء : انبعث إليه وأسرع نحوه . وشار : هاج، أي أسرع الى الإيذاء حيث يكون الإيذاء . (٤) يريد بهذه العشيرة : جماعة المصوص وقطاع الطرق وسفاكي الدماء .

(٥) عوى : صوّت . والفلا : الصحارى، الواحدة فلاة . وأستلت : أخبرت من أغمارها .

والغلبا : جمع ظبة (بضم قفتح) ، وهي حد السيف . والشفار : السكاكين، الواحدة شفرة .

(٦) الساهد : الساهر . (٧) يريد « بالقوم » : الإنجليز . ولا ينوي، أي الليل . شبه

الليل بجيش الاحتلال في مصر في طول الإقامة، وعدم ظهور أمارات تدل على الجلاء .

(١) وقال في هذا المعنى أيضا :

(٢) أَقْضِيهِ فِي الْأَشْوَاقِ إِلَّا أَقْلَهُ \* بَطِئَ سُرَى أَبْدَى إِلَى اللَّبِثِ مِيلَهُ  
(٣) وَلَيْسَ أَشْتِيَاقِي عَنْ غَرَائِمِ بَشَادِينَ \* وَلَكِنَّهُ شَوْقِي أَمْرِي فَاتَ أَهْلَهُ  
(٤) فَيَا لَكَ مِنْ لَيْلٍ أَعْرَتْ نُجُومَهُ \* تَوَقَّدَ أَنْفَامِي وَعَانَيْتُ مِنْهُ  
(٥) وَمَلَّ كِلَانًا مِنْ أَخِيهِ وَهَكَذَا \* إِذَا طَالَ عَهْدُ الْمَرْءِ بِالشَّيْءِ مَلَّهُ

## الشُّعْر

(٥) ضُمْتُ بَيْنَ النَّهْيِ وَبَيْنَ الْخِيَالِ \* يَا حَكِيمَ النَّفُوسِ يَا بَنَ الْمَعَالِي  
(٦) ضُمْتُ فِي الشَّرْقِ بَيْنَ قَوْمٍ مُجُودٍ \* لَمْ يُفَيِّقُوا وَأَمِيَّةً مِثْكَالِ  
(٧) قَدْ أَذْأَلُوكَ بَيْنَ أَنْسٍ وَكَأْسٍ \* وَغَرَائِمِ بَطْلِيَّةٍ أَوْ غَزَالِ  
(٨) وَنَسِيبٍ وَمِذْحَةٍ وَهَجَاءٍ \* وَرِثَاءٍ وَفِتْنَةٍ وَضَلَالِ  
(٩) وَحَمَاسٍ أَرَاهُ فِي غَيْرِ شَيْءٍ \* وَصَغَارٍ يُحَرِّدُ ذَيْلَ اخْتِيَالِ  
(١٠) عِشْتَ مَا يَبْتَغِيهِمْ مُذَالًا مُضَاعًا \* وَكَذَا كُنْتَ فِي الْعُصُورِ الْخَوَالِ

- (١) أشير في الديوان المطبوع الى أنها نصيدة طويلة ، ولم يشر لها إلا على هذه الأبيات ، ولم تقف  
لحن أيضا على بقيتها . (٢) اقضيه أى أنقض الليل . واللبث : المكث . (٣) الشادين :  
ولد الطيبة . والمراد هنا : الملبج . (٤) يريد أن النجوم اشتعلت من توقد أقداسه ، وفي قلبه من  
اللوعة والشوق مثل هذا التوقد . (٥) النهى العقول ، الواحدة : نهية . (٦) المجود : النيام .  
(٧) أذألك : أهانوك وأصغرا شأنك . (٨) النسب : التشبيب بالنساء وذكر محاسنهن في الشعر .  
(٩) الصغار : الذل . ومعنى قوله : « وصغار » الخ أى أنهم يتأهون وهم أذلاء . (١٠) المذال : المهان .

(١) حَمْلُوكَ الْعَنَاءَ مِنْ حُبِّ (لَيْلَى) \* وَ (سَلِيمَى) وَوَقْفَةَ الْأَطْلَالِ  
 (٢) وَبُكَاءٍ عَلَى عَزِيزٍ تَوَلَّى \* وَرُسُومٍ رَاحَتْ بِهِنَ اللَّيَالِي  
 (٣) وَإِذَا مَا سَمَّوْا بِقَدْرِكَ يَوْمًا \* أَسْكَنُوكَ الرَّحَالَ فَوْقَ الْجَمَالِ  
 أَنْ يَأْتِيَ شِعْرُ أَنْ تُفَكَّ قُبُودًا \* قَيَّدَتْهَا بِهَا دُعَاةُ الْمُحَالِ  
 فَارْقَعُوا هَذِهِ الْكَأَمِ عَنَّا \* وَدَعُونَا نَشْمُ رِيحَ الشَّمَالِ

## خزان أسوان

قال هذين البيتين في العام الذي أسس فيه خزان أسوان وقص فيه الفيضان

(٤) أَنْكَرَ النَّيْلُ مَوْقِفَ الْخَزَانِ \* فَأَنْتَنَى قَافِلًا إِلَى السُّودَانِ  
 (٥) رَاحَهُ أَنْ يَرَى عَلَى جَانِبَيْهِ \* رَصَدًا مِنْ مَكَائِدِ الْإِنْسَانِ

## مَعُونَةُ الدَّمْعِ

يَا مَنْ خَلَقْتَ الدَّمْعَ لُطْفًا \* مِمَّا مِنْكَ بِالْبَاكِي الْحَزِينِ  
 بَارِكْ لِعَبِيدِكَ فِي الدُّمُوعِ \* عِجْ فَلَانَهَا نِعَمَ الْمُنْعِينِ

- (١) ليلي وسليمي : من الأسماء التي رددتها الشعراء قديما وأكثرها فيها القول نسيبا وتشبيها .  
 والأطلال : ما بقى من آثار الديار ، الواحد طلل (بالتحريك) . ولشعراء في الأطلال وقفات ذكروا فيها غرامهم  
 وحبيهم وحسرتهم على أيام خلت . (٢) الرسوم : آثار الديار . (٣) « أسكنوك الرحال » الخ ،  
 أى وصفوا الرجال والجمال وما يتعلق بذلك في أشعارهم . ويعرض الشاعر بما نحن فيه من أتباع طريق العرب  
 في الشعر من ذكر العيس ، ومناذاة الأطلال ؛ وإن صح هذا للعرب فلا يصح لنا ، فقد كانوا يسدرون  
 في ذلك عما يحيط بهم ؛ وأما نحن فلا نحس من ذلك شيئا . (٤) القافل : الرابع .  
 (٥) الرصد : الحافظ والحارس .

# الخمريات

قال :

[نشرت في سنة ١٩٠٠ م]

- (١) هَذَا الظَّلَامُ أَثَارَ كَامِنٍ دَائِي \* يَا سَاقِيَّ عَلَى الصَّهْبَاءِ  
(٢) بِالكَاسِ أَوْ بِالطَّاسِ أَوْ بِأَثْنَيْهِمَا \* أَوْ بِالَّذَانِ فَإِنَّ فِيهِ شِفَائِي  
(٣) مَشْمُولَةٌ لَوْلَا التَّقَى لَعَجِبْتُ مِنْ \* تَحْرِيمِهَا وَالذَّنْبُ لِلْقُدَمَاءِ  
قَرَّبُوا الصَّلَاةَ وَهُمْ سُكَارَى بَعْدَمَا \* نَزَلَ الْكِتَابُ بِحِكْمَةٍ وَجَلَاءِ  
(٤) يَارُوحَةَ ابْنِ الْمَزْنِ يَا أُخْتَ الْهَنَا \* يَاضِرَةَ الْأَخْزَانِ فِي الْأَحْشَاءِ  
(٥) يَا طِبَّ (جَالِينُوسَ) فِي أَنْوَاعِهِ \* مَالِي أَرَاكَ كَثِيرَةَ الْأَعْدَاءِ

(١) الصَّهْبَاءُ : الخمر، سميت بذلك لصهبتها ، أى حررتها . (٢) الطَّاس : إناء معروف . وذكر (أثنيهما) على اعتبار أنهما إناءان ، ولوراعى اللفظ لأنه ، لأن الكأس والطاس مؤنثان . والذنان (بالكسر) : جمع دن (بالفتح) ، وهو الجرة العظيمة . وفيه ، أى فى الشراب .

(٣) المشمولة : الخمر، سميت بذلك لأنها تشمل الناس بريحتها ؛ أو لأن لما عصفت كعصفة ريح الشمال . وفى جعله الذنب على القدماء إشارة إلى سبب التحريم ، وذلك أن الله تعالى كان قد نهى المسلمين عن أن يقربوا الصلاة وهم سُكَارَى ، فقال : ( يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَقْرَبُوا الصَّلَاةَ وَأَنْتُمْ سُكَارَى حَتَّى تَعْلَمُوا مَا تَقُولُونَ ) ، فلما لم ينه بعضهم عن ذلك حرّمها الله بقوله : ( إِنَّمَا الْخَمْرُ وَالْمَيْسِرُ وَالْأَنْصَابُ وَالْأَزْلَامُ رَجَسٌ مِنْ عَمَلِ الشَّيْطَانِ فَاجْتَنِبُوهُ لَعَلَّكُمْ تَفْلَحُونَ ) . وقد بسط الشاعر هذا المعنى فى البيت التالى .

(٤) المزن (بالضم) : السحاب . وابن المزن : الماء الذى ينزل منه ، وجعل الخمر زوجه ابن المزن ، لأنها تخرج به . والضرّة : الزوج الثانية . وجعلها ضرة الأزنان ، لأنها لا يجتمع معها فى قلب .

(٥) كلوديويس جالينوس : طبيب وفيلسوف يونانى مشهور ، ولد نحو سنة ١٣٠ م ، وتوفى نحو سنة ٢٠٠ م . وقد حنى العرب بكتبه عناية شديدة بعد أن ترجمت إلى العربية ، فأكثر مؤلفوهم فى الطب من الأخذ عنه .

- (١) عَصْرُوكَ مِنْ خَدَى سَهِيلٍ خُلْسَةً \* ثُمَّ اخْتَبَّاتِ بِمُهْجَةِ الظُّلْمَاءِ  
 (٢) فَلَيْثَتْ فِيهَا قَبْلَ نُوحٍ حِقْبَةً \* وَتَدَاوَلَتْكِ أُنَامِلُ الْآثَاءِ  
 (٣) حَتَّى أَنَاكَ اللَّهُ أَنْ تَجْمَلِي \* يَسِيدُ الْكَرِيمِ وَرَاحَةِ الْأَدْبَاءِ  
 (٤) يَا صَاحِبِي كَيْفَ التُّزُوعُ عَنِ الطَّلَا \* وَلَقَدْ بُلِيتُ مِنَ الْمُسُومِ بِدَاءِ  
 (٥) وَاللَّيْلِ أَرْشَدَهُ أَبُوهُ لِشَقَوَتِي \* وَكَذَا الْبُنُونُ عَلَى هَوَى الْأَبَاءِ  
 (٦) أَلَفْتُ بَيْنَ ابْنِ السَّحَابِ وَبَيْنَهَا \* فَرَأَيْتُ صِحَّةَ مَا حَكَاهُ (الطَّائِي) :  
 (٧) صَعِبَتْ وَرَاضَ الْمَرْجُ سَيِّءَ خُلُقِهَا \* فَتَعَلَّمْتُ مِنْ حُسْنِ خُلُقِ الْمَاءِ

(١) سهيل ، هو أجمل نجم في السماء بعد الشمرى البياضية ، وهو كثير الاضطراب ، ولونه يضرب إلى الحمرة ؛ قال المعري :

وسهيل كوجنة الحب في اللو \* ن رقلب الحب في الخلقان

يريد تشبيه لون الخمر بلون هذا النجم . ويريد بقوله : « ثُمَّ اخْتَبَّاتِ » الخ : حفظها في الدنان .

(٢) الحقبة (بالكسر) : الدهر . والآثاء : جمع آن ، وهو الحين والوقت ، أى تعاقبت عليك الأزمان حيناً بعد حين . يصفها في هذا البيت بقدم المهد .

(٣) يريد أنها لا يشربها إلا كريم أو أديب ، فهى تزداد في يديهما جلالاً .

(٤) التزوع : الكف والانتها . والطلاء (بكسر الطاء والمد ، وقصر الشعر) : الخمر .

(٥) أبو الليل : الدهر . يريد أن الدهر أوصى ابنه الليل بحاربتي ، بقرت الأبناء على سنن الآباء .

(٦) ابن السحاب : المطر ، أى أنه مزيجها بالماء . والطائي هو أبو تمام حبيب بن أوس الطائي الشاعر المعروف .

(٧) راضه يروضه : ذلله ويحمله ليتأهلاً . يريد أن الماء قد كسر من حدتها وسورتها ، فكانت أكتسبت لينة ولطفه . وهذا البيت من قصيدة لأبي تمام يمدح بها يحيى بن ثابت ، ومطلعها :  
 ذلك آتئد أريت في الفلوات \* كم تغلوف وأتم سمراني



وقال وقد بعث بها إلى محمد المويلحي بك الكاتب المعروف

[نشرت في سنة ١٩٠٠ م]

(٢) أَوْشَكَ الدِّيكُ أَنْ يَصِيحَ وَتَقْسَى \* بَيْنَ هَمٍّ وَبَيْنَ ظَنٍّ وَحَدْسٍ

(٣) يَا غَلَامُ، الْمُدَامَ وَالْكَاسَ، وَالطَّا \* سَ، وَهَيَّ لَنَا مَكَانًا كَأَمْسٍ

(٤) أَطْلِقِ الشَّمْسَ مِنْ غِيَابِ هَذَا الدُّنَّ \* وَأَمْلَأْ مِنْ ذَلِكَ النُّورِ كَأَمْسِي

(٥) وَأَذِنِ الصُّبْحَ أَنْ يَلُوحَ لَعْنِي \* مِنْ سَنَاها فَذَلِكَ وَقْتُ التَّحْسِي

(٦) وَأَدْعُ نَدْمَانَ خَلَوْتِي وَأَتَيْنَايَ \* وَتَعَجَّلْ وَأَسْبِلْ سُتُورَ الدَّمْقِسِ

وَأَسْقِنَا يَا غُلَامُ حَتَّى تَرَانَا \* لَا نُنْطِيقُ الْكَلَامَ إِلَّا بِهِمِسٍ

(٧) تَمَرَّةٌ قَبْلَ أَنْهُمْ عَصَرُوهَا \* مِنْ خُدُودِ الْمِلَاحِ فِي يَوْمِ عُرْسٍ

(٨) مُذَرَّاهَا فَتَى الْعَزِيزِ مَنْامًا \* وَهُوَ فِي السَّجَنِ بَيْنَ هَمٍّ وَيَأْسٍ

(١) انظر التعريف بمحمد بك المويلحي في الحاشية رقم ٣ من ص ١٥٠ (٢) صباح الديك :

كتابة عن طلوع الفجر . والحدس : التخمين والتوهم . والمعنى أن نفسه بين هم متيقن وهم مظنون .

(٣) المدام (بالنصب) ، أى هات المدام . (٤) يريد « بالشمس » : الخمر ، شبهها بها

في اللون . والنياه : جمع غيب ، وهى الظلمة . (٥) يريد في هذا البيت تشبيه لونها بضوء

الصبح . والسنا : النور . وتحسى الشراب : شربه شيئاً بعد شئ . في مهلة .

(٦) الندمان : جمع نديم . والدقمس : الحرير أو الديبا ، ووصل الهجزة في قوله : « واسبل »

لضرورة الوزن . (٧) شبه الخمر في حررتها بحمرة خدود الحسنان في يوم العرس ، لأن خدودهن

تكون في ذلك الحين أشد احمراراً بما عليها من أصباغ . (٨) العزيز : ملك مصر . وفاته

هو أحد القتين اللذين كانا مع يوسف عليه السلام في السجن ، وقد كان رأى في منامه أنه يصصرهما ،

وفسر له يوسف عليه السلام هذه الرؤيا بأنه سوف يسق ربه عزيز مصر خمرًا ، فإليه أن يخرج من

السجن ، وجعله العزيز صاحب شرابه . ويريد بهذا البيت والذي بعده أن رؤيا الخمر في المنام أسعدت

فتى العزيز بالنجاة وبخدمته لذلك بعد ما كان فيه من يأس ونحس ؛ فكيف لو كان شرهها .

أَعَقَبْتَهُ الْخَلَاصَ مِنْ بَعْدِ ضَيْقٍ \* وَحَبَّتْهُ السُّعُودَ مِنْ بَعْدِ تَحْسٍ<sup>(١)</sup>  
يَا تَنَدِي بِاللَّهِ قُلْ لِي لِمَ إِذَا \* هَذِهِ الْخَلْدَرِيسُ تُدْعَى بِرَجْسٍ؟<sup>(٢)</sup>  
هِيَ نَفْسٌ زَكِيَّةٌ وَأَبْوَهَا \* غَرُسُهُ فِي الْجَنَانِ أَكْرَمُ غَرَسٍ  
هِيَ نَفْسٌ تَعَلَّمَتْ حُسْنَ أَخْلَا \* قِي (المُوَلِّجِي) فِي صَفَاءٍ وَأُنْسٍ  
خَصَّهُ اللَّهُ حَيْثُ يُصْبِحُ بِالْإِفْ \* بِالِ، وَالْعِزِّ، وَالْعُلَا، حَيْثُ يُمْسِي

### مجلس شراب

وَفَتَيَانِ أَنْسٍ أَفْسَمُوا أَنْ يُدَدُوا \* جُيُوشَ الدُّجَى مَا بَيْنَ أَنْسٍ وَأَفْرَاجٍ<sup>(٣)</sup>  
فَهَبُوا إِلَى نَحْمَارَةٍ قِيلَ لَهَا \* قَعِيدَةُ نَحْمِرٍ تَمْزُجُ الرُّوحَ بِالرَّاحِ<sup>(٤)</sup>  
وَقَالُوا لَهَا : إِنَّا أَتَيْنَا عَلَى ظُلْمًا \* نُحَاوِلُ وَرْدَ الرَّاحِ رَغْمًا عَنِ الْإِلَاحِ<sup>(٥)</sup>  
فَقَامَتْ وَفِي أَجْفَانِهَا كَسَلُ الْكَرَى \* وَفِي رِدْفِهَا وَاسْتَعْرَضَتْ جَيْشَ أَقْدَاجٍ  
وَقَالَ أَيْضًا :

مَرَّتْ كَعْمَرِ الْوَرْدِ بَيْنَنَا أَجْتَلِي \* إِصْبَاحَهَا إِذْ آذَنْتَ بِرَوَاجٍ<sup>(٦)</sup>  
لَمْ أَقِضْ مِنْ حَقِّ الْمُدَامِ وَلَمْ أَقْمِ \* فِي الشَّارِبِينَ بِوَاجِبِ الْأَقْدَاجِ

(١) الخلدريس : النمر القديمة . والرجس : النجس . (٢) زكية : طاهرة . وأبو النمر :  
الكرم . يريد أن أصلها أكرم الأشجار في الحدائق . (٣) النحمار : بانهة النمر . ويريد بكونها  
« قعيدة نمر » : أنها ملازمة لها لا تفارقه . والراح : النمر . (٤) الظل : الظلمة (بالهمز) .  
والإلح : اللانم . (٥) الكرى : العاس . والردف : العجز . (٦) اجتلي الشيء :  
نظرا إليه . وآذنت : أعلنت . شبه جلسة الأنس وساعات اللهو بعمر الورد في القصر .

(١) وَالزَّهْرُ يَحْتُ الْكُثُوسَ بَلَحْظِهِ \* وَيُسَوِّبُهَا بِأَرْيِيهِ الْفَيَّاحِ  
(٢) أَخَشَى عَوَاقِبَهَا وَأَغْطِطُ شَرِبَهَا \* وَأَجِيدُ مِدَحَتَهَا مَعَ الْمُدَّاحِ  
وَأَمِيلُ بَنَ طَرِبَ إِذَا مَالَتْ بِهِمْ \* فَاعْجَبْ لِنَشْوَانِ الْجَوَانِحِ صَاحِي  
أَسْتَفِيرُ اللَّهَ الْعَظِيمَ فَإِنِّي \* أَفْسَدْتُ فِي ذَاكَ النَّهَارِ صَلَاحِي

وقال :

(٣) نَمْرَةً فِي (بَابِل) قَدْ صُهِرَجَتْ \* هَكَذَا أَخْبَرَ حَاخَامُ الْيَهُودَ  
أَوْدَعُوهَا جَوْفَ دَنٍّ مُظْلِمٍ \* وَلَدَيْهِ بَسْرُوهَا بِالْخُلُودِ  
سَأَلُوا الْكُتَّانَ عَنْ شَارِبَهَا \* وَعَنِ السَّاقِي فِي أَيِّ الْعُهُودِ؟  
(٤) فَأَجَابُوهُمْ : فَتَى ذَوِ مِرَّةٍ \* مِنْ بَنِي مِصْرٍ لَهُ فَضْلٌ وَجُودٌ  
مُفَرَّمٌ بِالْعُودِ وَالنَّايِ مَعًا \* مُوَلَّعٌ بِالشَّرْبِ وَالنَّاسُ مُجُودٌ  
(٥) هُمُ الْقَصْدُ دِنَانٌ وَنَدَى \* وَأَبُوهُ هُمُ جَمْعُ النَّقُودِ  
(٦)

(١) يحت : يحت . يقول : كان الزهر بالحال يوحى إلى الشاربين والسقاء بالإسراع في إدارة الكئوس . وشاب الشيء يشوبه : خلطه . وأريج الزهر : نغمة ريحه .

(٢) عواقبها ، أى عواقب المدام ؛ ويريد أنه لا يشربها . والشرب : الشاربون

(٣) بابل : ناحية بالعراق منها الكوفة والحلة ، ينسب إليها الخمر والسحر . وصهرجت ، يريد أنها حفظت في الصهاريج ؛ ولم نجد هذا اللفظ بهذا المعنى فيما راجعناه من كتب اللغة ؛ والذي وجدناه أن « الصهرجة » هى أن يطلى الخوض بالصاروج ، وهى النورة ؛ وليس هذا المراد هنا . ويريد « بل اختار حاخام اليهود » أنها قد ورد ذكرها في الكتب القديمة ؛ وفي هذا دليل على قدمها .

(٤) المزة ( بكسر الميم وفتح الراء مشددة ) : القوة والمزينة . (٥) المهجود : النيام .

(٦) فصد الدن : نغبه وإهراق ما به من خمر ، تشبيها له بفصد العرق .

## ذِكْرِي مَجْلِسِ شَرَابٍ

بِثَّ بِهَا مِنَ السُّودَانِ إِلَى بَعْضِ أَسْدِقَائِهِ بِمَرْ

فِتْيَةِ الصَّبَاءِ خَيْرَ الشَّارِبِينَ \* جَدُّوْا بِاللَّهِ عَهْدَ الْغَائِبِينَ

وَأَذْكُرُونِي عِنْدَ كَأْسَاتِ الطَّلَا \* إِنِّي كُنْتُ إِمَامَ الْمُدْمِينِ<sup>(١)</sup>

وَلَمَّا مَا اسْتَهَضَّتْكُمْ لَيْلَةٌ \* دَعَوَةُ الْخَمْرِ فَثُورُوا أَجْمَعِينَ<sup>(٢)</sup>

رَبِّ لَيْلٍ قَدْ تَعَاهَدْنَا عَلَى \* مَا تَعَاهَدْنَا وَتُكَا فَاغْلِبِينَ

فَقَضَيْنَاهُ وَلَمْ نَحْفَلْ بِهَا \* سَطَرْتُ أَيْدِيَ الْكِرَامِ الْكَاتِبِينَ<sup>(٣)</sup>

بَيْنَ أَقْدَاجٍ وَرَاجٍ عُنُقَتْ \* وَرِيَّاحِينَ وَوِلْدَانٍ وَصِينِ<sup>(٤)</sup>

وُسُقَاةٍ صَفَقَتْ أَكْوَابَهَا \* بَعْضُهَا الْبَلُورُ وَالْبَعْضُ الْجَمِينِ<sup>(٥)</sup>

أَكُنْتُ مِنَّا عِطَاشًا كَالْقَطَا \* صَادَقْتُ وَرَدًّا بِهِ مَاءٌ مَعِينِ<sup>(٦)</sup>

فَمَشَتْ بِالْكَاسِ وَالطَّائِسِ لَنَا \* مِشْيَةَ الْأَفْرَاجِ لِلْقَلْبِ الْحَزِينِ

وَتَوَاتَبْنَا إِلَى مَشْمُولَةٍ \* ذَاتِ أُلُوَانٍ تُسَرُّ النَّاطِرِينَ<sup>(٧)</sup>

(١) الطلاء (بالكسر والمدة، وقصر للشعر) : الخمر . (٢) نوروا : هبوا مسرعين .

(٣) الكرام الكاتبون : الملائكة الذين يكتبون حسنات المرء وسيئاته . (٤) العين : جمع

ميناء، وهي العادة الواسعة العين . (٥) الجبين : الفضة . ويلاحظ أن في هذا البيت ميمًا من

ميوب القافية يسمى (سناد الحذو)، وهو اختلاف حركة ما قبل الرفع . والردف هو حرف الملة الذي

قبل الروى . (٦) القطا : جمع قطاة، وهي الحسامة . والورد : المورد . والمعين : الجارى .

(٧) المشمولة : الخمر، سميت بذلك لأنها تشمل الناس بريحتها، فهو فعليل بمعنى فاعل، أولان بها

صفة كمصفة ريح الشمال .

(١) عَمَدَ السَّاقِ لَأَنْ يَقْتُلَهَا \* وَهِيَ يَكُرُّ أَحْصَنَتْ مِنْهُ سِينِينَ  
(٢) ثُمَّ لَمَّا أَنْ رَأَى عِقَّتَهَا \* خَافَ فِيهَا اللَّهُ رَبَّ الْعَالَمِينَ  
(٣) وَأَجَلْنَا الْكَاسَ فِيمَا بَيْنَنَا \* وَعَلَى الصَّبِيَاءِ بَنَاتَا مَا كَفَيْنَ  
(٤) وَشَفَيْنَا النَّفْسَ مِنْ كُلِّ رَشَا \* نَطَقَتْ عَيْنَاهُ بِالسَّحْرِ الْمُبِينِ  
(٥) وَطَوَى مَجْلِسَنَا بَعْدَ الْمَنَا \* وَأَنْشِرَاجَ الصَّدْرِ تَكْثِيرُ الْأَذِينِ  
(٦) هُكَذَا كُنَّا بِأَيَّامِ الصُّفَا \* تَنْهَبُ اللَّذَاتِ فِي الْوَقْتِ الثَّمِينِ  
لَيْتَ شِعْرِي هَلْ لَنَا بَعْدَ النَّوَى \* مِنْ سَبِيلٍ لِلْقَا أَمْ لَا تَحِينَ

- (١) عمد له (من باب ضرب) : قصد . و يقتلها ، أى يمزجها بالماء ، وأصله من قول حسان بن ثابت :  
إن التى ناولتنى فرددتها \* قتلت قتلت فهاتها لم تقتل  
وأحصنت البكر : حافظت على عفتها ، وإحصان الخمر هنا : بقاؤها فى الدنان . (٢) كنى بصفة  
الخمر فى هذا البيت عن إبانها المزج . يقول : إن الساق لما رأى أن الخمر لا تقبل المزج بالماء خاف فيها  
الله رب العالمين ، أى لم يقتلها بالمزج وسقانا إياها صرفا . (٣) أجلنا الكأس : أدرناها .  
(٤) الرشا (بالهمز وسهل للشعر) : ولد الظلية الذى قد تحرك ومشى ، يريد المليح الحسن الجليل .  
(٥) الأذنين : المؤذن . (٦) لات حين : أى ذهب وقت اللقاء وليس الحين حينه .  
و يلاحظ أن قواعد اللنة تقتضى ذكر (أر) مكان (أم) فى هذه العبارة ، فإن (أم) المتصلة لاتذكر بعد  
(هل) إلا شذوذا ، نحو : هل زيد عندك أم عمرو ؟ وإنما تذكر مع همزة الاستفهام فى الأكثر .

# الغزل

قال ترجمة عن جان جاك روسو :

[نُشرا في ٢٣ نوفمبر سنة ١٩٠٠ م]

يَا أَيُّهَا الْحُبُّ أَمْتَرِجْ بِالْحَشَى \* فَاثِقْ فِي الْحُبِّ حَيَاةَ النُّفُوسِ  
وَأَسْلُلْ حَيَاةَ مَنْ يَمِينِ الرَّدَى \* أَوْشَكَ يَدْعُوهَا ظِلَامُ الرُّمُوسِ<sup>(١)</sup>

وقال ترجمة عنه أيضا :

[نُشرا في سنة ١٩٠٠ م]

تَمَثَّلِي لِمَنْ شِئْتِ فِي مَنْظَرٍ \* (بِاجُولِيَا) أَنْكِرْ فِيهِ الْغَرَامُ<sup>(٢)</sup>  
أَوْ قَابِضِي قَلْبًا إِلَى أَضْلَعِ \* رَاحَ بِهِ الْوَجْدُ وَأَوْدَى السَّقَامُ<sup>(٣)</sup>

وقال ترجمة عنه أيضا :

[نُشرت في ٢٣ نوفمبر سنة ١٩٠٠ م]

غَضِي جُفُونِ السَّحْرِ أَوْ فَارَحِي \* مُتِمًّا يَحْشَى زِلَالَ الْجُفُونِ  
وَلَا تَصُولِي بِالْقَوَامِ الَّذِي \* تَمِيسُ فِيهِ يَا مُنَايَ الْمُنُونِ<sup>(٤)</sup>  
إِنِّي لَأَدْرِي مِنْكَ مَعْنَى الْهَوَى \* (بِاجُولِيَا) وَالنَّاسُ لَا يَعْرِفُونُ

- (١) الرموس : القبور، الواحد رمس . يقول : انقذ الحياة بممارسة الحب قبل أن يقطعها الموت .  
(٢) يرغب في هذا البيت إلى محبوبته أن تخلع تلك الصورة التي يحبها ، وتمثل في صورة أخرى ينكرها  
حبها إياها وغرامها بها ، ليستريح مما يقاسيه من تباريح الهوى .  
(٣) أودى به : ذهب . (٤) تميس : تتمايل وتبتخر . والمنون : الموت .

## في جُنْدِيٍّ مَليح

[نُشْرَا فِي سَنَةِ ١٩٠٦ م]

(١) وَمِنْ عَجَبٍ قَدْ قَلْدُوكَ مُهْنَدًا \* وَفِي كُلِّ لَحْظٍ مِنْكَ سَيْفٌ مُهْنَدٌ  
(٢) إِذَا أَنْتَ قَدْ جَرَدْتَهُ أَوْ غَمَدْتَهُ \* قَتَلْتَ بِهِ وَاللَّحْظُ لَا يَتَعَمَّدُ

وقال :

(٣) أَنَا الْعَاشِقُ الْعَانِي وَإِنْ كُنْتَ لَا تَدْرِي \* أَعِيدُكَ مِنْ وَجْدٍ تَغْلُغَلْ فِي صَدْرِي  
(٤) خَلِيلِي هَذَا اللَّيْلُ فِي زِيَّهِ أَتَى \* فَقُمْتُ نَلْتَمِسُ لِلشَّهِيدِ دِرْعًا مِنَ الصَّبْرِ  
(٥) وَهَذَا السَّرَى نَحْوَ الْحِمَى يَسْتَفِرُّنَا \* فَهَيَّا وَإِنْ كُنَّا عَلَى مَرْكَبٍ وَغَيْرِ  
(٦) خَلِيلِي هَذَا اللَّيْلُ قَدْ طَالَ عُمُرُهُ \* وَلَيْسَ لَهُ غَيْرُ الْأَحَادِيثِ وَالذِّكْرِ  
(٧) فَهَاتِ لَنَا أَذْكَى حَدِيثٍ وَعَيْتَهُ \* أَلَدُّ بِهِ إِنْ الْأَحَادِيثُ كَانَتْ تُغَيِّرُ

وقال :

(٨) قَالَتْ الْجَوْزَاءُ حِينَ رَأَتْ \* جَفَنَهُ قَدْ وَاصَلَ السَّمَاءَ  
(٩) مَا لِهَذَا الصَّبِّ فِي وَلَدِهِ \* أَتَرَاهُ يَعْشَقُ الْقَمَرَا

- (١) المهند : السيف . (٢) جردته : سلطته من غمده . ولا يتعمد : لا يعتمد القائل . ويريد بهذا أنه لا يحاسب على ما جنى لعدم قصدده . (٣) العاني : الأسير . وتغلغل : دخل وأرغل . (٤) في زيه ، أى سواده . (٥) السرى : السير بالليل . ويستفرنا : يستنقضا . والوعر : الصعب . (٦) وعيته : حفظته . (٧) الجوزاء : برج في السماء معروف . (٨) الوله : التغير من شدة الوجه .

وقال يتغزل في ملبح ويعرض بأحتلال الإنجليز :

(١) ظَنَيْتُ الْجَمِيَّ بِاللَّهِ مَا ضَرَّكَ \* إِذَا رَأَيْنَا فِي الْكَرَى طَيْفَكَ

وما الذى تخشاه لو أنهم \* قالوا فلان قد غدا عبدك؟

(٢) قَدْ حَرَّمُوا الرِّقَّ وَلَكِنَّهُمْ \* مَا حَرَّمُوا رِقَّ الْهَوَى عِنْدَكَ

(٣) وَأَصْبَحَتْ مِصْرٌ مَرَّاحًا لَهُمْ \* وَأَنْتَ فِي الْأَحْشَاءِ مَرَّاحٌ لَكَ

(٤) مَا كَانَ سَهْلًا أَنْ يَرَوْا نَيْلَهَا \* لَوْ أَنَّ فِي أَسْيَافِنَا لِحْظَكَ

## يقين الحب

(٥) أَذْنُكَ تَرْتَابِينَ فِي الشَّمْسِ وَالضُّحَى \* وَفِي النُّورِ وَالظُّلُمَاءِ وَالْأَرْضِ وَالسَّمَاءِ

وَلَا تَسْمَعِي لِلشَّكِّ يَخْطُرُ خَطَرَةً \* بِنَفْسِكَ يَوْمًا أَنِّي لَسْتُ مُغْرَمًا

## الخال

قالها في ملبح رأى خالا على غرته

(٦) سَأَلْتُهُ مَا لِهَذَا الْخَالِ مُتَفَرِّدًا \* وَأَخْبَارَ غُرَّتِكَ الْغَسْرًا لَهُ سَكَا

(٧) أَجَابَنِي: خَافَ مِنْ سَهْمِ الْجُفُونِ وَمِنْ \* نَارِ الْخُدُودِ، لِهَذَا هَاجَرَ الْوَطَنَ

- (١) الكرى: الناس . والطيف: الخيال الطائف في المنام . (٢) الضمير في «حرموا» للإنجليز .  
 (٣) المراح (بضم الميم) : المأوى والمزل . ويجوز أن يقرأ بفتحها ، بمعنى الموضع يروح القوم منه وإليه . ولهم ، أى الإنجليز . (٤) أى لم يكن من اليسر على الإنجليز أن يحتلوا مصر لو أن سيف لحظك الفتاك من سيوفنا . (٥) أذنتك ، أى أذنت لك . وترتابين ، أى تشكين . (٦) الغراء (بالمد وقصر للشعر) : البيضاء . (٧) يريد بالوطن (هنا) : خدّه ، لأن الخال أكثر ما يكون فيه .



## رسائل الشوق

سُورٌ عِنْدِي لَهُ مَكْتُوبَةٌ \* وَدَّ لَوْ يَسِيرُ بِهَا الرُّوحُ الْأَمِينُ<sup>(١)</sup>  
 إِنِّي لَا أَمِنُ الرُّسْلَ وَلَا \* أَمِنُ الْكُتُبَ عَلَى مَا تَحْتَوِينِ  
 مُسْتَهِينٌ بِالَّذِي كَابَدْتُهُ \* وَهَوَ لَا يَدْرِي بِمَاذَا يَسْتَهِينُ  
 أَنَا فِي هَمٍّ وَيَأْسٍ وَأَسَى \* حَاضِرُ اللَّوْعَةِ مَوْصُولُ الْأَيْنِ

(١) الروح الأمين : جبريل عليه السلام .

(٢) يريد بقوله : « وهو لا يدري » الخ أن محبوه لم يكابد ألم الهوى حتى يعرف قدر ما يستهين به .

# الاجتهال عينا

(١)  
حريق ميت غمر

[ نشرت في ٧ مايو سنة ١٩٠٢ م ]

سائلُوا اللَّيْلَ عَنْهُمْ وَالنَّهَارَ \* كَيْفَ بَاتَتْ نِسَاؤُهُمُ وَالْعَذَارَى  
كَيْفَ أَمْسَى رَضِيعُهُمْ فَقَدَ الْأُمُّ \* وَكَيْفَ أَصْطَلَى مَعَ الْقَوْمِ نَارًا  
كَيْفَ طَاحَ الْعُجُوزُ تَحْتَ جِدَارٍ \* يَتَدَاعَى وَأَسْفُفٍ تَتَجَارَى<sup>(٢)</sup>  
رَبِّ إِنْ الْقَضَاءُ أَنْجَى عَلَيْهِمُ \* فَأَكْشِفِ الْكَرْبَ وَأَجِبِ الْأَقْدَارَ  
وَمُرِ النَّارَ أَنْ تَكْفُفَ أَذَاهَا \* وَمُرِ الْغَيْثَ أَنْ يَسِيلَ أَنْهَامَارَ<sup>(٣)</sup>  
أَيْنَ طُوفَانُ صَاحِبِ الْفُلْكِ يَرَوَى \* هَذِهِ النَّارُ؟ فَهِيَ تَشْكُو الْأَوَارَ<sup>(٤)</sup>  
أَشْعَلَتْ لَحْمَةَ الدِّيَاجِي فَبَاتَتْ \* تَمَلُّ الْأَرْضَ وَالسَّمَاءَ شَرَارَ  
غَشِيَتْهُمْ وَالنَّحْسُ يُجْرِي يَمِينًا \* وَرَمَتْهُمْ وَالْبُؤْسُ يُجْرِي يَسَارًا<sup>(٥)</sup>  
فَأَغَارَتْ وَأَوْجَهُ الْقَوْمِ بِيضُ \* ثُمَّ غَارَتْ وَقَدْ كَسَتْهُنَّ قَارَا

(١) شبت النار في مدينة ميت غمر من أعمال الدقهلية في (يوم الخميس أول مايو سنة ١٩٠٢ م) (٢٢) محرم سنة ١٣٢٠ هـ) وبقيت نأكل كل مائة على في هذه المدينة حتى يوم ٨ مايو؛ وهلك بسبب هذا الحريق كثير من، ودمرت كثير من الدور والمحال، وأعظم النكبة تألفت جماعة من الأعيان لتخفيف ويلات هذا المصاب، وتساقى أهل الخير بخادوا بالمال الكثير، وحضت الصحف الناس على جمع المال لذلك؛ وفيها يقول الشاعر هذه القصيدة . (٢) طاح : هلك . وتداعى الجدار : انقض وتهدم . وتجارى : تنساق في السقوط . (٣) الفلك : السفينة . وصاحبها : نوح عليه السلام . والأوار : شدة الحرارة والمطر . (٤) لحمة الدياجي : ظلمة الليل ، تنبئها لها بالفحم . (٥) القار : الزفت .

(١) أَكَلَتْ دُورَهُمْ فَلَمَّا اسْتَقَلَّتْ \* لَمْ تُفَادِرْ صِغَارَهُمْ وَالْكِبَارَ  
 أَنْجَرَتْهُمْ مِنَ الدَّيَارِ عُرَاءَ \* حَذَرَ الْمَوْتِ يَطْلُبُونَ الْفِرَارَ  
 يَلْبَسُونَ الظَّلَامَ حَتَّى إِذَا مَا \* أَقْبَلَ الصُّبْحُ يَلْبَسُونَ النَّهَارَ  
 حُلَّةً لَا تَقِيهِمُ الْبَرْدَ وَالْحَرَّ \* وَلَا عَنْهُمْ تَرُدُّ الْغُبَارَ  
 (٢) أَيُّهَا الرَّاغِبُونَ فِي حُلِّ الْوَشْدِ \* بِي يَجْرُونَ لِلذُّيُولِ افْتِخَارَ  
 (٣) إِنْ فَوْقَ الْعَرَاءِ قَوْمًا جِيَاعًا \* يَتَوَارُونَ ذِلَّةً وَأَنِيكَسَارَ  
 (٤) أَيُّ هَذَا السَّجِينُ لَا يَمْنَعُ السَّجْجَ \* مِنْ كَرِيمًا مِنْ أَنْ يُقِيلَ الْعِثَارَ  
 (٥) مُرُّ يَأْلِفُ لَهُمْ وَإِنْ شِئْتَ زِدْهَا \* وَأَجْرُهُمْ كَمَا أَجَرْتَ النَّصَارَى  
 (٦) قَدْ شَهِدْنَا بِالْأَمْسِ فِي مِصْرَ عُرْسًا \* مَلَأَ الْعَيْنَ وَالْفُؤَادَ ابْتِهَارًا  
 (٧) سَأَلَ فِيهِ النَّضَارُ حَتَّى حَسِبْنَا \* أَنَّ ذَلِكَ الْفِنَاءَ يَجْرَى نُضَارًا  
 بَاتَ فِيهِ الْمُتَعَمُّونَ بَلِيلَ \* أَتَجَلَّ الصُّبْحُ حُسْنُهُ فَتَوَارَى

- (١) استقلت، أى عدت ما أحرقته من الدور قليلا . (٢) رفل فى ثوبه : اختال فيه وتجتر .  
 وحلل الوشى : الثياب المنقوشة . (٣) العراء : الفضاء . ويتوارون : يستترون . (٤) يريد  
 بالسجين : المنشاوى باشا الثرى المعروف ، وكان إذ ذاك مسجوناً لارتكابه جريمة تعذيب اللصوص الذين  
 اتهموا بسرقة بعض المواشى من مزرعة سمق الخديوى عباس حلى الثانى ، حتى اضطروهم إلى الإقرار بما سرقوا  
 بتأثير العذاب ، وكان ذلك فى سنة ١٩٠٢ م . والعتار : الشر والمكره . وإفاته : دفعه عن نزل به .  
 (٥) يشير إلى أن المنشاوى كان قد أجاز كثيراً من الأوربيين وحماهم من أذى المصريين فى الثورة  
 العرابية ، وأزلم به . (٦) ابتارا : يريد عجباً . ولم نجد فيما راجعناه من كتب اللغة هذا اللفظ  
 بهذا المعنى . وهذا العرس الذى يشير إليه الشاعر هو عرس زواج الأمير حيدر رشدى فاضل بك من كرية  
 حل فهى باشا وقد أقيم مهرجان عظيم بدار على فهى باشا مكث ثلاث ليال من ليلة الأربعاء ٣٠ إبريل  
 سنة ١٩٠٢ م إلى ليلة الجمعة ٢ مايو من السنة نفسها . (٧) الفناء : ساحة الدار .

يَكْتَسُونَ السُّرُورَ طَوْرًا وَطَوْرًا \* فِي يَدِ الْكَاسِ يَحْلُمُونَ الْوَقَارَا  
وَسَمِعْنَا فِي (مِيت غَمِير) صِيَاحًا \* مَلَأَ الْبَرَّ حُجَّةً وَالْبَحَارَا  
جَلَّ مَنْ قَسَمَ الْحُظُوظَ فِهَذَا \* يَتَقَنَّى وَذَلِكَ يَبْكِي الدِّيَارَا  
رُبَّ لَيْلٍ فِي الدَّهْرِ قَدْ ضَمَّ نَحْسًا \* وَسُعُودًا وَعُسْرَةً وَيَسَارَا

### الى الأرض<sup>(١)</sup>

[ بركان مارتنيك سنة ١٩٠٢ م ]

(٢)  
أَلْبَسُوكِ الدَّمَاءَ فَوْقَ الدَّمَاءِ \* وَأَرْوِكِ الْعِدَاءَ بَعْدَ الْعِدَاءِ  
(٣)  
فَلَيْسَتْ النَّجِيعَ مِنْ عَهْدٍ قَابِئِ \* لَمْ وَشَاهَدْتَ مَضْرَعَ الْأَبْرِيَاءِ  
فَلَكَ الْعُدْرُ إِنْ قَسَوْتَ وَإِنْ خُذْ \* بِي وَإِنْ كُنْتَ مُضْذَرًّا لِلشَّقَاءِ  
(٤)  
فَلِطَ النَّاسُ، مَا طَعَنِي جَبَلُ النَّا \* رِ بِإِرْسَالِ نَفْثَةٍ فِي الْمَوَاءِ  
(٥)  
أَحْرَجُوا صَدْرَ أُمِّهِ فَأَرَاهُمْ \* بَعْضَ مَا أَضْمَرْتُ مِنَ الْبَرْحَاءِ

- (١) المارتنيك، هي إحدى جزر الهند الغربية الفرنسية، وبها كثير من الفوهات البركانية. ويشير الشاعر الى الثوران البركاني الذي حدث فيها، والذي لم يشهد العالم مثله في شدته وكثرة ضحاياه، وذلك في ٨ مايو سنة ١٩٠٢ م. (٢) ألبسوك: يخاطب الأرض. ويشير بهذا البيت والذي بعده الى صوران الناس بعضهم على بعض بالقتل من عهد آدم الى اليوم. (٣) النجيع: الدم. وقابيل: هو ابن آدم عليه السلام، وهو الذي قتل أخاه هابيل؛ وقصتهما مشهورة ورد ذكرهما في القرآن. (٤) نفثة جبل النار: ما يقذف به البركان من نيران. (٥) أمه، أى الأرض. ويريد بالبرحاء: فاراضن والمققد.

(١) انْخَطُّوْهَا فَمَا بَرَّتْهُمْ زَمَانًا \* ثُمَّ انْخَأتْ عَلَيْهِمُ بِالْجَزَاءِ  
 أَيُّهَا النَّاسُ إِنْ يَكُنْ ذَاكَ مُخْطَاطًا \* أَرْضِ ، مَاذَا يَكُونُ مُخْطَطُ السَّمَاءِ ؟  
 (٢) أَنْتَ فِي صُلُوسٍ مُسْرَحًا لِلْقَادِيدِ \* يَرِوْفِي الْأَرْضِ مَكْنًا لِلْقَضَاءِ  
 فَأَتَّقُوا الْأَرْضَ وَالسَّمَاءَ مَسَوءًا \* وَأَتَّقُوا النَّارَ فِي الثَّرَى وَالْقَضَاءِ

## اللغة العربية تنعى حظها بين أهلها

[نشرت في سنة ١٩٠٣ م]

(٣) رَجَعْتُ لِنَفْسِي فَأَتَيْتُ حَصَاتِي \* وَنَادَيْتُ قَوْمِي فَأَحْتَسَبْتُ حَيَاتِي  
 (٤) رَمَوْنِي بِقُومٍ فِي الشَّبَابِ وَلِيَتَّقِي \* عَقِمْتُ فَلَمْ أَجْزَعْ لِقَوْلِ عِدَاتِي  
 (٥) وَلَدْتُ وَلَمْ أَجِدْ لِعَرَائِسِي \* رِجَالًا وَأَكْفَاءً وَأَدْتُ بَنَاتِي  
 (٦) وَسِعْتُ كِتَابَ اللَّهِ لَفْظًا وَغَايَةً \* وَمَا ضِغْتُ عَنْ آيٍ بِهِ وَعِظَاتِ  
 فَكَيْفَ أَضِيقُ الْيَوْمَ عَنْ وَصْفِ آلَةٍ \* وَتَنَسِّيقِ أَسْمَاءٍ لِمُخْتَرَعَاتِ

- (١) صابريهم ، أي طاولتهم في الصبر . وانْخَأتْ عليهم بالجزاء : أقبلت عليهم به .  
 (٢) في علو ، أي في أعلى ، وهو يسكون اللام وضم الواو وكسرها وفتحها ، يريد السماء .  
 (٣) رجعت لنفسى ، أي تأملت . والحصاة : الرأى والعقل . واحتسبت حياتي : عدتها عند  
 الله فيما يدبر . يقول على لسان اللغة العربية : إنني عدت الى نفسي وفكرت فيما آل اليه أمرى ، فأسأت الظن  
 بمقدرى ، وكذت أصدق ما رموني به من القصور ، وناديت الناطقين بي أن ينصروني فلم أجدهم منهم مميما ،  
 فاذنرت حياتى عند الله . (٤) العداة : الأعداء . يقول : اتهموني بأنى لا الدعلى حين أنى في ديمان  
 شبابى . وليتقن كنت كما قالوا فلا يحزننى قولهم . وكفى بالدمع هنا عن ضيق اللغة وجودها . (٥) يريد  
 «بالعرانس» : الألفاظ المجولة الحسة . وواد البنت : دفنها حية . (٦) الآى : جمع آية .

أَنَا الْبَحْرُ فِي أَحْشَائِهِ الدُّرُّ بِكَامِنٌ \* فَهَلْ سَأَلُوا الْغَوَاصَّ عَنْ صَدَفَاتِي  
 (١)  
 فِيَا وَيَحْكُمُ أَتْلَى وَتَبْلَى حِمَاسِي \* وَمَنْكُمُ وَإِنْ عَزَّ الدَّوَاءُ أَسَاتِي  
 (٢)  
 فَلَا تَكِلُونِي لِلزَّمَانِ فَإِنِّي \* أَخَافُ عَلَيْكُمْ أَنْ تَحِينَ وَقَاتِي  
 (٣)  
 أَرَى لِرِجَالِ الْغَرْبِ عِزًّا وَمَنْعَةً \* وَكَمْ عَزَّ أَقْوَامٌ بِعِزِّ لُفَاتِ  
 أَتَوْا أَهْلَهُمْ بِالْمُعْجَزَاتِ تَفَنُّنًا \* فَيَا لَيْتَكُمْ تَأْتُونَ بِالْكَلِمَاتِ  
 (٤)  
 يُطْرِبُكُمْ مِنْ جَانِبِ الْغَرْبِ نَاعِبٌ \* يُنَادِي بِوَادِي فِي رَيْعِ حَيَاتِي  
 (٥)  
 وَلَوْ تَزْجُرُونَ الطَّيْرَ يَوْمًا عَلِمْتُ \* بِمَا تَحْتَهُ مِنْ عَثَرَةٍ وَشَتَاتِ  
 (٦)  
 سَقَى اللَّهُ فِي بَطْنِ الْجَزِيرَةِ أَعْظَمًا \* يَعِزُّ عَلَيْهَا أَنْ تَلِينَ قَسَاتِي  
 حَفِظَنَ وِدَادِي فِي الْبَلَى وَحَفِظْتُهُ \* لَهَبٍ بِقَلْبٍ دَائِمِ الْحَسَرَاتِ  
 (٧)  
 وَقَاتَرْتُ أَهْلَ الْغَرْبِ وَالشَّرْقِ مُطْرِقٌ \* حَيَاءً بِتِلْكَ الْأَعْظَمِ النَّخْرَاتِ  
 (٨)  
 أَرَى كُلَّ يَوْمٍ بِالْجَرَائِدِ مَزَلَقًا \* مِنْ الْقَبْرِ يُذِنِنِي بِغَيْرِ آثَانَةِ

- (١) الأساة : جمع الآسى ، وهو الطيب . (٢) تكلوني : تتركوني . ونحين : نحل .  
 (٣) يقال : هو في منعة ، أى في قوم يمنونه ويحمونه . (٤) الناعب : المصوت بما  
 هو مستكره . وربيع الحياة : أيام الشباب والقوة .  
 (٥) زبر الطير ، هو أن ترى الطائر بحصاة أو تصيح به ، فإن ولاك في طيرانه مياحه تفاعلت  
 به خيرا ، وإن ولاك مياسه تطيرت منه . والعثرة : السقوط . والثنات : التفرق . يقول : لو أستبأتم  
 الغيب زبر الطير ، كما كان يفعل العرب ، لعلمت ما يجر دقي عليكم من السقوط والآنحلال .  
 (٦) الثناة : الرمح . ولينها : كناية عن الضعف . ويريد «بالأعظم» : من دفن في الجزيرة من  
 العرب الأولين . (٧) النخرات : البالية المفتتة . (٨) المزلق : مكان الاتزلاق ، أى  
 للسقوط والزلل . والآثاة : الثأني والإبلاء . ويريد وصف لغة الجرائد اذ ذلك بالضعف .

- (١) <sup>(١)</sup> وَأَسْمَعُ لِلْكَتَابِ فِي مِصْرَ صَحَّةَ \* فَأَعْلَمُ أَنَّ الصَّائِحِينَ نُعَاتِي  
 (٢) <sup>(٢)</sup> أَيَهْجُرُنِي قَوْمِي - عفا الله عنهم - \* إِلَى لُفَةِ لَمْ تَتَّصِلْ بِرُوَاةِ  
 (٣) <sup>(٣)</sup> سَرَتْ لُوثَةُ الْإِفْرِيحِ فِيهَا كَمَا سَرَى \* لُعَابُ الْأَفَاعِي فِي مَسِيلِ فُرَاتِ  
 بَفَاءَتِ كُتُوبٍ ضَمَّ سَبْعِينَ رُقْعَةً \* مُشَكَّلَةَ الْأَلْوَانِ مُخْتَلِفَاتِ  
 (٤) <sup>(٤)</sup> إِلَى مَعْشَرِ الْكُتَّابِ وَالْجَمْعِ حَافِلٌ \* بَسَطْتُ رَجَائِي بَعْدَ بَسْطِ شَكَائِي  
 (٥) <sup>(٥)</sup> فَلَمَّا حَيَاةً تَبَعْتُ الْمَيِّتَ فِي الْبَلِي \* وَتُنَبْتُ فِي تِلْكَ الرُّمُوسِ رُفَاتِي  
 وَإِنَّمَا مَمَاتٌ لَا قِيَامَةَ بَعْدَهُ \* مَمَاتٌ لَعَمْرِي لَمْ يُقَسَّ بِمَمَاتِ

(١) النعاة : جمع ناع ، وهو المخبر بالموت .

(٢) لم تتصل برواة ، أى لم يأخذها الخلف عن السلف بطريق الرواية التى تحفظها من التفسير  
 كما هو الشأن فى العربية . ويشير الى تلك اللقمة المرقعة التى كانت مستعملة أيام نشر هذه القصيدة .

(٣) اللوثة (بالضم) : عدم الإبانة . ولعاب الأفاعى : سمها . والفرات : الماء العذب .

(٤) الشكاة : الشكوى .

(٥) تبعث الميت : يحييه . والرموس : القبور ، الواحد رمس . والرفات : كل ما تكسرو على

يريد ما بقى من الجسد بعد الموت .

## زواج الشيخ على يوسف صاحب (المؤيد)

قالها ينشئ فيها على المصريين بعض العيوب الاجتماعية ، وما يراه من فوضى الرأي وقلة الثبات عليه

[ نشرت في سبتمبر سنة ١٩٠٤ م ]

(٢) حَطَمْتُ الْيَرَّاعَ فَلَا تَعْجَبِي \* وَعِغْتُ أَلْيَانَ فَلَا تَعْتَبِي

فَأَنْتِ يَامَصْرُ دَارَ الْأَدِيبِ \* وَلَا أَنْتِ بِالْبَلَدِ الطَّيِّبِ

(٣) وَكَمْ فَيْكِ يَامَصْرُ مِنْ كَاتِبٍ \* أَقَالَ الْيَرَّاعَ وَلَمْ يَكْتُبِ

فَلَا تَعِذُّ لِي هَذَا السُّكُوتُ \* فَقَدْ ضَاقَ بِي مِنْكَ مَاضِقَ بِي

(٤) أَيْعِجِبُنِي مِنْكَ يَوْمَ الْوِفَاقِ \* سَكُوتُ الْجَمَادِ وَلَعَبُ الصَّبِيِّ؟

وَكَمْ غَضَبَ النَّاسُ مِنْ قَبْلِنَا \* لَسَلِ الْحَقُوقِ وَلَمْ نَنْفَضِ

- (١) كان بين المرحوم الشيخ على يوسف صاحب المؤيد وبين السيد أحمد عبد الخالق السادات شيخ السادة الوفائية صلة مودة وصداقة ، فخطب الشيخ على ابنه السيدة صفية ، ورضيت الفتاة وسكت الأب ، فعقد العقد في بيت الكبرى من غير علم الأب ، فرفع الوالد الأمر إلى المحكمة الشرعية طالباً بفسخ العقد لعدم الكفاءة في النسب ، ودافع الشيخ على عن نفسه ، وأثبت شرف نسبه بتسجيل اسمه في دفتر الأشراف ، ورفضت المحكمة بالحيلولة المؤقتة بين الزوجين ، ثم قضت بعد ذلك بفسخ عقد الزواج في أغسطس سنة ١٩٠٤ م فاستأنف الزوج الحكم أمام المجلس الابتدائي الشرعي في محكمة مصر الشرعية الكبرى ، فقضت بتأييد الحكم بتاريخ أول أكتوبر سنة ١٩٠٤ م ، وكان لهذه القضية ثورة في الرأي العام فاضت بها الصحف وأكثرت فيها الشعراء .
- (٢) حطمت : كسرت . واليراع : القلم . وعاف الشيء : بانه : كرهه . والمخاطب لمصر في هذا البيت وما يأتي بعده .
- (٣) أقال اليراع : أضاء من أن يكتب به .
- (٤) يشر الشاعر « يوم الوفاق » إلى الاتفاق الذي تم بين إنجلترا وفرنسا سنة ١٩٠٤ م ، والذي أباح لفرنسا بعض امتيازات في مراکش في مقابل إطلاق يد الإنجليز في مصر .



- (١) أَنَابَتَ الْعَصِيرَانِ الْغَرِيبَ \* مُحَمَّدٌ بِمَصْرَ فَلَا تَلْعَبِي  
يقولون: في النَّشْءِ خَيْرٌ لَنَا \* وَلَلنَّشْءُ شَرٌّ مِنَ الْأَجْنِيِّ  
(٢) أَفِي (الْأَزْيَكَةِ) مَثْوَى الْبَنِينَ \* وَبَيْنَ الْمَسَاجِدِ مَثْوَى الْأَبِ؟  
(٣) (وَكَمْ ذَا بِمَصْرَ مِنَ الْمُضْحِكَاتِ) \* كَمَا قَالَ فِيهَا (أَبُو الطَّيِّبِ)  
(٤) أُمُورٌ تَمُرُّ وَعَيْشٌ يُمِزُّ \* وَنَحْنُ مِنَ اللَّهِوِي فِي مَلْعَبِ  
وَشَعْبٌ يَقْرُءُ مِنَ الصَّالِحَاتِ \* فِرَارَ السَّلِيمِ مِنَ الْأَجْرَبِ  
(٥) وَصُحُفٌ تَطْنُ طَيْنَ الذُّبَابِ \* وَأُخْرَى تَنْشُئُ عَلَى الْأَقْرَبِ  
(٦) وَهَذَا يَلُودُ بِقَصْرِ الْأَمِيرِ \* وَيَدْعُو إِلَى ظِلِّهِ الْأَرْحَبِ  
وَهَذَا يَلُودُ بِقَصْرِ السَّفِيرِ \* وَيُطْنِبُ فِي وَرْدِهِ الْأَعْدَبِ  
وَهَذَا يَصْبِحُ مَعَ الصَّائِحِينَ \* عَلَى غَيْرِ قَصْدٍ وَلَا مَأْرَبِ  
(٧) وَقَالُوا: دَخِيلٌ عَلَيْهِ الْعَفَاءُ \* وَنِعْمَ الدَّخِيلُ عَلَى مَدْهِي  
رَأَا نِيَامًا وَلَمَّا نَفَقَ \* فَشَمَّرَ لِلسَّغَى وَالْمَكْسَبِ

- (١) النابتة: الناشئون. (٢) المثنوى: موضع التواء، وهو الإقامة. يريد أن الشباب في الملاهي، والآباء في المساجد. (٣) يشير إلى قول أبي الطيب المنبئ من قصيدة له في هجاء كافور: وَكَمْ ذَا بِمَصْرَ مِنَ الْمُضْحِكَاتِ \* وَلَكِنَّهُ ضَحِكَ كَالْبَكَا  
(٤) عيش يمز، أي يصير مرا. (٥) طنين الذباب: صوته. وتشن على الأقرب: تصب عليه غارتها من كل جهة. ويريد «بالأقرب»: أبناء الوطن. (٦) الأرحب: المتسع. ويشير بهذا البيت والبيتين اللذين بعده إلى انقسام الرأي السياسي في مصر، ففرق مع الخديوي، وآخر يناصر دار العبيد الإنجليز، وثالث لا إلى هؤلاء ولا إلى هؤلاء. (٧) يريد «بالدخيل»: الأجانب الذين أصابوا في مصر حظاً من الثروة لم يصبه أهلها. والعفاء: البلى والاندثار.

(١)  
وماذا عليه إذا فاتنا \* ونحن على العيش لم ندأب  
ألفنا الخمول ويا ليتنا \* ألفنا الخمول ولم نكذب



(٢)  
وقالوا : (المؤيد) في غمرة \* رمأه بها الطمع الأشمعي  
(٣)  
دعاه الغرام بسن الكهول \* نحن جسوناً بينت النسي  
(٤)  
فضج لها العرش والحاملوه \* وصح لها القبر في يرب  
(٥)  
ونادى رجال بإسقاطه \* وقالوا : تلون في المشر  
(٦)  
وعدوا عليه من السيئات \* ألوفاً تدور مع الأحق  
(٧)  
وقالوا لصيق بيت الرسول \* أغار على النسب الأتج  
(٨)  
وزكى (أبو خطوة) قوهم \* بحكم أحد من المضرب  
(٩)  
فألتهاني على داره \* تساقط كالمطر الصيب ؟

- (١) دأب في عمله بدأب : جدد فيه واستمر عليه . (٢) يريد «المؤيد» : صاحبه الشيخ على يوسف . والغمرة : ما يغمر الإنسان ويشمله من الشدائد ؛ ويريد بها هنا ما وقع فيه من شدة بما أثير حوله في قضية الزوجية . والأشمعي : نسبة إلى أشعب ، وهو رجل من الموالي بالمدينة كان شديد الطمع فضرب به المثل ، فقيل : «أطمع من أشعب» . (٣) بسن الكهول ، أى في سن الكهول ؛ ويريد «بينت النسي» : السيدة صفية ، وهى من أسرة السادة الوفاة . (٤) لها ، أى لهذه الحادثة . ويثر : اسم قديم لمدينة الرسول صلى الله عليه وسلم . (٥) يريد «المشر» : المذهب أو الطريقة ؛ وهو معنى مولد . (٦) الأحق : السنون ، الواحد حقب (بضم الحاء وسكون القاف أو بضمهما) . وتدور مع الأحق : أى تبنى على الدهر . (٧) اللصيق بالقوم : الداخل فيهم وإيس منهم . (٨) أبوخطوة ، هو الشيخ أحمد أبوخطوة قاضى المحكمة الذى حكم حكماً ابتدائياً بفسخ عقد الزواج . والمضرب . (بكر الراى وفتحها) : السيف ، والجمع مضارب . (٩) داره ، أى دار الشيخ على يوسف . والصيب : المتهمر المتدفق .

وما للوُفودِ على بابِه \* تَرْفُ البِشائرُ في مَوَكِبِ ؟  
 (١)  
 وما للخَلِيفَةِ أَسَدَى إِيهِ \* وَسَامًا يَلِيقُ بِصَدْرِ الْأَيِّ ؟  
 (٢)  
 فَيَا أُمَّةَ ضَاقَ عَنْ وَصْفِهَا \* جَنَانُ الْمُفَوِّهِ وَالْأَخْطَبِ  
 (٣)  
 تَضِيعُ الْحَقِيقَةُ مَا بَيْنَنَا \* وَيَصِلَى الْبَرَى مُعَ الْمُذْنِبِ  
 وَيُهْضَمُ فِينَا الْإِمَامُ الْحَكِيمُ \* وَيُكْرَمُ فِينَا الْجَهْلُولُ الْغَيِّ  
 عَلَى الشَّرْقِ مِنِّي سَلَامُ الْوُدودِ \* وَإِنْ طَاطَأَ الشَّرْقُ لِلْغَرْبِ  
 (٤)  
 لَقَدْ كَانَ خِصْبًا يَجْدِبُ الزَّمَانَ \* فَأَجْدَبَ فِي الزَّمَنِ الْمُخْصِبِ

## إلى رجال الدنيا الجديدة

أنشدتها في الحفل الذي أقامته كلية البنات الأمريكية بمصر لتوزيع الشهادات على خريجاتها

في ٢٦ ما يوسنة ١٩٠٦ م

أَيُّ رِجَالِ الدُّنْيَا الْجَدِيدَةِ مَدُّوا \* لِرِجَالِ الدُّنْيَا الْقَدِيمَةِ بَاعًا  
 وَأَفِضُوا عَلَيْهِمْ مِنْ أَيْدِي \* كُمْ عُلُومًا وَحِكْمَةً وَأَخْتِرَاعًا

- (١) يشير إلى ما ناله الشيخ على يوسف من الرتب والأوسمة من الدولة العثمانية . والآبي  
 (بتشديد الياء ، وخففت للشعر) : الذي لا يرضى الدنيا ألفة وكبرا .  
 (٢) الجنان : القلب . والمفوه : المتطيق . وينعى الشاعر على الأمة أخلاقها ، فيبناها تعد على  
 الشيخ على يوسف السيئات ، وترديه بالقلب في الرأي ، وتكر عليه زواجه ، إذا بها تتوافد على داره وترف  
 إليه التالئ . (٣) يصل : يمدب . (٤) يقول : لقد كان الشرق غنيا بالحضارة والعمران  
 في عهد خلو العالم منهما ، فأصبح مجدبا من ذلك ، إذ الزمان خصب بهما .

كُلُّ يَوْمٍ لَكُمْ زَوَائِعُ آثَا \* رِ تُوَالُونَ بَيْنَهُنَّ تَبَا  
 كَمْ خَلَبْتُمْ عُقُولَنَا بِعَجِيب \* وَأَمَرْتُمْ زَمَانَكُمْ فَاطْمَا  
 وَبَدَرْتُمْ فِي أَرْضِنَا وَزَرَعْتُمْ \* فَرَأَيْنَا مَا يُعْجِبُ الرُّزَا  
 وَلَمَحْنَا مِنْ نُورِكُمْ فِي نَوَاصِي \* حَفَلَةَ الْيَوْمَ لَمْعَةً وَشُعَا  
 وَشَهِدْنَا مِنْ فَضْلِكُمْ أَثَرًا فِيد \* مَهَا يَرُوقُ الْعُيُونُ وَالْأَسْمَا  
 لَيْتَنَا نَقْتَدِي بِكُمْ أَوْ نُجَارِي \* كُمْ عَسَى تَسْتَرِدُّ مَا كَانَ ضَاعَا  
 إِنَّا فِينَا لَوْلَا التَّخَاذُلُ أَبْطَا \* لَا إِذَا مَا هُمْ أَسْتَقْلُوا الْيَرَا<sup>(١)</sup>  
 وَعُقُوبَلَا لَوْلَا الْخُحُولُ تَوَلَا \* هَا لِفَاضَتْ غَرَابَةً وَأَبْدَاعَا  
 وَدُعَاةَ الْخَيْرِ لَوْ أَنْصَفُوهُمْ \* مَلَأُوا الشَّرَقَ عِزَّةً وَأَمْتِنَا  
 كَاشَفَ الْكَهْرَبَاءُ لَيْتَنكَ تُعْنَى \* بِاخْتِرَاعِ يَرُوضٍ مِنْهَا الطَّبَا<sup>(٢)</sup>  
 آلِيَةً تَسْحَقُ التَّوَاكُلُ فِي الشَّرِّ \* قِي وَتُلْقِي عَيْنَ الرِّبَاءِ الْقِنَا  
 قَدْ مَلَلْنَا وَقُوفُنَا فِيهِ نَبْكِي \* حَسَبًا زَائِلًا وَبِحُجْدًا مُضَاعَا  
 وَسَمِينَا مَقَالَهُمْ كَانَ زَيْدٌ \* عَبَقِيرِيًّا وَكَانَ عَمْرُو سُجْبَا  
 لَيْتَ شِعْرِي مَتَى تُتَارَعُ مِصْرٌ \* غَيْرَهَا الْمَجْدُ فِي الْحَيَاةِ نَزَا  
 وَنَرَاهَا تُفَاخِرُ النَّاسَ بِالْأَحَدِ \* بِيَاءٍ نَخْرًا فِي الْخَلَائِقِينَ مُدَا<sup>(٣)</sup>

(١) استقلوا اليراع، أى حملوا الأثلام . (٢) يروض الطباع ، أى يسوسها ويدلها بهد

جماعها . (٣) الخلقان : المشرق والمغرب .

- (١) (أَرْضُ كَوْلَبَ) أَي نَبْتِكَ أَغْلَى \* قِيَمَةٌ فِي أَمَلَا وَأَبْقَى مَتَاعَا  
(٢) أَرْجَالُ بِهِمْ مَلَكَتِ الْمَعَالِي \* أَمْ نُضَارُّ بِهِ مَلَكَتِ الْبِقَاعَا  
لَاعَدَاكَ السَّمَاءُ وَالْخَضْبُ وَالْأَمَّ \* مَنْ وَلَا زِلَّتِ لِلْسَّلَامِ رِبَاعَا  
(٣) طَالِبِي الْكَوْنِ وَأَنْظِرِي مَادَهَا \* لِمَنْ رُكِّنَ السَّلَامُ فِيهِ تَدَاعَى

## مدرسة مصطفى كامل

أنشدها في الحفل الذي أقامته المدرسة لتوزيع الجوائز على المتقدمين

من تلاميذها في ٣٠ نوفمبر سنة ١٩٠٦ م

- (٤) سَمِعْنَا حَدِيثًا كَقَطْرِ النَّدى \* بَحَلَدَ فِي النَّفْسِ مَا جَدَّدَا  
فَأَضْحَى لَأَمَانًا مُنْعَشَا \* وَأَمْسَى لَأَلَامًا مُرْقِدَا  
فَدَيْنَاكَ يَا شَرْقُ لَا تَجْزَعَنَّ \* إِذَا الْيَوْمُ وَثَى فَوَاقِبَ غَدَا  
فَكَمْ مِحْنَةٍ أَعْقَبَتْ مِحْنَةً \* وَوَلَّتْ سِرَاعًا كَرَجْعِ الصِّدى  
(٥) فَلَا يُبَيِّنُكَ قِيلُ الْعُدَاةِ \* وَإِنْ كَانَ قِيَلًا كَحَزِّ الْمَدَى  
(٦) أَتَوَدَّعُ فِيكَ كُنُوزُ الْعُلُومِ \* وَبِمَشْيِ لَكَ الْغَرْبُ مُسْتَرْفِدَا؟

- (١) أرض كولب : يريد أمريكا، أضيفت إلى مكتشفها كريستوف كولب . (٢) النضار : الذهب . يشير إلى كثرة الذهب في أمريكا . (٣) طالعي الكون : انظري إليه . وتداعى : تهديم . (٤) يريد « بالحديث » : ما قيل في الحفل من خطاب وأشعار . (٥) قيل العداة : قولهم . والمدي (بالضم) : جمع مدية ، وهي السكين . (٦) المسترفد : طالب الرشد (بكسر الراء) وهو المطاع .

وَتُبْعَتْ فِي أَرْضِكَ الْأَنْبِيَاءُ \* وَيَاقِي لَكَ الْقَرَبُ مُسْتَرِشِدًا؟  
 وَتَقْضِي عَلَيْكَ قَضَاءَ الضَّلَالِ \* طَوَالَ اللَّيَالِي بَانَ تَرْقُدًا؟  
 أَتَشْتَقِي بَعْدَ سَمَا بِالْمُلُومِ \* فَأَضْحَى الضَّعِيفُ بِهَا أَيَّدًا؟<sup>(١)</sup>  
 إِذَا شَاءَ بَزَّ الشَّهَاسِرَ \* وَأَدْرَكَ مِنْ جَرِيهِ الْمَقْصِدَا<sup>(٢)</sup>  
 وَإِنْ شَاءَ أَذْنَى إِلَيْهِ النُّجُومِ \* فَنَاجَى الْمَحْمُورَةَ وَالْفَرْقِدَا<sup>(٣)</sup>  
 وَإِنْ شَاءَ زَعَزَعَ شُمُ الْجِبَالِ \* نَفَرْتُ لِأَقْدَامِهِ يُجْبِدَا<sup>(٤)</sup>  
 وَإِنْ شَاءَ شَاهَدَ فِي ذَرَّةٍ \* عَوَالِمَ لَمْ تَحْمَى فِيهَا سُدى<sup>(٥)</sup>  
 زَمَانٌ تَسَخَّرُ فِيهِ الرِّيَّاحُ \* وَيَفْثِدُوا الْجَمَادُ بِهِ مُنْشِدَا<sup>(٦)</sup>  
 وَتَعْنُو الطَّيِّعَةُ لِلْعَارِفِينَ \* بِمَعْنَى الْوُجُودِ وَسِرِّ الْهُدَى<sup>(٧)</sup>

- (١) الأيد (بتشديد الياء) : القوى ؛ من الأيد (بفتح الهزلة وسكون الياء) بمعنى القوة .  
 يقول : أتشتق أيها الشرق بجزماتك من العلوم والمعارف في زمن قاض فيه العلم ، وأخذت كل أمة منه بحقد  
 حتى أصبح الضعيف ذا قوة بسببه ، بما اكتسب من علم . (٢) بز : غلب . والسها : كوكب  
 صغير خفى الضوء في بنات نعش ، والناس يمتحنون به أبصارهم خلفاء ضوئه . يقول : إذا شاء ذو العلم  
 سلب من هذا النجم سره المكتوم ، وجعله ظاهرا للناس يعرفون من أمره ما يعرفون من الكائنات التي يدركونها  
 بحواسهم . ويشير بهذا البيت والذي بعده إلى علماء الفلك وما وصلوا إليه من اكتشافات في هذا العلم .  
 (٣) الهجرة : نجوم كثيرة لا تدرك بجزد البصر ، وإنما ينتشر ضوءها فيرى كأنه بقعة بيضاء ؛ ولهذا  
 يشبهها الأدباء بالنهر ، فيقولون : نهر الهجرة . والفرقد : نجم قريب من القطب الشمالى يهتدى به ، جمعه فراقده .  
 (٤) شم الجبال : ما علا منها وشمخ ، الواحد أشم . ويشير بهذا البيت إلى المخترعات الحربية التي  
 تقصف الجبال . (٥) الذرة : واحدة الذر (بفتح الذال) ، وهو الهباء المتبث في الهواء . ويشير بهذا  
 البيت إلى المنظار الكبير للأشياء ، المعروف بالمكسكوب ونحوه . ويريد «بالعوالم» : عوالم الميكروبات .  
 (٦) يشير بالشطر الأول من هذا البيت إلى الطائرات ؛ والشطر الثاني إلى الحاكى .  
 (٧) تعنو : تخضع وتذل .

- (١) إذا ما أهابوا أجاب الحديد \* وقام البخار له مسعدا  
(٢) وطارت إليهم من الكهربا \* بروق على السلك تطوى المدى  
(٣) أيجل من بيد هذا وذاك \* بأن تستكين وأن تجمدا  
(٤) وها أمة (الصفير) قد مهدت \* لنا النهج فاستبقوا المورد  
(٥) فأيها الناشئون أعملوا \* على خير مضير وكونوا بداء  
(٦) ستظهر فيكم ذوات الغيوب \* رجالا تكون لمصر الفدا  
فياليت شعري من منكم \* إذا هي نادى يلبي النداء  
لك الله يد (مضطفي) من فتي \* كثير الأيدي، كثير العدا  
إذا ما حدثك بين الرجال \* فانت الخلق بأن محمد  
سيحصى عليك سجل الزمان \* ثناء يخلد ما خلدا  
ويهنئ باسمك أبناؤنا \* إذا آن للزرع أن يحصدا

(١) أهاب به : دعاه . ومسعدا : معينا .

(٢) المدى : المسافة على نوعها من زمية أو مكانية . ويشير بهذا البيت إلى الآتين المعروفين بالتلغراف والتليفون .

(٣) تستكين : نذل ونخضع .

(٤) يريد « بأمة الصفير » : اليابانيين ؛ وسما بذلك للونهم . والنهج : الطريق . واستبقوا المورد أى سبقوا غيرهم من أم الشرق إلى الارتشاف من مناهل العلوم والمعارف .

(٥) كونوا بداء : عبارة يراد بها اتحاد الكلمة واجتماع الرأى حتى كأنهم فرد واحد

(٦) ذوات الغيوب ، أى الأقدار التى فى عالم الغيب .

## إلى ناظر المعارف سعد زغلول باشا

[نشرت في ١٢ ديسمبر سنة ١٩٠٦ م]

- (١) مَالِي أَرَى بَحْرَ السَّيَا \* سَةِ لَا يَنِي بَحْرًا وَمَدًّا  
(٢) وَأَرَى الصَّحَائِفَ أَيْسَتْ \* مَا يَبْنَى أَخْذًا وَرَدًّا  
(٣) هَذَا يَرَى رَأَى الْعَمِي \* يَدِ وَذَا يَعُدُّ عَلَيْهِ عَدًّا  
(٤) وَأَرَى الْوِزَارَةَ تَجْتَنِي \* مِنْ مَرِّ هَذَا الْعَيْشِ شُهُدًا  
(٥) نَامَتْ بِمَضْرَ وَأَيَقَطَّتْ \* لِحَوَادِثِ الْأَيَّامِ (سَعْدًا)  
فَطَرَحْتُهَا وَسَأَلْتُ عَنْ \* هُفَاقِيلِ لِي : لَمْ يَأَلْ جُهِدًا  
(٦) يَا (سَعْدُ) أَنْتَ (مَسِيحُهَا) \* فَاجْعَلْ لِهَذَا الْمَوْتِ حَقًّا  
يَا (سَعْدُ) إِنْ (بِمَضْرَ) أَيْ \* تَامًا تُؤْمَلُ فَيْكَ سَعْدًا  
قَدْ قَامَ بَيْنَهُمْ وَبَيْنَ \* نِ الْعِلْمِ ضَيْقُ الْحَالِ سَدًّا

(١) يَفِي : يَعْطَى .

(٢) أَيْسَتْ مَا بَيْنَنَا ، أَيْ قَطَعَتْ مَا بَيْنَنَا مِنْ مَوَدَّةٍ ؛ وَيَسْتَعَارُ الْبَيْسَ لِلتَّقَاعُطِ ؛ يُقَالُ : قَدْ بَيْسَ مَا بَيْنَهُمَا : إِذَا تَقَاعَطَا ، كَمَا يَسْتَعَارُ الْبَلَلُ لِلتَّوَاصُلِ .

(٣) يُرِيدُ أَنْ سَاسَةَ مِصْرَ فَرِيقَانِ : فَرِيقٌ يُوَافِقُ عَمِيدَ الدَّوْلَةِ الْإِنْجِلِيزِيَّةِ عَلَى مَا يَرَى ، وَفَرِيقٌ آخَرٌ يَمْدُ مِساوِيهِ فِي مِصْرَ .

(٤) يُرِيدُ أَنْ الْوِزَرَاءُ كَانُوا يَسْتَفْلُونَ بِؤْسِ النَّاسِ لِإِسْعَادِ أَنْفُسِهِمْ .

(٥) نَامَتْ ، أَيْ الْوِزَارَةُ .

(٦) شَبَّهَ بِالْمَسِيحِ فِي أَنْفِ مَعْجَزَتِهِ إِحْيَاءِ الْمَوْتِ . قَالَ تَعَالَى حِكَايَةً عَنْ عِيسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ : (وَأَبْرَأَ الْأَكْمَهَ وَالْأَبْرَصَ وَأَحْيَى الْمَوْتِ بِإِذْنِ اللَّهِ) .



مَا زِلْتُ أَرْجُو أَنْ أَرَا \* لَكَ أَبَا وَأَنْ أَلْفَاكَ جَدًّا  
 حَتَّى غَدَوْتَ أَبَا لَهُ \* أَصَحَّحْتُ عِيَالُ الْقَطْرِ وَلَدًا  
 فَارْدُدْ لَنَا عَهْدَ (الإِمْمَا \* وَكُنْ بِنَا الرَّجُلَ الْمُفْدَى<sup>(١)</sup>  
 أَنَا لَا أَلُومُ الْمُسْتَشَا \* رَ إِنَّا تَعَلَّلَ أَوْ تَصَدَّى<sup>(٢)</sup>  
 فَسَيْلُهُ أَنْ يَسْتَبْدِدَ \* وَشَأْنُنَا أَنْ نَسْتَعِيدَا  
 هِيَ مُنَّةُ الْمُحْتَلِّ فِي \* كُلِّ الْمَصُورِ وَمَا تَعْدَى

## الحث على تعضيد مشروع الجامعة

أنشدها في الحفل الذي أقامه محفل الصدق الماسوني في دار التمثيل العربي،

ونخصص إيرادها لمشروع الجامعة المصرية

[ نشرت في ١٩ مارس سنة ١٩٠٧ م ]

إِنْ كُنْتُمْ تَبْذُلُونَ الْمَالَ عَنْ رَهْبٍ \* فَتَحْنُ نَدْعُوكُمْ لِلْبَلَدِ عَنْ رَغْبٍ  
 ذَرِ الْكَتَائِبَ مُنْشِيهَا بِلَا عَدَدٍ \* ذَرِ الرَّمَادَ يَحِينِ الْحَاقِيقِ الْأَرْبِ<sup>(٣)</sup>

(١) يريد « بالإمام » : الأستاذ المرحوم الشيخ محمد عبده .

(٢) يريد بالمستشار : المستر (داللوب) الإنجليزي ، مستشار المعارف إذ ذاك . وتعلل :  
 تصنع العلل والمعاذير المانعة من نشر العلم في البلاد المصرية . وتصدى : تترضى للصالحين بالمنع .

(٣) الأرب : البصير الماهر . ويشير بهذا البيت إلى ما كان يقصد إليه استشار الانجليزى  
 لنظارة المعارف والعميد الإنجليزي إذ ذاك من إلهاء المصريين وتسكينهم بأكتار الكتايب الصغيرة في القرى  
 والمدن عن أن يطلبوا إلى الحكومة إنشاء جامعة على فسق الجامعات الأوربية .

فَانْشَأُوا أَلْفَ كُتَابٍ وَقَدْ عَلِمُوا \* أَتَ الْمَصَابِيحَ لَا تُقْنِي عَنِ الشُّمُوبِ  
 هَبُوا الْأَجِيرَ أَوَ الْحَزَاتِ قَدْ بَلَّغَا \* حَدَّ الْقِرَاءَةِ فِي مُخْتَفٍ وَفِي كُتُبِ  
 مَنِ الْمُدَاوِي إِذَا مَا عِلَّةٌ عَرَضَتْ \* مَنِ الْمُدَافِعُ عَنْ عِرْضٍ وَعَنْ نَسَبِ  
 وَمَنْ يَرُوضُ مِيَاهَ النَّيْلِ إِنْ جَمَعَتْ \* وَأَنْذَرَتْ مِصْرَ بِالْوَيْلَاتِ وَالْحَرَبِ  
 وَمَنْ يُوَكِّلُ بِالْقِسْطِ بَيْنَكُمْ \* حَتَّى يَرَى الْخَلْقُ ذَا حَوْلٍ وَذَا غَلَبِ  
 وَمَنْ يُطْلُ عَلَى الْإِنْفَالِ يَرُصُّهَا \* بَيْنَ الْمَنَاطِقِ عَنْ بُعْدٍ وَعَنْ كُتُبِ  
 يَبْتَئُ يُنَبِّئُنَا عَمَّا تَمُّ بِهِ \* سَرَائِرُ الْقَيْبِ عَنْ شَفَافَةِ الْجُحُبِ  
 وَمَنْ يَبْزُ أَدِيمَ الْأَرْضِ مَا رَكَوَتْ \* فِيهَا الطَّيِّعَةُ مِنْ بَذْعٍ وَمِنْ عَجَبِ  
 يَقْطُلُ يَنْشُدُ مِنْ ذَرَاتِهَا نَبَأً \* ضَبَّتْ بِهِ الْأَرْضُ فِي مَاضٍ مِنَ الْحَقَبِ  
 وَمَنْ يُبْطِئُ سِتَارَ الْجَهْلِ إِنْ طَلِمَسَتْ \* مَعَالِمُ الْقَصْدِ بَيْنَ الشُّكِّ وَالرَّيْبِ

- (١) النشوب (بالتحريك) : المال . ويشير بهذا البيت والآيات السبعة بعده إلى طوائف المتخرجين من الجامعة على اختلافهم : من أطباء ، ومحامين ، ومهندسين ، وقضاة ، وفلكيين ، وطباء طبقات الأرض ، ومعلمين . (٢) يروض مياه النيل : يقوم على تصريفها وتدير أمرها ، ولا يدعها تفرق البلاد بطفائها . وأصله من رياضة الدواب ، وهو تذليلها بعد صموبتها ونفورها . (٣) 'القسطاس' (يكسر القاف وضمتها) : ميزان العدل ؛ قيل هو رومي معرب . والحول : القوة . (٤) يرصدها : يرقبها . والكشب (بالتحريك) : القرب . (٥) يَبْزُ : يسلب . وأديم الأرض : وجهها . وركوَتْ ، أى طوت وشبات . والبذع : الذى لا مثيل له . (٦) يَنْشُدُ : يطلب . (٧) يَبْطِئُ : يكشف . وطلمست : انحمت وأنذرث . ومعالِمُ القصد : العلامات التى تبين طريقه وتدل عليه . يقول : إن هذا العالم الذى يبحث فى طبقات الأرض وما حوت من معادن يظل يطلب فى كل ذرة من ذراتها سرا كتمته ولم يتبع به فى ظاهر الأزمان لجهل الماضين بما فى باطن الأرض من عجائب .

(١) فَا لَكُمْ أَيُّهَا الْأَقْوَامُ جَامِعَةٌ \* إِلَّا بِجَامِعَةٍ مَوْصُولَةٍ السَّبَبِ  
 (٢) قَدْ قَامَ (سَعْدٌ) بِهَا حِينًا وَأَسْلَمَهَا \* إِلَى (أَمِينٍ) فَلَمْ يُحْجِمْ وَلَمْ يَهَيِّبْ  
 فَعَاوَنُوهُ يَعَاوِنُكُمْ عَلَى عَمَلٍ \* فِيهِ الْفَخَارُ وَمَا تَرْجُونَ مِنْ أَرْبٍ  
 وَيَتَّبِعُوا لِرِجَالِ الْغَرِبِ أَنْكُمْ \* إِذَا طَلَبْتُمْ بَلَّغْتُمْ غَايَةَ الطَّلَبِ  
 لَا تَلْجَأُوا فِي الْعُلَا إِلَّا إِلَى هِمَمٍ \* وَتَأْبَسُ لِاتِّبَالِي هِمَّةِ النُّوبِ  
 فَإِنَّ تَأْمِيلَكُمْ فِي غَيْرِكُمْ وَهَنْ \* فِي النَّفْسِ يُرْنِي عِنَانَ السَّعْيِ وَالذَّأبِ  
 (٣) إِنْ قَامَ مِنَّا مُنَادٍ قَالَ قَائِلُهُمْ \* لَا تَصْخَبُوا فَهَلَاكُ الشَّعْبِ فِي الصَّخْبِ  
 (٤) أَوْ نَابًا حَدِيثٌ تَرْجُو إِزَالَتَهُ \* قَالَ اسْتَكِينُوا وَخَلُّوا سُورَةَ الْغَضَبِ  
 (٥) فَا سَمُّونَا إِلَى تَجْدٍ نَحْوِلُهُ \* إِلَّا هَبَطْنَا إِلَى غَوْرٍ مِنَ الْعَطَبِ  
 (٦) يَا مِصْرُ هَلْ بَعْدَ هَذَا الْيَأْسِ مُتَسَعٌ \* يَجْرِي الرَّجَاءُ بِهِ فِي كُلِّ مُضْطَرَبٍ  
 (٧) لَا تَحْنُ مَوْتِي وَلَا الْأَحْيَاءُ تُشْبِهُنَا \* كَأَنَّكَ فَيْكٍ لَمْ تَشْهَدْ وَلَمْ تَفِي

(١) يريد بالجامعة (الأولى) : الرابطة التي تربط الأمة وتجمع طوائفها . وبالجامعة (الثانية) : ذلك المعهد المعروف . (٢) يريد المرحوم سعد زغلول باشا ، وكان من أقوى أنصار فكرة إنشاء الجامعة المصرية والساعين في تحقيقها ، فلما أسندت إليه نظارة المعارف أسلم أعمال الجامعة إلى المرحوم قاسم بك أمين . (٣) الوهن : الضعف . والدأب : الاجتهاد في الأمر والاستمرار عليه . (٤) الصخب (بالضخيم) : شدة الأصوات واختلاطها . (٥) استكينوا : استدلوا . وسورة الغضب : حدته . (٦) التجد : ما ارتفع من الأرض . والغور : ما اطمأن منها وانخفض . والعطب : الهلاك . (٧) المضطرب : المذهب يضطرب فيه الناس ، أى يذهبون ويميلون في أمور حياتهم . يقول : هل بعد هذا اليأس من فسحة تنسج فيها آمال مصر في جميع مناحي الحياة ومذاهبها .

(١) نَبِيَّ عَلَى بَلَدٍ سَالَ النُّضَارُ بِهِ \* لِلوَافِدِينَ وَأَهْلُوهُ عَلَى سَفِيٍّ  
مَتَى نَرَاهُ وَقَدْ بَاتَتْ خَزَائِنُهُ \* كَثْرًا مِنَ الْعِلْمِ لَا كَثْرًا مِنَ الذَّهَبِ  
(٢) هَذَا هُوَ الْعَمَلُ الْمَبْرُورُ فَأَكْتَتَبُوا \* بِالْمَالِ إِنَّا أَكْتَتَبْنَا فِيهِ بِالْأَدَبِ

### سورية ومصر

أنشدناها في الحفل الذي أقامه لتكريمه جماعة من السوريين بهندق شبرد

[ نشرت في ٢٥ مارس سنة ١٩٠٨ م ]

(٣) لِمَصْرَ أَمْ لِرُبُوعِ الشَّامِ تَنْتَسِبُ \* هُنَا الْعُلَا وَهُنَاكَ الْمَجْدُ وَالْحَسَبُ  
(٤) رُكْنَانِ لِلشَّرْقِ لَا زَالَتْ رُبُوعُهُمَا \* قَلْبُ الْهِلَالِ عَلَيْهَا خَافِقٌ يَجِبُ  
(٥) خَذِرَانِ لِلضَّادِ لَمْ تُهْتَكِ مُتَوَرُّهُمَا \* وَلَا تَحُولَ عَنْ مَقْنَاهُمَا الْأَدَبُ  
(٦) أُمُّ اللُّغَاتِ غَدَاةَ الْفَخْرِ أُمُّهُمَا \* وَإِنْ سَأَلْتَ عَنِ الْآبَاءِ فَالْعَرَبُ

- (١) النضار : الذهب . والسف : الجوع . (٢) استعمال «الاكتتاب» بمعنى جمع المال من القوم لمصلحة عامة أو خاصة ، استعمال شائع في كلام أهل العصر ، وهو استعمال مجازي ؛ وأصله من قولهم : اكتتب فلان ، إذا كتب اسمه في ديوان السلطان . ولما كان المتبرعون بالأموال تعيد أسماؤهم في سجل مخصوص لذلك ، صح أن يلجوز في ذلك ويعبر عن جمع الأموال بالاكتتاب .
- (٣) أى انتسب إلى أى الأمتين شئت ، فكلاهما في العلا والحسب سواء . (٤) ويجب يجب وجبا ووجيبا : اضطرب ؛ وهو هنا تخاية من الإشتقاق على كلتا الأمتين والرعاية لها والحرص عليهما . والهيلال : شعار الدولة العثمانية . (٥) الضاد : تخاية من اللغة العربية . والمغنى : المنزل الذي غنى به أهله ، أى أقاموا . (٦) يريد أن الأمتين تجمع بينهما أمة واحدة وهي اللغة ، وأبوة واحدة ، وهم العرب .

- (١) أَيْرَغْبَانٍ عَنِ الْحُسْنَى وَبَيْنَهُمَا \* فِي رَائِعَاتِ الْمَعَالِي ذَلِكَ النَّسَبُ  
 (٢) وَلَا يَمْتَنُ بِالْقُرْبَى وَبَيْنَهُمَا \* تِلْكَ الْقَرَابَةُ لَمْ يَقْطَعْ لَهَا سَبَبُ؟  
 (٣) إِذَا أَلَمْتُ بِوَادِي النَّيْلِ نَازِلَةً \* بَاتَتْ لَهَا رَاسِيَاتُ الشَّامِ تَضْطَرِبُ  
 (٤) وَإِنْ دَعَا فِي تَرَى الْأَهْرَامِ ذُو أَلَمٍ \* أَجَابَهُ فِي ذُرَا لُبْنَانَ مُتَحِبُ  
 (٥) لَوْ أَخْلَصَ النَّيْلُ وَالْأُرْدُنُّ وَدُهُمَا \* تَصَاغَتْ مِنْهُمَا الْأَمْوَاهُ وَالْعُشْبُ  
 (٦) بِالْوَادِيَيْنِ تَمَشَّى الْفَخْرُ مَشْيَتَهُ \* يَحْفُ نَاحِيَتَهُ الْجُودُ وَالذَّأْبُ  
 (٧) فَسَالَ هَذَا سَخَاءً دُونَهُ دِيمٌ \* وَسَالَ هَذَا مَضَاءً دُونَهُ الْقَضْبُ  
 نَسِيمُ لُبْنَانَ كَمْ جَادَتْكَ عَاطِرَةٌ \* مِنَ الرِّيَاضِ وَكَمْ حَيَّاكَ مُنْسِكُ  
 (٨) فِي الشَّرْقِ وَالْغَرْبِ أَفْئَاسٌ مُسْعِرَةٌ \* تَهْفُو إِلَيْكَ وَأُكْبَادُهَا لَهَبُ  
 (٩) لَوْلَا طِلَابُ الْعُلَا لَمْ يَتَغَفَّوْا بَدَلًا \* مِنْ طَيْبِ رِيَاكَ لَكِنَّ الْعُلَا تَعَبُ  
 (١٠) كَمْ غَادَةٌ بِرُبُوعِ الشَّامِ بَاصِيَةٌ \* عَلَى أَلْفٍ لَهَا يَرْمِي بِهِ الطَّلَبُ

- (١) يرغبان عن الحسنى : ينصرفان عن حسن الجواز . ورائعات المعالي : ما ظهر منها ووضح .  
 (٢) مت إليه بكذا : توسل إليه به . (٣) أَلَمْتُ : نزلت . وراسيات الشام : جبالها .  
 (٤) ذرا لبنان : مرتفعاته وأعالیه ، الواحدة ذروة . (٥) الأردن : نهري فلسطين معروف .  
 والأمواه : جمع ماء . (٦) الدأب ( بالتحريك ) : الجدد والاجتهاد . (٧) الديم  
 من السحب : جمع ديمة ، وهي الدائمة المطر . والقضب : السيوف القواطع ، الواحد قضيب ، فعيل  
 بمعنى فاعل . يشير بالشطر الأول إلى وادي النيل ، وبالشطر الثاني إلى وادي الأردن . (٨) مسعرة :  
 ملتهبة من الشوق . وتهفو : تميل . ويشير إلى حنين رجال لبنان الناقمين عن وطنهم في أنحاء الأرض طلبا  
 للرزق . (٩) الريا : الراحة الطيبة . (١٠) الغادة : الفتاة المثنية لينا ونعومة .  
 « ويرمى » اطلع ، أى يقذف به طلب الرزق في أنحاء البلاد .

(١) يَمِضُ وَلَا حِيلَةَ إِلَّا عَزِمَتْهُ \* وَيَنْقِي وَحُلَاهُ الْمَجْدُ وَالذَّهَبُ  
 (٢) يَكُرُّ صَرْفُ اللَّيَالِي عَنْهُ مُنْقَلِبًا \* وَعَزَمُهُ لَيْسَ يَدْرِي كَيْفَ يَنْقَلِبُ  
 (٣) بِأَرْضِ (كَوْلَبَ) أَبْطَالُ غَطَارِفَةٍ \* أَسْدٌ جِيَاعٌ إِذَا مَا وَوَبُوا وَثَبُوا  
 (٤) لَمْ يَجْهَمْ عِلْمٌ فِيهَا وَلَا عُدَدٌ \* سَوَى مَضَاءِ تَحَامَى وَرَدَهُ النَّوْبُ  
 (٥) أَسْطُولُهُمْ أَمَلٌ فِي الْبَحْرِ مُرْتَحِلٌ \* وَجَيْشُهُمْ عَمَلٌ فِي الْبَرِّ مُغْتَرِبٌ  
 (٦) لَهُمْ بِكُلِّ خِصَمٍ مَسْرَتٌ نَسَجَ \* وَفِي ذُرَا كُلِّ طَوْدٍ مَسَالِكٌ تَعْجَبُ  
 (٧) لَمْ تَبْدُ بَارِقَةً فِي أَفْقٍ مُتَجَعِّعٍ \* إِلَّا وَكَانَ لَهَا بِالشَّامِ مُرْتَقِبُ  
 مَا عَاهَهُمْ أَنَّهُمْ فِي الْأَرْضِ قَدْ تَرَوْا \* فَاشْهَبَ مَشْهُورَةٌ مَدَّ كَانَتْ الشَّهَبُ

(١) يقول : إن هذا الطَّالِبُ يذهب على وجهه غير مَرْتَدٍّ إِلَّا بِعَزِيزَةٍ صَادِقَةٍ ، و يعود متحلِّياً بجلى المجد ، موفوراً الثراء ، والنقى . (٢) « يكرُّ صرف الليالي عنه » ، انظر ، يقول : إن نواب الأيام ترتد عنه منقلبة وعزومه ثابت ماض في سبيله لا يتغير ولا يبدل . (٣) أرض كولب : أمريكا ضيفت إلى مكتشفها . والغطارفة : انسادة الشرفاء والسراة من الناس ، الواحد غطريف وغطراف . ويريد رجال لبنان المهاجرين إلى أمريكا . وإذا ما ووثبوا وثبوا ، أى إذا ما اعتسدى عليهم انتصفوا لأنفسهم . والمراوبة بين الخصمين : أن يثب كل منهما على صاحبه . (٤) تحامى : تحامى ، فحذف إحدى التامين للتخفيف . ويريد بقوله : « لم يجهم علم » : أنهم ليسوا أصحاب سفارة يحتمون بها وإنما يحتمون بمضائهم وعزمهم الذين ترتد عنهم نواب الأيام . كلية مهزومة . (٥) يقول : إنهم لا أسطول لهم ولا جيش غير الأسل البعيد والعمل للرزق في كل مكان . (٦) الخضم : البحر . والمسرِب : الطريق . والتج من الطرق ( يفتكين الماء ) : الواضع المملوك منها ، وحرك الماء بالفتح لضرورة الوزن . « وذرا كل طود » ، أى أمالى كل جبل . (٧) المشجع : مكان الانقطاع ، أى طلب الرزق . يقول : إنه قد بلغ من سعيهم على الرزق أنه لا تظهر علامة تنبئ بوجوده . فى مكان إلا وجدت من رجال الشام من يرقبها ويسبق الناس إليها .

- (١) وَلَمْ يَضُرَّهُمْ سُرَاءٌ فِي مَنَازِلِهِمْ \* فَكُلُّ حَتَّى لَه فِي الْكَوْنِ مُضْطَرَبٌ  
(٢) رَادُوا الْمَنَاهِلَ فِي الدُّنْيَا وَلَوْ وَجَدُوا \* إِلَى الْمَجَرَّةِ رَكْبًا صَاعِدًا رَكِبُوا  
(٣) أَوْ قِيلَ فِي الشَّمْسِ لِلزَّاجِنِ مُتَجَعَّ \* مَدُّوا لَهَا سَبَبًا فِي الْجَوِّ وَأَتَدَبُّوا  
(٤) سَعَوْا إِلَى الْكُسْبِ مُحْمُودًا وَمَا فُتِنَتْ \* أُمُّ اللُّغَاتِ بِذَلِكَ السَّعْيِ تَكْتَسِبُ  
فَإِنْ كَانَ الشَّامِيُّونَ كَانَتْ لَهَا \* عَيْشٌ جَدِيدٌ وَفَضْلٌ لَيْسَ يَحْتَاجُ  
هَذِي يَدِي عَنْ بَنِي مِصْرٍ تُصَالِحُكُمْ \* فَصَالِحُوهَا تُصَالِحْ نَفْسَهَا الْعَرَبُ  
(٥) مَا الْيَكَاةُ إِلَّا الشَّامُ عَاجَ عَلَى \* رُبُوعَهَا مِنْ بَيْنِهَا سَادَةُ مُجَبُّ  
(٦) لَسَوْلا رِجَالٌ تَغَالَوْا فِي سِيَاسَتِهِمْ \* مِنَّا وَمِنْهُمْ لَمَّا لُمْنَا وَلَا عَتَبُوا  
(٧) إِنْ يَكْتُبُوا لِي ذَنْبًا فِي مَوَدَّتِهِمْ \* فَإِنَّمَا الْفَخْرُ فِي الذَّنْبِ الَّذِي كَتَبُوا

- (١) سرى (مقصودا ومد للشعر) : السير بالليل . ومناكب الأرض : نواحيها . والمضطرب : المذهب يضطرب فيه الناس ، أى يذهبون ويحيثون .  
(٢) رادوا : طلبوا . والمناهل : الموارد .  
(٣) انتدب فلان للأمر : خف إليه .  
(٤) يريد بقوله : « وما فتئت » الخ : أنهم يفترون اللغة العربية حيثما حلوا ، وفي ذلك كسب لها .  
(٥) عَجَ على المكان : مال إليه .  
(٦) يقول : لولا جماعة المفرقين بين القطرين وتغاليم في ذلك ، لما وقع بيننا ما يوجب اللوم منا ولا العتاب منهم .  
(٧) الضمير في « مودتهم » للسوريين .

## في الحث على تعزيد مشروع الجامعة

أنشدها في الحفل الذي أقيم في « تياتر برنانيا » في ٨ مايو سنة ١٩٠٨ م

- (١)  
 حَيَّاكُمْ اللهُ أَحْيُوا الْعِلْمَ وَالْأَدَبَا \* إِنَّ تَنْشُرُوا الْعِلْمَ يَنْشُرْ فَيْكُمْ الْعَرَبَا  
 وَلَا حَيَاةَ لَكُمْ إِلَّا بِجَامِعَةٍ \* تَكُونُ أَمَّا لَطَلَابِ الْعِلَّا وَأَبَا  
 تَبْنِي الرِّجَالَ وَتَبْنِي كُلَّ شَاهِقَةٍ \* مِنْ الْمَعَالِي وَتَبْنِي الْعِزَّ وَالْعَلْبَا  
 ضَعُوا الْقُلُوبَ أَسَاسًا لَا أَقُولُ لَكُمْ \* ضَعُوا النُّصَارَ فَلَأَنِّي أَصْغِرُ الذَّهَبَا  
 (٢)  
 وَأَبْنُوا بِأَجَادِكُمْ سُورًا لَهَا وَدَعُوا \* قَبْلَ الْعَدُوِّ فَإِنِّي أَعْرِفُ السَّبِيَا  
 (٣)  
 لَا تَقْنَطُوا إِنِّي قَرَأْتُ مَا يُزَوِّقُهُ \* ذَاكَ الْعَمِيدُ وَيَزِيحُكُمْ بِهِ غَضَبَا  
 (٤)  
 وَرَاقِبُوا يَوْمَ لَا تُغْنِي حَصَائِدُهُ \* فَكُلُّ حَيٍّ سَيُجْزَى بِالَّذِي اكْتَسَبَا  
 (٥)  
 بَنَى عَلَى الْإِنْفِكَ أَهْرَاجًا مُشِيدَةً \* فَابْنُوا عَلَى الْحَقِّ بُرْجًا يَنْطَعُ الشُّهْبَا  
 (٦)  
 وَجَاوِبُوهُ بِفَعْلٍ لَا يُقَوِّضُهُ \* قَوْلُ الْمُفْنِدِ أَنِّي قَالَ أَوْ خَطْبَا  
 (٧)  
 لَا تَهْجَعُوا مِنْهُمْ لَنْ يَهْجَعُوا أَبَدًا \* وَطَالِيُوهُمْ وَلَكِنْ أَجْمِلُوا الطَّلْبَا

(١) « ينشر » الخ، أى يبعث فيكم مجد العرب كما كان أولا .

(٢) قبل العدو، أى قوله .

(٣) يشير إلى ما كان يقيمه عميد الدولة الإنجليزية من المقبات في سبيل إنشاء الجامعة، وما كان يهتم

به المصريين ويرميهم به من أنهم ليسوا أهلا للتعليم العالي . (٤) حصائده، أى حصائد العميد،  
 أى ما يقوله من الكلام الذى لا قيمة له لئنى به المزائم عن إنشاء الجامعة .

(٥) الإنفك : الكذب . (٦) يقوِّضه : يهدمه . والمفند : المكذب .

(٧) الضمير في "إنهم" للإنجليز . وأجمل في الطلب : ترفق .



- (١) هل جاءكم نَبَأُ الْقَوْمِ الْأَلَى دَرَجُوا \* وَخَلَّفُوا لِلْوَرَى مِنْ ذِكْرِهِمْ عَجَبًا  
(٢) عَزَزْتُ (بِقُرطاجَة) الْأَمْرَاسَ فَأَرْتُهُنَّ \* فِيهَا السِّفِينُ وَأَمْسَى حَبْلُهَا أَضْطَرَبَا  
(٣) وَالْحَرْبُ فِي لَهَبٍ، وَالْقَوْمُ فِي حَرْبٍ \* قَدْ مَدَّ نَقْعُ الْمَنَيا فَوْقَهُمْ طُنْبًا  
(٤) وَثَوَّاهَا وَجَوَارِيَهُمْ مُعْطَلَةً \* لَوْ أَنَّ أَهْدَابَهُمْ كَانَتْ لَهَا سَبِيًا  
(٥) مُنَالِكَ الْفَيْدُ جَادَتْ بِالَّذِي يَحِلُّ \* بِهِ دَلَالًا فَقَامَتْ بِالَّذِي وَجَبَا  
(٦) جَزَتْ غَدَائِرَ شَعِيرٍ مَرَّحَتْ سُفْنًا \* وَاسْتَنْقَذَتْ وَطَنًا وَاسْتَرْجَعَتْ نَسَبًا  
(٧) رَأَتْ حُلَاهَا عَلَى الْأَوْطَانِ فَاثْبَهَجَتْ \* وَلَمْ تَحْصُرْ عَلَى الْحَلِيِّ الَّذِي ذَهَبَا  
(٨) وَزَادَهَا ذَاكَ حُسْنًا وَهِيَ عَائِلَةٌ \* تَزْهَى عَلَى مَنْ مَشَى لِلْحَرْبِ أَوْ رَكَا  
(٩) وَ (برثران) الَّذِي حَاكَ الْإِبَاءُ لَهُ \* ثَوْبًا مِنَ الْقَحْرِ أَتَى الدَّهْرَ وَالْحَقْبَا

- (١) درجوا : مضوا وذهبوا . ويريد « بالقوم » : أهل قرطاجنة الآتي ذكرهم .  
(٢) قرطاجنة ، يريد قرطاجنة ، وهي مدينة على شاطئ أفريقية الشمالى بالقرب من موقع مدينة تونس الحالية ، أنشئت في القرن التاسع قبل الميلاد . والأمراس : الحبال . وعززت : قلت . ويشير بهذا البيت إلى الحرب البونية الثالثة التي وقعت بين الرومان والقرطاجنيين من سنة ١٤٩ ق م . إلى سنة ١٤٦ ق م . وأتى قلت فيها بحبال السفن عند القرطاجنيين ، فذكر بعض المؤرخين أنفسهم هم جند بشعورهم لتتخذ منها تلك الحبال .  
(٣) الحرب (بالتحريك) : الهلاك والويل . والنقع : الفيار . ويريد « بالطنب » : الخيام ، شبه بها غبار الحرب . والطنب (في الأصل) : حبال الخيام . (٤) الجوارى : السفن . (٥) الفيد : جمع غيداء ، وهي الفئاة المثنية لينا . (٦) الغدائر : جمع غديرة ، وهي التذوابة من الشعر . والنسب : المسال والعنار . (٧) « رأت حلاها على الأوطان » أى رأت غداثها تبتدل في الدفاع عن الوطن . وتحصر : تنحصر . (٨) الضمير في قوله : « زادها » لفيد . « وتزهي » : تتخلل وتفتخر . (٩) حاك : نسج . وبرثران : قائد فرنسي ولد سنة ١٧٧٣ م ، ودخل الخدمة العسكرية سنة ١٧٩٢ ضابطاً ، ونجا مع نابليون إلى مصر حيث جعله قائداً للدفعية . وقد صاحب نابليون إلى (جزيرة البنا) ثم إلى (جزيرة سنت هيلانة) حيث لبث معه إلى سنة ١٨٢١ ؛ وكانت وفاته سنة ١٨٤٤ وقد ذكر الشاعر قصته مفصلة في الأبيات الآتية .

أَقَامَ فِي الْأَسْرِ حِينًا ثُمَّ قِيلَ لَهُ : \* أَلَمْ يَنْ أَنْ تُقَدِّ الْحَدَّ وَالْحَسْبَا  
 قُلْ وَأَحْكِمَ أَنْتَ مُخْتَارٌ، فَقَالَ لَهُمْ : \* إِنَّا رَجُلٌ نُهَيْبُ الْمَالِ وَالنَّشْبَا  
 خُذُوا الْقَنَاطِيرَ مِنْ يَبْرِ مُقَنْطَرَةٍ \* يُخْشَرُ خَاوِزُنُكُمْ فِي عَدِّهَا تَعْبَا<sup>(١)</sup>  
 قَالُوا : حَكَمْتَ بِمَا لَا تَسْتَطِيعُ لَهُ \* تَحْمَلًا نَكَادُ نَرَى مَا قُلْتَهُ لَيْعَا  
 فَقَالَ : وَاللَّهِ مَا فِي الْحَيِّ غَايِلَةٌ \* مِنَ الْحَسَنِ تَرَى فِي فِدْتِي نَصْبَا<sup>(٢)</sup>  
 لَوْ أَنَّهُمْ كَلَّفُوهَا بَيْعَ مِغْرَلَا \* لَأَثَرْتَنِي وَصَحَّتْ قُوتُهَا رَغْبَا  
 هَذَا هُوَ الْأَثَرُ الْبَاقِ فَلَا تَقْفُوا \* عِنْدَ الْكَلَامِ إِذَا حَاوَلْتُمْ أَرْبَا  
 وَدُونَكُمْ مَثَلًا أَوْشَكْتُ أَضْرِبُهُ \* فِيمَكُمْ وَفِي مِصْرَ إِنْ صِدْقًا وَإِنْ كَذِبَا  
 سَمِعْتُ أَنَّ أَمْرًا قَدْ كَانَ يَأْلَفُهُ \* كَلْبٌ فَعَاشَا عَلَى الْإِخْلَاصِ وَأَصْطَحَبَا  
 فَرَّيَوْمًا بِهِ وَالْجُوعُ يَنْهَبُهُ \* تَبَا فَلَمْ يَبْقِ إِلَّا الْخِلْدَ وَالْعَصَا  
 فَظَلَّ يَتَكَبَّرُ عَلَيْهِ حِينَ أَبْصَرَهُ \* يَزُولُ ضَعْفًا وَيَقْضِي نَجْبَهُ سَيْبَا<sup>(٣)</sup>  
 يَتَكَبَّرُ عَلَيْهِ وَفِي يَمْنَاهُ أَرْغَفَةٌ \* لَوْ شَامَهَا جَائِعٌ مِنْ فَرَسٍ وَتَبَا<sup>(٤)</sup>  
 فَقَالَ قَوْمٌ وَقَدْ رَقُوا لَدَى أَلَمٍ \* وَيَذَى أَلَمٍ يَسْتَقْبِلُ الْعَطْبَا<sup>(٥)</sup>  
 مَا خَطَبُ ذَا الْكَلْبِ؟ قَالَ : الْجُوعُ يَخْطِئُهُ \* مَنَى وَيُنْشَبُ فِيهِ النَّابُ مُقْتَضِبَا  
 قَالُوا وَقَدْ أَبْصَرُوا الرُّغْفَانَ زَاهِيَةً \* هَذَا الدَّوَاءُ فَهَلْ عَابَلَتْهُ فَاي؟

(١) التبر : الذهب . ويخور : يصفى ويفتر . (٢) النصب : التعب .

(٣) سببا : يوما . (٤) شامها : نظر إليها . (٥) يريد بذي الألم الأول :

صاحب الكلب . وذي الألم الثاني : الكلب . وبالطبع : الحلال .

أَجَابَهُمْ وَدَوَاعِيَ الشُّعْ قَدْ ضَرَبَتْ \* بَيْنَ الصِّدِّيقَيْنِ مِنْ فَرَطِ الْقَلْبِ مُجْبَا<sup>(١)</sup>  
 لَذَلِكَ الْحَدِّ لَمْ تَبْلُغْ مَوَدَّتِنَا \* أَمَّا كَفَى أَنْ يَرَانِي الْيَوْمَ مُتَعَجِبَا  
 هَذِي دُمُوعِي عَلَى الْخَلْدَيْنِ جَارِيَةً \* حُزْنًا وَهَذَا فُؤَادِي يَرْتَبِي لَهْبَا  
 أَقْسَمْتُ بِاللَّهِ إِنْ كَانَتْ مَوَدَّتُنَا \* كَصَاحِبِ الْكَلْبِ سَاءَ الْأَمْرُ مُتَقَلِّبَا<sup>(٢)</sup>  
 أَعِيدُكُمْ أَنْ تَكُونُوا مِثْلَهُ فَذَرَى \* مِنْكُمْ بُكَاءٌ وَلَا نُفْيَ لَكُمْ دَابَا<sup>(٣)</sup>  
 إِنْ تَقَرَّضُوا اللَّهَ فِي أَوْطَانِكُمْ فَلَكُمْ \* أَجْرُ الْمُجَاهِدِ، طُوبَى لِلَّذِي أَكْتَبَا

## رعاية الأطفال

أنشدها في الحفل الذي أقامته هذه الجمعية في الأوبرا في ٨ أبريل سنة ١٩١٠ م

شَبَحًا أَرَى أَمْ ذَاكَ طَيْفُ خَيَالٍ \* لَا، بَلْ قَتَاةٌ بِالْعَرَاءِ حَيَالِي<sup>(٤)</sup>  
 أَمَسْتُ بِمَدْرَجَةِ الْخُطُوبِ فَهَا هِيَ \* رَاجِعُ هُنَاكَ وَمَا لَهَا مِنْ وَائِي<sup>(٥)</sup>  
 حَسْرَى، تَكَادُ أَعْيِدُ فَحْمَةً لَيْلَهَا \* نَارًا بِأَنَاتٍ ذَكَّرَنِي طَوَالِي<sup>(٦)</sup>  
 مَا خَطْبُهَا، عَجَبًا، وَمَا خَطْبِي بِهَا ؟ \* مَا لِي أَشَاطِرُهَا الرَّجِيعَةَ مَا لِي ؟<sup>(٧)</sup>  
 دَائِنْتُهَا وَلِصَوْتِهَا فِي مِسْمَعِي \* وَقَعُ النَّبَالِ عَطْفَنَ إِثْرِ نِبَالِ<sup>(٨)</sup>

(١) القتل : البغض والكراهية . (٢) المتقلب : المرجع والمصير .

(٣) الدأب : الجلد والاجتهاد . (٤) العراء (يفتح العين) : الفضاء الذي لا يستتر فيه شيء .

(٥) مدرجة الخطوب ، أى طريق النواذب . (٦) ذكّين ، أى توددن واشتغلن .

(٧) ما خطبها ، أى ما شأنها . (٨) عطفن : رجعن .

(١) وسألتها : مَنْ أَنْتِ ؟ وَهِيَ كَانَتْهَا \* رَسَمٌ عَلَى طَلَلٍ مِنَ الْأَطْلَالِ  
 فَتَمَلَّكْتُ بَرَزًا وَقَالَتْ : حَامِلٌ \* لَمْ تَدْرِ طَعْمَ التَّمْيِضِ مُنْذُ لَبَّالِي  
 (٢) قَدِ مَاتَ وَالِدُهَا ، وَمَاتَتْ أُمُّهَا \* وَمَضَى الْحَامُ بِعَمِّهَا وَالْحَالِ  
 وَإِلَى هُنَا حَبَسَ الْحَيَاءُ لِسَانَهَا \* وَبَجَى الْبُكَاءُ بِدَمْعِهَا الْمَطَالِ  
 فَعَلِمْتُ مَا تُخْفِي الْفَتَاةُ وَإِنَّمَا \* يَخْنُو عَلَى أَمْثَالِهَا أَمْثَالِي  
 (٣) وَوَقَفْتُ أَنْظُرُهَا كَأَنِّي حَايِدٌ \* فِي هَيْكَلٍ يَزُورُ إِلَى تِمْنَالِ  
 (٤) وَرَأَيْتُ آيَاتِ الْجَمَالِ تَكْفَلْتُ \* بِزَوَالِهِنَّ فَوَادِحُ الْأَنْقَالِ  
 لَا شَيْءَ أَفْعَلُ فِي النُّفُوسِ كَقَامَةِ \* هَيْفَاءَ رَوْعِهَا الْأَسَى بِهِزَالِ  
 (٥) أَوْ غَادَةٍ كَانَتْ تُرِيكَ إِذَا بَدَتْ \* شَمْسُ النَّهَارِ فَأَصْبَحَتْ كَالْآلِ  
 (٦) قُلْتُ : أَنْهَضِي ، قَالَتْ : أَنْهَضُ مَيِّتٌ \* مِنْ قَبْرِهِ وَيَسِيرُ شَرْبٌ بَالِي  
 فَحَمَلْتُ هَيْكَلَ عَظِيمِهَا وَكَأَنِّي \* حَمَلْتُ حِينَ حَمَلْتُ عُودَ خِلَالِ  
 (٧) وَطَفِيقْتُ أَزَبَ الْخَطَا مُتِمِّمًا \* بِاللَّيْلِ (دَارَ رِيعَاةِ الْأَطْفَالِ)  
 (٨) أَمْشِي وَأَحْمِلُ بِأَيْسَرٍ : فَطَارِقُ \* بَابَ الْحَيَاةِ وَمُؤَذِّنُ بَزْوَالِ

(١) الرسم : أثر الدار بعد بلاها . شبه هذه الفتاة برسوم الأطلال في التحول والاضآلة .

(٢) الحمام : الموت . (٣) يرنو : ينظر .

(٤) يريد « فوادح الأنقال » : نواشب الدهر التي لا تحتمل لنقلها . (٥) الآل : السراب .

(٦) الشن : القرية الخلق البالية . (٧) انتهب الخطأ ، أى أسرع في السير . ومتيمها : قاصدا .

(٨) طارق باب الحياة : الجنين . ويريد « بالمؤذن بالزوال » : أمه .

(١) أَنْكِيْهِمَا وَكَأَنَّمَا أَنَا ثَالِثٌ \* لَهَا مِنْ الْإِشْفَاقِ وَالْإِعْوَالِ  
 وَطَرَقْتُ بَابَ الدَّارِ لَا مُتَهَيِّيًا \* أَحَدًا وَلَا مُتَرَقِّبًا لِسُؤَالِ  
 طَرَقَ الْمُسَافِرِ آبَ مِنْ أَسْفَارِهِ \* أَوْ طَرَقَ رَبُّ الدَّارِ غَيْرَ مُبَالِي  
 (٢) وَإِذَا بِأَصْوَاتٍ تَصْبِيحُ: أَلَا أَفْتَحُوا \* دَقَاتُ مَرْضَى مُذِلِّحِينَ عِجَالِ  
 وَإِذَا بِأَيْدٍ طَاهِرَاتٍ عُدَّتْ \* صُنْعَ الْجَيْلِ تَطَوَّعَتْ فِي الْحَالِ  
 جَاءَتْ تُسَاقِي فِي الْمَبْرَةِ بَعْضُهَا \* بَعْضًا لَوْجِهِ اللَّهُ لَا لَلَالِ  
 (٣) فَتَنَآوَلَتْ بِالرَّفْقِ مَا أَنَا حَامِلٌ \* كَالْأُمِّ تَكَلَّأُ طِفْلُهَا وَتُوَالِي  
 وَإِذَا الطَّبِيبُ مُشَمَّرٌ وَإِذَا يَهَا \* فَوْقَ الْوَسَائِدِ فِي مَكَانٍ عَالِي  
 جَاءُوا بِأَنْوَاعِ الدَّوَاءِ وَطَوَّفُوا \* بِسَرِيرِ ضَيْقَتِهِمْ كَبْعِضِ الْآلِ  
 (٤) وَجَثَا الطَّبِيبُ يَحْسُ نَبْضًا خَافِتًا \* وَيُرُودُ مَكْرَنَ دَانِهَا الْقَتَالِ  
 (٥) لَمْ يَذْرِ حِينَ دَنَا لِيَلُوقَ قَلْبَهَا \* دَقَاتِ قَلْبِ أُمِّ دَيْبِ نِمَالِ  
 وَدَعَتْهَا وَتَرَكَتْهَا فِي أَهْلِهَا \* وَخَرَجَتْ مُنْشِرَحًا رِضَى الْبَالِ  
 (٦) وَتَحَزَّتْ عَنْ شُكْرِ الَّذِينَ تَجَرَّدُوا \* لِلْبَاقِيَاتِ وَصَالِحِ الْأَعْمَالِ  
 لَمْ يُحْجِلُوهَا بِالسُّؤَالِ عَنْ أَسْمِهَا \* تِلْكَ الْمُرُوءَةُ وَالشُّعُورُ الْعَالِي

(١) الإيعال: البكاء . (٢) المدبلون: السائرون بالليل . والعبال: المسرعون .  
 (٣) تكلا: تحفظ وتحرس . ونواله: تعهده وتحنوطه . (٤) جثا يجثو: جلس على  
 ركبته . والخافت: الضعيف . ويرود: يطلب ويعترف . ومكرن دانيها: حيث يجنى الداء من جسمها .  
 (٥) يلو: يجتاز . (٦) تجرد للامر: أخل قاسه له . والباقيات: المآثر التي بقيت بعد صاحبها .

(١)  
 خَيْرُ الصَّنَائِعِ فِي الْأَنَامِ صَنِيعَةٌ \* تَبْنُو بِحَامِلِهَا عَنِ الْإِذْلَالِ  
 وَإِذَا النَّوَالُ أَتَى وَلَمْ يَهْرَقْ لَهُ \* مَاءُ الْوُجُوهِ فَذَلِكَ خَيْرُ نَوَالِ  
 مَنْ جَادَ مِنْ بَعْدِ السَّوَالِ فَإِنَّهُ \* - وَهُوَ الْجَوَادُ - يُعَدُّ فِي الْبُحَالِ  
 لِلَّهِ دَرَهُمْ فَكَمْ مِنْ بَائِسٍ \* جَمَّ الْوَجِيعَةُ سَيِّئُ الْأَحْوَالِ  
 تَرْمِي بِهِ الدُّنْيَا، فَمِنْ جُوعٍ، إِلَى \* عُرْيٍ، إِلَى سُقْمٍ، إِلَى إِفْقَالِ  
 عَيْنٍ مَسْهَدَةٍ وَقَلْبٍ وَاجِفٍ \* نَفْسٌ مُرَوَّعَةٌ وَجَبِّ خَالِي (٢)  
 لَمْ يَذِرْ نَاطِرُهُ أَغْرَابًا يَرَى \* أَمْ كَاسِيًا فِي تِلْكَ الْأَسْمَالِ (٣)  
 فَكَأَنَّ نَاحِلَ جِسْمِهِ فِي تَنَوِيهِ \* خَلْفَ الْخُرُوقِ يُطْلُ مِنْ غُرْبَالِ (٤)  
 يَا بَرْدُ، فَاحْزِلْ، قَدْ ظَفِرْتَ بِأَعْزَلٍ \* يَا حَرُّ، تِلْكَ فَرِيسَةُ الْمُغْتَالِ  
 يَا عَيْنُ سَمِّيْ، يَا قُلُوبُ تَفْطَرِي \* يَا نَفْسُ رَقِّي يَا مُرَوَّعَةٌ وَإِلَى (٥)  
 لَوْلَاهُمْ تَقَضَى عَلَيْهِ شَقَاؤُهُ \* وَخَلَا الْحَبَالُ لِحَاطِفِ الْأَجَالِ  
 لَوْلَاهُمْ كَانَ الرَّدَى وَقَفَا عَلَى \* نَفْسِ الْفَقِيرِ ثَقِيلَةَ الْأَحْمَالِ (٦)  
 لِلَّهِ دَرُ السَّاهِرِينَ عَلَى الْآلَى \* سَهَرُوا مِنَ الْأَوْجَاعِ وَالْأَوْجَالِ  
 الْقَائِمِينَ بَخِيرٍ مَا جَاءَتْ بِهِ \* مَدْنِيَّةُ الْأَدْيَانِ وَالْأَجَالِ

(١) الصنعة : الإحسان . «وتبنو بحاملها» الخ ، أى تبعد بمن تقلدها عن الذل . (٢) مسهدة :

ساهرة . والواجف : الخائف . والمرقعة : المفزعة . (٣) الأسمال : الخرق البالية .

(٤) الأعزل : الذى لا سلاح معه . ويريد به العارى من الثياب . يقول : أبها البرد احمل على هذا

العارى وهاجمه فليس لديه ما يثقيك به . (٥) خاطف الأجال : الموت . (٦) الأوجال : المخاوف .

(١) أَهْلُ الْبَيْتِ وَكَهْفُهُ وَحُجَاتِهِ \* وَرَبِيعُ أَهْلِ الْبُؤْسِ وَالْإِهْمَالِ  
لَا تُهْمِلُوا فِي الصَّالِحَاتِ فَإِنَّكُمْ \* لَا تَجْهَلُونَ عَوَاقِبَ الْإِهْمَالِ  
إِنِّي أَرَى فَقَرَاءَكُمْ فِي حَاجَةٍ \* — لو تَعَلَّمُونَ — لِقَائِلِ فَعَالِ  
(٢) فَتَسَابَقُوا الْخَيْرَاتِ فَهِيَ أَمَامَكُمْ \* مَيِّدَانُ مَسْبُوقِ الْجَوَادِ النَّالِ  
(٣) وَالْمُحْسِنُونَ لَهُمْ عَلَى إِحْسَانِهِمْ \* يَوْمَ الْإِثَابَةِ عَشْرَةُ الْأَمْثَالِ  
وَبَرَاءُ رَبِّ الْمُحْسِنِينَ يَجِلُّ عَنْ \* عَدِّ وَعَنْ وَزْنِ وَعَنْ مِكْيَالِ

### مدرسة البنات ببور سعيد

أشدها في حفل أقيم ببور سعيد في ٢٩ مايو سنة ١٩١٠ م لامانة تلك المدرسة

كَمْ ذَا يُكَادُ حَاشِقٌ وَيُلَاقِي \* فِي حُبِّ مِصْرَ كَثِيرَةَ الْعُشَاقِ  
(٤) إِنِّي لَا أَجْمِلُ فِي هَوَاكِ صَبَابَةً \* يَا مِصْرُ قَدْ خَرَجْتَ عَنِ الْأَطْوَاقِ  
لَهْفِي عَلَيْكَ مَتَى أَرَاكِ طَلِيقَةً \* يَحْيَى كَرِيمَ حِمَاكِ شَعْبٌ رَاقِ  
(٥) كَلِّفْ بِمَحْمُودِ الْخِلَالِ مُتَسِمٌ \* بِالْبَذْلِ بَيْنَ يَدَيْكَ وَالْإِنْفَاقِ  
إِنِّي لَتُطْرِئُنِي الْخِلَالُ كَرِيمَةً \* طَرَبَ الْغَرِيبِ بِأَوْبَةٍ وَتَلَاقِ

- (١) الكهف : الملبأ والمخفى . ويريد بقوله : ربيع أهل البؤس : أنهم للبائسين بمنزلة الربيع  
أى خصب وخير . والإهمال : الجذب . (٢) الجواد : الكريم . والنال : الكثير النائل  
وهو العطاء . (٣) الإثابة : الجزاء . ويشير إلى قوله تعالى : (من جاء بالحسنة فله عشر أمثالها) .  
(٤) الأطواق : جمع طوق ، وهو الجهد والطاقة . (٥) الكلف (يفتح الكاف وكسر  
اللام) : الشد يد الحب للشيء .

وَهَزُنِي ذِكْرِي الْمُرْوَةِ وَالنَّسْدَى \* يَنْ الشَّامِلِ هَزَنَ الْمُشْتَاقِ  
 (١)  
 مَا الْبَابِلِيَّةُ فِي صَفَاءِ مَزَاجِهَا \* وَالشَّرْبُ بَيْنَ تَنَافُسٍ وَسَبَاقِ  
 وَالشَّمْسُ تَبْدُو فِي الْكُثُوسِ وَتَحْتَنِي \* وَالْبَدْرُ يُشْرِقُ مِنْ جَبِينِ السَّاقِ  
 (٢)  
 بِاللَّذِّ مِنْ خُلُقِي كَرِيمٍ طَاهِرٍ \* قَدْ مَا زَجَنَهُ سَلَامَةُ الْأَذْوَاقِ  
 (٣)  
 فَلِذَا رُزِقْتَ خَلِيقَةً مَجْمُودَةً \* فَقَدْ أَصْطَفَاكَ مُقْسَمُ الْأَرْزَاقِ  
 فَالنَّاسُ هَذَا حَظُّهُ مَالٌ، وَذَا \* عِلْمٌ، وَذَاكَ مَكَارِمُ الْأَخْلَاقِ  
 (٤)  
 وَالْمَالُ إِنْ لَمْ تَدْخِرْهُ مُحْصَنًا \* بِالْعِلْمِ كَانَ نِهَآيَةَ الْإِمْلَاقِ  
 (٥)  
 وَالْعِلْمُ إِنْ لَمْ تَكْتَنِفْهُ شَمَائِلُ \* تُعْلِيهِ كَانَ مَطِيبَةُ الْإِنْخِفَاقِ  
 (٦)  
 لَا تَحْسَبَنَّ الْعِلْمَ يَنْفَعُ وَحْدَهُ \* مَا لَمْ يَتَوَجَّ رَبُّهُ بِخَلَاقِ  
 (٧)  
 كُمْ عَالِمٌ مَدُّ الْعُلُومِ حَبَائِلًا \* لَوْ قِيمَةٍ وَقَطِيعَةٍ وَفِرَاقِ  
 (٨)  
 وَفَقِيهِ قَوْمٌ ظَلَّ يَرْصُدُ فَقْهَهُ \* لِمَكِيدَةٍ أَوْ مُسْتَحَلِّ طَلَاقِ  
 يَمْشِي وَقَدْ نُصِبَتْ عَلَيْهِ عِمَامَةٌ \* كَالْبُرْجِ لَكِنْ فَوْقَ تَلٍّ يَفَاقِ

- (١) البابلية : الخمر ، نسبة إلى بابل ، وهي ناحية بالعراق كان ينسب إليها الخمر الجليد . والشرب :  
 للشاربون . ويريد « بالسباق » : المسابقة في شرب الخمر . (٢) أَلَذَّ : خبر « ما » في قوله السابق :  
 « ما البابلية » . (٣) الخليفة : السجية والطبيعة . (٤) الإملاق : الفقر .  
 (٥) تكتنفه ، أى تحوطه وتحفظه . والشائيل : الأخلاق . والإخفاق : غيبة المسمى .  
 (٦) الاخلاق : النصيب من الصلاح والخير . (٧) حبايل الصعيد : الأشرار التي يمدّها الصائد  
 فلاصطياد ، الواحدة حباله . والوقية : غيبة الناس . والقطعية ، هى قطع الصلوات بين الناس بما تلقى  
 بينهم من التنازع . (٨) يرصد فقعه ، أى يمدّه ويهيئه .



(١) يَدْعُوهُ عِنْدَ الشَّقَايِ وَمَا دَرَوْا \* أَتَى الَّذِي يَدْعُونَ خِذْنَ شِقَايِ  
 وَطَيِّبِ قَوْمٍ قَدْ أَحَلَّ لَطِيْبُهُ \* مَا لَا تُحِلُّ شَرِيْعَةُ الْخَلْقِ  
 (٢) قَتَلَ الْأَجْنَةَ فِي الْبُطُونِ وَتَارَةً \* جَمَعَ الدَّوَاتِقَ مِنْ دَمٍ مُهْرَاقِ  
 أَغْلَى وَأَثْمَنُ مِنْ تَجَارِبِ عَلَيْهِ \* يَوْمَ الْفَخَارِ تَجَارِبِ الْخَلْقِ  
 (٣) وَمُهَنْدِسٍ لِلنَّيْلِ بَاتَ بِكَفِّهِ \* مِفْتَاحُ رِزْقِ الْعَامِلِ الْمَطْرَاقِ  
 (٤) تَنَدَّى وَتَبَيَّسَ لِلْخَلَائِقِ كَفُّهُ \* بِالْمَاءِ طَوَّعَ الْأَصْفَرَ الْبَرَّاقِ  
 (٥) لَا شَيْءَ يَلْوِي مِنْ هَوَاهُ غَدَهُ \* فِي السَّلْبِ حَدَّ الْخَائِنِ السَّرَّاقِ  
 أَدِيبِ قَوْمٍ تَسْتَحِقُّ يَمِيْنُهُ \* قَطَعَ الْأَنَامِلَ أَوْ لَطَّى الْإِهْرَاقِ  
 يَلْهُو وَيَلْعَبُ بِالْعُقُولِ بَيَانُهُ \* فَكَأَنَّهُ فِي السَّحْرِ رُقِيَّةٌ رَاقِ  
 (٦) فِي كَفِّهِ قَلَمٌ يَمْجُجُ لُغَابَهُ \* سُمًّا وَيَنْفُثُهُ عَلَى الْأَوْرَاقِ  
 (٧) يَرِدُّ الْحَقَائِقَ وَهِيَ بَيَضٌ نُهَّعٌ \* قُدْسِيَّةٌ عُلُوِيَّةٌ الْإِشْرَاقِ  
 (٨) فَيَرُدُّهَا سُودًا عَلَى جَنَابَتِهَا \* مِنْ ظُلْمَةِ التَّمْوِيهِ أَلْفَ نِطَاقِ

- (١) الخلدن : الصاحب والصديق . والشقاق : الخلاف . ويريد هنا الخلاف بين الزوجين .  
 (٢) المهرق : المنصب . (٣) المطراق : الذي يكثر طرق أبواب الرزق . (٤) تندى : تجل .  
 والمراد فيضان يده بالماء . والأصفر البراق : الذهب ، ويريد الرشوة . (٥) يلوى من هواء  
 أى يشنيه ويصرفه عما يريد . وحده في السلب ، أى جزأه على الرشوة . وحده السارق : قطع اليد .  
 (٦) مج اللعاب من فمه : روى به . واللغاب : الريق ، شبه المداد به . وينفثه : يخرج به .  
 (٧) النعم : الشديدة البياض . ويريد بقوله : « علوية الإشراق » : أن نورها من السماء .  
 (٨) يريد بهذا البيت والذي قبله أن هذا الكاتب يرى الحقائق ظاهرة جليلة فيزورها بقلبه على القراء  
 و يرد عليها بالكاذب وأخيلة الشرح حتى يرد عليها مظلمة سوداء لا يظهر فيها الحق .

عَرَيْتَ عَنِ الْحَقِّ الْمُطَهَّرِ نَفْسَهُ \* خِيَاثَهُ ثِقْلٌ عَلَى الْأَعْنَاقِ  
 لَوْ كَانَ ذَا خُلُقٍ لَأَسْعَدَ قَوْمَهُ \* بَيَانِهِ وَيَرَاعِهِ السَّبَاقِ  
 مَنْ لِي بِتَرْبِيَةِ النِّسَاءِ فَلَانَهَا \* فِي الشَّرْقِ عِلَّةٌ ذَلِكَ الْإِنْخِفَاقِ  
 الْأُمُّ مَدْرَسَةٌ إِذَا أَعَدَّتْهَا \* أَعَدَّتْ شَعْبًا طَيِّبَ الْأَعْرَاقِ  
 الْأُمُّ رَوْضٌ إِنْ تَعَمَّدَهُ الْحَيَا \* بِالرِّىِّ أَوْرَقَ أَيْمًا إِسْرَاقِ  
 الْأُمُّ أَسْتَاذُ الْأَسَابِذَةِ الْأَلَى \* شَغَلَتْ مَأْتَرُهُمْ مَدَى الْأَفَاقِ  
 أَنَا لَا أَقُولُ دَعَا النِّسَاءِ سَوَاقِرًا \* بَيْنَ الرِّجَالِ يَجْلُنُ فِي الْأَسْوَاقِ  
 يَفْرُجْنَ حَيْثُ أَرَدْنَ لَا مِنْ وَازِعٍ \* يَحْذَرْنَ رِقَبَتَهُ وَلَا مِنْ وَاقِ  
 يَفْعَلْنَ أَفْعَالَ الرِّجَالِ لَوَاهِيَا \* عَنْ وَاجِبَاتِ نَوَاعِيسِ الْأَحْدَاقِ  
 فِي دُورِهِنَّ شُؤُونُهُنَّ كَثِيرَةٌ \* كَشُؤُونِ رَبِّ السَّيْفِ وَالْمِزْرَاقِ  
 كَلَّا وَلَا أَدْعُوكُمْ أَنْ تُسْرِفُوا \* فِي الْمَجْهَبِ وَالتَّضْيِيقِ وَالْإِرْهَاقِ  
 لَيْسَتْ نِسَاؤُكُمْ حُلًى وَجَوَاهِرًا \* خَوْفَ الضِّيَاعِ تُصَانُ فِي الْأَحْقَاقِ

(١) الإنخفاق : عدم الظفر بالمطلوب . (٢) الأعراق : الأصول ، الواحد عرق .

(٣) الحيا : المطر . (٤) « شغلت » الخ ، أى ملأت أعمالهم الباقية أنحاء الدنيا .

(٥) السواقر : المكتشفات الرجوه .

(٦) يدرجن : يمشين . والوازع : الزاجر . والرقبة المراقبة .

(٧) نواعس الأحداق : فترات الأبدان ؛ يريد انصرفن عن الواجبات التى خص بها جنسهن .

(٨) المزراق : الرمح ؛ يريد أن شأن المرأة فى بيتها لا يقل عن شأن الفارس فى الحرب .

(٩) الإرهاق : الظلم .

- (١) لَيْسَتْ نِساؤُكُمْ أَثَانًا يُقْتَنَى \* فِي الدُّورِ بَيْنَ مَخَادِجٍ وَطَبَاقٍ  
 (٢) تَنْشَكُلُ الْأَزْمَانُ فِي أَدْوَارِهَا \* دُوَلًا وَهَنَّ عَلَى الْجُودِ بَوَاقٍ  
 (٣) فَتَوَسَّطُوا فِي الْحَالَتَيْنِ وَأَنْصِفُوا \* فَالْشَّرُّ فِي التَّقْيِيدِ وَالْإِطْلَاقِ  
 (٤) رَبُّوا الْبَنَاتِ عَلَى الْفَضِيلَةِ لِمَنْهَا \* فِي الْمَوْقِفَيْنِ لَمْ تَنْ خَيْرٌ وَثَاقٍ  
 وَعَلَيْكُمْ أَنْ تَسْتَبِينَ بَنَاتُكُمْ \* نُورَ الْمُهْدَى وَعَلَى الْحَيَاءِ الْبَاقِ

## ملجأ رعاية الأطفال

أُنشدها في حفل أقامته جماعة رعاية الأطفال بالأوبرا ، وقد أسرتها بوصف القطار

[ نشرت في أول فبراير سنة ١٩١١ م ]

- (٥) صَفْحَةُ الْبَرْقِ أَوْمَضَتْ فِي النَّهَامِ \* أُمُّ شِهَابٍ يَسْقُ جَوْفَ الظَّلَامِ  
 (٦) أُمُّ سَلِيلِ الْبُخَارِ طَارَ إِلَى الْقَصْدِ \* نِدَ قَائِمًا سَوَاقِ الْأَوْهَامِ  
 (٧) مَرَّ كَالنَّجْمِ لَمْ تَكْذُ تَقِفُ الْعَيْدِ \* نُّ عَلَى ظِلِّ حَرَمِهِ الْمُتَرَامِي  
 (٨) أَوْ كَشْرَخِ الشَّبَابِ لَمْ يَدِرْ كَاسِيْدِ \* يَهْ تَوَلَّى فِي يَقْظَةٍ أَوْ مَنْامِ

- (١) المخادع : الغف ، الواحد مخدع ( بكسر الميم وضمتها ، مع فتح الدال وسكون ما بينهما ) .  
 (٢) يريد أن الزمن يتغير بأهله وهن باقيات على حال واحدة . (٣) يريد « بالحالتين » :  
 التضييق على النساء والتوسيع طين . (٤) يريد « بالموقفين » : تقيد النساء في خدورهن وإطلاق  
 السراح لمن . والوثاق : القيد الذي يوثق به من جيل أو نحوه . (٥) صفحة كل شيء .  
 وجهه وجانبه . وأومض البرق : لمع خفيفا . (٦) يريد « بسليل البخار » : القطار .  
 (٧) المتراعى : المنفذ . (٨) شرخ الشباب : أوله وريثانه ، شبه به القطار في سرعة زواله .  
 وكاسيه ، أى لابسه والمتنعم به .

(١) لَا يُبَالِي السَّرَى إِذَا اعْتَكَرَ اللَّيْلُ \* لَمْ وَخَّاتْ مَوَاقِعُ الْأَقْدَامِ  
 (٢) يَقْطَعُ الْيَدَ وَالْقِيَا فِي وَحِيدَا \* لَمْ تُضْمِضْهُ وَخْشَةُ الْإِظْلَامِ  
 (٣) لَيْسَ يَنْتَفِيسُهُ مَا يُذِيبُ دِمَاعَ الْغَضَبِ يَوْمَ الْهَجِيرِ بَيْنَ الْمَوَامِي  
 (٤) لَا وَلَا يَعْتَرِيهِ مَا يُخْرِسُ النَّاسَ \* يَجَّ فِي الزَّمْهِرِيرِ بَيْنَ الْخَلَامِ  
 (٥) هَائِمٌ كَالظَّلِيمِ أَزْعَجَهُ الصَّبِي \* دُ وَرَاعَتْهُ طَائِشَاتُ السَّهَامِ  
 (٦) فَهُوَ يَشْتَدُّ فِي النَّجَاءِ وَيَهْوِي \* حَيْثُ تُرْمَى بِجَانِبَيْهِ الْمَرَامِي  
 (٧) يَاحْدِيدًا يَنْسَابُ فَوْقَ حَدِيدٍ \* كَأَنِّيَابِ الرُّقْطَاءِ فَوْقَ الرُّغَامِ  
 قَدْ مَسَحَتْ الْبِلَادَ شَرْقًا وَغَرْبًا \* بِذِرَاعِي مُشْمِرٍ مِقْدَامِ  
 (٨) بَيْنَ جَنْبَيْكَ مَا يَجْنَبِي لَكِنْ \* مَا يَجْنَبِي مُسْتَيْمٍ الضَّرَامِ  
 أَنْتَ لَا تَعْرِفُ الْغَرَامَ وَإِنْ كُنْتُ \* مَتَّ تُرِينَا زَفِيرَ أَهْلِ الْغَرَامِ  
 (٩) أَنْتَ لَا تَعْرِفُ الْحَيْنَ إِلَى الْإِلَ \* فِيفَ هَذِهِ الدُّمُوعُ الْمَوَامِي

- (١) السرى : السير بالليل . واعتكر الليل : اختلط ظلامه . (٢) اليد : الفلوات ، الواحدة بيداء . والقيافي : المقازات لا ماء فيها . (٣) ما يذيب دماغ الغضب : كناية عن شدة الغيظ . والهجير : شدة الحر . والموامي : المقازات لا ماء فيها ولا أنيس ، الواحدة مومة . (٤) النابج : الكلب . يقول : إنه لا يصيبه ولا يؤثر فيه طول السهر ولا شدة البرد اللذان يفرسان الكلب النابج ويستكانه .  
 (٥) الظليم : ذكر النعام ، وهو معروف بسرعة العدو . وراعه : أفرعه . (٦) النجاء : الإصرار . ويهوى ، أى يشتد في سرعته كأنه يتحدر . وقوله : « حيث ترمى بجانبه المرامي » : كناية عن السرعة في اختراق الفلوات والمخ . في قطع القيا في البعدة . (٧) الرقطاء : الحية المنقطعة . والرغام : التراب . (٨) يشير بهذا البيت إلى نار القاطرة ونار شوقه . والضرام : الاشتعال .  
 (٩) همى الدمع يهوى (من باب ضرب) : سال .

- (١) أَنْتَ قَاسِي الفؤَادِ جَلْدٌ عَلَى الْإِيْدِ \* مِنْ شَدِيدِ الْقُوَى شَدِيدُ الْعَرَامِ  
 (٢) لَا تُبَالِي أَرُعْتَ بِالْبَيْنِ أَحَبَا \* بَا وَأَسْرَفْتَ فِي آذَى الْمُسْتَهَامِ  
 (٣) أَمْ جَمَعْتَ الْأَعْدَاءَ فَوْقَ صَبْعِي \* وَخَلَطْتَ الْأَسْوَدَ بِالْأَرَامِ  
 إِنِّي قَدْ شَهِدْتُ فِيكَ عَجِيْبًا \* ضَاقَ عَنْ وَصْفِهِ نِطَاقُ الْكَلَامِ  
 جُرْتَ يَوْمَانِيَا وَتَحْنُ عَلَى الْحَسَدِ \* بِرِقِيَامٍ وَاللَّيْلُ لَيْلُ التَّمَامِ  
 (٤) وَإِذَا رَاكِبٌ إِلَى الْخُسْرِ يَهْوِي \* بَيْنَ صَفْقَيْنِ مِنْ تَمَاتِ زُوَامِ  
 (٥) مَرَّ كَالسَّهْمِ بَيْنَ تِلْكَ الْحَنَايَا \* قَدْ رَمَاهُ مِنَ الْمَقَادِيرِ رَامِي  
 (٦) فَتَرَدَّى فِي الْمَاءِ وَالْمَاءُ غَمْرٌ \* يَتَّقِيهِ الْقَضَاءُ وَالنَّهْرُ طَامِي  
 (٧) وَإِذَا سَابَحٌ قَدْ أَنْقَضَ فِي الْمَا \* أَنْقِضَاضَ الْعُقَابِ فَوْقَ الْحَمَامِ  
 (٨) غَاصَ فِي بِلْحَةِ الْخُتُوفِ بِعَزِيمِ \* لَمْ يُعَوِّدْ مَوَاقِفَ الْإِنْجَامِ  
 (٩) غَابَ فِيهَا وَعَادَ يَحْمِلُ جِسْمًا \* سَلَّهُ مِنْ يَدِ الْمَلَائِكِ الزَّوَامِ  
 (١٠) كَافَعَ الْمَوْجَ، صَارَعَ الْمَوَلَ، أَبْلَى \* كِبْلَاءِ الْمُهَنْدِ الصَّمْعَامِ

- (١) الجلد: الصبور. والأين: الثعب. والعرام: الشراسة والقسوة. (٢) راعه يروعه: أقرعه.  
 (٣) الآرام: الظباء، الواعد رثم؛ وأصله للظبي الخالص البياض. (٤) الزوام: الموت.  
 الكرية. ويريد «بالصفيين»: الموت على الجسر بالقطار، والموت بالفرق في النهر. (٥) الحنايا:  
 القسي، وأحدها حنية. ولما شبه الهوى بالسهم، شبه قضبان الجسر في انحناها بالقيسي.  
 (٦) الماء الغمر: الكثير. وطما الماء: ارتفع وملا النهر. (٧) العقاب: طائر من الجوارح  
 معروف. (٨) الختوف: المهاالك. وبلحتها، أى حيث تشتد. (٩) سلّه: أقرعه.  
 والزوام: الملازم. (١٠) المهنت: السيف. والصمصام: الفؤ لا يتنى.

(١) وَأَنْتَنِي رَاجِعًا إِلَى شَاطِئِ النَّهْرِ \* بِرُجُوعِ الْكَيِّ غَبَّ اغْنِيَامِ  
 وَقَفَّ النَّاسُ ذَاهِلِينَ وَمَاحُوا \* تِلْكَ إِحْدَى عَجَائِبِ الْآيَامِ  
 أَتَجَمَّاءُ مِنَ الْقَطَارِ، مِنَ الْحَسَدِ \* بِرٍ، مِنَ النَّهْرِ، جَلَّ رَبُّ الْأَنَامِ  
 وَإِذَا صَبِيحَةٌ طَلَّتْ مِنْ فِتَاةٍ \* بَرَزَتْ مِنْ صُفُوفِ ذَلِكَ الرَّحَامِ  
 وَقَفَّتْ مَوْقِفَ الْخَطِيبِ وَنَادَتْ \* تِلْكَ عُقْبَى رِجَالِ الْإِيثَامِ  
 بَسَطَتْ تَحْتَهُ أَكْغَمًا تَلَقَّتْ \* هُ حَاطَتُهُ رَغَمَ أَنْفِ الْحِمَامِ  
 دَعْوَةُ الْبَائِسِ الْمَعْدِبِ سُورٌ \* يَذْفَعُ الشَّرَّ عَنْ حِيَاضِ الْكِرَامِ  
 وَهِيَ حَرْبٌ عَلَى الْبَغِيلِ وَذِي الْبَذْ \* عَى وَسَيْفٌ عَلَى رِقَابِ اللَّثَامِ  
 إِنَّ هَذَا الْكَرِيمَ قَدْ صَانَ عِرْضِي \* وَحَمَانِي مِنْ طَائِدَاتِ السَّقَامِ  
 حَالٌ طِفْلِي وَعَالَنِي وَجَبَانِي \* بِكِسَاءٍ وَبَذَرَةٍ وَطَعَامِ  
 وَهُوَ مِنْ مَعَشِيرِ أَغَاثُوا ذَوِي الْبُؤْ \* يَسْ وَقَامُوا فِي اللَّهِ خَيْرَ الْفِيَامِ  
 وَأَقَامُوا لِلْبِرِّ دَارًا فَكَانَتْ \* خَيْرَ وَرِيدٍ يُؤْمُهُ كُلُّ ظَالِمِي  
 مُلِئْتُ رَحْمَةً وَفَاضَتْ حَنَانًا \* فَهِيَ لِلْبَائِسَاتِ دَارُ السَّلَامِ  
 زُودْتُهَا وَالشَّقَاءُ يَحْصِرِي وَرَأَى \* وَشُعَاعُ الرَّجَاءِ يَسْرِى أَمَامِي  
 لَمْ يَقُولُوا : مِنَ الْفِتَاةِ ؟ وَلَكِنْ \* سَأَلُونِي هُنَاكَ عَنْ آلَامِي

(١) الكمي : الشجاع . وضب : عقب .

(٢) يريد « بحياض الكرام » : حمام .

(٤) حاله : كفاء مبيته . وحمله بكذا :

(٢) يريد « بالبذرة » هنا : جملة من المال .

(٥) ظلمي : ظلمي .

ثُمَّ أَهْوَتْ إِلَى الْغَرِيقِ تُوَاسِيهِ \* يَدِ بِأَحْلَى مِنْ مُنْعِشَاتِ الْمُدَامِ  
 قَبَلَتْ رَاحَتَهُ شُكْرًا وَصَاحَتْ \* قَدْ نَجَّى صَاحِبُ الْأَيْدِي الْعِظَامِ <sup>(١)</sup>  
 قَدْ نَجَّى الْمُنِيمُ الْجَوَادُ مِنْ الْمَوْتِ \* بِتِ بِفَضْلِ الزَّكَاةِ وَالْإِنْعَامِ  
 فَأَطَفْنَا بِهَا وَقَدْ مَلَأَ الْأَنْدَ \* نَفْسَ مِنَّا جَلَالُ ذَاكَ الْمَقَامِ  
 وَشَهِدْنَا تَقَرُّ الْوَفَاءِ تَجَمُّلُ \* إِذْ تَجَمَّلَتْ فِي تَقْرِهَا الْبَسَامِ  
 وَرَأَيْنَا تَخْفِصَ الْمَرْوَةَ وَالْبَرَّ \* تَبَدَّى فِي تَخْفِصِ ذَاكَ الْمُهَامِ  
 وَعَلَيْنَا أَنْ الزَّكَاةَ سَيِّلُ \* لَدَيْهِ قَبْلَ الصَّلَاةِ قَبْلَ الْعَصَامِ  
 خَصَّهَا اللَّهُ فِي الْحِكَايَةِ بِذِكْرِ \* فَهِيَ رُكْنُ الْأَرْكَانِ فِي الْإِسْلَامِ <sup>(٢)</sup>  
 بَدَأَتْ مَبْدَأَ الْيَقِينِ وَظَلَّتْ \* لِحَيَاةِ الشُّعُوبِ خَيْرِ قَوَامِ <sup>(٣)</sup>  
 لَوْ وَفَّقَ بِالزَّكَاةِ مَنْ جَمَعَ الدُّنَى \* يَا وَأَهْوَى عَلَى اقْتِنَاءِ الْحُطَامِ  
 مَا شَكَا الْجُوعَ مُعْدِمٌ أَوْ تَصَدَّى \* لِرُكُوبِ الشُّرُورِ وَالْآثَامِ <sup>(٤)</sup>  
 رَاكِبًا رَأْسَهُ طَرِيدًا شَرِيدًا \* لَا يُبَالِي بِشِرْعَةٍ أَوْ ذِمَامِ <sup>(٥)</sup>  
 سَائِلًا عَنْ وَصِيَّةِ اللَّهِ فِيهِ \* آخِذًا قُوَّتَهُ بِحَدِّ الْحَسَامِ  
 لَمْ أَقِفْ مَوْقِفِي لِأَنْشِدَ شِعْرًا \* صُبِّ فِي قَالِبٍ بِدِيْعِ النَّظَامِ

(١) الأيدى : النعم . (٢) القوام (الكسر) : نظام الأمر وعماده الذى يقوم عليه .  
 (٣) حطام الدنيا : المال قل أو أكثر . (٤) ركب رأسه : مضى الى ما يريد من الشيء  
 لم يشعشئ . . والشرمة : الشريعة . والذمام : الحق والحرمة ، لأن قض ذلك يوجب الذم .  
 (٥) وصية الله : ما أمر الله به لباس الفقير من بر ورحمة .

(١) لَمَّا قُتُّ فِيهِ وَالنَّفْسُ نَسَوَى \* مِنْ كُؤُوسِ الْمُمُومِ وَالْقَلْبُ دَامَى  
(٢) ذُقْتُ طَعْمَ الْأَسَى وَكَابَدْتُ عَيْشًا \* دُونَ شُرْبِي قَدَاهُ شُرْبُ الْجِمَامِ  
(٣) فَتَقَلَّبْتُ فِي الشَّقَاءِ زَمَانًا \* وَتَنَقَّلْتُ فِي الْخَطُوبِ الْجَسَامِ  
(٤) وَمَشَى الْمَهْمُ نَائِبًا فِي فُؤَادِي \* وَمَشَى الْحُزْنُ نَائِرًا فِي عِظَائِي  
فَلِهَذَا وَقَفْتُ أَسْتَعِظُ النَّاسَ \* عَلَى الْبَائِسِينَ فِي كُلِّ عَامٍ

### الى الخديوى عباس<sup>(٥)</sup>

قالها عند عودة سموه من دار الخلافة وقد عَرَضَ فيها لِمَا كَانَ  
فِي مَصْرٍ مِنَ الْخِلَافِ بَيْنَ الْمُسْلِمِينَ وَالْأَقْبَاطِ فِي سَنَةِ ١٩١١ م  
كَمْ تَحْتَ أَذْيَالِ الظُّلَامِ مُتِمٌّ \* دَامَى الْفُؤَادِ وَلَيْلُهُ لَا يَعْلَمُ  
مَا أَنْتَ فِي دُنْيَاكَ أَوَّلُ عَاشِقٍ \* رَايِيهِ لَا يَحْنُو وَلَا يَتَرَحَّمُ  
أَهْرَمَتْنِي يَا لَيْلُ فِي شَرِّخِ الصَّبَا \* كَمْ فِيكَ سَاعَاتٍ تُشِيبُ وَتُهْرِمُ  
لَا أَنْتَ تَقْصُرُ لِي وَلَا أَنَا مُقْصِرٌ \* أَتَعَبَتْنِي وَتَعَبْتَ، هَلْ مِنْ يَحْكُمُ  
لِلَّهِ مَوْقِفُنَا وَقَدْ نَاجَيْتُهَا \* بِعَظِيمِ مَا يُجْنِي الْفُؤَادُ وَيَكْتُمُ

- (١) نسوى : سكرى . (٢) القلى : ما يقع في الشراب من سحر . والحمام بالكسر : الموت . ويريد بقوله : « دون شربي » أى أن الموت أهون من سحر هذا العيش المر .  
(٣) الجسام : العظام ، الواحد جسيم . (٤) يقال : نخر العظم ، إذا بلى وتفتت .  
(٥) يلاحظ أننا أثبتنا هذه القصيدة في الاجتماعات مع ما تضمنته من مدح الخديوى عباس ، لأن فرضها الأول مسألة اجتماعية ، وهى الفتنة بين مسلمى مصر وأقباطها إذ ذاك . (٦) شرخ الصبا : أوله ورباعه . (٧) أقصر : كف رأسك .



(١) قالت : من الشاكي؟ تُسائلُ سربها \* عني، ومن هذا الذي يتظلم؟  
 فأجبتها وعجبت كيف تجاهلت : \* هو ذلك المتوجع المتألم  
 (٢) أنا من عرفت ومن جهلت ومن له \* - لولا عيونك - حجة لا تُفهم  
 (٣) أسلمت نفسي للهوى وأظننها \* بما يحشمها الهوى لا تسلم  
 (٤) وأنت يحدو بي الرجاء ومن أتى \* متحرماً بفنائكم لا يحرم  
 (٥) أشكول ذات الخلال ما صنعت هنا \* تلك العيون وما جناه المعصم  
 لا السهم يرقى بالجريح ولا الهوى \* يبقى عليه ولا الصبابة ترحم  
 (٦) لو تنظرين إليه في جوف الدجى \* متمللاً من هول ما يتجشم  
 (٧) يمشي إلى كنف الفراش محاذراً \* وحلاً يؤخر رجله ويقدم  
 يرمي الفراش بناظره ويتنني \* جزعاً ويقدم بعد ذاك ويحجم  
 (٨) فكانه - والياس يشف نفسه \* للقتل فوق فراشه يتقدم  
 (٩) رُشقت به في كل جنب مديّة \* وأنساب فيه بكل ركن أرقم

- (١) السرب (بالكسر) : الجماعة، أى صواحبا . (٢) لا تفهم : لا تظلم  
 (٣) جشمه : كلفه . (٤) يحدو بي : يدفعني ويسوقني . ومتحرماً : محتبياً مستأناً .  
 (٥) الخلال : الشامة في البدن، وهو غالب على شامة الخلد؛ والجمع خيلان .  
 (٦) ما يتجشم : ما يقامى . (٧) الكنف (محركة) : الجانب والناحية .  
 (٨) يشف نفسه، أى يهلكها . و(القتل) : متعلق بقوله : « يتقدم » . (٩) الضمر  
 في « به » و « فيه » يعود على الفراش . وفي الشطر الأول من هذا البيت قلب، إذا المسموع أن الباء تدخل  
 على المرسوق به، وهو المديّة ومحسوها، لا على المرسوق؛ يقال : رشقته بالسهم، لا رشقت به السهم .  
 أنساب، أى جرت وتداخلت في مشيها . والأرقم : أخبث الحيات وأطليها لأذى .

(١) فَكَأَنَّهُ فِي هَوْلِهِ وَسَعِيرِهِ • وَإِذْ قَدْ أَطَّلَعْتَ عَلَيْهِ جَهَنَّمَ  
هَذَا وَحَقَّكَ بَعْضُ مَا كَابَدْتُهُ • مِنْ نَاطِرَيْكَ، وَمَا كَتَمْتُكَ أَعْظَمُ  
(٢) قَالُوا: أَهَذَا أَنْتَ! وَيَحْكُ فَاتَّيَدُ \* حَتَّامٌ تُنْجِدُ فِي الْغَرَامِ وَتُنْهِمُ  
(٣) كَمْ نَفْسَةٍ لَكَ تَسْتَتِيرُ بِهَا الْهَوَى \* (هَارُوتُ) فِي أَشْنَائِهَا يَتَكَلَّمُ  
إِنَّا سَمِعْنَا عَنْكَ مَا قَدْ رَأَيْنَا \* وَأَطَالَ فِيكَ وَفِي هَوَاكَ اللُّومُ  
فَإَذْهَبْ بِسِحْرِكَ قَدْ عَرَفْتُكَ وَاقْتَصِدْ \* فِيمَا تُزِينُ لِلْحِسَانِ وَتُوهِمُ  
أَصَغْتُ إِلَى قَوْلِ الْوُشَاةِ فَاسْرَفْتُ • فِي هَجْرِهَا وَجَنَّتْ عَلَى وَاجِرْمَا  
حَتَّى إِذَا يَلِيسَ الطَّيِّبُ وَجَاءَهَا \* أَنَّى تَلِفْتُ تَنَدَّمْتُ وَتَنَسَّدُمَا  
وَأَنْتَ تَعُودُ مَرِيضَهَا لَا بَلَّ أَنْتَ \* مِثْنَى تُسَيِّعُ رَاحِلًا لَوْ تَعْلَمُ  
(٤) أَقْسَمْتُ (بِالْعَبَاسِ)، إِنِّي صَادِقٌ \* فُورِيهِمْ بِجَلَالِهِ أَنْ يُقْسِمُوا  
(٥) مَلِكٌ عَدَوْتُ عَلَى الزَّمَانِ بِحَوْلِهِ \* وَغَدَوْتُ فِي آلَائِهِ أَنْتَعَمُ  
النَّجْمُ مِنْ حُرَّاسِهِ، وَالْدَّهْرُ مِنْ • خُدَّامِهِ، وَهُوَ الْعَزِيزُ الْمُنْعِمُ  
هَلَلْتُ حِينَ رَأَيْتُ رَجَبَكَ سَالِمًا \* وَرَأَيْتُ (عَبَّاسًا) بِهِ يَتَبَسَّمُ

(١) اطَّلعت : طلعت وظهرت . (٢) اتَّند : تمهل . وأنجد : أنى نجدا ، وهو المرتفع من الأرض . وأنهم : أنى تهامة ، وهى المنخفض منها . والإنجاد والإتهام فى الغرام : سكاية عن الذهاب فيه كل مذهب . (٣) نفث السحر ، هو أن يعقد عقدة ثم ينفخ فيها . وهاروت يغرب به المثل فى السحر ، وقد ذكره الله تعالى فى القرآن . (٤) مريهم ، أى مرى الوشاة بالقسم على صدقهم فيما وشوا به . (٥) الحول : القوة . والآلاء : النعم .

- (١) وَحَدَّثُ رَبِّي حِينَ حَلَّ عَرِينَهُ \* مُتَجَدِّدَ الْعَزَمَاتِ ذَاكَ الضَّيِّعُ  
 خَفَّتْ قُلُوبُ الْمُسْلِمِينَ وَأَشْفَقَتْ \* دَارُ الْخِلَافَةِ وَالْمَلِكِ الْأَعْظَمُ  
 (٢) وَدَعَا لَكَ الْبَيْتُ الْحَرَامُ فَأَمَنْتَ \* بَطْحَاءُ مَكَّةَ وَالْحَطِيمُ وَزَمْزَمُ  
 (٣) وَدَوَى بِمَضَرِّ لَكَ الدُّعَاءُ فَنِيلُهَا \* وَسُموُّهَا وَقَصِيحُهَا وَالْأَنْجَمُ  
 (٤) وَمَشَى الصَّغِيرُ إِلَى الْكَبِيرِ مُسَائِلًا \* يَتَسَقَطُ الْأَخْبَارُ أَوْ يَتَنَسَّمُ  
 حَتَّى أَطْمَأْنَنْتَ بِالشِّفَاءِ نُفُوسَهُمْ \* وَطَلَعَتْ بِالسَّعْدِ الْعِمَمِ عَلَيْهِمْ  
 (٥) مَوْلَايَ أَمْتُكَ الْوَدِيعَةُ أَصْبَحَتْ \* وَعُرَا الْمَوَدَّةِ بَيْنَهَا تَتَقَصَّمُ  
 (٦) نَادَى بِهَا الْقَبِيضِيُّ مِلءَ لَهَاثِهِ \* أَنْ لَا سَلَامَ وَضَاقَ فِيهَا الْمُسْلِمُ  
 (٧) وَهُمْ أَظَارَ عَلَى النَّهْيِ وَأَضَلَّهَا \* بِغَرَى النَّبِيِّ وَأَقْصَرَ الْمُتَعَلِّمُ  
 فَهَيُّوا مِنَ الْأَدْيَانِ مَا لَا يَرْضَى \* دِينَ وَلَا يَرْضَى بِهِ مَنْ يَقَهَّمُ  
 مَاذَا دَهَا قَبِيضِي مَضْرَفَصْدَهُ \* عَنْ وَدِّ مُسْلِمِيهَا وَمَاذَا يَنْقِمُ؟  
 وَعَلَامَ يَحْتَشِي الْمُسْلِمِينَ وَكَيْدَهُمْ \* وَالْمُسْلِمُونَ عَنِ الْمَكَايِدِ نُومُ

- (١) الضييع : الأسد . وعرينه : مأواه .  
 (٢) بطحاء مكة : سبيل راديبها .  
 (٣) المعروف (دوى) بالتشديد . يقول :  
 إن نيل مصر وسهولها الخ تدعوك ؛ فغير قوله : « فنيها » الخ ، محذوف للعلم به .  
 (٤) تنسم الخبر : تطف في التماسه .  
 (٥) عرا المودة : رباطها . وتتقصم : تنقطع .  
 (٦) ملء لهاثه ، أى ملء حنجرتة .  
 (٧) « بغرى النبي » الخ ، أى سعى الأغنياء وقصار  
 النظر في إشغال الفتنة بين المسلمين والأقباط ، وكف المتحلون وأقصروا عن إخمادها وتلافى أسبابها .

قَدْ صَنَعْنَا أَلَمَ الْحَيَاةِ وَكُنَّا \* يَشْكُو، فَتَحْنُ عَلَى السَّوَاءِ وَأَنْتُمْ  
 إِيَّيَ صَمِيمِينَ الْمُسْلِمِينَ جَمِيعُهُمْ \* أَنْ يُخَالِصُوا لَكُمْ إِذَا أَخْلَصْتُمْ<sup>(١)</sup>  
 رَبَّ الْأَرِيكَ، إِنَّا فِي حَاجَةٍ \* بِجَيْلِ رَأْيِكَ وَالْحَوَادِثُ حُومُ<sup>(٢)</sup>  
 فَأَفِضْ عَلَيْنَا مِنْ سَمَائِكَ حِكْمَةً \* تَأْسُرُ الْقُلُوبَ فَإِنَّ رَأْيَكَ أَحْكَمُ<sup>(٣)</sup>  
 وَأَجْمَعُ شَتَاتِ الْعُنُصَرِينَ بِعَزْمَةٍ \* تَأْتِي عَلَى هَذَا الْخِلَافِ وَتَحْسِمُ  
 فِكْلَاهُمَا لِعَزِيزِ عَرْشِكَ مُخْلِصٌ وَكِلَاهُمَا بِرِضَاكَ صَبٌّ مُغْرَمٌ

محاوره بين حافظ و خليل مطران  
 في حفل أقامته جمعية رعاية الطفل بالأوبرا  
 [نشرت في ٣١ مارس سنة ١٩١٣م]

حافظ :

هَذَا صَبِيٌّ هَائِمٌ \* تَحْتَ الظَّلَامِ هَيَامٌ حَائِرٌ  
 أَبَى الشَّقَاءُ جَدِيدَهُ \* وَتَقَلَّمْتُ مِنْهُ الْأَخْطَافُ<sup>(٤)</sup>  
 فَأَنْظُرُ إِلَى أَسْمَالِهِ \* لَمْ يَبْقَ مِنْهَا مَا يُظَاهَرُ<sup>(٥)</sup>

- (١) الضمين : الكفيل . (٢) الأريكة : سرير الملك . والحوادث حوم ، أى تطوف .  
 ويحلق حوالينا ، وأصله من تحويم الطائر حول الماء ، أى دورانه به . (٣) تأسو : تشفى وتدأى  
 (٤) تقليم الأخافر : تكمية عن أنه أعزل من أسلحة الجهاد فى الحياة . (٥) الأسمال  
 الثياب البالية الخلقه ، ويقال : « ظاهر الرجل بين ثوبين » ، إذا طابق بينهما ولازم . يريد أن الثوب  
 الذى يليه هذا الباتس قد صار طبقة واحدة بقيقة لا تدفع عنه ما يؤذيه من ألم الحر والبرد .

هُوَ لَا يُرِيدُ فِرَاقَهَا \* خَوْفَ الْقَوَارِسِ وَالْمَوَاجِرِ<sup>(١)</sup>  
 لَكُنْهَا قَدْ فَارَقَتْ \* هُوَ فِرَاقٌ مَعْدُورٍ وَمَظْنُونٍ<sup>(٢)</sup>  
 إِنِّي أَعُدُّ ضُلُوعَهُ \* مِنْ تَحْتِهَا وَاللَّيْلُ عَاكِرٌ<sup>(٣)</sup>  
 أَبْصَرْتُ هَيْكَلَ عَظِيمِهِ \* فَذَكَرْتُ سُكَّانَ الْمَقَابِرِ<sup>(٤)</sup>  
 فَكَانَ هُوَ مَيِّتٌ \* أَحْيَاهُ (عَيْمِي) بَعْدَ (عَازِرٍ)<sup>(٥)</sup>  
 قَدْ كَانَ يَهْدِيهِ النَّسِيبُ \* ثُمَّ وَكَادَ تَذَرُوهُ الْأَعْصَارُ<sup>(٦)</sup>  
 وَرَأَاهُ مِنْ فَرْطِ الْمُرَا \* لِي تَكَادُ تَنْقُبُهُ الْمَوَاطِرُ<sup>(٧)</sup>  
 عَجَبًا أَفْرِسَهُ الطَّوَى \* فِي قَلْبِ حَاضِرَةِ الْحَوَاضِرِ<sup>(٨)</sup>  
 وَتَقُولُهُ الْبُؤْسُ، وَطَرُ \* فُ (رِعَايَةِ الْأَطْفَالِ) سَاهِرٌ!<sup>(٩)</sup>  
 كَمْ مِثْلِهِ تَحْتَ الدُّجَى \* أَسْوَانَ بَادِي الضَّرِّ ظَاثِرٌ<sup>(١٠)</sup>  
 نَزْرِيَانِ، يَخْرُجُ فِي الظُّلَا \* مِ نْ خُرُوجِ خُفَاشِ الْمَفَاوِرِ<sup>(١١)</sup>

(١) القوارس : شدائد البرد . والمواجير : شدائد الحر .

(٢) يريد بقوله : « فراق معدور » الخ . أنها قد تمزقت من التقدم وطول المهد ، فهي معدورة لفراقها إياه ، وهو نايل طررها . (٣) عاكر : مختلط الظلام . (٤) عازر : اسم رجل أحياه عيسى عليه السلام بعد الموت . شبه البائس بميت ظهرت فيه معجزة عيسى عليه السلام من إحياء الموتى بعد ما ظهرت في عازر . (٥) تذرؤه : تفرق أجزائه ، وتطير أشلاءه . والأعاصير : رياح ترفع بتراب بين السماء والأرض وتستدير كأنها عمود ، الواحد إعصار . (٦) يفرسه : يقتله . والطوى : الجوع . ويريد « بمحاضرة الحواضر » : مصر . (٧) تقوله : تهلكه . (٨) الأسوان : الحزين . ويريد بقوله : « طائر » أنه شديد الفزع والجزع مما يلاق وما يتوقع من مصائب الزمن . (٩) شبه البائس في أنه لا يظهر إلا مستترا بظلة الليل بالخفاش الذي لا يبصر بالنهار ، وإنما يبصر ليلاً .

مَتَلَقَّ جِلْبَابَهُ \* مُتَرَقِّبًا مَعْرُوفَ عَائِزٍ  
(١)  
يَقْدَى بِرُؤْيَيْهِ فَلَا \* تَلْوِي عَلَيْهِ صَبْرٌ نَاطِرٌ

ومنها :

قَعَدَتْ شُعُوبُ الشَّرْقِ عَنْ \* كَسْبِ الْحَامِدِ وَالْمَفَانِرِ  
(٢)  
فَوْنَتْ فِي شَرِيعِ الثَّنَا \* حُرِّمَنْ وَنَى لَا شَكَّ خَائِرُ  
(٣)  
تَمْشِي الشُّعُوبُ لِقَصْدِهَا \* قُدَمًا وَشَعْبُ النَّيْلِ آخِرُ  
(٤)  
كَمْ فِي الْكِنَانَةِ مِنْ قَتَى \* نَذِبٍ وَكَمْ فِي الشَّامِ قَادِرُ  
(٥)  
لَكِنَّهُمْ لَمْ يُرْزُقُوا \* رَأْيًا وَلَمْ يَرِدُوا الْخَاطِرُ  
(٦)  
هَذَا يَطِيرُ مَعَ الْحَيَا \* لِ وَذَلِكَ يَرْجُلُ النَّوَادِرُ  
(٧)  
جَاهِلُوا الْحَيَاةَ وَمَا الْحَيَا \* ةُ لَغَيْرِ كَدَاجٍ مُفَامِرُ  
(٨)  
يَجْتَابُ أَجْوَازَ الْقِفَا \* رٍ وَيَمْتَلِي مَتْنُ الزَّوَاخِرِ  
(٩)  
لَا يَسْتَشِيرُ سِوَى الْعَزِيدِ \* حَمَةً فِي الْمَوَارِدِ وَالْمَصَادِرِ  
(١٠)  
يَرْمِي وَرَاءَ الْبَاقِيَا \* تِ بِنَفْسِهِ رَمَى الْمُقَامِرُ

- (١) يقول : إن هذا العابر إذا مر بهذا المسكين ساء ما يراه بأدبا عليه من بؤس وفاقه ، فيغض بصره عنه كأنما قد وقع في عينه القذى ، وهو ما يقع فيها من غصص أرمص .  
(٢) يريد « بالثناء » : شدة التغالب في الحياة إلى أن يضر الناس بعضهم بعضا .  
(٣) مشى قدما ، أى متقدما . (٤) النذب من الرجال : الماضى الخفيف في طلب الحاجة والسريع إلى الفضائل . (٥) ارتجل النادرة ونحوها : قلها من غير ترز . ويريد « بالتراد » : تلك التكت التي ينظر بها الناس في المجالس . (٦) يجتنب : يقطع . وأجواز القفار : أوساطها الواحد جواز (بفتح الجيم) . والزواجر : البحار . (٧) في الموارد والمصادر ، أى في الحل والترحال .

مَا هَدَّ عَزَمَ الْقَادِرِيدِ \* نَبْصَرَ إِلَّا قَوْلُ: (بَاكِرُ)  
 كَمْ ذَا يُحِيلُ عَلَى غَدٍ \* وَغَدٌ مَصِيرَ الْيَوْمِ صَائِرُ  
 (١)  
 خَوَاتِ الدِّيَارُ فَلَا آخِرَا \* عَ وَلَا اقْتِصَادَ وَلَا ذَخَائِرُ  
 (٢)  
 دَعُ مَا يُحْشِمُهَا أَبْجُو \* دُوماً يَجْرُ مِنْ الْجُرَارِ  
 (٣)  
 فِي الْاِقْتِصَادِ حَيَاتُهَا \* وَبَقَاؤُنَا رَغَمَ الْمَكَا  
 (٤)  
 تَرْبُو بِهِ فِينَا الْمَصَا \* نِعُ وَالْمَزَارِعُ وَالْمَتَا  
 (٥)  
 سَلْ (حِشْمَتَا) عَنْهُ فَهِيَ \* لَمَّا (حِشْمَتُ) فِي الْجَمْعِ حَاضِرُ  
 (٦)  
 أَحْيَا الصَّنَاعَةَ وَالتَّجَا \* رَةً مِثْلَمَا أَحْيَا الضَّمَارُ

مطران :

عَجَبًا تُعَرِّفُنِي بِهِ \* وَأَنَا بِهِمَّتِهِ أَفَاخِرُ!  
 (١)  
 لِي فِيهِ مَا لَكَ فِيهِ مِنْ \* أَمَلٍ عَلَى الْأَيَّامِ كَا  
 (٢)  
 أَنْسَيْتَ (مَوْجَزَ الْاِقْتِصَا \* دِ) وَفَضْلَهُ أَمْ أَنْتَ ذَا كَرُ  
 (٣)  
 أَوْ لَمْ يَكُنْ هَذَا الْوَزِيدُ \* رُبُّ ذَلِكَ التَّعْزِيرِ أَمِيرُ  
 (٤)  
 أَنْسَيْتَ مَا عَانَيْتَهُ \* وَاللَّفْظُ مُسْتَعِصٌ وَنَافِرُ  
 (٥)

- (١) خوات الديار : خلت . (٢) يحشمها : يكلفها . والجرار : الجنابات ، الواحدة جريرة .  
 (٣) المكابر : المغالب والمالئد . (٤) تربو : تزيد وتتمو . (٥) يريد المرحوم أحمد  
 حشمت باشا ناظر المعارف إذ ذاك . (٦) الكابر : الكبير . (٧) (موجز الاقتصاد) :  
 كتاب في الاقتصاد نقله عن الفرنسية الى العربية حافظ ومطران بأمر حشمت باشا وزير المعارف .  
 (٨) يريد ما عاناه في ترجمة هذا الكتاب السابق ذكره .

حافظ :

لَمْ أَنَسْ مَا سَأَلَتْ بِهِ \* مِنْ خَاطِرِي تِلْكَ الْمَقَاطِرِ

مطران :

لَمْ أَنَسْ إِذْ لَالَ الْكَلَامُ \* مِثْلَ وَذِلَّتِي بَيْنَ الْحَايِرِ<sup>(١)</sup>

حافظ :

لَمْ أَنَسْ نَحْتِي لِأَصْطِلَا \* جِذْوَنَهُ نَحْتُ الْحَايِرِ

مطران :

لَمْ أَنَسْ تَشْدِيدَ الْفُضُو \* لِ مَقْرِضِ التَّقْيِيفِ دَائِرِ<sup>(٢)</sup>

### دعوة إلى الإحسان<sup>(٣)</sup>

[نشرت في سنة ١٩١٥ م]

(٤) أَجَادَ (مَطْرَانُ) كَعَادَاتِهِ \* وَهَكَذَا يُؤَثَّرُ عَنْ (قُسِّ)

(٥) فَإِنْ أَقِفْ مِنْ بَعْدِهِ مُنْشِدًا \* فَإِنَّمَا مِنْ طَرَسِهِ طَرَسِي

(١) يريد «بإدلال الكلام» : تكبيره واستعصاءه وقلة موانعه .

(٢) تشذيب الفضول ، أى تقطيع الزوائد من الكلام وتخفيفها ؛ وأصله من تشذيب الشجر ، وهو إلقاء ما عليه من الأغصان الزائدة . والتقييف : التقويم والإصلاح .

(٣) دعا سليم افندى مركيس صاحب (مجلة مركيس) إلى إقامة حفل يختص ما يجمع منه لمعونة أحما افندى أبى العدل وأمره محمود حبيب ، وكانا من أشهر الممثلين المصريين ؛ فخطبت بالأول الشيخوخة واعتالت المنية الثاني . وفى مساء ١٢ أكتوبر سنة ١٩١٥م أقيمت حفلة تمثيلية فى تياترو برنتانيا لهذا الغرض ، كان للشعراء فيها مجال ؛ وقد أعد خليل بك مطران قصيدة فى هذا الغرض ، إلا أن المرض حال بينه وبين إنشادها ، فتولى ذلك عنه حافظ ، ومطامها :

الضاحك اللاعب بالأمس \* بات صريحا فاقده الآنس

(٤) يريد قس من مساعدة الإيادى خطيب العرب فى الجاهلية ، ويضرب به المثل فى الفصاحة واللسن

(٥) من طرسه طرسى ، أى أن شعره مستمد منه . والطرس : الصحيفة .



وإِن رَأَيْتُمْ فِي يَدَي زَهْرَةٍ \* فإِنهَا مِنْ ذَلِكَ الْفَرَسِ  
 رَفَى (حَبِيبًا) وَرَفَى بَعْدَهُ \* لِذَلِكَ الْمُؤَوِّفِ عَلَى الرَّمَسِ<sup>(١)</sup>  
 كَانَا إِذَا مَا ظَهَرَا مِنْبَرًا \* حَلَا مِنْ السَّامِعِ فِي النَّفْسِ<sup>(٢)</sup>  
 فَأَصْبَحَا هَذَا طَوَاهُ الرَّدَى \* وَذَلِكَ نَهَبٌ فِي يَدِ الْبُؤْسِ  
 لَوْلَا (سَلِيمٌ) لَمْ يَقُلْ قَائِلٌ \* وَلَمْ يَحْدَثْ جَادَ بِالْأَمْسِ<sup>(٣)</sup>  
 لِلَّهِ مَا أَشْجَعَهُ إِنَّهُ \* ذُو مِرَّةٍ فِينَا وَذُو بَأْسِ<sup>(٤)</sup>  
 يَقُومُ فِي مَشْرُوعِهِ نَافِذًا \* كَأَنَّهُ (عَنْتَرَةُ الْعَبَسِي)<sup>(٥)</sup>  
 تَلْقَاهُ فِي الْجَدِّ كَمَا تَلْتَنِي \* وَتَارَةً تَلْقَاهُ فِي (الْمَلْسِ)  
 (سَرَكِيسٍ) إِنْ رَاقَكَ مَا قُلْتُهُ \* فِي مَعْرِضِ الْمَزَلِ فَقُلْ «مِرْسِي»  
 أَقْسِمُ بِاللَّهِ وَآلَائِهِ \* بَعْرَشِهِ بِاللُّوْجِ بِالْكُرْمِي<sup>(٦)</sup>  
 بِالْخُنُسِ الْكُنُسِ فِي سَبِيحِهَا \* بِالْبَذْرِ فِي مَرَأَةِ الشَّمْسِ  
 بَانَ هَذَا عَمَلٌ صَالِحٌ \* قَامَ بِهِ هَذَا الْفَتَى الْقُدْسِي<sup>(٧)</sup>  
 دَرَكْنَا وَالْمَرَّةَ مِنْ نَفْسِهِ \* وَعَيْشِهِ فِي شَاغِلِ يَنْبَسِي

(١) يريد « بحبيب » : المرحوم محمود حبيب . والمؤوف على الرمس : المشرف على القبر ،  
 يريد به أحد افتدى أبي العبد . (٢) ظهر المنبر ونحوه : علاه . (٣) يريد « بسليم » :  
 سليم سر كيس . ويشير بهذا البيت إلى دعوته إلى إقامة هذا الحفل . (٤) المرة : القوة والعزيمة .  
 (٥) استعمال « المشرقع » بمعنى الغرض الذي يبدأ في تحقيقه استعمال شائع في كلام أهل العصر .  
 (٦) الخنوس والكنس : الكواكب . (٧) القدسي : نسبة إلى بيت المقدس . يشير  
 إلى مولده .

(١) بالواجب الأقدس في حق من \* باعته مضر بيعة الوكيس  
 هذا (أبو العليل) فمن خاله \* حياً فما حال سيوى العكيس  
 (٢) كانت له في حلقه ثروة \* من نبرة تشجي ومن جرس  
 (٣) ففالم الدهر كما غاله \* حتى غدا كالطليل الدريس  
 فاكسبوا الأجرولا تبتغوا \* شراءه بالثمن البخيس  
 (٤) إني أرى التمثيل في غمرة \* غامرة تدعو إلى اليأس  
 (٥) لم يرمه في شرخه ما رمى \* لو كان مبنياً على أس  
 أكلمنا خفت به صفوة \* من دائه عوجل بالنكيس  
 إن تفلوا دارس آثاره \* عفى عليها الدهر بالطميس  
 أنجزها النطق بفات بنا \* تنوب عن أنسها الخريس

## العدو والصديق

### ترجمة عن قولته

[نشر هذا البيت في ١٥ يناير سنة ١٩١٦ م]

لا أبالي أذى العدو فخطني \* أنت يارب من ولأى الصديق

- (١) الركن : القمصان والخسارة . (٢) الجرس : الصوت الخفى .  
 (٣) الطلل : ما بقى من آثار الديار . والدرس ، أى الدارس البالي . (٤) غمرة غامرة  
 أى شدة عامة شاملة . (٥) فى شرخه ، أى فى ريعانه وأقول نهوضه .

## جمعية الاتحاد السوري

أنشدها في حفل خيري أقامته هذه الجماعة في الأوبرا السلطانية لإعانة الطلبة الشاميين بالأزهر

ليلة الثلاثاء ١٥ يناير سنة ١٩١٦ م

(١) أَيُّهَا الْوَسْمِيُّ زُرْ نَبْتَ الرَّبَا \* وَأَسْبِقِ الْفَجْرَ إِلَى رَوْضِ الزَّهْرِ  
(٢) حَيْثُ وَاتَّزُّ عَلَى أَكْنَامِهِ \* مِنْ نِطَافِ الْمَاءِ أَشْبَاهَ الدَّرَرِ  
(٣) أَيُّهَا الزَّهْرُ أَفِقْ مِنْ سِنَةِ \* وَأَصْطَبِحْ مِنْ نَحْمَرَةٍ لَمْ تُعْتَصِرْ  
(٤) مِنْ رَجِيقِ أُمِّهِ غَادِيَةً \* سَاقَهَا تَحْتَ الدُّجَى رَوْحُ السَّحَرِ  
(٥) وَأَنْفَجِ الرُّوضَ بِنَشْرِ طَيِّبٍ \* عَلَيْهِ يُوقِظُ سُكَّانَ الشَّجَرِ  
(٦) إِنْ بِي شَوْقًا إِلَى ذِي غُنَّةٍ \* يُؤْنِسُ النَّفْسَ وَقَدْ نَامَ السَّمَرِ  
(٧) إِلَيْهِ يَا طَيْرُ الْأَمْنِ مُسْعِدٍ؟ \* إِنِّي قَدْ شَفَفْنِي طَوْلُ السَّهَرِ  
(٨) قُمْ وَصَفِّقْ وَأَسْتَحِرْ وَاصْبَحْ وَنَحْ \* وَأَرْوِعَنَّ إِسْحَاقَ مَا تُؤَوِّرُ الْخَبَرِ  
ظَهَرَ الْفَجْرُ وَقَدْ عَوَّدَتْنِي \* أَنْ تُغَنِّيَنِي إِذَا الْفَجْرُ ظَهَرَ

- (١) الوسمي : المطر أول الربيع . (٢) الأكام : أغصان الزهر . والنطاف : القطرات الصافية من الماء . (٣) السنة : النوم . والاصطباح : الشرب في الصباح .  
(٤) الرجيق : الخمر . والغادية : السحابة تنشأ غدوة . والروح : الريح . جعل ماء المطر للزهر كالخمر . (٥) النشر : الرائحة الطيبة . وسكان الشجر : الطير . (٦) السمر : السمار . (٧) المسعد : المعين . وشفه السهر : هزله وأضناه . (٨) تصفيق الطير : خفقه بأجنحته . واستحرق ، أي غن سحرا . وصبغ الطير : تغريده . ويريد « بإسحاق » : إسحاق بن إبراهيم الموصلي الغني البهايمي المعروف . يرغب إلى الطيور أن تغنيه غناه .

(١) ضَنَى تَمْ لَكَ عِنْدِي مِنْ يَدٍ \* سَرَتِ الْأَنْجَانَ عَنِّي وَالْفِكَرَ  
 (٢) انْحَرِقِ السَّمْعَ سِوَى مِنْ نَبَأٍ \* خَرَقَ السَّمْعَ فَادْمَى فَوْقَ  
 كُلِّ يَوْمٍ نَبَأَةٌ تَطْرُقُ \* بَعْجِيبٍ مِنْ أَعْجِيبِ الْعَبْرِ  
 (٣) أُمُّ تَفَنَّى وَأَذْكَانُ تَهَى \* وَعُرُوشٌ تَهَاوَى وَسُرُرُ  
 (٤) وَجُيُوشٌ يَجُوشُ تَلْتَقِي \* كَسُيُولٍ دَقَقَتْ فِي مُنَحَدَرِ  
 (٥) وَرَجَالٌ تَقْبَارِي لِلرَّدَى \* لَا تُبَالِي غَابَ عَنْهَا أُمُّ حَضَرِ  
 (٦) مَنْ رَأَاهَا فِي وَغَاهَا خَلَمَا \* صَبِيَّةٌ خَفَّتْ إِلَى لُبِّ الْأَكْرَ  
 وَعُرُوبٌ طَاحِنَاتُ كُلَّمَا \* أَطْفَفَتْ شَبَّ لَفَاحَا وَأَسْتَمَرَ  
 صَبَحَتِ الْأَفْلَاكُ مِنْ أَهْوَالِهَا \* وَأَسْتَعَادَّ الشَّمْسُ مِنْهَا وَالْقَمَرُ  
 (٧) فِي الْأَرَى، فِي الْجَوِّ، فِي شَمِّ الدَّرَا \* فِي عُجَابِ الْبَحْرِ، فِي جَمْرَى النَّهْرِ  
 (٨) أَسْرَفَتْ فِي الْخَلْقِ حَتَّى أَوْشَكُوا \* أَنْ يَبِيدُوا قَبْلَ مِعَادِ الْبَشَرِ  
 (٩) فَاصْبِرُوا ثُمَّ آمِنُوا اللَّهَ عَلَى \* نِعْمَةِ الْأَمْنِ وَطِيبِ الْمُسْتَقَرِّ

- (١) سرت الأنجان : كسفتها وخفتت آلامها . (٢) يريد « بالبا » : نيا الحرب العظمى . يقول . اسمنى أيها الطائر من أنباتك ، (أي غنائك) ما يلد به سمى ، ولا تسمنى أنباء الحرب التي تصم الأذان وتدنى القلوب . (٣) تهى : تحل وتسقط . وتهوى : يسقط بعضها إثر بعض . (٤) دققت : أصابت بشدة . (٥) الردى : الهلاك . (٦) الرضى : الحرب ، لما فيها من الصوت والجليلة . والأكر : جمع أكرة ، وهي لغة في الكرة . (٧) في شم الدرا ، أى في أمال المرتفعات . (٨) ييدوا : يهلكوا . وميعاد البشر : يوم يفتى الناس جميعا . (٩) الصمد : القصد . ويستعمل في عصرنا بمعنى الصبر .

(١) نِعْمَةُ الْأَمْنِ وَمَا أَدْرَاكَ مَا \* نِعْمَةُ الْأَمْنِ إِذَا الْخَطْبُ أَكْفَهَرَ  
(٢) وَاشْكُرُوا سُلْطَانَ مِصْرَ وَاشْكُرُوا \* صَاحِبَ الْبَوْلَةِ تَحْمُودَ الْأَثَرِ  
نَحْنُ فِي عَيْشٍ تَمْنَى دُونَهُ \* أُمٌّ فِي الْغَرْبِ أَشَقَّاهَا الْقَدَرُ  
(٣) تَتَمَنَّى هَجَمَةً فِي غِبْطَةٍ \* لَمْ تُسَاوِرْهَا اللَّيَالِي بِالْكَدْرِ  
إِنَّ فِي الْأَزْهِرِ قَوْمًا نَالَهُمْ \* مِنْ لَغْوِ نِيرَانِهَا بَعْضُ الشَّرِّ  
أَصْبَحُوا - لَا قَدَرَ اللَّهُ لَنَا - \* فِي عَنَاءٍ وَشَقَاءٍ وَتَجَرُّ  
(٤) تَزَلَّاءَ بَيْنَنَا إِنْ يَرْهَقُوا \* أَوْ يُضَامُوا لَهَا إِحْدَى الْكُبَرِ  
(٥) فَأَعْيُنُهُمْ فَهُمْ إِخْوَانُكُمْ \* مَسَّهُمْ ضَرْفٌ وَنَابَتْهُمْ غَيْرُ  
(٦) أَقْرِضُوا اللَّهَ يُضَاعِفَ أَجْرَكُمْ \* إِنَّ خَيْرَ الْأَجْرِ أَجْرُ مُدْنَرٍ

(١) اكفهر : تجهم وعبس .

(٢) صاحب البول : رئيس الوزراء ، وكان إذ ذاك حسين رشدي باشا .

(٣) الهجمة : النومة .

(٤) يرهقوا ، أى يعانون شغل العيش مالا يطيقون .

(٥) غير الزمان : أحواله وتقلباته .

(٦) يستعمل إقراض الله بمعنى الإحسان وبذل المعروف ، لأن الله هو المتولى رده

والجزاء عليه .

## الجمعية الخيرية الإسلامية

أنشد هذه القصيدة بين يدي المنفوره السلطان حسين كامل في ليلة أحيتها الجمعية الخيرية بالأوبرا السلطانية .  
وقد قالها على لسان صنيعه من صنائع الجمعية كان يتيا بانسا فكفلته الجمعية حتى اكتمل عقلا وعلمها

[ نشرت في ٢٨ مارس سنة ١٩١٦ م ]

قَضَيْتُ عَهْدَ حَدَائِي \* مَا بَيْنَ دُلٍّ وَأَغْتَرَابٍ

(١)

لَمْ يُغْنِ عَنِّي بَيْنَ مَشٍّ \* بِرِقِهَا وَمَغْرِبِهَا أَضْطِرَابٍ

(٢)

صَفَرْتُ يَدِي نَحْوَيَّهَا \* رَأْسِي وَجَوْفِي وَالْوِطَابُ

(٣)

وَأَنَا أَبْنُ عَشِيرٍ لَيْسَ فِي \* طَوْقِي مُكَالِفَةُ الصَّعَابِ

(٤)

لَمْ يَتَّقَ مِنْ أَهْلِي سِوَى \* ذِكْرِ تَسَاهُ الصَّحَابِ

(٥)

أَمَشِي يُرْنَحْنِي الْأَسَى \* وَالْبُؤْسُ تَرْيِيحَ الشَّرَابِ

(٦)

فَلَكُمْ ظَلَلْتُ عَلَى طَوَى \* يَوْمِي وَبَيْتٌ عَلَى تَبَابِ

(٧)

وَالْجُوعُ فَرَّاسٌ لَهُ \* ظُفْرٌ يَصُولُ بِهِ وَنَابِ

(٨)

فَكَانَهُ فِي مُهْجَتِي \* نَصْلٌ تَغْلُغَلُ لِلنَّصَابِ

- (١) الاضطراب في الأرض : التردد فيها بجيئة وذهابا . (٢) صفرت يدي : فرغت .  
ونحوي : خلا . ويريد « بالوطاب » وعاء الزاد ، والأصل فيه : سقاء اللبن .  
(٣) الطوق : الجهد . (٤) يرْنَحْنِي ، أى يملئني عمة ويسرة . والأسى : الحزن .  
(٥) الطوى : الجوع . والتباب : الخسران . (٦) فراس : شديد الاقتراس .  
(٧) تغلغل النصل في الشيء : دخل فيه وقعد الى جوفه . ونصاب السيف والسكين ونحوهما :  
المقبض .

- (١) وَلَكُمْ صَحِيبُ الْاَبْيَضِ \* بِنِ قَابِلِيَا بُرْدَ الشَّبَابِ  
 (٢) فَاِذَا ظَفِرْتُ بِكِسْرَةٍ \* فَاِذَا مَهَا مَنِي لُعَابِ  
 (٣) وَعَلَى طَمْرُ لَوْ هَفْتُ \* رِيحُ الشَّالِ بِهِ لَذَابِ  
 فُجْرُوهُ وَمَصَائِي \* فِي الْعَدِّ يُحِطُّهَا الْحِسَابِ  
 (٤) مَا زِلْتُ اَوْسَعُ مَحَنِي \* صَبْرًا وَاحْتِمِلُ الْعَذَابِ  
 (٥) حَتَّى تَنْفَسُ صُبْحُ اِقْد \* بِبَالِي وَتَجْمُ النَّحْسِ غَابِ  
 (٦) وَلِكُلِّ سَيْفٍ مُصَلَّتِ \* لِحَوَاثِ الدُّنْيَا قِرَابِ  
 (٧) وَالْعَيْشُ فِي اِقْبَالِهِ \* شُهِدَ فِي الْاِدْبَارِ صَابِ  
 (٨) فَتَلَقَّيْنِي فِتْيَةً \* رُحْبُ الشَّمَائِلِ وَالْجَنَابِ  
 (٩) مَهْدُوا لَا نَفْسِهِمْ بِمَا \* صَنَعُوهُ زُلْفَى وَاحْتِسَابِ

(١) الأبيضان : الماء، والخبز؛ قال الشاعر :

الأبيضان بردا عظامي \* الماء والفت بلا إدام

(٢) الإدام : ما يؤتى به في الطعام .

(٣) الطمر : الثوب البالي من غير الصوف . وهفت الريح بالثوب ونحوه : حركته وذهبت به .

(٤) المحنة : ما يمتحن به صبر الإنسان من النوايب . (٥) تنفس الصبح : أضاء وأشرق ؛

وهو استعمال مجازي . (٦) المصلت من السيوف : المجزء من غمده . وقرباب السيف : جرابه .

يريد أن كل شدة الى انتهاء ، وكل عسر الى يسر . (٧) الشهد : غسل النخل . والصاب :

عصارة شجر شديد المرارة ؛ يريد أن العيش حلو في إقباله ، شديد المرارة في إدياره .

(٨) يريد « بالفتية » : رجال الجمعية الخيرية الإسلامية . (٩) مهدوا لأنفسهم ، أى كسبوا لها

خيرا . واؤلئى : القربى . والاحتساب ، هو أن تقدم عملا صالحا تحتسبه عند الله ، أى تذكره ولا تبغى عليه

جزاء من الناس . ويلاحظ أن الوقف هنا بسكون الباء في آخر البيت على غير الأنصح ، وقد دعت اليه الضرورة .

- (١) وَعَدُوا إِلَى الْحُسْنَى كَمَا \* تَعْدُو الْمُطَهَّمَةُ الْعَرَابُ  
 كَمْ أُسْرَى ضَاقَ الرِّجَا \* ءُيُهَا وَأَعْيَاهَا الطَّلَابُ  
 (٢) ذُقُوا عَلَيْهَا بَابَهَا \* وَاللَّيْلُ مَسْدُولُ النَّقَابِ  
 (٣) وَتَعَاهَدُوا مِثْلَهَا \* يَتَعَاهَدُ التَّبَتُّ السَّحَابُ  
 وَجَمَالُ صُنْعِ الْبِرِّ أَلَّا \* يُسْتَشْفَى لَهُ حِجَابُ  
 (٤) فَتَحُوا الْمَدَارِسَ حِسْبَةَ \* وَتَنْظُرُوا حُسْنَ الْمَنَابِ  
 فِيهَا تَبَيَّنَتْ الْمُهْدَى \* وَقَرَأْتُ (فَاتِحَةَ الْكِتَابِ)  
 (٥) وَبِهَا صَدَفَتْ عَنِ الضُّلَا \* لَهَا وَأَهْتَدَيْتُ إِلَى الصُّوَابِ  
 وَغَدَوْتُ إِنْسَانًا تُجَمِّلُهُ الْفَضَائِلُ لَا الثِّبَابِ  
 مُبَصَّرًا ذَا فِطْنَةٍ \* تَنْفِي الْقُشُورَ عَنِ اللَّبَابِ  
 (بِجَمِيعَةِ خَيْرِيَّةٍ) \* قَامَتْ لِتَخْفِيفِ الْمَصِيبِ  
 (٦) قَدْ كَانَ فِيهَا (عَبْدُهُ) \* غَوْنًا يُلَبِّي مَنْ أَهَابِ

- (١) عدوا : أسرعوا . والمطهَّم من الخليل : الذي تم حسنه وبرع في الجمال . والليل العرباب : الكرائم السالة من المجنة .  
 (٢) يريد بقوله : « مسدول النقاب » : وصف الليل بشدة الظلام .  
 ويصف رجال الجمعية بأنهم يذلون المعروف في خفية وتكتم ، وذلك أفضل الإحسان .  
 (٣) تعاهدوها : نفقدها بالذل والمحنة . (٤) تنظروا : انتظروا وأرتقبوا .  
 (٥) صدف عن الضلالة : أعرض عنها . (٦) يريد الأستاذ الامام الشيخ محمد عبده .  
 انظر التعريف به في الحاشية رقم ٣ من صفحة ٤ من هذا الجزء . وكان أقوى مؤسسى الجمعية الخيرية وأعظم الداعمين الى إنشائها . وأهاب : دعا .



(١) لَمْ يَدْعُ مَسْمَاحًا إِلَى \* لِنُعَاشِهَا إِلَّا أَجَابَ  
 مَا غَابَ عَنْهَا مَرَّةً \* حَتَّى تَقِيبَ فِي الثُّرَابِ  
 وَ (لِعَاصِمٍ) أَثَرُهَا \* بَاقٍ وَذِكْرُ مُسْتَطَابِ (٢)  
 قَدْ كَانَ يَجِيها كَمَا \* تَنجِي بِجَانِبِهَا الْعُقَابِ (٣)  
 ثَبَّتَ وَكَانَ ثَبَاتُهَا \* يَدْعُو إِلَى الْعَجَبِ الْعُجَابِ  
 وَالشَّرْقُ أَوْرَثَ أَهْلَهُ \* حُبَّ الثَّقَلَبِ وَالْخِلَابِ (٤)  
 فِينَا عَلَى كَرَمِ الطُّبَا \* عِجْ وَنُيْلُهَا طَبْعُ يُعَابِ  
 دَاءُ التَّوَاكُلِ وَخَوْفِ الْإِلَ \* عُمُرَانِ دَاعِيَةِ الْخِرَابِ  
 ثَبَّتَ لِأَنْتَ لَهَا إِلَى \* أَغْصَابِ مَوْلَانَا أَتَسَابِ (٥)  
 لَوْلَا (حُسَيْنٌ) لَمْ تَدُمِ \* إِلَّا كَمَا دَامَ الْحَبَابِ (٦)  
 اللَّهُ أَذْرَكَهَا بِهِ \* بِحَرِّ مَوَارِدِهِ عِذَابِ  
 يَا وَاهِبَ الْأَلْفِ كَمْ \* طَلَوْتَ بِالْمَنَنِ الرَّقَابِ  
 لَكَ سَاحَةُ عَلَوِيَّةٍ \* مَا أَمَّهَا أَمَلٌ وَخَابِ (٧)

(١) المسباح: الكثير المسباح. (٢) يريد «بعاصم»: المرحوم حسن عاصم باشا. (٣) بجانب العقاب: مواضعها التي تنزل بها، الواحد يحجم؛ يقال: بجسم الطائر، اذا لزم مكاناً فلم يرحس؛ أو تلبد بالأرض. والعقاب: طائر من الجوارح، والعرب تسميه الكاسر. (٤) الخلاب: الخلداء. (٥) يريد بقوله: «مولانا» السلطان حسين كامل؛ وكان رئيساً لها أيام كان أميراً. والوقت على قوله: «اتساب» يسكون الباء لضرورة القافية جرياً على غير الفصح، وهي لغة ريفية، فانهم يقفون على المنون بحذف تنوينه وسكون آخره مطلقاً، أي سواء أكان منصوباً كما في هذا اللفظ، أم مرفوعاً أم مجروراً. (٦) الحباب: فقايع الماء التي تملوه. (٧) طلوية: نسبة إلى المغفور له ساجي الجنان محمد علي باشا جد الأسرة المالكة.

مَهَّدَتِ لِلْأَخْيَارِ مَيَّةَ \* لِدَانِ السَّبَاقِ إِلَى الثَّوَابِ  
(١)  
لَا زِلْتَ فِي الْقُطْرَيْنِ مَحْ \* رُوسِ الْأَرِيكََةِ وَالرُّكَّابِ

### جمعية إعانة العميان

قامها في حفل أقامته الجمعية لبناء مدرسة للعميان الأحداث بالأوبرا

في ١٩ ديسمبر سنة ١٩١٦ م ونشرت في اليوم التالي

إِنَّ يَوْمَ اخْتِفَالِكُمْ زَادَ حُسْنًا \* وَجَلَّالًا يَوْمَ عِيدِ الْجُلُوسِ (٢)  
(٣)  
فَاَقْتَرَبُ الْيَوْمَيْنِ رَمَزًا إِلَى أَيْمٍ \* بَيْنَ وَبُشْرَى تَسْرُرَهُنَّ الْحُبُوسِ  
(٤)  
فَكَأَنِّي أَشِيمُ عَاطِفَةَ السِّرِّ \* عِيَانًا تَجُولُ بَيْنَ الْجُلُوسِ  
(٥)  
وَأَرَى فِي الْوُجُوهِ سِيمَا آرْتِيَا ج \* وَأَبْتِهَاجَ لَسَانِي تِلْكَ الْعُرُوسِ  
إِنَّ حَقَّ الضَّرِيرِ عِنْدَ ذَوِي الْأَبْد \* صَارَ حَقٌّ مُسْتَوْجِبُ التَّقْدِيرِ  
لَمْ يَضُرَّهُ فَقْدَانُهُ نُورَ عَيْنَيْهِ \* بِهِ إِذَا اعْتَصَمَ عَنْهُمَا بِأَيْدِي  
آنَسُوا نَفْسَهُ إِذَا أَظْلَمَ الْعَيْدُ \* شُئْ يَعْلَمُ فَالْعِلْمُ أَنَسُ النَّفُوسِ  
وَجَهَّوْهُ إِلَى الْفَلَاحِ يُفِدْكُمْ \* فَوْقَ مَا يَسْتَفِيدُهُ مِنْ دُرُوسِ  
(٦)  
أَكْمَلُوا قَصَبَهُ يَكُنْ عَبْقَرِيًّا \* مِثْلَ (طَلْ) مُبَرِّزًا فِي الطُّرُوسِ

- (١) القطران : مصر والسودان . والأريكة : سرير الملك . (٢) يريد عيد جلوس المنفور له السلطان حسين كامل . (٣) يريد «برهن الحبوس» : أن هذا المكفوف برهن حبس بصره ، وحبس به ، وكان أبو العلاء المعري يلقب «برهن الحبسين» . (٤) أشيم : أرى وأنظر . (٥) يريد «بالعروس» : عاطفة البر السابق ذكرهما . (٦) يريد «بله» : الدكتور طه حسين (بك) عميد كلية الآداب الآن . والطروس : جمع طرس ، وهو الصحيفة يكتب فيها .

تَمَّ رَأْيَا مِنْ أَكْمِهِ لَا يُجَارَى \* وَضَرِيرٌ يُرَبِّى لَيْسُومٌ عُبُوسٌ  
 لَمْ يَقِفْ آفَةُ الْعُيُونِ حِجَازًا \* يَتَنَّ وَثْبَانَهُ وَبَيْنَ الشُّمُوسِ  
 عَدِمَ الْحَسَّ فَأَيْدَا فَخْدَاهُ \* هَدَى وَجْدَانَهُ إِلَى الْحَسُوسِ  
 مِثْلُ هَذَا إِذَا تَعَلَّمَ أَغْنَى \* عَرَبٌ كَثِيرٌ وَجَاءَنَا بِالنِّفَيسِ  
 ذَاكَ أَنْ الذِّكَاةَ وَالْحِفْظَ حَلًّا \* فِي جَوَارِ النَّهَى بَتْلَكَ الرَّؤُوسِ  
 فَعَلَى كُلِّ أَكْمِهِ وَبَصِيرٍ \* شُكْرُ أَعْضَائِكُمْ وَشُكْرُ الرَّؤُوسِ

## ملجأ الحرية

[ نشرت في ١٩ مايو سنة ١٩١٩ م ]

(١) أَيُّهَا الطِّفْلُ لَكَ الْبُشْرَى فَقَدْ \* قَدَّرَ اللَّهُ لَنَا أَنْ تُنْشَرَا  
 قَدَّرَ اللَّهُ حَيَاةَ حُرَّةٍ \* وَأَبَى سُجْبَانَهُ أَنْ تُقْبَرَا  
 (٢) لَا تَخَفْ جُوعًا وَلَا عُزْبًا وَلَا \* تَبْكِ عَيْنَاكَ إِذَا خَطَبُ عَرَا  
 (٣) لَكَ عِنْدَ الْبِرِّ فِي مَلْجَأِهِ \* حَيْثُ تَأْوِي خَاطِرُ لَنْ يُكْسَرَا  
 (٤) حَيْثُ تَلْقَى فِيهِ حَذْبًا وَتَرَى \* بَيْنَ أَتْرَابِكَ عَيْشًا أَنْضَرَا

- (١) تنشر : نحا ونبعث . جعل ما كان فيه المصريون قبل من إهمال اليتيم وإغفال شأنه كالملوث ؛ وما صاروا إليه بعد من رعايته والعناية به حياة وبنا . (٢) عرا : ألم وزل . (٣) يستعمل « كسر الخاطر » في إنجاء السائل ورده بغير ما كانت يؤمل ، وهو استعمال شائع في كلام عصرنا . (٤) الحذب ( بالتحريك وسكن للشعر ) : العطف . ويجوز أن يقرأ بالضم بمعنى جماعة الماطفين . وأترابك : لدائك ونظرائك ، الواحد ترب ( بالكسر ) .

لَا تُبَيِّنْ فَلَنَا بِمُثَرِّبِنَا قَدْ \* تَابَ مِنْ آثَامِهِ وَاسْتَقْفَرَا  
 (١)  
 كَانَ بِالْأَمْسِ وَأَقْعَى هَمَّهُ \* إِنَّ أَلَى عَارِفَةٍ أَنْ يَطْهَرَا  
 فَنَدَا الْيَوْمَ يُوَأْسِي شَعْبَهُ \* وَهُوَ لَا يَرْغَبُ فِي أَنْ يُسْكِرَا  
 (٢)  
 نَبَتْ حَاطِفَةَ الْبِرِّ بِهِ \* مِحْنَةً عَمَتْ وَيَقْدَارُ بَرَى  
 (٣)  
 جَمَعْنَا فِي صَبِيحٍ وَاحِدٍ \* وَأَرَادْنَا عَلَى أَنْ نُفْهَرَا  
 فَصَاهَدْنَا عَلَى دَفْعِ الْأَذَى \* بِرُكُوبِ الْحَزْمِ حَتَّى نَقْلَقَرَا  
 (٤)  
 وَتَوَاصَيْنَا بِصَبْرِ بَيْنَنَا \* فَغَلَدْنَا قُوَّةً لَا تُزْدَرَى  
 (٥)  
 أَثَرْتُ فِي مِصْرَ شَعْبًا صَالِحًا \* كَانَ قَبْلَ الْيَوْمِ مُنْفَكَّ الْعُرَا  
 (٦)  
 كَمْ حُبُّ هَاتِمٍ فِي حُبِّهَا \* ذَادَ عَنْ أَبْجَانِهِ سَرَجَ الْكَرَى  
 (٧)  
 وَشَبَابٍ وَكُھُولٍ أَقْسَمُوا \* أَنْ يَشِيدُوا بِمَجْدِهَا فَوْقَ الدُّرَا  
 يَارِجَالَ الْحَدِّ هَذَا وَقْتُهُ \* أَنْ أَنْ يَمْلَأَ كُلَّ مَا يَرَى  
 مَلَجًا أَوْ مَصْرِفًا أَوْ مَضْنَمًا \* أَوْ نِقَابَاتٍ لِرُزَاجِ الْقَرَى  
 (٨)  
 أَنَا لَا أَعِذُّ مِنْكُمْ مَنْ وَنَى \* وَهُوَ ذُو مَقْدَرَةٍ أَوْ قَصْرَا

- (١) العارفة : العلية والمعروف . (٢) الهمة : ما يمتحن به الإنسان من بلية . والمقدار :  
 القدر (يفتح القاف والذال) . ويريد ما شغل الناس من قهروضيق إذ ذاك . (٣) الضمير في «جمعنا»  
 «الجنة» . ويقال : أراده على الأمر ، وذلك إذا حله عليه . (٤) لا تزدرى : لا تحقر .  
 (٥) أثرت : أحييت . ويريد «بالعرا» : صلاة المودة ، الواحدة هررة .  
 (٦) الضمير في «حبها» لمصر . وذاد : منع ودفع . والكرى : النوم .  
 (٧) الدرا : جمع ذروة ، وهي المكان المرتفع . (٨) ونى : أبطأ .

فَابْتَدُوا بِالْمَلَبَاِ الْحُرِّ الَّذِي \* جِئْتُ لِلْأَيْدِي لَهُ مُسْتَهْطِرَا  
 (١) وَاكْفُلُوا الْإِيْتَامَ فِيهِ وَأَعْلَمُوا \* أَنَّ كُلَّ الصَّيْدِ فِي جَوْفِ الْفَرَا  
 أَيُّهَا الْمُتَرَيِّ لَا تَكْفُلْ مَنْ \* بَاتَ مَحْرُومًا يَتِيْمًا مُعْسِرَا  
 أَنْتَ مَا يَدْرِيكَ لَوْ أَنْبَتْهُ \* رَبُّمَا أَطْلَعْتَ بِدُرًا نَسِيرَا  
 (٢) رَبُّمَا أَطْلَعْتَ (سَعْدًا) آخَرَا \* يُحْكِمُ الْقَوْلَ وَيَرْقِي الْمُنْهَبَرَا  
 (٣) رَبُّمَا أَطْلَعْتَ مِنْهُ (عَبْدَهُ) \* مَنْ حَمَى الدِّينَ وَزَانَ (الْأَزْهَرَا)  
 رَبُّمَا أَطْلَعْتَ مِنْهُ شَاعِرَا \* مِثْلَ (شَوْقِي) نَابِهَا بَيْنَ الْوَرَى  
 (٤) رَبُّمَا أَطْلَعْتَ مِنْهُ فَايِسَا \* يَدْخُلُ الْغَيْلَ عَلَى أَسَدِ الشَّرَى  
 كَمْ طَوَى الْبُؤْسُ نَفْسًا لَوَرَعَتْ \* مَنِيَّتًا خَضِبًا لَكَانَتْ جَوْهَرَا  
 (٥) كَمْ قَضَى الْعُدْمُ عَلَى مَوْهَبَةٍ \* فَوَارَتْ تَحْتَ أَطْبَاقِ التَّرَى

(١) كغله يكغله (من باب نصر) : قام بأمره . والفرا : الحمار الوحشي « وكل الصيد في جوف الفرا » : مثل ؛ وأمله أن ثلاثة خرجوا متصيدين ، فاصطاد أحدهم أرنبًا ، والآخر طيًّا ، والثالث حمارًا فاستبشر صاحب الأرنب وصاحب الطي بما نالا ، وتطاولا على صاحب الحمار . فقال لهما : « كل الصيد في جوف الفرا » ، أى إن هذا الذى رزقت به وظفرت يشتمل على ما عندكما ، وذلك أنه ليس مما يصيده الناس أعظم من الحمار . ومعنى المثل هنا أن مودة اليتيم تحمل في ثناياها جميع الأعمال الصالحة .

(٢) يريد المغفور له (سعد زغلول باشا) وكان رئيسًا للوفد المصرى إذ ذاك .

(٣) يريد « عبده » : الأستاذ الإمام محمد عبده (انظر التعريف به فى الحاشية رقم ٣ من صفحة

٤ من هذا الجزء . (٤) النيل (بالكسر ويفتح) : الشجر الكثير المتف ، وتارى إليه الأسود .

والشرى : مأسدة جانب الفرات يضرب بأسادها المثل .

(٥) العدم . الفقر .

كُلُّ مَنْ أَحْيَا يَتِيًّا ضَائِمًا \* حَسْبُهُ مِنْ رَبِّهِ أَنْ يُؤَجِّرَا  
إِنَّمَا تُحْمَدُ عَفَى أَمْرِهِ \* مَنْ لَأَنَرَاهُ بِدُنْيَاهُ اشْتَرَى

### جمعية الطفل

أنشدها في الحفل الذي أقامته هذه الجمعية في يوم الثلاثاء أول مايو سنة ١٩٢٨ م

(١)  
أَيُّهَا الطُّفْلُ لَا تَخَفِ عَنَّا الدَّهْرَ \* رِ وَلَا تَحْشَ عَادِيَاتِ اللَّيَالِي  
(٢)  
قَبِضِ اللَّهُ لِلضَّعِيفِ نَفْسًا \* تَعَشُّقُ الرِّ مِنْ ذَوَاتِ الْجَمَالِ  
أَيُّ ذَوَاتِ الْجَمَالِ عِشْتَنَ لِلْبِسرِ \* وَدُمْتُ قُدُوةً لِلرِّجَالِ  
لَمْ يَكُونُوا يُذَكِّرُكَوَا الْجَدَ لَوْلَا \* كُنْ أَوْ يَسْلُكُوا سَبِيلَ الْمَعَالِي  
(٣)  
بِسْمَةِ تَجْعَلُ الْجَبَانَ شُجَاعًا \* وَتُعِيدُ الْبَغِيلَ أَكْرَمَ نَالِ  
وِعِظَامُ الرِّجَالِ مِنْ كُلِّ جَنَسٍ \* فِي رِضَاكُنْ أَرْخَصُوا كُلَّ غَالِي  
(٤)  
رَاعِنِي مِنْ نَفْسِكُنْ جَمَالٌ \* يَتَجَلَّى فِي هَالَةٍ مِنْ جَلَالِ  
(٥)  
وَجَمَالِ النَّفُوسِ وَالشَّعْرِ وَالْأَخْ \* لَلَاقِ عِنْدِي أَسْمَى تَجَالِي الْجَمَالِ  
فَمَنْ عَلَّمَنِي الْمُرُوءَةَ وَالْعَطَا \* مَفَّ عَلَى الْبَائِسِينَ وَالسُّؤَالَ

(١) العنت : المشقة . (٢) قبض : أتاح . وذوات الجمال : النساء . والجمال : جمع جملة ، وهي موضع يزين العروس . ويشير إلى أن تلك الجمعية من السيدات : (٣) النال : الجواد الكريم . (٤) الهالة : دائرة القمر . (٥) مجالى الجمال ، أى مظهره وما يليه منه .

فَمَنْ عَلَّمَنَّا الْحَنَانَ عَلَى الطَّفْلِ \* لِي شَرِيدًا فَرِيَسَةَ الْمُتَقَالِ  
 قَدْ أَجَبْنَا نِدَاءَ هَكُنْ وَجِئْنَا \* نَسْأَلُ الْقَادِرِينَ بَعْضَ النَّوَالِ  
 لَوْ مَلَكْنَا غَيْرَ الْمُقَالِ بِحُدُنَا \* إِنْ جُهِدَ الْمُقِلُّ حُسْنُ الْمَقَالِ<sup>(١)</sup>  
 انْقُدُوا الطِّفْلَ إِنْ فِي شِقْوَةِ الطَّفْلِ \* لِي شَقَاءٌ لَنَا عَلَى كُلِّ حَالِ  
 إِنْ يَعِشْ بَانِسًا وَلَمْ يَطْوِهِ الْبُؤْسُ \* سُبُعُ نَكْبَةٍ عَلَى الْأَجْيَالِ<sup>(٢)</sup>  
 رَبُّ بُؤْسٍ يُجَبِّثُ النَّفْسَ حَتَّى \* يَطْرَحُ الْمَرْءَ فِي مَهَاوِي الضَّلَالِ  
 أَنْقَدُوهُ فَرُبَّمَا كَانَ فِيهِ \* مُصْلِحٌ أَوْ مُغَامِرٌ لَا يُبَالِي<sup>(٣)</sup>  
 رَبُّمَا كَانَ تَحْتَ طَمَرِيهِ عَزِيمٌ \* ذُو مَضَاءٍ يَدُكُ شَمُّ الْجِبَالِ  
 رَبُّ سِرٍّ قَدْ حَلَّ جِسْمَ صَغِيرٍ \* وَتَابَى عَلَى شَدِيدِ الْإِحْمَالِ<sup>(٤)</sup>  
 نِخْفَافُ الْأَفْيَالِ أَرْفَقُ وَقَعًا \* لَوْ تَبَيَّنَتْ مِنْ دَيْبِ الثَّغَالِ  
 شَاعَ بُؤْسُ الْأَطْفَالِ وَالْبُؤْسُ دَاءٌ \* — لَوْ أُتِيحَ الطَّيِّبُ — غَيْرُ عُضَالِ<sup>(٥)</sup>  
 أَيَّدُوا كُلَّ تَجَمُّعٍ قَامَ لِلْبُرِّ بِجَاهٍ يُظْلَهُ أَوْ بِمَالِ  
 كَمْ يَتِيمٍ كَادَتْ بِهِ الْبَاءُ \* سَاءُ لَوْلَا (رِجَالُ الْأَطْفَالِ)<sup>(٦)</sup>

(١) المقل : الفقير القليل المال . (٢) يطويه : يقيبه ويذهب به .

(٣) المغامر : المقاتل الذي لا يبالي بالموت .

(٤) الطمر : الثوب الخلق . وشم الجبال : المرتفعة منها ، الواحد أشم .

(٥) سر ، أى موهبة خفية ونبوغ كامن . وتابى : امتنع . والمحال : القدرة والقوة .

(٦) يريد بهذا البيت أن التلمذة على منالها فيها من السر ما ليس للذيل على خضاعته .

(٧) داء عضال : شديد غالب معي .

(١) ورجال الإسعاف أنبل - لولا \* شهوة الحرب - من رجال القتال  
 (٢) يمهرون الدبح لتخفيف ويل \* أو بلاء مصوب أو نكال  
 كم جريح لولاهم مات نزقا \* في يد الجهل أو يد الإهمال  
 (٣) كم صريع من صدمة أو صريع \* من شوم تخدير الأوصال  
 كم حريق قد أحجم الناس فيه \* عن ضحايا تن تحت التلال  
 (٤) يرامون في اللهب سراحا \* كترامى القطا ليورد الزلال  
 (٥) لا لشيء سوى المروءة تحلو \* طعمها في قيم المرىء المساوي  
 فاصنعوا البرمئيين وجودوا \* أيها القادرون قبل السؤال  
 لا تشار العلوم أو لا تطواء الـ \* بنؤس والشر أو لترفيه حال

## كلية البنات الأمريكية

قُلها في الحفل الذي أقامته الكلية لتوزيع الشهادات والجوائز على الفائزات

[نشرت في ٢٦ مايو سنة ١٩٢٨م]

(٦) أي رجال الدنيا الجديدة مهلا \* قد شأوتم بالمعجزات الرجالا  
 (٧) وفيهم معنى الحياة فأرصد \* ثم عليها لكل نقيص كمالا

- (١) يقول : لولا حاجتنا إلى الجند في الحروب التي لا غنى لنا عنها ، لكان رجال الإسعاف أنبل منهم وأفضل . (٢) النكال : العذاب . (٣) يريد « بالسوم » : المخدرات . والأوصال : الأعضاء ، الواحد وصل ( بالكسر والغم ) . (٤) القطا : جمع قطاة ، وهي طائر في جم الحمامة . (٥) المرىء : ذوا المروءة . والموال : المناصر للمين . (٦) الدنيا الجديدة : أمريكا . وشأوتم : غلبتم . (٧) أرصدتم ، أي أعدتم .



(١) وَحَرَضْتُمْ عَلَى الْعُقُولِ الْفَزَمَ \* ثُمَّ عَصَبْتُمْ يَرَاهُ قَوْمٌ حَلَالًا  
 وَقَدَرْتُمْ دَقِيقَةَ الْعُمُرِ حِرْصًا \* وَسِوَاكُمْ لَا يَقْدُرُ الْأَجْيَالَا  
 كُمْ أَحَالُوا عَلَى غَدِ كُلِّ أَمْرٍ \* وَحِيلَ الْأُمُورِ بَيْنِي وَالْحَالَا  
 (٢) قَدْ تَحْدِثُ الْمَنِيَّةَ حَتَّى \* هُمْ أَنَّهُ يَغْلِبُ الْبَقَاءُ الرُّوَالَا  
 وَطَوَّيْتُ قَوَائِمَ الْأَرْضِ طَيًّا \* وَمَشَيْتُمْ عَلَى الْمَوَاءِ اخْتِيَالَا  
 ثُمَّ تَنَحَّرْتُمْ الرِّيحَ فَسُنْتُمْ \* حَبِثُ شَيْئُكُمْ جَنُوبَهَا وَالشَّمَالَا  
 (٣) تُسْرِجُونَ الْمَوَاءَ إِنْ رُمْتُمُ السَّيْدَ \* رَوَى الْأَرْضِ مَنْ يَشُدُّ الرِّحَالَا  
 (٤) وَتَخَذْتُمْ مَوْجَ الْإِثِيرِ بَرِيدًا \* حِينَ خَلْتُمْ أَنَّ الْبُرُوقَ كُسَالَا  
 ثُمَّ حَاوَلْتُمْ الْكَلَامَ مَعَ النَّجْدِ \* سِمْ حَمَلْتُمْ الشُّعَاعَ مَقَالَا  
 (٥) رَمَحَا (فُورْدُ) آيَةَ الْمَشْيِ حَتَّى \* شَرَعَ النَّاسُ يَنْبِذُونَ الدُّعَالَا  
 وَأَتَرَعْتُمْ مِنْ كُلِّ شَيْءٍ بَظْهَرِ الْ \* أَرْضِ أَوْ بَطْنِهَا الْمُحْجَبِ مَالَا  
 (٦) وَأَقْسَمْتُمْ فِي كُلِّ أَرْضٍ صُرُوحًا \* تَنْطَحُّ السُّحُبُ شَايِخَاتٍ طَوَالَا

- (١) يشير بهذا البيت الى قانون تحريم الخمر الذي كانت جمهورية الولايات المتحدة قد أصدرته .  
 (٢) تحديتكم المنية ، أى نازعتموها الغلبة وعارضتموها . ويشير الى ما فى هذه البلاد من العناية بالشؤون الصحية والمستحضرات الطبية ، والاهتمام الى مداراة بعض الأمراض التى كانت قبل مننعبة العلاج . (٣) تسرجون الهواء ، أى تعدونه وتهيئونه للركوب كما يسرج الفرس ، أى يشد عليه مرجه ليركب . ويشير بذلك الى الطائرات . ويريد بقوله « وفى الأرض » الخ : أنه لا تزال فى الأرض أم متأثرة لم تنفول عن وجودها فى الحياة ، وتشد الرجال على ظهور الجبال كهدها فى المصور الأول . (٤) يشير بهذا البيت الى الآلات اللاسلكية . (٥) فورد : صاحب معامل كبيرة للسيارات فى أمريكا . ويريد الشاعر أنه قد أكثر منها فى أنحاء العالم حتى يكاد الناس لكثرتها وقلة أمانها ليستغنون مركوبها عن المشى ولبس النعال . (٦) الصروح : الأبنية العالية .

وَعَرَسْتُمْ لِلْعِلْمِ رَوْضًا أَيْقًا \* فَوْقَ دُنْيَا الْوَرَى يَمْدُ الْفَلَاحِ  
 وَحَلَلْتُمْ بِأَرْضِنَا فَعَرَفْنَا \* كَيْفَ تُنْمُونُ بَيْنَنَا الْأَطْفَالَ  
 وَرَأَيْنَا الْبَنَاتِ كَيْفَ يُشَقِّقُ \* بِنَ بَعْلِمٍ يَزِيدُهُنَّ جَمَالًا  
 لَيْتَ شِعْرِي مَتَى أَرَى أَرْضَ مَصِيرٍ \* فِي حِمَى اللَّهِ تُثَبِّتُ الْأَبْطَالَ  
 وَأَرَى أَهْلَهَا يُبَارُونَكُمْ عِدًا \* سَمَا وَوَتَّبَا إِلَى الْعَلَا وَنِضَالًا  
 قَدْ نَفَضْنَا عَنَّا الْكَرَى وَابْتَدَرْنَا \* <sup>(١)</sup> فُرَصَ الْعَيْشِ وَأَنْتَقَلْنَا أَنْتَقَالًا  
 وَعَلِمْنَا بَأَنَّ غَفْلَةَ يَوْمٍ \* <sup>(٢)</sup> تَحْرِمُ الْمَرْءَ سَعِيَهُ أَحْوَالًا  
 فَشَقَقْنَا إِلَى الْحَيَاةِ طَرِيقًا \* وَأَصَبْنَا عَلَى الزَّهَامِ جَمَالًا  
 وَنَهَضْنَا فِي ظِلِّ عَرْشٍ (فُؤَادٍ) \* وَرَفَعْنَا لَعْنِيْدَهُ تَمْثَالًا  
 قَدْ أَبَى اللَّهُ أَنْ نَعِيشَ عَلَى النَّا \* <sup>(٣)</sup> سِوَانِ ضَاقَاتِ الْوُجُوهِ عِيَالًا

## الأزبكية

كَمْ وَارِثَ غَضِّ الشَّبَابِ رَمَيْتَهُ \* بَغْرَامٍ رَاقِصَةٍ وَحِبِّ هَلُوكِ <sup>(٤)</sup>  
 أَلْبَسْتَهُ الثَّوْبَيْنِ فِي حَالِيهِمَا \* تَبَهُ الْقَسْفَى وَذِلَّةَ الْمَفْلُوكِ <sup>(٥)</sup>

- (١) ابتدونا فرص العيش : عاجلناها وأسرعنا إليها . والكرى : النوم .  
 (٢) الأحوال : السزن ، الواحد حول . (٣) الوجوه : المذاهب .  
 (٤) الهلوك : الفاجرة المتساقطة على الرجال . (٥) المفلوك : الففسير البائس ؛ وهي تسمية فارسية . قال صاحب كتاب (الفلاكة والمفلوكون) : هذه اللفظة تلقيناها من أفاضل العجم ، ويريدون بها إشهادة مواقع الاستعمال : الرجل غير المحفوظ ، المهمل في الناس لإملائه وقره .

## نشيد الشبان المسلمين

(١) أَعِيدُوا مَجْدَنَا دُنْيَا وَدِينَا \* وَذُودُوا عَنْ تَرَاثِ الْمُسْلِمِينَ

(٢) قَسْرُنْ يَعْنُو لَفَيْرِ اللَّهِ فِينَا \* وَنَحْنُ بَسُو الْغَزَاةَ الْفَاتِحِينَ

مَلَكًا الْأَمْرَ فَوْقَ الْأَرْضِ دَهْرًا \* وَخَلَدْنَا عَلَى الْأَيَّامِ ذِكْرَى

أَتَى (عُمَرُ) فَأَنْتَسَى عَدْلَ (يَكْسَرَى) \* كَذَلِكَ كَانَ عَهْدُ الرَّاشِدِينَ

(٣) جَبِينَا السُّحْبَ فِي عَهْدِ الرَّشِيدِ \* وَبَاتَ النَّاسُ فِي عَيْشِ رَغِيدِ

(٤) وَطَوَّقَتِ الْبَعَوَارِفُ كُلَّ جِيدٍ \* وَكَانَ شِعَارُنَا رِفْقًا وَلِينًا

سَلَوْنَا (بَغْدَادَ) وَالْإِسْلَامَ دِينَ \* أَكَانَ لَهَا عَلَى الدُّنْيَا قَرِينُ

رِجَالٌ لِلْحَوَادِثِ لَا تَلِينُ \* وَعِلْمٌ أَيْدِ الْفَتْحِ الْمُبِينِ

(٥) فَلَسْنَا مِنْهُمْ وَالشَّرْقُ عَانِي \* إِذَا لَمْ نَكْشِفْهُ عَنَّا الزَّمَانِ

وَنَرْفَعَهُ إِلَى أَعْلَى مَكَانٍ \* كَمَا رَفَعُوهُ أَوْ نَلْقَى الْمُنُونَا

(١) ذودوا : ادفروا .

(٢) يعنو : يذل ويخضع .

(٣) بجينا السحاب ، يريد بسطة الملك وسعة السلطان . ويشير بذلك الى ما روى عن أحد خلفاء الإسلام حين رأى صحابة سارية فقال ما معناه : امطري حيث شئت فإن ما تنبتني سيجي حراجه الينا .

(٤) العوارف : العطايا والمنن ، الواحدة عارفة . والجيد : العنق .

(٥) العاني : الأسير المقيد . وعنت الزمان : مشقته .

## غلاء الأسعار

أَيُّهَا الْمُضْلِحُونَ ضَاقَ بِنَا الْعَيْدُ \* شُئْ وَلَمْ تُحْسِنُوا عَلَيْهِ إِقْبِيَامًا  
 عَزَّتِ السِّلْعَةُ الذَّلِيلَةُ حَتَّى \* بَاتَ مَسْحُ الْحِذَاءِ خَطْبًا جُسَامًا<sup>(١)</sup>  
 وَغَدَا الْقُوْتُ فِي يَدِ النَّاسِ كَالْيَا \* قُوْتٍ حَتَّى نَوَى الْفَقِيرُ الصَّيَامَا  
 يَقْطَعُ الْيَوْمَ طَاوِيًا وَلَدَيْهِ \* دُونَ رِيحِ الْقُنَارِ رِيحُ الْخُرَازَمِي<sup>(٢)</sup>  
 وَيَخَالُ الرِّغِيفَ فِي الْبُعْدِ بَذْرًا \* وَيَقْنُ الْخُبُومَ صَيْدًا حَرَامًا  
 إِنْ أَصَابَ الرِّغِيفَ مِنْ بَعْدِكَدَّ \* صَاحَ : مَنْ لِي بَأَنِّ أُصِيبَ الْإِدَامَا؟<sup>(٣)</sup>  
 أَيُّهَا الْمُضْلِحُونَ أَصْلَحْتُمُ الْأَرْضَ \* حَسَّ وَبِئْسَ عَنْ النُّفُوسِ نِيَامَا  
 أَصْلَحُوا أَنْفُسًا أَضَرَّ بِهَا الْفَقْدُ \* رُ وَأَجَبَا بِمَوْتِهَا الْإِنَامَا  
 لَيْسَ فِي طَوْقِهَا الرَّحِيلُ وَلَا الْإِلْدُ \* وَلَا أَنْ تُوَاصَلَ الْإِقْدَامَا  
 تُثَوِّرُ الْمَوْتَ فِي رُبَا النَّيْلِ جُوعًا \* وَتَرَى الْعَارَ أَنْ تَعَافَ الْمُقَامَا<sup>(٤)</sup>  
 وَرِجَالُ الشَّامِ فِي كُحْرَةِ الْأَرْضِ \* مَضَى يُبَارُونَ فِي الْمَسِيرِ النَّهَامَا<sup>(٥)</sup>  
 رَكِبُوا الْبَحْرَ، جَاوَزُوا الْقُطْبَ، فَأَتَوْا \* مَوَاقِعَ الذَّيْبَيْنِ خَاضِعُوا الظَّلَامَا

- (١) السِّلْعَةُ : المتجر فيه . والخطب الجسام : العظيم . (٢) طاويا : جانبا .  
 والقنار (بالضم) : ريح الشواء . والخرازمي : نوع من الرياحين ، وزهره من أطيب الأزهار نفعه .  
 يقول : إن ريح ذلك الزهر أقل شأنا عنده من ريح الشواء لحاجته الى الثاني دون الأول .  
 (٣) الإدَام : ما يؤتد به . (٤) الربا : مرتفعات الأرض ، الواحدة ربوة .  
 وتعارف : تكرر . (٥) باراء : جازاه وفعل مثل فعله .

يَمْتَطُونَ الْخُلُوبَ فِي طَلَبِ الْعَيْدِ \* سِيشَ وَيَبْرُونَ لِلنَّضَالِ السَّهَامَا  
 وَبُنُومِصْرَ فِي حِمَى النَّيْلِ صَرَغَى \* يَرْقُبُونَ الْقَضَاءَ عَامًا فَعَامَا  
 أَيُّهَا النَّيْلُ كَيْفَ تُنْمِئِي عِطَاشًا \* فِي بِلَادٍ رَوَّيْتَ فِيهَا الْأَنَامَا<sup>(١)</sup>  
 يَرِدُ الْوَائِلُ الْغَرِيبُ فَيَرَوَى \* وَبُنُوكَ الْكِرَامُ تُشْكُو الْأَوَامَا<sup>(٢)</sup>  
 إِنَّ لَيْنَ الطَّبَاعِ أَوْرَثَنَا الذُّلَّ \* وَأَغْرَى بِنَا الْجُنَاةَ الطُّغَامَا<sup>(٣)</sup>  
 إِنَّ طِيبَ الْمَنَاجِ جَرَّ عَلَيْنَا \* فِي سَبِيلِ الْحَيَاةِ ذَاكَ الزَّحَامَا  
 أَيُّهَا الْمُضْلِحُونَ رَفَقَا بِقَوْمٍ \* قَيْدَ الْعَجْزِ شَيْخَهُمُ وَالْفُلَامَا<sup>(٤)</sup>  
 وَأَغِيثُوا مِنَ الْفَلَاءِ نُفُوسًا \* قَدْ تَمَنَّتْ مَعَ الْفَلَاءِ الْجِهَامَا<sup>(٥)</sup>  
 أَوْشَكْتَ تَأْكُلُ الْهَيْدَ مِنَ الْفَقْدِ \* بِرِيٍّ وَكَادَتْ تَذُودُ عَنْهُ النَّعَامَا<sup>(٦)</sup>  
 فَأَعِيدُوا لَنَا الْمَكُوسَ فَإِنَّا \* قَدْ رَأَيْنَا الْمَكُوسَ أُرْنَى زِمَامَا<sup>(٧)</sup>  
 ضَاقَ فِي مِصْرٍ قَسْمُنَا فَاصْدِرُونَا \* إِنْ حَسَدْنَا عَلَى الْجَلَاءِ الشَّامَا<sup>(٨)</sup>  
 قَدْ شَقِينَا — وَتَحْنُ كَرَّمْنَا اللَّهَ \* هُ — بِمِصْرٍ يُكْرَمُ الْأَنْعَامَا

- (١) الواغل : الذى يدخل على القوم فى طعامهم وشرابهم دون أن يدعى . والأوام : شدة العطش .  
 (٢) الطعام (بالفتح) : أرواد الناس وأراذلهم .  
 (٣) الحمام (بكسر الحاء) : الموت . (٤) الهيد : حب الخنثى . وتذود : تدفع وتمنع .  
 ونخص النعام لأنها تأكل هذا الهيد . (٥) المكوس : ضرائب كانت تؤخذ على السلع الواردة لتباع فى المدن ، وكان يتقال فى فرضها . والزمام : ما تزم به الدابة ، أى تقاد . ويريد بقوله :  
 «أرئى زماما» : أن عهد المكوس كان أيسر على الناس وأهون . (٦) القسم (بالكسر) : النصيب من الرزق . ويريد «بالجلاء» : انتفال القوم من أوطانهم إلى أوطان أخرى طلباً للرزق .

## أضرحه الأولياء

أَحْيَاؤُنَا لَا يُرْزُقُونَ بِدِرْهِمٍ \* وَبِأَلْفِ أَلْفٍ تُرْزَقُ الْأَمْوَاتُ  
 مَنْ لِي بِحِطِّ النَّائِمِينَ بِحُفْرَةٍ \* قَامَتْ عَلَى أَجْمَارِهَا الصَّلَوَاتُ  
 يَسْعَى الْأَنَامُ لَهَا ، وَيَجْرَى حَوْلَهَا \* بِحُرِّ النُّدُورِ ، وَتُقْرَأُ الْآيَاتُ  
 وَيُقَالُ : هَذَا الْقُطْبُ بِأَبِ الْمُصْطَفَى \* وَوَسِيلَةُ تَقْضَى بِهَا الْحَاجَاتُ

وقال على لسان طفلة :

أَخْشَى مُرَيْتِي إِذَا \* طَلَعَ النَّهَارُ وَأَفْرَعُ  
 وَأَقْلَلُ بَيْنَ صَوَاحِي \* لِعَقَابِهَا أَتَوَقَّعُ  
 لَا الدَّمْعُ يَشْفَعُ لِي وَلَا \* طُولُ التَّضَرُّعِ يَنْفَعُ  
 وَأَخَافُ وَإِلَدِي إِذَا \* جَنَّ الظَّلَامُ وَأَجْرَعُ  
 وَأَيْتُ أَرْتَقِبُ الْجَزَا \* ءَ وَأَعْيُنِي لَا تَهْجَعُ  
 مَا ضَرَّنِي لَوْ كُنْتُ أَسَدَ \* سَمِعْتُ الْكَلَامَ وَأَخْضَعُ  
 مَا ضَرَّنِي لَوْ صُنْتُ أَذَى \* حَوَايِ فَلَا تَنْقَطِعُ  
 وَحَفِظْتُ أَوْرَاقِي بِحَمَى \* فَغَطَّنِي فَلَا تَتَوَزَّعُ  
 فَأَمِيشُ آمِنَةً وَأَمَّ \* رِعْ فِي الْمَنَاءِ وَأَرْتَعُ







# ديوان حافظ إبراهيم

ضبطه وصححه وشرحه ورتبه

ابراهيم الإيبارى  
مدرس  
بالمدراس الأميرية

أحمد الزين  
بالقسم الأدبي  
بدار الكتب المصرية

أحمد أمين  
أستاذ اللغة العربية  
بالجامعة المصرية

## المجلد الثاني

ويشمل :

السياسيات ، الشكوى ، المرائى

## إلى العجولة

للصحافة والطباعة والنشر  
بيروت - لبنان



# الجزء الثاني

---

## المحتويات

---

صفحة

السياسيات	٥
الشكوى	١١٢
المراى	١٣١

---



# السِّيَاسِيَّاتُ

## العلمان المصري والانجليزى فى مدينة الخرطوم

- (١) رَوَيْدَكَ حَتَّى يَخْفِقَ الْعَلَمَانِ \* وَتَنْظُرَ مَا يَجْرِى بِهِ الْفَتَيَانِ  
(٢) فَا مِصْرُكَالسُّودَانِ لُقْمَةً جَائِعٍ \* وَلَكِنَّا مَرْهُونَةٌ لِأَوَانِ  
(٣) دَعَانِ وَمَا أَرْجَفْنَا بِاحْتِمَالِهِ \* فَأَنَّى بِمَكْرِ الْقَوْمِ "شِقْ" زَمَانِ  
أَرَى مِصْرَ وَالسُّودَانَ وَالْهِنْدَ وَاحِدًا \* بِهَا الْأُرْدُ وَالْفِيكَنْتُ يَسْتَبِقَانِ  
(٤) وَأَكْبَرُ ظَنِّى أَنْ يَوْمَ جَلَائِهِمْ \* وَيَوْمَ تُشَوِّرُ الْخَلْقَ مُقْتَرِنَانِ  
(٥) إِذَا غَاضَتِ الْأَمْوَاهُ مِنْ كُلِّ مُزِيدٍ \* وَخَرَّتْ بُرُوجُ الرَّجِيمِ لِلْحَدَثَانِ

- (١) الفتیان : الليل والنهار . يخاطب صاحبه يقول : تمهل حتى يخفق على السودان العلمان ، ويكمل للإنجليز تملكه ، فإنهم بعد سيملكون مصر كما ملكوا السودان .  
(٢) يشير بهذا البيت الى توقع أخذ مصر كما أخذ السودان ، وأن الاستيلاء عليها ليس فى سهولة الاستيلاء عليه ، ولكن ذلك مرهون بالوقت الملائم .  
(٣) ما أَرْجَفْنَا ، أى ما خضفنا فيه من القول الذى لم يصح . وباحتماله ، أى باحتمال وقوعه وتحققه ؛ وهو جلاء الإنجليز عن مصر . ويريد « بالقوم » : الانجليز . وشق (بكسر الشين) : كاهن عربى قديم اشتهر بمعرفة النيب ، وكان فى زمن كبرى أنوشروان . (٤) يوم التشور : يوم القيامة .  
(٥) غاض الماء : قل فغضب . والأمواه : جمع ماء . والمزبد : البحر يقذف بالزبد . والحدثان (محركة) : اسم بمعنى حوادث الدهر وقوائمه .

(١) وعَادَ زَمَانُ السَّمْهَرِيِّ وَرَبِّهِ \* وَحُكِّمَ فِي الْمَيْجَاءِ كُلِّ يَمَانِي  
(٢) هُنَاكَ أَذْكُرَا يَوْمَ الْجَلَاءِ وَنَبَّهَا \* نِيَامًا عَلَيْهِمْ يَتَدَبُّ الْمَرَمَانِ

## إلى مولاي عبد العزيز سلطان مراکش

قالها وقد اقترح المؤيد مل الشعراء أن ينظموا في خطاب مولاي عبد العزيز سلطان مراکش

[ نشرت في ٤ إبريل سنة ١٩٠٤ م ]

(٣) (عبد العزيز) لقد ذكّرنا أُمًّا \* كانت جِوَارَكَ في لَمْيُو فِي طَرْبِ  
ذِكْرَتْنَا يَوْمَ ضَاعَتْ أَرْضُ أَنْدَلُسِ \* الْحَرْبُ فِي الْبَابِ وَالسُّلْطَانُ فِي اللَّيْلِ  
(٤) فَاحْذَرِ عَلَى التَّخْتِ أَنْ يَسِيرَ الْخَرَابُ لَهُ \* فَتَخْتُ (سُلْطَانِيَّة) أَعْدَى مِنَ الْجَرْبِ

(١) السمهري : الرخ الصلب . أو هو المنسوب الى رجل من العرب اسمه سمهر ، كان مشهورا بصنع الرياح . والمهيباء : الحرب . واليماني : السيف ، نسبة الى اليمن ، لأن أجود السيوف كان يصنع بها .  
(٢) هناك اذكرا : جواب «لماذا» في البيت السابق . يقول : اذا ظهرت امارات الساعة من غيض مياه البحار ... الخ ، أو وقع المستحيل ، فعاد الزمن الى سيرته الأولى أيام كان القتال بالسيوف والرياح فانتظروا إذ ذاك خروج الإنجليز من مصر .

(٣) عبد العزيز سلطان مراکش ، هو ابن السلطان مولاي الحسن ، وكان مولده سنة ١٢٩٦ هـ . تولى الملك بعد وفاة أبيه في ٤ ذي الحجة سنة ١٣١١ هـ ، ثم خلع في سنة ١٣٢٦ هـ وسنة ١٩٠٨ م . وكان معروفا بالإخلاص الى المجهون والاهل ، حتى إنه بنت الى مصر في طلب جماعة من المطربين والمطربات ، فاسافر اليه جماعة منهم ، فأفكر طيله المسلون فعله ، لاسيما مصر ، وكتبت الصحف مستهجة هذا الصنيع من سلطان مسلم ، وأكثر الشعراء في ذلك من المقطعات الطريفة .

(٤) يريد « بالتخت » الأول في هذا البيت : سرير السلطان ، وهو معزب . وبالتالي : تخت الفتاة ، نسبة عامية . وسلطانة : مقيمة كانت من الخفيات المشهورات في مصر في ذلك العصر ، وكانت بين بنته الفتاة التي سافرت الى سلطان مراکش .

## غادة اليابان

ضعها غرامه بغادة يابانية، وأشاد بالشجاعة التي ظهرت بها أمة اليابان في الحرب بينها وبين روسيا

[ نشرت في ٦ إبريل سنة ١٩٠٤ م ]

- (١) لا تَلَمْ كَفِّي إِذَا السَّيْفُ نَبَا \* صَحَّ مِنِّي الْعَزْمُ وَالْدَّهْرُ أَبِي  
رُبَّ سَاعٍ مُبْصِرٍ فِي سَعِيهِ \* أَخْطَا التَّوْفِيقَ فِيمَا طَلَبَا  
(٢) مَرَجَبًا بِالْخَطْبِ يَلُونِي إِذَا \* كَانَتِ الْعَلِيَاءُ فِيهِ السَّبَبَا  
(٣) عَقْنِي الدَّهْرُ وَلَوْلَا أَنِّي \* أَوْزِرُ الْحُسْنَى عَقَقْتُ الْأَدْبَا  
(٤) إِيهِ يَا دُنْيَا أَعْبَسِي أَوْ قَابَسِي \* لَا أَرَى بَرْقِكَ إِلَّا خُلْبَا  
أَنَا لَوْلَا أَنْتَ لِي مِنْ أُمْتِي \* خَاذِلًا مَا يَتُ أَشْكُو النُّوبَا  
(٥) أَمَّةٌ قَدَفَتْ فِي سَاعِيهَا \* بَغْضُهَا الْأَهْلَ وَحُبُّهَا الْغُرْبَا  
تَعَشَّقُ الْأَقَابَ فِي غَيْرِ الْعُلَا \* وَتَفْدِي بِالنَّفْسِ الرَّثْبَا  
(٦) وَهِيَ وَالْأَحْدَاثُ تَسْتَهْدِفُهَا \* تَعَشَّقُ اللَّهْوَ وَتَهْوَى الطَّرْبَا  
(٧) لَا تُبَالِي لَعِبِ الْقَوْمِ بِهَا \* أَمْ بِهَا صَرْفُ اللَّيَالِي لَعْبَا

- (١) نبا السيف : كل وأرتد . (٢) يلون : يختبرني . (٣) حقه : ترك الاحسان اليه ولم يبره . يقول : إن الدهر لم ينصفني ، والجاني علي هو أدبي ؛ ولولا أنني أوزر الاحسان لمجرت الأدب الذي كان سببا في شقائي . (٤) البرق الخلب : الذي يطمع الناس في مطره ويخطفهم . (٥) فت في ساعدها : عبارة يكتنى بها عن الإضعاف وإيهان القوى . (٦) والأحداث تستهدها ، أي أن حوادث الدهر تجملها هدفا لها تريبه . (٧) يريد « بالقوم » : الانجليز . وصروف الليال : فريزها وتوائبها . أي أنها لا تمبا بحوادث الزمان تصيبها من المحتلين أو من الدهر .

- (١) لَيْتَهَا تَسْمَعُ مِنِّي قِصَّةً \* ذَاتَ شَجْوٍ وَحْدِيثًا عَجَبًا  
 (٢) كُنْتُ أَهْوَى فِي زَمَانِي غَادَةً \* وَهَبَ اللَّهُ لَهَا مَا وَهَبَا  
 ذَاتَ وَجْهِ مَزَجَ الْحُسْنَ بِهِ \* صُفْرَةً تُنْسِي الْيَهُودَ الذَّهَبَا  
 حَمَلْتُ لِي ذَاتَ يَوْمٍ نَبَأً \* لَا رَعَاكَ اللَّهُ يَا ذَاكَ النَّبَا  
 (٣) وَأَنْتَ تَخْطِرُ وَاللَّيْلُ فَتَى \* وَهِلَالُ الْأَفْقِ فِي الْأَفْقِ حَبَا  
 (٤) ثُمَّ قَالَتْ لِي بِشْفَرٍ بِاسْمٍ \* نَظَّمَ الدَّرْبُ بِهِ وَالْحَبَا  
 (٥) تَبْشُرُونِي بِرَجِيلٍ عَاجِلٍ \* لَا أَرَى لِي بَعْدَهُ مُتَقَلِّبَا  
 (٦) وَدَمَانِي مَوْطِنِي أَنْ أَغْتَدِي \* عَلَّيْ أَقْضَى لَهُ مَا وَجَبَا  
 (٧) نَذِجُ الدُّبَّ وَتَقْرِي جِلْدَهُ \* أَيْظُرُ الدُّبَّ إِلَّا يُغْلَبَا  
 (٨) قُلْتُ وَالْآلَامُ تَقْرِي مُهْجَتِي : \* وَيَكُ! مَا تَصْنَعُ فِي الْحَرْبِ الظُّلَمَا  
 مَا عَيْدُنَاهَا لَظْفِي مَسْرَحًا \* يَتَقَنَّى مَلَهَى بِهِ أَوْ مَلْعَبَا  
 (٩) لَيْسَتْ الْحَرْبُ نُفُوسًا تُشْتَرَى \* بِالنَّمَى أَوْ عُقُولًا تُسْتَبَى

(١) يقال : شجاع شجواء، اذا هيج أحرزانه وشوته . (٢) الغادة : المرأة الناعمة اليثة .

(٣) والليل فتى ، أى فى أوله . وشبه الهلال فى أول طلوعه باللفل الذى يحبوفى مهده .

(٤) الحلب : الفقايق التى تملأ سطح الماء ، شبه بها الأسنان فى بياضها . (٥) المتقلب :

العودة والرجوع . (٦) أغتدى ، أى أبادر بمكة للدفاع عنه . (٧) الدب : رمز تعرف

به روسيا ، كما تعرف إنجلترا بالأسد ، واليابان بالتمتن ، وألمانيا بالنسر . وقرى : نقش . ويشير بهذا البيت

الى الحرب التى نشبت بين اليابان وروسيا فى ليلة ٩ فبراير سنة ١٩٠٤ م وانتهت بالصلح فى يوم ٥ سبتمبر

سنة ١٩٠٥ م . (٨) الظبا : الظباء . وقصر الشعر . (٩) تستبى : تفسر بالحلب .



- (١) أَحْسَبَتِ الْقَدَمُ مِنْ عُدَّتِهَا \* أَمْ ظَنَنْتِ الْخَطَّ فِيهَا كَالشَّبَا؟  
 (٢) فَسَلِّني ، إِنِّي مَارَسْتُهَا \* وَرَكِبْتُ الْهَوَلَ فِيهَا مَرْكَبَا  
 (٣) وَتَفَحَّمْتُ الرَّدَى فِي ظَارَةٍ \* أَسْدَلَ النَّعْمُ عَلَيْهَا هَيْدَبَا  
 (٤) قَطَبْتُ مَا بَيْنَ عَيْنَيْهَا لَنَا \* فَرَأَيْتُ الْمَوْتَ فِيهَا قَطَبَا  
 (٥) جَالَ عِزْرَائِيلُ فِي أَثْحَامِهَا \* تَحْتَ ذَلِكَ النَّعْمُ يَمْشِي الْهَيْدَبَى  
 (٦) فَدَعِيهَا لِلَّذِي يَعْرِفُهَا \* وَالزَّمَى يَا ظَلِيَّةَ الْبَانِ الْجَبَا  
 (٧) فَاجَابَتْنِي بِصَوْتٍ رَاعِنِي \* وَأَرَتْنِي الظُّلْمَى لَيْثًا أَغْلَبَا  
 إِنَّ قَوِيَّ اسْتَعْدَبُوا وَرَدَّ الرَّدَى \* كَيْفَ تَدْعُونِي إِلَّا أَشْرَبَا؟  
 (٨) أَنَا يَا بَانِيَّةُ لَا أَتَنَّى \* عَنْ مُرَادِي أَوْ أَذُوقُ الْعَطَا  
 (٩) أَنَا إِنَّمَا لَمْ أَحْسِنِ الرَّمَى وَلَمْ \* تَسْتَطِيعْ كَفَايَ تَقْلِيلَ الظُّلْمَا

- (١) القد : القامة . والشبا . جمع شباة ، وهي حد السنان . (٢) مارسها : عاينها .  
 (٣) تفحمت الردى : رميت بنفسى في غمرته . والنعم : الفبار . والهيدب : السحاب المتدل من أسافله . وإثارة الفبار وكثرة ارتفاعه في الحرب ، كناية عن شدتها وكثرة الكثر والفر فيها .  
 (٤) التقطيت : العبوس . والضمير في «قطبت» للعارفة . (٥) الهيدبى (بالجمع والمهمله) : نوع من المشى فيه جد . ويشير بهذا البيت إلى كثرة ما تختطفه عزرائيل من الأرواح في هذه الحرب .  
 (٦) البان : شجر سبط القوام لين ، ووده كورق الصفصاف ، تألفه الظباء . والجبأ (بالقصر) : انجباء (بالد) ، وقصر للشعر . وهو في الأصل : البيت من وبرأوصوف ، ويريد به البيت عامة .  
 (٧) راعنى : أفزعنى . والأظب من السباع : الغليظ الرقبه ، وهي علامة القوة . يقول : إنها غضبت من تقصه لها ، وأنها لا تصلح للحرب ، فأجابته بصوت أفزعه لشدته وقسوته ، واستحالت من تلجى وادع إلى أسد قوى . (٨) العطب : الهلاك . (٩) الظبا : جمع ظبة (بضم الأول) وهي حد السيف أو السنان .

(١) أَخْلَيْتُمُ الْبَحْرَيْنِ وَأَقْبَضِي جَبْهَتُهُنَّ \* وَأَوَامِسِي فِي الرَّغَى مَنْ نُكِبَا  
(٢) هَكَذَا (الْمَيْكَادُ) قَدْ عَلَمْنَا \* أَنْ تَرَى الْأَوْطَانَ أَمَا وَأَبَا  
مَلِكٌ يَكْفِيكَ مِنْهُ أَنَّهُ \* أَنْهَضَ الشُّرُقَ فَهَزَّ الْمَغْرِبَا  
(٣) وَإِذَا مَارَسَتْهُ أَلْفَيْتُهُ \* حَوْلًا فِي كُلِّ أَمْرِ قَلْبَا  
كَانَ وَالتَّاجِ صَغِيرَيْنِ مَعَا \* وَجَلَّالُ الْمُلْكِ فِي مَهْدِ الصَّبَا  
فَصَدَا هَذَا سَمَاءَ اللَّعْلَا \* وَغَدَا ذَلِكَ فِيهَا كَوْكَبَا  
(٤) بَعَثَ الْأُمَمَ مِنْ مَرْقَبِهَا \* وَدَعَاهَا لِلْعُلَا أَنْ تَدْلُبَا  
(٥) فَسَمَتْ لِلجِدِّ تَبْنِي شَاوَهُ \* وَقَضَتْ مِنْ كُلِّ شَيْءٍ مَارَبَا

## (٦) الحرب اليابانية الروسية

[نشرت في ١٠ نوفمبر سنة ١٩٠٤ م]

(٧) أَسَاحَةُ الْحَرْبِ أَمْ مَحْشَرُ \* وَمَوْرِدُ الْمَوْتِ أَمْ الْكُورُ  
(٨) وَهَذِهِ جُنْدٌ أَطَاعُوا هَوَى \* أَرَابَاهِمُ ، أَمْ نَعَمْ نَحْنُ

(١) الرغى : الحرب ، لما فيها من الصوت والجلجلة . (٢) الميكادو : لقب ملك اليابان .  
(٣) الخول : الشديد الاحتياج ، لا تؤخذ عليه طريق إلا تخذ في أخرى . والقلب : البصير بتقلب الأمور .  
(٤) تدأب : تبحر في طلبها . (٥) الشاور : للغاية . (٦) هي تلك الحرب التي نشبت بين اليابان والروس بسبب احتلال الروس لمنشوريا ، وبدأت بنسف اليابانيين جزءاً من الأسطول الروسي في ميناء بورت آرثر في ليلة ٩ فبراير سنة ١٩٠٤ م ، وانتهت في سبتمبر سنة ١٩٠٥ م بصلح اعترف فيه بنموذ اليابان في كوريا ، وبجلاء الروس عن منشوريا ، وبشروط أخرى في صالح اليابانيين . (٧) الكور : النهر ، وسمي به نهر في الجنة . شبه (في الشطر الأول) كثرة المتحاربين وأزدحامهم على القتال بازدهام الناس يوم المحشر ، وشبه في الشطر الثاني استعذاب الناس للوئ بالسمعة بهم للكور . (٨) النعم : الإبل والشاة واليقر . يريد أن الأرواح قد رخصت في هذه الحرب وكثر القتل في الجنود حتى لم تبق إن كان هؤلاء بشرًا يجب حقن دماهم أروافاً ما تنخر .

فَقِهِ مَا أَقْسَى قُلُوبَ الْأَلَى \* قَامُوا بِأَمْرِ الْمَلِكِ وَأَسْتَأْثَرُوا !  
 (١) وَغَرَّهُمْ فِي الدَّهْرِ سُلْطَانُهُمْ \* فَامْنَعُوا فِي الْأَرْضِ وَاسْتَعْمَرُوا  
 (٢) قَدْ أَقْسَمَ الْبَيْضُ بِصُلبَانِهِمْ \* لَا يَهْجُرُونَ الْمَوْتَ أَوْ يُنْصَرُوا  
 (٣) وَأَقْسَمَ الصُّفْرُ بِأَوْتَانِهِمْ \* لَا يَغْمِدُونَ السَّيْفَ أَوْ يَنْظَفُرُوا  
 (٤) فَهَادَتِ الْأَرْضُ بِأَوْتَانِهَا \* حِينَ آلتَقَى الْأَبْيَضُ وَالْأَصْفَرُ  
 وَأَتَمَّتْهَا نَخْرَةً مِنْ دِيم \* يَلْهُو بِهَا (الْمَيْكَادُ) وَالْقَيْصَرُ  
 (٥) وَأَشْبَهَتْ يَوْمَ الْوَعَى أُخْتَهَا \* إِذْ لَاحَ فِيهَا الشَّقَقُ الْأَحْمَرُ  
 (٦) وَأَصْبَحَتْ تَشْتَاكُ طُوفَانَهَا \* لَعَلَّهَا مِنْ رَجْسِهَا تَطْهَرُ  
 (٧) أَشْبَعَتْ يَأْرِبُ ذِئَابَ الْفَلَا \* وَغَصَّتِ الْعُقَابُ وَالْأَنْسَرُ  
 (٨) وَمِيرَتِ الْحَيْتَانُ فِي بَحْرِهَا \* وَمَطْمَعُ الْإِنْسَانِ لَا يُقْدَرُ  
 (٩) إِنْ كَانَ هَذَا الدُّبُّ لَا يَتَّقِي \* وَذَلِكَ التَّنِينُ لَا يُقْهَرُ

(١) آمن : بالغ وأبعد . (٢) يريد «بالبيض» : الروس .

(٣) يريد «بالصفر» : اليابانيين . (٤) مادت : تحركت واضطربت . وأوتاد الأرض :

جبالها . (٥) الضمير في «أشبهت» للأرض . ويريد «بأختها» : السماء .

(٦) الرجس : النجس . ومعنى هذا البيت مأخوذ من قول المعري :

والأرض للطوفان مشتاقة \* لعلها من درن تفسل

(٧) غصت : امتلأت ونجحت . والعقاب : جمع عقاب ، وهو طائر من الجوارح . والأنسر : جمع

نسر . يشير إلى كثرة ما ناكل هذه الجوارح والوحوش من جثث القتلى . (٨) ميرت ، أن لها

مادة ، أي بالعلام من جثث القتلى . ولا يقدر ، أي لا يحصى ولا يتهى . (٩) التنين : الحية

المنظومة . ويشير (بالدب) إلى روسيا ، و(التنين) إلى اليابان .

والبيضُ لا تَرْضَى بِخِذْلَانِهَا \* والصُّفْرُ بعدَ اليومِ لا تُكْثُرُ  
 (١) فإِ لَيْلِكَ الحَرْبِ قَدْ شَمَرَتْ \* عن ساقِهَا حَتَّى قَضَى العُسْكَرُ  
 (٢) سَالَتْ نُفُوسُ القَوْمِ فَوْقَ الظُّلُبَا \* فَسَالَتْ البَطَحَاءُ وَالْأَنْهَارُ  
 (٣) وَأَصْبَحَتْ (مَكْدُنٌ) يَأْقُوتَةُ \* يَفَارُ مِنْهَا الدَّرُّ وَالْجَوْهَرُ  
 (٤) يَأْقُوتَةُ قَدْ قُوِّمَتْ بَيْنَهُمْ \* بِأَنْفُسٍ كَالْقَطْرِ لَا تُحْصَرُ  
 أَحْصَى رَسُولُ المَوْتِ مَا بَيْنَهَا \* حَيْرَاتٍ لَا يَدْرِي بِمَا يُؤَمَّرُ  
 عِزْرِيْلُ، هَلْ أَبْصَرْتَ فِيمَا مَضَى \* وَأَنْتَ ذَاكَ الكَيْسَ الْأَمْهَرُ  
 (٥) كَذَلِكَ المِدْفَعُ فِي بَطْشِهِ \* إِذَا تَعَالَى صَوْتُهُ الْمُتَكَرَّرُ  
 (٦) تَرَاهُ إِنْ أَوْقَى عَلَى مُهْجَةٍ \* لَا الدَّرْعُ يَنْثِيهِ وَلَا المِغْفَرُ  
 (٧) أَمْسَى (كُرُوبَتَكَيْنِ) فِي غَمْرَةٍ \* وَبَاتَ (أَوِيَامَا) لَهُ يَنْظَرُ

(١) قضى : هلك . ويريد الشاعر بهذا البيت والبيتين اللذين قبله أن الدولتين إذا كانتا قد تكافأتا في الشجاعة والقوة ، وصممتا كلتا هما على ألا تخذلا ، فقيم الحرب وإراقة الدماء ، والحرب لا تقوم إلا حيث يكون متصرون ومنهزم . (٢) الظبا : جمع ظبة ، وهي حد السيف أو السنان . والبطحاء : مسيل الماء فيه دقاق الحصى ، ويريد به هنا : الفضاء المنسع . (٣) مكدن : مدينة مشهورة في منشوريا ، وكانت بها الموقعة الفاصلة التي بدأت بيوم ٦ مارس سنة ١٩٠٥ م . واستمرت خمسة أيام ، وبلغ مجموع ما خسره الفريقان فيها عشرين ومائة ألف مقاتل ، بين قتل وجريح ، وأسرفها من الروس أربعمائة ألفا . يقول : إن هذا البلا قد غطيت أرضه بالدماء حتى أصبحت كأنها ياقوتة حمراء ترمى بالدَّرِّ والجواهر . (٤) يريد « بالأنفس » في هذا البيت : من قتل في هذه المدينة من الفريقين . (٥) كذلك ، متعلق « بأبصرت » . (٦) أوفى : أشرف . والمغفر : زرد بليس تحت القلنسوة . (٧) كروبأتكين : قائد الروس في تلك الحرب . وأوياما : قائد اليابان . والغمرة : الشدة التي تعم الناس ، أي تعمهم وتشلهم .

وَمَلَّتْ (الرُّوسُ) عَلَى بَحْرَةٍ \* وَتَحْمَدُ يَدْعُوهُمْ أَلَا فَاصْبِرُوا  
 وَذَلِكَ الْأَسْطُولُ مَا خَطْبُهُ \* حَتَّى عَرَاهُ الْفَزَعُ الْأَكْبَرُ<sup>(١)</sup>  
 أَكَلَمَا لَاحَ لَهُ سَائِجٌ \* تَحْتَ الدَّبْحِ أَوْ قَارِبٌ يَخْرُ<sup>(٢)</sup>  
 ظَنُّ بِهِ (طُوجُو) فَأَهْدَى لَهُ \* تَحِيَّةً (طُوجُو) بِهَا أَخْبَرُ<sup>(٣)</sup>  
 تَحِيَّةً مِنْ وَاجِدٍ شَيْقٍ \* أَنْفَاسُهُ مِنْ حَرِّهَا تَزْفَرُ<sup>(٤)</sup>  
 فَهَلْ دَرَى الْقَيْصَرُ فِي قَصْرِهِ \* مَا تُعْلِنُ الْحَرْبُ وَمَا تُضْمِرُ<sup>(٥)</sup>  
 فَكَمْ قَتِيلَ بَاتَ فَوْقَ السَّيْرِ \* يَنْتَابُهُ الْأُظْفُورُ وَالْمِنْسَرُ<sup>(٦)</sup>  
 وَكَمْ جَرِيحٍ بَاسِطٍ كَفَّهُ \* يَدْعُو أَخَاهُ وَهُوَ لَا يُبْصِرُ<sup>(٧)</sup>  
 وَكَمْ غَرِيْقٍ رَاحَ فِي بُلْجَةٍ \* يَهْوِي بِهَا الطُّودُ فَلَا يَظْهَرُ<sup>(٨)</sup>  
 وَكَمْ أَسِيرَ بَاتَ فِي أَسْرِهِ \* وَنَفْسُهُ مِنْ حَسْرَةٍ تَقْطُرُ  
 إِنْ لَمْ تَرَوْا فِي الصَّلَاحِ خَيْرًا لَكُمْ \* فَالْدَّهْرُ مِنْ أَطْلَعِكُمْ أَقْصَرُ

(١) يريد «الأسطول» : أسطول روسيا . (٢) ينخر : يشق عباب الماء .

(٣) طوجو : أمير من أمراء البحر اليا بانين المعروفين بالقوة ، وهو الذي نسب أسطول بحر البلطيق الروسي في موقعة تسوشيا في ٢٧ مايو سنة ١٩٠٥ م ، وقضى بذلك على كل أمل للروس في هذه الحرب .

(٤) يريد «بالواجد الشيق» : المدفع . ويريد «بالتحية» : ما يصيبه المدفع على السفينة من مقتولاته ؛ ولا يخفى ما في هذا من التهمك . (٥) يقول : هل علم القيصر وهو ناعم مطمئن في قصره

بويلات الحرب ، ما ظهر منها وما بطن ، فينبه ذلك عن إثارته والاستمرار فيها . (٦) الأظفود : الظفر . والمنسر (كجلس ومنبر) : مقار الطائر . يقول : إن القتل أصبحوا فوق الثرى نها للسباع المقرسة

والطيور الكاسرة . (٧) الجبة : معظم البحر . والطود : الجبل العظيم . يصف الجبة بالعمق بحيث لو هوى فيها الجبل لم يظهر .

تَسُوْنَا الْحَرْبُ وَإِنْ أَصْبَحَتْ \* تَدْعُو رِجَالَ الشَّرْقِ أَنْ يَفْعُرُوا  
 أَتَى عَلَى الشَّرْقِ حِينٌ إِذَا \* مَا ذَكَرَ الْأَحْيَاءُ لَا يُدْكِرُ  
 وَمَرَّ بِالشَّرْقِ زَمَانٌ وَمَا \* يَمُرُّ بِالْبَالِ وَلَا يَحْطُرُ  
 حَتَّى أَمَادَ (الصُّفْرُ) أَيَّامَهُ \* فَانْتَصَفَ الْأَسْوَدُ وَالْأَسْمَرُ  
 فَرَحْمَةُ اللَّهِ عَلَى أُمَّةٍ \* يَرَوِي لَهَا التَّارِيخُ مَا يُؤَثِّرُ<sup>(١)</sup>

### الى الامبراطورة أوجيني<sup>(٢)</sup>

نظم هذه القصيدة إجابة لاقتراح صحيفة المؤيد على الشراء أن ينظموا في هذه الامبراطورة، ويوازنوا بين مجيئها إلى مصر مشتركة تموز في فندق سافواى بـورسميد، ومجيئها قبل ذلك في سنة ١٨٦٩ في افتتاح قناة السويس، واستقبال الخديوى اسماعيل إياها استقبالا فخما .

[نشرت في ٢٦ يناير سنة ١٩٠٥ م]

أَيَّنْ يَوْمُ (القَنَالِ) يَا رَبَّةَ النَّا \* بَـجْ وَيَا شَمْسَ ذَلِكَ الْمَهْرَجَانِ ؟<sup>(٣)</sup>  
 أَيْنَ مُجْرَى الْقَنَالِ أَيْنَ مُجِئُ الـ \* حَالِ أَيْنَ الْعَزِيزُ ذُو السُّلْطَانِ ؟<sup>(٤)</sup>

(١) يريد «بالأمة» هنا : مصر، يتحمر طيبها ويندب ما ضيها .

(٢) ولدت أوجيني في غرناطة في ٥ مايو سنة ١٨٢٦ م . وفي ٣ يناير سنة ١٨٥٣ تزوجها نابليون الثالث، وكانت فيمن حضر إلى مصر لافتتاح قناة السويس سنة ١٨٦٩؛ وقد ألقى الخديوى اسماعيل باشا في استقبالها الكثير من المال؛ وبعد وفاة زوجها هجرت فرنسا إلى إنجلترا، ثم تركت إنجلترا إلى مدريد، وبها ماتت في ١١ يولييه سنة ١٩٢٠ م .

(٣) المهرجان : عيد للفرس، ويطلق الآن على كل عيد .

(٤) مجرى القنال، يريد اسماعيل باشا الخديوى . وإمالة المال : سخاية عن الإسراف والانتساع في البلد .

- (١) أين هارونُ مضَر؟ أين أبو الأشد \* بَالِ رَبِّ الْقُصُورِ رَبُّ الْقِيَانِ؟
- (٢) أين لَيْثُ الْجَزِيرَةِ (ابنُ عَلِيٍّ) \* وَاِهْبُ الْآلِفَ مُكْرِمُ الضَّيْفَانِ؟
- أين ذا الْقَصْرِ بِالْجَزِيرَةِ تَجْرِي \* فِيهِ أَرْزَأُنَا وَتَحْبُو الْأَمَانِي؟
- (٣) فِيهِ لِلنَّحْسِ كَوْكَبٌ مُسْرِعُ السَّيِّ \* يَرُو لِلسَّعْدِ كَوْكَبٌ مُتَوَانِي
- (٤) قَدْ جَرَى النَّيْلُ تَحْتَهُ بِحُشُوعٍ \* وَأَنْكَسَارٍ وَهَابَهُ الْفَتَيَانِ
- كُنْتَ بِالْأُمْسِ جَنَّةَ الْخُورِ يَا قَصْرَ \* رُفَا صَبَحْتَ جَنَّةَ الْحَيَوَانِ
- (٥) خَطَرَ اللَّيْثُ فِي فِنَائِكَ يَا قَصْرَ \* رُوقَدَ كُنْتَ مَسْرَحًا لِلْحَسَانِ
- (٦) وَعَوَى الذِّئْبُ فِي نَوَاحِيكَ يَا قَصْرَ \* رُوقَدَ كُنْتَ مَعْقِلًا لِللسَانِ
- (٧) وَحَبَاكَ الزُّوَارُ بِالْمَالِ يَا قَصْرَ \* رُوقَدَ كُنْتَ مَصْدَرَ الْإِحْسَانِ
- كُنْتَ تُعْطَى، فَهَلَاكَ الْيَوْمَ تُعْطَى \* أَيْنَ بَانِيكَ؟ أَيْنَ رَبُّ الْمَكَانِ؟
- إِنْ أَطَافْتُ بِكَ الْخُطُوبُ فَهَيْذِي \* سُنَّةُ الْكَوْنِ مِنْ قَدِيمِ الزَّمَانِ

- (١) هارون : هو هارون الرشيد الخليفة العباسي المعروف ، وشبه به إسماعيل في ترفه وجاهه وشمعة سلطانه ، وما حفلت به أيامه من مجالس اللهو والفتاء ، وما عرف به من كرم وسخاء . والأشبال : أولاد إسماعيل . والقيان : الإماء المفضيات .
- (٢) يشير بقوله : « لَيْثُ الْجَزِيرَةِ » الى أن إقامة إسماعيل كانت بقصر الجزيرة الذي صار حديقة الحيوان ، كما يشير الشاعر الى ذلك بعد . وابن علي ، لأنه حفيد محمد علي .
- (٣) يريد أن صاحب هذا القصر اذا غضب فسرطان مايزول غضبه ، وإذا أقبل طال إقباله ، فكانه في غضبه كوكب نحس ما طلع حتى غاب ، وفي رضاه كوكب سعد طويل الإقامة ، بعلو السير .
- (٤) الفتیان : الليل والنهار؛ يريد الدهر .
- (٥) الفتاء : الساحة .
- (٦) معقل اللسان ، أى صاحب له عن الكلام هبة لصاحب القصر
- (٧) حباه : أعطاه . يشير إلى مايدفعه كل داخل إلى حديقة الحيوان .

(١)  
رُبَّ بَابٍ نَأَى، وَرُبَّ بِنَاءٍ \* أَسَلَّمَتْهُ النَّوَى إِلَى غَيْرِ بَابِي  
(٢)  
تلك حَالُ الْإِبْوَانِ يَا رَبَّةَ التَّاءِ \* سَجَّ فَمَا حَالُ صَاحِبِ الْإِبْوَانِ؟  
(٣)  
قَدْ طَوَاهُ الرَّدَى وَلَوْ كَانَ حَيًّا \* لَمَشَى فِي رِكَابِكَ الثَّقْلَانِ  
(٤)  
وَتَوَلَّتْ حِرَاسَةَ الْمَوْكِبِ الْأَسَدِ \* نَبَى نَجْمُ السَّمَاءِ وَالنَّيِّرَانِ  
إِنْ يَكُنْ غَابَ عَنْ جَيْبِكَ تَاجٌ \* كَانَ بِالْفَرْبِ أَشْرَفَ التَّيْجَانِ  
فَلَقَدْ زَانِكَ الْمَشِيبُ بَتَاجٍ \* لَا يُدَانِيهِ فِي الْجَلَالِ مُدَانِي  
ذَلِكَ مِنْ صَنْعَةِ الْأَنَامِ وَهَذَا \* مِنْ صَنِيعِ الْمُهَيِّمِينَ الدِّيَانِ  
(٥)  
كُنْتُ بِالْأَمْسِ ضَيْفَةً عِنْدَ مَنْكَ \* فَأَنْزِلِي الْيَوْمَ ضَيْفَةً فِي خَانِ  
(٦)  
وَأَعْدِدِينَا عَلَى الْقُصُورِ، كِلَانَا \* غَيْرَتُهُ طَوَارِيُ الْحُدُنَانِ

- (١) نَأَى : بعد وذهب . والنوى : البعد . يقول : قد يذهب بابي الدار ويخلفه عليها من لم يذهبها .  
(٢) يريد « بالإبوان » : القصر، وهو في الأصل الصفة العظيمة ؛ أعجمي معرب .  
(٣) الردى : الهلاك والموت . والثقلان : الإنس والجن . ويشير بهذا البيت والذي بعده إلى ما كان أعده لما اسماعيل باشا حين حضرت إلى مصر سنة ١٨٦٩ م ، في مهرجان فتح قناة السويس من ضروب الحفاوة والإكرام .  
(٤) الأسنى ، من السناء ، وهو الرقة . والنيران : الشمس والقمر .  
(٥) الخسان : الخافوت . ويريد به هنا : الفندق . يريد أنها بعد أن كانت تنزل في قصر ملك أصبحت تنزل في الفنادق حيث ينزل عامة الناس .  
(٦) القصور : التقصير . والحدنات (بضم الحاء وسكون الدال) : النواصب .



## عيد تأسيس الدولة العلية

أشدها في الحفل الذي أقيم في فندق (الكورننتال) في مساء الجمعة ٢٦ يناير سنة ١٩٠٦ م

أَيُّحِي مَعَانِيكَ الْقَرِيضَ الْمُهْدَبُ \* عَلَى أَكْ صَدْرَ الشَّعْرِ لِمَدْحِ أَرْحَبُ  
 لَقَدْ مَكَنَ الرَّحْمَنُ فِي الْأَرْضِ دَوْلَةً \* لِعُمَانٍ لَا تَعْفُو وَلَا تَنْشَعُبُ<sup>(١)</sup>  
 بَنَاهَا فَظَنَّتْهَا الدَّرَارِي مَنَازِلًا \* لِيَذِرَ الدُّجَى بُنْيَى وَلِلسَّعْدِ تَنْصَبُ<sup>(٢)</sup>  
 وَقَامَ رِجَالٌ بِالْإِمَامَةِ بَعْدَهُ \* فَزَادُوا عَلَى ذَاكَ الْبِنَاءِ وَطَنُوهَا<sup>(٣)</sup>  
 وَرَدُّوا عَلَى الْإِسْلَامِ عَهْدَ شَبَابِهِ \* وَمَدُّوا لَهُ جَاهًا يَرْجَى وَرُحْبُ<sup>(٤)</sup>  
 أَسْوَدٌ عَلَى الْبُسْفُورِ تَحْمِي عَيْرِ نَهَا \* وَتَرَعَى نِيَامَ الشَّرْقِ وَالْغَرْبِ يَرْقُبُ<sup>(٥)</sup>  
 لَهَا وَتَبَاتُ تَحْتَ ظِلِّ هِلَالِهَا \* كَمَا مَرَّ سَهْمٌ أَوْ كَمَا أَنْقَضَ كَوْكَبُ<sup>(٦)</sup>  
 إِذَا رَاعَهَا مَسٌّ مِنَ الضُّمَيْ خَلَّتْهَا \* كَمَنْ رَاعَهُ بِالْمَسِّ سِلَاحُ مُكْهَرَبُ<sup>(٧)</sup>  
 وَإِنْ هَزَّهَا ذَاكَ الْهَلَالُ لِحَادِثٍ \* رَأَيْتَ قَضَاءَ اللَّهِ يَمْشِي وَيَرْكَبُ<sup>(٨)</sup>  
 إِذَا ضَاعَتِ الْأَحْسَابُ يَوْمًا لِمُعْرِيقٍ \* فَعُثْمَانُ خَيْرُ الْفَاتِحِينَ لَمْ أَبُ

- (١) عثمان ، هو عثمان بن أرطغرل مؤسس الدولة العثمانية ، وإليه تنسب ؛ ولد سنة ١٢٥٦ هـ ، وتولى السلطة سنة ١٢٩٩ هـ ، وتوفي سنة ١٣٢٦ هـ . وتعفو : تندثر ونحى . وتنشعب : تنفوق .  
 (٢) الدراري ( بتشديد اليا . وشغفت للشعر ) : الكواكب المضيئة الصافية البياض ، الواحد دري .  
 (٣) طنبوا البناء : مكنوه وزادوه منة وقوة . وأصل التطيب : شدة الخيبة بالأططاب ، وهي الحبال .  
 (٤) العرين : مأوى الأسد . (٥) يريد « يهلاها » : رايها المرصوم فيها الهلال ، وهو شعار الدولة العثمانية . (٦) راعها : أفزعها . (٧) يشير بقوله « يمشي ويركب » : إلى مشاة الجيش وفرسانه . (٨) المعرق : الذي له عرق وأصل في الكرم .

(١) <sup>(١)</sup> وإن تاه بالآبَاءِ وَالْبَاسِ وَالِدٌ \* فَأَوَّلَى الْوَرَى بِأَتَيْهِ ذَلِكَ الْمُعْصَبُ  
 (٢) <sup>(٢)</sup> فُهَذَا سُلَيْمٌ وَقَانُونٌ عَمَلُهُ \* عَلَى صَفَحَاتِ الدَّهْرِ بِالتَّبَرِّ يُكْتَبُ  
 (٣) <sup>(٣)</sup> وَذَلِكَ الَّذِي أَجْرَى السَّفِينِ عَلَى الثَّرَى \* وَسَارَ لَهُ فِي الْبَرِّ وَالْبَحْرِ مَرَكَبُ  
 (٤) <sup>(٤)</sup> عَلَى بَابِهِ الْعَالِي هُنَاكَ تَأَلَّقَتْ \* سَطُورٌ لِأَقْلَامِ الْجَلَالَةِ تُنَسَّبُ  
 (٥) <sup>(٥)</sup> هُنَا - فَأَخْفِضُوا الْأَبْصَارَ عَرْشِ مُحَمَّدٍ \* هُنَا الْفَاتِحُ الْغَازِي الْكَبِيَّ الْمُدْرَبُ  
 (٦) <sup>(٦)</sup> وَمَا كَانَ مِنْ (عَبْدِ الْحَمِيدِ) إِذْ أَحْتَمَى \* بِأَكْثَافِهِ (كُوشُوطُ) وَالْخَطْبُ غَيْبُ

(١) المعصب : المتوجع . (٢) سليمان ، هو سليمان القانوني ، السلطان العاشر من سلاطين آل عثمان ، وهو ابن السلطان سليم . ولد سنة ٨٩٠٠ هـ . وتولى الملك سنة ٩٢٦ هـ . ومات سنة ٩٧٤ هـ . وقد لقب بالقانوني لأنه وضع قانونا للدولة تيسر على مقتضاه .  
 (٣) يشير بهذا البيت الى الطريقة التي اتبعها محمد الفاتح في مهاجمة القسطنطينية ، وتسييره سفنه على البر حتى وصل بها الى القرن الذهبي . (٤) تألقت : أضاءت ولمعت . (٥) الكبي : الشجاع .  
 ومحمد ، هو محمد الملقب بالفاتح ، وهو السلطان السابع من سلاطين آل عثمان . ولد سنة ٨٣٣ هـ . وتولى الملك سنة ٨٥٥ هـ . وهو في الحادية والعشرين من عمره ، فبادر بالثأب لفتح القسطنطينية . وفي سنة ٨٥٧ هـ - ١٤٥٣ م تم له فتحها ، وتوفي ببلغة سنة ٨٨٦ هـ . ومدة ملكه إحدى وثلاثون سنة .  
 (٦) الفهب : الشديد السواد . وعبد الحميد ، هو السلطان الحادي والثلاثون من سلاطين آل عثمان ، ولد سنة ١٢٣٧ هـ ، وتولى السلطة سنة ١٢٥٥ هـ . بعد وفاة أبيه السلطان محمد ، وتوفي سنة ١٢٧٧ هـ ، ومدة جلوسه اثنان وعشرون عاما . ويشير الشاعر بهذا البيت والذي بعده الى ما حدث سنة ١٨٤١ م ، وذلك أنه جماعة من الفارين ، مابين بولونيين ومجريين ، التجأوا الى البلاد النمانية لينتموا فيها بالسكون والهدوء ، بعد أن نالهم الشيء الكثير من الظلم والاضطهاد والمذاب على أيدي النمساويين والروس الذين قمعوا الثورات الناشئة في بولونيا والمجر ، وكان بين هؤلاء الفارين زعماء مشهورون ، منهم (كوشوط) الهجري المذكور في هذا البيت ، وكان زعيم ثورة يقصد بها تحرير المجر ، فطلبت النمسا والروسيا من الدولة النمانية تسليمهم ، فرفض ذلك السلطان عبد الحميد بحجة أن هذا التسليم لا تنفرد شريفة ولا خلق ، وحضده في ذلك سفير بريطانيا . إذ ذلك ، فكان ذلك سببا لقطع العلاقات بين الدولة العلية وبين النمسا وروسيا ، ولولا ظهور الأسطولين الإنجليزي والفرنسي في مياه الدردنيل لتفانم الخطب ووقعت الحرب .

يُنَادِيهِمْ : أَمَا تَزِيلِي فِدْوَتَهُ \* حَيَاتِي ، وَأَمَا صَارِي فُشْطَبُ<sup>(١)</sup>  
 فَإِنْ كَانَتِ الْحُسْنَى فَإِنِّي سَمَاؤُهَا \* وَإِنْ كَانَتِ الْاُنْثَى فُشْدُوا وَجَرُّوْا  
 كَذَلِكَ كَانُوا يَسْتَقِرُّونَ فِي الدَّرَا \* وَأَعْدَاؤُهُمْ فِي الْغَرْبِ تَشَقَّى وَتُنْكَبُ<sup>(٢)</sup>  
 فَكَمْ طَلَّبُوا مِنْهُمْ أَمَانًا فَأَمَّنُوا \* وَأَمْسَى لَهُمْ فِي الشَّرْقِ مَشْرَى وَمَسَرَبُ<sup>(٣)</sup>  
 فَكَانَ أَمَانَ الْقَوْمِ وَالشَّرْقِ مَشْرِقُ \* فَأَمْحَى أَمْتِيَّازَ الْقَوْمِ وَالشَّرْقِ مَغْرِبُ<sup>(٤)</sup>  
 يَقُولُونَ : فِي هَذِي الرُّبُوعِ تَعَصَّبُ \* وَأَيُّ مَكَانٍ لَيْسَ فِيهِ تَعَصَّبُ؟  
 فَيَا شَرْقُ إِنَّ الْغَرْبَ إِنْ لَانَ أَوْ قَسَا \* فَفِيهِ مِنَ الصَّهْبَاءِ طَبْعٌ مُدَوَّبُ<sup>(٥)</sup>  
 نَخَفَ بِأَسْمَا فِي الرَّأْسِ وَالرَّأْسُ يَصْطَلِي \* وَخَفَ ضَعْفَهَا فِي الْكَأْسِ وَالْكَأْسُ تُطْرَبُ  
 وَيَا غَرْبُ إِنَّ النَّخَرَ يَطْفُو بِأَهْلِهِ \* وَيَطْوِيهِ تَيَّارُ الْقَضَاءِ فَيَرْسَبُ<sup>(٦)</sup>  
 أَرَاكَ مَقَرَّ الطَّامِعِينَ كَأَنَّمَا \* عَلَى كُلِّ عَرْشٍ مِنْ عُرُوشِكَ (أَشْعَبُ)<sup>(٧)</sup>

(١) الصارم : السيف القاطع . والمشطب : الذي فيه شطب ، وهي الخطوط والطرائق التي في نصه .

(٢) الدرا : جمع ذروة (بالكسر والضم) ، وهي المكان المرتفع .

(٣) الضمير في « طلبوا » يعود على قوله « أعداؤهم » في البيت السابق . ومنهم ، أى من آل هُثَال .

والمسرب : المذهب والطريق .

(٤) يريد « بالقوم » : الأفرنج . ويشير بهذا البيت والذي قبله إلى ما نالوه من بعض سلاطين آل هُثَال من منع أعطيت لهم لتيسير سبل التجارة ، وتأمينهم على أنفسهم وأموالهم في بلاد الشرق ، أيام قوة الدولة العثمانية ، ثم صارت هذه المنح بعد ضعفها امتيازات تمسك بها الترييون وأوذيت بها تركيا ورعاياها .

(٥) الصهباء : انخر . (٦) يطفو : يعلو . ويرسب : يهبط ويسفل .

(٧) أشعب : رجل من المدينة كان مولى لعثمان بن صفان رضى الله تعالى عنه ، و يضرب به المثل

في الطمع ، فيقال : « أطلع من أشعب » .

## (١) حادثة دنشواي

[ نشرت في ٢ يولييه سنة ١٩٠٦ م ]

(٢)  
أَيُّهَا الْقَائِمُونَ بِالْأَمْرِ فِينَا \* هَلْ نَسِيتُمْ وِلَاءَنَا وَالْوِدَادَا  
(٣)  
خَفَضُوا جَيْشَكُمْ وَنَامُوا هَنِيئًا \* وَابْتَغُوا صَيْدَكُمْ وَجُوبُوا الْبِلَادَا  
(٤)  
وَإِذَا أَعَوَزَتْكُمْ ذَاتُ طَوْقٍ \* بَيْنَ تِلْكَ الرِّبَا فِصِيدُوا الْعِبَادَا  
(٥)  
إِنَّمَا نَحْنُ وَالْحَمَامُ سَوَاءٌ \* لَمْ تُفَادِرْ أَطْوَاقُنَا الْأَجْيَادَا  
(٦)  
لَا تَنْظُنُّوا بِنَا الْعُقُوقَ وَلَكِنْ \* أَرْشِدُونَا إِذَا ضَالَّانَا الرِّشَادَا  
(٦)  
لَا تُقِيدُوا مِنْ أُمَّةٍ بِقَتِيلٍ \* صَادَتْ الشَّمْسُ نَفْسَهُ حِينَ صَادَا  
جَاءَ جَهَانُنَا بِأَمْرِ وَجَنَّتُمْ \* ضِعْفَ ضِعْفِهِ قَسْوَةً وَأَشْتَدَادَا

(١) في يوم الأربعاء ١٣ يونيو سنة ١٩٠٦ م ، قام نخبة من الضباط الإنجليز من معسكرهم ، وقصدوا إلى بلدة دنشواي بإقليم المنوفية من أعمال مركز تلا ، لصيد الحمام ، وهناك أصيب بعض الأهاليين فاصطدموا بالإنجليز ؛ فأصيب بعض الضباط بإصابات أفضت إلى الموت ، فثارت ثائرة الورد كرومر عميد الدولة البريطانية إذ ذاك ، وعقدت المحكمة المختصة لمحاكمتهم ، وكان المدعى العمومي فيها ابراهيم الهلباوي بك المحامي المعروف ؛ وقضت هذه المحكمة بإعدام أربعة من الأهاليين ، وجلد وحبس ثمانية منهم . وقصد الإعدام والجلد في نفس البلد على مرأى وسميع من أهله ، وكان في ذلك الحكم وفي تنفيذه من القسوة ما أثار الأتقن وأطلق ألسنة الوطنيين وزعماء النهضة بما يجيش في النفوس من أسى وحسرة . (٢) الخطاب في هذا البيت وما بعده للإنجليز . (٣) جاب البلاد : قطعها . (٤) ذات الطوق : الحمامة المطوقة ، لأن لها طوقاً حول عنقها ، وهو لون يخالف سائر لونها . (٥) يريد « بالأطواق » في هذا البيت : أغلال الأسر والاستعباد . والأجياد : الأبطال ؛ الواحد جيد . (٦) يقال : أقاد الأمير القاتل بالقتيل ، إذا قتله به . ويشير بهذا البيت إلى سائرده الأتقياء من أن وفاة الضابط الإنجليزي كانت بضربة الشمس ، لا بإصابة أحد .

أَحْسِنُوا الْقَتْلَ إِن صَنِتُّمْ بِعَفْوٍ \* أَقْصَا أَرَدْتُمْ أَمْ كِبَادَا؟  
 أَحْسِنُوا الْقَتْلَ إِن صَنِتُّمْ بِعَفْوٍ \* أَنْفُسًا أَصَبْتُمْ أَمْ جَمَادَا؟  
 لَيْتَ شِعْرِي أُنْثَلَك (مَحْكَمَةُ النَّفْسِ) \* بَيْتِشْ عَادَتْ أَمْ عَهْدُ (نِيرُون) عَادَا؟<sup>(١)</sup>  
 كَيْفَ يَحْلُو مِنَ الْقَوِيِّ التَّشْفَى \* مِنْ ضَعِيفٍ أَلْقَى إِلَيْهِ الْبِقِيَادَا؟<sup>(٢)</sup>  
 إِنَّمَا مُثَلَّةٌ تَشْفُ عَنْ الْعِيَا \* ظِطْرٌ وَلَسْنَا لَفِظِظْكُمْ أَنْدَادَا  
 أَكْرِمُونَا بِأَرْضِنَا حَيْثُ كُنْتُمْ \* إِنَّمَا يُكْرِمُ الْجَوَادُ الْجَوَادَا<sup>(٣)</sup>  
 إِن عِشْرِينَ حِجَّةً بَعْدَ نَحْمِشْ \* عَلِمْتَنَا السُّكُونُ مَهْمَا تَمَادَى<sup>(٤)</sup>  
 أَمَّةُ النَّبِيلِ أَكْبَرَتْ أَنْ تُعَادَى \* مِنْ رَمَاهَا وَأَشْفَقَتْ أَنْ تُعَادَى  
 لَيْسَ فِيهَا إِلَّا كَلَامٌ وَإِلَّا \* خُسْرَةٌ بَعْدَ خُسْرَةٍ تَهَادَى



أَيُّهَا الْمُدَّعَى الْعُمُومِيُّ مَهْلًا \* بَعْضُ هَذَا فَقَدْ بَلَّغَتْ الْمُرَادَا<sup>(٥)</sup>  
 قَدْ صَحَّيْنَا لَكَ الْقَضَاءَ بِمِضْرٍ \* وَصَحَّيْنَا لِنَجْلِكَ الْإِسْعَادَا<sup>(٦)</sup>

(١) تعرف محاكم التنقيش بالقسوة والظلم واضطهاد الناس ومصادرة أملاكهم، ثم إحقاقهم من غير أن تترك لهم فرصة للدفاع عن أنفسهم؛ وقد استغلت تلك المحاكم في اضطهاد العرب في أسبانيا في آخر أيامهم بها حتى تمّ جلاؤهم عنها في سنة ١٦٠٩ م. ونيرون، هو الملك الروماني المعروف بالظلم والقسوة والاستبداد؛ وما ينسب إليه أنه أحرق مدينة روما، وكان يوم إحقاقها يشاهد النيران تأكل المدينة وأهلها، فيسر هذا المفظو كأنما ينظر إلى رواية تمثل في ملهى من الملاحى. (٢) المثلة (بالضم): التنكيل. وتشف: تكشف وتبين. والأنداد: النظراء؛ الواحد ند (بكسر النون). (٣) الحجّة: السنة. (٤) أشفقت: خشيت. (٥) المدعى العمومي: إبراهيم الهلباوى بك. (٦) يشير إلى ما كان يقال من أن الهلباوى بك كان قد وعد بأن يكون بعد من رجال القضاء لدفاعه عن الإنجليز في هذه الحادثة.

فإذا ما جَلَسْتَ لِحُكْمٍ فَادْكُرْ \* عَهْدَ (مِصْرِ) فَقَدْ شَفَيْتَ الْفُؤَادَا  
 (١)  
 لَا بَحْرَى النَّيْلُ فِي نَوَاحِيكَ يَا (مِصْرُ) \* وَلَا جَادَكَ أَحْيَا حَيْثُ جَادَا  
 (٢)  
 أَنْتِ أَنْبَتَ ذَلِكَ النَّبْتَ يَا (مِصْرُ) \* فَأَضْحَى عَلَيْكَ شَوْكًَا قَتَادَا  
 (٣)  
 أَنْتِ أَنْبَتَ نَاعِقًا قَامَ بِالْأُمِّ \* سِيسَ فَأَذْمَى الْقُلُوبَ وَالْأَكْبَادَا  
 (٤)  
 إِيهَ يَا مِذْرَةَ الْقَضَاءِ وَيَا مَنْ \* سَادَ فِي غَفْلَةِ الزَّمَانِ وَشَادَا  
 أَنْتِ جَلَادُنَا فَلَا تَنْسَ أَنَا \* قَدْ لَيْسْنَا عَلَى يَدَيْكَ إِلَّا حِدَادَا

## استقبال اللورد كرومر عند عودته من مصيفه بعد حادثة دنشواي<sup>(٥)</sup>

[نشرت في ١٧ أكتوبر سنة ١٩٠٦ م]

(٦)  
 (قَصْرَ الدَّبَارَةِ) هَلْ أَتَاكَ حَدِيثُنَا \* فَالْشَّرْقُ رِيحَ لَهُ وَحُجَّ الْمَغْرِبُ  
 (٧)  
 أَهْلًا بِسَاكِنِكَ الْكَرِيمِ وَمَرْحَبًا \* بَعْدَ التَّجِيَّةِ إِنِّي أَتَعَتَّبُ  
 نَقَلْتُ لَنَا الْأَسْلَاكَ عَنْكَ رِسَالَةً \* بَأْتَتْ لَهَا أَحْشَاؤُنَا تَتَلَهَّبُ

(١) الحيا : المطر . (٢) القتاد : شجر صلب له شوك كالإبر . يخاطب مصر بأنها أحسنت  
 إلى بعض أبنائها وبرت بهم ، فأساءوا إليها ومجدوا نعمتها . (٣) يريد « بالناعق » : المدعى  
 العمومي في هذه القضية . والنبق (بالعين المهملة ، وفي كتب اللغة أنه بالعين المعجمة أفتح) : صياح  
 الغراب . (٤) المذرة : خطيب القوم والمتكلم عنهم . (٥) انظر الكلام على الحادثة التي  
 وقعت في هذا البلد (في الحاشية رقم ١ من صفحة ٢٠ من هذا الجزء) . (٦) ريع (بالياء للجهول) :  
 من الروع ، وهو القزع . يخاطب في هذا البيت القصر مریدا صاحبه . (٧) التتب ، هو تواصف  
 الموجهة ، ومخاطبة المدلين أخلاهم طالبين حسن مراجعتهم ، ومذاكرتهم ما كره بعضهم من بعض .

- (١) ماذا أقول وأنت أصدق ناقل \* عنا ولكن السياسة تكذب
- (٢) علمتنا معنى الحياة فما لنا \* لا نثرثب لها وما لك تفضب
- (٣) أقيمت منا أن نحس ؟ وإنما \* هذا الذى تدعو إليه وتندب
- (٤) أنت الذى يعزى إليه صلاحنا \* فيما تقرر له لديك وتكتب
- (٥) إن ضاق صدر النيل عما هاله \* يوم الحمام فإن صدرك أرحب
- (٦) أوكلمنا باح الحزين بأنة \* أمست إلى معنى التعصب تُنسب !
- (٧) رققا عميد الدولتين بأمة \* ضاق الرجاء بها وضاق المذهب
- رققا عميد الدولتين بأمة \* ليست بغير ولايها تتعذب
- (٨) إن أرهقوا صيادكم فلعلمهم \* للقبوت لا للمسلمين تمصبا
- (٩) ولربما ضن الفقير بقوته \* وحننا بمهجته على من ينصب

(١) يشير بهذا البيت والذي قبله إلى مقتطفات من تقرير اللورد كرومر عن مصر نقلها البرق إلى الصحف المصرية، وفيها يطن على المصريين ويصفهم بأنهم لا يرون جيلا . (٢) نثرثب لها : تنطلق إليها . والأثرثباب (في الأصل) : مد العنق للنظر . (٣) ندبه إلى الأمر : دعاه إليه . (٤) يعزى : ينسب . يشير إلى ما كان يكتبه اللورد كرومر في تقريراته من أنه هو الذى جلب الخير والرفاهية لمصر . (٥) يوم الحمام ، أى يوم صيد الحمام الذى سبب حادثة دنشواى المعروفة . (٦) الأنة : من الأئين ، وهو التأوه . ويشير بهذا إلى ما وجهه إلى المسلمين في مصر من التعصب الدينى ، وأن ذلك التعصب كان السبب في قتل الإنجليز في دنشواى . (٧) عميد الدولتين ، أى عميد الدولة الإنجليزية والمصرية . (٨) أرهقوا صيادكم : احتدوا عليه وآذوه . ويريد « بالصيد » : أحد ضباط الإنجليز الذين كانوا يتصيدون الحمام في دنشواى ولاقى حظه هناك . (٩) ضن : يحنل . وحننا بمهجته ... الخ ، أى بذل نفسه في دفع من ينصبه طعامه . ويشير بهذا إلى ما حدث من بعض هؤلاء الصيادين ، حين أطلقوا النار على الحمام فأحرقت بعض أجزان القصب هناك .

فِي (دُنْشَوَايَ) وَأَنْتَ عَنَّا غَائِبٌ \* لَعِبَ الْقَضَاءُ بِنَا وَعَنَ الْمَهْرَبِ  
 حَسِبُوا النُّفُوسَ مِنَ الْحَمَامِ بَدِيلَةً \* قَتَسَابُقُوا فِي صَيْدِهِنَّ وَصَوَّبُوا<sup>(١)</sup>  
 نَكَبُوا وَأَقْفَرَتِ الْمَنَازِلُ بَعْدَهُمْ \* لَوْ كُنْتَ حَاضِرَ أَمْرِهِمْ لَمْ يَنْكَبُوا  
 خَلَّتْهُمْ وَالْقَاسِطُونَ بِمَرْصِدٍ \* وَسَيَاطُهُمْ وَجِبَاهُهُمْ تَنَاهَبُ<sup>(٢)</sup>  
 جُلِدُوا وَلَوْ مَنِيَّتُهُمْ لَتَعَلَّقُوا \* بِجِبَالٍ مِّنْ شُنُقُوا وَلَمْ يَتَهَيَّبُوا<sup>(٣)</sup>  
 شُنُقُوا وَلَوْ مَنِيَّتُهُمْ لَتَعَلَّقُوا \* بَلَطَى سَيَاطِ الْجِبَالِ دِينَ وَرَجَبُوا<sup>(٤)</sup>  
 يَتَحَاسِدُونَ عَلَى الْمَمَاتِ، وَكَأْسُهُ \* يَبْنِي الشِّفَاهِ وَطَعْمُهُ لَا يَعْذُبُ  
 مَوْتَانِ : هَذَا عَاجِلٌ مُتَمَرِّدٌ \* يَرْنُو، وَهَذَا آجِلٌ يَتَرَقَّبُ<sup>(٥)</sup>  
 وَالْمُسْتَشَارُ مُكَائِرٌ بِرِجَالِهِ \* وَمُعَاجِزٌ وَمُنَاجِزٌ وَمُحْزَبٌ<sup>(٦)</sup>  
 يَخْتَالُ فِي أَنْحَائِهَا مُتَبَسِّمًا \* وَالْدَّمْعُ حَوْلَ رِكَابِهِ يَتَصَبَّبُ

(١) يقال : صَوَّبَ السهم نحو الرمية (بشد يد الياء) ، إذا سَدَّه .

(٢) القاسطون : الظالمون الجائرون عن الحق ، قال الله تعالى : (رَأَى الْقَاسِطُونَ فَكَانُوا لِجَهَنَّمَ حَطَبًا) . والمرصد : المرقب .

(٣) منيتهم ، أى خيرتهم فيما يمتنون به من أخف أنواع العذاب .

(٤) أهلوا ورحبوا ، أى قالوا : أهلاً ومرحباً . ومعنى البيت : أن كلا من جلد وشق رأى في عذابه من الشدة ما تمنى معه أن يستبدل به عذاب أخيه . واللظى : النار ؛ وقيل : لها . (٥) المنتمر : الناضب ، تشبهاً له بالنمر ، لأن من عادته ألا يافكا دائماً إلا متكرراً غضبان . ويرنو : ينظر .

(٦) يريد «المستشار» هنا : المستر بوند الإنجليزي ، وهو من قضاة المحكمة التى حكمت على متهمى دنشواي . والمعاجز : من عاجزت الرجل ، إذا آتت بما يجمله عاجزاً . والمناجز : المقاتل البارز . ومحزب ، أى مفرق أفرانه ، فبعضهم يتولى أمر الجلد ، والبعض يتولى أمر الشق ... الخ .



(١)  
 طَاحُوا بِأَرْبَعَةٍ فَارْدُوا خَامِسًا \* هُوَ خَيْرٌ مَا يَرْجُو الْعَمِيدُ وَيَطْلُبُ  
 حُبُّ يُحَاوِلُ غَرَسَهُ فِي أَنْفُسِ \* يُخْنِي بِمَغْرِسِهَا التَّنَاءُ الطَّيِّبُ  
 كُنْ كَيْفَ شِئْتَ وَلَا تَكِلْ أَرْوَاحَنَا \* لِلتَّسْتِشَارِ فَإِنَّ عَذْلَكَ أَخْصَبُ  
 وَأَفْضُ عَلَى (بُنْدٍ) إِذَا وَلِيَ الْقَضَا \* رِفْقًا يَهْشُ لَهُ الْقَضَاءُ وَيَطْرَبُ  
 قَدْ كَانَ حَوْلَكَ مِنْ رِجَالِكَ نُجْبَةٌ \* سَاسُوا الْأُمُورَ فَدَرُّوا وَتَدَرُّوا  
 أَفْصَيْتَهُمْ عَنَّا وَجِئْتَ بِفِتْيَةٍ \* طَاشَ الشَّبَابُ بِهِمْ وَطَارَ الْمَنْصِبُ  
 فَاجْعَلْ شِعَارَكَ رَحْمَةً وَوَدَّةً \* إِنَّ الْقُلُوبَ مَعَ الْمَوَدَّةِ تُكْسَبُ  
 وَإِذَا سُئِلَتْ عَنِ الْكِبَانَةِ قُلْ لَهُمْ \* هِيَ أُمَةٌ تَلْهُو وَشَعْبٌ يَلْعَبُ  
 وَأَسْتَبْقِ غَفْلَتَهَا وَنَمَّ عَنْهَا تَمَّ \* فَالنَّاسُ أَمْثَالُ الْحَوَادِثِ قُلُوبُ

## شكوى مصر من الاحتلال

[ نشرت في أول يناير سنة ١٩٠٧ م ]

(٤)  
 لَقَدْ كَانَ فِينَا الظُّلْمُ فُوضَى فَهُدِّبَتْ \* حَوَاشِيهِ حَتَّى بَاتَ ظُلْمًا مُنْظَمًا  
 تَمَنَّ عَلَيْنَا الْيَوْمَ أَنْ أَخْصَبَ الثَّرَى \* وَأَنْ أَصْبَحَ الْمِصْرِيُّ حُرًّا مُنْعَمًا

(١) طاحوا بأربعة، أى ذهبوا بنفوسهم، وأردوا: أهلكوا. ويريد «الخناس»: الحب المذكور في البيت الآتي. (٢) أفصيتهم: أبعدهم. وطار المنصب، أى خفت أحلامهم من الغرور بمناصبهم. (٣) قلب، أى متقلبون لا يثبتون على حال واحدة. والذي وجدناه في كتب اللغة أن القلب: صفة للفرد أى المتقلب كيف شاء، وقد أخبر الشاعر به عن الناس مراعاة للفظ، ومنه قول الشاعر: ولقد سئمت من الحياة وطولها \* وسؤال هذا الناس كيف ليد ؟

(٤) الحواشي: النواحي. وتهذيبها: إصلاحها. (٥) تمنى: يحاطب عبيد الدولة الإنجليزية. ويشير إلى ما كان يكتبه ذلك العميد في تقاريراته من صلاح حال مصر ورفاهتها بفضل الإنجليز.

(١) أَعِدْ عَهْدَ (إِسْمَاعِيلَ) جَلَدًا وَسُخْرَةً \* فَأَيُّ رَأْيِ الْمَنِ أَنْكَى وَالْمَا  
 عَمِلْتُمْ عَلَى عِزِّ الْجَمَادِ وَذُلِّنَا \* فَأَظْلِمْتُمْ طِينَنَا وَأَرْخَضْتُمْ دِمَا  
 (٢) إِذَا أَخْصَبَتْ أَرْضٌ وَأَجْدَبَ أَهْلُهَا \* فَلَا أَطْلَعْتَ نَبْتًا وَلَا جَادَهَا السَّمَا  
 (٣) نَهَشَ إِلَى الدِّينَارِ حَتَّى إِذَا مَشَى \* بِهِ رَبُّهُ لِلْسُّوقِ أَلْفَاهُ دِرْهَمًا  
 فَلَا تَحْسَبُوا فِي وَفْرَةِ الْمَالِ - لَمْ تُفِدْ \* مَتَاعًا وَلَمْ تَعِصْ مِنَ الْفَقْرِ - مَغْنًا  
 (٤) فَإِنَّ كَثِيرَ الْمَالِ وَالْخَفْضُ وَارِفٌ - \* قَلِيلٌ إِذَا حَلَّ الْفَلَاءُ وَخَمِيًا

## وداع اللورد كرومر

قالها عند استقالة اللورد وضمتها آراء الناس في سياسته

[نشرت في ٢٧ إبريل سنة ١٩٠٧ م]

(٥) قَتَى الشَّعْرَ هَذَا مَوْطِنُ الصَّدِيقِ وَالْهَدَى \* فَلَا تَكْذِبِ التَّارِيخَ إِنْ كُنْتَ مُنْشِدًا  
 (٦) لَقَدْ حَانَ تَوْدِيْعُ الْعَمِيدِ وَإِنَّهُ \* حَقِيقٌ بِتَشْيِيعِ الْحَبِيبِ وَالْعِدَا

(١) يشير بهذا البيت الى ما كان يرذده عميد الدولة الإنجليزية وغيره من ماساة الإنجليز من تفضيل عهد احتلالهم على ما قبله من اليهود ، ولا سيما عهد إسماعيل ، ممنين على المصريين بأنهم قد أزالوا عنهم ما كان يحيق بهم من المظالم قبل احتلالهم ، من تسخير الناس وجلد ظهورهم . (٢) جادها السما أى نزل عليها المطر . (٣) هش اليه : ارتاح وبش . ويشير بهذا الى غلاء الحاجات وارتفاع أثمانها ، حتى إن الدينار ينزل الى قدر الدرهم في الشراء . (٤) الخفض : سعة العيش ورغده . والوارف : المتسع . يقول : إن كثرة الأموال مع ارتفاع الأسعار وغلاء الحاجات لا تنفي شيئا . (٥) قَتَى الشعر ، يريد نفسه . (٦) العميد ، هو عميد الدولة الإنجليزية في مصر ، وهو اللورد كرومر ، وقد بقى بها ما يزيد على أربعة وعشرين عاما ، فقد حضر اليها في سبتمبر سنة ١٨٨٣ م . وتركها في سنة ١٩٠٧ م . وحقيق : جدير .

(١) فودّع لنا الطود الذى كان شامخاً \* وشيّع لنا البحر الذى كان مُزِيداً  
وزوّده عنا بالكرامة كلّها \* وإن لم يكن بالباقيات مُزوّداً  
(٢) فلم لا نرى الأهرام يا نيل مُبداً \* وفرعون عن واديك مُرتجلاً قداً؟  
(٣) كأنك لم تجزع عليه ولم تكن \* ترى فى حى فرعون أمناً ولا جدّاً  
سلامً ولو أنا نُسيءُ الى الألى \* أسماءُ إلينا ما مددنا لهم يداً  
(٤) سنطري أياديك التى قد أفضتها \* علينا فلسنا أمةً نجحدُ اليداً  
أمناً فلم يسلك بنا الخوف مسلكاً \* ونمنا فلم يطرُق لنا الذعر مرقداً  
وكنت رحيماً القلب تغي ضيعتنا \* وتدفع عنا حادى الدهر إن عدا  
ولولا أسي فى (دنشواى) ولوعة \* وفاجعة أدمت قلوباً وأكبدت  
(٥) ورميك شعباً بالتعصب غافلاً \* وتصويرك الشرق غراً مُجرّداً  
(٦)

- (١) الطود : الجبل العظيم . والشاخ : المرتفع . والمزيد : الذى يقذف بالزبد (بالتحريك) ، وهو ما يملأ الماء من الرغوة ، ولا يكون ذلك إلا عند هيجان البحر وثوراته . شبه الشاعر اللورد بالجبل العظيم فى رسوخه فى السياسة وعلو شأنه ، كما شبهه بالبحر المزبد فى ثورته وغضبه .
- (٢) ميّداً : مائلة مضطربة ، الواحد مائد . وشبه كرومر فرعون ، لما كانت يعرف به من الجسوت . (٣) الجدا (بفتح الجيم وتخفيف الدال) : العطاء . (٤) نظرى : نمدح . والأيدى : النعم . وأفضتها : أجزتها . ويشير فى هذا البيت والبيتين اللذين بعده الى مآثر اللورد فى مصر ، من نشر الأمن فى ربوع البلاد ، والأخذ بتأخير الضعفاء ، وإنصافهم من ظلم الأقوياء .
- (٥) الأسي : الحزن . وانظر التعريف بمحادثة دنشواى (فى الحاشية رقم ١ من صفحة ٢٠ من هذا الجزء) .
- (٦) رميك ، أى أتهامك . والغر : الذى لا تجربه له بالأمر لقصر نظره . ومجرّداً ، أى غير مزوّد بأسباب النهوض والجد .

لَذُنَبْنَا أَمْسَى يَوْمَ الْوَدَاعِ لَأَنْتَا \* نَرَى فِيكَ ذَاكَ الْمُصْلِحَ الْمُتَوَدِّدَا  
تَشَعَّبَتِ الْأَرْأُفُ فِيكَ فَقَائِلٌ \* أَفَادَ الْغِنَى أَهْلَ الْبِلَادِ وَأَسْعَدَا  
وكانت له في الْمُصْلِحِينَ سِيَاسَةٌ \* تَرْخِصُ فِيهَا تَارَةً وَتَشَدُّدَا <sup>(١)</sup>  
رَأَى الْعِزَّ كُلَّ الْعِزِّ فِي بَسْطَةِ الْغِنَى \* فَحَارَبَ جَيْشَ الْفَقْرِ حَتَّى تَبَدَّدَا <sup>(٢)</sup>  
وَأَمْتَمَعَكُمْ بِالنَّيْلِ فَهُوَ مُبَارَكٌ \* عَلَى أَهْلِهِ ، خِصْبًا وَرِيًّا وَمُورِدَا <sup>(٣)</sup>  
وَسَنَّ لَكُمْ حُرِّيَّةَ الْقَوْلِ عِنْدَ مَا \* رَأَى الْقَوْلَ فِي أَمِيرِ السُّكُوتِ مُقَيَّدَا <sup>(٤)</sup>  
وَأَنْحَرْتُمْ بِقِصْرِ عَلَى الْمَالِ هَمَّهُ \* يَرَى أَنَّ ذَاكَ الْمَالُ لَا يَكْفُلُ الْهُدَى <sup>(٥)</sup>  
فَلَا يَتَحَمَدُ الْإِثْرَاءَ حَتَّى يَزِينَهُ \* بِعِلْمٍ ، وَخَيْرِ الْعِلْمِ مَا كَانَ مُرْشِدَا <sup>(٦)</sup>  
يُنَادِيكَ قَدْ أُرْزِيتَ بِالْعِلْمِ وَالْحَبَا \* وَلَمْ تُبْقِ لِلتَّعْلِيمِ يَا (رُذُّ) مَعْهَدَا <sup>(٧)</sup>  
وَأَنَّكَ أَخْصَبْتَ الْبِلَادَ تَعَمُّدًا \* وَأَجْدَبْتَ فِي مِصْرَ الْعُقُولَ تَعَمُّدَا  
قَضَيْتَ عَلَى أُمَّ اللُّغَاتِ وَإِنَّهُ \* قَضَاءٌ عَلَيْنَا أَوْ سَبِيلٌ إِلَى الرَّدَى <sup>(٨)</sup>

(١) ترخيص : لأن وسهل . (٢) بسطة الغنى : سمته .

(٣) يشير بهذا البيت إلى الإصلاحات المتعلقة بالرى وتحسين النظم في صرف مياه النيل التي أجريت

في عهد اللورد كرومر . (٤) سن : شرع . يشير بهذا البيت إلى حرية الصحافة في عهد اللورد .

(٥) وآثر : معطوف على قوله السابق : « فقائل » . ويقصر ، أى يجبس . وهمه ،

أى همته وعزمه . (٦) الإثراء : كثرة الأموال .

(٧) أرزى به : تهاون به ووضع من شأنه . (٨) يريد « بأم اللغات » : اللغة العربية .

ويشير إلى ما كان في عهد اللورد كرومر من جعل دراسة أكثر العلوم في المدارس باللغة الإنجليزية .  
والردى : الهلاك .

- (١) ووافيت والقطران في ظل راية \* فما زلت (بالسودان) حتى تمرداً  
 (٢) فطاح كما طاحت (مصوص) بعده \* وضاعت مساعينا بأطاعكم سدى  
 (٣) حجت ضياء الصحف عن ظلماته \* ولم تستقل حتى حجت (المؤيدا)  
 (٤) وأودعت تقرير الوداع مغامرا \* رأينا جفاء الطبع فيها مجسدا  
 غمرت بها دين النبي وأنا \* لنغضب إن أغضبت في القبر (أحمدا)  
 (٥) يناديك أين النايغوت بعهدكم \* وأى بناء شايع قد تجسدا  
 (٦) فما عهد (إسماعيل) والعيش ضيق \* بأجذب من عهدكم سال عسجدا  
 (٧) يناديك ولت الوزارة هيئة \* من الصم لم تسمع لأصواتنا صدى  
 فليس بها عند التشاور من فتى \* أئى إذا ما أصدر الأمر أوردنا

(١) وافيت ، أى حضرت إلى مصر . والقطران : مصر والسودان . ويريد « بالراية » :  
 الراية المصرية . وتورد : عصى وخرج عن الطاعة . يشير بهذا البيت إلى رأى السياسة البريطانية الذى  
 أشارت به على مصر من إخلاء السودان فى سنة ١٨٨٤م عند ما ثار المهدي ، حتى استفحل أمره وانتشرت  
 دعوته ، وتآلبت معظم القبائل على الحكومة ؟ وقد أعيد فتحه بعد ذلك بالجنشين المصرى والإنجليزى  
 فى سنة ١٨٩٧م . (٢) طاح ، أى ذهب وضاع . ومصوص : نغم معروف على البحر الأحمر ، وقد كان  
 فى يد مصر ، ثم اضطرت إلى إخلائه أيام الحروب السودانية ، فضته إيطاليا إلى أملاكها بموافقة إنجلترا .  
 (٣) ظلماته ، أى ظلمات السودان ؟ ويريد ظلمات الجهل التى فيه . ويشير الشاعر إلى ما حدث  
 فى عهد اللورد كرومر من منع بعض الصحف المصرية ، ومنها صحيفة المؤيد ، من دخول السودان خوفا من  
 نشر الدعاية ضد الإنجليز . (٤) المغامر : المطاعن . ويشير الشاعر إلى ما ذكره اللورد كرومر  
 فى تقريره عن مصر ، حين تركها ، من طعن على المصريين . (٥) يناديك ، أى هذا الأثر الذى  
 سبق ذكره فى قوله : « وآخر لم يقصر ... الخ » . (٦) العسجد : الذهب الخالص .  
 (٧) الصدى : ما يرجع من الصوت إذا خرج ووجد ما يحبسه ؟ ولذلك يقال له : رجع الصدى .

- (١) رَبِّكَ مَاذَا صَدَدْنَا وَلَوْ يَنْبَا \* عَنْ الْقَصْدِ إِنْ كَانَ السَّبِيلُ مُمَهَّدًا؟  
 (٢) أَشْرَتْ بِرَأْيٍ فِي كِتَابِكَ لَمْ يَكُنْ \* سَيِّدًا وَلَكِنْ كَانَ سَهْمًا مُسَدَّدًا  
 (٣) وَحَاوَلْتَ لِمُعْطَاءِ الْغَرِيبِ مَكَانَةً \* تَجُورُ عَلَيْنَا الْوَيْلَ وَالذَّلَّ سَرْمَدًا  
 (٤) فَيَاوَيْلَ مِصْرٍ يَوْمَ تَشْقَى بِنَدْوَةٍ \* يَبِيتُ بِهَا ذَاكَ الْغَرِيبُ مُسَوَّدًا  
 (٥) أَلَمْ يَكْفِنَا أَنَا سُلَيْنًا ضِيَاعَنَا \* عَلَى حِينٍ لَمْ نَبْلُغْ مِنَ الْفِطْنَةِ الْمَدَى  
 (٦) وَزَاخَنَا فِي الْعَيْشِ كُلِّ مُبَارِسٍ \* خَيْرٍ وَكُنَّا جَاهِلِينَ وَرُقْدًا  
 وما الشِّرَكَاتُ السُّودُ فِي كُلِّ بَلَدَةٍ \* مِثْلُ شَرِكٍ يُلْقَى بِهِ مَنْ تَقَصَّدَا  
 (٧) فَهَذَا حَدِيثُ النَّاسِ وَالنَّاسُ أَلْسُنٌ \* إِذَا قَالَ هَذَا، صَاحَ ذَاكَ مَقْنَدًا  
 وَلَوْ كُنْتُ مِنْ أَهْلِ السِّيَاسَةِ يَبْنَهُمْ \* لَسَجَلْتُ لِي رَأْيًا وَبُلَغْتُ مَقْصِدًا  
 وَلَكِنِّي فِي مَعْرِضِ الْقَوْلِ شَاعِرٌ \* أَضَافُ إِلَى التَّارِيخِ قَوْلًا مُجْهَلًا  
 (٨) فَيَايُهَا الشَّيْخُ الْجَلِيلُ تَحِيَّةٌ \* وَيَايُهَا الْقَصْرُ الْمُنِيفُ تَجَمُّدًا  
 لَنْ غَابَ هَذَا اللَّيْثُ عَنْكَ لِعَلَّةٍ \* لَقَدْ لَبِثْتَ آثَارَهُ فِيكَ شُهَدَا

(١) لوى به عن القصد، أى صرفه عنه . يقول : إن صح ما يقال من أنك أحسنت السياسة في مصر ووليت أمورها أكفأها، فما بالنا نتحرف عن القصد ونسير في غير النهج .  
 (٢) المسدّد : المصوب نحو الهدف . (٣) السرمد : الدائم . (٤) الندوة : المكان يجتمع فيه القوم للتشاور . ويشير إلى ما كان يراد من إنشاء مجلس للشورى مخطط من المصريين والأجانب . (٥) المدى : الغاية . ويشير بهذا البيت إلى ما استولى عليه الأجانب من أراضينا الزراعية بما نصبوه من أشراك الديون ذرات الفوائد المدهقة . (٦) مارس الأمر : عايله وزاوله . يشير في هذا البيت إلى أرباب الاقتصاد الخبيرين باكتساب المال واستثماره من الأجانب، وجهل المصريين بهذا الفن . (٧) مفتدا : مكذبا بجهلا . (٨) يريد قصر الدوايرة الذي كان يسكنه العميد .

## (١) استقبال السير غورست

قالها في استقباله عند مجيئه إلى مصر معتمدا للدولة الإنجليزية خلفا للورد كرومر  
يُدعى فيها آلام المصريين وآمالهم

[ نشرت في ١٠ أكتوبر سنة ١٩٠٧ م ]

- (٢)  
بَنَاتِ الشَّعْرِ بِالنَّفَحَاتِ جُودِي \* فِهَذَا يَوْمٌ شَاعِرِكَ الْمُحْيِدِ  
(٣)  
أَطْلَى وَأَسْفِرِي وَدَعِيهِ يُحْيِي \* بِمَا تُوحِينِ أَيَّامَ الرَّشِيدِ  
إِذَا مَا جَلَّ قَدْرُكَ عَنْ هُبُوطِ \* مُرِيهِ إِلَى سَمَائِكَ بِالصُّعُودِ  
وَأُولَى ذَلِكَ الْفَانِي بَيَانًا \* يَتِيَهُ بِهِ عَلَى أَهْلِ الْكُلُودِ  
(٤)  
وَحُلَّ عُقْدَةً مِنْ أَصْغَرِيهِ \* يَلْنُ لُتَايَهُ قَائِي الْحَدِيدِ  
(٥)  
فَا أَنَا وَاقِفٌ بِرُسُومِ دَارٍ \* أَسْأَلُهَا وَلَا كَلْفٌ يُرُودِ  
وَلَا مُسْتَنْزِلٌ هَبَّةً بِمَنْجٍ \* وَلَا مُسْتَنْجِزٌ حَرَّ الْوُعُودِ  
وَلَكِنِّي وَقَفْتُ أَنْوَحُ تَوْحًا \* عَلَى قَوِي وَأَهْنِفُ بِالنَّشِيدِ  
(٦)  
وَأَدْفَعُ عَنْهُمْ بِشَبَا بَرَاغٍ \* يَصُورُ بِكُلِّ قَافِيَةٍ شُرُودِ

- (١) ولد غورست سنة ١٨٦١ م، وتوفي في يولييه سنة ١٩١١ م. وكان مستشارا لوزارة المالية من سنة ١٨٩٨ م إلى سنة ١٩٠٤ م. وفي سنة ١٩٠٧ م عين عميدا للدولة الإنجليزية مكان اللورد كرومر .  
(٢) بنات الشعر : معانيه وشواطره . ويريد « بالشاعر المحيد » : نفسه . (٣) سفرت المرأة تسفر (من باب ضرب) : كشفت عن وجهها . ويريد « بالرشيد » : هارون الرشيد الخليفة العباسي المعروف ؛ وخصه بالذكر لكثرة من كان في زمرته من الشعراء المجيدين . (٤) الأصفران : القلب واللسان .  
(٥) رسوم الدار : آثارها . والكلف : المولع بالشئ . الشديد الحب له . والرؤد (بالهمز ومهلت) : الشابة الحسنه .  
(٦) شبا البراع : سن القلم . وقافية شرود ، أى سائرة ذاتمة .

- (١) بَنَاتُ الشَّعْرِ إِنِّ هِيَ أَسْعَدَتْنِي \* شَكَوْتُ مِنَ الْعَمِيدِ إِلَى الْعَمِيدِ  
(٢) وَلَمْ أَجْحَدْ عَوَارِفَهُ وَلَكِنْ \* رَأَيْتُ الْمَنَّ دَاعِيَةً الْجُحُودِ  
(٣) أَذِيقُونَا الرَّجَاءَ فَقَدْ ظَمِئْنَا \* بِعَهْدِ الْمُصْلِحِينَ إِلَى الْوُرُودِ  
(٤) وَمُنُّوا بِالْوُجُودِ فَقَدْ جَهِلْنَا \* بِفَضْلِ وَجُودِكُمْ مَعْنَى الْوُجُودِ  
(٥) إِذَا اَعْلَوَى الصَّيَاحُ فَلَا تَلْمُنَا \* فَإِنَّ النَّاسَ فِي جُهْدِ جَهِيدِ  
(٦) عَلَى قَدْرِ الْأَذَى وَالظُّلْمِ يَعْلُو \* صِيَاحُ الْمُشْفِقِينَ مِنَ الْمَزِيدِ  
(٧) حِرَاحٌ فِي النَّفْوِسِ نَفَرْنَ نَفَرًا \* وَكُنَّ قَدْ اَنْدَمَلْنَ عَلَى صَدِيدِ  
(٨) إِذَا مَا هَاجَهُنَّ أَسَى جَدِيدٌ \* هَتَكَنَّ سَرَائِرَ الْقَلْبِ الْجَلِيدِ  
(٩) إِلَى مَنْ نَسْتَكِي عَنَتَ اللَّيَالِي \* إِلَى (الْعَبَّاسِ) أُمِّ (عَبْدِ الْحَمِيدِ)؟  
(١٠) وَدُونَ جَاهَهَا قَامَتِ رِجَالٌ \* تُرَوِّعُنَا بِأَصْنَافِ الْوَعِيدِ

- (١) أسعدتني : أعانتني . وفي كتب اللغة : أن «شكا» يتعدى بنفسه لا بالحرف .  
(٢) العوارف : النعم ؛ الواحدة عارفة . وفي البيت تعريض بما كان يمين به اللورد كرومر على المصريين من أنه أنهضهم وأصلح من أحوالهم .  
(٣) الخطاب في «أذيقونا» للخلتين . وفي قوله : «بعهد المصلحين» تهكم ظاهر .  
(٤) اعلول : علا .  
(٥) المشفقون : الخائفون .  
(٦) نفر الجرح : سال دمه . واندمل : التأم .  
(٧) السرائر : جمع سريرة ، وهي ما يستره الإنسان من أمره . والجليد : الصبور .  
(٨) العنت : الأذى والمشقة .  
(٩) روعه : أخافه وأفزعه .



(١) فَا جِئْنَا نَطَاوِلُكُمْ بِجَاهٍ \* يُطْوِلُكُمْ وَلَا رُكْنٍ شَدِيدٍ  
 (٢) وَلَا بَنَّا نُمَاجِزُكُمْ بَعْلِيمٍ \* يَبِينُ بِهِ الْقَوِيُّ مِنَ الرَّشِيدِ  
 (٣) وَلَكِنَّا نَطَالِبُكُمْ بِحَقِّ \* أَضْرٍّ بِأَهْلِهِ نَقُصُّ الْعُهْدِ  
 (٤) رَمَانَا صَاحِبُ التَّقْرِيرِ ظُلْمًا \* بِكُفْرَانِ الْعَوَارِفِ وَالْكُنُودِ  
 وَأَقْسَمَ لَا يُجِيبُ لَنَا نِدَاءً \* وَلَوْ جِئْنَا بِقُرْآنٍ مُجِيدٍ  
 (٥) وَبَشَّرَ أَهْلَ مِصْرَ بِأَحْتِلَالٍ \* يَدُومُ عَلَيْهِمْ أَبَدَ الْأَيَّامِ  
 (٦) وَأَنْبَتَ فِي النَفُوسِ لَكُمْ جَفَاءً \* تَعْمَدُهُ بِمُنْهَلِ الصُّدُودِ  
 (٧) فَأَتَمَّرَ وَحْشَةً بَلَّغَتْ مَدَاهَا \* وَزَكَاهَا بِأَرْبَعَةِ شُهُودِ  
 (٨) قَتِيلُ الشَّمْسِ أَوْرَثَنَا حَيَاةً \* وَأَيَّظَ هَاجِعَ الْقَوْمِ الرُّقُودِ  
 فَلَيْتَ (كُرُومَرًا) قَدْ دَامَ فِينَا \* يُطَوِّقُ بِالسَّلَاسِلِ كُلَّ جِيدٍ

(١) طاوله بجأه : فأنه به . وطاله يطوله : علاه وارتفع عليه . ويريد « بالركن الشديد » :  
 العزة والمنعة . والخطاب في هذا البيت وما بعده للإنجليز .

(٢) نمـاجـزكم : نأتى بما يعجزكم . (٣) يريد « بالعهود » : وعود ساسة الإنجليز بالجلالة عن مصر .  
 (٤) صاحب التقرير : هو اللورد كرومر ، وكان قد آتهم المصريون في أحد تقاريراته التي كان يرفعها  
 لدولته بعدم الاعتراف بحجـيل الدولة البريطانية عليهم . والكـنـود : الكفر بالنعمة .

(٥) أبد الأيـد ، أى أبد الدهر . (٦) المنهل : المطر يشد أنصبابه .

(٧) يريد « بالشهود الأربعة » : من أعدموا في دنشواى ، فهم بما لقوا شهود عدول على ظلم العميد .

(٨) قـتـيـل الشـمس : الضابط الإنجليزى الذى مات في حادث دنشواى بضربة النخس ، وآتهم  
 الأهـلـون بقتـله . والهاجـع : النائم . يريد أن ما أصاب الناس من العذاب بسبب هذا القتل جعلهم  
 يهـيـون ويستيقظون الى المطالبة بالحرية .

وَيُخَفِّفُ (مَصْرَ) أَنَا بَعْدَ آيٍ \* يَجْلُوِدُ وَمَقْتُولٍ شَهِيدٍ  
لِنَتَرَعَ هَذِهِ الْأَكْفَانِ عَنَّا \* وَنُبْعَثَ فِي الْعَوَالِمِ مِنْ جَدِيدٍ  
رَمَى (دَارَ الْمَعَارِفِ) بِالرَّزَايَا \* وَجَاءَ بِكُلِّ جَبَّارٍ عَيْنِيْدٍ  
يُدِلُّ بِجَوْلِهِ وَيَتِيَهُ تَيْيَهَا \* وَيَبْعَثُ بِالنُّهَى عَثَّ الْوَلِيْدِ  
فَبَدَّدَ شَمْلَهَا وَأَدَالَ مِنْهَا \* وَصَاحَ بِهَا : سَيِّئُكَ أَنْ تَبِيْدِي  
هَبُّوْا (دَنَلُوْبَ) أَرْحَبَكُمْ جَنَانًا \* وَأَقْدَرَكُمْ عَلَى تَرْجِ الْحُقُوْدِ  
وَأَعْلَى مِنْ (غِلَادَسْتُوْنَ) رَأْيَا \* وَأَحْكَمَ مِنْ فَلَاسِفَةِ (الْهُنُوْدِ)  
فَمَا نَا لَا نَطِيْقُ لَهُ جَوَارًا \* وَقَدْ أَوْدَى بِنَا أَوْ كَادَ يُوْدِي  
مَلْنَا طُولَ صُحْبَتِهِ وَمَلَّتْ \* سَوَائِقُنَا مِنَ الْمَشْيِ الْوَيْدِ  
بِحَمْدِ اللَّهِ مُلْكُكُمْ كَبِيْرٌ \* وَأَنْتُمْ أَهْلُ مَرَحَةٍ وَجُودِ  
خُذُوْهُ فَأَمْتُمُوْا شَعْبًا سَوَانَا \* بِهَذَا الْفَضْلِ وَالْعِلْمِ الْمُفِيْدِ

(١) كل جبار عنيد : يريد مستشار المعارف إذ ذاك، وهو المستر دانلوب وأعوانه .

(٢) الحول : القوة .

(٣) أدال منها : أذلها وأذهب عزها ودولتها . وتبيد : تهلك .

(٤) الجنان : القلب .

(٥) غلادستون ، هو وليم غلادستون . ولد بليفربول في التاسع والعشرين من شهر سبتمبر سنة ١٨٠٩ م ، وكان من ساسة الانجليز المشهورين ، وتولى وزارة المالية مرتين ، ثم كان رئيسا لمجلس النواب ، ثم رأس الوزارة الانجليزية أربع مرات . وتوفي في ١٩ مايو سنة ١٨٩٨ م .

(٦) السوايق : الخيل التي تحمي ساقية في الحلبة ؛ ويريد بهم أعلام الأمة ونوابها . والويد : المشي : البطيء منه .

- (١) إذا استوزرت فاستوزر علينا \* فقي (كالفضل) او (كأبن العميد)  
 (٢) ولا تُثقل مطاءً بمسئار \* يحمي به عن القصيد الحميد  
 (٣) وفي الشورى بنا داء عهيد \* قد استعصى على الطب العميد  
 شيوخ كلما همت بأمر \* زارتم دونه زار الأسود  
 (٤) لي بيضاء يوم الرأي هانت \* على حمير الملايس والحدود  
 (٥) اترضى أن يقال - وأنت حر - \* بأنك قين هاتيك القيود؟  
 (٦) وهل في دار ندوتكم أناس \* بهذا الموت أو هذا الجود؟  
 فتح غضاضة التاميز عنا \* كفانا سائغ النيل السعيد  
 (٧) أرى أحداً منكم ملكوا علينا \* (بمصر) موارد العيش الرغيد

(١) الفضل، هو أبو العباس الفضل بن سهل أخو الحسن بن سهل، أسلم على يد المأمون في سنة ١٩٠ هـ. وكان وزيراً للرشد؛ وكان يلقب بذي الراستين لأنه كان وب القلم والسيف. ومات مقتولاً يوم الخميس ثاني شعبان سنة ٢٠٢ هـ. وابن العميد، هو الوزير أبو الفضل محمد بن الحسين بن العميد الفارسي الأصل، وزر لركن الدولة أبي علي بن بويه، والد عضد الدولة المشهور في سنة ٣٢٨ هـ، فساس دولته ووطد أركانها، وما زال في وزارته محط رجال الشراء والأدباء والعلماء حتى توفي سنة ٣٦٠ هـ. وخص الفضل وابن العميد لتشجيعهما العلم والأدب. (٢) المطا: الظاهر. يرغب إلى العميد البريطاني أن يجعل على وزارة المعارف أمثال الفضل وابن العميد، على ألا يشل أيديهم بمسئار (كثلوب). (٣) المهيد: القديم الذي أتى عليه عهد طويل. يقول إن مجلس الشورى في مصر عيوباً قديمة استصعب شفاؤها من قديم على المصلحين. (٤) يريد «بالحي البيضاء»: أعضاء مجلس الشورى والجمعية العمومية. و«بحمر الملايس والحدود»: الانجليز. وكان مما تميز به جنودهم إذ ذاك الأكسية الحمراء. (٥) القين: الحداد. (٦) دار ندوتكم، يريد بها مجلس العموم البريطاني. ويشير بهذا البيت والأبيات الأربعة التي قبله إلى ضعف رأى مجلس الشورى والجمعية العمومية، لأن الحكومة كانت حرة في قبول رأيهما أو رده. (٧) الرغيد: الواسع الطيب.

وقد ضيقنا بهم وأبيك ذرعا \* وضائق بجهلهم ذرع البريد  
أكل موظف منكم قدير \* على التشريع في ظل العبيد  
فضع حدا لهم وأنظر إلينا \* إذا أنصفتنا نظر الودود<sup>(١)</sup>  
وخبّرهم وأنت بنا خير \* بأن الدل شنشنة العبيد  
وأت نفوس هذا الخلق تآبى \* لغير إلهها ذل السجود<sup>(٢)</sup>  
وول أمورنا الأخيار منا \* تنب بهم إلى الشاؤ البعيد<sup>(٣)</sup>  
وأشركنا مع الأخيار منكم \* إذا جلسوا لإيقام الحدود<sup>(٤)</sup>  
وأنشدنا بجامعة وشيد \* لنا من مجد دولتك المشيد<sup>(٥)</sup>  
وإن أنعمت بالإصلاح فابدأ \* بتلك فإنها بيت القصيد  
وفرّج أزمة الأموال عنا \* بما أوتيت من رأي سيد  
وسل عنها (اليهود) ولا تسلنا \* فقد ضاقت بها حيل (اليهود)  
إذا ما ناح في (أسوان) بالك \* سمعت آنين شاك في (رشيد)  
جميع الناس في البلوى سواء \* بأدنى الثغر أو أعلى الصعيد<sup>(٥)</sup>  
تدارك أمة بالشرق أمست \* على الأيام عائرة الحدود

(١) الشنشنة : العادة والطبيعة . (٢) الشار : الغاية . (٣) يلاحظ أنه لم يرد في كتب الفقه « إيقام » بياء بعد الهذرة كما في هذا البيت . والذي ورد « إقام » بدون ياء مصدر أقام . (٤) بتلك ، أى بالجامعة المصرية ، ولم تكن قد أنشئت إذ ذاك .  
(٥) عائرة الحدود : أى تاعسة المخطوط .

وَأَيْدٍ مِضْرٍ وَالسُّودَانِ وَأَغْمُ \* ثَنَاءَ الْقَوْمِ مِنْ بَيْضِ وَسُودِ<sup>(١)</sup>  
 وَمَا أَذْرِي وَقَدْ زَوَّدْتُ شِعْرِي \* وَظَنِّي فِيكَ بِالْأَمَلِ الْوَطِيدِ<sup>(٢)</sup>  
 أَجِئْتُ تَحُوطُنَا وَتَرُدُّ عَنَّا \* وَتَرْفَعُنَا إِلَى أَوْجِ السُّعُودِ؟<sup>(٣)</sup>  
 أَمِ اللُّرْدُ الَّذِي أَتَى عَلَيْنَا \* أَتَى فِي تَوْبٍ مُعْتَمِدٍ جَدِيدِ؟

## تَحِيَّةُ الْعَامِ الْهَجَرِيَّ

[سنة ١٣٢٧ هـ - يناير سنة ١٩٠٩ م]

أَطَّلَ عَلَى الْأَكْوَانِ وَالْخَلْقِ تَنْظُرُ \* هِلَالُ رَأَى الْمُسْلِمُونَ فَكَبَّرُوا<sup>(٤)</sup>  
 تَجَلَّى لَهُمْ فِي صُورَةٍ زَادَ حُسْنُهَا \* عَلَى الدَّهْرِ حُسْنًا أَنَّهُا تَتَكَرَّرُ<sup>(٥)</sup>  
 وَبَشَّرَهُمْ مِنْ وَجْهِهِ وَجَبِينِهِ \* وَغُرَّتِهِ وَالنَّاطِلِينَ مُبَشِّرُ<sup>(٦)</sup>  
 وَأَذْكُرُهُمْ يَوْمًا أَغْرَّ مُحَجَّلًا \* بِهِ تَوَجُّعُ النَّارِيجِ وَالسَّعْدُ مُسْفِرُ<sup>(٧)</sup>  
 وَهَاجَرَ فِيهِ خَيْرُ دَاعٍ إِلَى الْهُدَى \* يَحْفُفُ بِهِ مِنْ قُوَّةِ اللَّهِ عَسْكَرُ<sup>(٨)</sup>  
 يَمَاشِيهِ جَبْرِيلٌ وَتَسْعَى وَرَاءَهُ \* مَلَائِكَةٌ تَرَعَى خُطَاهُ وَتَحْفِرُ<sup>(٩)</sup>

- (١) الوطيد: الثابت القوى .. و« بالأمل » متعلق بـ« زودت » . (٢) حاطه يحوطه :  
 حفظه وتمهده . (٣) أنحى علينا ، أى أقبل علينا بالشفقة والقسوة والعنف .  
 (٤) تجلّى : ظهر وتكشف . (٥) يقال : يوم أغر محجل ، إذا كان مشهوراً . وأصل  
 هاتين الصفتين من النعوت المحمودة في الخليل ؛ الأغر منها : ما كان في جبهته بياض . والمحجل : ما كان  
 الياض في قوائمه . والمسفر : المضي . المشرق . ويريد بهذا اليوم : يوم هجرة الرسول صلى الله عليه وسلم  
 من مكة إلى المدينة . (٦) يماشيه : يمشى معه . وتحفر : تحرس .

يُسْرَاهُ بُرْهَانٌ مِّنَ اللَّهِ سَاطِعٌ \* هُدًى، وَيُنْتَهِ الْكِتَابُ الْمُنِيرُ  
 فَكَانَ عَلَى أَبْوَابِ (مَكَّةَ) رَكْبُهُ \* وَفِي (يَثْرِبِ) أَنْوَارُهُ تَنْفَجِّرُ<sup>(١)</sup>  
 مَضَى الْعَامُ مَمِيونَ الشُّهُورِ مُبَارَكًا \* تُعَدُّ آثَارُ لَهُ وَتُسَطَّرُ  
 مَضَى غَيْرَ مَذْمُومٍ فَإِنْ يَذْكُرُوا لَهُ \* هَنَاتٍ فَطَمَعُ الدَّهْرِ يَصْفُو وَيَكْدُرُ<sup>(٢)</sup>  
 وَإِنْ قِيلَ أَوْدَى بِالْأُلُوفِ أَجَابَهُمْ \* يُجِيبُ : لَقَدْ أَحْيَا الْمَلَائِينَ فَأَنْظُرُوا<sup>(٣)</sup>  
 إِذَا قَبَسَ إِحْسَانُ أَمْرِي بِإِسَاءَةٍ \* فَارَبِّي عَلَيْهَا فَالْإِسَاءَةُ تُغْفَرُ<sup>(٤)</sup>  
 فَفِيهِ أَفَاقَ النَّائِمُونَ وَقَدْ أَتَتْ \* عَلَيْهِمْ كَاهِلُ الْكَهْفِ فِي النَّوْمِ أَعْصُرُ<sup>(٥)</sup>  
 وَفِي عَالَمِ الْإِسْلَامِ فِي كُلِّ بُقْعَةٍ \* لَهُ أَثَرٌ بَاقٍ وَيَذْكُرُ مُعْطَرُ  
 سَلُّوا (التُّرْكَ) عَمَّا أَدْرَكُوا فِيهِ مِنْ مُنَى \* وَمَا بَدَّلُوا فِي الْمَشْرِقَيْنِ وَغَيْرُهُمَا  
 وَإِنْ لَمْ يَقُمْ إِلَّا (نِيَازِي) وَ(أَنُورُ) \* فَقَدْ مَلَأَ الدُّنْيَا (نِيَازِي) وَ(أَنُورُ)<sup>(٦)</sup>  
 تَوَاصَوْا بِصَبْرِ ثُمَّ سَلُّوا مِنَ الْحِجَا \* سَيُوفًا وَجَدُّوا جِدَّهُمْ وَتَدَبَّرُوا<sup>(٧)</sup>

(١) يثرب : الاسم القديم لمدينة رسول الله صلى الله عليه وسلم . وشبه انبثاق الأنوار بنفجر الماء .

(٢) الهنات : الهفوات اليسيرة التي تحتل أمثالها (٣) أودى بهم : أهلكهم .

(٤) أربي : زاد . (٥) يشير بقوله « أفاق النائمون » : إلى بعض الشعوب

التي هبت في العام المتحدث عنه تطالب بحريتها ودستورها بعد أن سكنت على الدل والاستعباد مدة

طويلة ، ومن هذه الشعوب : الشعب التركي والفارسي والمصري ، كما يشير الشاعر إلى ذلك بعد .

فشبه سكوتهم فيما مضى بنوم أهل الكهف . (٦) نيازي وأنور : بطلان معروفان من

أبطال جمعية الاتحاد التركية ، وقد ألبيا بلاه حسنا في إعادة الدستور إلى أمتهما .

(٧) تواسوا ، أي الترك . والتواصى : أن يوصى القوم بعضهم بعضا . والحجا : العقل . وجدوا

جدهم ، أي اجتهدوا وتأثروا .

(١) فسادوا وشادوا للهلال منازلاً \* على هامها سعد الكواكب ينثر  
 تجلّ بها (عبد الحميد) بوجهه \* على شعيه والشاه خزبان ينظر  
 سلام على (عبد الحميد) وجيشه \* وأتمته ما قام في الشرق منبر  
 سلوا (الفرس) عن ذكري أيديه صندهم \* فقد كان فيه (الفرس) عمياً فأبصروا  
 جلاهم وجه الحياة فشاقتهم \* فباتوا على أبوابها وتجهروا  
 ينادون أن منى علينا بنظرة \* وأحيى قلوبا أوشكت تنفطر  
 كلاتنا مشوق والسيل ممدد \* إلى الوصل لولا ذلك المتغشمر  
 أطلى علينا لا تخافي فإنتا \* يسرك أوفى منه حولا وأقدر  
 سلام عليكم أمة (الفرس) إنكم \* خليقون أن تحيوا كراما وتفخروا  
 ولا أقرئ (الشاه) السلام فإنه \* يريق دماء المصلحين ويهدر  
 وفيه هوى (عبد العزيز) وعرشه \* وأخنى عليه الدهر والأمر مدير

(١) الهام : الروس ، الواحدة هامة . (٢) الشاه : ملك العجم . ووصفه بالخزى لأنه لم يعط  
 أمته الدستور أسوة بالترك . (٣) أي ياديه ، أي أبادى العام ونممه عليهم . (٤) استعمال  
 « التجمهر » بمعنى التجمع ، كما في هذا البيت استعمال شائع في كلام عصرنا ، ولم نجد هذه العبارة بهذا المعنى  
 فيما راجعناه من كتب اللغة التي بين أيدينا والصواب : « وتجهروا » بإسقاط الهاء وتشديد الميم ، أي  
 يجمعوا . (٥) منى ، خطاب للحياة . وتنفطر : تنشق . (٦) المتغشمر : المنتمر الظالم ،  
 يريد شاه العجم . (٧) الحول : القوة . يقول : إننا بسبب إدراكنا مر الحياة حين نناها أقوى وأقدر من  
 ذلك الظالم الجبار الذي يحول بيننا وبينها . (٨) خليقون : جديرون . (٩) يشير بهذا البيت إلى ما كان  
 يصبه الشاه على زعماء النهضة وطلاب الحرية في فارس من أنواع العذاب والقتل . (١٠) وفيه ، أي  
 في هذا العام المنصرم (سنة ١٣٢٦ هـ - ١٩٠٨ م) . وهوى : سقط . وعبد العزيز ، هو سلطان مراكش .  
 (انظر التعريف به في الحاشية رقم ٣ من صفحة ٦ من هذا الجزء) . وأخنى عليه الدهر : أتى عليه وأهلكه .

(١) وَلَا تَحْجُبْ أَنْ تُلَّ عَرْشُ مُمْلِكٍ \* قَوَائِمُهُ عُودٌ وَدُفٌّ وَمِزْهَرٌ  
 فَأَلْتَقَى إِلَى (عَبْدِ الْحَفِيطِ) بِتَاجِهِ \* وَمَرَّ عَلَى أَذْرَاجِهِ يَتَعَدُّ<sup>(٢)</sup>  
 وَقَامَ بِأَمْرِ الْمُسْلِمِينَ مُوَفَّقٌ \* عَلَى عَهْدِهِ (مُرَاكَشٌ) تَحْضُرُ<sup>(٣)</sup>  
 وَفِي دَوْلَةِ (الْأَفْغَانِ) كَانَتْ شُهُورُهُ \* وَأَيَّامُهُ بِالسَّعْدِ وَالْيُمْنِ تَزْهَرُ<sup>(٤)</sup>  
 أَقَامَ بِهَا وَالْعُودُ رَيَّانٌ أَخْضَرُ \* وَفَارَقَهَا وَالْعُودُ قَيْنَانُ مُثْمَرُ<sup>(٥)</sup>  
 وَعَوَّذَهَا بِاللَّهِ مِنْ شَرِّ طَائِفٍ \* إِذَا مَارَى (إِدْوَرْدُ) أَوْرَاشَ (قَيْصَرُ)<sup>(٦)</sup>  
 وَفِيهِ نَمَتْ فِي (الْهِنْدِ) لِلْعِلْمِ نَهْضَةٌ \* أَرَى تَحْتَهَا سِرًّا خَفِيًّا سَيَظْهَرُ<sup>(٧)</sup>  
 فَتَجْرِي إِلَى الْعِلَاءِ وَالتَّجْدِ شَوَاطِلُهَا \* وَيُخْصِبُ فِيهَا كُلَّ جَذْبٍ وَيَنْضُرُ<sup>(٨)</sup>  
 وَفِيهِ بَدَتْ فِي أَفْقٍ (جَاوَةٌ) لَمْعَةٌ \* أَضَاءَتْ لَأَهْلِهَا السَّبِيلَ فَبَكَرُوا<sup>(٩)</sup>  
 فَيَأْتِيَهُ أَوَّلُ (الْجَزَائِرِ) مِنَّةً \* تُفَكُّ لَهَا تِلْكَ الْقَيْودُ وَتُكْسَرُ<sup>(١٠)</sup>

(١) ثل : هدم . ويشير بهذا البيت إلى طلب عبد العزيز لجماعة من المفتين والمفتيات من مصر .  
 (افظر الكلام على هذا في الحاشية رقم ٣ من صفحة ٦ من هذا الجزء) . (٢) قول عبد الحفيظ سلطة  
 مراكش بعد خلع أخيه عبد العزيز سنة ١٩٠٨ م . وفي عهده جعلت فرنسا مدينة فاس عاصمة البلاد  
 في ٢١ مايو سنة ١٩١١ م . وقد تنازل عبد الحفيظ لأخيه مولاي يوسف عن السلطة في سنة ١٩١٢ م .  
 (٣) تزه : تشرق وتضيء . (٤) القينان من النبات : الحسن الطويل . ويريد خصب البلاد  
 وكثرة الخير فيها . (٥) عوذها : حصنها وحفظها . وإدوارد ، هو إدوارد السابع ملك الإنجليز .  
 وراش السهم يرش : الصق عليه الريش ، وذلك ليكون أسرع في ذهابه نحو الغرض . وقصر : لقب  
 ملك روسيا . وإنما خص إدوارد وقصر لمجاورة الهند وروسيا لبلاد الأفغان . والمعنى أن هذا العام  
 حفظ بلاد الأفغان من طمع جيرانها الأقوياء . (٦) نمت : زادت . (٧) ينضر ،  
 من النضرة ، وهي الحسن والبهجة . (٨) لمعة ، أى لمعة من شعاع الأمل . وبكر فلان إلى الأمر :  
 أتاه في أول وقته وبأدبر إليه . (٩) يريد « بالقيود » في هذا البيت : قيود الاستبداد والأسر  
 التي قيدت بها فرنسا هذا الإقليم من المغرب .



وَفِي (تُونُس) الْخَضِرَاءِ يَالَيْتَهُ بَنَى \* لَهُ أَثَرًا فِي تَوْحَةِ الدَّهْرِ يُذَكِّرُ  
 وَفِيهِ سَرَتْ فِي (مِصْرَ) رُوحٌ جَدِيدَةٌ \* مُبَارَكَةٌ مِنْ غَيْرَةِ نَقَسَمُرُ  
 خَبْتُ زَمَنًا حَتَّى تَوَقَّعْتُ أَنَّهَا \* تَجَافَتْ عَنِ الْإِيرَاءِ لَوْلَا (كُرُومِرُ)<sup>(١)</sup>  
 تَصْدَى فَأَوْرَاهَا وَهَيْهَاتَ أَنْ يَرَى \* سَبِيلًا إِلَى إِنْجَادِهَا وَهِيَ تَزْفِرُ<sup>(٢)</sup>  
 مَضَى زَمَنُ التَّنْوِيمِ يَانَيْلُ وَأَنْقَضَى \* فِي (مِصْرَ) أَقْبَاطُ عَلَى (مِصْرَ) تَسْهَرُ  
 وَقَدْ كَانَ "مُرْفِينُ" الذَّهَاءِ مُحَدَّرًا \* فَأَصْبَحَ فِي أَعْصَابِنَا يَتَحَدَّرُ<sup>(٣)</sup>  
 شَعَرْنَا بِحَاجَاتِ الْحَيَاةِ فَإِنْ وَتَتْ \* عَزَائِمُنَا عَنْ نَيْلِهَا كَيْفَ نُعَذِّرُ؟  
 شَعَرْنَا وَأَحْسَسْنَا وَبَاتَتْ نُفُوسُنَا \* مِنَ الْعَيْشِ إِلَّا فِي ذَرَا الْعِزِّ تَسْخَرُ<sup>(٤)</sup>  
 إِذَا اللَّهُ أَحْيَا أُمَّةً لَنْ يَرُدَّهَا \* إِلَى الْمَوْتِ قَهَارٌ وَلَا مُتَجَبِّرُ  
 رِجَالُ الْغَدِ الْمَأْمُولِ إِنَّا بِحَاجَةٍ \* إِلَى قَادَةِ تَبَنَى وَشَغَبِ يُعَمِّرُ  
 رِجَالُ الْغَدِ الْمَأْمُولِ إِنَّا بِحَاجَةٍ \* إِلَى عَالِمٍ يَدْعُو وَدَائِعَ يُذَكِّرُ  
 رِجَالُ الْغَدِ الْمَأْمُولِ إِنَّا بِحَاجَةٍ \* إِلَى عَالِمٍ يَذِرَى وَعِلْمٍ يُقَرِّرُ  
 رِجَالُ الْغَدِ الْمَأْمُولِ إِنَّا بِحَاجَةٍ \* إِلَى حِكْمَةٍ تُنَلِّي وَكَفٍّ يُحَرِّرُ

(١) خبت : سكنت ونجحت . وتجاافت : تباعدت . وإيراء النار : إشعالها .

(٢) تصدى : تغرض . وتزفر ، أى يسمع صوت توقدها . يقول : إن اللورد كرومر عميد الدولة  
 الإنجليزية تصدى لنار الوطنية في قلوب المصريين فأشعلها بعد نجودها بما صبه عليهم من المظالم والحقن .  
 (٣) المرفين : مخدّر معروف ؛ والمراد به هنا خداع السياسة . (٤) ذرا العز (فتح الذال) :

كفنه وظله .

رِجَالُ الْغَدِ الْمَأْمُولِ إِنَّا بِحَاجَةٍ \* إِلَيْكُمْ فَسُدُّوا النَّقْصَ فِينَا وَتَمَرُّوا<sup>(١)</sup>  
 رِجَالُ الْغَدِ الْمَأْمُولِ لَا تَتْرَكُوا غَدًا \* يَمُرُّ مَرُورَ الْأَمْسِ وَالْعَيْشِ أَغْبَرُ  
 رِجَالُ الْغَدِ الْمَأْمُولِ إِنِّ بِلَادَكُمْ \* تُنَاشِدُكُمْ بِاللَّهِ أَنْ تُتَذَكَّرُوا  
 عَلَيْكُمْ حُقُوقُ اللَّيْلِ لِأَجْلِهَا \* تَعْهَدُ رَوْضَ الْعِلْمِ فَالرَّوْضُ مُقْفِرُ  
 قُصَارَى مَنْ أَوْطَانَكُمْ أَنْ تَرَى لَكُمْ \* يَدَا تَبْتَنِي مَجْدًا وَرَأْسًا يَفْكُرُ<sup>(٢)</sup>  
 فَكُونُوا رِجَالًا عَامِلِينَ أَعِزَّةً \* وَصُونُوا حِمَى أَوْطَانِكُمْ وَتَحَرُّوا  
 وَيَا طَالِبِي الدُّسْتُورِ لَا تَسْكُنُوا وَلَا \* تَبْسُتُوا عَلَى يَأْسٍ وَلَا تَنْتَضِعُوا  
 أَعِدُوا لَهُ صَدْرَ الْمَكَانِ فَإِنِّي \* أَرَاهُ عَلَى أَبْوَابِكُمْ يَنْخَطِرُ  
 فَلَا تَنْطَقُوا إِلَّا صَوَابًا فَإِنِّي \* أَخَافُ عَلَيْكُمْ أَنْ يُقَالَ تَهَوُّرُوا<sup>(٣)</sup>  
 فَمَا ضَاعَ حَقٌّ لَمْ يَنْمَ عَنْهُ أَهْلُهُ \* وَلَا نَالَهُ فِي الْعَالَمِينَ مُقْصَرُ  
 لَقَدْ ظَفِرَ الْأَثْرَاكُ عَذْلًا بِسُؤْلِهِمْ \* وَتَحَنُّ عَلَى الْآثَارِ لَا شَكَّ نَظْفَرُ  
 هُمْ لَهُمُ الْعَامُ الْقَدِيمُ مَقْدَرٌ \* وَتَحَنُّ لَنَا الْعَامُ الْجَدِيدُ مَقْدَرُ  
 تَقُوا بِالْأَمِيرِ الْقَائِمِ الْيَوْمَ إِنَّهُ \* بِكُمْ وَبِمَا تَرْجُونَ أَدْرَى وَأَخْبَرُ<sup>(٤)</sup>  
 فَلَا زَالَ مَحْرُوسَ الْأَرِيكََةِ جَالِسًا \* عَلَى عَرْشِ (وَادِي النَّيْلِ) يَنْهَى وَيَأْمُرُ

(١) شمر للأمر : استعد له . (٢) قصارى منى أوطانكم ، أى غاية مناها ؛ يقال :

قصارك أن تفعل كذا ، أى جهدك وغازيتك وأتراءمرك .

(٣) تهوؤوا : وقعوا فى المكروه بقلة مبالاة ؛ والمراد هنا التكلم فى شئون السياسة بما تؤاخذهم

به القوانين . (٤) الأمير ، هو عباس حلمى الثانى خديوى مصر السابق .

## الانقلاب العثماني

فالها في ثورة الأتراك التي انتهت بخلع السلطان عبد الحميد وتولية السلطان محمد الخامس<sup>(١)</sup>

[ نشرت في ١٢ مايو سنة ١٩٠٩ م ]

(٢)

لَا رَعَى اللَّهُ عَهْدَهَا مِنْ جُدُودٍ \* كَيْفَ أُمْسَيْتَ يَا بَنَ (عَبْدُ الْحَمِيدِ)

(٣)

مُشِيعَ الْحَوْتِ مِنْ لُحُومِ الْبَرَايَا \* وَجَمِيعَ الْجُنُودِ تَحْتَ الْبُنُودِ

كُنْتُ أَبْكِي بِالْأَمْسِ مِنْكَ فَبَالِي \* بِتُّ أَبْكِي عَلَيْكَ (عَبْدُ الْحَمِيدِ)؟

فَرِحَ الْمُسْلِمُونَ قَبْلَ النَّصَارَى \* فَيْكَ قَبْلَ الدُّرُوزِ قَبْلَ الْيَهُودِ

ثَمِّتُوا كُلَّهُمْ وَلَيْسَ مِنَ الْهِمَّةِ أَنْ يَثْمِتَ الْوَرَى فِي طَرِيدِ

أَنْتَ (عَبْدُ الْحَمِيدِ) وَالسَّاجُّ مَعْقُودٌ \* دُو (عَبْدُ الْحَمِيدِ) رَهْنُ الْقِيُودِ

خَالِدٌ أَنْتَ رَغْمَ أَنْفِ اللَّيَالِي \* فِي كِبَارِ الرِّجَالِ أَهْلِ الْخُلُودِ

لَكَ فِي الدَّهْرِ - وَالْكَأَلُ مُحَالٌ - \* صَفَحَاتٌ مَا بَيْنَ بَيْضِ وَسُودِ

(٤)

حَاوَلُوا طَمَسَ مَا صَنَعْتَ وَوَدُّوا \* لَوْ يُطِيقُونَ طَمَسَ خَطِّ الْحَمِيدِ

(١) ولد السلطان عبد الحميد في ٢١ سبتمبر سنة ١٨٤٢ م، وولى الملك في أغسطس سنة ١٨٧٦ م، وخلع في ٢٧ أبريل سنة ١٩٠٩ م، وتوفي في ١٠ فبراير سنة ١٩١٨ م. (٢) الجردود : الحظوظ؛ الواحد جرد (بفتح الجيم وتشديد الدال). (٣) يشير بقوله « مشيع الحوت » : الى من كان يأمر السلطان عبد الحميد بإغراقهم في مضيق البسفور. والبنود : الأعلام الكبيرة؛ الواحد بند، وهو فارسى معرب. ويشير بقوله « وجميع الجنود » : الى ما كان يقاسيه الجيش التركى من شظف العيش وضيق ذات اليد. (٤) يريد الخط الحديدي الجازى بين دمشق والمدينة الذى أنشأه السلطان عبد الحميد، وبدأ العمل فيه سنة ١٩٠٠ م، وأحتفل بافتتاحه في سنة ١٩٠٨ م.

ذَاكَ (عَبْدَ الْحَمِيدِ) دُحْرَكَ عِنْدَ اللَّهِ بِأَيِّ إِنِّ ضَاعَ عِنْدَ السَّيِّدِ  
 أَكْرِمُوهُ وَرَاقِبُوا اللَّهَ فِي الشَّيْءِ \* نَجِّ وَلَا تُزْهِقُوهُ بِالْتَّهْدِيدِ<sup>(١)</sup>  
 لَا تَخَافُوا أَذَاهُ فَالْشَّيْخُ هَارٍ \* لَيْسَ فِيهِ بَقِيَّةٌ لِلصَّعُودِ  
 وَلِيَ الْأَمْرِ ثَلَاثَ قَرْنٍ يُنَادِي \* بِأَسْمِهِ كُلُّ مُسْلِمٍ فِي الْوُجُودِ<sup>(٢)</sup>  
 كُلَّمَا قَامَتِ الصَّلَاةُ دَعَى الدَّاعِيَ \* عِى (تَعْبِدِ الْحَمِيدِ) بِالتَّائِيدِ  
 فَاسْمُ هَذَا الْأَسِيرِ قَدْ كَانَ مَقْرُورٍ \* نَا بِذِكْرِ الرَّسُولِ وَالتَّوَجِيدِ  
 يَتُ أَخْشَى عَلَيْكُمْ أَنْ يَقُولُوا \* إِنْ أَثَرْتُمْ مِنْ كَائِنَاتِ الْحَقُودِ<sup>(٣)</sup>  
 كَانَ (عَبْدُ الْحَمِيدِ) بِالْأَمْسِ قَرْدًا \* فَغَدَا الْيَوْمَ أَلْفَ (عَبْدِ الْحَمِيدِ)<sup>(٤)</sup>  
 يَا أَسِيرًا فِي (سَنْتِ هِيلِينَ) رَحَّبَ \* بِأَسِيرٍ فِي (سَائِلِيكَ) جَدِيدِ<sup>(٥)</sup>  
 قُلْ لَهُ كَيْفَ زَالَ مُلْكُكَ لَمْ يَعْ \* صِمَكَ إِعْدَادُ عُدَّةٍ أَوْ عَدِيدِ<sup>(٦)</sup>  
 لَمْ تَصْنَعْ الْجُنُودَ تَفْدِيكَ بِالْأَرْزَاقِ \* وَاجِ وَالْمَالِ يَا غَرَامَ الْجُنُودِ  
 قُلْ لَهُ كَيْفَ كُنْتَ؟ كَيْفَ امْتَلَكْتَ الـ \* أَرْضَ؟ كَيْفَ أَنْفَرَدْتَ بِالتَّمْجِيدِ؟

(١) أَرْهَقَهُ : أَثْقَلَ عَلَيْهِ وَظَلَمَهُ . (٢) يَرِيدُ «بِالصَّلَاةِ» : صَلَاةُ الْجُمُعَةِ . وَيَرِيدُ «بِالدَّاعِي» :  
 الْخَطِيبُ . (٣) أَثَارُهُ إِثَارَةٌ : هَيْبَةٌ . وَكَامَنَاتُ الْحَقُودِ : مَا خَفِيَ مِنْهَا . (٤) يَقُولُ لِمَنْ  
 وَلِيَ الْأَمْرَ مِنْ رِجَالِ تَرْكِكَ : إِنْ أَثَرْتُمْ دِفَاقَتَيْنِ الصَّدُورِ ، وَأَسَاتِمَ النَّصْرِ فِي الْأُمُورِ ، تَضَاعَفَ الظُّلْمُ ، فَبَدَلِ  
 أَنْ كَانَ يَسْتَبْدُ بِالْأَمْرِ وَيُظَلِمُ الرِّعِيَّةَ فَرْدًا وَاحِدًا هُوَ عَبْدُ الْحَمِيدِ ، يَصْبَحُ مُسْتَبَدًّا بِأَمْرِهِ أَلْفَ عَبْدِ الْحَمِيدِ .  
 (٥) يَرِيدُ «بِالْأَسِيرِ فِي سَنْتِ هِيلِينَ» : نَابِلْيُونُ بُونَابَرْتِ امْبِرَاطُورُ فَرَنْسَا وَقَائِدُهَا الْمَعْرُوفُ ، وَقَدْ أَمَرَ  
 فِي بَزِيرَةِ سَانْتِ هِيلَانَةِ ، وَظَلَّ بِهَا أَسِيرًا حَتَّى مَاتَ ، وَنَقِلَتْ رَفَاتُهُ بَعْدَ مَدَّةٍ إِلَى فَرَنْسَا . وَسَائِلِيكَ : مَدِينَةُ  
 مَعْرُوفَةٌ بِمَقْدُونِيَا ، وَكَانَتْ مِنْ أَمْلَاقِ الدَّوْلَةِ الْعُثْمَانِيَّةِ ، وَهِيَ الْآنَ مِنْ أَمْلَاقِ الْيُونَانِ ؛ وَقَدْ اعْتَقَلَ فِيهَا  
 السُّلْطَانُ عَبْدُ الْحَمِيدُ بَعْدَ خُلْعِهِ . (٦) لَمْ يَعْصِمَكَ : لَمْ يَحْفَظْكَ . وَالْمَدَّةُ : السِّلَاحُ . وَالْعَدِيدُ : الْكَثْرَةُ .

(١) .  
 فَثَلَّتِ العُرُوشَ عَرَشًا . فَعَرَشًا \* وَصَبَّتَ الصَّعِيدَ بَعْدَ الصَّعِيدِ  
 كُلَّمَا نِلْتَ غَايَةً لَمْ تَتَلْهَا \* هِمَّةُ الدَّهْرِ قَلَتْ : هَلْ مِنْ مَزِيدٍ ؟  
 ضَاغَتِ الْأَرْضُ عَنْ مَدَاكَ فَأَرْسَدَ \* مَتَ بَطَرْفٍ إِلَى السَّمَاءِ عَيْسِدَ  
 قُلْ لَهُ : جَلَّ مَنْ لَهُ الْمُلْكُ لَا مَدُ \* لَكَ لَغَيْرِ الْمُهِمِّينَ الْمُعْبُودِ  
 أَنْتَ مَهْمَا شَقِيتَ أَرْفَهُ حَالًا \* مِنْ أَسِيرِ الْجَزِيرَةِ الْمَكْمُودِ  
 وَأَسِيرِ الْأَفْقَاصِ قَدْ كَانَ أَشَقَى \* لَوْ سَأَلْتَ الْأَسْفَارَ عَنْ ( بَايَزِيدِ )  
 كَانَ ( عَبْدُ الْحَمِيدِ ) فِي الْقَصْرِ أَشَقَى \* مِنْهُ فِي الْأَسِيرِ وَالْبَلَاءِ الشَّدِيدِ  
 كَانَ لَا يَعْرِفُ الْقَرَارَ يَلِيلَ \* لَا وَلَا يَسْتَلِدُّ طَعْمَ الْهُجُودِ  
 حَذِرًا يَرْهَبُ الظَّلَامَ وَيَخْشَى \* خَطَرَةَ الرِّيحِ أَوْ بُكَاءِ الْوَلِيدِ  
 نَفَقْتُ تَحْتَ طَائِقِ الْأَرْضِ أَخْفَى \* فِي تَدَجِيهِ مِنْ ضَمِيرِ الْكُنُودِ

- (١) ثلثت العروش، أى هدمت ملكها . والصعيد : التراب . يريد أنه صبغه بدماء أعدائه .  
 (٢) المدى : الغاية . والعنيد : المعة المهيأ . (٣) أرفه حالا : أحسنها . وأسير الجزيرة :  
 نابليون بونابرت . والجزيرة : سانت هيلانة السابق ذكرها . والمكود : المحزون . (٤) الأسفار :  
 الكتب ؛ الواحد : سفر ( بكسر فسكون ) . وبايزيد ، هو بايزيد الأول ابن السلطان مراد الأول ،  
 وهو السلطان الرابع من سلاطين آل عثمان ، ولد عام ٨٧٦١ هـ . وجلس على كرسى الملك بعد وفاة أبيه  
 عام ٨٧٩١ هـ . وتوفى في سنة ٨٨٥ هـ . ويشير الشاعر بهذا البيت الى وقوع بايزيد في أسر تيورلنك  
 ملك التارفي موقعة أنقرة سنة ٨٨٥ هـ ؛ وبجته إياه في قصص حتى مات كذا بعد سجنه بثمانية أشهر .  
 (٥) المهجود : النوم . (٦) التفق ( بالتحريك ) : سرب في الأرض له مخرج الى مكان .  
 ويشير الى المواضع الخفية التي كانت يخفي فيها السلطان عبد الحميد حذرا من أعدائه . وتدجيح :  
 إغلامه . والكنود : الكفور . شبه ظلام المسارب التي كان يخفي فيها عبد الحميد بظلام قلب الكفور  
 لعدم نفوذ ضوه الحق اليه .

(١) يُعْجِزُ الْوَهْمَ عَنْ تَلْبِيسِ ذَاكَ الـ \* بَبَابِ بَابِ الْخَلِيفَةِ الْمُنْكَوِدِ  
 أَصْحَحُ مَا قِيلَ عَنْكَ وَحَقُّ \* مَا سَمِعْنَا مِنَ الرِّوَاةِ الشُّهُودِ  
 أَتَ (عَبْدَ الْحَمِيدِ) قَدْ هَدَمَ الشَّرَّ \* عَ وَأَرْبَى عَلَى فِعَالِ (الْوَلِيدِ)؟  
 إِنْ بَرِيئًا وَإِنْ أَثِمًّا سَتُجْزَى \* يَوْمَ تُجْزَى أَمَامَ رَبِّ شَهِيدِ  
 أَصْحَحُ بَكَيْتَ لِمَا أَتَى الْوَفْدُ \* دُ وَنَابَتْكَ رِعْشَةُ الرَّعِيدِ؟  
 وَنَسِيتَ الْآبَاءَ وَالْمَجْدَ وَالشُّؤْ \* دُدَّ وَالْعِزَّ يَا كَجَرِيمِ الْجُدُودِ؟  
 مَا عَهِدْنَا الْمُلُوكَ تَبْكِي وَلَكِنْ \* عَلَيْهَا نَزْوَةُ الْفُؤَادِ الْجَلِيدِ  
 عَلَيْهَا دَمْعَةُ الْوَدَاعِ لِذَاكَ الـ \* مُلْكِ أَوْ ذِكْرَةَ لَيْلِكَ الْعُهُودِ  
 غَسَلَ الدَّمْعُ عَنْكَ حَوْبَةً مَاضِيَةً \* لَكَ وَوَقَالَكَ شَرٌّ يَوْمَ الْوَعِيدِ  
 شَفَعَ الدَّمْعُ فِيكَ عِنْدَ الْبَرَايَا \* لَيْسَ ذَاكَ الشَّفِيعُ بِالْمَرْدُودِ  
 دَمْعُكَ الْيَوْمَ مِثْلُ أَمْرِكَ بِالْأَمِّ \* سِيسَ مُطَاعٌ فِي سَيِّدٍ وَمُسَوِّدِ  
 كَانَ (عَبْدُ الْعَزِيزِ) أَجْمَلَ أَمْرًا \* مِنْكَ فِي يَوْمِ خَلْعِهِ الْمَشْهُودِ

- (١) يقول: إن هذا التفق خفي وضلت سبيله على طالبه، حتى إنه ليعجز الوهم عن تعرّف الطريق إلى بابه.  
 (٢) أربى: زاد. والوليد، هو ابن يزيد بن عبد الملك الخليفة الأموي المرواني المشهور بالفسق وشرب الخمر وتهاونه بالدين. (٣) يريد الوفد المبعوث بجعله. والرعيد: الجبان. (٤) السؤدد: السيادة والرفعة. (٥) الجليلد: المتجلد الصابر. (٦) الحوبة (بفتح الحاء): الخليفة. (٧) يقول: إن دمعك يوم الخلع قد بلغ من الأثر في رعينتك ما ردهم عن الانتقام منك، فكانه أمر من أوامرك المطاعة يوم كنت على العرش. (٨) عبد العزيز، هو أحد سلاطين آل عثمان، وهو الثاني والثلاثون منهم، وهو ابن السلطان محمود الثاني. ولد عام ١٢٤٥هـ، وتولى الخلافة في سنة ١٢٧٧هـ. وخلع في سنة ١٢٩٣هـ، وتوفي في السنة نفسها. وهو الذي زار مصر في عهد المغفور له اسماعيل باشا الخديوي، وسمى باسمه شارع عبد العزيز بالقاهرة.

- (١) خَافَ مَأْثُورَ قَوْلِهِ فَتَعَالَى \* عَنْ صَغَارٍ وَمَاتَ مَوْتَ الْأَسْوَدِ  
 (٢) ضَمَّ مِقْرَاضَهُ إِلَيْهِ وَنَادَى \* دُونَ ذَلِكَ الْحَيَاةِ قَطْعُ الْوَرِيدِ  
 (٣) حَتَّى عَهْدَ الرَّشَادِ يَأْشُرُقُ وَابْلُغْ \* مَا تَمَنَّيْتَ مِنْ زَمَانٍ بَعِيدِ  
 قَدْ تَوَلَّى (مُحَمَّدُ الْخَامِسُ) الْمُلْكَ \* لَكَ فَأَعْظِمْ بِتَاجِهِ الْمَعْقُودِ  
 (٤) وَتَجَلَّى فِي مِهْرَجَانٍ تَجَلَّى \* سَيْفِ (عُثْمَانَ) فِيهِ بِالتَّقْلِيدِ  
 (٥) وَقَفَ الدَّهْرُ خَاشِعًا إِذْ رَأَى السَّيِّدَ \* فَخَيْنٍ فِي قَبْضَةِ الْعَزِيزِ الْحَمِيدِ  
 (٦) طَاطِطِي لِبَلَالٍ يَا أُمَمَ الْأَرْ \* ضِ يُجُودًا، هَذَا مَقَامُ السُّجُودِ  
 (٧) عَلِمَ اللَّهُ أَنَّ عَهْدَ (رَشَادٍ) \* خَيْرٌ فَا لَ يَرُدُّ عَهْدِ (الرَّشِيدِ)

- (١) الصغار : الذل . يقول : إن هذا السلطان قد خاف في يوم خله أن يأخذ الناس عليه كلمة فيها ضعف ومذلة .
- (٢) المقراض : المقص .
- (٣) يريد « بالرشاد » : السلطان محمد رشاد الخامس ، وقد تولى الملك في سنة ١٣٢٧ هـ — سنة ١٩٠٩ م — بعد خلع السلطان عبد الحميد .
- (٤) المهرجان : عيد للفرس ، ويطلق على كل عيد . وعثمان ، هو ابن أرطغرل مؤسس الدولة العثمانية التي تنسب إليه . (انظر التعريف به في الحاشية رقم ١ من صفحة ١٧ من هذا الجزء) .
- (٥) يريد « بالسيفين » : سيف عثمان مؤسس الدولة ، وسيف الخليفة الجالس على العرش .
- (٦) طاطا رأسه : خفضه .
- (٧) يريد « بالرشيد » : الخليفة العباسي هارون الرشيد الذي بلغت الأمة الإسلامية في أيامه من الرقي أقصاه .

## عيد الدستور العثماني

أنشدها في الحفل الذي أقيم في حديقة الأزبكية في مساء الجمعة ٢٣ يوليو سنة ١٩٠٩ م

- (١) أَجَلٌ هَذِهِ أَعْلَامُهُ وَمَوَاصِبُهُ \* هَيْنِثَا لَهُمْ فَلْيَسْحَبِ الدَّيْلَ سَاحِبُهُ  
(٢) هَيْنِثَا لَهُمْ فَالْكَوْنُ فِي يَوْمٍ عِيْدِهِمْ \* مَشَارِقُهُ وَضَاءَةٌ وَمَغَارِبُهُ  
(٣) رَعَى اللَّهُ شَعْبًا جَمَعَ الْعَدْلُ شَمْلَهُ \* وَتَمَّتْ عَلَى عَهْدِ الرَّشَادِ رَغَائِبُهُ  
(٤) تَحَالَفَ فِي ظِلِّ الْهَيْلَالِ إِمَامُهُ \* وَحَاخَامُهُ - بَعْدَ الْخِلَافِ - وَرَاهِبُهُ  
(٥) خُذُوا بِيَدِ الْإِصْلَاحِ وَالْأَمْرُ مُقْبِلٌ \* فَلَائِي أَرَى الْإِصْلَاحَ قَدْ طَرَّ شَارِبُهُ  
(٦) وَرُدُّوا عَلَى الْمُلْكِ الشَّبَابَ الَّذِي ذَوَى \* فَلَائِي رَأَيْتُ الْمُلْكَ شَابَتْ ذَوَائِبُهُ  
(٧) فَمَنْ يَطْلُبُ الدِّسْتُورَ بِالسُّوءِ بَعْدَ مَا \* حَمَّتْهُ يَدُ (الْفَارُوقِ) فَاللَّهُ طَالِبُهُ  
إِذَا (شَوَكَتُ الْفَارُوقُ) قَامَ مُنَادِيًا \* إِلَى الْحَقِّ لَبَّاهُ (نِيَازِي) وَصَاحِبُهُ

(١) أجل : نعم . وأعلامه ، أى أعلام العبد . ولم : للائراك . وسحب الديل : كناية عن التيه والفخر .  
(٢) وضاءة (بضم الواو وتشديد الضاد) ، أى ذات حسن وبهجة ، من الوضاءة (بفتح الواو وتخفيف الضاد)  
(٣) الرغائب : جمع رغبة ، وهى ما يرغب فيه .  
(٤) الهلال : شعار الدولة العثمانية . ويريد « بالإمام والحاخام والراهب » : اجتماع المسلمين واليهود والمسيحيين تحت تلك الراية .  
(٥) طر شاربه : نبت وطلع ، وذلك في أول عهد الشباب . ويريد بهذه العبارة : أن وقت الإصلاح قد حان .  
(٦) ذوى : ذبل . والذوائب : الضفائر؛ الواحدة ذؤابة . وشيب الذوائب ، كناية عن الضعف والانحلال .  
(٧) شوكت نيازى : بطلان من أبطل جمعية الاتحاد والترقى التركية . ويريد « بالصاحب » : أنور باشا القائد التركى المعروف . وكان لهؤلاء الثلاثة بلاء حسن في الانقلاب العثماني المعروف ، وخلع السلطان عبد الحميد ، وإعادة الدستور إلى الأمة التركية .



(١) ثَلَاثَةُ آسَادٍ يُجَانِبُهَا الرَّدَى \* وَإِنْ هِيَ لَا قَاهَا الرَّدَى لَا تُجَانِبُهُ  
(٢) يُصَارِعُهَا صَرْفُ الْمَنُونِ فَتَلْتَقَى \* تَحَالِيهَا فِيهِ وَتَلْبَسُو تَحَالِيَهُ  
رَوَتْ قَوْلَ (بَشَارٍ) فَتَارَتْ وَأَقْسَمَتْ \* وَقَامَتْ إِلَى (عَبْدِ الْحَمِيدِ) تُحَاسِبُهُ  
(٣) إِذَا الْمَلِكُ الْجَبَّارُ صَعَرَ خَدَّهُ \* مَشَيْنَا إِلَيْهِ بِالسُّيُوفِ تُعَاتِبُهُ  
(٤) وَسَارَ عَلَى أَعْقَابِهَا كُلُّ سَائِحٍ \* عَلَى مَتْنِهِ بُرْجٌ مَشِيدٌ يُدَاعِبُهُ  
يَصْبِيحُ بِهِ : لَا رِيَّ أَوْ نَبْلُغُ الْمُنَى \* وَلَا شَيْعٌ أَوْ يَرْجِعَ الْحَقُّ غَاصِبُهُ  
(٥) هُنَالِكَ فَانْهَلْ وَأَتَّخِذْ ثُمَّ مَرْبَطًا \* (يَبْلِذْ) وَأَحْمَدُ فِي الْوَعَى مَنْ تُصَاحِبُهُ  
(٦) رَجُلًا مِنَ الْإِيمَانِ مَلَأَى نُفُوسَهُمْ \* وَجَيْشٌ مِنَ الْأَتْرَافِ ظَلَمَ قَوَاضِيَهُ  
(٧) صَوَالِجُهُ شُمُرُ الْقَنَا، وَكُرَاتُهُ \* رُءُوسُ الْأَعَادِي، وَالْحُصُونُ مَلَاعِبُهُ

(١) الردى : الهلاك . (٢) المنون : الموت . وتلبس : تكل وترتد .

(٣) صعر خده : أماله عند النظر إلى الناس تهاونا بهم وكبرا . ويريد بقوله « تعاتبه » : نهذه بالسيوف وتذره بالقتل . وفي استعمال العتاب بهذا المعنى تهكم ظاهر . وهذا البيت من قصيدة لبشار بن برد يمدح بها عمر بن هيرة . (٤) يريد « بالسائح » : الفرس الشديد الجري . والمثنى : الظهر . ويريد « بالبرج » : الفارس الذي يشبه البرج في ضخامته . (٥) انهل : اشرب . من النهل (بالتحريك) ، وهو السقية الأولى . ويبلذ : قصر الخلافة بالقسطنطينية . والوعى : الحرب . يمد الفارس فرسه بأنه سيلبغ ما يريد من النصر والظفر ، وأنه سيستبيح من حى القصر ما كان ممتنما ، وهناك يمد راحته على صدق وعده . (٦) القواضب : السيوف القواطع . ومعنى قوله « ظلمت قواضيه » : أن سيوفه عطش إلى دماء الأعداء . (٧) الصوالج : المعصى المعوجة الأطراف التي يلعبون بها الكرة ؛ الواحد صولجان ، فارسي معرب . والقنا : الرياح ؛ الواحدة قناة . وقد شبه هذا الجيش في حربه بمن يلعبون الكرة لشوقه إلى الحرب ، وقلة مبالاته بالموت فيها ، بفعل الرياح صوالجه ، ورؤوس الأعداء كراته ، والحصون مواضع اللعب .

(١) إِذَا تَارَدُكَ أَجْبَلٌ وَتَحَشَّعَتْ \* بِحَارٌ وَأَمْضَى اللَّهُ مَا هُوَ كَاتِبُهُ  
 (٢) وَتَلَّتْ عُرُوشٌ وَاسْتَقَرَّتْ مَمَالِكُ \* وَلَوْ أَنَّ ذَا الْقَرْنَيْنِ فِيهَا يُنَاصِبُهُ  
 (٣) فَمَنْ لَمْ يُشَاهِدْ (يَلْدِزًا) بَعْدَ رَبِّهَا \* وَقَدْ زَالَ عَنْهُ الْمُلْكُ وَأَنْدَكَ جَانِبُهُ  
 (٤) وَأَسْلَمَهُ أَحِبَابُهُ لِقُضَايَتِهِ \* وَفَرَّ - وَلَمْ يَحْشَ الْمَعْرَةَ - كَاتِبُهُ  
 (٥) وَقَلَمَتِ الْأَقْدَارُ أَنْظِفَارَ بَطِيشِهِ \* وَدَلَّ عَلَى مَا تَجْهَلُ الْجَنُّ حَاجِبُهُ  
 (٦) فَا شَهِدَ الدُّنْيَا تَزُولُ وَلَا رَأَى \* بَلَاءَ قَضَاءِ اللَّهِ فِيمَنْ يُحَارِبُهُ  
 (٧) أَيْسَحَ حِمَاَهَا وَأَنْطَوَى تَجِدُ رَبِّهَا \* وَقَامَتْ عَلَى الْبَيْتِ (الْحَمِيدِ) نَوَابِهُ  
 (٨) وَلَمْ يُغْنِ عَنْ (عَبْدِ الْحَمِيدِ) دَهَاؤُهُ \* وَلَا عَصَمَتْ (عَبْدَ الْحَمِيدِ) تَجَارِبُهُ  
 (٩) وَلَمْ يُخَفِهِ حِصْنٌ وَلَمْ تَرْمِ دُونَهُ \* دَنَائِيَهُ وَالْأَمْرُ بِالْأَمْرِ حَازِبُهُ  
 (١٠) وَلَمْ يُخَفِهِ عَنْ أَعْيُنِ الْحَقِّ مُخَدَعٌ \* وَلَا تَفَقَّ فِي الْأَرْضِ جَسْمٌ مَسَارِبُهُ

- (١) دكت : تهدمت . وما هو كاتبه ، أى ما هو مقدره من النصر والظفر لهذا الجيش .  
 (٢) تلت : هدمت . وذو القرنين : ملك معروف باتساع الملك وكثرة الفتوحات . ويناصبه : يماديه .  
 (٣) ربها : صاحبها ، وهو عبد الحميد .  
 (٤) يريد « بكاتبه » : عزت العابد باشا . (٥) يقال : هو قلم الأظفار ، اذا كان أهزل ، بغير سلاح . ويريد « بما تجهل الجن » : السرايب والأفئاق التي كان يخشى فيها السلطان عبد الحميد من أعدائه . (٦) فا : جواب « من » في قوله السابق : « فمن لم يشاهد ... الخ » .  
 (٧) أيسح حاماها ، أى صارت يلدز مفتحة النواحي لكل داخل مهما قل شأنه .  
 (٨) عصمت : حفظت . (٩) لم ترم دونه دنائيره ، أى أن أمواله لم تدفع عنه أعداءه .  
 فشه المال يحفظ صاحبه من أعدائه بمن يرى السهام دفاعا عن يمينه . وحزه الأمر : فاه وأشدت عليه وضغطه . (١٠) يشير في هذا البيت الى المخابى والأفئاق التي كان قد أعدّها عبد الحميد تحت الأرض لينتفي فيها من أعدائه .

(١) أَقَامَ عَلَيْهِ مَهْلَكًا عِنْدَ مَهْلَكٍ \* يَمُرُّ بِهِ رَوْحُ الصَّبَا فَيُؤَاثِبُهُ  
تَحَامَاهُ حَتَّى الْوَهْمُ خَوْفٌ آغْتِيَالِهِ \* فَلَوْ مَسَّهُ طَيْفٌ لِدَارَتْ لَوَائِبُهُ  
وَأَسْرَفَ فِي حُبِّ الْحَيَاةِ لَخَاطَهَا \* بِسُورٍ مِنَ الْأَهْوَالِ لَمْ يَنْجُ رَاكِبُهُ  
(٢) فَمَنْ كُلُّ قُفْلٍ لِلْنِّيَّةِ مَكْنٌ \* وَفِي كُلِّ مِفْتَاحٍ قَضَاءٌ بِرَاقِبِهِ  
وَفِي كُلِّ رُكْنٍ صُورَةٌ أَوْ تَكَلَّمَ \* لَمَّا شَكَّ فِي (عَبْدِ الْحَمِيدِ) مُخَاطِبُهُ  
تَمَائِيلُ إِيَّاهُمْ أَنْيَمَتْ وَأَقْعِدَتْ \* تَرَاوَى بِهَا أَعْطَافُهُ وَمَنَاكِبُهُ  
(٣) ثُمَّثَلُهُ فِي نَوْمِهِ وَجُلُوسِهِ \* وَتَمَحَدَّعُ فِيهِ الْمَوْتَ حِينَ يُقَارِبُهُ  
أَقَامَ عَلَيْهِ أَلْفَ مَوْتٍ مُحَجَّبٍ \* لِيَغْلِبَ مَوْتًا وَاحِدًا عَزَّ غَالِبُهُ  
سَلَوُهُ أَاغْنَتْ عَنْهُ فِي يَوْمِ خَلْعِهِ \* عَجَائِبُهُ ؟ أَوْ أَحْرَزَتْهُ غَرَائِبُهُ ؟  
(٤) وَقَدْ نَزَلَ الْمِقْدَارُ بِالْأَمْرِ صَادِعًا \* فَضَاقَتْ عَلَى شَيْخِ الْمُلُوكِ مَذَاهِبُهُ  
(٥) وَأَخْرَجَهُ مِنْ (يَلْدِز) رَبِّ (يَلْدِز) \* وَجَرَّدَهُ مِنْ سَيْفِ (عُثْمَانَ) وَإِهْبُهُ  
(٦) وَأَصْبَحَ فِي مَنْقَاهُ وَالْجَيْشُ دُونَهُ \* يُغَالِبُ ذِكْرِي مُلْكِهِ وَتُقَالِبُهُ

(١) الروح : الریح . يقول : إن عبد الحميد قد بالغ في المحافظة على نفسه حتى أقام حوله من أسباب الهلاك لطالبه ما لو مرت به ریح الصبا لوشب عليها ظنا منه أنها من أعداء السلطان .

(٢) يشير بهذا البيت الى ما كان يروى من العجائب التي كان يتخذها السلطان عبد الحميد في الحذر على نفسه من أعدائه ، حتى إنه قد صنعت لخباثته ونزائن أمواله أقفال إذا حاول غيره فتحها أصابه منها ما يقتله .

(٣) تراءى ، أى تراءى . والأعطاف : الجوانب . (٤) أحرزته : سخطته .

(٥) المقدار : القدر . وصدع بالأمر : جاهر به مصرحا . (٦) والجيش دونه ، أى

راخف دونه بمنته من الفرار .

- (١) يُنَادِيهِ صَوْتُ الْحَقِّ : دُعَى مَا أَذَقْتَهُمْ \* فَكُلْ أَمْرِي رَهْنٌ بِمَا هُوَ كَاسِبُهُ  
(٢) هُمْ مَنَحُوكَ الْيَوْمَ مَا أَنْتَ مُشْتِي \* فَرُدُّ لَهُم بِالْأَمْسِ مَا أَنْتَ سَالِبُهُ  
(٣) وَدَعْ عَنْكَ مَا أَمَلْتَ إِنْ كُنْتَ حَازِمًا \* فَلَمْ يَبْقَ لِلْأَمَالِ فَضْلٌ يُجَازِبُهُ  
(٤) مَضَى عَهْدُ الْأَسْتِبْدَادِ وَأَنْدَكَ صَرْحُهُ \* وَوَلَّتْ أَفَاعِيهِ وَمَاتَتْ عَقَارِبُهُ  
(٥) لَكَ اللَّهُ يَا (تَمُوزُ) إِنْكَ بَلَسَمُ \* لِحَرْحَى الْأَمْسِ وَالْدَّهْرِ تَعْدُو نَوَائِبُهُ  
(٦) فَكَمْ رُعْتَ جَبَّارًا وَأَرْهَقْتَ ظَالِمًا \* وَأَنْصَفْتَ مَظْلُومًا تَوَلَّتْ مَصَائِبُهُ  
(٧) فَدَيْنَاكَ مِنْ شَهْرِ أَغْرٍ مُحْجِلٍ \* أَوَائِلُهُ مَيِّمُونُهُ وَعَوَاقِبُهُ  
(٨) تُقَابِلُهُ الْأَعْيَادُ فِي الْأَرْضِ كُلِّهَا \* تَجَلَّى هِلَالُ الشَّهْرِ أَوْ لَاحَ حَاجِبُهُ  
(٩) فِي الْغَرْبِ عِيدٌ يَنْظِمُ الْغَرْبُ حُسْنَهُ \* فَتَهْتَرُ مِنْ وَقْعِ الشُّرُورِ جَوَائِبُهُ  
(١٠) وَفِي الشَّرْقِ عِيدٌ لَمْ يَرِ الشَّرْقُ مِثْلَهُ \* تَدْفُقُ فِي دَارِ السَّلَامِ مَوَاجِبُهُ

(١) رهن بما هو كاسبه ، أى مجزى بما اقترفه هو ، لا بما اقترفه غيره ؛ يقال : هو رهن بكذا ، أى مقصور عليه لا يتعداه . (٢) ما أنت مشتته ، أى الحياة . وما أنت سالبه ، أى حقوق الأمة وحريةها . (٣) شبه «الأمال» بالرداء الذى له فضول ، أى زيادات يجذب منها : يقول : إن آمالك فى الملك قد قصرت فليس فيها موضع تمسكه بيدك وتجذبها منه . (٤) الصرح : ما علا من البنيان . ويريد «بالأفاغى والمقارب» : جواسيس عبد الحميد ورسل الشرق فى عهده . (٥) تموز : شهر معروف من السنة المسيحية ، ويوافق شهر يوليوس ، وهو الذى نالت فيه الأمة التركية دستورها . والبسم : دواء تضمده به الجراح . (٦) رعت : أزعجت . وأرهقت ظالما : حمله ما لا يطيق من العذاب . (٧) يقال : يوم أو شهر أغر محجل ، إذا كان مشهورا ؛ وأصلهما من الصفات المدوحة فى الخليل ، الآخر منها ما كان فى جبهته بياض ، والمحجل ما كان البياض فى قوائمه . (٨) تجلى : ظهر . (٩) يريد «بالعيد الذى فى الغرب» : عيد الحرية فى فرنسا ، وهو فى شهر تموز (١٤ يوليوس) . (١٠) يريد «بالعيد الذى فى الشرق» : عيد الدستور التركى ، وقد نسب إلى الشرق ، لأن الأمم الشرقية التابعة لتركيا كانت تقف هذا اليوم عيداً مثلها . ودار السلام : القسطنطينية .

(١) يُطِيفُونَ بِالْعَرْشِ الْكَرِيمِ وَرَبُّهُ \* تُطِيفُ بِهِمُ آلاؤُهُ وَمَنَاقِبُهُ  
لَتَهْنِئُ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ مُحَمَّدًا \* خِلَافَتُهُ فَالْعَرْشُ سَعْدٌ كَوَاكِبُهُ  
(٢) سَمَّيْتُكَ أَمْوَاجَ الْبَحَارِ سَفِينُهُ \* كَمَا مَلَكَتْ شُمُ الْجِبَالِ كَتَائِبُهُ  
تَمَالِكُهُ مَحْرُوسَةٌ وَتُغَوَّرُهُ \* رَكَابُهُ مَنصُورَةٌ وَمَرَاكِبُهُ

### (٣) إلى البرنس حسين كامل باشا

رئيس مجلس شورى القوانين والجمعية العمومية ، عبر فيها عن آلام الأمة المصرية وآمالها

[نشرت في ١٠ نوفمبر سنة ١٩٠٩ م]

(٤) لَقَدْ نَصَلَ الدُّجَى فَتَى تَنَامُ \* أَهْمٌ ذَادَ نَوْمَكَ أَمْ هِيَامُ  
(٥) غَفَا الْحَزُونُ وَالشَّارِكِي وَأَغْنَى \* أَخُو الْبَلَوَى وَنَامَ الْمُسْتَهَامُ  
(٦) وَأَنْتَ تُقَلِّبُ الْكَفَّينِ أَنَا \* وَأَوْنَةٌ يُقَلِّبُكَ السُّقَامُ  
(٧) تَحْدَرَتِ الْمَدَامِيعُ مِنْكَ حَتَّى \* تَعْلَمَ مِنْ مَحَارِكِ الْفَنَامِ

(١) الآلاء : النعم . والمناسبات : الخصال الحميدة ؛ الواحدة منقبة .

(٢) شُمُ الجبال : أعالها ، الواحد أشم . والكاتب : فرق الجيش ؛ الواحدة كتيبة .

(٣) ولد السلطان حسين كامل في يوم ١٩ صفر سنة ١٢٧٠ هـ — ٢١ نوفمبر سنة ١٨٥٣ م .

وفي يوم ١٩ ديسمبر سنة ١٩١٤ تولى عرش مصر . وتوفي رحمه الله في ٩ أكتوبر سنة ١٩١٧ م .

(٤) نصل الدجى : نرج من سواده وأبيض بطلوع الصباح . وذاد : منع . والهيام : المشق .

(٥) غفا وأغنى : نام . والمستهام : العاشق . (٦) تقلب الكف : سكاية عن الحيرة .

(٧) المحارير : جمع بحر (يفتح الميم وكسر الجيم وسكون ما بينهما) ، وهو مادار حول العين . والفنাম :

السحاب . يقول : إن السحاب تعلم انهمال مظهره من انهمال مدامعك .

- (١) وَصَجَّتْ مِنْ تَقَلُّبِكَ الْحَشَايَا \* وَأَشْفَقَ مِنْ تَلَهُّفِكَ الظُّلَامُ  
(٢) تَبَيْتُ تُسَاجِلُ الْأَفْلَاكَ سُهْدًا \* وَعَيْنُ الْكَوْنِ رَنَقَهَا الْمَنَامُ  
(٣) وَتَكْتُمُنَا حَدِيثَ هَوَاكَ حَتَّى \* أَذَاعَ الصَّمْتُ مَا أَخْفَى الْكَلَامُ  
(٤) بَرَبِّكَ هَلْ رَجَعْتَ إِلَى رَسِيدِيس \* مِنْ الذِّكْرَى وَهَلْ رَجَعَ الْغَرَامُ؟  
(٥) وَقَدْ لَمَعَ الْمَشِيبُ وَذَلِكَ سَيْفٌ \* عَلَى فَوْدِكَ عُلَّقَهُ الْحَامُ  
(٦) أَيْجَلُ بِالْأَدِيبِ أَدِيبٌ مُضِرٌ \* بُكَاءُ الطِّفْلِ أَرْهَقَهُ الْفِطَامُ  
(٧) وَيَصْرِفُهُ الْهَوَى عَنْ ذِكْرِ مُضِرٍ \* وَمِضْرٌ فِي يَدِ الْبَاغِي تُضَامُ؟  
(٨) عَدِمْتُ يَرَاعَتِي إِنْ كَانَ مَا بِي \* هَوَى بَيْنَ الضُّلُوعِ لَهُ ضِرَامُ  
(٩) وَمَا أَنَا وَالْغَرَامَ وَشَابَ رَأْسِي \* وَغَالَ شَبَابِي انْخَطَبُ الْجُسَامُ  
(١٠) وَرَبَّانِي الَّذِي رَبِّي (لَيْدًا) \* فَعَلَّمَنِي الَّذِي جَهَلَ الْأَنَامُ

- (١) الحشايا : الفرش المحشوة ؛ الواحدة حشية (تشديد الياء) . (٢) تساجل الأفلاك : سهدا ، أى تشاركها في السهر وتنازرها فيه . ورنقها : خالطها . (٣) الرسيس : البقية والأثر .  
(٤) الفودان : ناحيتنا الرأس . والحام (بكسر الحاء) : الموت . ويريد « بالسيف المعلق على ناحيتي الرأس » : الشيب ، لأن كليهما قاتل .  
(٥) أرهقه : آذاه وآلمه . (٦) الباغي : الظالم . (٧) البراعة : القلم . ويريد بلاغته وأدبه ، لأنهما يكتبان به . وضرام النار : اشتعلها . (٨) غاله : أفناه وأهلكه .  
(٩) يريد ليبد بن ربيعة العامري الشاعر المعروف ، صاحب المعلقة المشهورة ، التي أولها : « عفت الديار محلها فرسومها » . وكان من المعمرين ، أدرك الجاهلية والإسلام وأسلم . ويريد « بالذي ربي ليذا » : الزمان وتطاوله . وخصه بالذكر لأنه من المعمرين ، ومن جربوا الحياة حتى سقموها ، قال :

ولقد سئمت من الحياة وطولها \* وسؤال هذا الناس كيف ليبد ؟

لَعَمْرُكَ مَا أَرِفْتُ لَغَيْرِ مِصْرٍ \* وَمَالِي دُونَهَا أَمْلٌ يُرَامُ<sup>(١)</sup>  
 ذَكَرْتُ جَلَالَهَا أَيَّامَ كَانَتْ \* تَصُولُ بِهَا الْفَرَاغَةُ الْعِظَامُ  
 وَأَيَّامَ الرِّجَالِ بِهَا رِجَالٌ \* وَأَيَّامَ الزَّمَانِ لَهَا غُلَامُ  
 فَأَقْلَقَ مَضْجَعِي مَا بَاتَ فِيهَا \* وَبَاتَتْ مِصْرُ فَيْهَ ، فَهَلْ أَلَامُ؟  
 أَرَى شَعْبًا بِمَدْرَجَةِ السَّوَادِي \* تَمَخَّخَ عَظْمُهُ دَاءُ عُقَامُ<sup>(٢)</sup>  
 إِذَا مَا مَرَّ بِالْبَاسَاءِ عَامٌ \* أَطْلَّ عَلَيْهِ بِالْبَاسَاءِ حَامُ  
 سَرَى دَاءُ التَّوَاكُلِ فِيهِ حَتَّى \* تَخْطَفَ رِزْقَهُ ذَاكَ الزَّحَامُ<sup>(٣)</sup>  
 قَدْ اسْتَعَصَى عَلَى الْحُكَمَاءِ مِنَّا \* كَمَا اسْتَعَصَى عَلَى الطُّبِّ الْجُدَامُ<sup>(٤)</sup>  
 هَلَاكَ الْفَرْدِ مَنَشَوُهُ تَوَانٍ \* وَمَوْتُ الشَّعْبِ مَنَشَوُهُ أَنْقِسَامُ  
 وَإِنَّا قَدْ وَدَيْنَا وَأَنْقَسَمْنَا \* فَلَا مَسَى هُنَاكَ وَلَا وِثَامُ  
 فَسَاءَ مَقَامُنَا فِي أَرْضِ (مِصْرٍ) \* وَطَابَ لَغَيْرِنَا فِيهَا الْمَقَامُ  
 فَلَا عَجَبٌ إِذَا مُلِكْتَ عَلَيْنَا \* مَذَاهِبُنَا وَأَكْثَرُنَا نِيَامُ<sup>(٥)</sup>  
 (حُسَيْنٌ حُسَيْنٌ) أَنْتَ لَهَا قَبْنَةٌ \* رِجَالًا عَنْ طِلَإِ الْحَقِّ نَامُوا  
 وَكُنْ بِأَيْدِكَ لِابْنِ أَخِيكَ عَوْنًا \* فَأَنْتَ بِكَفِّهِ نِعَمَ الْحُسَامُ<sup>(٦)</sup>

- (١) أرق أرقا (وزان فرح فرحا) : سهر . (٢) المدرجة : الطريق . والعرادى : النواشب .  
 وتمخخ العظم ، إذا أخرج نخه . والداء : المقام : الذى لا يرجى البرء منه . (٣) يريد « بالزحام » :  
 مزاحمة الأجانب للصيرين . (٤) الضمير فى « استعصى » : يعود على « التواكل » السابق .  
 (٥) المذاهب : الطرق . (٦) يريد « باين أخيه » : عباس الثانى خديوى مصر السابق .

أَفِضْ فِي قَاعَةِ الشُّورَى وَإِلَامًا \* فَقَدْ أَوْدَى بِنَا وَبِهَا آلِخَصَامُ  
 وَعَلَمُهُمْ مُصَادِمَةَ الْعَوَادِي \* فِثْلُكَ لَا يَرُوعُهُ الصَّدَامُ<sup>(١)</sup>  
 فِي حِزْبِ الْيَمِينِ لَدَيْكَ قَوْمٌ \* وَإِنْ قَلُّوا فَلَانْتَهُمُ كِرَامُ  
 وَفِي حِزْبِ الشَّامِ لَدَيْكَ أَسَدٌ \* كُجَاةٌ لَا يَطِيبُ لَهَا أَنْهَزَامُ<sup>(٢)</sup>  
 فَكُونُوا لِلْبِلَادِ وَلَا يَفْتَنُكُمْ \* مِنَ التُّهَاتِ وَالْفُرَصِ آغْتِنَامُ<sup>(٣)</sup>  
 فَمَا سَادُوا بِمُعْجَزَةٍ عَلَيْنَا \* وَلَكِنْ فِي صُفُوفِهِمْ أَنْصَامُ<sup>(٤)</sup>  
 فَلَا تَتَّقُوا بَوْعِدِ الْقَوْمِ يَوْمًا \* فَإِنَّ سَحَابَ سَائِسِهِمْ جَهَامُ<sup>(٥)</sup>  
 وَخَافُوهُمْ إِذَا لَانُوا فَإِنِّي \* أَرَى السُّوَّاسَ لَيْسَ لَمْ ذِمَامُ<sup>(٦)</sup>  
 فَكَمْ ضَحِكَ الْعَمِيدُ عَلَى لِحَانَا \* وَغَرَّ سَرَاتِنَا مِنْهُ أَنْبَسَامُ<sup>(٧)</sup>  
 أَبَا الْفَلَاحِ إِنَّ الْأَمَرَ قَوْضَى \* وَجَهْلُ الشَّعْبِ وَالْقَوْضَى لِرَامُ<sup>(٨)</sup>  
 فَاسْعِدْنَا بِنَشْرِ الْعِلْمِ وَأَعْلَمْ \* بَانَ النُّقْصَ يَعْقُبُهُ التَّمَامُ

- (١) العوادي : النوايب . ويروعه : يفزعه . (٢) الكجاة : الشجعان ؛ الواحد كمي  
 (يفتح الكاف وتشديد الياء) . (٣) التهزات : ما ينتهز من الفرص ، الواحدة تهزة (بضم فسكون) .  
 (٤) سادوا : يريد شعوب الغرب . (٥) يريد « بالقوم » : الإنجليز . و « بوعدهم » :  
 ما وعدوا به مصر من الجلاء عنها . والجهام من السحب (يفتح الجيم) : الذي لا ماء فيه .  
 (٦) الذمام : الذمة والمهد . (٧) يريد عميد الدولة الإنجليزية (السير غورست) . والسرارة  
 من الناس : أهل الرفة والمترلة ؛ الواحد ضرى (يفتح السين وتشديد الياء) .  
 (٨) أبو الفلاح : كنية كان يكنى بها المنصور له السلطان حسين كامل ، وذلك لما كان يظهره من  
 العناية بالفلاحين والظرفيا يصلحهم ويعود طيبهم بالرعاية والخصب . ولزام ، أى ان الجهل والقوضى  
 متلازمان ، إذا وجد أحدهما وجد الآخر .



وليس العلم يُسَكِّنا وَحِيدًا \* اذا لم يتصير العلم اعتزام<sup>(١)</sup>  
 وإن لم يدرك الدستور (مضرًا) \* فالحياة أبدا قوام<sup>(١)</sup>  
 حمونا وزد ماء (النيل) عذبا \* وقالوا : إنه موت زؤام<sup>(٢)</sup>  
 وما الموت الزؤام إذا عقلنا \* سوى الشركات حل لها الحرام  
 لقد سعدت بفقلتنا فراحث \* بثروتنا وأولها (الترام)  
 فيا ويل القناة إذا احتواها \* (بنو التاميز) وانحسر اللثام<sup>(٣)</sup>  
 لقد بقيت من الدنيا حطاما \* بأيدينا وقد عز الحطام<sup>(٤)</sup>  
 وقد كُنتا جعلناها زماما \* فوالله في إذا قطع الزمام<sup>(٥)</sup>  
 (فيا قصر الدبارة) لست أدري \* أحرب في جراك أم سلام  
 أجبتا ، هل يراد بنا وراء \* فتقضى أم يراد بنا أمام<sup>(٦)</sup>  
 ويا حزب اليمين إليك عنا \* لقد طاشت نبالك والسهم  
 ويا حزب الشمال عليك منا \* ومن أبناء نجدتك السلام

(١) قوام الأمر : نظامه وعماده وملاكه الذى يقوم به . (٢) يشير بهذا البيت الى شركة المياه . ويريد بقوله : « موت زؤام » : ما يحمله ماء النيل الكدر من الجراثيم . (٣) القناة ، أى قناة السويس . وبنو التاميز : الإنجليز . والتاميز : نهر عندهم معروف . ويريد « بانحسار اللثام » : انكشاف الحجاب عما يضمروته نحو مصر . (٤) بقيت ، أى القناة . (٥) يريد بهذا البيت والذى قبله أن قناة السويس قد بقيت في يدنا ترانا عن السلف على قلة تراثنا ، وقد نحنا نأمل منها أن تكون صلة بيننا وبين العالم وأخوف ما نخافه أن تقطع هذه الصلة . (٦) قضى : نموت . (٧) حزب اليمين : الأعضاء الذين كانوا يؤيدون الحكومة في مجلس شورى القوانين . وحزب الشمال : المعارضون الذين كانوا يؤيدون رأى الأمة . « أبناء نجدتك » ، أى الذين يناصرونك ويرون رأيك . والنجدة : الشجاعة والنصرة .

## تحية العام الهجرى

[ سنة ٨١٣٢٨ هـ - يناير سنة ١٩١٠ م ]

- (١) لى فيك حين بدا سنالك وأشرقاً \* أمل سالت الله أن يتحققاً  
(٢) أشرق علينا بالسعود ولا تكثر \* كآخيك مشئوم المنازل أشرقاً  
قد كان جراح النفوس قدأوها \* مما بها وكن الطيب موقفاً  
(٣) هلت حين لمحت نور جبينه \* ورجوت فيه الخير حين تألقاً  
(٤) وهزته بقصيدة لو أنها \* تليت على الصخر الأصم لأغداً  
(٥) فنأى بجانيه وخص بنحسه \* مضراً وأسرف في النحوس وأغرقاً  
لو كنت أعلم ما يحببه لنا \* لسالت ربى ضارماً أن يحققاً  
(٦) أولى الأعاجم منة مذكورة \* وأعاد للأتراك ذاك الروفاً  
(٧) وتغيرت فيه الخطوب بفارس \* حتى رأيت الشاه يحمى البيداً

(١) السنة : الضوء . يخاطب هلال المحرم . (٢) يريد بقوله «أخيك» : هلال العام الذى قبله  
والمنازل : البروج التى ينتقل فيها القمر . والأشرق : من اشرق (بضم الخاء) وانلرق (بفتح الخاء والراء) ،  
وهو القسوة والحق . (٣) تألق : أضاء . وأشرق . (٤) يقال : هزه إلى المعروف : إذا حركه  
إليه وشوقه إلى عمله . وأغدى : تفجر بالماء الكثير . ويريد «بالقصيدة» : القصيدة السابقة التى أولها :  
أطل على الأكران والخلق تنظر \* هلال رآه المسلمون فكبروا

(٥) نأى : بعد . يريد أنه أعرض عن رجائنا فيه . وأغرق في النحوس : بالغ فيها وأفرط .  
(٦) أولى : أعطى . ويريد أن الأعاجم ، وهم الفرس ، نابروا فيه الدستور ، وكذلك الترك .  
(٧) الخطوب : الثئون ؛ الواحد : خطب (بفتح الخاء) . والشاه : ملك العجم . والبيدق :  
البلندى . ويشير إلى الشاه والبيدق من قطع الشطرنج . والمعنى أن الحكم فى فارس قد أصبح بيد الأمة  
حتى أصبح الملك يحمى رعيته بعد أن كانت تخشاه .

- (١) وَأَدَالَ مِنْ (عبد الحميد) لشعبه \* فهو يوحى وحاول أن يعود فأخفقا  
 (٢) أَمْسَى يُبَالِي حَارِسًا مِنْ جُنْدِهِ \* ولقد يَكُونُ وما يُبَالِي الفيلقا  
 (٣) وَرَمَى عَلَى أَرْضِ الْكِنَانَةِ حَرَمَهُ \* بالنازلات السود حتى أَرَهَقَا  
 (٤) حَصَدَتْ مَنَاجِلُهُ غِرَاسَ رَجَائِنَا \* ولو أنها أَبَقَتْ عَلَيْهِ لِأَوْرَقَا  
 (٥) فَتَقَيَّدَتْ فِيهِ الصَّحَافَةُ عَنُودَهُ \* وَمَشَى أَلْهَوَى بَيْنَ الرِّعْيَةِ مُطْلَقَا  
 وَأَتَى يُسَاوِمُ فِي (القناة) خَدِيعَةً \* ولو أنها تَمَّتْ لَتَمَّ بِهَا الشَّقَا  
 (٦) إِنْ الْبَلِيَّةُ أَنْ تُبَاعَ وَتُشْتَرَى \* (مِضْرٌ) وما فيها وَأَلَا تَنْطِقَا  
 (٧) كَانَتْ تُوَسِّسُنَا عَلَى الْإِمْنَا \* صُحُفٌ إِذَا نَزَلَ الْبَلَاءُ وَأَطْبَقَا  
 فَإِذَا دَعَوْتُ الدَّمْعَ فَاسْتَعَصَى بَكَتْ \* عَنَّا أَسَى حَتَّى تَغْصَّ وَتَشْرَقَا  
 (٨) كَانَتْ لَنَا يَوْمَ الشَّدَائِدِ أَسْمَا \* نَزَمِي بِهَا وَسَوَاقًا يَوْمَ اللَّقَا

- (١) يقال : أَدَالَ اللهُ لك من فلان : إذا جعل الكرة والنصر لك طبعه . وأخفق في السعي : لم ينجح فيه . (٢) الضمير في «أمسى» : لعبد الحميد . والفيلق : الجيش العظيم . (٣) رمى : الضمير فيها يعود على الهلال . وأرض الكنانة : مصر . وأرهق : أنزل على أهلها العسر والظلم والظلمانيان . (٤) المناجل : جمع منجل ، وهو آلة يحصد بها الزرع ، معروفة . (٥) يشير إلى تنفيذ قانون المطبوعات الذي عمل به في عهد وزارة بطرس غالي باشا ، فقيده حرية الرأي والكتابة في الصحف . والعنود : القهر . ويريد «ألهوى» : الحكم بما يشتهي الحاكم ، لا بما يقتضيه العدل . ومطلقا ، أى لا قيد عليه . (٦) يشير بهذا البيت والذي قبله إلى ما حدث في عهد نظارة بطرس غالي باشا من أن شركة قناة السويس كانت قد عرضت على الحكومة المصرية مد أجل امتيازها أربعين سنة أخرى تبتدى من سنة ١٩٦٩ م إلى نهاية سنة ٢٠٠٨ م وأبت ذلك الجمعية العمومية بإجماع أعضائها محتجة بأن ذلك غيبا فاحشا قدر يبلغ ١٣٠٥٩٨٠٠٠ جنيها ، وكان ذلك في ٧ أبريل سنة ١٩١٠ م ، وكان رأى الجمعية العمومية في هذه المسألة قطعيا لا استشاريا . (٧) أطلق عليهم البلاء : غشيمهم وخطام . (٨) السوابق : من صفات الخيل ، أى إن الصحف كانت عدّة لنا في الجهاد .

كَانَتْ صِهَامًا لِلنُّفُوسِ إِذَا غَلَّتْ \* فِيهَا الْمُمُومُ وَأَوْشَكَتُ أَنْ تَزْهَقَا  
 كَمْ نَفَسْتُ عَنْ صَدْرِ حُرٍّ وَاجِدٍ \* لَوْلَا الصَّامُ مِنَ الْأَسَى لَتَمَزَّقَا <sup>(١)</sup>  
 مَالِي أَنْوَحُ عَلَى الصَّحَافَةِ جَارِعًا \* مَاذَا أَلَمَّ بِهَا وَمَاذَا أَحْدَقَا؟ <sup>(٢)</sup>  
 قَصَّوْا حَوَاشِيَهَا وَظَنُّوا أَنَّهُمْ \* أَمِنُوا صَوَاعِقَهَا فَكَانَتْ أَصْعَقَا  
 وَأَتَوْا بِمَآذِقِهِمْ يَكِيدُ لَهَا يَمَا \* يَثْنِي عَزَائِمَهَا فَكَانَتْ أَحْدَقَا <sup>(٣)</sup>  
 أَهْلًا بِنَايَةِ الْبِلَادِ وَمَرْجَبًا \* جَدَّدْتُمْ الْعَهْدَ الَّذِي قَدْ أَخْلَقَا <sup>(٤)</sup>  
 لَا تَيَاسُوا أَنْ تَسْتَرِدُّوا بِجِدِّكُمْ \* فَلَرُبَّ مَغْلُوبٍ هَوَى ثُمَّ أَرْتَقَى <sup>(٥)</sup>  
 مَدَّتْ لَهُ الْأَمَالُ مِنْ أَفْلَاكِهَا \* خَيْطَ الرَّجَاءِ إِلَى الْعُلَا فَتَسَلَّقَا <sup>(٦)</sup>  
 فَتَجَشَّمُوا لِلْجِدِّ كُلِّ عَظِيمَةٍ \* إِنِّي رَأَيْتُ الْجَبْدَ صَعَبَ الْمُرْتَقَى <sup>(٧)</sup>  
 مَنْ رَامَ وَصَلَ الشَّمْسِ حَاكَ خُيُوطَهَا \* سَبَبًا إِلَى آمَالِهِ وَتَعَلَّقَا  
 طَارَ عَلَى آبِنِ النَّيْلِ سَبَاقُ الْوَرَى \* - مَهْمَا تَقَلَّبَ دَهْرُهُ - أَنْ يُسَبِّقَا  
 أَوْ كُلَّمَا قَالُوا تَجَمَّعَ شَمْلُهُمْ \* لَعِبَ الشَّقَاقُ بِجَمْعِنَا فَتَفَرَّقَا <sup>(٨)</sup>

- (١) نفست : خففت . والواجد : الحزين . والأسى (بفتح الهمزة) : الحزن . و«من الأسى» متعلق بقوله «لتمزقا» .  
 (٢) ألم : نزل . وأحقد : أحاط .  
 (٣) يريد «بمآذقهم» : بطرس غالى باشا رئيس النظار إذ ذاك . ويريد بقوله «فكانت أصعقا» : أنها كانت تؤدي عملها في نقد الحكومة بمهارة ومدارة حتى لا تراخى . (٤) نايئة البلاد : نشوها وشبانها . وأخلق : بل ووث . (٥) تسلق : صعد . (٦) تجشموا : تكلفوا .  
 (٧) حاك : نسج . والسبب : الخيل . يقول : إن من يريد أن يبلغ معالي الأمور تلبس الوسائل لها مهما بدا من ضعفها أو استمالها . (٨) الشقاق : الخلاف والعداوة .

- (١) فَدَقُّوْا حُجَبًا وَحُوطُوا نِيْلَكُمْ \* فَلَمْ أَفَاضْ عَلَيْكُمْ وَتَدَقَّقَا  
 (٢) حَمَلُوا عَلَيْنَا بِالزَّمَانِ وَصَرَفَهُ \* فَتَأَنَّقُوا فِي سَلِينَا وَتَأَنَّقَا  
 (٣) هَزُّوا مَقَارِيهَا فَهَابَتْ بِأَسْمِهِمْ \* يَا وَيْلَكُمْ إِنْ لَمْ تَهْزُوا الْمَشْرِقَا  
 فَتَعَلَّمُوا فَالْعِلْمُ مِفْتَاحُ الْعُلَا \* لَمْ يُنْقِ بَابًا لِلْسَّعَادَةِ مُغْلَقَا  
 ثُمَّ أَسَمِدُوا مِنْهُ كُلُّ قَوْمٍ \* إِنْ الْقَوَى بِكُلِّ أَرْضٍ يُتَقَى  
 (٤) أَبْنُوا حَوَالِي حَوْصِكُمْ مِنْ يَقْظَةٍ \* سُورًا وَخُطُوا مِنْ حِذَارِ خَنْدَقَا  
 (٥) وَزَيَّنُوا الْكَلَامَ وَسَدَّدُوهُ فَإِنَّهُمْ \* خَبَّأُوا لَكُمْ فِي كُلِّ حَرْفٍ مَزَقَا  
 (٦) وَأَمَشُوا عَلَى حَذَرٍ فَإِنَّ طَرِيقَكُمْ \* وَعَرُّ أَطَافَ بِهِ الْهَلَاكُ وَحَلَقَا  
 (٧) نَصَبُوا لَكُمْ فِيهِ الْفِخَاخَ وَأَرَصَدُوا \* لِلْسَّالِكِينَ بِكُلِّ بَجٍّ مَوْقَا  
 (٨) الْمَوْتُ فِي غَشْيَانِهِ وَطُرُوفِهِ \* وَالْمَوْتُ كُلُّ الْمَوْتِ إِلَّا يُطْرَقَا  
 (٩) فَتَحِينُوا فُرْصَ الْحَيَاةِ كَثِيرَةً \* وَتَعَجَّلُوا بِالْعَزَائِمِ وَالرُّقَى

- (١) حاطه : صانه وحفظه . (٢) حملوا علينا بالزمان ، أى حاربنا المحتلون بحوادث الزمان ونوائبه . وتأثق في الأمر : بالغ فيه . (٣) يقول : إن للإنجليز من الحول والقوة ما أدهبوا به دول الغرب ، فليكن لكم أيها المصريون بين أمم الشرق ما للإنجليز بين أمم الغرب . (٤) المراد (بالخوض) هنا : الحمى . (٥) المزلق : مكان الانزلاق ، أى الزلل والسقوط .  
 (٦) الوعر : الصعب . وحلق : ارتفع . يريد أن الهلاك قد غشى طريقكم من كل مكان .  
 (٧) الفج : الطريق . والمويق : المهلك . (٨) يريد أن طريق الأمة إلى المجد والحرية مملوء بأسباب الهلاك ، على أن ما نحن فيه من استنامة ودعة ورضى بالاستعباد والذل موت أكبر ، ففي الإقدام موت ، وفي الإجماع موت أعظم ، فتعينوا الفرص ، وهو ما يقوله في البيت الآتي .  
 (٩) تعجل الأمر : طلبه عاجلا . والرقى : جمع رقية ، وهي معروفة . ويريد « بالعزائم والرقى » هنا : قوة الدماء والتلطف في الحيلة ، وحسن التأق إلى المقاصد .

أَوْ فَاحْطُوهَا قَادِرِينَ فَلَيْتَمَا \* فُرُصَ الْحَيَاةِ خَلِيقَةً أَنْ تُخْلَقَ  
 (١) وَتَفِيئُوا ظِلَّ الْأَرِيكَةِ وَأَقْصِدُوا \* مَلِكًا بِأَمَّتِهِ أَبْرًا وَارْفَقًا  
 (٢) لَا زَالَ تَأْجُجِ الْمَلِكِ فَوْقَ جَبِينِهِ \* تَحْتَ الْهِلَالِ يَزِينُ ذَاكَ الْمَفْرِقَا

### تحية الأسطول العثماني

أنشدما في حفل أقيم ببناتروعباس في ٩ مارس سنة ١٩١٠ م برئاسة روف باشا المعتمد العثماني

(٣) بِالَّذِي أَجْرَاكِ يَا رِيحَ الْخُرْأَى \* بَلَّغِي الْبُسْفُورَ عَنْ مِصْرَ السَّلَامَا  
 (٤) وَأَقِطْنِي مِنْ كُلِّ رَوْضِ زَهْرَةٍ \* وَأَجْعَلِيهَا لَتَحَايَانَا كَمَا  
 (٥) وَائْتِمِرِي رِيَاكِ فِي ذَاكَ الْحَيَى \* وَالْتِمِي الْأَرْضَ إِذَا جِئْتِ الْإِمَامَا  
 مَلِكٌ لِلشَّرْقِ فِي أَيَّامِهِ \* هِمَّةُ الْقَرْبِ نُهْوضًا وَأَعْتَرَامَا  
 أَيُّهَا الْقَائِمُ بِالْأَمْرِ لَقَدْ \* قُمْتَ فِي النَّاسِ فَأَحْسَنْتَ الْقِيَامَا  
 (٦) جَرَّدَ الرَّأْيَ فَكَمْ رَأَى إِذَا \* سُلَّ مِنْ غَمْدِ النَّهْيِ قَلَّ الْحُسَامَا

(١) تفيضوا ظل الأريكة، يطلب إليهم أن يلتجئوا إليها ويستظلوا بها. والأريكة : سرير الملك .

(٢) مفرق الرأس : وسطه، وهو حيث يفرق فيه الشعر .

(٣) الخُرْأَى : نبات عطري زهره من أطيب الأزهار نضجة، وهذا النبات يقارب البفسج، وزهره

إلى الزرقة واللازوردية . (٤) الكلام : أغصنة الزهر، الواحد كم (بكسر الكاف وتشديد الميم) .

يقول : حوطني بحايانا بأزهار الرياض . ويشير بذلك إلى أن التحايا التي يبعث بها إلى البسفور أذكرى من

الأزهار ريحا، لأن الأزهار أذكرى من أكلانها وأطيب نضجة . (٥) الريا : الراحة الطيبة . ويريد

«بالإمام» : خليفة المسلمين . (٦) النهى : العقول، الواحد نهية . وفل الحسام : فله وكمره .

وَأَبَعِثَ الْأَسْطُولَ تَرِيحِ دُونَهُ \* قُوَّةُ اللَّهِ وَرَاءَ وَأَمَامًا  
 يَكْلَأُ الشَّرْقَ وَيَرْعَى بُقْعَةً \* رَفَعَ اللَّهُ بِهَا (الْبَيْتَ الْحَرَامَ)<sup>(١)</sup>  
 وَتُنُورًا هِيَ أَبْهَى مَنَظَرًا \* مِنْ نُفُورِ الْغَيْدِ يُنْدِينُ آيَاتِهَا<sup>(٢)</sup>  
 خَصَّهَا اللَّهُ بِأَفْقٍ مُشْرِقٍ \* ضَمَّ فِي الْأَلَاءِ (مَضْرًا) وَ(الشَّامَا)<sup>(٣)</sup>  
 حَتَّى يَأْمُرَ بِأَسْطُولِ الْأَلَى \* ضَرَبُوا الدَّهْرَ بِسَوْطٍ فَاسْتَقَامَا<sup>(٤)</sup>  
 مَلَكُوا الْبَرَّ فَلَمَّا لَمْ يَسْغَ \* تَجَدَّهُمْ نَالُوا مِنْ الْبَحْرِ الْمَرَامَا<sup>(٥)</sup>  
 بِجَوَارٍ مُنْشَأَتٍ كَالْدُمَى \* أَيَّمَا سَارَتْ صَبَا الْبَحْرِ وَهَامَا<sup>(٦)</sup>  
 كَلَّمَا أَوْفَتْ عَلَى أَمْوَاجِهِ \* سَجَدَ الْمَوْجُ خُشُوعًا وَاحْتِشَامَا<sup>(٧)</sup>  
 كَانَ بِالْبَحْرِ إِلَيْهَا ظَمًا \* وَغَجِبْتُ يَسْتَكِي الْبَحْرُ الْأَوَامَا<sup>(٨)</sup>  
 فَهِيَ فِي السَّلَامِ جَوَارٍ تُجْتَلَى \* تَبَهَّرُ الْعَيْنَ رُوءَاءَ وَنِظَامَا<sup>(٩)</sup>  
 وَهِيَ فِي الْحَرْبِ قَضَاءُ سَابِجٍ \* يَدْعُ الْحِصْنَ تِلَالًا وَرِجَامَا

(١) يَكْلَأُ الشَّرْقَ : يحفظه ويصونه . ويريد «بالبقعة» : الجواز . (٢) الْغَيْدُ : جمع غادة ، وهي المرأة اللينة الناعمة . (٣) الْأَلَاءُ : الضياء .

(٤) «ضَرَبُوا الدَّهْرَ ... الخ» : يريدون أنهم أخضعوه لسلطوتهم وعزهم فاستقام لهم .

(٥) الْجَوَارِي الْمُنْشَأَتُ : السفن . والدُمَى : جمع دمية ، وهي الصورة المنقشة المزينة . شبه السفن بها في جمالها .

(٦) أَوْفَتْ : أشرفت . والاحتشام : الحياء .

(٧) الْأَوَامُ : شدة العطش .

(٨) تَجْتَلَى : ينظر إليها الناس معجبين بحسنها ورواقها . والرواء (بضم الراء) : حسن المنظر .

(٩) الرِّجَامُ : الحجارة ، الواحد رجمة (بضم الراء وسكون الجيم) .

(١) مَا يُجُومُ الرَّجِيمُ مِنْ أَجْرَاجِهَا \* لِإِثْرِ غَفْرَتِ مَنْ الْبَحْنُ تَرَامَى  
 (٢) مِنْ مَرَامِيهَا بِأَنْكِ مَوْقِعًا \* لَا وَلَا أَقْوَى مِرَاسًا وَعُرَامًا  
 (٣) وَهِيَ بَرْكَانٌ إِذَا مَا هَاجَهَا \* هَاجَ الشَّرُّ عِدَاءً وَخِصَامًا  
 (٤) جَبَلُ النَّارِ لَقَدْ رُعَتِ الْوَرَى \* أَنْتَ فِي حَالِيكَ لَا تَرَعَى ذِمَامًا  
 (٥) أَنْتَ فِي الْبَرِّ بَلَاءٌ فَإِذَا \* رَكِبَ الْبَحْرَ فَدَا مَوْتًا زُؤَامًا  
 (٦) فَاتَّقُوا الطُّودَ مَكِينًا رَاسِيًا \* وَاتَّقُوا الطُّودَ إِذَا مَا الطُّودُ حَامًا  
 (٧) حَمَلَتْ حَرْبًا فَكَانَتْ حِقْبَةً \* نُذْرًا لِلَّوْتِ تَجْتَاحُ الْأَنَامَا  
 (٨) خَافَهَا الْعَالَمُ حَتَّى أَصْبَحَتْ \* رُسُلًا تَحْمِلُ أَمْنًا وَسَلَامًا  
 (٩) بَيْتَ الْمَشْرِقِ مِنْ مَرْقَدِهِ \* بَعْدَ حِينٍ، جَلَّ مَنْ يُنْجِي الْعِظَامَا  
 أَيُّهَا الشَّرْقُ شَمَّرْ لَا تَمَّ \* وَأَنْفِضِ الْعَجَزَ فَإِنَّ الْحَدَّ قَامَا

(١) ترمى، أى ترمى وتتساقط. ويشير إلى أن الجن كانوا قبل بعث النبي صلى الله عليه وسلم يسترقون السمع من السماء، فلما بعث صلى الله عليه وسلم صار يريم بالشهب كل من يريد منهم الدنق من السماء واستراق السمع؛ وقد حكى الله تعالى ذلك في القرآن في سورة الجن. (٢) أنكى: خبر «لما» في قوله السابق: «ما نجوم». والعرام: الشراسة والأذى والحدة. يريد أن الشهب التي يرمي بها الجن المسترقون السمع من السماء ليست أشد وقعا ولا أنكى عذابا من قذائف هذه السفن في الحرب. (٣) رعت: أفرغت. والذمام: الحرمة والمهد. (٤) يشير بقوله «أنت في البر»: إلى البراكين المروقة. وبقوله «فاذا ركب البحر»: إلى الأسطول، تشبيها له بالبراكين. جعل للبركان مظهرين: مظهره الحقيقي في البر، ومظهره المجازي في الأسطول. (٥) الطود: الجبل العظيم. (٦) الحقة من الدهر: مدة لاحدة لها. وتجتاح الأنام: تهلكهم. (٧) يريد بهذا البيت والذي قبله: أن هذه السفن خدمت الحرب والسلام معا، فكانت في الحرب وسل موت تحصد الأرواح، وهي لقرتها وكال استمداها أخافت الأعداء فتجنبوا حربها، فكانت مبعث سلم أيضا.



(١)   
 وَامْطِ الْعَزْمَ جَوَادًا لِلْعَلَا \* وَأَجْعَلِ الْحِكْمَةَ لِلْعَزِيمِ زِمَامًا  
 (٢)   
 وَإِذَا حَاوَلْتَ فِي الْأُنْفِقِ مُنَى \* فَارْكَبِ الْبَرْقَ وَلَا تَرْضَ النَّهَامَا  
 لَا تَضِقْ ذَرْعًا بِمَا قَالَ الْعِدَا \* رَبِّ ذِي لُبٍّ عَنِ الْحَقِّ تَسَامَى  
 سَابِقِ الْغَرْبِ وَأَسْبِقِ وَاعْتَصِمْ \* بِالْمَرْوَاتِ وَبِالْبَاسِ اعْتَصِمَا  
 جَانِبِ الْأَطَاعِ وَانْهَجْ نَهْجَهُ \* وَأَجْعَلِ الرَّحْمَةَ وَالنَّقْوَى لِرَامَا  
 (٣)   
 طَلَبُوا مِنْ عَلَيْهِمْ أَنْ يُعْجِزُوا \* قَادِرَ الْمَوْتِ وَأَنْ يَنْتُوا الْجَمَامَا  
 (٤)   
 وَأَرَادُوا مِنْهُ أَنْ يَرْفَعَهُمْ \* فَوْقَ هَامِ الشَّهْبِ فِي الْغَيْبِ مَقَامَا  
 (٥)   
 (قُتِلَ الْإِنْسَانُ مَا أَكْفَرُهُ) \* طَاوَلَ الْخَالِقَ فِي الْكَوْنِ وَسَامَى  
 (٦)   
 أَخْرَجَ الْغَيْبَ إِلَى أَنْ بَزَّهُ \* سِرَّهُ بَرًّا وَلَمْ يَخْشَ أَنْتِقَامَا  
 قُوَّةَ الرَّحْمَنِ زَيْدِينَا قُوَى \* وَأَفِضَى فِي بَنِي الشَّرْقِ الْوِثَامَا  
 أَفْرِغِي مِنْ كُلِّ صَدْرِ حَقْدُهُ \* أُمْلَأِ السَّارِيعَ وَالْذُنْبَ كَلَامَا  
 أَسْأَلُ اللَّهَ الَّذِي أَلْهَمَنَا \* خِدْمَةَ الْأَوْطَانِ شَيْخًا وَغُلَامَا  
 (٧)   
 أَنْ أَرَى فِي الْبَحْرِ وَالْبَرِّ لَنَا \* فِي الْوَعَى أَنْدَادَ (طُوجُو) وَ(أَيَامَا)

(١) الزمام : ما تقاد به الدابة . (٢) يريد « يركوب البرق » : شدة السرعة ، لأن بطء

الغمام لا يصلح مطية للجد . (٣) قادر الموت : مقدره ، وهو الله تعالى .

(٤) الهام : الزئوس . الواحدة هامة . والشهب : النجوم . (٥) طاول : غالب .

وساماه مسامة : باراه في السق . (٦) بزه : سلبه . (٧) الوعى : الحرب .

والأنداد : الأشباه . وطوجوأياماً : قائمان يابانيان معروفان .

## حرب طرابلس

[ في سنة ١٩١٢ م ]

طَمَعٌ أَلْقَى عَنِ الْغَرْبِ اللَّثَامَا \* فَاسْتَفِيقْ يَا شَرْقُ وَأَحْذَرُ أَنْ تَنَامَا <sup>(٢)</sup>  
 وَأَحْمِلِي أَيُّهَا الشَّمْسُ إِلَى \* كُلِّ مَنْ يَسْكُنُ فِي الشَّرْقِ السَّلَامَا  
 وَأَشْهَدِي يَوْمَ التَّنَادِي أَنَّنَا \* فِي سَبِيلِ الْحَقِّ قَدْ مِتْنَا كِرَامَا <sup>(٣)</sup>  
 مَا دَتِ الْأَرْضُ بِنَا حِينَ انْتَشَتْ \* مِنْ دَمِ الْقَتْلِ حَالَالَا وَحَرَامَا <sup>(٤)</sup>  
 عَجَزَ الظُّلُمَانُ عَنْ أَبْطَالِنَا \* فَأَعْلَوْا مِنْ ذُرَارِينَا الْحُسَامَا <sup>(٥)</sup>  
 كَبِّلُوهُمْ، قَتِّلُوهُمْ، مَثَلُوا \* بِذَوَاتِ الْخَذِيرِ، طَاحُوا بِالْيَتَامَا <sup>(٦)</sup>  
 ذَبَحُوا الْأَشْيَاخَ وَالزَّمَنِي وَلَمْ \* يَرْحَمُوا طِفْلًا وَلَمْ يُقُوا غُلَامَا <sup>(٧)</sup>  
 أَحْرَقُوا الدُّورَ، أَسْتَحَلُّوا كُلَّ مَا \* حَرَّمَتْ (لَا هَائِي) فِي الْعَهْدِ آحْتَرَامَا <sup>(٨)</sup>  
 بَارَكَ الْمَطْرَانُ فِي أَعْمَالِهِمْ \* فَسَلُّوهُ بَارَكَ الْقَوْمَ عَلَامَا؟ <sup>(٩)</sup>

- (١) ترجع أطماع إيطاليا في طرابلس منذ بدأت أوربا تنشط في اقتسام أفريقيا . ولما رأت إيطاليا أن إنجلترا وفرنسا صارتا صاحبتَي النفوذ في مصر وتونس ، قويت أطماعها في طرابلس . ولم تأت سنة ١٩١٢ م حتى أذارت إيطاليا على طرابلس تريد انتزاعها من تركيا ، وفي هذه الحرب يقول الشاعر قصيدته .
- (٢) اللثام (بالكسر) : الثقاب . أي إن أمم الغرب قد كشفوا عما يضمرون للشرق من اقتسامه بينهم .
- (٣) يوم التنادي : يوم القيامة .
- (٤) ما دت الأرض : اضطربت . وانتشيت : سكبت .
- (٥) أعلوا ، أي سقوا . وأصل الإعلال : السق بعد السق .
- (٦) طاح به : ذهب به وأهلكه .
- (٧) الزماني : ذرو العاهات ؛ الواحد : زمن (بفتح الأوّل وكسر الثاني) .
- (٨) يشير إلى مؤتمر لاهاي الذي عقد في سنة ١٨٩٩ م بدعوة من نقولا الثاني قيصر روسيا للقضاء على أسباب الحرب ، بتقليل السلاح ، وتفويض المشاكل التي تقع بين الدول إلى هيئة تحكيم يختار أعضاؤها من بين الدول .
- (٩) المطران (بالفتح ويكسر) : رئيس الكهنة ، وهودون البطرك وفوق الأسقف .

أَيُّهَا جَائِعُهُمْ يُجِئُهُمْ \* أَمْرًا يُلْقَى عَلَى الْأَرْضِ سَلَامًا؟  
 كَشَفُوا عَنْ نِيَّةِ الْغَرِبِ لَنَا \* وَجَلُّوا عَنْ أَفْنَى الشَّرْقِ الظُّلَامَا  
 فَفَرَّانَاهَا سُطُورًا مِنْ دِيم \* أَقْسَمْتُ تَلْتَمِسُ الشَّرْقُ أَتْهَامَا<sup>(١)</sup>  
 أَطْلَقُوا الْأَسْطُورَ فِي الْبَحْرِ كَمَا \* يُطَاقُ الزَّاجِلُ فِي الْجَوِّ الْحَمَامَا  
 فَضَى غَيْرَ بَعِيدٍ وَأَنْتَنَى \* يَجْلُ الْأَنْبَاءَ شُؤْمًا وَأَنْهَزَامَا<sup>(٢)</sup>  
 قَدْ مَلَأْنَا الْبَرَّ مِنْ أَشْلَانِهِمْ \* فَدَعُوهُمْ يَمْلِكُوا الدُّنْيَا كَلَامَا<sup>(٣)</sup>  
 أَطْلَعُوا الْحَرْبَ وَاصْتَمَرْنَا لَمْ \* أَيُّهَا حَلُّوا هَلَاكًا وَآخِزَامَا<sup>(٤)</sup>  
 خَبَرُوا (فِكْتُورَ) عَنَّا أَنَّهُ \* أَدْهَشَ الْعَالَمَ حَرْبًا وَنِظَامَا  
 أَدْهَشَ الْعَالَمَ لَمَّا أَنْتَ رَأَوَا \* جَيْشَهُ يَسْبِقُ فِي الْجَرِيِّ النَّعَامَا  
 لَمْ يَقِفْ فِي الْبَرِّ إِلَّا رَنْيَمَا \* يُسْلِمُ الْأَرْوَاحَ أَوْ يُلْقَى الزَّيْمَامَا<sup>(٥)</sup>  
 حَاتَمَ الطُّلُبَانِ قَدْ قَلَدْتَنَا \* مِنْهُ نَذْكُرُهَا عَامًا فَعَامَا  
 أَنْتَ أَهْدَيْتَ الْبِنَاءَ عُدَّةً \* وَلِبَاسًا وَشَرَابًا وَطَعَامَا<sup>(٦)</sup>  
 وَيَسْلَاحًا كَانَتْ فِي أَيْدِيكُمْ \* ذَا كَلَالٍ فَقَدْ يَفْصِرُ الْعِظَامَا

(١) الزاجل : الذي يرسل الحمام .

(٢) الأشلاء : الأعضاء ، وبقايا الأجساد ؛ الواحد شلو .

(٣) اخترم القوم : استأصلهم . (٤) فكتور عماقويل ، هو ملك إيطاليا .

(٥) شبه ملك الطليان فيما تحلى به جيشه للأتراك في هذه الحرب من الأشياء المذكورة بعد بجائهم

الطائي الذي يضرب به المثل في الكرم ، ولا يخفى ما في هذا من التهم .

(٦) كل السيف كلالا ؛ لم يقطع . ويفرى : يشق .

أَكْثَرُوا الزُّهْمَةَ فِي أَحْيَانِنَا \* وَرُبَانَا إِنِّهَا تَشْفِينِي السَّقَامَا  
 وَأَقِيمُوا كُلَّ حَائِمٍ مَوْسِمًا \* يُشْبِعُ الْإِيْتَامَ مِنَّا وَالْأَيَامِي<sup>(١)</sup>  
 لَسْتُ أَذْرِي بِتَّ تَرْعَى أُمَّةً \* مِنْ بَنِي (التَّلِينِ) أَمْ تَرْعَى سَوَامَا<sup>(٢)</sup>  
 مَا لَكُمْ - وَالنَّصْرُ مِنْ عَادَاتِهِمْ - \* لَزُمُوا السَّاحِلَ خَوْفًا وَأَعْتَصَامَا  
 أَفْلَتُوا مِنْ نَارِ (فِيْزُوفٍ) إِلَى \* نَارِ حَرْبٍ لَمْ تَكُنْ أَذْنَى ضِرَامَا<sup>(٣)</sup>  
 لَمْ يَكُنْ (فِيْزُوفٍ) أَذْهَى حِمَا \* مِنْ كُرَاتٍ تَفْثُ الْمَوْتَ الزُّؤَامَا<sup>(٤)</sup>  
 إِيَّاهِ يَا (فِيْزُوفٍ) نَمَ عَنْهُمْ فَقَدْ \* نَفَضْتُ إِفْرِيْقِيَا عَنْهَا الْمَنَامَا  
 فَهِيَ بُرْكَاتٌ لَهُمْ سَخَّرَهُ \* مَالِكُ الْمُلْكِ جَزَاءً وَأَنْتِقَامَا  
 لَوْ دَرَوْا مَا خَبَأَ الشَّرْقُ لَهُمْ \* آثَرُوا (فِيْزُوفٍ) وَأَخْتَارُوا الْمَقَامَا  
 يَلِكُ عُقْبَى أُمَّةٍ غَادِرَةٍ \* تَشْكُتُ الْعَهْدَ وَلَا تَرْعَى الذَّمَامَا<sup>(٥)</sup>  
 تِلْكَ عُقْبَى كُلِّ جَبَّارٍ طَلَنِي \* أَوْ تَعَالَى أَوْ عَنِ الْحَقِّ تَعَالَى  
 لَوْ دَرْتُ (رُومَةً) مَا قَدْ نَابَهَا \* فِي (طَرَابُلُسٍ) أَبَتْ إِلَّا أَنْقَسَامَا  
 وَأَبَى كُلَّ أَشْتَرَاكِىَّ بِهَا \* أَنْ يَرَى النَّجَاحَ عَلَى رَأْسِ أَقَامَا  
 أَعْلَنُوا ضَمًّا مَغَانِينَا إِلَى \* مُلْكٍ (فِكْتُورٍ) وَلَمْ يَخْشَوْا مَلَامَا<sup>(٦)</sup>

(١) الأيامي : جمع أيام (بتشديد الياء)، وهي من لازوج لما . (٢) السوام : الإبل الراحية  
 (٣) فيزوف : بركان في جنوب إيطاليا معروف . (٤) الحِم : جمع حمة، وهي كل ما احترا  
 من النار . يريد ما ينفذه بركان فيزوف : ويريد «بالكرات» : فذائف المدافع . والزؤام : الكريه  
 (٥) الذمام : الحق والحكمة . (٦) المغاني : المنازل؛ الواحد مغنى (بفتح فسكون) .

(١) أَعْلَنُوا الصَّيِّمَ وَلَمَّا يَفْتَحُوا \* قَيْدَ أَظْفُورٍ وَرَاءَ أَوَامِمَا  
 (٢) فَأَعْجِبُوا مِنْ فَاتِحِ ذِي مِرَّةٍ \* يَحْسَبُ التُّزَّةَ فِي الْبَحْرِ صِدَامَا  
 وَيَرَى الْفَتْحَ أَدْمَاءَ بَاطِلًا \* وَأَفْتَرَاءَ وَاحْتِجَاجًا وَاحْتِكَامَا  
 أَيُّهَا الْحَايِرُ فِي الْبَحْرِ اقْتَرِبْ \* مِنْ يَحْيَى (الْبُسْفُورِ) إِنْ كُنْتَ هُمَامَا  
 كَمْ سَمِعْنَا عَنْ لِسَانِ الْبَرْقِ مَا \* يُزْجِعُ الدُّنْيَا إِذَا الْأَسْطُولُ حَامَا  
 (٣) حَامَ شَهْرَيْنِ وَلَمْ يَفْتَحْ سِوَى \* هُوَّةٍ فِيهَا الْمَلَايِينُ تَرَامِي  
 دَفَنُوا تَارِيخَهُمْ فِي قَاعِهَا \* وَرَمَوْا فِي إِثْرِهِ الْمَجْدَ غُلَامَا  
 (٤) فَاطِمِيَّيْ أُمِّ الشَّرْقِ وَلَا \* تَقْنِطِي الْيَوْمَ فَإِنَّ الْجَدَّ قَامَا  
 (٥) إِنْ فِي أَضْلَاعِنَا أَفْسَدَةٌ \* تَعَشَّقُ الْمَجْدَ وَتَأْتِي أَنْ تُضَامَا

### منظومة تمثيلية

قالها الشاعر عقب ضرب الأسطول الطلياني لمدينة بيروت انتقاماً من الأتراك؛ وذلك في عهد نشوب الحرب الطرابلسية التي وقعت بين الإيطاليين والترك في سنة ١٩١٢ م. وقد فرض الشاعر هذه الرواية بين جريح من أهل بيروت، وزوج له اسمها (ليل)، وطبيب، ورجل عربي

المخرج:

(يَلِيلَى) مَا أَنَا حَيٌّ \* يُرَجِّي وَلَا أَنَا مَيِّتٌ

(٦) لَمْ أَقِضْ حَقَّ بِلَادِي \* وَهَآنَا قَدْ قَضَيْتُ

- (١) قيد أظفُور (بفتح الفاف وكسرها)، أى مقدار ظفر. (٢) المرة (بالكسر): القوم والشدّة.  
 (٣) تَرَامِي: تَرَامِي. (٤) الجَد (بفتح): الحظ. والمراد «بقِيَامه»: انتقامه.  
 (٥) تضام: تظلم. (٦) قضيت: مت.

شَفَيْتُ نَفْسِي لَوْ أَنِّي \* لَمَّا رُمِيتُ رَمِيتُ  
 (يَبْرُوتُ) لَوْ أَنَّ خَصَمًا \* مَشَى إِلَى مَشَيْتُ  
 أَوْ دَاسَ أَرْضِكَ بَاغٍ \* لَدُسْتُهٖ وَبَغَيْتُ  
 أَوْ حَلَّ فِيكَ عَدُوٌّ \* مُنَايَلٌ مَا أَتَّقَيْتُ  
 لَكِنْ رَمَاكَ جَبَانٌ \* لَوْ بَانَ لِي لَأَشْتَقَيْتُ<sup>(١)</sup>  
 (لَيْلَى) لَا تُحْسِنِي \* عَلَى الْحَيَاةِ بَكَيْتُ  
 وَلَا تَقْلُنِي شَكَاتِي \* مِنْ مَصْرَعِي إِنْ شَكُوتُ<sup>(٢)</sup>  
 وَلَا يُخَفِّنِكَ ذِكْرِي \* (يَبْرُوتُ) أَنِّي سَلَوْتُ<sup>(٣)</sup>  
 (يَبْرُوتُ) مَهْدُ غُرَامِي \* فِيهَا وَفِيكَ صَبُوتُ<sup>(٤)</sup>  
 جَرَرْتُ ذَيْلَ شَبَابِي \* لَمَّوْا فِيهَا جَرَيْتُ  
 فِيهَا عَرَفْتُكَ طِفْلًا \* وَمِنْ هَوَاكِ أَنْتَشَيْتُ<sup>(٥)</sup>  
 وَمِنْ عُيُونِ رُبَاهَا \* وَعَذِبِ فِيكَ أَرْتَوَيْتُ<sup>(٦)</sup>  
 فِيهَا (لَيْلَى) كِنَاسٌ \* وَلِي مِنَ الْعِزِّ يَلْتُ<sup>(٧)</sup>

(١) اشتنى : أخذ بآثره فشفى بذلك نفسه . (٢) الشكاة : الشكوى .

(٣) أى لا تحسنى باليللى من سلوكى إياك حينما أذكر يبروت ، فكلاهما فى الحب عندى سواء ، كما يتبين

ذلك من الأبيات الآتية . (٤) صبا : مال . أى إن شوقى وغرامى وميل فىك وفيها .

(٥) اتقنى : سكر . (٦) الربا : ما ارتفع من الأرض ؛ الواحدة ربوة . وعذب

فيك ، أى ريقك العذب . (٧) الكناس : بيت الظهى الذى بأوى إليه .

فِيهَا بَنَى لِي مَجْدًا \* أَوَائِلِي وَبَنَيْتُ  
 (١) (لَيْلِي) سِرَاجُ حَيَاتِي \* خَبَا لَهَا فِيهِ زَيْتُ  
 (٢) قَدْ أَطْفَأَتْهُ كُرَاتُ \* مَا مِنْ لَظَاهُنْ قَوْتُ  
 (٣) رَمَى بِهِنَ بُغَاةً \* أَصَابَتْنِي فَتَوَيْتُ

لَيْلِي :

لَوْ تَفَتَّدَى بِحَيَاتِي \* مِنْ الرَّدَى لَقَدَيْتُ  
 وَلَوْ وَقَاكَ وَفُي \* بِمُهْجَةٍ لَوَقَيْتُ  
 (٤) إِنْ عَشْتُ أَوَيْتُ إِلَى \* كَمَا نَوَيْتُ نَوَيْتُ

الجرج :

(لَيْلَى) عَيْنِي وَقَرَى \* إِذَا الْجَمَامُ دَعَانِي  
 (لَيْلَى) سَاعَاتُ عُمْرِي \* مَعْدُودَةٌ بِالثَّوَانِي  
 (٥) فَكُفِّكِنِي مِنْ دُمُوعٍ \* تَقْرِى حُشَاشَةً فَإِنِّي  
 وَمَهْدِي لِي قَبْرًا \* عَلَى دُرَا (لُبْنَانِ)  
 ثُمَّ أَكْتُبِي فَوْقَ لَوْجٍ \* لِكُلِّ قَاصٍ وَدَانِي

(١) خبا : خمد وطفئ . (٢) يريد « بالكرات » : نذائف المدافع المعروقة بالقتال .  
 والظلي : النار ، أولها . والقوت : الاقلاط . (٣) نويت ، أى هلكت . (٤) كما نويت  
 نويت ، أى أنى جعلت حياتى وموتى تهما لحياتك وموتك . (٥) تقرى : تقطع . والحشاشة :  
 بقية الريح فى المريض .

هنا الذي مات قدراً \* هنا قتي الغنيان  
(١)  
رمته أيدي جناة \* من جيرة النيران  
(٢)  
قرصان ببحر تولوا \* من حومة الميدان  
لم يخرجوا قيد شير \* عن مسبح الحيتان  
ولم يطبقوا ثباتا \* في أوجه الفرسان  
فشمروا لانتقام \* من غافل في أمان  
وسودوا وجه (روما) \* بالكيد للجيران  
(٣)  
تبأ لهم من بغاث \* فرؤوا من العقبان  
لو أنهم نازلونا \* في الشام يوم طعان  
رأوا طرايلس تبدو \* لهم بكل مكان  
يا ليتني لم أعجل \* بالموت قبل الأوان  
حتى أرى الشرق يسمو \* رغم اعتداء الزمان  
ويسترد جلالا \* له ورفعة شان  
وليعلم الغرب أنا \* كائمة (اليابان)

(١) يريد « بحيرة النيران » : الإيطاليين ، لوجود البراكين في بلادهم .

(٢) قرصان البحر : لصونه . وحومة الميدان : موضع القتال . يريد ميدان طرابلس .

(٣) البغاث : طيور يضرب بها المثل في الضعف . والعقبان : جمع عقاب ، وهو من الطيور الجوارح ، والعرب تسميه ( الكاسر ) .



لَا تَرْضَى الْعَيْشَ يَجْرَى \* فِي ذِلَّةٍ وَهَوَاٍ  
 أَرَاهُمْ أَتَزَلُّونَا \* مَنَازِلَ الْحَيَوَانِ  
 وَأَتَرْجُونَا جَمِيعًا \* عَنِ رُتْبَةِ الْإِنْسَانِ  
 (١) وَسَوْفَ تَقْضِي عَلَيْهِمْ \* طَبَائِعُ الْعُمَرَانِ  
 (٢) فَيُصْبِحُ الشَّرْقُ غَرْبًا \* وَيَسْتَوِي الْخَافِقَانِ  
 (٣) لَاهُمَّ جَدُّ قُرُونَا \* لِحُدْمَةِ الْأَوْطَانِ  
 (٤) فَتَخُنْ فِي كُلِّ صُقْعٍ \* تَشْكُو بِكُلِّ لِسَانٍ  
 يَا قَوْمَ الْإِنْجِيلِ (عِيسَى) \* وَأَمَّةَ الْقُرْآنِ  
 لَا تَقْتُلُوا الدَّهْرَ حَقْدًا \* فَالْمَلِكُ لِلدِّيَارِ

بَل :

إِنِّي أَرَى مِنْ بَعِيدٍ \* جَمَاعَةً مُقْبِلِينَ  
 لَعَلَّ فِيهِمْ نَصِيرًا \* لَعَلَّ فِيهِمْ مُعِينًا

العربي :

هَوْنٌ عَلَيْكَ، تَمَاسَكَ \* إِنِّي سَمِعْتُ أَيْنَا (٥)  
 أَظُنُّ هَذَا جَرِيحًا \* يَتَشَكَّى الْأَسَى أَوْ طَعِينًا  
 يَا إِلَهَ مَاذَا دَعَاهُ \* يَا هَذِهِ خَبْرِينَا؟

(١) يريد « طبائع العمران » : سنة في الترقى من حسن إلى أحسن ، كما يدل عليه البيت الآتي .

(٢) الخالقان : المشرق والمغرب . (٣) لاهم ، أى اللهم .

(٤) الصقع (بالضم) : الناحية ، والجمع أصقاع . (٥) تماسك : تماسك .

ليل :

لقد دَعَتْهُ الْمَنَايا \* مِنْ ظَاوَةِ الْحَائِيَيْنَا  
صَبُّوا عَلَيْنَا الرِّزَايا \* لَمْ يَتَّقُوا اللَّهَ فِينَا  
خَفَّفُوا مِنْ أَذَاهُ \* إِنْ كُنْتُمْ فَاعِلِينَا

المعرب :

لَا تِيَامِي، وَتَجَلَّدْ \* أُرَاكَ شَهْمًا رَكِينًا<sup>(١)</sup>  
أَبْشِرْ فَلَمَّا نَكَ نَاجٍ \* وَأَصْبِرْ مَعَ الصَّابِرِينَا

الطبيب :

أَوَاهِ إِنِّي أَرَاهُ \* بِالْمَوْتِ أُمْسَى رَهِينًا  
جِرَاحُهُ بِالْفَاتُ \* تُعْنِي الطَّبِيبَ الْفَطِينَا  
وَعَنْ قَرِيبٍ سَيَقْضَى \* غَضُّ الشَّبَابِ حَزِينَا<sup>(٢)</sup>

المعرب :

أَفْ لَقَوْمٍ جِياعٍ \* قَدْ أَزْجَحُوا الْعَالَمِينَا  
قِرَاهُمُ أَيْنَ حَلُّوا \* ضَرْبُ يَدٍ أَلْمَتُونَا<sup>(٣)</sup>  
عَقُّوا الْمُرُوءَةَ هَدُّوا \* مَفَاخِرَ الْأَوَّلِينَا  
عَاثُوا فَسَادًا وَفَرُّوا \* يَسْتَعْجِلُونَ السَّفِينَا<sup>(٤)</sup>

(١) الركين : الرزين . (٢) يقضى يموت . (٣) القدرى : ما يقدم

لضعيف . ويقتل : يقطع . والمتون : الظهور ; الواحد : متن . (٤) السفين : السفن ;

الواحدة سفينة .

وَأَلْبَسُوا الْقَرْبَ نَحْيًا \* فِي قَرْبِهِ الْعَشِيرِينَ  
 وَاجْتَمَعُوا كُلُّ دَاخٍ \* وَأَحْرَجُوا الْمُصْلِحِينَ  
 قِيَا (أُرْبَةً) مَهْلًا \* أَيْنَ الَّذِي تَدْعِينَا  
 مَاذَا تُرِيدِينَ مِنَّا \* وَالِدَاءُ أَمْسَى دَفِينَا  
 أَيْنَ الْحَضَارَةُ إِنَّا \* بَعِثْنَا قَدَرَضِينَا  
 لَمْ نُؤْذِ فِي الدَّهْرِ جَارًا \* وَلَمْ نُخَاتِلْ خَدِينَا<sup>(١)</sup>  
 (مَسْرَّة) الشَّامِ إِنَّا \* إِخْوَانُكُمْ مَا حِينَا<sup>(٢)</sup>  
 ثِقُوا فَإِنَّا وَثَقْنَا \* بِكُمْ وَجِئْنَا قَطِينَا<sup>(٣)</sup>  
 إِنَّا نَرَى فَيْكَ (عَيْسَى) \* يَدْعُو إِلَى الْخَيْرِ فِينَا  
 قَرَّبَتْ بَيْنَ قُلُوبٍ \* قَدْ أَوْشَكَتْ أَنْ تَبِينَا<sup>(٤)</sup>  
 فَانْتَ نَفَرُ النَّصَارَى \* وَصَاحِبُ الْمُسْلِمِينَ

الجرج :

رَأَيْتُ يَا سَ طَيْبِي \* وَهَمَّسَهُ فِي فُؤَادِي  
 لَا تَشْدُ بَنِي فَلَانِي \* أَقْضِي وَتَجِبَا بِلَادِي

(١) لم نخاتل : لم نخادع . والخدين : الصاحب .

(٢) مسرة الشام : مطران كير لطافة الروم الأرثوذكس من أسرة مسرة المعروفة ببيروت ، وكان

يعني بالجرج في هذه الحادثة . (٣) القطين : أهل الدار المقبوض بها . يريد أن المسلمين

والنصارى أهل وطن واحد في تلك البلاد . (٤) تبين : تفصل .

العربي :

(١)  
 أَسْتَوْدِعُ اللَّهَ شَهْمًا \* نَذْبًا طَوِيلَ النَّجَادِ  
 أَسْتَوْدِعُ اللَّهَ رُوحًا \* كَانَتْ رَجَاءَ الْإِلَادِ  
 فَيَا شَيْدًا رَمْتَهُ \* ظَلَمَّا كُرِثُ الْإِهَادِي  
 تَمَّ هَائِلًا مُطْمَئِنًّا \* فَلَمْ تَمَّ أَحْقَادِي  
 فَسَوْفَ يُرْضِيكَ قَارٌ \* يُدِيبُ قَلْبَ الْجَادِ

## استقبال الطيار العثماني فتحى بك

نشرت في سنة ١٩١٤ م ويلاحظ أن هذه القصيدة كانت قد أعدت لاستقبال  
 الطيار المذكور، فسقطت به طائرته، ومات قبل إتمام رحلته الى مصر، فرأى حافظ  
 من الوفاء نشر هذه القصيدة بعد موته لتكون له حيا وميتا

أَمَلًا بِأَوَّلِ مُسَالِمٍ \* فِي الْمَشْرِقَيْنِ عَلَا وَطَارُ  
 (٢)  
 النَّيْلُ وَالْبُسْفُورُ فِيهِ \* لَكَ تَجَاذِبَا ذَيْلَ الْفَخَّارِ  
 (٣)  
 يَوْمَ أَمْتَطَيْتَ بُرَاقَكَ أَلْ \* حَمِيمُونَ وَأَجْتَرَّتِ الْفِغَارُ  
 (٤)  
 تَلَهُوْا وَتَعَبْتُ بِالرِّيَا \* جَ عَلَى الْمَفَاوِزِ وَالْبَحَارِ

- (١) النذب: الذى اذا نذب الى الحاجة شغف لقضائها . والنجاد: حائل السيف . وطول النجاد: كناية عن طول القامة . (٢) كنى «بالنيل والبسفور» عن مصر وتركيا . (٣) البراق: الدابة التى ركبها رسول الله صلى الله عليه وسلم ليلة المعراج . شبه الشاعر طائره فتحى بك بها فى سرعتها وريتها . (٤) المفاوز: جمع مفازة، وهى القفلة الواسعة التى لا ماء فيها .

(١) لو سَابَقَتْكَ مَوَاقِبُ آلٍ \* أَمْفَكَارٍ أَدْرَكَهَا النَّبَارُ  
(٢) حَسَدَتْكَ فِي الْأُفُقِ الْبُرُ \* قُ وَغَارَ فِي الْأَرْضِ الْبُحَارُ  
(٣) تَجْمَرِي بِسَائِمَةٍ تُشْقُ \* سَبِيلَهَا شَقُّ الْإِزَارِ  
وَتَكَادُ تَقْدَحُ فِي الْأَيْ \* بِرِ فَيَسْتَحِيلُ إِلَى شَرَارِ  
(٤) مِثْلُ الشَّهَابِ أَتَقَصُّ فِي \* أَنْارٍ عِفْرِيتٍ وَنَارِ  
(٥) فَإِذَا حَلَّتْ فَكَدَّغَوَةٍ آلٍ \* مُضْطَرٌّ تَحْتَرِقُ السُّتَارُ  
(٦) وَإِذَا هَوَتْ فَكَاهَوَتْ \* أَنْثَى الْعُقَابِ عَلَى الْمَزَارِ  
(٧) وَثِيْفُ آوِنَةٍ وَآ \* وَنَةٍ يَمِيدُهَا أَزْوَارُ  
فَيَخْلُمُ الرُّءُوفَ قَدْ \* قَرَّتْ وَلَيْسَ بِهَا قَرَارُ  
(٨) لَعِبَ الْجَوَادُ أَقْلَ لَيْ \* شَا مِنْ قُضَاعَةٍ أَوْ نَزَارِ

- (١) يصفه في هذا البيت بالسرعة حتى إنه يسبق الفكر فيما يحطربه من خواطر .  
(٢) كنى «بالبحار» عن القواطر البخارية .  
(٣) يريد بالسابحة : الطائرة ، شبهها بالسفينة السابحة فوق الماء ، وشبه اختراقها للفضاء ، بشق الثياب .  
(٤) شبه الطائرة في سرعتها بالشهاب الذي كان يرسل على كل من يحاول استراق السمع من الجن .  
(٥) شبهها بدعوة المضطر ، لما روى في الآثار من أنها ليس بينها وبين الله حجاب ، فهي تحترق الآفاق من غير أن يحول بينها وبين الصعود حائل . ويريد «بالستار» : حجاب الباء . (٦) هوت : هبطت . والعقاب : طائر من الجوارح تسميه العرب الكاسر . والمزار (بالفتح) : عصفور صغير متنوع الصوت ؛ ويقال له : العنديل . (٧) ثيف : تدنو من الأرض ؛ يقال : أسف الطائر إذا دنا من الأرض حتى كادت رجلاه تصيلها . والأزوار : الانحراف .  
(٨) أقل : حمل . وكفى بقوله : «لينا من قضاة إوززار» عن كون الفارس عربيا . يقول : إن هذه الطائرة تلعب في سيرها فرحا ونشاطا كما يلعب الجواد بفارسه العربي . وقضاة وزراء : قيلتان معروفتان .

أَوْ كَالْعُوبِ مِنَ الْحِمَا \* نِيْمَ فَوْقَ مَلْعِيهِ اسْتَطَارَ  
 وَكَأَنَّهَا فِي الْأَفْقِ حَيَّةٌ \* <sup>(١)</sup> مِنْ يَمِيلُ مِيزَانُ النَّهَارِ  
 وَالشَّمْسُ تُلْقِي فَوْقَهَا \* حُلَّ آحِرَارٍ وَأَصْفِرَارَ  
 مَلِكٌ يُنَمِّثُهُ لَنَا (السَّيِّ) \* فَيَاخُذُنَا أَنْهَارُ  
 (قَتَحِي) بِرَبِّكَ مَا رَأَيْتُ \* سَتَ بِذَلِكَ الْفَلَكَ الْمُدَارَ  
 أَبْلَغْتَ تَسْبِيحَ الْمَلَا \* <sup>(٢)</sup> نِيْكَ أَوْ دَنَوْتَ مِنَ السَّرَارِ  
 أَمْ خِفْتَ تِلْكَ الرَّاصِدَا \* <sup>(٣)</sup> تِ هُنَاكَ مِنْ شُهْبٍ وَنَارَ  
 أَرَأَيْتَ سُكَّانَ النُّجُو \* <sup>(٤)</sup> مِ وَأَنْتَ فِي ذَاكَ الْحِسْوَارِ  
 أَهْنَاكَ فِي (الْمَرِّيخِ) مَا \* <sup>(٥)</sup> فِي الْأَرْضِ مِنْ عَالٍ الشَّجَارِ  
 أَهْنَاكَ يَسْتَعْدِي الضَّعِيْفَ \* <sup>(٦)</sup> مُفٍ عَلَى الْقَوِيِّ فَلَا يُجَارُ  
 مَا لِابْنِ آدَمَ زَادَ فِي \* <sup>(٧)</sup> غُلُوَائِهِ فَطَنِي وَجَارُ  
 يَا لَيْتَ شِعْرِي هَلْ لَهْ \* فِي عَالَمِ الْمَلَكُوتِ ثَارُ

- (١) ميلان ميزان النهار : كناية عن زوال الشمس عن وسط السماء وميلها الى جهة المغرب .  
 (٢) السرار (بالكسر) : مصدر ساژه (بتشديد الراء) . ويريد به هنا : مناجاة سكان السماء . يقال :  
 سأل فلان فلانا يساره : اذا ناجاه وأعلمه بصره . يسأل الطيار هل بلغ بطائرته من العلو الى حيث يسمع مناجاة  
 الملائكة في السماء . (٣) الراصدات : الشهب التي أعدها الله للجن حين كانت تسترق السمع من  
 السماء . قال تعالى حكاية عن الجن : (وأنا كنا نقعد منها مقاعد للسمع فمن يستمع الآن يجد له شهابا رصدا) .  
 (٤) الشجار : النزاع والخصام . يقال : استعديت الأمير على فلان فأعداني ،  
 أى استمنت به عليه فأعداني وأصغني منه . (٥) الغلواء (وتسكن اللام) : التناهي . والمراد هنا :  
 التناهي في الأنسل والطموح . (٦) الثار : الثار ، وسهلت الهبزة للشعر .

أَمْ لَآذٌ مُّغْتَصِمًا بُكْرًا \* سَيِّئِ الْمُهْتَمِينَ وَاسْتَجَارُ  
 فَاسْتَلَّ مِنْ قَلْبِ الْجَمَا \* <sup>(١)</sup> دِ الصُّلْبِ أَجْنَعَةً وَطَارُ  
 وَتَسَلَّقَ الْأَجْوَاءَ ثُمَّ \* تَطْيًا عَوَاصِفَهَا وَسَارُ  
 يَرْجُو النَّجَاءَ مِنَ الْمَظَا \* <sup>(٢)</sup> لِيمِ وَالْمَغَارِمِ وَالْدَّمَارُ  
 يَأْيَاهَا الطَّيَارُ طَرُ \* <sup>(٣)</sup> فَإِذَا بَلَغْتَ مَدَى الْمَطَارُ  
 فَزِيرُ السُّهْمَا وَالْفَرْقَدِي \* <sup>(٤)</sup> بِنِ إِذَا أُتِيحَ لَكَ الْمَزَارُ  
 وَسَلِ النُّجُومَ عَنِ الْحَيَا \* <sup>(٥)</sup> فِي السَّوَالِ لَكَ أَعْتَبَارُ  
 هُبْمٌ يُنْذِرُونَكَ أَنْتَ \* <sup>(٥)</sup> كُلَّ الْكَائِنَاتِ إِلَى بَوَارُ  
 وَالظُّلْمُ مِنْ طَبْعِ النَّظَا \* <sup>(٦)</sup> مَ فَإِنْ ظَلِمْتَ فَلَا تُنْمَارُ  
 إِنْ أَلَذَى بَرًّا السُّيْدِي \* <sup>(٧)</sup> مَ هُوَ الَّذِي بَرًّا الْغُبَارُ  
 فِي الْعَالَمِ الْعُلْيَا وَالْ \* <sup>(٨)</sup> نَفْلِي أَحْكَامُ تُدَارُ  
 خُلِقَ الضَّعِيفُ لخدمَةِ الْ \* <sup>(٩)</sup> قَوَى وَلَيْسَ لَهُ خِيَارُ  
 فَتَقَوَّ يَرْهَبُكَ الْقَوَى \* <sup>(٨)</sup> وَهُنَّ يُلَازِمُكَ الصُّغَارُ

(١) استل : اتزع . (٢) الدمار : الهلاك . (٣) مدى المطار : غاية .

(٤) السها : كوكب حفي لبعده ، وهو في بنات نعش الصنرى . والفرقدان : نجان يهتدى بهما .

(٥) البوار : الهلاك والدمار . (٦) ماراه يماريه مارة : جادله وتنازع . يقول لانتازع

في ظلم وقع عليك ولا تنهرم به ، فات تدبر العالم ونظامه يقتضيان وجود ظالم ومظلوم وقوى وضعيف .

(٧) برأ : خلق . والسديم : الضباب الرقيق .

(٨) هان يهون : ذل . والصغار : الذل .

فِي الْأَرْضِ مَا تَبْعُونَ مِنْ \* عِزٍّ وَأَمَالٍ كِبَارُ  
 فِيهَا الْحَدِيدُ وَفِيهِ بَأُ \* سُنُّ يَوْمٍ يُنْتَهِنُ الدَّمَارُ<sup>(١)</sup>  
 فِيهَا الْكُنُوزُ الْخَافِلَا \* تُلْمُنُ تَبَصَّرَ وَأَسْتَنَارُ<sup>(٢)</sup>  
 مِنْهَا أَسْتَمِدَّ قُوَاهُ مَنْ \* قَهَرَ الْمَالِكِ وَأَسْتَعَارُ<sup>(٣)</sup>  
 وَمَا آخَتَتْ رَدَّ الْحَصِي \* فُ الرُّأْيِ غَارَةٌ مَنْ أَغَارُ<sup>(٤)</sup>  
 فِي ذِمَّةِ الْآفَاقِ سِرٌّ \* وَأَرْجِعْ إِلَى تِلْكَ الدِّيَارِ<sup>(٥)</sup>  
 وَأَجْعَلْ تَحِيَّتَنَا إِلَى \* بَلَدٍ بِهِ لُكْلُكَ دَارُ<sup>(٦)</sup>  
 دَارُ عَلَيْهَا لِلْخَلَا \* فَةِ وَالْهُدَى رُفِعَ الْمَنَارُ  
 دَارُ الْفُرَاةِ الْفَاتِحِي \* بِنَ الصَّفْوَةِ الْغُرِّ الْخِيَارِ  
 فِي كُلِّ حَاضِرَةٍ لَهُمْ \* غَزَوْ فَفْتَحَ فَاَنْتَصَارُ<sup>(٧)</sup>  
 ضَرَبُوا الزَّمَانَ بِسَوْطِ عِزَّتِهِمْ فَلَانَ لَهُمْ فَدَارُ<sup>(٨)</sup>  
 يَمْشُونَ فِي غَابِ الْقَنَا \* مَشَى الْمُرْتَحِجِّ بِالْعُقَارِ<sup>(٩)</sup>

(١) الدمار (بالكسر) : ما يلزمك حفظه وحمايته . يقول : إن في الأرض من الحديد ما تتخذ منه أسلحة نعتز بها ونُدفع كل من يحاول أن يعتدى علينا ويتهك من حرماننا . (٢) « استعار » : مطوف على « استمد » ، أى استعار منها قوته وبأسه . (٣) حصيد الرأى : حبيده ومحكمه وسديده . (٤) يريد « بالديار » : بلاد تركيا موطن الطيار . (٥) يريد « بالبلد » : الأستانة مقر الخلافة . (٦) دار ، أى دار الزمان لهم بما يشتهون . يقول : إنهم بما لديهم من عزة ومنعة قهروا الزمان على أن يواتبهم بما شاموا . (٧) القنا : الرماح ؛ الواحدة قنات . شهبها بالناب في كثرتها واشتباك بعضها ببعض . والمقار (بالضم) : النمر . والمرحج بها : الذى يتمايل في مشيته سكران ، شبه الجنود وقد ملئوا بنشوة الفرح بالقتال ، بشارب النمر المترنج سكران .



(١) مِنْ كُلِّ أَرْوَغٍ فَاتِكِ \* لَا يَسْتَشِيرُ سِوَى الْغِرَارِ  
 (٢) ذِي مِرَّةٍ تُشْجِيهِ ذَا \* تُ النِّقْعِ لَا ذَاتُ الْخِمَارِ  
 (٣) يَفْتَنِي الْمَاعِيعَ ضَارِبًا \* بِحَيَاتِهِ ضَرْبَ الْقِمَارِ  
 (٤) لَا يَتَنَنَّى أَوْ تَخْرُجَ الـ \* أَجْرَامُ عَنْ فَلَكِ الْمَدَارِ  
 (٥) عَبَسَتْ لَهُمْ أَيَّامُهُمْ \* وَالْعَبَسُ يَعْقُبُهُ أَفْتَارُ  
 مَا عَابَهُمْ أَنْ الصُّمُوءُ \* دَلِيلُهُ فِي الدَّهْرِ أَنْجِدَارُ  
 (٦) فَلِكُلِّ غَادٍ رَوْحَةٌ \* وَلِكُلِّ وُضَاءٍ مِرَارُ  
 (٧) وَلَسَوْفَ يَعْلَمُو تَجْمَهُمْ \* وَيَسُودُ ذِيَاكَ الشُّعَارُ

- (١) الأروع : هو الذى يجيبك بشجاعته ومنظره . والغرار (بالكسر) : خذ السهم والرمح والسيف .  
 (٢) المرة : قوة الخلق (بفتح الخاء) وشدة واستحكامه . وذات النقع : الحرب لما تثيره من النقع ، وهو الغبار . والخمار (بالكسر) : ما تقطى به المرأة وجهها . يقول : إن الحرب تطرب هذا الفارس وتشوقه أكثر مما تشوقه النساء بجمالهن .  
 (٣) الماعيع : الحروب ؛ الواحدة : ممعة . يقول : إن هذا الفارس يدخل الحرب مقامرا بحياته وسواء لديه أخسرها أم كبها .  
 (٤) يصفه بالثبات والإقدام وأنه لا يرجع عن غايته حتى يخرج الكواكب عن أفلاكها في الدوران .

- (٥) العبس : العبس . والافتار : التبدم والضحك الحسن .  
 (٦) الوضاء (بضم الواو وتشديد الضاد) : البهيج الحسن ؛ يريد البدر . والسرار (بكسر السين) : الليلة التى يستتر فيها القمر ، أى يخفى ، وذلك لا يكون إلا فى آخر الشهر ، وربما كان ليلة ، وربما كان ليلتين . وكفى بذلك عما ينتهى إليه كل نظرة وجمال من بل وذهاب .  
 (٧) يريد « بالشعار » : الهلال ، وكان شعار الدولة العثمانية .

## إلى معتمد بريطانيا في مصر

قالا عند تعيين معتمد جديد لبريطانيا، وهو السير مكماهون

[نشرت في يناير سنة ١٩١٥ م]

أَيُّ (مَكْمُوهُونُ) قَدِمْتَ بَالُ \* قَصْدِ الْحَيِّدِ وَالرَّطَايَةِ  
(١)  
مَاذَا حَمَلْتَ لَنَا عَنْ أَلْ \* حَمَلِكِ الْكَبِيرِ وَعَنْ (غَرَايَةِ)  
أَوْيَخُ (لِمَصْرَ) الْفَرْقُ مَا \* يَتَبَّ السِّيَادَةِ وَالْجَمَايَةِ  
وَأَزَلْ شُكُوكًا بِالْأَفْوَى \* سِ تَلَقَّتْ مُنْذُ الْبِدَايَةِ  
وَدَعِ الْوَعُودَ فَلَانَهَا \* فِيمَا مَضَى كَانَتْ رِوَايَةِ  
أَصَحَّتْ رُبُوعُ النَّيْلِ سَلْ \* طَنَّةٌ وَقَدْ كَانَتْ وِلَايَةِ  
فَتَمَّهْدُوهَا بِالْمَصْلَا \* حِ وَأَحْسِنُوا فِيهَا الْوَصَايَةِ  
(٢)  
إِنَّا لِلشُّكُوِّ وَائْتِيقِ \* بِنَ بَعْدِلٍ مِّنْ يُشْكِي الشُّكَايَةِ  
تَرْجُو حَيَاةَ حُرَّةَ \* مَضْمُونَةٍ فِي ظِلِّ رَايَةِ  
وَزُرُومُ تَعْلِيمًا يَكُو \* نْ لَهُ مِنَ الْفَوْضَى وَقَايَةِ  
وَنُودٌ أَلَّا تَسْمَعُوا \* فِينَا السَّعَايَةِ وَالْوِشَايَةِ  
أَنْتُمْ أَطِبَاءُ الشُّعْمُو \* بِ وَأَنْبَلُ الْأَقْوَامِ غَايَةِ

(١) غرايه، يريد السير إدوارد غراي، وزير خارجية إنجلترا إذ ذاك.

(٢) يخال: أشكيت فلانا، إذا بليت شكواه وأرضيه وأزلت شكايته.

أَتَى حَلَّتُمْ فِي الْبِلَا \* دِلْتُمْ مِنَ الْإِصْلَاحِ آيَةٌ  
 رَحَّتْ بِنَايَةُ تَجِدْتُمْ \* فَوْقَ الرُّوْيَةِ وَالْمِدَايَةِ<sup>(١)</sup>  
 وَعَدَلْتُمْ فَلَكُمْ<sup>(٢)</sup> الدُّنْيَا وَفِي الْعَدْلِ الْكِفَايَةُ  
 إِنْ تَنْصُرُوا الْمُسْتَضْعَفِينَ \* مِنْ فَتْحٍ أَوْضَعْتُمْ نِكَايَةَ  
 أَوْ تَعْمَلُوا لَصَلَاحِنَا \* فَتَدَارَكُوهُ إِلَى النَّهَايَةِ  
 إِنَّا بَلَّغْنَا رُشْدَنَا \* وَالرُّشْدُ تَسْبِيْقُهُ الْغَوَايَةُ  
 لَا تَأْخُذُونَا بِالْكَلا \* بِمِ فَلَئِنْ فِي الشُّكُورِ جِنَايَةُ  
 هَذَا (حُسَيْنٌ) فَوْقَ عَرٍّ \* مِنْ (النَّيْلِ) تَحَرُّسُهُ الْعِيَايَةُ  
 هُوَ خَيْرٌ مِنْ يَتْنِي لَنَا \* فَدَعُوهُ يَنْهَضُ بِالْبِنَايَةِ

### إلى غليوم الثاني امبراطور ألمانيا

فألهما ينكر طيبه إثارة الحرب العظمى وما ارتكبه فيها من الفظائع

[نشرت في يناير سنة ١٩١٥ م]

لِلَّهِ آثَارٌ هُنَاكَ كَرِيمَةٌ \* حَسَلَتْ رَوَائِعُ حُسْنِيَا (بَرْلين)<sup>(٢)</sup>  
 طَاحَتْ بِهَا تِلْكَ الْمَدَافِعُ تَارَةً \* لَمَّا أَمَرَتْ وَتَارَةً (زِيلِين)<sup>(٣)</sup>

(١) يصف في هذا البيت الانجليز بأنهم أسسوا مجددهم على التآني في الأمور، واتباع سواء السبيل .

(٢) يريد آثار الحضارة في فرنسا وغيرها من الممالك التي خربها الألمان في الحرب العظمى .

(٣) طاحت بها، أي محتها . زيلين : يريد قوتا من الطائرات سمى باسم مخترعه ، وهو الكونت

زيلين الألماني .

(١) ما ذا رَأَيْتَ مِنَ النَّبَالَةِ وَالْعُلَا \* فِي عُدْمِهِنَّ وَكُلْمِهِنَّ عِيُونُ  
 لوَأَنَ فِي (بِرْلَيْنَ) عِنْدَكَ مِثْلَهَا \* لَعَرَفْتَ كَيْفَ تُجْلَهَا وَتَصُونُ  
 (٢) إِنْ كُنْتَ أَنْتَ هَدَمْتَ (رُمَسَ) فِرَانَهُ \* أَوْدَى يَمِجْدَكَ رُكْنُهَا الْمُوْهُونُ  
 لَمْ يُغْنِ عَنْهَا مَعْبَدُ خَرَبَتِهِ \* ظُلْمًا وَلَمْ يُمَسِّكَ عِنَانَكَ دِينَ  
 لَا تَحْسَبَنَّ الْفَخْرَ مَا أَحْرَزْتَهُ \* الْفَخْرُ بِالذِّكْرِ الْجَمِيلِ رَهِينُ  
 هَلْ شَدَّتْ فِي (بِرْلَيْنَ) غَيْرَ مُعْسَكِي \* قَامَتْ عَلَيْهِ مَعَاقِلُ وَحُصُونُ  
 وَجَمَعْتَ شَعْبَكَ كُلَّهُ فِي قَبْضَةٍ \* إِنْ لَمْ تَكُنْ لَأَنْتَ فَسَوْفَ تَلِينُ  
 (٣) نَظَّمْتَ تِجَارَتَكَ الْمَدَائِنَ وَالْقُرَى \* (فَالنَّيْلُ) نَاءَ بِهَا وَنَاءَ (السَّيْفُ)  
 فَبِكُلِّ أَرْضٍ مِنْ رِجَالِكَ عُصْبَةٌ \* وَبِكُلِّ بَحْرٍ مِنْ لَدُنْكَ سَفِينُ  
 (٤) تَسِيرِي وَتَسْرُكَ أَيْنَ لَحْنٍ يُظْلِمُهَا \* لَا اللَّيْثُ يُزِجُّهَا وَلَا التَّنِينُ  
 (٥) فَالْأَمْرُ أَمْرُكَ وَالْمُهْنَدُ مُنْعَدُّ \* وَالنَّهْيُ نَهْيُكَ وَالسَّرَى مَأْمُونُ

(١) عُدْمَهِنَّ، أى فقدانهنّ وذهابهن . (٢) رُمَسَ : مدينة فرنسية مشهورة بكنيتها التاريخية ، وقد خربها الألمان بمدافعهم في الحرب الأخيرة ، ثم جددت بعد انتابها . والموهون . الذى أدركه الوهن ، وهو الضعف والانحلال . يقول : إن اعتدائك على هذا البلد أظهرتك بمظهر المخزب فانهدم بذلك ما بينته من مجد ونفر .

(٣) يقال : ناء ، لجل ، إذا أنقله ولم يقدر على حمله . والسيف : نهري فرنسا معروف . (٤) يريد « بالنسر » : الراية الألمانية . والليث : إشارة إلى بريطانيا . والتنين : إشارة إلى اليابان . والمعنى أن سفن التجارة الألمانية تسير مظلة براية دولتها ، فلا تقدر أية دولة مهما عظمت أن تموقها عن سبيلها .

(٥) المهنت : السيف . والمعنى ، أن الأمر والنهى كلاهما لك في أيام السلم .

قد كان في (برلين) شعبك وإدعاً \* يستعمر الأسواق وهي سكوت<sup>(١)</sup>  
 فتحت له أبوابها فسبيلها \* وقف عليه ورزقه مضمون  
 فعلام أرهقت الورى وأثرتها \* شعواء فيها للهلاك فتون<sup>(٢)</sup>؟  
 تالله لو نصرت جيوشك لأنطوى \* أجل السلام وأقفر المسكون  
 سبعون مليوناً إذا وزعتها \* بين الحواضر نالنا مليون  
 ويل لمن يستعمرون بلاده \* القحط أيسر خطيه وألحون<sup>(٣)</sup>  
 أكثرت من ذكر الإله تورما \* وزعمت أنك مرسل وأمين  
 عجباً أتذكره وتملاً كونه \* ويلاً لينعم شعبك المخبون  
 وكذلك القصاب يذكر ربه \* والنصل في عتي الذبيح دفين

(١) الودع : الساكن المطنن . ويستعمر، يريد : يعمر . والذي وجدناه في كتب اللغة أنه  
 يقال : أعمره المكان واستعمره فيه ، أى جعله يعمره . وفي التذييل العزيز : (هو أنشأ كم من الأرض  
 واستعمركم فيها) ، أى أذن لكم في عمارتها . ولم نجد في كتب اللغة ما شاع استعماله بين كتاب العصر من  
 ولم : استعمرت المكان (بالبناء للفاعل) بمعنى عمرته .  
 (٢) أرهقت الورى : ظلمتهم وحماتهم ما لا يطيقون . وشعواء، يريد غارة شعواء  
 أى عامة شاملة .

(٣) الملون (بضم الهاء) : الذل .

## الحرب العظمى

[نشرت في ١٥ يولييه سنة ١٩١٥ م]

- (١) لَاهُمْ إِنْ الْغَرْبَ أَصْبَحَ شُعْلَةً \* مِنْ هَوْلِهَا أُمُّ الصَّوَاعِقِ تَفْرُقُ  
(٢) الْعِلْمُ يُذَكِّي نَارَهَا وَتُشِيرُهَا \* مَدَنِيَّةٌ خَرَقَاءُ لَا تَفْرُقُ  
(٣) وَلَقَدْ حَسِبْتُ الْعِلْمَ فِينَا نِعْمَةً \* تَأْسُو الضَّعِيفَ وَرَحْمَةً تَتَذَقُّ  
(٤) فَإِذَا يَنْعَمْتِهِ بَلَاءٌ مُرْهِقٌ \* وَإِذَا بِرَحْمَتِهِ قَضَاءٌ مُطَبِّقٌ  
(٥) تَحْجَزُ الرَّمَاةُ عَنِ الرَّمَاةِ فَأَرْسَلُوا \* كِسْفًا يَمْوجُ بِهَا دُخَانٌ يَخْنُقُ  
(٦) تَتَعَوَّدُ الْآفَاقُ مِنْهُ وَتَنْتَنِي \* عَنْهُ الرِّيَّاحُ وَيَتَّقِيهِ الْفَيْلَقُ  
(٧) وَتَسَابِلُوا بِالْكَيمِيَاءِ فَاسْرِقُوا \* وَتَسَاجِلُوا بِالْكَهْرَبَاءِ فَأَغْرَقُوا  
(٨) وَتَنَازَلُوا فِي الْجَوَّحِينَ بَدَأَ لَهُمْ \* أَنْ الْبَسِيطَةَ عَنْ مَدَامُ أَضْيَقُ  
(٩) نَفْسُوا عَلَى الْحِيتَانِ وَاسِعَ مُلْكِهَا \* فَتَفَنُّوا فِي سَلْبِهِ وَتَأْنَقُّوا  
(١٠) مَلَكُوا مَسَاجِحَهَا عَلَيْهَا بَعْدَ مَا \* غَلَبُوا النُّسُورَ عَلَى الْإِجْوَاءِ وَحَلَقُوا  
إِنْ كَانَ عَهْدُ الْعِلْمِ هَذَا شَأْنُهُ \* فِينَا فَمَهْدُ الْجَاهِلِيَّةِ أَرْفَقُ

(١) لاهم، أى اللهم . وتفرق : تخاف وتفرع . (٢) بذكى نارها : يشعلها . والخرقاء : الحفقاء . ويشير الى أثر العلم فيما أوجد من مخترعات مهلكة في الحرب . (٣) تأسو الضعيف، أى تعمل على تقويته وتعالج ضعفه . (٤) مطبق : عام شامل . (٥) يريد « بالكسف » : قطع الدخان من الغازات السامة التي استعملت في الحرب أخيرا ، شبهها بكسف السحاب ، أى قطعه ؛ الواحدة كسفة . (٦) الفيلق : الجيش العظيم . (٧) التنازل : التراجع بالنبل . يشير الى استعمال المواد الكيميائية وتسخير الكهرباء في الإهلاك والتدمير . (٨) نفس عليه الشيء : حسده عليه ولم يره أهلا له . (٩) الجواء : جمع جو . ويشير بهذا البيت والبيتين اللذين قبله إلى استخدام القواصم والطائرات في الحروب .

## مظاهرة السيدات

عُظِّمَتْ فِي مَظَاهِرَةٍ قَامَتْ بِهَا السِّدَاتُ فِي الثَّوْرَةِ الْوَطَنِيَّةِ فِي سَنَةِ ١٩١٩ م.  
وَنُشِرَتْ إِذْ ذَٰلِكَ فِي مَنَشُورَاتٍ وَطَنِيَّةٍ ، وَتَأَثَّرَتْ بِهَا فِي الصَّفَحَةِ إِلَى ١٢ مَارِسَ سَنَةِ ١٩٢٩ م.

خَرَجَ الْغَوَايِ يَحْتَجِجُ \* بِنَ وَرَحَتِ أَرْقُبُ جَمْعُهُنَّ  
فَإِذَا بِهِنَّ تَخِذْنَ مِنْ \* سُودِ الثِّيَابِ شِعَارَهُنَّ  
فَطَلَعْنَ مِثْلَ كَوَاكِبِ \* يَسْطَعْنَ فِي وَسِطِ الدُّجْنَةِ<sup>(١)</sup>  
وَأَخَذْنَ يَحْتَرْنَ الطَّرِيقَ \* قَى وَدَارُ (سَعْدٍ) قَصْدَهُنَّ  
يَمْشِينَ فِي كَنَفِ الْوَقَا \* رِ وَقَدْ أَبْرَأَ شُعُورَهُنَّ  
وَإِذَا بِجَيْشٍ مُقْبِلِ \* وَالْحَيْلُ مُطْلَقَةُ الْأَعْنَةِ  
وَإِذَا الْجُنُودُ سَيُوفُهَا \* قَدْ صُوِّبَتْ لِنُحُورِهِنَّ  
وَإِذَا الْمَدَافِعُ وَالْبَنَاءُ \* دِقُّ وَالصَّوَارِمُ وَالْأَسِنَّةُ<sup>(٢)</sup>  
وَالْحَيْلُ وَالْفُرْسَانُ قَدْ \* ضَرَبَتْ نِطَاقًا حَوْلَهُنَّ  
وَالْوَرْدُ وَالرَّيْحَانُ فِي \* ذَاكَ النَّهَارِ سِلَاحَهُنَّ  
فَتَطَاوَرْنَ الْجَيْشَانِ سَا \* عَاتٍ تَشِيبُ لَهَا الْأَجِنَّةُ  
فَتَضَعُضَعُ النَّسْوَانُ وَالنَّسْوَانُ لَيْسَ لهنَّ مُنَّةُ<sup>(٣)</sup>  
ثُمَّ أَنهَزْنَ مُشْتَتَا \* تِ الشَّمْلِ نَحْوَ قُصُورِهِنَّ

(١) الدجنة : الظلمة . (٢) الصوارم : السيوف القواطع . (٣) المنة : القوة .

فَلَيْهِنَا الْجَيْشُ الْفَخُورُ \* رُبَّنْصَرِيهِ وَبَكْسِرِهِنَّةِ  
 فَكَاثِمَا الْأَلْمَانُ قَدْ \* لَيْسُوا الْبَرَّاقِعَ بَيْنَهُنَّ  
 وَأَتَوْا (بِهِنْدِ بُرْجِ) مُحْ \* تَفِيًّا بِمَصْرَ يَقُودُهُنَّ<sup>(١)</sup>  
 فَلِذَاكَ خَافُوا بِأَسْمُنْ \* وَاشْفَقُوا مِنْ كَيْدِهِنَّةِ

## أياصوفيا<sup>(٢)</sup>

قالها حين خيف على الآستانة أن تمتلكها دول الحلفاء وتزعها من يد الأتراك  
 وذلك عقب الحرب العظمى، وكانت جيوش تلك الدول قد احتلت هذه المدينة

[ رُفُتْ نَشْرَهْه الْقَصِيدَةُ إِلَى سَنَةِ ١٩٣٢ م ]

(أَيَا صُوفِيَا) حَانَ التَّفَرُّقُ فَادْكُرِي \* عُهُودَ كِرَامٍ فِيكَ صَلُّوا وَسَلَّمُوا<sup>(٣)</sup>  
 إِذَا عُدْتِ يَوْمًا لِلصَّلِيبِ وَأَهْلِهِ \* وَحَلَّى نَوَاحِيكَ الْمَسِيحُ وَمَرِيمُ<sup>(٤)</sup>  
 وَدُقَّتْ نَوَاقِيسُ وَقَامَ مُزْمَرٌ \* مِنْ الرُّومِ فِي مَحَارِبِهِ يَسْتَرَّمُ  
 فَلَا تُنْكِرِي عَهْدَ الْمَآذِنِ إِنَّهُ \* عَلَى اللَّهِ مِنْ عَهْدِ النَّوَاقِيسِ أَكْرَمُ

(١) هندنبرج، هو القائد الألماني المعروف في الحرب العظمى.

(٢) يلاحظ أننا راغبنا في وضع هذه القصيدة تاريخ قولها لا تاريخ نشرها، لأن مراعاة ذلك  
 أجدى على مؤرخ الأدب.

(٣) أياصوفيا: أعظم مسجد في القسطنطينية، وكان قبل الفتح العثماني الكنيسة الأولى في الشرق  
 لحقها الممانيون مسجداً.

(٤) يريد صوفى عيسى ومريم اللتين توفيتان في الكنائس عادة.



تَبَارَكْتَ، (بَيْتُ الْقُدْسِ) جَدْلَانُ آمِينَ \* وَلَا بِأَمْنٍ (الْبَيْتُ الْعَتِيقُ) الْحَرَمُ<sup>(١)</sup>  
 أَرْضِيكَ أَنْ تَغْشَى سَنَابِكَ خَيْلَهُمْ \* حِمَاكَ وَأَنْ يُمْنَى (الْحَطِيمُ) وَ(زَمْزَمُ)<sup>(٢)</sup>؟  
 وَكَيْفَ يَنْدِلُ الْمُسْلِمُونَ وَيَتَهَمُّ \* كِتَابُكَ يُتْلَى كُلَّ يَوْمٍ وَيُكْرَمُ؟  
 نَبِيَّكَ تَحْزُونُ وَيَتُوكُ مُطَرِّقُ \* حَيَاءٌ وَأَنْصَارُ الْحَقِيقَةِ نُومُ  
 عَصِينَا وَخَالَفْنَا فَمَا قَبَّتْ عَادِلًا \* وَحَكَمْتَ فِينَا الْيَوْمَ مَنْ لَيْسَ بِرَحْمٍ

### مصر

أُنشدها في الحفل الذي أقيم بفندق الكونتنتال لتكريم المرحوم عدل يكن باشا بعد عودته من أوروبا  
 فاطما الفاويزة مع الانجليز ومستقبلا من الوزارة . نشرت في ١٥ ديسمبر سنة ١٩٢١ م  
 وهذه القصيدة على لسان مصر تتحدث عن نفسها

وَقَفَ الْخَلْقُ يَنْظُرُونَ جَمِيعًا \* كَيْفَ أَتَيْتِ قَوَاعِدَ الْمَجْدِ وَحْدِي  
 وَبُنَاةَ الْأَهْرَامِ فِي سَالِفِ الدَّهْرِ \* بِرِ كَفَوْنِي الْكَلَامَ عِنْدَ التَّحْدِي  
 أَنَا تَاجُ الْعِلَاءِ فِي مَفْرِقِ الشَّرِّ \* قِ وَدُرَّائِهِ فَرَانْدُ عِقْدِي<sup>(٣)</sup>  
 أَيْ شَيْءٍ فِي الْغَرْبِ قَدْ بَهَرَ النَّاسَ \* سَ جَمَالًا وَلَمْ يَكُنْ مِنْهُ عِنْدِي؟

(١) كنى «بيت القدس والبيت العتيق» : عن معابد النصارى ومعابد المسلمين . يقول : إن معابد النصارى في فرج وأمن ، ومعابد المسلمين في خوف وفزع . (٢) سنايك الخليل : أطراف حوافرها ؛ الواحد سنيك . ويعنى : يتلى ويصاب . والحطيم : ما بين الركن وزمزم والمقام . جعل سقوط الآستانة في يد الإفرنج خطرا يخشى أن يمتد إل البيت الحرام ، لأن في سقوط الدولة العثمانية سقوطا لولاياتها . (٣) العلاء (بالفتح والمدة) : الرفعة والشرف . والمفرق (كقعدة ومجلس) : وسط الرأس . والفرائد : الجواهر التي لا توائم لها لنفاسها ؛ الواحدة فريدة . ويريد «بدراته» : ممالك الشرق التي كان لمصر الزعامة عليها .

فُتْرَانِي تَبْرُونَهْرِي فُتْرَاتُ \* وَسَمَائِي مَصْفُورَةٌ كَالْفِرْنَدِ<sup>(١)</sup>  
 أَيْتَمَا سِرَتْ جَنَوَلٌ عِنْدَ كَرِيمٍ \* عِنْدَ زَهْرٍ مُدْنَرٍ عِنْدَ رَنْدِ<sup>(٢)</sup>  
 وَرِجَالِي لَوْ أَنْصَفُوهُمْ لَسَادُوا \* مِنْ كُھُولٍ مِلءِ الْعِيُونِ وَمُرْدِ<sup>(٣)</sup>  
 لَوْ أَصَابُوا لَهْمٌ بِجَالًا لَا بَدَوَا \* مُعْجَزَاتِ الذِّكَايِ فِي كُلِّ قَصْدِ<sup>(٤)</sup>  
 لَانْهَمُ كَالطُّبَا أَلَحَّ عَلَيْهَا \* صَدَا الدَّهْرِ مِنْ نَوَاءٍ وَغَمْدِ<sup>(٥)</sup>  
 فَإِذَا صَبَقْلُ الْقَضَاءِ جَلَاها \* كُنَّ كَالْمَوْتِ مَالَهُ مِنْ مَرْدِ<sup>(٥)</sup>  
 أَنَا إِنِّي قَدَّرَ الْإِلَهُ مَمَاتِي \* لَا تَرَى الشَّرْقُ يَرْفَعُ الرَّأْسَ بَعْدِي  
 مَا رَمَانِي رَايِمَ وَرَاحَ سَلِيمًا \* مِنْ قَدِيمِ عِنَايَةِ اللَّهِ جُنْدِي  
 كَمْ بَغَتْ دَوْلَةٌ عَلَى وَجَارَتْ \* ثُمَّ زَالَتْ وَتَلَكَّ عُقْبَى التَّعْدِي  
 إِنْسِي حُرَّةً كَسَرْتُ قُبُودِي \* رَغَمَ رُقْبَى الْعِدَا وَقَطَعْتُ قِدْيَ<sup>(٦)</sup>  
 وَتَمَاتَلْتُ لِلشِّفَاءِ وَقَدَدَا \* نَيْتُ حَيِّي وَهَيَّا الْقَوْمَ لَحْدِي<sup>(٧)</sup>  
 قُلْ لِمَنْ أَنْكَرُوا مَقَانِرَ قَوْمِي \* مِثْلَ مَا أَنْكَرُوا مَا يُرْوَلْدِي  
 بَهْلٌ وَقَفْتُمْ بِقَعَةِ الْمَسْرَمِ الْأَكْثَرِ \* بِرِ يَوْمًا فَرَيْتُمْ بَعْضَ جُهْدِي<sup>(٨)</sup>

(١) الفرات : العذب . والفرد : السيف . (٢) مدنز ، أى مختلف الألوان ، أو مشرق  
 متلا . والرند : شجر طيب الرائحة ، وله حب يقال له : الغار . (٣) ملء العيون ، أى تعجبك  
 مناظرهم . والمرد : جمع أمرد ، وهو الشاب نبت شاربه ولم تنبت لحينه . (٤) الطبا : جمع طبة ؛  
 وهى حد السيف والسنان ونحوهما . والنواء : طول المكث . (٥) الصبقل : شاحذ السيوف  
 وجالها ؛ والجمع صباقل وصباقله . (٦) رقبى العدا ، أى مراقبتهم لى . والقصد : القيد يقد  
 من جلد . (٧) الحين (بالفتح) : الهلاك . (٨) فريتم ، أى فرأيتم .

- (١) هَلْ رَأَيْتُمْ تِلْكَ النُّقُوشَ اللَّوَاتِي \* أَتَعْجَزْتَ طَوَّقَ صَنْعَةِ الْمُتَحَدِّى؟  
 (٢) جَالٌ لَوْنُ النَّهَارِ مِنْ قَدَمِ الْعَهْدِ \* يَدٌ وَمَا مَسَّ لَوْنَهَا طُولَ عَهْدِ  
 (٣) هَلْ فَيَهْتُمُّ أَسْرَارَ مَا كَانَ عِنْدِي \* مِنْ عُلُومٍ مَحْبُوءَةٍ طَى بِرَيْدِي؟  
 ذَاكَ فَنُ التَّخْنِيطِ قَدْ غَلَبَ الدَّهْ \* رَوَّابِلَى الْبِلَى وَأَتَعْجَزَ نَيْدِي  
 (٤) قَدْ عَقَدْتُ الْعُهُودَ مِنْ عَهْدِ فِرْعَوْنَ \* نَ فِي (مِصْرَ) كَانَ أَوَّلَ عَقْدِي  
 (٥) إِنْ جَمَعِدِي فِي الْأَوَّلِيَّاتِ عَمِيقٌ \* مَنْ لَهُ مِثْلُ أَوَّلِيَّاتِي وَجَمَعِدِي؟  
 (٦) أَنَا أُمُّ التَّشْرِيعِ قَدْ أَخَذَ الرُّو \* مَا نُ عَنِ الْأَصُولِ فِي كُلِّ حَدِّ  
 (٧) وَرَصَدْتُ النُّجُومَ مُنْذُ أَضَاءَتْ \* فِي سَمَاءِ الدُّجَى فَاحْكَمْتُ رَصْدِي  
 (٨) وَشَدَا (بَنْتَنُور) فَوْقَ رُبُوعِي \* قَبْلَ عَهْدِ الْيُونَانِ أَوْ عَهْدِ (تَجِيدِ)

- (١) الطوق : الطاقة والجهد . والمتحدى : المعارض الذى ينازعه الطلبة والفخر .  
 (٢) حال : تغير وتحول . (٣) البردى (بالتشديد وتخفيف للشعر) : نبات تعمل منه الحصر وكان يصنع منه الورق قديما . (٤) يشير إلى المحالفة التى عقدت بين رمسيس الثانى وملك الحثيين سنة ١٢٥٠ ق م على أن يمسا عن الحروب ، وأن يكونا صديقين الى الأبد . وقد حددا فى تلك المحالفة حدود أملاكهما ، وهى أقدم محالفة عرفت فى التاريخ .  
 (٥) الأوليات ، أى السنين الأولى . (٦) يشير الى ما هو معروف من أن المصريين قديما كانوا مصدر القوانين الإدارية ، وعندهم أخذت الأمم المجاورة لهم ، وقد وفد اليهم من واضعى القوانين ليكرخ وصولون اليونانيان ، وعن اليونان أخذ الرومان .  
 (٧) كان المصريون من أقدم الأمم التى اشتغلت بعلم الفلك ؛ وقد ذكر مؤرخو اليونان أن أمهم أخذت هذا العلم عن المصريين ؛ وقد عثر فى بعض المقابر على آلات للرصد ومصبرات لشكل السماء ومواقع نجومها . (٨) بنتانور : أقدم شاعر عرفه التاريخ ، وهو مصرى . و«قبل عهد اليونان» ... الخ ، أى قبل شعراء اليونان وشعراء العرب .

(١)  
 وَقَدِيمَا بَنَى الْأَسَاطِيلَ قَبُومِي \* فَفَرَّقَنَ الْبِحَارَ تَحْمِلَنَ بَنَدِي  
 (٢)  
 قَبْلَ أَسْطُولٍ (نَلْسَن) كَانَ أَسْطُو \* لِي سَرِيًّا وَطَالِي خَيْرَ نَكْدِ  
 (٣)  
 فَسَلُّوا الْبَحْرَ عَنْ بَلَاءِ سَفِينِي \* وَسَلُّوا الْبَرَّ عَنْ مَوَاقِعِ جُرْدِي  
 أَتَرَانِي وَقَدْ طَوَيْتُ حَيَاتِي \* فِي مِرَاسٍ لَمْ أَلْبُغِ الْيَوْمَ رُشْدِي ؟  
 (٤)  
 أَيُّ شَعْبٍ أَحَقُّ مِنِّي بِعَيْشٍ \* وَارِفِ الظِّلِّ أَخْضِرِ اللَّوْنِ رَغْدِي ؟  
 أَمِنَ الْعَذْلُ أَنَّهُمْ يَرِدُونَ أَلْ \* حَاءَ صَفْوًا وَأَنْ يُكَدَّرَ وَرْدِي ؟  
 أَمِنَ الْحَقُّ أَنَّهُمْ يُطْلِقُونَ أَلْ \* أَسَدَ مِنْهُمْ وَأَنْ تُقَيَّدَ أَسْدِي ؟  
 نِصْفُ قَرْنٍ إِلَّا قَلِيلًا أَعَانِي \* مَا يُعَانِي هَوَانَهُ كُلَّ عَبْدِ  
 فَظَرَ اللَّهُ لِي فَارَشَدَ أَبْنَا \* نِي فَشَدُّوا إِلَى الْعُلَا أَيُّ شَدِّ  
 (٥)  
 لَأَمَّا الْحَقُّ قُوَّةٌ مِنْ قُوَى الدِّ \* إِنْ أَمْضَى مِنْ كُلِّ أَبْيَضٍ هِنْدِي  
 قَدْ وَعَدْتُ الْعُلَا بِكُلِّ أَبِي \* مِنْ رِجَالِي فَأَنْجِزُوا الْيَوْمَ وَعْدِي  
 (٦)  
 آمُهِرُوهَا بِالرُّوجِ فَهِيَ عُرُوسٌ \* تَسْنَأُ الْمَهْرَ مِنْ عُرُوضٍ وَنَقْدِ

(١) فرقن البحار : شققها . والبند : العلم الكبير . وقد ذكر المؤرخون أن نحاو من ملوك مصر القدماء ، كان قد أرسل عددا من الملاحين للطواف بسفنهم حول إفريقيا ، فأتوا سياحتهم في ثلاث سنين . (٢) نلسن ، هو أمير البحر الإنجليزي الذي أحرق أسطول نابليون بوناپرت في موقعة أبي قير المحروقة . والنكد : الشؤم . (٣) الجرد : الخيل . ويريد الجيوش البرية . (٤) الوارف من الظلال : الواسع المنتد . (٥) الأبيض المندى : السيف . (٦) تشأ : تكه . والعروض : جمع عرض ( بالتحريك ) ، وهو كل شيء سوى الدرهم والدنانير .

- (١) وَرِيدُوا بِي مَنَاهِلَ الْعِزِّ حَتَّى \* يَخْطُبَ النِّجْمُ فِي الْمَجَرَّةِ وَدَيَّ  
(٢) وَأَرْفَعُوا دَوَاتِي عَلَى الْعِلْمِ وَالْأَخْ \* لَلِاقِ فَالْعِلْمُ وَحْدَهُ لَيْسَ يُجَدَى  
(٣) وَتَوَاصَوْا بِالصَّبْرِ فَالصَّبْرُ إِنْ فَا \* رَقَ قَوْمًا فَمَا لَهُ مِنْ مَسَدٍ  
(٤) خُلِقَ الصَّبْرُ وَحْدَهُ نَصَرَ الْقَوَى \* مَ وَأَغْنَى عَنْ اخْتِرَاعٍ وَعَدَّ  
(٥) شَهِدُوا حَوْمَةَ الْوَعَى بِنُفُوسٍ \* صَابِرَاتٍ وَأَوْجِهٍ غَيْرِ رُبْدٍ  
(٦) فَمِمَّا الصَّبْرُ آيَةُ الْعِلْمِ فِي الْحَرْ \* بٍِ وَأَنْحَى عَلَى الْقَوَى الْأَشَدَّ  
(٧) إِنْ فِي الْغَرْبِ أَعْيُنًا رَاصِدَاتٍ \* كَلَّمَتِهَا الْأَطْمَاعُ فَبِكُمْ بَسَدُ  
(٨) قَوَقَهَا يَجْمُرُ رِيَّهَا خَفَايَا \* كُمْ وَيَطْوِي شُعَاعَهُ كُلُّ بَعْدٍ  
(٩) فَاتَّقُواهَا يُمْنِيَّةٌ مِنْ وِثَامٍ \* غَيْرِ رَثِّ الْعُرَا وَسَعْيٍ وَكَدٍ  
(١٠) وَأَصْفَحُوا عَنْ هَنَاتٍ مَنْ كَانَ مِنْكُمْ \* رَبِّ هَافٍ هَفَا عَلَى غَيْرِ عَمْدٍ

- (١) « يخطب النجم ... الخ » : تناية عن القوم الرفعة . (٢) يجدى : ينفع .  
(٣) من مسد، أى من شئ يقوم مقامه . (٤) يريد « بالقوم » : الإنجليز، وذلك لما  
اشتهروا به من الصبر والأناة . (٥) الوعى : الحرب، لما فيها من الجلبة والصوت . وسومتها :  
ساحتها . ويريد : عابسة متجهة ؛ الواحد أريد . (٦) يريد « بأية العلم » : ما اخترعه العلم  
من أسلحة . وأنحى عليه : أقبل عليه بالإضمار والإهلاك . ويريد « بالقوى الأشد » : الألمان .  
(٧) « كَلَّمَتِهَا الْأَطْمَاعُ ... الخ » ، أى إن طمع الغريبين فيكم جعل أعينهم يفتلة لالتذوق النوم ، تخمين  
بكم القرمص . (٨) المجهر : المنظار . (٩) الجنة (بالضم) : ما وُفِّقَ في الحرب .  
والرث : البالي . ويريد « بالورا » : الصلات والروابط ؛ الواحدة عروة . (١٠) الهنات :  
جمع هنة ، وهى السير المحتمل من الزلات . ويشير بهذا البيت إلى اختلاف الزعماء الذى بدأت بوادره  
في ذلك الحين على رئاسة المفاوضات الرسمية .

(١) نَحْنُ نَجْتَازُ مَوْقِفًا تَمُوتُ الْآ \* رَأْيُ فِيهِ وَعَثْرَةُ الرَّأْيِ تُرْدِي  
(٢) وَنُعِيرُ الْأَهْوَاءَ حَرْبًا عَوَانًا \* مِنْ خِلَافٍ وَالْخُلْفُ كَالْبَسْلِ يُعْدِي  
(٣) وَنُشِيرُ الْقَوَاضِي عَلَى جَانِبَيْهِ \* فِيمَعْدُ الْجَهْلُولُ فِيهَا وَيُبْدِي  
وَيُظَنُّ الْغَيُوبَى أَنَّ لَا نِظَامَ \* وَيَقُولُ الْقَوِيُّ قَدْ جَدَّ جِدِّي  
فَقَفُوا فِيهِ وَقَفَّةَ الْحَزْمِ وَأَرْمُوا \* جَانِبَيْهِ بِعِزْمَةِ الْمُسْتَعِدِّ  
إِنَّا عِنْدَ بَحْرِ لَيْلٍ طَوِيلٍ \* قَدْ قَطَعْنَاهُ بَيْنَ سُهَيْدٍ وَوَجْدٍ  
(٤) عَمَرْتَنَا سُودُ الْأَهَاوِيلِ فِيهِ \* وَالْأَمَانِيُّ بَيْنَ جَزِيرٍ وَمَدِّ  
(٥) وَتَجَلَّى ضِيَاؤُهُ بَعْدَ لَآئِي \* وَهُوَ رَمَزٌ لِعَهْدِي الْمُسْتَرْدِّ  
(٦) فَاسْتَيْبِنُوا قَصْدَ السَّبِيلِ وَجِدُّوا \* فَالْمَعَالَى غَطُوبَةٌ لِلْجِدِّ

## تصريح ٢٨ فبراير

[ نشرت في أول إبريل سنة ١٩٢٢ م ]

(٧) مَالِي أَرَى الْأَكْثَامَ لَا تُفْتَحُ \* وَالرَّوَضَ لَا يَذْكُو وَلَا يُنْفَحُ  
(٨) وَالطَّيْرَ لَا تَلْهُو بِتَدْوِيمِهَا \* فِي مُلْكِهَا الْوَاسِعِ أَوْ تَصْدَحُ

(١) تردى : تهاك . (٢) الحرب العوان : التي قوتل فيها مرة بعد أخرى ، كأنهم جعلوا الأول بكراً ، وهي أشد الحروب . (٣) الضمير في قوله « جانبيه » يعود على قوله « موقفاً » المتقدم ذكره . (٤) الأهوايل : جمع أهوال . (٥) بعد لآئى ، أى بعد إبطاء واحتباس ومشقة . (٦) قصد السبيل : الطريق المستقيم . (٧) الأكمام : جمع كم (بكسر الكاف) ، وهو غطاء الزمير . ويذكر : تسطع راحته . وينفح : يفوح طيبه . ويلاحظ أننا لم نجد في كتب اللغة « نفح » بتشديد الفاء ، فقل حافظاً رأى هذه الصيغة في كلام بعض المولدين . (٨) تدويم : الطائر : تحليقه في الهواء . وتصلح : ترفع صوتها بالغناء .

وَالنَّيْلَ لَا تَرْقُصُ أَمْوَاهُ \* فَرَحِي وَلَا يَجْرِي بِهَا الْأَبْطَحُ<sup>(١)</sup>  
 وَالشَّمْسَ لَا تُشْرِقُ وَضَاءَةً \* تَجْلُو هُمُومَ الصَّدْرِ أَوْ تَنْزَحُ<sup>(٢)</sup>  
 وَالْبَذَرَ لَا يَبْدُو عَلَى تَغْرِه \* مِنْ بَسَاتِ الْيَمْنِ مَا يَشْرَحُ  
 وَالنَّجْمَ لَا يَزْهَرُ فِي أَفْقِهِ \* كَانَهُ فِي غَمْرَةٍ يَسْبَحُ<sup>(٣)</sup>  
 أَلَمْ يَجْهَأْ نَبَأُ جَاءَنَا \* بَأَقٍ مِضْرًا حُرَّةً تَمْرَحُ<sup>(٤)</sup>؟  
 أَصَبَحْتُ لَا أَذْرِي عَلَى خَبْرَةٍ \* أَجَدَّتِ الْأَيَّامُ أَمْ تَمْنَحُ؟  
 أَمَوْقِفٌ لِلْبِدِّ تَجْتَازُهُ \* أَمْ ذَاكَ لِلِلَّهِ بِنَا مَسْرَحُ؟  
 أَلَمْحُ لَأَسْتَقِلَّ لِلْمَعَةِ \* فِي حَالِكِ الشُّكِّ فَاسْتَرْوَحُ<sup>(٥)</sup>  
 وَتَطْمِسُ الظُّلُمَةُ آثَارَهَا \* فَأَنْتَنِي أَنْكِرُ مَا أَلْمَحُ  
 قَدْ حَارَبَ الْأَفْهَامُ فِي أَمْرِهِمْ \* إِنْ لَمَحُوا بِالْقَصْدِ أَوْ صَرَحُوا<sup>(٦)</sup>  
 فَقَائِلُ لَا تَعْجَلُوا لَانْكُمْ \* مَكَانَكُمْ بِالْأَمْسِ لَمْ تَبْرَحُوا<sup>(٧)</sup>  
 وَقَائِلُ أَوْسَعُ بِهَا خُطْوَةٌ \* وَرَاءَهَا الْغَايَةُ وَالْمَطْمَحُ  
 وَقَائِلُ أَسْرَفَ فِي قَوْلِهِ : \* هَذَا هُوَ اسْتِقْلَالُكُمْ فَأَقْرَحُوا

(١) الأمواه : جمع ماء . والأبطح : المسيل الواسع للآء . (٢) وضاءة : ذات حسن وبهجة . وتنزح (من بابي منع وضرب) ، أى تنزح المم وتنهيه وتذهب ، وأصله من نزح البئر ، وهو الاستقاء من ماؤها حتى ينفذ أو يقل . (٣) يزهر : يضيء . ويتلأأ . ويريد «بالغمرة» : الماء الكثير . (٤) تمرح : من البرح (بالتحريك) ، وهو شدة الفرح . (٥) الحالك : الشديد السواد . واستروح إلى الشيء : سكن إليه واطمأن . (٦) الضمير في «أمرهم» للإيجاز . (٧) لا تعجلوا ، أى لا تعجلوا بالفرح وتهنئة بعضكم بعضاً بهذا الاستقلال المزعوم ، فإن حالكم لم يغيرها هذا التصريح .

إِنْ تَسْأَلُوا الْقَلَّ يَقُلْ عَاهِدُوا \* وَاسْتَوْثِقُوا فِي عَهْدِكُمْ تَرْبَحُوا  
 وَأَسْأَلُوا دَارًا لِنُؤَابِكُمْ \* لِلرَّأْيِ فِيهَا وَالْجَمْعِ أَنْفِسُوا<sup>(١)</sup>  
 وَلِتَذْكُرِ الْأُمَّةُ مِيثَاقَهَا \* أَلَّا تَرَى عِزَّتَهَا تُجْرَحُ  
 وَتَتَخَبَّ صَفْوَةَ أُنْبِيَائِهَا \* فَمِنْهُمْ الْمُخْلِصُ وَالْمُصْلِحُ  
 وَلِيَتَّقِ اللَّهَ أَوْ أُوْءِ أَمْرَهَا \* أَنْ يُسَكِّتُوا الْأَصْوَاتَ أَوْ يُرْفَحُوا<sup>(٢)</sup>



أَوْ تَسْأَلُوا الْقَلْبَ يَقُلْ حَازِدُوا \* وَصَابِرُوا أَعْدَاءَكُمْ تُفْلِحُوا<sup>(٣)</sup>  
 إِنِّي أَرَى قَيْدًا فَلَا تُسَلِّمُوا \* أَيْدِيَكُمْ فَالْقَيْدُ لَا يُسَجِّحُ<sup>(٤)</sup>  
 إِنَّ هَيَأُوهُ مِنْ حَرِيرٍ لَكُمْ \* فَهُوَ عَلَى لَيْنٍ بِهِ أَفْسَحُ  
 حَتَّامٌ - وَالصَّبْرُ لَهُ غَايَةٌ - \* لَنَفِيرِنَا مِنْ بَيْتِنَا تَمْتَحُ؟<sup>(٥)</sup>  
 حَتَّامٌ - وَالْأَمْوَالُ مَشْفُوهَةٌ - \* تَمْنَحُ إِلَّا (مِصْرَ) مَا تَمْنَحُ؟<sup>(٦)</sup>  
 حَتَّامٌ يُمِضِي أَمْرَنَا غَيْرِنَا \* وَذَلِكَ بِالْأَحْرَارِ لَا يَمْلَحُ؟

(١) يلاحظ أننا لم نجد فيما بين أيدينا من كتب اللغة أنه يقال : أفست له في المكان (باله في قوله) ، والذي وجدناه أنه يقال : فست له فيه . قال تعالى : (فاندحوا يفسح الله لكم) (٢) يريد بقوله «يرلحوا» : أنهم ينقون من خالفهم في سياستهم إلى رلح (بالتحريك) ، وهي مدينة على ساحل البحر الأبيض المتوسط معروفة ، كما كانوا يفعلون قبل هذا التصريح .

(٣) صابروا أعداءكم ، أى غالبوهم في الصبر .

(٤) لا يسجح ، أى لا يفرج عن تقيد به ولا يفلته .

(٥) تمنح الماء من البئر يمنحه متحا : استخرجه منها .

(٦) المشفوهة : الذي كثرت عليه الأيدي حتى استنفد .



- (١) أَسَاءَ بَعْضُ النَّاسِ فِي بَعْضِهِمْ \* ظَنَّا وَقَدْ أَمْسَوْا وَقَدْ أَصْبَحُوا  
 (٢) فَاتَّهَزَتْ أَعْدَاؤُنَا نُهْزَةً \* فِينَا وَمَا كَانَتْ لَهُمْ تَسَنُّحُ  
 فَالرَّأْيُ كُلُّ الرَّأْيِ أَنْ تُجْمِعُوا \* فَلِئِمَّا لِإِجْمَاعِكُمْ أَرْجُحُ  
 (٣) وَكُلُّ مَنْ يَطْمَعُ فِي صَدْعِكُمْ \* فَإِنَّهُ فِي صَخْرَةٍ يَنْطَحُ  
 أَخْشَى إِذَا اسْتَكْثَرْتُمْ بَيْنَكُمْ \* مِنْ قَادَةِ الْآرَاءِ أَنْ تُفَضِّحُوا  
 فَلْتَقْصِدُوا مَا أَسْطَعْتُمْ فِيهِمْ \* فَلِئِمَّا فِي الْقِلَّةِ الْمُنْجَحُ

## عيد الاستقلال

[ نشرت في ١٥ مارس سنة ١٩٢٣ م تحت عنوان: (بين اليقظة والنام) ]

- (٤) أَشْرِقَ فَدَتَكَ مَشَارِقُ الْإِصْبَاحِ \* وَأَمِطَ لِئَامَكَ عَنْ نَهَارِ ضَاغِي  
 بَوْرِكَتَ يَا يَوْمَ الْخَلَاصِ وَلَا وَتَتْ \* عَنْكَ السُّعُودُ بُغْدَوِيَّةً وَرَوَاجِ  
 (٥) بِاللَّهِ كُنْ يُمْنًا وَكُنْ بُشْرَى لَنَا \* فِي رَدِّ مُقْتَرِبٍ وَفَكَ سَرَاجِ

(١) يشير بهذا البيت إلى اختلاف الأحزاب السياسية . وغير « أمسوا » « وأصبحوا » محذوف للعلم به ، أى أمسوا وأصبحوا يتبادلون سوء الظن وأتهام بعضهم بعضا بالحقية .  
 (٢) النهضة : الفرصة . وتسبح : تلوح . (٣) يقال : نطح في حفرة ، إذا صعب عليه ما يريد من صدع وأنشقاق . وأصله من قول الأعشى :

كناطح حفرة يوما ليوهنا \* فلم يضرها وأوى قرنه الوهل

- (٤) أمط لئامك ، أى أكشف قناعك ؛ يخاطب عيد الاستقلال . والنهار الضاحي : المشرق .  
 (٥) يشير بقوله « في رد مقرب . الخ » إلى المفجورة سعد زغلول باشا وكان منغيا إذ ذاك في جبل طارق بعد أن كان مع محبه في جزيرة سيشل .

(١) أَقْبَلْتَ وَالْأَيَّامُ حَوْلَكَ مَثْلٌ \* صَفَيْنِ تَحْطِرُ خَطَرَةَ الْمَيَّاجِ  
(٢) وَتَرَجَّتْ مِنْ حُجْبِ الْغُيُوبِ مُجَلَّلًا \* فِي كُلِّ لَحْظٍ مِنْكَ أَلْفُ صَبَاحِ  
(٣) لَوْ مَحَّ فِي هَذَا الْوُجُودِ تَسَامُحٌ \* لَرَأَيْتُ فِيكَ تَسَامُحَ الْأَرْوَاجِ  
(٤) وَلَكُنْتَ يَوْمَ (اللابرت) بَعِينَهُ \* فِي عِزَّةٍ وَجَلَالَةٍ وَسَمَاجِ  
(٥) يَوْمٌ يُرِيدُكَ جَلَالُهُ وَرُؤَاؤُهُ \* فِي الْحُسْنِ قُدْرَةً فَالِقِ الْإِصْبَاحِ  
(٦) حَلَمْتَ عَلَيْهِ الشَّمْسُ حُلَّةَ عَسَجِدٍ \* وَحَبَاهُ (آذَارُ) أَرْقٍ وَشَاجِ  
(٧) اللَّهُ أَثْبَتَهُ لَنَا فِي لَوْحِهِ \* أَبَدَ الْأَيْدِ فَمَا لَهُ مِنْ مَاجِ  
(٨) حَيَّهِ عَنَّا يَا أَزَاهِرُ وَأَمْلَقِي \* أَرْجَاهُ بِأَرْيَحِكَ الْفَوَاجِ  
(٩) وَأَفْقَعُهُ عَنَّا يَا رَيْسُ كُلِّ مَا \* أَطْلَمْتَ مِنْ رَنْدٍ وَنَوَّرَ أَفْجَاجِ  
(١٠) تَهْ يَا (فَوَادُ) خَوَلْ عَمْرِيكَ أُمَّةً \* عَقَدْتَ خَنَاصِرَهَا عَلَى الْإِصْلَاحِ  
أَبْنَاؤُنَا - وَهُمْ أَحَادِيثُ النَّدَى - \* لَيْسُوا عَلَى أَوْطَانِهِمْ بِشِجَاجِ  
صَبَرُوا عَلَى مُرِّ الْخَطُوبِ فَأَذْرَكُوا \* حُلُوَ الْمُنَى مَعْسُولَةَ الْأَقْدَاجِ

- (١) الميَّاج : التبخر في مشيته ، وهو ضرب حسن من المني . (٢) مجللا : مضينا .  
وأصله من التحجيل في الخيل ، وهو يبيض في قوائمها . (٣) اللابرت : قصر أمنمحتب الثاني الذي  
اشتهر في قديم الزمان بظلمته ، وكان مقرا للحكومة . ويريد « بيومه » : أيام أمنمحتب التي كانت كلها  
خيرا وبركة على مصر . (٤) فالق الإصباح ، هو الله تعالى . (٥) المسجد : الذهب . وآذار :  
شهر من شهور السنة المسيحية معروف ، تكثر فيه الأزهار . (٦) أبد الأيد : نكاح من الدوام .  
(٧) أريخ الزهر : رائحته . (٨) الرند : شجر طيب الرائحة من شجر البادية . والأفاج : جمع  
أفحوان ، وهو نبات له زهر أبيض ، وأوراق زهره صغيرة مفلجة ، وتشبه به الثور . (٩) عقد  
الخناسر على الأمر : نكاح من الإجماع على القيام به . (١٠) الندى : الجود . وشجاج : بخلاء .

- (١) شاكي سلاح الصبر ليس بأعزَل \* يغزوه ربّ عوامِل وِصفاح  
الصبر - إنْ فكَّرْتَ - أعظمُ حُدّة \* والحقُّ - لو يدُّرون - خيرُ سلاح  
(٢) قد أنكرُوا حقَّ الضَّعيفِ فهلْ أتَى \* إنكارُ ذاكِ الحقِّ في إصحاح ؟  
(٣) كم خدَّرتْ أعصابَ مِضر نوافِح \* لوعودِهِمْ كَنوافِح التَّفاح  
(٤) فتعلَّلَ المِصرى مُقتبِطاً بها \* أَرَأَيْتَ طِفْلاً علَّوه بِدَاح ؟  
(٥) وتأتَّقُوا في الخُلفِ حتَّى أَصَبَحَتْ \* أقوالُهُمْ تُدْرى بِغَيْرِ رِياح  
(٦) لما تَبَّهَ بِالكِناةِ نائمٌ \* وأصاتَ بالشُّكوى الأئِمة صاِحِ  
(٧) وتكشَّفتْ تلكَ الغِياهِبُ وأنطَوَتْ \* وبدتْ شُمُوسُ الحقِّ وهى ضَواحِ  
(٨) علِّمُوا بِمُحَمَّدٍ اللهُ أنْ قَرارَنا \* في ظِلِّ غيرِ اللهِ غيرُ مُتاح  
فالِيومَ قَرَى يا كِناةُ وأهدنى \* حَرَمُ الكِناةِ لم يَكُنْ بِمُباح  
مَنْ ذا يُغيِّرُ على الأُسُودِ يَناها \* أوْ مَنْ يَعمُ بِمَسْجِجِ التَّمْساخِ ؟

(١) شاكي سلاح الصبر، أى المتسلح به . والعوامِل : هى مدور الرماح مما يلى أستنها ؛ الواحد عامل وعاملة . والصفاح : السيوف . يقول : إن الصبور منسلح ليس بأعزل يطع فيه ذوالرِخ والسيف .  
(٢) الإصحاح : من الأقسام التى تنقسم اليها أسفار التوراة والانجيل . يقول : هل أحل لكم إنكار حق الضعيف في كتاب سماوى ؟  
(٣) نوافِح التفاح : رواحه . وكان الشاعر يعتقد أن نفحة التفاح منتومة ، فكان لهذا يكثر من شبه وأكله ، قل ذلك عنه أجدر من أنصلوا به .

(٤) الداح : نقش يلوح به للصبيان يمللون به  
(٥) تأتَّقُوا فى الخلف ، أى أتقنوه . وتدّى : تطير وتنتثر . (٦) أصات : صوت وراح .  
(٧) الغياهِب : الظلمات ، الواحد غيب . والضواحي : المشرقة . (٨) غير متاح : غير ممكن .

- (١) لِلنَّيْلِ تَجْدُّ فِي الزَّمَانِ مُؤْتَلٌ \* مِنْ عَهْدِ (أُمُونٍ) وَعَهْدِ (قَتَاجِ)  
 فَسَلِ الْعُصُورَ بِهِ وَسَلِ آثَارَهُ \* فِي (مِصْرَ) كَمْ شَهِدَتْ مِنَ السَّيَاحِ  
 (٢) يَا صَاحِبَ الْقَطْرَيْنِ غَيْرِ مُدَافِعٍ \* مَا مِثْلُ سَاحِكٍ فِي الْعُلَا مِنْ سَاحِ  
 (٣) لَمْ يَبْدُ نُورٌ فَوَقَّ نُورٌ يُجْتَلَى \* كَالسَّاحِ فَوْقَ جَبِينِكَ الْوَضَاحِ  
 (٤) ذَكَرْتَ بَعْرِيكَ (مِصْرُ) يَوْمَ وَلِيَّتِهِ \* عَرَّشَ (الْمُعِزِّ) بِهَاوَعَرَّشَ (صَلَاحِ)  
 (٥) فِي كُلِّ قُطْرٍ مِنْ جَلَالِكَ رَوْعَةٌ \* وَلِكُلِّ قُطْرٍ مِنْكَ ظِلٌّ جَنَاحِ  
 لَكَ (مِصْرُ) وَ(السُّودَانُ) وَالتَّهْرُ الَّذِي \* يَخْتَالُ بَيْنَ رَبِّي وَبَيْنَ بَطَاحِ  
 (٦) وَبَوَاسِقُ (السُّودَانِ) تَشْهَدُ أَنَّهَا \* غُرِسَتْ بِعَهْدِ جُدُودِكَ الْفُتَاحِ  
 (٧) لَا غَرَوَانَ غَنَى بِمَدْحِكَ صَاحِجٌ \* أَوْ مُسَجِّجٌ فِي حَلَبَةِ الْمُدَاحِ  
 (٨) حُسْنُ الْغِنَاءِ مَعَ الصَّبَاحِ كُفِّنَهُ \* عِنْدَ الْخَبِيرِ بِهِ مَعَ الْإِسْبَاحِ

- (١) المؤتلى : الموصل الثابت . وأمون : كان أجل معبود لقديما المصريين حتى عهد اخناتون ، وكان اسمه يدعى في أسماء الملوك ، فيقال : آمينحتب . وفتاح : يريد به مفتاح بن رمسيس الثاني .  
 (٢) صاحب القطرين : ملك مصر والسودان . (٣) يجتلى : يرى .  
 (٤) يريد « بالمعز » : المعز لدين الله الخليفة الفاطمي المعروف . و « بصلاح » : السلطان صلاح الدين يوسف بن أيوب .  
 (٥) يشير بهذا البيت الى عطف المغفور له (الملك فؤاد) على أقطار الشرق .  
 (٦) البواسق : الأشجار المرفعة ؛ الواحدة : باسقة .  
 (٧) مسجع ، الصواب فيها : ساجج ، أى ساجع في غناؤه كما تسجع الحمامة ، اذ المستعمل في هذا المعنى « مسجع » لا « أجمج » . يقول : بيان من رفع صوته بمدحك ، أو من أرسله في هدوه ولين .  
 (٨) يريد بالإسباح : السجع بالغناء ؛ وقد تقدم التنبيه على خطأ هذا الاستعمال في الحاشية التي قبل هذه .

(١) أولم يكن لك مُلكٌ يَصْرُ ونيلُها \* يَنْسَابُ بين مُرُوجِها الأَفْجَاجِ؟  
 (٢) مَنْصُورَةٌ الْجَنَاتِ حَالِيَةَ الرِّبَا \* مَطْلُولَةٌ السَّرَحَاتِ والأَرْوَاحِ  
 (٣) قد قال (عَمْرُو) في رَأَاها آيَةً \* ماثُورَةٌ نُقِشَتْ عَلَى الأَلْوَاحِ:  
 بَيْنَا تَرَاهُ لآلِفًا وَكَائِمًا \* ثُرَتْ بِثُرَّتِهِ عُقُودٌ مِلَاجِ  
 وإذا به للنَّاطِرِينَ زُمُودٌ \* يَشْفِيكَ أَخْضَرُهُ مِنَ الأَتْرَاجِ  
 (٤) وإذا به مِنْكَ تَشَقُّ سَوَادُهُ \* شَقُّ الأَدِيمِ عَمَارَتْ القَلَاجِ  
 الْبَرْكَانِ تَهَيَّاتِ أَسْبَابُهُ \* لَمْ يَبْقَ مِنْ سَبَبِ سِوَى الْإِفْتِجَاجِ  
 هُوَ فِي يَدَيْكَ وَدَيْعَةٌ لَرَعِيَّةٍ \* تُثْنِي بِالسِّنَةِ عَلَيْكَ فِصْحَاجِ  
 (٥) رَدُّ الْوَدَيْعَةِ يَا (فُؤَادُ) فَلِئِمَّا \* رَدُّ الْوَدَيْعَةِ شِمِيمَةُ الْمِسْجَاجِ  
 (٦) وَأَنْهَضْ بِشَعْبِكَ يَا (فُؤَادُ) إِلَى الْعُلَا \* وَإِلَى مَكَانٍ فِي الْوُجُودِ بَرَاكِ

(١) المروج : الأراضى الواسعة فيها نبت كثير . والأفجاء ، أى الواسعة .

(٢) منصورة : حصة بهيمة . وحالية الربا ، أى مكسوة المرتفعات بأنواع الزهر والنبات . ومطلولة ، أى أحاطها الطل ، وهو المطر الضعيف الخفيف . والسرحات : جمع سرحة ، وهى الشجرة العظيمة . والأرواح : الرياح . (٣) يريد "عمرؤ" : عمرو بن العاص فاتح مصر . ويشير "بالآية" : الى ما روى من أن عمرا وصف مصر لأمر المؤمنين عمر بن الخطاب وصفا متعا معروفا جاء منه هذه المعاني التى يضمها الشاعر الأبيات الثلاثة الآتية بعد . (٤) يشير بهذا البيت والبيتين اللذين قبله الى أحوال ثلاث : حال تربة مصر أيام الفيضان والماء يغمرها ، ثم حالها وقد تكشففت عنها المياه وكما النبات الأخضر أرضها ، ثم حالها بعد الحصاد وقد باتت الأرض جرداء سوداء ، فشمها فى الحالة الأولى بالؤلؤ فى يامه ، وفى الثانية بالزمرد فى خضرته ، وفى الثالثة بالمسك فى سواده . وقد وردت هذه المعاني فى وصف عمر لمصر . (٥) المسباح : الكثير المسح . (٦) البراج : المكان الذى لاسرة فيه من شجر وغيره ؛ يريد مكانا ظاهرا للعالم .

- (١) فَاَللهُ يَشْهَدُ وَالْحَلَالِيُّ أَتَنَا \* طَلَبُ حَقٍّ فِي الْحَيَاةِ صِرَاحُ  
(٢) هَذَا مَنَارُ الْبَرَكَاتِ أَمَامَكُمْ \* لَهْدَى السَّبِيلِ كِبَرَةُ الْمَلَاحِ  
(٣) فَيَمِّمُوهُ مُخْلِصِينَ لِمَا لَكُمْ \* مِنْ دُونِهِ مِنْ غِبْطَةٍ وَقِلَاحِ  
(٤) الْفَضْلُ لِلشُّورَى وَتِلْكَ هِيَ الَّتِي \* تَزَعُ الْهَوَى وَتَرُدُّ كُلَّ رِجَاحِ  
هِيَ لَا تَفْضِلُ سَبِيلَهَا فَكَأَنَّمَا \* خُلِقَ السَّبِيلُ لَهَا بِغَيْرِ نَوَاحِ  
(٥) هِيَ - لَا بَرَّاحَ - تَرُدُّ كَيْدَ عَدُوِّكُمْ \* وَتَقْلُ غَرْبَ الْغَايِبِ الْمُجْتَاحِ  
(٦) فَتَكْتَفُوا الشُّورَى عَلَى اسْتِقْلَالِكُمْ \* فِي الرَّأْيِ لَا تُوجِّهِهُ زَمَّةٌ وَاحِ  
وَيَدُ الْإِلَهِ مَعَ الْجَمَاعَةِ فَأَضْرِبُوا \* بِهَاصِ الْجَمَاعَةِ تَغْلَفُورُوا بِجَاحِ  
(٧) كُونُوا رِجَالًا عَامِلِينَ وَكَذَّبُوا \* وَالصَّبْحُ أَبْلَجُ ، حَامِلَ الْمِصْبَاحِ  
وَدَعُوا التَّخَاذُلَ فِي الْأُمُورِ فَإِنَّمَا \* شَجُّ التَّخَاذُلِ أَنْكُرُ الْأَشْبَاحِ

- (١) الصراح (بالكسر) وهو أفصح من (الضم والفتح) : المحض الخالص الذي لا شائبة فيه .  
(٢) إبرة الملاح : هي التي يمين بها الجهات ويهتدى بها في السير .  
(٣) تيمموه ، أى اقصداوا إليه .  
(٤) تزع الهوى : تكفه وتزيره .  
(٥) لا برّاح ، أى لا ريب . تغل : تلم وتكسر . والغرب : الحد .  
(٦) تكفوا الشورى : أحيطوا بها والزموها . وقوله « لا توجيه زمة واسى » ، أى اصبروا  
عن رأيكم ولا تلقوا الأمر من غيركم . والواسى : من وحيث إليه الكلام ، بمعنى أوجبه إليه .  
(٧) يريد « بحامل المصباح » : الفيلسوف اليوناني ديوجينيس المولود سنة ٤١٢ ق م والمتوفى  
سنة ٣٢٣ ق م . وكان قد نرج يوما في رائمة النهار يحمل مصباحا يبحث عن رجل . يقول : كذبوا هذا  
الفيلسوف الذي ينكر وجود رجل يمتد به ويمتد عليه .

(١)

وَاللّٰهُ مَا بَلَغَ الشَّقَاءُ نَبَاَ الْمَدَى \* بِسَوَى خِلَافٍ بَيْنَنَا وَتَلَاحَى

(٢)

قُمْ يَا بَنَ (مُضَرَ) فَانْتِ حُرٌّ وَاسْتَعِذْ \* تَجِدَ الْجُدُودَ وَلَا تَعْدُ لِمَرَاجِ

(٣)

شَمْرٍ وَكَافِخٍ فِي الْحَيَاةِ فَهَذِهِ \* دُنْيَاكَ دَارُ تَنَاحٍ وَكِفَاجِ

(٤)

وَأَنْهَلْ مَعَ النَّهَالِ مِنْ عَذْبِ الْحَيَا \* فَإِذَا رَقَا فَاغْتَسَخْ مَعَ الْمَتَاجِ

(٥)

وَإِذَا أَلَحَّ عَلَيْكَ خَطْبٌ لَا تَهْنُ \* وَاضْرِبْ عَلَى الْإِلْحَاجِ بِالْإِلْحَاجِ

(٦)

وُخْضُ الْحَيَاةِ وَإِنْ تَلَاظَمَ مَوْجُهَا \* خَوْضُ الْبِحَارِ رِيَاضَةُ السَّبَاجِ

(٧)

وَاجْعَلْ عِيَانَكَ قَبْلَ خَطْوِكَ رَائِدًا \* لَا تَحْسَبَنَّ الْغَمْرَ كَالضَّحَضِاجِ

(٨)

وَإِذَا اجْتَوَيْتَ مَحَلَّةً وَتَنَكَّرَتْ \* لَكَ فَأَعْمِدْهَا وَانْزِعْ مَعَ النَّزَاجِ

(٩)

فِي الْبَحْرِ لَا تَتَيْنِكَ نَارُ بَوَارِجِ \* فِي الْبَرِّ لَا يَلْوِيكَ غَابُ رِمَاجِ

(١٠)

وَأَنْظُرْ إِلَى الْقَرْبَى كَيْفَ سَمَتْ بِهِ \* بَيْنَ الشُّعُوبِ طَبِيعَةُ الْكَدَاجِ

(١١)

وَاللّٰهُ مَا بَلَغَتْ بَنُو الْقُرْبِ الْمُنَى \* إِلَّا بِبَيِّنَاتٍ هُنَاكَ صِحَاجِ

(١٢)

رَكِبُوا الْبِحَارَ وَقَدْ تَجَمَّدَ مَائُهَا \* وَالْجَوَّيْنَ تَنَاجُجِ الْأَرْوَاجِ

(١) التلاحى : التخاصم . (٢) يريد « بالمراح » : الأخذ في أسباب الفرج والفرح .

(٣) انهل : اشرب ، من النهل (بالفتح بك) ، وهو السقبة الأولى ، والحيا : المطر . ورقا (مسهل من رقا بالهين) ، بمعنى جف واقطع . والمنح : ترح الماء من البئر . ينصح المصري بأن يرد موارد الحياة سهلها وصعبها . (٤) لا تهن ، أى لا تذلل ولا تضعف . (٥) الغمر : الماء الكثير . والضحضاج : الماء القريب الغور . (٦) اجتواه : كرهه . يقول : إذا بنا بك منزل ، وتعددت عليك الإقامة به

فاهجره إلى غيره وارتحل عنه مع المرتحلين . (٧) الكداج : الجأذ المجتهد في العمل .

(٨) تناجج الأرواح : اختلاف مهاب الرياح .

- (١) والبرّ مَصْهُورَ الْحَصَى مُتَاجِّجًا \* يَرْمِي بِتَرَّاجِ الشَّوَى لَوَاجِ  
(٢) يَلْتَقِي قَتِيهِمُ الزَّمَانَ بِهَمَّةٍ \* عَجَبٌ وَوَجْهِ فِي الْخُطُوبِ وَقَاجِ  
(٣) وَيُسْقُ أَجْوَازَ الْقِفَارِ مُغَامِرًا \* وَغُرُ الطَّرِيقِ لَدَيْهِ كَالصَّحْصَاحِ  
(٤) وَأَبْنُ الْكِنَانَةِ فِي الْكِنَانَةِ رَاكِدٌ \* يَرْتُونُ بَعِينَ غَيْرِ ذَاتِ طِمَاحِ  
(٥) لَا يَسْتَفِيلُ - كَمَا عَلِمْتَ - ذَكَاهُ \* وَذَكَأُوهُ كَالْخَاطِيفِ اللَّحَاحِ  
(٦) أَمْسَى كَلَامُ التَّهْرِضَاعِ فُرَاتُهُ \* فِي الْبَحْرِ يَنْبِجُ أَجَايِهُ الْمُنْدَاحِ  
(٧) فَانْهَضَ وَدَعَّ شَكْوَى الزَّمَانِ وَلَا تَنْتَعِ \* فِي فَاذِجِ الْبُؤْسَى مَعَ الْأَنْوَاحِ  
(٨) وَأَرْتَجَ لِمَصْرِ بَرَأْسِ مَالِكٍ حِمْرَةً \* إِنِّ الدَّكَاءَ حُبَالَةُ الْأَرْبَاحِ  
(٩) وَإِذَا رُزِقْتَ رَأْسَةً فَانْسُجْ لَهَا \* بُرْدَيْنِ مِنْ حَزْنٍ وَمِنْ إِنْجَاحِ  
(١٠) وَاشْتَرَبْ مِنَ الْمَاءِ الْقِرَاجِ مُنْعَمًا \* فَلَا تَكُفُّمُ وَرَدَّتِ الْمَاءَ غَيْرَ قِرَاجِ

- (١) المصهور : الذى أصابه المزوى طيه . والمتاجج : المتهب . والشوى : البدان والرجلان  
وحف الرأس . يصف البر بأنه يقذف بحر شديد يزع الشوى . وفي القرآن في وصف النار : ( كلا إنها  
لنار تزاغة للوى ) . ولواح ، أى حرم غير للألوان . (٢) وقاج : مجترى .  
(٣) أجواز القفار : أوساطها ؛ الواحد جوز . والصحصاح : ما استوى من الأرض .  
(٤) يرتون : ينظر . والطاح : الطموح والتطلع إلى المجد .  
(٥) الخاطف اللحاح : البرق .  
(٦) الفرات : العذب . والأجاج : الشديد الملوحة . والمنداح : المتبسط المتسع .  
(٧) يقال : فحسه الأمر ، إذا أثقله ويهمله . والأنواح : النائمات .  
(٨) حباله الصائد : الشراك الذى يصيد به .  
(٩) الإجماح : حسن الغفور .  
(١٠) الماء القراج : الصافي الخالص . يريد الميثى الصافي من الأكذار .



## من قصيدة في شؤون مصر السياسية

قالها في عهد وزارة إسماعيل صدق باشا

وقد نظمها حافظ بعد إحالته الى المعاش في سنة ١٩٣٢ م وكانت تبلغ نحو مائتي بيت

لم نعرض منها إلا على هذه الأبيات

قَدْ مَرَّ عَامٌ يَا سَعَادُ وَعَامٌ \* وَأَبُنُ الْكِتَابَةِ فِي حِمَاهُ يُضَامُ  
صَبُّوا الْبَلَاءَ عَلَى الْعِبَادِ فَنُصِفُهُمْ \* يَجِبِي الْبِلَادَ وَنُصِفُهُمْ حُكَامُ  
أَشْكُو إِلَى (قَصِيرِ الدَّيَّارَةِ) مَا جَنَى \* (صِدْقِي الْوَزِيرِ) وَمَا جَنَى (عَلَامُ)<sup>(١)</sup>

ومنها في الإنجليز :

قُلْ لِلْحَايِدِ هَلْ شَهِدْتَ دِمَاءَنَا \* تَجْرِي وَهَلْ بَعْدَ الدَّمَاءِ سَلَامُ؟<sup>(٢)</sup>  
سُفِكَتْ مَوَدُّتُنَا لَكُمْ وَبَدَأْنَا \* أَنْتَ الْحَيَادَ عَلَى الْخِصَامِ لِشَامُ  
إِنَّ الْمَرَايِلَ شَرُّهَا لَا يُتَّقَى \* حَتَّى يُنْفَسَ كَرْهَهُنَّ صِمَامُ<sup>(٣)</sup>  
لَمْ يَبْقَ فِينَا مَنْ يُمِتُّ نَفْسَهُ \* بِوِدَادِكُمْ فَوِدَادُكُمْ أَحْلَامُ  
أَمِنَ السِّيَاسَةَ وَالْمُرُوءَةَ أَنَّنَا \* نَشْقَى بِكُمْ فِي أَرْضِنَا وَنُضَامُ؟  
إِنَّا بَجَعْنَا لِلْجَهَادِ صُفُوفَنَا \* سَمُمْتُ أَوْ تَحْبَا وَنَحْنُ كِرَامُ

ومنها في مخاطبة إسماعيل صدق باشا :

وَدَعَا عَلَيْكَ اللَّهُ فِي غَمْرَايِهِ \* الشَّيْخُ وَالْقَسِيسُ وَالْحَاخَامُ  
لَا هُمْ أَحَى صَمِيرُهُ لِيَذُوقَهَا \* غُصَصَهَا وَتَلَسِّفَ نَفْسَهُ الْأَلَامُ

(١) يريد محمد علام باشا وزير الزراعة إذ ذاك ووكيل حزب الشعب . ويشير بقوله « رماجي علام » :  
الى ما كانوا يجربونه من الأموال إعانة لحزب الشعب . (٢) أشار بقوله « الحاييد » : الى أن الإنجليز في هذه  
الفترة التي قبلت فيها هذه الأبيات كانوا يدعون الحاياد في الشؤون المصرية . (٣) المراحل : القلود .

## إلى الإنجليز :

[ نشرت في ٩ مارس سنة ١٩٣٢ م ]

(١) بَنَيْتُمْ عَلَى الْأَخْلَاقِ آسَاسَ مُلْكِكُمْ \* فَكَانَ لَكُمْ بَيْنَ الشُّعُوبِ ذِمَامُ  
(٢) فإِلى أَرَى الْأَخْلَاقَ قَدْ شَابَ قَرْنُهَا \* وَحَلَّ بِهَا ضَعْفٌ وَدَبَّ سَقَامُ  
أَخَافُ عَلَيْكُمْ عَثَرَةَ بَعْدَ نَهْضَةٍ \* فَلَيْسَ لِمُلْكِ الظَّالِمِينَ دَوَامُ  
أَضَعْتُمْ وِدَادًا لَو رَعَيْتُمْ عَهْدَهُ \* لَمَّا قَامَ بَيْنَ الْأُمَمِينَ خِصَامُ  
(٣) أَبْعَدَ حَيَادٍ لَا رَعَى اللَّهُ عَهْدَهُ \* وَبَعْدَ الْجُرُوحِ النَّاغِرَاتِ وَثَامُ  
(٤) إِذَا كَانَ فِي حُسْنِ التَّفَاهُمِ مَوْتُنَا \* فَلَيْسَ عَلَى بَاغِي الْحَيَاةِ مَلَامُ

## إلى المندوب السامي

[ نشرت في ١١ مارس سنة ١٩٣٢ م ]

(٥) أَلَمْ تَرَفِ الطَّرِيقَ إِلَى (كِيَادِ) \* تَصِيدُ الْبَطْ بُوَسَ الْعَالَمِينَ؟  
أَلَمْ تَلْمَحْ دُؤُوعَ النَّاسِ تَجْرِي \* مِنْ الْبَلَوَى أَلَمْ تَسْمَعْ أَيْنَنَا؟  
أَلَمْ تُخْبِرْ نَبِيَّ التَّامِيزِ عَنَّا \* وَقَدْ بَعَثُوكَ مَنْدُوبًا أَمِينَا  
بَأَنَّا قَدْ لَمَسْنَا الْغَدْرَ لَمَسًا \* وَأَصْبَحَ ظَنُّنَا فِيكُمْ يَقِينًا؟

- (١) الذمَام : الحق والحركة . (٢) القرن : الذؤابة من الشعر .  
(٣) الناغرات : الداميات . (٤) يقول : إذا كان حسن التفاهم بيننا وبينكم يجب  
لنا الموت بالذل والاستعباد كان سوء التفاهم خيرا لنا ، لأن فيه حياتنا . (٥) كياد : بركة بلاطم  
الشرقية اعتاد أن يذهب إليها المندوب السامي وحاشيته لاصطياد بعض أنواع الطيور .

- (١) كَشَفْنَا عَنْ نَوَايَاكُمْ فَلَسْتُمْ \* وَقَدْ بَرِحَ الْخَفَاءُ مُحَايِدِينَ  
(٢) سَنَجْمِعُ أَمْرَنَا وَتَرَوْنَ مِنَّا \* لَدَى الْجُلَى كِرَامًا صَابِرِينَ  
(٣) وَنَأْخُذُ حَقَّنَا رَغَمَ الْعَوَادِي \* تُطِيفُ بِنَا وَرَغَمَ الْقَاسِطِينَ  
(٤) ضَرَبْتُمْ حَوْلَ قَادَتِنَا نِطَاقًا \* مِنَ النِّيرَانِ يُعْيِي الدَّارِعِينَ  
(٥) عَلَى رَغَمِ الْمُرُوءَةِ قَدْ ظَفِرْتُمْ \* وَلَكِنْ بِالْأُسُودِ مُصَفِّدِينَ

## الأخلاق والحياد

قالما وكان الإنجليز إذ ذاك يدعون الحياد في الشؤون المصرية

[ نشر في ٤ إبريل سنة ١٩٣٢ م ]

- (٦) لَا تَذْكُرُوا الْأَخْلَاقَ بَعْدَ حَيَادِكُمْ \* فُصَابُكُمْ وَمُصَابُنَا سَيَّانِ  
(٧) حَارَبْتُمْ أَخْلَاقَكُمْ لِتُحَارِبُوا \* أَخْلَاقُنَا فَتَأَلَّمِ الشُّعْبَانِ

(١) لم نجد في كتب اللغة (النوايا) جمع نية، كما استعمله الشاعر هنا، وهو جمع شائع في كلام أهل العصر، وهو من غلطاتهم؛ والقياس: نيات. وبرح الخفاء، أى وضع الأمر وتبين. (٢) الجلى: النازلة الشديدة. (٣) القاسطون: الظالمون. (٤) الدارعون: لابسو الدروع. يشير بهذا البيت وما بعده الى ما كان يصبه الإنجليز على زعماء النهضة الوطنية المصرية من أنواع العذاب من سجن ونفى واعتقال ومحاصرة بيوتهم بالجنود. (٥) المصفد: المقيد. (٦) يخاطب الإنجليز في هذا البيت ويقول: إنكم بهذا الحياد المكذوب تضيعون ما عرقتكم به من الأخلاق الفاضلة، فلا تدعوا لكم بعد، فصابكم في الأخلاق بهذا الطمع والظلم كصابتنا باخلاقكم. (٧) يشير (بالأخلاق) المضافة الى الإنجليز في هذا البيت الى ما عرفوا به من الصبر والأناة وعدم الأخذ بالقسوة والانتقام. وبالأخلاق المضافة اليها، الى ما أظهرناه في نهضتنا الوطنية من صبر على الجهاد واستمساك بحقوق البلاد. يقول: إنكم أيها الإنجليز بقسوتكم على المصريين تحاربون أخلاقكم السالفة الذكر في سبيل محاربة أخلاقنا، فكلا الشمين متالم، لأنه يحارب فبا طبع عليه.

## ثمن الحيات

[ نشرت في ٤ إبريل سنة ١٩٣٢ م ]

لقد طالَ الحياتُ ولم تكفُوا \* أما أرضاكمُ ثمنُ الحياتِ ؟  
أخذتم كلَّ ما تبغون مِنّا \* فما هذا التحكُّمُ في العبادِ ؟  
بلوّةُ شدةٍ منكم ولينا \* فكان كلامنا ذرَّ الرمادِ  
وسالمتُم وعاديتُم زمانا \* فلم يغنِ المسالِمُ والمُعادي  
فلئس وراءكم غيرُ التجنّي \* وليس أماننا غيرُ الجهادِ

## إلى الإنجليز

[ نشرت في ٢٨ إبريل سنة ١٩٣٢ م ]

حولوا الليلَ وأججوا الضوءَ عنا \* وأطمسوا النجمَ وأحرمونا النسيما  
وأملئوا البحرَ إن أردتم سيفينا \* وأملئوا الجوَّ إن أردتم رجوما  
وأقيموا للعسفِ في كلِّ شبرٍ \* (كنسبتلّا) بالسوطِ يفري الأديما<sup>(١)</sup>  
إننا لن نحولَ عن عهدِ مضيرٍ \* أو ترونا في الترابِ عظما رَمينا  
عاصِفٌ صانَ ملُككم وحماكم \* وكفّاكم بالأمسِ خطبا جسيما

(١) السف : الظلم والأخذ بالقوة . ويفري الأديم : يشق الجلد .

(١) غَال (أَرْمَادَة) الْعَدُوِّ فُفِرْزْتُمْ \* وَبَلَّغْتُمْ فِي الشَّرْقِ شَأَوًا عَظِيمًا  
فَعَدَلْتُمْ هُنَيْهَةً وَبَغِيْتُمْ \* وَتَرَكْتُمْ فِي النَّيْلِ عَهْدًا ذَمِيمًا  
(٢) فَشَهِدْنَا ظُلْمًا يُقَالُ لَهُ الْعَدُ \* لَوْ وَدَّ أَنْ يَسْقِيَ الْحَيِمَ الْحَيَا  
فَاتَّقُوا غَضَبَةَ الْعَوَاصِفِ إِنِّي \* قَدْ رَأَيْتُ الْمَصِيرَ أَمْسَى وَخِيَا

## الحياد الكاذب

[نشرت في سنة ١٩٣٢ م]

(قَصَرَ الدُّبَارَةَ) قَدْ تَقَضَّ \* سَتَ الْعَهْدِ تَقَضَّ النَّاصِبِ  
أَخْفَيْتَ مَا أَضْمَرْتَهُ \* وَأَبْنَتَ وَدَّ الصَّاحِبِ  
الْحَرْبُ أَرْوَحُ لِلنُّفُو \* سِ مِنْ الْحَيَادِ الْكَاذِبِ

## جلاء الإنجليز عن مصر

قَالَمَا تَدْبِدَا بِكَاتِبِ فَرَنْسَى كَانَ قَدْ زُيْمَ أَنْ جَلَاءَ الْإِنْجِلِيزِ عَنْ مِصْرَ سِيَكُونِ فِي أَكْتُوبَرِ  
كَمْ حَدَّدُوا يَوْمَ الْجَلَاءِ الَّذِي \* أَصْبَحَ فِي الْإِنْبِهَامِ كَالْمَحْشَرِ  
وَسَنَّ قَوْمُ الطَّيْشِ مِنْ جَهْلِهِمْ \* كَذِبَةَ (إِبْرِيلَ) لِأَكُنْتُوِيرِ

- (١) غَال : أهلاك . وأرمادة : هي الأسطول الأسباني الذي كان يريد مهاجمة الأسطول الإنجليزي في القرن السادس عشر ، فتعظم بها صفة شديدة حالت بينه وبين مهاجمته . وإلى هذه القصة يشير الشاعر بهذا البيت والذي قبله . ويشير بقوله « وبلغتم في الشرق » : إلى كثرة مستعمرات الإنجليز فيه .  
(٢) يريد « بالجم » الأول : الصديق . و « بالجم » الثاني : الشراب الشديد الحرارة .

## الامتيازات الأجنبية

- (١) سَكْتُ فَأَصْغُرُوا أَدَبِي \* وَقُلْتُ فَأَكْبُرُوا أَرْبِي  
 وما أَرْجُوهُ مِنْ بَلَدٍ \* به ضَاقَ الرَّجَاءُ وَيِي؟  
 وهل (في مِصْرَ) مَفْخَرَةٌ \* سِوَى الْأَلْقَابِ وَالرُّتَبِ؟  
 (٢) وَذِي لِمَارِثٍ يُكَاثِرُنَا \* بِمَالٍ غَيْرِ مُكْتَسَبٍ  
 (٣) وَفِي الرُّومِيِّ مَوْعِظَةٌ \* لَشَعْبٍ جَدَّ فِي اللَّعِبِ  
 (٤) يُقَتِّلُنَا بِلَا قَوْدٍ \* وَلَا دِيَّةٍ وَلَا رَهَبٍ  
 (٥) وَيَمِشِي تَحَوَّ رَأْيَتِهِ \* فَتَحْيِيهِ مِنَ الْعَطَبِ  
 فَقُلْ لِلْفَانِجِينَ : أَمَا \* لِهَذَا الْفَخْرِ مِنْ سَبَبِ؟  
 (٦) أَرُونِي بَيْنَكُمْ رَجُلًا \* رَكِينًا وَاضِحَ الْحَسَبِ  
 (٧) أَرُونِي نِصْفَ مُخْتَرِعٍ \* أَرُونِي رُبْعَ مُحْتَسِبِ؟  
 أَرُونِي نَادِيًا حَفَلًا \* بِأَهْلِ الْفَضْلِ وَالْأَدَبِ؟  
 وماذا فِي مَدَارِسِكُمْ \* مِنَ التَّعْلِيمِ وَالْكُتُبِ؟

- (١) الأرب : العقل . (٢) كآثره بماله : فأنه بكثرة .  
 (٣) يريد « بالشعب » : الشعب المصري . وجد في اللعب : أي استمر عليه وواظب .  
 (٤) القود : القصاص . والرهب ( بالتحريك ) : الخوف . (٥) العطب : الهلاك .  
 (٦) الركين : الرزين . (٧) يريد « بالاحتساب » : العالم بتدبير الأموال والتصرف فيها  
 على أحسن وجه ؛ ومنه قولهم : « فلان محتسب البلد » .

وماذا في مساجيدكم \* من التبين والخطيب؟

وماذا في صحائفكم \* سوى التأييد والكذب؟

<sup>(١)</sup> حصائد ألسن جرّت \* إلى الولايات والحرب

فهبوا من مراقيدكم \* فإن الوقت من ذهب

<sup>(٢)</sup> فهبى أمة (الابا) \* (ن) جازت دارة الشهب

<sup>(٣)</sup> فهامت بالعلل شققا \* وهمننا بآبنة العنب

---

(١) حصائد الألسنة : ما تقتطعه من الكلام الذى لا خير فيه ، الواحدة حصيدة ، تشبها له بما يحصد من الزرع إذا جد . وفي حديث معاذ : « وهل يكب الناس على مناخرهم فى النار إلا خصاء السقيم » . والحرب (بالتحريك) : الهلاك .

(٢) الدارة : المنزل .

(٣) ابنة العنب : النمر .

# الشكوى

الى محمد الشيمى بك المحامى بطنطا

قال حافظ هذين البيتين وكان يعمل بمكتبه فى أول شبابه قبل

انتظامه فى سلك المدرسة الحربية ، ثم تركه لخلاف وقع بينهما

جَرَابُ حَظِّي قَدْ أَفْرَغَتْهُ طَمَعًا \* بِيَابِ أَسْتَاذِنَا (الشَّيْمَى) وَلَا عَجَبًا

فَعَادَلِي وَهُوَ تَمَلَّوْهُ فَقُلْتُ لَهُ : \* مِمَّا؟ فَقَالَ مِنَ الْحَسَرَاتِ وَأَحْرَبًا<sup>(١)</sup>

## الى آدم أبى البشر

سَلِيلَ الطَّيْنِ كَمْ نَلْنَا شَقَاءً \* وَكَمْ خَطَّتْ أُنَامِلُنَا ضَرِيحًا<sup>(٢)</sup>

وَكَمْ أَزَرْتُ بَنَى الْأَيَّامُ حَتَّى \* فَدَّتْ بِالْكَبْشِ (إِسْمَاقَ) الَّذِي بَعَا<sup>(٣)</sup>

(١) سكن السين فى « الحسرات » لفرضة اليزن ، والحرب بالتمريك : الهلاك .

(٢) سليل الطين ، يريد آدم أبى البشر عليه السلام . وخط القبر : حفرة . يقول لآدم : تركت  
بنيك يبعث بهم الشقاء والفناء . (٣) أزرت بنى الأيام ، أى تهاوت بنى ، ووضعت  
من شأننا . وإسماع الذبيح ، هو نبي الله إسماعيل بن إبراهيم الخليل عليه السلام ؛ وقد اختلف  
العلماء فى الذبيح من ولدى إبراهيم ، فقبل : هو إسماعيل كما هنا ، وقيل : هو إسماعيل . وقصة هذا الذبيح  
والفداء مشهورة ؛ وقد قصها الله تعالى فى القرآن ، إذ قال تعالى فى سورة الصافات : ( فلما بلغ معه السعى  
قال يا بنى إني أرى فى المنام أنى أذبحك فانظر ، ماذا ترى ) الآيات .



- (١) وَبَاعَتْ (يُوسُفَا) بَيْعَ الْمَوَالِي \* وَأَلْقَتْ فِي يَدِ الْقَوْمِ (الْمَسِيحَا)  
 (٢) وَيَا (نُوحًا) جَنَيْتَ عَلَى الْبَرَايَا \* وَلَمْ تَمْنَحْهُمْ الْوَدَّ الصَّحِيحَا  
 فَلَا مَحَلَّ لِمَلَّتْهُمْ فِي الْفُلْكِ هَلَا \* تَرَكْتَهُمْ فَكُنْتُ لَهُمْ مُرِيحَا  
 (٣) أَصَابَ رِفَاقِي الْقِدْحَ الْمَعْلَى \* وَصَادَفَ سَهْمِي الْقِدْحَ الْمُنِيحَا  
 (٤) فَلَوْ سَأَقِ الْقَضَاءُ إِلَى تَفْعَا \* لَقَامَ أَخُوهُ مُعْتَرِضًا شَخِيحَا

(١) يوسف ، هو ابن يعقوب عليهما السلام ، وأمره مع إخوته من القائه في الحب ، والنقاط بعض السيادة له ، ويعلمهم إياه بيع العبيد مشهور ، وقد قص الله ذلك في القرآن في سورة يوسف . والموال : العبيد ؛ الواحد مول . ويريد « بالقوم » : جماعة اليهود الذين أرادوا صلب عيسى عليه السلام ؛ وقد قص الله تعالى ذلك في القرآن .

(٢) يشير إلى قصة نبي الله نوح عليه السلام ، وأمره مع قومه والعاقبة التي أرسله الله عليهم ونجاته بمن معه في السفينة مشهور ، وقد قص الله تعالى ذلك في القرآن .

(٣) القدح (بكسر القاف وسكون الدال) : واحد القداح ، وهي سهام الميسر . والقدح المعلى ، هو السهم السابع منها ، وهو أفضلها ، لأنه إذا خرج حاز سبعة أنصاء . والمنحج : سهم من سهام الميسر لا نصيب له ولا فرض ، وهو الثالث من القداح الفل التي ليس لها فرض ولا أنصاء .

(٤) أخوه ، أي أخو القضاء ، وهو القدر .

## النفس الحزينة

بيتان مترجمان عن (چان چاك روسو)

[نُشرا في ٢٣ نوفمبر سنة ١٩٠٠ م]

(٢)  
خَلَقْتَ لِي نَفْسًا فَارْصِدْهَا \* لِلْحُزْنِ وَالْبَلْوَى وَهَذَا الشُّقَاءُ  
(٣)  
فَأَمِنْ بِنَفْسٍ لَمْ يُشَبِّهَا الْأَمَى \* لَعَلَّهَا تَعْرِفُ طَعْمَ الْهَمَاءِ

## سعى بلا جدوى

يصف سعيه المتواصل وبؤسه وإيائه ، ويتمنى الراحة من ذلك بالموت

[نُشرت في ٣١ ديسمبر سنة ١٩٠٠ م]

(٤)  
سَعَيْتُ إِلَى أَنْ كِدْتُ أَنْتَعِلُ الدِّمَا \* وَعُدْتُ وَمَا أَعَقِبْتُ إِلَّا التَّنَدُّمًا  
(٥)  
لَحَى اللَّهُ عَهْدَ الْقَاسِطِينَ الَّذِي بِهِ \* تَهْدَمُ مِنْ بُيُوتِنَا مَا تَهْدَمُ  
إِذَا شِئْتَ أَنْ تَلْقَى السَّعَادَةَ بَيْنَهُمْ \* فَلَا تَكُ مِصْرِيًّا وَلَا تَكُ مُسْلِمًا  
سَلَامٌ عَلَى الدُّنْيَا سَلَامٌ مُودِّعٌ \* رَأَى فِي ظُلَامِ الْقَبْرِ أَنْسًا وَمَغْنَمًا

- (١) روسو، هو الكاتب الفرنسي المعروف ، بطل الحرية وزعيم المساواة . ولد سنة ١٧١٢ م ، وكانت وفاته في ٣ يولييه سنة ١٧٧٠ م . وله عدة تأليف ، منها كتاب الاتفاق الجمهوري ، وكتاب إميل ، وقاموس في الموسيقى ، وآخر في علم النبات ، وغيرها .  
(٢) أرصدتها الحزن : حسبها طبعه .  
(٣) لم يشبها : لم يحالطها ، أى آمن على بنفس أخرى لم يحالطها الأحران .  
(٤) يقول : إنه تفرحت فداناء من كثرة السعى على الرزق حتى صار دم قدميه أشبه بالنمل بلما ، وما عاد بعد كل هذا إلا بالندم .  
(٥) القاسطون : الجائرون المساكين عن الحق ، ويريد بهم الحطين وصنائعهم .

(١) أَضَرَّتْ بِهِ الْأَوَّلَىٰ فَهَامَ بِأَخْتِهَا \* فَإِنْ سَاءَتْ الْأُخْرَىٰ فَوَيْلَاهُ مِنْهُمَا  
(٢) فَهَبِّي رِيَّاحَ الْمَوْتِ نُكْجًا وَأَطْفِئِي \* سِرَاجَ حَيَاتِي قَبْلَ أَنْ يَحْطَمَا  
(٣) فَمَا عَصَمْتَنِي مِنْ زَمَانِي فَضَائِلِي \* وَلَكِنْ رَأَيْتُ الْمَوْتَ لِلْحُرِّ أَعْصَمًا  
(٤) فَيَا قَلْبُ لَا تَجْزَعُ إِذَا عَصَبَكَ الْأَمْسَى \* فَإِنَّكَ بَعْدَ الْيَوْمِ لَنْ تَنَالَ  
(٥) وَيَا صَبْرُ قَدْ آتَى الْجُودُ لِمَدَمِي \* فَلَا سَيْلَ دَمْعٍ تَسْكِينٍ وَلَا دَمًا  
وَيَا يَدُ مَا كَلَّفْتُكَ الْهَسْطَ مَرَّةً \* لِذِي مِنَّةٍ أَوَّلَى الْجَبِيلِ وَأَنْتَمَا  
(٦) فَلِلَّهِ مَا أَحْلَاكَ فِي أُنْمُلِ الْبَيْتِ \* وَإِنْ كُنْتَ أَحْلَى الطُّرُوسِ وَأَكْرَمًا  
وَيَا قَسْدِي مَا يَسْرَتِ بِي لِمَذَلَّةٍ \* وَلَمْ تَرْتَقِ إِلَّا إِلَى الْعِزِّ سُلْبًا  
فَلَا تُبْطِئِي سَيْرًا إِلَى الْمَوْتِ وَأَعْلَى \* بَانَ كَرِيمٌ الْقُصُوفِ مَن مَاتَ مُكْرَمًا  
(٧) وَيَا نَفْسُ كَمْ جَشْمَتِكَ الصَّبْرُ وَالرِّضَا \* وَجَشْمَتِي أَنْ أَلْبَسَ الْمَجْدَ مُعَلَّمًا  
(٨) فَمَا أَسْطَعْتَ أَنْ تَسْتَمِرِّي مُرَّ طَعْمِهِ \* وَمَا أَسْطَعْتَ بَيْنَ الْقَوْمِ أَنْ أَتَقَدَّمَ

- (١) يريد «بالأولى» : الدنيا . و «بالأخرى» : الآخرة ؛ فإن شق فيها كما شق في دنياه فويلاه .  
(٢) النكبة : جميع نكباته ، وهي الريح إذا انحرفت عن وجهها ووقعت بين ريحين ، وهي ريح مهلكة للزروع والمواشي ، ساجدة للقطر . ويحطم : يتكسر . (٣) عصمتني : حفتني .  
(٤) يشير بقوله «بعد اليوم» : إلى الموت . (٥) جود الدمع : انقطاعه أو غلته . قدّر الشاهر في هذا البيت أن ما نمتاء من الموت قد وقع ، وانقطعت عنه أسباب الحزن المجرية للدموع .  
(٦) في أنمل الليل ، أى في يد الغناء . والطروس : جمع طرس (بكسر الطاء وسكون الزا) ، وهو الصحيفة يكتب فيها . (٧) جشمتك : كلفتك . والحلم من الثياب : الذى فيه أعلام . من طراز أرغيره . شبه المجد به في وضوحه وظهوره . (٨) استقرأ الطعام : استطاعه واستغناه . ويشير بالشاعر الأتول من هذا البيت إلى الصبر والرضا الواردين في البيت السابق . وبقوله « وما أسطعت بين القوم ... الخ » إلى المجد ، في البيت السابق أيضا . يقول لنفسه : إن كلياً لم يستطع القيام بما كلف به .

(١)  
فهذا فراقٌ بيننا فتَجَمَّلِي \* فَإِنَّ الرَّدَى أَحْلَى مَذَاقًا وَمَطْعَمًا  
ويا صَدْرُكُمْ حَلَّتْ بِذَاتِكِ ضِيقَةٌ \* وَكَمْ جَالَ فِي أَثْنَانِكَ الهمُّ وَارْتَمَى  
(٢)  
فَهَلَّا تَرَى فِي ضِيقَةِ الْقَبْرِ فُسْحَةً \* تُنَفِّسُ عَنْكَ الْكَرْبَ إِنْ بَتَّ مُبَرِّمًا؟  
(٣)  
وَيَا قَبْرُ لَا تَجْعَلْ رَدِّي تَجِيَةً \* عَلَى صَاحِبٍ أَوْفَى عَلَيْنَا وَسَلَمًا  
وهيهاتَ يَأْتِي الْحَيُّ لَيْتَ زَائِرًا \* فَإِنِّي رَأَيْتُ السُّودَّ فِي الْحَيِّ أَشْقَمًا  
(٤)  
وَيَا أَيُّهَا النَّجْمُ الَّذِي طَالَ سُهْدُهُ \* وَقَدْ أَخَذَتْ مِنْهُ السُّرَى أَيْنَ يَمَامًا  
(٥)  
لَعَلَّكَ لَا تَنْسَى عُهودَ مُنَادِمٍ \* تَعَلَّمَ مِنْكَ السُّهْدَ وَالْأَيْنَ كُلَّمَا

### الإخفاق بعد الكدِّ

ونفيا ينفي مجد الترك والعرب، ويشير إلى معانٍ أخرى في الشكوى

[ نشرت سنة ١٣١٨ هـ - سنة ١٩٠٠ م ]

(٦)  
مَاذَا أَصَبَتْ مِنَ الْأَسْفَارِ وَالنَّصَبِ \* وَطَيْكَ الْعُمَرَاءُ بَيْنَ الْوَحْدِ وَالْحَبِيبِ؟  
(٧)  
نَزَاكَ تَطْلُبُ لَا هَوْنًا وَلَا كَثْبًا \* وَلَا نَرَى لَكَ مِنْ مَالٍ وَلَا نَسَبٍ

(١) مجمل : لا تظهرى الجزع . (٢) المبرم : المتضرع . (٣) أوفى، أى أشرف  
عليها زائرا . (٤) السرى (بضم السين) : السير ليلًا . ويميم : قصد . (٥) الأين : التعب والإعياء .  
وفى هذا البيت والذى قبله ينادى الشاعر النجم الذى أخذ منه السهر والسرى كل مأخذ، ويطلب إليه أن  
يذكر جهود أليف له فى سهره وسيره . وقوله « كلما »، أى كلما سهرت أيها النجم وتعبت من السرى .  
(٦) النصيب (بالتحريك) : التعب . والوحد : الإسراع فى المشى . والخبب (بالتحريك) : أن ينقل  
الفرس أيامه جميعا وأيامه جميعا إذا عدا . (٧) الهون : الهين . والكثب (بالتحريك) :  
القرب . والهون والكثب : صفتان لموسوف محذوف، أى لا طلبا هينا ولا قريبا . والنسب : المال الأصيل .

(١) لَا تُطْعِمَانِي أَنْيَابَ الْمَلَامِ عَلَى \* هَذَا الْعِشَارِ فَلَمَّا نِي مَهْطُ الْعَجَبِ  
 (٢) وَدِدْتُ لَوْ طَرَحُوا بِي يَوْمَ جُنَّتُهُمْ \* فِي مَسْبِجِ الْحَوْتِ أَوْ فِي مَسْرَجِ الْعَطَبِ  
 (٣) لَعَلَّ (مَانِي) لَاقَى مَا أُكَايِدُهُ \* فَوَدَّ تَعَجُّلَنَا مِنْ عَالِمِ الشُّعْبِ  
 (٤) إِنِّي أَحْتَسِبْتُ شَبَابًا بَتُّ أَنْفُقُهُ \* وَعَزَمْتُ شَابِتِ الدُّنْيَا وَلَمْ تَسِبْ  
 (٥) كَمْ هِمْتُ فِي الْبَيْدِ وَالْآرَامِ قَائِلَةً \* وَالشَّمْسُ تَرْمِي أَدِيمَ الْأَرْضِ بِاللَّهَبِ  
 (٦) وَكَمْ لَيْسْتُ الدُّجَى وَالتُّرْبُ نَاعِسَةً \* وَاللَّيْلُ أَهْدَأُ مِنْ جَائِشِي لَدَى التُّوبِ  
 (٧) وَالنَّجْمُ يَعَجَبُ مِنْ أَمْرِي وَيَحْسِبُنِي \* لَدَى السَّرَى ثَامِنًا لِلسَّبْعَةِ الشُّهْبِ  
 (٨) لَكِنِّي غَيْرُ مُجْدُودٍ وَمَا فَتَنْتُ \* يَدَ الْمَقَادِيرِ تُقْصِيْنِي عَنِ الْأَرْبِ

(١) « لا تطعماني ... الخ » ، أى لا تجعلاني طعمة . وقد شبه الملام ، بالاسد ذى الأنياب ؛ ونفسه بالقرية . (٢) تمنى لو طرحه أهله يوم ولادته في قاع البحر أو في أى طريق من طرق الهلاك . (٣) مانى ، هو مانى الثنوى صاحب مذهب المانوية المشهور . ويشير الشاعر بهذا البيت إلى ما كان يراه مانى من وجوب تعجيل الفناء للبشر بقطع النسل ، وقد ظهر مانى في أيام سابور بن أردشير ، وقتل في زمن بهرام بن سابور . والشجب : الحزن والعنت يصيب الإنسان من مرض ونحوه . (٤) يريد أنه لم يستفد من شبابه ولا عزيمته في أيام الحياة شيئا ، فاحتسبهما عند الله وعدهما فيما يدرله من أجر وثواب . (٥) هام : ذهب على وجهه حائرا لا يدرى أين يتوجه . والآرام : الطباء ؛ الواحد : رثم ، وهو في الأصل مخصوص بالقطب الخالص البياض . والقائلة : المستكة وقت الظهيرة لشدة الحر ؛ وقال : إن الطباء لا تقبل إلا إذا اشتد القيظ . وأديم الأرض : وجهها وظاهرها . (٦) الترب (بضم فسكون) : جمع تراب ، بمعنى التراب ؛ وهذا الجمع مطرد في ( فعلاء ) مؤنث ( أفضل ) ويريد بكونها ناعسة ، أنها مستقرة في مكانها لقلة من يثيرها من المأوأة بالمشى عليها . والجاش : النفس . وقيل : القلب . يصف في الشطر الأخير الليل بأنه أشد هدوءا من هدوء نفسه واطمئناتها عند نوائب الدهر . (٧) الشهب السبعة ، هي السيارة ، وهي : زحل ، والمشتري ، والمريخ ، والشمس ، والزهرة ، وصادر ، والقم . يقول : إنه مستمر على السرى استمرار هذه الكواكب ، حتى كأنه واحد منها . (٨) المجدود : المخطوط .

(١) وقد غَدَوْتُ وآمالِي مُطَرَّحَةٌ \* وفي أُمُورِي مَا لِلضَّبِّ فِي الذَّنْبِ  
 فَإِنْ تُكُنْ نِسْبَتِي لِلشَّرِّقِ مَا نَعَتِي \* حَظًّا فَوَاهَا لِمَجْدِ التُّرْكِ وَالْعَرَبِ  
 (٢) وقاضِباتِ لَهُمْ كَانَتْ إِذَا اخْتَرِطْتُ \* تَدَثَّرَ الْغَرْبُ فِي ثَوْبٍ مِنَ الرَّهْبِ  
 (٣) وَبَحْرَةٍ لَهُمْ فِي الشَّرِّقِ مَا قَمَدْتُ \* وَلَا عَلاَهَا رَمَادُ الْخَثَلِ وَالْكَذِبِ  
 مَتَى أَرَى (النَّيْلَ) لَا تَحْلُو مَوَارِدُهُ \* لَغَيْرِ مُرْتَهَبٍ لِلَّهِ مُرْتَقِبِ  
 (٤) فَقَدْ غَدَتْ (مِصْرُ) فِي حَالٍ إِذَا دُرِكَتْ \* جَادَتْ جُفُونِي لَهَا بِاللُّؤْلُؤِ الرُّطْبِ  
 (٥) كَأَنِّي عِنْدَ ذِكْرِي مَا أَلَمَ بِهَا \* قَرْمٌ تَرَدَّدَ بَيْنَ الْمَوْتِ وَالْهَرَبِ  
 (٦) إِذَا نَطَقْتُ فَقَاعُ السَّجَبِ مُتَكَأً \* وَإِنْ سَكَتُ فَإِنَّ النَّفْسَ لَمْ تَطِبِ  
 أَيْسَتِكِي الْفَقْرَ غَادِينَا وَرَائِحُنَا \* وَنَحْنُ نَمِشِي عَلَى أَرْضٍ مِنَ الذَّهَبِ  
 (٧) وَالْقَوْمُ فِي (مِصْرَ) كَالْإِسْفَنْجِ قَدْ ظَفِرْتُ \* بِالْمَاءِ لَمْ يَتْرَكُوا ضَرْعًا مُخْتَلِبِ

- (١) مطرحة ، ملقاة منبوذة . ويريد بقوله « وفي أُمُورِي ... الخ » : أن أموره معقدة متعذرة الحل ، كأنها ذنب الضب الذي يضرب به المثل في التعقيد .
- (٢) القاضيات : السيوف القواطع . واختلط السيف : استلذه من غمده . وتدثر : التف . والعرب ( بالترك ) : الخوف والرهبة . يلحصر على زمان كانت فيه للترك والعرب سطوة يخشى بأسها الغرب .
- (٣) استعمار « البصرة » في هذا البيت لقوة الدولة وشوكتها وعزها . والخثل : الخداع . يصف سياستهم بالصراحة وأنها لم ينشأ كذب ولا خداع كما غشى غيرها من سياسات دول الغرب .
- (٤) الرطب ( يسكون الطاء ) معروف ، وتحريكها هنا لضرورة الوزن ؛ ويلاحظ أننا لم نجد ذلك في شعر آخر في راجعنا . (٥) القرم : السيد العظيم والبطل الشجاع . (٦) يقول : إنه إذا ذكر مصراً اضطرب أمره بين إقدام عاقبته العقاب ، وإحجام يقبه لذع الضمير .
- (٧) يريد « بالقوم » : الأجانب . يقول : إن هؤلاء الأجانب في مصر امتصوا كل خيرها كالإسفنج يمتص ما في الوعاء من ماء . والضرع للهاثم بمنزلة الثدي للآفة ، جمعه ضرع .

(١) (يَا آلَ عُثْمَانَ) مَا هَذَا الْجَفَاءَ لَنَا \* وَنَحْنُ فِي اللَّهِ إِخْوَانٌ وَفِي الْكُتُبِ  
تَرَكْتُمُونَا لِأَقْوَامٍ مُخَالِفِنَا \* فِي الدِّينِ وَالْفَضْلِ وَالْإِخْلَاقِ وَالْأَدَبِ

### حسرة على فائت

[ نشرت في يونيو سنة ١٩٠٢ م ]

(٢) لَمْ يَبْقَ شَيْءٌ مِنَ الدُّنْيَا بَأْيَدِينَا \* إِلَّا بَقِيَّةُ دَمْعٍ فِي مَآفِينَا  
كُنَّا قِلَادَةَ جِيدِ الدَّهْرِ فَانْفَرَعَتْ \* وَفِي يَمِينِ الْعُلَا كُنَّا رِيَاحِينَا  
(٣) كَانَتْ مَنَازِلُنَا فِي الْعِزِّ شَاخِغَةً \* لَا تُشْرِقُ الشَّمْسُ إِلَّا فِي مَغَائِلِنَا  
(٤) وَكَانَ أَقْصَى مُنَى نَهْرِ (الْحَبْرَةِ) لَوْ \* مِنْ مَائِهِ مُزِجَتْ أَفْدَاحُ سَاقِينَا  
وَالشُّهْبُ لَوْ أَنَّهَا كَانَتْ مُسَخَّرَةً \* لِرَجِيمٍ مِنْ كَانَ يَسُدُّ مِنْ أَمَادِينَا  
(٥) فَلَمْ تَزَلْ وَصُورُوفُ الدَّهْرِ تَرْمُقُنَا \* شَرَّارًا وَتَحْدَعُنَا الدُّنْيَا وَتُلْهِبُنَا  
(٦) حَتَّى غَدَوْنَا وَلَا جَاهٌ وَلَا نَسَبٌ \* وَلَا صَدِيقٌ وَلَا يَخْلُ يُوَاسِينَا

(١) آل عثمان : الترك .

(٢) المآق : جمع مؤق وماق ، وهو مجرى الدمع من العين .

(٣) المغاي : جمع مغى ، وهو المنزل الذي غنى به أهله ، أى أقاربا .

(٤) الهجرة : هجوم كثيرة ينتشر ضوءها فبى كأنه بقعة بوضاء ، وقشبهما الشمر ، بالنهر ، كما في هذا البيت .

(٥) صروف الدهر : غيره وفوائبه . والنظر الشرر : أن تنظر إلى غيرك بجانب عينك ولا تستقبله

بوجهك معرضا عنه ، أو غاضبا عليه .

(٦) النسب : المال والمقار .

## وداع الشباب

قال هذه القصيدة في دار وسط مزارع في الجزيرة قضى فيها بعض أيام شبابه ، ثم مر بها بعد عهد طويل من تحوله عنها فتمزكت في نفسه ذكريات ، وجاش صدره بهذه الأبيات

[نشرت في ٢٦ فبراير سنة ١٩٣٢ م]

(١) كَمْ مَرَّ بِي فِيكَ عَيْشٌ لَسْتُ أَذْكُرُهُ \* وَمَرَّ بِي فِيكَ عَيْشٌ لَسْتُ أَنْسَاهُ  
وَدَّعْتُ فِيكَ بَقَايَا مَا عَلِقْتُ بِهِ \* مِنَ الشَّبَابِ وَمَا وَدَّعْتُ ذِكْرَاهُ  
(٢) أَهْفُو إِلَيْهِ عَلَى مَا أَقْرَحْتُ كَيْدِي \* مِنَ التَّبَارِيحِ أَوْلَاهُ وَأَخْرَاهُ  
(٣) لَيْسَتْهُ وَدُمُوعُ الْعَيْنِ طَبَعَةٌ \* وَالنَفْسُ جَيَّاشَةٌ وَالْقَلْبُ أَقْوَاهُ  
فَكَانَ عَوْنِي عَلَى وَجْدٍ أَكْبَدُهُ \* وَمَرَّ عَيْشٌ عَلَى الْعِلَاتِ أَقْوَاهُ  
إِنْ خَانَ وَدِّي صَدِيقٌ كُنْتُ أَصْحَبُهُ \* أَوْ خَانَ عَهْدِي حَبِيبٌ كُنْتُ أَهْوَاهُ  
(٤) قَدْ أَرْخَصَ الدَّمْعُ يَنْبُوعُ الْغَنَاءِ بِهِ \* وَاهْلَفْتِي وَنُضُوبُ الشَّيْبِ أَغْلَاهُ  
(٥) كَمْ رَوَّحَ الدَّمْعُ عَنْ قَلْبِي وَكَمْ غَسَلَتْ \* مِنْهُ السَّوَابِقُ حُرْنًا فِي حَنَائِيَاهُ

(١) يقول : إنه مرت به في هذا البيت شجون وأحوال نسي بعضها وذكر بعضها .

(٢) أهفو، أى أميل . والتباريح : ما يعانیه الحب من شدة الشوق .

(٣) جياشة : مضطربة بمختلف العواطف . والأقواه : الحزين .

(٤) أرخصه : جملة رخيصا . والضمير في « به » يعود على الشباب . ونضوب الشيب ، أى ذبول

العود وجفافه في المشيب . يقول في الشطر الأول : إن غزارة الدمع في عهد الشباب قد جعلته رخيصا

يفيض لأقل الأشياء ؛ ويتلطف في الشطر الثاني على قلة هذا الدمع في عهد المشيب حتى غلا وعمر ، فلا يجيبه

إذا دما . (٥) روح الدمع عن قلبي ، أى خفف من حزنه ونفس من لوعته . وسوابق الدموع :

ما أسرع منها .



لَمْ أَدْرِ مَا يَدُهُ حَتَّى تَرَشَّفَهُ \* فَمُ الْمَشِيبِ عَلَى رَغْمِي فَأَنْفَأَهُ<sup>(١)</sup>  
 قَالُوا تَحَرَّرْتَ مِنْ قَيْدِ الْمَلَايِحِ فِعِشْ \* حُرًّا فَنِي الْأَمِيرِ ذُلُّ كُنْتَ تَأْبَاهُ  
 فَقُلْتُ يَا لَيْتَهُ دَامَتْ صِرَامَتُهُ \* مَا كَانَ أَرْقَقَهُ عِنْدِي وَأَخْنَاهُ<sup>(٢)</sup>  
 بَدَلْتُ مِنْهُ بِقَيْدٍ لَسْتُ أَفْلَتُهُ \* وَكَيْفَ أَفْلَتُ قَيْدًا صَاغَهُ اللَّهُ<sup>(٣)</sup>  
 أَسْرَى الصَّبَابَةَ أَحْيَاءُ وَإِنْ جَهْدُوا \* أَمَا الْمَشِيبُ فِي الْأَمْوَاتِ أَسْرَاهُ

وقال :

كتب بها من السودان إلى بعض أصدقائه يشكو حظه ويتشوق إلى مصر  
 رَمَيْتُ بِهَا عَلَى هَذَا التَّبَابِ \* وَمَا أَوْرَدَتْهَا غَيْرَ السَّرَابِ<sup>(٤)</sup>  
 وَمَا حَمَلْتُهَا إِلَّا شَقَاءً \* تُقَاضِينِي بِهِ يَوْمَ الْحِسَابِ<sup>(٥)</sup>  
 جَنَيْتُ عَلَيْكَ يَا نَفْسِي وَقَبْلِي \* عَلَيْكَ جَنَى أَبِي فَدَعْنِي عِتَابِي<sup>(٦)</sup>  
 فَلَوْلَا أَنْتَهُمْ وَأَدُّوا بَيَانِي \* بَلَفَّتْ بِكَ الْمُنَى وَشَقَقْتُ مَا بِي<sup>(٧)</sup>

- (١) يده، أى نعمة الدمع عندي؛ ويقال : ترشفه، أى شربه قليلا قليلا .  
 (٢) ياليت، أى ياليت هذا القيد السابق ذكره . وصرامته : شدته وإحكامه وتعدد الإفلات منه .  
 (٣) المعروف أن الباء تدخل على المترك عكس ما استعمله الشاعر هنا ؛ ولكن ورد في عبارة بعض  
 القويين ما يفيد صحة دخول الباء على المأخوذ كاستعمال الشاعر . قال أبو العباس ثعلب : يقال « بدلت  
 الخاتم بالخلة » إذا أذبت وسقوته خلة ؛ وبقلت الخلة بالخاتم ؛ إذا أذبتها وجعلتها خاتما . والمراد بالقيد  
 هنا : قيد المشيب . (٤) بها، أى بالنفس . والتباب : الحسران والقص . والسراب : هو ما تراه  
 نصف النهار من اشتداد الحر كالداء من بعد ؛ ويشبه به الخداع . (٥) تقاضيني : تحاسبني طيه .  
 (٦) جناية أبيه طيه أنه كان سببا في ولادته، إشارة إلى قول المعزى :  
 هذا جناه أين على \* وما جنت على أحد  
 (٧) وأد : دفعه حيا .

سَعَيْتُ وَكَمْ سَعَى قَبْلِي أَدِيبٌ \* قَابَ بِخَيْبَةٍ بَعْدَ اغْتِرَابِ<sup>(١)</sup>  
 وَمَا أَعْذَرْتُ حَتَّى كَانَ تَعْلِي \* دَمًا وَوِسَادَتِي وَجَهَ التُّرَابِ<sup>(٢)</sup>  
 وَحَتَّى صَيَّرْتَنِي الشَّمْسُ عَبْدًا \* صَبِيغًا بَعْدَ مَا دَبَّغَتْ لَهَا بِي<sup>(٣)</sup>  
 وَحَتَّى قَلَمَ الْإِمْلَاقُ طُفْغِيرِي \* وَحَتَّى حَطَمَ الْمِقْدَارُ نَابِي<sup>(٤)</sup>  
 مَتَى أَنَا بِالْبَغْيِ يَا (مُضَرُّ) أَرْضَا \* أَثْمُ بَثْرِهَا رِيحَ الْمَلَابِ<sup>(٥)</sup>  
 رَأَيْتُ ابْنَ الْبُخَارِ عَلَى رُبَاهَا \* يُمْرُكَاَنَّهُ شَرْخُ الشَّابِ<sup>(٦)</sup>  
 كَأَن يَجُوفُهُ أَحْشَاءُ صَبٍ \* يُؤَجِّجُ نَارَهَا شَوْقُ الْإِيَابِ<sup>(٦)</sup>  
 إِذَا مَا لَاحَ سَاعَتُنَا الدِّيَابِي \* أَبْرُقُ الْأَرْضِ أَمْ بَرُقَ السَّحَابِ<sup>(٦)</sup>

وقال :

مَا لِهَذَا النُّجْمِ فِي السَّحْرِ \* قَدْ سَهَا مِنْ شِدَّةِ السَّهْرِ؟<sup>(٧)</sup>  
 خَلْتُهُ يَا قَوْمُ يُؤْنِسُنِي \* إِنْ جَفَانِي مُؤْنِسُ السَّحْرِ<sup>(٧)</sup>  
 يَا لِقَوْمِي إِنِّي رَجُلٌ \* أَفْنَتِ الْآيَامُ مُصْطَبِرِي<sup>(٨)</sup>  
 أَسْهَرْتَنِي الْحَادِثَاتُ وَقَدْ \* نَامَ حَتَّى هَاتَفَ الشَّجَرِ<sup>(٨)</sup>

- (١) ما أعذرت : ما قصرت . ويريد « يكون فعله دما » : كثرة السعى إلى أن تفرحت قدماه فصار الدم لها كالنمل . (٢) الصبيغ : المصبوغ . وإهاب الانسان : جلده . (٣) قلبه : قطعه . والإملاق : الفقر المدقع . ويريد « بالظفر والنايب » في هذا البيت : أسباب قوته . (٤) الملاب : لفظ فارسي ، وهو كل عطر سائل . (٥) ابن البخار : القطار . والربا : ما ارتفع من الأرض . وشرخ الشباب : أوله وريمانه ، شبه به القطار في السرعة . (٦) الديابي : الظلمات ، جمع داجية . (٧) مؤنس السحر : حبيبه أو نديمه . (٨) هاتف الشجر : الطائر المفرد .

(١)  
والدجى يخطو على مهل \* خطو ذى عز وذى خفر  
فيه تنقص اليأس مانقى \* تكبيب أب من سفر  
وأثارت بي فوادحه \* كامينات الحسم والكدر<sup>(٢)</sup>  
وكان الليل أقسم لا \* ينقضى أو ينقضى عمري<sup>(٣)</sup>  
أيها الزنجي ما لك لم \* تحش فينا خالق البشر؟  
لي حبيب هاجر وله \* صورة من أبدع الصور  
أتلاشى في محبته \* تكلأني الظل في القمر

## شكوى الظلم

(٤)  
لقد كانت الأمثال تُضرب بيننا \* بيجور (سدوم) وهو من أعظم البشر<sup>(٥)</sup>  
فلما بدت في الكون آيات طلبهم \* إذا (سدوم) في حكومته (عمر)

(١) الخفر : شدة الحياء . وقد كنى «بمهل الدجى في خطوه» عن طول الليل .

(٢) الفوادح : ما يتقل حمله من النوائب .

(٣) يريد «بالزنجى» : الليل ، لسواده .

(٤) سدوم (بالدال المهملة ؛ وقيل بالذال المعجمة) : إحدى مدائن قوم لوط الذين التي دمرها الله  
رأى أهلها وكفرهم ، وكان لما قاض يضرب به المثل في الظلم ، يقال له : (سدوم) أيضا ، فقيل : «أظلم من  
سدوم» .

(٥) الحكومة : الحكم . وعمر ، هو عمر بن الخطاب رضى الله عنه ؛ ضرب به المثل في العدل .  
- يجد الشاعر بهذا البيت : أن ظلم سدوم يتضامل حتى يصير عدلا إذا قيس بظلم حكام هذا العصر .

وقال في مرض له :

(١) مَرَضْنَا مَا مَادَنَا عَائِدُ \* وَلَا قِيلَ : أَيْنَ الْفَقَى الْأَلْمَى ؟  
 (٢) وَلَا حَنَّ طَرَسَ إِلَى كَاتِبٍ \* وَلَا خَفَّ لَفْظٌ عَلَى مَسْمَعٍ  
 سَكَنَّا فَعَزَّ عَلَيْنَا السُّكُوتُ \* وَهَانَ الْكَلَامُ عَلَى الْمُسَدِّعِ  
 (٣) فَيَا دَوْلَةً آذَنْتَ بِالزَّوَالِ \* رَجَعْنَا لَعَهْدِ الْهَوَى فَا رَجَعِي  
 (٤) وَلَا تَحْصِينَا سَلَوْنَا النَّسِيبَ \* وَبَيْنَ الضُّلُوعِ فَوَادٍ يَبِي

### سجى الفضائل

(٥) نَعْمَنْ بَنَفْسِي وَأَشَقَيْتَنِي \* فَيَا لَيْتَنِي وَيَا لَيْتَنِي  
 خِلَالُ نَزَلِي يَحْصِبُ النَّفُوسَ \* فَرَوَيْنَهُنَّ وَأَظْمَأَتْنِي  
 تَعَوَّذَ مِنِّي إِبَاءَ الْكَرِيمِ \* وَصَبَرَ الْحَلِيمَ وَتَبَهُ الْفَنِي  
 وَعَوْدَتَهُنَّ نَزَالَ الْخُطُوبِ \* فَا يَنْثَنِينَ وَمَا أَتَنِي  
 (٦) إِذَا مَالَهُوتُ بَلِيلُ الشَّبَابِ \* أَهْبَنَ بَعِزِّي فَنَبْهَنِي

- (١) الألى : الذكى المتوفى ذكاه . (٢) الطرس : الصحيفة يكتب فيها . والمسمع ( بكسر الميم الأولى ) : الأذن . ( وفتحها ) : السمع . (٣) يريد دولة الأدب .  
 (٤) النسب : التشيب بالنساء وذكر محاسنهن في الشعر . وبس : يحفظ .  
 (٥) نعمن ، أى الخلال المذكورة في البيت الآتى . فاليهن واليتنى ، أى ياليتن ما نعمن وياليتنى ما يشقى .  
 (٦) أهاب : دماء .

(١) فَا زِلْتُ أَمْرَحُ فِي قَدِيرَتِ \* وَيَمْرَحَنَ مِنِّي بِرَغْوِضِ جَنِّي  
إِلَى أَنْ تَوَلَّى زَمَانُ الشَّبَابِ \* وَأَوْشَكَ حُودَى أَنْتَ يَتَحَنَّى  
(٢) فَيَا نَفْسُ إِنْ كُنْتَ لَا تُوقِنِينَ \* بِمَعْقُودِ أَمْرِكَ فَاسْتَيْقِنِي  
فَهَذِي الْعَظِيمَةُ بَيْنَ نَفُوسِ \* وَأَنْتِ الْجَدِيدَةُ أَنْتِ تُسَجِّنِي  
فَلَا تَسْأَلْنِي مَتَى تَنْقِضِي \* لِيَالِي الْإِسَارِ؟ وَلَا تَحْزَنِي

### كتاب الى الأستاذ الامام الشيخ محمد عبده

صُكِّبَ بِهِ إِلَيْهِ مِنَ السُّودَانِ

(٣) كَتَابِي إِلَى سَيِّدِي، وَأَنَا مِنْ وَعْدِهِ بَيْنَ الْجَنَّةِ وَالسَّلْسِيلِ، وَمِنْ تَيْهِي بِهِ فَوْقَ  
النَّقَرَةِ وَالْإِكْلِيلِ؛ وَقَدْ تَمَبَّلْتُ السُّرُورَ، وَتَسَلَّقْتُ الْجُبُورَ؛  
(٤) \* وَقَطَعْتُ مَا بَيْنِي وَبَيْنَ النَّوَابِ \*  
وَبَشَّرْتُ أَهْلِي بِالَّذِي قَدْ بَعَثَهُ \* فَمَا يَحْتَنِي إِلَّا لِيَالٍ قَلَائِلُ  
وَقُلْتُ لَهُمُ لِلشَّيْخِ فِينَا مَشِيئَةً \* فَلَيْسَ لَنَا مِنْ دَهْرِنَا مَا تُنَازِلُ

- (١) القَدَّ (بالكسر) : السير يقد من جلد يقيد به الأسير؛ والضحية يعود على الخلال . وروض جنى (بتشديد الياء، وخففت للشم)، أى أدرك ثمره وصلح للجنى . يقول : إننى فى حقيق من هذه الخلال الحميدة، وهن فى سمة من نفسى . (٢) بمعقود أمرك، أى بما هو حتم عليك من مصيرك وما لا بد لك منه ، وهو الموت . (٣) السلسيل : اسم عين ماء فى الجنة ؛ قال تعالى : «عينا قهما تسمى سلسيلا» . (٤) النقرة : اسم كوكب تسميه العرب «نقرة الأسد» ، وهى من منازل القمر . والإكليل : منزل من منازل القمر (أيضا)، وهو أربعة أنجم مصطفة . (٥) تسلقت الجبور : طلبته مقدما قبل إخوانه . (٦) ننازل : تقابل .

وَجَمَعْتُ فِيهِ بَيْنَ <sup>(١)</sup> نِقَةِ الزَّيْدِيِّ <sup>(٢)</sup> بِالصَّمَصَامَةِ ، وَالْحَارِثِ بِالنَّعَامَةِ ؛ فَلَمْ أَقُلْ  
مَا قَالَ الْهَذَلِيُّ لِمُصَاحِبِهِ حِينَ نَبَى وَعَدَهُ ، وَحَجَّبَ رِقْدَهُ <sup>(٣)</sup> :  
\* يَا دَارَ طَائِكَةِ الَّتِي أَتَعَزَّلُ <sup>(٤)</sup> \*  
<sup>(٥)</sup>

(١) الزبيدي ، هو عمرو بن معد يكرب الفارس المشهور ، وهو من بني زيد ، وقد أدرك الجاهلية والإسلام ، وله بلاء حسن في الممارك التي شهد بها مع رسول الله صلى الله عليه وسلم وفي غيرها .  
والصمصامة : اسم سيفه .

(٢) الحارث ، هو ابن عباد التغلبي ، وهو من شيوخ العرب ورؤسائهم . والنعامه : اسم فرسه .

(٣) يريد « بالهذل » أبوبكر . و « مصاحبه » : أبا جعفر المنصور الخليفة العباسي المعروف .  
ويشير الكاتب بهذا الكلام إلى ما حدث بينهما ، وكان أبوبكر الهذلي هذا من جلساء المنصور ومصاحبه ،  
وكان قد تمزّد ألا يكلم المنصور إلا جواباً على سؤال لإجلاله له ، وربة منه ، وقد وعده المنصور ذات يوم  
بجائزة ، ثم تناقل عن الوفاء بوعده ، فبينما هما يسيران ذات يوم إذ مرا بدار طائكة التي يشبها  
الأحوص ؛ فقال الهذلي للمنصور : يا أمير المؤمنين ، هذا بيت طائكة التي يقول فيه الشاعر .  
\* يَا دَارَ طَائِكَةِ الَّتِي أَتَعَزَّلُ \*

فغضب المنصور من صاحبه كيف بدأه بالكلام على غير عادته ، وغلظ إلى ما يريد الهذلي بذكر هذه  
الآيات ، وهو قول الشاعر فيها :

وَأَرَاكَ تَفْعَلُ مَا تَقُولُ وَبَعْضُهُمْ \* مَذَقَ اللِّسَانِ يَقُولُ مَا لَا يَفْعَلُ

وتذكّر وعده ، فقام بوقائه لساعته . والشعر للأحوص بن محمد بن عبد الله الأنصاري من قصيدة  
يحلح فيها عمر بن عبد العزيز ، وأولها :

يَا دَارَ طَائِكَةِ الَّتِي أَتَعَزَّلُ \* حَذَرَ الْمَدَا وَبَكَ الْفُؤَادَ مُوَكَّلَ

إِنِّي لَا مُتَمَكِّتُ الصَّدُودَ وَإِنِّي \* قَسَمًا إِلَيْكَ مَعَ الصَّدُودِ لِأَمِيلَ

ويريد الكاتب بهذا الكلام : أنه لا يذكر الأستاذ الإمام بوعده كما فعل الهذلي مع المنصور .

(٤) الرقد : العطاء والصلة .

(٥) أتعزل : أمتحج .

(١)  
بل أنادي به نداءً الأخيذة في عمورية، شجاع الدولة العباسية؛ وأمد صوتي يذكرك  
إحسانه، مد المؤذنين صوته في أذانه؛ واعتمد عليه في البعد والقرب، اعتماد الملايح  
على نجمة القطب .

(٢)  
وقال أصيحابي وقد هالني النوى \* وهالهم أمري: متى أنت قافل؟

(٣)  
فقلت: إذا شاء الإمام فأوبتي \* قريب، ودبي بالسعادة أهل

(٤)  
وهانا متماسك حتى تتحسر هذه الغمرة، ويتطوى أجل تلك الفترة؛ وينظر لي

(٥)  
سيدي نظرة ترفعني من ذات الصدع، إلى ذات الرجوع؛ وتردني إلى وكري الذي

(٦)  
فيه درجت رد الشمس قطرة المزن إلى أصلها، ورد الوفي الأماني إلى أهلها .

- (١) الأخيذة : الأسيرة، فعيلة بمعنى مفعولة . وعمورية : بلد من بلاد الروم فقه المنصم باقة  
تامن خلفاء بني العباس في سنة ٨٢٢٣ . ويريد «شجاع الدولة العباسية» : المنصم باقة السابق ذكره .  
ويشير بهذا الكلام إلى امرأة من نساء المسلمين أسرها الروم في عمورية في عهد المنصم، وكان الروم  
يهذبونها ، فصاحت : رامتصاه ، فقال لها بعض الخداس سائرا بها : سيأتيك المنصم على جواد  
أبلى وخلقه خيرول بلق فيفتنك من أيدينا . ففى خبر هذا الكلام إلى الخليفة المنصم، فأقسم أن يفتح  
بلاد الروم، ويمود بالأسيرة؛ ثم جرد لوقته على بلاد الروم جيشا كثيفا كله خيرول بلق، وتقدمه هو على  
جواد أبلى . فتكل بالروم وفتح عمورية، ودخل على الأسيرة في مجيها واستخلصها وأعادها إلى بلادها .  
(٢) النوى : البعد . وقافل : راجع . (٣) قال : «قريب» ولم يقل : «قريبة» لأنه يستعمل  
في الذكر والمؤنث كما قال الله تعالى : «إن رحمة الله قريب من المحسنين» . وأهل بالسعادة : عاصرها .  
(٤) تتحسر هذه الغمرة، أى تنكشف هذه المصيبة . (٥) الصدع : الشق . ويريد  
« ذات الصدع » : الأرض . والرجع : المطر بعد المطر . وذات الرجوع ، أى السماء . قال تعالى :  
(والسحاب ذات الجمع والأرض ذات الصدع) . (٦) الزكر : حش الطائر؛ والمراد به هنا :  
وظفه . ودرجت : مشيت . والمزن (بضم فسكون) : السحاب . ويشير بهذه العبارة إلى ماء المطر الذى  
يسقط من السماء، فتحوله الشمس بمجرها إلى بخار، ثم يمود إلى أصله بمجاها .

فإن شاء فالقربُ الذي قد رجوتُه \* وإن شاء فالعزُّ الذي أنا أملُ  
 وإلا فإني قافٌ (رؤبة) <sup>(١)</sup> لم أزلُ \* بَقِيدِ النوى حتى تنوَلَ الفَوَائِلُ  
 فلقد حَلَلْتُ السودانَ حُلُولَ الكَلِمِ <sup>(٢)</sup> في التَّابُوتِ، والمُغَاضِبِ <sup>(٣)</sup> في جَوِفِ الحُوتِ؛  
 بين الضَّبِقِ <sup>(٤)</sup> والشَّتَةِ، والوَحْشَةِ <sup>(٥)</sup> والوَحْدَةِ . لا؛ بل حُلُولَ الوَزِيرِ في تَنوِيرِ العَذَابِ  
 والكافِرِ في مَوْقِفِ يومِ الحِسَابِ؛ بين نارَينِ : نارِ القَيْظِ، ونارِ الغَيْظِ .  
 فنَادَيْتُ بِأَسِمِ الشَّيْخِ وَالْقَيْظُ جَمْرُهُ \* يُذِيبُ دِمَاعَ الضَّبِّ <sup>(٦)</sup> وَالْعَقْلُ ذَاهِلُ  
 فَصِرْتُ كَأَنِّي بَيْنَ رَوْضٍ وَمَنْهَلٍ \* تَلْبُ الصَّبَا فِيهِ <sup>(٧)</sup> وَتَشْدُو الْبَلَائِلُ

(١) رؤبة، هو ابن العجاج بن رؤبة، من مخضرمي الدولتين الأموية والعباسية . وكان هو أبوه من رجاز الإسلام وفصحاءهم المذكورين المتقدمين منهم . ومات رؤبة في أيام المنصور، وكان يصنع أكثر أراجيزه على روى القاف الساكنة ، فحُزِبَ بقافه المثل في السكون وعدم الحركة؛ والمراد هنا : إن لم يدركني الأستاذ الإمام بمساعيه ، فإني مستقر في هذه البلاد البعيدة لا أبرحها ، كقاف رؤبة في سكوتها ، حتى يأتي الأهل . وفي قاف رؤبة هذه يقول أبو العلاء :

مالى غدت كقاف رؤبة قيدت \* في الذعر لم يقدر له إجراؤها

والفوائِلُ : الدواهي التي تأخذ الإنسان من حيث لا يدري . (٢) الكلم : نبي الله موسى عليه السلام ؛ وقصة وضعه في التابوت وإلقائه في اليم وهو وليد مشهورة ، وقد قصها الله تعالى في القرآن في غير موضع . (٣) يريد « بالمغاضب » : نبي الله يونس عليه السلام ، قال تعالى في سورة الأنبياء : (وَذَا النُّونِ إِذْ ذَهَبَ مُغَاضِبًا) الآية . وقصة التقام الحوت إياه وخروجه من جوفه مشهورة ؛ وقد ذكرها الله تعالى في القرآن . (٤) كذا ورد ضبط هذا اللفظ بضم الواو في شرح القاموس ضبطاً بالعبارة . (٥) يريد « بالوحشة » : أبا جعفر محمد بن عبد الملك الزيات ، وزير الخليفةتين ، المتصم بالله ، وابنه الواقف بالله . ويشير بهذه العبارة إلى ما يرى من أن هذا الوزير كان لشدة ظله قد صنع تنورا يدخل فيه من أمر بقتله مبالغة في تعذيبه ، فأراد الله أن يكون هو أول من يذب فيه حتى يموت ، وذلك بأمر الخليفة المتوكل على الله سنة ٢٣٣ هـ . (٦) يذيب دماغ الضب : تكاية عن شدة الحر . والضب : حيوان قصير الذنب ، معقده ، خشن الجلد ، ولونه إلى غيرة مشربة بالسواد . (٧) الصبا : ربح الشمال . وتشدو ، أى تغزد .



واليوم أكتب إليه وقد قعدت همه النجمين<sup>(١)</sup>، وقصرت يد الجديدين<sup>(٢)</sup>، عن  
إزالة ما في نفس ذلك الجبار العنيد<sup>(٣)</sup>، فلقد نمت ضب ضغنه على<sup>(٤)</sup>، وبدرت<sup>(٥)</sup>  
بوادئ السوء منه إلى<sup>(٦)</sup>؛ فأصبحت كما سر العدو وساء الحميم<sup>(٧)</sup>، وآلامي كأنها جلود<sup>(٨)</sup>  
أهل الجحيم، كلما نضج منها أديم تجدد أديم<sup>(٩)</sup>؛ وأمست ومك أمانى إلى الزوال  
أسرع من أثر الشهاب في السماء، ودولة صبري إلى الاضمحلال أحت من حباب<sup>(١٠)</sup>  
الماء؛ فنظرت في وجوه تلك العباد، ولأتى أقارص العين والفؤاد؛ فلم تقف  
فراستي على غير بابك .

(١) يريد «النجمين» : المشتري والزهرة؛ وكان القدماء يتفقدون أن لها تأثيراً في نفوس البشر  
يؤلفان منها ما تفرق . ويقال : قعدت همته عن كذا ، أي هجره .

(٢) الجديدان : الليل والنهار .

(٣) يريد « الجبار العنيد » : كشنر باشا سردار الجيش المصري إذ ذاك ، وكان بينه وبين حافظ  
نفور وجفوة ، حتى يقال : إنه لفضبه على حافظ كتب أمام اسمه : لا يرق ولا يرف .

(٤) نمت نمت ونمت : زاد .

(٥) الضب : النيط والحقد الخفي .

(٦) بدرت : أسرع . والبوادئ : جمع بادرة ، وهي ما يبدو من الإنسان عند حذته من خطأ  
وسقطات ، والمراد « ببوادئ السوء » : أوائله .

(٧) الحميم : الصديق .

(٨) الأديم : الجلد . ويشير بهذه العبارة إلى قوله تعالى في صفة عذاب أهل النار :  
« كلما نضجت جلودهم بدلناهم جلوداً غيرها ليذوقوا العذاب » .

(٩) أحت : أشد سرعة . وحباب الماء : فقائمه التي تكون على سطحه .

(١٠) فارس : اسم فاعل من الفراسة ، وهي الاستدلال بالأموال الظاهرة على الأمور الخفية .

وإني أهديك سَلاماً لو أمتَرَجَ بالسَّحابِ ، وأختَلَطَ منه بالُّعابِ ؛ لأَصْبَحَتْ<sup>(٢)</sup>  
تَهَادَى بِقَطْرِهِ الْأَكَامِرِ<sup>(٣)</sup> ، وَأَمْسَتْ تَذْخِرُ مِنْهُ الرُّهْبَانُ فِي الْأَدِيرَةِ ؛ وَلَا تَغْنَى ذَاتَ<sup>(٤)</sup>  
الْجِجَابِ<sup>(٥)</sup> ، عَنْ الْعَالِيَةِ وَالْمَلَابِ ؛ وَلَا يَدْعُ إِذَا جَادَ السَّيِّدُ بِالرَّدِّ ، فَقَدْ يُرَى وَجْهُ<sup>(٦)</sup>  
الْمَلِيكِ فِي الْمِرْآةِ ، وَخَيَالُ الْقَمَرِ فِي الْأَضَاةِ ؛ وَإِنْ حَالُ حَائِلٍ ، دُونَ أُمْنِيَّةٍ هَذَا<sup>(٧)</sup>  
السَّائِلِ ؛ فَهُوَ لَا يَتَمُّ يَوْمَكَ ، وَلَا يَتَأَسُّ مِنْ غَدِكَ ؛ فَانْتَ خَيْرٌ مَا تَكُونُ حِينَ لَا تَظُنُّ<sup>(٨)</sup>  
نَفْسُ بِنَفْسٍ خَيْرًا ؛ وَالسَّلَامُ .

(١) صوابه «أهدى لك» أو «إليك» . (٢) لعاب السحاب : مطره . (٣) قطر السحاب :  
ماؤه الذي يقطر منه . والأكامر : ملوك فارس . (٤) لم نجد هذا الجمع «الدير» في مدونات  
اللغة التي بين أيدينا ؛ والذي وجدناه أن جمعه : أديار ، كما في القاموس وغيره ؛ وديورة ، كما في المصباح ؛  
وهذا الجمع المذكور هنا شائع الاستعمال في كلام المعاصرين ، بل لا يستعملون غيره . وقد شبه المطر المترج  
بسلامه بالخمر الممتعة عند الرهبان ، المحفوظة في أديارهم . (٥) العالية : نوع من الطيب مركب  
من خللاط تغلى على النار . والملاب : كل عطر مائع ؛ وهو لفظ فارسي معرب . (٦) لا يدع ،  
أى ليس غريباً ولا أول شئ . حدث . (٧) الأضائة (بفتح الهمزة وتخفيف الضاد) : الغدير ؛  
وجمعه أضوات (بالتحريك) .

# المكراني

رثاء عثمان<sup>(١)</sup> السيد أباطه بك

سنة ١٨٩٦ م

(٢)

رَدَّا كُؤُوسَكَا عَنْ شَيْبِهِ مَفْؤُودٍ \* فليس ذلك يومَ الرّاحِ والعُودِ

(٣)

يَاسَاقِيَّ أَرَانِي قَدْ سَكَنْتُ إِلَى \* مَاءِ الْمَدَامِيعِ عَنْ مَاءِ الْعَنَاقِيدِ

(٤)

وَبِثْ يَرْتَاحُ سَمْعِي حِينَ يَفْتَقُّهُ \* صَوْتُ النَّوَادِبِ لَا صَوْتُ الْأَغَارِيدِ

(٥)

فَأَمْسِكَ الرَّاحَ إِنِّي لَا أَخَاِمُهَا \* وَبَلَّغَا الْغَيْدَ عَنِّي سَلَوَةَ الْغَيْدِ

ثُمَّ آمِضِيَا وَدَعَانِي إِنِّي رَجُلٌ \* قَدْ آلَ أَمْرِي إِلَى هَمٍّ وَتَسْهِيدِ

أَبَدَ (عُثْمَانَ) أَبْنِي مَارَبًا حَسَنًا \* مِنْ الْحَيَاةِ وَحَظًّا غَيْرَ مَنكُودٍ؟

(١) عثمان أباطه بك، هو ابن السيد أباطه باشا، ولد في سنة ١٢٦٤ هـ - ١٨٤٨ م وألحقه والده بالمدرسة الخديوية، ثم مدرسة الإدارة والألسن، وهي مدرسة الحقوق في أول عهدنا؛ وقول جملة مناصب، فكان ناظر قسم، ثم ناظر قلم قضايا مديرية الشرقية؛ واختاره المنفور له اسماعيل باشا الخديوي مفتشا لتفتيش (الزككون) وأنعم عليه بالرتبة الثانية، وبعد أن تقلد عدة أعمال أخرى استقال منها، وأقام ببلده (الربماطة) بأقليم الشرقية؛ وكان بيته ملحقا بالظواهر والأدباء والشعراء، وكان حافظ إبراهيم بك كثير التردد عليه، وتوفي سنة ١٨٩٦ م. وكان أبوه السيد أباطه باشا أول من نال لقب (باشا) من المصريين العرب. (٢) المفؤود: مصاب الفؤاد. والراح: الخمر. (٣) سكن إلى الشيء: استراح إليه وأنس به. ويريد بماء العناقيد: الخمر. (٤) يفتقه، أى يشقه ويفتقه فيه. والأغاريد: جمع أغرودة، وهي الأغنية. (٥) لا أخاِمها، أى لا أخاَلها. والغيد: جمع غيداء، وهي المرأة المثنية لينا ونعمة.

- (١) لَأَنِّي لَيَحْزُنُنِي أَنْ جَاءَ يَنْشُدُهُ \* دَاعِيَ الْمُنُونِ وَأَنَّى غَيْرُ مَنْشُودٍ  
 (٢) أَمْسَتْ تُنَافِسُ فِيكَ الشَّهْبَ مِنْ شَرَفٍ \* أَرْضٌ تَوَارَيْتَ فِيهَا يَاقَتِي الْجُودَ  
 لَوْلَمْ تَكُنْ سَبَقَتِكَ الْأَنْبِيَاءُ لَهَا \* قُلْنَا بِأَنَّكَ فِيهَا خَيْرٌ مَلْحُودَ  
 (٣) وَوَدَّتِ الرِّيحُ لَوْ كَانَتْ مُسَخَّرَةً \* لِحِمْلِ نَعِشِكَ عَنْ هَامِ الْأَمَاجِيدِ  
 وَالشَّمْسُ لَوْ أَنَّهَا مِنْ أَفْقِهَا هَبَّتْ \* وَأَثَرْتُ مَعَكَ سُكْنَى الْقَفْرِ وَالْيَدِ  
 (٤) وَقَدْ تَمَنَّى الضُّحَى لَوْ أَنَّهُمْ دَرَجُوا \* هَذَا الْفَقِيدَ بِثَوْبٍ مِنْهُ مَقْدُودَ  
 (٥) يَا رَاحِلًا أَكْبَرْتَكَ الْحَادِثَاتُ وَمَا \* أَكْبَرَتْهَا عِنْدَ تَلَيْنٍ وَتَشْدِيدِ  
 (٦) أَبْكَيْتَ حَتَّى الْعَلَا وَالْمَكْرَمَاتِ وَمَا \* جَفَّتْ عَلَيْكَ مَا فِي الْخُرْدِ الْجُودِ  
 (٧) وَبَاتَ أَلْكَ وَالْأَضْحَابُ كُلُّهُمْ \* طَلِيكَ مَا بَيْنَ مَحْزُونٍ وَمَعْمُودِ  
 (٨) يَبْكُونَ فَقَدْ أَمْرِي لِلْخَيْرِ مُنْتَسِبٍ \* بِالْبِشْرِ مُنْتَقِبٍ فِي النَّاسِ تَحْمُودِ  
 (٩) (بَنِي أَبَاظَةَ) لَا زَالَتْ دِيَارُكُمْ \* أَفْقَ الْبُدُورِ وَغَابًا لِلصَّنَادِيدِ

- (١) ينشده : يطلبه . والمنون : الموت . (٢) « تنافس فيك الشهب » الخ ، أى تفاخرها بدفئك فيها . والشهب : النجوم . (٣) الهام : الروس ، الواحدة هامة .  
 (٤) درجوا : لفوا . والمقدود : المقطوع . (٥) يقول : إن حوادث الأيام قد أكبرت همة الفقيد وأعظمت خطره فلا تحمل به رهبة منه ، وما كان هو يكبرها ولا يحسب لها حساباً كصغيرها عن همة . (٦) يريد بالمآق : العيون . والخرد : جمع خريدة ، وهى البكر التى لم تمس . والخود بضم الخاء جمع خود فتحتها ، وهى الشابة الحسة . (٧) المعمود : من أصيب فى عمود قلبه ، أى صممه . (٨) المنتقب : لابس الققاب ، وهو البرقع ، شبه به ما يبدو على الوجه من بشاشة واستبشار . (٩) بنو أباطة : أسرة مغرورة ينتهى نسبها إلى بنى العائد ، بطن من طلي ( وكفر العائد بإقليم الشرقية معروف ) وقد حضرت هذه الأسرة من العراق إلى مصر مع الشيخ محمد أبى سلم ، وذلك بعد سقوط بغداد فى يد ( هولاكو ) ملك التتار أيام الخليفة المستعصم ، ولقبت هذه الأسرة بأباطة لأن أهمهم كانت من قبيلة تركية يقال لها : أباطة ، فنسبوا إليها .

لَا قَدَّرَ اللَّهُ بَعْدَ الْيَوْمِ تَعْمِيرَةً \* إِلَّا هَنَاءً عَلَى عِزٍّ وَتَحْلِيلِدٍ  
وَعَظَمَ اللَّهُ فِي (عُثْمَانَ) أَجْرَكُمْ \* فِي رَحْمَةِ اللَّهِ أُنْسَى خَيْرَ مَعْمُودٍ

## رثاء سليمان أباطه باشا<sup>(١)</sup>

[ قبلت في سنة ١٨٩٧ م ]

(٢) أَيْهَذَا الثَّرَى إِلَّا لَمْ التَّمَادَى \* بَعْدَ هَذَا أَأَنْتَ غَرْنَانُ صَادِي  
أَنْتَ تَرَوَى مِنْ مَدْمَعِ كُلِّ يَوْمٍ \* وَتَنْدَى مِنْ هَذِهِ الْأَجْسَادِ  
قَدْ جَعَلْتَ الْأَنَامَ زَادَكَ فِي الدَّهْرِ \* بِرِ وَقَدْ آذَنَ الْوَرَى بِالنَّفَادِ  
(٣) فَالْتِمَسْ بَعْدَهُ الْحَجَرَةَ وَرَدًّا \* وَتَزَوَّدْ مِنَ النُّجُومِ بَرَادِ  
(٤) لَسْتُ أَذْعُوكَ بِالتُّرَابِ وَلَكِنْ \* بِقُدُودِ الْمِلَاحِ وَالْأَجْيَادِ  
(٥) بِجُدُودِ الْحِسَانِ ، بِالْأَعْيُنِ النُّجُجِ \* لِي ، بِتِلْكَ الْقُلُوبِ وَالْأُنْجَادِ  
لَمْ تَلِدْنَا (حَوَاءً) إِلَّا لِلنَّشَقِ \* لَيْتَهَا عَاطِلٌ مِنَ الْأَوْلَادِ  
(٦) أَسَلَّمْتَنَا إِلَى صُرُوفِ زَمَانٍ \* ثُمَّ لَمْ تُوصِحْهَا بِحِفْظِ آلِودَادِ

- (١) انظر التعريف بسليمان أباطه باشا في الحاشية رقم ١ من صفحة ٣٧ من الجزء الأول .  
(٢) الغرنان : الجماع . والصادى : الظلمان . يريد مداومة الثرى حل مساواة الأجساد وإهلاك  
الجبوم . (٣) الحجره : نجوم كثيرة يتشربها في السماء فترى كأنها بقعة بيضاء .  
(٤) القدود : جمع قد ، وهو الزامة . والأجباد : جمع جبد ، وهو العنق . يريد بهذا البيت والذي  
بعده : أن يسمى التراب بقدود الملاح وأبنيادها وخدودها وعيونها ... الخ ، لأنها فئت فيه فسارت معه .  
(٥) النجل : الواسعة . (٦) صروف الزمان : نوائبه وتقلباته .

(١)  
 أَيُّهَا الِّيمُ كَمْ بِقَامِكَ نَفْسٌ \* فَيْكَ أَوْدَتْ مِنْ عَهْدِي الْأَوْتَادِ  
 قَدْ تَحَالَفَتْ وَالتُّرَابَ طَيْنَا \* وَتَقَاسَمْتُمَا فَنَاءَ الْعِبَادِ  
 (٢)  
 خَبَرْنَا جُهَيْنَ لَا تَكْذِبُنَا \* مَا الَّذِي يَقْعُلُ الْبَلَى بِالْجَوَادِ؟  
 (٣)  
 كَيْفَ أَمْسَى وَكَيْفَ أَصْبَحَ فِيهِ \* ذَلِكَ الْمُنْعِمُ الْكَثِيرُ الرَّمَادِ  
 رَحِمَ اللَّهُ مِنْهُ لَفْظًا شَبِيحًا \* كَانَ أَحْلَى مِنْ رَدِّ كَيْدِ الْأَعَادِي  
 (٤)  
 رَحِمَ اللَّهُ مِنْهُ طَرْفًا تَقِيًّا \* وَبِمِثْنَا تَسِيلُ سَيْلَ الْغَوَادِي  
 (٥)  
 رَحِمَ اللَّهُ مِنْهُ شَهْمًا وَفِيًّا \* كَانَ مِلءَ الْعُيُونِ فِي كُلِّ نَادِي  
 أَلْهَمَ اللَّهُ فَيْكَ صَبْرًا جَمِيلًا \* كُلُّ مَنْ بَاتَ نَاطِقًا بِالضَّادِ  
 (٦)  
 بَيْتٌ فِي حُلَّةِ النَّعِيمِ وَبُنْتَا \* فِي ثِيَابٍ مِنَ الْأَمْسَى وَالسُّهَادِ  
 وَسَكَنْتَ الْقُصُورَ فِي بَيْتِ خُلْدٍ \* وَسَكَّنَا عَلَيْكَ بَيْتَ الْحِدَادِ

(١) اليم: البحر. و«نفس» (بالجر) على قول بعض النحويين، والتعبير أرجح، للفصل بين «كم» وتمييزها بالجار والمجرور. وأودت: هلكت. وذو الأوتاد: لقب لفرعون ورد ذكره في القرآن.

(٢) جهين، يريد جهينة، وهي قبيلة من قضاة. ويشير الشاعر إلى المثل المعروف: «وعند جهينة الخبر اليقين». يضرب لمن يعرف الأمور على حقيقتها، وأصله من قول الشاعر:

تسائل عن حصين كل ركب \* وعند جهينة الخبر اليقين

والجواد: الكريم.

(٣) فيه، أي في «البل» السابق في البيت الذي قبله. يركنى «بكثرة الرماد» عن سمة جوده، وكثرة إطعامه للأناس.

(٤) الغوادي: السحب تنفثاً غداة في الواحدة غادية.

(٥) ملء العيون، كناية من هيئة الناس إياه وإظلامهم له إذا رأوه.

(٦) الأمسى: الحزن.

وقال يرثيه أيضا :

(١) لا والأَسَى وتَلَهَّبَ الأَحْشَاءُ \* ما بَاتَ بَعْدَكَ مُعْجَبٌ بِوَفَاءِ  
أَنْى حَلَّتْ أَرَى عَلَيْكَ مَا تَمَّا \* فَلَمَنْ أَوَّجَهُ فَيْبِكَ حُسْنَ عَزَائِى؟  
(٢) لَيْدِكَ ، أَمْ لِدَوِيكَ ، أَمْ لِلْكُونِ ، أَمْ \* لِلدَّهْرِ ، أَمْ لِمَجَامِعِ الْجَوَازِءِ؟  
(٣) أَوْدَى (سُلَيْمَانٌ) فَأَوْدَى بَعْدَهُ \* حُسْنُ الْوَفَاءِ وَهَجَّةُ الْعُلَيَاءِ  
لَا تَحْمِلُوهُ عَلَى الرِّقَابِ فَقَدْ كَفَى \* مَا حُمِلَتْ مِنْ مِثْلِهِ وَعِطَاءِ  
(٤) وَذَرُّوا عَلَى نَهْرِ الْمَدَامِيعِ نَعَشَهُ \* يَبْرَى بِهِ لِلرَّوَضَةِ الْقَيْحَاءِ  
(٥) تَاللهِ لَوْ عَلِمْتَ بِهِ أَعْوَادَهُ \* مُذْ لَامَسْنَهُ لَأَوْرَقْتَ لِلزَّائِى  
خُلِقَ كَقَضْوَى الْبَدْرِ ، أَوْ كَالرَّوِضِ ، أَوْ \* كَالزَّهْرِ ، أَوْ كَالنَّخْلِ ، أَوْ كَلَمَاءِ  
(٦) وَمِثَالِ لَوْ مَا زَجَّتْ طَبْعَ الدُّبْحِ \* مَا بَاتَ يَشْكُوهُ الْمُحِبُّ النَّائِى  
وَعَمَامِدُ نَسَجَتْ لَهُ أَكْفَانَهُ \* مِنْ عَقِيَّةٍ ، وَسَمَاحَةٍ ، وَإِبَاءِ  
(٧) وَمَنَاقِبُ لَوْلَا الْمَهَابَةُ وَالتُّقَى \* قُلْنَا مَنَاقِبُ صَاحِبِ الْإِسْرَاءِ  
(٨) وَعَزَائِمُ كَانَتْ تَقُلُّ عَزَائِمَ الْ \* أَحَادِيثِ ، وَالْأَيَّامِ ، وَالْأَعْدَاءِ

- (١) الأسى : الحزن . وبقوله : « ما بات » الخ ، أى لم يبق بعد موتك وفاء . يصحب به أحد من الناس .  
(٢) الجواز : برج فى السماء معروف . ويريد « بمجاعة الجوزاء » : الكواكب التى يتألف منها هذا البرج . (٣) أودى : هلك . (٤) القهواء : الواسعة . ويريد بها منزله فى الجنة .  
(٥) أعواده : يريد أعواد نعشه . (٦) الثانى : الجيد . يريد أنه لو كان ليل أخلاقه ومجاليه ماشكا العاشق طولَه عليه وسبده فيه . (٧) صاحب الإسراء : رسول الله صلى الله عليه وسلم .  
(٨) قل : تنظم . والأحداث : حوادث الزمن وشدائده .

عَطَلْتَ فَنَ الشَّعْرِ بَعْدَكَ وَأَنْطَوَى \* أَجَلُ الْقَرِيضِ وَمَوْسِمُ الشَّعْرَاءِ  
 (١) وَاللُّؤْلُؤُ اسْتَعَصَى عَلَيْنَا نَظْمُهُ \* بُسْمُوطٌ مَدْحٌ أَوْ سُمُوطٌ هَنَاءُ  
 (٢) إِلَّا عَلَى حَرْفٍ بَكَكَ شَاعِيرٍ \* أَحْيَا عَلَيْكَ مَرَايِي الْخُنُسَاءِ  
 (٣) شَوْقَتَنَا لِلتُّرْبِ بَعْدَكَ وَاشْتَهَى \* فِيهِ الْإِقَامَةَ وَاحِدُ الْعُدَّاءِ  
 (٤) ثَبَّتْ فُؤَادَكَ يَا قَلِيلَ تَصَبُّرِي \* وَأَشْرَحَ (لَا يَ أَبَاطِيَةَ) بُرْحَانِي  
 فِي جَنَّةِ الْفِرْدَوْسِ بَاتَ عَزِيزُهُمْ \* ضَيْقًا بِسَاعَةِ أَكْرَمِ الْكِرْمَاءِ

### رثاء الملكة فكتوريا<sup>(٥)</sup>

[ نشرت في ٢٤ يناير سنة ١٩٠١ م ]

أُعْزَى الْقَوْمَ لَوْ سَمِعُوا عَزَائِي \* وَأَعْلَنُ فِي مَلِكَتِهِمْ رِثَائِي  
 وَأَدْعُو الْإِنْجِيلَ إِلَى الرِّضَاءِ \* بِمُحْكَمِ اللَّهِ جَبَّارِ السَّمَاءِ  
 فَكُلُّ الْعَالَمِينَ إِلَى فَنَاءِ

- (١) السموط : جمع سمط (بالكسر) ، وهو خيط النظم ، مادام فيه الحب ، فإذا لم يكن فيه فهو سلك .  
 (٢) الخنساء ، هي تماضرت عمرو بن الحارث ، وتكنى أم عمرو . والخنساء : لقب غلب عليها ، وأكثر شعرها في رثاء أخويها معاوية ومجمر ، فضرب بها المثل في الحزن . وقد ثبت في الجاهلية ، وأدركت الإسلام وأسلمت . وتوفيت في أول خلافة عثمان بن عفان رضي الله عنه سنة ٨٢٤ .  
 (٣) واحد العداء : عيسى المسيح عليه السلام ، إشارة إلى أنه في السماء ، فهو يود أن يستبدل بها الأرض لشرفها بدفن الفقيه فيها .  
 (٤) البرحاء : شدة الحزن والثناء .  
 (٥) الملكة فكتوريا ، هي الكسندرينا بنت إدوارد ، وهو اللوق كنيته ، رابع أبناء الملك جورج الثالث . ولدت سنة ١٨١٩ م ، وتولت عرش إنجلترا في سنة ١٨٣٧ م ، وتوفيت سنة ١٩٠١ م .



أَشْمُسُ الْمُلْكِ أُمُّ شَمْسِ النَّهَارِ \* هَوَتْ أُمُّ تِلْكَ مَالِكَةُ الْبَحَارِ  
(١)  
فَطَرَفُ الْغَرْبِ بِالْعِبَرَاتِ جَارِي \* وَعَيْنُ السِّمِّ تَنْظُرُ لِلْبُخَارِ  
بِنَظَرَةٍ وَاجِدٍ قَلِيلِ الرَّجَاءِ

أُمَّا لِكَةِ الْبَحَارِ وَلَا أُبَالِي \* إِذَا قَالُوا تَعَالَى فِي الْمَقَالِ  
فِنْثِلْ عِلَاكَ لَمْ أَرِ فِي أَلْمَعَالِ \* وَلَا تَأْجَا تَأْجِيكَ فِي الْجَلَالِ  
وَلَا قَوْمًا كَقَوْمِكَ فِي الدَّهَاءِ

(٢)  
مَلَأَتْ الْأَرْضَ أَعْلَامًا وَجُنْدًا \* وَشَدَّتْ لَأُمِّهِ (السَّكْسُونِ) مَجْدًا  
(٣)  
وَكُنْتُ لِفَالِهَا مَيْمَنًا وَسَعْدًا \* تَرَى فِي نُورِ وَجْهِكَ إِنْ تَبَدَّى  
سُعُودَ الْبَدْرِ فِي بُرْجِ الْهَنَاءِ

(١)  
وَكُنْتُ إِذَا عَمَدْتُ لِأَخِذِ تَارٍ \* أَسَلْتُ الْبَرْبَالَ سِدَّ الضُّوَارِي  
(٥)  
وَسَيَّرْتُ الْمَدَائِنَ فِي الْبَحَارِ \* وَأَمْطَرْتُ الْعُدُوَّ شِوَاظَ نَارٍ  
(٦)  
وَذَرَيْتُ الْمَعَاقِلَ فِي أَلْهَوَاءِ

(١) الم : البحر . والواجد : الحزين . والمعنى أن البحر ينظر إلى البواخر الإنجليزية نظرة قلق على مستقبلها بعد موت الملكة فكتوريا . (٢) السكسون : صنف من الفزاة الذين وفدوا إلى بريطانيا مع الإنجليز من الشرق ، من الدنمارك وشمال ألمانيا الغربي ، بعد جلاء الرومان عنها سنة ٤١٠ م . وقد انتشروا في الجزيرة بالتدريج ، وبأدأ ما همهم السكان الأصليون ، ومن بقى قرأ إلى جبال الغالة أو إلى غيرها من الجهات القاصية ؟ وكان الإنجليز والسكسون يعيشون أول الأمر في ولايات مستقلة منفصل بعضها عن بعض ، ثم ما لبثوا أن اتحدت كلمتهم ، وأصغر فوا بالزعامة لأعظم ولاية من بين تلك الولايات ، وهي ولاية وسكس ، وتلقب ولايتها في أوائل القرن التاسع بالملوك . (٣) تبدى ، أى بدا وظهر . (٤) «أسلت الخ» أى جعلت أبريسيل بالشجعان كأيسيل الماء . والضواري : الجريئة التي تعقودت الصيد ولازمته . (٥) يريد «المدائن» : السفن الكبيرة . وشواظ النار (بالضم وبالكسر) : حرها ولهبها . (٦) ذريت المعاقل ، أى نسفت الحصون وقرقت أجزائها في الهواء .

(١) أُعْزَى فِيكَ تَاجِكَ وَالسِّرِّ رَا \* أُعْزَى فِيكَ ذَا الْمَلِكِ الْكَبِيرَا  
(٢) أُعْزَى فِيكَ ذَا الْأَسَدِ الْمَهْصُورَا \* عَلَى الْعَلَمِ الَّذِي مَلَكَ الدَّهْورَا

وَوَلَّلَ تَحْتَهُ أَهْلَ الْوَلَاءِ

(٣) أُعْزَى فِيكَ أَبْطَالَ السَّيِّئَاتِ \* وَمَنْ قَاسُوا الشَّدَائِدَ فِي الْقِتَالِ  
(٤) وَأَلْقُوا بِالْمَدُونِ إِلَى الْوَبَالِ \* وَلَمْ يَنْتَمِمْهُمْ فَوْقَ الْجِبَالِ  
(٥) لَمِيبُ الصَّيْفِ أَوْ قُرُ الشَّيْءِ

بيتان كتبنا على قبر السيد عبد الرحمن الكواكبي

في سنة ١٩٠٢ م

هَذَا رَجُلُ الدُّنْيَا، هَذَا مَهِيْطُ التُّقَى \* هَذَا خَيْرُ مَظْلُومٍ، هَذَا خَيْرُ كَاتِبٍ  
(٧) قَفُّوا وَأَقْرَبُوا أُمَّ الْكِتَابِ وَسَلَّمُوا \* عَلَيْهِ فَهَذَا الْقَبْرُ قَبْرُ (الْكَوَاكِبِيِّ)

- (١) يريد « بالملك الكبير » ادوارد السابع ابن الملكة فكتوريا .  
(٢) الأسد : رمز متخذ للدولة الإنجليزية . والمهصور : الكاسر . (٣) الصحيح « قاسوا » ، بفتح السين وسكون الواو ، وضم السين في هذا البيت لضرورة الوزن . (٤) الوبال : الهلاك .  
(٥) القر (بضم القاف) : البرد . يريد : أن الحر والبرد لم يمتاعا من تساق الجبال .  
(٦) ولد السيد عبد الرحمن الكواكبي بحلب سنة ١٢٦٥ هـ ، وتعلم على أساتذة عصره علوم الأدب والشريعة ، وطالع من الكتب ما يتعلق منها بعلم الاجتماع من تاريخ وفلسفة ، ثم درس بعض العلوم الطبيعية والرياضية ، فنال من ذلك حظا وافرا ، وساح في بلاد العرب وشرق أفريقيا وبعض بلاد الهند ، وألف كتابيه المشهورين (أم القرى) و (طبائع الاستبداد ومصارع الاستعباد) ، وتوفي في سنة ١٩٠٢ م .  
(٧) أم الكتاب : الفاتحة .

رثاء محمود سامي البارودي<sup>(١)</sup> باشا

[ نشرت في ٢٢ يناير سنة ١٩٠٠ ]

- (٢) رُدُّوا عَلَى بَيَانِي بَعْدَ (محمود) \* لَأَنِّي عَيْتٌ وَأَعْيَا الشَّعْرُ مَجْهُودِي
- مَا لِلْبَلَاغَةِ غَضْبِي لَا تُطَاوِعُنِي \* وَمَا لِلْجَبَلِ الْقَوَافِي غَيْرَ مَمْدُودِي
- (٣) ظَنَنْتُ سَكُوتِي صَفْعًا عَنْ مَوَدَّتِهِ \* فَأَسَلَمْتَنِي إِلَى هَمٍّ وَتَسْيِيدِ
- (٤) وَلَوْ دَرْتُ أَنَّ هَذَا الْخَطْبَ أَخَفَّنِي \* لَا أَطْلَقْتُ مِنْ لِسَانِي كُلَّ مَفْقُودِ
- (٥) لَيْتَكَ يَا مُؤَنِّسَ الْمَوْتِ وَمُوحِّشَنَا \* يَا فَارِسَ الشَّعْرِ وَالْهَيْجَاءِ وَالْجُودِ
- (٦) مُلْكُ الْقُلُوبِ - وَأَنْتَ الْمُسْتَقِيلُ بِهِ - \* أَبْنَى عَلَى الدَّهْرِ مِنْ مُلْكِ (ابن داود)
- (٧) لَقَدْ تَزَحَّحْتَ عَنِ الدُّنْيَا كَمَا تَزَحَّحْتَ \* عَنْهَا لِيَا لَيْتَكَ مِنْ بَيْضٍ وَمِنْ سُودِ
- (٨) أَغْمَضْتَ عَيْنَيْكَ عَنْهَا وَازْدَرَيْتَ بِهَا \* قَبْلَ الْمَاتِ وَلَمْ تُخَفِّلْ بِمَوْجُودِ
- (٩) لَيْتَكَ يَا شَاعِرًا ضَنْنَ الزَّمَانِ بِهِ \* عَلَى النَّهْيِ وَالْقَوَافِي وَالْأَنَاشِيدِ

(١) انظر التعريف بالبارودي في الحاشية رقم ١ من صفحة ٧ ج ١ (٢) ردوا على بياني، أي أعيده إلى بعد أن عذب عني من هول المصاب . وعني يعيا (من باب رضى) : كل وتعب .

(٣) أي ظننت البلاغة سكوتي عن رثاء الفقيه إعرافا عن مودته وتناصيا لصحبته فتركته أعذب بالهم والنهر .

(٤) ألغمة : أسكنه وعقد لسانه . (٥) الهيجاء : الحرب .

(٦) يريد «باين دارد» : نبى الله سليمان عليه السلام ، وبه يضرب المثل في سعة الملك .

(٧) تزححت : بعدت . والبيض والسود : إشارة إلى أيام نعم فيها البارودي بالعلم والجاه ، وأخرى شق فيها بالأمور وكف البصر ومصادرة المال والنهى . (٨) يشير بقوله : «أغضت عينيك» إلى أن الفقيه كان قد كف بصره في آخر حياته لعاش ضريرا . وازدريت بها : احتقرتها واستخففت بها . ولم تخفّل : لم يتيال . (٩) النهى : القول ، الواحدة نهيّة (بالضم) .

- (١) تَجْرِي السَّلَامَةُ فِي أَثْنَاءِ مَنَظَةٍ \* تَحْتَ الْفَصَاحَةِ جَرَى الْمَاءُ فِي الْعُودِ  
(٢) فِي كُلِّ بَيْتٍ لَهُ مَاءٌ يَرِفُ بِهِ \* يَغَارُ مِنْ ذِكْرِهٖ مَاءُ الْعَنَاقِيدِ  
لَوْ حَنَطُوكَ بِشِعْرِ أَنْتَ قَائِلُهُ \* غَنَيْتَ عَنْ نَفْعَاتِ الْمِسْكِ وَالْعُودِ  
(٣) حَلِيَّتُهُ بَعْدَ أَنْ هَدَبْتَهُ بِسَنَا \* عَقِيدِ بِمَدْحِ رَسُولِ اللَّهِ مَنْصُودِ  
(٤) كَفَاكَ زَادًا وَزَيْنًا أَنْ تَسِيرَ إِلَى \* يَوْمِ الْحِسَابِ وَذَلِكَ الْعَقْدُ فِي الْحِيدِ  
لَيْلِكَ يَا خَيْرَ مَنْ هَزَّ الْبِرَاعَ، وَمَنْ \* هَزَّ الْحُسَامَ، وَمَنْ لَبَّى، وَمَنْ نُودِيَ  
(٥) إِنْ هَدَّ رُكْنُكَ مَنُكُوبًا فَقَدْ رَفَعْتَ \* لَكَ الْفِضِيلَةَ رُكْنًا غَيْرَ مَهْدُودِ  
إِنَّ الْمَنَاصِبَ فِي عَزْلِ وَتَوَلَّيَةٍ \* غَيْرُ الْمَوَاقِبِ فِي ذِكْرِ وَتَحْلِيلِ  
(٦) أَكْرَمَ بِهَا زَلَّةً فِي الْعُمُرِ وَاحِدَةً \* إِنْ مَعَ أَفْكَ فِيهَا غَيْرُ مَحْمُودِ  
(٧) سَلُّوا الْجَاهِلَ هَلْ قَضَتْ أَرْبَابُهُ وَطَرًا \* دُونَ الْمَقَادِيرِ أَوْ فَازَتْ بِمَقْصُودِ

(١) السَّلَامَةُ : الرِّقَّةُ وَالْإِنْجَامُ .

(٢) يقال : رَفَّ النَّبَاتُ يَرْفُ رِفْفًا ، إِذَا كَثُرَ مَاؤُهُ مِنَ النُّضْرَةِ وَالنُّضَاظَةِ وَاهْتَزَّ وَتَمَازَلَّ . وَقَدْ شَبَّهَ بِهِ أَبْيَاتُ الْبَارُودِيِّ فِي حَسَنِ رَوْقِهَا وَطَلَاتِهَا . وَمَاءُ الْعَنَاقِيدِ : الْخَمْرُ . (٣) السَّنَا : النُّورُ . وَالْمَنْصُودُ : الْمَنْظُومُ . وَيُشِيرُ هَذَا إِلَى قَصِيدَةِ الْبَارُودِيِّ الَّتِي عَارِضَ بِهَا قَصِيدَةَ الْبُوصَيْرِيِّ فِي مَدْحِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ، وَسَمَّاها : ( كَشَفُ الثَّمَةِ فِي مَدْحِ خَيْرِ الْأُمَّةِ ) وَأَتَمَّهَا :

يَأْسَارِي الْبَرْقَ يَمِمْ دَارَةَ الْعِلْمِ \* وَاحِدَ الْغَمَامِ إِلَى حَىٰ بَذَىٰ سَلَمِ

(٤) الْجَلِيدُ : الْعَقْدُ . (٥) يُشِيرُ إِلَى مَا نَكَبَ بِهِ الْبَارُودِيُّ فِي حَيَاتِهِ مِنْ عَزْلِهِ مِنْ مَنَاصِبِ الْحُكُومَةِ ، وَفَقِيهِ ، وَغَيْرِ ذَلِكَ .

(٦) يُرِيدُ « بِالزَّلَّةِ » اشْتِرَاكَ الْقَفِيدِ فِي الثَّوَرَةِ الْعَرَابِيَّةِ .

(٧) الْجَاهِلُ : الْعَقْلُ . وَالْوَطَرُ : الْحَاجَةُ . أَيْ إِنَّ الْعُقُولَ وَإِنْ رَجَحَ رَأْيُهَا لَا تَمْلِكُ مَعَ الْمَقَادِيرِ شَيْئًا .

- (١) كُنْتَ الْوَزِيرَ وَكُنْتَ الْمُسْتَعَانَ بِهِ \* وَكَانَ هَمُّكَ هَمُّ الْقَادَةِ الصَّيْدِ  
(٢) كُمْ وَقْفَةٍ لَكَ وَالْأَبْطَالُ طَائِرَةٌ \* وَالْحَرْبُ تَضْرِبُ صِنْدِيدًا بِصِنْدِيدِ  
(٣) تَقُولُ لِلنَّفْسِ إِنْ جَاشَتْ إِلَيْكَ بِهَا \* هَذَا بِجَالِكَ سُودَى فِيهِ أَوْ يَدَى  
(٤) تَسَخَّتْ (يَوْمَ كَرِيدٍ) كُلَّ مَا تَقْلُوا \* فِي يَوْمٍ (ذِي قَارٍ) عَنْ (هَانِي بْنِ مَسْعُودٍ)  
(٥) نَظَّمْتَ أَعْدَاكَ فِي سِلْكِ الْفَنَاءِ بِهِ \* عَلَى رَوْى وَلَكِنْ غَيْرُ مَعْمُودٍ  
(٦) كَانَتْهُمْ كَلِمٌ وَالْمَوْتُ قَافِيَةٌ \* يَرْمِي بِهِ عَرَبِيٌّ غَيْرُ رِعْدِيدٍ  
(٧) أَوْدَى (الْمَعْرَى) تَقَى الشَّعْرِ مُؤْمِنُهُ \* فَكَادَ صَرَخَ الْمَعَالِي بَعْدَهُ يُودَى

(١) الصيد: جمع أصيد، وهو الزانع رأسه كبرا وزهوا . (٢) طائرة: أى مولىة فى سرعة من الخوف والفزع . والصنديد: البطل الشجاع . (٣) جاشت النفس: اضطربت من الخوف . وبها، أى بالحرب . وباد بيد: هلك . (٤) فى سنة ١٨٦٦ م انتقض أهل جزيرة كريد على الدولة العلية: فأرسلت مصر جيشا لمساعدتها على تأديهم . وكان البارودى « رئيس ياور حرب » وقد أبدى هناك من الشجاعة والإقدام والدهاء والحزم ما أطلق الألسنة بمدحه والإعجاب به، وقد أبل الجيش المصرى فى إخماد تلك الثورة البلاد الحسنة حتى أنجدها، وكان قائد تلك الحملة المصرية شاهين باشا، وعقدتها خمسة آلاف مقاتل . ويوم ذى قار: يوم كان بين بكر بن وأعل والفرس، وهو من أعظم أيام العرب وأبلغها أثرا فى انتصاف العرب من العجم . وذوقار، هو الموضع الذى وقعت فيه هذه الواقعة، وهو بين الكوفة وواسط . وقد ذكر الشاعر هنا هانى بن مسعود، والمعروف فى هذه الحرب هو هانى بن قيصه ابن هانى بن مسعود الشيبانى، وكان من قواد العرب الذين اشتهروا فى هذه الواقعة، وهو الذى أودع عنده النعمان بن المنذر ودائمه، وبسبب ذلك وقعت هذه الحرب . (٥) به، أى يوم كريد . والروى: الحرف الذى تبنى عليه القصيدة، بجمال وقوع القتل قتلا بجانب قتيل كآبيات القصيدة يضم فيها البيت الى مثله على روى واحد، ولكن القصيد قد نظم أعداءه فى سلك الموت على روى مبتدع لم يعده الناس من قبل . (٦) الرعيد: الجبان . وشبه الموت الذى عم الأعداء بالقافية، لاتحادها فى جميع أبيات القصيدة . (٧) أودى: هلك . والمعرى، هو أبو السلاء المعرى الشاعر الفيلسوف المعروف، شبه به البارودى فى شعره المشتهل على الموعظة والحكمة، والصرح: كل بناء عال . ويودى، أى يهدم وينقض .

وَأَوْحَسَ الشَّرْقُ مِنْ فَضْلِ وَمِنْ أَذْي \* وَأَقْفَرَ الرُّوضُ مِنْ شَدْوٍ وَتَغْرِيدٍ<sup>(١)</sup>  
وَأَصْبَحَ الشَّعْرُ وَالْأَسْمَاعُ تَنْبِيْهُ \* كَأَنَّهُ دَسَمٌ فِي جَوْفٍ مَمْقُودٍ<sup>(٢)</sup>  
أَلْوَى بِهِ الضَّعْفُ وَاسْتَرْخَتْ أَعْتُهُ \* فَرَّاحَ يَعْتُرُ فِي حَشْوٍ وَتَعْقِيدٍ<sup>(٣)</sup>  
وَأَنْكَرَتْ نَسَمَاتُ الشُّوقِ مَرَبَّه \* تُثِيرُهَا خَطَرَاتُ الْخُرْدِ الْخُودِ<sup>(٤)</sup>  
لَوْ أَنْصَفُوا أَوْدَعَوْهُ جَوْفَ لُؤْلُؤَةٍ \* مِنْ كَثَرِ حِكْمَتِهِ لَا جَوْفَ أَخْدُودٍ<sup>(٥)</sup>  
وَكَفَّنُوهُ بِدَرَجٍ مِنْ صَحَائِفِهِ \* أَوْ وَاضِحٍ مِنْ قَبِيصِ الصَّبْحِ مَقْدُودٍ<sup>(٦)</sup>  
وَأَنْزَلُوهُ بِأَفْقٍ مِنْ مَطَالِيْعِهِ \* فَوْقَ الْكَوَائِبِ لَا تَحْتَ الْجَلَامِيدِ<sup>(٧)</sup>  
وَنَاشَدُوا الشَّمْسَ أَنْ تَنْعَى مَحَاسِنَهُ \* لِلشَّرْقِ وَالْغَرْبِ وَالْأَمْصَارِ وَالْيَدِ<sup>(٨)</sup>  
أَقُولُ لِلْمَلَأِ الْغَادِي بِمَوْكِهِ \* وَالنَّاسُ مَا بَيْنَ مَكْبُودٍ وَمَقْدُودٍ<sup>(٩)</sup>  
خُضُّوا الْعُيُونَ فَإِنَّ الرُّوحَ يَصْحَبُكُمْ \* مَعَ الْمَلَائِكِ تَكْثِيرِيًّا (لَحْمُود)

- (١) الممود : الذي اعتلت معدته فلا يستريح ما يأكله . (٢) ألوى به : ذهب به .  
والأعنة : جمع عنان (بالكسر) ، وهو سير الجلام . وكنى باسترخاء أعة الشعر عن ضعف بناءه ، ودكاكة  
ألفاظه ، واضطراب نظمه . والحشو : فضول الكلام الزائدة عن الغرض .  
(٣) مرهقه : منزله . والأصل في المربع : المنزل يقام فيه في وقت الربيع . والخرد : جمع خرقة ،  
وهي العذراء . والخود (بالضم) : جمع خود (بالفتح) ، وهي الشابة الحسنة الخلقة . والمراد أن الفزل  
والنسيب في الشعر قد ذهبا بذهاب البارودي .  
(٤) الأخدود : الحفرة المستطيلة في الأرض ، يريد بها القبر . (٥) الدرج (بالفتح) :  
ما يكتب فيه . والمقدود : المشقوق . (٦) الجلاميد : الصنوبر؛ الواحد جلود .  
(٧) اليد : القلوات ؛ الواحدة يدا . (٨) الملا : الجماعة . والمكبود : المصاب  
في كبده . والمقدود : المصاب في فؤاده . (٩) يريد « بالروح » : الروح الأمين ، وهو جبريل  
عليه السلام

- (١) يَا وَتِجَ لِلْقَبْرِ قَدْ أَخْفَى سَنَا قَرِيرَ \* مُقَسِّمِ الْوَجْهِ عَسُودِ التَّجَالِيدِ  
(٢) يَا وَيْحَهُ حَلَّ فِيهِ دُوقَرِيحُتُهُ \* لَمَّا بَحَذِرِ الْمَعَالِي أَلْفُ مَوْلُودِ  
(٣) فَرَائِدُ نَرْدُ لَوْ شَاءَ أَوْدَعَهَا \* مُحْصَى الْجَدِيدِ سَجَلَاتِ الْمَوَالِيدِ  
(٤) كَأَنَّهَا وَهَى بِالْأَلْفَاظِ كَاسِيَةً \* وَحُسْنُهَا بَيْنَ مَشْهُودٍ وَمَحْسُودِ  
(٥) لَأَلَيْ خَلْفَ بَلُورٍ قَدْ آتَسَقَتْ \* فِي بَيْتٍ دِهْقَانٌ تَسْتَهْوِي نُهَى الْغَيْدِ  
(٦) (مَحْمُودُ) إِنِّي لِأَسْتَحْيِكَ فِي كُلِّى \* حَيًّا وَمَيِّتًا وَإِنْ أَبْدَعْتُ تَقْصِيدِي  
(٧) فَاغْذِرْ قَرِيضِي وَأَعِزِّزْ فِيكَ قَائِلَهُ \* كِلَاهُمَا بَيْنَ مَضْعُوفٍ وَمَحْدُودِ

(١) سنا القمر: ضوءه . ومقسم الوجه : جميل كله ، كان كل قسم منه أخذ قسطا من الجمال . ومجايد الإنسان : جسده وبدنه .

(٢) ذر (هنا) : بمعنى الذى ، فى لغة طيئ . والخذر (بالكسر) : البيت . ويريد بقوله : « ألف مولود » : قصائده .

(٣) الفرائد : الجواهر النفيسة ، لأنها مفردة فى نوعها . والخرد : اللائى التى لم تقب ، الواحدة نريدة ؛ شبه قصائده بالفرائد الخرد فى نفاستها وصياتها عن الابتذال . ومحصى الجديد : من يقيد المعانى الجديدة التى يتكرها الشعراء . ويريد بقوله : « لو شاء » الخ : أن له معانى مبتدعة جديدة أن تسجل باسمه كما تسجل المواليد .

(٤) كاسية ، أى حالة متجملة كما يجمل الإنسان بكسائه .

(٥) الدهقان (بالكسر ويضم) : التاجر ؛ فارسي معرب . والغيد : جمع غيداء ، وهى المرأة المنتهية لنا . وقد شبه فى هذا البيت المعانى فى شعر الفقيده باللائى ، والألفاظ بالبلور فى أنها تشف عما تضمنت من المعانى كما يشف البلور عما وراءه .

(٦) قصد الشاعر ( بالتضعيف ) : واصل عمل القصائد وأطال .

(٧) المضعوف : الضعيف . والمحدود : المحروم والمنوع من الخير . والمراد أنه حرم الإبداع فى رثاء الفقيده .

## رثاء الأستاذ الإمام الشيخ محمد عبده<sup>(١)</sup>

[ نشرت في ٢٢ أغسطس سنة ١٩٠٥ م ]

- (٢) سَلَامٌ عَلَى الْإِسْلَامِ بَعْدَ مُحَمَّدٍ \* سَلَامٌ عَلَى أَيَّامِهِ النَّصْرَاتِ  
 عَلَى الدِّينِ وَالْدُّنْيَا، عَلَى الْعِلْمِ وَالْحِجَا \* عَلَى الْبِرِّ وَالنَّقْوَى ، عَلَى الْحَسَنَاتِ  
 لَقَدْ كُنْتُ أَخْشَى طَادِيَ الْمَوْتِ قَبْلَهُ \* فَأَصْبَحْتُ أَخْشَى أَنْ تَطُولَ حَيَاتِي  
 فَوَالْهَيْفَى - وَالْقَبْرِ بَنَى وَبَيْنَهُ - \* عَلَى نَظَرَةٍ مِنْ تِلْكَ النُّظَرَاتِ<sup>(٣)</sup>  
 وَقَفْتُ عَلَيْهِ حَاسِرَ الرَّأْسِ خَاشِعًا \* كَأَنِّي حَيَالِ الْقَبْرِ فِي عَرَافَاتِ<sup>(٤)</sup>  
 لَقَدْ جَهِلُوا قَدْرَ الْإِمَامِ فَأَوْدَعُوا \* تَجَالِيْدَهُ فِي مُوْحِشٍ بِفَلَاةِ<sup>(٥)</sup>  
 وَلَوْ ضَرَحُوا بِالْمَسْجِدَيْنِ لَأَتَزَلُّوا \* بِخَيْرٍ يَقَاجِ الْأَرْضِ خَيْرُ رَفَاتِ<sup>(٦)</sup>  
 تَبَارَكْتَ هَذَا الدِّينُ دِينَ مُحَمَّدٍ \* أَيْتَرَكُ فِي الدُّنْيَا بَقِيرَ حُمَاةٍ ؟  
 تَبَارَكْتَ هَذَا عَالِمُ الشَّرْقِ قَدْ قَضَى \* وَلَانْتُ قَنَاطَةَ الدِّينِ لِلْغَمَازَاتِ<sup>(٧)</sup>

(١) انظر التعريف بالشيخ محمد عبده في الحاشية رقم ٣ من صفحة ٤ من الجزء الأول .  
 (٢) النصرات : ذوات الحسن والرواق . (٣) والهيفى : كلمة يجحسها على ما فات .  
 (٤) حاسر الرأس : عاريه . وحيال القبر : تلقاه وأماه . (٥) تجاليد الإنسان : جسمه  
 وبذنه . والفلاة : الصحراء الواسعة . (٦) ضرح البيت : حفر له ضريحاً . ويريد « بالمسجدين » :  
 المسجد الحرام بمكة ، وبيت المقدس . ورفات الميت : ما بلى وتكسر من عظامه . يقول : لو أنهم حفروا  
 بأحد المسجدين ضريحاً لهذا الجسم لكان حراً بذلك ، لأنه خير جسم يدفن في خير بقعة من الأرض .  
 (٧) قضى : مات . والقناة : الريح . ولين الفتاة : نكابة عن الضعف والوهن . ويريد « بالغمزات » :  
 المطاعن الموجهة إلى الإسلام من أعدائه .



- (١) زَرَعْتَ لَنَا زَرْعًا فَأَخْرَجَ شَطَاءَهُ \* وَبَنَتْ وَلَنَا تَجَتَّيَ الثَّمَرَاتِ  
 (٢) فَوَاهَا لَهُ إِلَّا يُصِيبَ مُوَفَّقًا \* يُسَارِفُهُ وَالْأَرْضُ غَيْرُ مَوَاتٍ  
 (٣) مَدَدْنَا إِلَى الْأَعْلَامِ بَعْدَكَ رَاحَنَا \* فُرِدَّتْ إِلَى أَعْطَافِنَا صَفِرَاتِ  
 (٤) وَجَالَتْ بِنَا تَبْنِي سِوَاكَ عُيُونُنَا \* نُعْذَنَ وَآثَرْنَا الْعَمَى شِرْقَاتِ  
 (٥) وَأَدْوَكَ فِي ذَاتِ الْإِلَهِ وَأَنْكُرُوا \* مَكَانَكَ حَتَّى مَسُودُوا الصَّفَحَاتِ  
 رَأَيْتَ الْأَدَى فِي جَانِبِ اللَّهِ لَذَّةً \* وَرُحْتَ وَلَمْ تَهْمُ لَهُ بِشَكَاةٍ  
 (٦) لَقَدْ كُنْتَ فِيهِمْ كَوْبًا فِي غِيَابِهِ \* وَمَعْرِفَةً فِي أَنْفُسِ نَكِيرَاتِ  
 (٧) أَبْنَتْ لَنَا التَّزْيِيلَ حُكْمًا وَحِكْمَةً \* وَفَرَّقَتْ بَيْنَ الشُّورِ وَالظُّلُمَاتِ  
 وَوَقَّعَتْ بَيْنَ الدِّينِ وَالْعِلْمِ وَالْجَمَا \* فَأَطْلَعَتْ نُورًا مِنْ ثَلَاثِ جِهَاتِ  
 (٨) وَوَقَّعَتْ (لَهَا نُتُونُ) وَ(رَيْنَانُ) وَوَقَّةً \* أَمَدَكَ فِيهَا الرُّوحُ بِالنَّفَحَاتِ

(١) شطء الزرع : فراخه أو سنبله . ركنى بالزرع : عما قام به الفقيد من ضروب الإصلاح . وبنت : بعدت . (٢) الضمير في «له» يرجع إلى الزرع . ويشارفه : يشرف عليه . والأرض الموات : الجلبة التي لا تثبت . يخشى ألا يجد الزرع من يعمده بعد الفقيد مع خصوبة الأرض وقبولها لما يفرس فيها . (٣) يريد «بالأعلام» : المشهورين من العلماء . والراح : جمع راحة ، وهي الكف . والأعطاف : الخواصر . وصفرات ، أى خاليات . (٤) شرقات ، أى محمرات من البكاء . (٥) يشير بهذا البيت وما بعده إلى المطاعن التي كان يوجهها أعداء الفقيد إليه ، وينشرونها في بعض الصحف تشهيراً به ، وتحقيراً من شأنه . (٦) النياهب : الظلمات . (٧) يشير بهذا البيت إلى الدروس التي كان يلقيها الأستاذ الإمام في تفسير القرآن . (٨) هانوتو : هو جبرائيل هانوتو السيامي المؤرخ الفرنسي . ولد في ١٩ نوفمبر سنة ١٨٥٣ م ، وقد كتب مقالات في الطعن على الإسلام . ورينان ، هو أرنست رينان الفرنسي ، ولد في ٢٧ فبراير سنة ١٨٢٣ م ، وقد كان قساً كاثوليكياً ، وهو مشهور بمطاعته في الدين الإسلامي كصاحبه السابق ، وقد رَدَّ الفقيد حل مطاعنها . وتوفى رينان في سنة ١٨٩٢ م . والروح : جبريل .

- (١) وَخِفتَ مَقَامَ اللَّهِ فِي كُلِّ مَوْقِفٍ \* نَفَاكَ أَهْلُ الشُّكِّ وَالتَّزَاتِ  
(٢) وَكَمْ لَكَ فِي إِغْفَاءِ الْفَجْرِ يَقْظَةً \* نَفَضْتَ عَلَيْهَا لَذَّةَ الْمَجْعَاتِ  
(٣) وَوَلَّيْتَ شَطْرَ الْبَيْتِ وَجْهَكَ خَالِيًا \* تُنَاسِي إِلَهَ الْبَيْتِ فِي أَخْلَاطِ  
(٤) وَكَمْ لَبْلَةٌ عَانَدَتْ فِي جَوْفِهَا الْكَرَى \* وَنَبَّهَتْ فِيهَا صَادِقَ الْعَزَمَاتِ  
(٥) وَأَرْضَنْتَ لِلْبَاغِي عَلَى دِينِ أَحْمَدٍ \* شَبَابَةَ يَرَاجِ سَائِرِ النَّفَثَاتِ  
(٦) إِذَا مَسَّ خَدَّ الطَّرْسِ فَاضَ جَبِينُهُ \* بِأَسْطَارِ نُورٍ بَاهِرِ اللَّعَاتِ  
(٧) كَانَ قَرَارَ الْكَهْرَبَاءِ بِشِقِّهِ \* يُرِيكَ سَنَاهُ أَيْسَرُ الْأَسَاتِ  
فِيَا سَنَةً مَرَّتْ بِأَعْوَادِ نَعِيشِهِ \* لَأَنْتِ عَلَيْنَا أَشْأَمُ السَّنَوَاتِ  
(٨) حَطَمْتَ لَنَا سَيْفًا، وَعَطَلْتَ مِنْبَرًا \* وَأَذَوَيْتِ رَوْضًا نَاصِرَ الزُّهْرَاتِ  
(٩) وَأَطْفَأْتَ نِيرَاسًا وَأَشْعَلْتَ أَنْفُسًا \* عَلَى بَحْرَاتِ الْحُزَنِ مُنْطَوِيَاتِ

(١) التزات : الوسواس .

(٢) الإغفاء : النوم . « وقضت عليها » اطلع ، أى أنه خلع على البقطة لذة الهجمة فصار يتلذذ من البقطة تلذذ الناس بالهجمة ، أى النوم .

(٣) البيت : الكعبة .

(٤) الكرى : النوم . وصادق العزمات ، من إضافة الصفة الى الموصوف ، أى العزمة الصادقة .

(٥) أرضدت : أهددت وهيات . واليراج : القلم . وشبابه : سه . ونفثات القلم : ما يفيض به من كبات تنبئها لها بما يشق السحر في العقد .

(٦) الطرس (بالكسر) : الصحيفة التي يكتب فيها .

(٧) سناه : ضروعه وفوره . يقول : كان الكهرياء مستقرة في شق هذا القلم ، فجرد الاس يظهر نوره .

(٨) حطمت : كسرت . وأذويت : أذبلت .

(٩) النيراس : المصباح .

رَأَى فِي لَيْالِيكَ الْمُنْجَمُ مَا رَأَى \* فَأَنْذَرَنَا بِالْوَيْلِ وَالْعَثَرَاتِ<sup>(١)</sup>  
 وَنَبَاهُ عِلْمُ النُّجُومِ بِحَادِثِ \* تَبَيَّنَتْ لَهُ الْأَبْرَاجُ مُضْطَرِبَاتِ  
 رَمَى السَّرَطَانُ اللَّيْثَ وَاللَّيْثُ خَادِرٌ \* وَرُبَّ ضَعِيفٍ نَافِذِ الرِّمِيَّاتِ<sup>(٢)</sup>  
 فَأَوْدَى بِهِ سَخْتَلًا فَسَالَ إِلَى التَّرَى \* وَمَالَتْ لَهُ الْأَجْرَامُ مُنْحَرِفَاتِ<sup>(٣)</sup>  
 وَشَاعَتْ تَعَاوِزِي الشُّهْبِ بِاللَّجِّ بَيْنَهَا \* عَنِ النَّيْرِ الْهَآوِي إِلَى الْفَلَوَاتِ  
 مَشَى نَعْشُهُ يَحْتَالُ تُحِبُّهَا رَبِّهِ \* وَيَخْطُرُ بَيْنَ اللَّيْسِ وَالْقُبُلَاتِ<sup>(٤)</sup>  
 تَكَادُ الدُّمُوعُ الْهَارِيَّاتُ تُقْلَهُ \* وَتَدْفَعُهُ الْأَنْفَاسُ مُسْتَعِرَاتِ<sup>(٥)</sup>  
 بَكَى الشَّرْقُ فَأَرْتَجَّتْ لَهُ الْأَرْضُ رَجَّةً \* وَضَاقَتْ عُيُونُ الْكَوْنِ بِالْعَبَرَاتِ  
 فِيهِ الْهِنْدُ مَحْزُونٌ وَفِي الصِّينِ جَاوِزٌ \* وَفِي (مِصْرَ) بَاكٍ دَائِمٌ الْحَسَرَاتِ  
 وَفِي الشَّامِ مَفْجُوعٌ، وَفِي الْفُرْسِ نَادِبٌ \* وَفِي تُونِسَ مَا شِئْتَ مِنْ زَفَرَاتِ  
 بَكَى عَالَمُ الْإِسْلَامِ عَالِمَ عَصِيرِهِ \* سِرَاجَ الدِّيَابِجِ هَادِمَ الشُّبُهَاتِ<sup>(٦)</sup>

- (١) يريد « بالمنجم » : أحد المنجمين ، وكان قد تنبأ بوفاة الأستاذ الإمام في السنة التي توفي فيها ، وكتب ذلك في تقويمه السنوي .  
 (٢) رمى السرطان ...  
 انط ، إشارة الى أن المرسوم الإمام مات بالسرطان ، وهو هذا الداء المعروف . والليث خادر ، أي والأسد في أجمته . ويطلق السرطان أيضا على برج في السماء يقابله برج الأسد الذي أطلق الشاعر عليه لفظ الليث . واستعمل الشطر الأول في المنين ، كما يدل عليه سياق الكلام في الآيات التالية .  
 (٣) أودى به : ذهب به . وانثنت : الخداع . والأجرام : الأنلاك .  
 (٤) ربه : صاحبه .  
 (٥) تقله : يحمله . مستعرات : مشتعلات من الحزن .  
 (٦) الديابج : الظلمات .

(١) مَلَاذَ عَيْنَايِلِ ثِمَالِ أَرَامِلِ \* نِيَاثَ ذَوِي عُدْمِ إِمَامَ هُدَايَ  
 فَلَا تَنْصِبُوا لِلنَّاسِ ثِمَالَ (عَبْدِهِ) \* وَإِنْ كَانَ ذِكْرِي حِكْمَةً وَتَبَاتِ  
 (٢) فِرَاقِي لَا خَشْيَ أَنْ يَضِلُّوا فَيُؤْمِتُوا \* إِلَى نُورِ هَذَا الْوَجْهِ بِالسَّجْدَاتِ  
 (٣) فَيَاوِيحَ لِلشُّورَى إِذَا جَدَّ جِدُّهَا \* وَطَاشَتْ بِهَا الْآرَاءُ مُشْتَجِرَاتِ  
 وَيَا وَيحَ لِلْفُتَيَا إِذَا قِيلَ مَنْ لَهَا؟ \* وَيَا وَيحَ لِلْغَيْرَاتِ وَالصَّدَقَاتِ  
 بَكَيْنًا عَلَى فَرْدٍ وَإِنْ بُكَاءَنَا \* عَلَى أَنْفُسِ اللَّهِ مُنْقَطِعَاتِ  
 (٤) تَعَهَّدَهَا فَضْلُ الْإِمَامِ وَحَاطَهَا \* بِإِحْسَانِهِ وَالذَّهْرِ غَيْرُ مُوَاقِي  
 (٥) فَيَا مِثْرَلًا فِي (عَيْنِ شَمْسٍ) أَظَلَّنِي \* وَأَرْغَمَ حُسَايَ رَغْمَ عِدَائِي  
 (٦) دَعَائِمُهُ التَّقْوَى وَأَسَاسُهُ الْهُدَى \* وَفِيهِ الْآيَادِي مَوْضِعُ اللَّيْنَاتِ  
 (٧) عَلَيْكَ سَلَامُ اللَّهِ، مَا لَكَ مُوحِشًا \* عَبُوسَ الْغَفَايِ مُقْفِرَ الْعَرَصَاتِ

(١) الملاذ (بالفتح) : المتلذذ . وعيائل : جمع ميل (بشد الباء) . وعيل الرجل : من يتكفل بهم ويموئهم ويقوم عليهم . وثمان الأراميل : من يقوم بأمرهم ويمينهم . والغياث : المغيث والمعين . والعدم : الفقر . (٢) يؤميتوا : يسيروا . وقد رد الشاعر بهذا البيت على ما اقترحه بعضهم من إقامة ثمال للامام . (٣) يريد « بالشورى » مجلس شورى القوانين وكان الفقيد عضوا به . وطاشت : انحرفت عن القصد . ومشتجرات : لا يميز فيها الحق من الباطل . (٤) حاطها : صانها وحفظها . والمواق : المواقف المساعده . (٥) عين شمس : ضاحية من ضواحي القاهرة معروفة ، وكان فيها بيت الفقيد . (٦) دعائم البيت : عمده . والآيادي : النعم . واللينات : ما يضرب من الطين للبناء ، الواحدة لينة . (٧) الموحش : الخالي الذي ليس به ساكن . ومقافيه : منازل التي كان ينزل بها ساكنوه ، الواحد مغنى . وعرصاته : ساحاته .

(١)

لقد كنت مقصود الجوانب أهلاً \* تطوف بك الآمال مبهلات

(٢)

مصابة أرزاق، ومهبط حكمة \* ومطلع أنوار، وكثر عظام

رثاء مصطفى كامل باشا<sup>(٣)</sup>

[نشرت في ١٢ فبراير سنة ١٩٠٨]

(٤)

أيا قبر هذا الضيف آمال أمة \* فكبر وهل وألق ضيفك جاثيا

(٥)

عزيز علينا أن نرى فيك (مصطفى) \* شهيد العلاء في زهرة العمر ذاويا

(٦)

أيا قبر لو أنا فقدناه وحده \* لكان الناسي من جوى الحزن شافيا

ولكن فقدنا كل شيء بفقده \* وهيات أن يأتي به الدهر ثانيا

فيا سائلي أين المرأة والوفا \* وأين الجحى والرأي؟ ونحك هاهيا

(٧)

هيننا لهم فليأمنوا كل صايح \* فقد أسكت الصوت الذي كان عاليا

(١) منزل آمل : عامر بأمله . ومبهلات : داعية منضرة .

(٢) المثابة : المرجع . أى إن الناس كانوا يرجعون الى هذا البيت في طلب أرزاقهم .

(٣) ولد المرحوم مصطفى كامل باشا صاحب اللواء بمدينة القاهرة في ١٤ أغسطس سنة ١٨٧٤م .

وبعد أن نال شهادة الدراسة الثانوية . دخل مدرسة الحقوق الخديوية والحقوق الفرنسية في وقت واحد ، ثم ذهب الى فرنسا ، ومنها أخذ شهادة الحقوق ، وبدأ حياته السياسية في سنة ١٨٩٥م . وكانت باكورة أعماله كتابه الذى رفعه الى رئيس مجلس النواب الفرنسى في ٤ يونية سنة ١٨٩٥م . ثم كان زعيم النهضة الوطنية في مصر ، إلى أن توفى في سنة ١٩٠٨م بعد أن ألف الحزب الوطنى . (٤) جثا الرجل

يجثو : جلس على ركبتيه ؛ والمراد هنا : الخضوع . (٥) الداوى : الدابل .

(٦) الناسي : اقتداؤك بمن سواك فى الصبر على المصائب . وجوى الحزن : حرقته .

(٧) الضمير فى « لهم » : للإنجليز .

(١) ومات الذى أحيا الشعور وساقه \* الى المجد فاستحيا النفوس البواليا  
مدحك لما كنت حيا فلم أجد \* وإن أجد اليوم فيك المراثيا  
(٢) عليك، وإلا ما لى الحزن شاملا \* وفيك، وإلا ما لى الشعب باكا  
يموت المداوى للنفوس ولا يرى \* لما فيه من داء النفوس مداويا  
(٣) وكنا نياما حينما كنت ساهدا \* فأشهدتنا حزنا وأمست ظفيا  
(٤) شهيد العلأ، لا زال صوتك بيننا \* يرت كما قد كان بالأمس داويا  
(٥) يهيب بنا : هذا بناء أقمته \* فلا تهيدموا بالله ما كنت بانيا  
(٦) يصيح بنا : لا تشعروا الناس أتنى \* قضيت وأن الحى قيد بات خاليا  
ينشدنا بالله ألا تفرقوا \* وكونوا رجالا لا تسروا الأعادي  
(٧) فروحى من هذا المقام مطلة \* تشارفكم عنى وإن كنت باليا  
فلا تحزنوها بالخلاف فأتى \* أخاف عليكم فى الحلاف الدوايا  
(٨) أجل، أيها الداعى الى الخير إنا \* على العهد ما دنا فتم أنت هانيا  
بناؤك محفوظ، وطيفك مائل \* وصوتك مسموع، وإن كنت نائيا

(١) استحيا، أى أحيا . والاستحيا (لغة) : الاستبقاء . يقال : استحيا فلان فلانا ، إذا أبقاء حيا .

(٢) عليك ، أى عليك الحزن . وفيك ، أى فيك البكاء .

(٣) الساهد : الساهر ، والفاقي : النائم . (٤) المعروف (دوى) بتشديد الواو ، واسم

الفاعل منه : مدثر . وأما (دوى) بالتخفيف ، فهو استعمال شائع فى كلام أهل العصر ،

(٥) أهاب به : صاح به ودعاء . (٦) قضى : مات .

(٧) شارفه : نظر إليه من علو . (٨) أجل ، كلمة تقال فى الجواب بمعنى « نعم » .

عَهْدُكَ لَا تَبْكِي وَتُشْكِرْ أَنْ يُرَى \* أَخُو الْبَائِسِ فِي بَعْضِ الْمَوَاطِنِ بَاكِيًا  
 (١)  
 فَرَّخَصْ لَنَا الْيَوْمَ الْبُكَاءَ وَفِي غَيْدٍ \* تَرَانَا كَمَا تَهْوَى جِبَالًا رَوَاسِيًا  
 فَيَا نَيْلُ إِنْ لَمْ تَحْجِرْ بَعْدَ وَفَاتِهِ \* دَمًا أَحْمَرًا لَا كُنْتَ يَا نَيْلُ جَارِيًا  
 وَيَا (مِصْرُ) إِنْ لَمْ تَحْفَظِي ذِكْرَ عَهْدِهِ \* إِلَى الْحَشِيرِ لَا زَالَ أَنْحِلَاكَ بَاقِيًا  
 وَيَا هَلْ (مِصْرُ) إِنْ جَهَلْتُمْ مُصَابِكُمْ \* يَقُولُوا أَنْ تَجْمَ السَّعِيدُ قَدْ غَارَ هَاوِيًا  
 (٢)  
 ثَلَاثُونَ حَامًا بَلْ ثَلَاثُونَ دُرَّةً \* يَجِيدُ اللَّيَالِي سَاطِعَاتِ زَوَاهِيَا  
 (٣)  
 سَتَشْهَدُ فِي التَّارِيخِ أَنَّكَ لَمْ تَكُنْ \* قَتَى مُفْرَدًا بَلْ كُنْتَ جَيْشًا مُفَازِيَا

### رثاء مصطفى كامل باشا أيضا

أنشدها في حفل الأربعين في ٢٠ مارس سنة ١٩٠٨ م

(٤)  
 نَثَرُوا عَلَيْكَ نَوَادِي الْأَزْهَارِ \* وَأَتَيْتُ أَنْثَرُ بَيْنَهُمْ أَشْطَارِي  
 زَيْنَ الشَّبَابِ وَزَيْنَ طُلَابِ الْعِلْمِ \* هَلْ أَنْتَ بِالْمُهْجِ الْحَزِينَةِ دَارِي؟  
 (٥)  
 غَادَرْتَنَا وَالْحَادِثَاتُ بِمَرَصِدٍ \* وَالْعَيْشُ عَيْشُ مَذَلَّةٍ وَإِسَارِ

- (١) الذي وجدناه أنه يقال: «رخصت له» ورخصته في كذا «أى أذنت له فيه» بعد النهي عنه .  
 ولم نجد في كتب اللغة أنه يقال: رخصت له كذا بحذف « في » كما استعمله الشاعر في هذا البيت ،  
 إلا أن يقال: إنه ضمن الرخصيص معنى التسهيل والتيسير ، فحذف الفاء . والرواسي: الرواسخ .  
 (٢) توفي مصطفى كامل باشا عن اثنين وثلاثين سنة ، فالثلاثون في هذا البيت عدد تقريبي .  
 (٣) تشهد ، أى الثلاثون حاما .  
 (٤) نوادي الأزهار: الرطة المبتلة بالندى . (٥) بمرصد ، أى أن الحوادث ترقبنا وتبين  
 الفرص لمدامتنا . والمرصد ، هو مكان الرصد ، أى المراقبة .

- (١) مَا كَانَ أَحْوَجَنَا إِلَيْكَ إِذَا عَدَا \* عَادٍ وَصَاحَ الصَّامِتُونَ : بَدَارِ  
 أَيْنَ الْخَطِيبُ وَأَيْنَ خَلَابُ النَّهْيِ؟ \* طَالَ انْتِظَارُ السَّمْعِ وَالْأَبْصَارِ  
 (٢) بِاللَّهِ مَا لَكَ لَا يُجِيبُ مُنَادِيَا \* مَاذَا أَصَابَكَ يَا أَبَا الْمُنَوَّارِ  
 (٣) قُمْ وَأَنْحُ مَا خَطَّتْ يَمِينُ (كُرُومِي) \* جَهْلًا بَيْنَ الْوَاحِدِ الْقَهَّارِ  
 (٤) قَدْ كُنْتَ تَغْضَبُ لِلِكُنَاةٍ كُلِّهَا \* هَمَّتْ وَهَمَّ رَجَاؤُهَا بَعَثَارِ  
 (٥) غَضَبَ النَّبِيِّ لِرَبِّهِ وَكَتَابِهِ \* أَوْ غَضَبَهُ (الْفَارُوقِ) الْمُخْتَارِ  
 (٦) قَدْ ضَاقَ جِسْمُكَ عَنْ مَدَاكَ فَلَمْ يَطِقْ \* صَبْرًا عَلَيْكَ وَأَنْتَ تُعَلِّقُ نَارِ  
 (٧) أَوْدَى بِهِ ذَاكَ الْجِهَادُ وَهَدَّ \* عَزَمَ يَهْدُ جَلَائِلَ الْأَخْطَارِ  
 (٨) لَعَبَتْ يَمِينُكَ بِالْيَرَّاحِ فَأَعْجَزَتْ \* لَمَبَّ الْقَوَارِيسِ بِالْقَنَا الْخَطَّارِ  
 (٩) وَجَرَيْتَ لِلْعَلِيَاءِ تَبْنِي شَاوَهَا \* بَفَرَى الْقَضَاءِ وَأَنْتَ فِي الْمِضْمَارِ

(١) بدار : اسم فعل أمر بمعنى بادر، أى أسرع . (٢) المنوار : الكثير الفارات على الأهداء .  
 ويشير بهذه الكنية إلى قول الشاعر :

وداع دعا : يا من يجيب إلى الندى \* فلم يستجبه عند ذاك مجيب

فقلت ادع أخرى وارفع الصوت جهرة \* لعل أبي المنوار منك قريب

(٣) يشير بهذا البيت إلى ما كتبه الورد كرومر عميد الدولة الانجليزية في مصر من طعن على الدين  
 الإسلامى . (٤) العنار : الكبر والتعس . (٥) الفاروق : عمر بن الخطاب رضى الله  
 تعالى عنه . والمختار : النبي صلى الله عليه وسلم .

(٦) مداك ، أى غاية ما تطمح إليه من الممالى . (٧) أودى به : ذهب . « وهده  
 عزم » الخ ، أى أن عزمه الذى يذهب بالشدايد قد ذهب بجسمه وأفناه . (٨) القنا : الرياح .  
 والخطار : من صفات الرمح ، لاضطرابه واهتزازه . (٩) الشاو : الغاية . ويريد  
 « بالقضاء » : الموت .



(١) أَوْكَلَا هَزَّ الرَّجَاءُ مُهَنَّدًا \* بَدَرْتُ إِلَيْهِ غَوَائِلُ الْأَقْدَارِ  
 (٢) عَزَّ الْقَرَارُ عَلَى لَيْلَةٍ نَعِيمَةٍ \* وَشَهِدْتُ مَوَكِبَهُ قَفَرٌ قَرَارِي  
 (٣) وَتَسَابَقَتْ فِيهِ النُّعَاةُ فَطَائِرٌ \* بِالْكَهْرَبَاءِ ، وَطَائِرٌ يُخَارُ  
 (٤) شَاهَدْتُ يَوْمَ الْحَشِيرِ يَوْمَ وَفَاتِهِ \* وَعَلِمْتُ مِنْهُ مَرَاتِبَ الْأَقْدَارِ  
 وَرَأَيْتُ كَيْفَ تَفَى الشُّعُوبُ رِجَالَهَا \* حَقَّ الْوَلَاءِ وَوَجِبَ الْإِمْبَارُ  
 (٥) تَهْتَبِعُونَ أَلْفًا حَوْلَ تَعْيِكَ خُشْعٌ \* يَمْشُونَ تَحْتَ (لِوَالِكَ) السَّيَّارِ  
 خَطُّوا بِأَدْمُعِهِمْ عَلَى وَجْهِ الثَّرَى \* لَلْبُزْنِ أَسْطَارًا عَلَى أَسْطَارِ  
 أَنَا يُوَالُونَ الضَّجِيجَ كَأَنَّهُمْ \* رَكِبُ الْحَجِيجِ بِكَمْبَةِ الزُّوَارِ  
 وَتَحَلَّمُ أَنَا لَفَرَطٍ خُشُوعِهِمْ \* عِنْدَ الْمُضَلِّ يُنْصِتُونَ لِقَارِي  
 (٦) ظَلَبَ الْخُشُوعُ عَلَيْهِمْ فِدْمُوعُهُمْ \* تَجْرَى بِلا كُلِّحٍ وَلَا أَسْتِنَارِ  
 قَدْ كُنْتُ تَحْتَ دُمُوعِهِمْ وَزَفِيرِهِمْ \* مَا يَبِ سَنِيلٍ دَافِقٍ وَشَرَارِ  
 أَسْعَى فَيَاخُذُنِي اللَّهْيَبُ فَأَنْتَنِي \* فَيَصُدُّنِي مُتَدَفِّقُ التِّيَّارِ

(١) المهند : السيف . وغوائل الأقدار ، أى المهلكات منها . (٢) يريد بقوله : « وشهدت »  
 الخ : أنه لما رأى وفاة الأمة للفقيد فى جنازته هدأت نفسه . (٣) يريد « بالطائر بالكهرباء » :  
 الرسائل البرقية . « وبالطائر بالبخار » : القطار . (٤) وعلمت منه مراتب الأقدار ، أى كيف  
 تنزل الأمة عظامها منازلهم التى يستحقونها . (٥) اللواء : العلم . ويشير إلى جريدة اللواء التى  
 كان يصدرها الفقيد .

(٦) بلا كلح ، أى بلا عبوس ولا تقطب . والمسروع : كلاح وكروح (بالضم فيها) . والاستنثار  
 من الأنف معروف . ويريد « بجهرى بلا كلح ولا استنثار » : أن الدموع تجرى بطبيعتها بلا عبوس  
 ولا ضيق مما يصحب الدموع عادة .

(١)  
 لَوَّمُ الَّذِي بِالنَّعِشِ أَوْ بِظُلَايِلِهِ \* لَقَضَيْتُ بَيْنَ مَرَايِلٍ وَبِحَارِ  
 كَمْ ذَاتٍ خَذِرٍ يَوْمَ طَافَ بِكَ الرَّدَى \* هَتَكَتْ عَلَيْكَ حَرَارَةُ الْأَسْتَارِ  
 سَفَرْتُ تُودِعُ أُمَةً مُجْمُولَةً \* فِي النَّعِشِ لَا خَبَرَ مِنَ الْأَخْبَارِ  
 (٢)  
 أَمِنْتُ عُيُونَ النَّاطِلِينَ فَزَقْتُ \* وَجْهَ الْخِمَارِ فَلَمْ تَلْذُ بِخِمَارِ  
 قَدْ قَامَ مَا بَيْنَ الْعُيُونِ وَبَيْنَهَا \* يَسْتُرُ مِنَ الْأَحْزَانِ وَالْأَكْدَارِ  
 (٣)  
 أَذْرِجَتْ فِي الْعِلْمِ الَّذِي أَصْفَيْتَهُ \* مِنْكَ الْوِدَادَ فَكَانَ خَيْرَ شِعَارِ  
 (٤)  
 مَلَمَّانِ مِنْ نَوَاقِ الرُّعُوسِ كِلَاهُمَا \* فِي طَيْبِهِ بَرٌّ مِنَ الْأَسْرَارِ  
 (٥)  
 نَادَاهُمَا دَاعِي الْفِرَاقِ فَأَمْسَيَا \* يَتَعَانَقَانِ عَلَى شَفِيرِ هَارِي  
 (٦)  
 نَالَهُ مَا بَرَّحَ الْحُبُّ وَلَا بَكَى \* لِنَسْوَى مُرَوَّعَةٍ وَبُعْدِ مَنَارِ  
 (٧)  
 بَرَّحَ (الْهَلَالِ) عَلَيْكَ يَوْمَ تَرَكْتَهُ \* مَا بَيْنَ حَرَامِي وَحَرَامِ  
 مَتَلَقْتُمَا مُتَحَيِّرًا مُتَخَيِّرًا \* رَجُلًا يُنَاضِلُ عَنْهُ يَوْمَ نَحَارِ

- (١) قضى : هلك ومات . والمراجل : القصور ؛ الواحد مرجل (بكسر فسكون) . ويريد « بالمرجل والبحار » : ما أشار إليه في البيت الأسبق من الزفات والدروع .  
 (٢) الخمار : ما تغطي به المرأة وجهها . (٣) يقال : أدريه في الثوب : إذا لفه فيه وطواه . ويريد « بالعلم » : علم مصر . (٤) يريد « بالعالمين » : الفقيده ، تشبها له بالعلم في ارتفاعه وشهرته ، وعلم مصر الذي لف فيه النعش .  
 (٥) شفير كل شيء : حافته . والمنازى : المنار .  
 (٦) النوى : البعد .  
 (٧) الهلال : شعار الدولة العثمانية والولايات التابعة لها التي كانت منها مصر إذ ذاك . والأمى : الحزن . والأرار : الظما ، ويريد به ما تركه فراقه في النفوس من تعلق إلى .

(١) إِنْ التَّلَاثِينَ الَّتِي بَكَ فَانْتَرَتْ \* بَاتَتْ تُقَاسُ بِأَطْوَلِ الْأَعْمَارِ  
 خَمَّتْ إِلَى التَّارِيخِ بَضْعَ صَحَائِفٍ \* بَيَّضَاءَ مِثْلَ صَحَائِفِ الْأَبْرَارِ  
 شَبَّهَتْهُنَّ بِنُقْطَةِ عِطْرِيَّةٍ \* وَسِعَتْ مُحْصَلُ رَوْضَةِ مِعْطَارِ<sup>(٢)</sup>  
 خَلَقَتْهَا كَالْمَشْقِ يَحْمِلُو حَذْوَهَا \* رَاجَى الْوُصُولِ وَمُقْتَنِى الْأَنْثَارِ<sup>(٣)</sup>  
 مَاذَا عَلَى السَّارَى - وَهْنٌ مَنَائِرُ - \* لَوْ سَارَ بَيْنَ بَجَاهِلٍ وَقِفَارِ<sup>(٤)</sup>  
 مَا زِلْتَ تَخْتَارُ الْمَوَاقِفَ وَغَرَّةَ \* حَتَّى وَقَفْتَ لَذَلِكَ الْجَبَّارِ<sup>(٥)</sup>  
 وَهَدَمْتَ سُورًا قَدْ أَجَادَ بِنَاءَهُ \* فِرْعَوْنُ ذُو الْأَوْتَادِ وَالْأَنْهَارِ<sup>(٦)</sup>  
 وَوَصَلْتَ بَيْنَ شَكَايَا وَمَشَايِخِ \* فِي (الْبَرْلَانِ) أَعِزَّةَ أَخْيَارِ<sup>(٧)</sup>  
 كَشَفُوا الْغِطَاءَ عَنِ الْعُيُونِ فَأَبْصُرُوا \* مَا فِي الْكِثَانَةِ مِنْ أَدْوَى وَضَارِ<sup>(٨)</sup>  
 نَبِّدُوا كَلَامَ (الرُّودِ) حِينَ تَبَيَّنُوا \* حَنْقَ الْمَغِيْظِ وَلَمَجَّةَ الثَّرَارِ<sup>(٩)</sup>  
 وَرَمَاهُمْ يُجْلِدِينَ رَمَوْهُمَا \* فِي رُبَّةِ الْأَصْفَارِ لَا الْأَسْفَارِ

- (١) يريد الثلاثين سنة التي ذكرها في مراثيه السابقة في قوله "ثلاثون عاما ... الخ". وقد مدنا أن الفقيه قد توفي عن اثنين وثلاثين سنة، فالثلاثون عدد تقريبي. (٢) الروضة المعطار: الكثيرة الزهور والرياحين. وبحصلها: ما يحصل من رياحينها وأزهارها. (٣) وهن، أى الثلاثون عاما. والمناثر: جمع منارة، وهى ما يهتدى به. يريد أن سارى الظلمات لا يضل وهو يهتدى بهذه الأعلام الواضحة. (٤) يريد «بالجبار» اللورد كرومر؛ ويشير إلى مواقفه معه فى حادثة دنشواى وغيرها. (٥) الأوتاد: الجبال. ويضرب بفرعون المثل فى الجبروت والبغى؛ شبه اللورد كرومر به. (٦) الشكاة: الشكوى. ويريد «بالبرلان»: البرلمان الإنجليزى. (٧) كشفوا: أى مشايخ البرلمان. (٨) الحنق: الغيظ. والثرار: الذى يكثر الكلام تكلفا وخروجا عن الحق. (٩) يشير «بالمجلدين»: ما كتبه اللورد كرومر لحكومته من مصر. والأسفار: الكتب؛ والواحد سفر (بالكسر).

(١) وَأَمَّا عَلَى تِلْكَ الْمَوَاقِفِ إِنِّهَا \* كَانَتْ مَوَاقِفَ لَيْثٍ ظَايِرٍ ضَارِي  
(٢) لَمْ يَلَوْهَ عَنْهَا الْوَعِيدُ وَلَا تَنَى \* مِنْ عَزَمِهِ قَوْلُ الْمُرِيبِ : حَذَارِ  
فَاهِنًا بِمَنْزِلِكَ الْجَدِيدِ وَنَمَّ بِهِ \* فِي غِبْطَةٍ وَأَنْتُمْ بِحَيْرِ جَوَارِ  
(٣) وَأَسْتَقْبِلِ الْأَجَرَ الْكَبِيرَ جَزَاءَ مَا \* صَحَّيْتُ لِلْأَوْطَانِ مِنْ أَوْطَارِ  
(٤) نَعَمَ الْجَزَاءُ وَنَعَمَ مَا بُلِّغْتَهُ \* فِي مَنْزِلَيْكَ وَنَعَمَ حُقِّي الدَّارِ

### رثاء قاسم أمين بك<sup>(٥)</sup>

[نشرت في ٦ يونية سنة ١٩٠٨ م]

(٦) لِلَّهِ دَرَكٌ كُنْتَ مِنْ رَجُلٍ \* لَوْ أَمَهَلْتِكَ غَوَائِلُ الْأَجَلِ  
(٧) خُلِقَ كَأَنْفَاسِ الرِّيَاضِ إِذَا \* أَسْحَرْنَ غَبَّ الْعَارِضِ الْهَاطِلِ

(١) الضاري : الجري، المَعْدُ على الصيد - (٢) لم يلو : لم يصرفه - والمريب : ذو الرية .  
يريد به هنا : التهم في وطنيته ، المشكوك في إخلاصه لبلاده . (٣) الأوطار : جمع وطر ،  
وهو البقية والحاجة . (٤) في منزلك ، أى الدنيا والآخرة .

(٥) ولد قاسم أمين سنة ١٨٦٥ م ، وبعد أن أخذ حظه من التعلم في مصر سافر إلى فرنسا حيث  
درس الحقوق ، وعاد في سنة ١٨٨٥ ، ثم تدرج في المناصب القضائية حتى صار قاضيا بمحكمة الاستئناف  
الأهلية ، وهو أول من نادى بغير المرأة المصرية ، وله في ذلك كتابان : (تحرير المرأة) و(المرأة الجديدة) .  
واشترك أيضا في الدعوة إلى إنشاء الجامعة مع صديقه المرحوم سعد زغلول باشا ، وتوفي رحمه الله  
في ٢٢ أبريل سنة ١٩٠٨ م عن ثلاث وأربعين سنة .

(٦) الغوائل : الدواهي المهلكة ، الواحدة فائلة .

(٧) أسحر : صار في السحر . والعارض : السحاب المعترض في الأفق . والهطل : المتتابع المطر ،  
العظيم القطر . والنسيم المنهبث عن الرياض أنقى ما يكون عقب المطر وفي السحر .

(١) وشمال لـ لو أنها مُزِجَتْ \* بطبائع الأيام لم تحل  
 (٢) جَمُّ الحاميد غير مُتَّهِم \* جَمُّ التواضع غير مُبْتَدَل  
 (٣) يا دولة الأخلاق رافلة \* من (قايم) في أبهى الحلال  
 كيف أنطويت به على عجل \* أكذا تكون مصارع الدول؟  
 (٤) يا طالبا للشرق ليح به \* نفس النحوس فقر في (زحل)  
 هلا وصلت بـسراك مُتَقَلَّا \* مل السعود تكون في الثقل  
 (٥) مالي أرى الأجداث حالية \* وأرى ربوع النيل في عطل  
 (٦) فاذا الكانة أطلعت رجلا \* طاح القضاء بذلك الرجل  
 أو كلما أرسلت مرثية \* من أدعى في إثر مرثي  
 (٧) هاجت بي الأخرى دفين أسي \* فوصلت بين مدايع المقل  
 إن خاتني فبا فحنت به \* شعري فهذا الدمع يشفع لي  
 (٨) ولقد أقول وما يطالني \* عند البديهة قول مرثيل:  
 يا مُرْسِلَ الأمثال يضربها \* قد عزَّ بعدك مُرْسِلُ المثل

- (١) لم تحل، أي لم تحول ولم تتغير. والمعنى أن شمائله من الثبات على الخير بحيث لو مزجت بطبائع الأيام الثقيلة لأكبتها ثباتها على ما يحب الناس. (٢) المبتذل: المتهن. (٣) رافلة: تبحر الذيل متباعدة. (٤) ليح به: أخطه. وزحل: كوكب معروف من الخفوس، وهو عند المنجمين كوكب نحس. (٥) الأجداث: القبور؛ الواحد جدت (بالتحريك). وحالية: مزدانة. والعطل: التجرّد عن الزينة. (٦) طاح به: ذهب به. (٧) «هاجت بي الأخرى» الخ، أي أثارت المرثية الأخرى ما خفى من حزني. (٨) طاوله: غالبه.

(١)  
يا وائش الآراء صائبة \* يرى بين مقاتل أنططل  
(٢)  
لله آراء شأوت بها \* في الخالدين نوايغ الأول  
(٣)  
قد كنت أشقانا بنا وكذا \* يشق الأبي بصحبة الوكل  
(٤)  
لمفى حليك قضيت مرتجلا \* لم تشك ، لم تستوص ، لم تقل  
(٥)  
غل القضاء يد القضاء قذا \* يئى عليك وذلك فى جذل  
شغلتك عن دنياك أربعة \* والمرء من دنياه فى شغل:  
(٦)  
حق تناصره ومفخرة \* تمشى إليها غير متسل  
(٧)  
ومعاقب للعلم تنشدها \* ما للحكيم بين من قبل  
(٨)  
وفضيلة أعت سواك فلم \* تمدد إليه يدا ولم يصل  
(٩)  
إن ريت رأيا فى الجباب ولم \* نعصم ، فلك مراتب الرسل

(١) الرائش : الذى يلق الریش على السهم ليكون أسرع فى مضيه إلى الغرض . وأنططل (بالتحريك) :  
الخطأ والفساد . (٢) شأوت : سبقت . (٣) الوكل (بالتحريك) : الضعيف العاجز  
الذى يكل أمره إلى غيره . ويشير بهذا البيت إلى ما لقيه الفقيد من ضروب النقد الشديد والطعن الجارح حين  
أخرج كتابه : (تحرير المرأة) و(المرأة الجديدة) . (٤) قضيت مرتجلا ، أى مت من غير خطة  
ظاهرة . وتستوص ، أى توصى . ولم نجد فيما راجعناه من كتب اللغة استوصيت بمعنى أوصيت .  
(٥) القضاء (الأول) ، بمعنى الموت (والثانى) بمعنى الفصل فى المنصومات . والجذل (بالتحريك) :  
الفرج . (٦) المتحلل : الذى يذم لنفسه ما لغيره . (٧) تنشدها : فتلها .  
والقيل : الطاقة . (٨) أعت : أعجزت ، ولم تمدد ... الخ ، أى لم تمدد الفضيلة إلى سواك  
يدا ولم يصل إلى نواها . (٩) ريت : رأيت ، لحذف الهزة للوزن . ويشير بهذا البيت إلى دعوة  
الفقيد إلى سفور المرأة . وذلك ، أى العصمة .

الْحُكْمُ لِلْأَيَّامِ مَرْجُوعُهُ \* فِيمَا رَأَيْتَ فَنَمَ وَلَا تَسِيلُ  
 (١) وَكُنَّا طُهَاءُ الرَأْيِ تَزْكُوهُ \* لِلدَّهْرِ يُنْضِجُهُ عَلَى مَهْلٍ  
 فَإِذَا أَصْبَحَتْ فَأَنْتَ خَيْرُ فَنَى \* وَضَعَ النَّوَاءَ مَوَاضِعَ الْعِلَالِ  
 أَوَّلًا ، فَحَسْبُكَ مَا شَرُفَتْ بِهِ \* وَتَرَكْتَ فِي دُنْيَاكَ مِنْ عَمَلٍ  
 (٢) وَاهَا عَلَى دَارٍ مَرَرْتُ بِهَا \* قَفْرًا وَكَانَتْ مُلْتَقَى السُّبُلِ  
 (٣) أَرَخَصْتُ فِيهَا كُلَّ غَالِيَةٍ \* وَذَكَرْتُ فِيهَا وَقْفَةَ الطَّلَلِ  
 (٤) سَاءَ لُثْمًا عَنْ (قَاسِمٍ) قَابَتْ \* رَدَّ الْجَوَابِ فُرُحْتُ فِي خَبَلٍ  
 (٥) مُتَعَثِّرًا يَنْتَابُنِي وَهْنٌ \* مُتَرَمِّحًا كَالشَّارِبِ الثَّمَلِ  
 (٦) مُتَذَكِّرًا يَوْمَ (الإمام) بِهِ \* يَوْمَ آتُيْتُ بِذَلِكَ الْبَطْلِ  
 (٧) يَوْمَ أَحْتَسِبْتُ - وَكُنْتُ ذَا أَمَلٍ - \* تَحْتَ التَّرَابِ بَقِيَّةَ الْأَمَلِ  
 جَاوِرًا حَبَّتِكَ الْأَلَى ذَهَبُوا \* بِالْعَزْمِ وَالْإِقْدَامِ وَالْعَمَلِ  
 (٨) وَأَذْكُرْ لِمَنْ حَاجَ الْبِلَادِ إِلَى \* تِلْكَ النَّهْيِ فِي الْحَادِثِ الْجَلَلِ

- (١) شبه في هذا البيت صاحب الرأي يرسله في الناس ويتركه ينفذ الى عقولهم شيئا فشيئا حتى يثبت ، بظاهر الطعام الذي يضمه على النار تنضجه شيئا فشيئا حتى يتم نضجه ، ويصير صالحا لتناوله .
- (٢) يريد « بالدار » دار الفقيد . وملتحق السبل ، أى جمع الوافدين من كل طريق . ونصب « قفرا » على الحال .
- (٣) الغالية ، أى الدمة الغالية التي لا تسيل إلا في أشد المصائب . والطلل ( بالتحريك ) : الشاخص من آثار الدار .
- (٤) الخليل : الجنون . (٥) الوهن : الضعف . والمترشح : المتأيل سكرًا . والنفل : النشوان . (٦) الإمام ، هو المرحوم الشيخ محمد عبده . ويوم اتيت به ، أى يوم رماني فيه الزمان وقصدي بمكرهه .
- (٧) احتسبه : قدّمه واعتدّه فيما يدخره عند الله .
- (٨) الحاج : جمع حاجة .

قُلْ (للإمام) إِذَا تَقَيَّتْ بِهِ \* فِي الْجَمْعَيْنِ بِأَكْرَمِ التَّزْلِ:  
 إِنَّ الْحَقِيقَةَ أَصْبَحَتْ هَدَقًا \* لِلرَّايِكَيْنِ مَرَاكِبَ الزَّلَلِ  
 اللَّهُ آثَارٌ لَكُمْ خَلَدَتْ \* صَاحَ الزَّوَالِ بِهَا فَلَمْ تَزَلْ  
 اللَّهُ أَيَّامٌ لَكُمْ دَرَجَتْ \* طَالَتْ عَوَارِفُهَا وَلَمْ تَطُلْ<sup>(١)</sup>  
 نَعَمَ الظَّلَالُ لَوْ أَنَّهَا بَقِيَتْ \* أَوْ أَنَّ ظِلًّا غَيْرُ مُتَقِلِّ

## ذكرى مصطفى كامل باشا

أنشدما في الحفل الذي أقيم عند قبره لإحياء ذكره الأول

[ نشرت في ١٢ فبراير سنة ١٩٠٩ م ]

طُوفُوا بَارِكَانِ هَذَا الْقَبْرِ وَاسْتَلِمُوا \* وَأَقْضُوا هُنَا لَكَ مَا تَقْضِي بِهِ الدِّمُّ<sup>(٢)</sup>  
 هُنَا جَنَاتُ تَعَالَى اللَّهُ بَارِئُهُ \* ضَاقَتْ بِأَمَالِهِ الْأَقْدَارُ وَالْهِمَمُ  
 هُنَا فَمٌ وَبَنَانٌ لَاحَ بَيْنَهُمَا \* فِي الشَّرْقِ بِفَرْحَتِي ضَوْءُهُ الْأَمَمُ  
 هُنَا فَمٌ وَبَنَانٌ طَالَمَا نَثَرَا \* نَثَرَا تَسِيرُهُ الْأَمْثَالُ وَالْحِكَمُ  
 هُنَا الْكَيِّ الَّذِي شَادَتْ عَزَائِمُهُ \* لَطَالِبِ الْحَقِّ رُكْنًا لَيْسَ يَنْهَلُمُ<sup>(٣)</sup>  
 هُنَا الشَّيْدُ، هُنَا رَبُّ اللَّوَاءِ، هُنَا \* حَامِي الذَّمَارِ، هُنَا الشَّهْمُ الَّذِي مَلِمُوا<sup>(٤)</sup>

(١) درجت: مضت وذهبت. والعوارف: جمع عارف، وهي العلية والمعروف، فاعلة بمعنى مفعولة.

(٢) استلم القبر: قبله أو لمسه بيده. (٣) الكي: الشجاع. (٤) اللواء:

الصحيفة التي كان يصدرها الفقيد. والذمار: كل ما يلزمك حفظه وحياته والدفاع عنه.



يَا أَيُّهَا النَّائِمُ الْهَانِي بِمَضْجَعِهِ \* لِيَهْنِكَ النَّوْمُ لَا هَمَّ وَلَا سَقَمَ  
 بَاتَتْ تُسَائِلُنَا فِي كُلِّ نَازِلَةٍ \* عَنْكَ الْمَنَابِرُ وَالْقُرَطَاسُ وَالْقَلَمُ  
 تَرَكْتَ فِينَا فَرَاغًا لَيْسَ يَشْغَلُهُ \* إِلَّا أَيُّ ذِكِّي الْقَلْبِ مُضْطَرِمٌ<sup>(١)</sup>  
 مُتَفَرِّ النَّوْمِ سَبَاقُ لِفَاتِيهِ \* آثَارُهُ عَمَمٌ أَمَالُهُ أَمَمٌ<sup>(٢)</sup>  
 إِنِّي أَرَى وَفُؤَادِي لَيْسَ يَكْذِبُنِي \* رُوحًا يَحُفُّ بِهَا الْإِنْجَارُ وَالْعِظَمُ<sup>(٣)</sup>  
 أَرَى جَلَالًا، أَرَى نُورًا، أَرَى مَلَكًا \* أَرَى مُحِبًّا يُحْيِيْنَا وَيَتَقَسَّمُ  
 اللَّهُ أَكْبَرُ، هَذَا الْوَجْهُ أَعْرِفُهُ \* هَذَا قَتَى النَّيْلِ هَذَا الْمُفَرَّدُ الْعَلَمُ<sup>(٤)</sup>  
 غَضُّوا الْعُيُونَ وَحَيَّوْهُ يَحْيَتِهِ \* مِنْ الْقُلُوبِ إِذَا لَمْ تُسْعِدِ الْكَلِمُ<sup>(٥)</sup>  
 وَأَقْسِمُوا أَنْ تَذُودُوا عَنْ مَبَادِيهِ \* فَتَحْنُ فِي مَوْقِفٍ يَحْلُو بِهِ الْقَسَمُ<sup>(٦)</sup>  
 لَيْكَ نَحْنُ الْإِلَى حَرَكْتَ أَنْفُسَهُمْ \* لَمَّا سَكَنْتَ وَلَمَّا غَالَكَ أَلْعَدَمُ<sup>(٧)</sup>  
 جِئْنَا نُؤَدِّي حِسَابًا عَنْ مَوَاقِفِنَا \* وَنُسْتَعِذُّ وَنُسْتَعِذِّي وَنَحْتَكِمُ<sup>(٨)</sup>  
 قِيلَ اسْكُتُوا فَسَكْتْنَا ثُمَّ أَنْطَقْنَا \* عَسْفُ الْجُفَاءِ وَأَعْلَى صَوْتِنَا الْأَلَمُ<sup>(٩)</sup>  
 قَدْ أَتَيْنَا وَلَمَّا نَطْلُبُ جَلَالًا \* إِنَّ الضَّعِيفَ عَلَى الْحَالَيْنِ مُتَّهَمٌ

(١) مضطرم، أى مشتعل غيرة وحمية . (٢) منفر النوم : مسدد . وعمم، أى طامة شاحطة .

(٣) المحيا : الوجه . (٤) أسعده : أعانه .

(٥) تذكروا : تدفوا . (٦) غاله : أهلكه .

(٧) نستمد : نطلب المدد، أى المعونة . ونستعدي : نستنصر .

(٨) السف : الظلم . ويريد « بالجفأة » : المحثين . (٩) اطلب : طلب . واجلل :

لأمر العظيم .

قالوا : لقد ظلموا بالحق أنفسهم \* والله يعلم أن الظالمين هم  
 (١) إذا سكنتنا تناجوا ، تلك عادتهم \* وإن نطقنا تنادوا : فتنة عمم  
 (٢) قد مرَّ عام بنا والأمر يحزبنا \* أنا وآونة تتناوبا النقم  
 (٣) فالناس في شدة والدهر في كلب \* والعيش قد حار فيه الحاذق الفهم  
 (٤) والسياسة فينا كل آونة \* لئن جديده وعهد ليس يحترم  
 (٥) بينما نرى جمرها تحشى ملاسسه \* إذا به عند لميس المضطلي فحم  
 (٦) تصني لأصواتنا طورا لتخدعنا \* وتارة يزدهيها الكبر والصبم  
 (٧) فن ملأينة أstarها خدع \* إلى مصالية أstarها وهم  
 (٨) ماذا يريدون ؟ لا قررت غيوبهم \* إن الكآنة لا يطوى لها علم  
 (٩) كم أمة رغبَت فيها فاستغثت \* لها - على حولها - في أرضها قدم  
 (١٠) ما كان ربك رب البيت تاركها \* وهي التي بجبال منه تعصم  
 (١١) لييك إنا على ما كنت تعهده \* حتى نسود وحتى تشهد الأمم  
 (١٢) فيعلم النيل أنا خير من وردوا \* ويستطيل أختيال ذلك ألهم

(١) تناجوا : تساروا .

(٢) حزبه الأمر : إشتد عليه وضغطه .

(٣) كلب الدهر (بالتحريك) شدته وإلحاحه بما يسوء . (٤) يريد بهذا البيت : أن للسياسة  
 أحوالا مختلفة لئلا تكون نارا حامية ، وحينما لحة باردة . (٥) الهم (بسكون الهاء) ،  
 جهوف . وحركة الشاعر للضرورة : (٦) رنخت : ثبتت . والحول : القوة .  
 (٧) البيت : الكلمة .

(١) هَذَا الْغِرَاسُ الَّذِي وَالَيْتَ مَنِيَّتَهُ \* بِجَنَيرٍ مَا وَالَتْ الْأَضْوَاءُ وَالنَّسَمُ  
 أَمْسَى وَأَصْحَى وَعَيْنُ اللَّهِ تَحْرُسُهُ \* حَتَّى نَمَّا وَحَلَاهُ الْمَجْسَدُ وَالشَّمَمُ  
 (٢) فَانْظُرْ إِلَيْهِ وَقَدْ طَالَتْ بَوَاسِقُهُ \* تَهْنَأُ بِهِ وَيَلْتَنِفُ الْحَاسِدُ الرَّغْمُ  
 يَأْيُهَا النَّشْءُ سَيَرُوا فِي طَرِيقَتِهِ \* وَثَابِرُوا، رَضِيَ الْأَعْدَاءُ أَوْ تَقِيمُوا  
 (٣) فَكُلُّكُمْ (مُضْطَفًى) لَوْ سَارَ سِيرَتَهُ \* وَكُلُّكُمْ (كَامِلٌ) لَوْ جَاوَزَهُ السَّامُ  
 (٤) قَدْ كَانَ لَا وَايَا يَوْمًا وَلَا وَكَلًا \* يَسْتَقْبِلُ الْخَطْبَ بَسَامًا وَيَقْتَحِمُ  
 (٥) وَأَنْتَ يَا قَبْرُ قَدْ جِئْنَا عَلَى ظَمَلٍ \* بَخْدٌ لَنَا بِجَوَابٍ، جَادَكَ الدِّيمُ  
 (٦) أَيْنَ الشَّبَابُ الَّذِي أُودِعْتَ نَضْرَتَهُ \* أَيْنَ الْخِلَالُ - رَعَاكَ اللَّهُ - وَالشَّيْمُ؟  
 (٧) وَمَا صَنَعْتَ بِأَمَالٍ لَنَا طُوبَيْتَ \* يَا قَبْرُ فَيْكَ وَعَفَى رَسْمُهَا الْقَيْدُ  
 (٨) أَلَّا جَوَابٌ يُرَوَّى مِنْ جَوَانِحِنَا \* مَا لِلْقُبُورِ إِذَا مَا نُودِيَتْ تَيْجِمُ؟  
 تَمَّانَتْ، يَكْفِيكَ مَا عَانَيْتَ مِنْ تَعَبٍ \* فَنَحْنُ فِي يَقْظَةٍ وَالشَّمْلُ مُلْتَمِمْ  
 هَذَا (لِوَاؤُكَ) خَفَاقٌ يَظْلَلُنَا \* وَذَاكَ شَخْصُكَ فِي الْأَجْدَادِ مُرْتَسِمِ

- (١) واليت منيته، أى لم تقطع عز نهده . والنسم (محرّكة) والنسيم : (كلاماً) نفس الريح ؛  
 وقيل : النسم أول هبوبها . « وجنير ما والى » الخ ، أى بأحسن ما تمد الشمس والنسيم حياة النبات .  
 (٢) البواسق : ما طال وارفع من الأشجار . والرغم (بالسكون ، وحرك وسطه لضرورة) : التراب .  
 ولأنه الرغم : كناية عن الدلة والمهانة . (٣) جازه : جاوزه . (٤) الركل (محرّكة) :  
 العاجز الذى بكل أمره إلى غيره . (٥) الديم : جمع ديمة ، وهى السحابة التى يدرم بطرها فى سكون  
 بلا رعد ولا برق ؛ ويقال : جادته الديم ، إذا أصابه بغزير ماؤها . وهو كناية عن الدماء بالغزير والنسيم .  
 (٦) الخلال : الخصال . (٧) الرمن : ما بقى من آثار الديار . وعفاء القدم : محاء وطس آثاره  
 (٨) وهم يجم : سكنت عن الكلام وعجز من كثرة النهم .

## رثاء تولستوى<sup>(١)</sup>

[نشرت في نوفمبر سنة ١٩١٠ م]

رثاءك أمير الشعير في الشرق وإنهري \* لمذحك من كتابٍ مضمر كبير<sup>(٢)</sup>  
ولستُ أبالي حين أرثيك بعده \* إذا قيل عني قد رثاه صغير  
فقد كنت عوناً للضعيف وإنني \* ضعيفٌ ومالي في الحياة نصير  
ولستُ أبالي حين أبكيك للورى \* حوتك جنانٌ أم حواك سعيير<sup>(٣)</sup>  
فلأحب النايغين لعالمهم \* وأعشتُ روضَ الفكر وهو نصير<sup>(٤)</sup>  
دعوت إلى عيسى فضجّت كنائس \* وهز لها عرش وماد سريير<sup>(٤)</sup>  
وقال أناس إنه قولٌ ملجيد \* وقال أناس إنه لبشير

(١) ولد تولستوى الفيلسوف الروسى المشهور في ٢٨ أغسطس سنة ١٨٢٨ م . وقد عاش في أملاكه يزرعها ويقسم ممتلكه بينه وبين فلاحيه ، ثم وزعها بينهم على الرغم من معارضة ذويه له . ومن كتبه : (الحرب والسلام) و(أين المخرج) . وله من الروايات المشهورة : (البعث) و(القيامة) . واتهم في آخر حياته بالخروج على الكنيسة ، فحكمت بكفره ، وكانت وفاته في ٢١ نوفمبر سنة ١٩١٠ م .

(٢) يريد « بأمير الشعر » : المرحوم أحمد شوقي بك ، وله في رثاء تولستوى قصيدة مطلعها :

« لتستوى » تجرى آية العلم دمعها \* طليك ويسكى بأش وفقيير

ويريد « بالكتاب الكبير » : الأستاذ أحمد لطفى السيد وقد رثى تولستوى بكلمة صدر بها الجريدة ، وعنوانها : (مات الرجل) نشرت في ٢٤ نوفمبر سنة ١٩١٠ م .

(٣) « حوتك جنان » الخ ، أى أنه لا ينال حين يرثيه أكان الفقيد مؤمناً أم كافراً .

(٤) ماد : اضطرب .

(١) وَلَوْلَا حُطَامٌ رَدَّ عَنْكَ يَكَادُهُمْ \* لَضِيقَتْ بِهِ ذَرْبًا وَمَاءَ مَصِيرٍ  
 وَلَكِنْ حَمَاكَ الْعِلْمُ وَالرَّأْيُ وَالْجَمْعُ \* وَمَالٌ - إِذَا جَدَّ التَّزَالُ - وَفَيْرٌ  
 إِذَا زُرْتَ رَهْنَ الْمُحْبِسِينَ بِمُحْفَرَةٍ \* بِهَا الزُّهْدُ نَائِبُ وَالذِّكَاؤُ سَمِيرٌ  
 وَأَبْصُرْتَ أَنْسَ الزُّهْدِ فِي وَحْشَةِ الْبَلَى \* وَشَاهَدْتَ وَجْهَ الشَّيْخِ وَهُوَ مُنِيرٌ  
 وَأَيَقَنْتَ أَنَّ الدِّينَ لِلَّهِ وَحْدَهُ \* وَإِنْ قُبُورَ الزَّاهِدِينَ قُصُورٌ  
 فَخَفَّ ثَمَّ سَلَمٌ وَاحْتَشِمَ إِنْ شَيْخَنَا \* مَهِيْبٌ عَلَى رَغَمِ الْفَنَاءِ وَقُورٌ  
 وَسَائِلُهُ عَمَّا غَابَ عَنْكَ فَإِنَّهُ \* عَلِيمٌ بِأَسْرَارِ الْحَيَاةِ بَصِيرٌ  
 يُخَبِّرُكَ الْأَعْمَى وَإِنْ كُنْتَ مُبْصِرًا \* بِمَا لَمْ تُخْبَرْ أَحْرَفٌ وَسُطُورٌ  
 كَأَنِّي بَسَمْعِ الْغَيْبِ أَسْمَعُ كُلَّ مَا \* يُجِيبُ بِهِ أَسْتَاذُهُ وَيُجِيرُ  
 يُنَايِكَ : أَهْلًا بِالَّذِي عَاشَ عَيْشَنَا \* وَمَاتَ وَلَمْ يَدْرُجْ إِلَيْهِ غُرُورٌ  
 قَضَيْتَ حَيَاةَ مَلُؤْهَا الْبِرُّ وَالتَّقَى \* فَانْتَ بِأَجْرِ الْمُتَّقِينَ جَدِيرٌ  
 وَسَمَوْتُكَ فِيهِمْ فَيَلْتَسُوْنَ وَأَمْسَكُوا \* وَمَا أَنْتَ إِلَّا مُحْسِنٌ وَمُجِيرٌ  
 وَمَا أَنْتَ إِلَّا زَاهِدٌ صَاحَ صَنِيعَةٍ \* يَرِنُ صَوْدَاهَا سَاعَةً وَيَطِيرُ

(١) الحطام : المال . والكباد : المكيدة . يشير الى ثروة تولستوى التى كان يملكها ثم نزل منها بعد وفرتها بين الفقراء . وقد ذكر ذلك فى ترجمته . (٢) رهن المحبس ، هو أبو العلاء المعرى ، صلى نفسه به ، وكان لزم بيته فلم يخرج منه مطلقا ، فأراد بأحد المحبس : البيت . وبالأخر : العسى . وثار : مقيم . وسير ، يريد أنه مستور ، بمعنى ملفون . (٣) يريد « بالشيوخ » : أبا العلاء . (٤) الاحتشام : الحياء . (٥) أحار الجواب يحيره : رده . (٦) ميشنا ، أى عيش الزاهدين . ويدرج : يمشى .

(١) سَلَوْتُ عَنِ الدُّنْيَا وَلَكِنَّهُمْ صَبَّوْا \* إِلَيْهَا بِمَا تُعْطِيهِمْ وَتَمِيرُ  
 حَيَاةَ الْوَرَى حَرْبٌ وَأَنْتَ تُرِيدُهَا \* سَلَامًا وَأَسْبَابُ الْكِفَاجِ كَثِيرُ  
 آهَتْ سُنَّةُ الْعُمَرَاءِ إِلَّا تَنَاحَرَا \* وَكَذَحًا وَلَوْ أَنَّ الْبَقَاءَ يَسِيرُ  
 مُحَاوِلُ رَفَعَ الشَّرَّ وَالشَّرُّ وَاقِعٌ \* وَتَطْلُبُ مَحْضَ الْخَيْرِ وَهُوَ عَسِيرُ  
 وَلَوْلَا امْتِرَاجُ الشَّرِّ بِالْخَيْرِ لَمْ يَقُمْ \* دَلِيلٌ عَلَى أَنَّ إِلَهَ قَدِيرُ  
 وَلَمْ يَنْبَغِ لِلَّهِ النَّبِيِّنَ لِلْهُدَى \* وَلَمْ يَتَطَّلَعْ لِلسَّرِيرِ أَمِيرُ  
 وَلَمْ يَعَشَقِ الْعِلْيَاءُ حُ \* وَلَمْ يَسُدْ \* كَرِيمٌ وَلَمْ يَرْجُ الشَّرَّاءُ فَقِيرُ  
 (٢) وَلَوْ كَانَ فِينَا الْخَيْرُ مُحْضًا لَمَّا دَعَا \* إِلَى اللَّهِ دَاعٍ أَوْ تَبَلَّجَ نُورُ  
 وَلَا قِيلَ هَذَا فَيَلْسُوفٌ مُوَفَّقٌ \* وَلَا قِيلَ هَذَا عَالِمٌ وَخَيْرُ  
 (٣) فَكَمْ فِي طَرِيقِ الشَّرِّ خَيْرٌ وَنِعْمَةٌ \* وَكَمْ فِي طَرِيقِ الطَّيِّبَاتِ شُرُورُ  
 (٤) أَلَمْ تَرَ أَنِّي قُتِلْتُ قَبْلَكَ دَاعِيَا \* إِلَى الزُّهْدِ لَا يَأْوِي إِلَى ظَهِيرِ  
 (٥) أَطَاعُوا (أَبِيقُورَا) وَ(سُقْرَاطَ) قَبْلَهُ \* وَخُولِفْتُ فِيمَا أَرْتِي وَأَشِيرُ

(١) صبا : مال وحن . وتميرهم : تأتهم بالميرة ، وهي الطعام .

(٢) تبليج ، أشرق . (٣) يلاحظ أن الرفع في قوله « شرور » آخر البيت لفرضية حركة الروى ، وإلا فالوجه نصبه على الأرجح ، لفصل بينه وبين « كم » الخبرية بجماد ومجرور : أوجبه ، على مذهب بعض النحويين . (٤) الظهير : الممين . (٥) ولد أبيقور الفيلسوف الإغريق سنة ٣٤٢ ق م في جزيرة ساموس ، وأسس في أثينا مدرسة في حديقة منزله . وتوفي سنة ٢٧٠ ق م . واشتهر بدعوة إلى طلب اللذات في الحياة ، وأخطأ الناس ففهموا من فلسفته الإباحية المطلقة . وسقراط : فيلسوف يوناني معروف ، عاش من سنة ٤٦٨ ق م إلى سنة ٤٠٠ ق م . ولم يعرف مذهبه في اللغة بالضبط ، من أجل ذلك وجدت مذاهب مختلفة يمدّه تنسب إليه ، منها مذهب اللذة .

(١) ومِتْ وما مانتْ مطامِعُ طامِعٍ \* عليها ولا ألقى القيادَ صَمِيرُ  
إذا هُدمتْ للظلمِ دُورٌ تَشِيدَتْ \* له فوقَ اكْتافِ الكواكِبِ دُور  
أفاضَ كَلانا في النُصِيحةِ جَاهِداً \* وماتَ كَلانا والقُلُوبُ صُحُور  
(٢) فكم قيلَ عن كهفِ المساكينِ باطلٌ \* ولم قيلَ عن شيخِ (المعرة) زور  
(٣) وما صدَّ عن فعلِ الأذى قولُ مُرسِلٍ \* وما راعَ مقتوبَ الحياةِ نَذِيرُ

## رثاء رياض باشا

أنشدتها على قبره في حفل الأربعين

[ نشرت في ٢٩ يولييه سنة ١٩١١ م ]

(٥) (رياض) أفق من عَمْرَةِ الموتِ وأسمِع \* حديثَ الورى عن طيبٍ ما كُنتَ تصنعُ  
أفق واستمع مني رثاءَ جمعتُه \* تُشارِبُكُنِي فيه البريةُ أجمع  
لَتَعْلَمَ ما تطوى الصدورُ من الأسَى وتَنظُرَ مَقْرُوحَ الحشا كيف يَنزِعُ

(١) عليها ، أى على الأرض . وإلقاء القياد : كناية عن الإذعان والطاعة . والقياد بالكسر : الحيل يقاد به .

(٢) كهف المساكين : ملجؤهم . ويريد به هنا : تولستوى . وشيخ المعرة ، هو أبو العلاء المعرى السابق ذكره . ويريد بهذا البيت . أن كلا الرجلين قد اتهم بما ليس فيه ، ورماء الناس في عقيدته ومذهبه بما هو برى . منه . (٣) راعه : أقرضه . والمقتوب : المخذوع .

(٤) كان رياض باشا من رجال عباس باشا الأول ، وتولى عدة مناصب عالية في عهد إسماعيل وتوفيق وعباس الثاني ، وأسندت إليه رئاسة مجلس النظار ثلاث مرات ، وترك الحكم في ١٤ أبريل سنة ١٨٩٤ م ، وتوفي بالأسكندرية في ١٧ يونيه سنة ١٩١١ وكان معروفًا بالعدل والشدة في تنفيذ الأحكام ، وكانت له أيام بيضاء في تنظيم شؤون الداخلية . (٥) القمرة : الشدة .

لئن تَكُ قد عُمِّرْتَ دَهْرًا لَقَدْ بَكَى \* عَلَيْكَ مَعَ الْبَاكِ خَلَائِقُ أَرْبَعٍ :  
 مَضَاءٌ وَإِقْدَامٌ وَحَزْمٌ وَعَزْمَةٌ \* <sup>(١)</sup> مِنَ الصَّارِمِ الْمَصْقُولِ أَمْضَى وَأَقْطَعُ  
 رُحِمَتْ ، فَمَا جَاءَ يُنَوِّهُ فِي الْعُلَا \* <sup>(٢)</sup> بِصَاحِبِهِ إِلَّا وَجَاهُكَ أَوْسَعُ  
 وَلَا قَامَ فِي أَيَّامِكَ الْبَيْضُ مَا جَدُّ \* يُنَازِعُكَ الْبَابَ الَّذِي كُنْتَ تَقْرَعُ  
 إِذَا قِيلَ : مَنْ لِلرَّأْيِ فِي الشَّرْقِ أَوْمَاتٌ \* <sup>(٣)</sup> إِلَى رَأْيِكَ الْأَعْلَى مِنَ الْغَرْبِ أَصْبَحُ  
 وَإِنْ طَلَعْتَ فِي (مِصْرَ) شَمْسُ نَبَاهَةٍ \* <sup>(٤)</sup> فَرُبَّ بَيْتِكَ الْمَعْمُورِ تَبْدُو وَتَطْلُعُ  
 حَكَمْتَ فَمَا حَكَمْتَ فِي قَصْدِكَ الْهَوَى \* <sup>(٥)</sup> طَرِيقَكَ فِي الْإِنْصَافِ وَالْعَدْلِ مَهْبِجُ  
 وَقَدْ كُنْتَ ذَا بَطِيشٍ وَلَكِنْ تَحْتَهُ \* <sup>(٦)</sup> نِزَاهَةٌ نَفْسٍ فِي سَبِيلِكَ تَشْفَعُ  
 وَقَفْتَ (لِإِسْمَاعِيلَ) وَالْأَمْرُ أَمْرُهُ \* <sup>(٧)</sup> وَفِي كَفِّهِ سَيْفٌ مِنَ الْبَطِيشِ يَنْمَعُ  
 إِذَا صَاحَ لَبَّاهُ الْقَضَاءُ وَأَسْرَعَتْ \* إِلَى بَابِهِ الْأَيَّامُ ، وَالنَّاسُ خُشَعُ  
 يَنْلُكُ - إِذَا شَاءَ - الْعَزِيزَ وَتَرْتَبِي \* <sup>(٨)</sup> إِرَادَتُهُ رَفَعَ الدَّلِيلَ فَيُرْفَعُ  
 فِي كَرَّةٍ مِنْ لِحْظِهِ وَهُوَ عَابِسٌ \* <sup>(٩)</sup> تَدَكُّ جِبَالٌ لَمْ تَكُنْ تَقَرَّعُ

(١) الصارم المصقول : السيف المجلج . (٢) قوه به : رفع ذكره .

(٣) أومات : أشارت . (٤) المهيج من الطريق : البين الواضح .

(٥) يقول : إن ابتعاد الفقيه عما يدنس أرباب الحكم من المظالم كان يشفع له عند الناس إذا أخذهم بالقسوة والعنف في تنفيذ الأحكام . (٦) يشير إلى معارضته (إسماعيل باشا)

الخليوي عند ما أراد فني (إسماعيل باشا صديق) ، وكانت رياض باشا الرجل الوحيد الذي طارح في هذا النفي ، وطلب محاكمته فلما لم يلزم جرمه .

(٧) تدك : تهدم .



(١) وفي كَرَّةٍ مِنْ لَحْظِهِ وَهُوَ بِاسْمٍ \* تَسِيلُ بِحَارٍّ بِالْعَطَاءِ فْتَمْرِجُ  
 (٢) فَا أَظْلَبُ شَاكِي الْعَزِيمَةِ أَرْوَعُ \* يُصَارِعُهُ فِي الْغَابِ أَظْلَبُ أَرْوَعُ  
 (٣) أَبْجَرًا مِنْ ذَلِكَ الْوَزِيرِ مُصَادِمًا \* إِرَادَةَ (إِسْمَاعِيلَ) وَالْمَوْتُ يَسْمَعُ  
 (٤) وَفِي الثَّوَرَةِ الْكُبْرَى وَقَدْ أَحْدَقْتُ بِنَا \* صُرُوفُ اللَّيَالِي وَالْمَنِيَّةُ مُشْرِعُ  
 (٥) نَظَرَتِ إِلَى (مِصْرٍ) فَسَاءَكَ أَنْ تَرَى \* حُلَاهَا بِأَيْدِي الْمُسْتَطِيلِينَ تَنْقَرُ  
 (٦) وَلَمْ تَسْتَطِعْ صَبْرًا عَلَى هَتِكَ خَذِرِهَا \* ففَارَقَتْهَا أَسْوَانٌ وَالْقَلْبُ مُوجَعُ  
 (٧) وَعُذَّتْ إِلَيْهَا حِينَ تَادَاكَ نِيْلُهَا : \* أَقْلَ عَثَرَتِي فَالْقَوْمُ فِي الظُّلُمِ ابْدَعُوا  
 (٨) فَكُنْتَ (أَبَا مُحَمَّدٍ) غَوَاً وَغِصْمَةً \* إِلَيْكَ دُعَاةُ الْحَقِّ نَأْوِي وَتَفْزَعُ  
 (٩) وَكَمْ نَابِغٍ فِي أَرْضِ (مِصْرٍ) حَمِيَّتِهِ \* وَمِثْلُكَ مَنْ يَجِي الْكَرِيمَ وَيَمْتَسِعُ

- (١) تمرج، أى تفيض بالنصب والخير . (٢) الأظلب : الأسد، لفظ رقيقه . وشاكي العزيمة ،  
 أى ذو شوكة وحدة في عزيمته . والأروع : من يعجبك بشجاعته . (٣) والموت يسمع : كناية عن قربهِ .  
 (٤) أحْدَقْتُ بِنَا : أحاطت . وصُرُوفُ اللَّيَالِي : نوائها . والمشرع : المورِد .  
 (٥) المستطيلون : المتجبرون . (٦) الأسوان : الحزين .  
 (٧) العثرة : الكدوة والزلّة . وإفالتها : إنهاض صاحبها والأخذ بيده . يشير بهذا البيت والأبيات  
 الثلاثة قيله : إلى هجرة الفقيه من مصر إلى أروبا ، عند ما ثار الضباط في عهد إسماعيل في ١٨ فبراير  
 سنة ١٨٧٩ م ، لأن ناظر المالية إذ ذاك السير ( ريفريس ولس ) رأى أن يفت ٢٥٠٠ ضابط على  
 سبيل الاقتصاد من غير أن يدفع لهم المتأخر من مرتباتهم ، فظاهروا أمام نظارة المالية ، وأوسعوا نواباً باشا  
 رئيس النظارة ( ولس ) لكما وضربا ، وكادوا ينالون من الفقيه ، وكان وزيراً للداخلية في هذه الوزارة ،  
 وقد بقى الفقيه في أروبا حتى دعاه المنفور له توفيق باشا لتولي رئاسة النظارة ، فعاد إلى مصر في ٣ سبتمبر  
 سنة ١٨٧٩ م . (٨) منع الشاعر ( محمود ) من الصرف لضرورة الشعر . (٩) يشير بقوله  
 « وكَمْ نَابِغٍ » والأبيات الأربعة الآتية بعد : إلى ترحيب الفقيه وتمضيده للسيد جمال الدين الأفغانى حينما  
 ترك الأستانة إلى مصر سنة ١٨٧١ ، وإلى ما كانت تمتدّه به حكومة رياض من مساعدة مالية ، ذلك إلى أنها  
 ونصحت له في إلقاء محاضرات في الأزهر لينشر آراءه ويستفيد الناس من علمه .

رَعِيَتْ (جَمَالَ الدِّينِ) ثُمَّ اصْطَقَيْتَهُ \* فَأَصْبَحَ فِي أَفْيَاءِ جَاهِكَ يَرْتَعُ<sup>(١)</sup>  
 وَقَدْ كَانَتْ فِي دَارِ الْخِلَافَةِ ثَاوِيًا \* وَفِي صَدْرِهِ كَثْرٌ مِنَ الْعِلْمِ مُودَعُ<sup>(٢)</sup>  
 يَفْتَتَ بِهِ وَالنَّاسُ قَدْ طَالَ شَوْقُهُمْ \* إِلَى أَلْمِيٍّ بِالْبَرَاهِينِ يَصْدَعُ<sup>(٣)</sup>  
 فَنَزَلَ مِنْ أَفْهَامِهِمْ وَعُقُولِهِمْ \* وَعَاوَدَهُمْ ذَاكَ الذِّكَاؤُ الْمَضْجِعُ<sup>(٤)</sup>  
 وَوَلَّيْتَ تَحْرِيرَ الْوَقَائِعِ (عَبْدُهُ) \* بَخَاءٍ بِمَا يَشْنِي الْغَالِيلُ وَيَنْقَعُ<sup>(٥)</sup>  
 وَكَانَتْ لِرَبِّ النَّاسِ فِيهِ مَشِيئَةٌ \* فَأَمَسَتْ إِلَيْهِ النَّاسُ فِي الْحَقِّ تَرْجِعُ<sup>(٦)</sup>  
 وَجَاءُوا (بِابْرَاهِيمَ) فِي الْقَيْدِ رَاسِقًا \* عَلَيْهِ مِنَ الْإِمْلَاقِ ثَوْبٌ مُرْقَعُ<sup>(٧)</sup>  
 فَالْفَقِيَتْ يَلَاءَ الثَّوْبِ نَفْسًا طُمُوحَةً \* إِلَى الْمَجْدِ مِنْ أَطْطَارِهَا تَنْطَلِعُ<sup>(٨)</sup>  
 فَاطْلَقَتْهُ مِنْ قَيْدِهِ وَأَقْلَقَتْهُ \* وَمَا كَانَ فِي تِلْكَ السَّعَادَةِ يَطْمَعُ  
 وَكَمْ لَكَ فِي (مِصْرٍ) وَفِي (الشَّامِ) مِنْ يَدٍ \* لَهَا أَيْنَ حَلَّتْ نَفْحَةٌ تَنْضُوعُ<sup>(٩)</sup>

(١) الأفياء : الظلال ؛ الواحد في .

(٢) ثاريا : مقيا .

(٣) الألمي ، الذكي المتوقد . ويصدع بالبراهين : يجهر بها . (٤) عبده ، أي الشيخ محمد عبده ،

وكان رياض باشا قد عهد إليه في سنة ١٨٨٠ م بالإشراف على تحرير الوقائع المصرية حيث خصص فيها قسم للحركة الأدبية والعمرانية . والغليل : شدة العطش . وقعه : إرواؤه .

(٥) أي وكانت لله مشيئة في أن يكون الشيخ محمد عبده عظيم القدر ، موثلا للحق .

(٦) يريد بـابراهيم : ابراهيم الهلباوي بك الهامي المعروف . ويشير بهذا البيت والبيتين اللذين بعده إلى ما كان من طعن الهلباوي على الحكومة والهي . به متبنا أمام رياض باشا ، فأنس منه رياض ماسر به ففعا عنه ، وتولاه برعايته . (٧) نفسا طموحة ، أي مستشرقة إلى معالي الأمور ، منطلعة إليها .

والمسجوع ، طموح ، بلاتاء في آخره ، للذكر والمؤنث . والأططار : الخلق من الثياب ؛ الواحد طمر

(بالكسر) . (٨) تنضوع : تشتت راحتها .

رَفَعَتْ عَنِ الْفَلَاحِ عِبَاءَ ضَرِيَّةٍ \* يَنْوُءُ بِهَا أَيَّامٌ لَا غَوْتَ يَنْفَعُ<sup>(١)</sup>  
وَأَرْهَبَتْ حُكَّامَ الْأَقَالِيمِ فَأَرْعَوْا \* وَكَانُوا أَنَاسًا فِي الْجَهَالَةِ أَوْضَعُوا<sup>(٢)</sup>  
خَفَافُوكَ حَتَّى لَوْ تَنَاجَوْا بِتَجْوَةٍ \* لَخَالُوا (رِيَاضًا) فَوْقَهُمْ يَسْمَعُ<sup>(٣)</sup>  
أَقَمَّتْ عَلَيْهِمْ زَاجِرًا مِنْ نُفُوسِهِمْ \* إِذَا سَوَّلَتْ أَمْرًا لَهُمْ قَامَ يَرْدَعُ<sup>(٤)</sup>  
سَلِ النَّاسَ أَيَّامَ الرُّشَا مُسْتَفِيزَةً \* وَأَيَّامَ لَا تَجْنِي الَّذِي أَنْتَ تَرَزَعُ<sup>(٥)</sup>  
أَكَانَ (رِيَاضُ) عَنْهُمْ غَيْرُ غَافِلٍ \* يَرُدُّ الْأَذَى عَنِ أَهْلِ (مِصْرَ) وَيَدْفَعُ<sup>(٦)</sup>  
(الْمُؤْتَمَرَ الْإِصْلَاحَ) وَالْعُرْفَ، قَدْ مَضَى \* (رِيَاضُ) وَأَوْدَى الْوَازِعُ الْمُتَوَرِّعُ<sup>(٧)</sup>  
وَكَانَ عَلَى بُرْسِهِ خَيْرٌ جَالِسٍ \* لَهَيْبَتِهِ تَعْنُو الْوُجُوهُ وَتَخْشَعُ<sup>(٨)</sup>  
فِيَا وَيْلَنَا إِنْ لَمْ تَسُدُّوا مَكَانَهُ \* بِذِي مِرَّةٍ فِي الْخَطْبِ لَا يَتَضَعُّعُ<sup>(٩)</sup>

- (١) العبء : الحمل . وينوء بها : لم يستطع حملها والنهوض بها . والغوث : المعين والناصر .  
ويشير إلى النساء رياض باشا بعض الضرائب ، وكان مجموع ما ألقى منها أربعا وعشرين ضريبة ، منها  
حوادث الجمارك الداخلية التي كان يتضجر منها الفلاحون ، والضريبة الشخصية ، وضريبة الوزن .  
(٢) ارعوى : كف وانتهى . وأوضعوا في الجهالة ، أى انغمسوا فيها واسترسلوا .  
(٣) تناجوا : تنازوا . والنجوة : ما ارفع من الأرض . يريد المكان البعيد عن الرقباء .  
(٤) يردع : يزيح .  
(٥) الرشا : جمع رشوة (بتثنية الراء) ، وهى معروفة « وأيام لا تجنى » الخ ، أى أيام كان يحرم  
العامل ثمره عمله . (٦) يشير إلى أثر الفقيه في مؤتمر الإصلاح الذى انعقد فى سنة ١٩١١ م ،  
وتوالت جلساته خمسة أيام . وكان لهذا المؤتمر غرضان : أولها النظر فى حال المسلمين الاقتصادية  
والاجتماعية والأدبية . والثانى الرد على مطالب الأقباط التى طلبوها فى مؤتمرهم المنعقد بأسبوط قبل ذلك  
فى ٦ مارس من السنة المذكورة . وكان الفقيه رئيسا لهذا المؤتمر الإسلامى ، أو المؤتمر المصرى . وأودى  
هك . والوازع : الزاجر . والمتورع : المتخرج . (٧) تعنو : تدل وتخفض .  
(٨) المزة : القوة والعزيمة .

بَعِيدٍ مَرَامِ الْفِكْرِ أَمَا جَنَابُهُ \* فَرَحْبُ ، وَأَمَّا عِزُّهُ فَمُمْنَعُ<sup>(١)</sup>  
 قِيَا تَأْصِرَ الْمُسْتَضْعِفِينَ إِذَا عَدَا \* طَلِيمُ زَمَانٍ بِالْعَدَاوَةِ مُوَلَّعُ<sup>(٢)</sup>  
 طَلِيكَ سَلَامُ اللَّهِ مَا قَامَ بَيْنَنَا \* وَزِيرٌ عَلَى دَسْتِ الْعُلَا يَتَرَبَّعُ<sup>(٣)</sup>

### رثاء الشيخ على يوسف صاحب المؤيد<sup>(٤)</sup>

أنشدما في الحفل الذي أقيم لتأبينه بمنزل السادات

[ نشرت في ٥ ديسمبر سنة ١٩١٣ م ]

صُونُوا يَرَاعَ (عَلِيٌّ) فِي مَتَاحِفِكُمْ \* وَشَاوِرُوهُ لَدَى الْأَرْزَاءِ وَالنُّوَبِ<sup>(٥)</sup>  
 وَاسْتَلْهِمُوهُ إِذَا مَا الرَّأْيُ أَخْطَأَكُمْ \* يَوْمَ النَّضَالِ عَنِ الْأَوْطَانِ وَالنَّشَبِ<sup>(٥)</sup>  
 قَدْ كَانَ سَلَوَةً (مِصْرِي) فِي مَكَارِهَا \* وَكَانَ بَحْمَرَةً (مِصْرِي) سَاعَةَ الْغَضَبِ<sup>(٦)</sup>  
 فِي شِقِّهِ وَمَرَامِيهِ وَرِيقَتِهِ \* مَا فِي الْأَسَاطِيلِ مِنْ بَطْشٍ وَمِنْ عَطَبِ<sup>(٦)</sup>  
 كَمْ رَدَّ عَنَّا وَعَيْنَ الْقُرْبِ طَائِحَةً \* مِنْ الرِّزَايَا وَكَمْ جَلَى مِنَ الْكُرْبِ<sup>(٧)</sup>

(١) الجنان : القلب . (٢) مولع : مغرم . (٣) الدست : المجلس .

(٤) ولد الشيخ على يوسف الكاتب المعروف صاحب المؤيد في بلصفورة من أعمال مديرية جرجا ، وحفظ القرآن ، وتلقى مبادئ العلوم في بلدة بنى عدى من أعمال منفلوط ، ثم أرسل الى الأزهر فتعلم فيه بعض علوم الفقه والدين ، وأنشأ جريدة المؤيد ، ظهر أول عدد منها في ديسمبر سنة ١٨٨٩ م ، وكان المرحومان رياض باشا وسعد زغلول باشا من أكبر أنصاره على القيام بعصب هذه الصحيفة ، وتوفي في سنة ١٩١٣ م ، وكان كاتباً معروفًا بالجلد وقوة اللمحة ، وتولى مشيخة تبجادة الوفاية .

(٥) النشَب : المال . (٦) ريقَةُ القلم : مداده . والعطب : الهلاك .

(٧) جلَى : كشف .

- (١) له صريراً إذا جَدَّ التَّوَالُّ به \* يُنْبِئِي الكَآءَ صَبِيلَ الْبَيْضِ وَالْقَضْبِ  
(٢) مَا ضَرَمَنْ كَانَ هَذَا فِي أَنَامِلِهِ \* أَنْ يَشْهَدَ الْحَرْبَ لَمْ يَسْكُنْ إِلَى يَلْبِ  
(٣) فَلَوْ رَأَهُ (أَبْنُ أَوْسٍ) مَا قَرَأَتْ لَهُ : \* (السَّيْفُ أَصْدَقُ أَنْبَاءٍ مِنَ الْكُتُبِ)  
أَلَا فَتَى عَرَبِيٍّ تَسْتَقِلُّ بِهِ \* بَعْدَ الْفَقِيدِ وَيَتِمِّي حَوَازَةَ الْأَدَبِ  
(٤) وَيَمْتَنِعُ الْحَقُّ أَنْ يُغْنِي تَبْلُجَهُ \* مَا فِي السِّيَاسَةِ مِنْ زُورٍ وَمِنْ كَذِبِ  
أَوْدَى قَتَى الشَّرْقِ، بَلْ شَبَّخُ الصَّحَافَةِ بَلْ \* شَبَّخُ الْوَفَائِيَّةِ الْوَضَّاحَةَ الْحَسْبِ  
أَقَامَ فِينَا عِصَامِيًّا فَعَلَّمَنَا \* مَعْنَى الثَّبَاتِ وَمَعْنَى الْجِدِّ وَالْأَدَبِ  
(٥) وَرَاحَ غَنَا وَلَمْ تَبْلُغْ عَزَائِمُنَا \* مَدَى مُنَاهَا وَلَمْ تَهْرُبْ مِنَ الْأَرْبِ  
(٦) قَالُوا نَعَجُّنَا لِمَصْرِ يَوْمَ مَصْرَعِهِ \* وَقَدْ نَعَجَّتْ لَهُمْ مِنْ ذَلِكَ الْعَجَبِ

(١) صرير القلم : صوته في الكتابة . وصليل البيض والقضب : أصوات السيوف . والكآء : الشجعان ، الواحد كى . (٢) اليب : الدرع من الجلود . يريد أنه من كان هذا القلم من أسلحته شهد الحروب بغير درع بقيه أسلحة الأبطال ، وحسبه هذا القلم وقاية له . (٣) يريد حبيب بن أوس الطائي المعروف بأبي تمام . والشطر الثاني من هذا البيت هو صدر بيت له من قصيدة يمدح بها المنعم بالله الخليفة العباسي حين فتح عمورية ، وعجز البيت :

\* فِي حَذِّهِ الْحَدَّ بَيْنَ الْجِدِّ وَالْعَلْبِ \*

لحافظ يقول : إن أبا تمام لو رأى هذا القلم لعرف فضله على السيف .

(٤) يغشى تبليجه ، أى يحجب إشراقه . (٥) العصامي : الذي ساد بنفسه لا بأبائه ، نسبة إلى عصام الذي يقول فيه الشاعر :

\* نَفْسُ عَصَامٍ سَوَّدَتْ عَصَامًا \*

والدأب في العمل : الاستمرار عليه والاجتهاد فيه . (٦) قالوا نعجبنا ... الخ ، أى نعجبنا لأهل مصر في تخليهم نهي الفقيده في فتور وقلة اكتراث .

(١) إِنْ الْآلَى حَسِبُوهَا غَيْرَ جَازِمَةٍ \* لَا يَنْظُرُونَ إِلَى الْأَشْيَاءِ مِنْ كَتَبِ  
 تَأَلَّهِ مَا جَهِلَتْ فِيهِ مُصِيبَتُهَا \* وَلَا الَّذِي فَقَدَتْ مِنْ كَاتِبِ الْعَرَبِ  
 لَكُنْهَا أَلَقَتْ وَالْأَمْرُ يَحْزُبُهَا \* فَقَدَ الرِّجَالِ وَمَوْتَ السَّادَةِ النُّجُبِ  
 وَطَلَمَتْهَا أَلْيَالِي أَنْ تُصَارِيَهَا \* فِي الْحَاثَاتِ وَإِنْ أَمَعَنَّ فِي الْحَرْبِ  
 كَمْ أَرْجَفُوا بَعْدَ مَوْتِ الشَّيْخِ وَارْتَقَبُوا \* مَوْتَ (المُؤَيَّدِ) فِينَا شَرُّ مَرْتَقَبِ  
 وَإِنْ يَمْتِ يَمْتِ الْآمَالُ فِي بَلَدٍ \* لَوْلَا (المُؤَيَّدِ) لَمْ يَنْشَطْ إِلَى طَلَبِ  
 صُبَابَةٍ مِنْ رَجَاءٍ بَيْنَ أَضْلُعِنَا \* قَدْ بَاتَ يَرْشُفُ مِنْهَا كُلُّ مُغْتَصِبِ  
 أَلَمْ يَكُنْ لَبَنِي (مِضِرٍّ) وَقَدْ دُهِمُوا \* مِنْ سَاسَةِ الْعَرَبِ مِثْلَ الْمَعْقِلِ الْأَشْبِ  
 كَمْ أَنْبَرَتْ فِيهِ أَقْلَامٌ وَكَمْ رُفِعَتْ \* فِيهِ مَنَائِرٌ مِنْ نَظْمٍ وَمِنْ خُطَبِ  
 وَكَانَ مِيدَانٌ سَبَقَ لِلآلَى غَضَبُوا \* لِلدِّينِ وَالْحَقِّ مِنْ دَاجٍ وَمُحْتَسِبِ  
 فَكَمْ يَرَاغُ حَكِيمٍ فِي مَشَارِعِهِ \* قَدْ التَّقَى بِرِجَالِ الْكَاتِبِ الْأَرَبِ

(١) الكُتُب (بالتحريك) : القرب . أى لا ينظرون الأمور على حقائقها .

(٢) حَزِبَ : الأمر : اشتد عليه وضغطه .

(٣) الْحَرْب (بالتحريك) : اشتداد الغضب . (٤) أَرْجَفَ الْقَوْمَ : خاضوا في الأخبار

السيئة على أن يوقعوا بين الناس الاضطراب من غير أن يصح عندهم شئ . (٥) الصَّبَابَةُ :

البقية . يقول : ان المؤيد بقية من رجاء وعزاء يلوذ بها كل منصوب الحق . (٦) الضمير

في « يكن » المؤيد . والمعقل : الحصن . والأشب : المنتع بما حوله من السياج والسلاح ، وهو من

قولهم : شجر أشب ، أى ذو شوك مثبك بعضه ببعض .

(٧) المَشَارِعُ : المناهل ، الواحد مشرع (يفتح الميم والراء) . والأَرَبُ : البصير الفطن .

أَيْ الصَّحَائِفِ فِي الْقُطْرَيْنِ قَدْ وَسَّعَتْ \* رَدَّ (الإمام) مُزِيلِ الشُّكِّ وَالرَّيْبِ <sup>(١)</sup>  
 أَيَّامَ يَحْصِبُ (هَانُوتُو) بِفَرْيَتِهِ \* وَجَهَ الْحَقِيقَةَ وَالْإِسْلَامُ فِي نَحَبِ <sup>(٢)</sup>  
 مَالِي أَعَدَّدُ آثَارَ الْفَقِيدِ لَكُمْ \* وَالشُّرُقُ يَعْرِفُ رَبَّ السَّبْقِ وَالْغَلَبِ  
 لَوْلَا (الْمُؤَيَّدُ) ظَلَّ الْمُسْلِمُونَ عَلَى \* تَنَاصُرٍ بَيْنَهُمْ فِي ظُلْمَةِ الْحُجُبِ  
 تَعَارَفُوا فِيهِ أَرْوَاحًا وَصُفُوفُهُ \* رَغَمَ التَّنَائِي زِمَامٌ غَيْرُ مُنْقَضِبِ <sup>(٣)</sup>  
 فِي مِصْرَ فِي ثُوْنِيسَ فِي الْهِنْدِ فِي مَدِينِ \* فِي الرُّوسِ فِي الْقُرْسِ فِي الْبَحْرَيْنِ فِي حَلَبِ  
 هَذَا يَحْبُ إِلَى هَذَا وَقَدْ عُقِدَتْ \* مَوَدَّةٌ بَيْنَهُمْ مَوْصُولَةٌ السَّبَبِ  
 (أَبَا بُثَيْنَةَ) نَمَّ يَكْفِيكَ مَا تَرَكْتَ \* فِينَا يَدَاكَ وَمَا عَانَيْتَ مِنْ تَعَبِ  
 جَاهَدْتَ فِي اللَّهِ وَالْأَوْطَانِ مُحْتَسِبَا \* فَأَرْجِعْ إِلَى اللَّهِ مَاجُورًا وَقُزْ وَطِبِ  
 وَأَحْمِلْ يُمْنَاكَ يَوْمَ النَّشْرِ مَا نَشَرْتَ \* تِلْكَ الصَّحِيفَةُ فِي دُنْيَاكَ وَأَنْتَسِبِ <sup>(٤)</sup>

(١) يريد «الإمام»: الشيخ محمد بنده. ويشير إلى وده على هانوتو الذي نشره في صحيفة المؤيد.

(٢) يحصب: يرمى. والفريّة: الكلبة. والنحب (يسكون الحاء)، وفحها هنا لضرورة الوزن:

أشدّ البكاء.

(٣) التناي: التباعد. ومنقضب: منقطع.

(٤) وانتسب، أي انتسب إلى تلك الصحيفة فهي حسبك من نسب.

رثاء على أبي الفتوح باشا<sup>(١)</sup>

انشدها في الحفل الذي أقيم لتأبينه في الجلالة

[ نشرت في ٩ فبراير سنة ١٩١٤ م ]

(٢) جَلَّ الْأَسَى قَتَجَمَلِي \* وإذا أَبَيْتِ فَأَجْمَلِي

يَا مِصْرُ قَدْ أَوْدَى قَتَا \* كِ وَلَا قَتَى إِلَّا (عَلِي)

قَدَمَاتِ نَابِعَةُ الْقَضَا \* ۚ وَغَابَ بَدْرُ الْحَفِيلِ

(٣) وَعَدَا الْقَضَاءُ عَلَى الْقَضَا \* ۚ فَصَابَهُ فِي الْمَقْتَلِ

حَلَالُ عَقْدِ الْمُعْضِلَا \* تِ قَضَى بِدَاءِ مُعْضِلِ

(٤) وَيَجَّ الْكِثَانَةِ مَالَهَا \* فِي غَمْرَةٍ لَا تَنْجَلِي

بَاتَتْ وَكَارِئَةٌ تَمُرُّهَا \* وَكَارِئَةٌ تَلِي

يَا زَهْرَةَ الْمَاضِي وَيَا \* رَيْحَانَةَ الْمُسْتَقْبَلِ

كُنَّا نُعِدُّكَ لِلشَّيْءِ \* ۚ يُدِ فِي الزَّمَانِ الْمُقْبِلِ

(١) على أبو الفتوح باشا، هو ابن أحمد أبو الفتوح باشا، ولد بيلقاس من أعمال الغربية في سنة ١٨٧٣ م وبعد أن أخذ حظه من التعلم في مصر سافر إلى أوروبا لتلقي علوم القانون بكلية مونبلييه بفرنسا، ولبت فيها ثلاث سنوات نال بعدها شهادة الليسانس، وقد شهد له أساتذته في تهريراتهم الرسمية بأنه يكتب اللغة الفرنسية كأحد أبنائها. وكان ينشر بعض المباحث في المجلات الفرنسية، وعاد إلى مصر في سنة ١٨٩٥ م. وأثر منصب تولاه في الحكومة المصرية وكالة المعارف في ٥ أبريل سنة ١٩١٠ م، وتوفي في ٢٨ ديسمبر سنة ١٩١٣ م. (٢) تجلى، أى لا تظهرى الجزع. وأجمل، أى أرفق، يخاطب مصر.

(٣) يريد « بالقضاء » الأول : الموت، والثاني : الفصل في الخصومات.

(٤) الغمرة : ما يغمر الناس، أى يشملهم من الخطوب والأرزاء.



يَا لَابَسَ الْخُلُقِ الْكَرِيهِ \* يَمِ الْمُطْمَئِنِّ الْأَمْثِلِ

فَارَقْتَنَا فِي حِينِ حَا \* جَتِنَا وَلَمْ تَتَمَهَّلِ

يَا رَامِيَا صَدْرَ الصَّعَا \* بِرَمَاكَ رَامِي الْأَجْدَلِ<sup>(١)</sup>

يَا حَافِظَا غَيْبِ الصَّدِيدِ \* بِي وَيَا كَرِيمَ الْمِقْصُولِ<sup>(٢)</sup>

أَيُّ الْحَمَائِدِ غَضَّةٌ \* بِحُلَاكِ لَمْ تَجْمَلِ<sup>(٣)</sup>

تَهْلُو لِدَانِكَ بِالصَّبَا \* لَهْوًا وَأَنْتَ بِمَعَزِلِ<sup>(٤)</sup>

تَسْقَى وَرَاءَ الْبَاقِيَا \* تِ الصَّالِحَاتِ وَتَعْتَلِ<sup>(٥)</sup>

بَيْنَ الْمَحَابِرِ وَالْدَفَا \* تَرِ دَائِبًا لَا تَأْتَلِي

أَدْرَكْتَ عِلْمَ الْآخِرِيدِ \* مِنْ وَخَزَتِ فَضْلَ الْأَوَّلِ<sup>(٦)</sup>

أَدْنَى مَرَامِكَ هِمَّةٌ \* فَوْقَ السَّمَاءِ الْأَعْزَلِ

وَأَجَلُ قَصِيدِكَ أَنْ تَرَى \* (مِصْرًا) تَسْوَدُّ وَتَعْتَلِ<sup>(٧)</sup>

دَرَجَ الْأَحْبَةِ بَعْدَ مَا \* تَرَكُوا الْأَسَى وَالْحُزْنَ لِي

لَمْ يَحُلْ لِي مِنْ بَعْدِهِمْ \* عَيْشٌ وَلَمْ أَتَعَلَّلِ<sup>(٨)</sup>

(١) الأجدل : الصقر ، وهو معروف بالحذر والحرس - يقول : أصابك المات الذي يصيب

أشد المخلوقات حذرا وحرصا . (٢) المقوم : نسان . (٣) الغضة : الناضرة .

(٤) لدانك : من ولدوا منك . (٥) لا تأتلي : لا تنقص . (٦) السباك : اسم يطلق

على نجمين فيرين ، وهما الأعرزل والرايح ، وصي أعزل ، لأنه لا شيء بين يديه من الكواكب ، وهو

من منازل القمر ، والرايح ليس من منازل . (٧) درج الأحبة : ذهبوا واهضوا .

(٨) أتعلل : أتشاغل وأتلهي .

لَهُمْ مَا يَشَاءُونَ مِنْ رَبِّهِمْ \* رِضَاءُ الْأَمِيرِ وَيَسْلُ الْأَرْبَ  
 وَلِلْكَاشِحِينَ نَكَالُ الزَّمَانِ \* وَتَحْسُ النُّجُومُ ذَوَاتِ الذُّنُبِ<sup>(١)</sup>  
 فَمَهْدُ الْأَمِيرِ كَمَهْدِ الرَّشِيدِ \* يَمُتُ إِلَيْهِ بِجَبَلِ النَّسَبِ  
 إِلَيْكَ (أَبَا حَسَنِ) أَتَمَّتْ \* فَمَا زَلَّ مَوْلى إِلَيْكَ أَنْتَسَبَ<sup>(٢)</sup>  
 عَرَفْتَ مَكَانِي فَأَذْنَيْتَنِي \* وَشَرَفْتَ قَدْرِي (بِدَارِ الْكُتُبِ)<sup>(٣)</sup>  
 وَعَرَفْتَ دَهْرِي مَكَانَ الْأَدِيبِ \* وَقَدْ كَانَ دَهْرِي شَدِيدَ الْكَلْبِ  
 فَلَوْ أَنَّ لِي مَرْقِصَاتِ (الْخَلِيلِ) \* وَإِعْجَازَ (شَوْقِي) إِذَا مَا رَغِبَ<sup>(٤)</sup>  
 لَقُمْتُ بِشُكْرِكَ حَقَّ الْقِيَامِ \* وَلَكِنْ طَلَبْتُ فَمَزَّ الطَّلَبُ  
 فَشُكْرِي لَصُنْعِكَ شُكْرُ النَّبَاتِ \* بَيْطُنِ الْقَلَاةِ لِقَطْرِ السُّحُبِ  
 وَشُكْرًا (لَشَوْقِي) رَسُولِ الْقَرِيضِ الـ \* كَرِيمِ الْإِخَاءِ الْمَتِينِ السَّبَبِ  
 وَشُكْرًا (لِدَاوُدَ) رَبِّ الْيَرَاعِ \* وَشُكْرًا (لِسَرْكِيسَ) رَبِّ الْعَجَبِ<sup>(٥)</sup>  
 وَشُكْرًا لِكُلِّ كَرِيمٍ سَمَى \* إِلَى وَكُلِّ أَدِيبٍ خَطَبَ

- (١) الكاشحون : الأعداء الذين يعطون العداوة ، الواحد كاشح ، وذلك لأنه يتقاعد منك ويوليكَ كشحه . (٢) اتتمى : انتسب . ويريد « بأبي حسن » : المرحوم أحمد حشمت باشا .  
 (٣) يشير إلى أن حشمت باشا هو الذي عين حافظاً في منصبه المعروف بدار الكتب .  
 (٤) يريد « بالخليل » : خليل بك مطران الشاعر المعروف ؛ ومرقصاة : قصائده .  
 (٥) داود ، هو داود بركات الكاتب اللبناني المعروف ، وكان رئيساً لتحرير جريدة الأهرام .  
 ولد بقرية يحشوش من أعمال لبنان سنة ١٨٧٠ م ، وتوفي في ٤ نوفمبر سنة ١٩٣٣ م . وسركيس ،  
 هو سليم مركيس الكاتب اللبناني المعروف ، محرر جريدة المشير ونجدة مركيس ، ولد في بيروت عاصمة لبنان  
 سنة ١٨٦٩ م ، وكانت وفاته في سنة ١٩٢٥ م .

(١) هُمُ يَجْعُونِي عَلَى أَنْتَ أَقُولُ \* وما كَانَ لِي بَيْنَهُمْ مُضْطَرَبٌ  
 (٢) هُمُ ائْتَمُونِي فَصِيحَ الْكَلَامِ \* هُمُ عَلَّمُونِي طَرِيقَ النُّخَبِ  
 فَهُمْ أَخَلَّتْ وَعَنْهُمْ صَدَرْتُ \* وَمِنْ عِنْدِهِمْ فَضْلِي الْمَكْتَسَبُ  
 فَخِيسُوا عَزِيزَ الْبِلَادِ الَّذِي \* عَلَى السُّخْبِ ذَيْلَ الْمَعَالِي تَحَبُّ  
 وَحَيُّوا (سَعِيدًا) وَزِيرَ الْأَمِيرِ \* قَرِيبَ الصَّوَابِ بَعِيدَ الْقَضَبِ  
 تَوَلَّى الرَّأْسَةَ وَالْحَادِثَاتِ \* تَرَوُّعُ النَّفُوسِ يَوْجُ النُّوَبِ  
 فَسَاسَ الْبِلَادَ وَأَرْضَى الْعِبَادَ \* وَأَرْضَى الْأَمِيرَ وَأَرْضَى الْأَدَبِ

### إلى حَفْنِي ناصف بك<sup>(١)</sup>

قالها في حفل أقامه أعضاء نادى طنطا لتكريم حبيبنا الأستاذ الأستاذ الدكتور محمد عبد الحليم عبد الله من القضاء إلى الغيتيس بنظارة المعارف

[ نشرت في ٥ أكتوبر سنة ١٩١٢ م ]

(٥)

يَا يَوْمَ تَكْرِيْمِ (حَفْنِي) \* أَرْهَفْتَ لِلْقَوْلِ ذِهْنِي

فِيَا قَرِيبُ أَجْبَنِي \* وَيَا بَيَانُ أَعْنِي

(١) المضطرب: المذهب. (٢) طريق النخب، أى طريق المنتخب من الكلام المختارة، وهو جمع نخبة (بضم النون وسكون الخاء أو بضمهما). (٣) يريد المرحوم محمد سعيد باشا وكان رئيسا للوزارة إذ ذاك. (٤) حَفْنِي بك ناصف هو ابن الشيخ إسماعيل ناصف؛ ولد عام ١٢٧٢ هـ في ضاحية من ضواحي القاهرة تدعى بركة الحاج، ثم دخل كتاب القرية فالأزهر فدارالعلوم، ثم كان أستاذ اللغة العربية في مدارس الحكومة، واختير للتدريس في مدرسة الحقوق، فرأى أن يشارك طلبها في دروسهم، فعمل القانون وترك التدريس وانتخب كاتب سر للنائب العمومي، ثم عين قاضيا بالمحاكم الأهلية سنة ١٨٩٢ م فويلا لاحدى المحاكم، وانتخب لتدريس الأدب العربى في الجامعة المصرية وهي أهلية، ثم انتخب مفتشا للغة العربية بوزارة المعارف، وتوفي في سنة ١٣٣٧ هـ - سنة ١٩١٩ م وكان رحمه الله فكه الحديث، مليح النادرة، مشاركاً في كل علم وفن من علوم اللغة وفنونها. (٥) الإرهاف: الشجذ والتحديد.

(١) فَرَمَاكَ حُرَّاسُ السَّنَا \* ۚ وَتِلْكَ قَاصِمَةُ الظُّهُورِ  
 (٢) مُمْ غَارَ مِنْكَ السَّايِحَا \* ۚ تُوْ وَأَنْتَ تَسْبِجُ فِي الْأَثِيرِ  
 حَسَدَتَكَ حِينَ رَأَيْتَكَ وَحْدَ \* ۚ مَدَكَ قَمَّ كَالْفَلَكِ الْمُنِيرِ  
 (٣) وَالْعَيْنُ مِثْلُ السَّهْمِ تَذُ \* ۚ غُذُ فِي التَّرَائِبِ وَالنُّحُورِ  
 حَاوَلْتَ أَنْ تَرِدَ الْمَجَرَّةَ \* وَالْوُرُودُ مِنْ الْعَسِيرِ  
 فَوَرَدْتَ يَا (فَتَحَى) الْهِمَا \* ۚ وَأَنْتَ مُنْقَطِعُ النَّظِيرِ  
 وَهَوَيْتَ مِنْ كَيْدِ السَّمَاءِ \* ۚ وَهَكَذَا مَهْوَى الْبُذُورِ  
 إِنْ كَانَ أَغْيَاكَ الصُّعُورُ \* ۚ دُ بَذَلَكَ الْجَسَدِ الطُّهُورِ  
 فَاسْبِجْ بَرْوِكَ وَحَدَّهَا \* ۚ وَأَضَعْدَ إِلَى الْمَلِكِ الْكَبِيرِ  
 (٤) إِنْ رَاعِنَا صَوْتُ النَّعْصِ \* ۚ وَفَاتِنَا نَبَأُ الْبَشِيرِ  
 فَلَعَلَّ مَنْ ضَلَّتْ يَدَا \* ۚ هُ عَلَى الْيَكَاةِ بِالسُّرُورِ  
 أَنْ يَسْتَجِيبَ دُعَاءَهَا \* ۚ فِي حِفْظِ صَاحِبِكَ الْآخِرِ  
 بَاتَتْ تُرَاقِبُ فِي الْمَشَا \* ۚ رِقِّ وَالْمَغَارِبِ وَجَهَ (تُورِي)

(١) يريد بهذا البيت تشبيهه بالجن الذين كانوا يسترقون السمع من السماء فتحرقهم بنهبها المرسلة عليهم .

(٢) السابحات : الكواكب . قال تعالى : (والسابحات سبحا) . (٣) يجارى في هذا

البيت ما هو شائع بين الناس من اعتقادهم في تأثير العين ، وأنها تصيب كما يصيب السهم .

(٤) راعنا : أفرعنا .

## رثاء الدكتور شبلي شميل<sup>(١)</sup>

أشدها في الحفل الذي أقيم في نادي جمعية الاتحاد السوري في مساء الأحد

٩ فبراير سنة ١٩١٧ م

سَكَنَ الْفَيْلَسُوفُ بَعْدَ اضْطِرَابٍ \* لِأَنَّ ذَاكَ السُّكُونَ فَصَّلَ الْخُطَابِ  
لَسِيَ اللَّهُ رَبَّهُ فَاتْرَكُوا الْمَرْءَ \* وَلَدَيَّ بِهِ فَسَيَحِ الْبَرْحَابِ  
حَزَنَ الْعِلْمُ يَوْمَ مَيِّتٍ وَلَكِنْ \* أَمِنَ الدِّينُ صَنِيعَةَ الْمُرْتَابِ<sup>(٢)</sup>  
كَنتَ تَبْنِي بَرْدَ الْيَقِينِ عَلَى الْأَرْ \* ضٍ وَتَسْمَى وَرَاءَ لُبِّ الْكَلْبَابِ  
فَاسْتَرَحْ أَيُّهَا الْمُجَاهِدُ وَاهْدَأْ \* قَدْ بَلَغْتَ الْمُرَادَ تَحْتَ التَّرَابِ  
وَعَرَفْتَ الْيَقِينَ وَأَنْبَلَجَ الْحَقُّ \* لَعَيْنِكَ سَاطِعًا كَالشَّهَابِ<sup>(٣)</sup>  
لَيْتَ شِعْرِي وَقَدْ قَضَيْتَ حَيَاةَ \* بَيْنَ شَكِّ وَحَيْرَةٍ وَأَرْتِيَابِ  
هَلْ أَتَاكَ الْيَقِينُ مِنْ طُرُقِ الشَّكِّ \* فَشَكُّ الْحَكِيمِ بَدَأَ الصَّوَابِ  
كَمْ سَمِعْنَا مُسَائِلًا قَبْلَ (شَبْلِي) \* عَاشَ فِي الْبَحْثِ طَارِقًا كُلَّ بَابِ  
أَطْلَقَ الْفِكْرَ فِي الْعَوَالِمِ حُرًّا \* مُسْتَطِيرًّا يُرِيغُ هَتَكَ الْجَبَابِ<sup>(٤)</sup>

(١) الدكتور شبلي شميل، هو الطبيب اللبناني نزيل مصر، وكان من أشهر الأطباء. ولد في نحو سنة ١٨٥٠ م، في قرية كفر شيما من قرى ساحل لبنان، وهي القرية التي ولد فيها الشيخ فاضل اليازجي. وتعلم العلوم الطبيعية والعلب في كلية الأمر وكان ببيروت وأتم علومه في أودبا. وهو مشهور بمباحثه العلمية والاجتماعية العميقة، وله من الآراء المتعلقة بالعقيدة الدينية ما أنكره الناس عليه، وإلى هذا يشير حافظ في قصيدته تلك. ومن أشهر كتبه: كتاب (النشوء والارتقاء). وتوفي سنة ١٩١٧ م.

(٢) المرتاب: الشاك في العقيدة. (٣) أنبلج: أضاء. وأشرق. (٤) يرغ: يطلب.

يَبِيتُ يَقْصَعُ مَا لَمْ \* أَسْمَهُ أَوْ أَكْنَى  
 يَشْكُو إِلَيْكَ وَتَشْكُو \* إِلَيْهِ عِيشَةَ غَبْنِ  
 أَيَّامَ يَدْعُوكَ (حَفْنِي) : \* مِنْ الْحَيَاةِ أَحْرَبِي  
 هَاتِ الْمَسَدَّ إِنِّي \* سَمِيتُ (مَشَى) وَ (جُبْنِي)  
 (١)  
 مَنْ لِي بِدِرْهِمٍ لَحْمٍ \* عَلَيْهِ حَبَّةُ شَمْرٍ  
 (٢)  
 قَرِئْتُ وَاللَّهِ حَتَّى \* صَاحَتْ عَصَافِيرُ بَطْنِي  
 أَيَّامَ عَيْدِكَ يَوْمٌ \* تَفُوزُ فِيهِ بِذَهْنِ  
 (٣)  
 أَيَّامَ (مَهْيَا) أَشْهَى \* إِلَيْكَ مِنْ (سَنْ جُونِي)



أَقُولُ هَذَا وَإِنِّي \* لَمُحْسِنٌ فِيكَ ظَنِّي  
 فَإِنْ غَدَوْتَ وَزِيرًا \* يَوْمًا وَجِئْنَا نَهْنِي  
 فَلَا تَكُنْ ذَا حِمَابٍ \* وَلَا تُطِلْ فِي التَّجَنِّي  
 وَلَا تُقِلْ مِنْ غُرُودٍ \* يَأْيُهَا النَّاسُ إِنِّي

(١) الحبة : جزء من ثمانية وأربعين جزءا من درهم .

(٢) قرم الى اللحم قرما (بالتحريك) : اشتدت شهوته اليه . وصياح عصافير البطن : آية من شدة الجوع .

(٣) مهيا : اسم لبائع ألعمة أكثرها من الفول بجوار الأزهر . (وسان جوني) : اسم لبائع حلواء في مدينة حلوان .

(٤) إِنِّي ، أَيْ إِنِّي كَذَا وَكَذَا عَمَّا يَحْدُثُ بِهِ عَنْ نَفْسِهِ فِي مَرَضِ الْفَخْرِ .



(١)  
 أَخْفَى عَلَيْكَ الْمَنَایَا \* حَتَّى كَأَنَّكَ يَسْتَفْهِمُ  
 إِذَا شَعَكَوَتْ صُدَاغَا \* أَطْلُتْ تَسْهِيْدَ جَنَفِي  
 وَإِنْ عَرَكَ هُزَالٌ \* هَيَّأْتُ لِحَدِي وَفُطْنِي  
 وَإِنْ دَعَوْتُ لِحَيٍّ \* يَوْمًا لِإِيَّاكَ أَغْنِي  
 عُمرِي بِعُمْرِكَ رَهْنٌ \* فَعِشْ أَعِشْ أَلْفَ قَرْنٍ  
 نَبَقِي وَإِبْلِيسَ فِيهَا \* نُبْلِي أَلْبَابِي وَنُفْسِي  
 أَسْرَفْتُ فِي الْمَرْحِ فَاصْفَحْ \* يَا سَيِّدِي وَأَعْفُ عَنِّي  
 فَالذُّنْبُ ذَنْبٌ (شُدُوْدِي) \* فَالْعَنَ (شُدُوْدِي) وَدَعْنِي (٢)  
 قَدْ سَنَ فِينَا مُزَاحًا \* عَلَى الْحَقِيقَةِ يَمْنِي  
 دَفَعْتُ الْأَمْرَيْنِ مِنْهُ \* فَسَلَّ (سَلِيًّا) وَسَلَّنِي (٣)  
 وَأَسْمَعَ مَدِيحَ مُحِبٍّ \* يُطْرِي بِحَقِّ وَيُثْنِي

- (١) يشير بهذا البيت وما بعده من الأبيات الخمسة الآتية بعده إلى حادثة مسروقة بين حفي وحافظ ، وذلك أنه لما توفي المرحوم الشيخ محمد عبده وقف على قبره يوم تأيئته ستة من الخطباء ، وهم : الشيخ أبو خطوة ، وحسن عاصم باشا ، وحسن عبد الرازق باشا ، وقاسم أمين بك ، وحفي فاصف بك . وحافظ إبراهيم بك ، وقد مات الأربعة الأولون واحدا بعد واحد على حسب ترتيبهم في يوم التأبين وجاءت التوبة على حفي بك ، وكان قد بعث إلى حافظ أبيات يذكر فيها بالموت ، ويدعوه إلى الاستعداد له إذا نزلت به المنية . (٢) هو الدكتور إبراهيم شندودي الرمدي الشاعر الأديب المعروف وكان قد نظم مقطوعة في تكريم حافظ نحا فيها هذا النحون المزعج ، وذكر حافظا عبده السابق في الجيش . (٣) يريد سليم مركيس انظر التمريف به في الحاشية رقم ٦ من صفحة ١٧٨

مَلَيْتُ وَقُوفِي بَيْنَكُمْ مُتَلَهِّفًا \* عَلَى رَاحِلٍ فَارَقْتُهُ فَشَجَانِي  
 (١)  
 أَفِي كُلِّ يَوْمٍ يَبْضَعُ الْحُزْنَ بَضْعَةً؟ \* مِنَ الْقَلْبِ إِنِّي قَدْ فَقَدْتُ جَنَانِي  
 (٢)  
 كَفَانِي مَا لَقِيتُ مِنْ لَوْعَةِ الْأَمْسَى \* وَمَا تَأَنَّى يَوْمَ (الإمام) كَفَانِي  
 تَفَرَّقَ أَحِبَابِي وَأَهْلِي وَأَخْرَتُ \* يَدُ اللَّهِ يَوْمِي فَانْتَظَرْتُ أَوَانِي  
 (٣)  
 وَمَالِي صَدِيقٌ إِنْ عَثَرْتُ أَفَالَتِي \* وَمَالِي قَرِيبٌ إِنْ قَضَيْتُ بَكَائِي  
 آرَانِي قَدْ قَصُرْتُ فِي حَقِّ صُحْبَتِي \* وَتَقْصِيرُ أَمْثَالِي جِنَايَةُ جَانِي  
 (٤)  
 فَلَا تَعْدِرُونِي يَوْمَ (فَتَحِي) فَإِنِّي \* لَأَعْلَمُ مَا لَا يَجْهَلُ النَّقْلَانِ  
 (٥)  
 فَقَدْ غَابَ عَنَّا يَوْمَ غَابَ وَلَمْ يَكُنْ \* لَهُ يَنْبَ هَالَاتِ النَّوَابِغِ ثَانِي  
 (٦)  
 وَفِي ذِمَّتِي (الليازي) وَدَيْعَةً \* وَأُخْرَى (لَزِيدَانِ) وَقَدْ سَبَقَانِي

(١) يبضع : يقطع . والبضعة (بالفتح) : القطعة . والجنان : القلب .

(٢) يريد « بالإمام » : الشيخ محمد عبده . (٣) أقلت فلانا عثرته : صفت عنها ودفعت  
 عنه ما يتوقع من شرها . وقضيت : مت . (٤) النقلان : الإنسان والجنان . ويريد « فتحي » :  
 أحمد فتحي زغول باشا العالم القانوني المعروف ، ولد في سنة ١٨٦٣ م ببايئة من أعمال مركز قوة ،  
 وآخر منصب تولاه وكالة لنظارة الحفانية . وتوفي في سنة ١٩١٣ م ، وله كثير من الكتب النافعة المترجمة  
 من اللغات الأجنبية ، وشرح لقانون المدني . وقد مات فتحي ولم يرثه الشاعر ، وهو لهذا يعترف  
 بتقصيره ، ويطلب إلى الناس ألا يعذروه في ذلك .

(٥) الهالة : دائرة القمر التي تحيط به . (٦) يريد « باليازبي » : الشيخ إبراهيم اليازبي  
 الشاعر اللبناني المعروف ، وهو ابن ناصيف بن عبد الله بن ناصيف ، ولد ببيروت سنة ١٨٤٧ م وكان  
 شاعرا نازعا متصرفا في أنواع أخرى من العلوم . وتوفي سنة ١٩٠٨ م . وهو منشئ مجلة البيان ومجلة  
 الضياء ، الأولى في سنة ١٨٩٧ م والثانية في سنة ١٨٩٨ م . وآل اليازبي معروفون بكثرة من تخرج  
 منهم من العلماء والأدباء والشعراء .



فِيالْتِ شِعْرِي مَا يَقُولَانِ فِي الثَّرَى \* إِذَا التَّقْيَا يَوْمًا وَقَدْ ذَكَرَانِي  
 وَقَدْ رَمَى بِالطَّرِيفِ بَيْنَ جُمُوعِكُمْ \* وَلَمْ يَشْهَدَا فِي الْمَشْهَدَيْنِ مَكَانِي  
 أَيْجُلُّ بِي هَذَا الْعُقُوقُ وَإِنَّمَا \* عَلَى غَيْرِ هَذَا الْعَهْدِ قَدْ عَرَفَانِي  
 دَعَانِي وَفَانِي يَوْمَ ذَلِكَ فَلَمْ أَكُنْ \* ضَنِينًا وَلَكِنْ الْقَرِيضَ عَصَانِي  
 وَقَدْ تُخْرِسُ الْأَخْرَافُ كُلَّ مَفْوَةٍ \* يَصْرِفُ فِي الْإِنْشَادِ كُلَّ عَنَانِ<sup>(١)</sup>  
 أَلَّا نَسَاهُمَا وَالْعِلْمُ فَوْقَ ثَرَاهُمَا \* تَتَكَسَّرُ مِنْ أَعْلَامِهِ عِلْمَانِ<sup>(٢)</sup>  
 وَكَمْ فُزْتُ مِنْ رَبِّ (الْهِلَالِ) بِحِكْمَةٍ \* وَكَمْ زِنْتُ مِنْ رَبِّ (الضِّيَاءِ) بَيَانِ<sup>(٣)</sup>  
 (أَزِيدَانُ) لَا تَبْعُدْ وَتِلْكَ عَلَالَةٌ \* يُنَادِي بِهَا النَّاعُونَ كُلُّ حُسَانِ  
 لَكَ الْأَثَرُ الْبَاقِي وَإِنْ كُنْتَ نَائِيًا \* فَانْتَ عَلَى رَغَمِ الْمَنِيَةِ دَانِي<sup>(٤)</sup>  
 وَيَا قَبْرَ (زَيْدَانِ) طَوَيْتَ مُؤَرَّخًا \* تَجَلَّى لَهُ مَا أَهْمَرَ الْفَتَيَانِ<sup>(٥)</sup>  
 وَعَقْلًا وَلَوْعًا بِالْكُنُوزِ فَإِنَّهُ \* عَلَى الدَّرِّغَوَاصِ يَتَجَرَّ (عُمَانِ)<sup>(٦)</sup>  
 وَعَزَمًا شَامِيًا لَهُ أَيْنَمَا مَضَى \* شَبَابًا هِنْدُوَانِيَّ وَحَدَّ يَمَانِي

(١) المفوة : المنطق . والعنان : سبل الجمام . ويريد بقوله « يصرف في الإنشاد... الخ » : أنه يذهب فيه كل مذهب . (٢) رب الهلال : جورجي زيدان ، ورب الضياء : الشيخ إبراهيم اليازجي . والهلال والضياء : صحيفتان معروفتان .

(٣) العلالة : ما يتعلل به الإنسان ، أي يتلوهى به عن مراده إذا لم يظفر به . والحسان من الرجال (بضم الحاء وتخفيف السين) : الحسن منهم . (٤) تجلى : تكشف . والفتيان : الليل والنهار . (٥) عمان : كورة من بلاد العرب معروفة بمناصير الأوثار . (٦) شبا هندواني ، أي سن رخ منسوب إلى الهند . وحد يمانى ، أي حد سيف مصنوع باليمن .

(١)  
على بلاد النيل تلك التي \* تاهت بأحباب الذكا النادر  
(شوق) و(مطران) و(صبري) ومن \* سميته في مطلقى الباهر  
فقال الشيخ أمين :

وانجلى ان لم ينج شاعرا \* ينسى آباء حكمة النادر  
شعر نظمناه ولولا الذى \* رزقته ما مر بالخاطر  
فقال حافظ :

(٢)  
فيا وليدى كُنْ غدا شاعرا \* وأبدأ بهجوى الوالد الأمر  
فالذنب ذنبى وأنا المعتدى \* هل يسلم الشاعر من شاعر

### بين شوقي وحافظ

[نشرت فى سنة ١٩١٧ م]

كان (أحمد شوقي بك) قد بعث بأبيات ثلاثة وهو فى نفيه بالأندلس  
الى حافظ، وهى :

باساكى مضرا أنا لا تزال على \* عهد الوفاء - وإن غبتا - مقيمينا  
(٣)  
هلا بعثتم لنا من ماء نهركم \* شيئا نبذل به أحشاء صادين  
(٤)  
كل المناهل بعد النيل أسنة \* ما أبعد النيل إلا عن أمانينا

- (١) تاهت : اختفت . (٢) الأمر ، أى الذى يأمرك بصنع الشعر .  
(٣) الصادى : الظلم . (٤) المناهل : الموارد . والماء الآسن : المتغير .

## فأجابه حافظ بهذه الأبيات

[ نشرت في ٨ مايو سنة ١٩١٧ م ]

عَجِبْتُ لِلنَّيْلِ يَدْرِى أَنْ يَلْبَلَهَ \* صَادٍ وَيَسْقِي رَبًّا مِصْرَ وَيَسْقِينَا  
 وَاللَّهِ مَا طَابَ لِلْأَمْتَحَابِ مَوْرِدُهُ \* وَلَا أَرْتَقُوا بَعْدَكُمْ مِنْ عَيْشِهِمْ لَنَا  
 لَمْ تَتَّعْنَاهُ وَإِنْ فَارَقَتْ شَاطِئُهُ \* وَقَدْ نَأَيْنَا وَإِنْ كُنَّا مُقِيمِينَ<sup>(١)</sup>

## بين حافظ والمهراوى

احتجب المرحوم حافظ ابراهيم بك حين كان بدار الكتب المصرية بعض أيام  
 فى بيته بالجيزة سنة ١٩١٨ م فذهب صديقه محمد المهراوى الشاعر المعروف ليزوره  
 ولما رآه على غير حالته المألوفة جالت بعض المعانى فى خاطره، فارتجل هذه الأبيات:

يَا رَئِيسَ الشَّعْرِ قُلْ لِي \* مَا أَلَّذِى يَقْضِى الرَّئِيسَ<sup>(٢)</sup>  
 أَنْتَ فِي الْجِيزَةِ خَافٍ \* مِثْلَمَا تَخْفَى الشُّمُوسُ  
 قَائِمٌ فِي كِسْرِ بَيْتٍ \* قَدْ أَظْلَمَتِ الْغُرُوسُ  
 زَاهِدٌ فِي كُلِّ شَيْءٍ \* مُطَرِّقٌ سَاءَ عِبُوسُ  
 أَيْنَ شَعْرُ مَنْكَ نَضْرُ \* قَلْنَا فِيهِ مَسِيسُ<sup>(٣)</sup>  
 وَحَدِيثُ مَنْكَ حُلُوٌ \* يَتَشَهَّاهُ الْجَبَلُوسُ

(١) يتأى: يبعد. (٢) يقضى: يصنع ويعمل. قال تعالى: (ففضاض من سبع سموات فى يومين).

(٣) ميسيس، أى حاجة ماسة، يقال: سمت الحاجة الى كذا، أى ألبأت إليه.

(١) قد صَبِغَ مَبْضَعُهُ وَإِنْ أَجْرَى دَمًا \* مِنْ رَحْمَةٍ بِفَرْيُحِهِ بَسَامُ  
 وَمَوْفِقِ جَمِّ الصَّوَابِ إِذَا التَّوَى \* دَاءُ الْعَلِيلِ وَحَارَتْ الْإِقْهَامُ  
 (٢) يُلْقَى بِسَمْعٍ لَا يَحُونُ إِذَا هَقَّتْ \* أَدُنُّ وَخَانَ الْمِسْمَعِينَ صِمَامُ  
 (٣) وَإِذَا عُضَالُ الدَّاءِ أَبْهَمَ أَمْرُهُ \* عَرَفَتْ خَفِيَّ دَيْبِهِ الْإِبْهَامُ  
 يَسْتَنْطِقُ الْآلَامَ وَهِيَ دَفِينَةٌ \* نَحْسَاءُ حَتَّى تَنْطِقَ الْآلَامُ  
 (٤) كَمْ سَلَّ مِنْ أَيْدِي الْمَنَايَا أَنْفُسًا \* وَتَنَى عِنَانَ الْمَوْتِ وَهَوَّزُوا  
 (٥) وَمَطَبَّ لِلْعَيْنِ يَجْمَلُ مِيلُهُ \* نُورًا إِذَا غَشَى الْعُيُونَ قَتَامُ  
 (٦) وَكَانَتْ إِنْجَمِدَهُ ضِيَاءُ ذَرَّةٍ \* (عِيسَى بْنُ مَرْيَمَ) فَأَنْجَلَى الْإِظْلَامُ  
 (٧) وَمَطَبَّ لِلطُّفْلِ لَمْ تَنْبُتْ لَهُ \* سِنَّةٌ وَلَمْ يَدْرُجْ إِلَيْهِ فِطَامُ  
 يَشْكُو السَّقَامَ بِنَاطِرِيهِ وَمَالَهُ \* غَيْرُ التَّفَرُّزِ وَالْإِثْنِ كَلَامُ  
 (٨) فَكَمْ أَسْتَشَفَّ وَكَمْ أَصَابَ كَأَنَّمَا \* فِي نَظَرَتَيْهِ الْوَحْيُ وَالْإِلْهَامُ  
 وَمَوْلَاهُ عَرَفَ الْأَجْنَةَ فَضْلَهُ \* إِنَّ أَعْسَرَتْ يَوْلَادِهَا الْأَرْحَامُ  
 كَمْ قَدْ أَنَارَهَا بِحَالِكَةِ الْحَشَا \* سُبُلًا تَصِلُ سُلُوكَهَا الْأَوْهَامُ

- (١) المضع : المشرط . (٢) المسمعان : الأذنان . (٣) إنما ذكر الإبهام لأن الطبيب يمس يده موضع الداء من جسم المريض ، فكفى بالإبهام عن اليد . (٤) الزوام : الكرية المجهز على صاحبه . (٥) الميل : المرود الذي تكمل به العين . والقتام : الظلام . (٦) الإنمىد : الكمل . ويشير « عيسى بن مريم » عليه السلام : إلى ما أجراه الله على يده من إبراء الأكمة . قال تعالى حكاية عنه : ( وأبرئ الأكمة والأبرص وأحيى الموتى بإذن الله ) . (٧) يدرج : يمشى . (٨) الضمير في ( استشف ) للطبيب ، السابق ذكره .

(١) لولا يَدَاهُ سَطَا عَلَى أَبْدَانِهَا \* كَرَبُ التَّحَايُضِ وَشَفَهَا الْإِبْلَامُ  
فَبِهَوْلَاءِ الْفُرْيَا (مُضَر) أَهْنَيْ \* فَبِمِثْلِهِمْ نَتَقَاخَرُ الْآيَامَ  
وَعَلَى طَيِّبِكَ الَّذِينَ رَمَاهُمَا \* رَأَى الْمُنُونِ نَجْمَةً وَسَلَامَ

## (٢) رثاء المغفور له الشيخ سليم البشري

أنشدها عند دفنه

[ نشرت في ١٧ أكتوبر سنة ١٩١٧ م ]

أَيْدِي الْمُسْلِمُونَ بَيْنَ أَصْيُبُوا \* وَقَدْ وَارَوْا (سَلِيماً) فِي التُّرَابِ  
هُوَ رُكْنُ الْحَدِيثِ نَأَى قُطْبِ \* لَطْلَابِ الْحَقِيقَةِ وَالصَّوَابِ  
(مَوْطَأً مَالِكٍ) عَزَّ (البُخَارِي) \* وَدَعَّ لِلَّهِ تَعَزِيَّةً (الْكِتَابِ)  
فَمَا فِي اللَّاطِفِينَ فَمَّ يَوْفَى \* عَزَاءَ الدِّينِ فِي هَذَا الْمُصَابِ  
قَضَى الشَّيْخُ الْمُحَدَّثُ وَهُوَ يَمْلِي \* عَلَى طُلَايِهِ فَصَلَ الْخُطَابِ

- (١) شفا : هزلاً . (٢) ولد الشيخ سليم البشري في سنة ١٢٤٨ هـ في محلة بشر من أعمال مركز شبراخيت من مديرية البحيرة ، ولما بلغ التاسعة حضر إلى مصر ، وكانت قد أتم حفظ القرآن ؛ وبعد أن أتم تعليمه في الأزهر تولي التدريس فيه ، ثم عين شيخاً لمسجد السيدة زينب ، وبعد ذلك بيضة أعوام عين شيخاً وقيماً للسادة المالكية ، ثم اختير عضواً في مجلس إدارة الأزهر ، وتولى مشيخة الأزهر مرتين ، ومات رحمه الله في سنة ١٣٣٥ هـ بعد أن عمر ما يقرب من تسعين سنة .
- (٣) كان الفقيه مشهوراً بتبحره في علوم الحديث ، وإلى هذا يشير الشاعر . (٤) موطأ مالك ، كتاب لمالك بن أنس في الحديث مرتب على أبواب الفقه . ويريد « بالبخاري » : كتاب الجامع الصحيح الذي وضعه الإمام البخاري محمد بن إسماعيل . ويشير الشاعر إلى حرمان هذه العلوم الثلاثة : فقه مالك ، والحديث ، والتفسير التي كان يدرسها الفقيه مضطجاً بها . (٥) قضى : مات .

(١) قَدْ خَصَّهُ اللَّهُ بِالْقَفَائِثِ يَمْلِكُهَا \* وَأَخْتَصَّ سُبْحَانَهُ بِالْكَافِ وَالنُّونِ  
(٢) يَفِينُ عَنْهُ الْحَجَا حِينَ وَيَحْضُرُهُ \* حِينَ فَيَخْلُطُ مُخْتَلًا بِمَوْزُونِ  
(٣) لَا يَأْمَنُ السَّامِعُ الْمُسْكِينُ وَتَبَّه \* مِنْ (كَرْدَفَانِ) إِلَى أَعْلَى (فَلَسْطِينِ)  
(٤) بَيْنَا تَرَاهُ يُنَادِي النَّاسَ فِي (حَلَبِ) \* إِذَا بِهِ يَتَّعَدَّى الْقَوْمَ فِي (الصَّيْنِ)  
(٥) وَلَمْ يَكُنْ ذَلِكَ عَنْ طَيْشٍ وَلَا خَبَلٍ \* لَكُنْهَا عِبَقَرِيَّاتُ الْأَسَاطِينِ  
(٦) بَيْتٌ يَنْسُجُ أَحْلَامًا مُدْهَبَةً \* تُغْنِي تَفَاسِيرُهَا عَنْ (ابْنِ سِيرِينَ)  
(٧) طَوْرًا وَزَيْرًا مُشَاعًا فِي وَزَارَتِهِ \* يُصَرِّفُ الْأَمْرَ فِي كُلِّ الدَّوَاوِينِ  
(٨) وَتَارَةً زَوْجَ عُطْبُولٍ خَدْبَلْمَةِ \* حَسَنَاءَ تَمْلِكُ آلَافَ الْقَسَادِينِ  
(٩) يُعْفَى مِنَ الْمَهْرِ إِكْرَامًا لِلْحَيَّةِ \* وَمَا أَظْلَمَهُ مِنْ دُنْيَا وَمِنْ دِينِ

- (١) يملكها : يعضها . ويريد « بالكاف والنون » : قوله تعالى لما يريد خلقه : « كن فيكون » .  
(٢) الحجا : العقل واللفظة . (٣) كَرْدَفَان : بلد بالسودان معروف . ويشير بهذا البيت وما بعده إلى كثرة تنقل الدكتور محبوب بين المجالس والأندية، وتنقله في موضوعات الحديث، وعدم استقراره في مكان واحد ولا موضوع واحد، وبعد المسافات التي قطعها في هذا التنقل . (٤) تَعْدَاء : باراء ونازحه القلب .  
(٥) يريد « بالأساطين » : الأعلام المبرزين في مختلف العلوم والفنون، جمع أسطوانة، وهي في الأصل السمود والسارية . (٦) أظهر الحمز في « ابن سيرين » لضرورة الوزن . وابن سيرين : عالم معروف بتفسير الأحلام، وينسب له كتاب مشهور في ذلك . (٧) يشير بهذا البيت إلى أمانة الدكتور محبوب في أن يكون وزيرا في إحدى الوزارات، وهو لا يستقر في أمانة حل وزارة واحدة .  
(٨) العطبول من النساء : الفتية الجميلة المنحلة، الطويلة المعى . والخدبلية : المنحلة النرامين والساقين . يشير إلى أمانة الدكتور محبوب في أن يتزوج من تلك صفتها . (٩) يشير بهذا البيت إلى طول حياة الدكتور محبوب وما يتوسمه الناس فيه بسببها من الصلاح والخير حتى أنهم ليفوتوه من مهود بناتهم إكراما لما إذا أراد التزوج من إحداهن .

## دمع السرور

قال هذين البيتين عند زيارته للجمع العلمي بدمشق

شَكَرْتُ جَمِيلَ صُنْعِكُمْ بَدَنِي \* وَدَمَعُ الْعَيْنِ مِقْيَاسُ الشُّعُورِ  
لِأَوَّلِ مَرَّةٍ قَدْ ذَاقَ جَفَنِي \* — عَلَى مَا ذَاقَهُ — دَمَعُ السُّرُورِ

## دعابة كتب بها إلى صديق له

وكانت جواباً عن قصيدة دعابة أيضاً بعث بها إليه هذا الصديق

وَاقِ كِتَابَكَ يَزْدَرِي \* وَالْأَدْرُ أَوْ بِالْمَوْهَرِ  
فَقَرَأْتُ فِيهِ رِسَالَةً \* مُزِجَتْ بِذَوْبِ السُّكَّرِ  
أَجْرَيْتَ فِي أَثْنَائِهَا \* نَهْرَ أَنْسِجَامِ الْكَوْثَرِ<sup>(١)</sup>  
وَفَرَطْتَ بَيْنَ سُطُورِهَا \* مَنَظُومَ تَاجِ الْقَبْرِ<sup>(٢)</sup>  
وَحَبَّأْتَ فِي أَفْظَائِهَا \* مِنْ كُلِّ مَعْنَى مُسَكِّرِ<sup>(٣)</sup>  
فَتَرَى الْمَعَانِي الْفَارِسِيَّةَ \* فِي مَفَانِي الْأَسْطَرِ<sup>(٤)</sup>  
كَالْفَانِيَّاتِ تَقَنَّنَتْ \* خَوْفَ الْمُرِيبِ الْمُجْتَرِي<sup>(٥)</sup>

- (١) الكوثر: نهر في الجنة . وأنسجامه : انسيابه واطراده ؛ وفي هاتين الكلمتين قلب ظاهر دعت إليه ضرورة الوزن ، والأسل : انسجام نهر .  
(٢) منظوم تاج القبر : جواهره .  
(٣) المعاني الفارسية ، أي البديعة ؛ وقد نسبها إلى فارس لأنهم كانوا أهل إبداع في الفنون .  
وشبه الأسطر المحتوية على المعاني بالمعاني ، وهي المنازل المسكونة .  
(٤) الفانيات : جمع فانية ، وهي المرأة الفانية بحسنها وجمالها عن الزينة . والمجترى : المجترى .

لَمْ تَفِ نَفْسِي عَلَى أَنْبَسِاطِكَ لِلضِّيِّ \* بِفِ وَذِيَالِكَ الْحَسِيثِ الشَّهْبِيِّ  
 (١)  
 يَحْسَبُ الدَّارَ دَارَهُ وَهُوَ يَمْشِي \* فَوْقَ زَاهِي إِسْطَاطِكَ الْأَحْمَدِيِّ  
 (٢)  
 خُلِقَ مِثْلَهَا تَشَقَّتْ أَرْيَحُ الْـ سُرَّ \* هَرِ جَادَتُهُ زَوْرَةُ الْوَشْبِيِّ  
 (٣)  
 وَاهْتَزَّازُ الْعُرْفِ مِثْلُ اهْتَزَّازِ الْـ سُرَّ \* بِفِ فِي قَبْضَةِ الشُّجَاعِ الْكِيِّ  
 وَحِيَاءُ عِنْدَ الْعَطِيَّةِ يَنْفِي \* تَجَمَّلَ السَّائِلُ الْكَرِيمُ الْأَبْيَ  
 (٤)  
 وَاخْتِبَارُ يَثْنَى عِنَانَ الْعَوَادِي \* وَوَقَارُ يَزِينُ صَدْرَ النَّدِيِّ  
 رَحِمَ اللَّهُ (يَا حُسَيْنُ) خِلَالًا \* فَيْكَ لَمْ يَحْتَمِعَنَّ فِي نَفْسِ حَيِّ  
 يَا كَرِيمًا حَلَّتْ سَاحَ كَرِيمٍ \* وَضَعِيفًا حَلَّتْ سَاحَ الْقَوِيِّ  
 (٥)  
 قَدْ كَفَاكَ السَّهَادُ فِي الْعَيْشِ فَأَهْنَأُ \* يَا أَلِفَ الضَّنَى بَنُومَ هَنِي  
 وَيَنْجَ (مَضَرٍ) فَأَيُّ خَيْطٍ رَجَاءٍ \* قَطَعْتَهُ رَنَاتُ صَوْتِ النَّعِيِّ

(١) البساط الأحمدي، يكتفى به عن مهولة الجانب وسماحته وعدم الكلفة .

(٢) تشقت : شمت . وأريح الزهر : ريحه . والوسمى : مطر أول الربيع .

(٣) الاهتزاز للعرف : تناية عن الانبساط للبدن والارتياح للعطاء . والكى : الشجاع .

(٤) يثنى عنان العوادي، أى يصرف حوادث الأيام ويردّها عن قصدها . والندى : مجتمع القوم

(٥) بشر بقوله « يا أليف الضنى » : الى ما كان يعانيه الفقيد في آخر أيامه من مرض وأرق .



رثاء باحثة البادية<sup>(١)</sup>

[ نشرت في سنة ١٩١٨ م ]

(مَلَك) التَّمَى لَا تَبْعِدَى \* فَيَا خَلْقُ فِي الدُّنْيَا سِيرَ  
 لَمَّا أَرَى لَكَ سِيرَةً \* كَالرُّوضِ أَرْجَهُ الزَّهْرُ<sup>(٢)</sup>  
 رَبِّ أَبُوكَ النَّاشِئِ \* مَنْ فَعَّاشَ تَحْمُودَ الْأَثَرِ  
 وَسَلَّحْتَ أَنْتِ سَيْلَهُ \* فِي النَّاشِئَاتِ مِنَ الصَّغَرِ<sup>(٣)</sup>  
 رَبِّ بَيْتِي عَلَى الْفَضِيِّ \* لَمَّةِ وَالطَّهَارَةِ وَالْخَفَرِ  
 وَعَلَى أَتْبَاعِ شَرِيعَةٍ \* تَزَلَّتْ بِهَا آيُ السُّورِ  
 فَلَبِيقُكُمْ فَضْلٌ عَلَى الـ \* أَحْيَاءِ أَنْتَى أَوْ ذَكَرِ  
 لِلَّهِ دَرَكٌ إِنْ نَثَرُ \* يَدٍ وَدَرٍ (حَفْنِي) إِنْ نَثَرِ  
 قَدْ كُنْتَ زَوْجًا طَبَّةً \* فِي الْبَدْوِ عَاشَتْ وَالْحَضَرِ<sup>(٤)</sup>

(١) باحثة البادية ، هي السيدة ملك ناصف بنت المرحوم حفنى ناصف بك ، ولدت بالقاهرة سنة ١٨٨٦ م وتلقّت مبادئ العلوم في مدارس أولية مختلفة ، ثم دخلت المدرسة السنية فنالت الشهادة الابتدائية في سنة ١٩٠٠ م ، ثم نالت إجازة التدريس من قسم المعلمات ، ومارست التعليم في مدارس البنات الأميرية ، وتوفيت في سنة ١٩١٨ م . وكانت من فضليات الكتاتيب والباحثات ، بذلت جهدا كبيرا في الدعاية الى نهضة المرأة المصرية بعد المرحوم قاسم أمين بك ، وكانت تفضل السفر على الحجاب ، ولها مقالات كثيرة طبعت كلها في كتاب سمته (النسائيات) وسلسلة محاضرات ألقتها في إدارة الجريدة التي كان يصدرها حزب الأمة ، وإلى هذه المقالات وتلك المحاضرات يشير حافظ في هذه القصيدة .

(٢) أَرْجِه : طيبه . (٣) الْخَفَرُ : شدة الحياء . (٤) يشير بقوله : « في البدو الخ » : الى أنها كانت زوجا لعبد الستار الباسل بك أحد مشايخ حزب القيوم . والطبة : الماهرة احاذقة بعملها .

(١)  
 سَادَتْ عَلَى أَهْلِ الْقُصُوفِ \* رِيسُودَتْ أَهْلَ الْوَبْرِ  
 غَرِيبَةً فِي عِلْمِهَا \* مَرْمُوقَةٌ بَيْنَ الْأَسْرِ  
 شَرِيقَةً فِي طَبْعِهَا \* مَحْدُورَةٌ بَيْنَ الْجَحْرِ  
 بَيْنَا تَرَاهَا فِي الطُّرُوفِ \* سِيسُ تَخْطُ آيَاتِ الْعِبَرِ  
 وَتُرِيكَ حِكْمَةً نَائِيَةً \* عَمَّا كَانَتْ الْحَوَادِثُ وَآخَتَبَرِ  
 فَإِذَا يَهَا فِي مَطْبَخِ \* تَطْهُو الطَّعَامَ عَلَى قَدَرِ  
 وَإِذَا يَهَا قَعَدَتْ تَحِيَّةً \* طُطُ وَتَرْتَضِي وَخَزَّ الْإِبَرِ  
 نَفَرَتْ بِوَالِدِهَا وَوَا \* لِدُهَا بِحِلْيَتِهَا أَفْتَخَرِ  
 بِالْعِلْمِ حَلَّتْ صَدْرَهَا \* لَا بِاللَّائِي وَالذَّرَرِ  
 فَانْظُرْ شَمَائِلَ فِكْرِهَا \* بِاللَّهِ يَوْمَ (الْمُؤْتَمَرِ)  
 وَاقْضِرْ (مُحَاضَرَةَ الْجَرِيدِ \* لِدَةِ) وَالْمَقَالَاتِ الْفُرَرِ  
 وَأَرْجِعْ إِلَى مَا أَوْدَعْتَ \* عِنْدَ الْمَجَلَّاتِ الْعُكْبَرِ

(١) أهل الوبر: هم أهل البادية، لأن بيوتهم من الوبر.

(٢) الطروس: الصحائف التي يكتب فيها. (٣) على قدر، أي بحساب.

(٤) يريد المؤتمر الإسلامي الذي انعقد في سنة ١٩١١ م وتوالت جلساته خمسة أيام؛ وكان لهذا المؤتمر غرضان: أولهما، النظر في حال المسلمين الاقتصادية والاجتماعية والأدبية؛ والثاني، الرد على مطالب الأقباط التي طلبوها في مؤتمريهم المنعقد بأسبوط قبل ذلك في ٦ مارس من السنة المذكورة. وكان رئيس المؤتمر الإسلامي المرحوم رياض باشا، وقد ألفت الفقيده محاضرة في هذا المؤتمر تتعلق بشؤون المرأة.

تَعْلَمُ بَأَنَّا قَدْ قَعَدَ \* نَا خَيْرَ رَبَّاتِ الْفِكَرِ  
 ذَنْبُ الْمَنِيَّةِ فِي أَغْنِيَا \* لِ شَبَابِهَا لَا يُقْتَفَرُ  
 يَا لَيْتَهَا عَاشَتْ (لِصْ) \* وَلَمْ تُغَيِّبْهَا الْحَفَرُ  
 كَانَتْ مِثْلًا صَالِحًا \* يُرْجَى وَكَثَرًا يُدْخَرُ  
 إِنِّي رَأَيْتُ الْجَاهِلَا \* تِ السَّافِرَاتِ عَلَى خَطَرِ  
 وَرَأَيْتُ فِيهِنَّ الصُّبَا \* نَةً وَالْعَفَافَ عَلَى سَفَرِ  
 لَا وَازِعٌ - وَقَدْ أَنْطَوْتُ \* (مَلَكٌ) يَقْيِيهِنَّ الصُّرَرُ<sup>(١)</sup>  
 لَا كَانَ يَوْمِكَ يَوْمَ لَا \* حَ الْحُزْنُ مُخْتَلِفَ الصُّورِ  
 عَلِمْتُ هَانِفَةَ الْقُصُورِ \* رِ نُوحٍ هَانِفَةِ الشُّجَرِ<sup>(٢)</sup>  
 وَتَرَكْتُ أَتْرَابَ الصُّبَا \* حُزْنًا يُقَطِّعُ الشُّمَرِ<sup>(٣)</sup>  
 يَكِينُ عَهْدِكَ فِي الصُّبَا \* جَ وَفَى الْمَسَاءِ وَفَى السَّحَرِ  
 وَتَرَكْتُ شَيْخِكَ لَا يَبِي \* هَلْ غَابَ زَيْدٌ أَوْ حَضَرَ<sup>(٤)</sup>  
 تِمْلًا تَرْجُوهُ الْهُمُورِ \* مُ لَإِذَا تَحَامَلْ أَوْ خَطَرَ<sup>(٥)</sup>  
 كَالْفَرْعِ هَزْنَتُهُ الْعَوَا \* صِفُ فَالْتَوَى ثُمَّ أَنْكَسَرَ

(١) الوازع: الزاجر. (٢) يريد «هانفة القصور»: الباكية من النساء، و«هانفة الشجر»: النائحة من الطير. (٣) أتراب الإنسان: لداته؛ الواحد ترب (بكسر التاء وسكون الراء).  
 (٤) يريد «بالشيخ»: أباه. ويشير بقوله «هل غاب زيد»... إلخ إلى ما كان أبوها مشتهرا به من علم النحو واللغة وما الهما من علوم العربية، وذلك لأن مدار الأمثلة في النحو على «زيد». (٥) ترجمه: تيمله هنا وهنا.

(١)  
 أَوْ كَالْبِنَاءِ يُرِيدُ أَنْ \* يَنْقُضَ مِنْ وَقَعِ الْخَوَرِ  
 قَدْ زَعَزَعَتْهُ يَدُ الْقَضَا \* وَزَلَزَلَتْهُ يَدُ الْقَدَرِ  
 أَنَا لَمْ أَذُقْ فَقْدَ الْبَيْنِ \* بِنَ وَلَا الْبِنَاتِ عَلَى الْكِبَرِ  
 لَكُنِّي لَمَّا رَأَيْتُ \* مَتُ فَوَادَهُ وَقَدْ أَنْفَطَرَ<sup>(٢)</sup>  
 وَرَأَيْتُهُ قَدْ كَادَ يُخْ \* حِرْقُ زَائِرِيهِ إِذَا زَقَرَ  
 وَشَهِدْتُهُ أَنِّي خَطَا \* خَطْوًا تَجِبَلُ أَوْ عَثَرَ  
 أَذْرَكْتُ مَعْنَى الْحُزْنِ حُزْ \* نِ الْوَالِدَيْنِ ، فَمَا أَمَرَ  
 وَشَهِدْتُ زَوْجِكَ مُطَرِّقًا \* مُسْتَوَحِشًا بَيْنَ السَّمَرِ<sup>(٣)</sup>  
 كَالْمُدْلِجِ الْحَيْرَانِ فِي الْ \* بَيْدَاءِ أَخْطَاهُ الْقَمَرِ<sup>(٤)</sup>  
 فَعَلِمْتُ أَنَّكَ كُنْتَ عَفْ \* دَ هَنَاءِهِ وَقَدْ أَنْتَرُ  
 صَبْرًا أَبَا (مَلِكٍ) فَإِنَّ الْبَاقِيَاتِ لِمَنْ صَبَرَ  
 وَبَقَدِرِ صَبْرِ الْمُبْتَلَى \* طُولُ الْمِصْبِيَةِ وَالْقِصَرِ  
 كُنْ أَنْتَ أَنْتَ إِذَا كُسا \* ءُ كَأَنَّ أَنْتَ إِذَا تُسَبَّرُ  
 يَا بَرَّةً بِالْوَالِدَيْنِ \* بِنِ أَبُوكَ بَعْدَكَ لَا يَقْتَرِ  
 فَسَلِّي إِلَهَكَ سُؤْلَوَةً \* لِأَيِّكَ فَهَوَ بِهِ أَبَرُ  
 وَلِيَهْنِكَ الْخُدْرُ الْجَدِيدِ \* مَدُ فَذَلِكَ دَارُ الْمُسْتَقَرِّ

(١) من وقع الخور، أى من وقوع الضعف به . (٢) انفطر : انشق .  
 (٣) السمر : مجلس العمار بالليل . (٤) المدحج : السارى بالليل .

رثاء محمد فريد بك<sup>(١)</sup>

[ في سنة ١٩١٩ م ]

مَنَ لِيَوْمٍ نَحْنُ فِيهِ مَنَ لِقَدْ \* مَاتَ ذُو الْعَزْمَةِ وَالرَّأْيِ الْأَسَدُ<sup>(٢)</sup>  
 حَلَّ (بِالْجُمُعَةِ) حُزْنٌ وَأَسَى \* وَمَشَى الْوَجْدُ إِلَى يَوْمِ (الْأَحَدِ)<sup>(٣)</sup>  
 وَبَدَا شِعْرِي عَلَى قِرطاسِهِ \* لَوْعَةً سَالَتْ عَلَى دَمْعِ جَمَدٍ  
 أَيُّهَا النَّبِيلُ لَقَدْ جَلَّ الْأَسَى \* كُنْ مِدَادًا لِي إِذَا الدَّمْعُ نَفَدَ  
 وَاذْبُلِي يَازَهْرَةَ الرُّوضِ وَلَا \* تَبْسِي لِلطَّلِّ فَالْعَيْشُ نَكَدَ<sup>(٤)</sup>  
 وَالزَّيْمُ النَّوْحَ أَيَا طَيْرُ وَلَا \* تَبْتَهِجْ بِالشَّدْوِ فَالشَّدْوُ حَدَدَ<sup>(٥)</sup>

(١) المرحوم محمد فريد بك ، هو ابن فريد باشا ناظر الدائرة السنية . ولد في مدينة القاهرة في رمضان سنة ١٢٨٤ هـ ، يابسة ١٨٦٧ م . وبت من أكبر بيوت مصر وأجدها ، ونال شهادة الحقوق في مايو سنة ١٨٨٧ ثم اشتغل بالدائرة السنية ، ثم انتقل إلى النيابة العمومية ، ثم إلى نيابة الاستئناف . وقد أنعم عليه بالرتبة الثانية في أغسطس سنة ١٨٩١ م وكان من أقوى دعاة النهضة الوطنية ، والآخرين بيد الوطنيين من الكتاب وأصحاب الصحف ، واستقال من منصبه وقيد اسمه في جدول المحامين أمام المحاكم الأهلية في أزل يونيه سنة ١٨٩٧ م ، وظل مشغولا بالمهام سبع سنين ثم ترك كل عمل ليعتزل الخدمة العامة من الناحية السياسية ، فكان خير عون للرحوم مصطفى كامل باشا وقد صحبه في كثير من رحلاته إلى أوروبا ، واختاره مصطفى كامل لرئاسة الحزب الوطني في فبراير سنة ١٩٠٨ م وتوفي في برلين عاصمة ألمانيا في ١١ نوفمبر سنة ١٩١٩ م وأحضرت جثته إلى مصر ، ودفنت قرب مسجد السيدة قنيسة .

(٢) يريد « باليوم والفد » : الحاضر والمستقبل . والأسد : الأصوب .

(٣) الأسى : الحزن . وكفى « بيوم الجمعة والأحد » عن مسلمى مصر وقبيلها .

(٤) الطل : الندى ، أرأخف المطر وأضعفه .

(٥) شدة العير : ترجمه وتقرده . والحدد : الحرام الذى لا يحل أن يرتكب .

فلقد وَلَّى (فَرِيدٌ) وَأَنْطَوَى \* رُكْنٌ (مَصِيرٌ) وَفَتَاها وَالسِّنْدُ  
 خَالِدَ الْأَنَارِ لَا تَنْحَشِ الْبِلَى \* لَيْسَ يَبْلَى مَنْ لَهُ ذِكْرٌ خَلَدَ  
 زُرَتْ (بَرْلِينَ) فَنَادَى سَمْتُهَا : \* نَزَلَتْ شَمْسُ الضُّحَى بُرْجَ الْأَسَدِ<sup>(١)</sup>  
 وَأَخْفَتْ شَمْسُكَ فِيهَا وَكَذَا \* تَخْتَفِي فِي الْغَرْبِ أَقْصَارُ الْأَبَدِ  
 يَا غَرِيبَ الدَّارِ وَالْقَبْرِ وَيَا \* سُلُوءَ (النَّيْلِ) إِذَا مَا الْخَطْبُ جَدَّ<sup>(٢)</sup>  
 وَحُسَامًا فَلَّ حَدِيثَهُ الرَّدَى \* وَشِهَابًا ضَاءَ وَهْنًا وَتَحَدَّ<sup>(٣)</sup>  
 قُلْ لَصَبِّ (النَّيْلِ) إِنْ لَا قَيْتَهُ \* فِي جَوَارِ الدَّائِمِ الْفَرْدِ الصَّمَدِ<sup>(٤)</sup>  
 إِنْ (مِصْرًا) لَا تَنِي عَنْ قَصْدِهَا \* رَغَمَ مَا تَلْقَى وَإِنْ طَالَ الْأَمَدُ  
 جُئْتُ عَنْهَا أَجْمَلُ الْبُشْرَى إِلَى \* أَوَّلِ الْبَائِسِينَ فِي هَذَا الْبَلَدِ  
 فَاسْتَرِخْ وَأَهْنَأْ وَتَمَّ فِي غِبْطَةٍ \* قَدْ بَدَّرْتَ الْحَبَّ وَالشَّعْبُ حَصَدَ<sup>(٥)</sup>  
 آثَرَ (النَّيْلِ) عَلَى أَمْوَالِهِ \* وَقُؤَاهُ وَهَوَاهُ وَالْوَلَدَ<sup>(٦)</sup>  
 يَطْلُبُ الْخَيْرَ (لَمَصِيرٍ) وَهُوَ فِي \* شِقْوَةٍ أَحَلَّ مِنَ الْعَيْشِ الرِّغْدَ<sup>(٧)</sup>

(١) يحتمل هذا البيت معنيين : أحدهما أنه يريد وصف الفقيد بالقوة وجلال الشأن ، فشبهه حين نزل بربلن مدينة القوة بالشمس حين تنزل برج الأسد ؛ والثاني ما يقوله قدماء المنجمين من أن نزول الشمس في برج الأسد دليل على وقوع الموت ؛ ويكون هذا البيت بالملحن الثاني ترشيحا للبيت الذي بعده .  
 (٢) فل حديثه : تلهمها . والوهن : نحو من نصف الليل . (٣) صب النيل : عاشقه .  
 ويريد به (المرحوم مصطفى كامل باشا) . (٤) آثر النيل : فضله . يشير بهذا البيت الى هجرة الفقيد الى أوروبا في سبيل بلاده وتركه ماله وأهله وولده . (٥) العيش الرغد : الطيب الواسع . ويشير بهذا البيت الى ما تجرعه الفقيد في غربته من يؤس وشقاء ، وإشارته هذا يؤس على العودة الى وطنه المحتل .

- (١) ضَارِبٌ فِي الْأَرْضِ يَبْنِي مَأْرَبًا \* كَلَّمَا قَارَبَهُ ، عَنْهُ ابْتَعَدَ  
(٢) لَمْ يَعْبه أَنْ يَتَجَنَّى دَهْرُهُ \* رَبُّ جَدِّ حَادٍ عَنْ تَجْرَاهُ جَدِّ  
(٣) يَسْتَجِمُّ الْعَزَمَ حَتَّى إِنْ بَدَتْ \* فُرْصَةٌ شَدَّ إِلَيْهَا وَصَمَدَ  
(٤) فَهَوَ لَا يَلْتَمِ عِنَانًا عَنْ مُنَى \* وَهُوَ هَجِيرَاهُ ( مَنْ جَدَّ وَجَدَ )  
(٥) فَأَيَادِيهِ إِذَا مَا أُنْكِرَتْ \* إِنَّمَا تُنْكِرُهَا عَيْنُ الْحَسَدِ  
فَقَدَّتْ (مَصْرُ فَرِيدًا) وَهِيَ فِي \* مَوْطِنٍ يُعْوِزُهَا فِيهِ الْمَدَدُ  
(٦) فَقَدَّتْ (مَصْرُ فَرِيدًا) وَهِيَ فِي \* لَهْوَةِ الْمِيدَانِ وَالْمَوْتُ رَصَدُ  
(٧) فَقَدَّتْ مِنْهُ خَيْرًا حَوْلًا \* وَهِيَ وَالْأَيَّامُ فِي أَخْذٍ وَرَدَ  
لَمْ يَكُنْ يَتَمَتَّعُهَا الدَّهْرُ بِهِ \* فِي رُبُوعِ (النَّيْلِ) حَيًّا لَمْ يَكُنْ  
(٨) لَيْتَهُ عَاشَ قَلِيلًا فَتَرَى \* شَعْبَ (مَصِيرٍ) عَيْنُهُ كَيْفَ اتَّحَدَ  
وَفَيْحَ (مَصِيرٍ) بَلْ فَوَيْحًا لِلثَّرَى \* إِنَّهُ أَبْلَغُ حُزْنًا وَأَشَدَّ  
(٩) كَمْ تَمَنَّى وَتَمَنَّى أَهْلُهُ \* لَوْ يُوَارَى فِيهِ ذِيَاكَ الْجَسَدُ

(١) ضرب في الأرض : ذهب فيها ساعيا .

- (٢) الجسد (بالكسر) : الاجتهاد . (وبالفتح) : الحظ . ومجراه ، أى طريقه . يقول : رب  
اجتهاد أعطاه الحظ فلم يجد صاحبه ولم يثر . (٣) يستجم العزم ، أى يريحه ؛ يقال : إنى  
لأستجم ظمى شئى . من الهمز حتى أقوى على الحق ، أى إنى لأجعل ظمى يتفكك شئى . من الهمز ليستجمع قوته .  
وصمد : نصد . (٤) هجيراه ، أى دأبه وشأنه وعادته . (٥) الأيادي : النعم .  
(٦) شبه مصر في ميدان الجهاد بلهوة الرمح ، وهى بفتح اللام وضمتها ، ما يلقى في فمها للطنين .  
(٧) الحول : الحاذق البصير بخواريل الأمور . (٨) يشير بهذا البيت الى الاتحاد مسلهى مصر  
وقبطلها في سنة ١٩١٩ م ، تحت رئاسة المرحوم سعد زغلول باشا . (٩) يوارى : يدفن .

لَهْفَ نَفْسِي هَلْ (يَرْلَيْنَ) أَمْرُو \* فوق ذاك القبرِ صِلَى وَتَجِدُ؟  
 هَلْ بَكَتْ عَيْنُ فَرُوتْ تَرْبَه \* هَلْ عَلَى أَجْجَارِهِ خَطَّ أَحَدُ<sup>(١)</sup>  
 هَاهُنَا قَبْرِ شَيْدٍ فِي هَوَى \* أُمّةٍ أَيْقَظَهَا، ثُمَّ رَقَدَ

### رثاء عبد الله أباطه بك<sup>(٢)</sup>

[ أنشد هذين البيتين على قبره في سنة ١٩١٩ م ]

يَا عَايِدَ اللَّهِ نَمَّ فِي الْقَبْرِ مُغْتَبِطًا \* مَا كُنْتَ عَنْ ذِكْرِ رَبِّ الْعَرْشِ بِاللَّامِي  
 يَا رَحْمَةَ اللَّهِ هَذَا قَبْرُهُ فَقِينِي \* وَأَنْبِي رُوحَهُ يَا رَحْمَةَ اللَّهِ

### رثاء عبد الحميد رمزي

قالها على لسان ابراهيم رمزي بك في حفل تأبين ابنه عبد الحميد، وكان طالبا  
 بالمدارس الثانوية، ولم يقو أبوه على الكلام في هذا الحفل، فناب عنه حافظ وقال  
 هذه القصيدة :

[ نشرت في ٦ مارس سنة ١٩٢٠ م ]

وَلَدِي، قَدْ طَالَ سُهُدِي وَتَجِبِي \* جِئْتُ أَدْعُوكَ فَهَلْ أَنْتَ مُجِيبِي؟  
 جِئْتُ أَرَوِي بَدْمُوعِي مَضْجَعًا \* فِيهِ أَوْدَعْتُ مِنَ الدُّنْيَا نَصِيدِي

(١) خط أحد، أي كتب على أججار هذا القبر البيت الآتي بعده .

(٢) عبد الله أباطه بك، هو ابن السيد أباطه باشا، كان عضوا بالجمعية التشريعية، وتقلد عدة

مناصب، وتوفي في سنة ١٩١٩ م .



لَا تَحْتَفِ مِنْ وَحْشَةِ الْقَبْرِ وَلَا \* تَبْتَئِسْ إِنِّي مُوَافٍ عَنْ قَرِيبٍ  
 (١) أَنَا لَا أَتْرُكُ شَيْئًا وَحْدَهُ \* فِي جَدِيدٍ مُوَحِّشٍ غَيْرِ رَجِيبٍ  
 (٢) أَوْ حِينَ أَبْتَذَرْتُ قُوَّتِي \* وَذَوَى عُودِي وَوَأَفَانِي مَشِيبِي  
 وَأَكْتَسَى غُصْنُكَ مِنْ أَوْرَاقِهِ \* تَحْتَ شَمْسِ الْعِزِّ وَالْجَاهِ الْخَصِيبِ  
 وَرَجَوْنَا فِيكَ مَا لَمْ يَرْجُهُ \* مُنْجِبُ الْأَشْبَالِ فِي الشَّيْلِ النَجِيبِ  
 (٣) يَنْتَوِيكَ الْمَوْتُ فِي شَرْخِ الصَّبَا \* وَالشَّبَابُ الْفَضْ فِي الْبُرْدِ الْقَشِيبِ  
 (٤) لَمْ يَدْعُ آسِيكَ جُهْدًا إِنَّمَا \* ظَابَ عِلْمُ اللَّهِ عَنْ مِلْمِ الطَّيِّبِ  
 (٥) إِلَيْهِ يَا (عَبْدَ الْحَمِيدِ) انْظُرْ إِلَى \* وَالِدِ جَمِّ الْأُمَى بِأَيْدِي الشُّحُوبِ  
 ذَاهِلٍ مِنْ فَرَطٍ مَا حَلَّ بِهِ \* يَنْزِ أَرْبَابِكَ يَمْشِي كَالْغَرِيبِ  
 كُلَّمَا أَبْصَرَ مِنْهُمْ وَاحِدًا \* هَزَّهُ الشُّوقُ إِلَى وَجْهِ الْحَبِيبِ  
 يَسْأَلُ الْأَغْصَانِ فِي إِزْهَارِهَا \* عَنْ أَخِيهَا ذَلِكَ الْفُضَيْنِ الرُّطِيبِ  
 (٦) يَسْأَلُ الْأَفْقَارَ فِي إِشْرَاقِهَا \* عَنْ مُحِبٍّ غَابَ مِنْ قَبْلِ الْمَغِيبِ  
 (٧) غَمَّرَ الْحُزْنَ نَوَاحِي نَفْسِهِ \* وَأَذَابَتْ لَبُّهُ سُودُ الْخَطُوبِ  
 فَهُوَ لَا يَنْقُمُهُ الْعَيْشُ وَهَلْ \* تَصْلُحُ الْأَبْدَانُ مِنْ غَيْرِ قُلُوبِ؟

(١) الشَّيْلُ : ولد الأسد . ويعني « بالجدب الموحش » : القبر . (٢) ابتر : سلب . وذوى  
 عوده : ذبل ويحف . (٣) ينتويك : يفصلك . وشرخ الصبا : ريعانه . والقشيب : الجدب  
 (٤) الأمى : الطيب . (٥) الأمى : الحزن . والشحوب : تغير اللون من حزن أو نحوه .  
 (٦) محيا الإنسان : وجهه . (٧) غمر الحزن نواحي نفسه ، أى شملها .

طالبي ياتشمس قبرا صممه \* بالتعايا في شروق وغروب  
واسكنني يا رحمة الله به \* واجعلني فيضك منهل السكوب

### رثاء عبد الحليم المصرى الشاعر المعروف

[نشرت في ٨ يولييه سنة ١٩٢٢ م]

لَكَ اللهُ قَدْ أَسْرَعَتْ فِي السَّيْرِ قَبْلَنَا \* وَأَثَرَتْ يَا مِصْرِي<sup>(١)</sup> سَكْنَى الْمَقَابِرِ  
وَقَدْ كُنْتُ فِينَا يَا فَتَى الشَّعْرِ زَهْرَةً \* تَفْتَحُ لِلْأَذْهَانِ قَبْلَ النَّوَاطِرِ  
فَلَهْنِي عَلَى تِلْكَ الْأَنَامِلِ فِي الْبَيْلِ \* فَكَمْ نَسَجَتْ قَبْلَ الْبَيْلِ مِنْ مَقَانِرِ<sup>(٢)</sup>  
وَيَا وَجْهَ الْأَشْعَارِ بَعْدَ نَجْمِهَا \* وَوَجْهَ الْقَوَافِي سَاقَهَا غَيْرُ شَاعِرِ  
تَزَوَّدْتَ مِنْ دُنْيَاكَ ذِكْرًا مَحْلِدًا \* وَذَلِكَ لَعَمْرِي نَعَمَ زَادُ الْمُسَافِرِ<sup>(٣)</sup>  
وَأَوْرَثْنَا حَزَنًا عَلَيْكَ وَحَسْرَةً \* عَلَى فَقْدِ سَبَابِ كَرِيمِ الْحَاضِرِ<sup>(٤)</sup>  
فَلَمْ تَتَوَيَّا (عَبْدَ الْحَلِيمِ) بِمُفْقَرَةٍ \* وَلَكِنْ بَرَوْضٍ مِنْ قَرِيضِكَ نَاضِرِ<sup>(٥)</sup>  
فَدِيدِ يَوَانُكَ الرِّيَّانُ يُغْنِيكَ طَيْبُهُ \* عَنِ الزَّهْرِ مَطْلُولًا يَحْدُو الْمَوَاطِرِ<sup>(٦)</sup>  
فَسَايِمِرِ (أَبَا بَكْرٍ) هُنَاكَ فَإِنَّهُ \* سَيَظْفَرُ فِي عَدَنٍ بِخَيْرِ مُسَامِرِ

(١) نجيباً، أى من يتاجبها . (٢) المحاضر : المجالس . (٣) نوى بالمزول : أقام به . (٤) الزهر المطلول : المبلل بالطل . والجود : المطر الكثير . والمواطر : السحب . (٥) يشير بهذا البيت إلى قصيدة لعبد الحليم المصرى فى سيرة أبى بكر الصديق رضى الله تعالى عنه وأرضها : أفضى أبى بكر عليهم قوافيا \* وأمطر لسانى حكمة .

هَيْتَا لَكَ الذَّارُ اتَّى قَدْ حَلَّتْهَا \* وَأَعْظَمُ بَيْنَ جَاوَرَتِهِ مِنْ جُجَاوِرِ  
 طَلِيكَ سَلَامٌ مَا تَزَمَّ مُنْشِدٌ \* وَقَامَ خَطِيبٌ فَوْقَ هَامِ الْمَنَابِرِ<sup>(١)</sup>

### ذكرى الأستاذ الامام الشيخ محمد عبده<sup>(٢)</sup>

أنشدها في الحفل الذي أقيم بالجامعة المصرية في يوم الثلاثاء ١١ يولييه سنة ١٩٢٢ م

وقد ضمنها رثاء المرحوم حنفى ناصف بك

أَذَنْتُ شَمْسُ حَيَاتِي بِمَغِيبِ \* وَدَنَا الْمَنَهِلُ يَا نَفْسُ فِطْيَبِي<sup>(٣)</sup>  
 إِنْ مَنْ سَارَ إِلَيْهِ سَيْرَنَا \* وَرَدَّ الرَّاحَةَ مِنْ بَعْدِ اللُّغُوبِ<sup>(٤)</sup>  
 قَدْ مَضَى (حنفى) وَهَذَا يَوْمُنَا \* يَتَدَانِي فَأَسْتَنْبِي وَأَنْبِي<sup>(٥)</sup>  
 وَأَرْقِيهِ كُلَّ يَوْمٍ إِنَّمَا \* نَحْنُ فِي قَبْضَةِ مَلَامِ الْغُيُوبِ  
 أَذْكَرِي الْمَوْتَ لَدَى النَّوْمِ وَلَا \* تُغْفِلِي ذِكْرَتَهُ عِنْدَ الْمُبُوبِ  
 وَأَذْكَرِي الْوَحْشَةَ فِي الْقَبْرِ فَلَا \* مُؤْنِسُ فِيهِ سِوَى تَقْوَى الْقُلُوبِ  
 قَدِّمِي الْخَيْرَ أَحْتِسَابًا فَكُنِّي \* بَعْضُ مَا قَدَّمْتِ مِنْ تِلْكَ الذُّنُوبِ  
 رَاعِنِي فَقَدْ شَبَابِي وَأَنَا \* لَا أَرَاكَ الْيَوْمَ مِنْ فَقْدِ مَشِيبِي  
 حَنَّ جَنْبَايَ إِلَى بَرْدِ الثَّرَى \* حَيْثُ أَنْسَى مِنْ عَدُوِّ وَحْيِي

(١) هام المنابر: ردها، الواحدة هامة. (٢) انظر الحاشية رقم ٣ ص ٤ من الجزء الأول.

(٣) أذنه بالأمر: أعله بقربه. والمنهل: المورد؛ يريد به الموت. (٤) اللغوب: التعب.

(٥) استنبي: اطلبى الثواب من الله. وأنبي: أرجى إليه بالطاعة.

(١) مَضَجَّ لَا يَسْتَكِي صَحْبُهُ \* شِدَّةُ الدَّهْرِ وَلَا شَدَّ الْخُطُوبِ  
 (٢) لَا وَلَا يُسَمِّمُهُ ذَاكَ الَّذِي \* يُسَمُّ الْأَحْيَاءَ مِنْ عَيْشِ رَتِيبِ  
 (٣) قَدْ وَقَفْنَا سِتَّةَ نَبْكِ عَلَى \* عَالِمِ الْمَشْرِقِ فِي يَوْمِ عَصِيبِ  
 وَقَفَّ الْخَمْسَةُ قَبْلِي لَمَضَوْا \* هَكَذَا قَبْلِي وَإِنِّي عَنْ قَرِيبِ  
 وَرَدُّوا الْحَوْضَ تَبَاعًا فَقَضَوْا \* بَاتِفَاقٍ فِي مَنَآيَاهُمْ عَجِيبِ  
 (٤) أَنَا مُذْ بَانُوا وَوَلَّى عَنْهُمْ \* حَاضِرُ اللُّوْعَةِ مَوْصُولُ النَّحِيبِ  
 هَذَاتِ نِيرَانُ مُزْنِي هَذَاهُ \* وَأَنْطَوَى (حَفْنِي) فَعَادَتْ لِلشُّبُوبِ  
 (٥) فَتَذَكَّرْتُ بِهِ يَوْمَ أَنْطَوَى \* صَادِقُ الْعَزْمَةِ كَشَافُ الْكُرُوبِ

(١) شَدَّ الْخُطُوبِ، أى حملتها عليه . (٢) يريد «بالرتيب» : العيش الثابت المتكرر بحال واحدة لا تتغير؛ والذي وجدناه في كتب اللغة بهذا المعنى : الراتب لا الرتيب . (٣) يشير بهذا البيت وما بعده الى قصة عجيبه ، وهى أنه لما توفى المرحوم الشيخ محمد عبده رثاه على القبر ستة من الخطباء والشعراء ، أولهم الشيخ أحمد أبو خطوة ، ثم حسن عاصم باشا ، ثم حسن عبد الرازق باشا الكبير ، ثم قاسم أمين بك ، ثم حفنى ناصف بك ، ثم حافظ ابراهيم بك . وأتفق أن مات الأربعة الأولون على ترتيب وقوفهم فى الرثاء ، فلاحظ ذلك المرحوم حفنى بك ناصف ، فبحث إلى حافظ بهذه الأبيات :

أتذكر اذ كنا على القبر ستة \* نعد آثار الإمام ونسند  
 وقفا برتيب وقد دب بيننا \* ممات على وفق الرثاء مرتب  
 أبو خطوة ولـى وقفا عاصم \* وجاء لعبد الرازق الموت يطلب  
 فلبى وغاب بعده شمس قاسم \* وعما قليل نجم بحياى يقرب  
 فلا تخش هلكا ما حيت وأن أمت \* فإ أنت الا خائف تترقب  
 فلما طرقت تحت القطار ولا تخف \* وتم تحت بيت الوقف وهو مخرب  
 ونخس بلج الهيجا أعزل آمنأ \* فإن المنايا عنك تنأى وتهرب  
 فلما توفى حفنى بعد ذلك نظم حافظ مرثيته تلك . (٤) بانوا : بدوا .

(٥) يريد «بصادق العزيمة» : المرحوم الشيخ محمد عبده .

- (١) يَوْمَ كَفَنَاهُ فِي آمَالِنَا \* وَذَكَّرْنَا عِنْدَهُ قَوْلَ (حَبِيب) :
- (٢) عَرَفُوا مَنْ غَيَّبُوهُ وَكُنَّا \* نَعْرِفُ الْأَفْقَارُ مِنْ بَعْدِ الْمَغِيبِ
- (٣) وَنُحْنَعْنَا بِإِمَامٍ مُضْلِحٍ \* طَامِرِ الْقَلْبِ وَأَوَّابٍ مُنِيبِ
- كَمْ لَهُ مِنْ بَاقِيَاتٍ فِي الْهُدَى \* وَالنَّدَى بَيْنَ شُرُوقٍ وَغُرُوبِ
- (٤) يَبْدُلُ الْمَعْرُوفِ فِي السَّرَّكَامَا \* يَرْقُبُ الْعَاشِقُ الْإِغْفَاءَ الرَّقِيبِ
- يُحْسِنُ الظَّنَّ بِهِ أَعْدَاؤُهُ \* حِينَ لَا يَحْسُنُ ظَنُّ بَقَرِيبِ
- تَقْزِلُ الْأَضْيَافُ مِنْهُ وَالْمُنَى \* وَالْخِلَالُ الْغُرُ فِي مَرَعَى خَصِيبِ
- (٥) قَدْ مَضَتْ عَشْرٌ وَسَبْعٌ وَالنُّهَى \* فِي ذُبُولِ وَالْأَمَانِي فِي نُصُوبِ
- (٦) تَرْقُبُ الْأَفَقَ فَلَا يَبْدُو بِهِ \* لَا مِعَّ مِنْ نُورِ هَادٍ مُسْتَنِيبِ
- وَنُنَادِي كُلَّ مَأْمُولٍ وَمَا \* غَيْرُ أَصْدَاءِ الْمُنَادِي مِنْ مُجِيبِ
- (٧) دَوَى الْجُرْحِ وَلَمْ يُقْدَرْ لَهُ \* بَعْدَ نَاوِي (عَيْنِ شَمْسٍ) مِنْ طَلِيبِ
- (٨) أَجْدَبَ الْعِلْمُ وَأَمْسَى بَعْدَهُ \* رَائِدُ الْعِرْفَانِ فِي وَادٍ جَدِيبِ

- (١) حبيب ، هو ابن أوس الطائي ، المكنى أبا تمام ، الشاعر المعروف .
- (٢) يلاحظ أن هذا البيت قد ورد في شعر حبيب بن أوس بمعناه قال يرثي إسماعيل بن أبي ربي :  
قَدْ عَلِمْتُ مَا رَزَيْتُ إِنَّمَا \* يَعْرِفُ فَقْدَ الشَّمْسِ عِنْدَ الْمَغِيبِ
- ولم يرد بلفظه كما توهمه عبارة حافظ في البيت الذي قبله . (٣) الأواب : كثير الرجوع إلى الله .  
والمنيب : من أتاب ، بمعنى يرجع . (٤) الإغفاء : النوم . (٥) النضوب : الجفاف .  
(٦) مستنيب ، أى يطلب من ضل طريق الهدى أن يثوب إليه ، أى يرجع . (٧) دوى :  
مارذأه . وناوى : المقيم . وعين شمس : البلد الذي كانت يسكنه الفقيد ، وهى ضاحية من  
ضواحي القاهرة مصرية . (٨) الرائد : الطالب .

- (١) رَحْمَةُ الدِّينِ عَلَيْهِ كُلَّمَا \* نَحَرَ التَّفسيرُ عَنْ طَوِّقِ الْأَرِيْبِ  
 رَحْمَةُ الرَّأْيِ عَلَيْهِ كُلَّمَا \* طَاشَ سَهْمُ الرَّأْيِ فِي كَفِّ الْمُصِيبِ  
 رَحْمَةُ الْفَهْمِ عَلَيْهِ كُلَّمَا \* دَقَّتِ الْأَشْيَاءُ عَنْ ذِهْنِ اللَّيْبِ  
 رَحْمَةُ الْحِلْمِ عَلَيْهِ كُلَّمَا \* ضَاقَ بِالْحِدَاثَانِ ذُو الصَّدْرِ الرَّحِيبِ  
 لَيْسَ فِي مِيدَانِ (مِصْرِ) فَارِسُ \* يَرْكَبُ الْأَخْطَارَ فِي يَوْمِ الرُّكُوبِ  
 (٢) كُلَّمَا شَارَفَهُ مَنَاقِصِي \* غَالَهُ الْمِقْدَارُ مِنْ قَبْلِ الْوُتُوبِ  
 (٣) مَا تَرَى كَيْفَ تَوَلَّى (قَاسِمُ) \* وَهُوَ فِي الْمَيْعَةِ وَالْبُرْدِ الْقَشِيبِ  
 (٤) أَنْبَى الْأَحْيَاءِ ذِكْرِي (عَبِيدِهِ) \* وَهِيَ لِلْسُّنَافِ مِنْ مِسْكٍ وَطِيبِ  
 (٥) لَمْ يَنْصَفُوا لَوْ أَنْصَفُوهَا لَبَنَوْا \* مَعَهْدًا تَعْتَادُهُ كَفُّ الْوُحُوبِ  
 (٦) مَعَهْدًا لِلدِّينِ يُسْقَى غَرْسُهُ \* مِنْ تَمِيرٍ فَاضٍ مِنْ ذَاكَ الْقَلِيبِ  
 وَنَسِينَا ذِكْرَ (حَفْنِي) بَعْدَهُ \* وَدَفْنَا فَضْلَهُ دَفْنِ الْغَرِيبِ  
 (٧) لَمْ تَسْلُ مِنْهُ عَلَيْهِ دَمْعَةٌ \* وَهُوَ أَوْلَى النَّاسِ بِالْدَّمْعِ الصَّبِيبِ

- (١) الطوق : الجهد والطاقة . والأريب : العاقل البصير . ويريد « بالتفسير » : تفسير القرآن الكريم ، وكان الفقيد يتولى تدريسه بالأزهر .  
 (٢) شارفه : أشرف عليه ودنا منه . (٣) ميعة الشباب : أوقته . والقشيب : الجديد . وقاسم ، هو المحرم قاسم بك أمين .  
 (٤) استناف الطيب : شممه . (٥) تعاداه ، أى تنوّد الإتيان عليه وتتمهده بالبدل .  
 (٦) الماء النقي : الناجع في الرى . والقلب : البئر . ويريد به الفقيد .  
 (٧) الصبيب : المنصب .

(١) سَكَنْتُ أَفْنَاسُ (حَفْنِي) بَعْدَ مَا \* طَبِيتُ فِي الشَّرْقِ أَفْنَاسَ الْأَدِيبِ  
عَاشَ يَخْضِبُ الْعُمُرَ مَوْفُورًا مَجِيًّا \* صَادِقَ الْعِشْرَةِ مَأْمُوتَ الْمَغِيبِ

(٢) تَأْيِينَ حَسَنَ عَبْدِ الرَّازِقِ بَاشَا وَإِسْمَاعِيلَ زَهْدِي بِكَ

قَالَهَا فِي الْحَفْلِ الَّذِي أَقَامَهُ الْأَحْرَارُ الدِّسْتُورِيُّونَ لِتَأْيِينَ الْفَقِيدِ

[يَوْمَ الْأَرْبَعِينَ ٢٦ دَيْسَمْبَرِ سَنَةِ ١٩٢٢ م]

صَلَّانٍ مِنْ أَعْلَامٍ مِصْرَ \* رَعَدًا الرَّدَى فَطَوَاهُمَا  
(حَسَنٌ) وَ(زَهْدِي) لَمْ يَمُدُّ نَحْ بِالشَّبَابِ كَلَامُهَا  
سَلَكَا سَبِيلَ الْحَقِّ مَا \* عَاشَا وَمَا أَوْلَاهُمَا!  
دَاسَ الْأَثِيمُ جَاهُمَا \* تَحْتَ الدُّبَى وَدَهَاُمَا  
فَرَى النَّهْيَ وَالْفَضْلَ مُجْمَعًا \* تَمِيعِينَ حِينَ رَمَاهُمَا  
إِنْ تَذَكَّرُوا هِمَّ الرَّجَا \* لِي فَقَدُّمُوا ذِكْرَاهُمَا  
أَوْ تَسْأَلُونِي عَنْ شَيْبٍ \* لَدَى مَبْدَلٍ فَهُمَا هُمَا

- (١) سكون الأفئاس : كناية عن الموت . ويريد بقوله « طبيت في الشرق أفئاس الأديب » :  
أن أديباء الشرق قد تخزجوا عليه ، وأخذوا من أدبه وفضله ما طابت به منشأتهم وارفع به أديبهم .
- (٢) في مساء الخميس ١٦ نوفمبر سنة ١٩٢٢ م ، اغتدى معتد على عضوين من أعضاء حزب الأحرار  
الدستوريين ، هما المرحومان حسن عبد الرزاق باشا وإسماعيل زهدي بك ، فرماهما بالرصاص ولم يمهلهما  
الأجل إلا أياما ، فوفى إسماعيل بك أولا ، وتوفى حسن باشا بعده ، وكان مبعث هذا الاعتداء الخلاف  
السياسي بين الأحزاب .

## رثاء إسماعيل صبرى باشا<sup>(١)</sup>

أشدها في حفل التأسيس الذي أقيم في فناء مدرسة المعلمين بالمثيرة في مايو سنة ١٩٢٣ م ، وحين وقف لإنشاد هذه القصيدة أكثر المجتبعون التصفيق ترحيبا به ، فقال مرتجلا :

أَكثَرْتُمُ التَّصْفِيقَ فِي مَوْطِنٍ \* كَانِ الْبُكَاءُ فِيهِ بِنَا أَلِيقَا  
فَاكْرُمُوا (صَبْرِي) بِإِنْصَاتِكُمْ \* وَلْيُعْذِرِ الدَّمْعُ إِذَا صَفَقَا

ثم أبتدأ في إنشاد قصيدته :

تَعَالِ النَّعَاةُ وَحُمِّ الْقَدَرُ \* وَلَمْ يُغْنِ عَنَّا وَعَنكَ الْحَذَرُ<sup>(٢)</sup>  
طَوَتْ ذُبْحَةُ الصَّدْرِ صَدْرَ النَّدَى \* فَلَمْ تَطْوِ إِلَّا سِجِلَّ الْعَبْرِ<sup>(٣)</sup>  
فَأَمْسَيْتَ تُذَكِّرُ فِي الْغَائِرِينَ \* وَإِنْ قَلَّ مِثْلُكَ فَيَمَنْ غَبَرَ<sup>(٤)</sup>  
إِذَا ذُرِكْتَ سِيرَ النَّاسِيهِينَ \* فِسِيرَةُ (صَبْرِي) تَجِبُ السَّيْرِ<sup>(٥)</sup>  
لَقَدْ كُنْتَ بَرًّا بِظِلِّ الشَّبَابِ \* فَلَمَّا تَقَلَّصَ كُنْتَ الْأَبَرَّ<sup>(٦)</sup>

- (١) ولد المرحوم إسماعيل صبرى باشا في سنة ١٨٥٤ م ، وبعد أن أخذ حظه من التعلم في مصر ونال شهادة الحقوق ، سافر إلى أوروبا فأتهم علومه القانونية هناك ، ونال الشهادة من كلية اكس ، وبعد عودته إلى مصر تولى عدة مناصب قضائية وإدارية ، وآخر منصب تولاه وكالة الحفانية ، واعتزله في سنة ١٩٠٧ ، وكانت وفاته في ربيع سنة ١٩٢٣ م . وشعره معروف بالرفقة ولطف الصياغة وجودة النسيب ، كما اشتهر بالإجادة في المقطعات الصنعية ، وإلى هذا يشير حافظ في مراثيه . (٢) حم القدر : قضى (بالبناء للجهد فيما) . ويريد « بالقدر » : الموت . (٣) يشير إلى أن الفقيد توفى بالذبح الصدرية ، وقد عاش مصابا بها رحمه الله أعواما طويلة . والنسدى : مجلس القوم ومستدام . (٤) الغابرون : الماسون . (٥) تجب السير : تقطعها وتذهب بها . يقول : إنه إذا ذكر الفقيد لم يذكر سواء في الناهيين من الرجال . (٦) تقلص الظل : تقبض . يريد أنه قد بعد عن الإثم في شبابه ، فلما ذهب شبابه كان بعده عن الإثم أشد .



فَلَمْ تَسْتَبِقْ نَزْوَةً فِي الصَّبَا \* وَلَمْ تَسْتَبِغْ هَفْوَةً فِي الْكِبَرِ  
 أَهْنَى الثَّرَى أَمْ أَعَزَّى الْوَرَى \* لَقَدْ فَازَ هَذَا وَهَذَا خَيْرُ  
 أَوَّلِ يَوْمٍ لَعَهْدِ الرَّبِيعِ \* تَجِفُّ الرِّيَاضُ وَيَذْوَى الزَّهْرُ ؟<sup>(١)</sup>  
 وَيَذْبُلُ زَهْرُ الْقَرِيصِ الثَّرَى \* وَيُقْفِرُ رَوْضُ الْقَوَافِي الْغُرَى<sup>(٢)</sup>  
 لِيَهْدَأَ (عُمَانُ) فِقْوَا ضَهْ \* أَصِيبَ وَأَمْسَى رَهَيْنَ الْحَقْرِ<sup>(٣)</sup>  
 قَدْ كَانَ يَتَنَادُهُ دَائِبًا \* بَكُورًا رَوْحًا تَنْهَبُ الدُّرَى<sup>(٤)</sup>  
 يَقُولُ فَيُرْخِصُ دُرَّ النُّحُورِ \* وَيُنْفِلُ جُمَانَ بَنَاتِ الْفِكْرِ<sup>(٥)</sup>  
 يَسُوقُ الْقِصَارَ فَيَأْبَى الْعِشَارِ \* وَكَمْ مِنْ مُطِيلٍ مُبِلٍ عَثَرَ<sup>(٦)</sup>  
 قِصَارٍ وَحَسَبُ النَّهْيِ أَنَّهَا \* لَهَا مُعْجَزَاتُ قِصَارِ السُّورِ  
 رُحِمَتْ، فَهَدَّ كُنْتَ حُلُومَ اللِّسَانِ \* جَلَّى الْبَيَانَ صَدُوقَ الْخَبَرِ<sup>(٧)</sup>  
 قَلِيلَ التَّعْجِيبِ جَمُّ الْأَنَاءِ \* حَكِيمَ الْوُرُودِ حَكِيمَ الصَّدْرِ<sup>(٨)</sup>  
 شَمَائِلُكَ الْغُرَى مِنْ الرِّيَاضِ \* رَوَى عَنْ شَذَاهَا نِسِيمُ السَّحَرِ

- (١) ذوى الزهر : ذبل . ويشير بهذا الى أن وفاة الفقيده كانت في فصل الربيع .  
 (٢) القريص الثرى : الغنى بمعانيه وألفاظه . (٣) عمان : كورة من بلاد العرب معروفة بالؤلؤ المستخرج من بحرها . ويريد الشاعر بهذا البيت تشبيه شعر الفقيده بالؤلؤ الذى يؤتى به من بحر عمان .  
 (٤) يتناده دائبا ، أى يواظب على استخراج اللائحة منه ليرصع بها شعره . (٥) الجمان : اللؤلؤ ، الواحدة جملة . ويريد « بنات الفكر » : معاني الشعر . (٦) يشير الى أن الفقيده كان أجود ما يكون شعره فى المقطوعات القصيرة . (٧) الأناءة : التانى . ويريد « بحكم الورد ... » الخ : أنه بصير بمواقع الأمور يحسن الدخول اليها والخروج منها . (٨) الشذا : الراحة الطيبة .

(١) لما مِثْلُ رَوْحِ الدُّمَاءِ اسْتَجِيبَ \* فَمَا قَى وَآوَى وَأَغْنَى وَسَثْرُ  
 (٢) إِذَا مَا وَرَدَتْ لَهَا مَتَهَلًّا \* وَرَدَتْ تَمِيرًا لَدَيْدَ الْخَصْرِ  
 (٣) وَفِكْرُكَ فِي خِصْبِهِ ثُرُوءٌ \* لِفِكْرِ الْأَدِيبِ إِذَا مَا افْتَقَرَ  
 (٤) وَشِعْرُكَ كَلِمَاءٌ فِي صَفْوِهِ \* عَلَى صَفْحَتِهِ تَرَامَى الصُّورُ  
 (٥) عِيُونَ الْقَصَائِدِ مِثْلَ الْعِيُونِ \* وَشِعْرُكَ فِيهِنَّ مِثْلَ الْحُورِ  
 وَكَمْ لَكَ شَكْوَى هَوَى أَوْ أَسَى \* لَهَا نَفْسَاتٌ تُذِيبُ الْحَجَرِ  
 (٦) هَتَفَتْ بِهَا مَرَّةً فِي الْمَجِيرِ \* فَكَادَ يَدْبُ إِلَيْكَ الشَّجَرُ  
 (٧) وَكَمْ كُنْتَ تُشْعِلُ نَفْسَ الدُّبْحَى \* بِأَنْفَاسِ صَبٍّ طَوِيلِ السَّهْرِ  
 فَبَاوَيْحَ قَلْبِكَ مَاذَا أَلَحَّ \* عَلَيْهِ مِنَ الدَّاءِ حَتَّى أَنْفَطَرَ  
 (٨) أَيْحِفُُّكَ تَحْتَ الدُّبْحَى وَحْدَهُ \* لِذِكْرَى أَلَيْفٍ سَلَا أَوْجَهْرُ

(١) الروح : الراحة .

(٢) التغير : الماء الناجع في الرى . وخصر الماء . (بالتحريك) : برودته .

(٣) يريد بهذا البيت أن الأدباء يستمدون من معانيه إذا أعوزتهم المعاني .

(٤) ترامى ، تترامى ، أى تبين وتظهر . (٥) عيون القصائد : قفاستها ،

وكراستها . والحور في العين : اشتداد البياض والسواد في بياضها وسوادها ، واستدارة حدقتها ، ورة ينفوسها .

(٦) المجير : شدة الحر . ويشير بهذا البيت الى مقطوعة للرحوم اسماعيل صبرى باشا ، أولها :

ياسرحة ببحوار الماء فاضرة \* سفاك دمعى اذا لم يوف ساقيك .

عارطيك وهذا الظل منتشر \* فتك المجير بمنى في نواحيك .

(٧) يشير بهذا البيت الى مقطوعات الفقيده في النسيب والشوق ، وهى من أنقى شعره .

(٨) يشير بهذا البيت الى قول الفقيده يخاطب فواده :

سلا الفواد الذى شاطرته زمنا \* حل الصباية فأخفق وحدك الآنا

(١) إِذَا قِيلَ (صَبْرِي) ذَكَرْتُ (الْوَلِيد) \* وَمَرَّتْ بِنَفْسِي ذِكْرِي (عُمَر)  
 (٢) يَزِينُ تَوَاضُعُهُ نَفْسَهُ \* كَمَا زَانَ حُسْنَ الْمَلَحِ الْخَفَرُ  
 (٣) زَيْكُ الْمَشَاعِيرِ عَفْ الْمَوَى \* شَيْءُ الْأَحَادِيثِ حُلُو السَّمَرِ  
 لَقَدْ كُنْتُ أَغْشَاهُ فِي دَارِهِ \* وَنَادِيهِ فِيهَا زَهَا وَأَزْدَهَرِ  
 (٤) وَأَعْرِضْ شِعْرِي عَلَى مَسْمَعٍ \* لَطِيفٌ يُحْسِنُ نُبُو الْوَرَى  
 (٥) عَلَى سَمْعٍ بِاقِعَةٍ حَاضِرٍ \* يَمِيزُ الْقَدِيمَ مِنَ الْمُبْتَكِرِ  
 (٦) فَيَصْقُلُ لَفْظِي صَقْلَ الْجَمَانِ \* وَيَكْسُوهُ رِقَّةَ أَهْلِ الْحَضَرِ  
 (٧) يُرْقِرُقُ فِيهِ عَيْرَ الْخَنَانِ \* فَتَسْتَأْفُ مِنْهُ النَّهْيُ وَالنِّكَرُ  
 كَذَلِكَ كَانَ - عَلَيْهِ السَّلَام - \* إِمَامًا لِكُلِّ أَدِيبٍ شَعَرِ  
 (٨) فَكُنَّا الْجَدَاوِلَ نُزَوِي الظُّلَامَ \* ظِلْمَاءَ الْمُقُولِ وَكَانَ النَّهْرُ  
 (٩) زَهْدَتَ عَلَى شُهْرَةٍ طَبَّقَتْ \* وَجَاهٍ أَظْلَلُ وَفَضْلٍ بَهَرِ

- (١) يريد «بالوليد وعمر» : أبا عبادة البحرى وعمر بن عبد الله بن أبي ربيعة القرشى المخزومى ،  
 الشاعرين المعروفين . شبه بهما الفقيه فى رقة الأسلوب ، وطوبى الألفاظ ، وطراقة المعاني ، وحسن  
 النسيب . وكان اسماعيل صبرى رحمه الله ، يوجب كثيرا بشعر البحرى ويفضله على غيره من الشعر .  
 (٢) الخفر : شدة الحياء . (٣) زكى الشاعر : طاهرها . وصف الموى : غفيفه فلا يدهوه  
 حبه الى ارتكاب مآثم . (٤) يريد بقوله «يحسن نبو الوتر» : أنه كان يدرك بلفظ حسنة ودقة  
 ذوقه ما نابا من الألفاظ والبارات ، وقد عما جاوره ولم ينسجم معه فى البيت أو القصيدة .  
 (٥) الباقية : الذكى الماروف الذى لا يفوته شئ . (٦) يصول لفظى ، أى يجلوه ويحسه .  
 (٧) البير : الرائحة الطيبة . وتستأف : تشم . والنهى : العقول .  
 (٨) الجدائل : الأنهار الصغيرة من النهر الكبير . (٩) أظل : أى أمتد ظله واتسع .

(١) خَلَعَتِ الشَّبَابَ فَلَمْ تَبْكِهِ \* وَسَلَّكَ أَنْكَ لَمْ تُخْتَضِرْ  
 (٢) وَقَدْ ذُقْتَ طَعْمَ الرَّدَى عِنْدَ مَا \* أَصِيبَ قِطَارُكَ يَوْمَ السَّفَرِ  
 (٣) فَاقْسَمْتَ أَنْكَ الْفَيْتَهُ \* لَذِيذِ الْمَذَاقَةِ إِذْ تُخْتَضِرْ  
 تَمَنَّيْتَ أَنْ لَمْ تُعَذِّبْ لِحْيَا \* وَلَكِنْ أَبَاهَا عَلَيْكَ الْقَدَرُ  
 (٤) وَكَمْ سَاعَةٍ بَيْنَ سَاعِ الْحَيَاةِ \* سَقَتَكَ الْمُرَارَ بِكَأْسِ الضَّجَرِ  
 (٥) فَرُحْتَ إِلَى أُخْتِهَا شَاكِيًا \* أَذَانُكَ مِنْهَا فَكَانَتْ أَمْرُ  
 فَتَشْتَبِهُ أَثْنَاءَهَا جَاهِدًا \* بَعَيْنِي بِصَيْرِ بَعِيدِ النَّظَرِ  
 (٦) فَلَمْ تَرَفِهَا عَلَى طَوْلِهَا \* هُنَيْهَةً صَفْوٍ خَلَّتْ مِنْ كَدَرِ

(١) اختضر فلان بالبناء للجهول : مات غضا شابا . (٢) يشير بهذا البيت والذين بعده الى ما حدث للفقيه أيام كان محافظا لمدينة الاسكندرية ، وذلك أنه بينما كان راكبا قطار الرمل عائدا الى منزله من زيارة صاحب السوق الخديوى عباس الثانى اذ اصطدم القطار الذى كان يقفه مع قطار آخر ، وقد أصيب في هذه الحادثة كثيرون من الركاب باصابات مختلفة ، وتوفى بعضهم ، وقد أغشى على الفقيه إغماء طويلا ، وأصيب بارتجاج في مخه ، حتى إنه كان بعد ذلك كثير النسيان من أثر ذلك ، كما أصيب برضوض في كتفه الأيسر ، وكان يتحدث الى جلسائه بأنه قد ذاق طعم الموت في هذا الحادث فوجده لذيق المذاق ، وكان يفتنى أن لم تعد اليه الحياة ثانية . (٣) اختضر فلان (بالبناء للجهول) : حضره الموت . (٤) الساع : جمع ساعة . والمرار بالضم : شجر شديد المرارة . شبه الأحران والهدوم به صارة هذا النبات . ويشير بهذا البيت الى مقطوعة للفقيه في الساعة ، أولها :

كَمْ سَاعَةٍ آلَسْنِي مِنْهَا \* وَأَزْجَعْنِي يَدُهَا الْقَاسِيَه  
 (٥) يشير بهذا : الى قول الفقيه في مقطوعة الساعة التى سبقت الإشارة اليها :  
 وَكَمْ سَقَتْنِي الْمُرَاغَتْ لَهَا \* فَرِحْتُ أَشْكُوها إِلَى التَّالِيَه  
 فَاسْلِفْنِي هَلْهَ هِنُوَه \* لِسَاعَةٍ أُخْرَى وَبِى نَائِيَه  
 (٦) يشير بهذا البيت والذى قبله الى قول الفقيه في مقطوعة الساعة أيضا :  
 قَتَشْتُ فِيهَا جَاهِدًا لَمْ أَجِدْ \* هُنَيْهَةً وَاحِدَةً صَافِيَه

- (١) وما زِلْتَ تَشْكُو إِلَى أَنْ أَتَيْتَ \* كَمَا تَشْتَهَى سَاعَةً لَمْ تَنْدُرْ  
(٢) فَلَا صَدَّ تَحْشَاهُ بَعْدَ الْوِصَالِ \* وَلَا ضَعْفَ تَشْكُوهُ بَعْدَ الْأَشْرَ  
(٣) أَرِيحْ فُؤَادَكَ بِمَا صَنَاهُ \* وَصَدْرُكَ بِمَا عَلَيْهِ أَنْكَدَرَ  
(٤) تَمَنِّيَتْهَا خُطْوَةٌ لِلَمَاتِ \* تَفَرِّجُ عَنْكَ كُرُوبَ الْغَيْرِ  
(٥) وَهَذَا قَدْ خَطَاها وَنِلْتَ الْمُنَى \* فَهَلْ فِي الْمَمَاتِ بُلُوغُ الْوَطَرِ  
صَدَقْتَ فِي الْمَوْتِ نَصْرُ الْأَبَى \* عَلَى الدَّهْرِ إِنْ هُوَ يَوْمًا غَدَرَ  
(٦) مَلَيْتَ الثَّوَاءَ بِدَارِ الزَّوَالِ \* فَإِذَا رَأَيْتَ بَدَارَ الْمَقْتَرِ  
أَتَحْتَ التُّرَابِ يُضَامُ الْكَرِيمُ \* وَيَشْقَى الْحَلِيمُ وَيَخْفَى الْقَمَرُ؟  
(٧) وَيُهْضَمُ حَقُّ الْأَدِيبِ الْأَرِيبِ \* وَيُطَمَسُ فَضْلُ النَّبِيِّ الْأَغْرَ؟  
أَتَحْتَ التُّرَابِ تُسَاقُ الشُّعُوبُ \* بِسَوِّطِ الْعُبُودَةِ سَوِّقَ الْبَقَرِ؟  
وَيُعْقَدُ مُؤَمَّرٌ لِلْسَّلَامِ \* فَتَخْرُجُ مِنْهُ إِلَى مُؤَمَّمَرٍ؟

(١) ساعة لم تندر : يريد ساعة الموت ؛ ويشير بهذا البيت إلى قول الفقيده في آخر مقطوعة الساعة :

يا شاكي الساعات أسمع عني \* تنبيك منها الساعة القاضية

(٢) الأشر : البطر؛ وقابله بالضعف لأن الأشر إنما يكون مع القوة والقدرة .

(٣) ما عليه أنكدر، أى مما أنصب عليه من الحسوم .

(٤) الغير : تغيرات الزمان وفوائده . ويشير بهذا البيت والذي بعده إلى قول الفقيده :

يا موت هاندا لخذ \* ما أبقت الأيام منى

بني وربك خطوة \* إن لم تخطها فرجت عنى

(٥) الوطر : الحاجة . (٦) الثواء : الإقامة .

(٧) الأريب : الماقل الفطن .

فإن كان ما عندنا عندكم \* فليس لنا من شقاء مقرر  
 خضم الحياة بعيد النجاة \* فطوبى لراكبه إن<sup>(١)</sup> عبد  
 فعد سائلاً غائماً للتراب \* كرايك في الموت وأهناً رقت

### رثاء سعيد زغلول<sup>(٢)</sup>

أنشدها على قبر الفقيد بعد دفنه

[ نشرت في ٢١ يولييه سنة ١٩٢٣ م ]

ما أنت أول كوكب \* في الغرب أدركه المغيب  
 فهناك أمار المشا \* ريق قد أتيح لها الغروب  
 داس الحمام عرين خا \* لك، وهو مرهوب مهيب<sup>(٣)</sup>  
 لم يثنه عنك الرئيد \* سس ولا رمى عنك الخطوب<sup>(٤)</sup>  
 يا (سعد) كيف قضى (سعيد) \* (سُد) وهو من (سعد) قريب؟

(١) الخضم : البحر .

(٢) نشأ سعيد زغلول في ظل خاله المغفور له سعد زغلول باشا ، وبعد أن تخرج في مدرسة الحقوق عين مساعدا للنيابة ، ثم انتقل الى الديوان السلطاني في أيام المغفور له السلطان حسين كامل ، ثم عاد إلى النيابة ثانية ، ثم عين قاضيا في محكمة الزقازيق . ولما سم خاله الوحدة ، وكان إذ ذاك متغيا بجبل طارق ، استدعاه إليه فكان معه في جبل طارق ، وصحبته في سفره بعد ذلك إلى أوروبا ، وقد أصيب بمرض لم يمهله إلا أياما ، وكانت وفاته في ١٠ يولييه سنة ١٩٢٣ م ، ثم نقل جثمانه من أوروبا الى مصر . (٣) العرين : مأوى الأسد . (٤) لم يثنه : لم يصرفه . ويريد « بالرئيس » رئيس الوفد المصري المرحوم سعد زغلول باشا .

عَجَبًا ! اتَّخَمِي أُمَّةٌ \* وَتَخَافُ جَانِبَكَ الْخَطُوبُ<sup>(١)</sup>  
وَيُقَالُ ضَيْفُكَ وَابْنُ أَخٍ \* تَيْكَ وَهُوَ عَنْ (مِصْرٍ) غَرِيبٌ ؟  
نُبِّئْتُ أَنَّكَ قَدْ بَكَيْتَ \* سَتَ وَهَالِكَ الْيَوْمُ الْعَصِيبُ  
وَإِذَا بَكَى (سَعْدٌ) بَكَتْ \* لُبَّكَائِهِ مِنَّا الْقُلُوبُ  
يَا (آلَ زُغَلُولٍ) ذَوَى \* مِنْ رَوْضِكُمْ غُضْنٌ رَطِيبُ<sup>(٢)</sup>  
فَقَدْتُ بِهِ (مِصْرٌ) فَتَى \* أَخْلَاقُهُ يَسْكُ وَطِيبُ<sup>(٣)</sup>  
يَا (آلَ زُغَلُولٍ) وَعُو \* دُمُّكُمْ عَلَى الْجُلَى صَلِيبُ<sup>(٤)</sup>  
إِنِّي لَا أَجْمَلُ أَنَّ أَعَزَّيَكُمُ وَكَلَمَكُمُ أَرِيبُ<sup>(٥)</sup>  
شَاكِي سِلَاحِ الصَّبْرِ مُدَّ \* تَحْنُ لِدُنْيَاهُ لَيْبُ<sup>(٦)</sup>  
خَطْبُ الْكِتَابَةِ فِي فَقِيدٍ \* يَدُكُمْ لِحَطِّبِكُمْ يُشِيبُ<sup>(٦)</sup>  
لَمْ يَتَّقِ مِنَّا وَاحِدٌ \* إِلَّا لَهُ مِنْهُ نَصِيبُ

- (١) يلاحظ أن في هذا الشعر إبطاء، فكر يرتبط « الخطوب » في بيتين ليس بينهما غير بيت واحد .  
(٢) ذوى : ذبل .  
(٣) الجلى : المصيبة العظمى . وصلوب ، أى صلب .  
(٤) الأريب : ذو العقل والرأى .  
(٥) شاكي سلاح الصبر ، أى متسلح بالصبر ، قوى به حل مواجهة الخطوب .  
(٦) « خطبكم » ... الخ ، أى خطب مصر لأجل الخطب الذى أصبتم به يشيب الرأس لعظم حوله .

رثاء محمد سليمان أباطه بك<sup>(١)</sup>

[في سنة ١٩٢٣ م]

مَنْ لَمْ يَذُقْ فَقَدْ أَلِفَ الصَّبَا \* لَمْ يَذِرْ مَا أَبْدَى وَمَا أُخْمِرُ  
 أَفْقَدَنِي الْمَوْتَ بِهِ وَافِيَا \* لَا يَعْرِفُ الْخُتْلَ وَلَا يَغْدِرُ<sup>(٢)</sup>  
 تَقَرَّأَ فِي عَيْنَيْهِ كُلَّ الَّذِي \* فِي نَفْسِهِ عَنْ نَفْسِهِ يَسْتَرُ  
 ثَلَاثَةٌ لَمْ تَعْرِ عِنْفِيَّةً : \* لِسَانُهُ وَالذَّيْلُ وَالْمِثْرُ<sup>(٣)</sup>  
 قَدْ كَانَ مِتْلَاقًا لَأَمْوَالِهِ \* وَكَانَ نَهَاضًا بَيْنَ يَغْرُ  
 أَوْشَكَ أَنْ يُفْقِرَهُ جُودُهُ \* وَمِنْ صُنُوفِ الْجُودِ مَا يُفْقِرُ<sup>(٤)</sup>  
 أَصِيبَ فِيهِ الْمَجْدُ يَوْمَ أَنْطَوَى \* وَالْعُرْفُ وَالسَّائِلُ وَالْمُعْسِرُ

\* \*

كُنَّا عَلَى عَهْدِ الصَّبَا سَبْعَةً \* بِمُسْتَطَابِ اللَّهِ وَتَسْتَأْثِرُ<sup>(٥)</sup>  
 (البَابِلِي) صَفْوَةُ فِتْيَانِنَا \* وَ(ابْنُ الْمُوَلِجِي) الْكَاتِبُ الْأَشْهَرُ  
 وَ(صَادِقُ) خَيْرُ بَنِي (سَيِّدٍ) \* وَ(بَيْرَمُ) إِذْ عُدَّه أَخْضَرُ  
 وَكَانَ (عَبْدُ اللَّهِ) أَتْسًا لَنَا \* وَأَنْسُ (عَبْدُ اللَّهِ) لَا يُنْكَرُ<sup>(٦)</sup>  
 هُمُوكَرِيمٌ لَمْ يَنْسُبْ صَفْوَةً \* رَجَسٌ وَلَمْ يَتَّهَدْ مُسْتَهْتَرُ

(١) محمد سليمان أباطه بك، هو ابن سليمان أباطه باشا ولد سنة ١٨٧٢ وتعلم في مدرسة البوليس ثم كان ضابطاً إلى سنة ١٨٩٧ م ثم تولى مدة أعمال أخرى آخرها وكالة لمصلحة الأملاك وتوفي سنة ١٩٢٣ م.  
 (٢) الختل: الخلداع. (٣) المثر: الأزار. وعفة المثر: تخاية عن عفة بالفتح. (٤) العرف: المعروف. (٥) انظر التعريف بالبابل والمولجي (في الحاشية رقم ٥ صفحة ١٦٦ والحاشية رقم ٣ من صفحة ١٥٠ من الجزء الأول على الترتيب). (٦) لم يخالط. والرجس: النجس.



(١) فكم لنا من مجلس طيب \* يشنأه (هارون) أو (جعفر)  
 فلقب باللفظ كما تشتهى \* ونضمير المعنى فإ يظهر  
 وزسل النكتة محبوكة \* عن خيرنا في الحسن لا تصدر  
 ثم أنطوى هذا وهذا وما \* يطوى من الأيام لا ينشر  
 كم دوحه أودى بها عاصف \* والنجم من مأمنه ينظر (٢)

### ذكرى المرحوم محمد أبى شادى بك (٣)

عجبت أن جعلوا يوماً لذكركا \* كأننا قد نسينا يوم منعكا  
 إذا سلت (يا أبا شادى) مطوقة \* ذكر الهديل فنق أنا سلتونا (٤)  
 في مهبجة (النيل) والوادي وساكنه \* رجع لصوتك موصول بذكركا (٥)  
 قد عشت فينا بيمراً طاب مؤرده \* أسى بجيا الفقى أدنى بجيا بكا (٦)

- (١) يريد هارون الرشيد، وجعفر بن يحيى البرمكى وذريه، وقد توفى جعفر مقتولاً بأمر الرشيد سنة ٨٧ هـ. (٢) الدرحة : الشجرة العظيمة. (٣) كان المرحوم محمد أبوشادى بك علياً من أعلام الحاماة وإليه انتهت رئاسة نقابة الحاميين حيناً من الزمن كما كان صحفياً مبرزاً وأنتاً صحيفة يومية سماها « الظاهر » وانتخب عضواً في مجلس التراب وتوفى في ٣٠ يولية سنة ١٩٢٥ م.
- (٤) المطوقة : الحامة، لما يحيط بمقها من لون يخالف سائر لونها. والهديل : زعم بعض الأعراب أنه فرخ من الحمام قديم مات ضيعة وعطشا، فيقولون : ما من حامة إلا وهى تبكى عليه.
- (٥) رجع الصوت : صده. (٦) النير : الماء الناجع في الرى. ويريد بقوله « أسى بجيا » = أن أعلى ما يتحلل به الناس من صفات فاضلة هو أقل ما تتحلل به من شيم ومكارم.

لما كأولاك في برٍّ وفي كرم \* أولى كريم ، ولا عقي كعقباكا  
 قضية الوطن المغبون، قد ملأت \* أنحاء نفسك شغلا عن قضايكا  
 أبليت فيها بلاء الخُلصين لها \* وكان سهمك أنى رشت قساكا<sup>(١)</sup>  
 أجملت ما فصّلوه في قصائدٍ لهم \* حتى لقد نضروا بالحميد مثواكا<sup>(٢)</sup>  
 لم يبق لي قيد شبرٍ صاحباي ولم \* يفسح لي القول لا هذا ولا ذاكا  
 يا مدين الذكر والتسبيح محتسبا \* هانت في الخلد قد جاورت مولاكا  
 لو لم يكن لك في دنياك مفخرة \* سوى (زكي) لقد جمعت دنياكا<sup>(٣)</sup>

### رثاء المغفور له سعد زغلول باشا

أُنشدتها في الحفل الذي أقيم لتأبين الفقيد في ٧ أكتوبر سنة ١٩٢٧ م

إيه يا ليل هل شهدت المصابا \* كيف ينصب في النفوس أنصبا<sup>(٤)</sup>  
 بلغ المشرقين قبل أنبلج الصبح أن الرئيس ولي وظابا<sup>(٥)</sup>  
 وأنع للنيرات (سعدا) ف (سعد) \* كان أمضى في الأرض منها شهابا  
 قد يا ليل من سوادك ثوبا \* للدراري وللضحى جلبابا<sup>(٥)</sup>

(١) راس المهم يرشه ، اذا الصق به الريش ليكون أسرع في مضيه .

(٢) نضروا ، من النضرة ، وهي الحسن والهبة . ومثواك : قبرك .

(٣) المراد « زكي » : الدكتور أحمد زكي أبو شادي ، ابن الفقيد .

(٤) أنبلج الصبح : إشراقه . (٥) قد : أقطع . والدراري (بتشديد الاء) ونخفت (لشعر) ،

الكواكب المضيئة الصافية الشعاع .

(١)  
 أَسْجَحِ الْحَالِكَاتِ مِنْكَ نِقَابًا \* وَأَحْبُ شَمْسَ النَّهَارِ ذَاكَ النَّقَابَا  
 قُلْ لَهَا : غَابَ كَوْكَبُ الْأَرْضِ فِي الْأَرْضِ \* ضِ فَنَجِبِي عَنْ السَّمَاءِ أَحْتِجَابَا  
 وَالْبَيْتِي عَلَيْهِ ثَوْبَ حَدَادٍ \* وَأَجْلِسِي لِلْعَزَاءِ فَالْحُزْنُ طَابَا  
 (٢)  
 أَيْنَ (سَعْدٌ) ؟ فَذَلِكَ أَوَّلُ حَقِيلٍ \* غَابَ عَنْ صَدْرِهِ وَعَافَ الْخِطَابَا  
 لَمْ يُعَوِّدْ جُنُودَهُ يَوْمَ خَطْبٍ \* أَنْ يُنَادَى فَلَا يَرُدُّ الْجَوَابَا  
 (٣)  
 عَلَّ أَمْرًا قَدْ عَاقَهُ ، عَلَّ سُقْمًا \* قَدْ غَرَاهُ ، لَقَدْ أَطَالَ الْغِيَابَا  
 أَيْ جُنُودَ الرَّئِيسِ نَادُوا جِهَارًا \* فَإِذَا لَمْ يُجِبْ فَشُقُّوا الثِّيَابَا  
 (٤)  
 إِنَّهَا النَّكْبَةُ الَّتِي كُنْتُ أَخْشَى \* إِنَّهَا السَّاعَةُ الَّتِي كُنْتُ آبَى  
 (٥)  
 إِنَّهَا اللَّفْظَةُ الَّتِي تَنْسِفُ الْأَنْز \* نَفْسَ نَسْفًا وَتَفْقُرُ الْأَصْلَابَا  
 مَاتَ (سَعْدٌ) ، لَا كُنْتُ يَا (مَاتَ سَعْدٌ) \* أَمَامًا مَسْمُومَةً أَمْ حِرَابَا  
 (٦)  
 كَيْفَ أَقْصَدْتُ كُلَّ حَيٍّ عَلَى الْأَرْضِ \* ضِ وَأَحْدَثْتُ فِي الْوُجُودِ آتِفَالَا ؟  
 (٧)  
 حَسْرَةً عِنْدَ أَنْتَ عِنْدَ آهِ \* تَحْتَهَا زَفَرَةٌ تُذِيبُ الصَّلَابَا  
 (٨)  
 قُلْ لِمَنْ بَاتَ فِي (فَلَسْطِينِ) يَتَكِي \* إِنَّ زِلْزَالَنَا أَجَلٌ مُصَابَا

(١) يقال : حياه كذا وبكذا يجوره ، إذا أعطاه إياه . (٢) عاف الشيء : كرهه وزهد فيه .  
 (٣) عراه : أصابه . (٤) آبي ، أي أكره . (٥) يريد باللفظة : (مات سعد) الواردة في البيت  
 التالي . والأصلاب : عظام في الظهر ذات فقار من لدن الكاهل إلى العقب . وتفقرها ، أي تصيب هذه الفقار  
 فتكسرها . (٦) أقصده : أصاب مقتله . (٧) الصلاب ، أي الحجارة الصلبة . (٨) يشير إلى  
 زلزال فلسطين الذي حدث في ١١ يولييه سنة ١٩٢٧ م ، والذي عم خطبه كثيرا من البلاد الفلسطينية ،  
 فدمر كثيرا من الدور ، وأهلك عددا ليس بقليل من الأتقى ، وقد تبرع الفقيد لمتكوي هذا الزلزال بمئة جنيه .

(١)  
 قَدْ دُهِيتُمْ فِي دُورِكُمْ وَدُهِنَا \* فِي نُفُوسِ آبَيْنَ إِلَّا أَحْتِسَابًا  
 (٢)  
 فَفَقَدْتُمْ عَلَى الْحَوَادِثِ جَفْنًا \* وَقَقَدْنَا الْمُهْنَدَ الْقِرْضَابَا  
 (٣)  
 سَلُّ رَبُّهُ زَمَانًا فَأَبْلَى \* ثُمَّ نَادَاهُ رَبُّهُ فَأَجَابَا  
 قَدَرُ شَاءَ أَنْ يُزَلِّزَ (مِضْرًا) \* فَتَقَالَى فزَلَزَ الْأَلْبَابَا  
 (٤)  
 طَاحَ بِالرُّأْسِ مِنْ رِجَالَاتِ (مِضْرٍ) \* وَتَحَطَّى التُّحُوتَ وَالْأَوْشَابَا  
 وَالْمَقَادِيرُ إِنْ رَمَتْ لَا تُبَالِي \* أَرُءُوسًا تُصِيبُ أَمْ أَذْنَابَا  
 تَجَرَّجَتْ أُمَّةٌ تُشَيِّعُ نَفْسًا \* قَدْ حَوَى أُمَّةٌ وَبَحْرًا عُبَابَا  
 حَمَلُوهُ عَلَى الْمَدَافِعِ لَمَّا \* أَنْجَزَ الْمَأَمَّ حَمَلُهُ وَالزُّقَابَا  
 (٥)  
 حَالُ لَوْنِ الْأَصِيلِ وَالْدَّمْعُ يَخِيرِي \* شَفَقًا سَائِلًا وَصُبْحًا مُذَابَا  
 وَسَهَا النَّيْلُ عَنْ سُرَاهُ ذُهُولًا \* حِينَ أَلْقَى الْجُمُوعَ تَبْكِي أُنْتِجَابَا  
 ظَنَّ يَا (سَعْدُ) أَنْ يَرَى مِهْرَجَانًا \* فَرَأَى مَأْتَمًا وَحَشْدًا مُعْجَابَا  
 (٦)  
 لَمْ تَسْقُ مِثْلَهُ قَرَاعِينُ (مِضْرٍ) \* يَوْمَ كَانُوا لِأَهْلِهَا أَرْبَابَا

(١) احتساباً، أى إن هذه النفوس جعلت هذا المصائب وأحبها لها فبما يتخبرها عند الله .

(٢) الجفن : الغمد . والمهند : السيف . والقرضاب : القطاع . يقول : إن ما ضاع من الفلسطينيين بالزلزال بالقياس إلى ما ضاع من كالفهد إذا قيس بالسيف . (٣) سلّه : شهره .  
 (٤) طاح به : ذهب به . والتحوت : السفلة . والأوشاب : الأخلاط من الناس ، الواحد وحش (بالكسر) . (٥) يقول : إن لون الأصيل قد غيرته الدموع التي كانت تجري دماً ، فكانت كأنها شفق سائل ، أو صبح مذاب ؛ وفي لون الشفق والصبح حمرة وصفرة تشبهان حمرة الدم وصفرة .  
 (٦) مثله ، أى مثل هذا الحشد .

(١) خَضَبَ الشَّيْبُ شَبَبَهُمْ بِسَوَادٍ \* وَمَا الْبَيْضُ يَوْمَ مِتَّ الْخَضَابَا  
(٢) وَاسْتَهَلَّتْ سَعْبُ الْبُكَاءِ عَلَى الْوَا \* دِي فَغَطَّتْ خَضْرَاءَهُ وَالْيَابَا  
(٣) سَأَقْتُ (التَّمِيسُ) الْعِزَاءَ إِلَيْنَا \* وَتَوَخَّتُ فِي مَدْحِكَ الْإِنْهَابَا  
لَمْ يَنْسُجْ جَارِغٌ عَلَيْكَ كَمَا نَا \* حَتَّ وَلَا أَطْنَبَ الْحُبُّ وَحَابِي  
(٤) وَأَعْتَرَفُ (التَّامِيزُ) يَا (سَعْدُ) مَقِيَا \* سُّ لِمَا نَالَ نِيلَنَا وَأَصَابَا  
يَا كَبِيرَ الْفُؤَادِ وَالنَّفْسِ وَالْآ \* مَا لِي أَيْنَ أَعْتَرَمْتُ عَنَّا الدُّهَابَا  
كَيْفَ تَذْنِي مَوَاقِفًا لَكَ فِينَا \* كُنْتُ فِيهَا الْمَهِيْبَ لَا أَلْهَابَا  
(٥) كُنْتُ فِي مِيعَةِ الشَّبَابِ حُسَامَا \* زَادَ صَقْلًا فِرْنْدُهُ حِينَ شَابَا  
(٦) لَمْ يُنَازِلْكَ قَارِجُ الْقَوْمِ إِلَّا \* كُنْتُ أَقْوَى يَدًا وَأَعْلَى جَنَابَا  
(٧) عِظْمٌ لَوْ حَسَوَاهُ (كَسَرَى أَنْوُشَرُ \* وَانْ) يَوْمَا لَصَاقَ عَنْهُ إِهَابَا  
(٨) وَمَضَاءُ يُرِيكَ حَدَّ قَضَاءِ اللَّهِ يَفْرِي مَنَّا وَيَحْطِمُ نَابَا

- (١) يريد أن الشيوخ قد خضبوا شعورهم البيضاء بسواد الحداد، وترك النساء الخضاب حدادا على الفقيده . (٢) يقال : استهل المطر، إذا انهل واشتد أنصبابه . والياباب : الفقر .  
(٣) التيمس : جريدة انجليزية معروفة . (٤) التاميز : نهر في جنوب انجلترا، ويريد بالتاميز والنيل : أهلكها . (٥) ميعة الشباب : أوقته . وفزند السيف : وشبه وجوهه .  
(٦) يريد « بالقارج » ( هنا ) : المكتمل القوة ، المستحكم العقل والتجربة من الرجال . والقارج في الأصل من الأفراس : ماتت أسنانه ، وإنما تتم في خمس سنين :  
(٧) كسرى أنوشروان : ملك من ملوك الفرس معروف . والإهاب : الجلد . أى إن بدن كسرى لا يتسع لمثل هذا السمور العظيم .  
(٨) يفرى المتن ، أى يقسم الظهر . ويحطم الناب : يكسره .

(١)  
 قَدْ تَحَدَّيْتَ قُوَّةَ تَمْلَأُ الْمَدَّةَ \* حُمُورَ مِنْ هَوِيلٍ بَطِشَهَا إِزْهَابًا  
 (٢)  
 تَمْلِكُ الْبَرَّ وَالْبَحَارَ وَتَمْشِي \* فَوْقَ هَامِ الْوَرَى وَتَجِي السَّحَابَا  
 (٣)  
 لَمْ يَنْهِنِهِ مِنْ عَزَمِكَ السَّجْنُ وَالنَّفْ \* يٌ وَسَاجَلَتْهَا (بِمَصْرَ) الضَّرَابَا  
 (٤)  
 سَائِلُوا (سَيْشِلًا) أَوْ جَسَّ خَوْفًا \* وَسَلُّوا (طَارِقًا) أَرَامَ أَنْسِحَابَا؟  
 عَزَمَةٌ لَا يَصُدُّهَا عَنْ مَدَاهَا \* مَا يَصُدُّ السُّيُولَ تَغَشَّى الْهَضَابَا  
 لَيْتَ (سَعْدًا) أَقَامَ حَتَّى يَرَانَا \* كَيْفَ نُغَلِّي عَلَى الْأَسَاسِ الْقَبَابَا  
 قَدْ كَشَفْنَا بِهِذِيهِ كُلَّ خَافٍ \* وَحَسِبْنَا لِكُلِّ شَيْءٍ حِسَابَا  
 مُجَجُّ الْمُبْطِلِينَ تَمْضِي سِرَاعًا \* مِثْلَمَا تُطْلِعُ الْكُؤُوسُ الْحَبَابَا  
 (٥)  
 حِينَ قَالَ : (انْتَهَيْتُ) قُلْنَا بَدَأْنَا \* نَحْمِلُ الْعِيبَ وَحَدَا وَالصَّعَابَا  
 (٦)  
 فَانْجَبُوا الشَّمْسَ وَأَحْبِسُوا الرُّوحَ عَنَّا \* وَأَمْنَعُونَا طَعَامَنَا وَالشَّرَابَا  
 (٧)  
 وَأَسْتَشْفُوا يَقِينَنَا رَغْمَ مَا نَدَّ \* بَقَى فَهَلْ تَلْمَحُونَ فِيهِ أَرْتِيَابَا؟

(١) يريد «بالقوة» : قوة الإنجليز . (٢) هام الورى : رومهم ، الواحدة هامة . ويريد بقوله « وتجي السحابا » أن هذه الدولة لها ملك واسع ، غيث أمطار السحاب وأخرج زرعاً كان ما يجي من هذا الزرع لدولة الانجليز ؛ وهو إشارة الى ما يروى من أن بعض الخلفاء رأى سحابة في الأفق فقال : امطري حيث تمطرين فإن ما تخرجينه من الزرع تجي ثمراته الينا . (٣) لم ينهه ، أى لم ينه عن مطلبه ولم يصرفه . وساجلتها الضرابا ، أى حاربت هذه القوة كما حاربك . (٤) سيشل : جزيرة الانجليزية في المحيط الهندي تقع الى الشمال من جزيرة مدغشقر ، وقد نفى اليها سعد زغلول باشا هو وبعض أصحابه سنة ١٩٢١م ثم نقل من سيشل الى جبل طارق ، لأن جو سيشل أضر به . (٥) حين حضرت سعد الوفاة ، سئل : كيف أنت ؟ فقال : «أنا انتهيت» ، وإلى هذا يشير الشاعر . (٦) الروح : نسيم الريح . (٧) استشف الشيء : تبينه من وراء حجاب . يقول في هذا البيت والذي قبله مخاطباً الانجليز : إننا على الرغم مما تصرونه علينا من ألوان العذاب ثابتون على مبدئنا لانرتاب فيه ولا يزحزحنا عنه مزحج .

(١) قَدْ مَلَكَكُمْ فَمَ السَّبِيلِ عَلَيْنَا \* وَفَتَحْتُمْ لِكُلِّ شَعْوَاءَ بَابًا  
(٢) وَأَتَيْتُمْ بِالْحَائِمَاتِ تَرَامِي \* تَحْمِلُ الْمَوْتَ جَائِئًا وَالْحَرَابَا  
وَمَلَأْتُمْ جَوَانِبَ النَّيْلِ وَعَدَا \* وَوَعِيدًا وَرَحْمَةً وَعَذَابَا  
(٣) هَلْ ظَنَرْتُمْ مِنَّا بِقَلْبٍ أَيْ \* أَوْ رَأَيْتُمْ مِنَّا إِلَيْكُمْ مَثَابَا  
(٤) لَا تَقُولُوا خَلَا الْعَرِينُ فِيهِ \* أَلْفُ لَيْثٍ إِذَا الْعَرِينُ أَهَابَا  
(٥) فَاجْمَعُوا كَيْدَكُمْ وَرُوعُوا حِمَاهَا \* إِنَّ عِنْدَ الْعَرِينِ أَسَدًا غَضَابَا  
جَزَعَ الشَّرْقُ كُلَّهُ لِعَظِيمِ \* مَلَأَ الشَّرْقُ كُلَّهُ إِعْجَابَا  
عَلَّمَ (الشَّامَ) وَ(الْعِرَاقَ) وَ(نَجْدًا) \* كَيْفَ يُحْمَى الْحِمَى إِذَا الْخَطْبُ نَابَا  
(٦) جَمَعَ الْحَقُّ كُلَّهُ فِي كِتَابٍ \* وَأَسْتَنْتَارَ الْأُسُودَ غَابًا فَنَابَا  
وَمَشَى يَحْمِلُ اللَّوَاءَ إِلَى الْحَقِّ وَيَتَلَوُّ فِي النَّاسِ ذَاكَ الْكِتَابَا  
كَلَّمَا أَسَدَلُوا عَلَيْهِ حِجَابَا \* مِنْ ظُلَامٍ أَزَالَ ذَاكَ الْإِجْجَابَا  
(٧) وَاقِفٌ فِي سَبِيلِهِمْ أَيْنَ سَارُوا \* حَالِمٌ بِأَحْتِيَالِهِمْ أَيْنَ جَابَا

(١) الشعواء : الغارة المنتشرة . (٢) يريد «بالحائمات» : الطائرات .

(٣) المئاب : الرجوع . يقول : إنكم بالنعم في تعذيبنا ، فهل استطعتم أن تملوا إليكم قلبا أيا من قلوبنا ، أو أن تجدوا منا استسلاما لكم .

(٤) العرين : بيت الأسد ومأواه . وأهاب : دعا .

(٥) راعه يروعه : أزججه وخوفه . والضمير في «حماها» لمصر .

(٦) يشير بهذا البيت والذي قبله الى انقضاء الممالك الشرقية اثر مصر واتدائها بها في نهضتها والدود عن الأوطان .

(٧) أين جاب ، أى أين تنقل .

(١) أَيْ مَكْرِيْدُقْ عَنِ ذِهْنِ (سَعِيْدٍ) \* أَيْ خَتَلٍ يُرِيغُ مِنْهُ أَضْطِرَابًا؟  
 (٢) شَاعَ فِي نَفْسِهِ الْيَقِيْنُ فَوْقًا \* هُ بِهِ اللَّهُ عَثَّةٌ أَوْ تَبَابًا  
 عَجَزَتْ حِيَلُهُ الشُّبَالِكِ وَكَانَ الشَّرْقُ لِلصَّيْدِ مَغْنَمًا مُسْتَطَابًا  
 كُلُّهَا أَحْكَمُوا بِأَرْضِكَ نَفَا \* مِنْ فِخَاخِ الدَّهَائِ خَابُوا وَخَابَا  
 (٣) أَوْ أَطَارُوا الْحَمَامَ يَوْمًا لِرَجَلٍ \* قَابَلُوا مِنْكَ فِي السَّمَاءِ عُقَابًا  
 (٤) تَقْتُلُ الدَّسَّ بِالصَّرَاحَةِ قَتْلًا \* وَتُسْقَى مُنَافِقَ الْقَوْمِ صَابَا  
 وَتَرَى الصَّدَقَ وَالصَّرَاحَةَ دَيْنًا \* لَا يَرَاهُ الْمُخَالِفُونَ صَوَابًا  
 (٥) تَعَشَّقُ الْجَوَّ صَافِي اللَّوْنِ صَحْوًا \* وَالْمُضِلُّونَ يَعْشَقُونَ الضُّبَابَا  
 أَنْتَ أَوْرَدْتَنَا مِنَ الْمَاءِ عَذْبًا \* وَأَرَاهُمْ قَدْ أَوْرَدُونَا السَّرَابَا  
 قَدْ جَمَعْتَ الْأَحْزَابَ حَوْلَكَ صَفًّا \* وَنَظَّمْتَ الشُّيُوخَ وَالنُّوَابَا  
 (٦) وَمَلَكْتَ الزَّمَانَ وَأَحْتَطْتَ لِلْقِيَا \* بِبِ وَأَدْرَكْتَ بِالْأَنَاءِ الطَّلَابَا  
 ثُمَّ خَلَّفْتَ بِالْكِنَانَةِ أَبْطَا \* لَا كُھُولًا أَعِزَّةً وَشَبَابَا

(١) بدق : ينفذ ويغنى . والخلل : الخداع . ويرىغ منه : يريده على الاضطراب والخلوف . (٢) وقاه : حفظه . والتباب : الخسران .

(٣) الحمام الزاجل : حمام كان يستعمل لنقل الرسائل . ويريد « بإرساله للزجل » هنا : السعي لبث أخبار السوء وإضرار الفتنة . والعقاب : طائر من الجوارح تسميه العرب بالكاسر .

(٤) تسقى (بالتشديد) : تسقى (بالنخفيف) ، وشدد للبالغة . والصاب : عصارة شجر مر .

(٥) شبه في هذا البيت الصراحة في القول بصحو الجو وصفائه ، والنفاق بظلمة الغيم والضباب .

(٦) الأناة : الثاني .



(١) قد مَشَى جَمْعُهُمْ إِلَى الْمَقْصِدِ الْأَمَدِ \* حَتَّى يُغْذُونَ لِلْوُصُولِ الرُّكَّابَا  
يَتَنَوَّنَ الْعَلَا يَشِيدُونَ مَجْدًا \* يُسْعِدُونَ الْبَنِينَ وَالْأَعْقَابَا  
(٢) قد بَلَوْنَاكَ قَاضِيًا وَوَزِيرًا \* وَرَئِيسًا وَمِدرَهَا خَلَابَا  
فَوَجَدْنَاكَ مِنْ جَمِيعِ نَوَاحِي \* لَكَ عَظِيمًا مُوَفَّقًا غَلَابَا  
(٣) لَمْ يَنْبَلْ حَاسِدُوكَ مِنْكَ مُنَاهُمْ \* لَا وَلَمْ يُلْصِقُوا بِعَايَاكَ عَابَا  
(٤) نَمَّ هَنِيئًا فَقَدْ سَدَّتْ طَوِيلًا \* وَسَمِيتَ السُّقَامَ وَالْأَوْصَابَا  
(٥) كَمْ شَكَوْتَ الشُّهَادَى يَوْمَ كُنَّا \* بِالْبَسَاتِينَ تَسْتَعِيدُ الشُّبَابَا  
تَهَبُّ اللَّهُوَ غَافِلِينَ وَكُنَّا \* تَحْسَبُ الدَّهْرَ قَدْ أَنَابَ وَتَابَا  
(٦) فَإِذَا الرُّزُّ كَانَ مِنَّا بِمَرَمَى \* وَإِذَا حَائِمُ الرَّدَى كَانَ قَابَا  
حَرَمْتَنَا الْمَنُونُ ذِيَالِكَ الْوَجْدِ \* لَهُ وَذَلِكَ الْحِمَى وَتِلْكَ الرَّحَابَا  
وَبِجَايَا لَهْرٍ فِي النَّفْسِ رَوْحِ \* يَمْدِلُ الْقَوْزَ وَالْدُّعَاءَ الْجُبَابَا  
(٧) كَمْ وَرَدْنَا مَوَارِدَ الْأُنْسِ مِنْهَا \* وَرَشَفْنَا سُلَافَهَا وَالرُّضَابَا  
وَمَرَحْنَا فِي سَاحِلِهَا فَنَسِينَا أَلْ \* مَآهَلَ وَالْأَصْدِقَاءَ وَالْأَحْبَابَا

- (١) يقال : أغد فلان السير في السير ، إذا أسرع . (٢) بلوناك ، أى اختبرناك .  
والمدح : شطيط القوم ولسانهم ، ويطلق في هذا العصر على المحامى . (٣) العاب : العيب .  
(٤) الأوصاب : الأمراض والأوجاع الداعة : (٥) يريد «البساتين» : بساتين فتح الله  
بركات باشا التى تقع قرية من مدينة بليس من أعمال الشرقية ، وقد كان الشاعر بها مع الفقيه .  
(٦) قابا ، أى قريبا . (٧) السلاف : ما تحلب وسال قبل العصر ، وهو أجرد الخمر .  
والرطاب : لعاب العسل .

ثُمَّ وَلَّتْ بَشَاشَةُ الْعَيْشِ عَنَّا \* حِينَ سَأَرُوا فَوْسَدُوكَ التُّرَابَا  
(١)  
خِفَتْ فِينَا مَقَامَ رَبِّكَ حَيَّا \* فَتَنْظُرُ بِحَتِّئِهِ الثَّوَابَا

## رثاء أمين<sup>(٢)</sup> الراجعي بك

أنشدها في الحفل الذي أقامه الحزب الوطني لذكرى الشهداء في ١٦ فبراير سنة ١٩٢٨ م

أَمَّا (أَمِينُ) فَقَدْ دُقْنَا لِمَصْرَعِهِ \* وَخَطْبِهِ مِنْ صُنُوفِ الْحُزَنِ أَلْوَانَا  
لَمْ تُنْسِنَا ذِكْرَهُ الدُّنْيَا وَإِنْ تَسَجَّتْ \* لِلزَّاحِلِينَ مِنَ النَّسْيَانِ أَكْثَفَانَا  
(٣)  
مَضَى نَقِيًّا عَفِيفَ النَّفْسِ مُحْتَسِبَا \* فَهَدَّ مِنْ دَوْلَةِ الْأَخْلَاقِ أَرْكَانَا  
(٤)  
بَرَّتْ عَلَى سَنَنِ التَّوْحِيدِ نَسَائَتُهُ \* فِي اللَّهِ وَالرَّأْيِ إِخْلَاصًا وَإِيمَانَا  
(٥)  
لَمْ يَلُوهُ الْمَنَالُ عَنْ رَأْيِ يَدِينُ بِهِ \* (وَلَوْ حَمَلَتْ إِلَيْهِ الدَّهْرُ مَلَانَا)  
(٦)  
وَلَمْ يَلِنْ عُدُوهُ لِلخَطْبِ يَرْهُقُهُ \* قَسَا عَلَيْهِ شَدِيدُ الْعَيْشِ أَمَّ لَانَا  
ظَلَمٌ مِنَ الْقَبْرِ أَنْ تَبْلَى أُنَامِلُهُ \* فَكَمْ رَمَتْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ مِنْ خَانَا

(١) تنظر : انتظر . ويشير هذا البيت الى قوله تعالى : «ولمن خاف مقام ربه جنتان» .

(٢) ولد المرحوم أمين الراجعي بك في ديسمبر سنة ١٨٨٦ م ، وتوفي في ٢٩ ديسمبر سنة ١٩٢٧ م ، وهو الكاتب السياسي المعروف ، صاحب جريدة الأخبار ، وكانت له في النهضة القومية مواقف مشبودة .

(٣) محتسبا ، أى مدبرا عند الله ما قدمه من عمل صالح . (٤) السنن : الطريقة .

(٥) لم يلو ، أى لم يصرفه . والشرط الثاني بحز بيت التني من قصيدة يمدح بها أبا سهل سعيد بن عبد الله ،

وصدره : «ولا أمر بما غيى الحميد به» ومطلعا :

قد علم الين منا الين أجفانا \* تدمى وألف في ذا القلب أحرانا

(٦) لان عوده : ضعف . ويرهقه : يحمله ما لا يطيق .

(١) كَانَتْ مِطْيَبَةً سَبَاقِي جَوَانِبُهُ \* يُرْوِيكَ فَيَأْخُذُهَا صِدْقًا وَعِزًّا فَا  
 عِشْرُونَ عَامًا عَلَى الطَّرْسِ الطُّهُورِ جَرَى \* مَا خَطَّ فَاحِشَةً أَوْ خَطَّ بُهْتَانًا  
 يَحُولُ بَيْنَ رِيَاضِ الْفِكْرِ مَتَّطِفًا \* مِنْ طِيبِ مَغْرِسِهَا وَرَدًّا وَرِيحَانًا  
 فَيَنْشَقُّ الذَّهْنُ مِنْ أَسْطَارِهِ أَرْجَا \* وَتُبْصِرُ الْعَيْنُ فَوْقَ الطَّرْسِ بُسْتَانًا (٢)  
 (أَمِينُ) فَارَقْتَنَا فِي حِينٍ حَاجِنَا \* إِلَى قَتَى لَا يَرَى لِإِلَالِ سُلْطَانَا  
 إِلَى أَمِينٍ عَلَى أَوْطَانِهِ يَقِظُ \* ذِي مِرَّةٍ يَتَلَقَّى الْخَطْبَ جَذْلَانَا (٣)  
 أَلْبَلَسَ الْخَزْمَ مَنْ لَانَتْ مَهْزَنُهُ \* وَأَنْتَ تَخْرُجُ مِنْ دُنْيَاكَ عُرْيَانًا؟ (٤)  
 إِنِّ الْقَاعَةَ كَثُرَتْ حَارِسُهُ \* تَرَى بِهِ الْقُوْتَ يَأْقُوتًا وَمَرْجَانًا (٥)  
 فَسَعَيْتَ لَغَيْرِ الْحَمْدِ تَكْسِبُهُ \* وَلَا رَضِيتَ لَغَيْرِ الْحَقِّ إِذْعَانًا  
 أَوْدَى بِكَ (السُّكْرُ) الْمُضْنَى وَلَا عَجَبُ \* أَنْ يُورِثَ الْحُلُومُ الْعَيْشَ أَجْيَانًا (٦)  
 مَا هَانَ خَطْبُكَ وَالْأَخْلَاقُ وَالْهَلَّةُ \* تَبْكِي عَلَيْكَ إِذَا خَطَبُ أَمْرِي هَانًا (٧)  
 (أَمِينُ) حَسْبُكَ مَا قَدَّمْتَ مِنْ عَمَلٍ \* فَأَنْتَ أَرْبَحُخَا فِي الْحَشِيرِ مِيزَانًا

(١) يريد «بالسباق» : القلم . ويريد «بجوانبه» شقيه . وفواضها ، أى التى تخوض بالمعاني والأفكار .

(٢) أرج الزمر : قفحه وطيب ريحه . والطرس : الصحيفة يكتب فيها .

(٣) المزة : القوة والشدة . والجذلان : الفرح (يكسر الراء) . (٤) الخز : الحرير .

ومن لانت مهزته ، أى من كان ضعيفا فى طلب الحق والدفاع عنه ، وكان اينما لناصر وطنه .

(٥) يريد بقوله : «ترى به القوت... الخ» : أنه يكفى من حطام الدنيا بالقوت ، ويرى أنه يعدل

الباقوت والمرجان فى تقاسمها ، فلا يمتد طمعه الى عرض الدنيا فتاعة منه . (٦) أودى به :

ذهب به وأهلكه . والسكر ، هو ذلك المرض المعروف ، وبه مات الفقيه . (٧) والهة : حزينه .

أَبَشِّرْ فَإِنَّكَ فِي أَخْرَاكَ أَسْعَدُنَا \* حَظًّا وَإِنْ كُنْتَ فِي دُنْيَاكَ أَشْقَانَا  
(١)  
بَلِّغْ ثَلَاثَتَكُمْ عَنَّا نَحْنُ نَحْنُ \* وَأَذْكُرْ لَهُمْ مَا يُعَانِي قَوْمُنَا الْآنَا  
وَأَصْرَحْ إِلَى اللَّهِ فِي الْفِرْدَوْسِ مُبْتَهَلَا \* أَنْ يَحْرُسَ النَّيْلَ مَن رَامَ طُغْيَانَا

### (٢) رثاء الدكتور يعقوب صروف

أشدها في الحفل الذي أقيم لتأبينه بدار الأوبرا الملكية في ٣٠ مارس سنة ١٩٢٨ م

(٣)  
أَبْكَى وَعَيْنُ الشَّرْقِ تَبْكِي مَعِي \* عَلَى الْأَرِيبِ الْكَاتِبِ الْأَلْمِي  
(٤)  
بَجَرَى عَصَى الدَّمْعِ مِنْ أَجَلِهِ \* فَزَادَ فِي الْجُودِ عَلَى الطَّيِّعِ  
(٥)  
نَقَصَ مِنَ الشَّرْقِ وَمِنْ زَهْوِهِ \* فَقَدْ الْيَرَاغِ الْمُعْجَزِ الْمُبْدِعِ  
(٦)  
لَيْسَ لِمُضِيرٍ فِي رِجَالِهَا \* حَظٌّ وَلَا لِلشَّامِ فِي أَرْوَاعِ  
(٧)  
مُصَابُ (صُرُوفٍ) مُصَابُ النَّهْيِ \* فَلْيَكْ كُلْ فُوَادٍ يَبِي  
(٨)  
كُرَّمُ بِالْأَمْسِ وَأَكْفَانُهُ \* تَنْسُجُهَا الْأَقْدَارُ لِلصَّرَعِ  
يَا صَائِغَ الدَّرِّ لَتَكْرِيمِهِ \* صُغُهُ لِمَنْعَاهُ مِنَ الْأَدْمَعِ

(١) يريد «الثلاثة» : المرحومين : مصطفى كامل، ومحمد فريد، وعلى فهمي كامل .

(٢) انظر التعريف بالدكتور يعقوب صروف (في الحاشية رقم ٢ من صفحة ١٥٤ من الجزء الأول)

(٣) الأريب : العاقل . والألمى : الذي المتوقد . (٤) يريد «بعضي الدمع» : الدمع الذي

يمنع عند نزول المصائب غزاة وأفة من البكاء . (٥) الزهر : الكبر والفخر . (٦) الأروع :

الشهم الذي الفؤاد . (٧) يبي : يحفظ . (٨) يشير بقوله «كرم بالأمس» :

إلى الاحتفال باليوبيل الذهبي لمجلة المقتطف الذي أقيم في سنة ١٩٢٧ م، وأشده فيه حافظ قصيدة نشرت

في هذا الديوان .

قَدْ زَيْنَ الْعِلْمَ بِأَخْلَاقِهِ \* فَعَاشَ مِثْلَ الْعَيْنِ وَالْمِسْمَعِ  
 تَوَاضَعُ وَالْكِبَرُ دَابُّ الْفَقَى \* خَلَا مِنَ الْفَضْلِ فَلَمْ يَنْفَعِ  
 تَوَاضَعُ الْعِلْمِ لَهُ رَوْعَةٌ \* يَنْهَارُ مِنْهَا صَلَفُ الْمُدْعَى <sup>(١)</sup>  
 وَحُلَّةُ الْفَضْلِ لَهَا شَارَةٌ \* أَزْهَى مِنَ السَّيْفَيْنِ وَالْمِدْفَعِ  
 يُشْبِعُ مَنْ حَصَلَ مِنْ عِلْمِهِ \* وَهُوَ مِنَ التَّحْصِيلِ لَمْ يَشْبِعِ  
 مُبَكَّرٌ تَحْسَبُهُ طَالِبًا \* يَسَاقُ الْفَجْرَ إِلَى الْمَطْلَعِ  
 قَدْ غَالَتْ الْأَسْقَامُ أَضْلَاعَهُ \* وَالرَّأْسُ فِي شُغْلٍ عَنِ الْأَضْلَعِ  
 مَاتَ وَفِي أُنْمُلِهِ صَارِمٌ \* لَمْ يَنْبُ فِي الضَّرْبِ عَنِ الْمَقْطَعِ  
 صَاحِبَهُ تَحْسِينٌ عَامًّا فَلَمْ \* يُخْنِ لَهُ عَهْدًا وَلَمْ يَخْدَعِ <sup>(٢)</sup>  
 مُوَفَّقًا أَتَى جَرَى مُلْهَمًا \* مَا ضَلَّ فِي الْوَرْدِ عَنِ الْمَشْرِعِ <sup>(٣)</sup>  
 لَمْ يَبْرِهِ بِإِيسَى رَبِّهِ \* وَلَمْ يَحْزُهُ جَاهِلٌ أَوْ دَعَى <sup>(٤)</sup>  
 فِي النَّقْلِ وَالتَّصْنِيفِ أَرْبَى عَلَى \* مَدَى (أَبْنِ بَحْرٍ) وَمَدَى (الْأَصْمَعِيِّ) <sup>(٥)</sup>

- (١) الصلف: الكبر. (٢) شبه القلم بالصارم، وهو السيف. ونبا السيف عن الضربة ينبو: كل وارتد عنها. (٣) المشرع: المورد الذي يستقيم منه. (٤) خفف الباء في «دعى» لضرورة القافية. (٥) يريد «بالنقل»: ترجمة الكتب والمباحث من اللغات الأجنبية، وكان الدكتور صروف من أشهر العلماء في هذا الباب. وابن بحر، هو أبو عثمان عمرو بن بحر الجاحظ المتوفى بالفالج النصفى سنة ٨٢٥ هـ. ولد بالبصرة ونشأ بها، وأخذ العلم عن جهاذة القنوين والرواة، وتخرج في علم الكلام على أبي إسحاق النظام، ونصر مذهب الاعتزال. ومؤلفاته كثيرة لا يتسع لها المقام. والأصمعي، هو أبو سعيد عبد الملك بن قريب، ولد سنة ١٢٣ هـ ونشأ بالبصرة، وأخذ العربية والحديث والقراءة عن أئمتها، وأكثر الخروج إلى البادية، وشافه الأعراب وسألكهم، وكان من ندماه الخليفة الرشيد، وتوفى في سنة ٢١٦ هـ، وأكثر مؤلفاته في اللغة.

أَيَّ سَبِيلٍ لِلْهُدَى لَمْ يَرِدْ \* وَأَيَّ بَابٍ مِنْهُ لَمْ يَقْرَعْ  
 يَقْتَضِطُ الزُّهْرَ وَيَخْتَارُهُ \* كَالنَّحْلِ لَا يَقْفُو عَنِ الْأَيْتَعِ<sup>(١)</sup>  
 فَتَحَسَّبُ الْقُرَاءُ فِي جَنَّةٍ \* عُقُولُهُمْ فِي رَوْضِهَا تَرْتَمِي  
 (صُرُوفٌ) لَا تَبْعُدُ فَلَسْتَ الَّذِي \* يَطْوِيهِ طَاوِي ذَلِكَ الْمَضْجَعِ  
 أَسْكَنْتَ الْمَوْتَ وَلَكِنَّهُ \* لَمْ يُسَكِّ الْأَثَارَ فِي الْمَجْمَعِ  
 ذِكْرَكَ لَا تَنْفَكُ مَوْصُولَةٌ \* فِي مَعْمَدِ الْعِلْمِ وَفِي الْمَصْنَعِ

### رثاء عبد الخالق ثروت باشا<sup>(٢)</sup>

انشدتها في الحفل الذي أقيم بالأوبرا الملكية لتأبينه في يوم السبت ١٠ نوفمبر سنة ١٩٢٨ م

لَعَبَ الْبَلَى بِمَلَايِبِ الْأَلْبَابِ \* وَحَمَا بَشَاشَةً فَمَكَ الْخَلَابِ<sup>(٣)</sup>

وَطَوَى الرَّدَى (عَمَرُو) الْيَكَاةَ غَايِلًا \* وَرَمَى شِهَابَ دَهَائِهِ بِشِهَابِ<sup>(٤)</sup>

(١) لا يقفو عن الأيتع، أي لا يترك الناضر من الزهر إلا أصاب منه طعامه.

(٢) عبد الخالق ثروت باشا، هو ابن اسماعيل عبد الخالق باشا، من كبار رجال مصر في عصره. ولد ثروت باشا في سنة ١٨٧٣ م، وبعد أن تعلم في مصر ونال شهادة الحقوق تقلد عدة مناصب قضائية وإدارية، وهو أول مصري تولى منصب النيابة العمومية وتولى رئاسة الوزارة في سنة ١٩٢٢ م، وتم في عهده وزارته حصول البلاد على تصريح ٢٨ فبراير المعترف فيه من بريطانيا باستقلال مصر وسيادتها. ثم رأس الوزارة مرة أخرى أيام تآلف الأحزاب المصرية، ثم اعتزل السياسة أخيراً، وسافر إلى باريس للاستشفاء بها، وتوفي في ٢٢ سبتمبر سنة ١٩٢٨ م. وكان من سؤايس مصر المعترف بمخذقتهم وبصرهم بشؤون السياسة والحكم. (٣) يريد «بملاييب الألباب»: وصف الفقيده بسحر المطلق. وفي كتيب اللغة أن أمير القم تشدد في الشعر كما هنا. (٤) يريد بقوله «عمره الكناة»: تشبيه الفقيده بعمرورن العاص الخزوري أحد الصحابة رضى الله تعالى عنهم، وكان معروفاً بالدهاء والكياسة والخروج من مأزق الأمور، والقوة على مكيدة الخصوم، وهو فاضح مصري خلافة عمر بن الخطاب، وكان أميراً عليها حتى عزله عنها هُمان بن عفان رضى الله تعالى عنه، وتوفي في خلافة معاوية سنة ٤٣ هـ.

مَنْ كَانَ يَدْرِي يَوْمَ سَافَرَانَهُ \* سَفَرٍ مِنَ الدُّنْيَا بِغَيْرِ إِيَابٍ  
 حَزِنَتْ عَلَيْهِ عُقُولُنَا وَقُلُوبُنَا \* وَبَكَتْ، وَحَزِنَ الْعَقْلُ شَرُّ مُصَابٍ  
 الْقَلْبُ يُنْسِيهِ الْغِيَابُ أَيْفَهُ \* وَالْعَقْلُ لَا يُنْسِيهِ طَوْلُ غِيَابٍ<sup>(١)</sup>  
 بِالْأَمْسِ مَاتَ أَجَلُنَا وَأَعَزَّنَا \* جَاهًا وَأَبْقَانَا عَلَى الْأَحْقَابِ<sup>(٢)</sup>  
 وَالْيَوْمَ قَدْ غَالَ الْهِمَامُ أَسَدَنَا \* رَأْيَا فَطَاحَ بِحِكْمَةٍ وَصَوَابٍ  
 رَأْسٌ يُدَبِّرُ فِي الْخَفَاءِ كَأَنَّهُ \* قَدَرٌ يُدَبِّرُ مِنْ وَرَاءِ حِجَابٍ<sup>(٣)</sup>  
 حَتَّى إِذَا أَرْضَى النَّهْيَ وَتَنَاسَقَتْ \* آيَاتُهُ رَاعَ الْوَرَى بِمُجَابٍ<sup>(٤)</sup>  
 يَمْشِي عَلَى سَنَنِ الْيَحْيَا مُتَمَهِّلًا \* بَيْنَ الْعُدَاةِ الْكُفْرِ وَالْأَجَابِ<sup>(٥)</sup>  
 تَنَاقُزُ الْأَقْوَالِ عَنِ جَنَابَتِهِ \* مِنْ شَاتِي وَمُنَاصِرٍ وَمُحَابِ<sup>(٦)</sup>  
 لَا أَلْدَحُ يُغَيِّرِيهِ وَلَا يُنْلَوِي بِهِ \* عَنْ تَجْدِيدِ الْمَرْسُومِ وَقَعِ سَبَابٍ<sup>(٧)</sup>  
 حُلُوُ التَّوَاضُعِ لَمْ يُخَالِطْ نَفْسَهُ \* زَهْوُ الْمِدَلِّ يُحَاطُ بِالْإِعْجَابِ<sup>(٨)</sup>  
 حُلُوُ الْأَنَاءَةِ إِذَا يَسُوسُ وَعِنْدَهُ \* أَنْ التَّعَجُّلَ آفَةُ الْأَنْطَابِ<sup>(٩)</sup>  
 حُلُوُ السُّكُوتِ كَكُوكِبٍ مُتَالِقٍ \* وَاللَّيْلُ سَاجٌ أَسْوَدُ الْجَلْبَابِ<sup>(١٠)</sup>

- (١) يريد بقوله : «أجلنا» الخ المرحوم سعد زغلول باشا زعيم الأمة . والأحقاب : الدهور .  
 (٢) غال : أهلك . والهام (بكر الحاء) : الموت . (٣) تناسقت : أى توافقت وتناجبت  
 على نسق ونظام واحد . (٤) السفن (بالتحريك) : الطريق . والجا : العقل . والكثر : الكثرة .  
 (٥) الشاتي : المبيض . (٦) ألوى به عن الطريق . حاد به عنه . والتجدد : الطريق البين  
 الواضح ؛ قال تعالى : (وهديناه النجدين) . (٧) الزهو : الكبر . (٨) الأناة : التأني في الأمر .  
 (٩) المتألق : المشرق . وجها الليل يسجو : وكذا ظلامه ودام .

يَهْدِي السَّبِيلَ لِسَالِكِيهِ وَلَمْ يَرُدْ \* شُكْرًا وَلَمْ يَعْمَلْ لِنَيْلِ ثَوَابِ  
 (١) مُمْكِنٌ مِنْ نَفْسِهِ لَمْ يَعْرِهُ \* قَلَقُ الضَّعِيفِ وَحَيْرَةُ الْمُتَرَاتِبِ  
 يَزِنُ الْأُمُورَ كَأَنَّمَا هُوَ صَيْرُفٌ \* يَزِنُ النُّضَارَ بِدَقَّةٍ وَحِسَابِ  
 وَيَحُلُّ غَامِضَهَا بِشَاقِبٍ ذَهْنِهِ \* حَلَّ الطَّيِّبِ عَنَاصِرَ الْأَعْشَابِ  
 (٢) وَيَقْدِسُ شُقَّتْهَا بِمِقْيَاسِ النَّهْيِ \* فَتَرَى صَحِيحَ قِيَاسِ (الْأَصْطِرْلَابِ)  
 (٣) مُتَبَسِّمٌ وَعَلَى مَعَارِفٍ وَجْهِهِ \* آيَاتُ مَا يَلْقَى مِنَ الْأَوْصَابِ  
 (٤) شِيمٌ تَرُدُّ النَّاقِمِينَ لَوُدَّهُ \* وَشِمَائِلٌ تَسْتَلُّ حَقْدَ النَّبَايِ  
 (٥) يُرِضِي الْمُتَرَلِّ فِي الْكَنِيسَةِ صُنْعُهُ \* كَيْسًا وَيُرِضِي سَاكِنَ الْمِحْرَابِ  
 (٦) يَرْتَاحُ لِلْعُرُوفِ لَا مُتَرَبِّحًا \* فِيهِ وَلَا هُوَ فِي الْجَيْلِ مُرَايِ  
 يُرَوِّى الصَّدِيقَ مِنَ الْوَفَاءِ وَلَمْ يَكُنْ \* بِالْحَاسِدِ النُّعْمَى وَلَا الْمُقْتَابِ  
 (٧) لَمْ يَبْدُ فِينَا جَازِعًا أَوْ غَاضِبًا \* لَا هُمْ إِلَّا غَضَبَةُ النَّوَابِ  
 (٨) وَبُكَائُهُ فِي يَوْمٍ (سَعِيدٍ) زَادَنِي \* عَلِمًا بِأَنَّ الْيَوْمَ يَوْمُ تَبَابِ

(١) لم يعره، أى لم يصبه .

(٢) الشقة : المسافة . والاصطرلاب : آلة تعرف بها المسافات بين النجوم ، وهى كلمة يونانية

الأصل . (٣) معارف الوجه : ملاحظته وما يعرف به . والأوصاب : الأمراض ، الواحد

وصب ( بالتحريك ) . (٤) يريد أن هذه الشمائل تستخرج حقد العدو الممرض عنه وتردّه الى

مودته . والنابى : المنصرف عنه . (٥) الكيس : العقل . يقول فى هذا البيت : إنه بسياسه

وعقله ينال رضا المسلمين والنصارى . (٦) لا متربّحاً ، أى لا طالباً لربحاً . (٧) لاهم ، أى

الاهم . ويريد بهذا البيت أنه لا يفضب لشخصه ولا يحزن لمنفعة فاته ، وإنما يفضب غضبة النائب عن

الأمة فى سبيل المصلحة العامة . (٨) التباب ، الخسران .



- (١) قَامَتْ صِعَابٌ فِي مَسَالِكِ سَعْيِهِ \* مِنْ بَعْدِ (سَعْدٍ) دُعِمَتْ بِصِعَابِ  
(٢) فَظَهِيْرُهُ عِنْدَ النَّضَالِ وَرُكْنُهُ \* أَمْسَى حَدِيثَ جَنَائِلٍ وَتُرَابِ  
(٣) لِلَّهِ سِرٌّ فِي بِنَايَةِ (ثُرُوتٍ) \* سُبْحَانَ بَانِي هَذِهِ الْأَعْصَابِ  
إِنِّي سَأَلْتُ الْعَارِفِينَ فَلَمْ أَفْزُ \* مِنْهُمْ عَلَى عِرْفَانِهِمْ بِجَوَابِ  
(٤) هُوَ مُسْتَقِيمٌ مُلْتَوٍ، هُوَ لَيِّنٌ \* صُلْبٌ، هُوَ الْوَاعِي، هُوَ الْمُتَغَابِي  
(٥) هُوَ حَوْلٌ، هُوَ قَلْبٌ، هُوَ وَاضِحٌ \* هُوَ غَامِضٌ، هُوَ قَاطِعٌ، هُوَ تَابِي  
(٦) هُوَ ذَلِكَ الطَّلَسُّ مَنْ أَعْيَا الْجَمْعَا \* حَلًّا وَمَاتَ وَلَمْ يَقْزُ بِطَلَابِ  
(٧) هُوَ مَا تَرَاهُ مُفَاوِضًا كَيْفَ أَنْبَرَى \* لِكَبِيرِهِمْ بِدَنَائِهِ الْوَتَابِ  
(٨) لَمْ يَأْتِ مِنْ بَابِ لَصِيدٍ دَهَائِهِ \* إِلَّا نَجَا بِدَهَائِهِ مِنْ بَابِ  
(٩) وَيَظُلُّ يَرْقُبُهُ وَيَغْزُو كِبَرَهُ \* بُلُوتُهُ وَلِبَاقِيهِ وَخِلَابِ

- (١) دعمت بصعاب، أى صعاب فوق صعاب . والتدعيم : التقوية . يشير بهذا البيت والذي بعده إلى أن الفقيه كان يفاوض الإنجليز في القضية المصرية سنة ١٩٢٧ م قبل موت سعد في وزارة الائتلاف ، فلما مات سعد في أثناء تلك المفاوضة ، أمن البريطانيون ذلك الجانب الخوف ، وتشددوا فيما كانوا يريدون منحه لمصر قبل ذلك ، وعاد ثروت بمشروع للعاهدة لم يقبل .  
(٢) الظهير : المعين . ويريد به سعدا . والجنادل : الحجة .  
(٣) بناية ثروت ، أى تكوينه وخلقه (فتح فسكون) . (٤) الواعي : الحافظ . والمتغابي : مدعى النبوة . (٥) الحَوْلُ القلب : الحاذق البصير بتقلب الأمور وتحويلها ، لا تؤخذ عليه طريق إلا قلده في غيرها . (٦) الضمير في «مات» ، للفقيه ، وفى «يغز» : للجماع .  
(٧) كبريم ، أى كبير الإنجليز ، ويريد به المستر أوستن تشمبرلين وزير خارجية إنجلترا ، وهو الذى كان يفاوض الفقيه إذ ذاك . (٨) الضمير فى «يأتى» : لكبير الإنجليز . وفى «نجا» : ثروت .  
(٩) الخلاب : المخاطلة والدهاء .

(١) وَيُرْوُضُهُ حَتَّى يَرَى أَسْطُولَهُ \* خَشَبًا تَنَازَرَتْ فَوْقَ ظَهْرِ جُبَابِ  
(٢) وَيَرَى صُنُوفًا مِنْ ذَكَاءٍ صُفِّفَتْ \* دُونَ الْحِمَى تُعْمَى أَسْوَدَ الْغِيَابِ  
(٣) وَأَتَى بِأَقْصَى مَا يَنَالُ مُفَاوِضُ \* يَسْعَى بِغَيْرِ كِتَابٍ وَحِرَابِ  
(٤) وَأَسْتَلَّ مِنْ أَشْدَاقِ آسَادِ الشَّرَى \* عَلَمًا عَضَضْنَ عَلَيْهِ بِالْأَنْيَابِ  
(٥) خَلَقًا خَبَا ضَوْؤُهُ الْهِلَالِ لَطِيفُهُ \* جَمَّ التَّوَجُّعِ دَائِمَى الْأَمْدَابِ  
فَاخْضَرَّ فَوْقَ رُبُوعٍ مِضِيرُهُودُهُ \* فِي مَنِيَّتِ خِصْبٍ وَرَحِبِ جَنَابِ  
(٦) إِنْ فَاتَهُ بَعْضُ الْأَمَانِي فَادْكُرُوا \* أَنَا أَمَامَ مُحَنِّكِينَ صِلَابِ  
(٧) فَدَجَّازَ تِهَاءَ الْأُمُورِ وَلَمْ يَكُنْ \* فِي وَغْرِهَا وَكُودِيهَا بِالْكَابِ  
(٨) رَجُلٌ يُفَاوِضُ وَحْدَهُ عَنْ أُمِّهِ \* إِنْ لَمْ يُفْزَ فَوْزًا فَلَيْسَ بِعَابِ  
(٩) رَفَعَ الْحِمَايَةَ بَعْدَ مَا بُسِطَتْ عَلَى \* أَنْبَاءِ (مُضَرٍّ) وَأَيْدَتْ بِكَتَابِ

- (١) يروضه، أى يسوسه؛ وأصله من ريادة الدواب؛ أى تذليلها وتيسير ما صعب منها . والغباب :  
بلبة البحر . (٢) الحِمَى، أى مصر؛ يريد بهذا البيت : أن ذكاء الفقيه كان حصنا للبلاد وقوة لها .  
(٣) الكتائب : فرق الجيش . (٤) يشير بهذا البيت إلى تصريح ٢٨ فبراير سنة ١٩٢٢م الذى  
رفع الحماية عن مصر، واعترف الإنجليز فيه باستقلالها . والفضل فى ذلك لثروت باشا الذى كان رئيسا للوزارة  
إذ ذاك . ويريد « بأساد الشرى » الإنجليز . (٥) يصف هذا العلم المصرى بأنه رث بال من طول  
ماعانى من أذى المستعمرين ، وأن ضوء الهلال قد خبا حزنا لطيفه بأيدى الفاسقين . ويخص الهلال بالذكر،  
لأنه شعار هذا العلم . (٦) يريد « بالمحنكين الصلاب » : الإنجليز . والمحنك : الذى أحسسته التجارب .  
(٧) التيهاء : الصحراء التى يضل فيها السائر . والكؤود من العقبات : الصعبة الشاقة على من معددها .  
والكاب : العائر . (٨) فوزا، أى فوزا كاملا . والغاب : الغيب . (٩) يريد الكتاب  
الذى أرسلته حكومة الإنجليز إلى المنفرد له السلطان حسين كامل على يد الجنرال مكسويل قائد الجيوش  
البريطانية فى مصر إذ ذاك بوضع مصر تحت الحماية البريطانية ، وذلك فى ديسمبر سنة ١٩١٤ م .

وَأَتَى (لِمَصْرَ) وَأَهْلَهَا بِسِيَادَةٍ \* مَرْفُوعَةٍ الْأَعْلَامِ وَالْأَطْنَابِ  
 غَفَرًا فَلَسْتُ بِبَالِيغٍ فِيكَ الْمَدَى \* إِنِّي غَدَّذْتُ إِلَى مَدَاكَ رِكَابِي<sup>(١)</sup>  
 كَمْ مَوْقِفٍ لَكَ فِي الْجِهَادِ مُسَجِّلٍ \* بِشَهَادَةِ الْأَعْدَاءِ وَالْأَنْصَابِ<sup>(٢)</sup>  
 فِي خُطْبِ مِصْرَ (الْبَطْرِيسِ) أَنْخَدَتَهَا \* مَشْبُوبَةً كَانَتْ عَلَى الْأَبْوَابِ<sup>(٣)</sup>  
 أَلَفْتُ بَيْنَ الْمُنْصَرِّينَ فَأَصْبَحَا \* رَهَقًا، وَكُنْتُ مُوَفِّقَ الْأَسْبَابِ<sup>(٤)</sup>  
 خَالَفْتُ فِيكَ الْجَاوِزِينَ فَلَمْ أَفْخُ \* حُرْنَا عَلَيْكَ وَأَنْتَ مِنْ أَرَايِ<sup>(٥)</sup>  
 النَّوْخِ فِي الْجُلِّ أَجْتِهَادُ مُقْصِرٍ \* أَلْفَى دُمَاءَ الصَّيْرِ غَيْرَ مُجَابِ<sup>(٦)</sup>  
 فَأَنَا الَّذِي يَبْكِي بِشِعْرِ خَالِدٍ \* يَبْقَى عَلَى الْأَجْبَالِ لِلْأَعْقَابِ  
 قَدْ كُنْتُ مُحْسِنٌ فِي وَرَثَتِي وَجَوَاتِي \* فِي حَلْبَةِ الشَّعْرَاءِ وَالْكُتَابِ  
 وَتَشَّشَ إِنِّي لَا قِيْنَينِي وَتَحْصِيْنِي \* بِالْإِشْرِ فِي نَادِيكَ وَالتَّرْحَابِ<sup>(٧)</sup>  
 فَاذْهَبْ كَمَا ذَهَبَ الرَّيْبُ بَنُورِهِ \* تَأْسَى الرِّيَاضُ طَلِيهِ غِبَّ ذَهَابِ<sup>(٨)</sup>

(١) غدذت : أسرعت . يقول : إنه قد حث مطايا الشعر واجتهد في أن يبلغ مدى وصف الفقيد

لم يستطع . والذي في كتب اللغة : «أغذذت» بالهمز في أوله .

(٢) بشير هذا البيت والذي بسنده إلى الفتنة التي كادت تشتعل ناراها بين الأقباط والمسلمين حين

قتل بطرس غال باشا، وكان الفضل في إخماد هذه الفتنة، ورجوع الطائفتين إلى ما تقضي به الحكمة ومصلحة

الوطن، لمراعاة الفقيد في هذه القضية ضد الورداني، قاتل بطرس باشا، وكان اذ ذاك نائبا عموميا .

(٣) رهقا : مائتين . (٤) الجلى : ما جل وعظم من النواصب .

(٥) النور (فتح النون) : زهر النبات . «تأسى الرياض» ... الخ، أى تحزن لذهابه، ويذرى

نباتها لنياحه .

رثاء محمود سليمان باشا<sup>(١)</sup>

[نشرت في ١٩ فبراير سنة ١٩٢٩ م]

مُسِيدِي الْجَمِيلِ يَلَا مَن يُكَدِّرُهُ \* وَمُكْرِمُ الضَّيْفِ أَمْسَى ضَيْفَ (رَضْوَانِ)<sup>(٢)</sup>  
 تَجَنَّازُنَا عِبْقَةً مِّنْ رَّوْضَةٍ أَنْفٍ \* إِذَا أَلَمْتُ بِنَا ذِكْرِي (سُلَيْمَانِ)<sup>(٣)</sup>  
 فَقُلْ (لَّالِ سُلَيْمَانِ) إِذَا جَزَعُوا \* رُدُّوا النَّفُوسَ إِلَى صَبْرِ وَسَلْوَانِ  
 مَا إِنْ رَأَيْتَ دَفِينًا قَبْلَ شَيْخُكُمُ \* تَحْتَ التُّرَابِ وَفَوْقَ النُّجُومِ فِي آنِ  
 قَضَيْتَهَا مِثْلَ فِي كُلِّ وَاحِدَةٍ \* تُعِدُّ زَادَكَ مِنْ بَرٍّ وَإِحْسَانِ<sup>(٤)</sup>  
 فَكَمْ صَفَحْتَ عَنِ الْجَانِي وَلَمْ تَرَهُ \* وَكَمْ غَرَسْتَ وَكَانَ الْمُعْوِزُ الْجَانِي<sup>(٥)</sup>  
 وَكَمْ أَقْلْتَ كَرِيمًا عِنْدَ عَثْرَتِهِ \* وَكَمْ مَشَيْتَ بِصُلَاحٍ بَيْنَ إِخْوَانِ<sup>(٦)</sup>  
 إِذْ رَأَيْتُكَ قَبْلَ الْمَوْتِ فِي فَنَّاكَ \* مِنْ الْجَلَالِ عَلَى جَنَّتِيهِ نُورَانِ  
 نُورُ الْيَقِينِ وَنُورُ الشَّيْبِ بَيْنَهُمَا \* سَكِينَةٌ حَرَّكَتْ نَفْسِي وَوَجَدَانِي  
 عَلَى جَنَّتِكَ آيَاتُ الرِّضَا ارْتَسَمَتْ \* وَبَيْنَ جَنَّتِكَ قَلْبٌ غَيْرُ وَسْطَانِ<sup>(٧)</sup>

(١) محمود سليمان باشا، كان عميد الأسرة السلطانية المعروفة بالصعيد، ومن كبار رجال النهضة الوطنية، ورئيسًا للجنة الوفد المركزية، وهو والد صاحب الدولة محمد محمود باشا رئيس الوزارة سابقا، وكانت وفاته في ٣١ يناير سنة ١٩٢٩ م، وقد نيف على التسعين ... (٢) مسدي الجميل : معطيه . والمان : عدلهم والصنائع تعبيرها . (٣) «تجننا عبقرة» الخ ... ، أي تمزينا قطعة من طيب روضة مصونة لم تبذل، شبه ذكره بطيب الرياض المصونة . (٤) هذا العدد الذي ذكره الشاعر لعمير الفقيد انتماء لعمير على وجه التقريب . (٥) المعوز : الفقير السئ الحال . ويريد «بالجاني» الأثرل في هذا البيت : مقترف الجناية؛ و(بالثاني) : بجنى الثمار . (٦) يقال : أقلت فلانا عثرته، إذا صفحت عنه ودفعت ما نزل به من مكروه . (٧) الوسنان : النائم .

- (١) قَسَمْتَ مَا جَمَعْتَ كَفَّالَكَ مِنْ نَشَبٍ \* عَلَى يَنَيْسِكَ فَكُنْتَ الْوَالِدَ الْحَيَّانِي  
 (٢) مَالٌ حَلَالٌ مُزَكَّى مَا خَلَقْتَ بِهِ \* يَلْسِمُ نَحْتِ وَلَا حَقًّا لِلنَّاسِ  
 زَهْدَتْ فِيهَا وَهَامَ الْعَايِدُونَ لَهَا \* يَجْمَعُ فَإِنْ يُعَانِي جَمْعَهُ فَإِنِ  
 يَكْسِرُهُ وَيَكْسَاءُ عِشْتَ مُقْتَبَطًا \* تُسَبِّحُ اللَّهَ فِي سِرٍّ وَإِعْلَانٍ  
 (٣) أَقَرَّ عَيْنِكَ فِي دُنْيَاكَ أَنْ رَأَانَا \* (مُحَمَّدًا) يَتَرَأَى فَوْقَ (صَيَّوَانِ)  
 قَضَيْتَ فِي الْأَوْجِ مِنْ عِزِّكَمَا وَكَذَا \* يَقْضِي (سُلَيْمَانُ) فِي عِزِّهِ وَسُلْطَانِ  
 (٤) أُنْجِبْتَ أَرْبَعَةً سَادُوا بِأَرْبَعَةٍ : \* فَضِيلٌ وَنُبْلٌ وَإِحْسَانٌ وَعِزٌّ فَإِنَّ  
 أَوْثَرَهُمْ شَمًّا هَشَّ الْإِبَاءُ لَهُ \* وَأَوْرَقَتْ فِي ذُرَاهُ عِزَّةُ الشَّارِبِ  
 (٥) يَذْكُرْنَ بَرًّا رَجِيًّا قَدْ أَقَامَ لَهُمْ \* صَرَحًا مِنَ الْمَجْدِ أَعْلَى رُكْنِهِ الْبَانِي  
 (٦) كَمْ نِعْمَةٍ لَكَ يَا (مُحَمَّدُ) عِنْدَ أَبِي \* بِشُكْرِهَا لَكَ عِنْدَ الْمَوْتِ أَوْصَانِي  
 (٧)

- (١) النشَب : المال . (٢) السحت : ما خبث من المكاسب ولزم عنه العار .  
 (٣) يريد محمد محمود باشا ، وكان رئيسا للوزارة حين موت والده . وكيوان : اسم كوكب زحل .  
 ويضرب مثلا في علو المنزلة . (٤) قضيت : مت . والأوج : العلو . ويريد «سليمان» :  
 نبي الله سليمان بن داود عليهما السلام . (٥) يريد أولاده الأربعة ، وهم محمد محمود ، وحفني محمود ،  
 وعبد الرحمن محمود ، وعلي محمود . (٦) الشم : كتابة عن الرفعة وشرف النفس ، وهي في الأصل ،  
 ارتفاع قصة الأنف وحسنها وأستواء أعلاها وانتصاب الأذن . وهش : ارتاح . وذراه : أعاليه .  
 (٧) الضمير في قوله « يذكرون » : للصفات السابق ذكرها في البيت السابق ، وهي الشم والإباء  
 وعزة الشأن . إذ ليس فيما سبق ما يصلح جعله مرجعا لهذا الضمير غيرها . (٨) يشير الشاعر  
 بهذا البيت إلى أن أباه إبراهيم أفندي فهمي مهندس قناطر ديروط كان له اتصال بالفقيد ، وكان التقيد  
 عليه كثير من الأبادي والمثمن .

## تأين محمد المويلحي بك<sup>(١)</sup>

أبيات قالها وهو يسير خلف نعشه

[ نشرت في ١٨ أبريل سنة ١٩٣٠ م ]

غاب الأديبُ أديبُ (مُصير) وأخْتَفَى \* فلتَبْكِيه الأَقْلَامُ أَوْ تَنْقَصِّصًا  
لَمْ يَنْفَى عَلَى تِلْكَ الْأَنَامِلِ فِي الْبَيْلِ \* كَمْ سَطَرَتْ حِكْمًا وَهَزَّتْ مُرْهَفًا  
مَاتَ (المُوَلِّحِي) الْحُسَانُ وَلَمْ يَمُتْ \* حَتَّى غَزَا «عَيْسَى» الْعُقُولَ وَتَقَفَا<sup>(٢)</sup>

وقال يرثيه أيضا :

أنشد هذه القصيدة في حفل التأين الذي أقيم في مسرح حديقة الأزبكية في ١٣ يونيو ١٩٣٠ م  
دَمْعَةً مِنْ دُمُوعِ عَهْدِ الشَّبَابِ \* كُنْتُ خَبَاتُهَا لَيَوْمِ الْمَصَابِ<sup>(٣)</sup>  
لَبْتُ الْيَوْمَ يَا (مُحَمَّدُ) لَمَّا \* رَاعَنِي نَعْيُ أَكْتَبَ الْكُتَابِ<sup>(٤)</sup>  
هَدَّاثُ لَوْعَتِي وَسَرَّتْ قَلِيلًا \* عَنْ فُؤَادِي وَلَطَفَتْ بَعْضَ مَا بِي<sup>(٥)</sup>  
مَوَكَّبُ الدَّفْنِ خَلَفَ نَعْيِكَ يَمُشِي \* فِي أَحْتِسَابٍ وَحَسْرَةٍ وَأَتِحَابِ<sup>(٦)</sup>  
لَمْ يُحَاوِزْ مَنَازِلَ الْبَدْرِ عَدَا \* مِنْ بَقَايَا الصِّدِيقِ وَالْأَحْبَابِ<sup>(٧)</sup>

(١) انظر التعريف بمحمد المويلحي بك (في الحاشية رقم ٣ صفحة ١٥٠ من الجزء الأول) .

(٢) الحسان : الحسن من الرجال . ويريد «بعيسى» : كتاب الفقيده ، وهو حديث عيسى بن هشام المعروف . (٣) خص عهد الشباب لأنه عهد الفتوة ، وفيه يجد الإنسان معينا من الدعم وقوة على البكاء . (٤) راعنى : أزعجنى . (٥) سرت عن فؤادى : أى كشفت عنه الهم والحزن . (٦) في احتساب ، أى في طلب الثواب . (٧) منازل البدر : مواضعه التى ينزل فيها في دروانه ، وهى اثنا عشر منزلا . يقول : إن عدد الذين شيعوه قد بلغ مبلغ هذه المنازل في القلعة وعلو المنزلة .

لَمْ يَسْرِ فِيهِ مَنْ يُحَاوِلُ أَجْرًا \* عِنْدَ سَيِّ مُؤْمِلٍ أَوْ يُحَايِي  
 مَوَكِّبٌ مَا جَ جَانِبَاهُ بِحَفْلٍ \* مِنْ وَفُودِ الْأَخْلَاقِ وَالْأَحْسَابِ<sup>(١)</sup>  
 شَاعَ فِيهِ الْوَفَاءُ وَالْحُزْنُ حَقًّا \* ضَاقَ عَنْ حَشْدِهِ فَيَسِيعُ الرَّحَابِ  
 فَكَانَ السَّمَاءُ وَالْأَرْضُ تَمُشِي \* فِيهِ مِنْ هَيْبَةٍ وَعِزٍّ جَنَابِ  
 تَمَنَّى قِيَاصُ الْأَرْضِ لَوْفًا \* زَتْ لَدَى مَوْتِهَا بِهَذَا الرِّكَابِ  
 رَبُّ نَعِيشٍ قَدْ شَبِعَتْهُ الْوُفُ \* مِنْ سَوَادٍ تَعْلُوهُ سُودُ الثِّيَابِ<sup>(٢)</sup>  
 لَيْسَ فِيهِمْ مِنْ جَارِجٍ أَوْ حَزِينٍ \* صَادِقِ السَّنِيِّ أَوْ أَلِيفِ مُصَابِ  
 كُنْتَ لَا تَرْضَى النُّجُومَ مَحَلًّا \* فَلَمَّا ذَا رَضِيتَ سُكْنَى التُّرَابِ!<sup>(٣)</sup>  
 كُنْتَ رَاحَ الْفُؤُوسِ فِي مَجَالِسِ الْأَثَرِ \* يَسِ وَرَاحَ الْعُقُولِ عِنْدَ الْخَطَابِ<sup>(٤)</sup>  
 كُنْتُ لَا تُرْهِقُ الصَّدِيقَ بَلْوَمٍ \* لَا وَلَا تَسْتَيْبِحُ غَيْبَ الصَّحَابِ<sup>(٥)</sup>  
 وَلَئِنْ بَتَّ عَاتِبًا أَوْ غَضُوبًا \* لَقَرِيبُ الرُّضَا كَرِيمِ الْعِتَابِ<sup>(٦)</sup>  
 جُرْتُ سَبْعِينَ حِجَّةً لَا تُبَالِي \* بِشَهَادِ تَعَاقَبَتْ أُمٌّ يَصَابِ<sup>(٦)</sup>  
 وَسَوَاءٌ لَدَيْكَ وَالرَّأْيُ حُرٌّ \* رَوْحُ (نَيْسَانَ) أَوْ لَوَا فِئَحُ (آبِ)

(١) ماج : اضطرب . (٢) سراد الناس : عامتهم . (٣) الراح : الخمر .  
 (٤) ترقى الصديق : أى تزديه وتحمله ما يسىء ويؤلم . (٥) الشهاد : غسل النعل .  
 والصاب : عصارة شجر شديد المرارة . يريد حلوا الزمان ومره . (٦) الريح : الريح . ونيسان ،  
 شهر من شهور السنة المسيحية ، ويقال له إبريل حيث يكون الربيع . والوافح من الرياح : الحمازة .  
 وآب ، شهر من شهور السنة المسيحية ، ويقال له أغسطس ، حيث يشتد القيظ . يقول : إنه سواء لديه  
 في سبيل رأيه الحرما يلاقيه من فعيم الزمان وشفائه .

يَا شُجَاعًا وَمَا الشَّجَاعَةُ إِلَّا الـ \* جُرْلا الخَوْضُ فِي صُدُورِ الصُّعَابِ  
 (١)  
 كُنْتَ نِعَمَ الصَّبُورِ إِنْ حَزَبَ الْأَمْرُ \* رُ وُسِدَتْ مَسَارِحُ الْأَسْبَابِ  
 (٢)  
 كَمْ تَجَمَّلْتَ وَالْأَمَانِيُّ صَرَعَنِي \* وَتَمَاسَكَتِ وَالْحِظُوظُ كَوَابِي  
 (٣)  
 عِشْتَ مَا عِشْتَ كَالْجِبَالِ الرَّوَاسِي \* فَوَقَّ نَارِ تَذِيبِ صَمِّ الصَّلَابِ  
 (٤)  
 مُؤَثِّرَ الْبُؤْسِ وَالشَّقَاءِ عَلَى الشُّكْ \* وَبَى وَإِنْ عَضَّكَ الزَّمَانُ بِنَابِ  
 (٥)  
 كُنْتَ تَخْلُو بِالنَّفْسِ وَالنَّفْسُ تُشَوِّى \* مِنْ كُؤُوسِ الْمُحُومِ وَالْأَوْصَابِ  
 (٦)  
 فَتُسَرِّى بِالذِّكْرِ عَنْهَا وَتَنْفِي \* مَا عَرَاهَا مِنْ فُصَّةٍ وَأَكْتِنَابِ  
 (٧)  
 وَتَرَى وَخْشَةَ أَنْفِرَادِكَ أَنْسَا \* بِحَدِيثِ النَّفُوسِ وَالْأَلْبَابِ  
 (٨)  
 بِنْتَ عَنْهَا وَمَا جَنَيْتَ وَقَدْ كَا \* بَدَتْ بِأَسَاسِهَا عَلَى الْأَحْقَابِ  
 (٩)  
 وَبَدَتْ الثَّرَاءُ تَبْدُلُ فِيهِ \* مِنْ إِبَاءٍ فِي بَدْلِهِ شُرْعَابِ  
 (١٠)  
 لَوْ شِهِدْتُمْ (مُحَمَّدًا) وَهُوَ يَمْلِي \* آيَ "عِيسَى" وَمُعْجَزَاتِ الْكِتَابِ  
 وَقَفَّتْ حَوْلَهُ صُفُوفُ الْمَعَانِي \* وَصُفُوفُ الْأَلْفَاظِ مِنْ كُلِّ بَابِ

- (١) يقال : حزبه الأمر، إذا اشتد عليه وضغطه . وسدت مسارح الأسباب، أى سدت مذاهب العيش والرزق . (٢) تجملت، أى لم تظهر الجزء . وكوابي، أى عواثر .
- (٣) صم الصلاب، أى الحجارة الشديدة الغليظة الصلبة . (٤) الأوصاب : الآلام؛ الواحد وصب (بالتحريك) . (٥) الذكر : القرآن، وكان التقييد يكثر تلاوته فى آخر أيامه .
- (٦) بنت : بعدت . وعنها، أى عن الدنيا . والأحقاب : السنين .
- (٧) الثراء : الغنى . والعباب : العيب . والضمير فى «بذله» : يعود على الإباء . يقول : إنك عفت الغنى الذى لا ينال إلا بالذل وفقد الإباء، وفقد الإباء شر ما يباب به الأبي .
- (٨) آي عيسى، أى آيات كتابه «حديث عيسى بن هشام» .



(١)

لَعَلِّمْتُ بَانَ عَهْدَ (أَبْنِ بَحْرِ) \* عَاوَدَ الشَّرْقَ بَعْدَ طُولِ أَحْتِجَابِ

(٢)

أَدَبٍ مُسْتَوٍ وَقَلْبٍ جَمِيعٍ \* وَذَكَاءٌ يُرِيكَ ضَوْءَ الشَّهَابِ

(٣)

عِنْدَ رَأْيِ مُوَفِّقٍ، عِنْدَ حَزِيمٍ \* عِنْدَ عِلْمٍ، يَفِيضُ فَيْضُ السَّحَابِ

(٤)

جَلَّ أَسْلُوبُهُ النَّقِيُّ الْمُصَفَّى \* عَنْ غُمُوضٍ وَتَفْسِيرَةٍ وَأَضْطِرَابِ

(٥)

وَسَمَّا تَقَدَّه الزَّيْهُ عَنِ الْهُجْدِ \* سِرًّا شَيْبَ مَرَّةً بِالسَّبَابِ

(٦)

ذُقْتَ فِي غُرْبَةِ الْحَيَاةِ عَنَاءَ \* فَذُقِ الْيَوْمَ رَاحَةً فِي الْإِيَابِ

(٧)

بَلَغَ (الْبَابِلِيُّ) عَنِّي سَلَامًا \* كَعَبِيرِ الرِّيَاضِ أَوْ كَالْمَلَابِ

(٨)

كَانَ تَرْبِيٍّ وَكَانَ مِنْ نَعِيمِ الْمُبْنَى \* يَدِيعُ - سُبْحَانَهُ - عَلَى الْأَتْرَابِ

(٩)

فَارِسٌ فِي النَّدَى إِذَا قَصَرَ الْفُسْرُ \* سَأُ عَنْهُ وَفَارِسٌ فِي الْجَوَابِ

(١٠)

يُرْسِلُ النُّكْتَةَ الطَّرِيفَةَ تَمْشِي \* فِي رَفِيقِ الشُّعُورِ مَشَى الشَّرَابِ

(١١)

قَدْ أَمَّارَ (الْمُحَمَّدَانِ) دَفِينًا \* فِي فُوَادِي وَقَدْ أَطَارَا صَوَابِي

(١٢)

خَلَفَانِي بَيْنَ الرَّفَاقِ وَحِيدًا \* مُسْتَكِينًا وَأَمْعَنًا فِي الْغِيَابِ

(١) ابن بحر، هو أبو عثمان عمرو بن بحر الجاحظ الكاتب المتكلم المعروف .

(٢) وقلب جميع ، أى مجتمع لا تفرقه الحوادث والشدائد .

(٣) يريد « بالفترة » تناثر الألفاظ وعدم اتساق بعضها مع بعض .

(٤) الهجر (بالضم) : القبيح الفاحش من الكلام . وشيب : خلط . (٥) يريد « بالبابل » :

محمد البابلي بك . (انظر التعريف به في الحاشية رقم ٥ من صفحة ١٦٦ من الجزء الأول) وغيره الر ياض :

طيبها . والملا ب : كل عطر مائع ؛ وهو لفظ فارسي معرب . (٦) ترب الإنسان : نظيره في السن .

(٧) المحمدان ، محمد المولى يحيى ، ومحمد البابلي .

## رثاء عبد الحلیم العلایلی بك<sup>(١)</sup>

[نشرت في ٦ مايو سنة ١٩٣٢ م]

- (٢) يا بنَ (عبدِ السَّلام) لا كانَ يومٌ \* غِبتَ فيه عن هَالَةِ الأحرارِ  
 كنتَ فيهِم كالرَّمحِ بَأْسًا وَلِينًا \* كنتَ فيهِم كالكَوْكَبِ السَّيَّارِ  
 (٣) يا عِرْيَقِ الأُصُولِ والحَسَبِ الوَضِّاجِ والنَّبِيلِ يا كَرِيمَ الحِوَارِ  
 (٤) كنتَ فَرَعًا بِدَوْحَةِ العِزِّ تَأْوِي \* تَحْتَ أَفْنَانِهِ عُفَاةُ الدِّيَارِ  
 قَصَصَتْهُ المَنُوبُ وهو نَضِيرٌ \* مُورِقٌ عُوْدُهُ جَنِي الثَّمَارِ  
 (٥) كنتَ تَأْسُو جراحَهُم وتَقِيهِم \* وتُقِيلُ العِثَارَ عِندَ العِثَارِ  
 خَانَ نَفْسِي وَلَمْ تُخَنِّ دُمُوعِي \* لَمَلَفَ نَفْسِي - فَقَصَرَتْ أَشْعَارِي  
 (٦) غَيْرُ بَدِيعٍ إِذَا نَظَّمْتُ رِثَائِي \* فِي صَدِيقٍ مِنَ الدُّمُوعِ الجَوَارِي  
 (٧) فَمِنَ الحُزْنِ ما يَدُكُ الرُّوَايِي \* وَمِنَ الحُزْنِ ما يَهْدِي الضُّوَارِي

(١) عبد الحلیم العلایلی بك، هو ابن عبد السلام العلایلی بك من سِراة دُمياط المعروفين، وقد اشترك في النهضة الوطنية زماناً طويلاً، وكان عضواً بارزاً في حزب الأحرار الدستوريين، وأنتخب (سكرتيراً) عاماً لهذا الحزب، وكان عضواً في مجلس النواب في بعض السنين؛ وتوفي في ٣ مايو سنة ١٩٣٢ م.

(٢) الهالة : دائرة القمر، شبه بها جماعة الأحرار الدستوريين . (٣) الحسب الوضاج : المشهور . (٤) الدوحة : الشجرة العظيمة المتسعة الظل . والأفنان : الأغصان . والعفاة : طلاب المعروف . (٥) تأسو جراحهم : تداووا بها وتبرئها . وتقيهم : تحفظهم . وأقات فلانا عثرته، إذا وقع في خطأ فدفعت عنه ما يتوقع من عاقبته وصفحت عن زلته .

(٦) البديع : الغريب . (٧) يدك : يهدم . والروايي : الجبال . والضواري : السباع المولدة بالافتراس، الواحد ضار .

وقال يرثيه أيضا :

[نشرت في ١٦ يونيو ١٩٣٢ م]

مَضَيْتَ وَنَحْنُ أَحْوَجُ مَا نَكُونُ \* إِلَيْكَ وَمِثْلُ خَطْبِكَ لَا يَهُونُ  
 بَرِّغَمِ (النَّيْلِ) أَنْ مَدَّتِ الْعَوَادِي \* عَلَيْكَ وَأَنْتَ خَادِمُهُ الْأَمِينُ  
 بَرِّغَمِ (الْفَغْرِ) أَنْ غُيِّبَتْ عَنْهُ \* وَأَنْ تَزَلَّتْ بِسَاحَتِكَ الْمُنُونُ<sup>(١)</sup>  
 أَجَلُ مُنَاهُ لَوْ يُحْيِيكَ مَيِّتًا \* لَيَجْبُرُ كَسْرُهُ ذَاكَ الدَّفِينِ<sup>(٢)</sup>  
 أَسَالَ مِنَ الدُّمُوعِ عَلَيْكَ بَحْرًا \* تَكَادُ يُلْجِمُهُ تَجَرِي السِّفِينِ<sup>(٣)</sup>  
 وَقَامَ النَّادِبَاتُ بِكُلِّ دَارٍ \* وَكَهَّبَ فِي مَآذِنِهِ الْأَرْيِينِ<sup>(٤)</sup>  
 أَصِيبَ بِذِي مَضَاءٍ أَرْيَحِيَّ \* بِهِ عِنْدَ الشَّدَائِدِ يَسْتَعِينُ  
 فَتَى الْفَتَيَانِ غَالَتِكَ الْمَنَايَا \* وَغُضُنُكَ لَا تُطَاوِلُهُ غُصُونُ<sup>(٥)</sup>  
 صَحْبُكَ حِقْبَةً فَصَحِبْتُ حُرًّا \* أَيُّهَا لَا يُهَانُ وَلَا يُبِينُ<sup>(٦)</sup>  
 نَيْلَ الطَّبْعِ لَا يَقْتَابُ خَلًّا \* وَلَا يُؤْذِي الْعَشِيرَ وَلَا يَمِينُ  
 تَطْلُوعَ فِي الْجِهَادِ لَوَجِهِ (مُضِيرٍ) \* فَمَا حَامَتْ حَوَالِيهِ الظُّنُونُ  
 وَلَمْ يَثْنِ الْوَعِيدُ لَهُ عِنَانًا \* وَلَمْ تَحْنُثْ لَهُ أَبَدًا يَمِينُ

(١) يريد « بالثغر » : مدينة دمياط . والمنون : الموت . (٢) يشير بهذا البيت إلى أن الفقيد دفن بقراءة الإمام الشافعي بمصر ولم يدفن بدمياط . (٣) الأذنين : المؤذن . ويشير بقوله « وكبر... الخ » : إلى ما كان مأرُفا من أنه إذا مات عظيم قام المؤذنون ينعونه بالتكبير على المآذن في غير أوقات الأذان . (٤) الضمير في قوله « أصيب » . للثغر السابق ذكره . والأريحي : الذي يرياح للعروف . (٥) الحقبة : الدهر . (٦) مان يمين : كذب .

وَلَمْ تَنْزِلْ بِعِزَّتِهِ الدُّنْيَا \* وَلَمْ يَخْلُقْ بِهِ دُلَّ وَهُونُ  
 مَضَى لِسَبِيلِهِ لَمْ يَحْنِ رَأْسًا \* وَلَمْ يَبْرَحْ سِرِيرَتَهُ الْيَقِينُ  
 تَرَكْتُ أَلْفَةً تَرْجُو مُعِينًا \* وَلَيْسَ سِوَى الدُّمُوعِ لَهَا مُعِينُ<sup>(١)</sup>  
 تَتَوَخَّعُ عَلَى الْقَرِينِ وَأَيْنَ مِنْهَا \* وَقَدْ غَالَ الرَّدَى — ذَاكَ الْقَرِينُ<sup>(٢)</sup>  
 سَمِعْتُ أَيْنَهَا وَاللَّيْلُ سَاجٍ \* فَزَقَّ مُهَجَّتِي ذَاكَ الْآئِينَ  
 فَقَدْ عَانَيْتُ قَدَمًا مَا يُعَانِي \* عَلَى عِلَاتِهِ الْقَلْبُ الْحَزِينُ<sup>(٣)</sup>  
 مِنَ الْخَفِرَاتِ قَدْ نَعِمْتُ بِزَوْجٍ \* سَمَاءَ بِجَلَالِهِ آدَبٌ وَدِينُ  
 أَقَامَتْ فِي النَّعِيمِ وَلَمْ تُرَوِّعْ \* فَكُلُّ حَيَاتِهَا رَغْدٌ وَلِينُ  
 لَقَدْ نَسَجَ الْعَفَافُ لَهَا رِدَاءً \* وَزَانَ رِدَاءَهَا الْخَلْدُ الْمَحْصُونُ  
 دَهَاهَا الْمَوْتُ فِي الْأَلْفِ الْمُقَدَّى \* وَكَدَّرَ صَفْوَهَا الدَّهْرُ الْخَوُونُ<sup>(٤)</sup>  
 فَكَادَ مُصَابُهَا يَأْتِي عَلَيْهَا \* لِسَاعَتِهَا وَتَقْتُلُهَا الشُّجُونُ<sup>(٥)</sup>  
 رَيْبِيَّةَ نِعْمَةٍ لَمْ تَبُلْ حُزْنًا \* وَلَمْ تُشْرِقْ بِأَذْمِعِهَا الْجُفُونُ<sup>(٦)</sup>  
 وَفَتْ لِأَلْفِهَا حَيًّا وَمَيِّتًا \* كَذَلِكَ كَرِيمَةُ (اللُّوزِي) تَكُونُ  
 سَتَكْنِفُهَا الْعِنَايَةُ كُلَّ شَرٍّ \* وَيَحْرُسُ خَلْدَهَا (الرُّوحُ الْآمِينُ)

- (١) يريد « بالألفة » : زوجه . (٢) سجا الليل : سكن وهذا . (٣) الخفريات : ذوات الحياء؛ الواحدة خفيرة (تفتح أوله وكسر ثانيه) . (٤) يأتي عليها : يذهب بها ويهلكها .  
 (٥) لم تبل حزنا، أي لم تعرفه ولم تذق مرارته . وشرق الجفن : احمر من البكاء .  
 (٦) اللوزي : لقب لأسرة عريقة بقردينياط معروفة ، وكانت زوج الفقيده منها .

## رثاء محمود الحمولى

وهو ابن المرحوم عبده الحمولى الملقب المعروف ، وكان قد مات بعد قرانه بقليل

(١)

شَوْقَتَانِي أَيُّهَا الْفَرَقْدَانِ \* لَبَدْرٍ تَمَّ غَابَ قَبْلَ الْأَوَانِ

(٢)

وَكُلُّمَا أَشْرَقْتُمَا مَرَّةً \* حَلَمْتُمَا عَيْنِي نَظْمَ الْجَمَانِ

(٣)

عَلَى عَزِيْزٍ قَدْ تَوَلَّى وَلَنْ \* يُؤُوبَ حَتَّى يَرْجِعَ الْقَارِظَانِ

(٤)

عَجَلْتُ يَا (محمود) فِي رِحْلَةٍ \* قَرَّتْ بِهَا أَعْيُنُ حُورِ الْجَمَانِ

(٥)

كَأَنَّمَا آخِرُ عَهْدِ الْهِنَا \* قَدْ كَانَ مِنَّا لَيْلَةَ الْمَهْرَجَانِ

رثاء حبيب المطران باشا<sup>(٥)</sup>

(٦)

أَعَزَّيْ فَيْكَ أَهْلَكَ ، أَمْ أَعَزَّيْ \* عَفَاةَ النَّاسِ ، أَمْ هِمَمَ الْكِرَامِ ؟

(٧)

وَمَا أَذْرِي أَرْكُنُ أَجْلَاهِ أَوْدَى \* وَقَدْ أَوْدَيْتَ أَمْ رُكْنُ الشَّامِ ؟

(١) يريد : أنه كلما رأى الفرقدين تذكر ذلك البدر فاشتاق إليه .

(٢) الجمَان : اللؤلؤ؛ الواحدة جمانة ، شبه بها الدموع . (٣) القارظان : رجلان من

عزة خربجا يجنيان القرظ فلم يرجعا ، ولا عرف لهما خبر ، فضرب بهما المثل لكل غائب لا يرجى إيا به .

(٤) المهرجان : عيد للفرس ؛ ويطلق الآن على كل حفل وعيد ؛ ويريد به هنا حفل العرس .

(٥) كان حبيب المطران باشا سر يامن سراة الشام ، وكان قصره في بعلبك مقصد الوزراء والوجهاء .

وقد نزل به المرحوم الأستاذ الشيخ محمد عبده في بعض أيام إقامته بالشام حين كان منفيا بها بعد الثورة

الغرامية . (٦) العفاة : جمع عاف ، وهو طالب المعروف . (٧) أودى : هلك .

## رثاء المرحوم أحمد البابلي

بَدَأَ الْمَاتُ يَدِبُ فِي أَتْرَابِي \* وَبَدَأَتْ أَعْرِفُ وَحْشَةَ الْأَحْبَابِ  
يَا بَابِلِي فِدَاكَ لِفُكِّكَ فِي الصَّبَا \* وَفِدَا شَبَابِكَ فِي التَّرَابِ شَبَابِي  
قَدْ كُنْتُ خُلْصَانِي وَمَوْضِعَ حَاجَتِي \* وَمَقَرَّ أَمَالِي وَخَيْرِ صَحَابِي<sup>(١)</sup>  
فَاذْهَبْ كَمَا ذَهَبَ الْكَرَامُ مُشَيِّعًا \* بِالْمَجْدِ مَبِيكًا مِنَ الْأَحْبَابِ

## تعزية المرحوم محمود سامي البارودي باشا في آبنته

وَدِيدَةٌ رَدَّتْ إِلَى رَبِّهَا \* وَمَالِكُ الْأَرْوَاحِ أَوَّلَى بِهَا<sup>(٢)</sup>  
أَلَمْ يَكُنْ صَبْرُكَ فِي بُعْدِهَا \* يَرْبُو عَلَى شُكْرِكَ فِي قُرْبِهَا ؟

وقال يرثيها أيضا :

يَبْنَ السَّرَائِرُ ضِنَّةً دَفْنُوكِ \* أَمْ فِي الْحَاجِرِ خُلْسَةً خَبْنُوكِ<sup>(٣)</sup>  
مَا أَنْتِ تَمَنَّيَ تَرْضَى هَذَا الثَّرَى \* تَزُولُ فَهَلْ أَرْضُوكِ أَمْ غَبْنُوكِ<sup>(٤)</sup>

(١) الخُلْصَانُ (بالضم) : الخالص من الأخدان ، ينتسب في الواحد كما هنا ، والجماعة أيضا .  
يقال : هو خُلْصَانٌ ، وهم خُلْصَانِي .

(٢) يَرْبُو : يزيد ؛ والمستعمل في هذا المعنى : أَرْبَى يَرْبِي .

(٣) السَّرَائِرُ : جمع سريرة ، وهي السرية والمراد هنا : موضعه . وضئته : أي بخلا بها . والحاجر : جمع حجر (وزان مجلس) ، وهو مادار بالعين . « يريد » أن حرمهم على الفقيدة وبخلهم بها جعله يظن أنهم دفنوها في ضمايرهم أو في عيونهم ، فهو يستفهم من أيها دفنت فيه . (٤) النزل : المكان المهيأ للنزل به .

- (١) يَا بِنْتَ (مَحْمُودٍ) يَعْزُثُ عَلَى الْوَرَى \* لَمَسُ التُّرَابِ لِحْسِيكَ الْمَنُوكِ  
 (٢) تَرَكُوا شَبَابِكَ فِيهِ نَهْبًا لِلَّيْلِ \* وَأَهَا لِقَضِّ شَبَابِكَ الْمَتْرُوكِ  
 (٣) وَحَثَّوهُ فَوْقَ سَنَائِكَ يَاشْتَمِسُ الضُّحَى \* فَبَكَى لَهُ بَدْرُ السَّمَاءِ أَخُوكِ  
 (٤) دَاسَ الْحِمَامُ عَيْرِينَ آسَادِ الشَّرَى \* يَا لَيْتَ شِعْرِي أَيْنَ كَانَ أَبُوكِ؟  
 (٥) عَهْدِي بِهِ يَلْتَقِ الرَّدَى بِمُهَنْدٍ \* يَغْلُوهُ غَمْدٌ مِنْ دِمِّ مَسْفُوكِ  
 (٦) يَا نَفْسَ (مَحْمُودٍ) وَأَنْتِ عَلِيمَةٌ \* بِطَرِيقِ هَذَا الْعَالَمِ الْمَسْلُوكِ  
 (٧) عَهْدُوكِ لَا تَتَصَدِّعِينَ لِحَادِثٍ \* أَوْ أَنْتِ بَاقِيَةٌ سَكَا عَهْدُوكِ  
 (٨) هَذَا التُّرَابُ - وَأَنْتِ أَعْلَمُ - مُلْتَقَى \* هَذَا الْوَرَى مِنْ مُوقَةٍ وَمُلُوكِ  
 (٩) هَلْ أَنْتِ إِلَّا يَبْنَ جَنْبِي مَاجِدٍ \* صَعْبِ الشَّكِيمَةِ لَلْخُطُوبِ صَحُوكِ  
 يَنْغِيضِي بِمَضْرَبَتِهِ الزَّمَانُ فَيَلْتَقَى \* عِزِّ الْمَلِكِ وَذِلَّةِ الْمَلُوكِ

(١) المنهوك : المجهود المضنى .

(٢) القفض : الطرى الناعم .

(٣) حثا التراب على الميت يحثوه : هاله عليه . والسنا : الضوء .

(٤) الحمام (بالكسر) : الموت . وعيرين الأسد : مأواه . والشرى : مأسدة بجانب الفرات يضرب

بأسادها المثل . ويريد « بعيرين الأسد » : بيت أبيها .

(٥) المهند : السيف .

(٦) التصدع : التشقق . (٧) أنت : يخاطب نفس البارودي .

(٨) صعب الشكبة ، أى أنوف أبى لا ينقاد .

(٩) ينفى الزمان ، أى يستحي منه ويهايه .

ملاحظة - أشير في نهاية هذه القصيدة في طبعة هذا الديوان السابقة الى أنها قصيدة طويلة ،

وأنه لم يشر منها إلا على هذه الأبيات ، وقد بحثنا نحن أيضا عن بقيتها فلم نجدها .

### ”من مرثية وهمية“

بلغ حافظاً أن جورج الخامس ملك إنجلترا قد توفى، فلم يكد يسمع هذا النبأ  
حتى بدأ ينظم قصيدة في رثائه، ثم تبين له بعد عدم صحة هذا الخبر وقد وقفنا على  
بيتين من هذه المرثية، وهما :

إِنِّ الَّذِي كَانَتْ الدُّنْيَا بَقْبَضَتِهِ \* أَمْسَى مِنَ الْأَرْضِ يَحْوِيهِ ذِرَاعَانِ  
وَوَظَّابَ عَنْ مُلْكِهِ مَنْ لَمْ تَغِبْ أَبَدًا \* عَنْ مُلْكِهِ الشَّمْسُ مِنْ عِزِّ وَسُلْطَانِ



تم ديوان حافظ إبراهيم



فهرست

قوائد الجزء الأول والثاني



## ( حرف الهمزة )

صفحة	ج		
٥٨	١	هل رأيت موقفا كهل	في الأطباء يستحق الثناء
٢٠٥	١	لي كساء أنعم به من كساء	أنا فيه آتية مثل الكساء
٢١٢	١	يباك النحس والسعد	وموقف اليأس والرجاء
٢٣٩	١	هذا الظلام آثار كامن داني	يا باقى على الصهباء
٢٥٢	١	ألبسوك الدماء فوق السماء	وأرورك العدا بعد العدا
١١٤	٢	خلقت لي قسا فأرضعتها	لحزن والبلوى وهذا الشقاء
١٣٥	٢	لا والأسى وتلهب الأحشاء	ما بات بمهلك مميج بوفاء
١٣٦	٢	أعزى القوم لو سمعوا عزائي	وأعلن في مليكتهم رثائي

## ( حرف الألف )

١٩٦	١	تناهت عنكم فقلت عرا	وضاعت جهود على ما أرى
٢٢٢	١	بنادى الجزيرة قف ساعة	وشاهد برك ما قد حوى

## ( حرف الباء )

١٣	١	ماذا اقترت لهذا العبد من أدب	فقد عهدت لك رب السبق والقلب
١٥	١	لحت جلال العبد والقوم هيب	فعلني آى العسلا كيف تكتب
٢٣	١	بكرنا صاحبي يوم الإياب	وقفاني بعين شمس قفا في
٢٦	١	لو يتظلمون الآلى مثل ما نظمت	مذغبت عنا عيون الفضل والأدب
٣٨	١	أجعى كاد يعلو نجمه	في سماء الشعر نجم العرب
١٥٤	١	شيطان قد خيرا الوجود وأدركا	ما فيه من طل ومن أسباب
١٦٠	١	أنرق الدف لو رأيت شكيبا	رأفض الأذكار حتى يفيبا

صفحة	بن	منه الوقاية والتجديد للشك	أديم وجهك يازيدني لوجعت
١٦١	١	ورداخلي بصحبك ارباب	أخي راقه قد مل الوطاب
١٦٦	١	وبزتم بقدرى سماء الرتب	ملكتم مل عات الخطب
١٧٦	١	فذاذنا عنه حراس وجاب	قل القيت لقد زرتا فضيك
١٨٨	١	ن وقد أبصروا لذك عجبيا	بجب الناس منك يا بن سليا
٢٣٣	١	وهفت البياض فلا نفسي	حطمت السراع فلا نصبي
٢٥٦	١	فتحن قدعوك للبذل عن رغب	إن كنتم تذلون المال عز رهب
٢٦٥	١	هنا العلاء وهناك المجد والحسب	لمصر أم لزروع الشام تنسب
٢٦٨	١	إن تفتروا العلم يفتريكم العرب	حياكم الله أحيوا العلم والأدبا
٢٧٢	١	ما بين ذل واغتراب	قضيت عهد حداثتي
٣٠٢	١	كانت جوارك في لمو في طرب	(عبد العزيز) لقد ذكرتنا أما
٦	٢	مع مني العزم والدهر أبى	لا تلم كفى إذا السيف نبا
٧	٢	عل أن صدر الشعر للبح أرجب	أيصمى ما نيك القريض المهذب
١٧	٢	فالشرق ريع له وضع المغرب	(عصر الدبارة) هل أذاك حديثنا
٢٢	٢	هنا لم طيبح الذيل ساحبه	أجل هذه أعلامه ومواكبه
٤٨	٢	مت العهد قضى القاصب	(عصر الدبارة) قد تقفد
١٠٩	٢	وطلت فأصكروا أدبي	صعكت فأصغروا أدبي
١١٠	٢	باب أستاذنا (الشيبي) ولا عجا	جرب حظي قد أفرقه طمعا
١١٢	٢	وطيك المعربين الوجد والحب	ماذا أميت من الأسفار والنصب
١١٦	٢	وما أوردتها غير السراب	وميت بها عل هذا التراب
١٢١	٢	هنا خير مظلوم هنا خير كاتب	هنا رجل الدنيا هنا مهبط الحق
١٣٨	٢	وشاوروه لدى الأرزاء والنوب	صوفوا براع (عل) في مناخكم
١٧٢	٢	إن ذاك السكون فصل الخطاب	سكن القيلسوف بعد اضطراب
١٨١	٢	وقد واردا سليا في السراب	أهدى المسلون بمن أصيروا
١٨٩	٢		

صفحة	بن		
٢٠٠	٢	بخت أدعوك فهل أنت مجيبي	ولمى قد طال مهدي ونجبي
٢٠٣	٢	دنا المنهل يا قس فطيسي	آذنت شمس حياتي بغيبي
٢١٤	٢	في الفسرب أدركه المغيبي	ما أنت أول كوكب
٢١٨	٢	كيف ينصب في النفوس انصبابا	لله يليل هل شهدت المصابا
٢٢٠	٢	وعما بشاشة فك الخلاب	لمب البلى بملاب الألباب
٢٣٨	٢	كنت غياتها ليسوم المصاب	دمعة من دموع عهد الشباب
٢٤٦	٢	ويدات أمرف وحشة الأحباب	بدأ المات يدب في أترابي
٢٧٢	١	إن تفسروا العلم ينشر فيكم العرايا	حياكم الله أحيوا العلم والأدبا

(حرف التاء)

٥٥	١	يا مصر في الخيرات والبركات	فيك السعيدان اللذان تباريا
١٣١	١	مطريرة في أسطر عطرات	إليكن يهدي النيل ألف تحية
١٩٦	١	تسلو بنو الشرق مقاماته	يا كاتب الشرق ويا خير من
٢٥٣	١	وناديت قومي فاحتدبت حياتي	رجعت لنفسى فاتهت حصاتي
٣١٨	١	وبألف ألف ترزق الأموات	أحيانا لا يرزقون ب درهم
٣١٨	١	وبألف ألف ترزق الأموات	أحيانا لا يرزقون ب درهم
٦٩	٢	يرجى ولا أنا ميت	(ليلى) ما أنا حى
١٤٤	٢	سلام على أيامه النضرات	سلام على الإسلام بعد جد

(حرف الحاء)

٧١	١	يه مصر وناه بها مديحي	(لونا) شهرة في الطب تاهت
١٤٨	١	نملوكم قد زانها (المصباح)	أهل الصحافة لا تملوا بعده
٢٤٢	١	جيش الدجى ما بين أنس وأفراح	وفيا أنس أفسوا أن يبدوا
٢٤٢	١	إصباحها إذ آذنت برواح	مرث كمر الرد بينا أجمل
٩٤	٢	والروض لا يذكرو ولا ينفع	ما لى أرى الأكام لا تنفع

مفحة	جزء	أشرك فديتك مشارق الإصباح	وأطعك من نهار ضاحي
٩٧	٢	سليل الطين لم تلق شقاء	وكذا خطت أنا ملنا شريحا
١١٢	٢		

## ( حرف الدال )

٧	١	تعمدت قتل في الهوى وتمدا	فاأثمت عني ولا لفظه اعتدى
٢٣	١	أهنيك أم أشكو فراقك قاتلا	أيا ليتني كنت السجين المصفدا
٥٠	١	لأنك هتوك بها ظلت مهشا	إني عهدتك قبلها محسودا
١٤٤	١	أرايت رب النجاج في	عيد البلوس وقد تبدي
١٥٣	١	يا حوكب الشرق أشرق	فالخادات نجمه
١٩٥	١	لقد بت محسودا طيك لأنني	فذاك وهل غير المنعم يحسد
٢٢١	١	أرحمونا بني اليهود ككفاكم	ما جمعتم بمذقكم من قنود
٢٤٣	١	نعمرة في (بابل) قد صهرجت	هكذا أخبر حاخام اليهود
٢٤٧	١	ومن عجب قد قتلوك مهندا	وفي كل لحظ منك سيف مهند
٢٦١	١	سمعت حديثا كقطر الندى	بلعد في النفس ما جعدا
٢٦٤	١	مالي أرى ببحر السبا	سنة لا يفي جزرا ومدا
٢٠	٢	أيها القائلون بالأمر فينا	هل نسيت ولاءنا والسودادا
٣١	٢	بنات الشمر بالفضحات جردى	فهذا يوم شاعرك المجيد
٢٦	٢	قبي الشمر هذا موطن الصدق والهدى	فلا تكذب التاريخ إن كنت منشدا
٤٣	٢	لأرعى أقد مهدها من جدود	كيف أمسيت يا بن (عبد المجيد)
٨٩	٢	وقف الخلق ينظرون جميعا	كيف أبني قواعد المجد وحدي
١٠٨	٢	لقد طال الحياض ولم تكفوا	أما أرضاكم ثمن الحياض
١٣١	٢	ردا كؤوسكم من شبه مغرور	فليس ذلك يوم الراح والسود
١٣٣	٢	أيها الثرى إلام التماذى	بعد هذا أأنت غرثان ماذى
١٣٩	٢	ردوا على بيانى بعد (محمود)	إني عيت وأعيا الشعر مجهودى
١٩٧	٢	من ليوم نحن فيه من لقد	مات ذو العزمة والراى الأسد

صفحة جز

( حرف الراء )

١١٠	١	مطلح سمد أم مطالع أقار	مجلت بهذا العيد أم تلك أشعارى
١٥	١	فى عجد مولانا الصنيد	مر وعجد مولانا الصكير
١٨	١	لمحت من مصر ذاك التاج والقمر	فقلت للشمر هذا يوم من شعرا
٢٦	١	إن عتوروك فأنما قد عتورا	تاج الفخار ومطلع الأنوار
٣١	١	عصرت عليك العمر وهو قصير	وفايت فيك الشوق وهو قدير
٥٧	١	رباك والذك الكريم مل التسق	وعلى الزاغة والضمير الطاهر
١١٤	١	يا كاسى الأخلاق فى	بلد من الأخلاق عارى
١٥٠	١	فلم اذا ركب الأنامل أو جرى	مجدت له الأقدام وهى جوارى
١٦٧	١	مجننا مطالع أقارها	فسالت نفوس لتلك كارها
١٨٥	١	كما فظ إبراهيم لكنه	أجمل خلقا منه فى الظاهر
١٨٩	١	قل للرئيس أدام الله دولته	بأن شاعره بالباب منتظر
١٩١	١٠	شكرت جميل صنعم بدمعى	ودمع العين مقياس الشعور
١٩١		وفى كتابك يزدرى	بالدر أو بالجرهمر
١٩٤	١	طال الحديث طبعك أيها السر	ولاح للنوم فى أجفانكم أثر
٢٠٤	١	لا غرو إن أشرق فى منزل	فى ليلة القدر محيا الوزير
٢٠٤	١	أحمد كيف تناسى ويبنى	وبينك يا أنى صلة الجوار
٢٢٧	١	عاصف يرتجى وبحر ينير	أنا بالله منهما مستجير
٢٣٤	١	كانى أرى فى الليل فصلا مجزدا	يعطير بكتبا صفحته شرار
٢٣٦	١	يا ساهد النجم هل للصبح من خبر	إنى أراك على شىء من الضمير
٢٤٧	١	أنا العاشق العانى وإن كنت لا تدرى	أعنيك من وجد تطفل فى صدرى
٢٤٧	١	فالت الجوزاء حين رأت	جفنته قد واصل السهرا
٢٥٠	١	سائلوا الليل عنهم والنهارا	كيف بابت نساؤهم والعدارى
٢٩٢	١	هذا صبي هائم	تحت الظلام هيام حائر

صفحة	جزء		
٢٩٩	١	واسبق القبح الى روض الزهر	أيها الرسمى زر نبت الربا
٣٠٧	١	فأراقه لنا أن ننشرا	أيها الطفل لك البشرى قد
١٠	٢	ومود الموت أم الكوثر	أساحة لمرب أم محشر
٣٧	٢	هلال رآه المسلمون فكبروا	أطل على الأكوان واخلق تنظر
٧١	٢	في المشرقين هلا وطار	أهلا بأول مسلم
١٠٩	٢	أصبح في الايام كالمحشر	كم حقدوا يوم الجلاء الذي
١٢٢	٢	لقد سها من شدة السهر	ما لهذا النجم في السحر
١٢٣	٢	يجود (مدوم) وهو من أعظم البشر	لقد كانت الأمثال تضرب بيننا
١٥١	٢	وأيت أنثر بينهم أشعارى	تروا عليك نوادى الأزهار
١٦٤	٢	لمدحك من كتاب مصر كبير	رثاك أمير الشرق وأهوى
١٧٩	٢	ك وأنت رامية النصور	أخت الكواكب أروا
١٩٣	٢	فأخلق في الدنيا سير	ملك النهى لا تبعدى
٢٠٢	٢	وأثرت يا مصرى سكنى المقابر	لقد أله قد أسرعت في السير قبلنا
٢٠٨	٢	ولم يفن عنا وعنك الحذر	نصاك النعاة وحسم القدر
٢١٦	٢	لم يدروا أبدى وما أضمر	من لم يلق قد أليف الصبا
٢٤٢	٢	غبت فيه من حالة الأحرار	يا بن (عبد السلام) لا كان يوم

## (حرف السين)

١٠٣	١	أسمى بأمر الرئيس	أتيت سوق عكاظ
١٨٨	١	ليس لي فيها أنيس	أنا في الجزيرة ثار
٢٤١	١	بينهم وبين ظن وحس	أرثك الدبك أن يصبح وقس
٢٤٦	١	فإن في الحب حياة الغرس	بأيها الحب استرج بالحنى
٢٩٦	١	وهكذا يؤثر عن (فس)	أجاد (مطراش) كعادته
٣٠٦	١	وجلا لا يوم عيد الجلوس	إن يوم احتفالكم زاد حسنا



صفحة جن

(حرف العين)

٣٤	١	ما أنت إلا طاشق مدعى	هجت يا طير ولم أجمع
١١٩	١	بشعر أمير الدولتين وربى	بلايل وادى النيل بالمشرق اسمى
١٤٢	١	بيان وراع الجاسعه	قد راع دار العدل طف
١٤٣	١	بعدك من أرائك النافعه	قد أجدهت دار الجيا والنهى
١٥٨	١	بارك الله فى (ظلال الدسوع)	قد قرأنا ظلالكم فاشغينا
١٦١	١	يخط ومن يشلو ومن يسمع	هنا يستغيث الطرس والنفس والذى
١٩٦	١	وفاته ما فيه من إبداع	من لم ير الممرض فى اتساع
٢٠٣	١	ومضى لازمت سكب الدسوع	نمى يا بابل إليك شوق
٢٥٩	١	رجال الدنيا القديمة بأما	أى رجال الدنيا الجديدة مدوا
٣١٨	١	طلع النهار وأفسح	أخشى مريبى إذا
١٢٤	٢	ولا قيل أين الفتى الأسمى	مرضنا فإعادنا عائد
١٦٧	٢	حديث الورى عن طيب ما كنت تصنع	(رياض) أفق من غمرة الموت واستمع
٢٢٨	٢	هل الأريب الكاتب الأسمى	أبكى ومن الشرق تبكى مى

(حرف الفاء)

٢١	١	وأضعفت من نفسى وذوالب ينصف	مدفت من الأهواء والخر يصدف
٢٣٨	٢	فلكيك الأعلام أو يتقصفا	غاب الأديب أديب (مصر) واختفى

(حرف القاف)

٤٠	١	وسطا على جنيتك هم مقلق	سكن الظلام وبات قلبك يحقق
١١٨	١	ميس العروس مشى على استبرق	ما بال (دندرة) تهمس تهاديا
١٤١	١	بأية الإعجاز فى الخلق	أما يدا قد خصها ربه
٢٠٧	١	والسمع يملكه الكذب الحاذق	وجدوا السبيل الى التقاطع بيننا
٢١٢	١	ولكل مصر واحد لا يلحق	يا (جالك) إنك فى زمانك واحد

صفحة	جزء		
٢٧٩	١	في حب (مصر) كثيرة العشاق	كم ذا يسكابد طاشق ويلاق
٢٩٨	١	أنت يا رب من ولاء الصديق	لا أبالي أذى العدو فخطي
٥٨	٢	أمل سألت الله أن يحققها	لي فيك حين بدا سناك وأشرفا
٨٦	٢	من هولاء أم الصواعق تفرق	لا هم إن الغرب أصبح شمة
٢٠٨	٢	كان البكا فيه بنا إيقا	أكثرتم التصفيق في موطن

## (حرف الكاف)

٣٦	١	يزهو بنود جبينك	فقه ميد كبير
١٠٩	١	قد رماها في قلبها من رماكا	أحمد الله إذ سلبت لمصر
١٣٣	١	وجاز شأراهما السماكا	سما الخطيبات في المال
١٦٠	١	شيئا يعوق مسيرها إلا كا	عطلت فن الكهرباء فلم يجمد
٢٠١	١	ما ذا تحاول بعد ذاك	يا شاعر الشرق اتشد
٢٤٨	١	إذا رأينا في الكرى طيفكا	ظلي الحمى باقه ما ضركا
٣١٤	١	بفرام راقصة وحب هلوكا	كم وارت غض الشباب رمينه
٢١٧	٢	كأننا قد نسينا يوم منعا كا	عجبت أن جعلوا يوما لذكرا كا
٢٤٦	٢	أم في المحاجر خلصة خبثوك	بين السرائر ضمة دفنوك

## (حرف اللام)

٤	١	ولا أقف بين الهوى والتذلل	بلغتكم لم أنسب ولم أنفزل
٥	١	ما كل منشعب للقول قوال	قالوا صدقت فكان الصديق ما قالوا
٦٧	١	لك العرش الجديد وما يفلل	هنيئا أيها الملك الأجل
٧٥	١	عن البلاد بعزها موصل	في ساحة (البدري) حلت ساحة
٩٨	١	مشالا للزاهمة والكمال	لقد عاشرتنا طلبت فينا
١١٠	١	أنت يستقل على يدك النيل	الشعب يدعو الله يا (زغلول)
١٣١	١	فاقتبسنا نورا يضيء السيللا	فقد قرأناكم فهشت منها نا

صفحة	جز		
١٤٨	١	لنا ونعم الوكيل	أضى (نجيب) وكيلا
١٥٣	١	شروى سميك جامع التزليل	(عثمان) إنك قد آتيت موقفا
١٥٩	١	لفسيف تفريق وتضليل	جرائد ما خسط حرف بها
١٥٩	١	أيدى البطانة وهو في تضليل	لا تعجبوا فليكنكم لعبت به
١٧١	١	وأبى القرار ألا تزال مقيلا	يا صارما أفن الثواء بنفسه
٢٠٠	١	واستقبلا التّم ولا تأفلا	سيرا أيا بدري مماء العلا
٢٠٣	١	أم تناس منك أم مل	أدلال ذاك أم كل
٢٠٩	١	* يادرة القواضب الصفال *	
٢٢٧	١	يا حكيم النفوس يا بن المعالي	ضمت بن النوى وبين الخيال
٢٢٧	١	بطلى مرى أبدى الى الليث مبله	أفضيه فى الأشواق إلا أقله
٢٧٥	١	لا بل فتاة بالمرء حبال	شبعأرى أم ذاك طيف خيال
٣١٠	١	بر ولا تخش عاديات الليالى	أيا الطفل لاثخف عنت الدهر
٣١٢	١	قد شارتم بالمعجزات الرجالا	أى رجال الدنيا البديدة مهلا
١٥٦	٢	لو أمهلتنك غوائل الأجل	فه درك كنت من رجل
١٧٦	٢	وإذا أبيت فأجلى	جل الأسى فجملى

( حرف الميم )

٥٠	١	أدينا ودنيا زادك الله أنما	منى قلها يا لابس المجد معلما
٥٥	١	مد فملى الى حاك الكرم	لم نجد ما ينى بقدرك فى المجر
٥٦	١	فأجبت رغب شواغل وسقاي	إلى دعيت الى احتفالك بلغة
٥٨	١	ودعاني فزرتها المساما	جازى مررها فهاج الفراما
٦٣	١	تب فن شاء فليتى وسامه	وسم الفضل كله صدرك الرح
٧٢	١	شغوف بقول العبقريين مفرم	يحييك من أرض الكنانة شاعر
١٠٦	١	خليق أن يقيه حل النجوم	أقصر الزعفران لأنت قصر
١٥٠	١	أشقى طليبا الشرق والاسلام	أحييت ميت رجائنا بصحيفة

صفحة	جزء		
١٦٢	١	وذكرى ذلك العيش الرخيم	أثرت بنا من الشوق القديم
١٧٢	١	وعصافى الطبع السلم	ملصكت على مذاهي
١٩٧	١	* من راجد منقر المنام *	
٢٠٢	١	لا يؤذى مثل هذا الخصاص	إن ضحك يا أنى بالسلام
٢٤٦	١	يا (جوليا) أنكر فيه الغرام	تمثل إن شئت في منظر
٢٤٨	١	وفي النور والظلماء والأرض والسماء	أذنتك ترتابين في الشمس والضحي
٢٨٣	١	أم شهاب يشق جوف الظلام	صفحة البرق أومضت في الغمام
٢٨٨	١	دأى الفؤاد ولبله لا يعلم	كم تحت أذيال الظلال منيم
٣١٦	١	ش ولم تحسنوا عليه القياما	أيها المصلحون فاق بنا العبد
٢٥	٢	حواشي حتى بات ظلها منظما	لقد كان فينا الظلم فوضى فهذبت
٥٣	٢	أهم ذاد نومك أم هيام	لقد فصل الدجى فقى تنام
٦٢	٢	بلغني (البسفور) عن (مصر) السلاما	بالذي أجراك ياربح الخراي
٦٦	٢	فاستفق يا شرق واحذر أن تناما	طمع ألقى عن الغرب اللثاما
٨٨	٢	عهد كرام فيك صلوا وسلخوا	(أيا صوفيا) حان التفوق فاذكرى
١٠٥	٢	وابن الكانة في حياء يضام	قد مر عام يا (سعاد) وعام
١٠٦	٢	فكان لكم بين الشعوب ذمام	بنيم على الأخلاق أساس ملككم
١٠٨	٢	واطمسوا النجم وأحرمونا النسيجا	حوّلوا النيل وأهجموا الضوء عنا
١١٤	٢	وعدت وما أعقبت إلا التندما	سميت إلى أن كدت أنتمل الدما
١٦٠	٢	واقضوا هناك ما تقضى به الدم	طوفوا بأركان هذا القبر واحتلبوا
١٨٦	٢	لم يرع عنسك للاساة ذمام	لامر حبا بك أي هذا العام
٢٠٧	٢	مر عدا الردى فطواها	هلان من أعلام مصر
٢٤٥	٢	غفاة الناس أم هم الكرام	أعزى فيك أمهلك أم أعزى

## (حرف النون)

٣	١	حائل لو شئت لم يكن	حالك بين الجفن والوسن
٢٨	١	واقض المناسك من قاص وعن داني	حلف بالأريكة ذات العز والشان

صفحة	جن		
٤٤	١	وأجل عيد جلوسك الثقلان	أفنى الجبج طبعك والحمران
٦٣	١	ذكرى الأوائل من أهل وجيران	يا صاحب الروضة الفناء هجت بنا
٩٨	١	فتنظري يا (مصر) سمحري بيانه	ورد الكفاة مبقري زمانه
١١٨	١	أدب السرى وياقنى الفتيات	يا كاسى الخلق الرضى وصاحب الـ
١٣٣	١	وطالع اليمن من (بالشام) حياى	حيا بكور الحيا أرباع لبنان
١٤٢	١	ماذا اعتدلت بلرح العاشق العاقى	غل الطليب الذى تغنى الجراح له
١٤٨	١	لناس قالوا معجز ثانى	هذا كتاب منذ بدا سره
١٤٩	١	بشرك فوق هام الأربيا	أراك - وأنت بنت اليوم - تمشى
١٥٩	١	ج هبت لا ترم الحصونا	يا ساكن البيت الزجا
١٧٩	١	أرقت للقول ذهى	يا يوم تكريم (حنى)
١٨٤	١	وبها أديب الزمان	يا سـيدى وإمامى
١٨٧	١	عاد ويسقى ربا مصر ويسقىنا	عجبت للنيل يدرى أن بلبه
١٨٩	١	قصص المدافع فى أفق البساتين	يرضى ويزبد بالقافات محسبا
٢٠٧	١	قنوا بالبل وضاح الجبين	لاح منها حاجب لناظرين
٢١٥	١	مادى الكون أيا القردان	نجان إن كئنا تطلات
٢٢٨	١	فائقى قافلا الى السودان	أنكر النيل موقف الغرزان
٢٣٨	١	غما منك بالباكى الحزين	يا من خلقت الدمع لحد
٢٤٤	١	جعدوا بالله عهد الفاتين	فتبة الصباء خير الشارين
٢٤٦	١	منيا يخشى نزال الجفون	خفى جفون السرا وأقارمى
٢٤٨	١	واختار غمرك الفراء له سكا	سأله ما لهذا الخال مفردا
٢٤٩	١	ودلو يبرى بها الروح الأمين	سور مندى له مكتوبة
٢١٥	١	وذردا عن تراث المسليتا	أعيدوا مجدها دنيا ودينها
٥	٢	وتنظر ما يجرى به الفتيات	رويدك حتى يخفى العنان
١٤	٢	ج وما شمس ذلك المهرجان؟	أين يوم (القتال) ياربة لنا

صفحة	جزء		
٨٢	٢	حسدت روائع حسننا (برلين)	لله آثار هناك كريمة
٨٧	٢	حن ورحمت أرقب جمعته	خرج الفواوي يجمع
١٠٦	٢	تصيد البط بؤس العالمينا	الم تر في الطريق إلى (بياد)
١٠٧	٢	فصاحبكم ومصابنا سيان	لا تذكروا الأخلاق بعد حياكم
١١٩	٢	إلا بقية دمع في مآقينا	لم يبق شيء من الدنيا بأيدينا
١٢٤	٢	فيا ليتني وبيا ليتني	نفسني بنفسي وأشقتني
١٨٢	٢	وقد عقدت هوج الخلوب لسان	دهاني رفاق والقوافي مريضة
٢٢٦	٢	ونخطبه من صنوف الحزن ألوانا	أما (أمين) فقد ذقنا لمرعه
٢٣٦	٢	ومكرم الضيف أسمى ضيف رضوان	مسدى الجليل بلا من يكره
٢٤٣	٢	إليك ومثل خطبك لا يهون	مضيت ونحن أحوج ما نكون
٢٤٥	٢	لبدر تم غاب قبل الأوان	شوقنا أيها الفرقدان
٢٤٨	٢	أسمى من الأرض يحويه ذراعان	إن الذي كانت الدنيا قبضه

## (حرف الهاء)

٢٧	١	ودان لك المقدار حتى أنشاء	ترامى لك الإقبال حتى شهدناه
١٤١	١	سـد زانه شرف النبي	شرف الرئاسة يا محمد
٢١١	١	هل حاة القوافي أينا تاهوا	يا ليلة ألمتني ما أتيت به
١٢٠	٢	ومر بي فيك عيش لست أنشاء	كم مر بي فيك عيش لست أذكره
٢٠٠	٢	ما كنت من ذكر رب العرش باللاه	يا عابد الله نم في القبر منتبها
٢٤٦	٢	وما لك الأرواح أدلى بها	ودعيت ردت إلى رها

## (حرف الباء)

٧٧	١	أني إلى ساعة (الفاروق) أهديا	حب القوافي وحسب حين ألقيا
٨٢	٢	قصص الحميد وبالراية	أي (مكهون) لدمت بال
١٤٩	٢	فكبر وهلل وألق ضيفك جاثيا	أيا فبر هذا الضيف آمال أمة
١٩٠	٢	شاخ من مروح آل مل	ذلك ما بين شخصوة وعنى

## كلمة شكر

وبعد، فاشكر لصديقي الدكتور منصور فهمي بك مدير دار الكتب  
المصرية ، ما قدم لي من معونة في تسهيل حصولي على مصادر ترجمة  
(حافظ ابراهيم)، وما قام به من همة في الإشراف على إخراج الكتاب .  
ولأنني محمد نديم افندي ملاحظ المطبعة بدار الكتب المصرية على  
مساعده لنا في طبع هذا الكتاب على هذا النمط مع السرعة والدقة والاتقان،  
فلهما أقدم جزيل شكرى وأطيب ثنائى ما

أحمد أمين

٩ مايس سنة ١٩٣٧











